

GOTTFRIED WILHELM
LEIBNIZ

SÄMTLICHE
SCHRIFTEN UND BRIEFE

VORAUSEDITION DER REIHE IV:

POLITISCHE SCHRIFTEN

HERAUSGEGEBEN
VON DER
LEIBNIZ-EDITION POTSDAM

DER BERLIN-BRANDENBURGISCHEN
AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN

SECHSTER BAND
1695 BIS 1697

AD USUM COLLEGIALEM

ALLE RECHTE BEI: LEIBNIZ-EDITION POTSDAM
DER BERLIN-BRANDENBURGISCHEN AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN

ARBEITSSTELLENLEITER DER LEIBNIZ-EDITION (POTSDAM) DER
BERLIN-BRANDENBURGISCHEN AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN
HARTMUT RUDOLPH

BEARBEITER DIESES BANDES
FRIEDRICH BEIDERBECK · ROSEMARIE CASPAR · HEINZ ENTNER
WENCHAO LI · RÜDIGER OTTO · HARTMUT RUDOLPH ·
SABINE SELLSCHOPP · STEPHAN WALDHOFF
EDV-BETREUUNG: HORST PETRAK

© LEIBNIZ-EDITION POTSDAM DER BBAW: September 2006

It is emphatically pointed out that the presentation represents provisional results from volumes in preparation for which, until final publication in print, substantial changes may be necessary. This electronic presentation of Leibniz: Sämtliche Schriften und Briefe, Reihe IV, Band 6 (representing work in progress) may not be used, either in part or in total, for publication or commercial purposes without express written permission. All rights of the responsible editors and publishers are reserved.

Contact address:

Leibniz-Edition Potsdam, Am Neuen Markt 8, D-14467 Potsdam, Germany

Phone: +49 331 2796123; fax: +49 331 2796130

Es wird nachdrücklich darauf hingewiesen, dass es sich bei der Präsentation aus in Bearbeitung befindlichen Bänden um **vorläufige Ergebnisse** handelt, bei denen **bis zur Drucklegung noch substantielle Änderungen notwendig** werden können. Diese elektronische Präsentation von Leibniz: Sämtliche Schriften und Briefe, Reihe IV, Band 6, (in Arbeit befindlich) darf ohne ausdrückliche schriftliche Genehmigung weder ganz noch teilweise zur Veröffentlichung oder für kommerzielle Zwecke verwendet werden.

Alle Rechte der Bearbeiter und Herausgeber vorbehalten.

Leibniz-Edition Potsdam, Am Neuen Markt 8, D-14467 Potsdam

Telefon: +49 (0)331 2796123; Fax: +49 (0)331 2796130

I. RECHTS- UND STAATSWESEN

c3 h7. PRAEFATIO SPECIMINIS HISTORIAE ARCANAE

[April 1696.]

Überlieferung:*L* Konzept des Titelblattes: HANNOVER *NLB* Ms XIII 762 b Bl. 12^r, 1b4^r, 16^r.*l* Reinschrift der Vorrede (Fragment): LBr 728 Bl. 11^v. 5*D*¹ Erstdruck: *Specimen historiae arcanae sive anecdota de vita Alexandri VI. Papae seu Excerpta ex diario Johannis Burchardi Argentinensis, Capellae Alexandri Sexti Papae Clerici Ceremoniarum Magistri. Edente G. G. L.* 1696, unpaginiert, Bl. [A]. (Unsere Druckvorlage.)*D*² *Historia arcana sive de vita Alexandri VI. Papae seu Excerpta ex diario Johannis Burchardi Argentinensis, Capellae Alexandri Sexti Papae Clerici Ceremoniarum Magistri. Edita a Godefr. Guiljelm. Leibnizio.* 1697, unpaginiert, Bl. [I]–[III]. Bis auf den Titel und das Vorwort identisch mit *D*¹. 10Weitere Drucke: 1. J. G. ECKHART, *Corpus historicum medii aevi*, Bd. 2, 1723, Bl. b3^v–b4^r.2. DUTENS, *Opera* 4,2, 1768, S. 74–76. 3. M.-L. BABIN / G. VAN DEN HEUVEL [Hrsg.], *15 Gottfried Wilhelm Leibniz. Schriften und Briefe zur Geschichte*, Hannover 2004, S. 218–229.

Der Anspruch der Welfen als eines der bedeutenden unter den deutschen Fürstenhäuser auf angemessene Repräsentation im europäischen Gesandtenwesen und speziell die Bemühungen um eine Vertretung Hannovers auf dem Friedenskongreß von Nimwegen veranlaßten Leibniz 1677 zur Abfassung seiner Schrift *De jure suprematus ac legationis principum Germaniae* (unsere Ausgabe IV,2 N. 1). Auch in den folgenden Jahren zog der Wunsch Hannovers nach internationaler Präsenz für Leibniz den Auftrag nach sich, durch das Zusammentragen historischer Dokumente und Zeugnisse Beweise zu liefern, die den herausgehobenen diplomatisch-protokollarischen Rang der Kurfürsten bezeugen konnten. Zu diesen zählte seit Ende 1692 jetzt auch Braunschweig-Lüneburg. 25

Die von Leibniz im *Specimen* veröffentlichten Auszüge aus dem *Liber notarum* von Johannes Burckard, des päpstlichen Zeremonienmeisters unter Innozenz VIII. und Alexander VI., gehören in diesen Kontext. Namentlich der letzte Absatz der *Praefatio speciminis* betont das große publizistische Interesse, das Leibniz für den Komplex der besagten staats- und völkerrechtlichen Fragen aufbrachte. Als besonders wichtig erschienen Belege, die einen Vorrang der Kurfürsten im protokollarischen Umfeld des päpstlichen Hofes bestätigen konnten, vor allem gegenüber den Repräsentanten der Republik Venedig. Leibniz scheint – eigenen brieflichen Angaben zufolge – über eine entsprechende Handschrift verfügt zu haben (vgl. I,7 S. 452 f., S. 596; I,11 S. 159; vgl. aber IV,2 S. 151 Erl.). Diese Annahme vermittelt auch ein Schreiben Schraders, der fälschlicherweise von einschlägigen Auszügen in dem zur Ostermesse Ende April 1696 erschienenen *Specimen* überzeugt war (I,12 S. 595). Unklar ist bislang, auf welches Dokument Leibniz in den oben genannten Schreiben Bezug nimmt, da sich doch die besagten Präzedenzstreitigkeiten zwischen den Gesandten der Kurfürsten und Venedigs weder in der von Leibniz vorgenommenen Zusammenstellung 35

des *Specimen* noch in der dieser zugrunde gelegten Wolfenbütteler Abschriftensammlung (*HAB*: 3.1.295. Aug. fol.) finden.

Die Rezeption seines Werkes hatte Leibniz in gewisser Hinsicht zu beeinflussen versucht, indem er im vorletzten Absatz des Vorwortes dem zeitgenössischen Papsttum in Abgrenzung zum Pontifikat Alexanders VI. ausdrücklich seine Wertschätzung aussprach. Der Sprengkraft des *Specimen* bewußt mahnte Otto Mencke, »daß wirs mit dem Römischen Hof nicht verderben, undt gleichwol auch dem buche sein recht thun« (an Leibniz, 20./30. Juni 1696, I,12 S. 667). Leibniz bemühte sich in einem Schreiben an Etienne Chauvin (29. Mai/8. Juni, I,12 S. 625), das in der Ausgabe Mai/Juni 1696 des *Nouveau Journal des Scavans* in Auszügen und anonym veröffentlicht wurde (Bd. 1, S. 278–286), den Hauptzweck der von ihm zusammengestellten Exzerpte aus dem *Liber notarum* hervorzuheben: »Mais ce qui m'a porté à l'edition ce sont certains passages qui regardent le ceremoniel et des debats sur les preseances des Ministres des princes en cour de Rome, où l'auteur de ces mémoires estoit maistre des ceremonies en ce temps là.« Trotzdem vermochte er nicht abzuwenden, daß der *Specimen* 1703 auf den *Index librorum prohibitorum* gesetzt wurde.

15

BENEVOLO LECTORI

Godefridus Guilielmus Leibnitius

S[alutem] P[lurimam] D[icit]

Anecdota sive Arcanae Historiae exemplum apud antiquos Procopius dedit, qui flagitia aulae Justiniani Imperatoris occultato libro, nec nisi post Autoris obitum edendo complexus est; quanquam multi odio magis hominum, quam veritatis amore impulsus credant. Nomen Anecdoti operis (des Anecdotes) renovavit nuper in Gallia scriptor elegans, rem ipsam non satis. Rectius ad libellum sub Rege Ludovico XI. scriptum, qui extat titulo Chronici Scandalosi, accommodes; et ad praesens vitae Alexandri VI. excerptum. Hujus enim aula nihil fortasse unquam flagitiosius vidit Urbs vel Orbis, certantibus inter se tribus vitiis capitalibus, libidine, perfidia, crudelitate; quibus fastigium imponebat impietas, sacro Ecclesiae schemate velata, ut scelerum palmam omnibus retro seculis dubiam facere velle videretur. Lucretia Alexandri filia veterem illam cognominem, vindicato pudore celebratam, fama contraria superavit. Caesar Borgia Dux Valentinus geminato fratricidio, et sororis stupro nobilis, perjuriis, veneficiis, percussoribus

18 dedit: PROKOP VON CAESAREA, *Anekdotia Arcana Historia, qui est liber nonus historiarum*, hrsg. v. N. Alemannus, 1623; vgl. dazu Leibniz' Stellungnahme zur »geheimen« Geschichtsschreibung in der *Praefatio Codicis juris gentium*, unsere Ausgabe IV,5 S. 52, Z. 6–9. 21 scriptor: VARILLAS, A., *Les Anecdotes de Florence ou l'Histoire secrète de la maison de Médicis*, 1685; vgl. auch unsere Ausgabe I,12 S. 465 f. 22 f. Scandalosi: JEAN DE TROYES (Roya), *Les Chroniques du tres chrestien et tres victorieux Loys de Valoys feu roy de France . . . Unziesme de ce nom, . . . autrement dicte la Chronique Scandaleuse*, 1611. 27 illam: Nach der Sage nahm sich die Gemahlin von Lucius Tarquinius Collatinus nach ihrer Vergewaltigung durch Sextus Tarquinius das Leben, nicht ohne vorher für Rache gesorgt zu haben; vgl. Livius, *Ab urbe condita*, I, 57,6–59,6. 29 fratricidio: Cesares Bruder Giovanni, Herzog von Gandia, und Alfonso di Bisceglia, zweiter Ehemann seiner Schwester Lucrezia.

ita usus, ut patre se dignum probarit; memorabile tamen exemplum orbi dedit criminum infructuose consumptorum; captivus denique, extorris, odii publici victima, et quicquid etiam Machiavellus iudicaverit, detestandae potius quam commendandae tyrannidi perpetuo valiturus. Ut qualem poetae fingerent tragoediam a divina providentia in ipso editam credas.

Res igitur Roderici et Caesaris Borgiarum, Patris et filii, scripsere multi eloquentes viri, sed jucundum tamen et proficuum erit, legere quae in literas retulit simplici stylo, et, quantum iudicare licet, odio et amore procul, testis rerum, in dignitate constitutus, multaque aperiens, unde rectius iudicium feras. Is fuit Johannes Burchardus, patria Argentinensis, Magister Ceremoniarum in Aula Romana, etiam Ecclesiae Hortanae a Julio II. Papa praefectus. Integrum ejus Diarium ad manus nostras non pervenit. Excerptis itaque contentos nos esse oportet, in quibus complura etiam memorabilia continentur de Expeditione Caroli VIII. Galliae Regis in Italiam, et receptione ejus in Urbe Roma, habitisque a Papa honoribus; et de fratre Bajazetis Turcarum Principis, Sultano Zeme, (apud Nostrum ad Italicae pronuntiationis modum Gem dicto) quem Rex Papae extorsit. Et de commercio inter Papam et Turcam, nusquam clarius exposito; hic enim ipsae mutuae literae, et Pontificii nuntii mandata exhibentur. Ex quibus intelligitur eoque inter eos amicitiam profecisse, ut etiam in nominandis Cardinalibus Romanae sedis, ratio Turcae commendationis haberetur. Vixit illis temporibus Frater Hieronymus Savonarola ordinis praedicatorum, magnae diu apud Florentinos autoritatis, ut respublica quoque ejus [consiliis] administraretur. Hunc multi Protestantium numerant inter testes veritatis; scripta certe laudem merentur: Cominaeus, qui vidit, pene ut prophetam commendat. Burchardus et Pontificis et ipsius literas, et fortunae catastrophem tragicam exhibet; cujus

21 consilus *D¹, D², ändert Hrsg.*

2 captivus: Nach dem Tod Alexanders VI. befand sich Cesare Borgia auf Betreiben von Papst Julius II. und König Ferdinand II. von Aragon zwischen 1503 und 1506 wiederholt in Gefangenschaft. Nach seiner Flucht im Oktober 1506 begab er sich in die Dienste seines Schwagers Johann III. von Navarra, fiel aber bereits im März 1507 bei einer Belagerung. 3 Machiavellus: N. MACHIAVELLI, *Il principe*, 1680, cap. 7, S. 42. 12 f. Expeditione Caroli VIII.: *Specimen historiae arcanae*, 1696, S. 25–34. 15 extorsit: Über die Auslieferung Cems an Karl VIII. vgl. *Specimen historiae arcanae*, 1696, S. 16 und 34. 17 exhibentur: siehe dazu die Instruktion Alexanders VI. für den Nuntius Bucciaro und die Schreiben Bayezits II., *Specimen historiae arcanae*, 1696, S. 14–24. 22 Cominaeus: Philippe de Comynes berichtete über seine Begegnung mit Savonarola (Juni 1495), *Mémoires*, livre VIII, chap. 2, S. 327. Einen Auszug aus Burckards Darstellung betreffend Savonarola druckte D. Godefroy in seiner Ausgabe von PH. DE COMINES, *Les Mémoires*, 1649, S. 541–543. 23 exhibet: *Specimen historiae arcanae*, 1696, S. 45–56, Schreiben Alexanders VI. und Antwort Savonarolas S. 91–104.

narratio, si fida est, Savonarolam inter improbos sanctitatis simulatores collocare oportet: quod tamen in medio relinquo; nam potuit noster decipi narrationibus falsis de homine in aula exoso; nec satis tuto creditur confessionibus per tormenta expressis, nisi aliunde adjuventur. Profuerit tamen ad cautionem haec legisse, ne quem ideo statim laudemus
 5 effusius, quia odio Papae nobilitatur. Caeterum Alexandri Sexti crimina nemo aequus ad Papatus vituperationem retulerit; nisi forte per recriminationem, qua careri posse malim. Improbiter hominis agnoscunt, qui nemini in colenda Romana Ecclesia concedunt. Quin potius interest Pontificii nominis, apparere quanto intervallo praesens Romae facies distet ab illa quae ducentis abhinc annis fuit. Neque enim temere hodie Pontifices Maximos fieri
 10 constat, nisi qui magnis laudibus eminent, et Cardinales similes plerumque ab ipsis leguntur. Vitia erunt donec homines: interea adempto sceleribus regno egregios Viros Romae in throno collocari, nostris temporibus gratulabuntur etiam qui Romae non favent.

Claudam Praefationem hoc uno adhuc observato: Burchardum, Ceremoniarum in Romana Curia Magistrum quaedam dignissima notatu consignasse de actis inter
 15 legatos circa honores et praecedentiam et vel ob hanc causam meritum produci. Ita potior Hungarus Scoto, pag. 4. Monferratensis Senensi ibid. Electores Duce Burgundiae ibid. Rex Romanus Hispano p. 6. Gallo et Hispano p. 65. Addatur de lite inter Venetos et Sabaudos p. [74.] quomodo Oratores Franciae et Hispaniae percusserunt se cum capellis p. 107. et res ita composita est, ut Hispanus primo ex Gallis cederet, secundo
 20 praeferretur. Ne quid dicam de quaestione utrum Cardinalis pro Rege legationem apud Papam obire possit, aliisque id genus, quae in brevi libello legi possunt.

J40. DE POENA MORTIS

[Nach dem 10. Juli 1697.]

Überlieferung:

L Konzept: LH II, 6 Bl. 35–36. 1 Bog. 8°. 4 S. mit zahlreichen Streichungen und Ergänzungen. – Gedr. (teilw.) GRUA, *Textes inédits*, 2, 1948, S. 882–883 (entspricht »Quaeritur . . . vacillat«, S. 11, Z. 9 bis S. 11, Z. 25, »Atque . . . cap. 19«, S. 11, Z. 29 bis S. 12, Z. 1, »*Ordinatio* . . . firment.«, S. 12, Z. 4 bis S. 12, Z. 8 und »Ea . . . lucem«, S. 13, Z. 5 bis S. 13, Z. 11).

Quaeritur an poena mortis locum habeat si contra reum producantur duo testes, qui in causa civili fidedigni et ad condemnationem sufficientes haberentur; reus autem constanter delictum a se admissum neget.

Ego id arbitror et consuetudini et rationi juris adversari, et in tali casu pro re nata aut ad poenam (temporalem) aut ad torturam solummodo deveniendum esse, ut per eam confessio, et per confessionem distinctam et constantem major lux obtineatur, quo tanto tutius condemnari reus possit.

Nam quod consuetudinem attinet, rarissime reos in Germania pariter et Italia sine confessione, aut probationibus luce meridiana clarioribus, (quae non tantum simplicis probationis locum habeant, sed evidentiam contineant et quodammodo notorio accedant) condemnari solere, certum est. Excipio tamen delicta militaria aliosque casus, ubi disciplinae aut publicae utilitatis necessitas majorem rigorem exigit.

Et quoad rationem juris manifestum arbitror majore cautione opus esse in causa criminali[,] ubi de vita agitur[,] quam in causa civili. Et plus certitudinis requiretur ad poenam mortis irrogandam, quam ad (multam) indicendam, praestat enim (extra casum periculi publici) nocentem absolvi, quam nocentem condemnari, et profecto duorum testium fides in re tanti momenti admodum vacillat, quid enim facilius est quam duos homines ad unum aliquem circumveniendum conspirare, praesertim cum hodie perjuria, et testes pecunia emti nimium crebrescant. Nec semper externa specie bonum virum ab homine pravo discernere liceat. Certe probationem istam non esse luce meridiana clariorem, et plurimum scrupuli relinquere, nemo prudens dubitabit. Atque ex hoc principio tot perjuria et innocentium condemnationes in Anglia nuper prodixisse constat.

12 f. pro re . . . (temporalem) aut *erg. L* 14 per (1) eam (2) confessionem . . . constantem *L* 18 evidentiam . . . et *erg. L* 19 aliosque casus *erg. L* 20 aut . . . utilitatis *erg. L* 22 civili. (1) itaque (2) Et *L* 22 plus (1) aliquod (2) certitudinis *L* 23 ad (1) poenam pecuniariam (2) multam indicendam *L* 27 crebrescant. (1) inepte (aut/ut ---) (2) praesertim cum (3) nec *L* 30 constat. Absatz (1) Inepte (2) parum apte *L*

30 Anglia . . . prodixisse: Möglicherweise eine Anspielung auf die bis 1681 dauernden Prozesse gegen Katholiken nach der Aufdeckung eines vermeintlichen papistischen Komplotts durch Titus Oates. Leibniz hat in einem Brief vom 27. April (7. Mai) 1683 an Landgraf Ernst von Hessen-Rheinfels diese Ereignisse kommentiert (unsere Ausgabe I,3 S. 283, Z. 23 – S. 285, Z. 19) und dabei die – wegen des Nichteinsatzes der Folter – große Rolle der Zeugen im englischen Strafprozeß hervorgehoben (ebd. S. 283, Z. 32 – S. 284, Z. 1).

Parum apte quidam allegant locum Deuteronomii cap. 19 quod *in ore duorum vel trium testium* consistat veritas, si enim id crude accipiendum esset in criminalibus, sequeretur, ne corpore quidem delicti opus esse ad condemnationem.

Ordinatio quoque *Carolina* non obstat etsi enim artic. 22. dicatur confessum reum esse debere, aut convictum, intelligitur tamen convictus non probationibus communibus, in causa civili sufficientibus, sed probationibus luce clarioribus seu in negotio capitali requisitis et ita ut nemo prudens dubitare possit, veluti si deprehensus quis sit in flagranti delicto vel validissimae accedant circumstantiae, quae testium dicta firment.

Nec obstat quod ait *Carolina* artic. 67. delicto duobus aut tribus testibus probato, criminali iudicio in reum animadverti posse, et artic. 69. reum convictum non esse frustra torquendum. Nam dicto artic. 67. bene adjicitur limitatio, ex testimonio testium reum posse condemnari. *Nach gestalt der Verhandlung*, hoc est secundum qualitatem et mensuram actionum et probationum itaque poterit ex duorum testium dictis reus condemnari criminaliter, sed non poena mortis statim verum arbitraria quoque ut carceris, triremium, fastigationis. Nisi, ut dixi[,] convictus sit probationibus luce clarioribus, quo casu ineptum esset devenire ad torturam. Itaque quod Bodinus notat de consuetudine Germaniae torquendi reos negantes etiam post probationem intelligendum est de probatione simplici seu civili ubi regula locum habet, ut quod in causa civili valet ad condemnandum in criminali valeat ad torquendum. Quemadmodum etiam reus exceptionem suam tueri potest vel per probationes vel per torturam *mus sie auff der tortur erhalten*, unde manifeste patet torturam simplici probationi aequivalere ita ut quis nec ob praesentiam simplicium probationum si

2 accipiendum (I) (et) ad crimina(-) applicandum esset, (2) esset in criminalibus, L 5 f. in . . . sufficientibus *erg. L* 6 luce (I) meridiana (2) clarioribus (a) ad notorium prope accedentibus, ita (b) seu L 10 69. (I) ubi dicitur (2) reum L 13 ex . . . dictis *erg. L* 14 statim *erg. L* 14 triremium *erg. L* 15 luce (I) meridiana (2) evidenti(bus) (3) clarioribus L 15 f. ineptum (I) erit (2) esset L 17 negantes *erg. L* 18–S. 13.2 ubi . . . condemnari *erg. L* 21 simplici (I) | per *nicht gestr., streicht Hrsg.* | testes (2) probationi L per *str. Hrsg.*

1 cap. 19: 5. Mose 19,15; vgl. Matth 18,16; 2. Kor 13,1. 4 *Carolina*: 16 Bodinus: H. BODE (Bodinus), [Praes.] *Disputatio juridica de abusu et usu torturae*, [Resp.] M. J. Sassen, [1697], thesis 6, S. 10–11. 20 *mus . . . erhalten*:

negationem in tortura sustineat, nec ob absentiam si assertionem in ea tueatur soleat condemnari. *Landrecht* lib. I. artic. 8. princip. requirit septem testes ad poenam mortis. Hodie tamen minor numerus sufficere iudicatur, nec tam numerus inspiciendus est, quam magna probationum evidentia, quae iudicis religioni committitur.

Ea autem evidentia si desit ego quidem ad conscientiae tranquillitatem pertinere arbitror, nihil pronuntiare in hominis vitam, nec me aliter unquam iudicaturum profiteor, nisi lege recepta contrarium contineri manifestissime ostendatur, Tam pretiosa enim coram DEo res est vita hominis, ut potestas quam nobis in eam sumimus non nisi necessitate quadam excusari possit.

Torturae autem finem esse arbitror, non tam nudam confessionem quam novam a confessionis circumstantiis obtinendam lucem, et pro hac occasione per ratificationem spontaneam confessionis in tortura factae ad tranquillam[,] constantem[,] distinctam ac liberam confessionem deveniente nec jam amplius ulla ratione reclamitante aut tergiversante aut quod majore animi tranquillitate de capite ejus iudicemus.

FEL006. DE EO QUOD PRINCIPUM INTEREST

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. VI, S. 143–144.

5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. VI, S. 143–144. 2. DUTENS, *Opera*,
Bd. 6,1, 1768, S. 295 (nach FELLER).

Den Terminus post quem unseres Stückes bildet das Erscheinen von GOCKELIUS, *De regibus europaeis*, 1667. Dafür, dass unser Stück nicht allzu lange dannach entstand, spricht, dass Leibniz die Schriften La Courts von 1661 und Gockels für aktuell und repräsentativ ansieht, was er einige Jahre später nicht mehr
10 tat. Leibniz wiederholt die Klage über mangelnde Sachkenntnis politischer Autoren im Herbst 1686, stellt
den zu diesem Zeitpunkt gegenwärtigen Schriftstellern aber die Verdienste von Lisola und Verjus um die
politische Literatur gegenüber (IV,3 S. 5). LISOLAS *La France demasquée* hatte er am 9. 11. 1670 erwor-
ben, *La politique de Temps* am 13. 10. 1671 (I,2 S. 452). Wahrscheinlich hätte er bereits nach der Lektüre
15 dieser Schriften Lisola in einem Kontext wie dem unseres Stückes erwähnt. Da er weiter hier, und ähnlich
in einem Brief aus dem Jahre 1694 (Guhrauer II, S. 466), Lisola zusammen mit Verjus lobend herausstellt,
lässt sich vermuten, dass er insbesondere die Kontroverse der beiden aus den Jahren 1673/74 dachte. Diese
Kontroverse und der Tod Lisolas im Jahre 1674 bilden den sicheren Terminus ante quem. Zweitens hat sich
Leibniz im Rahmen des Consilium Aegyptiacum grundsätzlich mit dem Staatsinteresse auseinandergesetzt
(vgl. unsere Ausgabe IV,1 S. 242 ff.); möglicherweise entstand diese kritische Notiz zu Rohan im Zusam-
20 menhang mit diesen Studien; wenn auch die Kritik, die er an Rohan übt, gegen seine eigenen Erwägungen
gewendet werden kann. Terminologie nicht ganz übereinstimmend.

(De eo quod Principum interest.)

Qui de eo, quod Principum et rerumpublicarum privatim interest, solide et acute nostro
tempore scripserit, mihi compertus non est, si demas La Courrii *Consideratien van*
25 *Staat*. Gockelii liber de [. . .] *Regibus Europaeis* nescio, an huc afferri mereatur. Sche-
dae, quae interdum sparguntur, Rohanaeum post tot rerum mutationes inepte sequuntur.
De caetero distinguendum est de eo, quod Principum ac Reipublicae interest scripturis
inter veritatem et opinionem, nam aliud fors Galliae Germaniaeque status pos-
tulare videtur. Vir prudentia ac iudicio valens, accedente sola cognitione Geographica, de
30 vera cujusque gentis utilitate accurate respondere potest, imo et de eo, quod regnantibus
revera utile est. Sed de eo, quod regnantibus utile videtur, is demum exacte iudicat, qui
ipsorum regnantium et ministrorum primariorum personam indolemque ac velut charac-

31–S. 15.1 Sed . . . perspexit *durch Anführungszeichen markiert D*

23 Principum . . . interest: Vgl. H. DE ROHAN, *De l'interest des princes et estats de la chrestienté*, 1638 [u.ö.].

terem satis perspexit; ex qua Ethices parte practica omnis haec politica ratiocinatio profluit. Rohanaeus ipse magis de eo dixit, quod facere debeant, quam quod faciant aut facturi videantur Principes. Sed illud sine hoc nosse non sufficit, neque de eventibus ex vera sed apparente utilitate pronuntiari debet. Sed nec video, quid constanter de eo, quod facti est, apparente nempe Principum bono, scribi possit, cum in annos imo horas omnia levi momento eo, mutantur. 5

FEL118. REGULAE FUNDAMENTALES REIPUBLICAE

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXVIII, S. 198 f.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CXVIII, S. 198 f. 2. DUTENS, *Opera*,
Bd. 6,1, 1768, S. 319 (nach FELLER).

Den Terminus post quem non unseres Stückes stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten dar.

Hae sunt tres regulae fundamentales reipublicae: Nihil omittere necessarium | 199 | nihil
10 ferre damnosum, nihil transmittere infructuosum.

FEL108. REGULAE EMPTIONIS VEL VENDITIONIS DOMUUM

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CVIII. S. 194 f.

Peccant saepe Juris consulti, quod regulas faciunt ubi non sunt, v[erbi] g[ratia] Kauff gehet 5
vor Miethe. Inde colligunt conductorem posse expelli impune a venditore domus, quod
falsum est, nam indemnitas ei praestanda est. Usque adeo, ut jus retentionis habere putem
conductorem, etsi eam sibi non sit stipulatus. Tutius tamen est hypothecam sibi pacisci,
quae et praelationem praestat, praesertim cum non omnes jus hoc retentionis agnoscant,
quod meis regulis ex pacto quasi possessio in adjecto rem afficit. Quod si sine magna 10
perturbatione rerum suarum conductor expelli nequeat, ut mercator minutalis seu taber-
narius, item caupo, qui sibi stipulatus est, aliquot annorum locationem, non facile
ex|195|pelletur; Vicissim tamen, ne hypotheca quidem pacta, semper tuendus erit fidejussor,
nam si pauca ejus intersit, venditionis hypotheca non erit extendenda ultra securitatem
indemnitas, ne forte venditoris fortunae evertantur, si in tempore rem suam vendere non 15
possit. Itaque non est statuminanda regula, conlocator hypotheca licet pacta expelli potest;
sed curandum est, ut hominum fortunae conserventur, cujus rei causa leges sunt inventae,
quod nisi fiat, summum jus summa erit injuria.

FEL109. METHODUS PROCEDENDI IN CONSILIIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CIX, S. 195.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. CIX, S. 195. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 317 f. (nach FELLER).

Der Terminus post quem non unseres Stückes ergibt sich aus dem Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten im Frühjahr 1689.

10 In consiliis, ubi solidi aliquid concludendum, hoc tenendum est, ut non in publico consessu deliberetur, sed semper inter binos et binos. Mirus inde fructus est, quia, si nemo sit auditor, cessant affectus. Institutantur omnes combinationes cum omnibus, donec inter se concordent. Iis, qui concordant, aliquid praemii constituatur, numerentur combinationes concordantes, vel potest sic institui, ut unus cum singulis constituat combinationem, quod
15 optimum si ille sapiens, velut intercedens cum sequente. Res digna expendi, quia reapse invenio nullibi minus realiter concludi, quam ubi magna cum pompa vota quasi perorando proponuntur, aut in altercationes abitur. Duobus combinatis, potest methodus procedendi in scripto proponi.

FEL087. DE PUFENDORFIO

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXXVII, S. 181.

Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. LXXXVII, S. 181. 2. DUTENS, *Opera*, 5
Bd. 6,1, 1768, S. 311 (nach FELLER).

Relatum mihi est, cum primum ederet Pufendorfius Elementa sua *Jurisprudentiae* Hagae Comitum A[nno] 1660. hoc ipso captasse sibi favorem Electoris Palatini, Caroli Ludovici, quod Hobbesium in praefatione commendaverit, ex eoque assumenda quaedam putaverit sibi, cum nimium constaret ipsi, summum Hobbesii admiratorem esse Electorem, 10
cui et opus isthoc dedicavit, hacque ratione meruisse, ut Professio Heidelbergensis ipsi demanderetur.

II. HAUS BRAUNSCHWEIG-LÜNEBURG

A. BEZIEHUNGEN ZUM HAUS ESTE

LBE. LETTRE SUR LA CONNEXION DES MAISONS DE BRUNSVIC ET D'ESTE [1695.]

Überlieferung:

- D*¹ Erstdruck: *Lettre sur la connexion des maisons de Brunsvic et d'Este, Hanover, Chez Samuel Ammon, Imprimeur de la Cour. MDCXCV*, 13 S. (Unsere Druckvorlage.) 5
- D*² Nachdruck mit einigen Abweichungen: *Lettre sur la connexion des maisons de Brunsvic et d'Este* [o. O. o. J.], Exemplar: DRESDEN, *Sächsisches HStA* (Loc. 10264, Das 126. Buch Reichs Tags Sachen Anno 1695.96).
- l* Konzept der italienischen Übersetzung von Schreiberhand mit Korrekturen von Leibniz' Hand: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 181 1,6 Bl. 15–20. 2°. 12 S. (ohne Textanfang). 10
- Weitere Drucke: DUTENS, *Opera*, 4,2, 1768, S. 80–85; KORTHOLT, *Epistolae*, 3, 1738, S. 206–216 (unter der Überschrift *Lettre à un ami*); G. W. LEIBNIZ, *Schriften und Briefe zur Geschichte*, 2004, S. 896–906.
- Übersetzungen: *Lettera su la connessione delle ser^{me} case di Brunsvic e d'Este, Hanover, Per Samuelle Ammone, Stampatore della Corte Elettorale. MDCXCV*, 15 S. W. E. TENTZEL, *Monatliche Unterredungen*, Februar 1696, S. 153–162 (deutsche Teilübersetzung). 15

Die in Form eines fiktiven Briefes verfaßte Festschrift *Lettre sur la connexion des Maisons de Brunsvic et d'Este* erschien zur Hochzeit von Herzog Rinaldo III. von Modena mit Charlotte Felicitas, der älteren Tochter Herzog Johann Friedrichs, die zunächst in der Form einer Prokurationsvermählung am 28. November 1695 in Hannover stattfand. Die Schrift bezeugt, in welchem Maß Leibniz' wissenschaftliche Arbeit in den Dienst der hannoverschen Politik gestellt werden konnte, die er im Fall dieser dynastischen Verbindung durch seine genealogischen Forschungen und politischen Sondierungsgespräche (vgl. unsere Ausgabe I,5 N. 290 und 301; I,12 N. 154) auch selbst beeinflußt hatte. Leibniz legte in der Schrift in konzentrierter Form die grundlegenden Ergebnisse seiner Welfenforschungen vor, die in dem im Winter 1689/90 geglückten Nachweis der gemeinsamen Herkunft der Häuser Este und Braunschweig gipfelten. Vor allem gelang es ihm zu beweisen, daß die von Pigna behauptete Ehe zwischen Alessina, Tochter Aldobrandinos I. von Este, und Herzog Albrecht I. von Braunschweig-Lüneburg († 1279) ein Irrtum und damit die modenensische Hochzeit 1695 seit der Heirat von Albert Azzo II. und der Welfin Kunigunde (um 1035) die erste dynastische Verbindung der beiden Geschlechter war. Obwohl Leibniz als Verfasser der Festschrift bzw. Urheber der Gedenkmedaille nicht direkt genannt wurde und auch nicht werden wollte (vgl. I,12 N. 232), brachte er die Ergebnisse seiner Bemühungen einem größeren Kreis unter den mit ihm in Verbindung stehenden Gelehrten zur Kenntnis (dazu z. B. I,12 N. 23, 308 u. ö.). In Tentzels *Monatlichen Unterredungen* erschien eine fast vollständige deutsche Übersetzung (vgl. I,12 N. 344). Durch Magliabechi ließ Leibniz 40 Exemplare der italienischen Fassung der Festschrift in Gelehrtenkreisen Italiens verteilen 35

(I,12 N. 334). Die Schrift stieß auf ein breites Interesse und wurde auch in Italien und Frankreich mit großer Anerkennung aufgenommen (I,13 N. 4), wie nicht zuletzt die lobenden Besprechungen im *Giornale dei letterati* (Februar 1696) und im *Journal des Sçavans* (12. März 1696) bezeugen (I,12 N. 161, 198, 308, 334 Erl.). Von Christoph Schrader, dem hannoverschen Gesandten am Reichstag in Regensburg, wurde Leibniz auf einen nicht autorisierten Nachdruck der *Lettre* im Frühjahr 1696 in Regensburg hingewiesen (I,12 N. 303, vgl. N. 36). Der Druck ließ sich bislang in Bibliotheken nicht ermitteln. Dagegen befindet sich ein von der durch den Verleger Ammon veröffentlichten Ausgabe abweichender Druck unter den Gesandtschaftsberichten aus Regensburg im Hauptstaatsarchiv Dresden (s. Überlieferung). Er enthält keine Angaben über Ort, Jahr und Verleger und weist trotz der Imitation der Seiten- und Zeilengestaltung des Erstdrucks eine Reihe von Merkmalen auf, die ausweisen, daß dieser Druck neu gesetzt wurde.

Seit Leibniz 1685 anlässlich seines Gutachtens über die Este-Chronik des venezianischen Abtes Damaideno (I,4 N. 149; G. W. LEIBNIZ, *Schriften und Briefe zur Geschichte*, 2004, N. 6) von Ernst August mit der Ausarbeitung einer welfischen Hausgeschichte (I,4 N. 159) beauftragt worden war, sicherte er durch intensive Quellenstudien die Herkunft des Welfenhauses aus altem schwäbischen und bayerischen Adel, bewies die Verwandtschaft mit der Fürstenfamilie Este und die Lehnsabhängigkeit der jüngeren italienischen von der deutschen Linie. Dabei übte Leibniz nicht nur pointiert Kritik an den zur Verfügung stehenden historischen Auskünften der einschlägigen Literatur, sondern nutzte die Auseinandersetzung mit den älteren Genealogien zu einer Entfaltung seiner Vorstellungen von methodisch korrekter historisch-kritischer Quellenarbeit, deren Erträge sich auch in dieser Festschrift präsentieren. Im Promeroria für Gerhard Corfey (I,4 N. 169) Oktober 1685 stellt Leibniz fest, daß die bislang gültige, durch Damaideno, Falleti und Pigna gestützte Überlieferung Angaben vortrage, die sich durch Quellenbefunde als unhaltbar erwiesen und zum Teil nicht belegte Behauptungen aufgestellt hätten. Namhafte Historiker seiner Zeit bestätigten Leibniz, daß die Klärung der Abstammungsfrage schwierig sei. Sagittarius bekennt, daß er in seiner Dissertation über die Herkunft der Fürsten von Braunschweig-Lüneburg diese Frage wegen Mangel an Urkunden ausgeklammert habe (I,4 N. 449). Der französische Mediävist Du Cange versichert, daß italienische Haushistoriker unzuverlässig und ohne Quellenstudien in Italien kaum brauchbare Informationen zu erlangen seien (I,4 N. 453 und 465). Von daher erscheint die Kritik Limbachs, die anonym erschienene Festschrift hätte längst bekannte Sachverhalte als große Neuigkeiten verbreitet (I,12 N. 36), als unberechtigt und ist nur erklärlich aufgrund der Unkenntnis der Verfasserschaft von Leibniz, der zweifellos für sich die genaue Klärung der Abstammungsverhältnisse beider Linien in Anspruch nehmen kann.

Lettre sur la connexion des maisons de Brunsvic et d'Este

Monsieur[,]

Le Mariage conclu entre Monseigneur le Duc de Modene, et Madame la Princesse de Brunsvic Fille ainée de feu Monseigneur le Duc Jean Frideric, me donne occasion d'éclaircir quelques points d'Histoire de cette Serenissime Maison, dont je suis bien aise de vous faire part. Les auteurs demeurent d'accord, que l'origine des Maisons de Brunsvic et d'Este est commune, en sorte qu'elles descendent d'une même tige en ligne droite masculine. Il est vray que des tres habiles gens l'ont revoqué en doute depuis |S. 4| peu, parce que ces mêmes Historiens qui l'avoient avancé, en ont parlé presque sans fondement, et y ont mêlé bien des fautes. Mais j'en ay trouvé des preuves convainquantes, et je crois d'avoir rectifié leur rapports.

Azon, appelé dans quelques titres, *Albertus qui et Azo*, et *Magnus* [. . .] *Marchio* dans un ancien monument; estoit le plus grand Prince de Lombardie en son temps: il estoit puissant dans le Milanois et dans la Ligurie vers Genes, mais outre cela il possedoit Este, Calaone et plusieurs terres entre Ravenne et Venise. Comme je ne dois parler icy que de la connexion de deux grandes maisons dont il fait la tige, je ne veux point remonter plus haut
 5 presentement. On peut juger cependant de l'antiquité de sa famille, puisque elle estoit déjà si grande, il y a plus de sept cens ans. Il doit estre né sur la fin du dixieme siecle, c'est à dire avant l'an 1000, s'il est mort âgé de plus de 100. ans, comme le rapporte un auteur de ce temps là. Nostre Azon fut contemporain de la fameuse Mathilde, et même ses descen-
 10 dans en eurent la succession en partie. Ce fut conjointement avec elle, qu'il moyenna quelque accommodement entre l'Empereur Henry IV. et le Pape Gregoire VII; et il parut en plusieurs autres occasions importantes. Il eût des enfans de deux femmes, dont la premiere fut Cunigonde heritiere des anciens Guelfes de la haute Allemagne, qui avoient leur terres en Baviere et en Suabe jusques au Lac de Constance: et l'Imperatrice Judith, femme de Louis le Débonnaire, fut fille d'un Guelfe de cette maison là, qu'on croit avoir
 15 |S. 5| esté une branche des anciens Agilolfingiens, qui suivant les loix des peuples de Baviere, en devoient avoir la principauté. Azon eût de Cunigonde un fils nommé aussi Guelfe, qui obtint les estats échûs par la mort de son oncle maternel, et depuis fut fait Duc de Baviere par l'Empereur Henry IV. Il fit entre autres exploits, l'expédition de la terre sainte, et mourut dans l'Isle de Chypre en retournant. Guelfe son fils ainé estant mort sans
 20 enfans, le second, Henri dit le Noir, luy succeda, et eût en mariage Wulfhilde fille de Magnus dernier Duc de Saxe de sa race. De ce mariage naquit Henry surnommé le Guelfe

1 Azon . . . *Azo*: unsere Ausgabe I,9 S. 537, Z. 17 und S. 543, Z. 14 f. 1 *Magnus* . . . *Marchio*: Leibniz' Abschrift aus dem Epitaph von Kunigunde (Cunizza): HANNOVER, *NLB* Ms XXIII 181 1,1 Bl. 83 f. 8 auteur: BERNOLDUS VON ST. BLASIEN, *Chronicon*, in: *Germaniae historicorum illustrium*, T. I, 1670, S. 376, als Todesjahr ist 1097 angeführt. 9 f. Bei den Verhandlungen um die Kaiserkrönung im Jahre 1133 erkannte Lothar III. das päpstliche Eigentum an den zwischen Papst und Kaiser umstrittenen sog. Mathildischen Gütern an, mit denen er gegen eine Zinszahlung anschließend belehnt wurde. Den Lehnseid leistete sein welfischer Schwiegersohn Heinrich der Stolze. Im Jahre 1152 übertrug Kaiser Friedrich I. die mathildischen Güter mitsamt der Markgrafschaft Tuszien und dem Herzogtum Spoleto an Welf VI., den Bruder Heinrichs des Stolzen. 10 f. moyenna: Mathilde, Verwandte Heinrichs IV. und Vertraute Gregors VII., vermittelte 1077 die Aussöhnung zwischen Papst und Kaiser in Canossa. In der kleinen Gefolgschaft, die Heinrich IV. nach Canossa begleitete, befand sich Markgraf Albert Azzo II., der neben Mathilde auch zu den Unterzeichnern des Heinrich IV. von Gregor VII. geleisteten Sicherheitseides gehörte, vgl. Gregor VII., Reg. IV, 12 (MGH Epp. sel. 2). 16 Agilolfingiens: Vgl. I,5 S. 262, 301; J. VERVAUX, *Boicae gentis annalium*, 1662, Pars I., Lib. IX, n. 24, S. 221f.; A. BRUNNER, *Annales virtutis et fortunae Boiorum*, 1637, Pars III, Lib. I. 16 loix: MGH Leges Sect. 1, Bd. 5, 2, S. 313; vgl. I,5 S. 262, Erl. 17 f. Guelfe: Welf IV. 18 oncle: Welf III. 18 f. Duc: 1070. 19 l'expédition: 1101. 20 Guelfe: Welf V. 22 Henry: Heinrich X., der Stolze. 22 Guelfe: vgl. G. W. LEIBNIZ, *Scriptores rerum Brunsvicensium*, Bd. 2, 1710, S. 16; Bd. 3, 1711, S. 48 f.

chez quelques auteurs anciens, qui épousa la fille de l'Empereur Lothaire, auparavant Duc de Saxe à la place du Duc Magnus: et ce fut ainsi, qu'Henri le Guelfe joignit le Duché de Saxe à celui de Baviere. Son fils Henry surnommé le Lion recueillit encor par la mere la succession des anciens Princes de Brunsvic et de Northeim. Il soumit à sa domination
 5 plusieurs peuples Slaves ou Wendes, qu'il reduisit à la foy de Jesus Christ, et à l'obeissance qu'ils devoient à l'Empire et à luy. Il y fonda les Evechés de Lübec, de Sverin, et de Razebourg. Il fut un des plus grands Princes de son temps, ayant recouvré la Baviere, que l'Empereur Conrad successeur de Lothaire avoit ostée à son Pere, et donnée au Marquis d'Autriche. Pour consoler l'Autrichien, on le fit Duc luy même, au lieu qu'il avoit relevé
 10 auparavant de celui de Baviere, et on luy laissa quelques Comtés détachés, qu'on croit avoir esté ce qui s'appelle aujourd'hui la haute Autriche. Pour Henri le Lion, comme il avoit même des belles terres en Italie de la succession d'Azon, |S. 6| et peut estre aussi de celle de Mathilde; on disoit de luy, et même déjà de son Pere, qu'il dominoit *a mari ad mare*; depuis la mer de Sicile, (comme parle un ancien) jusqu'à l'Ocean Germanique, et
 15 même jusqu'à la mer Balthique, où quelques unes de ses loix subsistent encor. Et j'ay trouvé qu'il avoit esté destiné à l'Empire du consentement des Estats par L'Empereur Frideric I. en cas d'extinction de la maison de Suabe. Car ils estoient proches parens, ayant

1 fille: Gertrud. 4 succession: Richenza von Northeim brachte als Tochter des Grafen Heinrich des Fetten und der Gertrud von Braunschweig Teile des Northeimer und des Braunschweiger Erbes in die Ehe mit Lothar III. ein. Über Gertrud, die einzige – mit Heinrich dem Stolzen vermählte – Tochter aus dieser Ehe, gelangte das Erbe an die Welfen. 9 Marquis d'Autriche: Leopold IV. 9 l'Autrichien: Nach dem Tod Leopolds IV. im Jahre 1141 trat dessen Bruder Heinrich II. Jasomirgott die Nachfolge im Herzogtum Bayern und in der Markgrafschaft Österreich an, die 1156 nach der Vergabe Bayerns an Heinrich den Löwen von Bayern abgetrennt und in ein Herzogtum umgewandelt wurde. 13 Pere . . . Germanique: Vgl. OTTO VON FREISING, *Chronicon*, Lib. VII., cap. 23; Leibniz hat Ottos Wort über Heinrich den Stolzen exzerpiert (HANNOVER *NLB* Ms XXIII 330, Bl. 7^r), während eine entsprechende Aussage über Heinrich den Löwen unter den Aufzeichnungen nicht aufgefunden werden konnte. Wie schon an anderer Stelle (vgl. I,4 S. 222) hat Leibniz vermutlich auch hier die auf Heinrich den Stolzen bezogene Aussage auf Heinrich den Löwen ausgedehnt. 16 trouvé: Leibniz bezieht sich hier vermutlich auf eine von ihm exzerpierte (vgl. HANNOVER *NLB* Ms XXIII 333, Bl. 91^r) Angabe des Albericus monachus Trium Fontium, nach der Friedrich I. bei der Belagerung Mailands im Falle seines Todes den Sohn seines Vorgängers oder aber Heinrich zum Nachfolger bestimmt hat. Vgl. die von Leibniz besorgte editio princeps ALBERICI MONACHI TRIUM FONTIUM, *Chronicon, e Manuscriptis nunc primum editum a Godofredo Guilielmo Leibnitio*, 1698, S. 335 (vgl. dazu I,9 S. 568, Erl.). In der Praefatio dieser Edition illustriert Leibniz den Wert des Textes gerade an der Mitteilung über die Nachfolgeregelung Friedrichs I., die er nur *in ipso, et ex ipso in Nussiensis monacho legi*. Vgl. ebd. Bl.)(3^r. Als Quelle kommt folglich das – einem Augustinerchorherren aus der Nähe von Nuys zugeschriebene – *Rerum familiarumque Belgicarum Chronicon Magnum*, hrsg. v. J. PISTORIUS, 1654, S. 183 in Frage, das Leibniz schon seit längerer Zeit kannte (vgl. z. B. IV,2 S. 168). Allerdings erwähnt Leibniz in der Praefatio (ebd. Bl.)(2^r) auch eine Wolfenbütteler Handschrift des Albericus (Ms 1903–1904), die zwar unvollständig ist – sie umfaßt die Jahre 960–1241 –, die vorliegende Nachricht aber enthält.

le même grand Pere, qui estoit Henri le Noir. Mais ce même Frideric I. ayant eu des enfans mâles depuis, eût jalousie de son ami, et en machina la ruine par une conspiration generale des Princes voisins, dont l'Empereur se declara le chef, au lieu de juge qu'il devoit estre; ce qui fit perdre la Baviere à Henry le Lion, et une partie des terres de Saxe, principalement en Westphalie (qu'on comprenoit sous la Saxe en ce temps là) avec une grande partie 5 des terres qu'il avoit conquises sur les Slaves. Son fils Otton IV. quoyque cadet, ne laissa pas de parvenir à l'Empire. J'ay trouvé par le moyen des titres, qui se gardent dans l'Archiv Royal d'Angleterre, qu'auparavant il avoit esté fait Duc d'Aquitaine par le Roy d'Angleterre son oncle, estant considéré comme Prince du Sang; et qu'il y avoit succédé 10 immédiatement à la fameuse Alienor, heritiere de Guienne, Reine de France et puis d'Angleterre, dont il estoit le petit fils. On a encor les privileges qu'il donna aux habitans de l'Isle d'Oleron, comme à ses sujets. L'aisné, Henry, outre le Duché de Saxe, eut encor le Palatinat du Rhin par sa femme, fille du frere de l'Empereur Frederic I. On peut dire | S. 7 | que ce Palatinat s'eleva beaucoup sous ces deux Princes, et succeda en quelque façon aux 15 droits des anciens Ducs de Franconie sur le Rhin, ce qui l'a fait enfin devenir Electorat. Mais l'Empire et le Palatinat (sans parler de la Guienne) sortirent d'abord de la Maison, d'autant plus que ces deux Princes n'eurent point d'enfans mâles. Car il y a bien de

1 Judith , Tochter Heinrichs des Schwarzen, war mit dem Herzog Friedrich II. von Staufen, dem Vater Barbarossas, verheiratet. 7 titres: Schon in der Korrespondenz mit Henri Justel hatte Leibniz wiederholt die Bitte um die Zusendung von Urkunden vorgetragen, die die Verbindung Heinrichs des Löwen und seiner Söhne zum englischen Königshaus betreffen. Durch Vermittlung von Thomas Smith konnte Leibniz mit dem Königlich Britischen Historiographen Thomas Rymer in Verbindung treten, der ihm Urkundenabschriften zustellen ließ, aus denen Leibniz u. a. erfuhr, daß Otto als Herzog von Aquitanien bezeichnet wurde, vgl. I,11 N. 208, 403 und 404; über deren Druck vgl. I,11 N. 240. 8–11 Duc . . . fils: Otto war von 1196 bis zu seiner Wahl zum römisch-deutschen Kaiser 1198 Herzog von Aquitanien (zur Problematik dieses Titel vgl. I,12 S. 415). Eleonore, die Gemahlin König Ludwigs VII. von Frankreich und später König Heinrichs II. von England, Erbtöchter von Herzog Wilhelm X. von Aquitanien – Ottos Großmutter mütterlicherseits – wurde, nachdem sie zuvor schon die Mitregentschaft ausgeübt hatte, seine Nachfolgerin. 11 f. On . . . sujets: Vgl. den Druck: *Origines Guelficae*, hrsg. v. CHR. L. SCHEIDIUS, T. 3, 1752, S. 744 nach TH. RYMER, *Foedera*, T. 1, 1704, S. 105. 12 Duché de Saxe: Im Zusammenhang des lauenburgischen Erbfolgestreitens bestritten Leibniz und die anderen Parteigänger des Hauses Braunschweig-Lüneburg die Rechtsgültigkeit der Belehnung des Askaniers Bernhard mit dem Herzogtum Sachsen, indem sie darauf hinwiesen, daß Heinrich der Löwe auch nach 1180 noch als Herzog von Sachsen bezeichnet wurde und auch dessen Sohn Heinrich in einer Reihe von Urkunden Herzog von Sachsen hieß, dazu unsere Ausgabe IV,4 S. XXXIV f.; vgl. auch Leibniz' Aufzeichnungen HANNOVER *NLB* Ms XXIII 377, Bl. 18, 61, 76^v, 78, 11, und den Aufsatz Ch. Schraders vom Mai 1690 HANNOVER *NLB* Ms XXIII 335, Bl. 1–10 und 13–14. Neuerdings ist aus der genaueren chronologischen Zuordnung der jeweiligen Titulaturen der Schluß gezogen worden, daß Otto IV. seinen Bruder Heinrich 1198 mit dem Herzogtum Sachsen belehnt hat, während sich der askanische Sachsenherzog Bernhard zur Partei des staufischen Gegenkönigs Philipp hielt, vgl. B. U. HUCKER, *Kaiser Otto IV.*, 1990, S. 40–44. 13 femme: Agnes, Erbtöchter des Pfalzgrafen Konrad von Staufen.

l'apparence, que si Otton IV. en avoit eu de Beatrix fille de Philippe de Suabe Roy des Romains, sa posterité se seroit maintenue dans l'Empire; puisqu'on l'offrit depuis à Otton son neveu, que Guillaume, troisieme frere, (mort avant l'Empereur et le Palatin) avoit laissé, et qui ne fut presque qu'un enfant, lors qu'il devoit soutenir tout seul la maison
 5 ebranslée par la mort de ses oncles et par d'autres accidens facheux. Ainsi il ne pût conserver la possession que d'une partie des Estats de ses progeniteurs, en qualité de Duc de Brunsvic et Lunebourg, qu'il a laissée à ses descendans. La maison a eu de la peine à se relever, à cause des partages qui s'y sont faites. Elle a pourtant repris son lustre, et même depuis peu Erneste Auguste estant devenu Electeur, a obtenu pour Elle cette grande dig-
 10 nité, dont il vient d'estre revestü.

Je passe à la branche d'Italie, dont l'origine et la connexion avec la nôtre, quant au détail, a esté ignorée de ses propres Historiens. J'ay donc trouvé que nostre Azon après la mort de Cunigonde, épousa la fille du Comte du Maine en France, et en eût Hugues et Fulques. L'Histoire rapporte, que le Prince Hugues obtint la succession du Maine par les
 15 droits de sa Mere, | S. 8 | mais qu'il les transporta depuis sur un autre, parce qu'il estoit trop incommodé par la puissance du Duc de Normandie, connu sous le nom de Guillaume le Conquerant, Roy d'Angleterre. Fulques fut le propagateur de la branche Italienne, et c'est de luy, que tous les Princes d'Este d'Italie sont descendus; les quels ayant etabli ou continué leur residence à Este durant long temps, en ont pris le nom. Les Historiens n'ont
 20 pas esté informés assés de ces particularités. Ils ont donné des femmes à Azon, qu'il n'a jamais eues; au lieu de cette Princesse du Maine, qu'il avoit epousé veritablement. Sans parler maintenant de quantité d'autres fautes, qu'on voit dans les arbres de Faleti, de Pigna, et d'autres après eux, où ils representent cette connexion de Brunsvic et d'Este. Mais il s'en faut d'autant moins étonner, que ce n'est qu'en nostre siecle, qu'on commence à
 25 approfondir ces choses, comme toutes les autres. Et il est seur, qu'encor au milieu du siecle passé les Ducs de Ferrare ignoroient eux mêmes, que les Ducs de Brunsvic estoient leur parens. Ce qui se connoist par les écrits du Comte Bojardo, par l'Arioste (qui a suivi et

2 l'offrit: Leibniz spielt hier vermutlich auf die Absicht des Kardinaldiakons Otto von S. Nicolaus an, Otto das Kind als Gegenkönig zu gewinnen, vgl. I,7 S. 12 f. mit Erl. Die einschlägige Textstelle zum Jahre 1228 aus der *Chronica regia Coloniensis*, von Leibniz – wie seinerzeit üblich – unter dem Namen des Godefridus monachus aufgezeichnet, ist exzerpiert: HANNOVER *Niedersächs. HStA*, Celle Br. 104 b Nr. 110, Bl. 142^v; deutlichere Hinweise noch über die Aktivitäten finden sich in ALBERICH VON TROISFONTAINES, *Chronicon* zu den Jahren 1230 und 1241, ALBERICUS MONACHUS TRIUM FONTIUM, *Chronicon*, 1698, S. 535 und 577. 9 Electeur: Am 19. Dezember 1692 wurde Ernst August mit der Neunten Kurwürde belehnt. 13 fille: Garsendis, Tochter des Grafen Heribert I. von Maine. 20 femmes: laut Pigna hatte Azon außer Cunizza eine Isabella von Monferrato und eine Judith, angebl. Tochter Konrads II., G. B. PIGNA, *Historia de principi di Este*, 1572, S. 89. 27–S. 29.1 M. M. BOJARDO, *L'Orlando innamerato*, 1495, Buch 2, Gesang 21, Strophe 56–60; L. ARIOSTO, *Orlando furioso*, Gesang 3, Strophe 23–60.

poussé le dessein de l'Orlando, que le Bojardo avoit ebauché) et même par l'histoire du Sardi. Il semble que les Ducs Hercule II. et Alphonse II. ont esté les premiers, qui ont connu ce parentage. Ce fut alors que le Comte Faleti fit un voyage exprés en Allemagne par ordre du Duc de Ferrare son maistre, pour s'instruire la dessus: et Jean Bapt[iste] Pigna Secretaire d'Estat d'Alphonse II. se servit des memoires de ce Comte pour dresser son Histoire d'Este, qui merite d'estre fort estimée à |S. 9| l'égard des affaires voisines de son temps; mais qui est sujette à bien des erreurs dans les anciennes, comme des excellens Historiens en France ont déjà remarqué, tant publiquement que dans les lettres particulieres, où ils m'ont exhorté de ne me point arrester à cet auteur; ce qui n'estoit pas aussi mon dessein.

Or le commerce estant tellement interrompu par l'obscurité où l'Histoire estoit dans les siecles ignorans, que les Princes d'Este d'Italie, Ducs de Ferrare, de Modene et de Regio, ne sçavoient pas eux mêmes ce que leur parens d'Allemagne estoient devenus, et se figuroient certains Comtes inconnus de Fribourg, qui devoient avoir acquis je ne sçay quel grand pays en Allemagne; comme aussi les Ducs de Brunsvic ne connoissoient point non plus leur parens d'Italie, qu'ils confondoient tantost avec les Marquis de Montferrat, tantost avec ceux de Mantoue: il ne faut point s'étonner, s'il n'y a point eu de correspondance entre les deux Maisons, ny aucune alliance. Et cela me fait venir au point qui m'a donné maintenant occasion, Monsieur, de vous écrire cette lettre. Le Pigna dit dans le second livre de son Histoire d'Este, qu'Alessine fille (à ce qu'il dit) d'Aldrovandin Prince regnant de la Maison d'Este en Italie, et soeur de Beatrice, Reine de Hongrie, avoit épousé Albert Duc de Brunsvic, son parent au septieme degré. Mais nous avons trouvé icy, qu'il n'y a point eu de tel mariage; ce Duc Albert surnommé le Grand, ayant esté marié en premieres nêces avec Elisabeth (fille de Henry Duc de Brabant,) et en secondes nêces avec Adelheide

2 G. SARDI, *Historie Ferraresi*, 1646; Auszüge aus Sardi in HANNOVER *NLB* Ms XXIII 181 2,5, Bl. 19. 3 voyage: Pigna berichtet in der Widmung seines Buches an Herzog Alfons II. über Falletis Forschungsreise, deren Resultate in seine eigene Darstellung nach Falletis Tod eingegangen seien. G. B. PIGNA, *Historia de principi di Este*, 1572, unpaginiert [S. III]; vgl. I,4 S. 195. 4 Duc: Alfons II. 8 Historiens: Vgl. z. B. Charles Du Cange an Leibniz (7. Februar 1686), I,4 S. 553; Charles-René d'Hozier an Leibniz (28. März 1695), I,11 S. 352. 14 Fribourg: Vgl. Leibniz für G. Corfey (Oktober 1685), I,4 S. 215; G. B. PIGNA, *Historia de principi di Este*, 1572, S. 73, 76; angeblich habe Adelheid, Tochter Ottos I. und Gemahlin Albertos II. von Este, Freiburg mit in die Ehe gebracht. 19 Vgl. G. B. PIGNA, *Historia de principi di Este*, 1572, S. 181; vgl. Leibniz an F. Palmieri (12./22. November 1695), I,12 S. 141; nach W. K. V. ISENBURG, *Stammtafeln zur Geschichte der europäischen Staaten*, Bd. II, 1956, Tafel 122, hatte Markgraf Aldobrandin I. neben Beatrix, die mit dem ungarischen König Andreas II. verheiratet war, auch eine Tochter Alessina, über die weitere Angaben fehlen. 24 Elisabeth: Unter Leibniz' Aufzeichnungen, verschiedene Welfenfürsten mit Namen Albrecht betreffend, findet sich auf einem Exzerpt die Notiz, daß Elisabeth Herzog Albrechts erste Gemahlin gewesen sei (vgl. HANNOVER *NLB* Ms XXIII 260, Bl. 13^r). Leibniz verweist dort auf CHR. BUTKENS, *Trophées, tant sacrés que profanes, de la duché de Brabant*, T. 1, 1641, S. 245. 24 Adelheide: Unter den *aliis Schedis ad Duces Brunswicenses spectantibus* (Th. Smith an Leibniz, März 1695, I,11 S. 344), die Leibniz aus Th. Rymers Sammlung im Frühjahr 1695 erhalten hat, dürften sich auch Urkunden zur Heirat Alberts des Großen mit *Alaisia* (Th. RYMER, *Foedera*, T. 1, 1704, S. 838), der Schwester des Markgrafen von Montferrat (ebd. S. 751 und 775) befunden haben, dessen Name allerdings an diesen Stellen nicht genannt wird. In dem von Leibniz nach dem Erstdruck von 1566 unter dem Titel *Chronicon principum Brunsvicensium rhythmicum antiquum* edierten Text der *Braunschweigischen Reimchronik* heißt es schon, daß Albert in England *Adelisse* geheiratet habe, ferner erfolgt die von Leibniz wiederholte – unrichtige – Angabe über den Bruder: *Marggraue Ottho von Montefarra Sagt mann das ihr bruder were*, in *Scriptores rerum Brunsvicensium*, Bd. 3, 1711, S. 141. Auch noch an anderer Stelle lagen gedruckte Angaben über die beiden Gemahlinnen Alberts des Großen vor: *Chronica serenissimum ducum Brunsvicensium*, in: *Antiquitates Brunsvicenses*, hrsg. von J. J. MADERO, 1678, S. 20 f. Nach W. K. V. ISENBURG, *Stammtafeln zur Geschichte der europäischen Staaten*, Bd. II, 1956, Tafel 136 heißt die mit Albrecht I. verheiratete Tochter des Markgrafen Bonifaz III. Alessina.

(Soeur d’Otton Marquis de Montferrat,) qui l’a survécu: |S. 10| car elle vivoit encor l’ann 1280. et s’appelloit, *relictam Ducis de Brunswich*. Il l’avoit épousée en Angleterre. Nous avons des bons temoignages de tout cela, et cette alliance semble avoir donné occasion à celles de leur petits enfans, Henry et Adeleide, enfans de Henry fils ainé d’Albert le Grand.

5 Puisque cette Adeleide devint Imperatrice d’Orient par son Mariage avec Andronique le jeune, et qu’on croit que son frere Henri surnommé de Graecia, à cause de ses voyages, épousa à Constantinopole Marie Princesse de la famille Royale de Chypre. Et enfin son fils Otton fut mari de Jeanne Reine de Naples, et en estat de se maintenir dans ce Royaume sans les bouleversemens extraordinaires qui y arriverent.

10 Ainsi ce mariage d’Albert Duc de Brunsvic avec une Princesse d’Este, appelée Alesine, ne se trouvant point veritable; on peut asseurer qu’il n’y a eu aucune alliance entre ces deux branches de la posterité d’Azon. C’est pourquoy le mariage qui a esté conclu presentement entre les Altesses Serenissimes de Rinalde Duc de Modene et de Regio etc. et de Charlotte Felicité Princesse de Brunsvic et de Lunebourg, est remarquable en ce qu’il

15 renouvelle l’union entre ces deux grandes branches d’un même arbre, qui sont séparées depuis prés de 700. ans. Et j’ay crû pour cela, qu’on y pourroit appliquer la Devise, que je joins icy pour la soûmettre à vôtre jugement. C’est une grande riviere separée en deux bras, qui sont reunis bien loin de là par un canal, avec ce mot: COMMERCIA REDDIT. Car un Canal est pour le commerce des nations, et ce |S. 11| mariage rétablit celuy de deux

20 grandes Maisons, qui ne sont qu’une même, à le bien prendre. On a trouvé cette Devise

2 *relictam . . . Brunswich.*: TH. RYMER, *Foedera* I,2, 1704, S. 580 und 588. 2 Angleterre: Hochzeit am 1. November 1266 in Kenilworth, dazu A. BÄHR, *Albrecht I.*, in: Jahrbuch des Geschichtsvereins für das Herzogtum Braunschweig 13 (1914), S. 38. 6 Graecia: Der Beiname von *Griechenland* kam erst im 17. Jahrhundert auf, P. ZIMMERMANN, *Das Haus Braunschweig-Grubenhagen*, 1911, S. 11 f. 7 Marie: Der Name der zyprischen Prinzessin war vermutlich Heilwig, P. ZIMMERMANN, *Das Haus Braunschweig-Grubenhagen*, 1911, S. 11. 9 bouleversemens: Otto, gen. der Tarentiner, seit 1376 mit Königin Johanna von Neapel verheiratet, versuchte vergeblich, das Königreich zu verteidigen, nachdem Papst Urban VI. Neapel 1380/81 Johanna entzogen und an Karl von Durazzo übertragen hatte.

propre pour une Medaille, dont l'autre costé porte cette inscription Historique: MATRIMONIO CONTRACTO INTER REGINALDUM I. DUC[EM] MUTIN[AE] ET REG[II] ET CARLOTAM FELICITATEM PRINC[IPESSEM] BRUNSVIC[ENSEM] ET LUNEBURG[ENSEM] RECONJUNCTAQUE VIIMO DIVERGII SEculo ATESTINA GENTE. HANOVERAE XVIII. NOV[EMBRAE] MDCVC. 5

Vous y voyés, Monsieur, comme la riviere qui represente la branche d'Allemagne, est du costé du Nord à la facon des cartes Geographiques, et fait des tours plus grands: au lieu que l'autre, qui marque la branche d'Italie, est demeurée plus près de la source. Le Lion indique la Maison de Brunsvic, et l'Aigle fait connoistre celle d'Este d'Italie. On a mis dans le vuide du champ un sceptre, des couronnes, et autres ornemens de la Maison. Il y a une couronne Imperiale, car la Maison a eu deux Empereurs et deux Imperatrices. Une Royale est au dessous, soit à cause de Frederic, qu'on peut appeller Empereur, cinquième de ce nom, selon l'usage d'aujourd'hui, mais Roy des Romains suivant l'ancien style; soit à cause d'Otton de Naples. On y voit aussi la marque d'une dignité acquise depuis peu: c'est le bonnet Electoral, mis vis à vis de la couronne Ducale. Enfin on y a adjouté d'autres 15 anciennes marques d'honneur des Duchés, qui sont l'épée, la lance et la banniere. etc. etc. Hanover 16. Novemb[re] 1695.

Extrait de l'Arbre de Jean Bapt. Pigna

	Azon		
Azon	Albert Archevêque de Hambourg	Guelfe Duc de Baviere	20
Hugues.	Guelfes. Fulques	Guelfe Henri	
	Guelfe. Obizzon. Fulques		
		Henri Duc de Baviere et de Saxe	25
	Obizzon	Henri le Lion	

¹ Medaille: Vgl. G. BROCKMANN, *Die Medaillen der Welfen*, Bd. 2, 1987, S. 56 f. 11–13 Empe-reurs . . . nom: Neben Otto IV. zählt Leibniz den Herzog Friedrich I. von Braunschweig (1373–1400) zu den Kaisern aus dem Welfenhaus, da er nach Leibniz' Auffassung zum Kaiser gewählt gewesen und nur durch seine Ermordung an der Amtsübernahme gehindert worden sei; vgl. I,6 N. 203 und 260; Leibniz bezeichnet ihn als Friedrich IV. und korrigiert die fehlerhafte Zählung der *Lettre*; vgl. I,12 S. 533. 14 Otton: Als Gemahl der Königin Johanna von Neapel hat Otto der Tarentiner den Königstitel nicht erhalten, P. ZIMMERMANN, *Das Haus Braunschweig-Grubenhagen*, 1911, S. 23. 18–27 Pigna: *Historia de principi di Este*, 1572, unpaginierter Anhang; Leibniz' Ausschnitt beginnt mit *Azzo III. Marchese di Este*. 1013.

Extrait de l'Arbre corrigé

		Azon
Guelfe Duc de Baviere	Hugues Prince du Maine	Fulques
5 Guelfe Henri		Obizzo
	Henri Duc de Baviere et Saxe Henri le Lion.	

Dans l'arbre du Pigna, excepté le Duc Guelfe et sa posterité, il n'y a pas un mot sans
 10 erreur. Albert l'Archevêque estoit d'une toute autre maison. Azon n'estoit pas frere du Duc
 Guelfe, mais Hugues et Fulques l'estoient. Et l'on met icy trois Guelfes pour un. Car deux
 Guelfes fils de deux Azons, et deux Guelfes freres de deux Fulques, ne sont qu'une même
 chose; aussi |S. 12| bien que les deux Azons, et les deux Fulques. Il y a de même deux
 15 Obizzons, fils de deux Fulques, qui ne sont encor qu'une même personne. Apparemment,
 comme on n'avoit point sçû, que le veritable Azon est arrivé à l'âge de 100. ans, et que le
 Duc Guelfe a esté plus âgé que ses frères; on n'a pas vû moyen de concilier les temps, sans
 multiplier quelques personnes.

B. NEUNTE KUR

NK22. OBSERVATIONES AD SCRIPTUM CUI TITULUS EST: INFORMATIO SUPER NONO ELECTORATU

[10. bis 28. April 1695.]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH XXIII 2, 11 Bl. 12–17. 3 Bog. 2°. 11 $\frac{3}{4}$ S. Mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen. 5
- l*¹ Reinschrift von *L*: LH XXIII 2, 11 Bl. 18–26^r. 4 Bog. und 1 Bl. 2°. 16 $\frac{3}{4}$ S. Von H. Chr. Domeiers Hand. Absatznumerierung und zahlreiche Korrekturen von Leibniz' Hand. Am linken Rand oben Notiz von Leibniz »Responsio ad Scriptum ex Aula Bavarica Missum Martij 1695.« 10
- l*² Abschrift von *l*¹: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 245 I Bl. 156–165^r. 5 Bog. 2°. 19 S. Von H. Chr. Domeiers Hand. Auf Bl. 156^r unten von J. Chr. Reiches Hand: »Fiat Copia«. Geringfügige Korrekturen von Reiches und von Leibniz' Hand (*Lil*²). (Unsere Druckvorlage.) 15
- l*³ Abschrift von *l*²: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 11 Nr. 1226 Bl. 1–12. 6 Bog. 2°. 24 S. Von Schreiberhand. Am oberen Rande von Bl. 1^r: »den 18ten April. 1695.«

Mitte März 1695 traf der in hannoverschen Diensten stehende Agostino Steffani am Hof in Brüssel ein, wo Kurfürst Max Emanuel seit März 1692 als Gouverneur der Spanischen Niederlande residierte. Der hannoversche Gesandte sollte den bayerischen Kurfürsten wie auch seinen Bruder, Kurfürst Joseph Klemens von Köln, dazu bewegen, der Wiederaufnahme Böhmens ins Kurkolleg zuzustimmen und auf die disjunctiva zu verzichten, um den Weg für die Introdution Hannovers in das Kurkolleg zu ebnen (Instruktion vom 19. Februar/1. März 1695., HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 240). In diesem Zusammenhang machte Steffani Anfang April 1695 den hannoverschen Hof mit der von dem kurbayerischen Rat Korbinian von Prielmayr von Priel verfaßten »Informatio super 9. Electoratu et iis quae ratione Catholicae Religionis consideranda occurrunt« bekannt (vgl. unsere Ausgabe I,11 N. 30, Stückeinleitung). Nach Erhalt einer Abschrift dieser Abhandlung (HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 245 I Bl. 98–106) aus Brüssel kündigte Ernst August seinem Gesandten Steffani am 10. April dazu einige Ausführungen an, mit deren Anfertigung Leibniz durch Jobst Christoph Reiche beauftragt wurde (I,11 N. 30). Die »Observationes« wurden Steffani mit kurfürstlichem Reskript vom 28. April 1695 zugeleitet. Aufgrund der veränderten politischen Stimmung in Brüssel – Max Emanuel hatte sich unter gewissen Voraussetzungen Mitte April zum Verzicht auf die disjunctiva bereit erklärt – wurden die »Observationes« mit der Billigung von Ernst August jedoch zurückgehalten (Reskript vom 15. Mai: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 240 Bl. 98–101; vgl. dazu auch I,11 N. 38). 20
25
30

Leibniz versah die ihm offenbar zugegangene Abschrift der Deduktion Prielmayrs, die wohl nach der dem hannoverschen Hof durch Steffani übersandten Nachschrift angefertigt wurde, mit dem Vermerk »Scriptum ex Aula Bavarica missum Martii 1695« (LH XXIII 2, 11 Bl. 1–6). Aufgrund der Fehlerhaftigkeit dieser Abschrift führen wir die entsprechenden Belege nach der aus Brüssel stammenden Abschrift der
 5 »Informatio« an (HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 245 I Bl. 98–106).

Observationes ad Scriptum cui Titulus est: *Informatio super Nono Electoratu, et iis quae ratione Catholicae Religionis consideratae occurrunt.*

(1) Quemadmodum credi par est, *Informationem* bono animo scriptam esse; ita spes est non ingrati vicissim fore informationem ulteriorem, Nam quaedam circa facti notitiam resque in Imperio gestas paulo aliter se habent, quam ad Scriptorem fuit relatum, et
 10 quod durius alicubi de Protestantium consiliis iudicat, videtur ex praeiudiciis natum quae rectius instructus facile deponet.

(2) *Aatholicorum* nomen quod passim in *Informatione* occurrit, non est usitatum inter illos qui negotia publica tractant; tantumque in libris controversiarum odiose scriptis
 15 adhibetur; nec ferri a Protestantibus patienter potest, cum contineat accusationem haereseos aut Schismatis, in qua neminem oportet esse patientem. Protestantes non discessere ab Ecclesia Catholica et Apostolica, etsi quosdam, ut ipsis videtur, abusus non probent.

(3) Quod dicitur per auream Bullam *Sacrum Collegium Electorale debere constare ex Septem Principibus*, et eos qui in *jus Publicum* aureamque Bullam in individuo scripserunt, *probare conatos, nec augeri numerum nec minui posse*; id paulo aliter se habet. Nam aurea Bulla non debiti meminit, sed tantum recepti ab antiquo usus. Et difficile fuerit nominare Scriptorem juris publici, qui talem immutabilitatem defendat; Nam ea tantum
 20 immutabilia esse omnes sciunt, quae sunt juris divini.

6 *Überschrift* (1) Considerationes (2) observationes L 8 Quemadmodum (1) non dubitamus (2) dubium non est (3) credi . . . est L 8 f. spes (1) non ingrati fore si ulterior ei accedat informatio: (2) est L 9 ulteriorem, (1) cum scriptor ejus in quibusdam occasione perfectae facti notitiae non habuisse videatur, et quaedam de Caesare deque Electoribus et toto protestantium corpore sibi (a) per (b) ex zelo cr (2) cum scriptor alicubi occasione perfectae facti notitiae circa res in Imperio gestas caruisse videatur (3) Nam L 10 se (1) habere videntur (2) habent L 11 de (1) protestantibus (2) protestantium *Lil*¹ 11 praeiudiciis | alienis, *gestr.* | L 13 nomen (1) Protestantes pro injurioso (2) quod (a) a script (b) passim . . . *Informatione* (aa) adhibetur (bb) occurrit L 14 tractant; (1) sed scriptoribusque controversiarum odio (2) nec (3) tantumque apud contr (4) tantumque L 15 contineat (1) exprobrationem L (2) accusationem *Lil*¹ 17 quosdam | graves *gestr.* | *Lil*¹ 23–S. 35.2 divini. *Absatz* (1) Narrat deinde octavi et Noni Electoratus Erectionem et affirmat tres ex dominis Electoribus | Romano-Catholicis *gestr.* | noluisse consentire, nisi cum Nono Electoratu Brunsvicensi simul decimus Romano-Catholicus crearetur, ex principe potissimum Ecclesiastico, sed haec narrata non satis firmo per omnia stant talo, quibus tamen nunc immorari opus non est L (2) (4) Narrat . . . memorat *Lil*¹

18–20 Quod . . . *posse*: »Informatio super 9. Electoratu et iis quae ratione Catholicae Religionis consideratae occurrunt«, zitiert: »Informatio«, Bl. 98. 21 aurea . . . usus: *Bulla aurea Caroli IV.*, z. B. Kap. I,1 und II,4.

(4) Narrat deinde (post octavum) Noni Electoratus erectionem, et hujus gratia memorat, Conclusum Electoralis collegii quod *circa quaestionem*, An novus Electoratus sit creandus, per majorem numerum suffragiorum, *Affirmative* factum fuit. Ubi tamen Eminentissimus Moguntinus, ac Serenissimus Bavarus Electores reservationem quandam ad-
 jecerint, ut *novus* crearetur Elector Romano-Catholicus, si alterutra *linea* Palatina, vel *Guilielmina* scilicet, vel Rudolphina Romano-Catholica, extingueretur; cum *Serenissimi* [. . .] *Electores Saxo et Brandenburgicus* sufficere judicarent, ut talis subrogatio fieret, quando utraque linea esset extincta, Unde factum ut illi *clausulam* disjunctivam, hi *conjunctivam* probare dicerentur.

(5) Equidem hanc *disjunctivae* reservationem scriptor informationis vocat *conditionem*: hoc tamen sano sensu, nec stricta verborum significatione accipiendum est. Nam conclusum Collegii Electoralis purum fuit, nullaque conditione suspensum, et ab Augustissimo Caesare pro puro fuit acceptum; creatioque actualis secuta, et ab illis ipsis Dominis Electoribus agnita fuit; salvis illis, quae deinceps absolvenda reservabantur.

(6) Addit Informatio Imperatorem dum conjunctiva se contentum Protestantibus ostendit, *rationes Politicas* [. . .] *suae* Domus fuisse secutum; sed duos dominos *Electores*, Moguntinum et Bavarum *omni posthabito politico et privato commodo*, [. . .] *rei Catholicae ejusque securitati prospicere* studuisse; *Verum enim vero*, multi pii et prudentes viri judicarunt, quod et mox amplius ostenditur, – ipsum Augustissimum Imperatorem Religioni suae sufficienter consuluisse. Ut adeo duo isti Domini Electores tuto et salva conscientia exemplum ejus sequi possint.

(7) Quod de *Tractatibus inter Invictissimum Imperatorem, et Serenissimum Electorem Brunsvicensis* [. . .] *conclusis*, adducitur, id minus certis rumoribus vel scriptis in vulgus sparsis nixum est.

7 et (1) Bavarus L (2) Brandeburgicus Lil¹ 9 *conjunctivam* (1) desiderare (2) probare L 9 f. dicerentur Absatz (1) Et illorum Clausu (2) Priorem quidem L (3) Hanc quidem (4) Equidem . . . disjunctivae Lil¹ 13 fuit (1) habitum (2) acceptum L 15 (6) (1) Qvod ait L (2) Addit Lil¹ 15 f. dum . . . ostendit erg. Lil¹ 18 f. studuisse; (1) id speciem quendam obliquae accusationis habet contra Imperatorem; sed praestat tamen haec benignius interpretari, et animo non malo dicta credere, nam L (2) verum . . . ostenditur Lil¹ 20 sufficienter (1) prospexisse L (2) consuluisse Lil¹ 24–S. 36.6 est. | Neque enim tenetur Dominus Elector omni modo allaborare ut corona Bohemica in Collegio Electorali indiscriminatim (a) reintroducatur, L (b) introducat, Lil¹ et multo minus juri voti liberi in Electione Regis Romanorum renuntiavit aut renuntiare potuit; cuius vigore obligatur ad eligendum eum, qui Reipublicae est utilissimus. Praesertim cum utilitatem publicam et magnitudinem Domus Austriae ea in re valde conjunctas esse omnes agnoscant. *gestr. Lil²* | 01 Porro refert informatio Aulam Caesaream occasione dissensus in Electorali Collegio, (sic ipse introductionem Bohemiae omnimodam in collegium proposuisse, quod an factum sit ex concordato cum dominis Electoribus dissentienti (2) Putat autor informationis Dominos Electores Protestantes sine ullo detrimento suae partis introductioni Bohemicae assentiri posse; praesertim cum Regi Bohemiae jam competat jus Eligendi. Sed si rerum vim magis quam speciem consideremus, reperiemus (3) Putat . . . detrimentum. L

1–3 Narrat . . . fuit: »Informatio«, Bl. 99^r. 2 Conclusum: 17. Oktober 1692. 3–11 Ubi . . . conditionem: »Informatio«, Bl. 99^v–100^r. 3 f. Moguntinus: Anselm Franz von Ingelheim. 4 Bavarus: Maximilian II. Emanuel. 7 Saxo: Johann Georg IV. 7 Brandenburgicus: Friedrich III. 18 Verum . . . vero: SALLUST, *Conjuratio Catilinae*, Kap. 2,9; 20,10. 22 f. Quod . . . conclusis: »Informatio«, Bl. 101^r. 22 f. *Tractatibus* . . . *conclusis*: Ergebnis der Verhandlungen war der Kurtraktat (22. März 1692).

(8) Putat Autor *informationis*, si conjunctiva clausula una cum introductione Bohemica concedatur, *non tantum nihil* perdere Protestantes, sed etiam *successu temporis* lucratos. Unde infert hoc modo non satis prospici Romano-Catholicis, adeoque opus esse disjunctiva. Sed rem attentius intuenti clare apparebit, multum decedere Protestantibus per
 5 Solam conjunctivam; et accedente introductione omnimoda Bohemiae, duplicari detrimentum.

(9) Nempe per clausulam conjunctivam perdent Protestantes ius | : ut sic dicam : | expectativum reversionis ad statum antiquum in Collegio Electorali, quod tamen pace Westphalica ipsis fuit conservatum. Id vero jus in eo consistit, ut extinctis ambabus lineis
 10 Electoralibus Palatinis Romano-Catholicis; superstitionibus vero Principibus Palatinis Protestantibus; res redeat ad unum Electoratum Palatinum, eumque Protestantem. Ut ita statum suum in Collegio Electorali perfecte Protestantes recuperent, qualis fuit ante bellum tricennale, Nec Romano-Catholicis jus sit hoc impediendi aut aequivalens postulandi.

(10) Quia vero stante simul jure Reversionis et Nono Electoratu, revera lucrarentur
 15 nostri et conditionem suam eveniente conjunctivae casu meliorem facerent, quam fuit ante bellum tricennale; ideo Domini Electores Protestantes animum suum aequum ostensuri consentiunt, ut eo casu novus Elector Romano-Catholicus creetur. Atque ita etiam in casu illo, maxime Romano-Catholicis contrario, non plus haberent Protestantes quam habuere ante magnum bellum Germanicum, quia Romano-Catholici eos uno adhuc suffragio vin-
 20 cerent, ut olim.

(11) Eadem ex ipsa *Informatione* consequuntur, nam fatetur ejus autor, Dominos Electores, qui disjunctivam clausulam desiderant, velle Romano-Catholicae *Religioni* pro-

4 rem (1) accuratius (2) attentius L

1–3 Putat . . . lucratos: »Informatio«, Bl. 100^v. 10 f. Protestantibus: protestantische Linien der rudolfnischen Wittelsbacher waren 1695 Zweibrücken-Kleeburg und Zweibrücken-Birkenfeld.
 11 Palatinum: Der Westfälische Friedensvertrag (*Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. IV,9) sah vor, daß bei Erlöschen der bayerischen (wilhelminischen) Linie der Wittelsbacher deren Kurstimme ersatzlos fortfallen sollte. 21–S. 37.1 Dominos . . . *abundantiam*: »Informatio«, Bl. 102^v.

spicere *per abundantiam* ut ipsa verba sonant. Unde sequitur per conjunctivam eidem religioni prospectum esse ad sufficientiam; neque adeo Dominis Electoribus protestantibus imputari posse quasi huic clausulae inhaerendo sese inique gerant. Sed nec astringi obligarive eos ex quodam reciproci debito, ut ultra conjunctivam concedant etiam introductionem Bohemicam, qua utique Romano-Catholicorum potentia in Electoralis Collegii 5 deliberationibus plurimum cresceret.

(12) Quod si non tenentur Protestantes ad concedendam hanc introductionem Bohemicam, multo minus tenebuntur ad concedendam disjunctivam. Et, si ad illam Bohemiae admissionem ostendendae optimae suae voluntatis gratia sese induci patiantur, disjunctivae tamen sine nimio suae partis praejudicio assentiri non possunt. Esset enim hoc concedere 10 Romano-Catholicis non tantum sufficiens ut in clausula conjunctiva, imo non tantum abundans ut in introductione Bohemica; sed potius aliquid superabundans, quod tenderet ad stabiliendum perpetuum dominatum praegravantem Romano-Catholicae partis.

(13) Idque etiam non dissimulat ipsemet autor *Informationis*. Imo secundum ipsum, Domini Electores disjunctivam desiderantes magnum aliquid, et protestantibus grave, sibi 15 proponunt; si quidem ut ipse narrat, volunt *faciem collegii Electoralis* in praesenti statu *semper* conservari, in quo per extinctionem lineae Electoralis Palatinae Protestantis novissime collocavit *providentia*; atque adeo divinae voluntatis velut indicio moniti, postulant, ut quoties Romano-Catholicus Elector decedit, alius talis surrogetur; ne unquam Protestantes simili ratione, qua Romano-Catholici lucrati sunt, lucrari aliquid vicissim possunt. 20

3–6 gerant. (1) Hinc etiam consequens est, sacratissimam Majestatem Imperatoris satis abundeque religioni suae prospexisse, dum praeter id quod sufficit (: clausulam nempe conjunctivam :) aliquid adiungit abundans, Bohemicam scilicet introductionem. Et proinde alii Domini Electores Romano-Catholici tuti sunt in conscientia, et sine suae religionis detrimento iisdem contenti esse possunt. | Non est argumentum ad hominem *am Rande erg. und gestr.* | Absatz Unde apparet, (a) non teneri (b) nulla obligatione astringi Dominos Electores protestantes, ut ultra conjunctivam etiam concedant introductionem Bohemicam, (aa) eaque in re si persuaderi se patiantur, documentum animi benevoli et ad concordiam praeberi dare. (bb) quia utique Romano-Catholicorum potentia in Electoralis Collegii deliberationibus plurimum augetur. Absatz Neque enim introductio ista parvi momenti putanda est, licet Rex Bohemiae suffragium in Electione Regis Romani iam habeat. Nam oportet magis rerum vim quam speciem externam intueri. Manifestum autem est, deliberationes Collegii Electoralis prope quotidianas esse, et totum Imperii, imo Europae statum attingere, electiones vero raro contingere, et persaepe vel electione Regis Romani vel ipsa rei natura sic temperari, ut facile appareat quorsum iri sit consultum, unde votum collegiale promiscuum comparatione voti electivi non esse contemnendum patet. (2) Sed . . . cresceret *Lil*¹ 4 eos *erg. Lil*² 6 plurimum (1) crescit (2) cresceret *Lil*¹ 9 ostendendae . . . gratia *erg. L* 10 sine (1) magno *L* (2) nimio *Lil*¹ 14 (13.) Id *l*³ 15 desiderantes (1) aliquid disjunctiva multo majus graviusque (2) magnum . . . grave *L* 18 divinae . . . postulant, *erg. L*

16–18 si . . . *providentia*: »Informatio«, Bl. 102^v–103^r. 17 Protestantis: Mit dem Tod des Kurfürsten Karl II. 1685 endete auch die protestantische Linie Pfalz-Simmern.

(14) Sed dubitari merito potest, an haec sit certa et genuina mentis tantorum principum, imo divinae voluntatis interpretatio; quandoquidem tale postulatum prima statim fronte iniquitatem prae se fert, ut scilicet quod Romano-Catholicis profuit, Protestantibus vicissim prodesse non possit. Manifeste scilicet injustum est, velle excludere Protestantes
 5 ab aequo jure fructum capiendi ex dispositionibus providentiae qualem Romano-Catholici inde percepere; praesupponendo tacite Deum non aequae ipsis ac Romano-Catholicis favere posse, quod est principium petere, et assumere aliquid in mundanis certe rebus interdum experientia satis refutatum.

(15) Quod si tale principium Romano-Catholici in collegio Electorali ad Legis instar
 10 stabilire velint, multa admodum dura hinc nascerentur. Nam reperientur mox homines, qui praerogativam tam extraordinariam suae partis etiam ad alia porrigere volent, et ubi semel casu aliquo pro tempore aliquid a Romano-Catholicis obtinebitur, dicent providentiam velut indice *digito* |: ut loquitur »Informatio« :| monstrasse quid facere debeant, ne beneficium ejus contemnere, aut voluntati reluctari videantur. Unde sequerentur multiplices
 15 abusus divini nominis ad palliandos humanos affectus accommodati; quales Gallis familiares erant victorias suas pristinas pro divinae approbationis signo venditantibus.

(16) Praeterea postulatum hoc tenderet ad condendam novam Legem Dominatus seu perpetuae superioritatis praegravantis; ut quemadmodum nunc ferente mutabili rerum cursu duplus est Electorum Romano-Catholicorum numerus, ita semper pars eorum non mediocriter tantum, sed magno et praegravi excessu vincere debeat. Qua ratione id quaeretur,
 20 ut exigua semper Protestantium ratio habeatur, et perdere possint, lucrari non possint; et quidvis facile ipsis occasione commoda extorqueri queat.

(17) Hanc autem tam duram legem eamque perpetuam et universalem praetextu unius singularis Electoratus Protestantibus concessi exigere a ratione alienissimum est et nullo
 25 modo concedi potest.

(18) Nam Electoratus ille novus jam tum suis propriis rationibus validissimis nititur, ut (: conjunctiva excepta :) nihil ultra desiderari jure possit. Quandoquidem maximo cum onere novi Electoris et ingenti cum commodo boni publici fuit erectus.

1 merito (*I*) debet (2) potest *L* 6–8 praesupponendo . . . refutatum. *erg. L* 10 multa . . . nascerentur. *erg. L* 10 hinc (*I*) consequentur (2) nasci possent (3) nascerentur. *L* 16 venditantibus. | aut Turcis pari argumento nitentibus *gestr.* | *Lil*¹ 23 universalem (*I*) occasione (2) praetextu *L* 27 ultra (*I*) quaeri (2) exigere *L* (3) desiderari *Lil*¹

2 divinae . . . interpretatio: Vgl. »Informatio«, Bl. 102^v, 103^f. 13 *digito*: »Informatio«, Bl. 103^f.
 15 f. quales . . . venditantibus: nicht ermittelt.

(19) Et alioqui hanc urgentissimam causam habuit, quod Protestantes ad paucitatem contemptibilem in Electorali Collegio erant redacti et vix quartam ejus partem faciebant. Multum autem interest, inter evitacionem omnimodae depressionis, quae postulari poterat a parte Protestantium, et inter stabilimentum perpetui Dominatus, quod a parte Romano-Catholicorum per talia principia affectaretur. 5

(20) Praeterea lex perpetui Dominatus in Electorali Collegio tanto magis esset iniqua, quanto magis abhorreret ab Instrumento pacis, cujus primarius scopus fuit, ut jus aequum esset utriusque partis. Nec tempore tractatum Westphalicorum quisquam talia postulare ausus fuisset. Quod adeo verum est, ut pax Westphalica ad aequum jus utrinque magis conservandum velut Regulam constituerit: in rebus ad religionem pertinentibus non debere haberi rationem majoris numeri Suffragiorum. 10

(21) Protestantes tamen hactenus alieni fuere ab hujus regulae abusu, summaque moderatione permisere, ut plurima tanquam separata a religionis causa, majoribus votis definirentur, quae tamen per interpretationem ad religionem trahere potuissent, si ea methodo uti voluissent quae nunc in Negotio noni Electoratus contra ipsos a quibusdam 15 adhibetur, itaque aequum est neque religionis negotium in re satis remota immodice contra eos urgeri, neque pluralitatem votorum nimis affectari.

(22) Sequitur ut periculum consideremus quod Autor *Informationis* ex sola conjunctivae clausulae admissione Romano-Catholicis imminere arbitratur. Fingit scilicet vel supponit extingui omnes principes Palatino-Bavaro Romano-Catholicos. Supponit etiam Regem *Sueciae* [. . .] *Electorum* et ditones obtinere. Hoc posito *quinque* [. . .] *adhuc* [. . .] *forent* [. . .] *vota* Romano-Catholica, et *quatuor* Protestantia. Sed haec quatuor illis quinque putat ob potentiam praevalitura, quod Rex Sueciae Palatino-Bavaris terris auctus, cum Saxone, Brandenburgico, et Brunsvicensi plus possint, quam tres Ecclesiastici cum Rege Bohemiae et novo Electore creando. 25

2 contemptibilem L contestibilem l³ 3 quae (1) quaesita est (2) desiderari (3) postulari poterat L
4 inter (1) acquisitionem (2) stabilimentum L 5 talia (1) postulata intenderetur condendi (2)
principia L 12 Protestantes (1) quidem L (2) tamen Lil¹ 16 f. adhibetur, (1) Sed si Romano-
Catholici talia eos docent et ex negotio Electoratus religionis causam |qvavis occasione erg. | faciunt,
cogent protestantes (a) Simili Methodi ad (b) eodem principio vicissim uti, |sibi jus attribuere dijudicandi
quid pertineat ad religionis suae conservationem, gestr. | nec pluralitatem suffragiorum in rebus religionis
suae per consequentiam (licet remotam) (aa) periculum (bb) praejudicium afferentibus agnoscere. Prae-
sertim cum videant usque adeo votorum pluralitatem contra se urgeri et affectari L (2) itaque . . . affec-
tari. Lil¹ 17 f. affectari. Absatz (1) Superest L (2) (22) Sequitur Lil¹ 22 Sed . . . quinque erg. Lil¹

7 f. primarius . . . partis: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,1. 10 f. in . . . Suffragiorum:
Instrumentum Pacis Osnabrugense, Art. V,9 und V,52. 18–25 Sequitur . . . creando: »Informatio«,
Bl. 103. 21 *Sueciae*: das protestantische Haus Pfalz-Zweibrücken regierte 1654–1718 in Schweden.

(23) Sed neque *praepotentia* haec recte se habet, nec si vera foret, hujus loci esset. Hoc enim est transire de genere in genus, et cum argumenta desint propria, aliena mutuari. Sane si de praerogativis legalibus et via juris quaeritur, praevalerent adhuc Romano-Catholici numero scilicet suffragiorum; Si vero de via facti et potentia agatur, frustra quaeritur de Electoratu, cum eadem sit realis ditionum potentia, sive desit ille Principi, sive accedat.

(24) Praeterea si fingeremus Novum Electoratum non fuisse creatum, nonne res eodem propemodum loco foret, ubi ad eum casum devenisset? Nam ab una parte essent tres Ecclesiastici, cum Rege Bohemiae, ab altera parte esset Rex Sueciae cum terris Palatino-Bavaris, tum Saxo et Brandenburgicus. Et quemadmodum ex parte Protestantium deesset Brunsvicensis; ita ex parte Romano-Catholicorum deesset novus ille Elector creandus. Itaque non est quod de Brunsvicensi Electoratu querantur.

(25) Sed ipsam autori creditam praepotentiam examinemus. Haec inter alia supponit unionem Regni Sueciae cum terris Palatino-Bavaris, Sed quis non videt nihil esse incertius? Palatina domus non admodum firmas radices egit in Regno Sueciae, cum omnis spes unico Regis filio nitatur. Facilius autem est, hunc unum extinguere, quam omnes Palatino-Bavaros Romano-Catholicos.

(26) Sed ponamus fieri hanc conjunctionem cum Suecia quae velut ad terriculamentum proponitur: quis non videt ob locorum intercapedinem non tantum potentiae accessurum quantum videri queat? Nam regionum natura divulsarum unio non nisi moralis in uno scilicet regnante, caret vinculo naturali, in quo corporis velut anima consistit, praesertim cum tot alii Principes sunt interpositi, cum quibus variae simultates incidere possunt.

(27) Quod si vicissim potentiam Romano-Catholicorum Electorum consideremus, nemo est qui non videat, vel solum Regem Bohemiae totius Austriacae Domus magnitu-

12 querantur. |Imo (quod est consideratu dignissimum) dici vere potest in casu huius eventus meliori loco fore rem Romano-Catholicam per nonum Electoratum quam sine illo fuisset futura. Nam si protestantibus accedit Brunsvicensis, Romano-Catholicis accedere potest alius, Brunsvicensi fortasse potentior, is scilicet quem tunc Imperium denominabit. Credibile autem est curaturos Romano-Catholic[o]s ut potens princeps denominetur. *gestr.* | *am Rande*: omittatur occasio potentioris eligendi. *gestr.* | *Lil*¹ 21–23 consistit, (1) Nec dubium est hoc quaecumque tandem sit Sueciae incrementum vicinis eius, id est ipsis Protestantibus |proportione magnitudinis suae *erg. Lil*¹| suspectum futurum, atque animorum conjunctioni obstitutum, eoque minus Romano-Catholicis metuendum fore. *L* (2) praesertim . . . possunt *Lil*¹

1 *praepotentia*: »Informatio«, Bl. 103^v. 12 *Erl. zum Textapparat*: curaturos Romano-Catholicus *L*, ändert Hrsg. 13 f. Haec . . . Palatino-Bavaris: »Informatio«, Bl. 104^v. 16 filio: Der spätere Karl XII., ältester und einziger überlebender der fünf Söhne Karls XI., fiel 1718 im Großen Nordischen Krieg, ohne einen eigenen Erben zu hinterlassen.

dine subnixum, omnibus Electoribus Protestantibus, simul et cum Suecia sumtis, praepol-
lere. Neque Ecclesiasticorum Electorum mediocres esse vires cum tot alii insignes plerum-
que Episcopatus jungantur. Ut jam de Electore aliquando in casu evenientis conjuncti-
vae adhuc denominando nihil dicamus.

(28) Postremo totius Europae ratione habita, Romano-Catholicam partem sine con- 5
troversia praevalere constat, et mox fusius dicitur. Huc autem res redit potius, quam ad
considerationem Electoralis Collegii, si non de numero suffragiorum, sed de potentia partis
quaeratur.

(29) Ait autor, Romano-Catholicos posse dissentire *inter se*. Quasi Protestantes inter 10
se dissentire non possint. Accedente praesertim scissione circa religionem inter Evange-
licos et Reformatos, de qua mox plura.

(30) Nec contentus suppositione casus evenientis conjunctivae, addit novam extin-
guendorum forte Austriacorum suppositionem, qui Bohemiam tenent. *Quis*, inquit, *futuris*
seculis pro Bohemia *spondebit*, *si Serenissimam domum Austriacam* extingui, et Bohemis
eligendi Regis reddi *contingeret*? Sed quem obsecro sponsorem similem Protestantibus 15
dabit?

(31) Ponamus tamen evenire casum. Cum itaque constet Bohemiae status ex asse
Romanam Religionem sequi, naturale est novum ejusdem Religionis Regem electum iri;
nisi accumulando fictiones fictionibus miram Religionis revolutionem in Bohemia ipsa, et
quidem superstitibus et florentibus Austriacis contingere ponamus, quod plane ab omni 20
verisimilitudine abest.

(32) Alia longe rerum anno seculi hujus decimo octavo, ad quas provocat
autor, ratio fuit, Nam tunc subsistebant et praevalebant in regno status alterius religionis,
Cujus rei hodie nec vola nec vestigium est.

(33) Quod enim *Zizaniam* quandam vel fermentum nescio quod superesse ait, vel 25
nullum vel exiguum profecto sit oportet, cum tam parum appareat; certe vix paucis annis

3 f. conjungantur. (1) Et quis est qui definire illius in eo casu adhuc denominandi Electoris potentiam
possit, quam non spernendam electum iri jam notatum est L (2) ut ... |aliquando ... conjuncti-
vae erg. | adhuc ... dicamus Lil¹ 6 res (1) quod si ergo non de numero L (2) redit Lil¹
10 possint |soleantqve. gestr. Lil¹| Accedente L 10 praesertim (1) Schismate (2) Scissione L
12 conjunctivae, (1) accumulatur L (2) addit Lil¹ 15 *contingeret*? | Sponsorem ergo exigit, ne unquam
quicquam decedat Romano-Catholicis. gestr. | sed Lil¹ 19 fictionibus (1) novam (2) inexpectabilem (3)
miram L 25 *Zizaniam* ... vel erg. L 25 f. vel nullum, vel erg. J. Chr. Reiche in l¹

9 Ait ... se.: »Informatio«, Bl. 103^v. 12–15 Nec ... *contingeret*?: »Informatio«, Bl. 103^v–104^f.
22 f. Alia ... autor: »Informatio«, Bl. 104^f. 22 octavo: Zwar begannen die böhmischen Unruhen mit
dem sog. Prager Fenstersturz am 23. Mai 1618, die Absetzung Ferdinands als König von Böhmen und die
Wahl Kurfürst Friedrichs V. fanden allerdings erst im August 1619 statt. 25 f. Quod ... appareat:
»Informatio«, Bl. 104^f.

duraturum, extinctis iis, qui vel videre adhuc priora, vel ab his, qui viderunt audire potuere. Et quicquid hoc est, non nisi in plebe est, quae sine exceptione illic servit.

(34) Nec admitti potest quod dicitur provincias *circum circa* esse protestantes, cum magna pars Regni Bohemici Austriam, Bavariam et Poloniam attingat.

5 (35) Veretur etiam magnopere, ne aliquando duo Vicariatus *Imperii* in manus Protestantium proveniant. Sed fingamus hoc evenire, tantum redibunt ad manus priores, nec quicquam fiet quod non sit conforme juri reversionis, in quantum Protestantibus salvum manet.

(36) Praeterea *potestas* Vicariatus legale quiddam sive juridicum est, nihil commune
10 habens cum reali magis potentia et via facti. Nec olim malum sensere Romano-Catholici, quod ambo Vicariatus penes Protestantes essent.

(37) Denique quid omnes illi metus ad nonum Electoratum? Si esset in fatis, ut deberent extingui duae lineae Palatino-Bavaricae Romanae religionis, et vicariatus juris Francici redire ad Protestantes, et Bohemiam ipsam protestantem fieri; an hoc minus fieret,
15 si nonus Electoratus non esset creatus?

(38) Considerare etiam vicissim oportet, Protestantium Electoratus cum sint seculares, non minus esse amissibiles quam Romano-Catholicos. Talis autem casu tanto magis periculosus esset protestantibus, quanto pauciora suffragia habent. Et quod sic amittitur, simul alteri parti accrescit. Et exemplo translati Palatinatus constat, hoc solo Protestantes in
20 Collegio ad nimiam paucitatem fuisse redactos.

(39) Et Protestantes tantum tres habent Electores in universum; contra Romano-Catholici tres habent inamissibiles Electores, Ecclesiasticos nempe; quos ideo patet consi-

13 Bavaricae *erg. Lil¹* 15–17 creatus? *Absatz* 01 Imo quod jam dictum est, et denuo inculcari meretur, (a) mirifice (b) potius prodesset Romano-Catholicis Electoratus Brunsvicensis, quia novi pro sua parte Electoris valde potentis surrogandi occasionem ipsis daret. |ut supra *am Rande erg. u. gestr. Lil¹*| Unde illud quoque notabile consequitur: Romano-Catholicis ipsis utilis esse, hoc quasi jus delectus sibi in eventum servare, quam consumere intempestive, decimum jam nunc Electorem creando, qui fortasse talis non esset, qualem aliquando optarent. *Absatz* Sed considerare nunc vicissim oportet, quam multa protestantibus decedere possint, etiamsi tantum Collegium Electorale spectetur. |(<-) de hoc periculo nihil hic attingendum *am Rande erg. u. gestr. Lil¹*| Nam praeter extinctionem Electoratus Brunsvicensis valde possibilem, generatim dici potest omnes Electoratus protestantes posse ad Romano-Catholicos transire. Nam quod factum est, id fieri potest, ut Princeps aliquis Apannagiatus |vel collateralis *erg. Lil¹*| Romanam Religionem sequatur. Unde jam contingere potest, ut Electoratus ad ipsius lineam devolvatur. Talis autem L (2) Considerare . . . autem *Lil¹* 20 Collegio (1) pene ad summas angustias (2) ad . . . paucitatem L

3 provincias . . . protestantes: »Informatio«, Bl. 104^r. 5 f. Veretur . . . proveniant: »Informatio«, Bl. 104^v. 5 *Imperii*: Das Reichsvikariat stand dem pfälzischen Kurfürsten für das Rheinland, Schwaben und die Länder des fränkischen Rechts zu, dem sächsischen Kurfürsten für die des sächsischen Rechts. 9 *potestas* . . . legale: Vgl. »Informatio«, Bl. 104^v.

deratione futuri, et ipsa certitudine conservationis praevalere. Quibus si jam caeteri Romano-Catholici Electores in computo addantur, Protestantium securitas in altera lance collocata multo minus momenti habebit.

(40) Quae sane omnia ostendunt, quanto major causa foret Protestantibus quam Romano-Catholicis de futuro cogitandi ac sibi prospiciendi omnique conatu, dum licet anitendi ut religionis suae autoritas etiam in Collegio Electorali sarta tecta servetur. 5

(41) Itaque dubitari potest, an consultum sit, nimis anxie omnia contra protestantes conquiri, ne et ipsi multo justiores graviusque metuendi rationes attentius considerare conantur, quarum aliquas sane maximas mox attingemus.

(42) In primis autem suspiciones auferentur, atque exacerbarentur animi, si viderent 10 Protestantas moderationi suae malam referri gratiam, et optimo animo acta sinistra interpretationibus in deterius rapi. Quemadmodum ab illis factum est, a quibus auctori *informationis* persuasum fuit, protestantes *operose et anxie jam a multis annis* quaesivisse, ut in *Electione Regum Romanorum* [. . .] *alternatio introducatur*, idque patere ex actis et actitatis. Sane si ulla in re, hic certe »Informatio« illa ulteriore indiget informatione, cum 15 prorsus inauditum sit tale quid unquam ab illis tractatum fuisse.

(43) Idemque ab omni verisimilitudine abhorreere res ipsa clamat, nunquam enim consensissent vel Evangelici vel Reformati, ut alter prae altero palmam tulisset. Et vero duo Electores Reformati erant, non nisi unus Evangelicus, cujus tamen aula quantum Reformatis contraria fuerit, nemo ignorat. 20

(44) Unde constat, ipso Unionis tempore cum maxime invicem animi exarsissent, ab his qui arcana consilia agitabant, quaesitum, ut Dux Sabaudiae, vel alius princeps Romano-Catholicus pro Austriaco sufficeretur.

1 futuri (1) illis L (2) et securitatis (3) et . . . conservationis Lil¹ 3 collocata (1) parum ad modum L (2) multo minus Lil¹ 4 causa (1) sit L (2) foret Lil¹ 5 ac . . . prospiciendi erg. Lil¹ 11 acta (1) contortis L (2) sinistris Lil¹ 14 Romanorum L¹ fehlt l² 16 prorsus (1) inauditum (2) novum L (3) inauditum Lil¹ 23 Austriaco (1) deferretur (2) sufficeretur. L

13–15 protestantes . . . actitatis: »Informatio«, Bl. 103^v. 19 Reformati: die Kurfürsten von der Pfalz waren – mit einer Ausnahme – von 1560 bis 1685 reformiert, die brandenburgischen Kurfürsten seit 1613. 19 Evangelicus: Gemeint ist wohl Georg Wilhelm von Brandenburg. Obwohl selbst reformiert und Schwager Friedrichs V. von der Pfalz, orientierte sich der Kurfürst während des Dreißigjährigen Krieges am streng lutherischen Sachsen und führte über weite Strecken eine prokaiserliche Politik. 19 aula: Die reformiertenfeindliche Politik des Berliner Hofes wurde weitgehend vom katholischen Grafen Schwarzenberg bestimmt. 21 Unionis: protestantische Union, defensives Sonderbündnis lutherischer und reformierter Reichsstände (1608–1621). 22 Sabaudiae: In der Hoffnung, sein Herzogtum aus der Umklammerung durch die spanisch-habsburgische Macht in Oberitalien befreien zu können, bewarb sich Karl Emanuel I. nach dem Tod von Kaiser Matthias 1619 als Kandidat der protestantischen Partei um die Nachfolge. Nach der Wahl Ferdinands II. kehrte er auf Druck der Habsburger der böhmisch-protestantischen Partei den Rücken.

(45) Et quemadmodum ante hos motus, ita post quoque, cum utrinque odia deflagrasset, maxima apparuit Protestantium, cum in aliis rebus, tum in negotio Caesareae Electionis moderatio; non tantum erga Romano-Catholicos in universum, sed etiam erga Austriacam domum. Nemoque melius quam ipse Augustissimus Leopoldus meminit protestantium maxime Electorum suffragia Francofurti promptissima certissimaque fuisse.

(46) Ex quibus omnibus apparet, non habere Romano-Catholicos, quod in Electionis negotio metus sibi magnopere a Protestantibus figurent, sed omnium minime a nono Electoratu. Verissimumque est, et ex Actis publicis notissimum a Caesarea Majestate, eum non tam causae Protestantium, quam utilitati rerum Imperii totiusque Christianitatis, deinde meritis impetrantis ejusque domus; ac denique gravissimis oneribus et antea et tunc publicae salutis causa susceptis, fuisse tributum.

(47) Nec sane Protestantes Principes causam Noni Electoratus pro communi habuere, et multi etiam sese opposuere; non facturi, si suam tantopere rem agi judicassent.

(48) Ut mirum adeo sit, dari qui contrarium statuunt et utilitates Protestantium melius ipsismet intelligere sese arbitrentur; quemadmodum sunt, qui rectius et melius rei Catholicae commoda a se curari et intelligi putant, quam ab ipso pientissimo Imperatore.

(49) Unum ad huc superest examinandum quod in *Informatione* objicitur, vires Protestantium praesentes valde praevalere, et *occasione belli* nunc vertentis magis formidabiles reddi. Sed si momenta potentiae recte librentur, contraria potius omnia apparebunt; sive per se spectentur eorum vires, sive belli praesentis consideratio accedat.

(50) Certe Domus Austriaca vel sola omnibus protestantibus posset opponi. Nam continet Imperatorem cum Regnis Hungariae et Bohemiae ac terris haereditariis Germanicis amplissimis, tum regna Castellae et Arragoniae cum aliis intra Hispanias annexis; una cum maximis ditissimisque novi orbis regionibus, Regno etiam Siciliae et Neapolis magnaue Longobardiae parte, ne quid de Burgundico circulo dicamus. Quibus simul sumtis non magnitudine tantum terrarum, sed et numero hominum et opibus inferiores puto omnes

8 a (1) Sacratissima Caesaris L (2) Caesarea Lil¹ 9 quam (1) necessitati L (2) utilitati Lil¹
 9–11 Christianitatis. Absatz (1) ut merita Domus Brunsvicensis (cui negari non poterat, si cui dandus erat) ipsiusque Serenissimi Ernesti Augusti; gravissimaque etiam onera, et antea et tunc publicae salutis causa suscepta nunc non attingamus (2) deinde . . . tributum. L 13 tantopere erg. L 14 contrarium (1) judicent L (2) statuunt Lil¹ 16 curari (1) putant, qvam a pientissimo et (a) pru (b) sapientissimo Imperatore (aa) imo qvam a (bb) imo qvam a ponti (cc) Pontifice maximo ipso. (2) |et intelligi erg. |putant . . . pientissimo |ac prudentissimo gestr. |Imperatore L 17 f. Protestantium (1) valde formidabiles reddi (2) praevalere et (3) praesentes . . . magis L

8 publicis: vgl. dazu Wiener Kurtraktat (22. März 1692), kaiserliche Notifikation (27. Mai 1692), kaiserliche Stellungnahme anlässlich der Kurinvestitur (19. Dezember 1692), *Theatrum Europaeum*, T. XIV, 1702, S. 313f, 318, 335. 17 objicitur: »Informatio«, Bl. 103^v–104^v.

protestantium regiones, quae in parte Germaniae, magna Britannia, duabus septentrionis coronis et foederato Belgio consistunt.

(51) Quod si jam consideremus immensum Romano-Catholicis superpondium a Gallicae coronae maximis et promptissimis viribus accedere: Et regna Lusitaniae ac Poloniae ipsamque Italiam reliquam inque ea Pontificem Romanum cum Republica Veneta et caeteris principibus Statibusque Italis nondum in hunc comparationis calculum venisse, dubitare non poterimus, quin proportione dupla pars Romana alteram vincat. 5

(52) Nec dissimulandum est, ingentem inter ipsos Protestantes in Religionis negotio superesse scissionem, quae tantum valuit, ut saepe Evangelici sese Romano Catholicis adungere maluerint. Quae res maxime Unionis progressus inhibuit, unde magnae in Europa mutationes sunt consecutae, Nam et Palatini infortunium ad Regiam Angliae familiam sese porrexit. Nec causas talium dissidiorum plane sublatas esse constat. 10

(53) Praeterea considerandum est, quam multa accesserint Romano-Catholicis, quae Protestantibus fuere detracta, duplici horum detrimento. In Imperio regnum Bohemiae et Palatinatus superior ex asse, Inferior a parte dominantis. Addantur Juliacensis vel Neuburgicus, Sulsbacensis aliique principes Imperii, et in Gallia tot populi bene maleve conversi, certe ad protestantes non redituri. Ne dicam, quae alibi metuantur. 15

(54) Interea Romano-Catholici non his tantum quae abstulere Protestantibus, sed et Hungaria Dalmatiaque Turcis extorta aliisque crevere.

(55) Et certe nisi superior vis Anglicanae Reformationi obstitisset, poterat de Protestantium causa conclamatum videri. 20

(56) Et nunc quoque fortuna eorum tenui ex filo pendet, et maximo in periculo versatur, quamcunque demum in partem res Europae nimium vergant.

(57) Nec quisquam est rerum tantillum gnarus aut providus, qui non videat, quantum incrementi capere necesse sit rem Romano-Catholicam si Imperator Hungariam bello par- 25

8 Protestantes (1) circa Religionem Schisma (2) in L 10 adungere (1) volunt (2) mallent (3) potius adjung (4) maluerint L 10 maluerint. (1) quae causa fuit (-) non minima eversio Unionis, et (2) Quae L 11 Nam (1) ruina palatinae Domus (2) et L 12 porrexit. (1) Et superest nunc quoque illa inter Protestantes separatio eruptura rursus in perniciosos effectus (2) nec sublatae sunt caus (3) Nec L 12 plane erg. L 20 vis (1) mutationibus Ang (2) Anglicanae L 22 pendet, |et magnam partem fortuna Regis Gulielmi nititur *gestr.* |et L 25 bello erg. *Lil*¹

12 porrexit: Friedrich V., pfälzischer Kurfürst und König von Böhmen, war Schwiegersohn Jakobs I. 14 f. In . . . dominantis: reichspolitische Folgen der Schlacht am Weißen Berge (1620). 15 f. Neuburgicus: Um sich im Jülich-Klevischen Erbfolgestreit (1609–14) die Unterstützung des Kaisers und der altgläubigen Reichsstände zu sichern, trat Pfalzgraf Wolfgang Wilhelm 1613 zum Katholizismus über. 15 f. Sulsbacensis: Die endgültige Durchsetzung der Gegenreformation in Pfalz-Sulzbach war eine Voraussetzung für die vollständige Unabhängigkeit des Fürstentums von Pfalz-Neuburg (Neuburger Vergleich 1656). 16 Gallia: Aufhebung des Ediktes von Nantes 1685 durch Ludwig XIV. und gewaltsame Rekatholisierung Frankreichs.

tam pacifice obtineat, florentemque aliquot annorum tranquillitate reddat; quemadmodum facturum, credere omnia jubent. Nam praeterquam quod ita Turcici metus in longinqua removentur; Hungaria et fertilitate Germaniam praecellit, et magnitudine tertiam ejus partem excedit.

5 (58) Et tamen Protestantes Deo et aequitati Caesaris confisi, nativa quadam animi bonitate, causam Christianitatis magis quam sua pericula intuentes, non minus, quam Romano-Catholici suum sanguinem, suas opes ad acquirendam et conservandam Hungariam promptissime contulere, nulla vicissim durabilia et realia commoda stipulati.

(59) Et in bello praesente contra Galliam, dum causae communi et securitati publicae vires suas impendunt, Romano-Catholicorum principum fere negotia gerunt, et potissimum in alienis ditionibus tuendis aut recuperandis, non vero in propriis augendis occupantur.

(60) Haec tanta animi aequitas et alieni abstinentia reciprocam favorem merentur; si quid autem est in quo favori potest Protestantibus sine damno aut periculo, Nonus certe est Electoratus, cum ob multas rationes jam dictas, tum etiam quia retributio potius honoraria est, quam virium accessio.

(61) Et consideratu dignum est Electoratum vix nisi tranquillis et florentibus Imperii rebus effectum realem habere, fructumque habenti praestare, cum scilicet jure et legibus agitur, omniaque rite atque ordine per Imperatorem et Imperii collegia expediuntur. Turbata autem Republica, cum manu agitur, tantum cuique competit, quantum ipsi a ditionibus virium opumque est.

(62) Ut adeo non dubitem multis intelligentibus et prudentibus inter Romano-Catholicos placere non mediocriter, quod Protestantes quosdam videant occasione impetrandi aliquid (: si quam a praesente rerum facie et suis meritis habent :) ad ea potissimum petenda usos, quae in honore et jure magis quam in potentia et facto versantur, et quae vim fere non nisi in tranquillo rerum statu habere possunt. Nam qui talia obtinent, eo ipso vel dato pignore magis astringuntur ad conservandam publicam tranquillitatem, eoque minus metuere oportet ne concessis abutantur.

10 et (I) magis (2) tantum L (3) potissimum *Lil*¹ 11–13 occupantur. (I) Haec tanta animi aequitas, et alieni abstinentia, Et communis boni cura, profecto aliquas saltem gratias meretur. Non vero affectatis suspicionibus, nec scrupulosis difficultatibus nec odiosis aversi animi iudiciis, durisque reciproci favoris denegationibus excipienda est, quibus (a) animos alienari necesse est (b) animi alienari possunt L (2) Haec . . . autem est L 14 dictas, quibus et semel meritum, et rebus congruum ac pene necessarium; et minime praepudiciale ostensum est; *erg. und gestr.* tum L 16 consideratu L consideratione *l*¹ 21 dubitem (I) prudentibus et moderatis (2) multis L 21 et prudentibus *l*¹, *fehlt* L 27–S. 47.8 abutantur. *Absatz* (I) Quae cum ita sint sperandum est prudentissimum quemque inter Romano-Catholicos, ipsumque in primis informationis Autorem eo inclinatum, ut sepositis suspicionibus (2) Unde patet tanto iniquius fore si in futurum metus fingerentur, bella illa praesentium meritorum servitiorumque occasione praeterlapsa; quanto nunc protestantes illis ipsis meritis suis aequius moderatiusque utuntur; et quanto potius ipsi magis aliorum aequitati confidunt sequere à suspicionibus multo verisimilioribus alieniores ostendunt; et licet revera sint multo debiliores et graviores sibi in futurum prospiciendi necessitates habeant. (3) Si vero metus prae se ferant, qui metuendi sunt, si fortiores imbecillibus potentiam objiciant, et quaesito cautionis praetextu durum quendam rigorem in facillimis quibusque denegandis excusent; irridere prope modum videntur; certe admonent ex (4) Cum ergo Protestantes tam sincere commune bonum procurent, et nec occasionibus, nec meritis servitiisque suis ad ditiones augendas utantur, et licet sint imbecilliores magisque injuriis obnoxii, suspicionibus tamen non indulgeant, sed plurimum tribuant alienae virtuti; profecto aequitati ne dicam prudentiae est, pari eos benevolentia et facilitate tractare ne nimia suspiciositate et ipsi admoneantur metuum multo graviorum neve potentior imbecillioris praepollentiam vereri sese dicat, quod irridenti simile est. aut immodico rigori simulatam cavendi necessitatem praetextat: neve tantum ipsis difficultatis objiciatur in rebus modicis et per se convenientibus, quantum opponi potuisset magna et magis realia postulaturis; quod est vel non agnoscere vel spernere eorum moderationem et pari loco cum opposita methodo habere (5) Cum . . . fuisse. L

(63) Cum ergo Protestantes promptissimis pro causa communi laboribus bene de aliis mereantur, et tam moderata desideria (: faventibus licet occasionibus :) ostendant; et neque periculi sui, neque alienae potentiae crescentis respectu deterreri se patiantur a commodis et incrementis Romano-Catholicorum procurandis; aequitatis est, pari eos benevolentia tractari, ita ut neque immodico rigori longe petita cavendi necessitates praetexantur, neque in rebus facile concedendis tantum difficultatis objiciatur, quantum opponi potuisset, majora et magis realia postulaturis. Sed ostendatur potius reciproci affectus significatio-
nibus, amica officia bene collocata fuisse.

(64) Nec dubium est, hanc esse sententiam Virorum prudentum inter Romano-Catholicos, sed magnorum in primis Principum; apud quos praeter vim rationum etiam generositatis propriae motus plurimum possunt.

(65) Tantumque abest, ut contrarium suadeant religio et conscientia, ut potius nulla ratione magis ad salutem publicam Christianitatis, et propriae religionis vera commoda conferre possint. Quod satis ex dictis patere arbitramur.

NK23a. SUR UN MEMOIRE DE STEFFANI

[Ende Mai 1695.]

Überlieferung:

- 5 *l* Reinschrift: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Q 17a Bl. 19^r–20^r. 2^o. 2 1/2 S. (Kriegsverlust, Photographie erhalten). Von Schreiberhand mit wenigen Korrekturen und Ergänzungen von Leibniz (*Lil*). Bl. 19^r oben Blattanfang Mitte Zeichen (Kreis mit stehendem Kreuz), Blattende unten von Schreiberhand »Fiat Copia«. Bl. 19^v am rechten Rand Textverlust durch Bindung.

Im Rahmen der Beschäftigung mit der Denkschrift Steffanis (siehe Einleitung zu unserer N. nk23) nahm
 10 Leibniz nicht nur Korrekturen und Ergänzungen in den Abschriften der Deduktion selbst vor, sondern
 notierte separat einige grundsätzliche Überlegungen, um Steffani »von unsern principiis beßer zu infor-
 miren« (unsere Ausgabe I,11 N. 39). In dem Begleitschreiben, mit dem sämtliche Änderungsvorschläge
 Ende Mai 1695 an Reiche zurückgesandt wurden, betont Leibniz, er habe »nur dasjenige geändert,
 welches unsern principiis nicht gemäß, ja den opponenten zum theil favorabel geschienen, auch mir sonst
 15 bedenklich vorkommen« (I,11 S. 50).

Die im laufenden Text kursivierten Stellen beziehen sich auf die entsprechenden Passagen in dem
 Leibniz vorgelegten und als Ausgangspunkt für seine Korrekturen dienenden Entwurf Steffanis (*A*¹, siehe
 N. nk23). Die kritischen Ausführungen beispielsweise über Punkt 37. führten zu dessen Streichung (*A*²).
 Diese und weitere Korrekturen deuten darauf hin, daß unser Stück vor der Abfassung und Bearbeitung der
 20 unserer N. nk23 als Druckvorlage zugrunde gelegten Abschrift *A*² entstanden sein dürfte.

|Bl.19^r| Le discours François fait en faveur de la conjonctive contient des fort bonnes
 raisons, il y a seulement des endroits qu'il seroit bon d'omettre ou changer un peu, par
 exemple dans les articles 1 et 2, il y a des choses, qui ne sont pas assez fondées et seroient
 favorables à ceux qui s'opposent a[u] neuvième Electorat comme lorsqu'on dit que *l'an*
 25 *1139* [. . .] *les princes assemblés à Coblenz nommerent* [. . .] *trois Archeveques* [. . .] *un*
Roy, un Duc[,] un Comte et un Marquis avec pouvoir d'elire. Et que du temps de l'Em-
 pereur *Charles IV* les autres princes pretendoient encor à *l'Election* jusqu'à ce que cet
 Empereur dans *la diete de Nurnberg* regla et assura le *droit* des Electeurs par *la Bulle*
d'Or. Les choses sont allées d'une autre maniere. L'Histoire bien averée ne connoist point
 30 cette nomination faite à *Coblenz*, ny cette pretension des autres princes du temps de
 Charles IV. La *Bulle d'or* n'a pas *assuré* les *droits* du *college Electoral* à l'égard des
 autres Princes et Etats de l'Empire, Mais elle a seulement réglé les choses qui regardent le
 College Electoral en son particulier comme sont la pluralité *des voix*[,] la succession, les

21 François: A. STEFFANI, »S'il y a du danger pour la Religion Catholique à introduire le 9^{me}
 Electorat avec la Clause *l*: ainsy dite *:/ Conjonctive*«, HANNOVER *Niedersächs. HStA* Q 17a Bl. 22–32
 (zitiert: »S'il y a du danger«). 23–S. 49.7 articles . . . l'artic[le] 3^{me}: »S'il y a du danger«, Bl. 22^r–23^v.
 33 *voix*: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. II,[4.]. 33 *Tuteles*: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. VII.

Tuteles et autres points. Car les *desordres* qui avoient esté en ce temps là venoient de ce qu'on ne decidoit pas l'Election par la pluralite des voix[,] mais celui qui avoit un moindre nombre de suffrages ne laissoit pas de se pretendre bien elû, et plusieurs princes d'une meme maison Electorale pretendoient au droit d'elire. Mais la Bulle d'or fit cesser ces difficultés. Ainsi il sera bon de faire abstraction de la pretendue | 19^v | nomination de 5
Coblentz, et des pretendus motifs de la Bul[le] d'or, comme si elle avoit *asseuré* aux Electeurs, *la paisible possession* de leur *droits*, à ce que dit l'artic[le] 3^{me} car outre que cela n'est point, quelques opposans en profiteroient, particulièrement ceux qui pretend[ent] que les Electeurs exercent leur droit par commiss[ion] et que la bulle d'or est une loy perpe- 10
tuelle et irrevocable, faite par l'Empereur et les Estats d[e] l'Empire en general, pour établir le droit des Electeurs la quelle par consequent ne sçauroit estre changée que du consentement general; au lieu qu[e] les Electoraux pretendent, que la bulle d'or n'a ri[en] réglé sur le nombre et le droit des Electorats et qu[u'] elle n'a pas esté faite par l'Empire en general, m[ais] seulement par l'Empereur et les Electeurs, *assidentib[us] licet publicationi principibus, non tamen consultat[i]o[n]i intervenientibus*; par ce qu'il s'agissoit des ma- 15
ti[ères] qui ne regardoient que le College Electoral.

C'est aussi pour cela, qu'il ne sera point necessai[re] d'insister dans les articles 9 ou 11 sur la pretendu[e] irrevocabilité ou perpetuité de *la bulle d'or* ny de mettre en question, si on y est contrevenu par l'huitie[me] *Electorat*. Il suffiroit dire que le neuvieme est plus conf[orme] à *l'intention* de la bulle d'or que le huitieme ou le dixi[eme] à cause *du nombre* 20
impair plus propre à decider.

Les articles 7 et 8 semblent attribuer sans distinct[ion] *la conjonctive* aux *Protestans*, et *la disjonctive* a[ux] *Catholiques*. Cependant l'Empereur luy meme quoyque bo[n] | 20^v | Catholique est pour la conjonctive, et quantité de Protestans sont contre toutes les deux.

A l'article 37 on dit qu'en *l'an 1654* il fut *mis sur le tapis d'elire Roy des Roma[i]ns* 25
un grand Prince Protestant que *des puissances estrangeres* appuyerent ce dessein et que la chose auroit pû *reussir* si *un Electeur Protestant* ne s'y fut opposé. Ce fait qu'on rapporte icy paroist extremement douteux, et presque incroyable; outre qu'il seroit nuisible et ca-

14 f. *assidentib[us] . . . intervenientibus*: nicht ermittelt. 17–21 articles . . . decider: »S'il y a du danger«, Bl. 24^v–25^v. 22 f. articles . . . *Catholiques*: »S'il y a du danger«, Bl. 24. 25–27 l'article . . . opposé: »S'il y a du danger«, Bl. 30^r. 26 *Protestant*: Nach dem frühen Tod Ferdinands (IV.) im Juli 1654 verbreiteten sich Gerüchte über mögliche protestantische Kandidaten. Eine ernsthafte Bewerbung seitens protestantischer Fürsten gab es jedoch nicht. Vor allem über die Kandidatur des aus dem Hause Pfalz-Zweibrücken stammenden schwedischen Königs Karl X. Gustav wurde häufiger spekuliert. Dieser schien zunächst von seinem nordischen Rivalen, dem Kurfürsten von Brandenburg, entsprechend ermutigt worden zu sein. Friedrich Wilhelm, selbst mehrmals als geeigneter Nachfolger Ferdinands III. im Gespräch, befürwortete dann jedoch seit 1657 die habsburgische Erbfolge.

pable de faire peur aux Catholiques. Ainsi il semble qu'on feroit mieux d'en faire abstraction.

Il y a quelques autres endroits marqués en partie, où on a fait quelque petit changement suivant ces principes.

NK23. REMANIEMENT D'UN MEMOIRE DE STEFFANI: S'IL Y A DU DANGER
POUR LA RELIGION CATHOLIQUE
[Ende Mai 1695.]

Überlieferung:

- A*¹ Abschrift: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Q 17a Bl. 22–32. 6 Bog. 2°. 21 S. Mit eigh. 5
Korrekturen und Ergänzungen (*LiA*¹), Kriegsverlust, Photographie erhalten.
- A*² Abschrift von *A*¹: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Q 17a Bl. 5–18. 7 Bog. 2°. 27 S. Mit
Änderungen, deren Umfang Leibniz in *A*¹ mit eckigen Klammern markierte, die dann
von ihm wohl separat notiert und von der Schreiberhand eingefügt wurden (*liA*²); dazu 10
weitere eigh. Korrekturen und Ergänzungen (*LiA*²), Kriegsverlust, Photographie erhalten
(unsere Druckvorlage.).
- A*³ Reinschrift von *A*² mit dortigen Änderungen von Leibniz (*liA*³): HANNOVER *Nieder-*
sächs. HStA Cal. Br. 11 Nr. 1116 Bl. 300–316. 8 Bog. 2°. 31 1/2 S. – Deutsche Über-
setzung nach *A*³ gedr. in: A. FABER, *Europäische Staats-Cantzley*, 2, 1697,
S. 705–736. 15

Steffani übersandte seine Denkschrift »S'il y a du danger pour la Religion Catholique à introduire le 9^{me} Electorat avec la Clause ainsy dite Conjonctive«, der Leibniz' »Observationes« (N. nk22) zugrunde lagen und die an den Kölner Nuntius Davia weitergeleitet werden sollte, am 15. Mai 1695 zur Durchsicht an Ernst August (Begleitschreiben: HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 245 Bl. 236–239). Im Auftrag von Vizekanzler Hugo leitete Reiche die Deduktion Steffanis an Leibniz weiter (unsere Ausgabe I,11 N. 38), der sie überarbeitete und seine auf einem gesonderten Bogen notierten Änderungsvorschläge (n. nk23a) zusammen mit der korrigierten Deduktion und der mit diesen Korrekturen versehenen und dann nochmals überarbeiteten Abschrift Ende Mai 1695 an Reiche zurückgehen ließ (I,11 N. 39, S. 49 f.). Auf der Grundlage der von Leibniz vorgenommenen Korrekturen wurde daraufhin am kurfürstlichen Hof eine weitere Abschrift (*liA*³) angefertigt. Steffani bestätigte den Empfang seiner ihm durch Ernst August zurückgeschickten Deduktion mit sämtlichen von Leibniz durchgeführten Korrekturen und Änderungsvorschlägen am 19. Juni 1695 (HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 245 Bl. 348). Die Absendung der Deduktion durch Steffani am 15. Mai und ihre Rückgabe an den Verfasser durch Ernst August (Reskript vom 3. Juni, HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 240 Bl. 112) stecken den äußeren Zeitrahmen ab, in dem die Schrift Leibniz zur Bearbeitung vorgelegen hat. 30

Leibniz setzte in *A*¹ zur Korrektur bestimmte Textpassagen in eckige Klammern und kennzeichnete diese fortlaufend alphabetisch. Diese Änderungen, die von Schreiberhand in die Abschrift *A*² eingefügt wurden, müssen von Leibniz separat notiert worden sein, konnten jedoch nicht aufgefunden werden. Wir bezeichnen diese Korrekturen im Textapparat als *liA*², ohne jedoch die eckigen Klammern und die Buchstabenkennzeichnung zu übernehmen. Der in unserer Druckvorlage von Leibniz nicht veränderte, übernommene Text Steffanis (*A*³) wird unterpunktirt. 35

S'il y a du danger pour la Religion Catholique à introduire le 9^{me} Electorat avec la Clause
appellée Conjonctive.

37 f. Clause (1) /: ainsy dite /: *A*¹ (2) appellée *LiA*²

1. Estant bon et zelé Catholique, j'ay voulu prendre la peine de mettre par écrit ce qui m'a paru conforme au veritable interest de la foy. Mais afin qu'on puisse mieux juger, s'il y a aucun danger pour la Religion Catholique dans cette introduction, il sera bon d'examiner premierement en peu de mots, quelle est l'origine du College Electoral, comment le nombre septenaire des Princes Electeurs a esté établi par un ancien usage rapporté dans la bulle d'or; et de quelle maniere on l'a changé dans le traité de Paix de Westphalie en erigeant le 8^{me} Electorat.

2. Beaucoup d'Historiens veulent, que depuis la mort de ce Louys Roy de Germanie dans lequel la race de Charlemagne cessa en Allemagne, la dignité Imperiale n'estoit obtenue, que par la seule Election; Il y en a d'autres, qui pretendent avec quelques raisons plausibles, que par des certains égards que l'on a tousjours eus aux familles qui estoient en possession de la Couronne Imperiale, il y a eu une certaine espece de droit de succession hereditaire jusques à Henry V^{me}, quoyqu'il en soit, bien qu'il y ait eu des Elections apres la mort de ce Louys dernier des Carolins, il est constant qu'on a eu égard aux heretiers plus proches, au moins jusqu'à Henry V. et même au delà, jusqu'à Frederic I. Il est cependant hors de dispute que toutes ces Elections se sont faites par tous les Estats de l'Empire. Et quoy qu'il y ait des auteurs qui disent qu'à l'élection de Conrad 3^{me} l'an 1139[,] les Princes assemblés à Coblenz nommerent sept d'entre eux, sçavoir trois archeveques, et quatre seculiers, un Roy, un Duc, un Comte, et un Marquis, à qui ils conferent le pouvoir d'elire pour Empereur celui qu'ils croiroient le plus digne, et que ce fut Conrad. Cela pourtant n'a point de fondement solide dans l'Histoire averée de ces temps, et ne convient nulle-

1 f. 1. (I) Pour voir A¹(2) Estant . . . juger, liA² 3 il (I) faut A¹(2) sera liA² 4-6 Electoral, (I) comme le nombre des Princes Electeurs aye esté fixé à Sept par la Bulle d'Or; et de quelle maniere on y soit contrevenu dans A¹(2) comment . . . changé liA² 8 f. de (I) Louis 4^{me} l'on ne soit parvenu à A¹(2) ce . . . Allemagne liA² 13-15 soit, (I) il est constant, que depuis Conrad Premier Empereur apréz Louis 4^{me} Tous les Empereurs ont été eleus; Mais que pourtant apres la mort de Henry 5^{me} il semble que cet egard que l'on avoit pour les plus proches heretiers du defunt Empereur, aye cessé. Il A¹(2) bien . . . Frederic I. liA² 16 f. Et (I) que ce n'est A¹(2) quoy . . . disent liA² 20-S. 53.1 Conrad (I) Mais quoy qu'il y aye quelque raison pour ceux A¹(2) Cela . . . ceux, liA²

5 septenaire: Zur Frage der Siebenzahl siehe *Praefatio Codicis juris gentium diplomatici* (1693), unsere Ausgabe IV,5 S. 72, Z. 26 – S. 73, Z. 4. 5 f. établi . . . d'or: vgl. »Observationes«, (3). 8 d'Historiens: Z. B. WIDUKIND VON CORVEY, *Witichindi Saxonis rerum ab Henrico et Ottone I Imp. gestarum libri III*, 1532, lib. I, S. 9; LIUDPRAND VON CREMONA, *Liuthprandi Ticinensis ecclesiae Levitae rerum ab Europae Imperatoribus ac regibus gestarum libri sex*, in WIDUKIND VON CORVEY, *Witichindi Saxonis rerum ab Henrico et Ottone I Imp. gestarum libri III*, 1532, lib. II, S. 240. 8 mort: 911. 15 Frederic I.: Siehe dazu die *Praefatio Codicis juris gentium diplomatici* (1693), IV,5 S. 70, Z. 5-7; J. PISTORIUS, *Rerum familiarumque Belgicarum chronicon magnum*, 1654, S. 205. 16 par . . . l'Empire: vgl. dazu *Sachsenspiegel mit Summariis und neuen Additionen*, hrsg. v. Chr. Zobel, 1614, Sp. 1558 f.; ALBERT VON STADE, *Chronicon a condito orbe usque ad A. C. MCCLVI*, 1587, Bl. 215'. 17 1139: 7. März 1138.

ment aux circonstances; non plus que l'opinion de ceux, qui croient que ces sept Princes en ayant usé de même aux elections de Frederic Premier, d'Henry 6^{me}, de Philippe de Suabe, d'Otton 4. et de Frederic 2., il est vray que leur droit paroist avoir eu son commencement dans celuy des grands officiers de l'Empire, qui faisoient les fonctions dans les Elections et couronnemens long temps avant le grand interregne. Mais ce qui n'estoit 5 qu'une solennité devint insensiblement un droit essentiel et effectif, et se trouva déjà établi dans le temps du grand interregne apres Frideric II. après lequel il fut affermi de plus en plus par une longue et paisible possession. Ce qui n'est point contraire au rapport des auteurs accredités, qui nous apprennent, que Frederic I^{er} fut eleu par tous les Princes d'Allemagne, et même que quelques Seigneurs d'Italie y assisterent; que dans le schisme 10 de l'Empire l'an 1198 ou environ, les Archeveques de Cologne et de Treves s'assemblerent avec beaucoup d'autres Evesques, Comtes, et Seigneurs à Cologne et eleurent Otton: Et les Marquis de Misnie, Bernard Duc de Saxe, l'archevêque de Magdebourg et plusieurs autres Princes de la Haute Allemagne s'assemblerent à Erford, et eleurent le Duc Philippe de Suabe; Que Frederic 2. fût eleu par les Estats de l'Empire à Mayence l'an 1213, et qu'il 15 convoqua ces Estats l'an 1237 à Vienne et y fit elire son fils Conrad Roy des Romains. Il est vray, qu'on trouve que l'an [1273] les Princes de l'Empire presserent l'Electeur de

3-9 Frederic 2., (1) et que par cette longue possession ils se soient fait une espece de droit et se soient donné le titre d'Electeurs pendant l'Interregne qu'il y eut apres la mort du dit Frederic 2; On ne manque pas d'autres auteurs fort accredités A¹ (2) il . . . accredités, liA² 17 1237. A² ändert Hrsg. nach A¹

1 circonstances: vgl. dazu OTTO VON FREISING, *Chronicon, sive rerum ab orbe condito ad sua usque tempora gestarum libri octo*, lib. VII, cap. 22; DERS. *Gesta Friderici I. imperatoris*, lib. I, cap. 23; CH. GEWOLD, *De Sacri Romani Imperii septemviratu commentarius*, 1616, S. 76[=78]. 1 ces . . . Princes: Siehe dazu H. CONRING, *Dissertatio de septemviris seu electoribus*, 1676, Bl. C-C3. 4 officiers: Über den von Leibniz betonten Zusammenhang von Erzamt und Ursprung der Kurfürsten siehe *Praefatio Codicis juris gentium diplomatici* (1693), IV,5 S. 70, Z. 13-17, S. 72, Z. 11-16; vgl. dazu ARNOLDUS LUBECENSIS, *Chronica Slavorum*, lib. III, cap. 9, in *Scriptores rerum Brunsvicensium*, hrsg. v. G. W. Leibniz, Bd. 2, 1710, S. 661 f; H. G. THÜLEMARIUS, *Octoviratus, seu de S. Rom. Germ. Imperii electoribus . . . tractatio juris publici*, 1688, S. 79 ff. 7 Frideric II.: Der gescheiterte Versuch Heinrichs VI., ein Erbkönigtum durchzusetzen, führte nach Leibniz' Ansicht zur Konsolidierung des Wahlkönigtums nach Friedrich II. und einer Stärkung der Kurfürsten, siehe zusammenfassend *Mantissa Codicis juris gentium diplomatici*, 1700, *Praefatio*, Bl. b[^v]. 9 auteurs: OTTO VON FREISING, *Gesta Friderici I. imperatoris*, lib. II, cap. 1; vgl. CH. GEWOLD, *De Sacri Romani Imperii septemviratu commentarius*, 1616, S. 76 f.[=78 f.], über Amandus, angeblichen Sekretär Kaiser Friedrichs I., siehe IV,5 S. 69, Z. 9-11, S. 166, Z. 16 f. 10 schisme: Zur Doppelwahl 1198 und zur Frage der Kurfürsten siehe *Praefatio Codicis juris gentium diplomatici* (1693), IV,5 S. 69, Z. 11-13. 11 Cologne: Adolf I. von Altena. 11 Treves: Johann I. 13 Magdebourg: Ludolf. 14 Erford: Nach dem in Ichtershausen gefaßten Wahlbeschluß fand die eigentliche Wahl am 8. März 1198 in Mühlhausen/Thüringen statt. 15 1213: Nach der Wahl zum König in Frankfurt (5. Dezember) wurde er am 9. Dezember 1212 in Mainz gekrönt. 17 Mayence: Werner von Eppstein.

Mayence de convoquer une Diète à Francfort, où Rodolphe fut élu: et que depuis ce temps là, les Historiens parlent assez communement des Electeurs aux Elections d'Adolphe de Nassau à Francfort l'an 1292, à celle d'Albert I^{er} à Mayence en 1297, et après à la confirmation qu'il demanda à Francfort en 1298, qu'on en parle à celle de Henry de Luxembourg en 1308, et à celle de Frederic d'Autriche et de Louis de Baviere en 1314 et que meme l'on nomme les maisons aux quelles les Electorats sont encor attachés aujourd'hui: Ce furent Gerlac de Nassau Archeveque de Mayence, Baudouin Archeveque de Treves, Walderan Archeveque de Cologne, et Rodolphe Duc de Saxe qui eleurent Charles Roy des Romains en 1346. Il est vray que cette Election fut disputée par les Princes fideles à Louis de Baviere, mais ce n'estoit pas parce qu'ils doutassent du pouvoir electif des Electeurs, mais parce qu'ils ne demeuroient pas d'accord que l'Empire fut vacant. Neantmoins l'Election de Charles IV. apres la mort de Louis, et beaucoup de traverses, fut confirmée l'an 1354. Cependant quoyque l'autorité du college Electoral fut assés établie alors, il y avoit pourtant encor des grands desordres dans les Elections. Car plusieurs princes d'une même maison Electorale pretendoient d'y donner leur voix; et ce qui estoit le pire, c'est qu'alors le droit de la pluralité des voix, n'estoit pas encor établi: de sorte que celui qui se trouvoit élu par le moindre nombre, se croyoit bien élu, et en droit d'obtenir l'Empire par la force. Pour remedier à ces inconveniens, l'Empereur Charles IV trouva bon de dresser la Fameuse Bulle d'or conjointement avec les Electeurs, où le droit de la pluralité des voix, item les successions et les tutelles des Electeurs furent réglées; aussi bien que plusieurs autres points qui regardoient le College Electoral. Et cette bulle fut publiée à Nuremberg dans l'assemblée des Estats de l'Empire.

3. Cette Bulle même fait connoistre que Charles IV. se donne déjà la qualité d'Electeur comme Roy de Boheme, aussi bien qu'aux six autres, sçavoir Mayence, Treves, Co-

7 f. furent (I) Baudouin Archevesque de Treve, Gerlac A¹ (2) | Baudouin . . . Treve, *unterstrichen und nicht gestr.* | Gerlac . . . Mayence, | Baudouin . . . Treves, *erg.* | LiA² 9–12 1346, (I) mais l'histoire marque que les autres etats de l'Empire demeurent fermes et fidels pour Louis, et casserent l'Election de Charles qui pourtant apres A¹ (2) II . . . Charles IV. liA² 13–22 1354, (I) Mais avec tout ce-la la veritable autorité des Electeurs estoit si peu affermie, que Charles IV^e à son retour du voyage d'Italie en Allemagne, y trouva des terribles desordres, que l'on attribüé en grande partie au droit que chaque Prince pretendoit avoir à l'Election de l'Empereur: Si bien que Charles convoqua la Diète de Nurenberg, dans laquelle entr'autres reglements, il publia du consentement unanime de tout l'Empire la fameuse Bulle d'Or. A¹ (2) Cependant . . . l'Empire. liA² 23–S. 55.6 3. (I) Quoyque dans cette Bulle Charles 4^e se donne la qualité d'Electeur comme Roy de Boheme, et qu'il fasse connoistre, que les autres Six estoient Mayence, Treve, Cologne, Palatin, Saxe et Brandenbourg, il paroît pourtant assez par l'histoire que c'est cet Edit, qui a assuré au College Electoral la paisible possession des Droits, Privileges, Prerogatives, Preëminences etc. dont il jouit à cette heure, d'autant que la dite Bulle ne parle point d'aucun autre Edit ou constitution precedente qui aye réglé le nombre ou la Dignité des Electeurs, mais seulement d'un ancienne, et louable coutume. A¹ (2) Cette . . . desordres. liA²

4 1298: Albrecht I. wurde am 27. Juli 1298 in Frankfurt gewählt und am 24. August 1298 in Aachen gekrönt. 12 mort: 11. Oktober 1347. 20 voix: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. II,[4.]. 20 Electeurs: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. VII. 23 f. d'Electeur: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. I,[8.], Kap. IV, Kap. VII, Prooemium; Kap. VIII.

logne, Palatin, Saxe et Brandenbourg. Ainsi ce n'est point la bulle d'or qui les ait établis, mais seulement une ancienne et louable coutume, dont il est fait mention dans la bulle même. On peut pourtant dire qu'elle a beaucoup servi à la conservation du droit Electoral, aussi bien qu'à celle de l'Empire même, car auparavant, il n'y avoit point de reglement par écrit, qui ait pu lever les doutes sur les formes et les effets des Elections, ce qui faisoit 5 naistre bien des desordres.

4. Ainsi quoyque la Bulle d'or n'ait point réglé le nombre septenaire des Electorats on peut pourtant dire, qu'elle a réglé celuy des Electeurs, en empechant plusieurs d'une même maison Electorale d'y prendre part à la fois, et en decidant que celuy qui auroit la pluralité des voix l'emporterait: ce qui a esté le plus puissant moyen qu'on ait pû trouver pour 10 éviter les schismes et les partages, qui n'avoient que trop affligé l'Empire particulierement du temps de Frederic 2. et presque continuellement depuis son regne jusques à celuy de Charles 4. auteur de la Bulle d'Or comme j'ay dit.

5. Le college Electoral a esté dans l'Estat marqué par la Bulle d'or jusques à l'an 1648. La Proscription de Frederic 5. Electeur Palatin donna lieu à Ferdinand 2. de disposer 15 de son Electorat l'an 1623 en faveur de la branche Palatine Guillelmine, dont Maximilien Duc de Baviere estoit le chef. Lorsqu'on songea serieusement aux moyens d'arrester par le Traitté de Westphalie le cours de cette horrible effusion de Sang, qui desoloit l'Allemagne depuis pres de 30 ans, la Couronne de Suede, et les autres Princes Protestants firent instance à ce que l'on restituât l'honneur de l'Electorat à la branche Rodolphine. Si bien 20 qu'il fut conclu à Munster et à Osnabrugge que l'on creëroit un 8^{me} Electorat en faveur des Protestants; et si bien en faveur des Protestants, que on le rendit à perpetuité à la branche Rodolphine, et on declara qu'en cas que la Guillelmine vienne à manquer le 8^e Electorat manquera aussi et le College Electoral retournera à l'Estat prescrit par la Bulle d'or.

7-10 4. (1) On y voit donc le nombre des Electeurs réglé, et fixé à celuy de Sept, et la raison, que les gens plus sensés qui en parlent, en apportent, est, que l'inegalité des voix est $A^1(2)$ Ainsi . . . esté LiA^2 10 qu'on . . . trouuer *erg. LiA^2*. 14 l'Estat (1) prescrit $A^1(2)$ marqué LiA^1 19 pres de (1) 40 $A^1(2)$ 30 LiA^1 24 Electoral (1) retrouvera $A^1(2)$ retournera LiA^1

1 Brandenbourg.: Kap. VII legte den Kreis der »wahren und rechtmäßigen Kurfürsten des Heiligen Reiches« fest und regelte zudem die Erbfolge der weltlichen Kurfürsten. 2 coutume: Gemeint sein dürften die Hof- bzw. Erzämter, genannt in Kap. IV der Goldenen Bulle. 21 conclu: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. IV,9.

6. L'on a trouvé bon à cette heure de créer un 9^{me} Electorat en faveur de la Ser^{me} Maison de Brounsvic, apparemment pour des raisons tres bonnes, tres importantes, et tres utiles pour la cause commune; les quelles il n'est pas necessaire de deduire icy, mon but n'estant que de faire voir que la Religion Catholique n'en recoit aucun dommage et qu'elle
5 ne court aucun risque imaginable en introduisant cet Electorat avec la Clause Conjonctive.

7. La clause Conjonctive est celle, que les Electeurs Protestans (: appuyés en cela de l'Empereur luy meme, tout bon Catholique qu'il est :) soutiennent estre un suffisant equivalent pour l'Electorat que les Catholiques leur accordent à cette heure; et consiste en ce qu'en cas que les deux branches, Guillelmine et Rudolphine, aujourdhuy Catholiques,
10 manquent en sorte que la Guillelmine s'est etteinte et les États de la Rodolphine retournent aux branches Protestantes, on creëra un nouvel Electorat pour les Catholiques.

8. La Disjonctive soustenuë par des Electeurs Catholiques comme un moyen de se dedommager du 9^{me} Electorat que les Protestants obtiennent maintenant consiste en ce, que toutes les fois que l'une ou l'autre des deux branches Palatines Catholiques viendra à
15 manquer, on creëra un nouvel Electeur Catholique: de sorte que si la branche Guillelmine manque, on en erige un, et si les biens[,] droits, charges[,] estats, Preeminences[,] Prerogatives et Privileges de la Rodolphine Catholique retournent aux Palatins Protestants, qu'on en erige un autre, qui seroient deux.

9. Retournons un moment à la Bulle d'or et voyons si, ayant egard à cette constitution
20 si ancienne, si autorisée, et si raisonnable, il y a plus, ou moins d'inconveniens en ce que l'on fait à cette heure en creant le 9^{me} Electorat ou en ce que l'on a fait en 1648 en creant le 8^{me}. Il est evident, que [. . .] l'intention de la Loy et de ses auteurs ayant esté d'empêcher les schismes et les partages, en conservant un certain nombre réglé où la pluralité des voix ait lieu; et le nombre impair estant plus propre à obtenir cette pluralité, que le nombre pair
25 où l'egalite des voix se peut trouver tres aisement; on s'est eloigné quant à ce point du but

3 commune (I) que je ne veux pourtant pas examiner à (a) cett'heure A¹ (b) present (2) les . . . icy LiA² 4 aucun (I) endommagement A¹ (2) dommage LiA¹ 6 f. les (I) Protestants A¹ (2) Electeurs . . . est :) liA² 10 Guillelmine (I) se perde A¹ (2) s'est LiA² 12 par (I) les Catholiques A¹ (2) des Electeurs LiA¹ 13 Protestantz (I) acquierent à cette heure A¹ (2) obtiennent LiA² 15 f. Guillelmine (I) se perd A¹ (2) manque LiA² 19 f. egard à (I) cet Edict, que Charles 4^e appelle en plusieurs endroits perpetuël, et irrevocable A¹ (2) cette . . . raisonnable liA² 22-S. 57.1 que (I) si l'intention du Legislatateur qui a fixé le nombre des Electeurs à celui de Sept, a esté d'empêcher les schismes, et les partages par l'inegalite de voix, on y est contrevenu directement A¹ (2) l'intention . . . loy, liA²

1-18 6. . . . deux: vgl. »Observationes«, (4). 3 deduire: Zu Leibniz' Argumenten zugunsten der Neunten Kur siehe besonders I,4 N. 173, IV,4 N. 70 und IV,5 N. 22. 7 est: Zwar trat Leopold I. für die conjunctiva ein, aber mit der vollständigen Wiederzulassung Böhmens zum Kurkolleg bestand auf kaiserlicher Seite eine Forderung, die eine weitere katholische Kurstimme zur Vorbedingung für die Introduction Hannovers gemacht hatte.

de la loy, en la creation du 8^{me} Electorat; ce que l'on ne fait pas en celle du 9^{me}, qui laisse l'intention du Legislatateur dans tout son entier.

10. Le même inconvenient se trouve dans la Disjonctive. Car en la voulant soutenir, la question n'est plus du 9^{me} Electorat, mais du 10^{me}; ce qui est evident si l'on compte les sept qui subsisteront toujours par la constitution de la Bulle d'Or, le 8^{me} est celui, qu'on a 5 introduit à cette heure; le 9^{me} celui qu'on erigera en cas que la Branche Palatine Guillemine se perde; et le 10^e est celui qu'on veut eriger en faveur des Catholiques, en cas qu'une branche Palatine Protestante succede à la Catholique, qui regne presentement.

11. Si l'on dit, que la Bulle d'Or (:la quelle estant si autorisée sert à l'Empire comme de Pragmatique Sanction;) ordonne que les Electeurs soient sept, de sorte que ce nombre 10 ne peut estre changé en un plus grand, ny en un moindre et que c'est pour ce-là, qu'il a esté resolu à la Paix de Westphalie, que dès que la branche Palatine de Baviere manquera, on supprimera le 8^e Electorat: l'on repond qu'il est evident par la meme Bulle, que Charles 4^{me} trouva les sept princes Electeurs dans une paisible, entiere et legitime possession du 15 droit d'elire, acquise par prescription ou plutôt par un exercice approuvé et autorisé d'une longue suite d'annees; si bien que la Bulle d'Or pour ce qui regarde le nombre des Princes Electeurs ne porte pas une ordonnance, mais plus tost l'aveu d'un ancien et louable usage: et pour ce qui regarde l'arrest de la suppression du 8^{me} Electorat, on peut bien avoir eu 20 égard en ce-là plus tost à ne pas rendre eternelle la crainte des Inconveniens que la parité des voix dans le College Electoral peut causer, qu'à l'augmentation du nombre des Electeurs; d'autant plus, qu'il est fort difficile que l'on puisse nommer quelqu'un de ceux qui ont escrit sur le Droit Public, qui se soit avisé de soutenir l'impossibilité de changer cette circonstance du nombre, qui ne change aucunement l'espece de la chose, à moins qu'on ne reduise, comme j'ay dit, le nombre de l'inegalité à l'egalité. Mais passons, puisque ce-là 25 n'a rien de commun avec le pretendu prejudice de la Religion Catholique.

12. Par ce Plan donc il est evident, que tous les inconveniens, que l'on se figure au prejudice de la Religion Catholique dans l'introduction du 9^{me} Electorat avec la Clause Conjonctive, devoient estre craints dès l'an 1648 lorsqu'à la Paix de Westphalie on crea le

3 inconvenient (I) trouvera-t-on A¹ (2) se LiA² 8 regne (I) à cette heure A¹ (2) presentement LiA² 9 d'Or (I) qui estant un edict perpetuel, et irrevocable, sert A¹ (2) (:la . . . autorisée liA² 10 sept, (I) ainsy A¹ (2) de sorte LiA¹ 11 estre (I) reduit à A¹ (2) changé LiA² 14 une (I) certaine A¹ (2) paisible . . . legitime liA² 15 prescription ou . . . autorisé erg. liA² 17 tost (I) une Reception A¹ (2) l'aveu LiA¹ 22 Public, (I) et qui defende raisonnablement A¹ (2) qui . . . soutenir LiA² 23 du nombre erg. LiA² 26 l'on (I) trouve A¹ (2) se LiA² 28 Conjonctive, (I) estoient à craindre A¹ (2) devoient . . . craints LiA²

9 Zu 11. vgl. »Observationes«, (3). 13 Electorat: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. IV,9. 15 plutôt . . . autorisé: vgl. dazu IV,5 S. 132, Z. 18 f.

8^{me} Electorat en faveur du Seigneur Charles Louis Comte Palatin; d'où il s'ensuit, que la Clause conjonctive n'apporte aucun changement imaginable à l'Etat du College Electoral, au moins pour ce qui regarde la Religion. Donc il est inutile de se figurer, que la Religion y puisse rien perdre. Examinons cependant ces inconveniens qu'on trouve bon de craindre; et
 5 la chose sera claire d'elle même.

13. Ce que la Providence a fait en portant le bonnet Electoral des Comtes Palatins d'une branche Protestante à une Catholique, est un gain pour la Religion Catholique. Mais supposons qu'on n'aye jamais songé à créer le 9^{me} Electorat, ce que l'on a gagné pourroit se perdre avec la même facilité; Car par l'instrument de paix de Westphalie les Protestants
 10 ont entierement le jus expectativum reversionis, puisque les deux Branches Palatines Catholiques manquant, l'Electorat de Baviere reste supprimé, et l'autre retourne à une branche Protestante; ainsy le College Electoral retourneroit dans l'Etat, où il estoit devant les troubles de la Boheme, ce que les Catholiques n'ont aucun droit d'empêcher, ny de
 changer.

14. Or comme ce droit de reversion est irrevocable par tant de Traités faits apres la Transaction de Passau confirmée par l'Instrument de Paix de Westphalie; et que d'autre part les Protestants connoissent que par la creation du 9^{me} Electorat leur condition dans le
 15 College seroit meilleure en cas de reversion, qu'elle n'estoit devant la grande guerre d'Allemagne; ils consentent que dans le cas, que leur dite condition deviendroit meilleure,
 20 on crée un nouvel Electorat Catholique. C'est à dire ils consentent à la conjonctive, à fin que le College Electoral, quant à la Religion et quant au neuvieme Electorat n'excede pas la proportion, qu'il avoit devant la dite guerre d'Allemagne, et qui pourroit revenir en vertu de la paix de Westphalie.

15. Et a fin que l'on voye qu'ils ne cherchent aucun avantage pour leur Religion dans
 25 la creation du 9^{me} Electorat, ils consentent que l'on admette la couronne de Boheme à toutes les deliberations du College Electoral, ce qui assure aux Catholiques à perpetuité la pluralité des voix dans le dit College encor hors des Elections, quoy qu'ils ne l'ayent point eue avant la guerre d'Allemagne.

3 figurer, (1) qu'elle A¹ (2) que . . . y LiA² 4 cependant erg. LiA¹ 11 Catholiques (1) se perdant, A¹ (2) manquant, LiA² 18 en . . . reversion erg. LiA¹ 21 f. Religion (1) reste dans l'Etat proportionnel qu'il estoit A¹ (2) et . . . avoit LiA¹ 22 f. et . . . Westphalie erg. LiA¹ 27 f. encor . . . d'Allemagne erg. LiA¹

6 Zu 13. vgl. »Observationes«, (9). 15 Zu 14. vgl. »Observationes«, (10). 16 Passau: Passauer Vertrag 1552. 24 Zu 15. vgl. »Observationes«, (11–12).

16. L'on objecte à cela, qu'il ne faut pas tant considerer cette pluralité des voix, que la force des quatre Electeurs Protestants; car, dit on, supposant que la Couronne de Suede herite un jour les Estats de tous les Comtes Palatins du Rhin, sa puissance jointe à celle de Saxe, Brandenburg, et Brounsvic excederoit sans comparaison celle des trois Electeurs Ecclesiastiques, du Roy de Boheme, et de l'Electeur qu'on creëroit par la Conjonctive; 5
donc il y auroit à craindre, que l'on ne se mit en devoir d'elire un Empereur Protestant ou d'introduire une alternative que quelques uns pretendent d'avoir esté briguée autres fois par les Protestans.

17. Il y a beaucoup à dire à cette objection. Premièrement l'on suppose que la couronne de Suede herite de tous les Etats des Comtes Palatins: Or tout l'espoir de la branche Palatine qui regne en Suede consiste presentement dans le Roy et dans le Prince son fils 10
unique. Comment donc peut on raisonnablement supposer que toutes les autres branches Palatines manqueront plustost que la Suedoise?

18. Mais supposons que la Cour de Suede puisse s'asseurer d'une nombreuse succession, et que le Destin porte que la branche Palatine de Neubourg qui regne aujourd'hui 15
se perde; n'y a t-il pas celle de Sultzbach qui est heretiere de l'Electorat et de ses Etats devant la Suedoise de Deux Ponts?

19. Mais quand bien cette union des grands Etats se feroit comme l'on veut supposer; elle ne seroit pas si formidable qu'elle paroist; car ces Etats si éloignés du Royaume de Suede ne seroient rien moins qu'unis avec luy; cependant c'est l'union qui est comme 20
l'ame du corps d'un grand Etat.

20. Mais soit que tous ces Etats se joignent parfaitement et que par là la puissance de la Suede devienne formidable, on peut toujours dire que la Maison d'Autriche qui est dans le College Electoral par la Couronne de Boheme, a toute seule assés de force aussy bien par l'etenduë, que par la qualité de ses grands Estats, pour contrebalancer la puissance 25
de la Suede, quand bien l'on uniroit aux autres trois Electeurs Protestants.

1 L'on (*I*) trouve donc à dire $A^1(2)$ objecte . . . cela, liA^2 1 voix, (*I*) qui est effectivement Reëlle, mais $A^1(2)$ que LiA^1 7 f. que (*I*) les Protestants ont autre fois si fort briguée $A^1(2)$ quelques . . . Protestans. liA^2 11 presentement *erg.* LiA^1 14 puisse (*I*) esperer $A^1(2)$ s'asseurer LiA^1 14 f. succession, | ou en soit assurée, *gestr.* LiA^1 | et A^1 19 f. si . . . Suede *erg.* LiA^1 20 qu'unis (*I*) ensemble $A^1(2)$ avec LiA^2 20 cependant . . . qui *erg.* LiA^1 23 formidable, (*I*) est ce $A^1(2)$ on . . . dire LiA^1 24 Boheme (*I*) n'a pas tant $A^1(2)$ a . . . assés LiA^1

1 Zu 16. vgl. »Observationes«, (22 und 42). 9 Zu 17. vgl. »Observationes«, (25). 11 Palatine: 1654–1718 regierte in Schweden das Haus Pfalz-Zweibrücken. 11 f. Roy . . . unique: Karl XI. und der spätere Karl XII. 16 Sultzbach: Der letzte Sulzbacher Pfalzgraf Karl Theodor beerbte schließlich 1742 Kurpfalz-Neuburg und 1777 Kurbayern. 18 Zu 19. vgl. »Observationes«, (26). 22 Zu 20. vgl. »Observationes«, (27).

21. On peut se mettre en devoir d'élire un Empereur Protestant. Mais ou l'élection se fait par suffrages ou par la voye des armes: Si elle se fait par suffrages, la pluralité des voix, dont les Catholiques sont assurés, les garantit de cette crainte: Si on la veut faire par la voye de fait, et par la force des armes; en ce cas, si les Protestants sont à craindre, ils ne
 5 le sont pas par la dignité Electorale qui n'augmente pas la puissance, qu'ils ont déjà par les Etats qu'ils possèdent: Car cette puissance est tousjours la même, avec, ou sans la dite Dignité, et nous voyons encore malheureusement les vestiges de l'exemple, que nous en a laissé Gustave Adolphe qui n'estoit pas Electeur de Sⁱ Empire lorsqu'il luy prit envie de bouleverser l'Allemagne.

10 22. Je ne parle pas de cette alternative, que l'on pretend avoir été briguée par les Protestants, car premierement c'est une chose innouïe à bien des gens, et puis si on en reduit la possibilité à la force, elle est sujette aux memes reflexions que l'Electon de l'Empereur Protestant.

23. Mais supposons que tout ce-la soit; que tout cela arrive, que toutes les branches
 15 Palatines Catholiques malheureusement se perdent; Que la Couronne de Suede succede à l'Electorat, et à tous les Estats de tous les Comtes Palatins du Rhin; que tous ces États soient parfaitement joints au Royaume de Suede, pour luy donner tout le poids d'une puissance formidable; et que par là la force des Protestants soit incomparablement plus grande que celle des Catholiques dans le College Electoral et capable de detruire le droit de
 20 la pluralité des voix que la Bulle d'Or, et l'usage immemorial y a si bien établi, qu'à à faire le 9^{me} Electorat là dedans? Si ce-la peut arriver, n'arriveroit il pas sans la creation de ce 9^{me} Electorat? Y a-t il quelqu'un de ceux qui craigne tous ces inconveniens, qui puisse empecher qu'ils n'arrivent? Non certes: à moins qu'on ne trouve le moyen de bouleverser, de casser, d'annuller les constitutions de la Bulle d'or, l'Instrument de Paix de Westphalie,
 25 les loix fondamentales de l'Empire. On me dira, que dans ce cas là les Protestans n'au- roient pas dans le College l'Electeur de Brounsvic; mais l'Electeur que l'on doit créer en vertu de la Conjonctive ne manqueroit il pas aussi aux Catholiques? Il est donc inutile et déraisonnable d'attribuer au 9^{me} Electorat la Cause de tous ces Inconveniens qu'on se figure, puisque s'ils doivent arriver, il est constant, qu'ils arriveroient tout aussi bien sans
 30 luy. Mais voyons s'il n'en est pas de même de toutes les autres choses que l'on objecte.

24. On dit que les Protestants n'ayant qu'une voix de moins que les Catholiques; ceux là pourroient profiter beaucoup de la moindre dissension, qui se glisseroit entre ceux cy, à grand prejudice de la Religion.

4 en . . . cas *erg. LiA*¹ 22 de ceux *erg. LiA*² 27 aussi *erg. LiA*²

1 Zu 21. vgl. »Observationes«, (23). 14 Zu 23. vgl. »Observationes«, (22 und 24). 31 Zu 24. vgl. »Observationes«, (29).

25. Sans m'arrester à demander comment on faisoit donc lorsque les Catholiques estoient 4 contre 3 Protestants, et comment on feroit si le College retournoit au même Etat, comme j'ay dit cy-dessus; Je voudrois sçavoir par quelle raison la dissension se doit glisser entre les Catholiques plustost qu'entre les Protestants: Les Catholiques sont tous de la meme Religion: les Protestants ne le sont pas: et qui est ce, qui ignore, qu'en matiere de Religion ceux de la Confession d'Augspourg et les Reformés sont pour le moins aussi contraires, les uns aux autres, que les Catholiques le sont à l'un et l'autre des deux partys. 5

26. On se fait encor une autre crainte pour la Religion Catholique en ce que la maison d'Autriche d'Allemagne peut manquer et qu'alors les États de Boheme resteroient en liberté de s'elire un Roy: et qui seroit garant (dit-on) qu'on eliroit un Catholique, aprez l'exemple qu'on en eût l'an 1618. 10

27. On pourroit repondre: et qui sera grand qu'on elise un Protestant? Mais il faut laisser cette reprise aux Protestants mêmes. Pour moy je ne trouve aucune raison qui puisse m'inspirer cette crainte; car le cas arrivé en 1618 n'est plus un exemple de saison: *Distingue tempora, et concordabis jura*: alors la Religion Catholique ne prevaloît pas en Boheme; La plus grande partie pour ne pas dire tout ce, qu'on appelle les Etats du Royaume, estoient ou Protestants, ou non pas Catholiques; à cette heure ils sont tous Catholiques, et s'il y a quelqu'un qui ne le soit pas, ce n'est que de la lie du peuple, qui, comme l'on sçait sert en Boheme sans aucune exception, et sans reserve; de sorte que naturellement la presumption n'est pas qu'un Royaume Catholique s'elise un Roy protestant. 15 20

28. La proposition, que quelques uns avancent icy, que la Boheme est environnée par des Provinces Protestantes, ne peut pas non plus estre bien soutenuë: Car on sçait bien que l'Autriche, la Baviere et la Pologne font en grande partie les confins du Royaume de Boheme.

29. On trouve bon encor de craindre que les deux Vicariats de l'Empire seront avec le temps entre les mains des Protestants: Et que ces deux Vicaires pourroient par la grande puissance, que la charge leur donne, faire durer un Interregne jusqu'à ce qu'ils vissent leur temps pour elire un Empereur Protestant. 25

2 et (1) comme l'on A¹(2) comment LiA² 7 le (1) soient A¹(2) sont LiA¹ 8 26. (1) Une autre crainte trouve-t-on A¹(2) On . . . encor LiA¹ 10 (dit-on) erg. LiA¹ 17 Catholiques | en Boheme gestr. | LiA² 19 sorte (1) si bien que A¹(2) que naturellement LiA¹ 21 que (1) quelqu'un avance A¹(2) quelques . . . avancent LiA² 22 Protestantes, (1) peut être bien soutenuë A¹(2) ne . . . estre LiA¹ 23 du Royaume erg. LiA¹

1 Zu 25. vgl. »Observationes«, (43). 8 Zu 26. vgl. »Observationes«, (30). 11 1618: Friedrich V. von der Pfalz wurde am 26./27. August 1619 zum König von Böhmen gewählt. 12 Zu 27. vgl. »Observationes«, (31–33). 14 f. *Distingue . . . jura*: Offenbar juristischer Grundsatz, Herkunft nicht ermittelt. 21 Zu 28. vgl. »Observationes«, (34). 25 Zu 29. vgl. »Observationes«, (35).

30. Supposons, que les deux Vicariats de l'Empire tombent entre les mains des Protestants: Est-ce le 9^{me} Electorat qui le cause? ou cela peut il s'empecher par la Disjonctive? La Bulle d'Or attache ces deux Vicariats au Palatinat du Rhin et à la Duché de Saxe; Le Comte Palatin, et le Duc de Saxe estoient Vicaires du S^t Empire devant les troubles de Boheme et les Catholiques ne trouvoient pas qu'à cause de ces deux Vicariats la Religion fut en danger; S'ils avoient crû celà on en auroit parlé à la Paix de Westphalie: bien loin de là, ces Traittes ont réglé que si la branche Guillelmine manque, la Rodolphine retournera en possession de tous ses anciens droits. Le Vicariat en est, et il en est si bien, qu'elle ne croit pas à l'heure qu'il est d'en être depouillée. Supposons qu'elle aye tort; personne ne peut empecher que ce la ne luy revienne en ce cas là, et qu'il ne revienne aux branches Protestantes, si les Catholiques manquent par malheur. Sans le 9^{me} Electorat on ne s'aviserait pas de parler d'en eriger un autre Catholique par crainte de ces Vicariats. En compensation de ce 9^{me} Electorat on assure aux Catholiques par la Conjonctive cet autre Electorat, dont on ne parleroit pas sans le 9^{me} donc il n'y a pas de quoy s'en mettre plus en peine qu'avant les troubles d'Allemagne.

31. Que les Vicaires puissent faire durer l'Interregne à leur fantasia, Je ne scaurois le comprendre. Car outre, que leur puissance est une puissance de droit qui n'a rien de commun avec la voye de fait, Pour estre Vicaires ils ne sont pas moins Electeurs et comme tels ils sont sujets à l'intimation de l'Electeur de Mayence; et dès qu'ils reçoivent ses lettres patentes, ils sont obligés de se trouver au lieu où l'on doit faire l'election dans le temps prefix par la Bulle d'Or, sous peine de perdre leurs voix pour cette fois là, s'ils manquent malicieusement de s'y trouver ou d'y envoyer; il est donc bien difficile, qu'ils puissent avoir le pouvoir de faire durer l'Interregne comme on pretend.

32. Mais à quoy bon tous ces discours? Supposons, que tous les inconveniens qu'on trouve à craindre au prejudice de la Religion Catholique soient presents et prests à nous tomber sur les bras d'un jour à l'autre. Il y a plus de cent ans, que l'on pouvoit et devoit les craindre, et il y en a pour le moins prez de 50 que l'on est dans l'invincible impossibilité de les eviter en vertu de la Paix de Westphalie, à la quelle tout l'Empire s'est soumis, comme à une loix fondamentale, à une Pragmatique Sanction, à une constitution eternelle et irrevocable: Il est donc clair comme le jour, que l'on ne scauroit avec justice rapporter

7 Guillelmine (1) (a) se perde A¹ (b) s'éteigne LiA¹ (2) manque LiA² 7 Rodolphine (1) retourne A¹(2) retournera LiA² 8 anciens erg. LiA² 10 en . . . là erg. LiA¹ 20 patentes | de ce Prelat, gestr. LiA² | il§ A²

1 Zu 30. vgl. »Observationes«, (35 und 37). 16 Zu 31. vgl. »Observationes«, (36). 19–22 sujets . . . envoyer: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. I,[15., 18.].

toutes ces craintes au 9^{me} Electorat, qui avec celui que l'on assure aux Catholiques par la Conjonctive, n'est qu'une augmentation des parties du College Electoral, qui fait plus grand le tout, mais qui en laisse les parties en tout et par tout dans la proportion ordonnée par les loix fondamentales de l'Empire: de sorte que tout le pis qui puisse arriver aux Catholiques par la creation du dit 9^{me} Electorat est de voir le College Electoral reduit à cinq 5
voix Catholiques, Mayence, Treve, Cologne, Boheme, et celui que l'on doit creër par la conjonctive, et 4 Protestants, Palatin, Saxe, Brandebourg et Brounsvic: ce qui ne change rien si l'on considere, que sans la dite creation de ce 9^{me} Electorat, le College considéré hors du cas de l'Election et dans les deliberations, où l'on ne compte pas encor le Roy de Boheme[,] peut avec le temps, de même qu'il estoit autre fois, se reduire aux trois Ec- 10
clesiastiques, contre les trois Protestants Palatin, Saxe et Brandebourg: Je dis donc que le 9^{me} Electorat ne change rien dans le College, si ce n'est qu'en admettant le Roy de Boheme à toutes ses deliberations (: ce qui n'a pas été depuis plusieurs Siecles :) on assure aux Catholiques à perpetuité la pluralité des voix dans toutes les dites deliberations du College.

33. Il est donc clair et visible, que l'on ne peut raisonnablement exiger des Protestants 15
autre chose que l'establisement de la Conjonctive pour compensation du 9^{me} Electorat et que le consentement, qu'ils donnent encor de plus pour l'admission de la Boheme à toutes les deliberations du College Electoral, est une bonne marque, qu'ils n'y ont en veuë que l'equité, et point du tout les avantages de leur Religion. L'on peut donc conclure, qu'il est inutile de pretendre, qu'ils consentent à la Disjonctive qui établirait à perpetuité un trop 20
grand avantage des Catholiques sur les Protestants: ce qui seroit directement contre l'instrument de paix de Westphalie par lequel on a pris le soin d'egaler d'une certaine façon le Droit des deux partys, pour oster aux uns et aux autres tout pretexte de violence, et pour couper la racine de tant de maux, qui affligoient l'Allemagne depuis plus de cent ans. Voyons donc s'il n'y a pas quelqu'inconvenient à craindre en voulant s'obstiner à soutenir 25
la Disjonctive.

34. On craint la puissance des Protestants: Je ne veux pas m'arrester icy à examiner si elle est effectivement à craindre: Tous ceux qui sont tant soit peu instruits de l'histoire du temps sçauront aisement que cette puissance n'est pas à beaucoup prez ce qu'elle estoit au commencement du Siecle. Je ne veux que faire ce Dilemme: ou cette Puissance est for- 30
midable, ou Non: Si elle ne l'est pas, quel danger y a-t-il à leur accorder cet Electorat, qui

6 Boheme *erg. LiA¹* 8–10 College (I) peut, |et doit *gestr. LiA¹*| avec le temps *A¹(2)* considéré ... fois, *liA²* 15 donc (I) visiblement clair *A¹(2)* clair ... visible *LiA¹* 17 encor... plus *erg. LiA¹*

15 Zu 33. vgl. »Observationes«, (8–12 und 20).

22 Westphalie: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,1.

n'est qu'un honneur qui n'augmente aucunement leur puissance? Si elle est formidable il ne faut donc pas l'irriter sans nécessité.

35. Il n'y a personne parmi ceux qui ont tant soit peu de connoissance de l'Allemagne, qui ne sçache que l'animosité qui estoit entre les deux Religions au commencement du Siecle n'occupe plus gueres les esprits à cette heure, et que les aigreurs sont fort diminuées. Ainsi la raison veut qu'on evite ce qui les doit renouveler.

36. L'Histoire nous apprend, qu'il y a si peu d'apparence que les Protestants et les Reformés s'accordent jamais, que dans le temps même de cette fameuse Union, qui causa tant de revolutions, ceux qui entroient dans les affaires les plus secretes proposoient le Duc de Savoye ou quelqu'autre Prince Catholique pour supplanter l'Austrichien.

37. Que craindre donc? et particulierement quelle crainte du 9^{me} Electorat? Il est evident que les Protestants ne le considerent pas comme un grand avantage, puis qu'il y en a tant qui s'y opposent. Qu'y a-t-il donc à craindre? Je m'en vay le dire.

38. Il y a à craindre que par la fermeté avec laquelle on pretend exiger des Protestants ce qu'ils sont persuadés de ne pouvoir accorder qu'avec un trop grand et trop sensible desavantage, on leur inspire un soupçon qu'on les veuille opprimer; ce qui ne manqueroit pas de reveiller la fatale animosité, qui a causé tant de maux, et qui depuis quelque temps est tout à fait assoupie.

39. Il y a à craindre que les Protestants commencent à considerer que les Catholiques ont trois Electorats inamissibles, et ce sont les trois Archevechés; car en vertu de la Transaction de Passau, si quelque Prelat change de Religion il ne reçoit aucune atteinte à

2 l'irriter (I) sans en avoir un grand sujet LiA¹ (2) sans nécessité LiA² 3 personne (I) qui n'aye A¹ (2) parmi ... ont LiA¹ 5 n'occupe | aucunement gestr. | LiA¹ 5 gueres erg. LiA² 5 f. et ... renouveler erg. LiA¹ 8 cette (I) grande A¹ (2) fameuse LiA¹ 10 l'Austrichien. Absatz 01 [37. Il est certain que l'an 1654 on mit sur le tapis d'elire Roy des Romains un grand Prince Protestant: Il y eut même des offres de sommes tres considerables d'argent; et des Puissances estrangeres qui se mesloient de l'affaire pour la faire reussir: Un Electeur Protestant s'y opposa vertement, et fût peut être en grande partie la cause que l'entreprise echouä.] A¹ (2) fehlt A² 11 37.: 38. A¹, durch die vorhergehende Streichung in A² ergibt sich bis zum Stückende eine abweichende Zählung. 12 pas (I) pour A¹ (2) comme LiA¹ 15 trop (I) certain A¹ (2) sensible LiA² 18 fait (I) aneantie A¹ (2) diminuée (3) assoupie LiA¹ 20 trois (I) Archevêques A¹ (2) Archevechés LiA¹

7 Zu 36. vgl. »Observationes«, (44). 8 Union: Die von 1608 bis 1621 bestehende Protestantische Union. 10 Erl. zum Textapparat: Il ... echouä: Nach dem frühen Tod Ferdinands (IV.) im Juli 1654 verbreiteten sich Gerüchte über mögliche protestantische Kandidaten. Eine ernsthafte Bewerbung seitens protestantischer Fürsten gab es jedoch nicht. Vor allem über die Kandidatur des aus dem Hause Pfalz-Zweibrücken stammenden schwedischen Königs Karl X. Gustav wurde häufiger spekuliert. Dieser schien zunächst von seinem nordischen Rivalen, dem Kurfürsten von Brandenburg, entsprechend ermutigt worden zu sein. Friedrich Wilhelm, selbst mehrmals als geeigneter Nachfolger Ferdinands III. im Gespräch, befürwortete dann jedoch seit 1657 die habsburgische Erbfolge. 19 Zu 39. vgl. »Observationes«, (38–39).

son honneur, mais il faut, qu'il quitte son Eglise, et fasse place à un Catholique. Les Protestants ont trois Electorats: Supposons qu'avec le temps ils en ayent quatre: Ils sont amissibles tous quatre, nous en avons l'exemple dans le Palatinat. Comme donc la Disjonctive n'est dans une de ses deux parties autre chose que vouloir asseurer un successeur Catholique au Palatin en cas que l'Electorat retourne aux Protestants; qu'en seroit-il si les Protestants s'avisent de pretendre, qu'en cas que les Electeurs de Saxe, Brandenburg, ou Brounsvic devenoient Catholiques on les asseure de leur donner aussi des successeurs Protestants? Parlant naturellement, sans prevention, et selon l'ordre de la Justice, qui pourroit leur donner tort?

40. Il y a à craindre que les Protestants, tres persuadés qu'ils agissent de bonne foy, ne croient que les Catholiques refusent d'entendre raison, et veuillent se mettre en possession d'un avantage, qui fait beaucoup d'ombrage, comme il paroist par tout ce que j'ay dit: ce-là pourroit causer aux Catholiques une perte irreperable: Car les Protestants se croyant poussés pourroient je ne dis pas les persecuter, ce que je ne veux pas esperer, mais arrester cette Tolerance par laquelle on a un exercice assez commode de la Religion, particulieurement dans le pays de Lunebourg; et personne ne pourroit trouver à redire à une defence qui pourroit estre faite, car il n'y a rien qui les oblige à la dite Tolerance.

41. Il y a à craindre, que les Protestants croyant constamment qu'on les pousse contre raison; et considerant que les guerres presentes ne sont de tous costés que pour le profit des Catholiques, ils ne se lassent d'employer leurs Troupes, à l'aggrandissement d'une Puissance, qu'ils peuvent soupçonner, qu'on veuille par aprez employer à la destruction de la leur.

42. Il y auroit bien des choses encore, que je pourrois dire, mais que je ne dois pas ecrire, par les quelles on pourroit convaincre les Catholiques que pour l'avantage de la Religion il y va de leur conscience, s'ils empechent plus long temps la fin d'une affaire qui est si solemnellement commencée; Mais je veux me contenter de ce que j'ay dit, et finir par quelques reflexions, qui ne me semblent pas de peu d'importance.

43. Il est certain et notoire par les actes publics, que l'on a créé le 9^{me} Electorat non pas tant pour la cause des Protestants, que pour la Publique; qu'on l'a créé pour l'avantage

11 Catholiques (1) ne veuillent pas le connoistre; mais qu'ils A' (2) refusent ... raison, |et veulent gestr. | LiA¹ 14 persecuter, (1) car ils sont trop raisonnables A' (2) ce ... esperer LiA² 20 Troupes, |pour ne pas contribuer gestr. LiA²| à A²

15 exercice: In einem Sonderartikel des Kurtraktats (22. März 1692) hatte sich Ernst August dazu verpflichtet, den Katholiken in Hannover und nach Georg Wilhelms Tod auch in Celle Kirchenbau und Kultusfreiheit zu genehmigen. 28 Zu 43. vgl. »Observationes«, (46). 28 publics: vgl. dazu Wiener Kurtraktat (22. März 1692), kaiserliche Notifikation (27. Mai 1692), kaiserliche Stellungnahme anlässlich der Kurinvestitur (19. Dezember 1692), *Theatrum Europaeum*, T. XIV, 1702, S. 313f, 318, 335.

de l'Empire, et de toute la Chrestienté; qu'on l'a créé pour les merites de la Personne et de la Maison du Prince, qu'on en a investi; Enfin qu'on l'a créé pour ce dont le Prince investi s'est chargé pour le bien du Public, aussi bien avant qu'aprez son investiture.

44. L'on ne peut pas disconvenir, que le 9^{me} Electorat avant l'Investiture estoit une chose, qui dependoit de la Volonté; Mais il est incontestable, qu'aprez l'investiture qu'on en a donnée si solennellement, la chose est devenue de nécessité: Y a-t-il quelqu'un qui veuille ou puisse raisonnablement pretendre que l'on recule dans l'affaire, ou qu'elle reste imparfaite? L'honneur de tous ceux qui s'en sont meslés, et qui s'y sont engagés n'est il pas en compromis, si apres avoir commencé une affaire de tant d'eclat, on ne la finit point?

45. D'autre part il est bien vray, que plusieurs s'y opposent: mais si l'on considere le peu de raison qu'il y a de s'y opposer, on aura de la peine à s'empecher d'entrer en quelque façon dans le soubçon de ceux qui croient que cet Electorat n'est que le pretexte de la conduite de quelques uns qui y trouvent à redire, et que leur veues en cela (pour le moins et pour en parler le plus favorablement qui se puisse) nous sont encore inconnües.

46. Mais que le 9^{me} Electorat ne soit qu'un pretexte ou qu'il soit la veritable cause de leurs mouvements, il est clair que le moindre mal qui en puisse naistre, en est un fort grand: sçavoir celuy de la mesintelligence entre les Princes de l'Empire, et de la division des membres de cet auguste corps, ce qui étoit le grand soucy de Charles IV. comme il paroît par le commencement de la Bulle d'Or, et qui seroit maintenant plus dangereux que jamais. Qui peut donc repondre de ce qui en arrivera? Quelle conscience s'en chargera sans craindre d'en être trop chargée?

47. Concluons donc que du côté des loix fondamentalles de l'Allemagne le 9^{me} Electorat n'est qu'un honneur que l'on fait à une tres puissante maison du S^t Empire, aux Interests du quel on engage encor d'avantage le Prince qui est revêtu de cette dignité, quoy qu'il y soit deja fort attaché sans cela; mais à present il le sera d'autant plus qu'il entre au nombre de ceux qui sont qualifiés par la Bulle d'Or les arcsboutans qui soutiennent ce Sacré bastiment, ceux qui renforcent la Puissance de la dextre Imperiale; les Palmes et les Principaux membres de l'Empire etc. Du costé de la conscience je ne veux

10 *est* (I) incontestable que l'on s'y oppose: A¹(2) bien . . . opposent LiA¹ 11–14 *opposer* (I) il semble, que cet Electorat ne soit que le pretexte de la conduite de ceux qui y trouvent à redire, et que les veüs qu'ils ont dans ce qu'ils font nous soient encore inconnües, ce qui soit dit pour leur faire plaisir. A¹(2) on . . . inconnües. liA² 16 *un* (I) bien A¹(2) fort LiA² 17 f. *division* (I) entre les A¹(2) des LiA² 19 f. et . . . jamais. *erg.* LiA¹ 24 encor d'avantage *erg.* LiA¹ 25 quoy . . . sera *erg.* LiA¹

10 Zu 45. vgl. »Observationes«, (47). 19 d'Or: *Bulla aurea Caroli IV.*, Prooemium. 26 arcsboutans: *Bulla aurea Caroli IV.*, Prooemium, Kap. III, XII u. ö.

point juger, mais si je dois dire mes pensées comme franc et bon Catholique, il me semble que tandis que les arcsboutans de ce Sacré Batiment ne se mettent pas d'accord, il paroît qu'il y a de quoy avoir des raisonnables craintes; et que les maux qui en peuvent naistre sont assez proches, au moins jugeant sur ce qui se doit attendre moralement. Pour ces maux, que l'on craint ou que l'on fait semblant de craindre par l'introduction de cet Electorat avec la Conjonctive; quand bien il y en auroit à apprehender, contre toutes les verités que j'ay deduites; tout le monde conviendra qu'ils sont tres éloignés dès à cette heure, et qu'avec un peu de temps ils peuvent l'estre (: éloignés dis-je :) autant que la fin du monde.

Je demande à cette heure les quels de ces maux sont plus raisonnablement à craindre, et lesquels par consequent on est plus obligé en conscience de tacher d'éviter.

4 jugeant ... attendre *erg.* LiA^1 6 auroit (1) fort à craindre LiA^1 (2) à presumer (3) à apprehender, LiA^2 10 maux (1) soyent A^1 (2) sont LiA^2 11 on (1) soit A^1 (2) est LiA^2

a2 28 LETTRE SUR LE NEUVIÈME ELECTORAT

[Nach dem 27. Juni 1697.]

Überlieferung:

- 5 *L* Konzept: LH XXIII 2,10 Bl. 1–9. 4 Bog. und 1 Bl. 2°. 17 1/2 S. Mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen, ohne Überschrift.
- 10 *l¹* Abschrift von *L* (durch C. F. Dannenberg): LH XXIII 2,10 Bl. 11–21. 5 Bog. und 1 Bl. 2°. 21 1/2 S. von Schreiberhand mit Korrekturen und Ergänzungen von *L*, Überschrift: »Lettre à un ami sur le Neuième Electorat. [l'an 1697]«, Bemerkung Titelblatt oben links: »alles was inclaviert ist auszulaßen«.
- 15 *l²* Abschrift von *l¹* (durch C. F. Dannenberg): LH XXIII 2,10 Bl. 23–35^f. 6 Bog. und 1 Bl. 2°. 24 1/2 S. von Schreiberhand mit Korrekturen und Ergänzungen von *L*.
- l³* Abschrift von *l²* (durch C. F. Dannenberg): HANNOVER *Stadtarchiv* Bücher 16692 Bl. 6–20. 7 Bog. und 1 Bl. 4°. 30 S. von Schreiberhand mit einigen Korrekturen von *L*, unterhalb der Überschrift Ergänzung von fremder Hand: »aussi par M^r Leibnitz«. (Unsere Druckvorlage.) – Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 401–421.

Der anonym verfaßte, offenbar ungedruckte Traktat »Lettre sur le Neuième Electorat« ist in Briefform konzipiert und richtet sich an einen fiktiven Adressaten. Zielgruppe sind in erster Linie katholische Gegner der 9. Kur im kurfürstlichen und fürstlichen Lager. Es geht Leibniz darum, Bedenken gegen die Verfassungskonformität der neuen Kurwürde zu widerlegen. Weder Grundgesetze noch Reichsherkommen sprächen gegen eine Vergrößerung des Kurkollegs um einen weiteren Protestanten: Im Gegenteil sei der Konfessionswechsel des sächsischen Kurfürsten – jetzt polnischer König – ein weiteres Argument dafür im Sinne der verfassungsmäßig verankerten Gleichberechtigung der Konfessionen. Leibniz verfaßte die zweimalige Bemerkung über die Bedeutung des Verlustes, den die polnische Thronkandidatur Kursachsens Mitte 1697 für die deutschen Protestanten mit sich brachte, in Form von Marginalien (s. Fußnote 2 und 3) und suggeriert damit eine angeblich um mehrere Jahre zurückliegende Entstehung der vorliegenden Schrift. Anhand von *L* ist jedoch nachweisbar, daß diese betreffenden, in *l¹* zu Marginalien umfunktionierten Bemerkungen ursprünglich in den fortlaufenden Text integriert waren. Dieser Eingriff dürfte wohl dem stilistischen Zweck gedient haben, die beanstandete »disproportion« zwischen den Konfessionslagern – die bereits seit Jahren zugunsten der katholischen Kurfürsten bestanden habe, nun aber noch ein weiteres Mal durch die Konversion von August dem Starken vergrößert worden sei (vgl. unsere Ausgabe I,14 S. 316, Z. 17 f.) – besonders hervorzuheben. Leibniz nutzte die für das altgläubige Reichslager sehr vorteilhafte politische Gesamtkonstellation nach der polnischen Königswahl (27. Juni 1697) dazu, die von ihm seit 1692 in der politischen Öffentlichkeit des Reiches verfochtenen Begründungen für eine allseitige Anerkennung der hannoverschen Kur mit noch größerem Nachdruck zu vertreten (siehe dazu auch I,14 S. 310).

35 Lettre sur le Neuième Electorat.

Je suis bien aise de vous donner, Monsieur, l'information que vous me demandés sur l'affaire du neuième Electorat; pour vous faire juger, que ny les princes ou Estats de

l'Empire, ny les Catholiques les plus zelés, n'ont aucun sujet de s'en plaindre. Il est vray que plusieurs pretendent que la religion et la liberté y souffrent, mais ils n'en apportent aucune raison solide. Et cela me fait juger, qu'il y aura moyen de les desabuser; excepté ceux qui sont poussés par quelque animosité, ou par un interest particulier. Car les oppositions, qu'on a vuës, n'ont de la couleur, que lorsqu'on se laisse surprendre par certaines hypotheses mal fondées sur l'origine et le droit des Electeurs ou des Princes; ou lorsqu'on apprehende sans sujet des mauvaises suites, qui ne peuvent estre que dans les idées des prevenus, ou ne pourroient venir que de ceux là mêmes dont l'aigreur trop grande cacheroit une mauvaise intention. Ce qu'on ne sçauroit croire des princes dont la conservation depend du repos public.

On avoit crû autres fois que le College Electoral avoit esté fondé par l'Empereur Otton III ou même par le Pape Gregoire V. son contemporain. Mais Onuphrio de Verone choisi par le Pape pour écrire une Histoire Ecclesiastique, et dont le Cardinal Baronius executa depuis le projet[,] a esté un de ceux qui ont le plus contribué à en desabuser le monde[,] Baronius a reconnu la force de ses raisons, et les sçavans de nôtre temps, même en France et en Italie, demeurent d'accord que tous les princes avoient voix aux elections jusqu'à Frideric II et encor apres. L'origine du College Electoral a eu occasion des grandes charges de l'Empire, comme sont celles du Dapifer, du grand Echançon, du grand Marschal, et du Chambellan, car les principaux Ducs exerçoient ces charges palatines dans

1–10 plaindre. (I) Vous verrés (a) qv'il y a plus d'animosité entre la maison de Brons (b) qve plusieurs (aa) ne parlent contre L (bb) qvi pretendent soutenir leur interests, et verrés Lil¹ qvi font sonner | le plus erg. Lil¹ | haut la religion et la liberté, ne sont poussés qve par (aaa) une L (bbb) quelqve Lil¹ animosité, | contre la maison de Bronsuic, gestr. Lil¹ | ou par (aaaa) leur L (bbbb) un Lil¹ interest particulier. Cependant pour donner de la couleur à leur oppositions, ils se (aaaaa) forgent L (bbbbb) forment Lil¹ certaines hypotheses (aaaaaa) mal L (bbbbb) peu (ccccc) mal Lil¹ fondées sur l'origine et le droit des Electeurs ou des princes, et font semblant d'apprehender des mauvaises svites, qvi ne sçauroient estre qve dans leur (aaaaaa) imagination (bbbbbb) idées L | ou ne sçauroient venir qve d'eux mêmes. erg. Lil¹ | 2 Il . . . public Lil² 12 Otton III (I) avec le pap (2) ou (a) par le pape (b) plus tost svivant (c) même L 12 f. Verone (I) choisi (a) pour faire (b) par le (2) destiné par la (3) choisi (aa) pour opposer <-) une Histoire Ecclesiastique aux centuriateurs de Magdebourg (bb) par L 13 Pape | même gestr. L | 15 raisons, | et qvoque il ait taché de sauuer les droits de Rome d'une autre façon gestr. L | 16 et . . . Italie, erg. Lil¹ 16 princes | intervenoient aux Elec gestr. L | 17 et (I) même L (2) encor Lil¹ 18 celles du | Seneschal ou gestr. Lil¹ | 18 Echançon, | du comte de l'estable gestr. L |

13 Pape: Pius IV. 14 desabuser: O. PANVINIO, *Inauguratio, coronatio, electioque aliquot imperatorum . . . item de investitura electorum diss.*, 1613, S. 325 ff.; vgl. auch unsere Ausgabe IV,5 S. 167, Z. 2–4. 17 L'origine: Leibniz unterstrich wiederholt den Zusammenhang von Erzamt und Ursprung der Kurfürsten, siehe dazu *Praefatio Codicis juris gentium diplomatici* (1693), IV,5 S. 70, Z. 13–17, S. 72, Z. 11–16.

les occasions solennelles; et comme ces grands Officiers faisoient encor des fonctions dans les elections et couronnemens, conjointement avec les Archevêques du Rhin, pour solenniser la nomination, l'investiture des ornemens Royaux, et la prise de la possession, à l'exemple des Elections Ecclesiastiques, où il y en a qui nomment et qui doivent installer
 5 celui que tout le chapitre a choisi: il est arrivé ainsi qu'on les a enfin appellés Electeurs par excellence; ce qui paroist avoir esté introduit dans l'intervalle qui est entre Henry VI. et Rudolphe I. environ dans le treizieme siecle, et c'est aussi dans ce temps là que les grandes charges de l'Empire ont esté affectées à certaines familles. Mais le droit d'élection des autres princes subsistoit encor jusqu'à ce que dans ces temps pleins de troubles et de
 10 desordres, ils ont negligé eux memes d'en user. Ainsi c'est per non usum et par une espece de dereliction des autres, que le droit d'élection est accru tout entier et in solidum aux princes Electeurs, seuls demeurés dans l'exercice, à l'occasion de leur fonctions; de sorte qu'ils ont ce pouvoir jure proprio et nullement par commission, puisque c'est comme jure accrescendi que ce qui estoit commun à tous, est devenu propre à quel-
 15 ques uns.

Par ce recit aisé à justifier, on peut satisfaire à quelques Italiens du vieux temps, qui disent que le College Electoral a esté erigé par les papes; et à quelques écrivains nouveaux en Allemagne, qui pretendent qu'il y a eu une commission des Estats de l'Empire, dont ils ont voulu inferer, que l'Empereur et le College Electoral ne sçauroient augmenter le
 20 nombre des Electeurs sans le consentement de tous les princes et Estats committans. On voit aussi que ceux encor ne sont pas bien fondés, qui croient que les Electeurs ont été institués dans la Bulle d'or de Charles IV. et que le nombre septenaire y a esté fixé par une loy fondamentale et immuable; au lieu que cette bulle même attribue leur origine à l'usage

1 et (I) puisque (2) comme L 1 comme (I) ils L (2) ces . . . Officiers Lil¹ 2 avec les | trois
 gestr. L | 3 nomination, (I) et l'installation L (2) l'investiture . . . Royaux, Lil¹ 4 f. des (I) anciens
 (-) Rois L (2) Elections . . . nomment, | qui preconisent qve gestr. | et . . . choisi; Lil¹ 5 ainsi erg. Lil¹
 6 excellence; (I) particulierement dans l'interv (2) ce qui (a) est arrivé (b) paroist L 6 paroist (I) estre
 arrivé L (2) avoir . . . introduit Lil¹ Lil² 6 qui est erg. Lil¹ Lil² 6 entre (I) l'Election de Frideric II et
 celle de Rodolfe I (2) Henri VI L 7 aussi dans (I) cet intervalle (2) ce temps L 9 f. que . . . desordres
 erg. Lil¹ 11 que . . . d'élection erg. Lil¹ 11 tout . . . solidum erg. L 12 f. seuls . . . fonctions; erg.
 Lil¹ | (I) et ainsi (2) de sorte L 13 qu'ils (I) l'ont | maintenant erg. Lil¹ | jure (2) ont . . . pouuoir | exclusif
 gestr. | jure Lil¹ 13-15 puisque . . . uns. erg. Lil¹ 16 satisfaire à (I) ceux qui (a) s'imaginent (b)
 consent (c) disent L (2) quelques . . . temps Lil¹ 17 esté (I) institué L (2) erigé Lil¹ 17 f. papes; (I)
 ou qui se figurent L (2) et . . . eu Lil¹ 18 f. ils (I) voudroient L (2) ont voulu Lil¹ 20 sans (I)
 l'approbation du pape ou L (2) le consentement Lil¹ 20 princes et erg. Lil¹ 20 Estats (I) de l'Empire
 (2) committans L 21 encor (I) se trompent fort L (2) ne . . . fondés Lil¹ 22 f. et . . . immuable erg. L

23 immuable: Einen Überblick über die Argumente der reichsfürstlichen Kurgegner bietet die im Oktober 1692 erschienene Traktatensammlung *Miscellanea jurispublici curiosa de novemviratu*.

d'un temps immemorial, et leve seulement certains abus; tel qu'estoit la concurrence de ceux d'une même maison, qui pretendoient exercer à la fois le même Electorat; et tel qu'estoit la double election, qui estoit decidée par l'épée, parce qu'avant la bulle d'or la prerogative de la pluralité des voix n'estoit pas encor bien etablie.

Il est vray que la Bulle d'or n'empêcheroit pas l'augmentation du nombre des Elec- 5
teurs quand mêmes elle auroit fixé ce nombre; car ny l'autorité de cette Bulle, ny le pretendu mystere du Septenaire ne sçauroient lier les mains à la posterité; et de plus il ne paroist pas que cette Bulle ait esté faite par l'Empire tout entier; l'Empereur en estant convenu avec les Electeurs quoyque la publication in pleno ait esté faite *assidentibus* [. . .] *Electoribus* et *Principibus*, suivant les propres paroles du texte. Mais dans le 10
fonds, la Bulle d'or n'a rien déterminé de nouveau sur le point du nombre, qu'elle a laissé entierement dans son Estat originaire; suivant lequel les Electeurs ont acquis leur droit exclusif par la dereliction des autres qui ne leur a pas osté le pouvoir de le communiquer derechef à quelqu'un.

Tout le monde demeure maintenant d'accord dans l'Empire[,] sur tout après la deci- 15
sion formelle du traité de Westfalie appuyée même par la garantie des couronnes contractantes, et par consequent autorisée par la meilleure partie de l'Europe; que la translation de l'Electorat de la branche du Rhin à celle de Baviere et puis la creation du huitième Electorat en la personne de Charles Louis protestant, a pû subsister sans le consentement

1 immemorial, |et (←) bien sur leur nombre *gestr.* L| 1 qu'estoit (I) celuy de (a) deux (b) plusieurs Electeurs qvi d'une même famille qvi (c) la (aa) pluralité des Electeurs d'une (bb) voix de ceux qvi pretendoient (2) la L 5 pas (I) l'accroissement (2) l'augmentation L 8 f. entier; (I) mais par l'Empereur (a) et (b) avec les Electeurs (2) l'Empereur (aa) l'ayant (bb) en . . . avec L 10 suivant . . . texte. *erg.* L 11 rien (I) réglé (2) déterminé L 11 de nouveau *erg.* *Lil*¹ 12 originaire; (I) qvi est (2) svivant L 13 f. autres (I) et peuuent derechef en faire part à (a) quelqves uns (b) quelqv'un, qvi y est la plus pros (c) un prince |ou à une Maison *erg.* |à qvi cela convient le mieux pourveu qv'ils le fassent dans les formes |ordinaires; *erg.* |c'est à dire (aa) par le consentement (bb) avec l'approbation *Lil*¹ de l'Empereur, et svivant la pluralité des voix du College Electoral |puisqv'en celà *gestr.* | L (2) qui . . . à (a) d'autres (b) quelqu'un *Lil*¹ 17 que (I) le huitième Electorat a eu lieu non obstant la protestation du Nonce; et que la même raison fait encor pour (2) la L 18 Rhin (I) sur (2) à L 19 en . . . Protestant, *erg.* L 19 sans (I) l'approbation L (2) le consentement *Lil*¹

4 pluralité . . . voix: *Bulla aurea Caroli IV.*, Kap. II,[4]. 9 f. *assidentibus* . . . *Principibus*: *Bulla aurea Caroli IV.*, Prolog. 16 Westfalie: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. IV,3 und 5.

du pape et malgré la protestation du Nonce. Aussi ces princes Ecclesiastiques mêmes qui ont écrit au pape pour l'animer contre le neuvième Electorat, n'ont eu garde de dire que l'approbation de Sa Sainteté y est nécessaire; n'ayant eu pour but que de le faire travailler à l'encontre auprès de l'Empereur et des Electeurs Ecclesiastiques et autres par des Offices
 5 paternels convenables au chef de l'Eglise. Ainsi il n'est pas nécessaire d'insister sur un point qui peut passer pour vuide. Mais comme les opposans appuyent principalement sur le consentement de tout l'Empire, qu'ils voudroient faire passer pour nécessaire, et qu'il y en a aussi qui voudroient faire croire, que la religion Catholique y souffre beaucoup, il est à propos que je vous fasse voir, Monsieur, le peu de fondement qu'il y a dans le reste de leur
 10 raisons à cet egard.

Ne pouvans donc faire grand fonds sur les argumens qu'ils tachoient de tirer de l'origine des Electeurs établie par la pretendue commission des Estats de l'Empire, soit dans la Bulle d'or ou auparavant et ne trouvant rien ny dans la loy ny dans la coustume qui puisse donner de l'apparence à la pretendue concurrence de tous les Estats de l'Empire,
 15 ils sont reduits à l'exemple du huitieme Electorat établi dans des conjonctures toutes particulieres qui rendoient cette concurrence absolument inevitable: Car on avoit banni, dégradé, depossédé la maison Palatine Electorale, et donné ses terres et sa dignité à Maximilian Duc de Baviere, sans consulter ny les Electeurs ny les Estats et sans avoir égard aux proches parens entierement innocens, qui avoient le droit de l'expectative. Cet exem-

1 Nonce (*I*) et par consequent ceux qui (2) Ainsi ceux même qui ont (3) Aussi (*a*) ceux (*b*) ces *L*
 2 le (*I*) même (2) neuvième *L* 3 Sainteté (*I*) estoit (2) y est *L* 3 nécessaire; (*I*) s'estant contenté de
 (2) et n'ont (3) n'ayant *L* 4 de (*I*) ceux dont l'approbation (2) l'Electeur (3) l'Empereur *L*
 5 paternels (*I*) du chef de l'Eglise (2) convenables *L* 5 convenables |selon eux *erg. Lil¹, gestr. Lil²*|
 6 Mais (*I*) il est plus a propos de l'insere (2) comme les (*a*) mêmes insistent (*b*) opposans *L*
 6 appuyent (*I*) d'avantage (2) principalement *L* 7 f. et . . . Catholique |Romaine *erg. Lil¹, gestr. Lil²*| y
 . . . beaucoup *erg. Lil¹* 8 est |plus *gestr. Lil¹*| 9 vous (*I*) instruisse (2) fasse voir *L* 9 f. dans (*I*)
 les (2) leur (3) le . . . raisons *L* 11 egard *Absatz* (*I*) Estans donc debutés des *L* (2) Ne . . . les *Lil¹*
 11 qu'ils (*I*) croyoient *L* (2) croyent *l¹* (3) croyoient (4) tachoient de *Lil¹* 12 établie |selon eux *gestr.*
Lil¹|*erg. L* 13 f. auparavant (*I*) Ils ont recours a l'exemple du huitieme Electorat, et ils voudroient (—)
 volontiers tirer (2) et n'ayant pour eux ny la loy ny la coustume, (*a*) ils sont reduits au seul exemple (*b*) pour
 pouoir donner (3) et . . . donner (*aa*) la moindre *L* (*bb*) de . . . la |pretendue *erg. L*| concurrence *Lil¹*
 15 reduits (*I*) au seul exemple (*a*) irregulier du huitieme Electorat, établir (*b*) du huitième *L* (2) à *Lil¹*
 16 particulieres, (*I*) ou en (2) qui (*a*) faisoient (*b*) rendoient (*aa*) la *L* (*b*) cette *Lil¹* 16 concurrence (*I*)
 de l'Empire |tout *gestr.* |entier *L* (2) de (*a*) tout (*b*) l'Empire (3) absolument *Lil¹*

17 Maximilian: Nachdem Ferdinand II. Herzog Maximilian von Bayern anlässlich des Münchener Vertrages 1619 die pfälzische Kur zugesagt hatte, belehnte er ihn dann 1621 im Geheimen. Die feierliche offizielle Belehnung fand erst am 25. Februar 1623 in Regensburg statt.

ple donnoit de l'effroy à tous les princes et Estats de l'Empire, à cause des mauvaises consequences et des suites qui pouvoient estre fatales encor à d'autres princes. L'Angleterre, les couronnes du Nord, les Estats Generaux [et] presque tous les protestans s'interessoient pour la maison Palatine[;] et la France ne disconvenoit pas qu'il la falloit rétablir en quelque façon. Il s'agissoit des pays[,] de l'honneur et du salut d'une grande maison, et 5
comme sa conservation et son interest estoit lié avec celuy des parties belligerantes, où tout l'Empire estoit enveloppé, il falloit de necessité que l'affaire fut réglée par le traité de paix, et garantie par les intervenans. Ainsi lorsqu'on a parlé durant les negotiations de la necessité de ce consentement general, il se voit clairement, que c'est tousjours avec rapport aux circomstances particulieres: et uniquement propres au cas du huitieme Electorat. 10
Quoyque d'ailleurs bien des choses ayent esté dites en l'air de part et d'autre pendant qu'on traitoit: comme par exemple du mystere du nombre septenaire, de l'immutabilité de la bulle d'Or, et de pareilles raisons, qui ne tirent point à consequence d'autant que tout ce que les ministres disent ou écrivent incidemment dans ces rencontres, n'est pas tousjours pesé au poids du Sanctuaire, ny autorisé par leur maistres, ny obligatoire: les articles des 15
traites conclus et nullement les pourparlers devant donner la loy, et servir de regle. Il est vray qu'un des Articles de la paix de Westfalie contient une clause qui semble favorable à la conservation de l'ancien nombre des Electeurs, en voulant que le huitième Electorat doit cesser en cas de l'extinction de la ligne Wilhelmine qui est celle de Baviere, nouvellement revestue alors de cette dignité. Mais ce reglement estoit une suite naturelle des raisons, qui 20

1 f. l'Empire, (I) comme pouuant estre tiré à consequence et auoir des svites fatales encor à d'autres. L (2) par (3) à . . . consequences (a) dont les (b) puisque les (c) et . . . Princes. Lil¹ 2 f. L'Angleterre, (I) la Suede (2) les L 3 [et] *ergänzt Hrsg. nach l²* 3 [et] (I) une bonne partie des L (2) presque . . . les Lil² 4 pour (I) les Estat (2) la L 4 France | même *gestr. Lil¹* | 5 façon. | Ainsi *gestr. L* | 5 s'agissoit | de jure tertii *gestr. Lil¹* | 6 sa . . . et *erg. L* 7 de necessité *erg. Lil¹* 8 intervenans. | (I) Et (2) À peu près comme le college des Villes a consenti a la reception de la couronne (a) des Suedes (b) de Suede dans le college des princes, (<-) parce qve c'estoit un sujet des traités *erg. und gestr. L* | 8 parlé (I) de (2) en ce (3) alors (4) durant L 9 general, (I) qvoyqve bien des choses . . . d'autre qui ne sçauoient servir de fondement à regler les droits de l'Empire, les loix (2) il L 10 et . . . propres *erg. Lil¹* 10 cas (I) de l'huitieme l² (2) du Lil³ 11 d'autre (I) dans (2) pendant L 12 par exemple *erg. Lil¹* 12 f. septenaire, (I) et choses semblables, dont il seroit ridicule (2) et autres (3) de . . . d'or L 14 incidemment *erg. L* 15 maistres, ny | même *gestr. L* | 17 vray (I) qve l'instrument même (2) qu'un L 17 qui semble *erg. Lil¹*

17 clause: Im Falle des Aussterbens der bayerische Hauptlinie der Wittelsbacher sollte die Kurwürde an die pfälzische Linie zurückfallen, die für diese 1648 eingerichtete Achte Kur dann erlöschen (*Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. IV,9).

avoient fait établir le huitième Electorat, et qui avoient fait priver le palatin de celui qu'il avoit. Ce n'estoit que pour contenter Maximilian favorisé en cela par l'Empereur et par la France, qu'on avoit esté forcé de déplacer la branche du Rhin: ainsi cette raison cessant dans le cas de l'extinction de la ligne de Maximilian, il estoit naturel de pourvoir que tout
 5 retournât alors au premier estat; d'autant plus que d'ailleurs on trouvoit bien extraordinaire, que deux Electorats deussent estre dans une même maison. Ainsi il n'y a rien dans ce reglement qui puisse estre allegué dans le cas present.

La brieveté d'une lettre ne permet pas, Monsieur, que je vous entasse icy tout ce qu'on a dit de part et d'autre sur la question du Neuvième Electorat; je ne laisseray pas
 10 d'en toucher encor quelque chose, pour ne rien negliger qui vous pourroit donner de la peine. On voit par avance que celui qui allegue un droit sur lequel il fonde son intention le doit prouver; ce qui n'a pas encor esté fait du costé des princes; et il est tres seur, que leur College même ne s'est point déclaré contre le neuvieme Electorat, pas même par la pluralité des voix: c'est plus tot le contraire: Car les opposans voyans qu'ils n'y pouvoient
 15 point prevaloir, en sortirent, mais on ne s'y arresta pas. ¹ Ainsi on peut dire que le corps du

¹ *Am Rande*: ((Depuis qu'on a écrit cette lettre, ils ont trouvé bon eux mêmes d'y rentrer))

1 avoient (1) forcé (2) obligé l'Empire à L (3) fait *Lil*¹ 1 f. et . . . avoit. *erg. Lil*¹ 7 allegué (1) contre (a) le neuvième Electorat (b) l'Electorat (aa) Ceux qui ont écrit pour le Neuvième Electorat (bb) On ne voit point que ceux qui ont écrit (aaa) pour que (bbb) contre ce dernier Electorat (ccc) depuis peu à l'encontre de ce dernier Electorat ayent (aaaa) rien allegué de plus, (aaaaa) qui (bbbbb) ou il y ait (aaaaaa) la moindre apparence de raison (bbbbbb) quelque apparence de droit (bbbb) allegué des raisons fort apparentes, outre celles que je viens de rapporter, (cc) Au lieu que ceux qui ont écrit à sa defense (aaaaaaa) ayent (bbbbbbb) ont allegué bien des raisons, pour prouver que le consentement de l'Empire tout entier n'est point necessaire. (c) le neuvième Electorat L (2) dans . . . present *Lil*¹ 8 f. ce (1) qu'ils ont (2) qu'on a dit L 9 de . . . d'autre *erg. L* 9 sur . . . Electorat; *erg. Lil*¹ 10 encor *erg. L* 10 f. pour . . . peine *erg. L* 10 vous (1) puisse L (2) pourroit *Lil*¹ 11 que |naturellement *gestr. L*| 12 prouver; (1) Ainsi ceux qui (a) alleguent (b) pretendent que les Colleges des Princes et des Villes (aa) doivent (bb) ont droit d'entrer dans une affaire du College Electoral doivent faire voir les fondemens de ce droit. il est vray que si (aaa) l'affaire touche (bbb) on touchoit aussi par là (aaaa) à leur droits (bbbb) aux droits reconnus de ces deux Colleges la connexion des affaires Autoriseroit cette pretension; mais cela n'arrive point icy, ou rien n'est osté aux princes ny aux villes Quant aux villes l'affaire est plus que manifeste, (aaaaa) et (bbbbb) mais (ccccc) aussi les villes mêmes n'ont pas trouué à propos de (aaaaaa) prendre part (bbbbbb) se mêler de cette querelle. *Absatz* Pour ce qui est |du College *gestr.* | des princes L (2) ce . . . et *Lil*¹ 12 que (1) ce (2) le L (3) leur *Lil*¹ 13 déclaré (1) et (2) contre . . . Electorat L 14 voix: (1) Ceux qui (2) Les opposans (3) C'est . . . les L 15 ne (1) laissa pas de continuer (2) s'y . . . pas L 15 pas. (1) et ils furent enfin bien aises eux memes de rentrer, sans avoir obtenu ce qu'ils pretendoient L (2) [Depuis . . . rentrer] *an den Rand gesetzt Lil*² 15 que (1) le College des princes a esté (2) le L

14 opposans: Unter der Führung von Wolfenbüttel, Münster und Dänemark formierte sich eine konfessionsübergreifende Gruppe weltlicher und geistlicher Reichsfürsten zu einem gegen Hannover gerichteten Fürstenverein (11. Februar 1693). Zur Minderheit der Kurgegner unter den Reichsfürsten zählten auch Württemberg, Baden-Baden, Hessen-Kassel, Sachsen-Coburg, Sachsen-Gotha.

College des princes doit estre plustost consideré comme favorable, que comme opposé. Il y a quelques uns de ceux qui forment des oppositions qu'on voit faire paroistre une grande animosité, soit parce qu'ils croyent, qu'il est de leur convenance de traverser les avantages de la maison de Bronsvic, ou parce qu'ils se font un interest particulier dans ces oppositions. Et ces partialites manifestes et veues d'interest ne permettent point, qu'on se puisse 5 arrester à leur sentimens. Les autres opposans plus moderés ne contredisent presque, que par ce que les premiers les ont suscités ou tout au plus par precaution, caute la superabundanti, croyant qu'il est tousjours plus seur et plus politique en tout cas de faire valoir les interests des princes dans les occasions.

On a coustume de dire de la part des opposans que le College des princes perd un 10 membre considerable et qu'il a droit de l'empêcher. Mais ce sont des manieres de parler, qui ne peuvent servir que dans une conversation où le point de droit n'est pas examiné avec toute l'exactitude qu'il faut. Lorsqu'un prince devient Electeur le College des Princes ne le perd point pour cela, temoin Baviere et Neubourg et l'on sçait, qu'encor la maison de Bronsvic a assez de voix pour que l'Electeur en puisse et doive garder dans le College des 15 princes. Mais quand mêmes un prince devenu Electeur sortiroit entierement du College des princes; en sorte que le College en auroit quelques voix de moins, les droits de ce College n'en seroient point blessés en aucune façon. On n'a jamais entendu en jurisprudence que des societés ou des Colleges, comme tels, ayent quelque action pour retenir leur membres,

1 que comme (1) contraire (2) opposan (3) opposé L 1 f. opposé. (1) La plus part des opposans (2) plusieurs opposans (a) des (b) de ceux qvi (3) plusieurs de ceux L (4) il . . . de Lil¹ 2 oppositions (1) sçauo (2) font L (3) qu'on . . . faire Lil¹ 3 leur (1) interest (2) convenance L 4 ou | par ce qv'ils luy portent envie, ou enfin *gestr.* Lil¹ 4 f. dans . . . oppositions *erg.* L 7 que les (1) autres L (2) premiers Lil¹ 7 f. ou (1) par precaution (2) tout . . . superabundanti L 8 et plus (1) convenable L (2) politique Lil¹ 9 princes (1) et de tacher de tirer quelqve avantage des conjonctures L (2) dans . . . occasions Lil² 11 a (1) de l'interest (2) droit L 12 servir (1) qu'auprés de ceux qvi (2) qve L 12 f. où (1) les matieres sont traitées à la legere L (2) les affaires (3) le (a) droit des affaires (b) point . . . faut Lil¹ 14 Neubourg (1) et autres Mais qvand il en (2) et L 14 qu'encor (1) l'Electeur (2) la maison L 16 mêmes *erg.* Lil¹ 16 Electeur (1) serroit (2) sortiroit L 17 College en (1) eût (2) auroit L 18 point *erg.* L 18 façon | et il a nulle action pour le reten *gestr.* L | 19 societés . . . des *erg.* L 19 Colleges (1) ayent droit de retenir leur membres, ou de s'opposer (2) comme L

15 voix: Braunschweig-Lüneburg verfügte über drei Sitze im Fürstenrat (Calenberg, Grubenhagen und Lüneburg).

et pour s'opposer à leur elevation. Ce seroit autre chose, si le College des princes avoit certaines charges à soutenir, et une caisse commune, à laquelle tous les membres dûssent [concourir]: en ce cas, si la charge ou quote-part du membre, qui sort du College, tomboit sur les autres, ils auroient sans doute sujet de s'en plaindre. Mais il n'en est pas ainsi dans
 5 l'Empire: la repartition des impositions ou charges publiques a esté faite selon les Cercles, et nullement selon les Colleges, dont l'institution n'a pour but que la commodité et le bon ordre des deliberations, pour mieux digerer les affaires: et il est plus convenable que nuisible à l'égard du bien public, que la Maison de Bronsvic prenne plus de part aux deliberations: puisqu'elle prend tant de part aux executions, et travaille tant pour le public.
 10 Ainsi les Colleges ne se doivent point faire des interests particuliers dans ces sortes de translations; comme en effect la pratique le confirme à l'égard des Comtes, dont le corps n'a jamais pretendu aucun droit de retenir les membres qui sont passés chez les princes, apres en avoir acquis la dignité.

Quelques uns de ceux qui ont écrit pour le neuvième Electorat ont remarqué, qu'autres fois l'Empereur Maximilian [I.] tachant de procurer la dignité Electorale à la maison d'Autriche | :car elle ne possedoit pas encor la Boheme alors: | s'estoit adressé aux seuls Electeurs: ce qui fait voir que cet Empereur a crû que l'augmentation du College Electoral ne regardoit point les princes, quoyque l'Autriche soit un membre si considerable de leur College. On a remarqué encor, qu'au commencement des troubles de la grande guerre
 20 d'Allemagne et avant que l'affaire de l'Electoral de la maison palatine disputé entre les

2 à soutenir *erg. Lil¹* 2 membres (1) deuroient L (2) dûssent *Lil¹* 3 [concourir]: concourir L *ändert Hrsg. nach l²* 3 sort | du College *erg. Lil¹* | (1) devoit tomber (2) tombe (3) tomboit L
 5 impositions (1) et (2) ou *Lil¹* 6 f. commodité (1) des deliberations (a) de sorte qv'il n'importe point pour le bien public (b) pour mieux preparer les choses et il importe pour (←) le bien public, qv'un membre des plus considerables (2) et . . . les (a) choses (b) affaires (aa) Et il est plus (←) (bb) Et bien loin (cc) Et L
 8 f. Bronsvic (1) y prenne (2) prenne . . . puisqu'elle (a) doit prendre L (b) prend *Lil¹* tant . . . et (aa) aux charges publiques (bb) | à ce qvi va à la charge du public et porte une si grande partie et *gestr.* | travaille . . . public *Lil¹* 11 f. Comtes, (1) qvi n'ont L (2) dont . . . n'a *Lil¹* 12 retenir (1) ceux de leur L (2) les *Lil¹* 12 passés (1) parmy (2) chez L 13 dignité. | On ne voit pas non plus qve *gestr. L* |
 15 l'Empereur *erg. Lil¹* 15 [I.] *ergänzt Hrsg. nach L, l¹* 17 Electeurs: | On en dit autant de Bethlen Gabor Prince de Transylvanie *gestr. Lil¹* | de nostre Siecle. Et quoyqu'on pourroit dire *gestr. L* | (1) Ainsi (a) on (b) il se voit qv'on L (2) ce . . . Empereur *Lil¹* 18 f. princes, (1) et les villes. Et qv'oyqv'on pourroit répondre qve le cas de Bethlen est different | du nostre *erg.* | puisqve les princes ne perdoient par là aucun de leur membres; il est aisé de repliquer (a) par L (b) suivant *Lil¹* ce qve nous venons de (aa) faire (bb) dire contre ce pretendu droit de retention. Outre (aaa) qv'on ne peut app (bbb) qve cette reponse là n'a point de lieu dans l'exemple de Maximilian, puisqve l'Autriche est (aaaa) le membre principal (bbbb) un membre si considerable du College des Princes L | Mais comme on n'est pas assez informé de ces negotiations, on ne veut pas fort insister la dessus *erg. Lil¹* | (2) qv'oyqve . . . College *Lil¹*

deux branches fut un sujet des traités publics; les princes ne témoignèrent point qu'ils [croyoient] que leur College y devoit prendre part à l'égard de la dignité Electorale: car pour les terres c'estoit autre chose. On se plaignit seulement de ce que l'Empereur avoit fait une affaire aussi importante que la translation de l'Electorat sans consulter les Electeurs mêmes. Et il y a des lettres des princes |:comme de Hesse-Darmstat par exemple: | par 5 les quelles ils repondoient à ceux qui les sollicitoient de se declarer, que l'affaire de l'Electorat ne les regardoit point, et devoit estre debattue dans le College Electoral.

On voit aussi par le projet de la Capitulation perpetuelle, examiné dans la presente diete de l'Empire, qu'on a crû generalement un peu avant ces disputes, que les princes ne doivent point prendre part aux affaires des Electorats; puisqu'il y a un article qui contient 10 cette difference notable entre les Electorats et les principautés et entre les Colleges des Electeurs et des princes: que lorsqu'une principauté, Comté, Seigneurie, ou autre terre de l'Empire viendra à vaquer et à echoir à l'Empereur et à l'Empire par l'extinction de la famille qui la tient en fief; ce bien ouvert et vacant ne pourra estre conferé à un nouveau Vassal, que du consentement non seulement du College des princes mais encor de celui 15 des Electeurs: sans doute par ce que les Electeurs sont chargés plus particulièrement du soin des affaires publiques; mais lorsque ce sera un Electorat, qui deviendra vacant, il est dit seulement que l'Empereur n'en disposera que du scû et du consentement du College Electoral. Cette opposition et difference observée si soigneusement dans un même article sur un point aussi important que l'est le renouvellement d'un Electorat [éteint qui est le cas 20 le plus prochain de celui d'un Electorat] nouveau, paroist fort decisive. Et ce qui est le plus à remarquer, c'est que les princes ont fait beaucoup de remarques sur ce projet de la

1 princes (1) n'y voulurent presqve point entrer (2) ne L 2 [croyoient]: croyent *l³ ändert Hrsg. nach Lil²* 2 f. à . . . chose. *erg. Lil¹* 3 se (1) plaignoit L (2) plaignit *Lil¹* 4 affaire (1) de cette importance L (2) aussi importante *Lil¹* 4 que . . . l'Electorat *erg. Lil¹* 5 Hesse-Darmstat (1) en particu (2) par L 6 sollicitoient (1) d'y prendre part (2) de . . . declarer L 8 voit (1) encor L (2) aussi *Lil¹* 9 crû (1) alors generalement (2) generalement . . . disputes L 9 f. ne (1) devoient L (2) doivent *l³* 11 les Electorats . . . Colleges *erg. L* 12 Comté . . . terre *erg. L* 13 à vaquer et *erg. Lil¹* 14 ne (1) deura L (2) demeura *l³ (3)* pourra *Lil³* 14 un (1) autre (2) nouveau L 16 Electeurs (1) prennent plus de part (2) sont L 17 qui (1) vaquera (2) deviendra L 18 consentement (1) des Electeurs (2) du L 20 l'est (1) la collation et (2) le L 20 f. [éteint . . . Electorat] *Auslassung in l² und l³, erg. Hrsg. nach L und l¹* 22 sur (1) le projet et changemens (2) ce L

3 plaignit: vgl. dazu die Replik der Kurfürsten und Gesandten auf die kaiserliche Erklärung auf dem Fürstentag in Regensburg 1623, in *Theatrum Europaeum*, T. I, 1662, S. 721 f. 8 perpetuelle: Textentwurf der Kurfürsten vom 5. Mai 1664. 10 article: Es handelt sich um Art. 11; *Churfürstlicher Aufsatz Capitulationis perpetuae, welcher den 5ten Maji Anno 1664 [. . .] extradiret worden*, in J. CHR. LÜNIG, *Das Teutsche Reichs-Archiv*, Bd. 3, Pars generalis, continuatio, 2. Fortsetzung, 1713, S. 230 f.

capitulation et ont même disputé sur ce point en particulier, mais enfin ils ont conclu par la pluralité de laisser cette affaire aux Electeurs seuls.

Plusieurs de ceux qui s'opposent à l'établissement du Neuvième Electorat, soutiennent que c'est un changement de la forme de l'Empire. Mais il y a de l'Equivoque en cela; 5 l'on sçait qu'il n'y a gueres de changement dans les choses, qui n'ait quelque rapport à leur forme. Mais ce n'est le plus souvent que la forme accidentelle, qui est changée. La forme essentielle du gouvernement commun de l'Empire consiste dans le droit de l'Empereur, des Colleges, et des Cercles, et dans l'ordre des deliberations, decisions et executions. Un 10 membre de plus dans le College des Electeurs ne change point l'essence des choses, et le nombre dans ces rencontres est un accident, puisqu'on deliberera, decidera et executera ce qu'on a conclu, dans la même forme qui a esté observée jusqu'ici.

Il se trouve donc au bout du compte que tout ce qu'on a allegué contre le neuvième Electorat, et tout ce qui regarde les princes dans cette occasion, ne consiste pas en points de droit, mais uniquement dans le point de l'interest et de la convenance qu'on s'y figure. 15 Cependant il est constant que l'interest ne nous donne aucun droit de former des oppositions legitimes contre les autres qui usent de leur droit, quoyque ce soit dans une matiere qui nous touche, et d'une façon que nous ne croyons pas convenable à nos utilités. Et la maxime commune des Juris-Consultes y a lieu, quod, *qui jure suo utitur, nemini injuriam facit.*

1 f. capitulation (I) sans (a) qu'on ait (b) qu'ils ayent touché à cet endroit (2) et . . . point | en particulier; erg. | mais . . . seuls L 3 s'opposent (I) au Neuvième (2) à . . . du L 4 l'Empire | à fin d'enfler la foiblesse de leur raisons, par l'apparence d'un grand mot erg. L, gestr. Lil¹ | 5 l'on . . . qu' erg. L 7 gouvernement (I) present (2) commun L 8 et dans . . . executions erg. L 10 rencontres (I) n'est (2) n'appartient (3) n'est qv'accidentel (4) est (a) une chose accidentelle L (b) un accident Lil¹ 10 f. puisqu'on . . . esté (I) tenüe (2) observée jusqu'ici erg. L 13 occasion, (I) n'est pas au (2) ne L 14 f. figure. | (I) (—) (2) auprès de ceux qvi sont passionnes contre le College Electoral erg. L | (3) chez ceux . . . Electoral gestr. Lil¹ | 16 quoyque . . . soit erg. Lil¹ 17 qui . . . façon erg. Lil¹ 17 nos (I) interests L (2) utilités Lil¹ 19 *facit.* | Le droit du jeu dans ces rencontres est (I) de songer à des expediens (2) non pas de nier (a) le droit (b) les droits incontestables d'autrui, et encor moins de les blesser par des entreprises contraires au repos commun, mais de chercher des expediens semblables de nostre coté par des negotiations ou demarches qui (aa) sont L (bb) soyent Lil¹ en nostre pouuoir, et qve nous (aaa) avons L (bbb) ayons Lil¹ droit de faire à nostre tour, pour mettre par là nos interests à couert, ou pour parvenir à quelqve moyen de contenter les partis. En un mot de ne pas opposer le fait et le desordre contre le droit; mais droit contre droit, adresse contre adresse. Si l'un (aaaa) eleve (bbbb) de voisins hausse sa maison il est permis à l'autre de hausser encor la sienne; mais non pas de s'opposer à l'ouurage du premier à moins qve les loix ou les conventions ne luy donnent droit de le faire. L, gestr. Lil¹ | (aaaaa) On est donc obligé d'avouer du coste (bbbb) il est donc tres vray que les loix et coutumes de l'Empire gestr. L |

18 f. *qui . . . facit.*: *Corpus juris civilis*, vgl. *Digesta* 43, 29, 3, 2 und 50, 17, 55.

C'est pourquoy puisqu'il est clair, que les loix et coùtumes de l'Empire n'ont rien de contraire au neuvième Electorat, et que tout ce que les opposans peuvent encor alleguer se reduit à dire que les interets des princes en souffrent, et que c'est une trop grande augmentation de la puissance du College Electoral; on pourroit se dispenser d'y répondre. Cependant on peut encor leur satisfaire là dessus. Supposons premierement que ce qu'on 5 en dit soit veritable dans toute son étendue; l'erection du neuvième Electorat ne laissera pas d'estre juste et valide. Il arrive mille chose dans le monde avantageuses aux uns, et desavantageuses aux autres, qui ne donnent aucun sujet d'opposition legitime. Quand l'Espagne echut à la maison d'Autriche et fut unie même avec l'Empire, la France ou d'autres princes et Estats de l'Europe n'avoient pas le droit de l'empecher, quoyque cette 10 grande puissance leur devoit donner ombrage. Aussi ne firent ils rien à l'encontre et ce ne fut pas le sujet de la guerre qui fut allumée depuis par d'autres raisons. Et pour apporter un exemple qui ait plus de rapport à nostre affaire, lorsque l'Electeur de Brandebourg eût Magdebourg[,] Halberstad et Minde en échange de la Pomeranie, le College des princes ne s'y opposa point, quoyque ce fut une grande augmentation de la puissance du College 15 Electoral, jusques dans les entrailles de celuy des princes, où un Electeur acquerroit trois voix. Et il en estoit de même lorsque le Duc de Nieubourg passa dans le College Electoral par l'extinction de la branche de Heidelberg, en retenant neantmoins ses voix dans le College des princes. De sorte que lorsqu'il arrive un bien ou avancement à quelqu'un par des voyes legitimes mais dont les suites tournent à l'avantage des uns au dessus des autres, 20 ceux cy ont droit de prendre des mesures pour maintenir le leur, mais la justice ne permet pas qu'ils s'opposent au bien d'autruy.

1 puisqu'il (1) estant vray et manifeste (2) est clair L 1 clair, | comme vous voyés, Monsieur, L, *gestr. Lil¹* | 2 les (1) adversaires peuuent (a) dire (aa) consiste en effect (bb) ne sont qve des (b) encor L (2) opposans *Lil¹* 3 grande (1) accroissement à (2) augmentation L 4 f. Electoral; (1) Mais il arrive mille choses dans les affaires humaines, qvi sont avantageuses L (2) on (a) n'est pas obligé (b) pourroit . . . dessus. *Lil¹* 9 et . . . l'Empire *erg. L* 10 d'autres (1) puissances (2) princes . . . Estats L 10 n'avoient (1) point de (2) pas L 11 f. ombrage. (1) Et (a) pour venir à quelqe chose (b) lors qve Charles Roy d'Espagne fut élu (2) Aussi . . . ne fut (a) jamais un (b) pas . . . raisons. L 17 Nieubourg | un des plus zelés defenseurs des droits des princes, L, *gestr. Lil¹* | 17 f. Electoral (1) et qu'ainsi les (2) par . . . Heidelberg L 18 neantmoins *erg. L* 18 dans (1) celuy des princes (2) le L 19 un (1) avantage (2) bien . . . avancement L 20 suites (1) donnent de l'avantage à quelqves uns sur les autres (2) tournent L 21 mais (1) on n'a pas (a) celuy (b) le droit (aa) d'empecher l'avantage d'autruy par (bb) de s'opposer au bien d'autruy (2) ils n'ont pas le pouuoir legitime (3) la L

9 echut: Die Infantin Johanna, die spätere Erbin von Aragón und Kastilien, heiratete 1496 Erzherzog Philipp den Schönen, den Sohn Kaiser Maximilians I. 14 échange: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. XI.

Mais peut estre que cette augmentation du College Electoral, qui arrive par le neuvième Electorat ne rend pas les deux Colleges aussi inegaux, qu'on croit; et il semble plustost qu'elle ne fait que rendre la balance plus juste. Car dans le College des princes se trouvent l'Empereur et des Rois; l'Empereur à cause de l'Autriche, le Roy d'Espagne à cause de ce qu'on appelle le Cercle de Bourgogne, et puis les deux couronnes du Nord à cause de Breme, Verde, Pomeranie, et Holstein Glucstad. Trois Cercles de l'Empire sont entierement du College des princes sçavoir Autriche[,] Franconie et Suabe, pour ne rien dire de celui de Bourgogne, sans que les Electeurs y ayent rien à dire, soit à cause de leur Electorats, ou à cause de leur principautés: Les autres Cercles sont assez partagés: Les Electeurs n'ont pas tousjours une puissance qui reponde à leur preeminences: [La cour Imperiale a souvent des grands demelés avec le College Electoral, et se met du costé des princes quand elle le trouve à propos. Et les princes Ecclesiastiques ont leur maximes à part, et suivent bien souvent des mouvemens d'autruy, et surtout ceux des Directeurs. De sorte qu'il importe pour la balance des deux Colleges superieurs de l'Empire, et pour le bien des affaires, que le College Electoral soit fortifié par un membre seculier considerable, à fin que la liberté des consultations et suffrages soit mieux affermie.]

Mais on dira peutestre du costé des princes que ce qui est tolerable encor, et même utile à l'Empire, si on se bornoit au neuvieme Electorat pourroit devenir enfin dangereux dans la suite si l'on continuoit de creer des nouveaux Electorats toutes les fois que l'Empereur et le College Electoral le trouveroient convenable à leur interests. Car par ce moyen le College des princes pourroit estre affoibli entierement, et seroit privé de ses principaux membres, en sorte que le gouvernement de l'Empire deviendroit enfin Oligarchique et seroit entre les mains de l'Empereur avec les seuls Electeurs. Cette objection est propre à faire du bruit, mais à l'examiner de prés on la trouve sans solidité. Il n'est pas de l'interest

1 f. du . . . Electorat *erg. L* 3 juste. (1) le College des princes contient *L* (2) Car *Lil*¹
 6 Glucstad. (1) Tout (2) Les deux cercles de Franconie et de svabe (3) Trois *L* 7 et Suabe *erg. L*
 7 f. pour . . . Bourgogne; *erg. L* 10 Electeurs | Ecclesiastiques *gestr. L* | 10–16 [La . . . affermie]
*Auslassung l*³, *erg. Hrsg. nach l*² 10 La (1) Maison d'Autriche assez jalouse (2) Cour *L*
 13 mouvemens | superieurs *gestr.* | d'autruy . . . ceux (1) de vienne (2) des Directeurs | d'Autriche *gestr.*
*Lil*¹ | *erg. L* 15 seculier *erg. L* 16 que (1) les Ecclesiastiques joints à la Cour (2) la Cour imperiale
 jointe avec les Ecclesiastiques ne l'importe tousjours dans les deliberations, qui pourroient faire tant au
 prejudice de la liberté il est vray que la sagesse et l'eqvité des Empereurs ne permet (3) la liberté des (a)
 deliberations (b) consultations . . . affermie. *L* 17 peutestre *erg. L* 17 f. même (1) plausible, pourroit
 avoir des suites dangereux (2) utile *L* 18 si . . . Electorat *erg. L* 19 nouveaux (1) Electeurs (2)
 Electorats *L* 20 interests. (1) On peut (2) Car *L* 21 entierement, | par la *gestr. L* | 23 Electeurs.
 (1) il est vray qv'il (2) On repon (3) Cette *L* 23 f. objection (1) n'a pas trop d'apparence *L* (2) a plus
 d'apparence (3) est . . . solidité *Lil*¹

de l'Empereur de trop fortifier le College Electoral au prejudice de celui des princes. De plus, bien que le College Electoral deviendroit plus puissant par ces aggregations frequentes, la puissance et autorité de chaque Electeur en particulier souffrirait trop de diminution, si elle estoit communiquée à un trop grand nombre de membres. Ainsi cette apprehension n'a gueres de fondement. Outre qu'il n'y a point d'apparence que l'Empereur ou les Electeurs admettent dans le College Electoral les principautés possedées par des Rois qui sont pourtant les plus considerables du College des princes.

En tout cas ceux qui sont frappés de ces craintes peu fondées, ou font paroistre tant d'apprehension de ce grand nombre des nouveaux Electorats pretendus, qui pourroient enfin alterer selon eux la forme de l'Empire, n'ont droit tout au plus que de faire des representations là dessus; et tout ce qu'on pourroit faire pour le contentement des princes et pour lever tout scrupule, seroit d'obvier au mal qu'on craint, par quelque loy proportionnée en vertu de laquelle on ne feroit plus des nouveaux Electorats sans leur intervention; à laquelle on pourroit ajouter une clause, portant que ce qui a esté fait jusqu'icy ne leur doit faire aucun prejudice. Et c'est à quoy l'Empereur et les Electeurs sont assez portés. On

1 Electoral (I) Sa maxime est de (a) le balancer (b) les tenir en balance (2) et d'affoiblir entierement celui des prin (3) au . . . princes L 2 plus, (I) les Electeurs encor (a) n'ont pas trop (b) ne sont pas si faciles (2) bien L 2 aggregations | trop *gestr.* L | 5 l'Empereur (I) et (2) ou L 6 les (I) Rois (2) principautés L 8 cas (I) si l'on estoit trop (2) ceux . . . sont L 8 f. ces (I) apprehensions, et craignent (a) enfin qv'à (b) tant que la forme (c) tant ce grand nombre L (2) craintes . . . font (a) semblant de le craindre (b) paroistre . . . de *Lil*¹ 10 enfin | trop *gestr.* L | 10 selon eux *erg.* L 10 f. n'ont . . . dessus; *erg.* L 11 f. qu'on (I) peut faire est (2) pourroit . . . seroit L 11–13 faire (I) pour eux (2) de leur costé (3) pour eux (4) en leur faveur seroit de tacher | de faire *gestr.* | d'obvier au mal qv'ils craignent pour l'avenir par quelque loy convenable L (5) pour . . . proportionnée *Lil*¹ 12–15 proportionnée (I) Et c'est de quoy l'Empereur et les Electeurs (a) ne paroissent pas (aa) fort (bb) entierement éloignés L (b) sont assés portés *Lil*¹ C'est une chose fort ordinaire dans les Estats et Republiques (aaa) que ce qui est (→) permis encor faisant craindre que s'il estoit trop (bbb) que l'exemple d'une action permise | jusqu'à là *erg.* *Lil*¹ | donne occasion à une loy prohibitive et restrictive, lorsqu'on craint que repetition trop frequente, pourroit nuire. Mais les loix qv'on peut souhaiter ou projeter n'operent point en arriere; et le simple desir d'une loy ou d'un droit qui n'est pas encor établi, ne doit point (aaaa) nuire (bbbb) faire obstacle ny à ceux qui usent (aaaaa) cependant de la (bbbb) librement de leur droits déjà formés, ny à celui qui en tire un avantage legitime. (aaaaa) Ainsi les Oppo (bbbbbb) il n'est donc pas juste qu'on refuse de reconnoistre l'Electeur nouveau (aaaaaaa) par ce qv'on trou (bbbbbbb) sous pretexte qv'on croit qv'il seroit (aaaaaaa) juste de (bbbbbbb) utile à l'estat de faire une loy à l'avenir capable d'empêcher une multiplication excessive des Electorats. L (2) en . . . intervention | et consentement *gestr.* | à . . . portés. *Lil*¹ 15–S. 82.6 portés. *anschließender Absatz mit Bemerkung:* anzuhengen *Lil*¹ | On . . . bornes de (a) l'equité et de la moderation L (b) la raison, *Lil*¹ pourquoy . . . quelques (aa) uns (bb) autres L qui . . . les plus (aaa) important (bbb) considerables L pour . . . d'achoppement *erg.* L *Lil*¹ | Et pour ce qui est des honneurs et distinctions à l'égard du ceremoniel, qui font quelques fois le plus de bruit; on a souuent proposé des expediens tres raisonnables, qui conservent (aaaa) également tout légalement (bbbb) tant la dignité des princes, | sur tout *erg.* *Lil*¹ | des anciennes Maisons, que le precipu des Electeurs. puisqu'il paroist que les Electeurs consentiront tousjours volontiers pour l'honneur de l'Empire et par raison, que ces (aaaaa) princes jouissent L (bbbbbb) Maisons si considerables de l'Empire *Lil*¹ obtiennent les honneurs qu'on accorde aux Princes estrangers de pareille consideration; Mais ils se maintiendront aussi tousjours dans la prerogative qv'ils ont de jouir de toutes les honneurs qu'on accorde à la Republique de Venise | (par exemple) *erg.* *Lil*¹ | ou à ses pareils. Et comme la Maison de Bronsuic qvand elle estoit encor (aaaaa) hors du College Electoral n'a jamais L (bbbbbb) sans Electorat *Lil*¹ en a tousjours usé eqvitablement (aaaaaaa) à l'égard des L (bbbbbbb) envers les *Lil*¹ Electeurs, sans exiger une parification entiere avec eux; elle n'en usera pas moins bien a present (aaaaaaa) à l'égard des L (bbbbbbb) envers les *Lil*¹ Princes, et contribuera (aaaaaaa) a volontiers de son exemple L (bbbbbbb) b de tout son pouvoir *Lil*¹ à la bonne intelligence si necessaire aux membres de l'Empire *erg.* L, *gestr.* *Lil*¹ | *Absatz* Après

ne voit pas aussi, pourveu qu'on quitte les animosités, et que chacun se contienne dans les bornes de la raison, pourquoy les Electoraux et les Ministres des princes doivent tant chercher à se contrequarrer. Le Collee Electoral a certaines prerogatives et preeminences établies par les loix et par l'usage, dont il jouit effectivement. Il y en a quelques autres qui
 5 sont contestées; mais ou elles ne sont pas de la plus grande importance du monde, ou il y auroit moyen de convenir sur les plus considerables pour lever ces pierres d'achoppement.

Après cela, je crois que vous m'avouerez, Monsieur, que les princes de l'Empire n'ont point droit de s'opposer au neuvième Electorat; et qu'ils n'ont pas même grand sujet de le trouver contraire à leur interest. Il en est de même de ces Catholiques, qu'un zele trop
 10 scrupuleux fait soutenir que la religion Catholique y souffre beaucoup; ce qui reste encor à discuter. Ils ne disent point en effect, que l'interest de la religion empeche la creation d'un Electeur nouveau, l'exemple du huitième Electorat y estant decisif, mais ils pretendent cependant que c'est une affaire de conscience à eux d'y contribuer de leur offices; à moins que de stipuler des protestans quelques avantages considerables, qui égalent ou qui passent
 15 même celui qu'ils pourroient tirer du neuvieme Electorat. Ainsi ce prejuge ou pretexte a fait, que lorsqu'on fit une conclusion en sa faveur dans le Collee Electoral par la pluralité

7 f. n'ont (I) aucun (a) sujet (b) droit L (2) point Lil¹ 9 f. même (I) des Catholiques, (a) qui (aa) s'imaginent que le régime (bb) croyent ou qui debitent (b) |Romains erg. und gestr. Lil¹| Zelés, ou pretendus tels qui croyent L (2) de . . . soutenir Lil² 10 Catholique |Romaine gestr. Lil¹| 10 souffre (I) un grand dommage (2) beaucoup L 10 f. ce . . . discuter erg. Lil¹ 11 que (I) cela seul est une raison suffisante (2) l'interest L 11 f. d'un (I) Electorat (2) Electeur nouveau L 12 ils (I) soutiennent L (2) pretendent Lil² 13 offices; (I) sans obtenir (2) à L 14 protestans (I) des avantages reciproques (2) quelque chose (3) quelques avantages L 14 égalent . . . qui erg. L 15 qu'ils (I) peuvent (2) pourroient L 15 tirer (I) de cet (2) du neuvieme L 15 f. Electorat. (I) Lors que le Collee Electoral conclut elle pour l'établissement (a) du neuvieme (b) de cet Electorat L (2) Cette pretension (3) Cela (4) Ce scrupule (5) Ainsi . . . conclusion (a) dans le Collee Electoral en faveur (aa) du Neuvieme (bb) de cet Electorat (b) en . . . Electoral Lil¹

16 conclusion: Conclusum des Kurkollegs vom 17. Oktober 1692 mit dem negativen Votum von Kurpfalz, Kurtrier und Kurköln.

des voix, quelques Electeurs Catholiques s'en firent un scrupule de religion, qui les a arrestés jusqu'icy et quelques princes Ecclesiastiques se sont joints à eux en ce point.

Pour examiner leur fondemens je presuppose que chacun se doit mettre à la raison tant en matiere de religion qu'ailleurs. D'où il s'ensuit, que lorsqu'on negotie avec des gens d'une autre religion, on doit garder les regles de l'equité, et permettre que d'autres fassent, ce que nous faisons ou ferions au besoin. Autrement c'est rompre tout commerce et venir aux extremités dont les suites fatales ne sont que trop connues de part et d'autre. Ce qui seroit contraire aux loix et conventions de l'Empire, au bien public, et même aux regles de la charité, et de la conscience. Ainsi puisque les Catholiques sont bien aises de prendre leur precautions; et de travailler non seulement à leur seureté, mais même à leur accroissement; ils ne doivent point trouver estrange que les Protestans songent à leur conservation, et tachent de se maintenir dans un estat qui les exempte du mépris et de l'oppression. C'est pourquoy si les Protestans avoient poussé fortement la creation d'un Electorat nouveau |:ce qu'ils n'ont point fait pourtant:| les Catholiques ne le pourroient point trouver mauvais. Et il est de leur interest de ne pas donner occasion aux protestans de s'allarmer, et de s'imaginer qu'on leur en veut trop, ce qui pourroit arriver par les oppositions formées avec tant de chaleur contre le neuvième Electorat, qui les pourroient reveiller aussi et obliger de pretendre encor d'avantage. Car avant la grande guerre d'Allemagne il y avoit quatre Electeurs protestans contre autant de Catholiques; par la paix de Munster il y a cinq Catholiques et trois Protestans; mais le changement du palatinat a reduit les protestans à deux; en sorte qu'ils n'estoient plus que la quatrième partie du College Electoral. Ce qui est une disproportion tout à fait excessive.²

1 quelques (1) Electeurs L (2) Electoraux Lil¹ (3) Electeurs l³ 1 Catholiques | Romains *erg. und gestr.* Lil¹ | 01 s'en (2) se L (3) firent (4) s'en Lil¹ 3 examiner (1) leurs raisons (2) leur fondemens L 3 presuppose (1) une maxime (2) qve L 4 lorsqu'on (1) a (a) affaire (b) negotie L (2) negotie Lil¹ 5 on (1) n'a aucun droit (2) est obligé de leur <-) (3) doit L 5 et (1) qv'on leur doit (2) permettre L 6 Autrement (1) on (a) declare (b) romp avec les (2) c'est L 7 dont . . . d'autre *erg. L* 8 aux loix . . . l'Empire *erg. L* 11 songent | du moins *erg. L, gestr. Lil¹* 11 f. leur (1) salut L (2) conservation Lil¹ 12 se (1) conserver L (2) maintenir Lil¹ 13-18 l'oppression. (1) C'est ce qvi les (a) oblige indispensablement à un Electorat (b) a obligé indispensablement (aa) de pretendre L (bb) à Lil¹ pousser la creation d'un Electorat nouveau en leur faveur depuis qve (aaa) l'extinction de charl (bbb) l'Electorat palatin a passé des protestans aux Catholiques. | puisqv'au paravant il y avoit trois. *gestr.* | L (2) il est vray qve les protestans (3) Ainsi (4) C'est pourqvoy, (a) les protestans quoyqv'ils n'ayent (aa) pas fort (bb) guerres (aaa) insisté sur (bbb) poussé la creation d'un Electorat nouveau, avoient pourtant (b) si . . . est de (aaaa) l'interest des Catholiques (bbbb) leur . . . arriver (aaaaa) si les Catholiques (aaaaaa) s'opposoient tant (bbbbbb) s'opposent trop au (bbbbbb) et des (ccccc) par . . . Electorat. (aaaaaaa) Car cela les pourroit reveiller et leur et determiner et obliger de (aaaaaaaa) pretendre (bbbbbbbbb) se joindre pour (ccccccc) pretendre (bbbbbbb) qvi . . . d'avantage. Lil¹ 15 trouver (1) estrange Lil¹ (2) mauuais Lil² 18 Car *erg. Lil¹*

[Den folgenden, in Kleindruck stehenden Absatz hat Leibniz in l¹ gestrichen:]

Et quoyqu'il soit vray que les Catholiques peuvent profiter des avantages qui leur arrivent par l'ordre ou par la permission de Dieu, sans qu'il en naisse necessairement aux protestans un droit qui soit capable de servir de fondement à une poursuite legitime en justice, pour pretendre des avantages pareils, ou approchans qui pussent maintenir la balance; il est permis neantmoins et meme il est convenable aux protestans qui y ont tant interest, de pourvoir à leur seureté par des voyes de la negotiation et de la douceur: et même le danger peut devenir si grand, qu'il pourroit suffire à une action ou poursuite legitime dans les formes. Et ceux qui veulent maintenir le repos public, et la bonne intelligence, et faire connoistre leur moderation, doivent temoigner une certaine condescendance pour satisfaire non seulement à ce que les autres peuvent 10 exiger de plein droit par une action juridique fondée dans la rigueur des loix, mais encor à ce qu'ils peuvent demander par le principe de l'equité.

La verité est cependant que les premieres negotiations et ouvertures ne sont venuës ny de la religion ny des sollicitation[s] de la maison de Bronsvic. Trois Electeurs seculiers dont l'un est Catholique recommanderent l'affaire à Augsbourg. L'electeur nouveau y

15 ² *Im fortlaufenden Text in l¹ von Leibniz gestrichen und mit der Anweisung NB ad marginem hieher bey: tout à fait excessive: zu schreiben: an den Rand gesetzt (Lil^h): ((La disproportion est encor devenu plus grande par le changement de Saxe arrivé quelques années après que cette lettre a esté écrite. Ce qui auroit réduit les Electeurs protestans à un seul; si le neuvième Electorat n'estoit survenu: de sorte que c'est beaucoup presentement 20 que les Protestans s'en contentent))*

2 Absatz (I) Car (2) Et L 2 les (I) protestans et les changemens qvi arrivent . . . dieu, ne donne point (←) un (←) plein droit, ou (a) pour un (b) chacun peut profiter L (2) Catholiques L 3 naisse (I) | ordinairement erg. | un (a) plein droit ou (b) droit plein et achevé (2) necessairement L 5 convenable (I) à ceux (2) aux protestans L 6 tant erg. L 7 qu'il (I) peut fonder (2) pourroit suffire L 7 formes. (I) Et (a) il y a de l'equité du costé des autres de (b) l'equité veut que les autres, (aa) qvi veulent (bb) voulant (2) puisqve L (3) Et Lil¹ 8 f. intelligence, et (I) témoigner leur sentimens (2) faire . . . témoigner L 9 f. peuvent (I) prétendre (2) exiger . . . droit L 10 juridique (I) mais encor fondée dans les loix (2) fondée . . . des L 12–S. 85.3 l'equité. Absatz (I) C'est sur ce fondement qve (a) le feu Electeur de Brandebourg a mis l'affaire (b) Jean George III Electeur de Saxe, et Frideric Guillaume Electeur de Brandebourg s'aviserent chacun à part, et de leur propre mouement, de (aa) proposer (←) (bb) penser à l'elevation de la Maison de Bronsvic à la dignité Electorale. Et le second ne se contentant pas des simples ouvertures, alla mettre l'affaire sur le tapis, en prenant des mesures effectives. | ou un puissant Electeur catholique ne trouua nul inconvenient. erg. und gestr. Lil¹ | L (2) La . . . premieres | negotiations et erg. | ouvertures . . . venuës (a) de la Maison de Bronsvic. (aa) l'Electeur ne s'est pas offert luy meme, mais (bb) L'estime qu'on a (b) ny . . . Catholique (aaa) mirent l'affaire sur le tapis (bbb) recommanderent . . . Augsbourg, | et quelqves uns entre eux y avoient songé gestr. | L'Electeur . . . merite | de la maison de Bronsvic gestr. Lil² | auoient . . . tapis Lil¹ 17 devenu (I) d'avantage L (2) plus grande Lil¹ 17 arrivé (I) depuis qve (2) quelqves Lil¹

14 Augsbourg: Kurfürstentag (1689/90).

negotia aussi[,] mais ce ne fut qu'après y avoir esté encouragé par des membres considérables du College Electoral, qui luy témoignèrent de l'amitié et de l'estime, et qui reconnoissant le merite, avoient mis l'affaire sur le tapis. Tout se fit par les voyes les plus douces et les moins odieuses[,] sans vouloir profiter de certaines conjonctures favorables pour obtenir le but. Aussi la generosité de l'Electeur nouveau ne le permit pas: il ne le 5
 voulut avoir que par la plus belle voye qui est celle du merite. Enfin le danger eminent où se trouverent les interets de la Chrestienté en Hongrie[,] porta Sa Majesté Imperiale à faire des grands pas de son costé, pour faire reussir la negotiation. De sorte que ce ne fut pas à la religion ny aux instances du parti protestant que cet Electorat est dû, mais uniquement aux merites de l'Electeur et de sa Maison, joints aux charges reelles tres grandes qu'on y 10
 voulut bien prendre sur soy.

On peut donc dire en verité, et on le peut bien juger d'ailleurs, que ce n'est pas en faveur des protestans que l'Empereur a voulu eriger Bronsvic-Lunebourg en Electorat, mais en faveur de la Chrestienté, et à cause de la necessité publique. Les protestans n'en ont point fait leur affaire, et même quelques uns des plus considerables entre eux, au lieu 15
 d'y contribuer, s'y sont fort opposés: Les Offices des deux Electeurs protestans à Augs-

3 tapis (1) On ne fit rien (→) (2) Tout L 4 douces (1) et (a) les plus permises; et (→) (b) le danger que (2) ou estoient les interets de la Mai (3) les (4) On (a) merita (b) voulut meriter ce qv'on pouvoit prétendre (5) et . . . odieuses L 4 odieuses[,] (1) L'Electeur de Bronsvic (a) ne voulut point user des (→) instances importunes, qvoqve (b) pouvoit (c) conjointement avec les | autres *gestr. Lil¹* | Electeurs protestans pouvoit L (2) La Maison de Bronsvic conjointement *Lil¹* (3) sans vouloir *Lil²* 4 profiter (1) des conjonctures pour forcer (2) de L 5 pour (1) obliger l'Empereur et les Electeurs catholiques | Romains *erg. und gestr. Lil¹* | d'y condescendre L (2) obtenir (a) son *Lil¹* (b) le *Lil²* but *Lil¹* 5 Aussi *erg. Lil²* 5 de . . . nouveau *erg. Lil¹* 5 f. il (1) voulut meriter ce qv'il pouvoit pretendre L (2) ne . . . avoir (a) qv'en le meritant (b) que . . . merite *Lil¹* 6 le (1) grand danger (2) danger eminent L 7 porta (1) l'Empereur (2) Sa . . . Imperiale L 8 negotiation. (1) Ce (2) Ainsi (3) De . . . fut | donc *gestr. | pas L* 9 instances (1) des protestans L (2) du . . . protestant *Lil¹* 9–11 dû, | qv'oyqv'ils eussent donné l'occasion d'y penser *gestr. Lil¹* | mais univquement (1) au merite personnel de l'Electeur, (a) et (b) joint aux (aa) grandes charges (bb) charges . . . grandes, que la Maison de Bronsvic L (2) aux . . . grandes, (a) que cette maison voulut bien prendre sur elle. *Lil¹* (b) qv'on . . . soy. *Lil²* 12 et . . . d'ailleurs *erg. Lil¹* 14 necessité (1) des affaires L (2) publique *Lil¹* 14–16 publique. (1) Bien loin que cette (2) Les protestans bien loin pour la plus part (3) Les . . . ont (a) pas (b) point fait . . . même (aa) beaucoup | de protestans bien *gestr. L | bb* quelques uns *Lil¹* des . . . sont | fort *erg. Lil¹* | opposés | de tout leur pouvoir *gestr. Lil¹* | L 16 opposés: (1) Ainsi bien (2) L'Electeur de Saxe se (→) à cause de la brouillerie de (→) (3) les deux Electeurs protestans (a) (→) estoient en estat d'obliger L (b) qvi pouvoient | apparemment *gestr. L* | faire reussir (aa) l'affaire (bb) la chose selon toutes les apparences à Augsbourg, en y accrochant l'Election du Roy des Romains, ou la Cour Imperiale estoit | si *gestr. L* | engagée trop avant pour pouvoir reculer, ne (aaa) voulurent point se servir (bbb) se servirent point d'un remede si fort, et | qvi plus est *gestr. L* | la verité est que | jamais *gestr. L* | l'Electeur de Bronsvic luy même en a usé trop honnestement (aaaa) qv'il n'a jamais voulu insister la dessus, ny pousser sur une voye qvi pouvoit par (bbbb) pour vouloir jamais insister sur cette voye qvi ne luy paroissoit pas assez douce ny assez digne de sa generosité. Ainsi L, *gestr. Lil¹* (4) les L

bourg furent employés avec beaucoup de moderation et de retenüe. Ils ne firent rien alors, que Baviere, tout Catholique qu'il est, n'ait fait autant qu'eux. Aussi Sa Majesté Imperiale ne se determina pas alors, les autres Electeurs ne refuserent rien, et l'affaire fut faite par apres par une raison toute differente, dont je vous ay deja entretenu, Monsieur, où le
 5 protestantisme n'eut pas la moindre part. Et pour dire quelque chose de plus: bien loin que la religion ait esté effectivement un des motifs; on peut dire que rien n'a rendu la negotiation plus difficile et plus épineuse que la religion: de sorte que le neuvième Electorat acquis à la maison de Bronsvic à ses depens[,] ne doit pas estre mis sur le compte des protestans, et ne sçauroit donner aucun droit de pretension reciproque aux Catholiques.

10 Vous voyés donc, Monsieur, que lorsqu'on parle de ce que les protestans pourroient alleguer pour faire voir que le neuvième Electorat estoit juste et comme necessaire de leur costé, on ne le fait pas pour fonder là dessus cet Electorat, erigé par d'autres raisons et acquis d'ailleurs à si haut prix; mais pour faire voir, que les Catholiques, s'ils veulent demeurer dans les bornes de l'equité, n'ont pas le mot à dire. D'où il s'en suit, que
 15 puisqu'on ne l'a pas eu pour subsvenir à la religion[,] il n'y a aucune obligation, ny de reconnaissance ny de justice pour qu'il soit fait quelque chose de reciproque en faveur des Catholiques.³

³ *Im fortlaufenden Text in l¹ von Leibniz gestrichen und mit der Anweisung Ad marginem hieher zuschreiben an den Rand gesetzt (Lil¹):* ((Le dernier changement arrivé à
 20 l'égard de l'Electorat de Saxe depuis que cette lettre a esté écrite rend d'ailleurs les avantages des Catholiques si grands, qu'il semble, qu'en se voulant servir tousjours des mêmes pointilles et scrupulosités comme s'ils n'avoient rien obtenu; ils pourroient faire

1 furent (1) fort (2) tres (3) employés L 1 beaucoup de (1) douceur et de reserve L (2) moderation . . . retenüe Lil¹ 1 rien alors erg. L 2 Catholique | Romain erg. und gestr. Lil¹ | 2 f. Aussi (1) la Cour Imperiale n'y eut gueres d'égard pour lors. L (2) sa . . . rien Lil¹ 4 dont . . . Monsieur, erg. L 5 f. pour | vous gestr. | dire . . . plus: erg. Lil¹ | Bien (1) qv'il (a) est (b) ait esté (2) loin . . . religion L 6 effectivement erg. Lil¹ 6 motifs; | ou aides gestr. Lil¹ | qvand on est venu au fait, erg. und gestr. Lil¹ | 6 n'a | nui d'avantage ny gestr. Lil¹ | rendu (1) l'affaire (2) la negotiation L 9 Catholiques. | Romains erg. und gestr. Lil¹ | 10 protestans (1) peuuent L (2) pourroient Lil¹ 12 f. et . . . prix; erg. Lil¹ 13 Catholiques, | Romains erg. Lil¹ und gestr. Lil² | 14 dire. | puisqv'on a voulu (1) acheter si cher L (2) acqverir à si haut prix Lil¹ ce qu'on deuoit avoir pour rien. L, gestr. Lil¹ | 15 eu | par grace, ny L, gestr. Lil¹ | 15 f. ny . . . pour erg. L 17 Catholiques. | Romains L, gestr. Lil¹ | 20 Saxe (1) a possédé (2) rend mes (3) rend . . . grands, pour ne dire si excessifs; qv'en se . . . scrupulosités (a) ils donnent sujet à des soubçons qvi ne sont pas capables d'allarmer les protestans s'ils voyent qv'on n'a pas pour eux (b) ils marqvnt trop d'acharnement (c) comme . . . rien eu il semble qv'ils traitent les protestans en duppes et avec mépris, comme si c'estoient des gens qvi ne meritent pas qv'on leur témoigne les moindres sentimens d'equité, (aa) et ils temoignent (bb) font (cc) ce qvi feroit connoistre (aaa) une avidité (bbb) un desir insatiable et sans mesure d'empieter sur eux, et un acharnement capable de les allarmer d'une estrange maniere L (4) depuis . . . Catholiques Lil¹

4 raison: Die für den Türkenkrieg in Ungarn dringend benötigte Unterstützung durch Hannover brachte Leopold I. dazu, den Kurtraktat (22. März 1692) zu unterzeichnen.

[Den folgenden, in Kleindruck stehenden Absatz hat Leibniz in l¹ gestrichen:]

Cependant il semble que jusqu'icy l'équité des protestans a voulu combler la mesure aux Catholiques Romains. On voit qu'en toutes ces guerres, les protestans ont combattu presque uniquement non seulement pour leur conserver leur estats, mais encor pour leur en gagner. Temoin les grandes conquêtes de la Hongrie que l'Empereur doit presqu'autant aux troupes des Protestans qu'aux siennes propres. Et neant-
5 moins la moderation de ces memes protestans est si grande, que se pouvant stipuler des avantages reels et durables, ils se sont contentés de quelque satisfaction pecuniaire, qui est passagere, et fort mediocre, ne passant point ce qui estoit indispensable et necessaire, mais nullement proportionnée à leur services. Et on sera assez injuste et assez peu equitable pour leur disputer ou envier le seul avantage durable mais peu reel, et consistant presque dans le seul point d'honneur, qu'ils semblent avoir obtenu, et qui même d'ailleurs n'a
10 pas été acquis gratis ny en recompense de ces services eclatans mais acheté pour ainsi dire à part, ti tu lo valde oneroso; et non pas aux frais communs des protestans mais à la seule charge de la maison qui l'a eu.

Aussi quand on considere bien les choses, on ne trouve pas que les Catholiques ayant grand sujet d'exiger quelque chose en reparation de la perte pretendue que leur religion
15 doit avoir faite dans l'établissement du neuvième Electorat, parce que dans le fonds ce n'est pas une perte pour leur religion, dont ils puissent craindre la moindre mauvaise suite, mais c'est une simple restriction, qui donne quelques bornes à des avantages trop excessifs de leur parti et trop contraires à la seureté des protestans. Ainsi il semble que c'est beaucoup que ceux cy ont bien voulu encor accorder quelque chose aux instances pres-
20 santes des Catholiques: dont quelques uns, pretendans, qu'on leur accordât conditionnellement deux autres Electorats nouveaux, c'est à dire qu'on leur en accordât un, chaque fois que l'une ou l'autre des deux branches [Electorales] Bavaro-palatines vint à s'éteindre

croire aux protestans qu'on les veut traiter avec mépris, sans avoir aucun egard à l'équité et à la raison. Ce qui n'est pas tout à fait de l'interest des Catholiques))
25

2 f. Romains *erg. Lil¹* 3 uniquement (1) pour les Catholiques (2) non L 7 ils se (1) contentent (2) sont L 7 quelque (1) retribution L (2) satisfaction *Lil¹* 8 f. on (1) aura assez d'injustice et assez peu d'honesteté (2) sera L 12 f. l'a (1) acquis (2) eu L 14–16 eu. *Absatz* (1) Qvand on considere ces choses, il paroist surprenant qve les catholiques |Romains *erg. und gestr. Lil¹*| ont (a) eu (b) voulu (c) eu la dureté d'exiger qvelqve chose |de plus comme si c'estoit *erg.* | pour reparer (aa) cette pretendue (bb) en qvelqve façon cet avantage pretendu (cc) ce peu d'avantage qve les protestans trouuent dans le neuuieme Electorat et qve (dd) cette perte (aaa) imaginaire de leur religion (bbb) pretendue . . . doit faire dans L (2) Aussi . . . faite *Lil¹* 16 Electorat, (1) et qv (2) au lieu qve L (3) parce qve *Lil¹* 17 dont (1) elle puisse souffrir le moindre dommage (2) ils L 17 craindre (1) le moindre danger (2) la L 18 donne (1) des (2) assez (3) qvelqves L 19 f. Ainsi (1) il est encor plus surpré (2) c'est asseurement une moderation tres grande, qve les protestans L (3) il . . . cy *Lil¹* 21 Catholiques: (1) Romains. Les qvels L (2) dont . . . uns *Lil¹* 21 conditionnellement *erg. L* 22 f. nouveaux (1) en cas qve (2) c'est . . . l'autre L 23 [Electorales]: Electorats *l³ ändert Hrsg. nach L* 23 Bavaro-palatines (1) vinnssent L (2) vint *Lil¹* 23 s'éteindre (1) conjonctivement (2) disjonctivement L

disjonctivement; on a eu assez de condescendance du costé des protestans pour consentir à un Electorat nouveau Catholique en cas que l'une et l'autre des deux branches vint à manquer conjointement en sorte que des protestans y succedassent.

Asseurement c'est se relacher beaucoup et les Catholiques ont grand sujet de s'en
 5 contenter. L'Electorat de Bronsvic est deja tout acquis et cela titulo oneroso, comme
 j'ay deja dit: les effects en sont dûs, et l'introduction dans le College Electoral, qui en est
 un, ne doit point manquer. Cependant pour la faciliter, on obtient encor ce pas des pro-
 testans, qui se privent en ce point du droit de reversion que la paix de Westfalie, et la
 nature des choses leur reserve. Car puisque c'est par l'evenement de l'extinction de la
 10 branche de Heidelberg que les protestans ont perdu un Electorat; il faut que de même ils
 soyent capables de jouir à leur tour de semblables extinctions, si Dieu vouloit qu'elles
 arrivassent et il est juste qu'ils puissent rentrer alors dans une partie de leur avantages de la
 même maniere qu'ils les ont perdus.

Il faut encor considerer que suivant la paix de Westfalie l'un des Electorats de la
 15 maison Bavaro-Palatine deuvroit s'esteindre avec la branche Wilhelmine qui [le] possede,
 si elle venoit à manquer. Il ne seroit donc point juste qu'on voulut *Surrogatum exce-*
dere naturam ejus cui surrogatur, et qu'on tint compte aux Catholiques d'un
 Electorat qui se devoit éteindre luy même. Ce seroit autre chose si non obstant l'extinction
 de la branche, l'Electorat subsistoit, et passoit dans une branche Protestante: alors il y

1 disjonctivement; (I) On a eu assez L (2) les Electeurs (3) les protestans ont (4) on Lil¹ 1 du
 ... Protestans erg. Lil¹ 2 Catholique (I) qv'en cas qve (a) l'une ou l'autre fut éteindre (b)
 disjonctivement l'une ou l'autre de ces branches fut eteinte d'une maniere qvi (2) en L 3 conjoin-
 ctivement erg. L 3 protestans (I) succedassent au pays. (2) y L 4 c'est (I) accorder L (2) se relacher
 Lil¹ 4 et |Messieurs gestr. L| 5 de Bronsuic erg. L 5 f. et ... comme (I) y a esté (2) j'ai ...
 dit; erg. L 7 f. Cependant (I) on (a) fait ce pas (b) obtient ... protestans L (2) pour ... qvi Lil¹
 8 Westfalie (I) accorde (2) reserve aux protestans (3) et ... reserve L 10 Electorat; (I) l'eqvité (2) il L
 12 et (I) de rentrer en qvelqve façon dans leur (2) il ... alors L 12 f. de la ... perdus erg. L
 14 suivant ... Westphalie erg. L 15 Bavaro-Palatine (I) estant (2) devant (3) doit L (4) deuroit Lil²
 15 Wilhelmine erg. Lil¹ 15 [le]: la l³ ändert Hrsg. nach L 16 manqver. | (I) En qvoy (2) de qvoy
 (3) contre les apparences; (4) pourqvoy donc gestr. L| 16 juste (I) qv'on a un droit (2) de (a) deroger
 en effect à cette clause; (b) donner un (3) qv'on (a) veuille (b) voulût L 17 naturam (I) surrogantis et
 (2) ejus L 17 qu'on (I) ait egard à (a) un droit (b) remplacer (2) mette ordre à (a) remplacer un Electorat
 (b) en tenir compte (3) tienne (4) tint L 17 Catholiques | Romains erg. und gestr. Lil¹ | 18 Electorat
 (I) qv'ils ne (a) perdent point par une (b) perdroient point alors d'une maniere qvi fit le (aa) gagner (bb)
 passer sur les protestans mais par une (2) qvi (a) deuroit (b) se L 18 l'extinction de erg. L

16 f. *Surrogatum ... surrogatur*: vgl. N. EVERHARDI, *Loci argumentorum legales*, 1613, Locus CXXII.1, S. 740.

auroit un peu plus d'apparence en leur demande, quoyque dans le fonds je vous aye déjà fait voir, qu'encor en ce cas il seroit juste que les protestans jouissent aussi librement de l'avantage des extinctions, et du droit de reversion que les Catholiques en ont joui: on peut dire neantmoins qu'il est plus tolerable que les Catholiques souhaitent quelque remplacement en ce cas. Mais lorsque les protestans n[']y gagnent rien, et que l'Electorat même 5 doit cesser, c'est une demande doublement inique de vouloir que les Catholiques y gagnent. Et comme il est manifeste, que les Protestans ne gagneroient qu'un seul Electorat, quand même les deux branches Electorales Bavaro-Palatines manqueroient en leur faveur, il est juste aussi qu'alors on n'en accorde qu'un tout au plus aux Catholiques. Quoyqu'il soit vray par les raisons déjà alleguées que l'Electorat de Bronsvic ne leur donne pas un 10 droit de le pretendre.

Je ne veux point vous exagerer, combien il est peu raisonnable d'ailleurs, de vouloir mettre comme en suspens et presque eluder une chose acquise legitimement à cette maison; et cela sur des simples craintes pretendues de cas tres éloignés, et sur des scrupules de religion qui n'ont rien de commun avec ce qui a produit l'erection de l'Electorat. L'Em- 15 pereur et l'Empire et même la Chrestienté ont joui des realités tres grandes que cette maison avoit promises, et qu'elle a fournies avec sa punctualité ordinaire. Maintenant lorsqu'il s'agit de la faire jouir de quelques effets de ce qu'on luy a accordé, il se trouve des gens qui cherchent mille difficultés, où il n'y a pas la moindre apparence d'equité et de raison, et dont il n'est pas à Elle de repondre. Mais il y a lieu de croire que les passions se 20 refroidiront à la fin, et qu'on luy rendra justice.

En effect sans entrer dans aucune consideration du besoin de la religion et du droit des protestans, et sans considerer même ce que l'Electeur et sa Maison ont fait pour l'Empire et pour la Chrestienté, on peut dire que rien n'a esté plus convenable que son elevation à la

3 Catholiques | Romains *erg. und gestr. Lil¹* | 3 joui: | Mais au moins *gestr. L* | 4 Catholiques | Romains *erg. und gestr. Lil¹* | 5 f. et . . . cesser, *erg. L* 6 inique (1) qve (a) d'y vouloir encor gagner en se voulant perpetuer (b) les catholiques alors veulent gagner (2) de . . . gagnent *L* 6 Catholiques | Romains *erg. und gestr. Lil¹* | 8 quand (1) contre toutes (2) même *L* 9 Catholiques | Romains *gestr. Lil¹* | 9-11 Quoyqu'il . . . pretendre. *erg. Lil²* 12 vous *erg. L* 12 exagerer | au reste *erg. und gestr. L* | 12 est (1) dur *L* (2) peu raisonnable *Lil¹* 12 f. vouloir (1) suspendre (2) (→) (3) mettre . . . suspens . . . presqve (a) reduire à (b) eluder *L* 13 chose | duë et *gestr. Lil¹* | 13 legitimement | et titulo valde oneroso et cherement *erg. und gestr. Lil¹* | 14 pretendues *erg. L* 14-16 éloignés, (1) on a (2) et . . . a (a) fait (b) cree (c) produit . . . ont *L* 14 et sur des (1) pointilles *L* (2) scrupules *Lil¹* 16 tres grandes *erg. L* 18 f. accordé, (1) on cherche mille difficultés, qvi n'ont pas *L* (2) il . . . pas *Lil¹* 19 apparence (1) d'equité (2) de justice (3) d'equité *L* 20 Mais (1) j'espere qve les passions *L* (2) il y a (a) de l'apparence que les passions *Lil¹* (b) lieu . . . croire *Lil²* 22 dans (1) la (2) aucune *L* 22 f. consideration (1) de la religion (2) du . . . protestans *L* 23 que (1) la maison de Bronsvic a *L* (2) l'Electeur . . . ont *Lil²* 24 esté | plus juste ny *gestr. L* |

dignité Electorale. Elle est sans difficulté la premiere en rang apres les maisons Electro-
rales. Mais il y a bien autre chose: la splendeur de la maison de Bronsvic est peut estre plus
ancienne que celle de toutes les maisons de l'Empire, qui subsistent aujourd'hui. Car la
famille qu'on appelle maintenant de Bronsvic, estoit deja tres grande lorsque les autres, qui
5 sont fleurissantes aujourd'hui, estoient encor mediocres. Il y avoit un temps qu'elle pos-
sedit dans une même personne deux grands Duchés, la Baviere et la Saxe, lesquels
contenoient eminentment ce qu'on appelle aujourd'hui les Electorats de ces noms. Sans
parler du palatinat du Rhin, qui n'a passé dans la famille, qui le possede aujourd'hui que
par une fille de Bronsvic. Ainsi cette maison peut passer originairement pour doublement
10 ou triplement Electorale, et ce qu'on luy donne maintenant comme *postliminio* n'est
qu'une honneur due à cette haute noblesse qui la distinguoit depuis si long temps. Mais
elle a eu la moderation de ne s'en point prevaloir, et d'acquiescer cette honneur tout de
nouveau, par les voyes les plus belles et les plus meritoires dont on se pourroit aviser.

Après cela jugés, Monsieur, si on se doit plaindre d'elle, et si on n'est pas obligé de
15 louer la generosité de son procedé; à moins qu'on n'ait renoncé à toute sincerité, ou perdu
tout sentiment de la justice. Je pourrois vous dire encor bien des choses à son avantage et
pour faire valoir ses droits à l'égard de l'Electorat, mais la notoriété publique, et l'evidence
des choses m'en dispensent et ce que j'ay dit là dessus vous fera concevoir aisement le
reste: d'ailleurs je ne fais pas un traité, mais une lettre qui est déjà devenue trop prolix. Je
20 finis donc et je suis etc.

1 Electorale. (1) Je ne vous dis (2) Elle L 1 f. Electorales. |parmy les qvelles je compte celle
d'Austriche à cause de la Boheme. *gestr. Lil¹* | 2 Mais (1) ce n'est pas assez (2) il L 2 f. chose: la
(1) grandeur de (a) cette maison est la plus anciennes de toutes (b) la . . . celle L (2) splendeur *Lil¹*
3 f. aujourd'hui | sans excepter même celle d'Austriche *gestr. Lil¹* | Car la (1) maison (2) famille . . . appelle
(a) aujourd'hui L (b) maintenant *Lil¹* . . . Bronsvic *erg. L* 4 lorsque (1) toutes (a) les Maisons de
l'Empire d'Allemagne (b) celles d'Allemagne L (2) les autres *Lil¹* 5 encor | bien *gestr. L* | 5 temps
(1) qve (a) l'Austriche (b) le pays d'Austriche meme | qvi n'estoit qv'un marquisat (aa) dependoit (bb) de la
Baviere *erg. L* | avoit qvelqve dependance de la jurisdiction superieure (aaa) lors qv'elle possedit alors
(bbb) (→) maison qv'on appelle de Bronsvic aujourd'hui (ccc) et de la puissance de cette maison qvi la
faisoit en meme temps et dans une même personne L (2) qu'elle possedit *Lil¹* 7 aujourd'hui (1) des
Electorats de Baviere et de Saxe L (2) les . . . noms *Lil¹* 9 originairement *erg. Lil¹* 10 Electorale,
|qvant à l'effect *gestr. Lil¹* | 10 maintenant (1) donc est bien croire qv'un postlimine (2) comme L
11 depuis . . . temps *erg. L* 18 choses (1) y supplée L (2) m'en dispense *Lil¹* 20 etc. *Absatz*
|Monsieur, *Absatz* vostre tres humble et tres obeissant serviteur N. N. L, *gestr. Lil²* |

6 personne: Heinrich der Löwe.

C. SONSTIGES

C3 3c. JOLIS CONTES

Februar 1696

Überlieferung:

- L* Konzept: LBr 389 Bl. 47–48. 8°. 2 S. Bl. 48^r leer, auf Bl. 48^v oben gestr.: »Madame de Knipphausen«. (Unsere Druckvorlage.) 5
l Abschrift: LBr 389 Bl. 45–46. 2°. 3 S. von Grubers Hand. Überschrift: »Lettre écrite d'une Dame revenante, avec le sentiment de M. Leibniz là dessus. Note de M. Leibniz«. Bl. 46^v leer.

Die Gemahlin des Freiherrn Dodo von Knyphausen Hedwig Oriana, die eine katholische Missionsstation auf dem ostfriesischen Schloß Lütetsburg protegiert hatte, verstarb am 5. Dezember 1694. Leibniz erfuhr von den Gerüchten, die sich um ihren Tod verbreiteten, zunächst durch eine Mitteilung der ostfriesischen Fürstinwitwe Christine Charlotte, die ihm die Kurfürstin Sophie von Hannover zugänglich gemacht hatte (vgl. unten Fußnote 1). Bei ihrem Aufenthalt in Hannover um den 22. Februar 1696 (vgl. unsere Ausgabe I,12 S. 435, Z. 18–19) berichtete die Fürstinwitwe Näheres (vgl. unten S. 92, Z. 5). 10 15

Madame¹ de Knipphausen malade à Aurich où elle mourut, dit à son mari president de la chambre des Finances de l'Electeur de Brandebourg qu'elle luy donneroit des nouvelles après sa mort[.] Il la pria de ne pas penser à telles choses. Cependant la mort l'ayant enlevée, Monsieur de Knipphausen revenu à Luzbourg trouve dans le Cabinet de sa femme qui avoit esté fermé une lettre de sa main, dans la forme que voicy: 20

¹ C'est Madame la princesse douairiere d'Ostfrise, qui a mandé et envoyé cela à Hanover à Madame l'Electrice qui m'a fait la grace de me le communiquer[.]

16 dit (*I*) à M. de Knipha (2) à *L* 18 Cependant (*I*) apres la mort (2) la . . . enlevée *L* 19 de *erg. L* 19 Knipphausen |estant *gestr.* | *L* 19 à (*I*) Berlin (2) Luzbourg *L* 19 f. dans (*I*) son Cabinet qvi avoit esté fermé une lettre de la main de sa femme (2) le . . . main *L* 21 douairiere (*I*) d'Aurich, qvi (2) d'Ostfrise *L* 21 envoyé ce qui suit à *l* 21 cela (*I*) à Madame l'Electrice qvi me l'a communiqué à Hanover (2) à . . . communiqver *L*

16 Knipphausen: Hedwig Oriana. 16 mari: Dodo von Knyphausen. 17 Electeur: Friedrich III. 19 Luzbourg: Lütetsburg. 20–S. 92.4 forme: Leibniz schrieb die einzelnen Wörter des Briefes linksbündig und untereinander in eine jeweils eigene Zeile. 21 princesse: Christine Charlotte. 22 Electrice: Sophie.

Si je vous voyois je vous dirois des nouvelles étonnantes Point de menteries. Nouvelles certaines de nos bons amis de Berlin de Paris nostre pere mere[.] Je suis toute triste de vostre malheur[.] Si je vous pouvois soulager quelle joye pour vostre tres humble servante qui n'est plus ce que vous croyes qu[']elle est mais bien autre chose[.]

5 Fevrier 1696

Voicy ce que Mad[ame] d'Ostfrise nous en a dit elle même depuis, comme la soeur de Mons[ieur] Kniphausen le luy a conté. A peine Mons[ieur] Kniphausen estoit il de retour à Luzbourg, avec le corps mort de sa femme, qu'il eut envie de voir le Cabinet de sa femme. Sa soeur l'y accompagna. Personne avoit este dans ce Cabinet depuis trois ans, et on
10 chercha la clef de chez l'Amtman. M[onsieu]r Kniphausen entré, trouve d'abord cette lettre, qui par l'ancre et le sable paroissoit toute fraiche. Il en fut si etonné qu'il pensa tomber en defaillance[.] Sa soeur en a esté témoin, de sorte qu'il n'y a point d'apparence qu'il ait supposé la lettre luy meme.

L'Amtman n'estoit pas un homme à écrire un[e] telle lettre.

15 Ce sont des jolis contes. Bons à entretenir la conversation languissante, faute de mieux[.]

a2 50. MONITA ZU EINER STAATSSCHRIFT ÜBER SACHSEN-LAUENBURG

September 1696

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: LBr 762 Bl. 24. 2°. 1 1/2 S. (halbbrüchig beschrieben)

Integrum illud et incolume.] wenn man sagen will Henricum Leonem patri- 5
monium suum integrum et incolume ad tres filios transmisisse, würde daraus inferiret
werden wollen, daß ihm nichts von seinem Erbland entzogen worden; womit man aber
nicht einig, wäre also gnug, etwa zu sagen: pro magna parte salvum et incolume[.]

Brunsvicensis nomen assumeret] ich weiß nicht ob man eben sagen könne
oder wolle, daß Otto nicht von Braunschweig benennet worden, ehe er die stadt recu- 10
piret[.] wäre also vielleicht dienlicher zu sagen: neque ex eo amplius dubitarunt plerique
Ottonem Brunsvicensis nomine appellare, cum antea vulgo diceretur Otto de Luneburg.

Veniam illi de precantibus pro eo principibus concederet] was hier de
venia Ottoni Duci ab imperatore data gesaget wird, köndte meines ermessens ausgelassen
werden[.] 15

Jure suo, quod in Brunsvicenses terras habere potuit] weil er kein recht
haben können, wäre vielleicht gnug zu sagen: jure quod in Brunsvicenses terras habere
sese credit[.] |24v|

Et sublata de ducatu Saxoniae contentione duas potentissimas gen-
tes Guelphicam et Ascaniam in concordiam redegisset] weil diese con- 20
cordia nicht bewiesen, wäre sie ganz außzulassen.

Et quaedam Archiepiscopatus bona in compensationem quanquam
feudi lege tenenda sibi.] von diesen particularibus, und dem so de (pice atis) cleri-
corum manibus gesaget wird[.] wäre vielleicht besser zu abstrahirn[.]

Olim imperii civitatibus accensebatur, sed ea accedente imperii autoritate] dieses 25
köndte auch fuglicher ausgelassen werden[.]

6 ad (1) posteros (2) tres filios *L* 8 also *erg. L* 11 sagen: (1) nec quisquam fere amplius
dubitavit Ottonem urbe poti (2) neque *L* 17 wäre (1) (beßer) (2) vielleicht *L*

III. REICH UND EUROPA

E5 1. SUR SHERLOCK, THE CASE OF THE ALLEGIANCE DUE TO SOVERAIGN POWERS

[Ende Januar-April 1695.]

Überlieferung:

- L Konzept: LBr 872, Bl. 23^r–24^v. 1 Bog. 2^o. 3 1/2 S. Ein Teil des Buchtitels und die eng- 5
lischsprachigen Zitate von Schreiberhand (A). – Gedr.: GRUA, 2, S. 887 f. (teilweise,
entspricht S. 0, Z. 0 bis S. 0, Z. 0 und S. 0, Z. 0 bis S. 0, Z. 0, S. 00, Z. 00«)

Thomas Burnett of Kemney machte Leibniz mit W. SHERLOCK, *The Case of the Allegiance due to Sovereign Powers*, bekannt (unsere Ausgabe I,11 S. 519, Z. 7 f.; I,12, S. 477, Z. 16 f., S. 730, Z. 17), nachdem sie sich in der 2. Januarhälfte (nach dem 18.1.) 1695 in Hannover erstmals persönlich begegnet waren 10
(MÜLLER/KRÖNERT, S. 130; I,11 S. 184 Erl. zu Z. 10). Wann Leibniz das Buch von Burnett erhielt, läßt sich allerdings nicht genau feststellen. In dem Schreiben an Leibniz vom 2./12. März 1695 (I,11 N. 218), das den Beginn einer langjährigen Korrespondenz markiert, nimmt Burnett auf das Werk nicht Bezug. Dennoch kann nicht ausgeschlossen werden, daß er es Leibniz bereits anläßlich ihrer ersten Begegnung oder kurz danach zukommen ließ (vgl. I,11 N. 349, S. 519 Erl.). Leibniz' Interesse an Sherlock führte nicht 15
nur zur Anfertigung der vorliegenden Auszüge und zusammenfassenden Aufzeichnungen, sondern auch zu eingehenden Bemerkungen (I,11 N. 349), die er vor dem 28. April 1695 verfaßte und Burnett als Beilage seines Schreibens vom 11./21. Juni zuschickte (I,11 N. 348). Unser Stück dürfte aufgrund seines sichten-
den und exzerpierenden Charakters zeitlich früher anzusetzen sein als der für Burnett bestimmte Kom- 20
mentar.

Offenkundige Abschreibfehler von A werden – sofern sie keinen inhaltlichen Sinn ergeben – nach dem Druck von 1695 stillschweigend korrigiert.

The Case of the Allegiance due to Sovereign powers stated and resolved according to Scripture and Reason and The principles of the Curch of England with a more particular Respect to the oath lately enjoyned, of Allegiance to Their present Majesties K William and Q. Mary. By William Scherlock D. D. Master of the temple. The Sixth Edition London Printed for W. Rogers a[t] the sun over against St. Dustans Church in fle[e]t Street. 1691 25

L'auteur marque dans la preface d'avoir esté un de ceux qui faisoient scrupule de prester les sermens au Roy Guillaume et à la Reine Marie; jusqu'à s'estre mis en danger de perdre

28–S. 98.1 L'auteur . . . raviser: *Allegiance*, unpaginiertes Vorwort [S. I]. 28 scrupule: Sherlock zählte vorübergehend zu den 'Nonjurors', einer Gruppe von Geistlichen der Anglikanischen Kirche, die mit Hinweis auf die Gültigkeit ihrer Eidesbindung an Jakob II. die Machtübernahme durch Wilhelm III. und Maria II. als Usurpation betrachteten.

sa charge si la moderation du gouvernement ne luy avoit donné le temps de se raviser. J'apprends qu'il estoit Master of Temple, qui luy donnoit la fonction de predicateur dans ce Quartier de Londres, qui appartenoit autres fois aux Templiers, mais qui est maintenant le Sejour des gens de Loy. Il adjoute que son changement a excité la curiosité de plusieurs.

5 Mais qu'il ne seroit point soucié d'y satisfaire; s'il n'avoit cru que les raisons qui l'avoient déterminé pourroient encor servir à d'autres. Parlant de ses sentimens precedens, il declare de n'avoir jamais esté du nombre de ceux qui faisoient un Schisme au sujet des Eveques nouveaux mis à la place de ceux qui avoient refusé les sermens. Ce qu'il trouve aussi peu raisonnable, que de dire que les juifs devinrent schismatiques en rendant la Grande pres-
10 trise annuelle contre son institution, ce qui n'empechoit pas nostre Seigneur de communiquer avec eux. Ou de dire que les Grecs deviennent schismatiques lors que les Grands Seigneurs changent leur patriarches, il dit de n'avoir point fait scrupule alors de prier nommément pour le Roy Guillaume et la Reine Marie, contre l'usage des autres Recusans et qu'il n'a jamais travaillé à détourner de leur dessein ses amis, qui avoient voulu se
15 sousmettre. Il dit aussi que l'humeur dominant du siecle porté à mepriser la religion et le Clergé a contribué à la publication de son livre pour justifier son procedé, contre ceux qui s'imaginent que ce grand corps est comme Apostasie, et qu'il n'y a qu'un petit nombre de personnes qui en ayent conservé les droits[.] Il semble faire connoistre que la lecture du *Convocation-Book* de l'Eveque Overhall a achevé à le guerir de ses scrupules. Et qu'il n'a
20 renoncé d'ailleurs à aucun des principes, qu'il a enseignés, excepté le cas de la resistance. Car il a cru que S. Paul disant que tout pouvoir est de dieu, et qu'on ne doit pas luy resister, n'a entendu qu'un pouvoir legitime, mais il repond maintenant aux fondemens de cette opinion; qui estoit veritable dans le cas |Bl. 23^v| qu'il avoit en veue alors, comme estoit celui du Rump-parlement (c'est à dire de celui qui a renversé Charles I.) mais qu'il avoit
25 manqué en s'exprimant trop generalement[.]

Dans le livre même il forme la question si la fidelité (allegiance) est due au droit ou au gouvernement et à l'autorité de dieu plustost qu'au pouvoir legitime. Et se declare pour

1 charge (*I*) (de Master of the Temple, qvi luy donne la fonction de Predicateur du Temple, qvi est un endroit de Londres appartenant autres fois (2) si *L* 22 legitime, (*I*) tel qve n' (2) qvi dans une Monarchie |hereditaire *nicht gestr.* | ne se trouue qve dans (3) qv'il a cru (4) mais *L* 27 et . . . legitime *erg. L*

1 f. raviser: Die Frist für die Leistung des Eides verstrich am 1. August 1689, Sherlock legte ihn jedoch erst im August 1690 ab. 4–15 II . . . sousmettre: *Allegiance*, [S. I-III, V]. 15–18 II . . . droits: *Allegiance*, [S. IV]. 18–25 II . . . generalement: *Allegiance*, [S. V-VI]. 19 Overhall: J. OVERALL, *Bishop Overall's convocation-book*, 1690. 21 S. Paul . . . resister: Röm 13,1–2. 26–S. 99.6 Dans . . . raisons: *Allegiance*, S. 1–3.

le dernier, d'autant qu'aucun gouvernement ne peut permettre aux sujets de disputer ses droits, ce qui n'est ny nécessaire ny praticable, dependant souvent des plus difficiles questions de la Jurisprudence et de l'Histoire[.] Il croit que c'est dieu qui etablit et depose des Rois, et qu'on se doit sousmettre à sa volonté[.] Le parti contraire croit que la fidelité ne se doit qu'à celuy qui a le droit, quand il seroit depossédé, et que les sermens faits à un 5
autre qui est en possession, sont des injures. C'est à quoy se reduisent toutes leur raisons.

Le livre de la *Convocation* de l'Eveque Overal contient les Actes et Canons de la Convocation commencée la premiere année de Jaques I. 1603. et continuée par ajournemens et prorogation jusqu'en 1610. Chap. 28. pag. 57. *The convocation having given an Account of the various and irregular Revolutions of Government, brought about by the providence of God, Who for the sins of any Nation or Country, altereth their Governments a[n]d Governors transferreth, setteth up, and bestoweth Kingdoms as id seemet best to his heavenly Wisdom they add these remarkable Words[;] And when having attained their [ungodly] desires (whether ambitious Kings, by bringing any Country into their subjection; or disloyal subjects, by their rebellions 15
rising against their natural sovereigns) they have established any of the same degenerate forms of Government among their people; the authority either so unjustly gotten, or wrung by force from the true and lawful Possessor, being always God's Authority (and therefore receiving no impeachment bi the wikednes of those [that] have it) is ever (when any 20
such alterations are throughly settled) to be revered and obeyed, and the People of al sorts (as well of the clergy as of the Laity) are to be subject unto it, not only for wrath, but also for conscience sake[.]*

pag. 59 *In Can. 28 Where this doctrine is decreed, they take care to condemn all those wicked means whereby such Changes of Governments are made and yet to assert, That 25
whenever such changes are made the Authority is Gods, and must be obeyed. If any man therefore shal affirm, either that the subjects wen they shake of[f] the Yoke of their obedience to their sovereigns and set up a form of Government among them selves after their own Houmours do not therein very wikedly[;] or that it is lawful for any bordering Kings, through Ambition and Malice to invade their |Bl. 24^r| Neighbours. Or that the providence 30*

3 f. II . . . volonté erg. L 14 ungoldy Schreiberhand, ändert Hrsg.

7 f. Convocation: Kirchenversammlung der Provinzen Canterbury und York. 9–23 Chap. . . .
sake: *Allegiance*, S. 4 Z. 20–36; Sherlocks Zitat *And when having . . . sake* aus Overall: *Bishop Overall's convocation-book*, 1690, Kap. 28, S. 57 Z. 28–S. 58 Z. 5. 24–S. 100.11 pag. . . . obeyed:
Allegiance, S. 4 Z. 37–S. 5 Z. 20.

and goodnes of God, in using of rebellions and oppressions agai[n]st any king or country, dot[h] mitigate or qualifie the offences of any such Rebels or oppressing Kings, or that when any such new forms of Governments begun by rebellion and after throughly settled, the Authority in them is not of God: or that any who live within the territories of such new
 5 governments are nod bound to be subject tho God's authority which is t[h]ere executed but may rebel against the same; or that the jews in Egypt or Babylon might lawfully for any cause have taken Arms against any of those Kings[,] or have offered any violence to their Persons, he doth greatly err[.] Me[n] may dispute any thing, b[ut] I know not how it was possible fo[r] the confo-
 10 cation to expres their sense plainer, that all usurped pow[ers] when throughly settled, have God's authority and must be obeyed[.]

La Convocation p. 46 allegue l'exemple de Jehu, que dieu avoit choisi pour punir Ahab et Jezevel et ce que faisoit alors la nomination expresse de Dieu par les prophetes, est fait ailleurs par la providence, ils disent p. 51 que non obstant l'usurpation des Moabites, il
 15 auroit esté injuste à Ehud de tu[er] le Roy Eglon, si dieu ne l'avoit déclaré juge du peuple. Que Dieu donne le pouvoir à qui luy plaist Jerem. 27, 5. Dan. 4, 17. 32 Dan. 2, 37. Ils disent can. 33 que les Juifs estoient obligés de payer tribut aux Romains, non obstant des pretextes quelconques l'usurpation et de Tyrannie[.] Et can. 34 condamne les phariseens, qui refusoient de prester le serment de fidelité à Herode ou à César. Et Can. 30 aux qui
 20 pourroient dire que le Grand Prestre Jaddus auroit pu refuser le serment à Darius. Et si Jaddus refusa d'obeir à Alexandre, apres sa victoire ce fut lors que sa superiorité n'estoit pas encor bien etablie.

Propositions de l'auteur: 1) Toute autorité civile est de dieu qui est seigneur du monde[.]

25 2.) Cette autorité est de dieu en ce qu'elle est donnée à certaines personnes[.]

3.) Dieu a trois voyes pour donner l'autorité: la nature, dans les gouvernemens paternel, la nomination comme chez les juifs, et la direction de la providence[.]

15 tué L ändert Hrsg.

12–16 La . . . 2,37.: *Allegiance*, S. 6. 12 f. l'exemple . . . Jezevel: 1. Kön 19,15–16; 2. Kön 9,30–37, 10,1–10. 15 Ehud . . . peuple: Ri 3,15–21. 16–19 Ils . . . César: *Allegiance*, S. 7. 19–22 Et . . . etablie: *Allegiance*, S. 8. 20 Es handelt sich um Darius III. Kodomannos, von Alexander d. Gr. 333 (Issos) und 331 (Gaugamela) geschlagen. 20 f. Jaddus: Sowohl der Widerstand Jadduas als auch die legendäre Begegnung vor den Toren Jerusalems, die zu einer Ehrbezeugung Alexanders gegenüber dem Hohenpriester geführt haben soll, sind bei Josephus erwähnt (*Antiquitates*, Buch 11, Kap. 8). 23 f. 1) . . . monde[.]: *Allegiance*, S. 10. 25 2.) . . . personnes[.]: *Allegiance*, S. 10–11. 26 f. 3.) . . . providence[.]: *Allegiance*, S. 11–14.

4.) Tous les Rois sont également revestus de droit à l'égard de dieu car leur autorité est celle de dieu[.]

5.) La distinction entre un Roy de jure et entre un Roy de facto se rapporte seulement aux loix humaines[.]

6.) On ne sçauroit avoir qu'un Roy à la fois. 5

7.) Nostre Roy est celuy, qui est dans l'administration actuelle de la puissance supreme.

L'auteur s'objecte, que sa doctrine est un Hobbesianisme. Mais il repond qu'Hobbes n'establit le droit que sur la puissance, disant que dieu n'est seigneur que par sa toute puissance, au lieu que il dit que la puissance est fondée sur le droit, et que dieu est le maistre parce qu'il a fait le monde. 10

8.) La fidelité ou Allegeance est due au Roy seul, n'estant fondée que sur l'autorité divine qui a esté conferée à l'homme lors que dieu luy a donné le pouvoir en main. Les sujets doivent maintenir le roy legitime contre les hommes mais non pas contre dieu (question Si le prince usurpateur declient, en sorte qu'il estoit comme en balance avec celuy qu'il a detroné injustement, en sorte que quelques sujets en pourroient aisement faire pancher la balance du costé du Legitime Seigneur, sçavoir ils auroient droit de le faire. S. Paul. Rom. 13; vers. 1. 2 ne distingue point entre le pouvoir legitime ou illegitime. Nostre seigneur demande seulement de qui estoit la superscription, c'est à dire il s'arreste au fait visible, sans examiner un droit invisible[.] Jeremie et nostre seigneur ont blamé les juifs qui refusoient d'estre fideles aux Rois de Babel ou aux Empereurs de Rome[.] La prophetie des 4 Monarchies n'est pas encor finie, la destruction de l'Antichrist se doit faire par plusieurs revolutions[.] Dieu y parviendra selon son bon plaisir, sans que les hommes s'y doivent opposer. Les monarchies ont esté establies sur la mine ou sur la decadence de l'autorité paternelle. Si le consentement est necessaire, la pluralité des voix ne suffiroit pas. 25 Si la conquete donne un droit, celuy qui est superieur en forces sera tousjours le maistre legitime[.] La seule continuation ou prescription ne sçauroit rendre bon, ce qui est mauvais, la seule autorité de dieu est bonne. On doit supporter patiemment un mauvais prince, mais on n'est pas obligé de hazarder sa vie et ses fortunes pour le maintenir[.] Il faut distinguer entre l'obligation naturelle et legale des sujets. La premiere oblige à la soumission, la seconde à la defense des droits du roy la quelle venant des loix humaines doit ceder 30 à ceux de dieu[.] Autrement nostre obligation nous [demanderoit] de suivre un Roy banni,

1 f. 4.) . . . dieu[.]: *Allegiance*, S. 14. 3 f. 5.) . . . humaines[.]: *Allegiance*, S. 14. 5 6.) . . . fois.: *Allegiance*, S. 14. 6–11 7.) . . . monde: *Allegiance*, S. 14–15. 12–17 8.) . . . faire.: *Allegiance*, S. 15–16. 17–28 S. Paul . . . bonne.: *Allegiance*, S. 18–23. 21 Babel: Jer 25,8f, 29,7. 21 Rome: Mark 12,17. 28–S. 102.3 On . . . obligations[.]: *Allegiance*, S. 27–29.

ou de s'opposer à estre pendu et ecartelé pour luy en restant. Il ne faut pas expliquer un serment d'une matiere qui Nous auroit empeché de le faire si on avoit exprimé ces obligations[.]

[Bl. 24^v | L'auteur croit que les pirates et voleurs n'ont pas leur autorité de dieu. Mais
5 je crois qu'entre un pirate et un Conquerant injuste, la difference n'est que du grand au petit, et qu'estant meme sousmis à un pirate je luy dois un certain degré de fidelité[.]

Il veut aussi que dieu ayant déclaré sa volonté pour la posterité de David, les sujets ne se devoient jamais sousmettre aux usurpateurs; mais je crois que la posterité de David n'avoit aucun privilege en ce point.

10 Il croit aussi que les Rois que le peuple s'estoit fait sans dieu chez Hosee 8, 4 se rapporte à ce que les juifs et les Israëlites estoient une Theocratie speciale.

Lord Chef de justice Coke avoit expliqué the Statute of Treason 25. Ed. 3. c. 2. qu'il s'entend encor d'un Roy de facto, qui n'auroit point de droit legitime d'estre Roy. Un Anonyme a voulu refuter ce sentiment par un livre intitulé *the case of Allegiance to a King*
15 *in possession*. M. Sherlok defend l'opinion de Coke contre cet Auteur[.]

Comme cet auteur Anonyme examine quelques statuts d'Angleterre, et autres particularités Historiques qui regardent les Rois de fait; M. Sherlok y repond, mais je ne veux pas entrer dans ce detail[.]

13 s'entend (1) non seulement | du Roy *nicht gestr.* de jure; ma (2) | du *nicht gestr.* | Roy (3) encor L

4 L'auteur . . . dieu.: *Allegiance*, S. 34. 7 f. II . . . usurpateurs: *Allegiance*, S. 21, S. 35. 7 dieu . . . David: 2. Sam 7,12–16. 10 f. II . . . speciale.: *Allegiance*, S. 35. 12–17 Lord . . . repond.: *Allegiance*, S. 55–66. 14 livre: Thomas Brown, 1690.

E226. SUR UN LIVRE INTITULÉ *REPONCE À UNE DÉDUCTION PRÉSENTÉE PAR MONSIEUR DE BONREPOS*

[Nach dem 2. Juni 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung mit wenigen eigenh. Korrekturen: LH XXIII 2,21 Bl. 354^r. 4^o. ³/₄ S. 5 Bl. 354^v. Ausschnitt eines lateinischen Textes von fremder Hand.

Die Datierung unseres Stückes ergibt sich aus der Erwähnung einer Mitteilung Schraders vom 23. Mai/2. Juni 1695 aus Regensburg. In den Sommermonaten, dem Zeitraum vermehrter militärischer Aktivitäten, rückte die Kriegsthematik wieder häufiger in den Vordergrund (s. dazu unsere Ausgabe I,11 S. XLIII f.). Mit den Siegen der Alliierten über die Franzosen (Einnahme von Casale im Juli und Namur Anfang 10 September 1695) erhielt schließlich die von Leibniz intensiv verfolgte Diskussion über Friedensverhandlungen, die auch den Gegenstand der *Reponce à une deduction présentée* bildet, neue Nahrung.

On s'est toujours fait un point de religion de conserver les Treves, et ceux qui les ont rompues ont toujours esté malheureux, Bodin. Rep[ublique] lib. 5. c. 9[.]

Le livre intitulé: *Reponse à une deduction présentée par Mons. de Bonrepos à la Cour 15 de Danemark* est attribuée à l'auteur du *Salut de l'Europe*. sed dubito. Il cite »Bodin« je ne sçay si M. Canon le feroit[.] La Relation de Ratisbonne de M. Schrader 23 May (2. juin 1695) dit que quelquesuns l'attribuent à Mons. de la Neuveforge[.]

Voicy comme M. de Bonrepos s'explique sur la renontiation d'Espagne[:] L'Empereur 20 ayant pris pretexte de dire qu'il estoit inutile de faire la paix puisque le R[oi] T[res] C[hrétien] la pourroit rompre dans peu d'annees, si le Roy d'Espagne venoit à mourir sans enfans, et ayant demandé pour cet effect que le Roy T[res] C[hrétien] renonçat tout de

13 toujours erg. L 15 Reponse: Reponsé L, ändert Hrsg. 15 par: a L, ändert Hrsg.
16 Danemark: France L, ändert Hrsg. 17 May (1) 6 (2) 2. L

13 f. *On . . . c. 9: Reponce A Une Deduction Presentée Par Mr. De Bonrepos A La Cour De Danemark: Par laquelle il prétend prouver Que Sur les Conditions offertes par la France, le repos peut être rétably dans la Chrétienté, sur un pied juste, raisonnable, et de durée, Par L'Auteur du Salut de l'Europe*, Köln 1695 (zitiert: *Reponce*), S. 23. 16 l'auteur: Leibniz hat offensichtlich die Ausgabe »Cologne, Chez Guillaume Frappefort, 1695« vorgelegen, eine weitere Ausgabe (»Seconde Edition«) – ebenfalls Köln 1695 – bietet diesen Hinweis auf den Verfasser nicht. Als möglichen Verfasser des anonym erschienen Traktats *Le Salut de l'Europe considéré dans un état de crise: avec un avertissement aux alliez sur les conditions de paix que la France propose aujourd'huy, par l'auteur de la Réponse au Discours de Mr. de Rebenac* (Köln 1694) nennt Leibniz in einem Schreiben an George Stepney (28.6./8.7.1695, unsere Ausgabe I,11 S. 546) Claude-François de Canon, dessen Schrifttum ihn wiederholt beschäftigt hatte (s. dazu IV,4 S. 505, Stückerleitung, und I,10 S. 647). 18 Neuveforge: Gesandter des Burgundischen Reichskreises in Regensburg. 19–S. 104.9 *Voicy . . . pretexte: Reponce*, S. 37–38.

nouveau à cette succession quoyque le Roy put alleguer qu'il estoit hors de raison de laisser perir tant de milliers de personnes sous ce pretexte et que s'il avoit lieu il faudroit encor continuer la guerre pendant 40 ans si le Roy d'Espagne vivoit aussi long temps que cette affaire n'avoit rien de commun avec la guerre presente[,] que la renontiation faite
 5 par la Reine de France estoit nulle . . . et que quand elle auroit esté valable elle seroit devenue caduque par ce que les Espagnols n'ont point fournis les sommes qu'ils estoient obligés de donner dans un certain temps. Neantmoins le Roy T[res] C[hrétien] pour faire voir que bien loin des occasions (+ de chercher des occasions +) de faire la guerre, il en veut oster tout pretexte etc. (+ obscure [+])

10 Bonrepos dit que la France restituera Deuxpont à la Suede [. . .] sans y rien pretendre pour l'avenir, quoyque les titres fassent voir que ce duché depend de l'Eveché de Mez depuis que la France a l'Alsace[,] le Suntgau et la Franche Comté[.] Brisac ne luy est plus considerable.

Le Roy de France desiste des 4 routes par la Lorraine[,] il se contente du [. . .]
 15 passage [. . .] en payant, mais elle retiendra Vaudrevange autrement[,] Saarlouys, [. . .] Bitsch, [. . .] Hombourg, [. . .] Longwy. Mais elle sera maistre des places fortes.

L'auteur de ce livre (-) M. Bonrepos cite le testament politique de Colbert, comme si ce n'estoit une piece supposée[.]

Il semble que le Roy T[res] C[hrétien] se veut faire un merite envers les Anglois et
 20 [...] Hollandois comme si ayant pû rompre les mesures du prince d'Orange[,] il ne l'a point fait[.]

L'Empereur a declaré la France decheue des droits de la Treve et on a inseré cela dans la Capitulation du Roy des Romains artic. 2[.]

10 dit: *Reponce*, S. 113–114. 10 *Suede*: Die Kleeburger Nebenlinie der Herzöge von Pfalz-Zweibrücken stellte von 1654 bis 1718 die Könige von Schweden. 12 l'Alsace . . . Brisac: Nachdem die habsburgische Landgrafschaft Ober- und Niederelsaß und der Sundgau bereits im Westfälischen Frieden an Frankreich übergegangen waren (*Instrumentum Pacis Monasteriense*, § 73–74), mußten Kaiser und Reich in Rijswijk endgültig und komplett auf das Elsaß verzichten, die Franche-Comté trat Spanien in Nimwegen an Frankreich ab (Art. 4), auf Breisach verzichtete Ludwig XIV. in Rijswijk (Art. 20). 14–16 desiste . . . fortes: *Reponce*, S. 47–48. 14 routes: s. dazu Frieden von Nimwegen (Art. 12–15) und Rijswijk (Art. 34). 15 f. *Saarlouys* . . . *Longwy*: Im Frieden von Rijswijk verzichtete Frankreich auf Bitsch und Homburg (Art. 30), behielt aber Saarlouis (Art. 32) und Longwy (Art. 33). 17 *testament* . . . *Colbert*: *Reponce*, S. 43. 19–21 *Roy* . . . *fait*: *Reponce*, S. 11. 22 Treve: Westfälischer Frieden. 23 Capitulation: Es handelt sich um die Wahlkapitulation König Josephs 1690, in *Theatrum Europaeum*, T. XIII, 1698, S. 1141.

E5 5 EXTRAIT D'UNE LETTRE DE L'EVEQUE DE SALISBURY

[Oktober/November 1695.]

Überlieferung:*L* Konzept: LBr 131 Bl. 2^r–2^v. 8°. 2 S. – Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 120–121.

Der Inhalt des vorliegenden Exzerptes ist von Leibniz einem Schreiben an Boineburg beigelegt worden 5
 (unsere Ausgabe I,12 N. 114). Die Übersetzung des Auszuges, die wie das englische Original auf den 26.
 September (6. Oktober) 1695 datiert ist, dürfte zwischen dem Eintreffen des Briefes von Gilbert Burnet an
 Kurfürstin Sophie (LBr 131 Bl. 3–4) und der Ausfertigung des Schreibens an Boineburg (18. November
 1695) erfolgt sein. Der Text erhält seine Bedeutung durch Informationen und Einschätzungen zur Situation
 Englands im Pfälzischen Krieg in der 2. Jahreshälfte 1695. Den gesamtpolitischen Hintergrund für die 10
 Beschäftigung mit dem vorliegenden Exzerpt bildete die vorteilhafte Wendung, die durch militärische
 Erfolge gegen Ludwig XIV. in der Kriegslage zugunsten der Großen Allianz eingetreten war (Einnahme
 von Casale und Namur, vgl. dazu I,11 N. 450, S. 655 u. ö.). Die durch Burnet gegebene Einschätzung der
 Kriegslage und die sich ergebende Bedeutung des wirtschaftlich prosperierenden englischen Königreiches
 für den Zusammenhalt der Großen Allianz (vgl. auch I,12 N. 140, S. 186f) stießen bei Leibniz auf die 15
 Sorge, die sich zunehmend ausbreitende Friedensbereitschaft könnte zu einem Nachlassen der alliierten
 Kriegsanstrengungen und zum Verlust einer günstigen Ausgangsposition für kommende Friedensverhand-
 lungen führen (vgl. dazu I,11 N. 74, S. 96 u. ö.).

Die Aufnahme dieses inhaltlich gewichtigen Textes erscheint aufgrund seiner Auswahl und Bear-
 beitung durch Leibniz gerechtfertigt. Die Konjekturen der verderbten Textstellen wurden unter Rückgriff 20
 auf den von KLOPP edierten Text vorgenommen.

Extrait d'une lettre de M. l'Eveque de Salisbury à Madame l'Electrice de Bronsvic traduite
 de l'Anglois. 26 Septembre 1695

Cette campagne a esté terminée tout autrement que toutes les precedentes. La France a
 perdu deux de ses meilleures places; et le Roy a monstré que rien ne peut tenir devant luy; 25
 Si nos flottes n'ont pas executé sur les costes de France ce qu'on en attendoit elles ont
 tellement ruiné le commerce des François et ont fait monter le nostre à un tel point d'ele-
 vation, qu'il n'a jamais esté si fleurissant en temps de paix. Ce qui fait que nostre nation
 est moins incommodée de la guerre presentement qu'elle n'estoit au commencement.

Nous attendons de jour en jour la resolution du Roy pour un nouveau Parlement, le 30
 quel autant qu'il est possible de juger, sera composé de personnes des plus zelées de toute

26 sur . . . France *erg. L* 26 attendoit | peut estre; neantmoins *gestr. | L*

22 Salisbury: Gilbert Burnet (1643–1715), Theologe und Geschichtsschreiber der engl. Reformation,
 Parteigänger Wilhelms von Oranien, 1689 Bischof von Salisbury. 25 places: Kapitulation von Casale
 (11. Juli 1695) und Namur (Stadt am 4. August, Festung am 2. September 1695). 30 Parlement:
 Wilhelm III. löste das Parlament am 21. Oktober auf, das neue wurde für den 1. Dezember 1695 einberufen.

la nation pour le service de Sa Majesté. Et quoyque toute l'Europe ait crû qu'il seroit difficile de gouverner ce Royaume en absence du Roy; à cause de la per[te] de nostre grande Reine d'heureuse memoire, neantmoins tout a esté co[nduit] si sagement, qu'il n'y a pas eu la moindre apparence de desor[dre, et] les François ont esté trompés dans [l'espe-
 5 rance] qu'ils avoient bastie sur la mort de ce[te princesse,] qui d'ailleurs ne sçauroit estre asse[z regrettée.]

2v|Les Lords justices, ou Seigneurs Regens en ne prenant ny titre ny rang, que lors qu'il s'en trouvoit quatre ensemble, ont evité la jalousie que cette grande elevation pouvoit donner aux autres Seigneurs. Et comme leur charge est sans appointemens elle est d'autant
 10 moins enviée. Et la chose a pris maintenant un tel ply, que la crainte qu'on avoit sur ce sujet, est passée entierement.

Une des plus grandes raisons qui nous fait desirer une paix equitable, lors que nous sommes plus capables que jamais de pousser la guerre, c'est que le peu de soin que le Roy a de sa personne durant la campagne, nous met tousjours dans des apprehensions mortelles.

15 Si le Roy de France ne se veut point resoudre [à] faire des offres raisonnables, il tombera apparemment dans l'erreur de Philippes II. qui fut enfin [obligé] de recevoir la loy de ses ennemis et de demander [la] paix ou la trêve aux Estats Generaux [avant] que de mourir etc.

2 gouverner (I) en absence (2) nostre nation (3) ce L 8 jalousie (I) que la grande confiance
 qu'on a (-) montré pour (2) que L 10 moins (I) souhaitée (2) enviée L 12 paix (I) raisonnable
 (2) equitable L 15 Si (I) la France (2) le L 15 offres (I) (a) raisonnables (b) convenables, on
 arrivera expres (-) elle (2) raisonnables L

2 absence: Zwischen 1691 und 1697 führte Wilhelm III. persönlich in den Niederlanden den Krieg gegen Frankreich an. 3 Reine: Maria II., gest. am 28. Dezember 1694. 15 offres: Ludwig XIV. weigerte sich bis zum Frieden von Rijswijk (1697), Wilhelm III. als König von England anzuerkennen.

E7 4a. NOTANDA DE CONTROVERSIIS MONTISFERRATENSIBUS
[Herbst 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XXIII 2,21 Bl. 321^r. 2°. 1 S.

Hervorhebung von Casale (Anf. Teilstück 2) paßt in die Aktualität, die nach der kaiserl.-savoy. Rücker- 5
oberung der Festung (11. Juli 1695) eingetreten war und die eine neuerliche Diskussion über die Rechte an
und die Verteilung von Montferrat/Casale auslöste. Vorbereitung auf italienische Nachkriegsordnung, aus-
gelöst möglichenfalls durch Ansprüche der Erzherzogin Eleonore Maria Josepha (vgl. I,11 S. 602 und
702). Die Seitenlinie Gonzaga-Nevers stand vor dem Aussterben, Hannover könnte sich für den mantu-
anischen Teil des (1631 zwischen Savoyen und Mantua geteilten) Herzogtums Montferrat interessiert 10
haben. Indiz dafür: Ende der genealogischen Tabelle: Karl IV. kinderlos, Herzogin Benedikte Henriette
Tochter von Anna Gonzaga-Nevers – weibliche Nachkommen in Montferrat erbberechtigt, allerdings käme
Benediktus älterer Schwester Anna, verheiratet mit Heinrich-Julius von Condé, der Vorrang zu.

Notanda de controversiis Montisferratensibus

1. Mortuo anno 1533 Joh. Georgio ultimo Marchione Montisferrati ex stirpe Palaeologo- 15
rum, Fridericus Gonzaga qui Margaretam hujus ex fratre Wilhelmo neptem duxerat et
Carolus III dux Sabaudiae cujus avus Carolus II. Blancam Margaretae ex fratre Bonifatio
neptem in matrimonio habuerat, inter se litigabant. Sabaudus tribus adhuc rationibus Mar-
chionatum petente, primo quod 1330 Aymoni comiti Sabaudiae cum duxisset Jolantam
Theodori I palaelologi filiam, dotis (←) promissus fuerit, si contingeret palaelogos deficere, 20
deinde quod in eo matrimonio promissa centena aureorum millia, cum usuris duplo ma-
joribus debita, cum conditione, ut si intra certum tempus non solveretur pecunia Marchi-
onatus traderetur. Tertio quod orto inter Joh. Jac. March. Montisf. et Philippum ducem
Mediolani bello, Amadaeus VIII dux Sabaudiae Marchionem ejectum restituerit unde in-
signum gratitudinis marchio se et suos vasallos constituerit ducis in feudum ligium. Sed 25
Carolus V. 1536 pronuntiavit pro Mantuano cujus uxor erat Marchionis Montisferrati filia.
Etsi autor des Europaeischen Herolds dicat 1554 Sabaudos sententiam ex politico principio
protestari putasse ne aucti Sabaudi major esset quam Mediolanensis ducatus potentia.

25 suos (1) feudales (2) vasallos L

20 deficere: Für den Fall, daß Johann II. und seine Nachfolger ohne männlichen Erben bleiben
würden, sollte Montferrat an die Nachkommenschaft seiner Schwester Jolante fallen, s. MORÉRI, *Dict.*,
XXX. 26 Mantuano: Herzog Friedrich II. von Mantua. 26 uxor: Margarete von Montferrat.
26 Montisferrati: Markgraf Wilhelm IX. 27–S. 108.3 Etsi . . . confirmaverunt.: ZECH, *Der Europäische
Herold*. 1688, S. 1154, 1098. 27 Sabaudos: Herzog Karl III.

Sabaudus appellavit a Caesare male informato ad melius informandum, et Rescriptum obtinuit, quod nulla ei praescriptio in petitorio currere debeat quod imperatores Max. II 1573 Rudolphus II. 1585 in investitura Mantuana confirmaverunt. postea linea Wilhelmi filii Friderici Mantuani extincta 1627 in Vincentio II. Carolus Emanuel dux Sabaudiae
 5 litem renovavit. Unde bellum quod tractatu Cherascensi finitum, in quo praetensioni certis terris acceptis renuntiavit, de quo mox.

2. Cum linea Mantuana, seu Wilhelmi secundo-geniti Friderici Gonzagae primi acquirentis fuisset extincta 1627, in duce Vincentio II. successit linea Nivernensis ex Ludovico tertio genito prognata, et ditio pervenit ad Ludovici Nepotem Carolum II. Huic se
 10 opposuit tum Carolus Emanuel dux Sabaudiae, ex cuius filia Margareta nupta Francisco fratri Vincentii supererat Maria, quae postea Caroli II filio Carolo III nupta ejus rationes magis adhuc validavit. Sed idem Sabaudus antiquas praetensiones renovabat, cum jus in petitorio integrum relictum esset. praeterea Eleonora sorores Vincentii ducis ultimo defuncti Eleonora nupta Ferdinando II Caesari, et Margareta nupta Henrico Lotharingiae
 15 duci, fratris ducatum teste Godofredo in Archontologia Cosmica p. 512 praetendebant. Et Caesar Ferdinandus Carolum Nivernensem de facto ditionem occupasse nec judicium expectasse aegre ferens homagium ei denegavit, et exercitum in Italiam misit sane filiae allegatum Carolum V. Friderico Mantuano dedisse Montisferratorius *in feudum nobile antiquum paternum* [. . .] *pro se et eorum descendantibus legitimis masculis, et illis quando*
 20 *cumque deficientibus pro foeminis, ita quod foeminae semel vel pluries exclusae, etiam admitti valeant* ut haec ex Tabulis investiturarum refert; Fr. Niger Cyriacus in ducat. Mant. artic. 6 n. 30. unde Klockius vol. 3 cons. 182 n. 17 [,] autoritate Parisii consil. 23. n. 30 et seqq. et Alciati resp. 162 n. 12 usque ad fin. hunc Marchionatum feudis imperii foemineis accenset. Re ad arma delata Caesariani Mantuam occupavere[.] Tandem interpositione
 25 Papae et aliorum Carolus II manu Episcopi Mantuani pro se missi ducatum (quem absoluto

11 f. rationes (1) (←) (2) fortior (3) magis L

2 f. Max. II: Maximilian II. erhob Wilhelm Gonzaga 1573 zum Herzog von Montferrat. 5 bellum: Mantuanischer Erbfolgekrieg (1628–31). 6 renuntiavit: Im Frieden von Cherasco (1631) überließ Kaiser Ferdinand II. Karl von Nevers die Herzogtümer Mantua und Montferrat, während Victor Amadeus von Savoyen, dessen Herzogtum durch den Mantuanischen Erbfolgekrieg in starke Abhängigkeit von Frankreich geraten war, für die Abtretung von Pinerolo immerhin einen großen Teil Montferrats erhielt. 18–21 *in . . . valeant*: F. NIGER CYRIACUS, *Ducatus Mantuae*, 1629, Art. VI, n. 30, S. 64, Z. 20–23. 22 Klockius: KLOCK, *Consiliorum libri tres*, vol. 3, 1650, consilium 182, Abschnitt 17, S. 745. 23 ALCIATO, *Responsa*, 1561, responsum 162, S. 134v–136r, hier 135v. 24 Mantuam: Eroberung durch kaiserliche Truppen unter Gallas (Juli 1630). 24 interpositione: päpstlicher Vermittler war Giulio Mazarini, der spätere Kardinal Mazarin. 24 f. Papae: Urban VIII. 25 Carolus II: Die Belehnung Herzog Karls I. erfolgte am 22. Juni 1631, *Theatrum Europaeum*, vol. II, 1679, S. 408. 25 Mantuani: Vinc. Agnell. Suardus.

jure praetendebat) a Ferdinando II imp. in feudum recepit et pax certis conditionibus inter omnes partes constituta est, quas vide in Theatr[o] Europ[aeo] Tom. 2 1630 et Act[a] publ[ica]. Et Sabaudus in tractatu cherascensi cui Galli intervenerant praetensioni in Montisferratensem ducatum renuntiavit pro certis terris, quod pace Westphalica Caesareo Sve- cica 5. Caesarea Majestas 95. fuit confirmatum. Cum autem nescio quibus impedimentis 5 Sabaudus nondum regionibus illis potitus fuisset, ejus Legatus 1653 peculiaribus libellis memorialibus apud Lundorp. Act[a] public[a] Tom[us] VII lib[er] 6 c. 146. 147 apud omnes Status imperii et Collegium Electorale de non praestita sibi hactenus ducatus Montisferratensis investitura questus est (+ scil[icet] regiones ei cum hoc titulo cedebantur) quam querelam repetat anno insequenti 1654 in memoriali ad Status imperii. Londorp. d. l. 10 c. 588 sed cum nec sic proficeret Leopoldina capitulatione artic. 4 Montisferratensi investitura duci Sabaudiae (-) promissa, et quod Monasteriensi sancitum erat, confirmatum est[.]

3. Carolus IV modernus dux Mantuae et Montisferrati sine liberis decederet, quaestio nova nasceretur, cuinam ex praetendentibus, Annae nimirum an Eleonorae posteris 15 successio deberetur, quam aliis decidendam relinquimus. Interim ne novi aliquando a Gallo ex persona Henrici Julii Borbonii moderni ducis Condae motus oriantur, consultum foret, si quaestio in futuris pacis Tractatibus discuteretur, ac desuper transigeretur.

4 pace (1) Monaster (2) Westphalica L 12 Monasteriensi (1) sanctione (2) pacificatione (3) sancitum L

2 pax ... constituta: Friedensverhandlungen auf dem Kurfürstentag Regensburg 1630, *Theatrum Europaeum*, vol. II, 1679, S. 200–203. 2 f. publ[ica]: LONDORP, *Actorum Publicorum, Dritter Theil*, 1640, S. 119–121, 124–127. 4 terris: Die Savoyen zugeordneten Gebiete Montferrats umfaßten die Städte Alba und Trino sowie das sich anschließende Umland mit über 70 Gemeinden nördlich und südlich des Po. 7 Lundorp: LONDORP, *Acta Publica*, vol. 7, 1669, 6. Buch, c. 146–147, S. 69–72. 10 Lundorp: *Acta Publica*, vol. 7, 1669, 6. Buch, c. 588, S. 695f. 11 artic. 4: *Theatrum Europaeum*, vol. VIII, 1693, S. 439. 15 Annae: Anna Gonzaga, Tochter Herzog Karls I. von Mantua und Mutter von Benedikte Henriette, der Gemahlin Herzog Johann Friedrichs von Braunschweig-Lüneburg. 15 Eleonorae: Eleonore Gonzaga, die Gemahlin Kaiser Ferdinands III., war Tochter Herzog Karls (II.) von Rethel.

E7 4b. STATUS CONTROVERSIAE CIRCA MODERNAS PRAETENSIONES MONTISFERRATENSES ET CASAL
[1695.]

Überlieferung:

5 L Abschrift: LH XXIII 2,21 Bl. 321^v. 2^o. 1 S.

Status controversiae circa modernas praetensiones Montisferratenses et Casal
Ex delineatione Godofr[edi] Ferd[inandi] de Buckisch et Lowenfels doc[ti] Rom[ano]
imp[erio] Equite et caes[areo] Consul[e]

Casal de Vaso (ad differentiam alterius Casalis) a divo Evasio ejus patrono, a Marchio-
10 nibus Montisferrati arce ornata, et a Sixto IV. pontifice 1474 ad preces, marchionum jure
civitatis donata est (+ potius dicendum erat, Episcopum accepit a pontifice quod itali solis
civitatibus tribuere solent) sed Vicentius Gonzaga Mantuae et Montisferrati dux adjecit
novum castrum, quod communi nomine citadellam appellavit, Marchionum primus in
Chron. Car lib. 5. p. m. 130 dicitur fuisse ex PROSAPIA ALRAMI

15 ALRAMUS Saxo Witechindi Com[es] ad Ringelheim sit Theoderici nepos, Walperti
pronepos. Walpertus fuit nepos Witechindi cum quo Carolus M[agnus] bella gessit. Hunc
cum amaret Adelheida Ottonis I. Imp. filia pacta matrimonium cum eo discessit ubi in
Albiganaeos venere, et tamdiu dissimulata persona ibi commorati sunt ut interim ter enixa
sit Adelheida. Postremo agniti per Albiganensem antistitem Caesari reconciliati Montis-
20 ferratensem tractum accepere. Ex Alramo (qui obiit 991) geniti septem filii quorum natu
major

WILHELMUS I. marchio ab Ottone dictus ob[iit] 1053

BONIFACIUS I. cujus mortis tempus ignoratur

25 WILHELMUS II. Conradi III. imp. sororius ob[iit] 1178. Ex Juditha Leopoldi Aus-
triae March[ionis] filia quatuor reliquit filios ex quibus

WILHELMUS III cognom. Longaspatha, patri successit et 1183 defunctus et ex
Sibylla Balduini Regis Hierosolymi sorore suscepit

9 Casal: vgl. Art. »Casal« in MORÉRI, *Le grand dictionnaire historique*, vol. 2, 1694, S. 67f.
9 Casalis: Casalmaggiore, Cremona. 10 marchionum: Wilhelm X.(VIII.), Markgraf von Montferrat.
12 adjecit: 1590. 23 BONIFACIUS I.: Sohn Wilhelms VI.(IV.), wurde 1204 König von Thessalonike,
starb 1207. 24 sororius: Judith von Österreich war Halbschwester von Kaiser Konrad III. 24 1178:
Wilhelm VI.(IV.) starb um 1191. 26 WILHELMUS III: Wilhelm VII.(V.), er starb vor seinem Vater
bereits 1177 als Graf von Askalon und Jaffa in Palästina.

BALDUINUM march[ionem] Montisf. qui improlis obiit

RAINERIUS ex fratre nepoti Balduino successit, sed nec ipse ex Emanuelis Const. Imp. filia prolem suscepit

BONIFACIUS II post Reynerium fratrem succedens mul. cum Guidone Iusignano consanguineo adversus Saladinum gessit. vid[e] (-) in vita Lucii III. et Urbani III[,] obiit 5
1202

CONRADUS primogenitus Hierosolymitanus Rex ob Isabellam Balduini Regis filiam sibi matrimonio collocatam creatus sine prole ex ea pariter et Margarita Hungariae Regis filia decessit.

BONIFACIUS III fratri successit cui Conradus IV Imperator (+ dicendum erat Rex ex 10
usu illorum temporum +) Anno 1253 Burgum Casalis cum aliis locis ob crimen majestatis
vasalli ad imperium devolutis sub feudaliū servitiorum expresse onere concessit obiit
Bonifacius 1254 relictis duobus filiis et tribus filiabus.

WILHELMUS V primogenitus ob[iit] 1292. improlis

JOHANNES I. multis rebus adversus Matthaem vice comitem gestis papiae tandem 15
factus dominus 1296 in uxorem duxit Margaritam Amadaei II. Sabaudiae comitis filiam,
sed 1305 obiit improlis et cum eo Alrami stirps cessavit. Jolantam sororem cum liberis
Theodoro et Demetrio instituit haeredem

JOLANTA nupsit Andronico Palaeologo Imperatori Constantinopolitano qui post obi-
tum Johannis affinis in Marchiam misit Filium Theodorum 20

PROSAPIA PALAEOLOGORUM

THEODORUS I. ex Jolanta natus ditionem aliquot annis possedit ac tandem ab Henrico
VII imp[eratore] de feudo hoc more praedecessorum pro se et successoribus investiri petiit
et obtinuit. Unde constat Marchiam hanc ab antiquo fuisse obnoxiam imperio, quamvis
enim Menoch[i]o lib. I Consil[ia] I. per tot. eam vix ac ne vix quidem feudalem fuisse 25
astruere nitatur; attamen Ant[onius] Faber part. I. Consult[atio] de March[ione] Monferrat
ex cp. 39 et seq. ab Ottone I. non in allodium sed in feudum fuisse datam fassus est, et si et
ipse pro Sabaudis scripserit. Ob[iit] Theodorus palaeologus 1338

2 successit: Balduin V. starb 1186, während Rainer II. bereits 1182 ermordet wurde. 4 suc-
cedens: Bonifaz folgte seinem jüngeren Bruder Rainer II. im Besitz des Königreiches Thessalonike.
5 f. 1202: 1207. 7 CONRADUS: Wie sein jüngerer Bruder Bonifaz I.(II.) war Konrad (gest. 1192)
Sohn Wilhelms VI.(IV.). 7 Isabellam: Isabella war Tochter König Amalrichs I. von Jerusalem.
8 Margarita: Margarete, Tochter von König Bela III. von Ungarn, war die 2. Ehefrau von Bonifaz I.(II.).
10 fratri: Bonifaz III. war Sohn Wilhelms VIII.(VI.) und folgte seinem Vater 1225. 14 WILHELMUS
V: Wilhelm IX.(VII.). 14 improlis: Wilhelm IX.(VII.) hatte aus zwei Ehen drei Töchter und Johann I.,
seinen Erben. 16 Amadaei II.: Wohl Graf Amadeus V., gest. 1323. 18 Demetrio: kein Sohn von
Jolante. 22–26 THEODORUS . . . nitatur: MENOCHIUS, *Consilia*, 1605, liber I, consilium I n. 62, S. 5.

JOHANNES II. qui teste Conringio fin[es] c. 23 a *Carolo IV. Caesare in fidem publico instrumento tanquam Montisferrati et Casalii Marchio acceptus est* [. . .] *successoribus Casalenses annuum tributum pacti juxta diploma Caesareum jurejurando fidem obstrinxerunt.* ob[iit] 1372

5 THEODORUS II. totius Italiae Vicarius Imperii 1414 a Sigismundo imp. constitutus 1418

JOHANNES JACOBUS adhaerebat Venetis et Gallis tunc imperii hostibus, ideo ipsum jussu Sigismundi Imp. debellavit Philippus Sforzia <–> dux Mediolanensis Bellum compositum est per Amadaeum VIII Comitem Sabaudiae ea conditione, ut sese Beneficiarium Comitis constitueret. Cum autem defendente Socino jun[iore] lib. 1 Consil. 77 n. 75 inconsulto Directo domino Caesare de feudalibus pacisci non liceret conventus deinde stare noluit, quae etiam ab imperatoribus Friderico V. Maximiliano I et Carolo V. *revocata et penitus annullata* sunt quod nec Menochius d. I. n. 378 diffiteri potuit. Ob. 1445

JOHANNES III. de quo Benevenutus a S. Georgio in Chron. Montisf[erratense] scribit, quod eum parens Taurinum ad Amadaeum miserit ubi post festa natalitia 1434 a Ludovico Pedemontiensi Principe filio Amadaei detentus dicitur, et carceri in castro Taurini inclusus, e quo non dimissus est, donec parens promissa servare stipulatus est, sed haec metu gesta pro nullis habentur. Ob. Johannes 1465

BONIFACIUS IV. ob. 1494

20 WILHELMUS VI filius primogenitus et exinde Marchio Montisferrati ob[iit] 1518.

JOH[ANNES] GEORG post Bonifacium nepotem ex fratre March[i]o Montferr. duxit Juliam Arragoniam, sed ultimus familiae et improlis obiit 1533

BONIFACIUS V. March[i]o Montisf. ob[iit] 1530 extincto successit patruus

BLANCA nupta 1485 Carolo II. Duci Sabaudiae. Obit 1509

25 MARGARITA nupta Friderico Gonzagae Marchioni Mantuae qui ipsius jure Marchionatum Montisferratensem a Carolo V. obtinuit, et obiit 1540

PROSAPIA GONZAGARUM

FRANCISCUS I. nat[us] 1533 successit ut primogenitus, admodum puer sub patrum Herculis Cardinalis tutela duxit Catharinam Ferd[inandi] I. imp[eratoris] filiam cum vero
30 ex gravi lapsu in febrim incidisset obiit improlis 1550

1–4 a . . . *obstrinxerunt*: H. CONRING, *De finibus Imperii Germanici*, 1693, liber II, caput XXIII, n. 25, S. 331, Z. 6–10. 8 Sforzia: Gemeint ist wohl Philipp Maria Visconti. 12 Friderico V.: Kaiser Friedrich III. 12 f. *revocata . . . annullata*: MENOCHIUS, *Consilia*, 1605, liber I, consilium I n. 378, S. 16 Z. 1. 18 Johannes: Markgraf Johann IV.(III.) starb 1464. 20 WILHELMUS VI: Wilhelm XI.(IX.). 21 Bonifacium: Bonifaz V. 24 BLANCA: Blanka war Tochter Wilhelms X.(VIII.) und mit Karl I. von Savoyen verheiratet.

WILHELMUS II n[atus] 1536 successit patri Francisco in utroque principatu Mant[uae] et Montisferrati ex quibus posterior a Max[imiliano] II factus ducatus 1573. ob[iit] 1587. Uxor Eleonora Ferdinandi I. filia

VINCENTIUS I. n. 1562. fundavit ordinem S. Sanguinis, <—> dicitur Societas Mantuana, de quo late Teutscher Europaeischer Herold fol. 1157 Expeditioni contra Turcam 5 1595 cum periculo interfuit. uxor Eleonora filia Francisci M[agni] ducis Hetr[uriae] ob[iit] 1611

FRANCISCUS II. n[atus] 1586 uxor Margareta filia Caroli Emanuelis d[ucis] Sabaud[iae] ob[iit] 1612

MARIA. huic avus maternus dux Sabaud[iae] Montisferratum contra patruos vindicare volebat, et in occasione antiquae praetensiones renovavit. unde Italia bello involuta. quod tandem sopitum tractatu Cherascensi. Nupsit Carolo II Mantuae principi

FERDINANDUS n[atus] 1587 primum Cardinalis dein Camillam Reticinam et hac repudiata Catharinam Ferdinandi magni d[ucis] Hetr[uriae] filiam duxit ob[iit] 1627.

VINCENTIUS II. n. 1594 primum <—> medit postea dux coelibus ob[iit] 1627 15

ELEONORA nupta Ferd[inando] II. Imperatori

MARGARETA nupta Henrico duci Lotharingiae

LUDOVICUS n[atus] 1538. juvenis cum Henrico Andegavensi Rege Poloniae illus ivit, cum quo reversus Lutetiae duxit Henriettam Clivensem inde adeptus ducatum Nivernensem ob[iit] 1501 20

CAROLUS I. successit patri sui nepoti Vincentio II post bellum difficile uxor Caroli ducis Loth[aringiae] filia ob[iit] 1637 omnesque filios supervixit Carolum[,] Franciscum qui juvenis adhuc et Ferdinandum qui caelebs obiit 1631[.] Tertius Carolus II filium habuit Carolum III. qui avo successit

CAROLUS II. n[atus] 1609 duxit Mariam Francisci II. Mantuae ducis filiam ob[iit] 25 ante patrem 1631

CAROLUS III. dux Mantuae et Montisferr[ati] n[atus] 1629 duxit Sabellam Claram filiam Leopoldi Archiducis ob[iit] 1665.

CAROLUS IV modernus dux Mantuae et Montisferrati n. 1652 Gallis vendidit 1681 pro certo pretio citadellam Casal. Ex uxore Ducissa a Guastala ducta 1671 non suo cepit 30 prolem

4 fundavit: 1608. 5 Herold: ZECH, *Der Europäische Herold*. 1688, S. 1157. 6 f. 1611: 1612. 10 maternus: Herzog Karl Emanuel I. 10 patruos: Ferdinand und Vincenz II. Gonzaga. 11 bello: Mantuanischer Erbfolgekrieg. 14 1627: 1626. 18 1538: 1539. 20 1501: 1595. 21 patri: Herzog Wilhelm III. von Mantua und I. von Montferrat. 22 filia: Katharina von Lothringen-Mayenne. 22 supervixit: Franz, Herzog von Rethel, verstarb 1622, Karl II., Herzog von Rethel, 1631 und Ferdinand, Herzog von Mayenne, 1632.

- filiae Caroli I.
 ANNA nupta Eduardo Comiti Palatino Friderici V. Electoris filio, unde filiae
 ALOYSIA MARIA Vladislao et Joh. Casimiro Regibus Poloniae fratribus nupta
 LOISA MARIA n[ata] 1652 nupta Carolo Diterico principi Salmensi ob[iit] 1679
 5 LUDOVICUS OTTO n[atus] 14. Mart[ij] 1678
 BENEDICTA PHILIPPINA n[ata] 1648 n[u]pta Joh. Friderico duci Brunsv[icensi]
 ANNA n[ata] 1646 nupta 1683 Henrico Jul[io] Borbonio duci d'Enguien
 ELEONORA n[ata] 1630 n[u]pta Ferd[inando] III. Imp[eratore]
 ELEONORA MARIA n[ata] 1653 nupta Michaeli R[egi] P[oloniae] mox Carolo duci
 10 Loth[aringiae]
 Leopold Joseph n. 1679
 Joseph Johan n. 1680
 Ferd[inand] Joseph n. 1683
 Joseph Innocent n. 1685.
 15 Franc Joseph n. 1691

4 1652: 1647. 4 Diterico: Karl Theodor, Fürst zu Salm. 5 1678: 24. Oktober 1674.
 6 1648: 1652. 7 1646: 1648. 7 1683: 1663. 15 1691: 1689

D67. IN PUFENDORFII HISTORIIS

[November 1695/Februar 1696]

Überlieferung:L Konzept: LH XI 1,3 Bl. 1–2^r. 4^o. 2 1/4 S.

Wie das Stück [d67aa, N. 10 5] zählen auch diese Bemerkungen zu einer Reihe von Aufzeichnungen, die 5
Leibniz' kritische Auseinandersetzung mit dem posthum veröffentlichten Geschichtswerk Pufendorfs über
den Großen Kurfürsten dokumentieren. Die vorliegende Mängelaufstellung dürfte zwischen dem Erscheinen
von Pufendorfs *De rebus gestis Friderici Wilhelmi Magni* (Oktober 1695) und den Anfang März 1696
gegenüber Chuno und Spanheim gemachten Äußerungen entstanden sein (vgl. Einleitung zu N. d 67aa).

In Pufendorffii Historiis imperfectum pro perfecto, magis ad Germanicae quam latinae 10
linguae genium, ut si per Germanismum diceres: Initio creabat *Deus coelum et terram*.

Dum haec scribo offert se mihi liber XII ad ann 1674 ad pag[inam] 921 column[a] 10
a[nte] initium: (Regem Galliae) si [. . .] *de existimatione sua agi credat, ac in pertinaciam
se obfirmet, quod Elector justa ac patriae debita consilia ceperit, animum paci adversum
magis apricaturum*. Igitur apricari ipsi significat, in apricum proferre, quod latinum 15
esse non puto. Apricari dicitur qui in aprico agit. Ita lib. 18 §.96. p. 1475. col.6. *ne tamen
diffidentiam apricarentur Caesarei*.

In *Historia rerum svecicarum* refert Avauxium Monasterii pacem signantem, qua
Catholicae Religionii praejudicium creari videbatur, dixisse: *vellem nescire 29^v | s'appliqua
à le faire rappeller. On prit pour prétexte de l'envoyer literas*. Eandem vocem in Friderici 20
Wilhelmi Historia Electori Brandenburgico tribuit, ad ann. 1679 § 76. cum signanda esset
pax Gallica qua Stetinum restitui jubebatur.

16 f. *ne . . . Caesarei erg. L*

10 f. magis . . . genium: vgl. dazu unsere N. d67b, S. 305, Z. 17 und unsere Ausgabe, I,11 N. 179,
S. 255. 11 Initio . . . terram: 1. Mose 1,1. 13–15 si . . . apricaturum: S. v. PUFENDORF, *De rebus
gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX.*, 1695, Bd. 2, § 44
S. 920, Sp. 2 Z. 59–S. 921, Sp. 1 Z. 4. 14 Elector: Kurfürst Friedrich Wilhelm von Brandenburg.
16 f. *ne . . . Caesarei*: *De rebus gestis*, Sp. 2 Z. 21–22. 19 *vellem . . . literas*: S. v. PUFENDORF,
Commentariorum de rebus Suecicis, 1686, Liber XIX §.132, S. 744 Z. 9. 20 rappeller: Es scheint wohl
in erster Linie der italienische Widerstand gegen die kaiserliche Kontributionspolitik gewesen zu sein, der
zur Beendigung der Mission Carafas in Italien führte. Graf Montauti, Gesandter des Großherzogs am
Kaiserhof, stieß mit seinem Protest gegen die von Carafa verkörperte restaurative Reichsitalienpolitik
Leopolds I. bei Stratmann und Königsegg offenbar auf Entgegenkommen (Bericht Montautis v. 25.
November 1691: Nr. 4417 Archivio mediceo, Florenz; vgl. K. O. v. ARETIN, *Das Alte Reich*, Bd. 2,
S. 88/Anm. 65). Im übrigen scheint auch der vehemente Widerstand des Prinzen Eugen gegen Carafa zu
dessen Abberufung beigetragen zu haben. 20–22 Eandem . . . jubebatur: *De rebus gestis*, Liber XVII
S. 1355, Sp. 2. 22 Gallica: Frieden von Saint-Germain-en-Laye (1679).

Lib. 18 §.1 innuit Electorem Pomeraniae obtinendae studio ardentem, Gallo operam pro obtinendo imperio obtulisse verb.[:]

Simul ostentabatur Electoris Opera quam is aliquando Gallo praestare posset, circa negotium quod ipsi semper quam maxime cordi fuerat, quod etsi Galli ambitionem quam
 5 *maxime titillaret, quia idem tamen in longum prominebat, nec a solo Electore pendeat, ac lapsu temporum multa accidere poterant, quae id destinatum irritum redderent, Gallo ambiguum spem isto pretio emere, tanti non videbatur.*

Lib. 18 §.2. *Cum non magis [. . .] ipsius quam [. . .] aliorum principum interesset Galli potentiam gliscere, voluit dicere, interesse ne gliscat.*

10 Lib. 18 § 46. *Jam ad negotiationem (in Francofurtensi congressu) accedi poterat, ni Hanoveranus legatus novas lites movisset, . . . ut omnes eadem mensa sedeant ad immi- nuendam praerogativam Electorum quam tamen ab ipsius Principe summo studio af- fectari constabat. (+ falsum tunc +)*

Lib. 18. § 67. *Ac jaciebant (Legati Caesarei in Conventu Francofurtano) de Argen- torato concedendo; si Gallus Friburgum reddat, et Lotharingum ad modum Noviomagi conventum restituant. Etsi postea oblata retractabant, causati privatam [. . .] sententiam fuisse citra mandatum prolatam.*

20 Quod Garantiam vulgo dicimus, vertit Evictionem, verb. gr. lib. 18 §. 133. *Ejus pacti [evictionem] (Induciarum Ratisbonensium) Gallus apud Moguntinum et alios peculiariter quaerebat.* Sed Evictio plane contrarium est garantiae, et evictionem praestare, seu garan- tiam suscipere, est praestare ne evictio rei emtae ab alio fiat.

Pufendorfius lib.18. §133. respondere voluit, ad ea quae praefatione Codicis diplo- matici dixeram. *Haec ipsa, inquit, ratio occinebatur iis qui absurdum ac tantum non ridiculum cavillabantur, post pacem inducias fieri, cum alias vice versa ab induciis ad*
 25 *pacem procedi soleat.* Respondet inter alia frigida: *non esse necessarium ut induciae pacem praecedant, cum saepe a bello ad pacem nullis intermediis induciis perveniatur. Revera autem pacem fuisse abruptam intercepto Argentorato.* Ego quidem hoc fateor libens, verum bellum fuisse, sed hoc ipsum mihi visum est lepidum qui hoc agnoscere nolebant, se pacem abruptis, rem ipsa induciarum conclusione fateri.

3–7 *Simul . . . videbatur: De rebus gestis, Liber XVIII § 1 S. 1378, Sp. 2 Z. 5–15.* 8 f. *Cum . . . gliscere: De rebus gestis, Liber XVIII § 2 S. 1379, Sp. 1 Z. 20–22.* 10–13 *Jam . . . constabat: De rebus gestis, Liber XVIII § 46 S. 1425, Sp. 1 Z. 3–5, 7–10.* 10 congressu: Frankfurter Deputationstag (1681/82). 14–17 *Ac . . . prolatam: De rebus gestis, Liber XVIII § 67 S. 1445, Sp. 1 Z. 56–Sp. 2 Z. 3. 18–21 Quod . . . fiat: vgl. I,12 N. 294, S. 449f.* 18–20 *Ejus . . . quaerebat: De rebus gestis, Liber XVIII § 133 S. 1510, Sp. 1 Z. 1–3.* 19 Ratisbonensium: Regensburger Stillstand (1684). 23–25 *Haec . . . soleat: De rebus gestis, Liber XVIII § 133 S. 1510, Sp. 2 Z. 3–7* 23 f. *Haec . . . fieri: s. o. [J03] Praefatio codicis juris gentium diplomatici, S. 33 † Z. 5–7: »Unde . . . eget«. 25–27 non . . . Argentorato: Liber XVIII § 133 S. 1510, Sp. 2 Z. 11–15.* 27 Argentorato: Annexion Straßburgs (1681).

Lib. 19.§4. *Cromwellum a Gallo ante caeteros supremum principem agnitum*. Primi
fuere Hispani qui protectorem agnovere, – [bricht ab]

1 *Cromwellum . . . agnitum*: *De rebus gestis*, Liber XIX § 4 S. 1521, Sp. 2 Z. 57–59.

D67aa. REMARQUES SUR PUFENDORF

[November 1695/Februar 1696]

Überlieferung:

L Konzept: LH XI 1,3 Bl. 3. 8°. 1 1/2 S.

- 5 Die Gelehrtenwelt erwartete ungeduldig das Erscheinen der aus dem Nachlaß des 1694 verstorbenen Pufendorf herausgegebenen *De rebus gestis Friderici Wilhelmi Magni* (z.B. I,11 N. 344, S. 510). Böhmer erwähnte um die Jahreswende 1695/96 gegenüber Leibniz eine nicht genauer bezeichnete Besprechung des offenbar im Oktober 1695 erschienenen Buches (I,12 N. 193, S. 283; zum Erscheinungsdatum s. *Acta Eruditorum* 1695, S. 488). Chauvins *Nouveau Journal des Sçavans* brachte in der Ausgabe Januar/Februar
 10 eine Rezension, die *Acta Eruditorum* im Mai 1696. Leibniz selbst äußerte sich Anfang März 1696 dezidiert über das Buch und erwähnte von ihm beobachtete Mängel (I,12 N. 294 und 296). Die vorliegenden Bemerkungen wie auch die in N. 10 6 (d67) dürften einem literarisch früheren Stadium zuzuordnen sein, in das die Sammlung und Exzerpierung jener im Schreiben an Chuno vom 4. März als »ces endroits delicats« bezeichneten Passagen fallen (I,12 S. 449). Wir datieren diese Phase der Beschäftigung mit Pufendorfs
 15 Werk von November 1695 bis Februar 1696.

Je vois que Monsieur Puffendorf n'a pas tousjours bien entendu la force et le sens des depeches françoises[,] par exemple l'an 1674, 21 juillet: *Idem* (Wangelinus ablegatus Svecius) [. . .] *ut Electorem ab ea expeditione diverteret significabat, Gallum paratum esse cum Palatino transigere ac Regi suo gratum facere, si Elector hunc ad id permovere velit.*
 20 *Cui responsum potius id cogitandum ut communis pax constituatur, ac per eam Palatino aliisque oppressis satisfiat. Aurelianensem* [. . .] *idem ad Palatinum socerum retulisse, qui itidem responderit, ut circa communem pacem promovendam satagat; sed Regem reposuisse* [:] *taedio sibi fore, si nihil videat quod agat*[:]; ad marginem: *qu'il estoit faché de voir, qu'il n'y avoit rien à faire.* Wangelin Envoyé de Suede ayant représenté à l'Electeur
 25 (de Brandebourg) que la France estoit preste à s'accommoder avec l'Electeur palatin. On luy répondit qu'il falloit plustost penser à une paix generale; qui fit cesser les oppressions dans le Palatinat et ailleurs. On adjouta, que le Duc d'Orleans ayant fait des offres semblables à son beau pere, celui ci avoit repondu la même chose. Et que le Roy la dessus avoit dit à son frere, qu'il estoit faché qu'il n'y avoit rien à faire. Ce que Monsieur
 30 Pufendorf a pris comme si le Roy avoit témoigné par là sa repugnance à la paix generale, parce qu'il seroit faché alors de n'avoir rien à faire.

30 f. generale, (I) comme (a) s'il a fait (b) voyant qv'alors il n'auroit (2) parce L 31 alors (I) s'il ne voyoit rien à faire (2) de L

17–23 *Idem* . . . marginem: S. v. PUFENDORF, *De rebus gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX*, 1695, Bd. 2, § 39 S. 915, Sp. 1 Z. 37–49. 17 Wangelinus: Berndt Christian Wangelin, Oberstleutnant, schwed. Gesandter. 18 Electorem: Friedrich Wilhelm, Kurfürst von Brandenburg. 19 Palatino: Kurfürst Karl Ludwig. 21 oppressis: Verwüstung der Kurpfalz durch Turenne im Frühjahr 1674. 21 Aurelianensem: Philipp I., Herzog von Orléans.

B43A. ZUM POSTRECHT DES KAISERS UND DER STÄNDE

[Ende 1695 – Januar 1696.]

Überlieferung:

- L* Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 289^r – 290^v. 1 Bog. 2°. 4 S. Mit Korrekturen und Ergänzungen, von denen einzelne aus *l* übernommen wurden (*LiL*). 5
- l* Reinschrift: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 291^r – 298^r. 4 Bog. von derselben Schreiberhand wie *l*¹ und *l*² von N. B43S mit eigh. Korrekturen sowie Ergänzungen (*Li*), die teilweise in *L* nachgetragen wurden. 2°. 15 S. (Unsere Druckvorlage).

Dieses Stück wie auch die anschließenden Texte der Gruppe B43 gehören in den Zusammenhang der seit 1694/95 verstärkten Auseinandersetzung um die Ausübung postalischer Aufgaben durch den (seit 1682/84) 10 braunschweig-lüneburgischen Generalpostmeister F. E. Graf von Platen, deren Berechtigung von den Thurn und Taxis als Reichs-Generalpostmeister angefochten wurde. Eine Mitteilung des Wiener Residenten D. Erasmi von Huldeberg von Ende Dezember 1695 über seine an Platen gesandten »speculationen über das jus postarum«, die Leibniz ebenfalls sehen sollte (I,12 N. 152, P.S.), bietet den frühesten Beleg für dessen (vermutlich weiter zurückreichende) Berührung mit der Kontroverse, die auch die braunschweig- 15 lüneburgischen Repräsentanten in Wien beschäftigte, nicht zuletzt während des vor dem Reichshofrat anhängigen Verfahrens gegen Platen. In Verbindung mit dem Konflikt steht ebenfalls Leibniz' Brief an Platen vom 26. Januar 1696 (I,12 N. 34). Darin ist in bloß andeutendem Wortlaut, der erkennen läßt, daß eine beiden Korrespondenzpartnern geläufige Thematik berührt wurde, die Rede von »dem lezt herausgegebenen Buch«, und es wird angedeutet, »ob nicht dienlich seyn möchte, den Fürst von Taxis deswegen 20 zu besprechen [...], ob er sich zu dem Buch bekenne, und die darinn enthaltenen expressiones autorisire«. Gemeint ist das 1694 unter dem Pseudonym Caesareus TURRIANUS erschienene Werk *Glorwürdiger Adler* zur Verteidigung des kaiserlichen Postregals und damit der Ansprüche der Thurn und Taxis. Eine gleiche Anregung in Abs. 23 unseres Stückes wie die gegenüber Platen erlaubt es, unseren Text diesem Zusammenhang zuzuordnen; wir vermuten, daß unser Stück noch nicht lange abgeschlossen war, als Leibniz 25 diesen Gedanken Platen mitteilte. – Hinter Turrianus wird der Hildesheimer Jurist Leopold Albrecht Schoppe als Verfasser vermutet; zuvor wurde der Kanzler des Hochstifts Hildesheim Karl Paul von Zimmermann, für den Autor gehalten (im Schriftenverzeichnis unserer Ausgabe I,12 S. 833 und 836 versehentlich als M. Zimmermann verzeichnet).

| 291r | 1.) In puncto des Postwesens wäre zu förderst auff gewiße principia zugedencken, 30 und darauff die argumenta zurichten.

2.) Es ist bekandt daß viele autores aus dem Postwerck ein Reservatum Imperatoris machen, hätte man also zu überlegen, was fur grund dazu.

3.) Nun ist zwar einige verwandniß zwischen dem Post-Recht, und etlichen bekandten Reservaten des Kaysers, als zum Exempel jure dignitatum conferendarum, Academiarium, 35

30 f. zugedencken, die mit bestande zu behaupten, und *L* 32 dem (*l*) Postwesen (2) Postwerck *L*
34 Nun bis Ende von Abs. 4 erg. *L* 34 dem (*l*) Postwesen (2) Post Recht *L*

Nundinarum etc.[.] in dem beydenseits die würckung an ein territorium nicht gebunden, undt solche dinge eine allgemeine Autorität wenigstens dem hehrkommen nach, zuerfordern scheinen. Allein es folget nicht, daß alles so solcher Natur, von kayserl[icher] M[aye]stäjt allein, ohne die stände, geschehen könne.

5 | 291v | 4.) Es folget auch nicht daß die Stände ein und anders von solcher Natur (deswegen bey dem Reich eine durchgehende verordnung noch nicht gemacht) vermittelt guther nachbahrlicher verständniß nicht vor sich selbst solten einrichten, und damit kayserl. Mt. und das Reich der mühe überheben können; daß nicht nöthig eigne Personen von Reichs wegen dazu zubestellen. Zumahl da bedenckliche sachen mit unter lauffen.

10 | 5.) Ferner auch, wenn das Post recht kein Reservatum seyn solte, so wirdt es doch sehr offte vor ein Regale Imperatoris angegeben, und in den kayserl. Rescriptis et Mandatis, ja auch in capitulatione Leopoldina das kayserl. Post-Regal genennet; stünde also auch zu erwegen wie weit man solches passiren zulaßen hätte[.]

15 | 292r | 6.) Vor alters nach genauer art zu reden hatten Chur-Fürsten, Fürsten und Stände zweyerley vom Kayser zu lehen: territorialia und Regalia; als zum exempel land und leute, jure territoriali; aber die Bergwercke, Zölle, jura judaeorum und dergleichen als Regalia so dem fisco Caesareo zu ständig, speciali concessione. Ob nun schohn diese distinction heut zu tage wenig attendiret wird, und die Stände ihre Land-Regalia ex observantia behaupten; so hätte man dennoch vielleicht zuerwegen quo sensu man denen
20 | Reichs Ständen das Post-Regal zu schreibe, ob es ihnen nehmlich gebühre als ein consequens Juris territorialis und materia einer Landes-ordnung so ipso jure feudi ihnen allezeit zugestanden; oder als ein regale stricte dictum, olim juri Caesareo reservatum, postea per immemoriam observantiam seu tacitam Caesaris et imperii Concessionem statibus acquisitum, et tandem Legibus imperii recentioribus apud ipsos firmatum[.]

2 allgemeine (1) (Veranstaltung) (2) Autorität L 4 könne; | stünde also dahin ob und wie weit die comparison statt habe *gestr.* | L 5 Natur (1) nicht vermittelt (a) gemeinen (b) guther verständniße vor sich einrichten köndten, daß Superioris autoritatis interpositio nicht allemahl nöthig (2) deswegen . . . unterlauffen L 6 (deswegen . . . gemacht) *Klammern erg. Lil 12 ja erg. Lil 13 hätte Absatz (1) und weil die Stände des Reichs vom Kayser Regalia zu Lehen haben, so wäre zu bedencken, ob ihnen das Post-Regal in ihren Landen nicht vi concessi in feudum territorii zu komme Absatz (2) Secundum accuratorem loqvendi morem haben (3) Vor alters L 16 jura judaeorum erg. L 18 f. und . . . behaupten erg. L 19 dennoch (1) zu expliciren qvo (2) vielleicht zu erwegen qvo L 21 ihnen erg. Lil 22 olim | fisco vel *gestr.* | juri L*

12 genennet: In den Wahlkapitulationen erscheinen die Postverhältnisse betreffende Bestimmungen seit 1658; jedoch ist die Wendung »kayserl. Post-Regal« weder in der Wahlkapitulation Leopolds I. noch in der Josephs I. von 1690 enthalten. Leibniz bezieht sich vermutlich auf Artikel 29 des Entwurfs einer beständigen Wahlkapitulation von 1664, den CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 48f. zitiert; vgl. Absatz 23 unseres Stückes.

[292v | 7.) Ferner ist die frage ob dieß Post-Regal der stände von ihnen privative acquiriret worden; gleichwie *jurisdictio anterioris instantiae*, *merum imperium*, und dergleichen[,] also daß es der Kayser auf sie abdicative transferiret, oder ob kayserl. Mt. sich ihr recht zu gleich bey- und vorbehalten, und also dießfals mit den Ständen *concurrentia jura* haben.

5

8.) Solte man auch etwas dergleichen dem Kayser einräumen so wäre zubedencken, wie weit solches respectu der Taxischen Post zu extendiren; ob eine haltung eines *Comptoirs* und samlung der briefe in der Stände Landen oder nur deren austheilung, oder wenigstens eine bloße [293r | durchschaffung mit denen nöhtigen ablagern darinn begriffen; oder ob man es gar also verstehe, daß die paquet bey den grentzen von des so genanten 10 kayserl. Post-Amts Postillon abzunehmen und ferner zusenden[.]

9.) Es ist auch ein grosser unterscheid zumachen, zwischen gewissen *disponendis et Expediendis per Imperium*[,] die kayserl. Mayt. allerhöchsten Person und Autorität anhangen: und zwischen denen *Regalibus alienabilibus atqve etiam lucrosis quae aliis mandari concedique possunt* damit andere beliehen werden können. Und stünde also zu überlegen, 15 von was Natur das jenige Recht sey, so kayserl. Mayt. bey den Posten im Reich haben mögen, ob nemlich [293v | die sach also bewand, daß das kayserl. PostRegal selbst dem vorgeben nach, auff die von Taxis Lehensweise gebracht werden können.

10.) Zum Exempel ob schohn kayserl. Mt. die macht haben durchs gantze Reich ihre eigne *Ministros*, bediente, und Agenten zuhalten¹ also daß Ihr solches von den Ständen 20 wohl nicht zuverweigern; welches ein Stand bey dem andern und ein ausländischer Fürst bey uns nur *precario*, und *permissione domini territorii* thun kan; so scheinet doch daß kayserl. Mt. solch ihr recht nicht veräussern noch ein Erblehen einer General Reichs Agentie darauß zumachen vor thunlich oder gültig halten würden, Es würden auch eines solchen praetendirenden kayserl. General-Erb-Repraesentanten bediente keines weges für 25 wahrhaffte kayserl. Agenten Respectiret werden.

[294r | 11.) Nun hat die bestellung der briefe nicht wenig verwandniß mit dem Amt eines Agenten; und daher wäre es gar ein anders, wenn kayserl. Mayt. hin und wieder

¹ *Am Rande in L: Jus Agentiae Generalis in Imperio*

7 respectu . . . Post *erg. L* 7–11 ob (1) nemlich nicht nur die (a) bestellung der briefe so außer des (b) fortschaffung durch das Land, sondern auch (aa) die samlung in de (bb) einige austheilung in dem land darinn begriffen (2) eine haltung . . . zu senden *L* 10 so genanten *erg. Lil* 14 *alienabilibus . . . etiam erg. Lil* 14 *que l ändert Hrsg. nach L* 16 sey, *erg. Lil* 16 f. haben (1) möchten l (2) mögen *Lil* 17 f. ob . . . können *erg. L* 22 *permissione (1) status l (2) domini Lil* 23 f. Recht (1) einem andern (a) per modum (b) als ein feudum Generalis (aa) per Imperium (bb) Agentiae nicht würden übertragen können oder wollen (2) nicht veraussern . . . würden *L*

eigene würckliche bediente hätte, so dero geschäfte beobachteten und zu gleich kayserl. briefe beforderten, auch dabey mit der Stände consens und cooperation solche anstalt machten[,] dadurch sie nicht nur nach dem kayserl. Hoflager richtig correspondiren sondern auch unter einander zusammen treffen und die kosten von der guthen anstalt selbst
5 wieder vergnüglich erheben köndten.

12.) Gantz ein anders aber wäre es, wenn einer vom kayserl. Mt. ein General Erblehn darüber erhielte, ein privat lucrum darin suchte, und ein monopolium zu ander |294v| beschwehrung daraus machen wolte. Darinn vom zweck allerdings abgewichen würde welcher darinn bestanden, daß kayserl. Mt. geschäfte durch ihre vertraute würckliche
10 bediente versehen werden sollen. Wenigstens würde ein solches lehn keines weg mehr die praerogativas Caesareo juri cohaerentes haben, sondern als eine zwar von kayserl. Mt. so weit es thunlich autorisirte, doch nicht mehr kayserl. Sache angesehen werden. Und stehet dahin ob es nicht solche bewandniß in der that mit dem Taxischen Post wesen habe[.]

13.) Es köndte auch wohl extra omnem casum Reservati vel Regalis geschehen, daß von kayserl. Mt. mit bewilligung der Stände des Heil. Reichs |295r| einer Persohn oder famili wegen einfuhrung einer gemein-nuzigen veranstaltung ein zeit- oder Erbliches recht und Nutzbarkeit durchs reich privative gegeben und verstattet würde. Zumahl wenn perpetua utilitas, auch eine perpetuirliche recompens billig machte[.] Ob aber dieser Casus
20 bey der Taxischen famili statt habe, ist billig zuzweifeln weilen es nicht ihre sondern eine ältere burgundische anstalt, dabey Sie sich bloß alß bedienten brauchen laßen; also ratio meritorum erga imperium fast cessiret, so ihre causam favorabel machen köndte.

14.) So scheineth auch, wie gedacht daß consensus Statuum zu dergleichen erfordert werde; daher, wenn man das Taxische privilegium gleich auf diesen grund bauen wolte,
25 würde |295v| es doch nur bey denen Ständen gelten die darinn gewilliget. Nachdem ja anfangs im Reich dießfalls nichts geschlossen worden.

15.) Es würde auch zu uberlegen seyn[,] ob man in favor der kayserl. Post eine distinction machen wolte, zwischen denen Ständen die provincias haben so eine eigene Post-anstalt verdienen, und denen Ständen so dergleichen nicht haben, also daß diese so

2 mit (1) ander l (2) der Lil 8 Darinn (1) ja des zwecks allerdings verfehlet (2) ja vom . . . abgewichen L 10–14 wenigstens . . . angesehen werden (1) und solche bewandniß scheineth es in der that mit dem Taxischen Postwesen (2) und stehet . . . habe erg. L 11 die erg. Lil 12 es eben L 12 mehr erg. Lil 15 omnem (1) considerationem (2) casum L 18 f. Zumahl . . . machte erg. L 22 fast erg. Lil 25 die darein verwilliget L 25 f. Nachdem . . . worden erg. L 25 f. ja erg. Lil 27–S. 123.1 Es würde bis Ende von Abs. 17 erg. L 27 zu (1) bedencken l (2) uberlegen Lil, danach Lil 29 denen | kleineren gestr. | Ständen L 29 haben, da dann die frage ob man nach geben wolle, so fern l (2) also . . . fern Lil

fern sie nicht ein andres hehrbracht sich an das Taxische Post Amt zuhalten hätten[.] Oder ob man diese distinction als invidiosam fur bedencklich halten wollte.

16.) Hingegen ist auch zu bedencken ob man so schlechter dings dasjenige behaupten wolle, darauß |296r| folgen würde, daß die Stände durch ihre eigne verständniß das kays. so genandte Post Amt in effectu gantz cassiren köndten. Immaßen derjenigen stände 5 vielleicht sehr wenig seyn dürfften die mit denen von Taxis sich durch pacta perpetua verbindtlich eingelassen.

17.) Und zumahl würde die frage seyn ob denn auch die Praelaten Grafen und Reichsfreyen undt sonderlich die Reichsstädte (wo sie nicht durch ausdrückliche pacta vinculiret) macht haben sollen[,] die Taxischen Postcomptoiren auszuschaffen, und die postillons 10 zurtückzuhalten. Weil man dieser fragen nicht wohl umgang haben kan, wenn man den objectionibus begegnen undt feste fundamenta sezen will.

|296v| 18.) Wie weit man nun bey dem Chur- und Furstl. Haus Braunschweig mit agnoscirung eines kays. sowohl als Taxischen Postrechts gehen, oder auff was grund man die gegensätze bauen wolte, würde einer nähern überlegung bedürffen. Es sind zwar 15 einige dinge so bewand daß in arbitrio status stehet was Er nachgeben will; allein man siehet billig dahin, daß man sich nicht praejudicire, zumahlen nach dem man bey dem Craiß engagiret.

19.) Anderweitlich aber sind auch solche principia nöhtig, die sich nicht allzu weit extendiren lassen, und des Kaysers oder Reichs noch übriges Recht in den Reichs-Landen 20 |297r| gar zuvernichtigen oder doch also zubeschrencken scheinen möchten, daß solches dem gemeinen besten des gantzen vaterlandes Teutscher Nation zu nachtheil, und denen so dergleichen behaupten wolten zu verweiß gereichen könnte. Daher umb soviel mehr nöhtig geschienen, daß dieß alles zuförderst alda vorgestellet würde wo mehr liecht und gründlichere erfahrung in publicis zubefinden. 25

20.) Entlichen hat man auch in tuenda veritate auff hominum opiniones mit zu sehen[.] Damit was man vorbringt, nicht zu sehr das ansehen eines paradoxii haben und desto weniger ingress bey den gemüthern finden möge[.]

1 das (I) vom (2) Taxische (a) Gene (b) Erb-Post Amt zu ha (c) (-) (d) Reichs (e) Post Amt L
2 als (I) bey einigen invidiosam l (2) invidiosam Lil, danach LiL 3 ist | gleichwohl erg. | auch L
5 so genandte erg. L 5 jenigen erg. Lil 6 mit (I) dem Taxischen Post Amt (2) denen . . . Taxis L
16-18 allein . . . engariret erg. L 19 sind gleichwohl auch L 21 f. solches das vinculum Imperii
dissolviret und dem L 22 Nation (I) nicht wenig nachtheilig seyn würde. (2) zu nachtheil . . . zu
befinden Absatz (a) Lezlichen auch dahin zu trachten (b) Schließlich wäre auch dahin zu sehen daß das
decorum (aa) beobachtet (bb) (-) (c) Schließlichen (d) Endtlichen hat L 24-26 zuförderst (I) dahin l
(2) alda Lil

21.) Weilen nun vor allen dingen über diese puncta |297v| eine gewisse idea zu formiren so pro fundamento zu setzen; und was vorher abgefaßet werden und denen etwa führenden gedancken nicht gemäß seyn solte, nur vergeblich seyn würde; so köndte dieses zu nothiger decision gelegenheit geben.

5 22.) Sonsten weilen die NiederSächß. Creiß-schlüße favorabel, und fast per unanimia ergangen; undt auch der verlaß gewesen, daß ein Standt dem andern hierin zu assistiren haben solle, so scheint[,] das wenigstens die Creiß-außschreibende Fürsten undt darunter Magdeburg sich der Sach bey keyserl. Mt. durch nachdrückliche schreiben zuforderst anzunehmen hätten.

10 |298r| 23.) Vielleicht wäre auch nicht undienlich wenn von gedachten hohen Creiß Ämtern dehortoriae et comminatoriae an den Fürsten von Taxis abgelassen würden. Dabey die ehemahligen abmahnungen zu wiederhohlen und zuschärfften; auch wohl wegen des in die welt sub ficto nomine unlängst spargirten, aber von den Taxischen adhaerenten hin- und wieder angezogenen buchs, zu gleich solcher Fürst zubefragen, damit man wiße,
15 ob er das werck agnoscire, und gegen wen man die darinn enthaltene gefährlichen beschuldigungen zu ahnden habe. Immaßen vielleicht der Fürst von Taxis bedencken haben dürffte sich deren theilhaftig zumachen, welches pro causa tuenda nicht weinig dienen würde.

1 f. dingen (I) eine erläuterung über diese puncta, und gewisse oeconomia principiorum nöthig (2) über . . . formiren, so (a) zu principio (b) zu fundamento L 4 zu . . . decision erg. Lil 6 f. und auch . . . wenigstens erg. L 15 f. beschuldigungen (I) reservanda zu reserviren l (2) zu ahnden Lil

5 Creiß-schlüße: Gemeint sind wohl (wie auch in Abs. 23) Verlautbarungen des Niedersächsischen Kreises aus den 1650er und 1660er Jahren während einer früheren Phase der Auseinandersetzung um das kaiserliche bzw. territoriale Postrecht. 8 Magdeburg: Die Anregung zielt wohl auf den Kurfürsten von Brandenburg als Landesherrn des zum Niedersächsischen Reichskreis gehörenden Magdeburg. 11 Fürsten: Eugen Alexander von Thurn und Taxis . 12 abmahnungen: vgl. die Erl. zu Abs. 22. 14 buchs: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler Das ist Gründliche Vorstell- und Unterscheidung der Kayserl. Reservaten und Hochheiten Von der Reichs-Ständen Lands-Fürstlicher Obrigkeit Absonderlich aber von dem Ihrer Kayserl. Majest. reservirten Post-Regal im gantzen Römischen Reich und allen dessen Provintzien teutscher Nation.* o. O. 1694; zur mutmaßlichen Auflösung des Pseudonyms vgl. die Stückeinleitung.

B43B EINIGE UNMASSGABLICHE NOTATA IN PUNCTO DES POSTWESENS

[Ende März bis Mitte Mai 1696.]

Überlieferung:

- L* Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 215r–222r. 4 Bog. 2°. 15 S. Mit Korrekturen und Ergänzungen, davon einige nach *Lil* (*LiL*). Auf Bl. 215 und 216 geringfügiger Textverlust am unteren Rand. Überschrift: wie *l*. 5
- l* Reinschrift von *L*: ebd. Ms XXIII 1255, Bl. 223^r–240^v. 9 Bog. 2°. 35 S. von derselben Schreiberhand wie *l* von N. B43E. Mit eigh. Korrekturen und Ergänzungen (*Lil*). (Unsere Druckvorlage.)

Zum Konflikt um die Ausübung von Postrechten vgl. die Stückerleitung zu N. B43A. – Die Unterrichtung Hannovers über die in Abs. 1 angesprochene »sub nomine et forma Mandati Caesarei . . . aus dem Reichshoffrath« geschehene »insinuation« bildet den terminus post quem unseres Stückes. Es handelte sich um die Resolution des Reichshofrates vom 4. Februar 1696, über deren Inhalt (vgl. Abs. 1) die Wiener diplomatische Vertretung Hannovers und Celles erst am 12. März berichten konnte. Hannover reagierte mit der Darlegung des eigenen Standpunktes in Schreiben an interessierte und potentiell betroffene Stände sowie nach Wien; vgl. HANNOVER *Niedersächs. HStA* Celle Br. 102 Nr. 123 (2 Bde). Während der Vorbereitung dieser Schreiben entstand unser Stück (vgl. die Überschrift sowie Abs. 4 und Abs. 24). Der terminus ante quem unserer Datierung ist an dem gegen Ende Mai vorliegenden »Bericht ex actis Wie die Gräffliche Taxische Posten in denen Br. Luneb. Landen . . . eingeführet, . . . und wie dieselbe dagegen maintainiret. geschlossen Hannover am 26 May 1696« (HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 28r–48v) 20 orientiert. Zwischen diesem faktisch angelegten Referat und der von Leibniz skizzierten Argumentation besteht kein innerer Zusammenhang; wir vermuten jedoch, daß Leibniz' Ausführungen nicht später als jene Ausarbeitung abgeschlossen waren. Berührungen zwischen Leibniz' Ausführungen und dem »Bericht ex actis« in der Bezugnahme auf vereinzelte Dokumente ergeben sich aus der gemeinsamen Ausgangslage.

Die von Leibniz erwähnten Dokumente zu früheren Stadien des Konflikts waren ihm in den Aktenbeständen der kurfürstlichen Regierung in Hannover zugänglich; unsere N. B43G und N. B43H dokumentieren seine Benutzung der Akten und weitergehende Rechercheabsichten. Im Allgemeinen belegen wir die von Leibniz wörtlich herangezogenen Stellen anhand uns zugänglicher zeitgenössischer Ausgaben. Der Versuch, auch die von ihm benutzten archivalischen Quellen nachzuweisen, übersteigt im Falle der N. B43B–B43S die Möglichkeiten der Herausgeber. Wenn wir bei diesen Stücken auf den Beilagen-Anhang in CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler* zurückgreifen, soll damit nicht behauptet werden, Leibniz habe primär dieses Werk für seine quellenbezogene Argumentation benutzt. 25

L und der Grundtext von *l* sind in indirekter Rede geschrieben; erst nachträglich veränderte Leibniz die Reinschrift auf die direkte Rede hin. Ob sich daraus über die Entstehung der Schrift folgern ließe, daß sie Leibniz' eigenem Antrieb entsprang und erst nach Rücksprache mit dem Geheimen Rat mit positiver Gewißheit formuliert wurde, muß dahingestellt bleiben – ein wenige Monate zuvor im Auftrag des Geheimen Rates verfaßtes Gutachten (unsere Ausgabe I,12 N. 10) verwendet durchgehend den Indikativ. 35

Die orthographische Uneinheitlichkeit unseres Textes ist das Ergebnis der Vermengung der persönlichen Orthographie des Schreibers mit Leibniz' eigener Schreibweise in seinen eigh. Korrekturen zahlreicher Fehler und Auslassungen in *l* (nicht im Textapparat nachgewiesen) sowie seiner eigh. Textänderungen und -zusätze (die – mit Ausnahme der durch die Einfügungen bedingten mehrfachen Veränderungen der Absatzzählung – im Textapparat dokumentiert werden). 40

¶223r | Einige unmaßgäbliche Notata welche bey denen, wegen Churfürstl[icher] Durch[laucht] in p[unct]o des Postwesens an keyserlichen May[estät]t oder auch an andere ChurFürsten undt Stände, oder sonst abgehenden Schreiben in consideration kommen, theiß auch ad ingredientia dienen köndten.

- 5 1.) Bey Churfürstl. Durchleucht ist sub nomine et forma Mandati Caesarei sine clausula aus dem Reichshoffrath eine insinuation geschehen, die in dero Landen undt an deren grenzen vor langer zeit her gehabte Posten abzustellen, hingegen den Fürst von Taxis darin allein Posten halten zulaßen, undt ihm zu verstatten Post Comptoirs zu haben undt von ihm allein dependirende Postbediente zubestellen etc. Es hat auch dero Erstem Ministro dem
 10 graven von Platen (dem daß Braunsch[eig] Lüneb[urgische] Postwesen vom gesambten Hauß Erblehensweise anvertrauet) bey schwehrrer straff ia gar sub poena cassandae dignitatis innerhalb 2 Monathen sich der Posten gantzlich abzuthun, injungiret, er auch bereits in poenam pecuniariam ex praesupposito condemniret undt ein decretum Caesareum so causa cognita in seinen favor in hoc ipso negotio gegeben gewesen, cassiret werden wol-
 15 len.

¶223v | 2.) Nun hat Churfurstl. Durchlt solche gantz ungewöhnliche Procedur des ReichsHoffraths gegen der Stande hohe Landesfürstliche Obrigkeit[,] Regalien undt gerechtsame, undt gegen Sie und dero Haus insonderheit, und zwar in einer Materi die von dieses Collegii jurisdiction Imperiali Lege ausdrücklich eximiret, umb vieler Ursachen
 20 undt umstände willen höchlich befrembden müßen. Es werden sich auch nicht leicht viel Exempel finden, daß gegen einen Churfürsten des Reichs und deßen gantzes Hauß in rebus dubiis et indiscussis ohne einige dringende Nothdurfft mit weniger bedencken undt mehrer unförmlichkeit verfahren worden alß gegen Sie von einiger zeit her, undt sonderlich in dießer Sach, undt vor dießmahl aus dem ReichsHoffrath geschehen. Dergestaldt daß eine
 25 sichtbahre partheyligkeit zu dero gravierung allenthalben herfürscheinet, und es das ansehen hat, als ob dero wohl gegründete Repraesentationes fast nicht erwogen, sondern dem anmaßlichen Impetranten allein glauben beygemeßen worden. Churfurstl. Durchlt. halten

5 Durchleucht sey sub *l ändert Lil* 14 f. gegeben worden, vermeintlich cassiret worden *l ändert Lil* 16 Nun hätte sie solches gantz ungewöhnliche Verfahren des *l ändert Lil* 18 f. gegen sie insonderheit umb vieler *l ändert Lil* 20 Es würden sich *l ändert Lil* 24 dießmahl von dem *l ändert Lil* 26 wohl *erg. Lil* 27 Durchlt. hielten in *l ändert Lil*

5 Mandati: die kaiserlichen Reskripte vom 4. Februar 1696 an Hannover und Celle sowie an Platen, in denen die Abstellung der strittigen Aktivitäten gefordert und Platen neben einer Geldstrafe die Kassierung seiner Erhebung zum Reichsgrafen angedroht wird. 13 decretum: über die Verleihung des Grafentitels 1689. 27 Impetranten: Fürst Eugen Alexander von Thurn und Taxis.

in unterthanigsten vertrauen zu keyserlicher Mayt gerechtigkeit undt aeqvanimitat Sich gäntzlich versichert, daß Selbige dergleichen verfahren wenn ihr davon gehoriger Bericht abgestattet, nimmermehr billigen sondern den ReichsHoffrath der gebuhr erinnern laßen werden. Von weßen animositat die gegen sie bey solchen Collegio sich ereignende partheiligkeit hehrkomme, laßen sie vor anitzo dahin gestellet seyn. Werden aber in fall der continuation bey keyserl. Mayt[,] auch dero ErtzCantzlern undt wo es sonst nöthig, umb dießen abstellung ordentlich ansuchen und ihre dießfalß habende qverelen zu sammenfaßen müßen, denen auch andere beytreten dürfften. Weilen keyserl. Mayt undt |224r| dem Reich an richtiger Administration der Justiz höchstgelegen, undt menniglich dergleichen wiederfahren köndte. Es hat dieses Collegium auch seine Schrancken undt da es solche überschreiten solte, eine visitation undt redressirung zu gewarten, Es führen auch die proceduren so von notorischer unbilligkeit ihre nullitat undt unverbundtlichkeit mit sich.

3.) Die Sach an sich selbst belangendt, so kan dießes vermeinte Mandatum sine clausula gegen Churf. Durchl. keines weges statt haben, primo weilen propter non fundatam competentiam fori gegen sie undt dero Hauß dergestaldt keine processus zu erkennen, secundo weilen die merita causae in manifest(a) jura statuum gegründet, so der decision des ReichsHoffraths nicht unterworfen, und tertio weilen auch in possessorio die Sach ad mandatum s. c. nicht qvalificiret. Daher denn quarto Churfürstl. Durchl. vielmehr bey dero Regalien hehrkommen undt possession gegen unbefügte turbationes zu schützen undt die wohlgemeinte vorlangst gethane zulängliche Vorschlage pro conservatione cursus publici zu attendiren.

4.) Denn was primo defectum fundatae fori competentiae betrifft so stehet dergleichen Mandatis zu förderst im wege, das privilegium-Electionis Fori, so dem Haus Braunschweig-Lüneburg oneroso maxime titulo gegeben; und ist bey andern gelegenheiten an undt außgeführt worden, daß solches privilegium laut seines eignen klaren undt buchstäblichen inhalts auff alle Sachen und fälle sich erstrecket so nicht außdrücklich ausgenommen. |224v| Dahero wenn gegen Sie der Fürst von Taxis eine clagte zuhaben ver-

3 f. laßen würden. Von *l ändert Lil* 4 f. Von wem die . . . animosität hehrkomme, ließen sie *l ändert Lil* 5 Würden aber in *l ändert Lil* 10 Es habe dieses *l ändert Lil* 11 Es führten auch *l ändert Lil* 13 so könne dießes *l ändert Lil* 14 f. weilen propter privilegium Electionis fori *l ändert Lil* 16 secundo *l Unterstreichung erg. Lil* 16 causae auf eine questionem juris statuum ankämen, so *l ändert Lil* 22–24 primo daß privilegium Electionis Fori betrifft, so sey bey *l ändert Lil* 25 f. undt deutlichen inhalts *l ändert Lil*

6 ErtzCantzlern: der Kurfürst von Mainz, seit 1695 Lothar Franz von Schönborn. 24 oneroso . . . titulo: Das Privileg war noch 1648 zum Ausgleich für Gebietsabtretungen beim Westfälischen Frieden verliehen worden. 25 außgeführt: Bezug nicht ermittelt.

meinet, hätten Sie zu erst ad forum eligendum angelanget werden müssen wie Tenor privilegii mit sich bringet. Welches nicht geschehen, sondern dem zu wieder mandata gegen sie erkandt worden. Da sie doch bißher sich in dießer Sach in keinen process eingelaßen[,] auch desuper solennissime protestiret[.] Seyn auch noch nicht gemeinet wegen ihrer Regalien mit Taxis zu disputiren[,] würden es auch bey andern hohen Ständen nicht verantworten können. Daher die etwa dießeits ergangene und noch iezo abgehende Schreiben bloß in honorem Caesareae Majestatis et pro informatione undt auch zu dem Ende abgelassen worden, damit keyserl. Mayt die billigkeit dießeitiger Actionen sehen undt solche weit außsehende gravamina des Reichs Hoffraths durch nachdrückliche verordnung abstellen zulaßen allergnädst geruhen mögen[.]

[225r | 5.) Daß secundo die Merita causae auff eine Questionem juris publici an kommen, welche von solcher Natur daß sie der decision des Reichshoffraths nicht unterworffen, solches ist augenscheinlich. Denn hauptsächlich die frage ist, ob denen Chur Fürsten, oder Ständen des Reichs zukomme in dero landen provincial Posten zuhaben, undt welcher gestaldt solche mit den nach der Handt eingeführten Taxischen Posten zu combiniren, daß der Cursus publicus allerseits nicht gehindert sondern befördert werde. Weil nun also die frage ist ob die Stände krafft ihrer LandesFürstlichen hoheit, ein gewißes Regal haben, so kan die decision dem Reichshoffrath nicht zukommen. Denn von keyserl. Mayt undt dem Reich dießem collegio niemahlen so wenig alß dem Cammergericht potestas Legislativa gegeben. Zumahl circa leges Imperii fundamentales wodurch die jura statuum ingesamt zu reguliren.

6.) Und was das Postwesen insonderheit belanget, ist in der jüngsten WahlCapitulation des Römischen Königs Josephi Mayt, §. 34. ausdrücklich verwahret worden, daß die Beschwerden, so das Postwesen im reich betreffen, auff den Reichstag auß zu stellen, undt folglich allda ihre abheffliche maße bekommen solten, also des Reichshofraths erkändtniß nicht unterworffen, mithin die gegen so clare verordnung vorgenommene attentata dieses Judicii desto beschwerlicher fallen müsten[.]

5 ihrer hohen Regalien mit Taxis sich in Disputat einzulaßen würden *l ändert Lil* 6 f. etwa dießfals ergangene Schreiben *l ändert Lil* 8 billigkeit dießeitigen verfahrens sehen *l ändert Lil* 13 solches sey augenscheinlich *l ändert Lil* 13 Denn es sey . . . frage ob *l ändert Lil* 22–27 Und was . . . müsten *erg. Lil*

1 f. Tenor: *Ferdinandi III. Rö. Käys. Maijt: allergnädigstes Privilegium electionis fori dem Fürstlichen Hause Bruns-Wyg und Lunä-Burk erteilet am 24. Novembr. Anno 1648, 1648.* – Ausgenommen waren lediglich Fahnenlehen. 23 verwahret: vgl. die Wahlkapitulation von 1690 bei CHR. ZIEGLER, *Wahl-Capitulationes, welche mit denen Römischen Käysern und Königen, dann des H. Röm. Reichs Churfürsten, . . . seit Carolo V. . . . biß auff Josephum I. . . . auffgerichtet, vereinigt und verglichen*, 1711, S. 345 f.

7.) Man hat sich auch[,] was diese Hauptfrage selbst betrifft, de statuum jure publico mit dem Fürsten von Taxis und deßen bedienten oder einigem andern auß- oder inländischen privato, oder andern, cujuscunque dignitatis, der nicht selbst ein Standt des Reichs[,] in kein disputat einzulassen. Würde ungebührlich und unleidlich seyn[,] wenn iemand sich unterstünde[,] denen gesambten Ständen des Reichs quaestionem status zu moviren undt 5 | 225v | deren Regalia in zweiffel zuziehen[,] wie dann solches sowohl von ChurBrandenburg als den zu Luneburg 1662 versamleten Ständen des NiederSächsischen kreyses mit geziemenden nachdruck vorlängst gehandlet undt bey keyserl. Mayt umb abstellung und eventualiter umb bestraffung dießes unfugs angesuchet worden. Es haben auch keyserl. Mayt in dero antwortschreiben an Chur Brandenburg (so nicht nur hierinn vor sich sondern auch vor 10 andere Stande zu vigiliren außdrücklich bedinget) sich¹ allergnädigst erklaret, daß sie dießelbe zur parthey mit Taxis zumachen nicht gemeinet[,] auch die gebühr verfügen lassen wolten. Es ist aber an deßen statt noch ferner nach der Handt die insolenz deren so an seiten Taxis in dießem werck sich gebrauchen lassen zu einem solchen grad gestiegen, daß ohne hochste beschimpffung und Verkleinerung der Chur und Fürsten des reichs die sich 15 zum PostRegal befuget halten, es so nicht hingehen kann.

8.) Es ist so gar gegen ermelte Reichßstände ein Buch unter den Nahmen des Glorwürdigen Adlers von einem sogenannten Caesareo Turriano vor Taxis in die Welt spargiret worden welches nach den rechten vor nichts anders alß ein höchst straffbahrers pasquill gehalten werden kan. In demselben wird den ReichsStänden insgesambt nicht nur auf 20 oberwehnte weise per consequentiam, sondern directe et ex professo, | 226r | quaestio status moviret, dero dignitat auff viele weiße angegriffen[,] ihre hohen jura ihnen mit vielen Scoptisiren platt abgesprochen. Die wichtigsten materien darauff die wohlfarth des reichs beruhet, werden in dieser Schrifft gantz odios undt schimpfflich zu ihrem nachtheil vorgestellt, undt[,] welches das ärgeste[,] so unternimt man sich alda so wohl hochgedachte 25

¹ sich allergnädigst . . . nicht gemeinet: *Am Rande angestrichen*

1 Man hätte sich *l ändert Lil* 1 de . . . publico *erg. Lil* 2 dem . . . bedienten *nachträglich gestr. L* 7 den gesambten Ständen *l ändert Lil* 9 Es hätten auch *l ändert Lil* 10 f. (so . . . bedinget) *Klammern erg. Lil* 11 außdrücklich bezeigt sich *l ändert Lil* 13 Es sey aber *l ändert Lil* 15 der hohen Stande des *l ändert Lil* 17 Es sey so *l ändert Lil* 20 werden könne. In *l ändert Lil* 22 weiße verletzt ihre *l ändert Lil* 23 f. reichs beruhe, würden in *l ändert Lil* 24 in . . . Schrifft *erg. Lil* 25 so unternehme man *l ändert Lil* 25 so (1) unternehme (2) unterstehe man *L*

6 f. ChurBrandenburg: vgl. unten Abs. 14. 17 Buch: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694; zum mutmaßlichen Verfasser vgl. N. B43A, Sachapparat zu Abs. 23.

Stände in communi alß die Evangelischen insonderheit gefährlicher Dinge per gravissimam calumniam zubeschuldigen undt suchet dadurch eine Verbitterung zwischen dem Haupt undt gliedern auch zwischen denen im Reich erlaubten Religionen zu veruhrsachen. Undt obschohn keyserl. Mayt weißheit güthigkeit undt gerechtigkeit, so wohl als die un-
 5 gefärbte Treu und Loblicher eyffer der ReichsStände, insonderheit von der Evangelischen Religion solchen Calumnien nicht statt oder raum laßen, sondern vielmehr dero patriotisches absehen, durch die that selbst bey dießen gefährlichen Zeiten herfürleuchtet, also daß sie gut undt Blut zu conservation keyserlicher hoheit undt des Vaterlandes nicht ohne
 10 success gewaget und damit die falsche beschuldigung zur Gnüge wiederleget, so ist doch ein solches unverantwortliches fast feindseeliges beginnen[,] so auch niemand als den Feinden keyserlicher Mayt und des Reichs gefallen kan, nichts desto weniger, sondern desto Härter |226v| zubestraffen[,] wie man dann zu keyserl. Mayt dießes aller unterthanigste Vertrauen hat[,] Sie werden ein Ernstes mißfallen darob bezeigen, undt der höchst beleidigten Stande dignität undt unschuldt durch zulängliche Bestraffungs-mittel zu vindiciren geruhen. Zumahl bekandt wie Chur Brandenburg vorlängst zu den zeiten da es bey
 15 weiten so hoch nicht kommen[,] darumb angesucht, und keyserl. Mayt darauff reflexion zu machen bezeiget[,] auch an sich selbst rechtens und von Chur Brandenburg urgiret worden, daß ein gefährliches beginnen gegen das Reich undt deßen hohe Stände amissionem privilegiorum ipso facto mit sich führen köndte[.]

20 9.) Nun läßet man solche dinge anitzo dahin gestellet undt außgesetzt seyn, wie man dann auch in keinen Proceß versiret, und solches feyerlichst bedinget. Es haben aber gleich wohl Churfurstl. Durchlt so wohl alß vor derselben andere Chur Fürsten, Fürsten, undt Stände undt insonderheit der Nieder Sächsische Creyß daß befugnüß vorlangst zu beßerer information keyserl. Mayt vorgestellet. Die Schreiben von ChurBrandenburg undt von dem
 25 kreyß sind bekandt, welchen nichts alß irrige praesupposita an seiten Taxis entgegen gesetzt worden. Köndte man sich also darauff lediglich beziehen, wenn man nicht bloß undt

1 f. Dinge calumiose et per summam injuriam zubeschuldigen *l ändert Lil* 1 Dinge (1) calumiose et per summam injuriam (2) per calumniam zu beschuldigen *L* 2 undt suche dadurch *l ändert Lil* 3 auch . . . Religionen *erg. Lil* 6 raum ließen *l ändert Lil* 6 f. patriotisches gemüth und bezeigen in der that selbst *l ändert Lil* 8 f. Vaterlandes mit gott lob nicht geringen success auffgesetzt; so sey doch *l mit (1)* auffgeopfert (2) gewaget *ändert Lil* 11 gefallen könne, nichts *l ändert Lil* 13 Vertrauen habe sie würden dero Ernstes *l ändert Lil* 18 daß solch unverantwortliche undt gefährliches *l ändert Lil* 19 führen müste *l ändert Lil* 20 Nun laße man *l ändert Lil* 20 f. seyn undt sey auch nicht gemeinet in einen process sich einzulaßen. Es halten aber *l ändert Lil* 25 kreyß seyn bekandt *l ändert Lil*

16 angesucht: vgl. Abs. 7. 22 Durchlt.: Kurfürst Ernst August von Hannover. 25 entgegen gesetzt: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 31.

allein auß tragenden |227r| schuldigen Respect guth befunden[,] zu nochmaliger information ihr K. M. einige bindige Rationes anzuführen, warumb die Stände zu dem jure postarum berechtigt undt warumb Churf. Durchlt insonderheit von solchen recht nicht abstehen können[.]

10.) Die befügnuß der Stände erscheinet aus der Natur der Landesfürstl. obrigkeit[,] 5
aus denen Reichs gesetzen und lezlich auß der observantz. Und zwar zu förderst bringet die hohe Landes obrigkeit mit sich eine durchgehende besorgung der provincial Sachen zu dem besten der provintz so wohl alß des gantzen Reichs. Darinn bestehet eigentlich daß 10
Ambt undt die pflicht eines Landes-fürsten. Hiezu gehoret nun die Correspondenz der Menschen so in der provinz leben, und das geschicht eigentlich durch die provincialPosten, deren anstalt von einem andern außer Landes zugewarten nicht nöthig, noch Iedes mahl 15
thünlich, zu gewißen zeiten auch einem frembden oder davon dependirenden, und mit treu und pflichten nicht verwandten alle wichtige correspondenzen anzuvertrauen hochbedencklich undt Gefährlich. Man ist nicht schuldig frembde Persohnen sich zu solcher veranstaltung obtrudiren zulaßen[,] es ist auch nicht allezeit rahtsahm; und seine eigne 15
unterthanen oder Pflichtsverwandte zu gebrauchen ist man selbst berechtigt, und nicht verbunden sie einem frembden zu leihen. Jus viarum, passagiorum, conductus, |227v| vecturarum, angariarum et parangariarum, commerciorum gehöret alles unter die Landesfürstl. vorsorge, obsicht undt anstaldt so gar daß bekandten rechten nach die verantwortung 20
der auff den LandtStraßen gegen deren frey- undt sicherheit den paßirenden zu gefügter Schäden auff gewiße maße der Landes obrigkeit oblieget[,] undt kan man also nicht absehen auff was für einem fundament die einzigen Brief-paqvete von diesem gemeinen Recht ausgenommen seyn solten da doch vermittelst der Brieffe undt Postillionen zu 25
geiwißen Zeiten gefahrliche dinge geschehen köndten. Auch Bekandt undt aller dings zu loben, auch in diesen Landen soviel thunlich imitiret worden, waß bey den Italianischen 25
Potenzen die officia sanitatis mit den Brieffen nach erheischender nothurfft vornehmen, damit alles periculum contagii so viehl durch Menschlichen fleiß geschehen kan verhütet werde. Welches alles ia wichtige considerationes umb deren willen einen LandesFürsten bedencklich seyn kan, das Brieff-weßen in ander Händen zulaßen, auff die sie sich nicht

4 abstehen köndten *l ändert Lil* 6 lezlich auß *erg. Lil* 6 f. observantz. Die hohe Landesobrigkeit bringe mit sich die besorgung *l ändert Lil* 8 Reichs. Daß sey eigentlich *l ändert Lil* 9 f. Hiezu gehore nun nicht nur die Correspondenz der Menschen in der provinz, sondern auch die anbindung derselbigen außerhalb, und daß sind eigentlich die *l ändert Lil* 12 gewißen *erg. Lil* 12 f. oder . . . verwandten *erg. Lil* 14 f. Gefährlich. frembde Personen . . . sich obtrudiren zulaßen seye man nicht schuldig auch *l ändert Lil* 16 f. und . . . leihen *erg. Lil* 18 commerciorum gehöre alles *l ändert Lil* 21 undt konne man *l ändert Lil* 25 auch . . . worden *erg. Lil* 29 in frembder Persohnen händen *l ändert Lil* 29–S. 132.1 auff . . . können *erg. Lil*

verlaßen können[,] zumahlen offtmahls zu spat, erst wenn die Nothdurfft vorfället, zu remediiren.

11.) So ist auch dieß ein unstreitiges argument vor die ex jure territorii fließende provincial-Posten daß daß Taxische Postamt der Landes-Nothdurfft an vielen orton kein
 5 gnügen thun kan, zumahl wo die Lande ihrer größe nach mit volckreichen städten eben
 |228r| nicht versehen, in dem das Post Ampt nur die Haupt cursus hält und die vias
 transversas nicht besorget alß welche sich offt durch Briefe nicht bezahlen. Weilen aber
 publica commoditas auch darinn versiret undt gleich wohl niemandt solche qver-routen
 allein außer der Hauptstraßen, ohne schaden übernehmen kan, so muß nothwendig die
 10 gantze provincial Post beysammen in ihrer consistenz verbleiben, Undt würde sie auch
 selbst zu ertragung der kosten offt nicht zulänglich seyn, wenn nicht die Post-wagen zu
 hülff genommen würden[,] dadurch die Persohnen undt deren Felleisen, ReiseLaden oder
 andere beyhabende Sachen fort geschaffet werden[.] Nun hat bekandter maßen das Taxi-
 sche Postamt an den Postwagen undt vecturen daß geringste recht nicht zu praetendiren.
 15 Und müssen demnach dem jenigen so allein dazu berechtiget, nemlich dem provincial-
 Post-Amte, mit dem onere auch die commoda zu deßen bestreitung undt beßerer bedienung
 deß publici, mithin auch die Brieff bestellung im Land auff den Haupt- so wohl alß
 neben-routen gelassen werden[.]

12.) Hierauß siehet man nun wie die provincial-Posten in jure optimo maximo tam
 20 superioritatis territorialis qvam utilitatis publicae gegründet, die Reichsgesetze auch sind
 denselben undt den Reichsständen darinn gantz favorabel, ja für sie gar deutlich undt
 decisiv. Der Reichsabscheidt zu Speyer vom Jahr 1542 § undt damit man auch, |228v| gibt
 außdrücklich zuerkennen daß die stände die Posten veranstalten sollen; undt ist von ei-
 nigen Reservato Caesareo exclusivo weder allda noch sonst daß geringste vestigium zu
 25 spühren gewesen, da es doch billig bey der gelegenheit sich zeigen sollen; undt nicht
 zuglauben, wenn anseiten keyserl. Mayt man damahls dafür gehalten daß ein solches
 Reservatum exclusivum vorhanden, man sich deßen nicht bedienet undt alles würde auff
 die Stände haben ankommen laßen[.]

13.) Ferdinandus I. Rudolphus II. Matthias undt andere Keysere Glorwürdigsten an-
 30 denckens sind folglich zweiffels frey gantz nicht gemeinet geweßen durch die etwa an

3–15 So . . . werden *erg. L* 3 So sey auch *l ändert Lil* 5 thun könne, zumahl *l ändert Lil*
 9 außer . . . Hauptstraßen *erg. Lil* 9 übernehmen könne, so *l ändert Lil* 10 beysammen *l*
ändert Lil 11 oft nicht *erg. Lil* 12 f. Persohnen undt deren Koffer undt beyhabende Sachen *l*
ändert Lil 13 Nun habe bekandter *l ändert Lil* 15 Und demnach müste dem *sol ändert Lil*
 16 f. auch die zu bedienung deß publici nothige commoda mithin *l ändert Lil* 19 f. tam . . . *qvam*
erg. Lil 20 auch seyn denselben *l ändert Lil* 21 für sie gar *erg. Lil* 22 auch, gebe außdrücklich
l ändert Lil 24 Caesareo zumahl *exclusivo l ändert Lil* 25 doch sonst *billig L*
 29 f. andenckens wären folglich *ändert Lil*

Taxis gethane nach gerad vermehrte concessiones denen anterioribus statuum juribus zu derogiren[,] welche auch an sich selbst nicht nur antiquiora sondern auch digniora et favorabiliora. Daher auch Keyser Matthias denenselben keinen eingriff thun wollen, sondern einige vornehme Stände ersuchet[,] dem Taxischen Postwesen statt zu geben[,] wie deßen Rescriptum an die Stadt Nürnberg de dato Prag den 21 januari 1616 ausdrücklich 5 im Mundt führet verb. *alß sich etliche vornehme Chur-fürsten undt Stände des Heiligen Röm. Reich Unser am dato 26 junii nechst verwichenen 1615 Jahres gethanen erinnerung und ersuchung, |229r| wegen anrichtung etlicher Neuen uns undt dem Heiligen Reich dienlichen extraordinari Postwerck zu unsern gnadigsten wohl gefallen undt belieben auch ihnen undt dem Heiligen Reich insgemein zum besten in verhoffenden gebüh-* 10 *renden gehorsahm undt schuldigkeit beqvemet;* Undt eben diese Expressiones von ersuchung und beqvemung einiger furnehmen Stände sindt von Keyser Ferdinando II. auch glorwürdigsten andenckens in dero Schreiben an einige ReichsStädte vom 5. jul. 1624 wiederholet worden[,] wobey denn zwar freylich der Gehorsahm und die schuldigkeit der Stände erfordert[,] keyserl. Mayt in allem so zu des Reichs und gemeinen 15 besten gereicht[,] zufügen. Deßen auch Churfurstl. Durchl. sich nimmer im geringsten zu entbrechen gemeinet, doch wo dazu unterschiedliche wege, undt einige praejudicirlich, andere aber nicht, so kommet die wahl darunter auff der Stände freyen willen an; daher keyserl. Mayt selbst deßwegen eine ersuchung nothig erachtet. Undt hat einen oder andern Standt frey gestanden[,] nach gelegenheit seines Landes ein mehrers den Taxischen 20 Postbedienten einzuräumen und sich dießfalß zu bequemen, so aber in denen Landen des NiederSächsischen Creyßes nie geschehen, noch vor rahtsahm geachtet[,] auch von Kayser Matthia nicht gesucht worden[.]

|229v| 14.) Es hat auch daß Churfürstl. Collegium in seinem beym Collegialtag zu Regenspurg d. 27. Januar 1637 abgefaßeten gutachten ausdrücklich das Recht der Stände 25 in dießem Punct erkandt, undt dero von keyserl. Mayt in puncto des Postweßens erforderte bedencken dahin gehorsahmlich abgegeben, daß denen Ständen selbst durch dero Territoria deßwegen anstaldt zumachen, krafft ihrer Regalien damit sie von dem Reich belehnet,

1 nach . . . vermehrte *erg. Lil* 3 f. keinen . . . sondern *erg. Lil* 4 f. allerhochst gedachten Keyser's Rescriptum *l ändert Lil* 10 Reichs insgemein *l ändert Hrsg. nach L* 15 und ihrem besten *l ändert Lil* 18 nicht, komme die *l ändert Lil* 19 Undt habe einen *l ändert Lil* 21 aber *erg. Lil* 22 f. auch . . . gesucht *erg. Lil* 24 Es habe auch *l ändert Lil*

5 Rescriptum: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 4, S. 150; Hervorhebung im folgenden Zitat von Leibniz. 14 wiederholet: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 6, S. 156.

heim zustellen, wie solches in dem an keyserl. Mayt von Chur Brandeb. 26. April 1660 abgelaßenen schreiben angeführet worden.

15.) Undt auß solchen principio ist in dem von Churf. Collegio abgefaßeten Project einer bestandigen wahl-Capitulation bey gegenwartigen ReichsTag außdrücklich die Restrictio des Taxischen Postwerckes auff die orthe da es hergebracht enthalten artic. 29. verb. *Nicht weniger soll undt will der Regierende Römische Keyser den Erb-General-Reichs Postmeister [. . .] dahin halten, daß er die Posten an den orthen, da ers bißher gehabt und herbracht, anordne, mit aller nothurfft versehe etc.* |230r| Undt obschohn diese beständige wahl Capitulation nicht zu stande kommen undt also dießer
 10 Entwurff an undt vor sich selbst kein gesetz gibet, so zeiget er doch deutlich an die sentimenten des Churfürstl. Collegii wegen deß Rechts der hohen Stände undt Restriction des Taxischen Postwerckes. Denen andere Fürsten undt Stände des reichs zu erhaltung ihrer Rechte ehe zu- als abfallen werden.

16.) Ia was noch mehr, so ist eben dießer passus restrictivus iisdem prope-modum
 15 verbis in die wahl Capitulation des Letzt erwehlten Romischen Königes Josephi Majestät gantz wohl bedächtlich und notanter eingerückt, undt noch dießes mit großer vorsorge beygefüget worden, daß dieße materia nach anweisung des instrumenti pacis auff den Reichstag gehöre[,] artic. 34. verb. *Undt demnach wieder die im H. Romischen Reich verordnete Post nicht geringe beschwehrden geführet, selbe auch nach anweisung
 20 Instrumenti pacis auff den Reichstag außgestellt worden[,] so wollen Wir mit beobachtung deßen keines weges gestatten, daß Churfürsten, Fürsten undt Ständen in ihren Landen und gebiethen. Wo dergleichen kayserliche Postämter vorhanden und hergebracht, |230v| solche Persohnen welche keine reichs unterthanen [. . .] undt deren treu man nicht versichert [. . .] angesetzt oder dießelbe außserhalb der personal befreyung
 25 von dem beytrag gemeiner real beschwehrden eximirt undt befreyet werden etc.[]* woraus man dann klarlich siehet, daß das Recht der Provincial Posten, und die restrictionen des Taxischen General Post-Amtes in der that numehr soviel als per expressam Legem Imperii fest gestellt. Auch uber dieß ganz gewiß daß gegen dießen Punct der wahlCapitulation

3 auß gleichen principio L 3 principio wäre in l ändert Lil 9 obschohn die beständige .. noch nicht l ändert Lil 13 zu- alles l ändert Hrsq. nach L 26 das . . . und erg. Lil 27 f. Post ambts numehr so viel als pro lege imperii zuhalten auch über dieß wohl gewiß, gegen l ändert Lil

2 schreiben: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 30. 5 enthalten: J. CHR. MÜLDENER, *Capitulatio Harmonica: d. i. Der Allerdurchlauchtigsten Römischen Kayser und Könige Wahl-Capitulationes . . . Samt . . . Project einer beständigen Wahl-Capitulation*, 1697; (Hervorhebung von Leibniz). 16 eingerückt: vgl. Sachapparat zu Abs. 6 unseres Stückes; Hervorhebung im folgenden Zitat von Leibniz.

keine Monita noch dissensus statuum in favorem der Taxischen Post zu spühren, da viel mehr bekandt, daß in den Monitis der Evangelischen Stände bey der Leopoldinischen Capitulation man sich viehl weniger geneigt erwiesen, den Taxischen extensionibus nachzusehen[.] Es wirdt also dergestalt per leges imperii die Taxische Post auff die Lande allein limitiret, da sie nicht nur vorhanden sondern auch NB hehrbracht; und zwar dieweilen 5 sie wohl etwa precario undt durch besondere begnadigung oder verwilligung an einem oder andern orth vorhanden undt zugelassen seyn kan, aber zu dem herbringen gehört ein erlangtes recht, und ist selbiges kein terminus facti simplicis, sondern juris quaesiti. Man siehet auch darauß unwiedertreiblich, daß die ReichsStände, und nicht der Fürst von Taxis fundatam intentionem juris vor sich |231r| haben, die weil man Taxischen 10 theils das Hehrbringen, so facti, beweissen muß, umb seine intention zum Postweissen in eines Standes Landt zu fundiren. Welches dann allein gnug wäre[.] dem gantzen werck den außschlag zugeben, und Ihrer Churfürstl. Durchl. gerechtes Verfahren gegen alle falsche impressiones zu behaupten, weilen an Taxische seite einig herbringen in dießem Lande nicht erwiesen worden, auch nimmermehr wirdt erwiesen werden. Undt man viehl mehr 15 zum Überfluß das gegentheil in observanz undt hehrbringen zu haben erweisen kan.

17.) Es ist auch sehr mercklich undt important zu gegenwertigen zweck, was in eben dießem paragrapho Capitulationis Regiae Josephi so wohl vom Instrumento pacis alß von außstellung der Sache auff den Reichstag versehen. Denn weil in gedachten Instrumento pacis Westphalicae articulo 9. die worth enthalten. *tollantur [. . .] immoderata [. . .] postarum onera*, haben es einige dahin deuten wollen, als ob dießes nur von der Brieff-Tax zu verstehen[.] Alleine dieße wahl-capitulation gibt klare maße undt deutliche erklärung, daß in genere |231v| *Die wieder die Post geführte nicht geringe beschwerden NB. nach außweisung des Instrumenti Pacis auff den Reichstag ausgestellet worden* undt werden also durch *immoderata postarum onera* alle dieße nicht geringe (also nicht allein die 25 Brieff-Tax betreffende) beschwehreden verstanden. Es folget auch in dem paragrapho selbst, was für beschwerden gemeinet, nemlich peregrinitatis, praetensae exemptionis

1 statuum (wie etwa sonst) in *l ändert Lil* 1 zu erwarten, da *l ändert Lil* 5 zwar *erg. Lil* 9 nicht Taxis fundatam *l ändert Lil* 12 wäre *erg. Lil* 14 in diesen Landen *L* 15 nicht . . . auch *erg. Lil* 19 gedachten Instrumenti *ändert Hrsg. nach L*

2 Monitis: vgl. J. CHR. MÜLDENER, *Capitulatio Harmonica: d. i. Der Allerdurchlauchtigsten Römischen Kayser und Könige Wahl-Capitulationes*, 1697, S. 205; CHR. ZIEGLER, *Wahl-Capitulationes . . . biß auff Josephum I.*, 1711, S. 253. 20 enthalten: *Instrumentum pacis a Sacrae Caesareae et Sacrae Suecicae Majest. Majest. . . Deputatorum extraordinariorum . . . Osnabrugis . . . 14./24. Mensis Octobris Anno 1648 . . . subscriptum*, 1650, Art. IX, S. 44. 22 f. erklärung: Art. 34 der Wahlkapitulation von 1690, vgl. Sachapparat zu Abs. 6 unseres Stückes.

etc.[,] sonderlich aber extensionis ultra observantiam, und außer den Landen[,], da dieße Post hehrbracht, Undt wirdt außdrücklich gesaget daß der Römische Konig oder Keyser dagegen die dienliche Verfügung thun wolle, undt zwar NB. *Mit beobachtung deßen* so erwehnet, daß ist des instrumenti pacis undt außstellung der Post-beschwehrden auff dem Reichstag. Worauß dann obangeführter maßen erscheinet, daß dem ReichsHoffrath nicht zukomme sich hierinn einer decision zu unternehmen undt denen Comitii Imperii vorzugreifen.

18.) Und ob gleich nun aus diesem gantz klarlich zu sehen daß Churfürstl. Durchl. undt dero Mit ChurFürsten |232r| undt Stande fundatissimam intentionem juris sowohl ex sublimi jure territoriali, und natura rei ex hoc jure fluentis, et utilitate publica alß lege expressa haben, also nicht Churfürstl. Durchl. oder den Standen sondern dem Fürst von Taxis undt den seinigen obliegt zu erweisen daß sie daß Postrecht in dero Landen hergebracht[,], so fällt doch Churfürstl. Durchl. ohnschwehr darzuthun (wiewohl Sie sich mit überflüßigen beweiß zu beladen nicht gemeinet) daß Sie undt ihre Vorfahren und gantzes Hauß in quietissimo usu juris postarum ab antiquo gewesen, zu zeiten man auch deswegen mit andern herrn in concert getreten, wie dann sonderlich Nachricht vorhanden, daß herzog Julius zu Braunschweig-Wolfenbütel mit Chur-Sachsen und Herzog Wilhelm zu Braunschweig-Zell deswegen dienliche Anstalt gemachet[,], also lange hernach erst und zwar bloß und allein precario denen Taxischen bedienten einige correspondenz verstatet und zugegeben worden, daß etliche in dießen Landen eine Relation zu den Taxischen Posten haben mögen, dabey aber die jura territorialia allezeit sorgfältig verwahret undt bedungen[,], mithin die Freye Handt behalten worden. Welches alles die Acta so wohl des NiederSachsischen Kreyßes als des Haußes Braunschweig, und die mit keyserlichen Commissarien, auch Taxischen bedienten selbst gepflogene Handlungen mit mehrerm besagen, worauff man sich[,], weil sie bekandt undt zum öfftern angeführet worden[,], aniezo bezieheth.

19.) Kayserl. Mayt selbst haben sich als Erzherzog von Osterreich in dero Erblanden vorlangst der Territorial-Posten gebrauchet, und die Paarrische Famili damit beliehen[.] Wie dann bereits Chur Sachsen und Chur Brandenburg[,], auch der NiederSachs. Creiß und andere sich zum offtern darauf bezogen[.] Und ob gleich von einigen vorgegeben werden

8 klarlich erscheinet daß *l ändert Lil* 10 und natura . . . publica *erg. Lil* 13 f. (wiewohl . . . gemeinet) *erg. Lil* 15–19 postarum geweßen undt bloß allein denen Taxischen bedienten auff ersuchen einige *l ändert Lil* 27 Kayserl. . . hätte *erg. Lil* 27 selbst hätten sich *l ändert Lil* 30 werden wollte, als *l ändert Lil*

28 f. beliehen: Kaiser Matthias übertrug 1624 das österreichische Postwesen als Erblehen an H. Chr. von Paar.

wollen, als ob es ein Kayserliches und nicht ein Erzherzogliches Lehn, so ist doch bekand daß die Paarische Belehnung auß des Reichs Canzley nicht expediiret. Und weilen der graf von Paar so wohl kayserl. Hof- als auch ErblandesPostmeister (außer Tirol), so ist kein zweifel[,] er werde das Leiter Officium nicht vi Caesareae sed territorialis potestatis erlanget haben; ja es ist bekand daß die Von Paar ErbPostmeistere in Steyer gewesen[,] ehe die Steyrische Lin[ie] zum Kayserthum und sie zum Amt kayserl. Hof- und General Erblandes-Postmeister gelanget[,] auch daß sie sich mit einigen andern herrn abfinden müßen[,] so zuvor in andern Osterreichischen landen die Posten versehen. Daß man aber vorgeben will[,] das Erzhaus Osterreich habe das Recht der Provincial-Posten jure quodam privilegiato et singulari, nicht jure territoriali, solches werden Kayserl. Mt selbst schwerlich nachgeben[, es wird sich auch in den privilegiis des Erzhauses wohl dergleichen nichts finden. Überdieß haben so gar einige Erblands-Stände gewiße Posten hehrbracht gehabt[,] mit denen sich Paar vergleichen müßen, welches nicht nöthig gewesen[,] wenn man de Reservato Caesareo exclusivo etwas gewust hätte[.]

20.) Ein gleichmäßiges zeigt nicht nur Kayser Mathiae oberwehnte ersuchung, sondern auch waß von ChurSachsen, ChurBrandenburg, Heßen Caßel |232v| undt andern Standen von vielen Jahren her geschehen undt noch beständig geschicht, also umb so viel mehr zu verwundern [wie] gegen Churfurstl. Durchlt und dero Hauß allein man sich an Taxischer und adhaerenten seiten unterfänget[,] mit Hindansetzung aller gebühr und Glimpffs herfür zubrechen, welches gleich wie es Churf. Durchl. zum höchsten befrembden müßen[,] also werden sie durch solche unleidtliche zunöthigung desto mehr verursacht ihrem beym Reich undt Creyß tragenden obliegen gemäß alle rechtmäßige Mittel vorzukehren[.]

|233r| 21.) Auß dießer der Stände gerechtsame folget nun gantz nicht was einige odiose vorbringen, daß ihrer keyserl. Mayt jura Reservata am Post Regal vernichtet würden, Solches Reservat an sich selbst, so ex Jure Majestatis Caesareae fließet, besteht darinn daß keyserl. Mayt fug und Macht haben durch daß Reich es in die wege zurichten[,] damit der Cursus publicus generalis zu dero undt des Reichs dienst undt gemeinen besten befördert werde. Weilen nun vom gantzen Reich circa Modum nichts geschlossen worden,

1 so seye doch *l ändert Lil* 5 ja es sey bekand *l ändert Lil* 9 f. quodam (1) proprio (2) privilegiato *Lil* 15 f. gleichmäßiges zeigte waß *ändert und erg. Lil* 17 beständig geschehe, also *l ändert Lil* 18 f. verwundern qva fiducia an Taxischer undt adhaerenten seiten gegen sie allein undt dero Hauß man sich erkühne mit *l ändert Lil* [wie] *erg. Hrs.* 21 also würden sie *l ändert Lil* 21 mehr gezwungen ihrem *l ändert Lil* 24 Absatz 21 *erg. l auf eingelegtem Bogen, darin eigh. Korrekturen Lil* 24 gerechtsame folge nun *l ändert Lil*

sondern einem ieden dießfals seine jura competentia, insoweit er denen nicht selbst dero-
giret, verblieben, so folget daß die veranstaltung mit zuziehung eines Jeden standts in
seinen Landt billig geschehe. Wie die Keyser Matthias undt Ferdinandus II laut ihrer
obangeführter Schreiben solches wohl erwogen. Ein Jeder Standt aber auch ist schuldig
5 sich der Sach nicht zu entziehen, sondern alle facilität bey-zutragen; welches auff zwey-
erley weise geschehen kann, entweder daß er selbst provincial Posten anrichte undt ver-
mittelst solcher zugleich den cursum publicum durch sein Landt befördere, oder daß er
dem General-Reichs-Postmeister derenselben bestellung auch in seinem Lande anvertraue.
Dießen Letzten modum haben unterschiedene Chur- undt fürsten oder fürnehme Stande
10 auff Keyser Matthiae ansuchen geschehen laßen, auch wohl theils nicht anderst thun kon-
nen. Denn weil es damahls eigentlich auff die Niederländische Post ankommen[,] so über
Cöllen nacher Franckfuhrt am Meyn, undt dann ferner ins reich gehet, immaßen die von
Taxis anfangs allein | 233v | General Postmeistere in den Niederlanden als Burgundische
bediente gewesen undt solches ihr amt hernach, von wegen Burgund, wie es scheineth, ins
15 Reich extendiret worden[,] so haben die auff solche route gelegenen Stände dem Taxischen
Postamt sich dießfalß wegen einer commodität[,] die sie ohne ihre kosten darinn gefun-
den[,] bequemt; einige auch sich deßen mit fug undt recht nicht entbrechen können,
weilen etwa ihr territorium einer eignen provincial Post nicht wohl fähig gewesen[,] theils
wegen mediocrität der extension deßelben, theils wegen Vermischung der durcheinander
20 lauffender unterschiedener territoriorum, bey welcher gelegenheit solcher Lande und Stän-
de das Reservatum Caesareum ad effectum privativum billig erwachsen, sowohl alß bey
denen Ständen[,] so die Sorge undt den Verlag von sich auff daß General Postamt zu
welzen ihrer Convenienz gemäß gefunden. Bey denen übrigen Ständen aber so auff der
Taxischen route nicht gelegen undt sonderlich bey denen Ständen des NiederSächsischen
25 kreyßes ist dergleichen ersuchung von Keyser Matthia nicht geschehen. Es haben auch die
Stände, deren Territoria zum theil mehr extendiret undt geschlossen sonderlich im Ober
undt NiederSächsischen Kreyß und sonsten in specie, ChurSachsen, ChurBrandenburg[,]
daß Hauß Braunschweig, und Heßen Caßel (der Kron Schweden nach der Hand acquirirter
Teutscher Landen zugeschweigen) ihre eigne befügnüß darin wahr genommen undt Cur-
30 sum publicum dem Reich zum besten und auch keyserl. Mayt intention zu befördern sich

8 General-Reichs-Postmeister deren bestellung | ändert Lil 13 f. als . . . bediente erg. Lil
14 von . . . erg. Lil 16 f. wegen . . . gefunden erg. L 19 f. durcheinander liegender unterschiedener
l ändert Lil 20 f. solcher . . . Stände erg. Lil 28 nach . . . acquirirter erg. Lil

angelegen sein laßen undt also dem Taxischen Postambt ihre provincial-Posten niemahls anvertrauet[,] ob sie wohl gebührende |234r| correspondenz mit der Taxischen Post zu halten sich gar geneigt erzeiget[,] auch theils ihren bedienten undt unterthanen nach der Sachen undt zeiten gelegenheit erlaubet, einige Relation dazu zu haben[,] dabey sie aber sich allezeit die freye Handt Sorgfältigst behalten. Undt weilen auch in der that (wie bereits 5 angeführet) solches Taxische Postamt die Brieffbestellung in dießen Landen außer der Hauptrouten also wie es commoditas publica erfordert ohne zuziehung des Postwagens (dazu es nicht berechtiget) nicht leicht würde haben bestreiten können[,] so ist es denen Taxischen bedienten[,] so die HauptPosten dieser Lande an sich zu ziehen getrachtet, nicht umb die commoditatem publicam der Lande sondern umb ihren privat-Nutzen zu thun 10 gewesen[,] umb auff den Hauptrouten undt in den fürnehmsten Städten zum wenigsten die meist eintragenden Brieffpaqueten, tanquam fructum maxime liquidum, gleichsam auffzufangen, und der provincial-Post, wegen der Neben-Routen, daß nachsehen zulaßen; welche bey dießem abgang darnieder geleet, undt incapabel würde daß publicum nach erfordern zu bedienen. Derowegen man denn gezwungen worden diesen interessirten machinationibus fürzukommen; welches die einzige Ursach, warumb einige benachbarte Taxische Postbedienten alle diese clamores erreget undt ihrem schädlichen privat absehen den Mantel der kayserlichen Autoritat (die man doch höchstens venerirt und sorgfältigst conserviret) sowohl alß des Notleidenden Cursus publici (daran doch sie allein wegen hallstäriger außschlagung dienlicher Vorschläge schuldig) umbzugeben sich unterstanden[.] 20

|232v| 22.) Von solchen habenden Recht können Churf. Durchl. gestalten Sachen nach nicht abstehen, noch dero Hauß und posterität die Regalien vergeben, zumahlen man von seiten der Taxischen mit solchen unziemenden beginnen ihr keine Ursach gibt, ihnen im geringsten nachzusehen, undt ihre so wohl alß dero Haußes Reputation selbst interessirt wirdt, auch weilen es eine gemeinsahme Sach des gantzen NiederSächsischen Creyses, da 25 man nach vorhehrgehender reifflichen deliberation zu unterschiedenen mahlen fast |235r| per Unanimia geschlossen[,] die einfuhrung des Taxischen Postwercks alß den Regalien der Stande praejudicirlich undt der observanz in dießem Creyß zuwieder nicht zu verstatten sondern vielmehr allen attentatis omni meliore modo legitime zu widerstehen, undt daß ein Standt dem andern dabey zu assistiren haben solle. Wie solches die Acta Circularia 30 undt verschiedene gleich förmige Kreyß-conclusa außdrücklich in sich halten, auch in

3 theils *erg. Lil* 7 des Postwages *l ändert Hrsg.* 8 leicht *erg. Lil* 8 f. so . . . getrachtet *erg. Lil* 16 f. fürzukommen; darauß sie dann alle *l ändert Lil* 18 f. und . . . conserviret *erg. Lil* 21 Recht . . . kondten Churf. *l ändert Lil* 22–24 zumahlen weil von den Taxischen mit unziemenden beginnen in sie gedrungen undt *l ändert Lil* 29 vielmehr denen omni *l ändert Lil*

conformatat derselbigen an keyserl. Mayt geschrieben worden[.] Darauß dann erscheinet[.] daß es nicht allein Churf. Durchl. oder deren Haußes sondern des gantzen Krayses Sach sey, und daß Churfürstl. Durchl. den Reichs undt Kreyß-ordnungen gemäß nichts anders gethan, alß wozu sie in krafft der Kreyß-schlüße verbunden, und also nicht umbhin können[.] causam communem mit dem Kreyß darinn zu machen[.]

23.) Weilen aber Tertio vorgewendet werden möchte, daß obschohn die merita causae guth und Churf. Durchl. in puncto juris postarum gegründet, dennoch in Modo überschritten, die Taxische per viam facti graviret, |235v| mithin die Sach ad mandatum sine clausula qualificiret worden. So wird darauff geantwortet daß Churfürstl. Durchl. im geringsten nichts verhenget oder veranstaltet so mit bestande pro via facti contra tertii jura vel possessionem gehalten werden könne. Sie haben in dero Landen solche Verordnung gemacht, die in den rechten gegründet, undt von dero unterthanen so wohl alß frembden die in das Land kommen oder dadurch gehen, beobachtet werden müßen. Undt wenn die ungehorsamen undt Hallstarrigen zur straffe gezogen oder sonst der Gebühr angesehen und zum gehorsam gebracht werden, ist solches keine via facti juri contraria, sondern vielmehr Eine in den Reichs Constitutionen zugelaßene[.] ja von reichs-Lehens-wegen domi suae obliegende manutentio sui juris, deßwegen die rechte undt stylus Tribunalium Imperii nicht verstaten daß in solchen fall gegen die Stände Mandata sine clausula abgelaßen werden.

24.) Stünde dahin[.] ob mehrere specialitäten sowohl dießfals, als auch betr. das Decretum Caesareum favorabile anzuführen undt die Ehmahligen an kayserl. Mayt eingesandte berichte zu wiederholen undt ferner zu erläutern[.] oder ob man sich bloß darauff beziehen wolte[.]

25.) Die narrata Actuum, darauff man die Mandata S. C. undt dergleichen proceduren, insonderheit gegen den graffen von Plate fundiren will, seyn in viele wege notorie irrig, undt wenn solche mandata zu recht bestehen kondten (welches doch aus obangeführten Ursachen nicht seyn kan) so würde man gnugsahm die sub- et obreptiones dociren undt effectum Mandati damit elidiren können. Inmaßen in narratis angegeben undt praesupponirt wirdt, der Graff von Plate habe dem keyserl. decreto (krafft dem seine Post administration von keyserl. Mayt selbst autorisiret worden) nicht nach gelebet[.] da doch das gegentheil am tage undt nicht das geringste von ihm dagegen geschehen, wohl aber man gegentheils keine billigkeit annehmen wollen, Es wird auch vorgegeben alß ob der graff

9 So werde darauff *l ändert Lil* 15 und . . . gebracht *erg. Lil* 15 *juri contraria erg. Lil* 17 *manutentio jurium, directo dominio ad imperium spectantium et status cujusque ex feudo priorum* deßwegen *l ändert Lil* 25 *fundiren wolle, seyn l ändert Lil* 32 Es werde auch *l ändert Lil*

von Plate gewaltsahme Actus gegen die Taxische bedienten exerciret, welches doch der notorischen beschaffenheit undt Verlauff der Dinge zu wieder undt die falsitas narrati mit Händen zugreifen. Was geschehen, seyn meri Actus jurisdictionales des LandesFürsten contra inobedientes, deren sich ja der Graff |236v| von Plate nicht unternimt, sondern hierinn passive verhalte, undt noch werde verhalten müßen[.] Churfürstl. Durchl. haben ihm über dieß bey dero schwehren ungnade untersaget, das geringste im Postweßen in favorem der Taxischen Post zu verändern[.] Deßen auch die subalterni² officiales per patentes verständiget undt ihme, wenn er dergleichen unternehmen undt die sachen nicht in statu quo laßen wolte, nicht pariren würden, also daß das werck dießfals allerdings auß seinen Handen.

26.) Man hat zwar auch denen Taxischen in ihren precario usu der Braunschweig-Lüneburgischen Landes correspondenz ein undt anders über die nothwendigkeit bekandter maßen ex mera gratia eine zeitlang noch indulgiret gehabt[,] bloß undt allein intuitu Decreti Caesarei, krafft deßen daß Taxische Post ambt angewießen, sich mit der Braunschweig-Lüneburgischen Post wegen der von kayserl. Mayt selbst mit dieser combinirten Administration der ReichsPost in diesen Landen zu verstehen[.] Nachdem aber die Taxischen auff unbilligen undt unthünlichen postulatis bestanden, so in dem keyserlichen decreto keinen |237r| grundt nicht haben, und die Tractaten sich zerschlagen, auch man gesehen, das sie, Taxischer, aus der indulgenz ein recht zu machen, oder wenigst eine possession dadurch allmählig einzuführen gesucht, ist man genöthiget worden ihnen langer nicht nachzusehen. Also waß von wegen Churfürstl. Durchl. undt dero Haußses geschehen, seyn keine attentata contra jura aliena sondern gleichsahm conservatio propriae libertatis in fundo vel territorio suo contra actus turbatorios alienos dadurch ein ander darinn possessionem quasi servitutis zu erlangen getrachtet haben möchte. In welchen fällen dann zumahl bekandten rechten nach Mandata S. C. contra vigilantem pro conservatione juris sui et imperii, ohnmöglich statt haben können sondern viel mehr contra turbatorem zurichten[.]

27.) Weil nun auß dießem allen überflüßig erhellet, daß ihrer Churfürstl. Durchl. sowohl alß deren primo Ministro undt andern bedienten hierinn nicht daß geringste |237v|

² *Am Rande, wie auch in L, von Leibniz' Hand:* NB

4 nicht unternehme, sondern *l ändert Lil* 5 Durchl. hatten ihm *l ändert Lil* 11 So habe man auch *l ändert Lil* 15 f. der dießer angehenden Administration *l ändert Lil* 17 auff irraisonnablen undt *l ändert Lil* 18–21 haben, hatte man ihnen länger nicht indulgiret, noch indulgiren können, sondern nach dem die Tractaten zerschlagen, undt man gesehen, das die Taxischer aus der indulgenz recht zumachen angefangen seye man genohtiget worden ihnen langer nicht nachzusehen. dieweilen sie deren leicht zu erhärtung einer vermeinten pssession würden mißbraucht haben, also *l ändert Lil* 29–S. 142.8 deren privado oder primo *l ändert Lil*

wiederrechtliche verfahren beyzumeßen sondern in negotio quaestionis jura statuum, undt in specie circuli inferioris Saxoniae versiren, die ja Churfürstl. Durchl. krafft ihrer Reichs-Lehenspflicht undt Kreyß-obligen, in libertate pristina contra attentata injusta et innovatoria zu conserviren haben, also nicht weniger in possessorio als petitorio gegründet, und
 5 circa hoc objectum darinn die decision dem Reich außdrücklich vorbehalten[,] in eine andere cognition nicht gehehlen[,] weniger dießfalß praëjudicirlichen undt erschliechenen oder vielmehr weder in forma ex capite fori competentis, noch in materia ex qualificatione debita zurecht bestehenden mandatis deferiren können, so ist nur noch Quarto übrig daß bey Keyserlichen Mayt aus allerunterthänigster devotion Sie extrajudicialiter vorschlagen
 10 wie dem werck am besten auff billige weise mit erhaltung eines Jeden habenden Rechts sowohl alß mit beförderung des gemeinen besten undt dazu gewiedmeten Cursus publici abzuhelffen.

28.) Es ist nehmlichen bekandt, wie keyserl. Mayt anno . . . zu . . . eine ansehnliche Commission einiger dero geheimen undt ReichsHoffrätthen allergnädigst verordnet[,] so
 15 die combination der Reichs universal- undt Braunschweig Lüneburg. provincial Post gründtlich untersucht. Es ist auch dem in Commissione gemachten |238r| Schluß nach ein keyserliches decret in favorem des Graffen von Plate ausgefertigt worden, undt demselben dadurch ein jus quaesitum zugewachsen, so auch der Braunschweig Lüneb. Post (in so weit es deren libertat gegen die Taxische beeinträchtigung bekräftiget) zustatten kommet,
 20 also Churfürstl. Durchl. selbst sich des grafen deswegen anzunehmen, undt ihn bey dem Effect undt genuß des keyserl. decreti zu schützen haben, in betrachtung er dießes seines Juris quaesiti ohne seine schuldt nicht zu entsetzen[.]

29.) Ob nun schohn daß Taxische General Erb-Post ambt in solchen decret zu einem vergleich mit dem Braunschweig Luneb. provincial Erb-Post Amt angewießen undt man
 25 Braunschweig Lüneb. theils erbietig geweßen ein mehrers zu thun alß man schuldig; also daß sogar daß Taxische interesse dabey conserviret oder vielmehr avantagiret worden, so haben doch einige Taxische Post-bediente ihrer privat convenienz wegen den schluß gehindert undt unleidentliche postulata auf die Bahne gebracht, auch solchen mordicus inhaeriren wollen. Insonderheit, in dem sie praetendiret, daß das Hauß Braunschweig seine
 30 von alten zeiten her habenden Post-comptoirs in Hamburg undt |238v| Bremen fahren laßen solte. Welches umb soviel weniger verwilliget werden können, weilen auch andere Fürsten, alß Holstein undt Mecklenburg in Hamburg, nicht weniger alß Heßen-Caßel zu

3 Kreyß-engagement *l ändert Lil* 8 deferiren kondten, so were nur Qvarto *l ändert Lil*
 13 Es sey nehmlichen *l ändert Lil* 16 Es sey auch genommenen Schluß zu folge ein *l ändert Lil*
 26 f. so hatten doch *l ändert Lil* 28 undt unthunliche auch unbillige postulata *l ändert Lil* 30 von undenckliche Jahren habenden *l ändert Lil*

Franckfurth an Mayn dergleichen Post comptoirs undt ablager haben, so den aus- undt influß der Landes-Correspondenz zumahlen wegen unentbehrlichen starcken Commercii mit solchen Städten, versichern. Der Postwagen undt deren ablage zugeschweigen so ad Commoditatem publicam allerdings nothig wie oben bereits angeführet worden und gleich wohl allein den provincial Postamt zustehen undt dem Taxischen die geringsten jura 5 daran nicht competiren; dazu aber gleich wohl dergleichen Post-comptoirs unzweiffentlich erfordert werden.

30.) Daß nun die Braunschweig Lüneb. vorschläge allerdings zulänglich geweßen, undt man Taxischen theils (wenn es einiger bediente des fürsten von Taxis in dieser Nachbahrtschafft privat Nutzen nicht Verhinderte) sich da mit wohl begnügen können[,] er- 10 scheinete auch darauß, daß das Taxische PostAmbt bey einem großen theil des Cursus undt insonderheit bey dem so auß Brabandt über Nienburg nach Hamburg gehet, mit solcher anstalt zu frieden, ohne daß der Cursus publicus oder auch daß |239r| Taxische interesse allda gehindert werde, und sie also nur alleine bey dem Cursu von Franckfurt auff Ham- 15 burg difficultät moviren. Weilen aber nicht die geringste Ratio differentiae angeführet werden kan; so ist Handtgreiflich daß nicht utilitas publica, sondern daß privat absehen dieser Leute dabey walte; der Fürst von Taxis würde auch sich bey den dießbeits gethanen erbieter beßer befinden, alß wenn er eigne Post-comptoirs und Posthalters im Lande hät- 20 te[,] deren ohnnöthige verdoppelung nothwendig beschwehren müste; und ihm solche aus den Landes correspondenzen zu unterhalten man ja nicht schuldig[.] Wäre es aber umb den Cursum publicum ohne praejudiz der Landes-Posten zu thun, so köndte das Taxische PostAmt durch die ohne dem bestalte Br. Lüneb. Postbedienten ohne kosten undt weitläuf- 25 figkeit überall dazu gelangen, auff Ahrt und weise [wie] bereits geschehen und bey dem obgedachten Brabandischen cours mit allerseits vergnügung noch würcklich geschicht[.]

31.) Demnach bey sogestalten Sachen müßen Churf. Durchl. nothwendig sehr emp- 25 finden daß aus bloßen Caprice an Taxischer seite, oder auch wohl aus interessirten und schadlichen absehen einiger privatorum solche vergebene weitläufftigkeiten erzeuget, kayserl. Mayt mit falschen clagten angelauffen, und Churf. Durchlt samt andern Ständen und dem ganzen NiederSachsischen Kreyß ungebührlich undt unziemlich |239v| beeinträchti- 30 get undt verunglimpfet ia fast beschimpffet werden sollen. Müßen solches billig ad animum revociren und sich competentia gegen die jenigen reserviren, so sich ihr keyserl. Mayt hohen nahmens undt begnadigung gegen dero erleuchtete und gerechtigte Intention,

17 dieser Leute *erg. Lil* 18 und . . . im *erg. Lil* 25 Sachen muste Chürfürstl. Durchl. sehr nahe gehen daß *l ändert Lil* 26–29 Caprice undt interessirten augenmerck einiger privat Persohnen, Sie undt ihre mit Stande undt der gantze NiederSachsischen Kreyß *l ändert Lil*

- contra jura imperii[,] Circuli et statuum, ia gegen gemeine ruhe selbst mißbrauchen, und sich unterstehen, Churfürsten, Fürsten undt Stande bey keyserl. Mayt, undt menniglich per injurias imputationes[,] so gar in öffentlichen durch den druck publicirten Schrifften[,] zu traduciren, ja gar in Verdacht zu setzen undt odia religionis wieder aufzublaßen[.]
- 5 Welches desto mehr hart fallen muß, wenn zu der zeit da die Evangelische Chur undt Fürsten ohne Hoffnung einiges andern alß gemeinen Nutzens undt wohl verdienten Ruhms alle das ihrige zu kayserlicher Mayt undt des Reichs dienst undt besten auff sezen, sie keinen andern als diesen danck (wenn friedhäßigen Leuten gehohr gegeben werden sollte) zu gewarten hätten[.]
- 10 32.) Es leben aber Churfürstl. Durchl. der ungezweifelten hoffnung keyserl. Mayt werden solches gegen die ReichsStände undt den Creyß, auch Churfürstl. Durchl. undt dero Hauß |240r| insonderheit unternommene schädliche beginnen nimmer mehr billigen sondern umb so viehl nachdrücklicher ressentiren alß unverantwortlicher ist allerhochstgedachte Ihre Mayt durch falsches undt odioses vorbringen gegen dero wahre absehen undt
- 15 interessen zu mißbrauch dero hohen Nahmens undt der lieben Justiz selbst hintergehen undt aigriren wollen, zumahl da alle diese weitlauffigkeit gantz unnöthig undt undienlich[,] daß publicum auch im geringsten nicht interessiret sondern die ungelegenheit von denen allein mit fleiß gesucht, verursacht undt unterhalten wird, die sich darüber vermeintlich beschwehren wollen[.]
- 20 33.) Schließlichen so zweiffeln auch Churfürstl. Durchl. nicht[,] es werden keyserl. Mayt nicht allein solche an sich selbst zu recht nicht bestehende Mandata auffheben laßen, undt vor unkräftig erclären und halten[,] sondern auch die gebethene allernadigst nachdrückliche Verfügung bey dero Reichs Hoffraht thun laßen[,] daß sie mit dergleichen gravaminibus so den Reichs Constitutionibus undt ReichsHoffrathsordnung notorie zu
- 25 wieder[,] verschonet[,] ohne partheyligkeit verfahren, |240v| bloßen vorbringen nicht glauben gegeben undt dero trifftige rationes auch gleichwohl in billiges bedencken gezogen[,] In übrigen Fürst von Taxis oder die seinetwegen diese weitlauffigkeiten machen, zu observirung des keyserl. Decreti undt gebührenden Vernehmen mit dem Chur- und Fürstl. Braunschweig Lüneb. Erb-Post-Ambt bey vermeidung ernster straff vors künfftige gewie-

1 f. und . . . unterstehen *erg. Lil* 3 so gar . . . Schrifften *erg. Lil* 5 mehr schmerzlich fallen müße da *erg. Lil* 7–9 sezen, und dafür von gehäßigen gemüthern solchen danck gewarten sollen *l ändert Lil* 11 gegen dero getreue ReichsStände *l ändert Lil* 12 schädliche *erg. Lil* 18 mit fleiß *erg. Lil* 22 unkräftig erkennen *l ändert Lil* 25 partheyligkeit gegen sie verfahren *l ändert Lil* 27 oder die ihn gegen seine eigne convenienz in diese weitlauffigkeiten führen, zu *l ändert Lil*

3 Schrifften: Gemeint ist CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694.

ßen; de praeterito aber diejenigen die sich nicht gescheuet[,] die dignität der Churfürsten Fürsten undt Stande des Reichs und per ipsorum latus keyserl. Mayt mit dem reich selbst calumniose et per summam injuriam zu touchiren und also daß nothige guthe vertrauen zwischen haupt und gliedern durch falschliches vorbringen gefährlich so viehl an ihnen zu verletzen mit gebührendem ernst andern zum Exempel angesehen werden.

5

5 verletzen nicht gebilliget sondern mit *l ändert Lil*

E3 6 AUFZEICHNUNG NACH EINEM GESPRÄCH MIT BACKMEISTER

[Ende März 1696 bis Anfang März 1697.]

Überlieferung:

- 5 *L* Konzept: LH XIX, Bl. 36. 2°. 1 S. und 1 Z. Mit Korrekturen und einigen Ergänzungen. Nicht vollendet. (Unsere Druckvorlage.) – Gedr.: 1. KLOPP, *Werke*, 10, 1877, S. 36–40. 2. HARNACK, *Geschichte der Königlich-Preussischen Akademie*, 2, 1900, S. 42–44. 3. GRIESER, *Leibniz über die Zustände am Berliner Hof 1696/97* in: *Neue Forschungen zur Brandenburg-Preußischen Geschichte*, 1, 1979, S. 68–70.

Für die Entstehungszeit dieser Aufzeichnung gibt es zwei wichtige Hinweise: Die Ernennung von Johann
 10 Kolbe von Wartenberg zum Oberkämmerer Ende März 1696 und die erst Anfang März 1697 erfolgte
 Ernennung von Friedrich Rudolf Ludwig von Canitz zum Geheimen Rat. In diesem Zeitraum wird diese
 nicht vollendete Aufzeichnung entstanden sein. Da Leibniz sich in der ersten Hälfte November 1698 nur
 kurz und zum ersten Mal in Berlin aufgehalten hatte, konnten die Informationen in der Beschreibung der
 Situation am Berliner Hof nur aus zweiter Hand stammen. Wir beziehen uns auf die sehr überzeugende
 15 Argumentation von R. Grieser. Er nimmt als Informanten »mit größter Wahrscheinlichkeit« den »seit
 August 1693 bis zum Febr. 1696 in Berlin als diplomatischen Vertreter des Kurfürsten von Hannover
 tätigen Georg Michael Bacmeister« an. »Er war wohl damals die über die Berliner Verhältnisse am besten
 unterrichtete Persönlichkeit in Hannover, war seit Jahren mit Leibniz gut bekannt und korrespondierte auch
 mit ihm. Von ihm erfuhr Leibniz gewiß auch die Einzelheiten über seine Abrufung . . .« Leibniz mußte
 20 wegen seiner Pläne, in Berlin eine Societät der Wißenschaften zu errichten sehr stark an den Zuständen am
 Hofe interessiert sein.

Unsere Druckvorlage ist das Konzept, da es uns Aufschluß gibt über die im Entstehungsprozeß dieser
 Aufzeichnung von Leibniz vorgenommenen inhaltlichen Streichungen und Ergänzungen.

Le conseil d'Etat à Berlin n'est que pour la forme et pour l'honneur car on n'y
 25 propose gueres de choses d'importance. L'Electeur même quoyqu'il ait mis une peine d'un
 ecus pour celuy qui ne viendra pas, s'en mocque et traite ceux qui parlent avec quelque
 mépris. Il n'y a que le president dont les avis passent tousjours pour bons. Le general
 Fleming quoyqu'il soit conseiller d'Etat effectif, n'y veut presque plus aller. Trois Dan-
 kelmans en sont. Il n'y a que le president Danquelman, son frere le Commissaire des
 30 guerres, et Fuchs qui sçachent les affaires. Mons. Ilgen secretaire d'Etat est le seul qui

27 tousjours *erg. L*

25 L'Electeur: Friedrich III. 27 president: Eberhard Christoph Danckelman (1632–1722);
 Premierminister u. Oberpräsident des Geheimen Rats. 28 Fleming: Heino Heinrich Graf von Fleming
 (1648–1709), seit 1690 Geheimer Rat, Generalfeldmarschall. 28 f. Dankelmans: Eberhard Christoph
 s.o., Daniel Ludolph (1648–1709), Generalkriegskommissar, und Silvester Jakob Danckelman
 (1640–1695), Geheimer Rat und Kammergerichtspräsident. 30 Fuchs: Paul von Fuchs (1640–1704),
 1682 Geheimer Rat 30 Ilgen: Heinrich Rüdiger Ilgen (1654–1728)

expédie les choses, il a un Aalent admirable pour mettre tout par écrit en Latin, François, Allemand. Aussi ne luy corrige-t-on rien, et on ne luy dit pas même ce qu'il doit mettre; on luy dit simplement de faire une lettre ou reponse à un tel, de faire une instruction pour un Ministre sans luy dire autre chose. Mons. Fuchs luy rend justice; Mons. Danquelman quoyqu'il luy soit d'un grand secours se sert de luy en toutes les affaires d'Estat; quoyqu'il ait aussi ses gens à luy et ses correspondances à part[,] où il se sert fort de Mons. Cuneau . On laisse les affaires de justice à Mons. Rhetius , et dans le conseil on demande ouvertement par plaisanterie combien de ducats a valu la sentence. Mons. de Spanheim a soin des affaires des refugiés. Mais son merite n'est pas pas trop reconnu. Les 3000 [ecus] qu'on luy donne ne sçauroient suffire à Berlin faisant la figure qu'il est obligé de faire comme Ministre d'Estat actuel. Mons. Fuchs a 8000 d'appointement fixe. Le Mareschal General Fleming jouit de 3000 ecus, il y a des secretares qui ont 5000 ecus comme Bek (comme je crois) secretaire de guerre. Mons. Bacmeister a deplu à Monsieur Dankelmann, parcequ'il a fait entrer son frere dans le service de chancellerie de guerre, als Canzlist par des voyes extraordinaires, qui n'avoient pas plû à Monsiuer de Danquelman. C'est pourquoy il l'a fait revoquer. Mons. Heusch secretaire que nous avons envoyé là, n'est pas trop bien traité[,] et on ne luy fait gueres de civilité. Il semble que tout le monde le fuit à la cour quoyqu'il soit de la religion . Non obstant celte feinte moderation à l'egard des Lutheriens on trouve qu'en cas de concourance un reformé est tousjours preferé quand il seroit masette au prix de l'autre. Mons. Caniz n'a pas encor pû devenir conseiller d'Estat non obstant son merite, parcequ'il est Lutherien. Mons. de Danquelman a 15000 ecus de l'Electeur pour sa Table, mais il n'a qu'une petite Table pour peu de personnes, et ne traite gueres. Avec tout cela il fait gloire de boire et y reussit effctivement à merveille. On apprehende cependant qu'il ne devienne Hydropique, aussi les pieds luy sont fort enflés.

L'Electrice se mele de rien et passe sa vie en entendant la musique. On n'a pas le moindre egard à ses recommandations et il semble même qu'on prend le contrepied.

1 f. en . . . Allemand *erg. L* 5 secours | le traite un peu plus rudement, on dit qu'il traite ainsi bien des gens *gestr. | L* 20 f. Mons. . . . Lutherien. *erg. L*

6 Cuneau: Johann Jakob Couneau (Chuno) (1661–1715), 1694 Geheimer Sekretär, 1705–1715 Zensor; 1706 Hofrat und 1. Archivar des Geheimen Archivs, Mitglied der Sozietät der Wissenschaften.
 7 Rhetius: Johann Friedrich von Rhetz (1632–1707), 1683 Geheimer Rat. 8 Spanheim: Ezechiele von Spanheim, Gelehrter und Diplomat, 1684 Geheimer Rat, 1697 brandenburg. Gesandter in Paris, danach 1702 in London. †1710. 13 Bacmeister: Georg Michael Backmeister (1663–1725), diplomatischer Vertreter in Dresden, Wien und Berlin. 14 frere: [noch nicht ermittelt] 16 Heusch: Johann Wilhelm Heusch, kurhannoverischer Kriegssekretär. 18 religion: J. W. Heusch war Calvinist.
 20 Caniz: Friedrich Rudolph Ludwig von Canitz (1654–1699), 1697 Geheimer Rat. 25 L'Electrice: Sophie Charlotte †1705

Comme elle est honneste et genereuse, elle ne sçauroit souffrir certains badinages et puerilités; et ne sçauroit se contraindre ny deguiser ses sentiments. Il se forme un parti des seigneurs du pays, Sverins , Caniz et semblables; qui pourroit un jour faire des affaires à Messieurs de Dankelman ou alla fratellanza. Il y a encor une faction de Mad. Colb . Elle
 5 estoit fille d'un receveur du pays de Cleves aupres d'Emmeric, à qui on a donné depuis le titre de conseiller, un Valet de chambre de L'Electeur des plus favorisés l'epousa; le quel s'estant gasté par ses debauches, et estant mort; Mons. Colb Grand Chambellan de l'Electeur l'a epousée, c'est un homme qui ne se mele d'aucunes affaires, mais ayant tousjours entrée aupres de l'Electeur il peut faire quelque chose, surtout sa femme estant favorite et
 10 s'insinuant par des manières badines et licentieuses. Mad. de Danquelman a des brouilleries avec elle, parceque la femme du Grand Chambellan doit avoir le premier rang, que Mad. Danquelman ne veut point luy accorder. L'Electrice aussi ne veut point accorder à cette femme les honneurs qui luy appartiendroient autrement à cause de la charge du mari[.] Elle a placé à la Cour le Kuchenmeister malgré Mons. de Danquelman et l'on croit
 15 que plusieurs profiteront de cet exemple et se serviront de cette voye. Mons. Fuchs et Mons. Besser ont esté autresfois de ses galans, à ce qu'on dit.

Le prince Electoral est extremement raisonnable et le comte de Dona son gouverneur est un seigneur des plus honnestes et des plus raisonnables. Le jeune Danquelman est le premier apres luy et on croit que M. Danquelman tachera un jour d'eloigner le Comte de
 20 Dona, pour faire que la place soit libre à son fils. Il y a placé M. Cramer sa creature, qui a esté informateur de ses enfans et qui ne dit rien au jeune prince que ce qui luy peut plaire comme le jeune Danquelman aussi. Le jeune prince craint fort son pere, parcequ'on luy a preché cela, et il ne craint gueres l'Electrice sa mere, qui peutestre luy a esté trop indulgente. Mons. le Comte de Dona se plaint qu'on l'a retiré trop tard d'aupres des femmes. M.
 25 du Cros a beaucoup de pouvoir auprès de Mons. Danquelman, et semble même un peu trop d'ascendant. Il a eu à ce qu'il me dit un jour, dans quatre ans jusqu'à 24000 ecus des

4 Dankelman | ou ... fratellanza *erg.* | L 9 f. et (1) estan mal satisfaite (2) s'insinuant L
 12 point (1) souffrir (2) accorder L

3 Sverins: Graf Otto von Schwerin jun. PR (1674–1705) 4 Colb: Catharina Kolbe von Wartenberg, PR (1674–1734) 7 Colb: Johann Casimir Kolbe von Wartenberg. 12 Danquelman: [noch nicht ermittelt] 16 Besser: Johann von Besser, Zeremonienmeister, 1701 Oberzeremonienmeister. 17 Electoral: Friedrich Wilhelm als Kurfürst: als König in Preußen: †1740 17 comte: Graf Alexander zu Dohura – Schlobitten. 18 jeune: Carl Friedrich von Danckelman, 1703–1734 Reichshofrat in Wien. 20 Cramer: Johann Friedrich Cramer, Erzieher am Hof. 25 Cros: Joseph August du Cros, holsteinischer Resident in Berlin, politischer Agent.

bienfaits de l'Electeur. Un comte de Dona frere du gouverneur du prince Electoral devoit estre Grand Chambellau, mais il ne voulut point qu'on luy donnât des Pfötgen et aima mieux de se retirer sur ses terres que d'essuyer des indignités.

1 comte: Graf Christoph zu Dohna-Schlodien.

B43H. NOTIZEN ZUR KONTROVERSE UM DAS POSTREGAL

[Frühjahr 1696.]

Überlieferung:L Konzept: LH XXIII 3 Bl. 38^r–39^v. 1 Bog. 2°. 4 S. mit Korrekturen und Ergänzungen.

- 5 Die aneinandergereihten Notizen aus und zu Dokumenten sowie zu Sachfragen, die in der Kontroverse um das Postrecht von Bedeutung waren, stehen N. B43A und N. B43B dadurch nahe, daß das Buch TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler* erst gegen Ende genannt wird, während in N. B43C, N. B43E oder N. B43S die Erörterung sofort auf dieses Werk hinzielt. Die Burgund betreffende Äußerung (Abs. 8f.) kommt außer in unserem Stück auch in N. B43A und N. B43B vor, die Stellung des Grafen Paar (Abs. 7) wird sonst nur in
- 10 N. B43B berührt. Wir vermuten daher, daß die Notizen im Umfeld der Arbeit an N. B43B entstanden. In Ausführungen wie denen in Abs. 4 besteht Verbindung zu Leibniz' folgenden Ausarbeitungen. Zum Beleg der von Leibniz herangezogenen Quellen vgl. die Stückerleitung zu N. B43B.

| 38r | 1. Extract aus Kayser Matthiae privilegio Lamoralen Freyherrn von Taxis und seinen Erben männlichen Geschlechts gegeben Prag 27 Jul. 1615. Daß ihnen *das General-*

15 *Postm[eister] Amt über die Posten im Reich nun hinfüro zu einem Mann-Lehn verliehen, als ein Mannliches Reichs Regal und Lehen <etc.> Gebieten allen Churfürsten Fürsten, etc. nichts dawieder zu thun[.]*

2. Gedachten von Taxis Revers vom 20 Jul. eod. dat. Daß nemblich ich und meine Erben obbestimtes Reichs General Postmeister Amts halten . . . [Nach]kommen am Canz-

20 *lerAmt haben und halten[.] darauff nach anweisung meines gegen ihre kays. Mt gethanen unterthanigsten Erbietens die Neue ordinari Postwerck von Cöllen gen Franckfurt, von dannen gegen Nurnberg, und folgends biß an die nächste Post in Boheimb, nicht allein alsobald ins werk sezen, und auff meinen aigen Unkosten versehen, sondern auch die von Alters gebräuchliche Ordinari Posten eines und*

25 *anders Orths nach nothdurfft fleißig bestellen, und in ihrem hergebrachten Esse erhalten <etc.> . . . mit einnehmung des briefgelts wieder gebuhr niemand beschwehren, zuzforderst*

13 f. und . . . Geschlechts *erg. L* 19 halten | nach ihr kayserl. Mt. und dero selben nachkommen kaysern und königen meinen gehorsamsten Respect und auffsehn in allweg auf den hochwürdigsten fursten und herrn Herrn Johann Schwickharden Erzbischoffen und Churfürsten zu Maynz des heil. Rom. Reichs durch Germanien Erzkanzlern meinen gnadigsten herrn und deßelben Nach- *gestr.* | kommen L

18 Revers: vgl. etwa die (stellenweise voneinander abweichenden) Abschriften in HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 166–168 und HANNOVER *HStA* Celle Br. 102 Nr. 133 Bl. 5v–7v, von ihnen ist der Wortlaut in *L* gelegentlich unterschieden; Hervorhebungen von Leibniz. 19 Erl. zum Textapparat: Gemeint ist der Mainzer Kurfürst J. S. von Kronenberg.

aber unterm praetext ob verstandener Verleihung, kayserl. Mt hof .. und Niederösterreichischen Postämtern keinen eintrag thun[.]

3. In Kayser Leopoldi Belehnungsbrief Wien 18 Maji 1677, gegeben an Eugenium Alexandrum Graf zu Thurn Valvasina und Taxis wird Kayser Matthiae Lehenbrief wiederhohlet, und in übrigen nichts Neues gegeben oder verwilliget. 5

38v | 4. Das Fundament der Chur und Furstl. Posten ist zu sezen auff die LandesRegirung, crafft deren die Landesfurstl. hohe Obrigkeit zu verfügen und verordnen haben, was zu gemeinem und ihrer unterthanen besondern Besten gereichet. Dazu gehöhret nun correspondenz so wohl im Land selbst, als mit den Benachbarten und andern. Es hat auch solches eine große verwandniß und connexion mit dem jure commerciorum, viarum, conductus und versicherung der straßen, auch vecturae angariarum et parangariarum, und kan von ihnen nicht wohl getrennet werden. Erfordert auch in gefährlichen läufften eine besondere Beobachtung denn man eines frembden auswärtigen herrn bedienten und dependenten die wichtigste reichs und landes angelegenheiten nicht wohl anvertrauen kan. Zu geschweigen, was zu zeit der contagion die officia sanitatis auch wegen der Brieffschafften 15 vor verwahrungs-mittel furzukehren pflegen. So kan auch eine durchgehende frembde Post die qver routen im lande nicht versorgen, ohne uber die fuhren und dienste eine große disposition zu haben. Welche ja frembden nicht zu verstatten[.] Nun wäre aber unbillig das magis onerosum dem Landesherrn, das lucrosum aber, nemlich die Versehung der vornehmsten Örtther auff den haupt-routen frembden überlaßen[.] So sind auch die Postwagen 20 bekandter maßen zu dem Taxischen Post Amt nicht gehohrig, und doch pro commoditate publica nöthig; aber nicht wohl zu bestreiten wenn ihnen die Brieffpaqveten entzogen würden[.]

5. Es haben ferner die Hohe Landesobrigkeiten nicht allein das jus ordinarium sondern auch das hehrbringen fur sich, immaßen sie zum offtern nach befinden und nach 25 gelegenheit der Zeiten oder Läuffte nöthige anstalten dießfals gemacht. Als zum exempel es findet sich nachricht, daß durch ein gewißes Verständniß zwischen Chur-Sachsen, Chur Brandenburg, Braunschweig-Lunenburg, Gülich und Heßen zu anfang des jahres 1576, damahliger geschwinden läuffte auch des bevorstehenden Reichstags wegen wie die worth

5 4. (1) Es findet sich nachricht, daß mittelst eines Verständniß zwischen ChurSachsen Chur-Brandenburg BraunschweigLuneb. Gulich und Heßen zu anfang des jahres 1576. wegen damahliger geschwinden läuffte, auch des bevorstehenden Reichstags allenthalben ordinari-Posten angeordnet worden (2) Das L 6 f. die (1) ihnen (a) anvertrauende (b) anvertraute LandesRegirung, krafft deßen Sie (aa) zu Verflug (bb) in (aaa) ihren (bbb) den landen zu (2) L 12 läufften (1), so wohl zu kriegs als pest zeiten (2) eine L 13 Beobachtung | der hohen obrigkeit im Staat *gestr.* | denn L 14-16 kan. (1) Und besonders was die officia ... briefschafften in Pestzeiten vor (2) Zu geschweigen, was ... vor L 18 Welche ... verstatten *erg.* L

der damahls gewechselten Schreiben lauten, allenthalben Ordinari-Posten angeordnet worden.

6. Zum überfluß legt ihnen der Reichsabschied de anno 1542. solches recht ganz clärlich zu.

5 7. Kayserl. Mayt exerciren es in ihren Erblanden vermittelst dero hof- und Erblands-Postamts, so dem Grafen von Paar verliehen, der sich mit verschiedenen special Land Posten vergleichen und abfinden müßen. Und ruhret solches Erblands Postamt nicht her ex privilegio speciali Austriaco, sondern aus Landesfurstl. Gewalt; und hat sich Lamoral Freyherr von Taxis ver-reversiren müßen, solchen keinen eintrag zu thun, so auch von
10 anderen Landesfurstl. Posten in pari causa zu verstehen[.]

8. Das Taxische Reichs Erb-PostAmt, ob es zwar General- genennet wird, so ist doch solche generalitat nicht von einer volligen universalität, sondern von einer weitschweiffigen erstreckung durch viele Lande zu verstehen. Nehmlich wie es der Revers mit sich bringet, von den Niederlanden biß an die kayserl. Erblande, wo ein mehrers erhalten, ist es
15 durch pacta et concessiones speciales geschehen.

9. Es sind die Herrn von Taxis ursprünglich als Burgundische General Postmeister betrachtet worden, so ihre correspondenz biß ins Reich und sonderlich wegen der vinculorum zwischen Osterreich und Burgund biß an die kayserl. Erblande erstrecket. Daruber ihnen endlich eine kayserl. concession autorisirung und protection, nicht aber des Reichs
20 völliges PostRegal selbst verliehen worden. Es gehohret zwar das Taxische General-Reichs Erb-PostAmt zu dem Reichs PostRegal, aber es constituirt und absorbiert selbiges nicht[.]

10. Kayser Matthias in seinem Rescripto an die Stadt Nurnberg vom Turriano ange-
fuhret No 4. p. 150 gibt zu erkennen, daß nur etliche vornehme Chur-Fursten und Stande
|39v| auff die kayserl. an sie ergangene *erinnerung und ersuchung* vom 26 Jun. 1615
25 sich zu diesem Postwerck *bequemmet*, welche worth auch in einem andern Rescripto Ferdinandi II an die ReichsStädte Collen, Nurnberg und Franckfurt wiederhohlet werden. Darauß erscheinet, daß kayserl. Mt es selbst respectu dieser vornehmen Chur- und Fursten pro voluntario gehalten, im Ober- und NiederSachß. Creiß hat man sich in nichts verbindtlich eingelassen, sondern die freye hände behalten[.]

13 es (1) Kayser Matthiae Lehnbrief (2) der L 14 Erblande (1) . weiter gehet weder Matthiae noch der folgenden kayser concession, und wo (2) , wo L 16 Taxis (1) anfänglich (2) ursprünglich L 28 f. gehalten (1) hernach aber für billig geachtet, daß die ReichsStädte und geringere stände sich deßen nicht anziehen, noch dadurch das publicum binden solten. (2) im . . . behalten L

3 Reichsabschied: vgl. N. B43B, Abs. 19 mit Erläuterung. 6 verliehen: vgl. N. B43B, Abs. 19 mit Erläuterung. 22 f. angefuert: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694; Hervorhebungen bei den im Folgenden zitierten Wendungen von Leibniz. 26 wiederhohlet: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Nr. 6, S. 156.

11. Capitulatio Josephi artic. 34 gibt clare maaße, daß das Taxische Postamt ein limitirtes werck sey, und nur auff die örther sich erstrecke da es hehrbracht: verb. *wollen . . . keines weges gestatten daß Churfürsten, Fürsten und Stände in ihren landen und gebieten* NB. wo dergleichen kayserl. PostAmter vorhanden und hergebracht, solche personen, welche keine Reichs unterthanen etc. *angesezet [. . .] werden,* 5 etc[.] notanter distinguantur: vorhanden, und hehrbracht. Denn das hehrbringen gibt ein jus quaesitum; vorhanden aber kan ein Postamt seyn auch wohl nur jure precario, und ist es kein terminus juris, sondern simplicis facti.

12. In den Electis juris publ[ici] curiosis p. 439 findet sich Rudolphi II. Postpatent daraus erscheint das vom Kayser an Burgund ein gewißes General Reichs Postmeister- 10 Amt concediret gewesen, verb. daß *dem König in Spanien dessen [. . .] altgewohnlichen hehrkommen nach als Herzogen zu Burgund das General Post Amt verliehen, und mehrsten theils den Verlag da zu gegeben hat[.]* Darauf erscheint daß das Taxische Postamt nicht das kayserl. regal oder Reservat, sondern ein 15 Burgund. Recht, so Taxis erst verwaltet, hernach Erblich an sich bracht, und auff die connexion der kayserl. Erb- und burgund. lande, auch die dazu nothige reichsLande originarie so wohl als durch folgende concessionen und reverse limitiret worden, welche Burgundisch Taxische Postanstalt kayserl. Mt durch concession eines Mannlehens zwar autorisiret, nicht aber zu ihren werck noch zu des Reichs Post regal zu machen weniger 20 den Regalibus Imperii so durch ältere Belehnungen denen Chur und fürsten des reichs verliehen, mit hin dem reich selbst, dadurch praejudiciren wollen[.]

13. Chur Brandenb. hat sich in literis ad Caesarem (beym Turriano) wohl verwahret, daß Chur und Fürsten sich mit dem Taxischen Post Amt wegen ihrer hohen jurium in kein disputat einzulaßen hätten, welchem auch in kayserl. antwort gefüget wird, daß nehmlich 25 kayserl. Mt nicht gemeinet die Churfürsten zur parthey mit Taxis zu machen. Es haben auch Churf. Durchlt mit nachdrucklichen Ernst gesucht, daß die Taxische in gebührenden

1 f. ein (I) restringirtes (2) limitiertes L 8 facti. (I) 12. Chur Brandenb. . . beladen | 13. in den Electis . . . wollen erg. | 02 12. in den Electis . . . beladen L 17 und reverse erg. L 26 daß (I) das Taxische Postamt (2) die Taxische L

1 Capitulatio: CHR. ZIEGLER, *Wahl-Capitulationes, welche mit denen Römischen Käysern und Königen, dann des H. Röm. Reichs Churfürsten, . . . seit Carolo V. . . biß auff Josephum I. . . auffgerichtet, vereiniget und verglichen*, 1711, S. 345 f. (Hervorhebung von Leibniz). 9 *Electa Juris-Publici Curiosa. Vorstellend das Alte Fürsten-Recht*, 1694. 11 verb.: Hervorhebungen bei den im Folgenden zitierten Wendungen von Leibniz. 22 f. verwahret: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Nr.306, S. 211. 26 Churf. Durchlt: Gemeint ist wohl (wie in N. B43B, Abs. 9) Ernst August von Hannover.

schancken zu halten umb die jura et dignitates principum nicht auf eine unziemliche und gefährliche weise zu touchiren bey verlust des privilegii. Daher wenn Taxischer seite (welches nicht zu glauben) des Turriani gefährliches buch avouiret werden solte, durffte man sich dadurch mit keiner geringen Verantwortung und gefahr beladen.

1 et dignitates *erg. L*
3 gefährliches *erg. L*

1 nicht aus *L ändert Hrsg.*

3 (welches . . . glauben) *erg. L*

B43C GEGEN TURRIANUS

[Frühjahr 1696.]

Überlieferung:

L Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 285^r–286^v. 1 Bog. 2^o. 4 S. Mit Korrekturen und Ergänzungen.

5

Zum Konflikt um die Ausübung von Postrechten vgl. die Stückeinleitung zu N. B43A. – Leibniz' Anregung in N. B43A, Abs. 23, beim Fürsten von Taxis eine Desavouierung des 1694 erschienenen Buches CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler* zu bewirken, zielte auf eine Aktivität auf der politischen Ebene; als Beitrag dazu versteht sich auch N. B43B. Demgegenüber zeigt Graf Platens wohl Ende Mai 1696 geschriebene Mahnung an Leibniz, »de vous souvenir de la refutation des Autoris *des Gekrönten Adellers*« (I, 12 N. 71), daß inzwischen Leibniz es übernommen hatte, seine Kritik an dem Buch schriftlich niederzulegen. Unter den in diesem Zusammenhang entstandenen Schriften scheint unser Stück das frühest notierte zu sein. Dafür spricht neben dem Fehlen einer Überschrift oder Gliederung vor allem die auf den Verfasser des Buches zielende polemische Zuspitzung, die in den weiteren Ausarbeitungen (N. B43D, N. B43E, N. B43S) so nicht mehr vorkommt. – Unsere Datierung bezieht die Möglichkeit ebenso ein, daß Leibniz mit seiner schriftlichen Turrianus-Kritik bereits während der Arbeit an N. B43B SN TR begann, wie auch die, daß er sie erst nach Platens Mahnung aufnahm. – Am Ende des einen Bogen füllenden Konzepts steht kein Kustos; der Gedankengang des Stückes ist einer Folgerung zugeführt: daher betrachten wir die Aufzeichnung als abgeschlossen, obwohl am Ende des Textes ein Komma gesetzt ist. Zum Beleg der von Leibniz herangezogenen Quellen vgl. die Stückeinleitung zu N. B43B.

15

20

|285r| Es haben kayserl[iche] May[estät]t und das heil[ige] Romische Reich große und hohe gerechtsamkeiten in der Christenheit, so wohl als in den Reichslanden in und außer Teutschlandes; es wird aber fast von keinem Regal oder Recht mit größer hefftigkeit aniezo geschrieben als von dem PostRecht. Ein ungenanter oder viel mehr falsch benanter Scribent, hat unter dem Nahmen Turriani unlängst ein scharffes Buch, gegen die Chur Fürsten, Fürsten und Stande des Reichs heraus gegeben, darinn er die so selbst in ihren landen Posten halten, und sie umb der Taxischen von kayserl. M[ayestät]t privilegirten Post willen nicht abschaffen wollen[,] also angreiff, als ob sie die gefährlichsten dinge von der welt vor hatten, ja als ob sie das reich zerrütten, kayserl. allerhochstes ansehen zu vernichtigen,

25

21 und . . . Reich *erg. L* 23 Regal . . . Recht *erg. L* 23 mit | mehrem eifer und *gestr.* | größer *L* 24 dem (1) PostRegal | , gleich als ob des Reichs wohlfart daran hange, daß die Taxischen Postmeistere ungehindert ihren Nutzen und Gewinn überall ohne hinderung aus *gestr.* | Was (2) PostRecht. | (a) Gleich als ob Kayserl. Mayt augapfel angegriffen würde (b) Ein unbekandter (c) Ein . . . wolten *erg.* | Was *L* 27 Taxischen (1) oder (a) (–) (b) Turrianischen (2) von *L* 29 vor hatten (1) . Man sollte nie (2) , ja *L* 29–S. 156.1 kayserl. (1) allerhochste autoritat (2) allerhochstes ansehen *L*

25 Buch: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694. Der Hildesheimer Jurist L. A. Schoppe wird als Autor vermutet, zuvor wurde der Hildesheimer Kanzler K. P. von Zimmermann als Verfasser angenommen.

und dem kayser *in den augapfel* greiffen wolten[.] Was sollen wir für die Ursach des großen Eifers halten? Ist denn dem Kayser und Reich so viel daran gelegen, und lieget die wohlfarth des Vaterlandes daran, daß die Taxischen Postmeistere überall ungehindert ihren gewinn ziehen können? Daß scheineth wohl nicht, aber wohl dieses daß dem so genanten
 5 Turriano selbst am meisten daran gelegen gewesen, und er mehr vor sich als vor den Kayser und für das Reich geschrieben. Weilen er mit dem angenommenen Eifer seine Verehrung am besten zu verdienen gehoffet. Denn wenn es ihm so sehr umb des Reichs wohlfarth zu thun gewesen, worumb hat er nicht von einer Sach geschrieben, davor ihm niemand gelohnet und da er sich beßer ümb das gemeine beste verdient machen können[.]
 10 Und wie komts daß er in seinem buch dem Reich die fuhrnehme uralte Reichsstat Cöllen abspricht, daran wohl kayserl. Mt und dem Reich ungleich mehr als an der Taxischen post freyheit gelegen. Solchen leuten ist es weder umb den kayser noch umb das Reich zu thun, haben keine gewiße gründe[.] schreiben was man will, und was ihnen Nuzen bringet. Heüt so, morgen anders, meinen das Recht habe eine wächserne Nase, und komme es nur
 15 darauff an, daß man denen Sachen einen schein gebe[.] Wie würde es hehrgehen, wo dergleichen Personen meister spielen solten? Würde man nicht Fürstenbergische Rathschläge zu gewarten haben, und würde nicht der angenommene |285v| Patriotische Eifer bey ersten glanz der Louysen wie mit dem Schnee zerschmelzen.

Sind dero wegen die selbigen ganz und gar unrecht daran, die Kayserl. Mayt vorbil-
 20 den wollen, daß dergleichen Maul Patrioten die Rechten Männer seyen, die es mit dero und dem Vaterland wohl meinen[.] Man kan aber den Vogel am gesang bald kennen, macht er ein wesen umb solcher dinge willen, da bey sein eigener Nuz, so hat man große ursach an

4 dieses dem daß dem *L ändert Hrsg.* 5 am meisten *erg. L* 6 f. seine (1) Recompens (2) Verehrung *L* 7 gehoffet (1) , und dabey noch einen Nahmen eines Patrioten gesucht wenn anders Patriotisch (2) . Denn *L* 8 einer (1) materi (2) Sach *L* 9 und . . . können *erg. L* 10 in . . . buch *erg. L* 10 uralte *erg. L* 11 ungleich *erg. L* 11 f. Taxischen post (1) privilegio (2) freyheit *L* 12 f. gelegen. (1) Solche Leute haben (2) Solchen Leuten | ist . . . thun, *am Rande erg.* | haben *L* 13 gewiße (1) principia (2) gründe *L* 15 Wie (1) muß (2) würde *L* 19 selbigen (1) sehr übel daran und ganz unrecht berichtet (2) ganz . . . daran *L* 19 Mayt (1) rathen (2) vorbilden *L* 20 dero | dienst *gestr.* | und *L* 21 kennen, (1) gehet er auff solche dinge (2) macht *L*

1 *in den augapfel*: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 122. 11 abspricht: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 124. 14 das . . . Nase: vgl. *Deutsches Sprichwörter-Lexikon*, hrsg. von F. und K. Wander, 5 Bde. Leipzig 1873 (Nachdruck 1977), Bd. 3, Sp. 1519, Nr. 36. 16 Rathschläge: die frankreichfreundliche Politik der Brüder Wilhelm Egon und Franz Egon von Fürstenberg in Kurköln. 18 Louysen: französische Gold- oder Silbermünzen, die auf Ludwig XIII. zurückgehen. 20 Maul Patrioten: vgl. den Gebrauch der Wendung in IV,5 N. 68, Abs. 5, dazu die Erl. S. 554, Z. 40–44. 21 den . . . kennen: vgl. *Deutsches Sprichwörter-Lexikon*, Bd. 1, Sp. 1579, Nr. 1; Bd. 4, Sp. 1648, Nr. 62.

seinem guthen absehen zu zweifeln. Bringet er aber gar solche sachen für, die unter dem schein kayserl. Mayt rechte zu behaupten, die fürnehmsten Häupter des Reichs gehäßig angreifen, so siehet man clärlich daß entweder ein solcher Mensch ubel gesinnet, und ungelegenheit anzurichten trachte, nur damit er etwa seinen Haß, Neid, rachgier, oder dergleichen schädliche Leidenschafften auß übe; oder daß es ihm umb ein schnödes Geld 5 zu thun, dafern er nur solches verdienen kan[,] soll er nichts darnach fragen, wenn gleich der Kayser gegen die fürnehmsten Stände verhezet, und die Gemüther verbittert würde. Daher man weiß daß ein gewißer großer und hocheleuchteter kayserl. Staatsdiener diejenigen für verdächtig gehalten die bey ihm gegen die freyheiten und Rechte der Reichsstände sich eifrig angestellet; weil er aus der erfahrung gehabt, daß es gemeinlich |286r| 10 Schmeichler gewesen, die eine gnade oder gewinn gesucht[.]

Das rechte Merckmahl[,] dabey man sehen kan, ob ein Scribent es wohl meine, ob er ein rechter patriot sey, ob er aufrichtig oder mit angenommenen schein schreibe, besteht darinn daß man sehe ob er einige glaubbare gründe seze und ob er dinge vertheidige oder rathe, daran wahrhaftig gelegen, die zum gemeinen besten reichen oder doch demselben 15 nicht entgegen. Es sind unterschiedliche arten der Scribenten, etliche schreiben weil sie gern wollen daß andere ihrer meinung seyn mögen; etlichen aber ist wenig daran gelegen, was man vor meinung habe, wenn sie nur ihre parthey vergnügen, und wohl belohnet werden. Von dieser art scheint Turrianus zu seyn, solte es nöthig seyn, und ohne verdacht geschehen können, würde er sich morgen selbst wiederlegen. Er sezet gründe denen er 20 gewiß selbst keinen glauben gibt, die also nur zum schein vorgebracht[.] Zum exempel, sein hauptgrund ist, Kayser Justinianus hat das Post Recht ohne ausnahme in dem Römischen Reich gehabt, wie man aus dem Codice siehet, was nun Kayser Justinianus hat, daß

1 seinem (I) großen (2) guthen L 3 entweder (I) eine solche Person (2) ein L 4 damit (I) sie (a) einige böse (b) ihrem bösen gemuth, und haß oder neid (c) etwa Haß (2) er . . . | seinen *erg.* | Haß L 5 es (I) solcher Person (2) ihm L 5 ein (I) geringes (2) schnödes L 6 dafern (I) sie solches verdient (a) soll (b) sollte sie nichts (aa) daran (bb) darnach (2) er . . . kan . . . darnach L 6 f. wenn (I) der Kayser mit den fürnehmsten (2) gleich . . . gegen die fürnehmsten L 8 Daher (I) ich weiß d (2) man L 9 gehalten (I) die (a) bey ihm viel wesens (b) sich eines (aa) groß (bb) gar zu großen eifers vor die kayserl. (aaa) praemi (bbb) hoheiten (2) die L 9 f. Reichs-stände (I) am heftigsten gesprochen (2) sich L 11 oder (I) Nu (2) gewinn L 14 er | (I) gewiße glaubliche gründe (2) einige (a) grunde seze, und so (b) glaubbare . . . er *erg.* | L 16 sind (I) dreyerley (2) unterschiedliche L 16 schreiben (I) umb des Nahmens willen, (2) mehr damit (3) umb Ehre willen, etliche (4) weil L 19 art (I) ist Turrianus, (2) scheynet . . . seyn L 20 wiederlegen. (I) Diejenigen die andern ihre meinung gern beybringen sind (a) ehe zu entschuldigen; doch (b) zum wenigsten aufrichtiger; allein wo fern (2) Er L

8 Staatsdiener: nicht identifiziert. 23–S. 158.1 wie . . . begeben: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, § 4, S. 25 und § 2, S. 15 mit dem Hinweis auf *Corpus juris civilis, Codex*, 12, 51.

haben die iezigen Kayser auch, wo sie sich deßen nicht ausdrücklich begeben; dergleichen begebung findet sich nicht[.] Dero wegen gebühret das Post Recht dem Kayser einzig und allein; und die Reichsstände durffen keine Posten halten. Nun ist es an sich selbstn lächerlich in dergleichen, da die frage von landesfürstl. botmäßigkeit der Reichsstände[,] 5 | 286v | den beweis von des Justiniani Obermacht hernehmen wollen, und wer das thut, dem ist gewiß wenig daran gelegen ob man glaube was er sagt, oder nicht. Inzwischen hat er gleichwohl ein buch gemacht, und solches mit herrlichen allegaten aus dem Corpore juris auß staffiret, und damit ist die belohnung verdienet, ja bey denen die es nicht lesen heißets[,] der man hat die Gerechtsame kayserl. Mayt trefflich vertheydiget; verdienet 10 danck und gnade. Die jenigen Scribenten so da wenigstens aufrichtig schreiben, was sie gern geglaubet sehen wollen, führen entweder gute oder schädliche meinungen. Solte nun gleich Turrianus glauben was er schreibet (wie wohl es dazu wenig das ansehen hat), so ist doch gewiß daß er schadliche und gefährliche dinge schreibet, dann was kan gefährlicher und unverantwortlicher seyn, als daß man umb des Taxischen privat Nuzens, und seiner 15 davon erwartender Belohnung willen, die fuhrnehmsten Chur und Fursten des Reichs bey kayserl. Mayt verunglimpfen, und verdachtig ja verhaßet machen will, als ob Sie kayserl. Mayt autorität über den hauffen zu werffen und das reich zu zerrütten trachten solten. Kan wohl der ärgste Feind des reichs etwas schadlichers schreiben?

Es haben zwar viele von den Reichssachen mit alzu großer freyheit geschrieben, 20 deren Schreibart nicht zu billigen, sie haben sich gleich genant oder nicht. Es komt niemand als kayserl. Mayt, und den Chur-Fursten und Ständen des Reichs zu oder denen Sie es aufgetragen über dero hohen Regalien und gerechtsamen in so fern sie streitig, sich schließlich herauszulaßen[.]

3 halten. (1) Wer siehet nicht daß (a) es dem (b) es einem solchen (2) Nun L 4 landesfürstl. (1) obrigkeit (2) botmäßigkeit L 4 f. Reichsstände (1) aus (2) von dem Römischen Staat unterm Justiniano beweiß hehr (3) der (4) von der alten Römischen Kayser (5) | den beweis *erg.* | von L 8 die (1) erkantniß (2) belohnung L 11 geglaubet, sehen wolten, (1) haben weder (2) sind e (3) führen L *Komma nach* geglaubet *streicht Hrsg.* 12 er (1) saget (2) schreibet L 14 und unverantwortlicher *erg.* L 14 des (1) schnöden gewinns willen, den einige Personen von (2) ob *bricht ab* (3) Taxischen L 18 schreiben? *Absatz (1) Hippolytus à La (2) Es L 19 viele (1) publi (2) so gen (3) von L 20 deren (1) thun man (2) Schreibart L 21–23 zu (1) vo (2) (u) (3) sich über die hohen Reichs Regalien in so fern sie streitig, herauszulaßen, (4) oder denen . . . gerechtsamen | kayserl. Mayt *erg. u. gestr.* | in . . . streitig, | sich schließlich *erg.* | herauszulaßen, L *ändert Hrsg.**

18 Erl. zum Textapparat: Hyppolytus a La[pid]: Pseud. für B. PH. V. CHEMNITZ, *Dissertatio de ratione status*, 1647; vgl. die Bemerkungen in N. B43e, § 2 .

B43D. BEHAUPTUNG DES POST REGALS DER CHURFURSTEN, FURSTEN UND
STANDE DES REICHS
[Frühjahr 1696.]

Überlieferung:

L Konzept: HANNOVER, *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 283^r–284^r. 1 Bog. 2^o. 2 S. und 3 Z. Mit 5
Korrekturen und Ergänzungen.

Das Stück erscheint als eine Stichpunktsammlung, die sich Leibniz im Vor- oder Umfeld seiner Arbeit an N. B43E anlegte und vielleicht auch noch für N. B43S herangezogen hat. Der im Vergleich zu N. B43C oder N. B43E ruhigere Ton kann der Niederschrift zu eigenem Gebrauch entsprechen. In den Punkten 5 und 9 bis 12[a] ist CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694 angesprochen, wenngleich das Buch in Aufzeichnung nicht benannt wird. Viele der hier notierten Punkte werden in N. B43E wie in N. B43S 10
behandelt; einige kommen nur in N. B43E vor (suprematus; gemeine wohlfarth; Ranggleichheit mit auswärtigen Fürsten; Praerogative), einige nur in N. B43S (Reichsabschied 1542; jurisdictio suprema des Kaisers). Den größten Raum nimmt staatstheoretische Thematik ein, die auch in N. B43E vorherrscht. Wir datieren wie bei N. B43C. 15

|283r| Behauptung des Post Regals der ChurFürsten, Fürsten und Stande des Reichs

Dispositio:

1. Die Stände des Reichs halten dafür, daß ihnen das Post Regal zu komme, und exerciren solches.
2. Es wird ihnen aber von dem Taxischen Postamt streitig gemacht[.] 20
3. Harte und anzügliche Schreiben und Schrifften an Taxischer seite.
4. Wie solche bey ChurBrandenburg aufgenommen.
- 5.¹ Man mischet unnöthig darein die schwehren und hohen fragen von kayserl[icher] May[estät]t praerogativen und der Stände gerechtigkeiten.

¹ *Am Rande neben diesem Absatz: ¶* 25

17 Dispositio: *erg. L* 18 01 Es (2) 1. (a) Post Regal (b) Der Zweck ist zu (c) Ch 0 Die *L*

22 Churbrandenburg: Mit der Errichtung und Verteidigung seiner staatlichen Landespost 1649 war Brandenburg unter den norddeutschen Territorien der Vorreiter bei der Schaffung landesherrlicher Postsysteme. 23 Man: Gemeint ist CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, worauf im folgenden mehrfach angespielt wird..

6. Fundamenta des Wercks:

Die Stände haben das Post Recht krafft der landes fürstl. hoheit, es wird ihnen durch den Reichs abschied 1542[,] Capitulationen[,] Creißschlüsse, etc. und andere Acta publica zu geleget, auch durch die Observanz befestiget.

5 7. Die Taxische praetension dagegen will gegründet werden daß kayserl. Mayt das post-Regal einig und allein reserviret; daß dieses Reservat der Taxischen Famili zu lehen gegeben[.]

8. Die frage ob das Post Regal ein Reservat oder ob es den Ständen zu komme, zu entscheiden, versteigt man sich an Taxischer seiten in die hohen Reichs jura, und will
10 folgendes behaupten[:]

|283v| 9. erstlich was Kayser Justinianus gehabt, gebühre den iezigen Kaysern noch; wenn sie es nicht verlohren[.]

10. Die praesumption sey vor den Kayser, und incumbire denen standen der beweiß, dieser Punct zufferst zu untersuchen.

15 11. Kayserl. M[ayestät] und das Reich hatten sich mehr vorbehalten als sie den Ständen gegeben, hätten altam superioritatem[.]

12. Denen ständen gebühre keine Majestas analoga, und kein suprematus, es werde gegen sie kein crimen laesae Majestatis begangen.

12[a]. Auß denen praetensionen der Stände folge eine dissolutio imperii, und bloßes
20 foedus.

13. Antwort[:] Die alta superioritas sey ein tunckeles worth so in den ReichsGesezen unbekand. Kayserl. Mt und das reich haben die jurisdictionem supremae instantiae und die Stände sind dem Kayser und reich mit unterthanigkeit und pflichten zu gethan, und kayserl. Mt haben den gesezen nach im Reich zu befehlen, so ist auch eine gewisse Exemti-
25 onsOrdnung, krafft deren die befehliche zu vollstrecken, was es sonst für bewandniß mit

3 1542 (I) zugestanden, und drittens durch die observanz bekr (2) Capitulationen L 4 auch (I) leztens (2) durch L 8. (I) Man behauptet hinge (2) (2) Da (3) Die L 9 und (I) sezet (2) will L 11 erstlich erg. L 13 beweiß (I) Absatz 11. Denen ständen . . . begangen. (2) | dieser . . . untersuchen. Absatz 11. Kayserl. . . superioritatem erg. | (a) 11. (b) 12. Denen . . . begangen. L 15 f. 11. . . superioritatem erg. L 19 12 L ändert Hrsg. 19 denen | gegentheiligen gestr. | praetensionen L 21 Antwort (I) Was de Majestate Analoga (2) Die L 21 f. so . . . unbekand erg. L 23 gethan, (I) aber (2) und L

11 f. was . . . verlohren: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 25. 13 incumbire . . . beweiß: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 99. 15 f. Kayserl. . . superioritatem: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 8, mit der Formulierung »altum, ut vocant Dominium, seu jus superioritatis«. 17 Majestas . . . suprematus: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, S. 8f., 107. 18 kein . . . begangen: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 2f. 19 f. dissolutio . . . foedus: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 6.

der alta superioritate haben soll, weiß man nicht. Gestehet in ubrigen daß kayserl. Mt berechtiget, und die stande Verbunden zu allem dem was die gemeine wohlfarth erfordert.

14. Die Majestas analoga suprematus, oder souveraineté bestehet darinn daß die stande das jenige in ihren landen thun, was einem landesfursten zu kompt, und was ein König oder ander ungebundener Fürst thun köndte, in soweit die Reichs grund geseze, Verträge, 5 und hehrkommen nicht im wege stehen. Samt denen darauß fließenden honoribus, krafft denen sie auswärtigen fursten in ihrem grad gleichzuhalten.

15. Der unterscheid zwischen corpore und foedere bestehet nicht nur in perpetuitate, in objecto, so nicht auf gewisse capita sondern die ganze wohlfarth gerichtet; und denn in forma[,] daß nehmlich gleichsam eine persona civilis |284r| auß der Zusammensetzung 10 entstehe, daran die glieder gebunden, und deren willen und Schluß zu erlangen[.]

1 alta (1) jurisdictio *bricht ab* (2) superioritate L 3 analoga | (1) oder (2) oder suprematus, (3) suprematus, (a) und (b) oder souveraineté *erg.* | bestehet L 3 f. stande | an kayserl. Mt statt *gestr.* | das L 8 f. bestehet (1) in perpetuitate, (2) nicht nur in perpetuitate, (a) sondern auch in objecto, et in formis, welch (c) in objecto, so L 9 capita | *defensionis gestr.* | sondern L 10 nehmlich (1) zu einem schluß (2) eine (3) gleichsam . . . civilis (a) ent *bricht ab* (b) auß L

B43E. VERTHAYDIGUNG DER HOHEN STANDE DES REICHS GEGEN DIE HARTE
 BESCHULDIGUNGEN EINES FALSCHGENANTEN CAESAREI TURRIANI
 [Frühjahr – Sommer 1696.]

Überlieferung:

- 5 L^1 Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 281–282. 1 Bog. 2°. 4 S. halbbrüchig beschrieben. Überschrift: *Vertheydigung der Hohen Stände des Reichs die Sich des Post Regals gebrauchen, gegen die harte verunglimpfungen eines falsch-genanten Caesarei Turriani*. Mit Korrekturen und Ergänzungen; bricht am Seitenende nach Kustoden ab (vgl. Textapparat zu S. 172, Z. 13).
- 10 L^2 Konzept: HANNOVER *NLB* LH XXIII 3 Bl. 1–5. 21–24. 6–18. 68–69. 19–20. 12 Bog., 2 Bl. 2°. 49 S. halbbrüchig beschrieben. Mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen; bricht ab. Auf Bl. 68 und 69 Textverlust durch Brandschaden. Überschrift: *Vertheydigung . . . gegen . . . beschuldigungen . . . Turriani*. (Bl. 68^v–69^v und Bl. 19 unsere Druckvorlage für S. 216, Z. 10 – S. 211, Z. 17).
- 15 l Reinschrift von L^2 : HANNOVER *NLB* Ms XXIII 1255 Bl. 243–280. 19 Bog. 2°. 38 S. halbbrüchig beschrieben von derselben Schreiberhand wie l von N. B43B. Mit eigh. Verbesserungen und Ergänzungen (*Lil*), von denen einzelne auch in L^2 eingetragen sind. (Unsere Druckvorlage.)

Im Zusammenhang des Konflikts um das Postrecht demonstriert dieses Stück einen Ansatz von Leibniz zur Erfüllung der im Frühjahr 1696 übernommenen Aufgabe einer Widerlegung des Buches CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, für die er in N. B43D eine Stichpunktsammlung angelegt hatte. Wir vermuten, daß unser Stück früher als die im August 1696 fertiggestellte N. B43S entstand.

Leibniz brach seine erste Niederschrift auf dem zweiten Bogen ab und begann ein neues Konzept, in das der Inhalt des ersten Bogens in überarbeiteter Form und abgeänderter Absatzgliederung Eingang fand; der mit nur 1 Seite plus 1 Zeile weiteren Textes beschriebene zweite Bogen der ersten Niederschrift wurde direkt in den nächsten Entwurf eingearbeitet. Auf diesem Konzept scheint die Reinschrift von Schreiberhand zu beruhen, die von Leibniz durchgesehen und vielfach ergänzt wurde. Die zahlreichen Flüchtigkeiten des Schreibers hat Leibniz nicht immer verbessert; in eindeutigen Fällen korrigieren wir nach L^2 und weisen den Eingriff im Textapparat nach. In zahlreichen anderen Fällen bestehen Unterschiede im Wortlaut zwischen l und L^2 , die möglicherweise durch Diktat von Leibniz erklärt werden könnten; an solchen Stellen weisen wir den Wortlaut von L^2 im Textapparat nach. Der Schreiber hat die Interpunktion von L^2 weitestgehend ignoriert: wo wir um der Lesbarkeit willen Interpunktion in Anlehnung an Leibniz' eigene ergänzen, setzen wir die Satzzeichen in []; wo wir die oft widersinnige Interpunktion von l an die von L^2 anpassen, weisen wir das im Textapparat nach. In der orthographischen Uneinheitlichkeit des Textes schlagen sich die persönliche Orthographie des Schreibers sowie Leibniz' eigene Schreibweise nieder.

Die Reinschrift ist unvollständig überliefert. Sie endet in Abs. 20 am Bogenende nach Kustoden, bevor das Ende von L^2 erreicht ist. Wir drucken daher auch den Schlußteil von L^2 ; er ist anfangs durch Brandschaden fragmentiert, gewährt aber doch Einblick in die Fortführung von Leibniz' Argumentation. L^2 bricht in Abs. 21 mitten im Satz und vor dem Seitenende ab. Zwar legen die Herstellung einer Reinschrift und deren Durchsicht die Vermutung nahe, daß darin ein abgeschlossener Text enthalten war, doch erlaubt die Überlieferungslage keine Erwägung darüber, ob oder auf welche Weise die Reinschrift zum Schluß geführt wurde. Zum Beleg der von Leibniz herangezogenen Quellen vgl. die Stückerleitung zu N. B43B.

243^r | Verthaydigung der Hohen Stande des Reichs gegen die harte Beschuldigungen eines falschgenanten Caesarei Turriani

⟨l⟩

(§. 1) Es ist im Jahr 1694 ein Buch unter folgenden Titel in öffentlichen druck kommen: *Glorwürdiger Adler Daß ist gründliche Vorstell- undt unter- 5 scheidung der keyserl. Reservaten und hochheiten von der ReichsStänden Landes Fürstl. obrigkeit absonderlich aber von dem Ihrer keyserl. Mayt Reservirten Post Regal im gantzen Romischen Reich und allen deßben provintzien teutscher Nation etc. Autore Caesareo Turriano*[.] Die Vorrede an den Leser ist Lateinisch so wohl alß ein und anders im Buch selbst, welches gleich wohl in 10 teutscher Sprach geschrieben. Es bestehet aus zwey Capiteln sambt beygefügt Ludovico ab Hornigk vindicato, und einigen Beylagen[,] darunter ein Schreiben des NiederSachsischen kreyses an keyserl. Majestät sambt den Glossen die der Autor darüber zu machen

1 Reichs | die sich des Post Regals gebrauchen *in eckige Klammern gesetzt u. gestr.* | Lil 1 harte (1) verunglimpfungen L¹ (2) Beschuldigungen L² 2 Neben der Überschrift am Rande in 8 kurzen Zeilen notiert Zölle ⟨-⟩ // ⟨a⟩ Caesare sed // ⟨-⟩ ⟨libere⟩ // was in ⟨der⟩ // ⟨-⟩ Schrift // ⟨gegen⟩ ⟨sch-⟩ // ⟨-en⟩ ⟨ab⟩ // gedruckt L² 4 Anfang (§. 1.) Es haben viel verständige und gelehrte Leute zum offtern über den großen bey Uns eingerißenen Mißbrauch geklaget, daß mancher sich unternimt von den wichtigsten Reichs Sachen von was ihm in den Sinn komt | liederlich *gestr.* | dahin zu schreiben, ohne grund, ohne bedacht, und ohne scheü. Davon der berühmte Boeclerus mit recht also gesprochen: mirum scribere de Republica doctos et indoctos, expertos et inexpertos, viros et adolescentes, et scribere quae sunt et quae non sunt. Notitiae Imp. Lib. 22. C 1. add. C. 2. Zwar sind gelehrte leüte zu loben, welche so wohl aus den Reichs Gesetzen, als aus den Historien, exempeln und praejudiciis die jura publica ordentlich zusammen tragen; und dadurch nicht so wohl ihre privat gedanken, als was im Reich verordnet und üblich, darstellen. Man kann auch wohl zu geben, daß die jenigen, so gnugsames Liecht und erfahrung haben, | sonderlich, wenn es ihnen aufgetragen *erg.* | über die unausgemachte Controversias juris publici ihre unvorgreifliche Meinung mit gebührender Bescheidenheit öffentlich fürbringen, und dadurch zu gründtlicher Untersuchung gelegenheit geben, | mithin den verstand der jugend schärfen, *gestr.* | wiewohlen hierinn große vorsichtigkeit nöthig, und mehr zuviel als zu wenig zu geschehen pfelet. Wenn aber der jenige so von wichtigen Dingen zu schreiben sich unterfänget, nicht nur oben hin, ohne gnugsame erkundigung und untersuchung schreibt, sondern auch mit spizigen, und anzüglichen | ja wohl gar mit ehrenrührigen *gestr.* | worthen heraus bricht, ist er nicht zu entschuldigen | sondern viel mehr zu bestraffen *gestr.* | . Und wann er sich gar unterstehen solte kayserl. Mayt, Churfursten, oder andere hohe Häupter im Reich, vermeßentlich anzugreifen, und allen respect, pflicht und schuldigkeit, hindan zu sezen was kan man anders sagen, als daß ein solcher Scribent sich höchlich vergriffen | und in schwehre straffe gefallen *gestr.* | Ende von § 1 L¹ 9 Turriano (1) Des Autoris zweck ist zu (a) ge (b) beweisen, daß (2) Die Dedication (3) Die Vorrede L² 9 Die Vorrede . . . absehen habe (von hier bis S. 166, Z. 9) *fehlt L¹*

2 Erläuterung zum Textapparat: vgl. J. H. BÖCKLER, *Notitia S. R. Imperii*, 1670, S. 212–220; 1692, S. 274–284. 9 *Turriano*: Pseudonym des Hildesheimer Juristen L. A. Schoppe; zuvor wurde als Autor der Hildesheimer Kanzler K. P. von Zimmermann vermutet.

sich unternommen. Daß Erste Capitel deß so genandten Glörwürdigen Adlers gehet dahin, wie zu beweisen daß die Posten den Keysern allezeit alß ein Reservat privative zugestanden undt noch zustehen, weilen alles waß die stände haben, ihnen von der Keyser Gnad zukommen, Sie seyen anfangs nur Magistratus oder beambten gewesen, und gehohre ihnen
 5 also nichts, als wovon Sie in specie erweisen können daß sie solches entweder durch keyserliche freygebigkeit |243v| oder durch andere rechtliche wege ausdrücklich erlanget, ob man sich schon eines mehrern neuerlich und wiederrechtlich anmaßen und aus vermeinten generalibus principiis ein und anders, so nicht ausdrücklich und in specie gegeben sich zuschreiben wolle. Und waß daß Post Regal insonderheit betrifft könne man an seiten
 10 der ReichßStände solches nicht behaupten weil man keine special concession oder specialem titulum acquirendi daruber habe; dahingegen keyserl. Majestät es von rechts und hehrkommens wegen ungezweifelt undt alleinig zustehet, weil deren alles gehohre wovon andere keinen specialem titulum justificiren können. Im andern Capitel gibt er vor absonderlich zu erweisen, daß Chur- Fürsten und Ständen des Reichs nicht zu komme in ihrem
 15 Gebieth LandPosten anzuordnen, weil solches dem keyserlichen Post Reservat allzu großen eintrag thue, auch die von den ständen angeführte Gründe zu recht nicht beständig[.] Springt aber gleich wiederumb ab ad generalia, und bringt dieße theils wunderlich lautende[.] an sich ubel formirte, und von der Sach sehr entfernte Fragen auff die bahn undt beantwortet sie auff seine weiße, Ob nehmlich die stande des Romischen Reichs vor Caroli
 20 Magni zeiten independente Herrn oder nur Officiales und Magistratus der Keyser gewesen; (quasi non daretur tertium) und gleich als ob die iezigen ReichsStände sämtlich vor Caroli M[agni] zeiten unter den Kaysern gestanden. Dann fragt er ferner ob sich dieselbe salva libertate den Keyseren freywillig unterworffen oder ob sie durch die Keyser mit Macht bezwungen und unter ihr gewalt gebracht, oder sonst auß deren gnade ihre annoch inha-
 25 bende Lande zu geschenck empfangen und derentwegen der Keyser unterthanen worden und annoch seyn[.] Welches alles er (ohne distinction der unterschiedenen Lande, zeiten und umstände) gegen die Stande entscheidet; undt darauß ihnen auch die Posten abspricht, und vielfältig wiederholet, daß alles dem Keyser allein gehöhre waß den Ständen

4 f. und (1) stehe ihnen also nichts zu, als was sie entweder l (2) gehohre ... entweder Lil 6 kaiserliche (1) | vergünstigung und gestr. | begabung L² (2) keyserliche begnadigung l (3) freygebigkeit Lil 6 ausdrücklich *unterstr.* L² 7–9 und aus ... zuschreiben *erg.* Lil 9 insonderheit *erg.* Lil 10 f. weil man ... habe *erg.* Lil 12 f. weil ... können. *erg.* Lil 16–19 beständig. (1) Dabey er diese | theils wunderlich lautende und von der Sach sehr weit entfernte *erg.* | Fragen herbey ziehet und auff seine Weise beantwortet, ob l (2) Springt ... Ob Lil 20 zeiten (1) souverains, freye, und independente L² (2) souveraine | gleich *erg.* | freye, und independente l (3) independente Lil 21 f. (quasi ... ferner *erg.* L 23 libertate | et independentia *gestr.* | den Lil 24 gebracht (1), und nachgehends auß l (2) oder ... auß Lil 25 zu (1) Lehen l (2) geschenck Lil 26 f. (ohne ... umstände) *erg.* Lil 27 f. abspricht, auch (1) wiederholet l (2) und ... wiederholet Lil

nicht aus drücklich mit getheilet. Man wird aber in folgenden zeigen, daß auch die alten Fränckischen und andere Teutsche Könige und Kayser nicht absolut gewesen, und daß bereits vor und unter ihnen denen Fursten und Herrn der Teutschen Lande viele jura territorialia zukommen und verblieben[.] Hernach vertheidiget er Ludovici von Hornigk Tractat de Regali postarum jure gegen die wiederlegung Licentiat Emrich Ackolts welcher in einen eignen Tractat die Land Posten der Churfürsten und Stände behauptet. 5

(§ 2.) Ob nun gleich was der Verfaßer solcher schrifft dießfalß saget auff viele Weise irrig und ungegründet, wie mit mehrerm außgeführt werden wirdt[,] so köndte man doch ihm wohl seine Meinung laßen, auch deren öffentliche Vorstellung zuguthe halten, wenn er dabey die Bescheidenheit, und den glimpff gebrauchet, so der sachen |244r| Beschaffenheit und der Persohnen, gegen die er schreibet, hoheit und würde erfordert, Man muß aber mit Verwunderung befinden und beclagen daß er dießfals sich sehr vergeßen, und nicht gnugsam bedacht, mit wem er zu thun habe, Er rühret unterschiedliche mahl Chur Sachsen, Chur Brandenburg, daß Chur und Fürstliche Hauß Braunschweig-Lüneburg, und daß Hochfürstlich Haus Heßen, ia den gantzen NiederSächsischen Creyß und hat insonderheit sein absehen großen theils gegen daß ChurBrandenburgische Post Regal gerichtet[,] wie auß den Beylagen zu sehen: und nichts desto minder gebrauchet er sich gegen solche hohe Häupter der anzuglichen und empfindlichen SchreibArt, so sich manche zancksüchtige Advocaten bey privat händlen angewohnen, und hernach fast nicht mehr laßen können[,] sondern auch alsdann brauchen wenn sie etwa zu wichtigen angelegenheiten gezogen werden[,] Dadurch aber zum offtern die geschäftte verwirret und große Herr selbst in weitlaufftigkeit geführt werden können. Solcher unglimpff nun ist nicht allein an sich selbst[,] auch gegen seines gleichen unanständig, gegen hohe Häubter aber nicht zu dulden, sondern er ist auch höchst gefährlich und schädlich weilen dadurch Verbitterungen der gemüther verursacht werden. Es ist in dem Römischen Reich nichts nöthiger und heilsamer alß die Einigkeit[,] guthes Vernehmen, und Vertrauen, und aufrichtige zusammenset- 10 15 20 25

1–4 Man . . . verblieben *erg. Lil* 3 Lande (*I*) gewiße (2) viele *Lil* 13 Er (*I*) nennet *l* (2) rühret *Lil* 18–21 Schreibart (*I*) so bei manchen zancksüchtigen Advocaten (*a*) gebräuchlich (*b*) üblich denn nicht allein greiffet er die jenigen verächtlich und fast schimpflich an, welche vor diese und andere hohe Stände geschrieben, (*c*) dergestalt zur gewohnheit worden daß sie sich solche hernach fast nicht mehr abgewohnen können sondern sie auch bey wichtigern angelegenheiten brauchen *L*² (2) *danach, unter Auslassung von »können . . . wichtigern«, l* (3) so sich . . . werden *Lil* 25 werden, *l* ändert *Hrsg. nach L*²

4 f. Hornigk: L. von HÖRNIGK, *Tractatus Politico-Historico-Juridico Aulicus de Regali Postarum Jure*. Ed. tertia 1663. 5 Ackolts: A. OCKEL, (EMERAN ACKOLD, PSEUD.), *Gründlicher Unterricht von dem aus landes-fürstlicher Hoheit herspringenden Post-Regal . . . Herrn Ludolff von Hörnicks . . . Meinungen entgegen gesetzt*, 1685.

zung; hingegen nichts schädlicher alß Argwohn und Mißtrauen. Welches ein rechter Gifft der gemüther, dadurch gleichsahm die Brunqvellen aller Rath-schläge inficiret und verderbet werden und solches ist zumahl hochst gefährlich zu dießer zeit da daß Reich gegen die mächtigste feinde die es haben kan von orient und occident in ein großen krieg eingewickelt, welcher fatal sein würde, wenn er (da Gott vor sey) ubel ablauffen solte. Ist derowegen iemahls guthes Vertrauen nöthig gewesen, zu mahlen zwischen keyserl. Mayt und den mächtigsten gliedern des Reichs, So ist es an Itzo nöthig; und kan man dem Reichs feind keinen größern dienst thun[,] alß wenn man solches zu stöhren trachtet. Man will nicht hoffen daß der sich also nennende Turrianus ein so bößes absehen habe[.] | 244v |
 5 Gleich wohl aber ist nicht wohl zu läugnen, daß seither Hippolyti a Lapide zeiten kaum ein Buch geschrieben darin mehr Verbitterung zu spüren und so mehr beqvem mißtrauen zwischen keyserl. Mayt. und den ReichsStänden zu erwecken alß dießes Buch des Turriani. Hippolytus hat alß ein feind geschrieben, auff geheyß derer die mit dem Keyser in Krieg stunden, Turrianus aber schreibet im Reich zu der zeit da es gottlob innerlich in ruhe,
 10 und sagt selbst, er sey in diensten bey einen vornehmen fürsten. Hippolytus nahm seine argumenta von denen haupt veränderungen und großen thatligkeiten so im Reich zwischen den Ligisten und andern unter Ferdinandi II. regirung sich zu getragen; Turrianus der den Evangelischen nach dem Friedensschluß dergleichen nichts beymeßen kan, muß sich mit bloßen argwohn behelffen, und allerhand kleinigkeiten zusammenflicken darauß er schließen will, daß man die kayserliche Hoheit vernichtigen wolle; und wenn man es untersucht, so komt es auff einige controversias juris publici hinauß, welche, Sie lauffen auch gleich wie Sie wollen salvo bono publico et harmonia Imperii in suspenso bleiben oder ihre

2 Rath-schläge (1) vergiffet l (2) angestecket (3) inficiret Lil 6 gewesen erg. Lil 8 gewesen erg. Lil 9 habe Absatz l ändert Hrsg. nach L² 9–14 Anfang von (§. 2) Nun solte man wohl mit guthen Grunde sagen können, daß seither dem Hippolyto a Lapide, welcher als ein feind mit feindlichem gemüth gegen den Kayser und das Erz-Haus Osterreich vor dem Westphalischen Friedensschluß geschrieben, kein Buch heraus kommen, darinn hohe Potentaten, im Reich und zwar nicht nur ein oder ander in sonderheit, sondern collective und in corpore, mit mehrer freyheit angetastet worden, als von einem falschenannten Caeseo Turriano geschehen, in einem heraus gegebenen buch unter dem Titel des Glorwürdigen Adlers das ist (sogeanter) gründtlicher Vorstell- und unterscheidung . . . Provinzien Teutscher Nation etc. Hippolytus, wie gedacht, war ein Feind, und schriebe auff befehl der Feinde des Käysers; Turrianus schreibt bey (Gottlob) friedlichen innerlichen zustand des Reichs, stellet sich als schriebe er für kayserl. Mayt, misbrauchet sich aber dero allerhochsten und geheiligten Namens seinen gegen die Chur- und Fursten des Reichs zumahl Evangelischer Religion erhizeten muth zu kühlen L¹ 11 mehr (1) gerichtet l (2) beqvem Lil 15 und sagt . . . fürsten | so dem Kayser verwand gestr. | Lil fehlt L¹ 15–S. 167.3 Hippolytus . . . tractirte erg. Lil

10 a Lapide: Pseud. für B. PH. V. CHEMNITZ, *Dissertatio de ratione status in imperio nostro Romano-germanico*, 1647. 15 fürsten: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Bl.)(2^v.

endtschafft und entscheidung erlangen können[,] welche beschaffenheit es insonderheit hat
 [mit] dem jure postarum darauß Turrianus ein solch wesen, und gleichsam aus der Mück
 einen Elephanten machet, dahingegen Hippolytus res majoris momenti tractirte[.] Hippo-
 lytus nun suchte den Keyser und deßen Ertzhauß bey den Ständen zur ungebuhr verdächtig
 zumachen, als ob man zu Wien auf nichts anders tichtete undt trachtete, alß wie daß Reich ⁵
 erblich an Österreich zubringen, und die teudsche freyheit zu unterdrücken, Turrianus will
 bey keyserlicher Majestät undt bey männiglich die hohe Chur- undt fürsten des Reichs (zu
 mahl die so ihre gerechtsame bey dem Post Regal behaubten) in Argwohn setzen alß ob
 ihre gedancken dahin zielten wie das Bandt des Reichs auff zu lösen, und die keyserlich[e]
 hoheit zu unterdrücken, macht also so viel an ihm(e) auß einer liticula eine feindseeligkeit, ¹⁰
 und sucht alles aufs ärgste zu deuten, ob es ihm schohn auch an Scheingründen fehlet[,]
 welches sein unbegründetes undt gehäßiges Beginnen ja nichts anders ist alß ein rechtes
 Lermen-Blasen, zwischen dem Keyser und den vornehmsten Ständen des Reichs[.] Er
 sucht gleichsam ein feuer anzulegen, so zu einer verderblichen Flamme einer öffentlichen
 Feindschafft oder eines verborgenen, nichts minder gefährlichen haßes außschlagen müste, ¹⁵
 wenn es (da gott vor sey) verfangen und sein angeben bey keyserlicher Mayt und andern
 eingang und glauben finden solte. Wie dann Turrianus zu mahl sein vergälletes gemüth
 gegen die Evangelischen zu erkennen gibt, und ihnen die schuldt aller unordnung im Reich
 von anfang her in seiner vorrede beymißet; da doch solches an sich selbst ein offenbarer
 ungrund und vielmehr von Römisch-Catholischen selbst und insonderheit dem ausländi- ²⁰
 schen Autore der von decadenz des Reichs geschrieben selbst erkennet worden, daß wenn
 man in die Historien zurück gehen will[,] nichts mehr dem Reich und keyserlicher hoheit
 geschadet alß die Hildebrandinische Dictatus und dadurch veruhrsachte auffwiegelungen
 gegen die Keysere. Es ist auch höchst unbillig und unleidlich, ja nachdencklich daß Tur-

2 [mit] *erg. Hrsg.* 4 zur ungebuhr *erg. Lil* 5 zu Wien *erg. Lil* 10 f. macht . . . fehlet
erg. Lil 12 sein unbegründetes | und unverantwortliches *gestr.* | vorgeben ja zu nichts als feindschafft
 verbitterung, haß und uneinigkeit im Reich gereichen köndte, wenn (wie gleich wohl ob Gott will nicht
 geschehen wird) es eingang und Glauben finden solte. *Ende von § 2 L¹* 12 undt (1) fast feindseeliges
 vorgeben l (2) gehäßiges Beginnen *Lil* 13 Reichs, l ändert *Hrsg.* 13 f. Er . . . so *erg. Lil*
 15 oder (1) einem . . . haß l (2) eines . . . haßes *Lil* 16 verfangen . . . angeben *erg. Lil* 17 Wie dann
 . . . improbiren können (von hier bis S. 168, Z. 30) *fehlt L¹* 19 von . . . her *erg. Lil* 19 f. beymißet.
 (1) Welches an sich selbst ganz falsch l (2) Da . . . ungrund *Lil* 20 f. und insonderheit . . . selbst
erg. Lil 21 f. wenn . . . will *erg. Lil* 23 die (1) Hildebrandini l (2) Hildebrandinische *Lil*
 24–S. 168.1 unleidlich (1) daß man die l (2) ja . . . die *Lil*

19 beymißet: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 1f. 21 Autore . . .
 geschrieben: F. BIONDO, *Historiarum ab inclinato imperio decades III*, 1559. 23 Hildebrandinische
 . . . auffwiegelungen: Der Dictatus Papae (1075) Papst Gregors VII., der zuvor Hildebrand geheißten hatte,
 und der Investiturstreit.

rianus die Evangelische Stände mit diesen unverdienten beschuldigungen eben anitzo be-
 laden will da sie mit so rühmlichen Eyfer und auffrichtigen Gemüth ihr Guth und Bluth vor
 keyserliche Mayt und daß Reich |245r| auffsetzen, ohngeacht sie in ihrem privato von
 dießem Krieg keinen Nutzen zu hoffen haben; sondern keyserlicher Mayt daß Neu erwor-
 5 bene große und herrliche Konigreich Ungarn, dem Konig in Spanien und Hauß Bayern die
 NiederLande, Cöllen Lüttich, etc erhalten, und denen Romisch Catholischen Churfürsten
 an Rheine ihre Lande wieder erobern oder beschützen helffen; also das man mit wahrheit
 nechst gott solches alles großentheils den Evangelischen zu dancken hat. Das auffrichtige
 gemüth und guthe Vertrauen, so die Evangelische Chur- und fürsten zu keyserl. Mayt
 10 haben, veruhrsachet, daß deroselben sie dießen großen zu wachs dero macht von Hertzen
 gern gönnen, und noch dazu ein großes dazu beytragen, und nicht daß geringste dagegen
 bedingen, dadurch die Evangelische Parthey hinwiederumb an Landt und Leuten gestärck-
 et werde. Wenn nun vor dieße gutwilligkeit ihnen von solchen Leuten, die dem Turriano
 gleich gesinnet, anstatt des dancks nichts anderß zugewarten stehen solte, als Verunglimp-
 15 fungen und Beschuldigungen[,] dadurch ihre auffrichtigste und gerechtigte Intentionnen
 gleichsahm vergiffet und auffß ärgste außgedeutet würden, indem man einen Vorwand
 gegen sie gleichsam mit den hahren herbey ziehen, mit Turriano auß der kleinigkeit vom
 Postwesen so ein negotium forense, und ad minora regalia gehohret und privat utilitäten
 angehet, eine große Staats Sache machen solte nur umb etwas gegen Hochstgedachte Chur
 20 und Fürsten zu finden, daher man ihre hohen merita zu verdunckeln Gelegenheit nehmen
 möchte, so stehet leicht zu erachten, wie ein solches sie schmerzen müste. |245v| Solte
 dießes geschehen und an hohen Orthen gebilliget werden, zu der zeit, da man sie so
 nützlich brauchet, und da sie so große Proben ihrer großmuth und patriotischen Neigung
 geben, waß hätten sie nicht zu einer andern zeit zubesorgen da man sie nicht so sehr von
 25 nöthen haben möchte; kan derowegen nicht allein vor daß Reich und geliebte VaterLandt
 teutscher Nation sondern auch vor keyserl. Mayt undt die Romisch-Catholisch Parthey
 nichts schädlicher und den Feinden des Reichs gewünschter seyn alß wenn dergleichen
 gedancken, wie Turrianus heget, mehr undt mehr sich äußern solten, und will man also
 hoffen daß er und andere sich künfftig mäßigen und in sich gehen werden, und hält man
 30 vor ganz gewiß, daß Kayserl. Mt dergleichen nicht anders als höchst improbiren können [.].

2 und . . . ihr *erg.* *L*² 8 alles (*I*) vornehmlich (*2*) großentheils *L*² 13 diese (*I*) aufrichtigkeit
 (*2*) guthwilligkeit *L*² 16 gleichsahm (*I*) empoisonniret *l* (*2*) vergiffet *Lil* 16–21 indem . . . möchte
erg. *Lil* 16 einen (*I*) praetext (*2*) vorwand *Lil* 17 ziehen, (*I*) aus der Mücke einen Elephanten, (*2*)
 aus der Lticula (*3*) mit . . . kleinigkeit *Lil* 18 f. so . . . angehet *erg.* *Lil* 21 schmerzen (*I*) würde *l*
 (*2*) müste *Lil* 27 den (*I*) Franzosen gewünschter *l* (*2*) Feinden des Reichs *Lil* 28 mehr (*I*)
 herausbrechen *l* (*2*) sich äußern *Lil* 29 f. und hält . . . können *erg.* *Lil* 30 Anfang von § 3 *L*¹

(§ 3) Weilen aber die jenige so des Turriani Buch nicht selbst gesehen, kaum sich einbilden werden daß ein verstandiger Mann bey dießen zeiten sich der Gestaltd vergeßen und auff so harte unverdiente weiße gegen Chur- undt Fürsten und die gantze Evangelische Parthey heraußbrechen können; so kan man nicht umbhin einige flosculos aus seinem werck darzustellen. Zum exempel gleich anfangs in der Vorrede sagt er gegen daß notorium et omnem Historiarum fidem: *Floruit in Germania pax et Concordia quamdiu ab ea fuerunt agnita duo suprema Reipublicae Christianae in terris capita. Ut primum vero dejecto ex Germaniae Ecclesiis spirituali Capite ipsi etiam sacratae imperatoris Majestati nefario ausu Manus fuerunt admotae ac impetita protervis scriptis et factis Caesaris auctoritas, tunc omnia fere intestinis turbis distracta, divisui, praedae, direptui fuerunt habita.* |246r| Er hätte mit mehrern recht sagen können: *Floruit in Germania pax et Concordia quamdiu discrimen inter potestatem temporalem et munus spirituale probe fuit agnitum. Ut primum vero per dictatus Hildebrandinos et Conspirationem Ecclesiasticorum procerum cum Papa contra Imperatorem, seculares ad rebellionem fuere excitati eo pretextu quod Imperator a Papa esset excommunicatus, et subditi a juramento fidelitatis absoluti, concidit Imperii gloria, amissae fuere multae amplissimae ditiones in Italico et Arelatensi Regno, ipsique sacratae imperatoris Majestati nefario ausu manus fuere admotae ac impetita protervis scriptis et factis Caesaris auctoritas, omniaque fere intestinis turbis distracta, divisui, praedae, direpturi fuerunt habita.* Turrianus aber bedencket dieß nicht, sondern will alles übel den Evangelischen auffbürden, nennet es furorem *novatorum* und saget dinge so theils falsch, theils beyderseits mehr alß zu viel compensiret und per Amnestiam pacis Germanicae auffgehoben, und ohne Verbitterung nicht wieder auffzugraben, Immaßen bekennt[,] mit waß für Eyffer und gehäßigen Gemüth an seiten der Römisch Catholischen gegen die Evangelischen vor und in dem krieg geschrieben und daß feur auffgeblaßen worden, welchen exempel zu folgen und einen an-

2 werden, (1) daß ein Autor so ein Teutscher, und der dazu den schein eines patrioten haben will, sich dergestalt vergeßen sollen *L*¹ (2) daß (a) man sich so weit (b) ein Teutscher, so in (c) daß . . . Mann | im Reich *gestr.* | bey . . . vergeßen *L*² 3 f. und . . . können *fehlt L*¹ 5 Zum exempel *erg. Lil* 5 gleich . . . (von hier bis S. 170, Z. 26) *fehlt L*¹ 5 anfangs *erg. Lil* 5 f. er (1) contra notorium . . . fidem (2) gegen das notorium (a) und alle kundbare Historien (b) et . . . fidem *L*² 11 turbus *l ändert Hrsq. nach L*² 26–S. 170.1 und einen . . . abzugeben *erg. L*²

6–12 *Floruit . . . habita*: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 1 f. 22 *furorem novatorum*: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 2. 23 per Amnestiam: In den Westfälischen Friedensverträgen 1648 war »perpetua oblivio et amnestia« vereinbart worden; vgl. *Instrumentum pacis . . . Monasterii*, zweiter Artikel.

deren Burcardum oder Erstenberger abzugeben Turrianus sich billig entsehen sollen. Denn daß er ferner saget: *restare adhuc scintillas sub cinere doloso gliscentes*: item a Caesare plures esse alienos quam ei addictos und dergleichen mehr, |246v| ist theilß offenbar falsch, theils auff leeren ja unbilligen Argwohn gegründet, und wirdt durch die wahre Prob
 5 der Erfahrung und aufrichtige patriotische bezeugung der Evangelischen bey diesen gefährlichen zeiten wiederleget, welche dafür mit solcher Müntz bezahlen wollen, der höchste Undanck wäre so zu ersinnen. Daß einige theils ungenante Scribenten etwas zu frey von keyserlichen Macht undt der stände gerechtsame geschrieben, und das Reich zu einer bloßen Confoederation zumachen geschienen, ist von vielen gelehrten und erfahrenen Leu-
 10 ten, zumahl bey den Evangelischen, getadlet, und von denen Chur- und Fürsten selbst nie gebilliget worden. Sie erkennen billig keyserl. Mayt vor daß allerhöchste OberHaupt dem sie mit unterthänigkeit und Pflicht verwandt, ob sie schohn gegen die frembde mit guthen gründen durch die ihrigen behaupten daß ihnen wegen solcher zu keyserl. Mayt tragenden devotion an libertate publica, undt hohen praerogativen oder privilegiis juris gentium
 15 nichts abgehe, sondern daß die rechte souuerainer herrn undt Potentaten[,] die in dignität, undt Ehren-bezeugung bestehen[,] denen Chur und Fürsten des Reichs, so gleiches ansehens mit ausländischen Fürsten und Potentaten nach deren proportion, nicht anderß alß mit hochster unbilligkeit verwegert werden können. Daß also daß Bandt damit sie dem Reich verknüpfet nicht zu ihrer Verkleinerung, sondern vielmehr zu ihrer erhöhung, mehrern
 20 glantz und bestandiger Sicherheit gereichet[,] wie dann die jenigen welche deßfals der Chur und Fursten recht gegen die Außländer behaupten, keyserlicher Mayt hoheit und Macht zuerheben und nicht zu vermindern sich befleißten[,] also von Turriano zu ungebuhr eines wiedrigen beschuldiget worden.

|247r| (§ 4) Es vergnüget sich aber Turrianus mit dießem nicht, daß er die Autores hart
 25 angreiffet, so vor die Stände geschrieben, sondern er erkühnet sich viel mehr gegen die hohen Stände des Reichs selbst mit beschwehrliche[n] worthen heraus zu fahren. Zuför-

3 f. offenbar *erg. Lil* 4 ja unbilligen *erg. L²* 5 f. bey . . . Zeiten *erg. L²* 7 Undanck (1) ist l (2) wäre Lil 17 nach . . . proportion *erg. L²* 24 f. daß er . . . geschrieben *erg. Lil* 25 sondern (1) unternimt sich L² (2) vermeinet sich l (3) er . . . sich Lil 25 f. mehr (1) auf eine ohngewöhnliche und unverhoffte weise die hohen Stände des Reichs selbst zu rühren L² (2) gegen die hohen Stände des Reichs selbst in beschwehrliche wort herauszubrechen L² l (3) gegen . . . fahren Lil

1 Burcardum oder Erstenberger: Unter dem Pseud. Franciscus Burkardus (dem Namen des 1584 verstorbenen kurkölnischen Kanzlers) veröffentlichte der Reichshofratssekretär Andreas ERSTENBERGER 1586 den mehrfach aufgelegten und kommentierten Traktat *De autonomia, das ist von Freystellung mehrerley Religion und Glauben*. 2 *restare . . . gliscentes*: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 2. 2 f. *Caesare . . . addictos*: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 3.

derst macht er zwischen ihnen und dem Hauß Taxis eine unanständige Vergleichung, und sagt ihnen fein glatt heraus sie sollen sich an der keyserl. gnade begnügen laßen[,] dadurch sie alle daß ihre hätten; und also nicht schehl sehen daß keyserl. Mayt dem Hauß Taxis auch eine gnade gethan[.] Des Turriani worth cap. 1 § 2. sind dieße pag. 18. Daß der Keyser die von Taxis *und deren hohes Hauß, vor ihre treu geleistete* 5 *dienste mit belehnung des Postweßens vergolten, deßen hatt sich [...]* kein standt des Reichs zubeschwehren, *weilen denselben von der keyserlichen Mayt ungleich größere gnaden ertheilet, und nichts abgeheth, mit denen sie billig solten zufrieden sein,* Baldt darauff aber gehet er noch viel weiter und sagt pag. 21 *daß [...]* man [...]*nach dem weinigen so die Keyser* 10 *sich reserviret die Hand außstrecken, den Trohn für welchen alle Reichs stände niederknien und ihre Lehen empfangen gantz entblößen, der Cron unter welcher sie schutz undt beystand finden allen glantz und zierde benehmen, den Scepter womit daß Reich so Sanfftmüthig und glorwürdig regieret wirdt, gleichsam in stucken theilen, und die unter-* 15 *gegebene glieder dem vorgesetzten Haupt, in allen nach des Wiquevortii [...]* meinung [...] *gleich machen will.* |247v| Welches gewißlich überaus harte Beschuldigungen seyn[,] womit übereinkompt, waß er in Hornigk vindicato §. 18. pag. [122 sagt]. Damit auch Turrianus ja nichts unterlaße, so zu erniederung der Hohen stände des Reichs dienen könne, ziehet er ohnnotige fragen mit gewalt herbey, will dero 20 hohen Ursprung selbst anzapffen, undt ohne unterscheidt vorgeben (cap. 2. §. 2. bey erörterung der zweyten frage, pag. 70.) *daß die Hertzogen Fürsten und Graffen*

1 unanständige (1) Comparation L¹ (2) Vergleichung L² 2–4 ihnen . . . gethan fehlt L¹ 3 daß ihrige L² 3 also erg. Lil 9 seyn. Ist spizig gnug gesprochen, gleich als ob dieser Autor macht habe sich zum Censore aufzuwerffen, und denen hohen Ständen Leges vor zu schreiben, wo mit sie sich begnügen sollen. L¹ 13 und (1) Vorstand L² Verstand l (2) beystand Lil 16 Wiquefortii irriger Lehre fast gleich L¹ 17 will etc. Ist eine harte beschuldigung, es kommen aber viel andere und hartere expressionen, wie bald folgen soll, dagegen diese noch vor glimpflich zu achten Ende von § 3 L¹ 19 [122 sagt] erg. Hrsg. 19 Damit Anfang von § 4 L¹ 19 zu erniedrigung L² 20 ziehet er (1) ohndienliche (2) ohnötige fragen . . . herbey L² fehlt L¹

13 Erläuterung zum Textapparat: »Vorstand« ist Wortlaut der zitierten Passage. 16 f. Erläuterung zum Textapparat: »Wiquefortii . . . gleich« ist Wortlaut der zitierten Passage. 17 meinung: vgl. WICQUEFORT, *L'Ambassadeur*, 1682, Kap. 2 und 4, wo – zur Untermauerung von Braunschweig-Lüneburgs Anspruch auf Gleichrangigkeit mit anderen Reichsfürsten – die These vertreten wird, die deutschen Fürsten seien gleichrangig mit anderen souveränen Fürsten und besäßen wie diese und der Kaiser das Recht, sich durch Botschafter vertreten zu lassen.

keine Erbherrn sondern nur Magistratus ad nutum Caesaris amovibiles
geweßen[,] welches wie irrig und unrichtig es sey allen denen bekandt so die Historien
nicht nur in Compendiis oder allegationibus, sondern in den fontibus selbst geleßen;
welches auch dem Turriano nicht allerdings verborgen seyn kan, zu mahl da die von ihm
5 angeführte Autores ganz anders reden und die Sachen so schlechter ding nicht sagen[,]
wovon in folgenden ein mehrers[.] So ist auch nicht wenig hart, daß er §. ult[imo] ejus-
dem Capitis q[uaestione] 3. denen hohen Ständen so sich des PostRegals bedienen malam
fidem auffzurücken scheint, deßwegen sie zu behuff ihres Postrechts keine Verjährung
anführen köndten[.] Item daß er in Hornigk vindicato §. 18 pag. 122. denen Chur und
10 Fürsten[,] so nicht nur durch Teudtschland sondern Moscau Schweden etc. ihre Posten
gehen laßen schuld gibt daß Sie keyserl. Mayt *recht in den AugApffel* greiffen, welche
Hyperbola mehr des schriftstellers hitzige gemuthsregung alß der sachen selbst beschaf-
fenheit andeutet. Sonderlich aber ist zuverwundern mit waß für freyheit er seiner Feder den
zaum schießen laßen, in denen über des gantzen |248r| NiederSächs. Creises an keyserl.
15 Mayt den 17. Junii 1662 abgelaßene Schreiben anmaßlich gemachten sehr spitzigen Glos-
sen (pag. 240 seqq.) deren sich ein privatus billig enthalten sollen[.] Er saget nehmlich
alda: Keyserl. Mayt erwarten von den Ständen *einen Effect ihrer mit wor-
then contestirten veneration und Respects . . .* Es würden *gehorsame
Stände* deroselben *keinen eintrag thun*, noch in ihren *praerogativen* [. . .]
20 *beeindrachten*, zumahlen *solches wieder ihre abgestattete pflicht*, den
theur erworbenen Frieden, undt *alle grundtGesetze des Reichs außlauf-
fen würde . . .* Sey ein *unnöthiger überfluß*[,] in so klaren Sachen einen
disput zu erwecken[,] seiner keyserl. Mayt *unter dem Taxischen Nahmen
seine Reservata zu bestreyten*, daß *Haupt den gliedern gleich zumachen*,

2 und unrichtig fehlt L¹ 3 oder allegationibus, fehlt L¹ 4 |welches erg. Lil| auch . . . kan, fehlt
L¹ 5 und . . . sagen fehlt L¹ 10 f. so . . . laßen fehlt L¹ 11–13 welche . . . andeutet fehlt L¹
13–16 mit *danach als Kustos notiert* was für ungezeümter Ende von L¹ Der ursprünglich folgende Bogen
mit 1 S., 1 Z. Text wurde in L² eingearbeitet, dabei der Anfang des Anschlußtextes mit was für ungezählter
freyheit dieser Autor sich erkühnen durffen über des Nieder Sachsischen Creißes Schreiben an Kayserl.
Mayt vom 12 Junii (I) auffß anzüglichste zu glossiren (2) anzugliche glossas beyzufügen (3) sehr anzuglich
zu glossiren pag. 240 seqq. Nehmlichen: Es sey den Ständen des Heil. Römischen Reichs bekand, was
gestalt *umgearbeitet zu* mit was für freyheit . . . nehmlichen: L² 19 praerogation l ändert Hrsg. nach
L² und CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 247 21 f. aufflauffen l ändert Hrsg.
nach L² und CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 247

6 f. §. . . 3.: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 95. 16 seqq.: für die
folgenden Zitate vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 241, 246 f., 247, 248.

ja der keyserl. Mayt nur den bloßen nahmen zu laßen . . . welches Verfahren ein Jeder unrecht, der teutschen freyheit und glori höchst schädlich, und zu einer allgemeinen zerrüttung, auch der hochnothigen keyserl. Reichs-Correspondenz sicherheit Verstöhrung gereichendt erkennen werde . . . alle treue patrioten würden dießes zu gemuth ziehen[,] 5 der keyserl. Mayt nicht allen gewalt benehmen[,] dadurch die teudsche Monarchie vernichtigen[,] einen statum von verschiedenen conföderirten provintzen einführen etc. Und solche dinge sagt er insonderheit gegen den NiederSachsischen Creis, Ander dergleichen harter reden zu geschweigen damit daß ganze Buch angefüllet. 10

|248v| (§ 5) Nun will man zwar nicht untersuchen ob eine solche gegen große Fürsten und zwar mit verdrehten nahmen des Autoris in die Welt außgesprengte Schrifft nicht in den Rechten hochverbothen und hoch verpönet und was für Nahmen dergleichen verdiene. Sondern will vielmehr hoffen[,] der Autor, wer er auch ist, werde von seinen gewißen gerühret in sich gehen[,] sein hitziges gemüth mäßigen[,] auch wohl daß Böse so er veruhrsachet oder veruhrsachen köndte zu repariren oder zu praecaviren und damit die Verantwortung abzuwenden trachten; in reiffer erwegung wie schädlich es allezeit zumahl aber bey dießen schwehren zeiten, und allgemeinen Reichs-krieg da die beständige zusammensetzung so hochnöthig, wenn man hohe Haupter durch unrechtes angeben gegen einander zu verhetzen und daß gute Verstandnüß zu unterbrechen bemühet ist. Denn was 20 dergleichen expressiones und gefährliche außdeutungen der gerechtigten Intention so hoher Chur und Fürsten[,] die sich bey ihren Uhralten wohlhergebrachten gerechtsamen gegen die Taxische attentata gebührlich zu schützen nöthig finden, nach sich führen können, undt wie sie an hohen Orthen aufgenommen werden möchten, läßet man Verständige

8 etc. Ende von § 4 L^1 Der anschließende für L^1 geschriebene, abbrechende Text §. 5) Was dergleichen expressiones, und gefährliche ausdeutungen der gerechtesten Intention so hoher Chur-, und Fürsten, die sich bey ihren uralten wohlhehrgebrachten gerechtigkeiten gegen die Taxische attentata rechtlich schützen, nach sich führen; und wie sie an hohen orthen aufgenommen werden müssen, läßet man alle verständige und wohl gesinnete urtheilen. Es sind solche imputationes sowohl unleidlich als unbegründet. Rühren von vergälleten gemüth hehr, und können wiederumb nichts als verbitterung wurde bei der Einarbeitung des ursprünglich zu L^1 gehörenden Bogens (vgl. Textapparat zu S. 00, Z. 00) in L^2 gestr. 8 f. Und . . . Creis, erg. Lil 10 angefüllet. | will man nur noch beyfugen was fast zu ende der praefation wenn er die erg. u. gestr. | L^2 11 zwar (1) keinen accusatorem (a) noch (b) oder Denuntiatorem abgeben, noch also (2) nicht L^2 12 welt (1) Spargiren (2) außsprengen (3) außgesprengte . . . nicht | criminal und gestr. | in L^2 15 gehen, (1) das scandalum datum zu repariren, (2) sein L^2 17 wie (1) gefährlich (2) schädlich L^2 19 durch (1) solche verunglimpfungen (2) falsches angeben L^2 danach l (3) unrechtes angeben Lil 20 unterbrechen (1) suchet l (2) bemühet ist Lil 23 attentata (1) rechtlich (2) gebührlich L^2

und wohl gesinnete urtheilen. Es ist auch ohne dem, ein grund böser und schadlicher gebrauch, daß einige |249r| hitzige Scribenten, ihre feder allezeit in galle eintuncken und ohne schimpfen[,] Lastern, und Injuriiren nichts zu wege bringen können, damit sie dann mehr ihre eigene alß ihrer widersacher fehler und gebrechen zu entdecken pflegen. Wofern Turrianus so wohl und patriotisch gesinnet, hätte er begreifen sollen, daß dem Vaterlandt mit keiner anzuglichen schrifft gegen Chur- und fürsten gedienet, daß keyserl. Mayt und dero hohen Ministri dergleichen nicht billigen[,] weniger verlangen können, und daß die jenigen welche circa jura principum ins gemein oder circa jus postarum in specie etwa seiner meinung nach irren oder zu weit gehen mögen, mit guten grund auff den rechten weg zu leiten, nicht aber wie von ihm geschicht mit schimpflichen oder verkleinerlichen, will nicht sagen injuriosen aufflagen zu irritiren, welches ein zeichen ist, daß er den mangel guther grunde durch die menge böser worthe ersetzen und verkleistern wollen. Es ist auch in den freyesten und ungebundensten Monarchien denen unterthanen zugelaßen[,] gegen ihre höchste Obrigkeit ihre habende oder vermeinte Rechte zu behaupten und außzuführen. Worumb soll denn in Heil. Reich welches billig das freyeste auff der welt zu achten, deßen hohen Mitgliedern |249v| und Ständen die ein so großes theil an der Regierung haben, verbothen sein, die controversien so sie unter einander oder auch mit keyserl. Mayt selbst haben, mit gebührender bescheidenheit vorstellen zu laßen, ohn daß Sie oder die ihrigen des wegen mit Hitzigen aufflagen zu beschwehren[.]

(§. 6.) Man möchte sich auch wohl nicht ohne Ursach verwundern, da sonst so viel wichtige controversiae juris publici pro und contra mit allem glimpff debattiret worden[,] daß allein das Post Regal von Turriano mit solcher Ärgerlichen und empfindlichen hefftigkeit undt bewegung getrieben werde. Undt möchte man fast besorgen weil hier die frage von einen Regali minori et lucroso[,] habe daß interesse privatum den angenommenen zelum publicum erwecket; Ist es dem Autori umb die jura Imperii zu thun und ist er bequem solche wohl zu vertheidigen warumb zeigt er seinen Eyffer nicht bey solchen dingen daran dem gemeinen besten ein Großes gelegen[,] welches der Rechte Proberstein

1 und (1) verderblicher (2) schädlicher L^2 2 hizige | Advocaten und *gestr.* | Scribenten L^2
 3 ohne (1) schimpffiren L^2 (2) schimfften l schimpfen *Lil* 5 gesinnet | als er den nahmen haben will *erg.*
u. gestr. | L^2 6 keiner (1) Schmach-Schrifft (2) anzuglichen L^2 9 guthen gründen L^2
 11 Welches (1) ein Zeichen daß rationes ermanglet; so man mit (2) daß man den mangel bündiger rationen
 durch die schärfte mang (3) ein L^2 15 denn im L^2 17 haben, (1) nicht zugelaßen seyn (2)
 verbothen L^2 19 hizigen (1) imputationen zu beladen (2) aufladen (3) aufgaben zu beschwehren L^2
danach l (3) aufflagen *Lil* 22 solcher (1) Hiz und fast (a) feind (b) feindtlichen (2) fast feindtlichen
 hefftigkeit (3) ärgerlichen L^2 23–25 Und . . . erwecket *erg.* L^2 25 f. er (1) capabel (2) beqvem L^2
 26 vertheidigen | (wovon man andere urtheilen läßet) *gestr.* | worumb L^2 27–S. 175.1 welches . . .
 Intention. *erg.* L^2

guther Intention? Man weiß daß dem Reich in teutsch- Welsch- und gallischen Landen, ein großes Entzogen worden, und durch unsere Nachlaßigkeit viele treffliche Reichs Jura fast in Vergeßen kommen, man siehet daß keyserl. Mayt hohe praeeminentzen von den außländern in viele wege angegriffen und gekräncket werden; |250r| zugeschweigen der Exemptionen im Reich selbstn dadurch viel unmittelbahre glieder denselben entrißen worden. Es ist auch Handtgreifflich waß im Reich in p[unct]o der Religion, der Justiz[,] des Muntz weßens undt der Commerciens[,] sonderlich aber der Reichs-Verfaßung und gemeinen sicherheit für unordnungen und Mißbrauche eingeschlichen. Wenn er nun wohlgesinnet, und mit gnugsahmer wißenschafft der Reichssachen begabet, auch zeit übrig hat, thäte er wohl, an statt des Postweßens die weit wichtigere jura Imperii auß zu führen oder auch sonst heilsame Rahtschlage dem gemeinen wesen mit zu theilen. Es sind viele Maulpatrioten, so sich stellen als ob sie sich sehr umb *den Schaden Josephs* bekümmerten, in der that aber suchen sie ihre eigene regungen unter dem schein gemeinen bestens auß zu üben. Daß große affecten bey dem Turriano walten ist sichtbahr, ob sie auß guthen absehen hehr fließen stelle dahin. Weinigstens ist der zelus entweder nicht ungefärbet oder nicht alzu erleuchtet, und kompt zu mahl wunderlich heraus daß er (p. 124) dem Reich eine vornehme Stadt, so viel secula vor eine Reichsstadt gehalten worden |250v| glatt abspricht, das Heißet wohl recht *Mücken seigen und Camele verschlingen*. Es ist ja zu gemeiner wohlfarth eben so viel nicht daran gelegen ob die Posten in den ReichsLanden durch die Taxische oder andere versehen werden. Die Chur und Fürsten und dero befehlhaber sind dem Reich mehr verwandt und nicht weiniger treu, als einige Außländer, so hiezu zum offeren eingeschoben werden, oder alß die[,] so von AußLandern dependiren welche

1 und (I) Franz (2) Gallischen L^2 3 man (I) weiß (2) siehet L^2 5 demselben L^2 6 auch (I) sichtbarlich (2) handgreifflich L^2 8 eingeschlichen. (I) Wer nun patriotisch (2) Wenn L^2 11 dem (I) publico (2) gemeinen wesen L^2 13 eigne (I) passionen (2) regungen L^2 14 aus (I) guther obschohn irriger intention hehrruhren (2) guthem L^2 15 dahin, (I) wenig ist ein zelus secundum scientiam zu spühren (2) wenigstens L^2 16 zumahl (I) verdachtig (2) wunderlich L^2 16 Reich (I) die vornehme (a) bisher von so langer (b) Reichs Stadt Collen (2) eine L^2 18 f. wohlfarth (I) weinig L^2 (2) eben . . . nicht *Lil*

12 *den Schaden* . . . bekümmerten: vgl. Amos 6, 6. 17 gehalten worden: Gemeint ist Köln. Obwohl es seit 1475 freie Reichsstadt war, bestanden Hoheitsrechte des Kurfürsten in der Stadt fort; aus dieser staatsrechtlichen Uneindeutigkeit ergaben sich immer wieder Konflikte zwischen der auf voller Unabhängigkeit bestehenden Stadt und dem seine Rechte behauptenden Kurfürsten, zuletzt (worauf hier angespielt wird) in den späten 1680er Jahren. 18 *Mücken . . . verschlingen*: vgl. Matth. 23, 24 und *Deutsches Sprichwörter-Lexikon*. Hrsg. von K. F. und W. Wander, 5 Bde. Leipzig 1873 (Nachdruck 1977), Bd. 3, Sp. 745, Nr. *144.

selbst ihre vornehmste dependenz von einer frembden Crohn gehabt[,] deren interessen wohl ehemahlen mit den Reichsinteressen nicht allzu einig geweßen. Ob aber, undt welcher gestaltdt eine solche treffliche Stadt bey dem Reich bleiben soll, ist eine der wichtigsten fragen[,] daran zu gewißen zeiten die wohlfarth der Benachbarten ReichsLande hengen
 5 kan, wie man bey Fürstenbergischer regierung erfahren, an deren statt nunmehr patriotische Consilia eingeführet worden, so auff nichts gefährliches abziehen noch dergleichen suggestionibus raum geben werden. Daher ob man sich schohn in dergleichen streitigkeiten |251r| nicht mischet und jedem hohen undt geringern Standt sein recht gern gönnet, kan man sich doch nicht gnugsam verwundern daß Turrianus, der unter dem Nahmen
 10 keyserl. Mayt der Taxischen bedienten Lucra verfiht[,] so große jura des Reichs zu vergeben sich nicht scheuet, da doch gewiß daß keyserl. Mayt und daß Reich eine so gewaltige und wegen dero lagers selbst so hoch importirende Stadt vor 10 Taxische Post privilegia nicht vertauschen würden. Und ist auß dießem loco Turriani zu mahl abzunehmen was ihm an denen juribus Imperii gelegen und wie wenig er bey keyserl. Mayt undt deren
 15 Ministris ia allen unpartheyischen Teutschgesinneten Personen (so der sach recht berichtet) approbation finden werde.

(§. 7) Wenn nun Turrianus allein vom Postwesen geschrieben, und sich vergnügt hätte seinen etwa dabey findenden Nutzen zu erreichen, würde man sich wenig daran gekehret, und die kleinigkeit auff sich selbst haben ruhen laßen. weil doch nicht so wohl
 20 die frag von den keyserlichen Recht als von den Lucro einiger Taxischen Postbedienten.

2 dem 1 ändert Hrsg. nach L² 2 gewesen. (1) Aber ob die Stadt Collen bey dem Reich (a) in (b) unmittelbar bleiben, oder andern zu theil werden soll (2) Ob L² 4 ReichsLande (1) gelegen 1 (2) hengen kan Lil 5–16 erfahren, (1) (a) denn da das Erzbistum Collen nicht allezeit (aa) <in> so Patriotischen handen, wie iezo (bb) wie iezo regiret worden. (b) Und ob man schohn (c) Daher ob man sich schon in diesen streit nicht mischet und Churfürstl. Durchlt zu Collen gerne gönnet, was ihr von rechts wegen zu kommet, kan man sich doch (aa) über unsers selbst aufgeworfenen keyserl. Advocaten (bb) nicht gnug verwundern, (aaa) daß dieser selbst aufgeworfene Advocatus juris Caesarei (bbb) daß Turrianus der unter dem Nahmen Kayserl. Mayt vor die Taxische oder der Taxischen Bedienten lucra ficht, sich dergestalt bloßgeben, und gewiesen, wie wenig ihm an den wichtigsten juribus Caesareis gelegen. Maßen gewiß keyserl. Mayt und das Reich die Stadt Collen vor 10 Taxische (aaaa) jura nicht mißen (bbbb) privilegia nicht geben würden *Raum für etwa 6 Zeilen frei gelassen* (2) an deren statt . . . finden werde L² 6 abzielen | können *gestr.* | noch L² 7 werden *erg.* Lil 12 und wegen (1) der situation (2) dero lagers selbst . . . importirende *erg.* Lil 18 hätte (1) seyn dabey etwa habendes Interesse (2) seinen . . . Nuzen L² 19 beruhen L² 20 den (1) Gewin 1 (2) Lucro Lil 20 Taxischen *erg.* Lil

5 erfahren: Wohl Anspielung auf die Möglichkeit einer Besetzung der Stadt Köln durch französische Truppen auf Anraten Wilhelm Egon von Fürstenbergs zu Beginn des Pfälzischen Krieges. 6 Consilia: Gemeint ist die Politik des neuen Kölner Kurfürsten Josef Clemens im Unterschied zu der durch »Fürstenbergische Rathschläge« (vgl. N. B43C, S. 156, Z. 16) bestimmten profranzösischen Regierung unter seinem Vorgänger Max Heinrich; s. auch die Variante zu S. 176, Z. 5.

Nachdem er aber von dem Postwerck die gelegenheit genommen seine Paßionen gegen vornehme Evangelische Chur und Fürsten aus zu schütten und solche wie aus seinen obangeführten worthen erscheinet, hart zu beschuldigen alß ob sie die keyserl. hoheit zu unterdrücken, und daß Bandt des Reichs auff zulösen suchten; |251v| hat man solche böse impressionen umb so viehl mehr ableinen sollen weil ihnen dadurch das gröste unrecht von 5 der Welt geschicht, und sie bey dem gemeinen wesen gantz ein anders verdienet haben. Und dem Vaterland und gemeiner Ruhe ein Großes daran gelegen, daß solche schädliche meinungen aus den gemüthern vertilget wurden[.] Undt weilen sich dießer Autor hauptsächlich darauff gründet daß hochstgedachte Chur und Fürsten, so daß PostRegal beybehalten[,] die freyheit und gerechtsahme der Stände so weit außthenen, daß keyserl. Mayt 10 hoheit und Macht dadurch vernichtiget werde; hat man daß gegentheil zu weisen, und deßwegen die sachen, etwaß höher hehr hohlen müßen, zumahlen Turrianus in dem größern theil seiner Schrifft dahin geziehet, wie er der Stände recht undt würde verdunckeln, und die Jenigen[,] so solche mit gebührender beobachtung der kayserl. supereminenz ans tage Licht zu legen gearbeitet, wiederlegen möchte, daher auch der titel seines Buches 15 solch sein doppeltes absehen zu verstehen gibt, daß er vornehmlich von unterscheidt zwischen den keyserlichen Reservaten oder hochheiten und der stande Landes fürstlicher Obrigkeit, von den Postwesen aber insonderheit nur gleichsam alß einen Specimine handeln wollen. Weilen er auch sonderlich denen so der stände gerechtsame vertheidigen schuldt gibt, daß sie die rechte form des Reichs verstellen[,] ia solches zu einer bloßen 20 Confoederation machen, und denen Standen erdichtete jura zulegen[,] hingegen die wahre Pflicht damit sie keyserlicher Mayt und dem Reich verwandt |252r| aufheben[,] hat man das gegentheil erweißen und rechte gründe legen müßen, dadurch die keyserl. supereminenzen, sowohl als der Stande prerogativen, und freyheiten in ihrer Consistenz erhalten werden. Wenn dann solches alles dargestellt, der hohen Stande jura behauptet, undt da- 25

3 beschuldigen, (I) hat man ihm zu begegnen nöthig gefunden, damit solche böse impressionen bey zeiten ausger (2) und die hohe Stände des Reichs, welche (a) so ruhm (b) mit solcher glori und (3) als L² 4 man (I) deren Verthaydi (2) solche (a) schädliche (b) böse impressionen (aa) neu wiederlegen sollen. Und komt (3) umb L² 5 mehr (I) wiederlegen (2) ableinen L² 7 f. Und . . . wurden erg. Lil 10 und (I) macht (2) Gerechtsame L² 10 f. Stände (I) zu weit erstrecken, hingegen . . . Macht zu sehr beschrencken l (2) so weit (a) erstrecken (b) außthenen daß . . . werde Lil 14 mit gebührender (I) Reservation (2) beobachtung . . . | allerhöchsten autoritat erg. u. gestr. | supereminenz erg. Lil 16–18 er (I) nemlich sowohl von unterscheidt . . . Obrigkeit, alß von den Postweßen insonderheit alß l (2) vornehmlich von . . . alß Lil 19 wollen. (I) M (2) Will man (3) Daher man seinem Exempel folgen müßen, und erstlich (a) v(-) (b) w (4) Weilen L² 21 f. wahre (I) verbindung (2) pflicht L² 22 verwandt (I) gleichsam vernichtigen l (2) aufheben Lil 23 rechte (I) principia sezen (2) gründe legen L² 23 f. kayserl. Superemeninenz, sowohl als (I) der Stande (2) der Chur und Fursten auch Stände hohe praeceminenzen, praerogativen, L² keyserl. supereminenzen, prerogative, l supereminenzen . . . prerogativen, Lil 25 dargestellt, (I) und dadurch aller zweifel gehoben, und (2) und L²

durch die Nebel zertrieben, damit der Autor dießes Liecht verdunckeln wollen, wirdt man desto leichter auff die gelegten Gründe bauen, und die fragen daß Postwesen betreffendt erörtern können[.]

(§ 8) Von der Form des Römischen Reichs undt recht des Keyzers sowohl alß der
 5 Stände kan man nicht gründtlich urtheilen noch die vorfallende fragen erortern wenn man
 nicht vom Staat ins gemein recht berichtet, welchen man sonst Rempublicam[,] auch wohl
 Civitatem, latiore verborum sensu, nennet. Denn das Reich ist ein gewißer Staat, ob schohn
 wie Thuanus wohl bemercket, seines gleichen nicht weder in den Alten noch Neuen His-
 10 torien zu finden. Damit man aber wohl faße was ein Staat sey, ist hoch nöthig solchen von
 einer bloßen Confoederation oder Societät wohl zu unterscheiden. Ein Jeder Staat hat zwar
 in sich eine Societät der Menschen die darin begriffen, aber eine bloße Societät der Men-
 schen wie groß sie auch sey, bloßer dinge vor sich, machet keinen Staat, als der ein
 mehrers erfordert[.] | 252v | Es ist auch solcher unterscheidt nicht allein bey dem Staat,
 sondern auch bey einem ieden Corpore oder Collegio zu befinden. Immaßen Corpora und
 15 Collegia gantz etwas anders und mehrers seyn alß bloße gesellschaftten. Denn wenn einige
 Persohnen mit einander eine gesellschaftt eingehen ist es ein Contract, dadurch sie sich
 verbinden etwas zu gemeinen zweck bey zutragen und sich deßen auch auff gewisse unter
 ihnen verglichene Maaße theilhaftig zumachen. Ist also der Nutzen unter ihnen getheylet,
 und gebühret einem Jedem daß seinige pro rata. Ein anders aber ist ein Collegium oder
 20 Corpus, denn da entstehet eine Neue Persohn, nemlich daß Collegium oder Corpus selbst
 welches seine eigene Cassam und jura hat, so unterschieden von den rechten der glieder.
 Was auch in Cassa ist, daß stehet nicht einem Jeden pro rata zu sondern gehöret dem
 Corpori, bey dem stehet, sich zu entschließen, was den gliedern davon zu kommen soll.
 Mit einem worth: das Corpus oder Collegium ist eine vorgebildte Persohn, und Jede
 25 Persohn hat ihren eigen willen, guthbefinden undt entschluß; undt bestehen die grundGe-
 setze des Collegii oder Corporis darin, daß | 253r | man ihm seine Persohn so zu sagen recht

1 dießes Leicht | ändert Hrsg. nach L² 2 auff (I) diesen grund (2) die L² 4 Reichs, | macht
 gestr. | und L² 5 nicht (I) wohl (2) gründtlich L² 5 vorfallende erg. L² 6 f. welchen man
 Rempublicam, oder auch . . . nennet erg. L² sonst erg. Lil 8 nicht erg. Lil 9 finden. (I) Ein Staat
 ist nichts anders (2) Ein ieder Staat hat eine (a) Verbin (b) verb (c) Verwandtschaft (3) Damit L² 9 wohl
 (I) begreife (2) faße L² 11 begriffen; (I) es hat aber der Staat ein weit mehrers in sich. (2) aber . . .
 erfordert L² 15 Denn erg. Lil 20 Neue (I) Persona civilis (2) Person L² 22 Cassa (I) komt (2)
 ist L² 25 ihren eignen L² 26 oder Corporis erg. Lil

8 bemercket: vgl. THOU, *Historiarum sui temporis ab anno Dom. 1543 usque ad ann. 1607 libri CXXXVIII* lib. 2, 2.

formire[,] ihm seine formam, spiritum et vitam gebe, und sich vergleiche[,] wie und welcher gestalt das Corpus vor einen Mann stehe, undt wie des Corporis will oder Meinung recht zu erfahren; ob die mehrere stimmen, oder in gewissen fällen 2/3 der stimmen, oder unanimia oder daß Loß, oder einer gewissen Persohn oder auch wohl eines gewissen Collegii außschlag und meinung[,] oder einige andere vergleichene weisen bedeüten und andeuten sollen weßen sich das Corpus entschloßen. Eine solche gelegenheit nun hat es auch mit dem Staat. Denn der Staat ist nichts anders alß ein großes Corpus, auß so vielen Menschen bestehendt, alß nöthig gemeine wohlfarth zubehaupten. Ist derowegen der Staat nicht nur eine Bloße versammlung der Menschen in einem Landt, auch nicht eine Bloße verbindung oder Confoederation zu einem zweck, sondern zu gleich eine durch zusammensetzung der Menschen entstehende vorgebildte Persohn, oder subjectum juris et obligationis, so seinen willen undt meinung hat, und solchen zu erkennen geben kan. Und zielen demnach die Fundamental-gesetze des Staats und deßen jus publicum primarium, oder |253v| hohes inwendiges recht dahin daß man wiße waß sein will und meinung sey. Daher gleich wie im Menschen die Seel daß jenige ist, was die freyheit hat sich zu entschließen undt zu wollen, deßen will auch vor des Menschen willen zu halten. Also ist auch die Seel undt form des Staats in dießer Entschließungs-macht oder Summa potestate begriffen, so die politici auch Majestatem nennen, also das die gliedmaßen dem schluß zu folgen schuldig seyn, gleich wie die glieder deß Leibes sich nach dem Schluß der Seelen so viel ihnen möglich regen undt bewegen. Undt ob wohl solches bey dem Natürlichen Leib nicht leicht fehlet, wo die kräfte vorhanden[,] hingegen bey dießem vorgebildeten Leib des Staats die gliedmaßen sich dem Schluß des Corporis zu zeiten widersetzen[,] so ist doch hier die frage nicht von dem facto sondern vom Recht, dieweil der Staat eine persona juris, jam quae juri contraria sunt ea nec facere nos posse credendum est. daß ist; es wirdt allein daß Jenige alhier in betrachtung gezogen, was dem recht gemäß, wie wohl das Recht auch seine gradus hat, et plus minusve mit dem facto consolidiret. In zwischen ie

1 ihm . . . gebe, *erg. Lil* 3 f. oder unanimia *erg. L²* 4–6 oder (I) auff eine andere weise (2) einer gewissen . . . meinung oder einige andere weise (a) andeuten *L²* (b) vergleichene . . . andeuten *Lil* 4 Persohn auch auch *l ändert Hrsg. nach L²* 7 großes | vollkommenes *gestr.* | Corpus *L²* 12–14 Und (I) bestehen . . . darinn daß (2) zielen . . . dahin daß *L²* 14 f. wiße (I) wie zu seinem (2) worinn seyn will bestehe. (3) was seyn . . . sey. (a) Und (b) Daher *L²* 16 deßen . . . halten *erg. L²* 17 f. oder Summa . . . nennen, *erg. L²* 20 so . . . möglich *erg. L²* 21 Leib | zumahlen (I) wenn er in guthem (2) wenn er in Natürlichen stand, *erg. u. gestr.* | nicht *Lil* 21 leicht *erg. Lil* 21 wo . . . vorhanden *erg. Lil* 23 Staat (I) ein corpus juris (2) eine *L²* 26 minusve (I) facto consolidatur *l* (2) mit . . . consolidiret *Lil*

24 nec . . . est: *Corpus juris civilis, Digesta* 28, 7, 15.

mehr der Staat also eingerichtet daß jus und factum beysammen, ie beßer caeteris paribus ist seine form gefaßet.

254r | (§. 9) Gleich wie aber in einem Corpore naturali die frage ist de sede animae, wo nehmlich die Seel ihren Sitz habe, und ihre würckungen sich vornehmlich zeigen, 5 sonderlich aber wo deren will undt Entschluß hehr rühre, welches im Haupt zu geschehen[,] wie alle empfinden, also ist ein gleiches bey dem Staat zu beobachten, und wirdt der Schluß von wegen des Corporis gefaßet, entweder von einer gewißen Persohn, oder von einer Versammlung, oder von der gantzen Menge, oder wirdt auch wohl zu Zeiten auff etwaß anders oberwehntermaßen außgestellt; daher die division der fürnehmsten formen des 10 Staats entstanden daß zu Zeiten eine Monarchia, zu Zeiten eine Aristocratia, oder Oligarchia[,] zu Zeiten auch wohl eine Politeia oder Democratia statt findet. Allein weilien die Regierungsmacht offt gleichsahm gespalten undt einige Dinge dem Monarchen[,] andre einer gewißen Versammlung gewidmet oder sonst vertheylet werden, so ist daher die frage de forma mixta et divisione Majestatis entstanden; da dann die meisten juris-Consulti undt 15 politici die Vermischung der formen, alß zwischen einem Monarch undt einem Collegio, auch wohl die Vertheylung in einer form zwischen zwey Monarchen oder zweyen Collegiis, nach unterschiedenen objectis, sowohl alß pro indiviso, zugelaßen, hingegen andere solche Mischung und theilung verworffen haben. |254v| Nun ist zu forderst nicht ohne, daß in einer Persohn nur eine Seel sey, die da will, und deren willen der Persohn 20 willen machet, also das wenn zwey wollende Seelen in einem Leib wohnten auch zwey Persohnen sich darin befinden müsten[.] Daher die Seel oder Persohn freylich untheilbahr; undt also auch die Majestat oder höchste Bothmeßigkeit in so weit sie nichts anders bedeutet alß die Entschließungs-Macht des Staats (den man alß eine Persohn betrachtet, so ihres Rechten undt ihres willen fahig) keines weges sich theilen läßet. Womit auch Lam-

5 Entschluß (1) gefaßet werde 1 (2) hehr rühre Lil 5 f. welches . . . empfinden erg. L² 7 des |ganzen gestr. | Corporis L² 8 f. oder . . . ausgestellt erg. L² 12 offt erg. Lil 13 werden erg. Lil 14 da (1) Aristoteles und die ihm folgen (2) die meisten L² 14 dann erg. Lil 15 vermischung nicht unterstr. L² 15 f. als . . . Collegio erg. L² 16 vertheilung nicht unterstr. L² 17 hingegen (1) Bodinus (a) und (b) und sonderlich 3tens Hobbesius, alle divisi (2) andere aber L² 19 in (1) einem (a) Staat (b) Leib (3) einer L² 21 Personen | natürlicher weise erg. u. gestr. | darinn sich finden L² 22 oder (1) ob (2) höchste (a) macht des Staats nicht zu zertrennen (b) Bothmaßigkeit L² 22 sie nicht 1 ändert Hrsg. nach L² 23 f. Staats den . . . fahig L² Klammern erg. Lil

14 Erläuterung zum Textapparat: vgl. ARISTOTELES, *Politica*, IV, 8, 9, 1293b–1294b. 17 f. Erläuterung zum Textapparat: vgl. J. BODIN, *Les six livres de la république*, II, 1, 1577, S. 185 f., 195.; TH. HOBBS, *Elementa philosophica de cive*, cap. VI, 6–11, VII, 4, 1647, S. 96 – 101, 124 f.; *Leviathan* II, 18, [engl.] 1651, S. 92 f., [lat.] 1668, S. 91; *De corpore politico*, II, 1, 15–17.

padius einig, wenn er *summam potestatem*, alß *potentiam activam* betrachtet, so aber von ihm etwas verwirret gegeben, und durch die Vergleichung der Persohn und Seele viel beßer zu verstehen. Gleich wie aber ferner die Seele ihre kräfte, oder *facultates* hat, so sich durch unterschiedene gliedmaßen erzeugen, so sind auch verschiedene *jura Majestatis*, welche theils in dem Haupt, theils in verschiedenen Gliedmaßen des Staats erscheinen 5 können. Allein eß ist dabey dießer merckliche unterscheidt daß in einer Naturlichen persohn alle *Actus voluntarii* allein von der Seelen entstehen; weilen die Gliedmaßen keinen eignen willen haben, |255r| ein anders aber ereignet sich im Staat[,] der auß naturlichen ia wohl auch aus *moral-Personen* oder *corporibus* zusammen gesetzt. Wie dann offft viele *Civitates* ein Reich machen, undt Jede Persohn in Staat ihren Eignen willen behält, ob 10 wohl die glieder ihr recht sich zu entschließen auff gewisse Maaß dem Staat, und deßen willen untergeben, bißweilen aber auch wohl in ein undt andern sich die freyheit vorbehalten[,] auch unter einander die *jura* des Staats getheilet. Inzwischen bleibt es doch dabey daß die *persona civilis* auch im Staat unzertrennet sey, denn wenn zum exempel eine gewisse Persohn oder Versammlung die höchste macht hat in Religions-Sachen, die andere 15 aber die höchste macht im Justitzweßen, also daß weder eine der andern noch ein Dritter beyden darinn ein zu reden hat, so sindt zwar die *jura Majestatis*, nehmlich *jus sacrorum* et *jus Judiciorum* getheilet, aber beydes bleibt doch unzertrennlich bey dem Staat. Denn es ist eben alß ob man sich verglichen hätte, was das geistliche Oberhaupt in geistlichen dingen will, soll vor den willen des Staats geachtet werden, undt was der Oberrichter will in 20 Justizsachen, soll auch der will des Staats seyn. denn weil die Grund Gesetze |255v| so die Seel des Staats formiren nichts anders thun, alß sagen, was man bey fürfallenden begebenheiten vor den willen des Staats halten soll, so ist ja leicht zubegreiffen daß die grundgesetze nicht eben an eine Persohn, oder an ein gewißes Concilium gebunden, sondern daß sie den willen des Staats, nach unterschiedlichen *objectis*, von dem Schluß oder willen 25 unterschiedener naturlicher oder Civil-Persohnen suspendiren können, weilen alle solche Verfaßung in dem willkühr deren beruhet, so die grundgesetze gegeben oder sich deren verglichen, undt, in so weit, ihre Macht dem Staat übertragen. Solche Vertheilung der *jurium Majestatis* hat nun ihre Vortheil undt Ursachen nach gelegenheit der zeiten, undt

1 f. von ihm . . . und *erg. Lil* 2 viel *erg. Lil* 7 Seel L^2 8 aber (1) ists L^2 (2) ist l (3) ereignet sich *Lil* 9 wohl (1) aus Civil Persohnen zusammen l (2) auch . . . zusammen *Lil* 14 zum exempel *erg. Lil* 17 darinn *erg. Lil* 19 was (1) d (2) Titius (*caput sacrorum*) (3) das L^2 22 Seel | oder den Willen *gestr.* | des L^2 26 Civil-Personen | das ist *Collegiorum* oder *conciliorum gestr.* | suspendiren L^2

1 betrachtet: vgl. LAMPADIUS, *De republica Romano-Germanica*, 1671, pars prima, § 1, 9; auch in CONRING, *Operae*, 1730, Bd. 2, S. 33.

nach dem genio der Menschen; sie hat aber auch ihre ungelegenheiten, in dem zum öfftern etwas überbleibet, davon man zweifeln muß, wem es zustehe, zu zeiten ist die sach auch wohl unterschiedenen zugleich und zwar also aufgetragen daß kein schluß zumachen wenn sie nicht einig; zum öfftern geschieht es auch daß jura Majestatis diversa durch und gegen
 5 einander lauffen, also daß man |256r| streitig, wem zu folgen. Zum Exempel wenn das geistliche Haupt etwas verwirfft in foro poli alß gegen daß gewißen[,] der OberRichter aber in foro soli daß gegentheil außspricht; auch das Collegium von dem die gemeinen Lasten verwilliget werden mußen, mit dem nicht einig dem allein die Macht zu kompt des Staats wegen einen krieg anzukündigen. Wenn derowegen divisio juribus Majestatis die
 10 grentzen nicht recht gesetzet daß man nicht wohl zum Schluß gelangen kan, es wäre denn daß die streitende Partheyen sich güthlich verglichen, so ist es so viel die Form betrifft eine unvolkommenheit in Staatt, eben alß wenn ein Mensch, sich nicht recht besinnen, oder auch nicht recht entschließen kan. Dieweilen nun einige Scribenten dieße unvollkommenheit gesehen, so haben sie vermeinet, es hätte dergleichen theilung in Staat nicht statt[,] ob
 15 sie schohn verglichen[,] da doch bekandt daß man nicht macht hat Contracten umb des willen umbzustoßen, weilen die Sachen beßer zu wünschen, Auch nicht Leicht ein Staat in der Welt zufinden, da sich die vorgebildete |256v| vollkomme[ne] Form finde, undt solche grundtgesetze vorhanden[,] krafft deren iedes mahl bey allen begebenheiten der unstreitige wille des gantzen Staats zu haben; sondern es kompt oft an auff ein stillschweigendes
 20 Nachgeben der Interessenten oder auff einen ausdrücklichen Vergleich, so zumahl in denen

2 f. überbleibet, (I) so niemandt absonderlich oder viel zugleich also aufgetragen daß I (2) davon . . . aufgetragen Lil 5 man (I) nicht weiß I (2) streitig Lil 6 etwas (I) verbeüt (2) decidi (3) verwirfft . . . poli erg. L² 7-9 ausspricht; (I) so kan man zwar der sach | zu zeiten erg. | mit der distinction helfen, daß man | nach dem Exempel (a) primitivae Ecclesiae (b) der Ersten kirchen erg. | was vor gott oder an Gottes statt verbothen | oder gebothen oder verbothen erg. | (aa) unterläßet. (bb) unterlaße, (aaa) wenn es gleich die weltliche Obrigkeit befielet, verordnet, verbothen, (bbb) unterlaße wenn es gleich die Weltliche Obrigkeit gebeut, als wie hingegen auch ohne Widerstand leide, was die weltliche Obrigkeit zur straffe verfüget; Wann aber (aaaa) die geistliche Obrigkeit | oder die kirche oder die so die kirche vorstellen wollen erg. | etwas gebieten solten so zu einer thatligkeit (aaaaa) gegen den Staat (bbbbb) gegen die weltliche obrigkeit gereichen solte; Da zeigt sich der conflictus am meisten, wie von denen gesehen, so die Unterthanen gegen ihre (aaaaaa) Obrigkeit unterm (bbbbbb) Oberen unterm schein einer kezerey verhezet, da zeigt sich der conflictus; und kan man beyden auf keine weise genug thun. Und also (2) auch . . . anzukündigen L² 10 f. daß . . . betrifft erg. L² 13 nun (I) Hobbes und andere (2) einige Scribenten L² 14 f. ob . . . verglichen erg. Lil 16-S. 183.2 Auch . . . oft an auff einen Vergleich, wie zumahl . . . behalten erg. L² 19 kompt (I) oft an auff einen Vergleich wie zumahl I (2) an auff ein stillschweigendes (a) Zulaßen (b) Nachgeben der Interessenten . . . so zumahl Lil

13 Erl. zum Textapparat: Zu Hobbes vgl. die Erl. zum Textapparat S. 180, Z. 17.

fallen nöthig zu seyn pflaget, da unanimia erfordert werden; worin ein Jeder in der that seine Naturliche freyheit behalten.

(§ 9[a]). Wenn man nun dießes alles auff das Römische Reich appliciret, so bringen seine grundt-gesetze mit sich daß es wahrhaftig ein Staat undt keines wegese eine bloße Confoederation. Die weilen nehmlich auß allen Reichs gliedtmaßen mit dem Haupt ein
5 solches Corpus politicum oder persona civilis entstehet, deren will und schluß nach den Reichs gesetzen in wichtigen dingen so die gemeine wohlfarth betreffen auf gewisse Maaße zu erfahren stehet, deme die glieder dann sämtlich nach zu kommen schuldig. Nun sindt zwar einige dinge keyserl. Mayt alß Reservata vorbehalten, andre deroselben mit sambt den Collegio Electorali zugeleget[,] daß große undt wichtigste aber so das gemeine weßen
10 betrifft gehöret vor den Reichstag oder Comitia[,] |257r| da die Entschließung in einem allgemeinen vergleich beruhet, in dem nicht allein die Drey Collegia der Stände unter einander in ein Reichsgutachten zusammen stimmen sondern auch die Kayserliche Majestät selbst mit den Standen zu abfaßung eines Reichs abschiedes, oder wenigstens (bey noch fürwehrenden Reichstag) eines Reichs Conclusi sich vereiniget. In übrigen aber ist
15 die Regierung der Lande eines Jeden Reichsstands demselben selbst auff gewisse Maaß anheim gestellet, welche macht der Stände man die hohe Landes Obrigkeit nennet deren doch solche grenzen gesetzet daß sie der gemeinen wohlfarth des Reichs nicht entgegen lauffe. Und hat es also mit dem Reich eine besondere gelegenheit in vielen Puncten. Denn die gliedtmaßen dießes großen Staats oder Cives hujus magnae Civitatis sindt selbst solche
20 theils große theils kleine Potenzen deren iede einen Eigenen doch subalternen Staat machet, undt provisionaliter daß ist cum Exceptione salutis communis vor ihre undt der ihrigen wohlfarth sorget; doch daß alles endtlich zu gemeiner wohlfarth des gantzen Reichs gerichtet werde. Worinn es denn auch mit Italien dießfalß fast keine andere gelegenheit hat alß mit Teutschlandt. Es ist in Franckreich auch vorzeiten etwas dergleichen
25 gewesen, alß mächtige Hertzoge |257v| von Burgundt, Britannien Normandey etc. darinn stunden, Englandt undt ander Konigreiche bey vorigen zeiten zu geschweigen. Und scheineth[,] das die von den teutschen Völckern in Europa eingeführte jura libertatis et feudorum ein solches verursacht, immaßen die jenigen sehr irren, so diese StaatsForm vor neu halten. Und siehet man deren analogi bey denen Ständen iedes fürstenthums oder Pro-
30

3 9 *L*² | ändert Hrsg. 6 f. den | üblichen *gestr.* | Reichs gesetzen *L*² 7 auf . . . maaße *erg.* *L*²
8 stehet, (1) dem *L*² *danach* | (2) deme *Lil* 15–19 vereiniget (1) Lestens sind viele Dinge, so denen
Ständen in ihren Landen (a) fürbehalten, (b) freygelassen, so lange sie gemeiner Wohlfarth nicht entgegen
lauffen (2) In ubrigen . . . lauffe *L*² 20 oder . . . Civitatis *erg.* *L*² 20 selbst (1) theils große, theils
kleinere (2) provinciae, oder furstenthumer oder potenzen, deren iede (3) solche *L*² 22 das . . . salutis
(1) totius corporis (2) communis, *erg.* *L*² 23 des gantzes | ändert Hrsg. nach *L*² 27 bey . . . Zeiten
erg. *L*²

vintz[,] ob solche schohn die Jura Majestatis oder Regalia nicht haben sondern sich mit gewißen jurisdictionibus und privilegiis vergnügen, weil ihnen ein mehrers recht nicht erlaubt, auch nach dem Maaß ihres zustandes nicht wohl zukömpft. Gleichwie nun die Landstände zusammen an den meisten orte[n] das Furstenthum eines Reichsstandes formiren und viele Reichs-stände das gantze Römische Reich machen, also machen viele Reiche der gantzen Christenheit auff gewiße Maß durch die Concilia universalia ein Corpus Christianitatis, quanquam vinculo laxiore, worin dem Keyser alß oberstem weltlichen Haupt der Christenheit das Directorium zu gemeinen besten und aufnahm der Christenheit allerdings gebühret. Und daß es keine bloße confoederation sondern ein gewißes corpus sey, erscheint darauß daß Ecclesia universalis eine eigene personam Juris constituiret, so ihre Eigene jura hat, und ihren willen vermittelst eines außspruchs zeigtet, also daß vor weinig Jahren wegen des Königs von Franckreich selbst in negotio mixto ex temporali et spirituali, zum Concilio Generali appelliret worden. Nicht alls ob darin allein den Bischoffen der Spruch zustünde |258r| sondern es müßen die Dinge zu mahl welche nicht allein geistlich nach dem Exempel des Concilio zu Costnitz per Nationes interventu Legatorum tractiret werden[.] Es ist aber mit dieser persona Ecclesiae universalis fast bewandt alß mit einer natürlichen Persohn so in ruhe begriffen die man nicht anders als in großen fällen auffwecken, undt deren oraculum hohlen wolte[,] obschohn auch deren jura in zwischen durch ein gewißes Directorium verwaltet würden. In dießem Corpore Christianitatis oder Nationum Christianarum ist das Sacrum Imperium Romanum das Haupt und hat eigentlich die Incumbenz, der Christenheit wohlfarth für andern per modum directorii zubesorgen, wie die Concilia Universalia selbst erkennt. Hingegen im Reich das

1 majestatis (1) provisionalia nicht exerciren (2) nicht haben, sondern L² 1 oder Regalia erg. Lil
 2 gewißen (1) jurisdictionibus l (2) jurisdictionibus Lil 3 maaß (1) ihrer größe (2) ihres zustandes L² 4–6 nun (1) die Landstände einen Reichsstandt, und diese das gantze Reich machen, also macht die gantze Christenheit l (2) zusammen . . . Christenheit Lil 7 Christianitatis erg. Lil 8 zu . . . Christenheit erg. L² 9 ein (1) gewißer Staat (2) gewißes Corpus L² 10 Juris (1) formiret l (2) constituiret Lil 12 f. in . . . spirituali, erg. L² 15 geistlich (1) alda wie im Concilio l (2) nach . . . Concilio Lil 15 interventu Legatorum erg. L² 17 so (1) im schlaf (2) in langen schlaf (3) in ruhe L² 18 fällen (1) zu erwecken l (2) auffwecken Lil 19 verwaltet (1) werden l (2) würden Lil 20 das (1) Römische Reich l (2) Sacrum . . . Romanum Lil 21 f. per . . . directorii erg. Lil 22 wie . . . erkennt erg. Lil

13 appelliret worden: *Acte d'appel interjeté au futur concile . . . le 27 septembre 1688*, 1688; zum Zusammenhang s. Jean ORCIBAL, *Louis XIV contre Innocent XI. Les appels au futur concile de 1688 et l'opinion française*. Paris 1949 (Bibliothèque de la société d'histoire ecclésiastique de la France). 22 erkennt: Gedacht ist wohl neben der Rolle antiker Kaiser bei der Berufung ökumenischer Konzilien vor allem an die König Sigismunds bei den Konzilien von Basel und Konstanz. Daß dem Kaiser eine prominente Rolle bei Konzilien zukomme, ist ein von Leibniz oft benutztes Argument; vgl. z. B. unser Stück S. 257v »worin dem Keyser alß«; IV, 2, S. 16, 133, 226; IV, 3, S. 801; I, 9, S. 132 f.; I, 14, S. 216.

Haupt der Keyser und ist es dießfals im Reich sehr schön gefaßet, daß der Keyser wahrhaftig nicht nur sein eigenes bescheidenes theil der jurium Majestatis privative behält, sondern auch ein Brunquell ist der jurium so denen Standen sämbtlich zufließen, krafft des dem Reich vorbehaltenen undt in ihm radicirten Dominii directi: So geschicht auch alles von reichs wegen durch den Keyser, oder in seinen Nahmen, also daß in ihm nicht nur
 5 summitas sondern auch plenitudo potestatis. Davon die Reichs Constitutiones zum öfftern melden; ob schohn solche macht nicht absolut oder unbeschrenckt, sonder Concursum aliorum pro cujusque jure denen Reichs gesetzen und hehrkommen nach erfodert; Immaßen auch in einer Naturlichen Persohn, die Würckung der actuum voluntariorum vom Haupt völlig außfließet, doch der glieder beytritt erfordert. Gleich wie aber des Reichs
 10 Grundtgesetze die keyserl. hoheit |258v| weißlich erhalten und deren vollkommene Macht in Actu primo sorgfältig verwahret haben, also haben sie auch hingegen der Stände freyheit und eigne gerechtsame in Actu postremo et subordinato, und so weit die gemeine wohlfarth nicht dagegen, aufs beste besorget, und fest gestellet. Also daß es denen Ständen zu versicherung ihrer würde und freyheit beßer ist, im Reich, als außer demselben zu
 15 stehen[.] Darauß entspringet, daß die Stände respectu exterorum et circa privilegia et personam juris gentium (welches einige nach Gelegenheit suprematum oder souveraineté nennen,) wenigstens in gleicher würde undt hoheit stehen mit denen ihnen proportionirten außländischen Konigen, Fürsten, Republicquen oder Potenzen, denn dem Keyser und Reich unterthan sein ist wenn es recht beobachtet wird eine große freyheit und glückseligkeit, 20 weilen es nichts anders ist alß seine eigene wohlfarth in der gemeinen wohlfarth dießes größten und vornehmsten corporis der Christenheit mehr fest stellen undt in dem selben auch selbst mit regiren. Daher auch unterschiedene Außländische Potenzen sich dem Reich guthwillig unterworffen oder unterwerffen wollen. Carolus Quintus hat es mit Burgundt erhalten, Bethlen Gabor mit Siebenbürgen gesucht, ander Exempel zu geschweigen. 25

2 Majestatis (1) hat 1 (2) privative behält Lil 6 f. Davon . . . melden erg. L² 6 Constitutions l ändert Hrsg. nach L² 9 der (1) Motum 1 (2) actuum Lil 10 völlig erg. Lil 11 hoheit| und macht gestr. | weislich L² 11 vollkommene erg. Lil 13 et subordinato erg. Lil 13 f. und . . . dagegen erg. L² 14–16 Also . . . stehen erg. Lil 17 f. welches einige suprematum . . . nennen erg. L² Klammern sowie nach Gelegenheit erg. Lil 18 wenigstens erg. Lil 19 f. Reich (1) gehorchen und (2) Unterthan L² 20 wenn . . . wird erg. Lil 21 f. wohlfarth (1) dieses großen corporis . . . mehr erg. L² danach 1 (2) dieses größten . . . mehr Lil 22 f. und . . . regiren erg. L²

24 f. Carolus . . . erhalten: 1548 wurden die an das Haus Habsburg gelangten, zum Teil außerhalb des Reiches gelegenen burgundischen Territorien zu einem eigenen Reichskreis zusammengefaßt und unter den Schutz des Reiches gestellt. 25 Bethlen . . . gesucht: Die Bemerkung bezieht sich vielleicht auf die Verleihung des Reichsfürstentitels an Bethlen Gabor 1621 (vgl. *Theatrum Europaeum*, Bd. 1, 1662, S. 544); Bethlen verfolgte allerdings als Fürst des im türkisch-habsburgischen Einflußbereich gelegenen Siebenbürgen eine eigene Politik zwischen Kaiser und Sultan.

(§. 10) Dieß ist nun überhaupt die Idea die von dem Staat ins gemein und von der form deß Römischen Reichs insonderheit zu machen. Dieweilen aber zu entscheidung der von Turriano erregter fragen der Sach näher zu treten nöthig, wirdt man allmahlich dazu schreyten |259r| und sich der gelegten Fundamenten dabey bedienen. Nun hätte man sich
 5 zwar dießfalß mit dem gegenwärtigen durch die Reichs gesetzte fest gestellten Zustandt zubegnügen undt sich umb den Ursprung der dinge, undt Uralte Reichsform anietzo so sehr nicht zubekümmern, wenn nicht Turrianus darin etwas zu finden vermeinet dadurch er die rechte der hohen Stände bestreiten könne; Und wenn man nicht in der that befunden, daß die jenigen so daß Caesareum jus Regale postarum exclusive interpretiren und keinen
 10 ReichsStandt provincial-Posten zuhaben verstatten wollen, keine andere Reichs gesetzte anzuführen haben alß titulum codicis de cursu publico, und andere dergleichen veteres Romani juris Leges, woraus allein solche opinio hujus reservati privati entstanden unter dem Vorwandt weilen die Teutsche Keysere der alten Romischen Keysere Nachfolger am Reich worden, so gebühre ihnen alles was die alten Keysere gehabt, undt also auch eine
 15 nicht nur volle sondern auch unbeschrenckte macht, in so weit man nicht beweisen kan, daß sie sich deren deutlich begeben[.] Nun ist es an sich selbst wohl ein schlechtes Argument, wenn man auff Heutige Sachen schließen will von denen dingen so vor zwölf und mehr Hundert Jahren geweßen. Dann anstatt |259v| daß regulariter undt in propioribus zu vermuthen die Sachen seyen noch in dem vorigen standt; so ist vielmehr in remotissimis
 20 das gegentheil zu praesumiren und wäre ein großes wunder, wenn der alte standt so lang geblieben. Es ist dieße Manier zu argumentiren von verständigen undt gelehrten Leuten so oft wiederleget und verworffen worden, daß man sich verwundern muß, wie einige Au-

8 könne. (1) Er fanget nehmlichen erstlich an, von Julio Caesare, (a) und andern Romischen (b) Augusto, Constantino, Justiniano und andern Römischen Kaysern. Die seyn ja ohnstreitig ohnbeschränkte Beherrscher des Reichs gewesen, hatten auch jura postarum allein gehabt, wie er ex toto titulo Cod. de Cursu publico, nebenst andern beweiset (2) Wie man dann finden wird daß *L*² (3) Und wenn man . . . befunden, daß *Lil* und trägt nach in *L*² 14 worden; *l ändert Hrsg. nach L*² 16 deren (1) begeben, oder durch andere rechtmäßige weise davon abkommen *l* (2) deutlich begeben *Lil* 18 gewesen | wie dann die kayserliche Ministri bey deme Westphalischen Tractat solches selbst hochvernünftig erwiesen und d(en) Tiberii oder Justini *erg. u. gestr.* | Dann *L*² 19 f. ist . . . und *erg. Lil* 21 geblieben. (1) Daher (a) Ludwig von Hornigk selbst die selbigen verspottet, die die jura publica Imperii aus dem Justiniano nehmen wollen. Die jenigen (b) | Clapmarius selbst (den (aa) Turrianus (bb) man sonst selbst (aaa) pro (bbb) zu seinem zweck citir (ccc) pro reservato postarum privato citiret) die jenigen infrunitos nennet, qui Leges antiquae Reipublicae ad praesentem Rempublicam detorquent. *erg. u. gestr.* | Es *L*² 22–S. 187.1 verwundern (1) müste, wie Turrianus, dem (2) muß, wie . . . denen *L*²

11 publico: *Corpus juris civilis, Codex* 12, 50. 21 Erläuterung zum Textapparat: In HÖRNIGK, *Tractatus Politico-Historico-Juridico-Aulicus*, 1649, und CLAPMAR, *De arcanis rerum publicarum libri sex*, 1672, konnten Bezugsstellen nicht ermittelt werden.

tores, denen es dießfalß an nachricht nicht gemangelt, solche gebrauchen mögen, wenn man nicht sähe daß sie in entstehung beßerer gründe zu ihrem Behuff einigen Schein quovis modo suchen müßen. Nun will man sich mit antiquissima Imperii forma nicht auffhalten, ob schohn viel dabey zu erinnern wäre. Bekandt ist daß Julius Caesar gewesen Dictator, constituendae Reipublicae gratia, daß Octavius Augustus von Volck Lege Regia 5 (woran zwar einige zweiffeln wollen) eine gewiße Obermacht bekommen deren sich auch seine nachfolgere bedienet[,] wie sich dann ein Fragmentum Legis Regiae gefunden, so Vespasiani wegen gemacht worden. In zwischen solte es gleich wohl heißen, daß Senatus undt populus ihre rechte behalten, |260r| daher auch Senatus gegen Neronem gesprochen, daß er (wie sie sagten) *more majorum* zu bestraffen[.] Hernach ist das Reich allmählig in 10 des krieges Volckes händen gefallen, so seines gefallens Keyser gemacht und abgethan[,] welche auch gemeiniglich sich der Soldaten hinwiederumb bedienet, alles ihres beliebens zu thun. Populi Romani deßen stelle der Kayser vi tribunitia potestatis (davon die medail- len nicht vergebens so oft gedencen) vertreten wolte, hat man gar vergeßen, es hat auch nicht anders seyn können, nach dem endtlich omnes qui sunt in orbe Romano, civOs 15 Romani erklärt worden. Inzwischen hat gleich wohl der Senat noch einige macht behalten auch bißweilen einen Keyser benennet wenn das krieges Volck ihm nehmllich auß unge- wöhnlicher Modestia die wahl gelaßen. Einige Keyser haben auch die Jura Senatus erken- net also daß man sagen kan, was daß Recht betrifft sey forma Imperii in der grösten verwirrung und ungewißheit gewesen, biß endtlich alles in einen andern Stand gerathen. 20 Zumahlen nach dem ein Neues Rom, nehmllich Constantinopel, dem alten entgegen gesetzt worden, und die Christlichen Keyser den Senat[,] so noch lange zeit zum |260v| Heiden-

2 ihrem Behelff *L*² 3 quovis modo *erg. Lil* 6 f. deren . . . bedienet *erg. L*² 10 Hernach aber *L*² 13–16 Romani (*I*) hat man gar vergeßen, auch nicht anders sein können, nach dem omnes qui sunt in orbe Romano cives Romani worden *erg. L*² danach *l* (*2*) deßen . . . wolte *Lil* 18 auch (*I*) den Senat zu den wichtigsten regierungsSachen (*2*) die *L*² 18 f. erkennt (*I*) und nichts wichtiges ohne ihn (*2*) also *L*² 20 gewesen (*I*) ; biß (*a*) man endtlich des Senats und der alten rechte gar vergeßen (*b*) der Senat . . . die . . . nicht mehr in betrachtung kommen (*2*) , biß . . . gerathen *L*² 20 in einem *l ändert Hrsg. nach L*²

5 gratia: vgl. PLUTARCHUS, *Vitae, Caesar*, 57. 5 f. Lege Regia: Die kaiserliche Gewalt des Augustus resultierte aus den Befugnissen, die ihm Senat und Volk im Laufe der Zeit übertragen hatten. Solche Übertragung war wesentlicher Bestandteil des Regierungsantritts jedes folgenden Kaisers, und die damit verbundene Gesetzgebung wurde im spätklassischen Recht (vgl. *Digesta* 1, 4, 1 ; *Institutiones* 1, 2, 6) als »lex regia« bezeichnet. 8 gemacht: gedr. GRÜTER, *Inscriptiones antiquae*, 1603, S. CCXLII; Leibniz mag die Tafel in Rom auf dem Kapitol gesehen haben. 10 *more* . . . bestraffen: SÜETON, *De vita Caesarum libri octo*, Nero, 49. 13 f. deßen . . . wolte: vgl. CH. PATIN, *Introduzione*, 1673, c. XXII, S. 156 f.; zahlreiche Abbildungen bei S. ERIZZO, *Discorso*, 1568.

thum geneiget blieben vollendts seiner Macht entsetzet. Was auch die Provintzien und Lande betrifft, dahin sich die Römische gewalt erstreckt so ist bekandt daß nur etliche[,] alß welche etwa durch die Waffen erobert, oder dem Romischen Volck durch Testamenta vermachtet waren, in provinciae formam redigirt, undt eigentlich dem Reich unterwürffig
 5 worden. Die andere in Italien, Asien, GriechenLandt, und sonst, solten Socii seyn[,] die ihre freyheit und gesetze behielten, sed inaequali foedere conjuncti, Majestatem Populi Romani Comiter conservantes. Sie sindt aber baldt darauff de facto unter die gänzliche Bothmäßigkeit des Romischen Reichs gezogen worden, obschohn in einigen Landen noch eine zeitlang eigne Konige undt Fürsten zumahl an den grentzen sich conserviret, welche
 10 ihre hohe Landes-Obrigkeit einiger maßen behalten, wie dann unter den Keysern selbst principes palmyrenorum undt andere Reguli oder Tetrarchae eine geraume zeit stehen blieben. Ist es also de facto geschehen daß die Römische proconsules, praesides oder andere Magistratus, undt endtlich die Keyser die hohe Landes-Obrigkeiten der Bundes-Verwandten oder Reichsstände, unterdrückt, wie man dann aus |261r| Cicerone in *Verrem*
 15 sehen kan wie mit Sicilien und andern Landen aller freyheiten ungeachtet, umbgesprungen worden. Undt kan man leicht erachten, daß es unter den Tyrannischen Keysern undt Soldatischen Regiment, noch viel ärger hergangen seyn muste; biß endtlich das Römische Reich[,] da es alles verschlungen[,] durch Tyranny und unverstandt der Regenten nachdem die unterthanen außgesauget[,] die Lande verwüstet, und die Krieges disciplin zer-
 20 fallen, selbst denen Barbarischen Völckern zum Raube worden.

(§. 11) Hierauß siehet man nun[,] wie Absolutum Romanorum Imperium in Regiones orbis Romani contra pacta eingeführet, und die jura sociorum, so man zum theil nach heutiger Ahrt eine Landes Fürstl. obrigkeit nennen möchte, vernichtet worden. Ob nun wohl der gewaltsame Ursprung tractu temporis purgiret, undt die Romische Keyser eine
 25 Rechtmäßige vollkommene OberMacht über alle Lande des Romischen Reichs erlanget

1 Macht | gar *gestr.* | Lil 2 Römische (I) macht l (2) gewalt Lil 3 etwa (I) mit gewalt l (2) durch . . . Waffen Lil 5 andere, (I) als civitates Graeciae, (a) Asiae regiones (b) (-) Taurum mo (c) das gröste theil von Asien (2) in L² 6 foedero l ändert *Hrsg. nach L²* 7 comiter (I) agnoscebant (2) conservabant (3) conservantes L² 7 de facto *erg. L²* 7 die (I) volle l (2) gänzliche Lil 8 Reichs (I) kommen (2) gezogen L² 9 Grenzen (I) blieben (2) sich conserviret L² 10 f. selbst die principes L² 11 oder Tetrarchae *erg. L²* 12 f. Römische (I) Herren (2) proconsules . . . Magistratus, L² 14 man *erg. Hrsg. nach L²* 16 f. Und kan . . . seyn müße *erg. L²* 20 selbst *erg. Lil* 20 zum (I) raub l (2) Raube Lil 22 Romani (I) de facto (2) contra pacta L² 22 die (I) hohe landes obrigkeit der so genannten sociorum unterdrückt worden. (2) jura . . . vernichtet worden L²

7 conservantes: Zu dieser Charakterisierung vgl. E. MEYER, *Römischer Staat und Staatsgedanke*, 1964, S. 87 f., 239 f.

und ruhig beseßen, so ist doch ferner wohl zu erwegen, daß solche macht die jenigen Völcker nicht angehet, die dem Römischen Reich nicht unterwürffig worden. Nun haben sonderlich die teutschen und Sarmatischen Völcker[,] a Tanai oder vielmehr a Volga, ad Rhenum ihre freyheit behauptet:

Libertas ultra Tanaim Rhenumque recessit,

[. . .]

Germanum Scythicumque bonum,

also daß die Römer jenseit der Donau und des Rheins keinen festen fuß setzen können; denn waß Augustus zwischen Weser undt Rhein, und Trajanus in Dacia vorgenommen, nicht lang bestanden. derowegen kan man daß Recht der alten Römischen Keyser keines weges auf Teutschlandt ziehen. Nicht ohne ists daß unsere teutsche Keyser den Justinianum und andere Romische Keyser in den ReichsGesetzen selbst ihre Vorfahrer am Reich nennen; und zwar mit fug und recht. Es ist aber solches nicht von Teutschlandt zu verstehen, sondern von denen Landen und rechten, so solche alte Romische Keyser bereits gehabt, undt die annoch bey dem auff Teutschlandt gebrachtem Romischen Reich biß jetzo blieben, und ist wohl zubeobachten daß unsere Teutsche Keyser nicht nur nachfolger seyn der Romischen Keyser Theodosii oder Justiniani, sondern auch der Teutschen Könige; Clodovaei; Dagoberti, Pipini, etc.[,] wie sich dann auch diplomata finden, da Keyser Otto Magnus solcher franckischen Konige privilegia bestetiget und sie außdrücklich unter seine Vorfahren zehlet[,] zum offtern auch sich selbst Regem Francorum schreibt, der gleichen auch andere Kaysere noch lang nach ihm gethan; Ob nun zwar an dem, daß das teutsche reich, oder Regnum Francorum mit dem Regno Italiae oder Longobardorum und beyde mit

10 alten *erg. L²* 11 ziehen, *l ändert Hrsg. nach L²* 12 in . . . selbst *erg. L²* 14 alte *erg. L²* 19 Magnus (1) der Könige Merovingischen Stams (2) solcher *L²* 20 zum offtern . . . schreibt *erg. L²* 20 f. der gleichen . . . gethan *erg. Lil*

5–7 *Libertas . . . bonum*: vgl. LUCAN, *Pharsalia sive de bello civili* VII, 433 u. 435. Bei Lucan heißt es »ultra Tigrim«; wenn Leibniz stattdessen »ultra Tanaim« schrieb, folgte er vermutlich der Überlegung von H. Grotius, der in seinen Anmerkungen zu Lucans Epos erwogen hatte, ob es nicht einleuchtender sei, wenn in Verbindung mit der Erwähnung der Skythen anstelle des Tigris, jenseits dessen die Parther lebten, der Tanais/Don genannt werde, der das skythische Reich begrenzte. 10 bestanden: Die während des ersten Jahrzehnts gemachten rechtsrheinischen Eroberungen Roms gingen infolge der Varus-Schlacht verloren; die Provinz Germania wurde 11 n. Chr. aufgegeben. Die durch Trajan eingerichtete römische Provinz Dakien mußte 271/2 aufgegeben werden. 12 f. Vorfahrer . . . nennen: NOCH [gerade 1 Beleg in MGH *Constitutiones* Bd. 1, 1893, Nr. 227, S. 322,5: Fr. I. 1165 IX 26; dafür noch keine zeitgenöss. Ausg. gefunden]. 20 zehlet: vgl. etwa LEIBNIZ, *Annales Imperii*, Bd. 3, S. 103, 185. 20 schreibt: vgl. etwa LEIBNIZ, *Annales Imperii*, Bd. 2, S. 543, 611, Bd. 3, S. 43.

dem Romischen Reich in occident von Carolo Magno vereinigt, undt von Ottone Magno sowohl |262r| das Romische occidentalische Keyserthum, alß daß Longobardische Reich bey dem Regno Francorum orientalium[,] das ist bey Teutschlandt befestiget worden[,] so ist doch dadurch keine confusio jurium entstanden, und haben die Lande und glieder dießer
 5 Reiche ihre freyheiten nicht verlohren; also daß Teutschlandt keines wegcs die jura publica pristina Romani Imperii angenommen. Wenn man also von dem Ursprung praesentis juris publici Germaniae reden will, muß man die Uhralten Romischen Keyser deren gesetze im Corpore Justiniano enthalten bey seite sezen. Turrianus scheinert auch dießes zu thun, und beziehet sich mehr auff daß Jenige so bey vor undt nach Caroli Magni zeiten geschehen,
 10 iedennoch wenn er daß Post Regal behaupten will, beruffet er sich cap 1 §. 5 pag 32. darauff, daß er vom Keyser Augusto, biß auff Carolum M. außgeführt, wie daß der *Cursus publicus* oder das Postwesen ein keyserliches [. . .] Regal gewesen, und p. 55 sagt er, es bleibe fest [. . .] daß das Postwesen im Heiligen Reich allezeit von anfang des ersten Keyseris ein absonderlich keyserliches Reservat undt hohes Regal gewesen, auch durch
 15 keine *legem publicam* [. . .] der keyserl. Mayt entzogen undt den Ständen mitgetheilet worden, wie wohl man auch an seinen orth zeigen wirdt daß dießes alles auff viele weiße unrichtig, undt daß Post Regal davon ietzo die frage, vor alters in rerum natura nicht gewesen; heutzutage aber den Ständen ausdrücklich zu gestanden.

|262v| (§ 12). Wenn man nun auff die teutsche Völcker komt, so ist vor allen dingen
 20 gewiß, daß bey ihnen so wohl alß andern populis Scythiae Europae keine absoluta Regna zu seyn pflegen. Tacitus der am umständigsten vom uhralten zustandt Teutschlandtes gehandelt, zeigt solches klarlich an, und andere habens vorlängst zur gnüge außgeführt. Conringius der von dießen dingen wohl urtheilen können, saget mit guthen grundt ad Lampadii part. 1. §. 61 in omnibus populis Germanicis ab omni rerum memoria nullum
 25 obtinuisse regnum plenarium. Es waren doch gleich wohl einige Familien aus denen die

1 in occident *erg.* L² 5 f. also . . . angenommen *erg.* L² 6 Ursprung (1) der Teutschen Rechte (2) der Stande und ihrer jurium (3) praesentis L² 8 sezen. (1) Absatz (§. 12) Wie dann auch Turrianus, (2) im freien Raum nach »sezen« beginnend Turrianus L² 9 bey den Teutschen vor L² 10 will, (1) beziehet l beruffet Lil 11 f. er . . . gewesen *unterstr.* L² 13–16 daß . . . worden *unterstr.* L² 18 ; heutzutage . . . zu gestanden. *erg.* Lil 20 f. Regna (1) gewesen l (2) zu . . . pflegen Lil 21 am umständlichsten L² 22 solches (1) überflüßig (2) clärlich L² 25–S. 191.1 gleichwohl (1) gewiße Land Herrn, oder Adelingi, (2) furnehme geschlechter oder Adelingi, (a) aus denen (b) denen eine gewiße | vom *erg. u. gestr.* | Erbregirung zugestanden; Man siehet, wie (3) einige . . . worden L²

22 klarlich: vgl. TACITUS, *Germania*, 7, 1 und 11, 1, *Historiae* 4, 76, 2. 24 ad Lampadii: vgl. J. LAMPADIUS, *De republica Romano-Germanica liber unus, cum annotatis Hermanni Conringii*, 1671; auch in H. CONRING, *Opera*, Bd. 2, 1730, S. 48.

Fürsten oder Reguli genommen worden. Und daß ist was Tacitus saget, duces ex virtute, principes ex nobilitate sumi. Man siehet wie daß geschlecht oder Tribus Amalorum von uralten Zeiten bey den Gothen geherschet[,] wie Attila sich auff nobilitatem stirpis bezogen, wie Hengisti undt Horsae prosapia bey den alten Scriptoribus Anglo-Saxonicis von dem berühmten Odino hehrgeführt wirdt; die Agilolfingi waren von alters her principes 5 Bajoariorum[,] ander geschlechter zugeschweigen[.] Es hatten aber bereits damahls die Beherscher großer Landen viel kleine fürsten unter sich[,] wie dann Marobodtus undt Vannius ein großes theil von Teutschlandt und sonderlich dieser suevicas gentes sub nomine regni Vanniani, unter ihrer autorität gehabt und zweifels ohne die alten Regulos stehen laßen. Also sind auch dem Attilae viele Konige oder Fürsten mit ihren Krieges 10 Leuten gefolget deren die Historien erwehnen; und wie sie ihre Fürstenthümer unter seiner autorität behalten, erzehlet Priscus insonderheit von einem gewissen Regulo Acattirorum oder Gazarorum[.] Unter dießen Fürsten stunden auch Landherrn die vicos dörrffer flecken, oder städte besaßen, wie dann eben dießer Priscus der beym Attila geweßen, eines Berichi gedencket, so viehl vicos in Scythia gehabt worunter er Germaniam et Sarmatiam ver- 15 stehet, |263r| also daß die alte form der teutschen Regierung nicht so sehr von der Itzigen entfernt, alß manche vermeinen, außer daß aus dem Barbarischen weßen, ein wohl gefaßetes regiment worden. Neben denen vornehmen Herrn stunden auch freye Leute so ihre Landt besaßen, die auch wohl wiederumb gefangene oder überwundene, Leibeigene oder freygelaßene, unter sich hatten so ihnen das feldt bestellen oder andere gewisse Dienste 20 verrichten müsten, wie aus dem abzunehmen so Beda von den alten Sachsen erzehlet[,] undt Tacitus selbst weiset daß die Leibeigene der Teutschen schohn zu seiner zeit nicht viel

5 f. die Agilolfingi . . . geschweigen *erg.* L² 7 viel *erg.* Lil 8 f. sub . . . Vanniani, *erg.* Lil
 9 f. Regulos (1) nicht ausrotten können (2) stehen laßen L² 12 gewissen (1) konige der (2) Regulo (a)
 Acattirorum L² danach l (b) Acattirorum . . . Gazarorum Lil 13 f. dörrffer . . . städte *erg.* Lil
 16 Teutschen | Lande *gestr.* | Regierung L² 19 wiederumb *erg.* Lil 22 der Teutschen *erg.* Lil

2 sumi: vgl. TACITUS, *Germania*, 7,1. 3 f. Attila . . . bezogen: vgl. PRISCUS, *Ex . . . Historia Gothica*, 1609, S. 61; 1648, S. 39, mit Unterstreichung, wohl von Leibniz' Hand. 4 f. von . . . Odino: vgl. BEDA VENERABILIS, *Ecclesiasticae Historiae gentis Anglorum libri quinque*, 1644, S. 58, I. I, c. 15. 12 f. Regulo . . . Gazarorum: über den Skythenfürsten Curidachus vgl. PRISCUS, *Ex . . . Historia Gothica*, 1609, S. 98 f.; 1648, S. 55 (in diesen Leibniz verfügbaren Ausgaben findet sich hier die Angabe »Gatisorum regio«, zu der der Hrsg. im Anhang vermerkt: »Averte Gatisorum«; jüngere Ausgaben enthalten diese Angabe nicht, die Leibniz zur Gleichsetzung der skythischen Acattiri mit den später auftretenden Chasaren zu führen scheint). 14 f. Berichi: vgl. PRISCUS, *Ex . . . Gothica Historia*, 1609, S. 133, mit Unterstreichung, wohl von Leibniz' Hand. In der Ausgabe Paris 1648, S. 66 und S. 69, sind Erwähnungen des Berichus ebenfalls unterstrichen. 21 f. erzehlet: nicht eindeutig ermittelt; vgl. aber BEDA VENERABILIS, *Ecclesiasticae Historiae gentis Anglorum libri quinque*, 1644, I. I, c. 15, I. IV, c. 13, I. V, c. 7.

von denen iezigen glebae ascriptis unterschieden geweßen. Qui suos quisque penates regebant, et quibus certus frumenti aut servitiorum modus imperabatur. Daher auch von uralten zeiten die Meinung bey den teutschen geweßen und noch sub Friderico I. waltete, wer den andern servitia oder tributa schuldig, habe seine ingenuitatem vermindert. Wie es
 5 Attila dem Keyser Theodosio Juniori auffgerücket, weil es imago servitutis so dieße Volcker nicht wohl vertragen kundten; wenn schohn die wahre freyheit verbliebe. Und weilen die Reguli so sich einem mächtigern ergaben oder schutz suchten, in dem sie beneficiarii oder vasalli wurden, sich zu diensten verbinden musten, ob sie gleich Herrn und Regenten ihres Landes blieben, so ist es daher |263v| vor alters ein großer ruhm undt
 10 Adel geweßen, wenn man sein Landt jure Allodii oder alß eigen und nicht jure feudi, oder sub onere servitiorum gehabt biß hernach die meinungen so wohl als auch zum theil die rechte sich in der welt geändert undt Könige selbst kein Bedencken getragen, Lehns-Leute zuwerden.

(§ 13) Daß es bey denen alten fränckischen Konigen vor Caroli Magni zeiten eine
 15 gleichmäßige Bewandniß mit der freyheit undt den rechten der unterworfenen Volcker undt ihrer Fürsten, so wohl als der geringeren LandtHerrn gehabt[,] ist nicht zu zweifeln, undt hat es Hottomannus in *Franco Gallia* samt andern gewießen, ob er schon in ein undt andern zu weit gangen. zu alten zeiten alß Lex Salica gemacht wurde, bestunde das Volck der Francken auß unterschiedlichen Cantons oder Örthern die zweifels ohne ihre Regulos
 20 hatten, nicht weiniger als die Alemanni wie beym Ammiano Marcellino zusehen. Ein gewißer Princeps Alemannorum galt so viel daß er Constantinum Magnum nach seines Vaters tode zum antritt des Reichs animiret, aber andere Francorum Reges hat dießer

3–9 geweßen | und . . . bestanden *erg.* | L^2 danach *l* (2) und . . . waltete *Lil* 4 wer dem L^2
 4 ingenuitatem (*I*) verlohren *l* (2) vermindert *Lil* 5 servitutis (*I*) Indem die (*a*) Unter (*b*) Reguli (*aa*) so sich ergaben od (*bb*) | so sich einem mächtigern ergaben oder schuz suchten *nicht gestr.* | dasjenige nach proportion thun müßen, was die (*aaa*) Homines proprii oder glebae ascripti, | (*bbb*) libertini (*ccc*) frey-gelaßene *erg.* | deren dienste (*aaaa*) auf ein (*bbbb*) oder schuldigkeit | (außer Kriegesfolge) *erg.* | auff ein gewißes gestellet worden. Daher dann (*aaaaa*) offft feuda (*bbbbbb*) viele Herren gloriiret, daß sie ihre Lande (2) so . . . daher L^2 10 f. und . . . servitiorum *erg.* L^2 11 f. so wohl . . . rechte *erg.* L^2 15 f. mit . . . Landherrn *erg.* L^2 19 unterschiedenen . . . orthen L^2

2 imperabatur: vgl. TACITUS, *Germania*, 25, 1. 3 f. waltete . . . vermindert: vgl. OTTO VON FREISING, *Rerum ab origine mundi . . . libri octo*, 1515, Bl. LXX^v (=lib. VI, cap. 28) sowie OTTO VON FREISING, *Gesta Friderici I. imperatoris. Cum continuatione Rahewini*, 1515, Bl. XXXIX^r u. ^v (lib. III, cap. 2 u. 5). 5 Attila . . . auffgerücket: vgl. PRISCUS, *Ex . . . Historia Gothica*, 1609, S. 61; 1648, S. 39. 17 gewießen: vgl. HOTMAN, *Francogallia*, 1573; Kap. 1–13 behandeln die vorkarolingische Zeit. 20 zusehen: vgl. etwa AMMIANUS MARCELLINUS, *Rerum gestarum libri qui supersunt*, 14, 10, 14; 18, 2, 1; 20, 10, 2; 30, 3, 1. 21 Princeps: Zur Rolle des Alemannenfürsten Erocus/Crocus vgl. Sextus Aurelius VICTOR, *Epitome de Caesaribus*, 41, 3.

Constantinus wegen |264r| ihrer feindlichen thaten, (wiewohl grausam gnug) den wilden thieren vorwerffen laßen. Zu des machtigen Koniges Clodovaei zeiten, waren noch unterschiedene Reguli Francorum die von ihm unterdrücktet worden. Alle dieße Herr herrscheten nach weise der teutschen Völcker, *in quantum Germani regnantur*, wie Tacitus redet; also daß alles wichtige in den Versamlungen der Herrn und des Volcks, procerum und populi, daß ist in offentlichen placitis theils unter freyen Himmel, fast auff guth Pohnisch, nach Heutiger Ahrt zu reden, beliebt und beschloßen wurde: Ob schon ein tapfferer Siegreicher undt machtiger Konig daß vertrauen der Unterthanen undt Stände, und also die Hertzen in seiner Macht hatte und nach belieben lencken konndte. Daß er aber nichts desto minder in gewißen fällen sehr an sich halten müßen, siehet man aus dem Exempel des Clodovaei selbst[,] der doch der francken reich so sehr erweitert und gegen die Alemanner so wohl alß Gothen große Siege erhalten, dem dennoch einer seiner militum so vermuthlich ein freyer fränckischer Erbman geweßen, mit nachdruck widersprochen, alß der König etwaß von der Beute denen Kirchen wiedmen wollen. |264v| welches der Konig damahls geschehen laßen, hernach aber jure militari oder jure ducis potius quam Regis bey einer Musterung den Mann niedergemacht, unterm schein, als ob seine waffen nicht im guthen standt gewesen[.] Als Clodovaeus die Allemannier überwunden[,] hat er sie den Francken unterwürffig gemacht, da dann vermuthlich die allemannische Fürsten großen theils verjaget oder Niedergemacht, viele Landtherrn vertrieben und daß Landt zum theil fränckischen Herrn nach Siegesrecht Lehnsweiße oder Erbllich eingeraumet, und die sonst freye mannen dienstbahr worden; zugeschwigen deren die schohn unter den Ale-

1 grausamlich *L*² 5 redet. (1) (a) Obschohn (b) Und die jenigen so tapfer, siegreich | , und mächtig *erg.* | waren, als Attila oder Theodericus Rex Ostrogothorum (2) Und thaten (3) Also *L*² 6 procerum et *L*² 11 f. selbst, (1) dem einer (2)| der doch . . . erhalten dem (a) nichtsdestominder *erg.* | einer *L*² danach 1 (b) dennoch einer *Lil* 12 die Alemannen *L*² 13 mit nachdruck *erg.* *L*² 14 Beute der 1 (2) denen *Lil* 15 f. aber jure . . . Regis, *erg.* *L*² 17 die (1) Allemannier (2) Allemanner *L*² danach 1 (3) Allemannier *Lil* 18 dann (1) zweifels ohne (2) vermuthlich *L*² 19 größten theils *erg.* *L*² 19 Niedergemacht, (1) ihre 1 (2) viele *Lil* 19 f. zum theil *erg.* *Lil* 20 Herrn (1) jure feudi et benefi (2) | nach Siegesrecht *erg.* | Lehensweise *L*²

2 vorwerffen laßen: zur Hinrichtung der fränkischen Fürsten Ascaricus und Merogaisus vgl. *Incerti Panegyricus Constantino Augusto Dictus*, 10, 2; 11, 5; 12, 3, in *XII Panegyrici Latini*. Hrsg. v. W. Baehrens, Leipzig 1911, S. 200–220, sowie B. MÜLLER-RETTIG, *Der Panegyricus des Jahres 310 auf Konstantin den Großen. Übersetzung und Historisch-philologischer Kommentar*. Stuttgart 1990 (Palingenesia. Monographien und Texte zur klassischen Altertumswissenschaft Bd. 31). 5 redet: TACITUS, *Annales*, 13, 54. 6 procerum . . . populi: vgl. TACITUS, *Germania*, 11, 1; 12, 1, 3. 6 placitis: vgl. etwa TACITUS, *Germania*, 11, 1; 12, 3. 11 Clodovaei: vgl. GREGOR VON TOURS, *Historiarum libri decem* II, 27, in DU CHESNE, *Historiae Francorum Scriptores* Bd. 1, 1636, S. 285.

mannen selbst von vorigen zeiten hehr dienstbahr wahren, und deren gelegenheit vermuth-
 lich ehe schlimmer alß Beßer worden. Jedennoch weilen der wise undt mächtige König
 der Oster-Gothen, Theodericus, sich dazwischen geleet, scheint daß viele so nicht in der
 Ersten furi übern hauffen gangen, bey dem ihrigen blieben; Obschohn zumahl die jenigen
 5 so für andern mächtig geweßen undt dienstLeute gehabt vermuthlich ihr Landt undt Leute
 von dem König der francken zu Lehn erkennen müßen. Bey denen Bayern so den Alle-
 mannen gefolget und der francken Macht sich mehr güthlich untergeben, ist solches |265r|
 viel deutlicher zu sehen, weilen solche die völlige Consistenz ihres Regiments behalten,
 undt Bedinget daß ihre Fürsten aus den alten furstlichen Stamm der Beyern genommen
 10 werden solten; also daß die Beyrische Fürsten hernach inter proceres Francorum geweßen,
 und doch zu Hauß eine Landes Fürstl. Obrigkeit über die ihrigen gehabt. Wie man aus den
 in Beyern von ihnen gehaltenen Landtäggen undt Synodis und allda gemachten Verordnun-
 gen siehet, so allerdings imago placitorum Generalium regni Francorum[.] Dergleichen
 15 gelegenheiten es auch mit andern fürsten gehabt so unter der fränckischen Herrschaft
 gestanden alß in Aqvitanien, Klein Britannien undt sonsten. Wie dann auch nicht weniger
 bey den Longobardischen Hertzogen unter ihren Königen gleichmäßige Bewandtniß ge-
 weßen, immaßen man aus der Histori der Beneventischen undt ander Hertzoge sehen kan,
 die lange zeit auß einer famili ob schohn beneficio Regum einander gefolget und eine
 gewiße Landes fürstl. Obrigkeit gehabt. So viel die Thuringer betrifft, nach dem ihr reich
 20 von den francken undt Sachsen zerstöret und daß gröste theil den Francken zu theil wor-

1 von ... hehr *erg. Lil* 4 gangen | doch mit verminderten recht, *gestr.* | bey L^2 4 denen *l*
ändert Hrsg. nach L² 5 und ... gehabt *erg. L²* 7 sich (1) unterworfen (2) wohl mehr güthlich als
 durch (3) mehr L^2 13 allerdings (1) ein bild der (2) imago L^2 13 f. Dergleichen gelegenheit L^2
 14 franckischen (1) Magistat (2) herrschaft L^2 19–S. 195.3 gehabt, (1) die ihnen auch (2) welche auch
 (a) den (b) denen obschohn überwundenen Longobardischen Fürsten oder theils an ihre Statt gesezten
 Franckischen Fürsten von Carolo M. und deßen Nachfolgern nicht allerdings genommen worden, wie auß
 den Historien zur gnüge zu sehen. Und obschohn Carolus Magnus die mächtigsten (aa) Duces (bb) Herzoge
 und sonderlich (aaa) Tassilonem (bbb) den Bayrischen Fürsten Tassilonem (aaaa) vor verdächtig gehalten
 (bbbb) den mach (ccc) Bayrischen Fürsten Tassilon übern Hauffen geworffen, haben doch seine Stamm-
 folger bald darauff | darauf die Herzogthumer beybehalten *erg. u. gestr.* | die Ducatus wieder aufrichten und
 Neue machen müßen, denen Saracenen, Ungarn und Normannen | mit mehrern Nachdruck *erg.* | zu
 widerstehen. (3) So viel ... worden L^2 20 von der *l ändert Hrsg. nach L²* 20 theil | des Landes
gestr. | L^2

3 sich ... geleet: vgl. CASSIODOR, *Variarum libri XII*, II, N. 41; TURMAIR gen. Aventinus, *Annalium
 Boiorum* lib. III, 1580, S. 182. 6 Bayern: vgl. TURMAIR, gen. Aventinus, *Annalium Boiorum* lib. III,
 1580, S. 182. 18 gefolget: vgl. etwa PAULUS DIACONUS, *Historia gentis Langobardorum*, VI, 45
 (Benevent) und 57 (Spoleto).

den, kan man nicht |265v| anders urtheilen, alß daß die Thuringische Herrn und Erbman-
 nen denen Franckischen nicht ungleich worden undt in Regno Austrasiae mit den Francken
 ein Corpus gemacht und von graffen[,] auch zu zeiten von Hertzogen regiret worden. Es ist
 sonst bekandt daß nomina Ducum et Comitum von den Romern auff die Teutschen Volcker
 kommen so jene zwar Hertzogen, das ist krieges Haupter, dieße aber graffen daß ist 5
 richtere in ihrer sprach, der Sachen Natur nach, gar wohl genennet. So hatten auch die
 Teutschen bereits ihre graffen oder Richtere in den Pagis oder Gauen, und zu einen krieges
 zug gehohrten mehr gauen, also mehr graffen unter einem Hertzog. Es waren aber die
 Hertzoge der alten Teutschen gemeiniglich die Reguli oder Fürsten selbst, das ist die von
 uhralten fürstlichen Stamm entsproßen, mithin einen großen strich Landes eigenthumlich 10
 und viele, vermuthlich durch alte kriege erworbene Dienstleute hatten; welche die bey-
 gelegenen freyen Mannen dann auch für ihre Heupter im krieg, undt richter im friedt
 erkenneneten. Und ob also gleich die Amter der Hertzoge undt graffen nicht vollkömmllich
 vor Erblich gehalten worden seyn mogen; |266r| bliebe man dennoch bey den alten Fürst-
 lichen oder wie sie es nenneten koniglichen geschlechtern wiewohl ohne sich so genau an 15
 die Erste Geburth und Erbfolge zu binden. Undt siehet man aus dem Procopio daß die
 Heruli biß in Scandiam geschickt iemandt von königlichen Geblüth von dannen zuholen,
 der sie alß König beherrschen sollen[,] wie wohl Procopius umbstandtlich bemercket daß
 die Macht solcher König sehr beschrenckt gewesen. Gleichwie nun die Fürsten oder ko-
 nige zugleich Hertzoge oder Heerführer der Nation oder Landschafft zu seyn pflegten, und 20
 viel Gauen oder Örtther unter ihrer folge hatten so waren die vornehmsten LandtHerrn in
 oder an dem Gau, gemeiniglich graffen, und besaßen die Dingstühle im Gaw; bey welcher
 Regiments form es denn auch geblieben obschon die Volcker den Francken unterwürffig
 worden[.] Und da die Majores Domus bey den Francken anstatt der Könige meister ge-
 spielt, ist es umb so viel desto weniger zu verwundern, daß die furnehmen Fürsten der 25
 Bayern, Allemannien[,] Aqvitanier, und andere mit ihnen aemuliret, und ihre alte Land-

4 daß (I) die namen (2) nomina L² 5 zwar erg. Lil 5 aber erg. Lil 9 f. von ... mithin
 erg. L² 11 vermuthlich ... erworbene erg. L² 13 nicht vollkommentlich L² 14 werden l
 ändert Hrsg. nach L² 15 wiewohlen L² 17 Scandiam |oder Schweden gestr. | geschickt L²
 17 von (I) dem geblüth ihrer Könige l (2) königlichen Geblüth Lil 18 Procopius (I) deutlich gnug zu
 verstehen gibt (2) umbstandtlich L² 19 oder konige erg. Lil 20 oder ... Landschafft erg. Lil
 20 f. und ... hatten erg. Lil 23 geblieben (I) als die Francken (2) obschohn L² 24–S. 196.2 Und
 ... worden erg. Lil

18 beherrschen sollen: vgl. PROKOP VON CAESAREA, *Historiarum* lib. VI, 15, 27–29. 19 be-
 schrenckt gewesen: vgl. PROKOP VON CAESAREA, *Historiarum* lib. VI, 14, 39, 40.

furstl. Obrigkeit auf gewisse Maaße beybehalten biß Pipinus Caroli Magni Vater aus dem Großhofmeister zum König worden[.]

(§ 14) Was Carolum Magnum betrifft unter welchem daß Reich der francken zu seiner höchsten staffel gestiegen so hat derselbe Desiderium König der Longobarden überwunden, undt deßen Konigreich eingenommen[.] doch die Fürsten- oder Hertzogthümer in Italien nicht abgeschaffet sondern theils bey Longobardischen Geschlechtern gelaßen, theils franckischen Herrn auffgetragen, welches die Exempel der Hertzoge von Benevent, Friul[.] Spolet, Thuscien undt sonsten zuerkennen geben, deren die Historien unter ihm oder baldt nach ihm gedencken. Wiewohl nicht ohne daß Carolus M: die mächtigen Hertzoge verdächtig gehalten, und daher den Tassilon Bayerischen Fürsten entsetzet und ins kloster gestoßen, es geschahe aber solches |266v| nicht absoluta potestate, sondern Judicio procerum auff einem Reichstag. Gegen die Sachsen hat er einen mehr alß dreyßig Jahrgen krieg geführet, undt sie endtlich zum Christlichen glauben so wohl alß zum gehorsam des franckischen Reichs gebracht. Ob nun schohn die Sachsen dießseit Meers eigentlich keine Könige oder große Fürsten gehabt, sondern in Drey Volcker[.] Ostfalen, Engern und Westfalen vertheilet geweßen und jedes Volck wiederumb unterschiedene Herrn oder primores gehabt, wie dann Widikindus genennet wirdt *unus ex primoribus Westfalarum* so waren doch gleichwohl die großen primores in der that daß jenige waß für dießen bey den Allemannis und Francis die Reguli oder Fürsten nahmlieh mächtige LandesHerrn Uhalten fürst. oder koniglichen Stammes[.] dergleichen auch Hengistus et Horsa so aus Alt Saxen in Britanien oder Englandt übergangen und waren auß dem Stamm der Odin a quo plurimi barbararum gentium Reges vom Beda abgefuhret werden und unter deßen Nahmen viele Teutsche einen Gott verehret haben[.] Daher denn kompt[.] daß Widekindus zu Zeiten magnus Dux auch wohl Rex Saxonum bey alten beglaubten autoribus Heißet und ist 25 gewesen aus dem Fürstlichen Stamm, oder Tribu Immedingiorum[.] So zweifels ohn bey

5 und . . . eingenommen *erg. L²* 5 die (1) Longobardische Fursten oder Herzoge (2) Fürsten- *L²*
 14 dießseit . . . eigentlich *erg. L²* 18 f. gleichwohl (1) die (2) die großen unter (a) den (b) diesen
 primoribus | in der that *nicht gestr.* | Fürsten, daß ist mächtige (3) die . . . Primores . . . das jenige . . .
 nahmlieh mächtige *L²* 20–23 dergleichen . . . haben *erg. L²* 23 zu zeiten *erg. L²*
 25–S. 197.5 So . . . zu legen *erg. L²*

9 gedencken: vgl. oben Erl. zu S. 194, Z. 18. 12 Judicio procerum: vgl. TURMAIR, gen. Aventinus, *Annalium Boiorum* lib. IV, 1580, S. 247. 17 *unus . . . Westfalarum*: EINHARDUS, *Annales regum Francorum* z. J. 777, in DU CHESNE, *Historiae Francorum Scriptores* Bd. 2, 1636, S. 240. 22 abgefuhret: vgl. BEDA VENERABILIS, *Historiae Ecclesiasticae* I, 15. 24 autoribus: vgl. WIDUKIND VON CORVEY, *Annalium libri tres*, I, 31, in H. MEIBOM, *Rerum Germanicarum* Bd. 1, S. 638; *Chronicon Mindense*, ebda., S. 554; GOBELIN PERSONA, *Cosmodromium*, Aetas VI, cap. 28, ebda., S. 237; THIETMAR VON MERSEBURG, *Chronicon*, I, 9 (6.).

den Sachsen angesehen gewese[n] wie Tribus Amalorum bey den Gothen und Gonzingorum bey den Longobarden[.] Dergleichen tribus auch bey den Hunnen, Turcken undt Tartern celebrirt worden, alß die jenigen worauß Cingischan, Osman, Tamerlan und andere scytische fürsten entsproßen[.] Denn die jenigen sehr irren welche ihnen eine geringe ankunfft zulegen: Also war auch dieser Widikindus daß furnehmste Haupt der Sachsen, und alß er sich ergeben[,] haben sich die Sachsen auch zu der franckischen Herrschaft bequemet. Nun geben so wohl |267r| die Historien der Carolinischen zeiten, alß der Verfolg der Dinge, daß die primores Saxonum ihre uralte Lande undt Herrschafften mehrentheils frey undt allodiali jure behalten, daher man siehet, wie sie ihr habendes eigenthum kirchen und kloster[n] gegeben, oder sonsten damit nach belieben gebahret. Insonderheit aber ist mercklich daß in Sachsen so viel freye oder Edle Herrn gewese[n], die vor alters ihre Lande vom Reich nicht zu Lehen erkennen, sondern eigenthümlich beseßen, jure allodiali welches eben daß ienige ist, so von etlichen ein Sonnen Lehn (feudum solare) genennet worden. Tanquam sua non recognoscerent nisi a Deo et Sole, undt dieße Bewandtniß hat es gehabt mit den alten Herrn zu Braunschweig undt zu Norheim oder Gottingen welche zwar fürsten gewese[n] undt genennet worden, aber weder Herzoge noch Marck- oder Landtgrafen waren, denn daß hielte man für qualitates feudales[,] biß ihnen solche titel anderwerts undt wegen ander bey gefügten Landt zugeleget, oder Leztens daß Erbliche Landt unter den Nahmen eines Hertzogthums, als aufgetragen Lehn vom Reich erkennen worden.

|267v| So waren auch in Sachsen nicht wenig geringere Herrschafften gleicher Natur welche auch ihren Herren eigenthümlich gehoret, biß sie endlich nach langen Jahren den Nahmen der graffschafften bekommen undt sich in Reichs Lehen verwandelt[,] zu zeiten auch von mächtigern Fürsten auch wohl geistlichen alß feuda oblata umb schutzes willen oder aus zwang oder auch aus Andacht[,] bißweilen auch wegen schuldt undt gegen Geldt (resignata prius in manus principis vel Episcopi proprietate) Lehnsweiße angenommen worden. Darauß den[n] ohn zweifels folget[,] das ohngeacht Carolus M: die Sachsen bezwungen denen Sächsischen herrn ihr Uraltes erbe undt jura territorialia dadurch nicht allein nicht genommen sondern auch großentheils mit keiner Lehndienstbarkeit beschweh-

8 ihre (1) eigentliche (2) uralte L² 10 gebahret, l ändert Hrsg. nach L² 11 oder Edle erg. Lil
12 allodiali, | und also auch den Töchtern erg. u. gestr. | welches L² 17 feudales; (1) So waren auch
nicht wenig (a) Herrschafften (b) geringere Herrschafften gleicher Natur, als Schaumburg wel (2) biß sie
<einander> (3) biß L² 19 kein Absatz L² 24 auch (1) ex devotione (2) aus andacht L²
24 bisweilen . . . geld erg. L² 26 Denn ohnzweifentlich L² 27 bezwungen dennoch denen L²
27 uraltes . . . und erg. L²

13 feudum solare: vgl. I, 11 N. 450, S. 657.

17–19 biß . . . worden: vgl. Erl. zu S. 211, Z. 17.

ret, mithin sub allodiali qualitate verblieben. Undt dahin zielen die worth des Altisten Sächsischen Scribenten dießeit Meeres so noch unter den Keysern Carolinischen Stamm geschrieben, undt also ehe das Reich an die Sachsen kommen

permissi Legibus uti

5 *Saxones patriis et libertatis honore*

alwo libertas nicht das jenige allein sagen will daß man nach gemeinem Verstand darunter begreiffet[,] daß |268r| nehmlich die Sachsen nicht LeibEygen worden sondern auch daß man sie so viehl ihre ErbLandt betroffen zu keinen Ministerialibus oder Dienstmannen noch vasallen gemacht[,] denn dieß wardt libertati von der zeiten Scriptoribus entgegen
10 gesetzt. Undt acht ich in übrigen daß die vielfaltige LeibEygenschaft in Westphalen mehrernteils nicht von Carolo M: hehrkommen sondern viel älter undt von denen Bructeris, Amsivariis und andern Volckern hehrrühret so zur Romer zeiten allda gewohnet welche der Sachse für sich gefunden undt bezwungen alß er über die Weßer gangen undt nach auß zug der Francken jenseit Rheins, in denselben Landen sich Meister gemacht.
15 Zwar ist nicht ohne daß Carolus Magnus damit umgangen seyn mag der Sachsen ErbLande in Lehen zu verwandeln daß sie davon nicht disponiren mogen[,] aber es hat keinen bestand gehabt undt ist mehr in terrorem verordnet gewesen, alß das es zur würcklichkeit kommen, daher Aimvinus lib. 5. von Ludovico Pio seinem Sohn sagt Saxonibus jam quietioribus et Frisiis testamenti factionem |268v| restituit. Et autor vitae Lodovici Pii a
20 Pithoeo editus[:] *quo etiam tempore Saxonibus atque Frisonibus jus paternae haereditatis quod sub patre ob perfidiam legaliter perdidierant imperatoria clementia restituit.* Welches in der that nicht anders sagen will alß jus allodialitatis. Obschohn kein zweifell daß vieler

1 verblieben. | Wiewohl es scheint, daß Carolus Magnus damit umgangen aus dem Erbe Lehen zu machen *gestr.* | Und *L*² 2 dießeit Meeres *erg.* *L*² 6 will (*I*) das (*2*) so man *L*² 8 oder Dienstmannen *erg.* *L*² 9 von deren *L*² 11–14 denen (*I*) Volckern herrühret, so die Sachsen überwunden, und bezwungen, als sie erst über die Weser gangen und in dieselbige Lande eingebrochen, da dann die Bructeri, und andere so sie für sich gefunden, ihnen dienstbar worden. (*2*) Bructeris . . . gemacht *L*² 14 in denselbigen *L*² 17 zur würckigkeit *L*² 19–21 Et autor . . . *restituit erg.* *L*² 20 paternae hareditatis *l* ändert *Hrsg.* nach *L*² 22 that nichts *L*²

4 f. *permissi . . . honore*: vgl. *Annalium de gestis Caroli Magni. imp. libri V.*, 1594, S. 58, z. Jahr 802; von LEIBNIZ neu herausgegeben in *Scriptores rerum Brunsvicensium*, Bd. 1, 1701, S. 120 ff., als *Poetae Saxonis Annales Caroli magni ex editione R. Reineccii emendata ex Msto.* 18 f. jam . . . restituit: vgl. AIMOIN, *Libri quinque de gestis Francorum*, 1602, S. 279, lib. V, cap. X; die Stelle hat den gleichen Wortlaut wie die von Leibniz im folgenden Satz zitierte aus der *Vita Hludowici*. 20 editus: vgl. *Vita Hludowici Pii*, hrsg. v. P. Pithou in *Annalium et historiae Francorum . . . scriptores coetani XII*, 1594, S. 362.

ungehorsamen Lande von Carolo M: dem koniglichen fisco einverleibet worden und Fränckischen oder Sachsischen Herrn zu Lehn gegeben worden, Immaßen bekandt daß man feudalia ad fiscum referiret, und allodialibus entgegen gesetzt[.] So ist auch nicht zu zweiffeln[.] das Carolus M: des Tassilonis güther in Bayern in fiscum regium redigiret, dergleichen auch die Fränckischen Konige vorher gethan, wenn sie feinde oder rebellen 5 vertrieben oder gestraffet[.] Undt weilen die Duces oder Comites in den Provintzen des fränckischen Reichs ohne ansehen geweßen seyn würden, wenn sie selbst keine vornehme Herrn sondern bloße Beamten gewesen dergleichen allerdings ohngewöhnlich wahr, |269r| so geschahe es auch das die Konige oder Keysere die verwaltung der Herzogthümer und zumahl die Graffschafften offt denen Herrn in Lande selbst aufftrugen, wenn sie solche 10 getreu befanden oder in güthe unter sich brachten[.] denen sie dann nicht eben alle mahl nothig hatten de fisco vel proprietate regni eigne feuda einzugeben[.] es wären dann etwa decimae oder andere praestationes regno debitae geweßen. Wenn sie aber den unterworfenen nicht traueten setzten sie frankische oder andere Herrn ein, denen sie die confiscirten Lande feudali beneficio übergaben[.] Und siehet man also wie zwar mancher ein Graff 15 oder Fürst geweßen[.] sein meistes Landt aber in der Graffschafft oder Fürstenthum zu Erbe von dem seinigen, zu zeiten auch wohl durch Heyrath oder auch konigliches geschenck allodialiter gehabt[.] dabey aber die jura fisci verwaltet undt die Reichs unterthanen in der graffschafft regiret. Daher umb so viehl weniger zuverwundern[.] wie es zugangen, daß die Reichs Lehen bey denen geschlechtern blieben[.] welches freylich wohl 20 so leicht nicht geschehen wäre wenn zu Caroli Magni zeiten oder auch vorher bey den teudtschen die Fürsten |269v| Graffen und andere Reichs Mannen nudi *Magistratus*, wie bey den Romern et *ad nutum principis amovibiles* gewesen wie Turrianus vermeinet[.]

(§ 15) Das nach Caroli M. zeiten daß ansehen undt macht der fürsten undt Stande 25 oder jura procerum wieder zu genommen, wirdt von männiglich gestanden, es ist aber

1 Carolo M. (1) in fisco Regio (2) dem koniglichen fisco *L*² 1 worden *fehlt* *L*² 3 gesezet. (1) Und weilen die Duces und Comites vel Graviones die praedia fiscalia in beneficium bekamen; so (2) So *L*² 4 Tassilonis (1) praedia (2) güther *L*² 9 auch *fehlt* *L*² 12 hatten (1) auß ihrem (2) de *L*² 17 f. zu zeiten . . . allodialiter *erg.* *L*² 19 regiret. | Dabey ihnen dann die Ministeriales Ducatus vel Comitatus beygestanden, so auch vom Reich per manus Ducis vel Comitis gewiße güther da (und offt neben ihren allodialibus) zu lehen getragen, biß endtlich zum offtern beyde mit einander vermischet, und zu einem Lehen worden. *erg.* | Daher *L*² 20 ReichsLehen (1) erbe worden (2) successiv (a) gewesen (b) blieben (3) bey . . . blieben *L*² 22 Mannen undt 1 ändert *Hrsg. nach L*²

solches etwas genauer zu beleuchten. Undt muß man zu forderst beobachten daß unter Carolo M: selbst so wohl alß zuvor und hernach keinen LehnsMann ob er gleich praedia fisci vel Regni zu Lehn gehabt, sein Lehn oder graffschafft nuda principis voluntate sondern allezeit ob causam gravem et quidem iudicio procerum genommen worden, wie die
 5 Exempel geben undt Carolus M: selbst gegen Tassilonem nicht anders verfahren[,] also daß sie gantz nicht *Magistratus ad nutum* [. . .] *amovibiles* wahren. Den kindern blieb auch der eltern Lehen undt Graffschafft regulariter[,] wie denn Carolus Calvus (Magni nepos) sagt: *Si comes de regno obierit, [. . .] qui eidem comiti plus familiares et propinquoires fuerint . . . cum Ministerialibus ipsius comitatus [. . .]* |270r| *provideant sive regant, usque dum*
 10 *nobis renuntietur ut filium illius qui nobiscum erit, de honoribus illius honoremus.* Und siehet man wohl daß Carolus Calvus kein Neu recht gemacht, sondern nur aus gedrückt was zu undt vor seiner zeit üblich geweßen. Wie alles mit mehrern zu bekräftigen wahre, wenn man sich bey solchen dingen auffhalten wolte. Daß auch die Konige der francken primae vel secundae stirpis nicht unbeschrenckt, sondern nach den gesetzen oder gewohn-
 15 heiten undt mit genehmhaltung der Stände oder procerum regieret ergibt sich aus dem so bereits erwehnet, und ist von Hermanno Conringio wohl bemercket worden der auch nebenst andern ex Capitulari Ludovici Pii lib 2 c. 2. dieses Kaysers nachdenckliche worth angeführet[,] mit welchen er die Herrn oder proceres angeredet: *Quanquam summa hujus Ministerii in nostra persona consistere videatur tamen et divina autoritate, et humana*
 20 *ordinatione ita per partes divisum esse cognoscitur, ut unusquisque vestrum partem nostri ministerii habere cognoscatur. Unde apparet quod ego omnium* | 270r | *vestrum admonitor esse debeo, et vos omnes nostri adjutores esse debetis. Neque enim ignoramus quid unicuique vestrum in sibi commissa portione conveniat et ita praetermittere non possumus, quin unumquemque secundum suum ordinem admoneamus.* Es haben aber dießes Keyzers
 25 weiches gemuth[,] seiner Söhne ungehorsahm undt innerliche Streitigkeiten[,] sonderlich aber die unter deren Kindern undt Kindes Kindern erfolgete grausahme Einbrüche der

1 beleuchten, *l ändert Hrsg. nach L²* 2 selbst zu *l ändert Hrsg. nach L²* 5 f. also . . . waren *erg. L²* 6 *amovibilis l ändert Hrsg. nach L²* 13 auch (*I*) Regul (2) Reges Francorum (3) die . . . Francken *erg. L²* 17 nachdenckliche *erg. L²* 17 f. worth anführet *L²* 19 consistere videbatur *l ändert Hrsg. nach L²* 24 f. Kaysers (*I*) alzu große gelindigkeit (2) weiches gemüth *L²*

7–10 sagt . . . *honoremus*: im Kapitulare von Quierzy 877, zitiert nach A. LE MIRE (Miraeus), *Rerum Belgicarum Annales*, 1624, S. 403 f; bei J. SIRMOND, *Karoli Calvi et successorum aliquot Francia regum capitula in diversis synodis ac placitis generalibus edita*, 1623, S. 444 f., leicht abweichender Wortlaut. 18–24 *Quanquam . . . admoneamus*: vgl. Conrings Anmerkung zu Pars 3, 2, 1, »non infinitam« von J. LAMPADIUS, *De republica Romano-Germanica liber unus, cum annotatis Hermanni Conringii*, 1671, S. 99; auch in H. CONRING, *Opera*, 1730, Bd. 2, S. 68.

Saracenen in Italien, der Ungarn in Italien undt Teutschlandt undt der Normannen in Teutschlandt und Franckreich veruhrsachet, das die Macht der Keyser und Konige sehr gefallen, der Fürsten aber ihr ansehen gewachsen, zumahl nach dehm man gegen die von Carolo M. beliebte Maxim viel graffschafften undt Lande wieder zu sammen nehmen, undt einem Hertzog wie wohl anfangs sub Missi Regii vel Nuncii Fiscalis nomine auff tragen 5 müßen damit derselbige den Feinden beßer widerstehen kondte. Undt ist daß Hertzogthum gemeiniglich einem solchen Herrn zugefallen, der selbst große |271r| Allodia und Feudalia Territoria beßeßen, also dem werck gewachsen geweßen undt nicht wohl vorbey gegangen werden können. Dergleichen Bewandtniß es mit dem Ducatu Saxoniae zu zeiten Ludolphi, Brunonis, Ottonis und seines Sohnes Heinrici Aucupis gehabt, welche letzten 10 nach abgang des Carolinischen Stamms mit mehrer freyheit regieret, undt selbst endtlich zur Kron gelangett[.] Daß sie aber treffliche bona patrimonialia gehabt weißen die diplomata Heinrici Aucupis, Ottonis Magni[.] auch deßen Sohn und SohnsSohnes, darin sie den Kirchen und Gottes Haußern viel von ihrem Eygenen Patrimonio geben. In übrigen so hatten Caroli M. nachkommen die Lande der fränckischen Monarchi in unterschiedene 15 Königreiche getheilet alß Regnum Italiae vel Longobardorum undt Franciae Occidentalis, so vornehmlich Neustriam und Aquitaniam begriffen[.] item was dießeits der Alpen den Lothariis zukommen so hernach Regnum Lothariense vel Lotharingiae genennet worden; so wohl alß Regnum Burgundie so auch hernach einen eignen Herrn bekommen. Dießeits Rheins aber neben einigen jenseitigen orthen war ein theil Regni Austrasiae undt Regnum 20 Bavariae Ludovico Germanico |271v| zukommen undt von deßen Söhnen getheylet worden. Alß nun dieße Konige in einigen reichen undt sonderlich in Teutschlandt abgangen undt wiederumb Hertzoge auff gewisse Maaß an ihre statt kommen[.] hat man nichts desto minder annoch vom Regno Bavariae vel Lotharingiae gesprochen[.] denen das Sachsenland mit Thüringen geeiniget, auch als ein Königreich an die Seite getreten undt also auch 25 die alte Dignitatem Regni wieder erlanget zu haben geschienen, biß Henricus Saxonum Dux selbst zum Haupt dießer Reiche worden und wie er in Sachsen undt Thuringen vorher gethan andere Herzoge in Bayern, Lothringen[.] OstFrancken undt Schwaben anstatt der Konige mit zimlicher macht regiren laßen, welches der großen National Hertzogthümer

2 die (1) Autoritat (2) Macht *L*² 5 wiewohl . . . nomine *erg.* *L*² 8 gewesen, (1) und also nicht vorbey (2) auch nicht wohl vorbey *L*² 12 trefliche und weitläuffige *L*² 15 die (1) Reichs (2) Teutschen La (3) Lande (a) des Fra (b) der *L*² 17 vornehmlich Neustiam *l ändert Hrsg. nach L*² 18 f. worden. *l ändert Hrsg. nach L*² 19 hernach *erg. Lil* 24 gesprochen, (1) darin (2) dem (a) Saxonia cum Thuringia conjuncta (b) ante Henrici Aucupis (3) denen *L*² 24 denen (1) Sachsen *l* (2) die Sachsen (3) das Sachsenland *Lil* 25 Thüringen vereiniget *L*² 25 auch . . . Königreich *erg. Lil* 26 f. Saxonum Dux *erg. Lil* 29 National- *erg. L*²

Ursprung die (wie gedacht) alß Königreiche geachtet worden und königliche Ministeriales oder Dienstmannen, auch Verweßer der Erb-amter gehabt[,] so gewiße Lande deßwegen in Nahmen der Könige durch Handt der Hertzoge zu Lehen empfangen[.]

(§ 16) Dieße form des Reichs-Regiments in Teutschland ist nun von Conrado I. et
 5 Henrico Aucupe daß ist vom abgang der Caroliner biß auff Keyser | 272r | Friedrich den
 Ersten inclusive zimlich verblieben, und siehet man hieraus wie es zuverstehen daß man
 sagt der Teutschen fürsten macht sey nach der Caroliner abgang circa Henrici Aucupis
 tempora groß worden; Nehmlich also daß große Hertzogthümer wieder entstanden[,] der-
 gleichen nach Tassilonis entsezung eine geraume zeit nicht geweßen[,] gleichwohl aber
 10 wie man siehet, eben gantz keine neue Sach waren, So war auch das jus territoriale
 successorium viel weniger neu, alß welches bey den kleinern Fürstenthümern graff- undt
 Herrschafften von uralten zeiten hehr ehe noch die francken mächtig worden, Nach Ahrt
 der Teutschen Volcker, allezeit bestanden[,] Obschohn solche Fürsten in ihren Landen über
 die freye Leute weniger Macht gehabt alß ihnen Letztens zugewachsen[,] Der Keyserthum
 15 selbst war in der that biß auff die Henricos inclusive so viel alß Erblich[,] in so weit es
 nemlich bey den Teutschen Nationen von alters her erblich zu seyn gepfleget[,] biß der
 Pabst Gregorius VII gelegenheit fandt die teutschen Fürsten geist- undt weltliche | 272v |
 gegen Henricum IV auffzuwickeln, undt unter andern daß wahl-recht alß eine gewißens-
 Sach vorzustellen[,] gleich alß ob man schuldig dem gemeinen weßen, und Reipublicae
 20 Christianae ein taugliches Subjectum auffzusuchen[,] wie solches Bruno ein autor contem-
 poraneus lib. *de bello Saxonico* erzehlet, der Pabst auch selbst von sich geschrieben.
 Baldt darauff wardt denen Keysern ihre Macht die geistliche beneficia deren patronen sie
 doch grosten theils wahren zu vergeben, auch unter einem gewißens schein von den Pab-
 sten abgedrungen; ungeacht fast alle andere Könige der Christenheit dießfals ihr altes
 25 Recht beybehalten[,] Daher die Decadenz des Reichs von solcher zeit an die gelehrten
 beyder religionen billig rechnen. Und obschohn dem Keyser bey dem Vergleich mit dem

1 f. Ministeriales (I) und andere | Erb-Ämter *nicht gestr.* | (2) und (3) oder . . . der L² 6 *Am Rande notiert und gestr.* Frid. I. ultimus Caesarum Absatz Henricus Leo ultimus ducum Absatz Duces (Pom.) (Megalop) L² 6 man heraus L² 7 f. circa . . . tempora *erg.* L² 9 Tassilonis (I) abgang (2) entsezung L² 10 waren. *l ändert Hrsg. nach L²* 11 Fürstenthümer *l ändert Hrsg. nach L²* 13 f. Landen (I) weit weniger (2) über die | Ritter und *gestr.* | freye Leute weniger L² 15 f. in so weit . . . gepfleget; *erg.* L² 19 f. gleich . . . auffzusuchen *erg.* L² 20 f. contemporaneus *l ändert Hrsg. nach L²* 22 deren (I) patroni L² (2) patrons *l* (3) patronen *Lil* 26–S. 203.1 obschohn (I) die (2) bey dem Vergleich mit dem Pabst (a) der Kayser sich noch etwas vorbehalten (b) dem Kayser . . . vorbehalten | worden *gestr.* | L²

20 f. taugliches . . . geschrieben: vgl. BRUNO, *De bello Saxonico historia*, in *Rerum Germanicarum scriptores*, hrsg. von M. Freher, 3. erw. Ausg. von B. G. Struve, Bd. 3, 1717, S. 212 (der apostolische Legat über Erbrecht und dignitas) und S. 216 f. (zwei Schreiben Papst Gregors VII.). 26–S. 203.1 Vergleich . . . Pabst: das Wormser Konkordat von 1122.

Pabst noch etwas vorbehalten [,] so siehet man doch nicht, daß es sonderlich beobachtet werde. Worin sonsten die Macht der großen teutschen National Hertzoge (der Slavonischen Hertzoge in Pohlen undt Böhmen anitzo zu geschweigen) in Bayern Francken Schwaben Sachsen und Lothringen bestanden und wie sie in |273r| ihrem kreyß (so zu sagen) alles dirigiret[,], die Bischoffe Fürsten und graffen so darinnen befindtlich ad placita oder zum kreyßtag beschrieben[,], mit sich in krieg den Keyser zu hülfte geführet[,], auch die Reichs-Lehnen von wegen des Keyzers in kreyß zu übergeben gehabt[,], geben die Historien, undt hat es auch ein gelehrter autor so die privilegia des Erzhaußes Osterreich verthädiget wohl bemercket undt bey der gelegenheit außgeföhret wie daß Marckgraffthum Osterreich so zu vor unter dem Hertzogthum Bayern gestanden, davon entlediget undt selbst zum Hertzogthum worden. Doch ist dabey zu beobachten daß die Keysero hin und wieder in den Landen ihre Einkünffte, villas Regias undt Palatia hatten[,], auch wenn sie gegenwärtig[,], selbst regiereten undt die Justitz administrirten[,], sonderlich aber daß die Fürsten graffen undt Herrn des Hertzogthums ob sie schon ihre Lehnen von den Hertzogen empfiengen dennoch wahrhaftig principes, Comites et Ministeriales Imperii waren; kamen auch daher selbst ad placita Imperii und wurden gantz nicht für bloße Landstande gehalten. |273v| Und dieß ist hauptsachlich der unterscheidt, worinnen die itzige Hertzoge oder andere große Fürsten es den alten Hertzogen zuvor thun; also daß ob schohn sie zum theil so große Lande nicht haben, dennoch ihre Macht darinn auff festern Fuß stehet[,], mithin extensive abgenommen[,], intensive gewachsen. Es hatten aber doch dieße alte Hertzoge ihre eigne Allodial oder Feudal güther in kreyß oder sonst so ihnen Naher afficiret undt darüber sie fast auff itzigen schlag herrn waren[,], daß also eines mit dem andern nicht wie offft geschicht zu vermischen[.]

(§ 17). Solcher zustandt des Reichs der in zimlicher Harmoni bestanden, und zu geschwinder würckung bequem geweßen[,], ist allgemahlig geandert worden[,], zuforderst durch die Pabste welche mehr undt mehr die geistlichkeit an sich gezogen[,], Imperium in

2 sonsten *erg. Lil* 2 f. (der ... geschweigen) *erg. L²* 4 Lothringen | (1) oder Brabant (2) (darunter auch Brabant) *erg. u. gestr.* | bestanden *L²* 7 zu vergeben *L²* 8 es *gestr. L²* 8–11 verthaydiget (1) und bey der gelegenheit ausgeföhret wie ... zum Hertzogthum worden, sehr wohl bemercket. *L² danach l l* (2) wohl bemercket ... worden *Lil danach auch in L² geändert mit* sehr wohl bemercket 11–13 beobachten | (1) daß die Kaysere im Land ihre ... aber *erg. L²* | (2) daß die Kaysere hin ... Landen ihre ... aber *Lil* 19 festern Fuß *L²* 20 gewachsen, *l ändert Hrsg. nach L²* 23–S. 204.9 vermischen. (1) Diese macht der großen Hertzoge ward allmahlig durch theilung gebrochen (2) | (§. 17) Solcher Zustand ... Es ist aber *erg.* | diese ... Herzogthümer zuforderst ... gebrochen worden *L²* 25 ist allmahlig *L²*

8 autor: vgl. Ph. W. v. HÖRNIGK, *Historische Anzeig von ... der ... Privilegierung des ... Hauses Osterreich*, 1688, S. 11 f., 19 f.; vgl. auch IV, 3, S. XXXIV.

imperio formiret, die Keyser excommunicirt undt unter dem Vorwandt der Religion die Rebellion gestarcket undt durch solche innerliche Unruhe veruhrsachet, daß sie in Italien den Meister gespielet[,] die Rechte des Reichs aber sowohl in Italien alß Gallien sehr in abgang kommen. Es haben aber auch die Keyser sich bemühet die macht der großen
 5 Hertzogtümer zu schwachen undt nicht vorhergesehen daß daß Reich darüber selbst sehr außer seiner Consistentz kommen, und die so sie gegen die Herzoge gestarcket auch gegen sie selbst hernach mehr freyheit erlangen würden[,] Es ist aber dieße macht der |274r| großen Hertzogthümer zufferst allmahlig durch deren multiplicirung undt zertheilung gebrochen worden, nicht zwar anfangs alß ob die kinder sich in daß Land getheylet und
 10 Hertzoge worden[,] wie zwar wohl hernach geschehen sondern es ist bekandt daß der Erstgebohrne allein Herzog blieb, die andern Brüder etwa Graffen wurden undt unter ihres altern Brudern gewalt auff gewisse Maaß stunden. Sondern die streitigkeiten verschiedener vornehmer Familien umb daß Herzogthum verursacheten daß zu zeiten ein ieder ein theil zu sich gerißen. Also bekam Bertholdus von Zaringen ein theil des Hertzogthums der
 15 Schwaben oder Allemannen und daß ubrige behielt Friedrich von Stauffen. Fast auff gleiche weiße entstunden drey Herzogthümer in dem großen Lothringen, nemlich Ober Lothringen so noch itzo den Nahmen Lothringen behalten; Nieder Lothringen, ietzo Brandt; undt drittens Limburg. Und zugeschweigen daß vor alters schohn Kärndten und Meranien (ietzo Tirol) von Bayern gesondert war[,] so befließe sich Keyser Friedrich der I.
 20 dieß machtige Hertzogthum noch mehr zu schwachen in dem er zweene Henricos zu vergleichen Osterreich davon trennete, und zu einem Eigen Herzogthum machte. Es war

4 kommen, *l ändert Hrsg. nach L²* 5 zu (1) brechen (2) schwachen *L²* 12 Bruders (1) dependenz stunden (2) gewalt *L²* 12 f. Sondern (1) die Kayser nahmen ⟨an⟩ den streitigkeiten ⟨gelegenheit⟩ (2) die streitigkeiten (a) vornehmer (b) mächtiger (c) verschiedener . . . Familien *L²*
 13 Herzogthum (1) machten *L²* (2) verursacheten *Lil* 18 drittens *erg. Lil* 19 so (1) bemühte (2) befließe *L²* 21 einem eignen *L²*

15 Allemannen: Berthold von Zähringen erhielt 1098 für den Verzicht auf das Herzogtum Schwaben den Herzogsrang für das Herrschaftsgebiet, das er sich im alemannischen Raum südwestlich des schwäbischen Herzogtums geschaffen hatte. 16–18 Ober Lothringen . . . Limburg: In dem an das ostfränkische Reich gekommenen Teil des lotharingischen Königreichs wurden 959 die Herzogtümer Oberlothringen und Niederlothringen eingerichtet. Im niederlothringischen Raum erlangten im 12. Jahrhundert zwei um die Herzogsgewalt konkurrierende Häuser den Herzogstitel: die Grafen von Limburg wurden 1165 als Herzöge anerkannt, die Grafen von Löwen erscheinen seit 1188 als Herzöge von Brabant. 19 gesondert: Kärnten wurde 976 von Bayern abgetrennt und als eigenes Herzogtum konstituiert. In der zweiten Hälfte des 13. Jahrhunderts erreichten die Grafen von Tirol die Herauslösung ihrer Grafschaft aus dem bayerischen Herzogtum. 21 machte: In der Auseinandersetzung zwischen Staufern und Welfen war diesen die bayerische Herzogswürde entzogen worden; 1143 wurde sie dem Babenberger Heinrich II. Jasomirgott übertragen. Als jedoch 1156 Heinrich der Löwe Bayern zurückerhielt, wurde die bayerische Markgrafschaft abgetrennt, zum Herzogtum erhoben und Heinrich II. Jasomirgott zur Entschädigung übertragen.

ihm aber solches noch nicht gnug[,] sondern dießer Keyser so gewiß ein großer politicus, umb seine, daß ist die Gieblingische Famili mehr zu erheben und die Gwelfische (so ihr an Macht undt ansehen nicht wiche) niederzudrucken ließ nicht nach biß er den | 274v | damahligen mächtigen Hertzogen zu Bayern und Sachsen Henrichen den Leuen genandt durch anhezung undt starckung seiner eigenen vasallen[,] Benachbahrten und aemulorum 5 gegen ihn[,] zumahl aber vermittelst der geistlichen Fürsten übern Hauffen geworffen und deßen Lande zerrißen, damit aber zuwegebracht, daß zwar Heinricus Leo der letzte große Hertzog auff dem alten Fuß, aber Er auch selbst den letzten mächtigen Keyser nach Dem alten Schlag gewesen deßen macht nemlich auch ohne Erblande bestehen können. Dießer Keyser gabe unterschiedenen Städten die freyheit. Wie er auch andere befreyte die zuvor 10 unter dem Hertzoge gewesen, alß insonderheit die Fürsten wendischen geschlechts[,] die erhub er selbst zu Herzoge ob sie schon vor her unter dem Hertzog von Sachsen gestanden[,] welches Cranzius erzehlet daß die Herrn die man hernach von Mecklenberg und Pommern genennet aus ErbHerrn sich zu Lehnsleute machen laßen, alß sie die Herzogliche 15 würde angenommen[,] Die Bischopffe Fürsten undt Graffen des Kreyßes oder Herzogthums, welche vermittelst der Herzoglichen Macht zusammen verknüpfet ein Corpus machten, so zu des Reiches diensten fertig, bekamen eine solche freyheit[,] dadurch den Reich selbst nicht wenig entzogen würde[;] sie wolten zwar immediate von Keyser dependiren[,] weilen aber die verwirte zeiten sowohl durch Collision zwischen Philippo[,] Ottone IV und Friderico II alß zwischen | 275r | Friderico II undt den Pabsten einfielen undt 20 baldt darauff die erleschung der Schwabischen keyserl. Lini und daß lange interregnum folgte[,] kam die keyserliche hoheit in großen abgang und zoge ein ieder die praedia et vectigalia imperii dergestalt zu sich[,] das man heut zu tag fast nicht weiß worin sie vor alters bestanden[.] Die Keyser auch bestätigten solches umb ihre parthey zu starcken. Es riße der Gebrauch ein die Reichs Lehen gleich Allodial-Landen unter der Fürsten undt 25 Herrn kindern zu theilen, dadurch sie zwar mit einander geschwacht, daß Reich aber auch

5 f. benachbarten, (1) sonderlich geistlichen (2) und aemulorum | gegen ihn *erg. und gestr.* | zumahl . . . geistlichen *L*² 9–15 Dieser Kayser . . . angenommen *erg. L*² 11 unter den *L*² 12 zu hertzogen *L*² 13 Cranzius also erzehlet *L*² 13 daß diese *L*² 15 angenommen | Wiewohlen (1) dahin stehet, ob sie nicht (2) glaublich daß sie vielleicht zuvor schohn dem Reich mit Lehen (a) verwand gewesen (b) einiger maßen verwand gewesen *gestr.* | *L*² 16 zusammen, *l ändert Hrsg. nach L*² 21 f. darauf (1) das lange Interregnum folgte riße ein ieder (2) nach (a) abgang (b) der erleschung (3) die erleschung . . . und (a) riße (b) zoge ein ieder *L*² 24 starcken. (1) Aus denen H. Rheinischen Erzbischoffen und einigen weltlichen mächtigen Fur (2) Es riße *L*² Er riße *l ändert Hrsg. nach L*²

13 erzehlet: vgl. KRANTZ, *Wandalia*, 1575, S. 136 (lib. 6, cap. 14).

mehr undt mehr verwirret, undt enerviret wurde, undt der unterscheidt zwischen Erb und Lehen[,] darauß die alten einen so großen punctum honoris gemacht, gar in Vergeßen kam, also das nach niemandt mehr bedencken trug seine Erblande den Reich zu Lehen auffzutragen undt sich zum Hertzog oder Graffen davon, machen zu laßen weilen es extra casum
 5 aperturae numehr fast auff eines hinaußlieff. Inzwischen da der Hertzoge so viel undt ihre Fürstenthümer klein wurden, die Keyser auch weinig nachdruck hatten, entstunden viele kriege unter den Nachbahren |275v| undt zerfiel der Landtfrieden welchen zuvor die macht dem Keysere und der Hertzoge ansehen erhalten. Die Ministeriales oder vasalli militares undt andere unterthanen hatten weinig respect vor ihre Herrn undt schlugen sich baldt zu dießem baldt zu jenem[,] die straßen wurden unsicher[,] die Städte welche inzwischen ihre Heupter empor huben, befestigten sich, kaufften sich freyheiten von ihren Herrn vor Geldt oder brachten sie pfandts weiße an sich, verbunden sich unter einander auch wohl mit denen Herrn umb die straßen rein zuhalten undt den Handel fort zusetzen[.] Die Fürsten machten selbst Bundtnüße so wohl untereinander alß auch mit den Außländischen Konigen
 15 sowohl gemeinen frieden zu erhalten alß ihren anverwandten undt Freundten bey zustehen[,] nachdem zum öfftern auswartige Konigreiche an Teutsche Fürstl. Haußer kommen undt mit ihnen durch Heurathen undt sonst vielfaltig verknupffet waren, die Keyser (quos *vestigia antecessorum terrebant*) nahmen geldt von den Italianern, undt ließen alda die Pabste, die vicarios Imperiales undt die Stadte gewehren. Der Hußiten Krieg brachte große ungelegenheit in Teutschlandt[,] wie auch der |276r| Schweizersche Bundt dem sich der Schwabische Bundt entgegen gesezet[,] sonderlich aber rißen die Konige in Franckreich undt Herzoge zu Burgundt zu sich was dem Reich in Gallien undt NiederLanden gebührete[,] biß Maximilian der I. die Niederlanden mit Osterreich vereiniget, undt sich in standt gesehen die alten rechte auff Italien wieder herfur zusuchen, auch durch wieder auffrichtung des Landtfriedens[,] Verfaßung der Reichs Kreyße undt Bestellung des CammerGerichts den Reich wieder ein Gestaldt gegeben. Inzwischen kamen auch die Studia wieder herfür welche in die 1000 jahr verborgen gelegen[,] die Leute legten allmahlig die alte

1 zwischen (I) feudo und allodio fast (a) so viel (b) die macht (2) Erb L^2 2 Lehen darauff *l* ändert Hrsg. nach L^2 2 punctam *l* ändert Hrsg. nach L^2 3 nach *fehlt* L^2 4 Graffen (I) damit *l* (2) davon *Lil* 5 Herzoge | oder dergleichen unmittelbarer Reichsfürsten *erg.* | so L^2 6 *entstunde* L^2 *l* ändert Hrsg. 7 f. zuvor nächst dem Kayser der herzoge ansehen L^2 8 f. Ministeriales (I) und städte (2) | oder vasalli ... unterthanen *erg.* | hatten L^2 10 f. inzwischen ihr haupt empor L^2 11 befestigten sich *erg.* L^2 *irrtümlich eingefügt nach* andere unterthanen, *l* ändert Hrsg. 13–17 Die Fürsten ... verknüpffet waren *erg.* L^2 19–21 Der Hußiten-Krieg ... rißen *erg.* L^2 27 welche ... gelegen *erg.* L^2

18 *vestigia ... terrebant*: HORAZ, *Epistolae* I, 74 f.

rauhe Ahrt ab[,] anstatt des faust rechts begnügte man sich mehr alß sonst geschehen mit richterlichen außspruch oder außtragen. Theilß fürstenthümer wahren inzwischen durch zusammen wachung oder auch durch viele anheim gefallene oder sonst erworbene Graff- undt Herrschafftten wieder mächtig worden, kundten also die Ruhe im Reich mit nachdruck beforderen undt ihre Unterthanen in Zwang halten. |276v| Undt bey dießem Zu- 5 standt Teutschlandes wardt Carl der fünffte Maximiliani I. SohnesSohn, König zu Hispanien undt Neapolis Ertzherzog zu Osterreich undt Hertzog zu Burgundt zum Keyserthum erhoben[,] deßen Bruder Ferdinandus auch baldt darauff die Königreiche Hungarn und Bohmen erwarb. Weilen aber dieße große Macht iederman in furcht gesetzt undt der ReligionsStreit entstanden[,] da besorget worden der Keyser wolte unterm schein des 10 Schutzes der Kirchen, und der alten Religions Gebrauche, die Teutsche freyheit unterdrücken, sindt Bundtniße gemacht undt kriege geführet worden darinn auch Romisch-Catholische den protestirenden bey gestanden[,] biß Ferdinandi I. friedfertigkeit alles beygelegt, undt die gemüther besanfftiget[,] dabey es Maximilianus II. erhalten, Rodulphus aber und Mathias durch ihre Nachlässigkeit die Verbitterungen wieder zunehmen laßen; 15 darüber ein grausamer undt Langwieriger Religions krieg entstanden der durch den Westphalischen friedenschluß also geendiget worden daß die keyserl. hoheit und die freyheit der stande in die Wage gesetzt und damit der Religions- so wohl als profan-frieden festgestellet worden.

|277r| (§ 18.) Dieß ist nun eine kurtz gefaßete doch grundtliche vorstellung so viel zu 20 gegenwertigen zweck nothig von den Uhralten form des Teutschen Reichs[,] auch von der Keyseren Macht und der stände freyheit deren man nicht wohl umgang haben konnen, weilen Turrianus dieß unbegründete obschohn von einigen aus unkunde beliebtes assertum zum fundament seines gantzen gebaues setzet daß die Teutsche Fürsten ursprünglich wie bey den alten Romern *nudi Magistratus, et ad nutum Caesaris amovibiles* geweßen[,] 25 deßen er sich bedienen will, nicht nur ihre Hochachtung zu vermindern sondern auch ihre

1 mehr . . . geschehen *erg. L²* 4 mit mehrern nachdruck *L²* 6 Maximilian I. *l ändert Hrsg. nach L²* 6 f. Maximiliani . . . Neapolis *erg. L²* 7 Burgundt; *l ändert Hrsg. nach L²* 9 Macht (1) ein großes Nachdenken verursacht (2) jederman *L²* 13 Ferdinandi I. (1) mode (2) sanfftmut (3) Friedfertigkeit *L²* 15 aber ein *l ändert Hrsg. nach L²* 15 durch . . . nachlässigkeit *gestr. L²* 16 Religions- *erg. L²* 20 gründliche (1) erzehlung (a) der (b) vom ursprung und fortgang des Rechts (c) von alter (2) vorstellung *L²* 21 von der *L²* 21 Teutschen Reich *l ändert Hrsg. nach L²* 24 gebaues gesezet *L²* 25 amovibilis *l ändert Hrsg. nach L²*

21 den . . . form: maskuliner Gebrauch ist als »ungewöhnlich« belegt; vgl. GRIMM, *Deutsches Wörterbuch*, Bd. 3, 1863, Sp. 1899. 25 *Magistratus . . . amovibiles*: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 70.

jura selbst zu verdunkeln undt gegen sie zu schließen daß solches unbeschrencktes Recht der alten Romischen Keyser annoch subsistire, in so weit ihm nicht ausdrücklich derogiret, mithin der titulus codicis de Cursu publico undt andere dergleichen tituli juris publici Justinianeï annoch in krafftten. Dahingegen man erwiesen, daß die Heutigen Romischen

5 Keyser so viehl Teutschlandt betrifft nicht der alten Romischen | 277v | Keyser so Teutschlandt nie bezwungen sondern der teutschen Konige der Francken Allemannen, Sachsen, Gothen, Burgundier, Longobarden, Beyern, Thuringer etc. nach folger seyn undt daß solche Konige nicht unbeschrenckt, sondern nach den gesetzen undt gewohnheiten geherschet und die wichtigen Dinge mit den proceribus oder Standen beschloßen. Daß unter ihren

10 Ständen zum offtern mächtige Herr gewesen so ihre eigne Landt fast auff gleichen schlag alß die Konige selbst[,] doch unter höherer Bottmäßigkeit regieret; undt alß damahls bereits eine Landes Fürstliche Obrigkeit vorgestellet. Daß ein großes theil der procerum ihre domania oder Lande als Erbe[,] allodiali jure, in patrimonio gehabt[,] theils weilen sie mit beybehaltung deß ihrigen sich denen fränckischen oder andern konigen untergeben, theils

15 weil ihnen der vertriebenen feindlichen Herr Lande von den Konigen wegen wohl Verhaltens geschencket worden, zugeschweigen waß ein oder ander durch Heyrath kauff oder sonsten an sich bracht[.] Daß denen mächtigen Landt|278r|Herrn oder fürsten zugleich nach gewohnheit der Teutschen auch umb mehrern ansehens willen so wohl alß auch zu beßerm widerstandt gegen die feinde die hohen dignitäten der Hertzogen undt graven

20 oder Richtere in der Provintz oder im Gau auffgetragen worden, Undt also zwar offt die qualität eines Graffen oder Hertzogs mit anklebenden ReichsGüthern ein Lehen gewewen[,] das meiste Landt aber (deßen intuitu daß hohe Amt vornehmlich gegeben worden war) Erbe geblieben[.] Daß von Uralten zeiten her die feuda jure quodam successionis beym geschlecht blieben[,] auch nicht als ob gravem causam judicio procerum genommen

25 worden. Daß daher man die Lehen bey vielen mit den Erbländern allmahlig confundiret

1 zu (1) inferiren (2) schließen L^2 1 solches (1) absolutes (2) unbeschrencktes L^2 3 titulos *l* ändert Hrsg. nach L^2 4 Kräfftten | Auch weilen alles so die Fürsten haben ein gesche *Textrand abgebröckelt* der Kayser sey, nemo autem donasse p. (-sumatur), *erg.u. gestr.* | Dahingegen L^2 4 daß *Unterstreichung erg. Lil* 4 f. Romischen (1) Kaysere Teutscher Nation (2) Kaysere, soviel ... betrifft L^2 5 f. so ... bezwungen *erg. L^2* 6 f. Allemannen ... Burgundier, *erg. L^2* 7 etc. (1) Successores (2) Nachfolger L^2 8 nach dem *l ändert Hrsg. nach L^2* 9 Daß *Unterstreichung erg. Lil* 9 f. ihren | proceribus oder *erg. u. gestr.* | Ständen L^2 11 als ... selbst *erg. L^2* 11 Bothmäßigkeit (1) beherrschet (2) regiret L^2 11 und also L^2 12 Daß *Unterstreichung erg. Lil* 13 domania oder *erg. L^2* 17 Daß *Unterstreichung erg. Lil* 18 f. auch ... feinde *erg. L^2* 19 hohen dignitätẽ *l ändert Hrsg. nach L^2* 23 Daß *Unterstreichung erg. Lil*

3 titulus: *Corpus Juris civilis, Codex 12, 50.*

undt es endlich dahin gediehen daß man die meisten allodialia in feuda oblata verwandelt[,] die Hertzogliche graffliche oder dergleichen würde zuerlangen, und schließlich daß ob zwar keine geringe Veränderungen die Macht der Keyser und stande betreffend | 278v | in Reich vorgangen[,] doch die angeführte principia allezeit beständig blieben[,] in dem die fränckischen Konige undt sonderlich zuletzt Carolus M. die kleinere fürsten zwar stehen 5
 laßen[,] aber die großen Duces Nationum abzuschaffen getrachtet, welche doch bereits unter den Carolingiis sich wieder gereget undt mit deren abgang wieder vollig autorisiret, aber lange hernach dero Lande in kleinere Hertzog- undt Fürstenthümer durch streitigkeiten und Erbtheilungen wieder zerrißen, darüber aber der Keyser undt des Reichs autoritat in den provinzien nicht weiniger alß pax publica [,] welche vermittelst der große Hertzoge 10
 in vigore blieben war, auch sehr zerfallen[,] die keyserl. Einkünffte verlohren oder weg gegeben[,] daß faustrecht ein geführet und alles wohl kleiner Kriege undt Fehden worden; biß durch zusammen wachung der Territorien wiederumb mehr mächtige Fürsten auffkommen[,] daß Keyserthumb auch auff ein großes Hauß gelanget; undt dann endlich die gegenwartige in den Reichs Constitutionibus verfaßete form entstanden. 15

| 279r | (§. 19) Aus dießem folget nun nicht zwar des Turriani, und seines gleichen Autorum Regel daß das unbeschrenckte Recht der alten Romischen Keyser alß Constantini, Theodosii, Justiniani den iezigen Keysern nach dem jure publico Codicis Theodosiani vel Justiniani zu komme[,] in so weit ihm nicht außdrücklich derogiret, sondern eine andere mehr richtige, undt in der Vernunft so wohl als observantz gegründete Maxim, daß 20
 das Recht der alten Teutschen Konige, undt Keyser alß Caroli Magni, Ottonum[,] Henricorum, Fridericorum, annoch bestehe[,] in so weit ihm nicht derogiret worden. Undt weil solches Recht der Keyser bereits von uralten zeiten hehr seine schrancken gehabt durch die Landt übliche gebräuche der Teutschen Volcker und bey ihnen eingeführte placita procerum oder Reichstäge[,] jura radicata in territoriis allodialibus pariter ac feudalibus, 25
 oder die den selben anklebende hohe Landes Obrigkeiten: so erscheinet darauß[,] das die änderung in diesem Punct so groß nicht alß die der Dinge nicht wohl berichtete vermeinen[.] | 279v | Die Hauptänderung bestehet in gantz andern Sachen; nemlich nicht in jure

1 f. meisten territoria allodialia (1) zu feudis oblatis worden (2) in . . . verwandelt *L*² 2 f. daß *Unterstreichung* *erg. Lil* 3 betreffend im *erg. L*² 4 doch . . . blieben *erg. L*² 5 f. und . . . aber *erg. L*² 10 in . . . publica *erg. L*² 11 f. die . . . eingefuhret, *erg. L*² 14 Kayserthumb (1) auch auff ein großes Hauß beständig kommen und von dem Luxemburgischen hauß auff Osterreich (2) auch *L*² 15 Reichs (1) Abschieden (2) Constitutionibus *L*² 17 f. als . . . Justiniani *erg. L*² 18 f. Kaysern . . . Justiniani *erg. L*² 19 weit ihn *l* ändert *Hrsg. nach L*² 20–22 daß . . . worden *unterstr. L*² 25 radicata insignium familiarum in *L*² radicata | insignium *streicht Lil* | in *l* 27 alß der die *l* ändert *Hrsg. nach L*²

statuum comitali et territoriali so uhralt sondern an seiten der Keyserere darin[,] das durch verwirrung der zeiten undt nachlaßigkeit der Regenten die Taffel güther oder Domania des Reichs verlohren gangen undt die Reichs Vogtheyen undt jura über die geistlichen güther undt ReichsStädte in abgang kommen[.] Hingegen an seiten der Fürsten undt Stände be-
 5 stehet die änderung meist darinn, daß die dem Reich mittelbahr Verwandte[,] welche vor alters auch ad placita Imperii kommen[,] zu bloßen Landtständen worden, und daß nach-
 dehnm Österreich mit Spanien auch bey einem Hauß kommen undt frembde mächtige
 Potenzen sich in die reichs sachen eingelaßen[,] andere außwärtige Potenzen auch darein
 verwickelt und darüber die wichtige Reichs sachen zu einem Europaeischen negotio wor-
 10 den. Wie solches der Münstersche friedenschluß gezeiget; Nachdem aber nunmehr im
 gantzen Reich ein gemeinsahmes wahres interesse waltet gegen die gegenwärtige sorgsa-
 me Macht einer ausländischen kron, so ist dieß gewiß die rechte zeit die wahre einigkeit im
 Reich zwischen Haupt undt Gliedern nicht |280r| nur wieder zubringen sondern auch vor
 lange Jahre zuversichern[,] wozu aber keine gehäßige Schrifften auff Turrianischen schlag
 15 noch solche Consilia gehören die bey keyserlichen Mayt gegen die Hohen reichsStände
 durch falsches angeben eine Verbitterung veruhrsachen undt bey Geist- oder Weltlichen
 den unbesonnenen Religions-eifer auß der Asche darinn er glimmet wieder auffblaßen[,]
 sondern vielmehr eine aufrichtige zusammensetzung, da man auff realia gehe, undt umb
 der kleinigkeiten undt formalien willen, die gemeine wohlfahrth nicht außer Augen setze.
 20 Ein jeder recht gesinnter Teutscher Patriot wirdt die keyserliche höchste würde vor ein
 nothwendiges grundstück gemeiner wohlfarth halten, es wirdt aber auch ein ieder Ver-
 ständiger wohl begreifen, das die Verachtung undt Verunglimpfung der hohen Reichs-
 Stände, keyserlicher Mayt zu keinem angenehmen dienst gereiche, noch die gemeine ruhe
 befordere.

3 geistlichen güthern *l ändert Hrsg. nach L²* 5 f. welche . . . kommen, *erg. L²* 7 Österreich
 . . . und *erg. L²* daneben am Rande: ¶ *l* 8 sich tieff *L²* 8 eingelaßen | und der Teutschen freyheit
 nahegetreten *gestr.* | andere *L²* 9 f. worden; | welches nicht ehe abzustellen *erg. u. gestr.* | *L²* 10 Bis
 zum Anfang von Abs. 20 in *L²* Textzerstörung durch Brandschaden, so daß nur noch Zeilenenden und am
 Rande notierte Zusätze oder Änderungen erhalten sind 20 keyserliche (1) hoheit *l* (2) | aller *gestr.* |
 höchste würde *Lil* 22–24 Auf dem stark beschädigten Bl. 68r von *L²* ist die Fortführung des Abs. 20
 nach wohl nicht erhalten; im Anschluß vorhanden sind (vor Worten am Ende des Blattes, die dem Beginn
 des Abs. 20 entsprechen) Reste von ca. 15 Zeilen *lat. Textes*, zu denen sich weder in *l* noch in dem über *l*
 hinausgehenden Schlußteil von *L²* eine Entsprechung findet; daneben am Rande erhalten: 1. erweitertes
 Zeilenende: (1) *compelit domi*, (2) *id est in imperio*, 2. die *gestr.* Zusätze: *nec in territoriis statuum ad*
actum sowie foris dignitas autoritasque maxima in orbe Christiano 24 befordere, *l ändert Hrsg.*

7 einem Haus: die dynastische Verbindung Österreichs und Spaniens unter habsburgischer Herrschaft
 seit 1506/16.

(§ 20). Damit aber alles beßer gefaßet undt wohl unterschieden werde[,] so ist ferner zu beobachten, |280v| daß obschohn in kurtz vorhehr gesetzter Regul das recht der alten Teutschen Keyser Carolingiorum, Ottonum, Heinricorum, Fridericorum pro mensura potestatis Caesareae originaria von uns gesetzet worden; undt auch in puncto potestatis so wohl als in puncto restringendae potestatis absolutae in der that dafür zu halten, dennoch in puncto potestatis plenae die keyserl. hoheit (wie paradox es auch den unberichteten scheinen mochte) gewachsen, also daß anietzo mehr als zu zeiten der alten Teutschen Keyseres gesaget werden kan, daß keyserliche Mayestät ein brunquell aller hohen würde, jurisdiction undt Macht. Dieweilen nehmlich in alten zeiten viel fürsten undt Herrn ihre Fürstenthümer undt Lande nicht von keyserlicher Mayestätt zu Lehn hatten sondern von niemandt alß Gott erkantten, also daß ein fürnehmer fürst vom stamm der alten Gwelffen seinen Sohn weil er am keyserlichen Hoffe ein Landt Lehens weiße zu geschenck angenommen, nicht mehr sehen wollen aus einbildung daß solcher dadurch libertati vel nobilitati suae derogiret. Daher auch ein Keyser diem omnibus fastis signandum commendavit, ob Imperium novo Principate auctum nehmlichen *⟨Folgetext fehlt⟩*

⟨L³⟩

|68v| [. . .] ein Ka[yser] diem omnibus fastis signandum commenda[vit – – – weil ein] machtiger Erb-ReichsFü[rst] sich endtlich dahin [bewegen] laßen, daß er sein Land dem Reich a[ufgetragen] und wiederumb von kayserlicher Ha[nd] zu Lehen empfangen, wovon

1 f. ferner *erg. Lil* 4 worden. *l* ändert Hrsg. nach *L*² 4 f. nach auch Einfügungszeichen, zugehöriger Text entsprechend »in . . . als« zerstört *L*² 7 f. Keyseres zu gesaget *l* ändert Hrsg. nach *L*² 11 daß es fürnehmer *l* ändert Hrsg. nach *L*² 11 nach Fürst Einfügungszeichen, zugehöriger Text entsprechend »vom . . . Gwelffen« zerstört *L*² 13 f. suae (1) praejudiciret (2) derogiret *L*² 14 derogiret (1) undt ein *l* (2) Daher auch ein *Lil* 17 f. nach commenda Zeilenende u. Rand zerstört, weil ein] *erg. Hrsg., Folgezeile* (1) ob novum Principatum Imperio quaesitu Zeilenende u. Rand mit Stufe (2) zerstört, Folgezeile | weil ein *gestr.* | (a) fürnehmer *F* (b) machtiger *L*² 18 [bewegen] *erg. Hrsg.* 19 nach a Zeilenende u. Rand zerstört *L*² 19 nach Ha Zeilenende u. Rand zerstört *L*²

11–14 also . . . derogiret: Zur welfischen Tradition über Ethico Graf zu Altorf und Ravensburg und seinen Sohn Heinrich vgl. BÜNTING, *Neue, volständige, Braunschweigische . . . Chronica*, 1620, Teil 4, S. 556 f. 17–19 ein Ka[yser] . . . empfangen: Gemeint ist die Auftragung welfischen Eigenguts an das Reich durch Otto das Kind und seine Belehnung mit dem zum Reichsfürstentum erhobenen Herzogtum Braunschweig-Lüneburg durch Kaiser Friedrich II. am 21. August 1235. Vom Befehl des Kaisers, diesen Tag »omnibus annalibus asscribi«, berichtet GOTTFRIED VON ST. PANTALEON, *Godefridi monachi S. Pantaleonis apud Coloniam Agripp. annales*, z. J. 1235, in FREHER, *Rerum Germanicarum scriptores*, Bd. 1, S. 400; vgl. auch Leibniz' Verwendung dieser Stelle in I, 8 N. 11.

viel [weiteres] angeführet werden köndte. Nachde[m] numehr die Reichs Fürsten
 d(u)[rchweg alle] ihre Land und Leute, auch hohes re[cht und] würde, vo(n) kayserlicher
 [Majestät zu Lehen] er[halten,] mithin alle ihre mach[t aus der] kayserlichen ursprünglich
 herqvill[et,] so ist dadurch Caesareae Majestatis potestas amplioris extensionis worden,
 5 worinn dann eigen[tliche] plenitudo bestehet. Dann weil die Reichs Constitutiones zum
 offtern (v)[on der] Vollkommenheit der kayserlichen gewal[t reden und] denen gar nicht
 beyfall zu g[eben ist,] so darauß ein bloßes Complement oder [-] Ehrenworth machen
 wollen, so kan m[an] sehen, wie diese per Leges publicas autorisirt[e - - -] sehr wohl
 gegründet. Alles bey dem Reich gehet an entweder das ganze Corpus Imperii, oder deßen
 10 thei[le - - -] provinzen und stände. [- - -] Stände v[on] (der) kayserlichen [- - -] | 69r |
 [- - -] aber zeigt sich die kayserliche Macht nicht nur im ursprung, sondern auch im
 fortgang selbst und lauff der geschaffte, weil
 <25 Zeilen weitgehend zerstört>
 <Zeilenende mit Zusatz am Rande> krafft deren personae talis a jure spiritum vitamque
 15 habentis unitas constitutiva, adeoque Reipublicae vel Imperii
 <1 Zeile zerstört>
 <Zeilenende mit Zusatz am Rande> krafft oder jure supremi placiti allein
 <ca. 12 Zeilen weitgehend zerstört>
 <Zeilenende mit Zusatz am Rande> Eine gleiche bewandtniß hat es auch bey dem Exercitio
 20 potestatis judicariae
 <2 Zeilen zerstört>
 <Zusatz am Rande> alda nicht weniger plenitudo potestatis Caesareae herfür leuchtet, und
 wird

1 nach viel und Ansatz zu Folgewort Zeilenende u. Rand zerstört L² 1 [weiteres] erg. Hrsg.
 1 numehr (1) niemand mehr (2) die L² 2 nach d(u) Zeilenende u. Rand zerstört L² 2 d(u)[rchweg
 alle] erg. Hrsg. 2 nach re Zeilenende u. Rand zerstört L² 2 und] erg. Hrsg. 2 f. nach
 kayserlicher Einfügungszeichen, zugehöriger Text zerstört L² 3 [Majestät zu Lehen] erg. Hrsg.
 3 nach er Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeilen (1) und also (2) alles von kayserlicher May Zeilenende
 u. Rand zerstört hehrkomt (3) mithin L² 3 aus der] erg. Hrsg. 4 dadurch (1) plenitudo vel
 universalit Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeile (2) Caesareae L² 6 (v)[on der] erg. Hrsg.
 6 nach gewal Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeile (1) reden, und (2) denen L² 6 reden und]
 erg. Hrsg. 7 ist,] erg. Hrsg. 8 diese (1) bey dem Reich (2) per . . . publicas L² 8-10 nach
 autorisirt Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeile (1) expression. (2) sehr L² 9 nach gegründet.
 Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeilen (1) nun alles bey dem Reich entweder (a) singulis (b) die Reichs-
 provinzen insonderheit, oder (aa) die Reichs (bb) das ganze Corpus Imperii, oder deßen provinzen und
 stände angehet, und der (aaa) theile (bbb) Stände macht (2) Alles . . . deßen thei Zeilenende u. Rand
 zerstört provinzen . . . stände. L² 11 f. zeigt . . . weil erg. L² 11 nur (1) als ein brunqvell, sondern
 auch (2) im L²

<ca. 14 Zeilen weitgehend zerstört, unterer Blattrand zerstört>

[69v] der hohen kayserlichen Verordnung sehe, daß nicht im fall es die nothdurfft des gemeinen Besten erfordert, von kayserlicher Mayt nach den gesezen und mit be[obachtung] gehöriger Requisitorum, darinn eine Maaß gegeben werden könne. Ob schohn dieses nicht allezeit ordinario et statu juris exercitio, sondern [— —] in subsidium, et per remedii 5 modum geschiehet[,] dahingegen der Stande Hohe Landesobrigkeit in effectu juris ordinario et regulari, ac summae potestatis exercitio provisionali sich immerfort beständig zeig[et] ohne abgang deren hoheit und würde, ob schohn diese ihre superioritas [— —] oder nach gelegenheit suprematus et potentat[us] sub omnium supremo Caesare, et exercitio subsidiari summae potestatis Imperialis auch selbst in den Land- oder provincial- 10 Geschäften, stehet. Kan man also gar wohl nach Caesarini Fürstenerii worthen[,] die Turrianus pag. 22. angefuhr[et.] sich also maßigen; ut cum Dignitas ordi[nis] extollitur, Caesaris Majestas conserve[tur] ostendaturque fastigium Caesare[um] paulo sublimius (addo et amplius) esse quam <s>iibi persvadent. Also ob gleich [— —] die kayserliche Majes[tät] vor den Brunqvell aller würde und macht im Reich zu halten, [so teilt man 15 jedoch] nicht die meinung w[elche] Turrianus und einige andere wollen (doch nicht diejenigen hochgelehr[ten] die er zwar pag. 69. und 70 zu dem [nachweise] anfuhr[et]), daß die Fürsten nudi magistratus *ad nutum Cae[saris] amovibiles* gewesen, und ihre Lande sämtlich aus bloßer kayserlicher gnade zu geschenck bekommen, also daß (p. 21) *die Kaysere fast alles im Reich von sich geben* und (p. 1[7]) die Reichsstände ihre *ansehnliche* [Lande, 20 auch] *recht und gerechtigkeiten* [. . .] *der kayserlichen gna[d] und belehnung allein zu dancken* [. . .] *und gar nicht mit schehlen augen anzu[sehen haben,] daß da sie so ansehnliche Fürstenthum La[nde] hochheiten und Regalien von* [. . .] *kayserl. [Majestät] beneficiario Feudi titulo erlang[t haben, dieselbe] auch eines von ihren Reservaten de[r Taxischer] Famili zu Lehen aufgetragen[.]* Welch[e — —] asserta auß obigen sich selbst [— —] 25

3 f. gesezen (1) darin eine Maaß (2) mit observirung (3) mit be *Zeilenende u. Rand zerstört* L²
 5 nach sondern *Einfügungszeichen, zugehöriger Text zerstört* L² 6 in (1) exercitu (2) effectu L²
 8 nach superioritas *Einfügungszeichen, zugehöriger Text zerstört* L² 14 nach gleich *Einfügungszeichen, zugehöriger Text zerstört* L²
 20–25 nach (p.1 *Zeilenenden u. Rand zerstört* L², das *Zitat erg. Hrsg. nach CAESAREUS TURRIANUS, Glorwürdiger Adler, 1694, S. 17.* 22 dancken (1) haben, und sich also damit billig zu vergnügen noch das Ta *Zeilenende zerstört* Haus (2) und L² 25 nach Welch *Zeilenende u. Rand zerstört, Folgezeilen* (1) spizig sowohl als (2) asserta wie spizig (3) unbegründet (4) asserta L²

11–13 Caesarini . . . sublimius: vgl. LEIBNIZ, *Caesarini Fürstenerii de Jure Suprematus ac Legationis principum Germaniae*, 1677, (IV, 2 N. 1), S. 15, Z. 12, 18 f. 16 f. (doch . . . anfuhr[et]): Genannt sind J. G. Kulpis, J. F. Rhetius, N. Myler von Ehrenbach sowie L. Hugo, zu welchem angemerkt wird, daß er »Praeses istius Collegii ist, worin Fürstenerius als Raht sitztet«. 25–S. 214.4 auß obigen . . . verwandelt worden: vgl. die Absätze 16–18.

daß die geistliche Fürsten und Stände alle das [---] durch ⟨f⟩[reyge]⟨big⟩keit [---]nd Herrn erlan[get ---] | 19r | zur Gnüge aus Obigen zu erkennen, daß ein großes theil der weltlichen Reichsfürstlichen Lande, von den alten Erbherrn dem Reich aufgetragen oder zugewendet, und auß eigenthum in Lehen verwandelt worden[.]

- 5 (§. 21) Weil nun dergestalt die Grundregel der kayserlichen Macht in den Teütschen Landen gesezet, und befestiget[,] nehmlich nach dem Maaß des Rechts der alten teutschen Könige und Kaysere so fern demselbigen nicht derogiret; so wäre ferner zu erwegen, worinnen etwa die derogationes beruhen mögen, und wie zwar die kayserliche Macht regulam primariam mache, aber auch hingegen die Landesfürstliche obrigkeit regulam
10 subalternatam dargebe, so die vorige per modum exceptionis restringiret werde. Nehmlichen Exceptio vel derogatio fit titulo particulari vel universaliss[imo]. Und zwar titulo particulari geschicht solches wenn ein Reichs Stand ein gewißes Recht, oder privilegium entweder durch ausdrückliche concession erhalten, oder auch immemoriali tempore hehr-
15 und Regalia die auß der hohen Landesobrigkeit fließen und ist man also der Regel gar nicht entgegen[,] so Turrianus aus dem Paurmeistero[,] Lampadio und andern cap. 1. §. 4. p. 27.[.] cap. 2. §. 4. p. 75. anführet. Ad Caesarem pertinere quae non sunt statibus concessa. Nur daß er dicta p. 27. de suo irrig dazu thut[,] status müsten alle ihre jura *ex Legibus Imperii specificè* beweisen[,] da doch deren Viele titulo universalis juris territorialis behauptet werden[.] Und dieß ist eben worinn Turriani Mißschlag großen theils besteht, daß er denen Reichs-Ständen die Last aufbürden will, eines iedweden Rechts oder juris Regalis acquisition in Sonderheit zu beweisen, welches eine trefliche materiam inquisitionis politicae abgeben würde[,] ärger als die recherche de la noblesse in Franck-

1 nach das Zeilenende u. Rand zerstört L² 1 am unteren Rande bei ⟨f⟩[reyge]⟨big⟩keit etwa 2 Worte zerstört L² 2 bei erlan Zeilenende, Rand und unterer Blattrand zerstört L² 6 f. befestiget (1) worden, nimium ex mensu (2) nehmlich (a) ex mensura juris antiqui Regum et Caesarum Germanicorum (b) nach . . . Kaysere L² 7–10 derogiret (1) ist nun hinwiederumb zu bedencken worinn | etwa die derogationes (a) bestehen (b) beruhen mögen, *nicht gestr.* | und wie die hohe Landesfürstliche Obrigkeit, per modum exceptionis (aa) sub regul (bb) unter der Regel stehe, und subalterniret (2) so wäre . . . restringiret werde. L² 8 zwar (1) potestas Caesarea (2) die kayserliche L² 9 hingegen (1) der kayserlichen macht also subalterniret, daß (2) die Landesfürstliche L² 12 f. Recht, (1) als etwa einen zoll, nundinas oder ander privilegium etc. durch kayserliche (2) oder . . . durch L² 13 ausdrückliche (1) begnadigung (2) concession L² 13 immemoriali tempore *erg.* L² 14 so . . . muß *erg.* L² 15–20 und ist . . . behauptet werden *erg.* L² 20 Turiani L² ändert Hrsg. 22 welches . . . kommen kan *erg.* L²

16 Paurmeistero: T. PAURMEISTER, *De Jurisdictione imperii romani libri II*, 1616. 16 Lampadio: J. LAMPADIUS, *De republica Romano-Germanica*, 1671. 23 recherche de la noblesse: 1666 hatte, wie gelegentlich bereits zuvor, eine Überprüfung der Adelstitel stattgefunden, um Personen, die unberechtigt das Adelsprivileg der Steuerfreiheit in Anspruch nahmen, wieder der Steuerpflicht zu unterwerfen.

reich, da auch die ältesten Familien ihren adel mit brief und Sigeln beweisen oder geld geben sollen[.] Dergleichen Chicane im Reich keinen andern als turbatoribus pacis publicae in Sinn kommen kan[.] Dahingegen vielmehr die Sach also anzusehen; daß regula supremae potestatis Caesareae in der Stande Landen quoad exercitium ordinarium, per exceptionem generalem sublimis juris territorialis limitiret wird; und dieser exceptioni 5 universali, per Replicam magis specialem hinwiederumb in certis juribus Caesari reservatis derogiret werden müße. Solches ist nun in täglicher observanz und gemeinem beyfall gegründet; iedermann hält dafür[.] die Reichsstände können in ihren Landen alle anordnung und Verfügung thun, die weder denen gemeinen rechten, noch dem gemeinen besten entgegen. Es sey denn ein anders in gewissen dingen versehen und hehrbracht[.] Daher 10 denn auch die Reservata Caesarea quatenus sunt istius Regulae derogatoria, ausdrücklich von den autoribus benennet und erzehlet, und keines weges | 19v | ex universali principio deriviret werden, ausgenommen die jenigen, welche zwar ihr exercitium im Land haben, aber doch ihre würckung außer Landes erstrecken, und frembde jura rühren, als vectigalia, Nundinae, jus monetae (wo es nicht acquiriret) und viel dergleichen mehr[.] welches aber 15 also eigentlich nicht unter die jenigen Reservata Caesaris vel Imperii zu zehlen, so juri territoriali derogiren weil deren objectum nicht unter dem objecto juris territorialis begriffen[.]

Es wird aber de regalibus in specie, sive Caesari Reservatis sive statuum jure comprehensis hernach ein mehrers zu erwehnen seyn[.] wenn erst das sublime Territorii Jus, 20 gegen des Turriani verkleinerliches einstreuen vindiciret worden. Er will selbiges nicht zu geben daß man den Hohen Ständen des Reichs ein jus Analogum Majestati zu lege; nennet Sie auff seine anzügliche Weise *Analogos* [. . .] *Caesares*, ¹ quos *erigant* quidam (in prae-

¹ *Am Rande:*
praef. negat (Crim.) Maj. committi in eos

25

2 Chicane . . . Reich *erg. L²* 4 in der . . . ordinarium *erg. L²* 6 hinwiederumb . . . reservatis *erg. L²* 10 in . . . und *erg. L²* 14 doch (1) ihren Effect (2) ihre Würckung *L²* 14 f. und . . . aber *erg. L²* 17 f. begriffen (1) *Absatz*; Es hat demnach Hermes in fasciculo juris publici c. 12. nicht ubel distingviret, daß alles was die Stände haben, ihnen zu kommen vel per modum privilegii, vel inveterata consvetudine, vel quod melius expediantur per singulos regiones; welche nichts anders seyn als (2) *Absatz*. Es *L²* 23 *Caesares*, (1) quos *erigant* (2) den Suprematum halt er pro re ficta (3) quos *erigant L²*

18 Erläuterung zum Textapparat: In H. HERMES, *Fasciculus juris publici*, 1663, konnte keine Bezugsstelle ermittelt werden. 23–S. 216.1 *Analogos* . . . praefat): vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 9. 24 Erläuterung zur Fußnote: Die Stichworte werden im Text auf S. 216, Z. 4 bis S. 0, Z. 0 verarbeitet.

fat[ione]) quos p. 102. vocat novatores, weilen (wie er §. 6. Hornick vindicati p. 106. sagt) [die Reichs-Abscheide, Güldene Bull, Friedens-schluß, Wahl Capitulation] dieß worth nicht kennen; und wollen die novatores durch neue worth eine Neue formam Reipublicae einführen, und mehrere Neue Kayser neüerlich machen. Und weil Caesarinus Fürstenerius
 5 zwar Majestatem Caesari allein vorbehalten, den sonstigen Ständen aber auff gewiße maße einen Suprematum oder sublimiorem Superioritatem zugeschrieben; so nennet es Turrianus in praef. Haeresin statisticam, und p. 60 Inane inventum novumque spectrum. Will auch ganz nicht leiden (praefat. pag. 2. 3.)[,] daß die J[uris]C[onsul]ti sagen, es könne auch gegen einen ReichsStand das crimen laesae Majestatis begangen werden. Die vielstaltigen
 10 Scoptischen und theils *〈bricht ab〉*

Caesarini *〈statistica〉* Haeresis praef.

p. 59 5 Caesar*〈inus〉*

et p. 60 inan*〈e〉* inventum merumque spectrum

p. 70 fabel

15 p. 104. *〈neuer er〉*fundener suprematus

2 [die . . . Wahl Capitulation] *erg. Hrsg. nach CAESAREUS TURRIANUS, Glorwürdiger Adler, 1694, S. 106.* 5 auff . . . maße *erg. L²* 6 oder . . . Superioritatem *erg. L²* 8 nicht (I) in praefatione leiden, (a) daß man statuere (aa) in Principem Imperii committi crim (bb) es ko (b) daß man dafür halte es ko (2) in der Vorrede (3) leiden . . . daß *L²* 9 werden. (I) Und weilen nicht ohne ist daß einige, zumahl ausländier alzu weit gegangen (2) Die vielstaltigen *L²*

1 novatores: s. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 21, 106; S. 102 ist von »Neoterici« die Rede. 5 vorbehalten: vgl. etwa LEIBNIZ, *Caesarinus Fürstenerius de jure suprematus ac legationis principum Germaniae*, 1677, (unsere Ausgabe IV, 2 N. 1), cap. XXIV f.; cap. XXXII, S.137 f. 6 zugeschrieben: vgl. LEIBNIZ, *Caesarinus Fürstenerius de jure suprematus ac legationis principum Germaniae*, 1677, (IV, 2 N. 1), cap. X, XII; hier ist die Rede von »Superioritas territorialis« und »Sublime territorii jus«. 7 haeresin statisticam: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 9. 8 f. J[uris]C[onsul]ti . . . werden: Der Textapparat zu dieser Stelle zeigt, daß LEIBNIZ zunächst an seine eigenen Ausführungen denkt; vgl. *Caesarinus Fürstenerius de jure suprematus ac legationis principum Germaniae*, 1677, (unsere Ausgabe IV, 2 N. 1) cap. XXIV, XXVI, mit Erl. S. 112, Z. 12 f. 12 5: Bezug nicht ermittelt.

E3 5 EXTRAIT D'UN ECRIT POUR L'EVEQUE DE LIEGE

[5. September] 1696.

Überlieferung:

L Auszug mit Bemerkungen: LH XXIII 2,21 Bl. 391^r–392^r. 2°. 2½ S. Mit einigen Korrekturen. 5

Der kommentierte Auszug beruht auf dem Originalschreiben des päpstlichen Nuntius an den Bischof von Lüttich, das der Regensburger Relation vom 10./20. August beigelegt worden war (HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 11 Nr. 1231, Bl. 349–358, im Folgenden zitiert als *Ecrit*). Leibniz hat sich in der zweiten Hälfte des Jahres 1696 mit der Bindung Osnabrücks an das Haus Braunschweig-Lüneburg beschäftigt, da der Kurfürst Ernst August – nach der Festlegung im Westfälischen Friedensvertrag zugleich 10 Bischof von Osnabrück – schwer erkrankt war und das Ende bevorstand. Dies rückte den Übergang des Hochstifts Osnabrück unter nicht-braunschweig-lüneburgische Herrschaft näher. Leibniz' Überlegungen gelten der Frage, wie nach dem Tod des Kurfürsten die braunschweigisch-lüneburgischen Interessen in Osnabrück bis zur Rückkehr unter welfische Hoheit am besten gewahrt werden könnten (vgl. unsere Ausgabe I,14 N. 43–45). Wie wir von ihm selbst erfahren, hat sich Leibniz mit dem Inhalt obengenannten 15 Schreibens auseinandergesetzt und die *rationes Leodiensis principis contra Capitulum in controversia, an absente principe Capitulo administratio debeatur, excerpit, weilien in Osnabrugensibus dergleichen zu statten kommen kann* (vgl. PERTZ, *Werke* I 4, S. 209). Unsere Datierung stützt sich auf diesen Tagebucheintrag vom 5. September 1696.

Extrait d'un écrit¹ pour l'Eveque de Liege contre le Chapitre intitulé: 20

Leodiensis; Administrationis Capitularis; pro Veritate. 1696.

L'écrit tout entier se trouve joint à la relation de Ratisbonne 10/20 Aoust. 1696.

Son² Altesse Serenissime Electorale [. . .] *pretend que le Chapitre n'est pas en droit de s'attribuer le gouvernement politique* du pays en son absence.

Les chapitres des Eglises Cathedrales [. . .] *ne peuvent point estre regardés* 25 *comme seigneurs propriétaires* [. . .] des droits de l'Eglise.

Les premiers chanoines [. . .] *n'estoient que curés et aides des Eveques* qui confioient quelque fois *l'administration du Temporel aux Archidiaques, à des oeconomes, ou à* [. . .] *des prevosts, [. . .] n'estant obligés à rendre compte qu'à Dieu seul, selon S. Cyrille in Epist[ula] Canon[ica]*. 30

¹ *Am Rande*: c'est le stile de la Rote Romaine

² *Am Rande*: il faut noter ce titre

24 *politique* (1) de la province (2) du *L* 25 *regardés* (1) pour (2) comme *L*

23 f. *Son . . . politique: Ecrit*, 23 *Son*: Joseph Clemens, Erzbischof von Köln. 29 *Cyrille*: CYRILLUS ALEXANDRINUS, *Epistula canonica ad Domnum* (epist. 78).

Durant le siege vacant le gouvernement fut confié par le Metropolitan et les Conciles provinciaux à un des Eveques de la province, ordinairement le plus voisin, nommé *interventor*, *intercessor*, *visitator*, *commendator* (+ *provisor* +) comme il paroist [. . .] par S. Ambroise, S. Aug[ustine] et plusieurs conciles provinciaux. [. . .] La discipline Ecclesiastique estant changée (+ ou plustost relachée +), on laissa l'administration [. . .] du siege vacant aux chapitres, [. . .] mais les fruits [. . .] furent gardés au successeur c[aput] illa 2. *ne sede vacante aliquid innovetur. C[aput] etsi Capitulum I. De institut[ionibus] in 6.*

Et comme le *Fisque Imperial* s'estoit saisi souvent des revenus des Eglises vacantes les princes de l'Empire [. . .] firent connoistre après l'Electio[n] d'Otton IV. au Pape Innoc[ent] III. (*ut ex eius regesto patet*), que cette usurpation (+ ce n'estoit pas une usurpation, mais un droit anciens des Empereurs que les Rois de France exercent encor sous le nom de Regale, et les Papes en Italie sous le nom de *spolium* +) estoit abolie par le dit Empereur. [. . .] Et afin que les Eglises vacantes ne fussent point privés de l'exercice des Regaux, on [. . .] leur accorda que [. . .] les Chapitres auroient séance à la diète à l'exemple des Tuteurs [. . .] des princes Mineurs, et jouiroient du privilege des Austrègues, et autres droits.

C'est aussi au siege vacant que se rapportent les sermens prestés aux chapitres par les officiers [. . .] de quelques Eglises, dont les Advocats consultés par le chapitre de Liège font mention dans leur écrit sçavoir qu'après la mort ils reconnoistroient l'administration Capitulaire. Et si en quelques endroits certains juges et conseillers jurent, qu'ils n'entreprendront rien contre le droit du chapitre, cela [. . .] ne prouve pas, que le Chapitre soit coadministrateur, non plus que le serment que les princes mêmes prestent de conserver [. . .] les privileges de leur estats ou sujets. Et les Papes mêmes juroient anciennement selon le diurn[al] de l'Eglise Romaine, de ne pas prejudicier [. . .] à leur coevesques ce qui ne prouve point [. . .] leur superiorité ou autorité sur les Papes. Les chapitres administrent *sede vacante* non [. . .] comme *proprietaires* mais par disposition expresse du droit, ainsi l'Eglise a le droit des mineurs c[apitulum] *auditis 3 de in integr[um] restit[utione]*. Le

15 auroient (1) session (2) séance L

7 illa: *Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra)*, 3, 9, 2. 7 etsi: *Corpus juris canonici, Liber Sextus*, 3, 6, 1. 11 regesto: in: F. KEMPF, *Misc. Hist. Pont.* 12, 1947. Das von 1199–1209 geführte Sonderregister über die Reichsfrage (*Regestum super negotio Romani Imperii*) enthält den wichtigsten Schriftwechsel zwischen Papst Innozenz III. und den Königen Otto IV. und Philipp von Schwaben. 27 sede: *Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra)*, 3, 9. 28 auditis: *Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra)*, 1, 41, 3.

chapitre comme tuteur exerce les droits de l'Eglise en ce qui regarde le ressort c[aput] cum deputati 16 de judic[iis].

Hors du temps de Vacance les Eglises cathedrales d'Allemagne ne peuvent estre convenu devant les Tribunaux de l'Empire, mais devant leur juges ordinaires Gail[ius] de pignorat[ionibus] c[aput] 7 n. 2 [. . .] les biens de l'Eglise sont du patrimoine ou de la propriété de Jesus Christ et non pas du chapitre. Capit[ulum] cum secundum 16 De prae-bend[is.] Concil[i]i Trid[entini] c[aput] 20 de Reformatione [. . .] sess[io] 25.

Administratio Capituli sede vacante est quasi violenta Hallier lib. 3 Hierarch[iae] Eccles[iasticae] c[aput] 3 art. I. §. 4. f. 350[.]

Et quoyque [. . .] par les Concordats avec la Nation Germanique les Chapitres ayent l' Election contre l'ancienne coustume de l'Eglise [. . .] ils n'ont pas acquis pour cela plus que [. . .] les loix ou canons leur accordent[.] Il faut qu'ils laissent toute l'autorité au successeur soit en qualité d'Eveque ou de Prince[;] per tot[um] tit[ulum] ut beneficia sine diminutione conferantur et secundum mentem Innocentii XII. nuper satis declaratam[;] l' Election est faite in concordia selon le c[aput] nihil 44 de Elect[ione]. Il a droit d'administrer [. . .] avant l'investiture de l'Empereur[.] Besold de J[ure] P[ublico] p. 3 c. 8 §. at vero Electores Ecclesiasticos, et avant la confirmation du pape ces principes posés il faut considerer que les Eveques d'Allemagne portent aussi la qualité de princes et par consequent ont les mêmes prerogatives que les autres princes de l'Empire. [. . .]

Si quelques Eveques de Liège en sont convenus autrement avec leur chapitre même par serment cela ne sçauroit obliger le successeur selon le Concile de Trente sess[io] 24 de reform[atione] c[anon] 16] in fin[e].

Ainsi si Erneste, Ferdinandus Maximilianus et autres Eveques et princes de Liège ensuite de leur Capitulations ou sermens ont pendant leur absence abandonné quelques fois l'administration au chapitre. S[on] A[ltesse] S[erenissime] E[lectorale] Joseph Cle- ment n'ayant fait aucune Capitulation pareille[,] il n'y est point obligé. Si quelques autres

22 c. 40 L ändert Hrsg.

2 cum: Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra), 2, 1, 16. 4 Gail[ius]: A. GAILIUS (Gaill), De pignorationibus, practicarum observationum. Liber singularis, auctus et recognitus, 1609, f. 273^v. 6 secundum: Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra), 3, 5, 16. 7 Concil[i]i: Concilium Tridentinum, Sessio XXV, Decretum de reformatione generali, caput 20. 8 Hallier: F. HALLIER, De hierarchia ecclesiastica, libri quattuor, 1646, liber 3, De ordinibus Hierarchicis, caput 3 . . . , art. 1, §. 4., f. 350. 13 beneficia: Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra), 3, 12. 15 nihil: Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra), 1, 6, 44. 16 Besold: CHR. BESOLD, Tractatus posthumus juris publici . . . , 1659, pars 3, caput 8, f. 307. 21 Trente: Concilium Tridentinum, Sessio XXIV, Decretum de reformatione, can. 16.

devant ceux cy selon le livre I. chartarum du chapitre de Liège se sont contentés de jurer si ipsos abesse contigerit deputaturos se eo casu Canonicum Capitularem locum tenentem, vices suas suppleturum. Les antérieurs à ceux cy (selon qu'ils l'ont trouvé bon) ont commis l'administration temporelle à d'autres. [. . .]

5 Fisen ad Ann[um] Christi 1106 ibi: cum Episcopus abibat peregrè Mamburnum³ ipsemet arbitrato suo jubebat.

La celebre convention ou paix de Fexhe⁴ [. . .] reconnoist ce pouvoir de nommer un lieutenant, [. . .] quoyque dans l'edition de Choquier on ait mis une note marginale contraire au texte, qu'on nie se trouver en d'autres editions. [. . .] Ensuite de ce droit reconnu

10 [. . .] Adolphe de la Marck depute [. . .] 1328 pour son lieutenant Jean de Hers, et 1444 Jean de Heynsberg par occasion du voyage de la Terre sainte commit pour lieutenant [. . .] le Comte Gerard de Blankenheim son neveu et 1496 Jean de Horne nomma Everard de la Marck. [. . .] Enfin 1520. Erard de la Marck accompagnant l'Empereur en Allemagne [. . .] commit l'administration au chapitre luy prescrivait une certaine forme. C'est la première

15 fois [. . .] qu'on sçache que le Chapitre ait administré[;] depuis [. . .] jusqu'à Ernest les Evesques ne sont point sortis, n'ayant point d'autres Eveschés. Le livre susdit chartarum accorde le pouvoir de nommer un lieutenant mais limité à un capitulaire. Depuis Ernest, ils ont obligé le prince à laisser l'administration au Chapitre. Et neantmoins ils n'ont point prétendu d'administrer pendant les voyages que Maximilien Henry a faits à Munique,

20 Hildesheim et ailleurs hors de la Province. [. . .] Ce ne fut que lors que cet Electeur voulut passer les Alpes que le chapitre se reveilla, [. . .] parcequ'il avoit nommé le prince de Strasbourg pour son lieutenant, hors de cela [. . .] ils n'ont point présidé au Conseil. Ainsi S[on] A[ltesse] S[erenissime] E[lectorale] d'àpresent doit attendre d'eux pour le moins la même deference. [. . .]

25 Le droit canonique n'accorde l'administration au chapitre vivente Episcopo, que lors qu'il seroit prisonnier des payens ou Schismatiques c[aput] Si Episcopus 3 de suppl[enda] negl[igentia] prae[latorum] in 6 et cela provisionnellement, jusqu'à ce que le Pape [. . .] en ordonne autrement comme Jean Andreas et autres au sommaire du texte le remarquent. Et

³ Am Rande: (+ Mamburnus contractus ex mundiburdo id est tutore, curatore +)

30 ⁴ Am Rande: 1316

1 livre: nicht ermittelt. 5 Fisen: B. FISEN, *Sancta legia romanae Ecclesiae filia, sive historiarum Ecclesiae Leodiensis partes duae*, 1696, partis I. liber IX., S. 216. 7 Fexhe: Im Vertrag von Fexhe aus dem Jahr 1316 wurde der Bischof den Rechten und Gewohnheiten des Landes unterworfen. 8 Choquier: Es handelt sich um die 1642 von J. A. Chokier herausgegebene Ausgabe von B. FISEN, *Sancta legia romanae Ecclesiae filia, sive historiarum Ecclesiae Leodiensis partes duae*. 13 l'Empereur: Karl V. 21 prince: nicht ermittelt. 26 Episcopus: *Corpus juris canonici, Liber Sextus*, 1, 8, 3. 28 Andreas: Dieser Sachverhalt bezieht sich vermutlich auf die Vorbemerkung zum *Liber Sextus*, 1, 8, 3 des *Corpus juris canonici*.

Passerin [. . .] *in lib[rum] 6 decretal[ium] ad hoc C[apitulum] n. 10* assure que cela n'a point lieu s'il est *prisonnier des fideles non Schismatices* estant comme *mort civilement* auprès des Ennemis de l'Eglise (+ ut in *captivis Romanorum nondum postliminio reversis juris erat* +) et *glossa Johannis in C[ausam] placuit* 8. v[erba] *mortuus est qu[estio] I. dit* que dans les seuls cas où le droit le dit, habetur aliquis civiliter mortuus. Addatur Archidiaconus, Joh[annes] Andr[eas], Francus et alii [. . .] et Paulus a Castro lib. 2 Cons[iliorum] ex c[apitulo] Romana de suppl[enda] negl[igentia] prael[atorum] in 6. [. . .]

Hostiensis dit à la vérité qu'en cas d'inhabilité pour l'administration l'Eglise vaque *interpretativement*. [. . .] Mais cela s'entend [. . .] *ne sede vacante aliquid innovetur* et in Ecclesiae favorem. [. . .] Addatur Felinus in c[apitulo] praesentata 50 n. 2 De Testibus. 10

Pirhing ad tit[ulum] de suppl[enda] negl[igentia] prael[atorum] attribue au chapitre l'usage de la jurisdiction en cas de folie ou de prison par des ennemis de l'Eglise[,] [. . .] add[atur] Concil[ii] Trid[entini] c[anon] 12 sess[io] 24 §. contra eos. [. . .] Et Card[inal] de Luca lib. 3 de jurisd[ictione] disc[ursus] 54 dit que le Chapitre peut nommer un vicaire jusqu'à ce que l'Evêque [. . .] ait pourveu. Et S[on] A[ltesse] S[erenissime] E[lectorale] y a pourveu en deputant son conseil privé composé d'Archidiaques, Chanoines et autres gens de marque. [. . .]

Les princes de l'Empire seculiers ou Ecclesiastiques exercent [. . .] leur droits dans le diète ou ailleurs en quelque part qu'ils se trouvent. [. . .] Les deux vicaires de l'Empereur selon Arumaei disc[ursus] ad Aur[eam] Bull[am] exercent leur droit en cas de vacance, 20 mais Et en cas du voyage des Alpes un vicaire suffit ou plustost l'Empereur donne l'administration à qui bon luy semble. Addatur Besold jur[is] publ[ici] p[ars] 3 c[aput] 1. Si Arumaeus soutient que le chapitre administre en cas d'absence, il entend le cas ordonné

1 *Passerin*: P. M. PASSERINUS DE SEXTULA, *Commentaria . . . in . . . librum 6 decretalium* 4/5, 1673. 3 *captivis*: *Corpus juris civilis, Digesta* 49, 15, 4. 4 *glossa*: Johannes Teutonicus verfasste 1210–1217 die *glossa ordinaria* zum Dekret Gratians, HRG, I, Sp. 1710. 4 *placuit*: *Corpus juris canonici, Decretum Gratiani*, C 16, 1, 8. 5 *Archidiaconus*: Sextus Decretalium liber, Aegidii Perrini opera suae genuinae integritati restitutus, . . . et Joannis Andreae, Archidiaconi, Dominici, . . . Philippi Franci . . . aliorumque non obscuri nominis virorum commentariis explicatior redditus, 1559; zu 1, 8, 3 des Liber Sextus des *Corpus juris canonici* vgl. Sp. 189, lin. 65. 6 f. *Cons[iliorum]*: PAULUS DE CASTRO, *Consilia*, 1572, pars 2., cons. 398, 3. 7 *Romana*: *Corpus juris canonici, Liber Sextus*, 1, 8, 1. 8 *Hostiensis*: H. DE SEGUSIO (Hostiensis), *Lectura sive apparatus super quinque libris Decretalium*, 1512, pars I., f. 330. 10 *Felinus*: FELINUS SANDAEUS, *Commentariorum . . . ad V libros Decretalium*, 1587, pars 2, f. 148^v. 10 *praesentata*: *Corpus juris canonici, Decretales Gregorii IX. (Liber Extra)*, 2, 20, 50. 11 *Pirhing*: H. PIRHING, *Jus canonicum . . .*, 1674, liber 1, titulus X., De supplenda negligentia Praelatorum, §. 3, 15. assertio 3. 13 *contra*: *Decretum de reformatione*, sessio 24, canon 12. 14 Luca: J. B. DE LUCA, *Theatrum veritatis et justitiae . . . discursus*, 1688–1695. 15 *A[ltesse]*: Joseph Clement, Erzbischof von Köln. 20 *Arumaei*: D. VAN ARUM (Arumaeus): *Discursus academici ad Auream Bullam Caroli Quarti . . .*, 1619, S. 140 f.: ad Caput 5 aureae Bullae: De jure comitis Palatini et Saxoniae ducis. 22 *Besold*: CHR. BESOLD, *Tractatus posthumus juris publici . . .*, 1659, pars 3, caput 1.

par le droit.⁵ Lors que *la Congregation du Concile* parle *des dimissoires* du Chapitre en cas *de l'heresie de l'Eveque* il faut considerer que le siege est veritablement vacant alors. [. . .] *Le Nonce d'Innocent XII.* ecrivant au Grand Doyen de Liège 21. Febr. 96 *desapprouve* par ordre du Pape qu'il s'est attribué l'administration au nom du chapitre.

⁵ *Am Rande*: s'il avoit failli, il le faudroit luy pardonner comme à un protestant

3 *desapprouve (1)* au nom (2) par *L*

3 *Nonce*: Davia Giovanni Antonio.

3 *Doyen*: nicht ermittelt.

B43S WIDERLEGUNG DES TURRIANUS

[August 1696.]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH XXIII 3 Bl. 25^r–37^v. 6 Bog. 1 Bl. 2°. 25,2 S. halbbrüchig beschrieben. Mit zahlreichen Korrekturen, von denen einige aus *l*¹ bzw. *l*² übernommen sind. – Auf Bl. 37^v folgt *L* von N. B43G. 5
- l*¹ Teileinschrift: Ebd. Bl. 40^r–41^v. 1 Bog. 2°. 4 S. von derselben Schreiberhand wie *l*² und *l* von N. B43A. Mit eigh. Korrekturen (*Lil*¹). (Entspricht S. 223, Z. 37 – S. 226, Z. 21.)
- l*² Reinschrift: Ebd. Bl. 42^r–66^f. 13 Bog. 2°. 49 S. halbbrüchig beschrieben von derselben Schreiberhand wie *l*¹. Mit Ergänzungen durch die Schreiberhand und Korrekturen von Leibniz' Hand (*Lil*²). Jeweils oben links alte Paginierung. (Unsere Druckvorlage.) 10

Während in »Verthaydigung der Hohen Stände« (N. B43e) das zu widerlegende Werk CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler* zugunsten fundamentaler verfassungsgeschichtlicher Erörterungen passagenweise aus dem Blick zu geraten scheint, steht im Zentrum des vorliegenden Stückes eine Auseinandersetzung mit dem Wortlaut des Buches, in der das Eingehen auf grundsätzlichere Fragen wiederholt ausgegrenzt wird. Wir vermuten, daß diese sich beschränkende, zum Abschluß gebrachte Ausarbeitung im Anschluß an die von N. B43e erfolgte; wir nehmen ferner an, daß von dieser Schrift in Leibniz' Brief vom 7. August 1696 die Rede ist, in dem er seinem Auftraggeber Graf Platen (vgl. N. B43c) mitteilt, »que j'ay achevé, et que la copie s'avance« (I, 13 N. 2). Worauf die Eintragung »Postwesen« in Leibniz' Tagebuch vom 23. September 1696 (PERTZ, *Werke*, I, 4, 1847, S. 213) zu beziehen ist, konnte nicht ermittelt werden. Eine abgefertigte Reinschrift ist nicht gefunden. Überliefert sind neben Leibniz' Konzept zwei Reinschriften von Schreiberhand, die er wiederum korrigierte. 15

*l*¹ umfaßt nur einen in Seitenbreite beschriebenen Bogen; da kein Kustos vorhanden ist, könnte die Arbeit abgebrochen worden sein. 25

*l*² ist in Spalten geschrieben und entstand bereits parallel zu *l*¹, denn Textänderungen, die Leibniz in *l*¹ vornahm und auch in *L* notierte, sind vom Schreiber in *l*² nachgetragen worden (vgl. den Textapparat zum Anfang des Stückes). Im Fortgang von *l*² gibt es einerseits Stellen, die knapper sind als die entsprechenden in *L*; andererseits bietet *l*² öfter Wortlaut von der Hand des Schreibers, der geringfügig von *L* abweicht. Auch finden sich Ergänzungen im Text oder am Rande von der Hand des Schreibers, die in *L* keine Entsprechung haben. An anderen Stellen ist zu beobachten, daß der Schreiber einen *L* entsprechenden Text durch Wortlaut ersetzte, für den *L* keine Vorlage bietet. Diese Unterschiede sind im Textapparat dokumentiert. Wie sie zu erklären sind, ist offen. Sie mögen sowohl darauf beruhen, daß *l*² auf eine weitere, nicht überlieferte Vorlage von Leibniz' Hand zurückgeht, wie auch darauf, daß bei der Herstellung von *l*² Diktat eine Rolle spielte. – Evidente Flüchtigkeitsfehler des Schreibers, die Leibniz übersah, wurden anhand von *L* stillschweigend korrigiert. 30 35

|42r| Es hat ein verdeckter Autor, der sich Caesareum Turrianum nennet, eine Schrift unlängst zubehauptung der pretensionen des Taxischen PostAmpts in öffentlichen druck

37 hat (*l*) der verdeckte Autor einer zu behuf (*a*) des (*b*) der behauptung der praetensionen des Taxischen Postamts in druck gegebenen Schrift (2) ein *L*

37 f. Schrift: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler Das ist Gründliche Vorstell- und Unterscheidung der Kayserl. Reservaten und Hochheiten Von der Reichs-Ständen Lands-Fürstlicher Obrigkeit Absonderlich aber von dem Ihrer Kayserl. Majest. reservirten Post-Regal im gantzen Römischen Reich und allen dessen Provinztien teutscher Nation.* o. O. 1694.

gegeben, darinn er unter dem scheinbaren vorwandt einer vertheidung kayserl. Mayt. allerhöchster autorität und Reservaten, die hohen Jura der Churfürsten, Fürsten undt Stände des Reichs sehr empfindlich anzuzapfen, undt deren Consilia bey kayserl. Mt. undt männiglich verdächtig zumachen, nicht weniger auch die Evangelische gantz gehäßig anzugreifen sich unterstanden, und kein bedencken gehabt ein solches beginnen mit dem, seiner Schmah-Schrift gegebenen titel des Glorwürdigen Adlers zubeschönnen, deßen gantze Substanz doch bloß und allein in dem vorgedruckten kupferstück des Taxischen wappens beruhet.

Weilen er aber leicht vohrhehr sehen können, das die hohen Potentaten, so mit einer unglaublichen freyheit touchiret, und fast mit gefährlichen Expressionen wieder allegebüßr beschuldiget werden, ein solches höchst | 42v | schädliches und schimpfliches unternehmen, so zu verbitterung der gemüther gerichtet, nicht ohn-geahndet hingehen laßen werden; ihm auch nicht verborgen gewesen, wie Churfürst Friedrich Wilhelm der Große Glorwürdigsten andenckens eine gewisse von dem Grafen von Taxis an kayserl. Mayt. abgelassene Schrift, darinn nur ein schatten von der gleichen vermercket worden auff's nachdrücklichste ressentiret; so hat er seinen Nahmen zuverschweigen vors sicherste gehalten, ohngeachtet er pro autore nominato Ludewig von Hornick, gegen einen andern Autorem nominatum, nemlich Licentiat Ackold, sein werck geschrieben.

3–5 anzuzapfen (1) sich unterstanden (a) . Er nennet sein werck den Glorwürdigen Adler, deßen ganze Substanz aber in dem vorgedruckten Kupferstück des Taxischen Wappens beruhet (b) ; und sich nicht gescheuet (aa) dergleichen unzi (bb) ein so unver (cc) ein solches beginnen mit dem titel des glorwürdigen Adlers zu beschönnen, obschohn dessen (2) die Evangelische (3) und deren . . . die Evangelische gantz (a) schimpflich (b) gehäßig anzugreifen . . . beginnen L 5 f. dem, (1) seinem buch l¹ l² (2) seiner Schmah-Schrift Lil¹ danach l², nachgetragen in L 7 doch erg. Lil¹ danach l² 7 vorgedruckten . . . Taxischen daneben am Rande Schmah-Schrift L 9–12 daß (1) ein solches unternehmen von denen hohe potentaten so mit einer (a) fast unerhohr (b) | fast gestr. | unglaublichen freyheit touchiret, und gar zur ungebühr (aa) a (bb) und fast mit gefährlichen expressionen beschuldiget werden, (2) ein solches dem schuldigsten respect, ja auch allen guten Ordnungen und den ReichsConstitutionen zuwiederlauffendes (3) die hohe Potentaten | und furnehme Herrn erg. und gestr. | so mit . . . schimpfliches (a) beginnen so (aa) eine (bb) nicht wenig verbitterung (cc) daraus verbitterung (cc) zu verbitterung L 13 der Große erg. L 15 dergleichen (1) verspuhr (2) vermercket L

16 ressentiret: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 30.
 17 Hornick: L. v. HÖRNIGK, , *Tractatus Politico-Historico-Juridico-Aulicus de Regali Postarum Jure*, 1639 u. ö.
 18 Ackold: Pseud. für A. OCKEL, *Gründlicher Unterricht von dem aus landes-fürstlicher Hoheit herspringenden Post-Regal . . . Herrn Ludolff von Hörnicks . . . Meinungen entgegen gesetzt*, 1685 u. ö.

Nun ist Ja der streit gar nicht zwischen kayserl. Mayt. und denen Ständen des Reichs, so sind auch diese nicht gemeinet Jura Caesaris et Imperii zuschmählern, die Sie vielmehr als ein grundstück gemeiner Ruhe und freyheit mit guth und bluth rühmlichst verfechten, und daher des Autoris Imputationes, alß ob durch sie daß vinculum Imperii selbst zu dissolviren getrachtet würde, billigst hochempfinden müßen; sondern eß ist der streit |43r|⁵ mit dem Taxischen PostAmbt. Wiewohl die Chur-fürsten und Stände des Reichs sich mit demselbigen wegen ihrer hohen regalien gebrauch in vergebliches und unanständiges disputat nicht einlassen werden, wie des höchst ermelten Churfürsten zu Brandenburg Durchlt. in einem dießfals ehmalen an kayserl. Mayt. abgelassenen Schreiben vor sich und ihre mitstände großmüthigst declariret undt die Taxischen anmaßungen zurück in ihre schrancken¹⁰ getrieben.

Es hat aber der so genante Turrianus umb zweyer Ursachen willen von dem statu controversiae abweichen, und in die Jura publica Imperii außschweiffen wollen; nehmlich so wohl weilen er eben nicht viel ad rem zugesagen gehabt, die vermeinten Post Jura zu behaupten; alß auch weil er durch verunglimpfung der Stände und unbegründete Imputationes andere odios, seine sach aber favorabel machen wollen; aber aller vernünfftigen¹⁵ Personen indignation vielmehr gegen sich erwecken dürffte, so dergleichen anzügliche undt vergällete Schreibart sonderlich gegen hohe Häupter, höchstens improbiren müßen. Undt hätte er vielleicht vor sich undt seine Sach beßer |43v| gethan, wenn er sich nicht so hoch in die publica alhier verstiegen, sondern die an den advocaten Ponticum (de Hannibale et bello punico seposita causa declamantem)²⁰ von dem Martiali gethane erinnerung in acht genommen hätte:

Jam dic Pontice de tribus capellis,

Nehmlich vom privat interesse des Taxischen Postamts, davon die frage ist.

Ob nun zwar die Taxischen, theils angemaaßten Jura, von Reichs wegen exerciret²⁵ werden wollen, so sindt sie doch an ihnen selbst mit denen Landes-fürstl. hohen Regalien keines weges zuvergleichen, kommen auch in keine Comparation, es werden auch

6–11 PostAmt. (1) Ob schohn hochst ermelte Churf Durchlt zu Br (2) des hochst ermelten Churf. zu Brandenb. Durchlt, in einem dießfals ehmalen an Kayserl. Mayt abgelaßenen Schreiben großmüthigst declariret, daß sie mit denen grafen von Taxis sich wegen ihrer hohen Regalien in (a) vergebliches (b) ein vergebliches | und unanständiges erg. | disputat ganz nicht einlaßen würden (3) Wiewohl . . . getrieben L 18 sonderlich . . . Häupter erg. L 20–24 verstiegen (1) hatte und des Martialis (a) Jam dic Pontice de tribus capellis, nehmlich vom privat-interesse des taxischen Postamts (b) Lis est Pontifice de tribus capelli Vicini (2) , sondern . . . ist L

21 erinnerung: Zu den Zitaten in Text und Textapparat vgl. MARTIAL, *Epigrammata* VI, 19, gerichtet an den fiktiven Advokaten Postumus.

kayserl. Mayt. die Chur- und fürstl. Gerechtsame gegen dergleichen turbationes umb so vielmehr zuschützen nicht ermangeln, weilen dem Heil. Reich an denen dignitatibus Eminentibus, und daran hafftenden vom Reich habenden Regalien mehr, alß an einem geringern officio gelegen, deßen man bey anderweit(,) dienlicher anstalt wohl entbehren
 5 können: Immassen auch ohne dem antiquior | 44r | et dignior vasallus posteriori et Inferiori (so wohl als Jura majora ordinaria et perpetua, minoribus, sub-introductis) allerdings vorhuziehen, cum etiam vasallus anterior de Jure quaesito conservando non vero de novo acquirendo certet. Daher nicht zu zweiffen, daß kayserl. Mayt. krafft ihres allerhöchsten
 10 Ambts pro tuenda integritate feudorum imperii regalium auch hierinn denen statibus assistenz zu leisten iederzeit allergnädigst geneigt sein werden.

So ist auch bekand, daß dieses Post-officium anfangs zu zeit der spanischen praevalenz mehr auf ausländische interessen, alß des Reichs beste gezielet haben mag; und ob schon das vitium originale hernach in etwas corrigiret worden; so dürffte dennoch daß werck noch vielleicht in ein und anderen nach dem Ursprung schmecken, und eines ge-
 15 nauen Examinis von nöhten haben; zumahlen bekandt, was an Correspondenz und briefpaqueten dem publico zu zeiten gelegen, damit nichts gefährliches damit vorgenommen werde. Auch nicht zuleugnen das dieses Post Ambts bedienten sich ihres officii zu mißbrauchen wohl | 44v | ehe unterstanden, und mehr auf einen ausländischen Herrn, dem sie verwandt, und auf die Parthey der sie angehangen, alß fidem publicam gesehen; deßen
 20 anzeigungen sich in des Turriani werck selbst herfur thun. Daher sehr bedenklich und sorgsahm in schweren zeiten und wichtigen dingen von dergleichen Leuten dependiren müßen.

Nun hat ein Jeder Reichsstand krafft seiner Superiorität daß jus ordinandi oder die macht in seinen Landen zuveranstalten und anzuordnen was zur nothdurfft, nutz und be-
 25 quemligkeit sein und seiner unterthanen, gereicht, und andern keinen eintrag an ihren rechten bringet, auch seine würckung innerhalb Landes vornehmlich zeigt. Was aber eines andern Rechte beleidiget, kan niemand verstaten, und was seine würckung außer landes erstrecken soll, kan nicht anders alß mit ander bewilligung, oder von kayserl. Mayt. von Reichs wegen, angeordnet werden.

2 viel mehr (I) conserviren werden (2) zu schützen . . . ermangeln L 4 bey anderweitigen dienlichen anstalt L 7 vorzuziehen ; (I) qvia de (2) cum . . . de L 8 daß | allerhochstgedachte erg. und gestr. | kayserl. L 9 pro (I) conservanda (2) tuenda L 12 auf (I) einen ausländischen Dominat l² (2) ausländische interessen Lil² 13–15 worden; (I) dennoch . . . von nöhten hatte l² (2) so dürffte . . . haben Lil² 15 zumahlen (I) bekand was (2) man weiß was L 16 gefährliches (I) damit vorgenommen (2) dabey vorgenommen L 17 sich (I) die paquete zu öfnen und ihres l² (2) ihres Lil² 27 f. würckung in frembdes land zu ander sonderbaren beschrenckung erstrecken l²

Was insonderheit die Posten betrifft, so ist Ja clar, daß Jeder Herr in seinem Land Autorisiret, solche anstalt zu machen, daß die darinn so wohl |45r| als dadurch gehende briefe und paqueten, Personen und Packereyen, aufs beste und schleunigste bestellet und befördert werden zumahlen ihm und dem publico zu zeiten ein groses daran gelegen. daher er auch macht hat wegen deßen, so ein und aus, oder durch gehet mit denen benachbarten, 5 so wohl alß dem General Post Ambt selbst, nach gelegenheit auff dien- und zulängliche weise in ein verständniß zu treten.

Es muß auch Turrianus dieß recht der Stände, so er in seinen gantzen werck wiederfechten wollen, entlich an einem gewissen orth (p. 122) fast selbst gestehen. Denn als ihm aus des seel. Veit Ludwig von Seckendorff *Teutscher fürsten-Staat* part. 3. cap. 3. circa fin. 10 entgegensetzet worden, daß es eine *Ordnung und macht der Obrigkeit* sey, im Lande Posten verordnen, briefe fortschicken, und reisenden Leuten fortheiffen laßen; als dann aber werde das Post-Regal erst vor eine kayserl. Praeeminenz gehalten, wenn solche Posten angeordnet werden, die durch mehrer Stände Lande gehen; welches dann auch die vernunft selbst gibt, weil niemand alß der Kayser etwas im |45v| Reich anordnen kan: da antwortet Turrianus, es wäre noch erträglich wenn es bey dem bliebe, was H. Seckendorff sagt.

Er vermeinet aber, man gehe viel weiter, und wolle *kayserl. Mayt.* wie er sagt, *recht in den augapfel greiffen*; in dem einige wenige Chur- und Fürsten ihre Posten nicht allein in gantz Teutschland, sondern auch in Moscau, Schweden, Dennemarck, Spanien, Franckreich, Italien, England und weiter gehen ließen, auch die kayserl. Postmeister, Comptoirs 20 und stationes aus dem Lande schaffen.

Nun solte zwar wohl niemand bey dem kayserl. Augapfel, das Taxische Postamt verstanden haben. Es ist aber auch bereits erwehnet, daß wenn denen Ständen freystehet Posten in ihren Landen zu haben, auch folglich in ihrer macht sey, mit andern so gleiche 25 macht und eben mäßiges absehen haben, sich dießfals zuverstehen; auch die ihrige also anzulegen daß sie mit denen benachbarten in oder außer Reichs zusammen treffen; ohne daß gleich wohl dadurch dem Taxischen Post-|46r|amt, wo es herbracht, sein Lauf gehemet werde, wenn nur die so es verwalten, sich in ihren Grentzen halten wollen.

Wo auch solche Anordnung in einem Landt noch nicht gemacht worden, da ist und bleibt sie *merae facultatis*, es sey dann daß ein anders durch eigene *pacta* beliebt und verglichen oder von dem General-PostAmbt hehrbracht und rechtmäßig *acquiriret* worden[.] 30

11 *Ordnung . . . Obrigkeit*: V. L. von SECKENDORFF, *Teutscher Fürsten Stat*, 1670, S. 465. 18 f. *kayserl. . . . greiffen*: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 122.

Woraus denn erscheint, daß man nicht nöthig habe mit dem Turriano von den großen fragen circa Formam Imperii zudisputiren, ob es pure monarchicum oder mixtum seye, ob und wie weit es mit einem Corpore foederato zuvergleichen; Ob und wie weit sich der Kayser eine gewisse altam Jurisdictionem territorialem reserviret; ob und wie weit bey
 5 denen Ständen eine Majestas Analogä anzutreffen; und was der fragen mehr, davon er gantz frey, Ja anzüglich zu urtheilen sich nicht entsehen[.]

So hat man auch gahr nicht nöthig umb des Post-streits willen nach Carolo Magno und denen Ottonibus zurückzugehen, und zudisputiren: Ob einsmahls das |46v| Reich pure Successivum et Monarchicum gewesen, Ob die Stände aus schlechten Magistratibus, oder
 10 ehemahligen eigenthümlichen Landesfürsten und ErbHerrn entstanden; Ob und welcher gestalt in dubio pro Jure Superioritatis oder pro Reservato Imperatoris zu praesumiren; Undt was der unzeitigen fragen mehr, so alhier zumahl impertinent theils auch viel zu wichtig, alß daß sie bey gegenwärtigen Disputat zu entscheiden. Minor

Weniger haben Churfürsten, Fürsten und Stande nöthig mit denen Grafen oder Fürsten
 15 von Taxis und deren Advocaten wegen ihrer hohen Regalien sich ein zulassen; sondern müßen sich vielmehr zum höchsten beleidiget und gravirt befinden, daß dieser Autor sich unter winden dürffen, so harte beschuldigungen, gegen Große Chur- und Fürsten, so die Territorial Posten behaupten herauß zustossen, und sie gantz frech und unverantwortlich anzuklagen; als ob Sie die kayserl. Autorität *zuvernichtigen* |47r| undt das Reich in *zer-*
 20 *ruttung* zubringen suchten (vid. Turrian. p. 247. 248) wie in folgenden mit mehrern gehandelt werden soll. Welches aber nichts anders ist, alß Lermen blasen, zwischen Kayser und den führungsmächtigsten Ständen uneinigkeit und verbitterung stifften, und in der that dem Reichs-feind damit dienste leisten. Welches nicht so leicht hingehen dürffte.

Man hält inzwischen solche von dem Turriano auf die bahn gebrachte frembde und
 25 gefährliche dinge vor nichts anders alß kunst-griffe damit er seinem vorhaben eine farbe zugeben und das kayserl. Interesse mit dem Taxischen zuvermischen gedencket. So ihm aber wohl nicht angehen dürffte. Immaßen kayserl. Mayt. selbst die Sach gantz anders aufzunehmen gewohnet, und vielmehr pro jure Austriaco mit andern Ständen hierinn Causam communem machen; auch dero Erblanden territorial-rechte gegen die Taxische bey

5 Analogä (*I*) oder | so gananter *erg.* | suprematus anzutreffen, auch was für honores und caeremonialia | und juris gentium privilegia eminentia *erg.* | krafft dessen denen alten (*a*) hausern (*b*) fürstl. Häusern (*c*) fürstl. Teutschen | oder deren gesandten *erg.* | (*aa*) gebühren (*bb*) nach der ita (*cc*) nicht weniger als der Italianischen gebühren (2) anzutreffen L 29 Erblanden (*I*) jura (2) territorial-rechte L

2 zudisputiren: zum Folgenden vgl. Leibniz' Ausführungen in N. B43e, von § 7 an. 14 oder Fürsten: seit 1695; vgl. auch S. 232, Z. 12 sowie den Textapparat zu S. 216, Z. 8.

wahlträgen wieder das Ertz Haus selbst geschmiedete Machinationes bestens zu conserviren wißen, auch andern Chur- und Fürsten ein gleichmäßiges gern gönnen und verstaten.

Es wird auch weder kayserl. Mayt. zu wohl gefallen gereichen, noch von vernünftigen Personen, auch Römisch-|47v|Catholischen theils selbst gebilliget werden, daß der Autor die protestirende insonderheit so scharff anzugreifen sich unterstanden. Es ist ⁵ handtgreiflich, daß das Postwesen mit der Religion nichts zu thun hat, aber der Autor will mit hahren herbey ziehen, und bey der gelegenheit seine passiones anubenen[.] Er sagt in der praefation: Floruisse in Germania pacem et concordiam *quamdiu ab ea fuere agnita duo suprema Reip. Christianae in terris capita* nemlich Kayser und Pabst.

Allein wer das glaubt, so viel den Pabst betrifft, muß die Historien vergeßen haben; ¹⁰ denn Ja manniglich bekandt das durch die collision der Kayser undt Pábste und dieser gefahrliches unternehmen gegen die weltliche bothmeßigkeit, nach dem sie sich zu häuptern eines weltlichen Regiments selbst aufgeworffen, das reich in das gröste ungluck und confusion gestürztet, unglaublich viel bludt vergoßen, die familiae Imperiales Henricorum et Fridericorum zu grunde gerichtet, der Kayser macht außer Teutschlandt fast vernichtet, ¹⁵ innerhalb Teutschland, zumahl nach abdringung der Collation der bistümer Stiffter und Beneficien so wohl als ander Regalien sehr geschwächet worden.

Eß fährt der Autor fort in gedachter praefation: *ubi vero dejecto ex Germaniae Ecclesiis Spirituali capite ipsi etiam Sacratae Imperatoris Majestati, nefario ausu manus fuere admotae, ac impetita protervis Scriptis et factis Caesaris autoritas, tunc omnia fere ²⁰ intestinis |48r| turbis distracta, divisui, praedae, direptui fuerunt habita.* Unterstehet sich also die protestirenden zubeschuldigen, alß ob durch sie der anfang gemacht, undt, wegen abgeschaffter macht des Pabsts, auch die kayserl. autorität angegriffen worden. Dadoch von denen so denen unrechtmäßigen und verderblichen praetensionen der Pábste angehangen, alle zerrüttung des reichs Ursprunglich hergerühret; undt man mit wahrheit sagen ²⁵ kan, daß die kayserl. Autorität nie geringer gewesen, als in den zwey Seculis vor der reformation, und viel mehr mit derselben sich wieder empor geschwungen, pontificibus per arma Caroli V. et Evangelicorum doctrinam in ordinem redactis. Mit Friderico II. ist die

5–7 Es . . . anubenen *fehlt L erg. l²* 10 viel dem Papst *l ändert Hrsg. nach L* 13 eines . . . Regiments *fehlt L erg. l²* 22 durch . . . und *erg. L* 24 und (I) reichsverderblichen (2) verderblichen *L* 26–S. 230.2 daß (I) von Friderico II an biß auff (a) Carolum V (b) Maximilianum I der kayser macht und ansehen (a) und gehorsam (aa) viel ge (bb) im reich (aaa) ungleich (bbb) weit geri (ccc) weniger (ddd) geringer gewesen als seither von Carolo V. biß auff den (b) viel geringer gewesen als von solcher zeit an biß auff den (2) die kayserl. . . . biß auff den *L*

8 f. Floruisse . . . Pabst: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 1. 11 collision: seit dem Investiturstreit. 18–21 ubi . . . habita: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 1 f.

kayserl. macht gefallen, alß man die inquisitiones einzuführen angefangen, mit der Reformation ist sie wieder gestiegen[.] Von Carolo V biß auf den ietzigen so glorios herrschenden Leopoldum; ob wohl andere sich das gegentheil einbilden.

Hätte also der Autor von diesen odiosis et male fundatis wohl abstrahiren |48v|
 5 mögen, so wohl alß von den invectiven Gegen die Jenigen, so da behaupten in principem Imperii *committi crimen laesae Majestatis*. Was haben die dinge mit dem Postrecht zu thun? Wie man dann fast gedencken solte, er habe einige besondere passiones oder Interessen bey dieser gelegenheit walten laßen, und daher den Nahmen verborgen, damit er desto mehr denen Affecten den ziegel schiessen lassen köndte, welches aber wie es denen
 10 rechten nach angesehen werden dürffte, man dahin gestellet seyn lasset[.]

Daß auch die Taxischen praetensiones (wie bereits erwehnet) gegen kayserl. Mayt. selbst sich erstrecken, erscheinet aus denen an das Churf. Collegium beym Reichstag zu Regenspurg 1641 gebrachten klagen gleich alß ob von der kayserl. Erblandes Post dem Regal der Reichs Posten und den Juribus Imperii selbst praepjudiciret würde. Umb deßent-
 15 willen auch die Churf. Gesandtschafften ein aller unterthanigstes intercession schreiben abgehen lassen, welches der autor diesem tractat beyzufügen kein bedencken |49r| gehabt, da durch aber an tag gibt wie sehr Kayserl. Mayt. entfernt diesem Post amt, so man gegen Sie selbst deuten will, wieder die Jura statuum, und provincial Posten, der Churfürsten und Stände etwas zu verhängen.

20 Man siehet auch aus denen von dem Turriano bey gerückten anlagen selbst, daß das Taxische PostAmbt eine spanische oder burgundische anstalt gewesen; daß Carolus Quintus des Johann Baptista von Taxis, seines raths und General Postmeisters in Niederlanden, guthe dienste so er des Kaysers Groß-vater Kayser Maximiliano, und vater König Philippo als herzogen zu Burgundt geleistet, in gnaden angesehen, und ihm daher seinen Sohn
 25 Franciscum von Taxis im Jahr 1536. substituiret. Undt alß durch dieses todt das amt erlediget worden, und, wie die worth besagen, dem Kayser wieder anheim gefallen, ist

3 andere aus unkunde sich L 7 thun? | Es wäre denn daß er vermeine dadurch zu beweisen ihm stehe frey gegen Sie den respect zu verlieren *erg.* | wie L 8–10 lassen. (1) Welches auch die Ursach seyn durffte, warumb er seinen Nahmen zu verschweigen guth gefunden, da er doch pro autore nominato contra autorem nominatum geschrieben (2) und daher . . . läßet L 15 ein unterthänigstes intercession L 19 etwas *fehlt* L

5 die Jenigen . . . *Majestatis*: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 2, mit Bezug auf LEIBNIZ, *Caesarini Fürstenerii de jure suprematus ac legationis principum Germaniae*, 1677 (IV, 2 N. 1) cap. XXV; vgl. auch unsere N. B43e, S. 216, Z. 8 f. 8 Erläuterung zum Textapparat: Gemeint sind L. von Hörnigk und A. Ockel. 13 klagen: erwähnt in CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 13, S. 175; vgl. auch unsere N. B43G, Abs. 2. 16 beyzufügen: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 13, S. 175–178.

solches des Francisci bruder Leonardo im Jahr 1543. aufgetragen worden, doch so lange es dem Kayser belieben würde, *tant qu'il nous plaira*. Welches |49v| Kayser Ferdinand der erste im jahr 1563 confirmiret, und eß in seiner confirmation außdrücklich das *General Postmeister Ambt in Niederlandt* nennet. Verba confirmationis: *und darumb mit wohl bedachten Muth etc. ob inserirten weiland Kayser Carls bestallungs brieff in allen seinen Clausulen etc. und sonderlich so viel undt so weit die fursehung der Posten so im Heiligen Reiche und unsern Erblanden Gelegen undt durch gedachten unsern freundlichen lieben bruder und Vettern den König zu Hispanien etc. erlaubung und uffnehmung etc. aller undt Jeder so gemeldten General Post meister amt in Niederlandt anhängig [. . .] belangen thut, als Römischer Kayser [. . .] confirmiren.* etc. Welche worth (daß solche bestallung und Confirmation die Posten angehe, so im Reich oder Erblanden vom König in Hispanien allein besoldet werden) zum andermahl wiederhohlet werden. vid. beylage des Turriani num. I. pag. 139. 140.

|50r| Es wirdt zwar num. 2. Kayser Rudolphi II. befehl an die Postbediente de anno 1595 und num. 3. ejusdem patent an die Reichs Stände angeführet, darinn dem Taxischen Postamt eine mehrere Extension gegeben zu seyn scheint. Doch findet sich abermahls darinn die relation auff die Hispanische oder burgundische Post pag. 143. 144. verb. *was maßen wir uns mit unsern freundlich geliebten Vettern Schwagern und brudern dem König in Hispanien (deßen liebe alt gewöhnlichen hehrkommen nach alß Hertzog zu Burgund das General Post-Ambt zuverleihen und mehrertheils den verlag darzu geben hat) dahin verglichen, daß wir seiner liebden auf erst-gemeldtes General-Postmeister Amt der zeit bestelten unsern getreuen lieben Leonhard von Taxis einen Hierüber habenden königl. bestallungs brieff* (qui ut relatum una cum referente produci debuisset) *als Römischer Kayser auff des heiligen Reichs und unser Erblanden Posten Confirmiret* etc.

Hieraus scheint clärlich, daß es keine kayserl. neue concession, sondern eine bloße confirmation des königlichen |50v| Hispanischen dem Leonardo de Taxis gegebenen bestallungs briefes gewesen, so sich allein auf die Posten gezogen die der König zu Hispanien im Reich und burgundischen Erblanden mit kayserl. Mayt. undt der Reichsstände permission angeleget und besoldet undt dero behuff mit andern Posten nach gelegenheit angebunden[.]

Es erscheint auch ferner das die Herrn von Taxis eigentlich zu reden nicht als kayserl. und des Reichs, sondern als Burgundische General-Postmeistere betrachtet worden,

17 die (1) Extension (2) Restriction (3) relation L 29 f. undt . . . angebunden fehlt L erg. l²

2 tant . . . plaira: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 1, S. 136.

die bloß und allein anfangs in bestellung gestanden, Hernach von dem König von Hispanien als Hertzogen zu Burgund das werck mit kayserl. Consens auff ihre kosten übernommen. Wofern also die von Taxis dießfals etwas erlanget so ist eß nicht proprio sondern Burgundico jure geschehen. Dabey sie nicht anders als officiales, oder erblich privilegirte bedienten anzusehen[.]

Ob demnach wäre zu untersuchen was das Burgundische Postampt zu zeiten Caroli V. und Philippi II so weit es sich ins Reich erstrecket, auff |51r| sich gehabt. Man siehet aber daß eß eigentlich nicht das Reichs-Regal sondern eine Burgundische verfaßung gewesen, so mit kayserl. Mayt. und der stände permission eingerichtet worden, und von denen 10 Posten, so bey einigen Reichs Städte[n] dem handel zum besten angelegt undt hehrbracht nicht anders als majus a minore differiret.

Daraus denn folget daß die Herrn Grafen, numehr Fürsten von Taxis, nicht eigentlich des Reichs PostRegal sondern die Burgund. Post-verfaßung mit des Reichs zulaßung exerciret und daß kayserl. Mayt. durch deren allergn[ädig]ste confirmation Ihnen nichts als 15 eine bloße protection unter dero allerhöchsten autorität darüber verwilliget, keines weges aber ihnen des Reichs Post-Regal selbst eingereumet, übergeben und verliehen.

Undt Obschon die kayserl. Rescripta und Mandata zu zeiten ein mehrers im Munde zu führen geschienen undt zwar sonderlich daß durch unrecht mäßige verhinderung der Taxischen Post, dem kayserl. Post-Regal zu nahe getreten werde; so ist es doch nicht anders 20 |51v| als von der protection zuverstehen, die kayserl. Mt krafft ihres hohen Post-Regals, über solche permittirte Post verfaßungen haben, welche so weit zu dem Reichs Post-Regal zwar gehöhret, aber solches keines weges in sich begreiffet.

Daher ob schohn Kayser Ferdinandus II in seiner num. 5 angeführten extensione feudi des General-Postmeister Ambtes p. 152 ad finem weiland Lamoral freyherrn von Taxis 25 seinen *Cammer General Postmeister im Reich und Niederlanden*, nennet, so bekräftiget doch solches viel mehr daß dem von Taxis nur ein gewißes burgundisches Postmeister-Ambt, die Correspondenz zwischen dem kayserl. hofe und burgundischen landen betreffend und nicht des Reichs Regal verliehen worden.

5 anzusehen | wofern nicht königl. Mt. zu Hispanien wegen Burgund ihr recht ihnen gänzlich und privative Cediret *gestr.* | *Lil*² 10 so (I) von einigen ReichsStädten (2) einige ReichsStädte *L* so | bey *erg.* | einigen Reichs Städte *l*² ändert *Hrsg.* 10 f. angelegt | insoweit sie autorisirt und zugelassen *erg.* | nicht *L* 10 undt hehrbracht *fehlt L* 10 f. hehrbracht | sie autorisirt und zugelassen *gestr.* | nicht *Lil*² 13 Reichs (I) Connivenz (2) zulaßung *L* 16 Die beiden nächsten Absätze sowie den Anfang bis beygefüget des darauf folgenden Absatzes *erg. L* 17 Mandata ein mehrers zu zeiten im *L* 18 unrecht recht mäßige *l*² ändert *Hrsg. nach L* 21 welche in so weit *L* 24 ad (I) filias *l*² (2) finem *Lil*² 27 f. die . . . betreffend *fehlt L erg. l*²

Es beruffet sich kayser Ferdinandus II auff seines vorfahren im Reich Kayser Mat-thiae ihm Lamoralen gegebene belehnung, welche aber der Autor suppressiret, und nicht beygefüget. Wie dann auch Kayser Matthias in seinen Rescripto an die Stadt Nürnberg [(]undt Turriani beylagen n[umer]o 4 – p. 150) zuerkennen gibt daß nur etliche vornehme Chur- Fürsten und Stände auff die kayserl. an sie ergangene |52r| *Erinnerung und* 5
Ersuchung von 26 Junii 1615. sich zu diesem Postwerck bequemet. Welche worth auch in einem andern rescripto Ferdinandi II. an die Stadt Cölln, Nürnberg, und Franckfurdt de anno 1624 wiederhohlet werden; war es also res voluntaria dazu eine ersuchung nöthig. Wie weit aber quod initio fuit voluntatis postea factum sit necessitatis, müßen die pacta 10
geben so die Herrn von Taxis mit einigen Reichsständen aufgerichtet die aber nur die
jenigen binden so sich mit ihnen eingelassen und so weit sie sich eingelaßen[.]

Nicht ohne ist daß diese verfaßung auff gewisse masse nicht undienlich gewesen also wohl niemand improbiren wirdt daß kayserl. Mayt. dienlich finden die Stände so sine ulla ratione sufficiente vel juris anterioris vel publicae utilitatis, und also bloß in aemulationem vel praejudicium des Taxischen Amts dieses General Postwerck hindern wollen, zu der 15
gebühr anzuweisen.

Allein die Jenigen Chur- und Fürsten, deren lande zu einer eignen verfaßung propor-tioniret, undt |52v| gelegen, können nicht verhindert werden ihr eignes so wohl alß ihrer land und leute bestes hierinn durch eigne dienliche verordnungen und anstalt zu verfü- 20
gen[.] Es wäre denn daß Sie mit dem Taxischen Post-ambt sich eines andern verglichen.

Welches alles dann auch statt haben würde wenn ja entlich gleich die Taxische Fa-milia (so doch nie erwiesen) das gantze allgemeine Post-Regal des Heiligen Reichs Lehns-weise erhalten, ia in optima maxima forma zu Exerciren haben solte. Immassen wie bereits

2 welche (1) vermuthlich etwas unanständiges in sich gehabt weil sie der Taxische Scribent (2) aber L 3 f. Nurnberg (vid. Turriani L 6–8 Welche . . . werden erg. L 11 und . . . eingelassen fehlt L 12 f. verfaßung (1) ein gemein nütziges werck, und also sehr favorabel (a) also (aa) (einem) und andern (ort) (bb) einer Reichsstadt so keine (2) vor ein gemein-nütziges werck und also für favorabel gehalten worden und daher (a) denen Ständen (b) wenn die Stände so keine eigenen LandPosten vonnothen haben nichts der Taxischen (3) auff gewisse maße zu approbiren (a) mithin (b) also kayserl. Mayt. ursach gehabt und noch haben die L verfaßung (1) (vor ein gemein nützig werck, und also (– –) gehalten worden; also kayserl. Mayt. ursach gehabt und noch haben die (2) auff . . . Mayt. die (3) auff . . . Mayt. |dienlich finden erg. Lil²| die l² 15 hindern (1) (– – –) gemeinen nutzen im wege stehen wollen l² (2) wollen Lil² 17 f. deren (1) weitaußstreckende lande eine eigene verfaßung erfordern und verdienen (2) lande . . . gelegen L 19 durch (1) neue l² (2) eigne dienliche L 21 Taxische Famili (welches doch L

1 beruffet: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, N. 1, S. 135; Hervorhebung im folgenden Zitat von Leibniz; vgl. auch N. B43h, Abs. 1. 8 wiederholet: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 6, S. 156.

erwehnet das Jus postarum provincialium in dem Jure Superioritatis eingeschloßen und weiln es kayserl. Mayt. denen Reichsständen mit ihren territoriis zu lehn gegeben, so sind sie zweifels ohne keines weges gemeinet durch ein Neues Lehn diesem altem recht zu derogiren.

5 Daraus erscheinet nun ferner, daß wenn etwa einige Chur und Fürsten denen Taxischen Postmeistern dann und wann verstattet ihre Territorial-Posten zugleich mit zu versehen, solches pro precario zu halten und deren habenden Landes-Regal und hoheit weder in petitorio noch possessorio praejudiciren könne; massen die anrichtung eigner Posten in dero |53r| landen allerdings res merae facultatis quae ipso jure possidetur, nec nisi pacto
10 aut praescriptione (post contradictionem demum currere incipiente) vel simili facto amitti potest.

Daher es auch zum öfftern darauff ankommen, ob dem landes-Herrn vorträglicher geschienen eine eigene territorial-Post anzulegen oder die briefe durch die Taxische zugleich mit bestellen zulassen, wie aus der Chur-brandeb. von dem Turriano n. 25. selbst
15 angeführten erklärung p. 199. zuersehen verbis: *imfall wir dadurch wo nicht beßer, dennoch eben so guth bedienet werden möchten.*

Vor allen andern hat der durchl. Churf. zu Brandenburg Friederich Wilhelm der den Nahmen des großen wohl verdienet, gleich wie er die Teutsche freyheit gegen mächtige Feinde kräftigst geschützet, also auch seine unermüdete vorsorge auff andere geringere
20 doch an sich selbst importante dinge hernieder gelassen und insonderheit die jura statuum gegen das burgundisch Post Amt und Taxische eingriffe nachdrucklich handtzuhaben nicht ermangelt, auch die befügnis dadurch so wohl |53v| mit seinem Exempel als triftigen rationibus erhalten, zu gleich auch darinn mit Braunsch. und Heßen causam communem gemacht wie aus dem vom 26 April 1660. an kayserl. Mayt. abgelaßenen Schreiben
25 zuersehen.

Es beruffen sich Churfl. Durchlt. darinn zufferst auff dero Landes Fürstl. hoheit und zustehende auch vom Heiligen Romischen Reich mit schwehren obligen zulehen tragende Regalia; wollen sich des wegen mit dem graf Taxis *in einige weise und wege* nicht einlassen, undt versehen sich *daß er die unbeschrenckte übung* dero gedachter Hoch- und
30 gerechtigkeiten, *einen eingriff oder unordnung zu nennen sich nicht unternehmen, sondern*

1 das *fehlt L* 1 postarum (1) territorialium (2) provincialium L 2 territoriis bereits zu L
3 zweifels ohne *fehlt L erg. l²* 13 eigene (1) landesPost (2) territorial-Post L 22 wohl (1) undt l²
(2) mit *Lil²*

24 f. Schreiben: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 30, daraus S. 211 die Zitate im folgenden Absatz.

[. . .] *vielmehr in seinen gehörigen grentzen halten und daher weder Seiner Churf. Durchlt. noch auch andern Ständen gleichsahm die hoheit, die vor vielen 100 Jahren [. . .] erlangte Reichsbelehrung, und deroselben ruhiges und ungekrencktes Exercitium, in Zweifel ziehen, und dadurch ihme eine schwehre Verantwortung aufbürden werde.*

Welche Churfurstl. so nachdrückliche und genereuse wort die Taxische solicitanten mit ihren Turriano billig |54r| von dem unbefügten beginnen und empfindlichen Expressionen, so sie gegen Chur Fürsten und Stände und deren Jura eminentia nicht nur in öffentlichen druck, sondern auch an hohen orthen vorzubringen sich nicht scheuen[,] abschrecken sollen damit sie die würckung selbst davon nicht dermahleins mit ihrem Schaden erfahren möchten.

Churf. Durchlt. führen ferner an, ex retro-actis was bereits theils aus den kayserl. Rescriptis selbst erwehnet worden, daß nur etliche Chur- Fürsten und stände sich die Taxische verfaßung gefallen laßen die übrigen aber, und Chur Brandenb. insonderheit, die Posten und deren unbeschrenckte bestellung in ihren landen behalten, und keine Enderung zulaßen wollen. Und daß so gar einige vornehme Reichs-Städte gegen die Taxische belehnung ihr vohrhehrgebrachtes recht und posses angeführet. Auch das Churf. Collegium sein guthachten vom 27 Januar 1637. dahin gehorsahmlich abgeben, daß denen Ständen selbst durch dero Territoria solche anstalt zumachen krafft ihrer Regalien damit sie vom Reich belehnet, Heim zustellen, |54v| müßen auch ansehen ob das bottenwerck (so nehmlichen aus einem territorio in das andere gehet) durchgehends zu Cassiren, nachdemmahlen etliche Reichs-Stände und Städte auf das alte herkommen und ihre dießfals erlangte possession sich bezogen.

Als auch auf dem wahl-Tag zu Franckfurdt am Mayn, 1658 der Graf Taxis sich bemühet daß etwas in die kayserl. wahl-Capitulation eingerücket werden möchte so der Reichs Stände, Ja kayserl. Mayt. selbst alß Ertz Hertzogen zu Osterreich, Regalien verfünglich, haben theils Churfrl. Gesandten solchen unziemlichen ansinnen sich widersetzet und dergleichen praejudiz verhindert, wie solches die wahltags protocolla mit mehrern besagen.

Daher Churf. Durchlt. zu Brandeb. große Ursach gehabt entlich in dem mehrerwehnten Schreiben dero desiderium concludendo dahin zu richten, daß dem Graf Taxis solch

1 vielmehr sich in L 3 und (I) dersenelben l² (2) deroselben Lil² 8 scheuen billich abschrecken L 11 f. theils . . . selbst erg. L 13 und . . . insonderheit erg. L 19 auch anstehen ob L 29 f. in dero mehrerwehnten L

27 wahltags protocolla: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 31, S. 223.

beginnen *ernstlich* verwiesen undt er dahinn angehalten werden möchte, *gegen die höhern Stände* künfftig *sich anders* zubetragen, *mit dem aus* |55r| *dem H. Röm. Reich* ziehenden *vorthail* zuvergnügen, *und zu keinem fernern Nachdencken Ursach oder anlaß* zugeben[.]

Worauff zwar Claudius Franciscus Lamoral Graff von Thürn Valsassina und Taxis sub
5 dato den 18 Octob. 1660 zu antworten sich unternommen aber etwas erhebliches anzuführen nicht vermocht wie aus dem Schreiben selbst zu sehen, und auß folgender kurtzen beleuchtung abzunehmen.

Er beruffet sich zwar auff daß kayserl. Post Regal, concessionen, patenten, und poenal mandata; distinguiret aber nicht zwischen den territorial undt General Posten auff welche
10 letztere obiges allein zuziehen. Beschwehret sich zumahl über der Stadt Nürnberg botten, bekennet aber doch gleichwohl daß er nicht das alte botten-wesen zu extirpiren, sondern nur in seinen Schrancken zuhalten und von den unleidlichen Excessen zu treiben befugt sey.

Vermeinet sonst die Osterreichischen Erblands Posten köndten in keine Consequenz
15 gezogen werden, weilen Osterreich solches nicht Jure status, sondern allein |55v| *ex peculiari concessione* habe, welches unerfindliche assertum aber die status Imperii auch das Ertz Hertzogliche hauß Osterreich selbst nimmermehr einräumen werden, auch niemahls weder von dem von Hornigk noch dem Turriano oder andern erwiesen worden[.]

Auff das ob angeführte guthachten des Churf. Collegii vom 17. Januar. 1637. antwortet der Graf von Taxis, eß sey darinn zwar vorgeschlagen worden, daß an denen orthen,
20 da keine ordinari Posten aufgerichtet, die bothen zu fuß und pferd noch verblieben, und die Stände selbst in ihren landen inzwischen verordnung thun möchten, der Reichsstädte botten aber auf gewiße maße einzuschrencken, das alles aber sey nur ein interims werck. Allein solche deutung ist nicht zuzulassen. Jura statuum sunt perpetua, non temporaria so
25 die Churf. gesandten in ihrem Collegialguthachten zu limitiren weder vermocht, noch auch intendiret.

|56r| Es vermeinet ferner gedachter Graff von Taxis was die Stände in dero Landen Hätten, wären nur bothen, nicht Posten; alß welche allein kayserl. Mayt. vorbehalten. Gleich alß ob der ausländische Nahmen eine andere Sach oder ander Jus mache. Bothen
30 sind bey dem Teutschen, was Nuntii zu Latein so gar daß Nuntii Apostolici Spanische

8 f. concessionen .. mandata. *erg.* L 9 auff (I) deren (2) welche l² 12 treiben (I) gemeinet
(2) gesonnen (3) befugt L 15 *ex peculiari concessione* l² ändert Hrsg. nach L 30–S. 237.5 Latein
(I) . Sie mögen nun fahren L l² (2) | so gar ... postillons *erg.* | fahren l²

1–3 *ernstlich* ... zugeben: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 30, S. 215 f.
6 Schreiben: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 31.

botschaffter, pohlnische landbothen Nuntii terrestres von der bothschafft oder a Nuntiando benennet worden und also der Nahm eines bothen gar nicht verächtlich, sondern vielmehr in höhern verstand genommen worden, so von den nahmen eines postillon, nicht gesaget werden kan alß welcher sich nie weiter als biß auffs Post horn erstrecket, und also ein bloßer brieffrager. Es mögen nun gleich solcher schlechter bothen oder postillons fahren, 5 reiten, oder gehen, sie mögen per postas oder dispositas stationes abwechseln, oder ihren weg geradt fortsetzen, so macht es kein ander recht; sondern gibt nur eine mehrere bequemlichkeit. Undt würde lächerlich seyn zu praetendiren daß Churfürstl. Durchlt. zu Brandenburg zwar macht haben solten, briefe von den livländischen Grentzen bis an die Niederlande bestellen zulassen, es müste aber nicht per postas oder dispositas stationes und 10 abwechselung, geschehen, sondern ein mann müste, mit seinem pferd von Königsberg bis Cleve reiten[.]

Ob nun zwar sonst das Taxische Schreiben noch viel worth in sich hält, kan man doch nichts als praesupposita |56v| und keine weitere rationes darinn finden, dahero auch deßen ansuchen daß kayserl. Mt seiner vermeinten beschwehrgung gegen Chur Brandenburg, Chur- 15 Sachsen auch Braunschweig, Heßen Cassel, undt andere abhelffen möchten desto weniger statt gegeben werden können.

Weilen aber gedachter Graf in diesem seinem Schreiben ein undt anders einfließen lassen, dadurch er nicht allein jura statuum anzugreifen continuiert sondern auch ihnen einen mißbrauch ihrer Rechte, und so gahr frembde und schädliche Correspondenz zu 20 gänzlicher umbwerffung des allgemeinen wesens aufzubürden geschienen; so haben Churf. Durchlt. zu Brandenburg in einem abermahligen an kayserl. Mayt. von 5 Jul. 1661. abgelaßenen Schreiben sich zum höchsten über solche unförmliche Schrifft und darinn enthaltene vermeßentliche, Ja *unleidentliche auflagen* beschwehret; und dießfals vor sich und ihre *mitstände* gegen den Graf von Taxis die *nothdurfft ausdrücklich* vorbehalten; mit 25 dem ersuchen, es möchten *kayserl. Mayt. [. . .] allergnädigst geruhen die zulängliche* |57r| *verordnung zu machen damit hinführo dergleichen höchst strafbare Injuriose schrifften* wieder Churf. Durchlt. oder dero mitstände *nicht angenommen* wurden.

10–12 stationes (1) sondern mit einem mann und eben dem pferd geschehen (a) darauff der ⟨–⟩ (b) damit derselbe zuerst ausgeritten, welches man billig ein eisern pferd nennen möchte (2) und abwechselung . . . reiten L 15 f. Brandenburg (1) auch Braunschweig und Hessen Cassel (2) ChurSachsen . . . andere L 18 f. einfließen zulassen sich nicht entsehen, dadurch ^{l²} ändert ^{Lil²}

23 Schreiben: Die folgenden Zitate entsprechen CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 34, S. 232, mit der Datierung 5. Jan. 1661.

Weilen auch, wie gedacht, zu gleicher zeit über die Hertzoge zu Braunschweig-Lüneburg, und andere Stände des Nieder Sächs. Creises mehrgedachter Graf von Taxis einige vermeinte Clagen am kayserl. hoff vorbracht, so ist darauff an kayserl. Mayt. von der Stände zu der Nieder Sachs. Creis-versammlung deputirten Gesandten ein aller-unter-
 5 thänigst Schreiben vom 12 Junii 1662 abgelaßen worden, des inhalts, das sie kayserl. Mayt. Post Regal zwar keines weges *in zweifel ziehen*, [. . .] *noch darüber ein unnöthiges disputat* machen wolten; aber auch das vertrauen hätten, es werden allerhöchstgedachte ihre Mayt. die alte gerechtigkeiten und Regalien der Stände nicht kräncken noch durch die Taxische in diesem seculo erst ergangene belehnung schmälern laßen. Beruffen sich unter-
 10 andern auff den Ferdinando III. glorwürdigste gedächtniß 26¹ Martii 1647 von dem von Taxis gegebenen Revers, auch auf deß |57v| Churf. Collegii ob angeführtes guthachten, und Jura imperii indubitata, krafft deren denen Reichs ständen durch ihr gebiet vermöge ihrer Regalien, damit sie vom Reich belehnet seyn, frey stehet, in diesen und andern gebührende verordnungen zumachen[.]

15 Was den Nieder Sächs. Creis in Specie betrifft, führen sie an, als eine kundbare sach, daß vor den krieges läufften keine ordentliche Posten, so von den Grafen von Taxis dependiret, darinn gewesen. Demnach nun Chur- Fürsten und Stände allbereits hierinn die nöhtige verfügung gethan hätten; So würden kayserl. Mayt. viel lieber gemeinet seyn denselben dabey kräfttig die hand zubieten, und dadurch *ihre ihnen competirende und von*
 20 *vielen Jahren her notorie erhaltene gerechtigkeiten und Regalien zu conserviren, als zu verstaten, daß dieselbe durch deß Grafen von Taxis particulier profit gekräncket oder zunicht gemacht* würden; *welches* [. . .] *directe* gegen den [. . .] *theuer erworbenen* frieden lieffe; wolten sich in übrigen mit dem Graf Taxis in kein *unnöhtig disputat* einlaßenn |58r| vielweniger zugeben, daß er ihre *gerechtigkeiten und regalien in zweifel ziehe und darüber*
 25 *scrupulire*.

Sie ersuchen auch schließlich kayserl. Mayt., dem Graf von Taxis *mit* [. . .] *ernst* aufzulegen, *daß er mit seinen wiederrechtlichen attentaten, unbeweißlichen anlagen und practiquen* [. . .] *zurück halte*[,] *auch die wagen und* [. . .] *kaleschen, worauf er die rei-*

¹ 26 Martii . . . Revers: *Am Rande angestrichen*

1 zeit wieder die L 1 die durchleuchtigste Hertzoge l² ändert Lil² 9 belehnung (I) kräncken (2) schmälern L 18 lieber (I) resolviret L l² (2) gemeinet l² 28 auch NB die l² ändert Lil²

5 Schreiben: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 38, linke Spalte; die folgenden Zitate auf S. 240, 245–247.

sende personen wie auch Kauffmans güther paquet undt wahren zuführen sich de facto unternehme und andern dadurch das ihrige entziehe, hingegen aber von diesen [...] Jährlich an sich ziehenden Emolumenten zu behuff des Röhmisches Reichs beschwerden nicht contribuiren, über dieß auch seine zu der Post bestellte leute, nach belieben aus aller magistraten macht zu großen despect und abbruch der hohen landes Jurisdiction zu Exi- 5 miren und hingegen der Chur- Fürsten und Stände Post-bediente zu persequiren sich unterstehe, wiederumb ab- und einstelle.

Über dießes Nachdruckliche und reale von wegen großer Chur- und Fürsten abgelassene Schreiben, erkühnet sich |58v| Turrianus, unzeitige glossen zu machen, und solches wiewohl mit lehren worthen ohne anführung einiger argumenten more suo per praesupposita zu refutiren. Wobey er aber die letzterwehnten, starcken puncta von den eigenmächtigen eingeführten Taxischen Post Caleschen[,] auch nicht abgestatteten Reichs oneribus als ein rechtes *noli me tangere*, fein säuberlich übergeheth und hingegen harte injuriose und weit aussehende bezüchtigung einfließen zulaßen sich nicht scheuet[.] Gleich als ob die Große Chur- und fürsten so ihre postas territoriales aus landesfürstl. hoheit behaupten, 15 dem Kayser alle *gewalt zubenehmen*, [...] *die Teutsche Monarchi zu vernichtigen, einen statum von verschiedenen confoederirten provinci- en einführen*, unter dem Taxischen Nahmen die kayserl. Reservata zubesreiten, das haupt den gliedern gleich zumachen Ja der kayserl. Mayt. nur den bloßen Nahmen zulassen, dadurch eine gemeine zerrüttung zu verursachen Ja wieder ihre abgestattete pflicht, den theuer erworben Frieden undt alle grund gesetze des Reichs umbzustoßen begriffen waren[.]

|59r| Über welche fast unerhörte, höchstgefährliche und doch so gar ungegründete und impertinente imputationes dieser schmähsschrift man sich nicht wenig verwundern 25 muß, und dahin verstelllet seyn läßet, wie es die hohen Haupter so deren Autor damit zuberühren und zwischen kayserl. Mayt. undt den führnehmsten Standen des Reichs so schädliche aigreurs und mißtrauen zu erwecken, Ja (welches niemand alß dem Feind zu nutz gereichen kan) gleichsam ein Feuer im Reich, pro re nihili auff zublase sich unter-

26 so (1) er (2) deren autor ^{l²} 27 Mayt. (1) und den getreuen Ständen so (2) undt denn führnehmsten Standes . . . so ^{l²} ändert Hrsg.

9 glossen: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 38, rechte Spalte; das folgende Zitat S. 248. 13 *noli me tangere*: Jo 20,17. 16–18 *gewalt . . . einführen*: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, Beilage Nr. 38, rechte Spalte, S. 248; Hervorhebung von Leibniz.

stehet, aufnehmen werden. Hat Fridericus Wilhelmus Magnus einige des Grafen von Taxis unanständige worth so hoch empfunden so können verständige ermäßen wie der iletzige nicht weniger generose und große Churfürst von Brandenburg der gleichen unverantwortliche beschuldigung aufnehmen werde.

5 Es hätte aber dieser Autor viel beßer gethan wieoberwehnet wenn er sich aller solcher händel enthalten und dafür den eigentlichen statum controversiae recht zubeleuchten bemühet gewesen wäre. Eß ist bekandt daß praesumptio pro jure statuum ordinario | 59v | contra novas Concessionones extraordinarias militiret. Daher weilen Jus ordinandi denen Ständen in ihren landen notorie zukömpt, hätte er einige gründe anführen sollen, worumb
10 allein die postae territoriales davon ausgenommen werden solten. Weilen er aber einige scheinbare argumenta dießfals beyzubringen nicht gewust, hat er *extra oleas* vagiren müssen und ist darüber gar in ob angeführte gefährliche reden verfallen.

Ob nun wohl dergestalt nicht nöhtig wäre mit diesem Autore (der mehr bedacht andere anzugreifen alß sein anführen zu behaupten) sich ferner auf zuhalten, So hat man
15 doch zum überfluß sein Scriptum kurtzlich durchgehen wollen, umb zusehen ob ihm etwas ohngefehr entfallen, so eine beantwortung zu erfordern scheinen möchte[.]

Sein Erstes Capitel handelt vom Regali postarum jure Caesari Reservato[.] fängt aber §. 1. et 2. von Cyro und Julio Caesare an, doch §. 3. springt er bald auf das Post-lehn, und entsiehet sich nicht mit hindansetzung des Respects gegen Hohe Chur- und Fürsten zu-
20 sagen, die Reichsstände solten | 60r | sich mit den kayserl. Gnaden und belehnungen ihrer lande *vergnügen und gahr nicht mit schelen Augen ansehen daß* kayserl. Mayt. *auch der Taxischen famili [. . .] eines von ihren Reservaten [. . .] zulehn aufgetragen* p. 17. Macht also eine gar unanständige comparation, verfält darauff in materiam plane alienam de origine principum
25 imperii temporibusque Carolinorum et Ottonum[.] macht die Hertzoge der zeiten zu Generalen und die Fürsten zu Ambtleuten, ohne ihnen ein altes Erbliches recht zuzustehen; streitet mit den Caesarino Furstenerio, dem Wiquefort, dem vortreflichen Autore institutionum juris publici so 1683. zu Franckfurt an der Oder gedruckt[.] und andern mehr, bloß und allein, damit er durch solche allotria causam statuum bey denen unverständigen oder

5 wieoberwehnet *fehlt L erg. l²* 19 mit . . . Fürsten *erg. L* 20–23 *Unterstreichung erg. Lil²*

11 *extra . . .* vagiren: sprichwörtlich nach ARISTOPHANES, *Ranae*, 4,1. 27 streitet: gegen LEIBNIZ, *Caesarini Fürstenerii de jure suprematus ac Legationis principum Germaniae*, 1677, vgl. etwa CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S.2f., 9, 22, 59 f.; gegen A. DE WICQUEFORT, *L'ambassadeur et ses fonctions.*, 1675 u. ö., vgl. ebd., S. 9, 21; gegen J. F. Rhetius vgl. ebd. S. 21.

passionirten odios, die Taxische aber favorabel machen möge. Allein man wird sich an sein Exempel nicht kehren, sondern diese Fragen gänzlich alhier beyseits stellen[.]

§. 4. Will er schließen weil der Kayser Justinianus und andere in statu Imperii pure monarchico alle Posten vollkommen und allein gehabt so seye ein gleiches noch anietzo zu praesumiren; es könnte denn Clärlich ein anders auß den Reichssatzungen oder kayserl. 5
|60v| concessionen dargethan werden. Gleich als ob tempore Justiniani status Imperii und Jura territorialia (deren die territorial Posten ein wesentliches theil) in rerum natura ge-
wesen. Achtet man daher ohnnötig, eine solche sequelam, und zu deren vermeinter be-
stärckung gesetzte allegata, zu untersuchen oder auch de Reservatis Caesaris in genere zur
unzeit zu handeln. Weilen gnug, daß man Jus Postarum generalium, a jure Postarum pro- 10
vincialium, in Superioritate naturaliter incluso distinguiet.

Was §. 5. von Carolo V. Ferdinando I. undt anderen biß auff diese zeiten angeführet
wirdt, ist theils oben zur gnüge berühret, theils nicht entgegen. Undt ob schohn bey den
Westphalischen Tractaten nichts davon vor die Reichsstände geschlossen wäre, so ist doch
auch nichts gegen sie in dem Instrumento pacis versehen. Bleiben Sie also in naturali et 15
mera facultate utendi jure suo, in quo nemini injuriam facere possunt. Daß aber zu zeiten
denen Taxischen bedienten ein und anders zugelaßen worden, kan als ein precarium et
voluntarium in nichts praejudiciren.

Ob auch gleich der Evangelischen Stände Monitum gegen die Auslandische |61r|
Postmeistere und deren Exemtion in der kayserl. Wahl-Capitulation gleich vielen anderen 20
nicht inseriret, ist ihm doch auch dadurch nichts derogiret worden. Undt was den articulum
der projectirten Capitulationis perpetuae nach des Churf. Collegii entwurff, betrifft, so hat
selbiger, wie er vom Autore selbst angeführet, aus drucklich in sich, daß der General
Postmeister die Posten an allen denen orthen, da er sie *bißhero gehabt, und NB Hehr-*
gebracht, anordnen möge. Welches hehrbringen auff eine bloße guthwillige und zwar 25
provisional zulaßung nicht zu Extendiren, sondern ein Modum acquirendi Juris andeutet.

Ob nun schohn die Projectirte Capitulatio perpetua zu keinem Stande kommen,² so ist
doch diese Restrictio des Taxischen Postamts, auff die orthe da deßen Posten nicht nur

² kommen . . . praetensionen: *Am Rande mit Anführungsstrichen gekennzeichnet*

2 beyseits stehen <i>ändert Lil²</i>	8 deren vermeintlicher bestärckung <i>l² ändert Lil²</i>	10 gene-
ralium Caesari reservatum a <i>l² ändert L</i>	13 theils (1) gebührend (2) oben zur gnüge <i>l²</i>	18 in <i>fehlt</i>
<i>L erg. l²</i> 22 f. so hält selbiger <i>L</i>	24 Posten allein an denen <i>L</i>	

3 Justinianus: In CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, § 4, S. 25–29, ist lediglich
generell vom Römischen Kaiser die Rede. 23 angeführet: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger*
Adler, 1694, S. 48f.

vorhanden sondern auch NB hehrbracht in die wahl Capitulation der Römischen königl. Mayt. Josephi I. §. 34. ausdrücklich inseriret, mit hin den Taxischen praetensionen gesteuert worden. Darauß siehet man klärlich daß das Taxische Postwesen nicht General, weder in seinem Ursprung, noch in seiner ietzigen verfaßung, sondern nicht weiter zu ziehen, alß
 5 auf die lande da es hehrbracht, also keine intentionem fundatam vor sich hat, sondern seinetwegen daß hehrbringen[.]

In dem §. 6 führt Turrianus viel autores an, so das kayserl. Post-Regal pro Reservato halten, Es wird aber auch solches nicht gestritten sondern Sub debita distinctione paulo ante dicta gern eingeräumet; Salvo Scilicet postarum territorialium vel provincialium Jure.

10 Es streübet sich zwar Turrianus in dem anfügenden corollario gegen diese distinction gar hart, Undt zwar aus dem fundament, daß gleichwohl in einiger Stände landen das General Postmeister Amt die provincial Posten mit in sich begreiffe. Nun hätten aber kayserl. Mayt. krafft ihrer Reservaten in aller Ständen landen ein gleiches recht, und also keiner macht eigne von dem Taxischen Postamt independente provincial Posten zuhalten.

15 Allein es distinguiert ia die obangeführte wahl Capitulation Josephi I. selbst zwischen den landen da die |62r| Taxischen Postamter hehrbracht und da sie nicht angenommen; so kan auch ein Stand durch negligirung seines rechten dem andern nicht praejudiciren. Kayser Matthias und Ferdinandus I. in den ob angeführten Schreiben erwehnen. selbst nur etlicher Chur und Fürsten so sich zu dieser Post verfaßung auf Ersuchen bequemet; welches auch so wohl von Chur Brandeb. ob L berührter maßen, als bey den Nieder Sachß.
 20 Creiß (vid. Turrian. p. 54.) Consideriret worden.

3–6 worden. (1) verb. wollen wir keines weges gestatten, daß Churfürsten Fürsten und Ständen in ihren Landen und gebieten, wo dergleichen kayserl. Post-Ämter vorhanden und hehrgebracht solche Personen welche keine reichsunterthanen, angesetzt oder Dieselbe außerhalb der personal befreyung von dem betrag gemeiner Real beschwehden eximirt werden etc. (2) Darauß . . . hehrbringen ^L 13 recht, (1) bey welcher gelegenheit der Scriptor (a) sich gegen (b) über (c) gegen den Furstenerium der unter den Reichsständen obschohn nur (aa) ratione (bb) ad effectum dignitatis einen unterschied machen wollen, (aaa) disputiret (bbb) sich sehr erzürnet (2) und . . . zu halten ^L 16 und . . . angenommen *erg. L* 20 ob . . . maßen *erg. .* 21 worden. Absatz (1) Und obleich Turrianus vermeinet alle distincio inter principes status ratione magnitudinis et potentiae sey ficta et inanis | und aus des Furstenerii cerebro entsprungen *erg. und gestr.* | so ist doch solches allerdings gegen die (a) natur und vernunfft (b) naturliche vernunfft (c) natur und vernunfft, sowohl als praxin. | zumahl in materia honorum et dignitatum *neben der Zeile am Rande ohne Einfügungszeichen* | wenn zum exempel ein eigner konig in den Balearischen Inseln ware, (aa) solte der (wohl) wie vor alters (aaa) solche (bbb) der wohl alle (bb) wie vor alters (aaa) und wenn der nun (bbb) und der wolte alle veneration hoheit und ansehen auch caeremonialia in gleichen grad als der (aaaa) Kai (bbbb) machtige (cccc) große konig von Hispanien, herr so vieler königreiche und lande, pracludiren, so wurde man ihn mehr risu als rationibus refutiren (2) Wiewohl nun Furstenerius seine distinctionem (a) a potentia sumtam (aa) allein auff nichts weiters als (bb) auff discrimen honorum et caeremonialis extendiret (aaa) und sich (darinn), (nehmlichen) (bbb) und a praxi weiset, daß die minores status (ccc) und dafür so (ddd) und sich dießfals auff den usum publicum beruffet (b) a magno potentiae discrimine sumtam wo(-) (aa) eines theil (bb) der eine |pars *gestr.* | bey den negotiis juris gentium mit nachdruck erscheinen kan der andere aber bloß und allein (3) Absatz Mann kan ^L

2 inseriret: CHR. ZIEGLER, *Wahl-Capitulationes, welche mit denen Römischen Käysern und Königen, dann des H. Röm. Reichs Churfürsten, . . . seit Carolo V. . . biß auff Josephum I. . . auffgerichtet, vereiniget und verglichen*, 1711, S. 345 f. 10 corollario: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 57–60. 18 Schreiben: vgl. S. 233, Z. 1. 21 Erläuterung zum Textapparat: vgl. CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 59 f., zu LEIBNIZ, *Caesarini Fürstenerii de jure suprematus ac legationis principum Germaniae*, 1677.

Man kan auch wohl mit guthem grundt sagen, daß zu zeiten zwischen Hohen und niedern, größern und geringern Ständen circa Juris exercitia ein mercklicher unterscheid zumachen, und kayserl. Mt selbst in dero rescriptis circa materiam Postarum dahin gezielet. Wie dann Kayser Matthiae Rescriptum an die Stadt Nührnberg 1616 sich darauf beziehet daß etliche vornehme Churfürsten und Stände sich auf ersuchen zu dem Postwerck 5 bequemet so auch Ferdinandus II in seinen Rescripto an Cölln Nürnberg und Franckfurt de 1624 (p. 156) wiederhohlet. Auch Ferdinandus III in seinen Mandato de |62v| 1637 (p. 168) ahndet das den kayserl. Post patenten zumahlen von den geringen Reichsständen zuwieder und entgegen gehandelt worden[.]

Welche distinction auch alhier in rei natura fundiret. Denn ein kleiner stand Hat keine provinciam, und also auch keine postas provinciales, cessiret also ratio utilitatis publicae, 10 so ihn bewegen möchte, in seinen landen eine Post verfaßung selbst zu machen die ihm so wenig nöhtig als ein Admiralitäts-Collegium ohne schiffart, oder ein lehnhoff ohne vasallen; ist also rationis daß ein solcher Stand sich des General Reichs Post Ampts auch in seinem Territorio bediene, wofern er nicht schohn mit andern nebenständen eine andere 15 gemeinsame verfaßung hat, zumahlen auch sonst eine eigne Post-Anstalt ihm magis oneri quam usui wäre, und daher nicht anders angesehen werden könte, als daß sie ad aemulationem et praedivium des General Post Ampts gerichtet wäre[.]

Caput Secundum des Turriani handelt nun entlich de jure postarum provincialium. Eß 20 meint dieser Scriptor §. 1 die Autores |63r| die dem Kayser die Reichs Posten reserviren, denen Ständen aber die provincial-Posten zustehen, contradiciren sich selbst, denn was der

1–4 zeiten (1) ein discrimen circa jura daher entstehe. (a) Und (b) sogar daß kayserl. Mt. selbst in dieser Materi postarum einen unterscheid zwischen vornehmen und geringern Ständen in ihren Rescriptis machen (2) zwischen . . . gezielet L 13 als (1) Generals (a) bedienten (b) Personen ohne Armeen die Admiralitäts Verfaßung (2) ein . . . vasallen L

Kayser in toto Hat, müste er auch in partibus integrantibus haben. Allein dieß argument hat schlechten grund, denn inter negotia communia plurium partium, et propria singulis, sorgfältig zu distinguiren. Daher zum Exempel Academiarum Erectio ein reservatum Caesaris, nicht aber Fundatio Gymnasiorum et Scholarum, weilen Jene collationes graduum mit sich führen, so überall gelten sollen.

Zwar objiciret Turrianus so wohl hier als §. 6. undt sonsten was in partibus nicht sey, das könne auch nirgent in toto stattfinden und schließet daß wenn die ReichsPost in iedes standes land cessire so würde sie im reich eo ipso auff gehoben werden. Allein darin thut er denen Reichs Ständen groß unrecht, das er ihnen solch unbilliges begehren zuschreibt. Sie lassen nicht allein der Reichs Post ihren gebührenden gang, sondern geben auch gern zu und finden nicht unbillig daß die Stände so sich in die Taxische Post verfaßung verbindlich eingelassen oder auch keine provincias haben sich an das General Post Amt halten.

63v | Er movirt dann abermahl §. 2. die hieher nicht gehörige frage de origine principum Imperii Antiqua so gahr ante tempora Carolina und disputiret ob sie anfangs bloße magistratus und pro lubitu Caesaris amovibiles gewesen, verwirret zeiten und umstände, und macht allerhandt confusionen, welche zu débrouilliren, und zu Examiniren, ob und wie weit victae a Francis gentes ihre libertatem territorialem, die proceres Francorum Bavorum et Saxonum etc. ihre Jura, und die Familiae insignes ihre haereditarias terras behalten, alhier so unnöhtig als unzeitig seyn würde[.]

So will man auch die beyden generales Maximas: die Turrianus §. 4. einander opponirt, nicht weitlaufftig untersuchen, deren eine sagt: statibus licere quicquid non est lege publica ademtum, die andere: Imperatori reservari quod non sit statibus communicatum. Man würde dadurch in weit außschweifffende disputationes Juris publici verfallen so der Autor zu affectiren und gleichsam den Reichsständen questionem status zumachen scheint. Es haben aber Churf. Durchlt. zu Brandeb. so wohl als die Stände des Nieder Sächs. C[reises] | 64r | solches Taxische beginnen empfindlichst gehandet und auffs feyerlichste protestiret daß sie mit denen Grafen von Taxis wegen ihrer hohen Regalien zu disputiren nicht gemeinet. Daher wohl zuerachten daß man viel weniger dem Turriano solch kützlich und anzuglich Scrupuliren und gefährliches verunglimpfen nachsehen werde[.]

6–13 Zwar . . . halten *erg. L* 11 finden billig daß *erg. L* 14 §. 2. die ganz hieher . . . frage *erg. L* 22 deren die eine ¹ ändert ^{Lil} 23–26 communicatum. (1) Beyde können doch pro re nata statt haben zumahlen da man (a) die objecta, nemlich res (aa) territoria (bb) provinciales et imperiales (b) Churf. (2) Man würde . . . Churf. *L* 29 Daher . . . werde *erg. L* 30 werde. (1) Es (a) wolte (b) möchte denn etwa Turrianus vermeinen, weilen die Graven von Taxis numehr zu Fursten gemacht, daß damit der Respect den Sie großen Potentaten und furnehmen Fursten des Reichs schuldig nach seinem vermeinten principio, daß alle Fursten gleiche jura und praeceminentien haben, aufgehoben ware. Welche gedancken aber man dem H. Fursten von Taxis gar nicht zutrauen kan, daher auch dem Turriano der sich vermuthlich proprio ausu so weit emancipiret, sein unternehmen zu verantworten desto schweher fallen dürffte *Absatz* Und da der (aa) glorwürdige Chur (bb) große Churfurst Fridericus Wilhelmus den Grafen von Taxis ihr beginnen, seine und ander Mit-Stände hohe jura anzugreifen so (2) *Absatz* Die beyden *L*

16 magistratus . . . gewesen: CAESAREUS TURRIANUS, *Glorwürdiger Adler*, 1694, S. 70.

Die beyden Maximae selbst haben mehr den schein als die that einer opposition, und sind leicht zu conciliiren, wenn man nur ex Subjecta materia inter negotia imperialia et territorialia distinguiet undt in jenen pro imperatore et imperio, in diesen pro statibus regulariter praesumiret. Jedes theil hat das seine Jure optimo maximo, nisi quatenus exceptio probatur. Weil nun dieses zu dem gegenwärtigen Scopo allerdings gnug, läßet man es billig dabey bewenden. 5

Was sonst §. 5. die gemeine Regel betrifft, quod tantum possit status in territorio, quantum Imperator in imperio, so ist bekandt, daß solches Brocardicum theils zuviel theils zuwenig sagt, und also auff viele weise limitirt und expliciret |64v| werden müsse, welches alhier unnöhtig. Man gestehet gern daß kayserl. Mayt. ihre Reservata haben, welche auch in die Territoria statuum ihren effect erstrecken. Man weiß aber auch daß viel denen statibus in ihrem Territorio Singulatim zugelassen, welches kayserl. Mayt. krafft ihrer Capitulation und des Reichs grund-gesetzen nicht anders alß consensu statuum thun. 10

Ferner §. 6. will Turrianus zeigen daß das Regal der provincial-Posten den ständen mit dem Jure territorii nicht gegeben. Dieß wäre nun daß rechte crinomenon, allein er bringt nichts anders als petitiones principii herfür, in dem er praesupponiret aber nirgent beweiset daß auch diese Posten zu de[n] Reservatis Imperatoris gehören. 15

Es will zwar auch Turrianus §. 7. 8. 9. 10. 11. 12. ein und anders gegen die ihm opponirte Rationes excipiren, alß nehmlich gegen die Anteriorität der Regalien der Reichsstände vor der Taxischen belehnung, gegen das guth achten des Churf. Collegii de 1637; gegen den R[eichs] A[bschied] 1542. §. und damit man auch, (alda von |65r| ordinanz-Reutern Couriers und relais der Stande meldung geschehen)[.] gegen die worth des westpfälischen instrumenti pacis artic. 9. verb. tollantur [. . .] immoderata [. . .] postarum onera (welches nicht nur auff die Post Tax sondern auch andere gravamina pari jure zu ziehen)[.] gegen die kayserl. wahl Capitulation art. 35 (darinn der Stände provincial-Posten durch das 25

4 praesumiret. Ein jedes L 10 alhier (I) weder nothig noch dienlich (2) unnothig L 13 thun können l² ändert Lil² 16 in dem . . . beweisset erg. L 17 zu dem (I) Reservato l² (2) Reservatis Lil² ändert Hrsg.

8 Brocardicum: sentenzartige Rechtsregel. 23 verb.: *Instrumentum pacis a Sacrae Caesareae et Sacrae Suecicae Majest. . . . Deputatorum extraordinariorum . . . Osnabrugis . . . 14./24. Mensis Octobris Anno 1648 . . . subscriptum*, 1650, Art. IX, S. 44. 25 art. 35: vgl. CHR. ZIEGLER, *Wahl-Capitulationes, welche mit denen Römischen Käysern und Königen, dann des H. Röm. Reichs Churfürsten, . . . seit Carolo V. . . . biß auff Josephum I. . . . auffgerichtet, vereiniget und verglichen*, 1711, S. 252 f.

exempel der österreichischen Erblande bestärcket)[,] gegen die protocolla des Churf. Collegii de anno 1658 alda in theils Churf. Gesandten votis die libertas statuum wieder das Taxische Gesuch stattlich behauptet worden. Allein alles was Turrianus dagegen vorbringt ist von so wenig erheblichkeit, oder dergestalt schon alhier praeoccupiret, daß man sich
5 damit auf zuhalten vor unnöhtig achtet.

Weilen auch zu zeiten ein Hehr-kommen, Consuetudo et praescriptio pro jure statuum allegiret worden, will solches Turrianus §. ultimo dieses Capituli untersuchen. Verfehlet aber darinn des weges, daß er es also auf nimt, als ob die Stände ihr Jus regale postarum provincialium |65v| auf dergleichen acquisitionem novam gründen wolten. Da doch solches recht coevum Juri territoriali, also absonderliche acquisition weder leidet noch erfordert. Das Hehrkommen und der gebrauch aber allein dem bereits habenden Rechte Zeugniß gibt. Doch ist es ein anders mit denen Jenigen Reichs-städten und anderen Ständen, welche auch außer ihres Landes, Posten oder bothen zulegen und zu halten hehr-bracht. Von welchen ob angeführter-maßen das Churf. Collegium selbst in seinem guthachten de anno 1637 geurtheilet, daß solche wohlgefaste anstalten zu cassiren bedencklich
15 wäre.

Nachdem nun dergestalt Turrianus seine deduction absolviret zuhaben vermeinet, so unternimbt er schließlich H. Ludwigs von Hornick de jure postarum, gegen H. Emerani Ackoldt unterricht von Post weßen cap. 2. zu vindiciren[,] setzet theils Ackolts eigne
20 worth, undt seine beantwortung gegen über. Womit man aber sich auf zuhalten nicht gemeinet, weilen die essentialia schohn vorkommen, andere dinge aber |66r| hieher nicht gehören, und Lic. Ackoldt sich schohn selbst zuverthaidigen wißen wirdt.

Man muß sich sonst verwundern, wie Turrianus dazu kompt, daß er (p. 124) gegen die bekandte Reichspraxin der durch gehendts agnoscirten Reichsstadt Cöllen ihre freyheit,
25 dem Kayser aber und reich ein solches ansehnliches unmittelbares gliedt abspricht; welches mit dem angenommen Eifer vor kayserrl. Mayt. und des Reichs jura sich übel reimet. Undt läßet man dahin gestellet seyn, waß er fur Special motiven dazu haben möge[.]

Schließlichen hält man dafür es werde der H. Fürst von Taxis die ungebührliche Schreib-art des Turriani hoch improbiren und so wohl durch desavouirung einer solchen
30 nicht nur injuriosen, sondern fast feindtlichen Schrifft, als auch durch andere zulängliche wege denen so hoch beleidigten Churfürsten und Ständen des Reichs Satisfaction verschaffen, damit fernere weiterungen verhütet werden.

4 oder . . . praeoccupiret *erg. L* 19 theils *fehlt L erg. l²* 21 f. andere . . . gehohren *erg. L*
22 und H. |Licentiat *gestr.* |Ackoldt *L* 22 und (I) H. (2) Lic. Ackolt *l²* 24 ihre (I) immedietät (2)
freyheit *L* 26 dem (I) vorscheinenden (2) angenommenen *L* 29 des |angemaßeten *gestr.* |Turriani
L 29 f. einer (I) so gefährlichen und fast hostilen (2) solchen . . . sondern |gefährlichen ja *gestr.* |fast
L 31 Churfürsten, Fürsten und Ständen *L* 32 fernere weiterung verhütet werde *L*

B43G. INQUIRENDA
[Sommer 1696.]

Überlieferung:

L LH XXIII 3 Bl. 37^v. 1/2 S. halbbrüchig beschrieben, vom zweiten Drittel der Seite an. –
Darüber das Ende von *L* von N. B43S.

5

Die Überlieferung unseres Stückes auf dem Textträger von *L* von N. B43S legt die Annahme nahe, daß Leibniz die Notiz im Anschluß an die Ausarbeitung seines Konzepts aufzeichnete – sofern man nicht annehmen will, er habe bereits zu einem früheren Zeitpunkt seiner Beschäftigung mit dem Konflikt um das Postregal die in unserem Stück notierten Recherchiermöglichkeiten (entgegen seinem zu beobachtenden sparsamen Umgang mit Papier) auf einem ansonsten leeren Bogen festgehalten. Zum Beleg der von Leibniz herangezogenen Quellen vgl. die Stückeinleitung zu N. B43B.

Inquirenda.

1. Acta des NiederSachs. Creis Convents 1662.

2. guthachten des Churf. Collegii, ob davon von ChurSachsen oder ChurBrandeb[urg] auß den registraturen Nachricht zu haben. Es sind deren unterschiedene ergangen, in specie 15
wird in diesen briefschafften eines angeführet de a^o 1641[.]

3. Wegen der Monitorum der Stande bey der WahlCapitulation Leopoldi kondte auch in den Actis nachgesehen werden[.]

4. Weilen unterschiedene ReichsStadte mit dem grafen von Taxis wegen ihrer bothen proceße gehabt, ware bey ihnen oder bey der Reichs Registratur des wegen nachzufragen[.] 20

5. Wie es mit dem Burgund[ischen] General Post Amt bewand müße man zu Brussel sich erkundigen, Es scheint daß es nicht ursprunglich aufs ganze Reich gangen; sondern allmahlig dahin extendiret worden[.] Es ware zu untersuchen ob die von Taxis endlich vom Kayser oder von Burgund darüber ein jus privativum et proprium erlanget oder ob sie noch dießfals von Burgund dependiren. 25

15 haben (1) Es werden deren unterschiedene angeführet eines wegen 1631, das andere von 1641 (2) Es werden derer (3) Es sind *L* 17 der (1) Evangelischen (2) Stande *L* 19 ReichsStadte | in specie Nurnberg *gestr.* | mit *L* 23 allmahlig (1) sub (←) (2) dahin extendiret worden (a) Daß die von Taxis solches (b) Ob (c) Es scheint auch daß die von Taxis endlich eine concession vom Kayser daruber jure proprio ohne ferner mention (d) und endlich durch eine kayserliche consession (3) Es ware *L* 24 erlanget (1) also daß sie darinn nicht mehr von Burgund dependiren (2) oder *L*

LIT5. SUR CARAFFA ET STRATEMAN

[2. Hälfte 1696]

Überlieferung:

- L Aufzeichnung: LH XIII, Bl. 29. 1 Bl. 8°. 2 S. Über dem Text von fremder Hand:
 5 »Strateman +« – Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 86–88.

Der Aufzeichnung liegt eine unbekannte Quelle zugrunde. Leibniz hat den Text kommentarlos in einem Zug niedergeschrieben. Allerdings sprechen die wenigen im Text vorgenommenen Korrekturen dagegen, daß er eine fertige Vorlage lediglich kopiert haben könnte. Denkbar wäre die schriftliche Fixierung einer mündlichen Überlieferung oder die Übertragung einer anderssprachigen Vorlage ins Französische. Das
 10 Motiv für die Aufzeichnung dürfte in Leibniz' persönlichem Interesse an der Person des ihm vormals verbundenen Wiener Hofkanzlers Stratmann zu suchen sein (vgl. unsere Ausgabe IV,3 S. 25 und 74; I,5 N. 187; I,10 S. 81 u.ö.). Der vorliegende Inhalt dürfte wohl aus dem Umkreis des Grafen Carafa stammen und offenkundig das Ziel verfolgt haben, die Rolle, die der am 25. Oktober 1693 verstorbene Hofkanzler bei der Abberufung Carafas aus Italien gespielt hatte, im Nachhinein zu desavouieren. Leibniz selbst hätte
 15 sich kaum in dieser Weise über seinen ehemaligen Gönner geäußert. Besonders auffällig sind die eigenwillige und historische Zusammenhänge entstellende Darstellung der erwähnten Ereignisse und ihre Interpretation. Im fraglichen Zeitraum, den Kriegsjahren bis Oktober 1693, war Herzog Victor Amadeus II. von Savoyen nachdrücklich darum bemüht, möglichst starke kaiserliche Truppen zum Schutz gegen eine seine Länder verwüstende französische Übermacht zu erhalten, nicht aber sie loszuwerden. Ebenso wenig
 20 kann der Rückzug der kaiserlichen Truppen aus Italien mit der Abberufung Carafas (Ende 1691) in Verbindung gebracht werden. Der Rückzug des kaiserlichen Heeres ging der politischen Umorientierung von Victor Amadeus nicht voraus, sondern war deren Konsequenz. Die Truppen der Großen Allianz verließen Italien erst 1696 in Folge des savoyisch-französischen Friedensvertrages (29. August) und des am 7.
 25 Oktober in Vigevano zwischen den Vertretern des Kaisers, Spaniens und Savoyens beschlossenen Neutralitätsabkommens. Obwohl der Text ganz und gar abwegige Zusammenhänge herstellt zwischen der Rückberufung Graf Carafas, dem Rückzug kaiserlicher Truppen und dem Bündniswechsel Savoyens sowie dem Tod Stratmanns, muß doch davon ausgegangen werden, daß der Urheber der vorliegenden Inhalte Kenntnis von den kriegswendenden Ereignissen des Jahres 1696 hatte.

[Bl. 29] Lors que l'Empereur Leopold fit alliance avec le duc de Savoye maltraité par la
 30 France, on voulut avoir des assurances, et on le porta à prendre garnison imperiale dans Vercel et dans Turin. Apres cela la guerre se faisant en Italie, la France eut des avantages, mais voyant que c'estoit tousjours à recommencer, elle s'appliqua à regagner le duc de Savoye; et ce duc y étoit disposé. Le point étoit de faire sortir les imperiaux de Vercel et de Turin. On representoit à l'Empereur que le duc avoit donné des grandes preuves de sa

29 alliance: Am 4. Juni 1690 schloß der Herzog von Savoyen, Victor Amadeus II., mit dem durch seinen Unterhändler, Abt Vincenzo Grimani, vertretenen Kaiser ein Bündnis. 29 f. France: Unter der Führung des Generals Catinat waren französische Truppen Anfang Juni 1690 in Piemont eingedrungen und hatten mit Rückendeckung der französisch besetzten Festung Pinerolo das Gebiet südwestlich von Turin verwüstet. 31 avantages: Französische Siege von Staffarda (18. August 1690), Susa (November 1690) und Marsaglia (4. Oktober 1693).

fidélité, et qu'il falloit luy montrer dela confiance en retirant les garnisons de peur de
 rebuter entierement. Les Comtes de Strateman et peut estre encor Konigseck, qui n'estoient
 pas difficiles à gagner s'y laisserent porter. Et le Marquis de Borgomainero Ambassadeur
 d'Espagne à Vienne, y entra. Caraffa, qui n'estoit pas seulement Commissaire General,
 mais encor Commissaire particulier de l'armée d'Italie s'y opposa fortement, et predict ce ⁵
 qui arriva depuis. Lors qu'on le vit invincible, on |Bl. Ambassadeur à Rome, qui est le
 point le plus sublime d'elevation où les Italiens au service de l'Empereur avoient coutume
 d'aspirer. Mais quand il fut de retour à Vienne cela traina, et il mourut avant que tout fut
 prest pour l'Ambassade, et fut enterré chez les peres trinitaires des faux bourgs de Vienne,
 qu'on a Coutume d'appeller les Espagnols. Cependant on avoit porté l'Empereur à l'eva- ¹⁰
 cuation de Vercel et de Turin, et aussi tot que cela fut fait le Duc de Savoye tourna
 Casaque, quelque temps apre[s] Strateman entretenant l'Empereur comme il avoit coutume
 de faire quelques fois apresdiné, quand un verre de vin avoit rendu ce Ministre plus gay; et
 recommandant fortement quelqu'une de ses creatures pour une charge d'importance, l'Em-
 pereur un peu mal satisfait de luy y resista; et Strateman pour faire valoir son homme, ¹⁵
 exagera tout son merite et sa fidelité, et dit en fin que c'estoit une verité dont il se rendoit
 caution. L'Empereur fort retenu d'ailleurs, ne put s'empecher de luy dire. Quoy? verité,
 verité que vous me pronés? La verité est enterrée chez les peres Espagnols. Strateman
 entendant ce que cela vouloit dire, en fut frappé comme d'un coup de foudre, et étant
 retourné chez luy tomba malade, et mourut un peu apres. ²⁰

12 apre[u] *L*, *ändert Hrsg.* 12 Strateman (1) parlant à (2) entretenant *L* 18 verité (1) dont vous
 (2) qve *L*

4 Caraffa: Nach seiner Ernennung zum kaiserlichen Plenipotentiarius in Reichsitalien im Juni 1691
 war General Antonio Carafa mit der Erhebung von Kontributionen für den Krieg gegen Frankreich
 beauftragt. Dem repressiven Vorgehen Carafas war wenig Erfolg beschieden, er kehrte im November 1691
 nach Wien zurück. 8 mourut: Graf Carafa starb am 6. März 1693. 10 Espagnols: Die 1688 aus
 Spanien kommenden Trinitarier ließen sich in der Alser Vorstadt in Wien nieder.

E2 2. EXTRAIT D'UNE LETTRE SUR LES TRAITÉS DE RYSWICK

[Mai bis September 1697.]

Überlieferung:

- 5 *L* Konzept: LH XI 5 Bl. 38^r. 4^o. 1 S. Kreuzmarkierung am oberen Blattende links. Mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen. – Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 155–156.

Die von Leibniz vorgenommene Ergänzung der Überschrift, es handle sich um einen Auszug, weist auf die Bearbeitung eines Fremdtexes hin. Andererseits sprechen die zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen eher dagegen, daß es sich hier lediglich um eine Abschrift oder die Übertragung einer vielleicht anderssprachigen Vorlage handeln könnte.

10 Ritters Datierung auf Juli 1697 erscheint nicht zwingend: Die von dem unbekanntem Autor – möglichenfalls Bothmer oder Hünecken – geschilderten Beobachtungen können sich generell auf die Zeitspanne nach dem offiziellen Beginn der Friedensverhandlungen am 9. Mai und vor dem Abschluß der ersten Friedensverträge am 20./21. September 1697 beziehen. Die wohlwollenden Aussagen über den
15 Leiter der kaiserlichen Delegation und die wohl eher warnend-kritische Wahrnehmung der auf die blanke militärische Macht gestützten französischen Position lassen durchaus eine Nähe des Verfassers zum weltlichen Lager vermuten.

Extrait d'une Lettre sur les traités de Ryswick

Je reviens tout presentement de mon voyage de Hollande, et je n'ay point voulu tarder de
20 vous en informer. J'ay vû une partie de ces hommes excellens qui doivent donner la paix à l'Europe. Je vous diray que chez les ministres des Hauts Alliés où j'ay eu quelque entrée, l'interieur répond à l'apparence, et même la surpasse. Je l'ay remarqué particulièrement en Mons[ieur] le Comte de Cauniz vicechancelier de l'Empire et principal Ministre de l'Empereur. La propreté et la sumtuosité paroissent chez luy dans les meubles, la profusion et la
25 delicatessen dans la bonne chere, une magnificence surprenante dans le train quand ils paroissent en public. Cependant quand on a l'honneur de le practiquer on trouve que tout cet éclat est effacé, par le merite de ce Ministre, mais par un merite qui charme et qui

18 Extrait d'une *erg. L* 19 je (*I*) suis bien (2) n'ay *L* 20 ces | grands *gestr.* | hommes *L*
21 des (*I*) Alliés (2) Hauts *L* 22–24 surpasse. (*I*) (a) Je n'a (*b*) On n'a jamais vû plus de magnificence dans les (–) ammeublemens, dans les liurées, et dans (2) La magnificence et la délicatessen (3) on n'a jamais vû un train (4) si le train est magnifique (5) La delicatessen des Tables (6) Je . . . l'Empereur. *L*
24 sumtuosité (*I*) des meubles, la delicatessen et la profusion (2) paroist *L* 24 paroist *L*, ändert *Hrsg.*
24 chez luy *erg. L* 25 chere, | un eclat et *gestr.* | une *L* 26 public. (*I*) Et cependant L'esprit et la solidité (2) (a) Mais (*b*) Cependant *L* 27 ce | grand *gestr.* | Ministre *L*

23 Cauniz: Kaunitz residierte seit 1694 als außerordentlicher Bevollmächtigter des Kaisers im Haag und stand an der Spitze der kaiserlichen Delegation bei den Friedensverhandlungen.

gagne des coeurs. Si je vous devois parler des autres plenipotentiaires, qui ont leur talens divers, du solide, du brillant, de l'experience, de l'erudition, du naturel, je remplirois bien tost cette lettre destinée à toute autre chose.

Je suis encor allé epier les François tant à Delft qu'à Ryswick, et j'ay esté surpris d'y trouver le monde renversé. Autresfois les François estoient accusés de paroistre plus qu'ils ne sont[;] maintenant j'ay trouvé que ces Messieurs affectent de negliger les apparences et on voit en eux le genie qui regne presentement à la cour de Versailles, où il semble que tout est devenu petit collet[.] Mais on se tromperoit fort si on vouloit estimer la valeur des Ambassadeurs de France par les livrées de leur pages: On sçait bien qu'ils ont toute l'habilité qu'il faut et audelà. Mais ce n'est pas leur capacité quelque grande qu'elle puisse estre, qui les rende formidables. Ils trouveront tousjours chez les nostres à qui parler. Ils ont une suite de 200 mille hommes bien entretenus et bien employés, c'est ce qui donne du poids à leur raisons. C'est ce train qui les fait valoir. Je me souviens d'avoir entendu moy même la réponse du Marquis de Croissy-Colbert au compliment qu'on luy fit sur ce qu'il avoit esté nommé pour aller aux traités de Nimwegue. Quelqu'un luy témoigna qu'on faisoit grand fonds sur sa capacité. Il repondit fort bien: Messieurs, n'attendés rien de nous autres, il faut que les armées du Roy fassent les affaires.

1 f. parler (I) (a) de tous les (b) des autres (aa) <-> qvi (bb) parmy les qvels (aaa) il y en a de toute sorte de merites, du brillant (bbb) on trouue des talens (2) des . . . talens (a) chacun (b) divers L 6 sont (I) mais (2) maintenant L 6-8 et . . . collet *erg.* L 8 vouloit (I) juger (a) par la (b) de leur (2) les mesurer (3) estimer L 8 f. des (I) Ministres (2) Ambassadeurs L 11 parler (I) Ces sont les 200 mille hommes (a) qvi les appuyent (b) qvi donnent du po (2) ils L 13 d'avoir (I) estre present au compliment (2) entendu L 14 ce (I) qve le Roy son maistre (2) qv'il L 16 Il (I) repliq (2) repondit L 16 fort . . . Messieurs, *erg.* L

4 François: Die in Delft residierende französische Delegation (Honoré Courtin, Louis-François Boufflers, Nicolas Auguste d'Harlay de Cély) wurde von François de Callières angeführt.

e8 4a. SUR LA MISSION DE FLEMING

[Nach dem 27. Juni 1697.]

Überlieferung:

- 5 *L* Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXXIV 1765 Bl. 24. 8°. 2 S. Bl. 24^r ist oben links durch ein kleines Kreuz markiert. Mit zahlreichen Korrekturen. – Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 148–150.

Der vorliegende Bericht behandelt die Gesandtschaft des kursächsischen Generaladjutanten Jakob Heinrich Graf von Flemming zur polnischen Königswahl (Mai/Juni 1697). Die Entsendung Flemmings, der nicht nur des Polnischen mächtig war, sondern auch über wichtige verwandtschaftliche Beziehungen zum polnischen Hochadel verfügte, führte zur Wahl des sächsischen Kurfürsten Friedrich August zum König von Polen.

15 Unser Stück stellt die Bearbeitung einer unbekanntes, vermutlich schriftlichen Vorlage dar. Die Herkunft dieses Textes ist ebenso ungeklärt wie die Frage, wie er Leibniz zugekommen sein könnte. Im Gegensatz zu unserer N. E8 2a bringt die vorliegende Darstellung eine stark von kursächsischen Interessen bestimmte Wahrnehmung der Königswahl zum Ausdruck. Der vorliegende Bericht ist durch eine stark kürzende, lakonische Sprache charakterisiert. Dieser Umstand deutet darauf hin, daß Leibniz möglichenfalls aus einer ursprünglich umfangreicheren französisch- oder anderssprachigen Vorlage einen grundlegenden Informationsgehalt über die sächsische Gesandtschaft zusammengestellt hat. Terminus post quem unserer Datierung ist die am 27. Juni 1697 erfolgte Königswahl.

20 Fleming avoit esté envoyé par l'Electeur de Saxe à Vienne pour y regler les quartiers d'hiver et autres besoins de ses troupes qu'il avoit en Hongrie. Il y apprit par une lettre que le Feldmareschal son oncle luy envoya pour le prince de Bade qu'on pensoit à elever ce prince à la couronne de Pologne. Il avoit d'ailleurs envie de faire un tour en Pologne et d'y voir l'Election. L'Electeur estant venu quelque temps apres et se trouvant aux eaux de

20 esté (*I*) employe (2) envoyé *L* 22 que le (*I*) Mareschal (2) Feldmareschal *L* 24 l'Election. (*I*) Le Roy (2) l'Electeur *L* 24 apres *erg. L*

21 Hongrie: Der sächsische Kurfürst führte seit 1695 das Oberkommando der kaiserlichen Armee und beteiligte sich auch mit eigenen Truppen am Krieg gegen die Türken. Leopold I., der die polnische Thronkandidatur Friedrich Augusts entschlossen unterstützte, stimmte dem Vorhaben zu, einen Teil der für Ungarn bestimmten sächsischen Truppen für einen möglichen Einsatz in Polen bereitzustellen. 22 oncle: Heino Heinrich Reichsgraf von Flemming. Nachdem er vorübergehend als kursächsischer Befehlshaber tätig gewesen war, stand Flemming seit 1691 wieder in kurbrandenburgischen Diensten; s. auch unsere Ausgabe I,14 S. 316, Z. 14–15. 22 Bade: Markgraf Ludwig Wilhelm von Baden. Die Kandidatur des Markgrafen wurde von Kurfürst Friedrich III. unterstützt. Mit der Wahrnehmung der brandenburgischen Interessen bei der polnischen Königswahl wurde Johann Hoverbeck d. J. betraut. 23 tour . . . Pologne: Flemming war bereits im April 1697 zu ersten Vorbereitungen der sächsischen Kandidatur in Polen gewesen, als ihn Friedrich August Ende Mai zu Konsultationen nach Baden beorderte.

Bade proche de Vienne Fleming l'y alla trouver et luy parla de son dessein de voyage[.] L'Electeur luy dit[:] venés ce soir chez moy apres souper[.], j'ay quelque chose à vous dire. Estant venu luy dit: que diriés vous, Fleming, si je devenois moy même Roy de Pologne. Comment cela se peut il, luy dit Fleming, puisque vous n'estes point Catholique[.] Il y a du temps que je le suis, luy repondit l'Electeur. J'ay pensé à vous; vostre parente la fille du feldmareschal a epousé un polonnois. Je vous instruiray de tout. Vous aures de l'argent[.] Tentons fortune. Voilà qui va bien[.], dit Fleming[.] mais si vous estes Catholique et devenes Roy, que deviendra le pays[.], que deviendront vos bons serviteurs, qui ne voudront pas suivre vostre nouvelle religion. Je vous donne ma parole meme par écrit, que ny le pays, ny mes serviteurs n'auront rien à craindre à l'égard de la religion. Dressés des articles je les signeray. Fleming en mit par écrit en ⟨riant⟩, l'Electeur les signa et y mit son cachet. Fleming les garde encor soigneusement[.] Voilà donc Fleming depêché. Il va en Pologne, s'adresse au Staroste Prebensdowski qui avoit epousé sa parente. Prebendowsky estoit Contiste tout gagné. Il luy fait confiance de toutes les intrigues, l'introduit chez Polignac qui le gouste, et communique tout avec luy. Il n'y avoit que la seule femme de Prebendowsky qui savoit son secret dessein qu'ils trouverent bon de cacher encor au mari. Cependant le parti d'Austriche joint à celuy de la Reine et de la famille Royale ne s'endormoit pas et donnoit des inquietudes à Polignac. Enfin Fleming luy propose qu'on mette en apparence sur le tapis un nouveau Candidat, que ce pourroit estre l'Electeur de Saxe qu'on diroit estre deja Catholique: que cela ne pouvoit causer aucun ombrage, serviroit à gagner une partie du parti opposé, et ne feroit puis que grossir le parti de Conty. Polignac

1 f. voyage[.] (1) le Roy (2) l'Electeur L 10 n'auront | toutentier *gestr.* L | 12 soigneusement *erg.* L 13 Pologne, (1) chez (2) s'adresse L 13 au Staroste *erg.* L 13 qui (1) estoit (2) avoit L 17 Cependant (1) la maison de (2) le L 18 f. propose (1) qve sous main on propose en apparence (2) qv'on tapis L 20 f. à (1) parta (2) gagner L

4 Catholique: Das katholische Bekenntnis hatte Friedrich August am 2. Juni 1697 vor seinem Vetter, Christian August von Sachsen-Weitz, Bischof von Raab, in dessen Privatwohnung in Baden abgelegt. Es handelte sich um eine bedingte und vorerst geheimgehaltene Konversion, die bei Mißlingen der Thronkandidatur jederzeit für ungültig erklärt werden konnte. Es existierte lediglich ein vom Bischof von Raab angefertigtes Dokument, das weder Jahreszahl noch Zeugenunterschriften trug. Die Beglaubigung dieses Schriftstückes durch den gegen Conti eingestellten päpstlichen Nuntius Davia am Wahlort spielte eine mitentscheidende Rolle bei der Wahl Augusts. 5 fille: Margarete Elisabeth von Flemming. 6 polonnois: Jan Jerzy, Graf von Przebendowski. 15 Polignac: Der französische Diplomat – bereits 1693 am Hofe Johanns III. Sobieski präsent – sorgte für den großen Einfluß Frankreichs in der polnischen Nachfolgefrage. 17 Reine: Die Königinwitwe Maria Kazimiera hatte vergeblich versucht, ihren Schwiedersohn Kurfürst Max Emanuel von Bayern zur Kandidatur zu bewegen, setzte sich dann jedoch für ihren ältesten Sohn Jakob Sobieski ein.

donne là dedans, avance meme de l'argent à Fleming. Prebendowsky est trompé par les
 memes apparences. Des gens y prennent goust, la nouveauté plaist. Les polonnois courent
 au leurre de l'argent, on donne peu[,] on promet beaucoup. L'argent preté du venu de Saxe
 fait du bruit. Ceux qui avoient receu quelques ecus parloient je ne say de combien de mille
 5 écus de sorte que Polignac meme dit à Fleming qu'il falloit estre bon menageur avec les
 polonnois. Enfin tout estant en bon train, et Fleming recevant des remises de son roy, se
 decouvre à Prebendowski et le gagne. Il falloit des gens autorisés qu'on pût opposer au
 Cardinal. L'Évéque de Cujavie y parut propre, et y entra. Enfin Polignac s'apperçoit de la
 menée, Fleming ne dissimule plus, Polignac reste, Fleming luy offre à rendre son argent et
 10 donne ordre qu'on le paye à Danzic; l'Election approche. Le Grand Tresorier de la Cou-
 ronne n'estoit pas trop content de Polignac, n'ayant point je crois receu ce qu'il esperoit,
 car Polignac manquoit d'argent au besoin. Fleming va à sa maison proche de Warsovie, ne
 le trouve pas, mais sa femme, entre avec elle en conversation, on vient au point qui est
 l'argent. En cas de cela elle luy promet son mari. Fleming y fait porter l'argent le meme
 15 soir. Le Grand Tresorier se rend, le fait venir le lendemain, l'instruit de tout, communique
 avec l'Éveque de Cujavie. Voilà l'Election, Fleming est appelé le dernier pour haranguer.
 L'Éveque de Cujavie, le Grand Tresorier et autres se declarent pour luy, et une confusion
 de petite noblesse. Le Grand Tresorier le prend dans son carosse, car tout alloit sens dessus
 dessous. Le lendemain la scission puisqu'on fait venir l'armée de Saxe.

4 bruit. (1) polignac croyant Fleming (2) ceux L 16 f. haranguer. |Cependant *gestr. L*|

8 Cardinal: Primas Michael Stefan Radziejowski.
 10 Tresorier: Krongroßschatzmeister Hieronim Lubomirski.

8 Cujavie: Stanislaw Damski.
 13 femme: Konstancja Bokum.

e8 2a. LA RELATION ENVOYÉE DE KONIGSBERG À WARSOVIE

[Nach dem 28. Juni 1697.]

Überlieferung:

L Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXXIV 1765 Bl. 14–14a. 4°. 1 ½ S. Mit wenigen Korrekturen.

5

Unser Stück beschäftigt sich mit der Wahl des Kurfürsten Friedrich August von Sachsen zum polnischen König. Die einleitende Bemerkung deutet darauf hin, daß Leibniz ein bislang nicht ermittelter Fremdtext vorgelegen hat. Aus seiner Bearbeitung gehen weder Verfasser noch Adressat des Berichtes hervor. Die Angabe »Königsberg« scheint die Annahme nahezu legen, daß der ursprüngliche Bericht diplomatisch-höfischen Kreisen Kurbrandenburgs zugeschrieben werden kann. Der kurfürstliche Hof war eigens zur Beobachtung der polnischen Königswahl bereits vor Eröffnung des Wahlsejms (15. Mai) nach Königsberg gereist (unsere Ausgabe I,14 S. 207). Aus Ostpreußen erhielt auch Johann Hoverbeck, der brandenburgische Gesandte in Polen, während des mehrwöchigen polnischen Wahlverfahrens kurfürstliche Weisungen. Die Instruktionen Friedrichs III. besagten, Markgraf Ludwig Wilhelm von Baden solle zur Königswahl verholpen werden (s. die entsprechenden Schreiben in A. SCHULTE, *Markgraf Ludwig Wilhelm von Baden*, Bd. 2, 1901, S. 276 ff., 289 f.). Die Aufmerksamkeit und offenkundige Sympathie, die der vorliegende Text zugunsten der im Grunde wenig aussichtsreichen Kandidatur des Markgrafen zum Ausdruck bringt, sprechen neben der Ortsangabe für eine kurbrandenburgische Herkunft der »Relation«. Weshalb der Leibniz vorliegende Bericht angeblich von Königsberg nach Warschau gesandt wurde und nicht – wie eher zu erwarten wäre – in umgekehrter Richtung, ist allerdings nicht ersichtlich. Möglicherweise gelangte er mittels kurbrandenburgischer Kontakte in Leibniz' Hände (vgl. Leibniz an Chuno (4./14. Juli 1697), I,14 S. 316). Denkbar wäre, daß Leibniz eine französischsprachige Vorlage bearbeitet oder auch einen anderssprachigen Text übertragen hat. Die unser Stück einleitende Bemerkung und die straffe, resümierende Darstellungsweise könnten ein Hinweis darauf sein, daß er einen ursprünglich umfangreicheren Fremdtext auf die in seinen Augen wesentlichen Informationen verkürzt hat. Grundlage unserer Datierung ist die Erwähnung der am 28. Juni 1697 durchgeführten Unterschriftensammlung der Anhänger des sächsischen Kurfürsten (s. unten).

10

15

20

25

La relation envoyé[e] de Königsberg à Warsovie

La relation envoyé[e] de Königsberg à Warsovie mande que le jour avant l'élection deux palatinats qui estoient pour le prince de Conti commencerent à crier vive le prince de Conti, mais on ne s'y arresta pas. Le lendemain jour de l'élection on chanta la messe du S. Esprit et on commença à donner les voix. On parla de la maison Royale[,] du prince de

30

32 voix. (1) quelq (2) on *L*

28 relation: nicht ermittelt. 29 l'élection: 27. Juni 1697. 30 palatinats: Es handelt sich um Woiwoden, Statthalter der polnischen Landesteile. 32 Royale: Als aussichtsreichster Kandidat des Königshauses galt Jakob Sobieski, der älteste Sohn Johanns III. Allerdings führte die allgemeine Ablehnung des Hauses Sobieski durch die Mehrheit der Schlachta dazu, daß sich die Partei Jakobs offenbar bereits wenige Tage vor dem eigentlichen Wahlgang entschloß, den sächsischen Kurfürsten zu unterstützen. Jakob stand durch seine Heirat mit Hedwig Elisabeth, einer Schwester der Kaiserin, dem Wiener Hof nahe, ohne daß dieser ihn jedoch entschlossen unterstützt hätte. 32 Conti: Im Oktober 1696 hatten sich Bischof Zaluski, Krongroßschatzmeister Lubomirski, der litauische Großhetman Kazimierz Sapieha und der litauische Großschatzmeister Benedykt Sapieha vertraglich gegenüber Polignac zur Unterstützung Contis verpflichtet; auch Przyjemski, Kastellan von Kalisz, zählte zu dieser pro-französischen Gruppe.

Conti, de l'Electeur de Saxe, et du prince Louys[.] Mais le debat estoit principalement entre le parti de la Maison Royale et du prince. Apres plusieurs heures de dispute l'un ne voulant point ceder à l'autre; il fut proposé par quelques uns, que pour le bien public il falloit convenir d'un troisieme. Le parti du prince Jaques voyant qu'il estoit impossible de
 5 reussir, toppa et se joignit à quelques palatinats et seigneurs qui portoient l'Electeur de Saxe, de sorte que ce parti se grossit en un moment, et fut double en force à celui de Conti. Alors les contestations se rechaufferent, on somma ceux de Conti de ceder qui ne voulurent point. Le lendemain plusieurs du parti de Conti s'offrirent de vouloir se declarer pour le Prince de Bade si le parti de l'Electeur en faisoit autant; mais on leur repondit <– qu'> ils
 10 avoient deja cédé et abandonné le prince Jaques ou la maison Royale non obstant les merites du feu Roy et qu'ainsi il n'estoit pas juste qu'on les obligeat de ceder de nouveau[,] c'estoit plustost au parti de Conti de le faire. L'Ambassade de Brandebourg avoit porté autrefois le prince Louys mais nullement contre l'Electeur[;] ainsi M. d'Overbeck estant sollicité par ceux du parti de Conti d'appuyer <–> le prince de Baden, et reconnoissant
 15 que ce n'estoit qu'une diversion à l'avantage des Contistes, declara qu'il n'estoit plus temps et qu'il avoit déjà les mains liées par les complimens <— de> M. le Colonel Fleming

2 prince. (1) On (2) Enfin (3) Mais nay (4) Apres L 4 qu'il (1) auroit le (2) estoit L 5 qui (1) auoient (2) portoient L 8 lendemain (1) <–> obtinrent de (2) plusieurs L 9 si (1) ceux de (2) le L 15 diversion (1) pour (2) à L

1 Louys: Nach den im Wahlsejm getroffenen Vorentscheidungen kamen neben Jakob Sobieski nur der Prinz Conti und etwas später Kurfürst Friedrich August in die engere Auswahl. Bei dem hier erwähnten »Louys« handelt es sich um den Markgrafen Ludwig Wilhelm I. von Baden. Der in Polen aufgrund seiner militärischen Leistungen beliebte kaiserliche Marschall wurde zwar besonders von Friedrich III. von Brandenburg unterstützt, hatte jedoch kaum ernsthaft Aussicht auf Erfolg. 2 prince: Conti. 6 moment: Den Wandel in der Stimmung zugunsten der sächsischen Kandidatur brachte die Nacht vom 26. auf den 27. Juni, in der die auf dem Wahlfeld verbliebene Schlachta vor allem mittels Bestechung zu einem Großteil für Friedrich August gewonnen wurde. 13 d'Overbeck: Johann Hoverbeck d. J. war zuvor angewiesen worden, den Markgrafen von Baden als einen von Versailles und Wien unabhängigen Kandidaten zu unterstützen. Angesichts der bevorstehenden Wahl Contis wechselte der brandenburgische Gesandte allerdings in das kursächsische Lager. 16 Fleming: Jakob Heinrich von Flemming.

Envoyé de l'Electeur. Cependant le Cardinal primat qui avoit donné son suffrage au prince de Conti avec quelques autres Grands et avec quelques palatinats | 14v | alla de <-> et y faire chanter le Tedeum dans l'Eglise Cathedrale de Warsovie. Ceux de l'Electeur firent aussi proclamer leur Roy, et chanter le Te deum dans la meme Eglise, quand ceux de Conti en estoient sortis. Cependant le tout s'est passé sans effusion de sang. Le parti de l'Electeur 5 estant incomparablement plus fort on a signé le 18/28 sans aucune contradiction, et envoyé 200 deputés pour complimenter M. Fleming, qui a remercié la Republique[.] Si ceux qui ont esté plus tard pour le prince de Bade l'avoient fait plus tost, il l'auroit emporté infalliblement. Mais ceux qui estoient pour le prince de Conti publiquement ou sa <-> 10 l'avoient empêché apprehendant la reputation de ce prince, et avoient crû que l'Electeur leur <metroit> moins. Mais quand ils y voulurent revenir depuis il n'estoit plus temps.

9 Mais (1) les François l'apprehendant (2) ceux L

1 Cardinal: Primas Kardinal Michael Stefan Radziejowski. 3 Ceux: Die Parteigänger des sächsischen Kurfürsten wurden von Stanislaw Damski, dem Bischof von Kujavien, angeführt. 6 signé: Angesichts der problematischen Doppelwahl von den Anhängern des Wettiners auf dem Wahlfeld von Wola veranstaltete Unterschriftensammlung, die belegen sollte, daß sich angeblich eine Mehrheit des polnischen Adels für August II. ausgesprochen habe.

E8 4b f SUR L'AVANCEMENT DES SCIENCES ET DES ARTS EN RUSSIE

[Um den 4. August 1697.]

Überlieferung:

- 5 *L*¹ Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXXIII 1749 Bl. 13–14. 1 Bog. 2°. 4 S. (Unsere Druckvorlage für die nicht in die Reinschrift übernommenen Partien.) – Gedr.: 1. W. GUERRIER, *Leibniz in seinen Beziehungen zu Russland und Peter dem Grossen. Eine geschichtliche Darstellung dieses Verhältnisses nebst den darauf bezüglichen Briefen und Denkschriften*, 1873, Anhang S. 14–19, Nr. 13. 2. FOUCHER DE CAREIL, *Oeuvres*, 7, 1875, S. 430–438.
- 10 *L*² Reinschrift: HANNOVER *NLB* Ms XXXIII 1753 Bl. 1–2. 1 Bog. 4°. 2 S. auf Bl. 1^r und Bl. 2^r. Bl. 1^v und Bl. 2^v leer. (Unsere Druckvorlage.)

Leibniz' Denkschrift zur Beförderung der Wissenschaften und Künste in Rußland liegt in französischer (unser Stück) und deutscher Sprache (unsere N. e8 4b d) vor. Ein Vergleich zeigt, daß der französische Text zuerst konzipiert worden ist. Das deutsche Konzept (*L*¹ von N. e8 4b d) folgt in der Regel der letzten Fassung des französischen Textes. Das zeigt eindrücklich die Aufzählung der in sieben Artikel gegliederten wichtigsten Förderungsmaßnahmen (s. unten S. 260, Z. 21 ff. mit Textapparat). Hatte Leibniz ursprünglich fünf Artikel aufzählen wollen, deren erster, die Errichtung eines »établissement« für die »transplantation« der Wissenschaften und Künste, bereits formuliert war, bevor er diesen Ansatz wieder gestrichen hat, so hat er bei der Neuformulierung auf die Nennung der Anzahl verzichtet und zuerst sechs Artikel notiert. Jener, den er bereits im ersten Ansatz niedergeschrieben hatte, war allerdings nicht darunter. Ihn hat er unter Neu Nummerierung der übrigen Artikel nachträglich an erster Stelle eingefügt. Die in der französischen Fassung schließlich gefundene Siebenzahl der vorgeschlagenen Maßnahmen lag *L*¹ von N. e8 4b d bereits zugrunde. So konnte Leibniz statt auf »quelques Articles« auf die »sieben Haupt-puncten« (s. unten S. 267, Z. 9) verweisen. Einzelne Stellen, an denen der deutsche Text Formulierungen aufgreift, welche die französische Fassung verworfen hatte (vgl. etwa unten S. 266, Z. 24 mit S. 260, Z. 15 und dem Textapparat zur Stelle), lassen sich wohl ausreichend mit der nahezu zeitgleichen Entstehung der beiden Fassungen erklären, ohne daß allzu komplizierte Abhängigkeitsverhältnisse angenommen werden müssten. In einem weiteren Punkt zeigt sich die Priorität der französischen Fassung. Leibniz hatte seine Vorschläge ursprünglich nicht mit der Aufzählung der sieben Artikel und dem anschließenden Hinweis, dazu sei noch vieles zu sagen, beendet. In *L*¹ schließen sich an die knappe Aufzählung nach einer entsprechenden Überleitung tatsächlich detailliertere Ausführungen zu den einzelnen Artikeln an. Diese Ausführungen hat Leibniz zwar nicht wieder gestrichen, doch hat er beschlossen, wie die Korrekturen in *L*¹ zeigen (s. unten den Textapparat zu S. 261, Z. 10), sie nicht in die Reinschrift zu übernehmen. *L*² ist demnach nicht unvollständig, sondern bietet alles, was Leibniz seinem Adressaten mitteilen wollte. Das zeigt auch ein Blick auf die deutsche Fassung. Sowohl *L*¹ als auch *L*² von N. e8 4b d enden an derselben Stelle. Beide deutschen Textzeugen zeigen zudem durch Finalschnörkel an, daß der Text hier tatsächlich abgeschlossen ist. Die detaillierteren Ausführungen zu den sieben Artikeln, die Leibniz nicht in unsere Druckvorlage *L*² übernommen hat, bringen wir im Anschluß daran nach *L*¹.

Die französische Fassung der Denkschrift war wohl für den Leiter der großen russischen Gesandtschaft und Vertrauten des Zaren, François Lefort, bestimmt. Auf demselben Bogen wie *L*¹ von N. e8 4b d ist das nicht adressierte und undatierte Konzept eines Schreibens überliefert (unsere Ausgabe I, 14 N. 225), mit dem wahrscheinlich unsere Denkschrift überreicht werden sollte (vgl. ebd., S. 369, Z. 13–15). Adressat und Entstehungszeit dieses Schreibens lassen sich aus einem Brief erschließen, den Leibniz am 25. Juli (4. August) 1697 an Francesco Palmieri sandte. In ihm eröffnet er dem hannoverschen Hofkavalier seinen

Plan, die Gesandtschaft in Minden zu treffen, und bittet ihn, ihm Zugang zu Lefort zu verschaffen, den er irrtümlich für einen Bekannten Palmieris hält (I,14 S. 367, Z. 3–9). Ob es Leibniz in Minden gelungen ist, seine Denkschrift zu übergeben, ist nicht bekannt. Die Überlieferung von *L*² im Leibniznachlaß spricht dagegen. Die Datierung folgt jener des Briefkonzepts an François Lefort, in dessen unmittelbarer zeitlicher Umgebung die Denkschrift entstanden sein muß, wie nicht nur der inhaltliche, sondern auch der oben geschilderte materielle Zusammenhang der Textzeugen belegt. 5

Je ne voy point comment un Grand Prince puisse former un plus beau dessein que celui de rendre ses Etats fleurissans, et de cultiver en perfection la plantation que Dieu luy a confiée. Le Grand Tzar des Russes fait voir l'elevation extraordinaire de son genie, et de son courage Heroique non seulement dans les affaires de guerre, mais encor dans le 10 gouvernement en formant, et en executant des projets, où pas un de ses predecesseurs a osé penser avec effect. Il va même au de là du besoin de son propre pays, et non content de donner à ses peuples les perfections qui leur manquoient; il songe au bien general de la Chrestienté, en animant les autre contre l'ennemi commun par une Ambassade des plus 15 solennelles, et en les assistant par des grandes forces, avec beaucoup de succès. Ce qui est d'autant plus considerable, que le besoin est pressant, et qu'il y a lieu de croire que sans cette diversion nos affaires en Hongrie auroient pris un mauvais pli. Ainsi nous avons sujet de prier Dieu, qu'il conserve ce grand Prince, qui est encor dans la fleur de son âge, pour achever ce qu'il a commencé si glorieusement. Et l'evenement surprenant de l'Election de Pologne nous donne des grandes esperances, que Dieu s'est proposé d'humilier les Otto- 20 mans, et de faire chasser le Mahometisme au moins de l'Europe[.]

Il semble encor, que c'est une fatalité singuliere, ou plus tost un coup de la providence, qu'en même temps dans le Nord, dans l'Est, et dans le Sud, les trois plus grands

9 Russes (I) <par> (2) fait voir qv'il a formé un dessein <s> (3) fait *L*¹ 9 extraordinaire *erg.* *L*¹
 10 f. Heroique ... gouvernement *erg.* *L*¹ 11 et (I) même (2) en *L*¹ 12 du ... pays *erg.* *L*¹
 12 content (I) de penser (a) au bonheur et <à -> (b) à elever (2) de *L*¹ 14 Chrestienté (I) en (2) non
 seulement (3) en *L*¹ 14 commun (I) mais encor (2) <- - les> (3) p (4) par des Ambassades (5) par *L*¹
 15 solennelles, (I) mais encor (2) et *L*¹ 15 assistant | efficacement *erg.* und *gestr.* *L*¹ | 15 des (I)
 forces (2) grandes *L*¹ 15 f. avec (I) un succès | si *nicht gestr., streicht Hrsrg.* | heureux (a) qv'on peut
 <d> (b) dans un besoin si pressant (2) beaucoup ... d'autant | plus *erg.* | considerable ... pres-
 sant | maintenant *erg.* | et *L*¹ 17 diversion (I) les (2) nos *L*¹ 17 un (I) mau (2) <-> tres (3)
 mauvais *L*¹ 18 qu'il (I) le conserve pour (2) conserve ... est | encor *erg.* | la ... pour *L*¹
 19–22 glorieusement. | Et (a) le <succés> (b) l'evenement ... l'Europe *erg.* | (I) *Absatz* il y a quelqve
 fatalité favorable ou (2) *Absatz* il semble | encor *erg.* | qve *L*¹

9 Tzar: Peter I. 14 l'ennemi: Das Osmanische Reich. 14 Ambassade: Die zur Abfassungszeit reisende große Gesandtschaft, an der Peter I. selbst inkognito teilnahm. 15 succès: Die Eroberung von Asow an der Mündung des Don im Juli 1696. 17 affaires: 19 l'Election:

Monarques, ont des intentions semblables, et toutes fort singulieres. Car outre le Tzar Pieter Alexiewicz souverain seigneur des Russes, et presque de tout le Nord, nous apprenons que Camhi Ammalogdo Chan, Monarque de la Chine, et des Tartares les plus Orientaux; et Jasok Adjam-Sagbed Roy des Abyssins qui a fait aussi des grandes con-
 5 questes sur ses voisins barbares; ont tous conçu des desseins, qui surpassent de beaucoup ceux de leur ancestres: Comme nous apprenons tant par les relations nouvelles de la Chine, où le Christianisme vient d'estre autorisé et appuyé d'un Edit du Roy; que par l'Ambassade des Abissins à Batavia en 1692. Le Tzar et le Roy des Abissins sont Chrestiens tous deux, et tous deux ennemis et frontiers du Turc; quoyque bien éloignés l'un de l'autre.
 10 Mais le Tzar et le Monarque des Chinois |2r| sont frontiers entre eux; et tous deux merveilleusement portés à attirer dans leur pays les sciences, les arts et les bonnes manieres particulièrement de nostre Europe[.] Et ils se peuvent prester la main, et obliger mutuellement à cet égard[.]

Je ne veux parler presentement que de ce qui sert à cette intention; laissant à part ce
 15 qui regarde l'Etat, la Guerre, et le commerce avec la navigation: quoyque en effect rien ne soit plus important pour tous ces points que les sciences et les Arts. Il semble que pour les transplanter dans la Russie, conformement à l'intention du Czar, il sera bon de charger expres certaines personnes de ce soin, et de former un projet General, qui consiste en ces deux chefs: attirer ce qu'il y a de bon chez les estrangers, et cultiver ce qui est chez soy.
 20 On doit attirer des pays estrangers tout autant qu'on peut avoir d'hommes excellens et intelligens, et des choses rares et utiles. Et il faut cultiver chez soy, les hommes et les pays, et ce qui en depend. On peut cultiver ces hommes, tant en les faisant voyager, qu'en les

1 Monarques (I) form (2) ont L¹ 1 f. semblables (I) entre elles (2) et toutes (a) trois (b) fort singulieres(,) (aa) ce sont le Grand Czar des (bb) (c)e sont | (outre) erg. und gestr. | Pieter Alexewiz Grand czar des (cc) car . . . des L¹ 2 Nord, (I) Camhi (2) nous apprenons (a) encor qve quelqve (aa) (a -) (bb) qve (b) qve L¹ 3 Chan, (I) Seigneur de toute (2) Monarqve L¹ 3 les plus erg. L¹ 4 Jasok . . . Sagbed in *Textlücke* erg. L¹ 4-8 conquestes (I) . le czar (2) ont | tous erg. | conçu . . . surpassent (a) ceux de (-) (b) de . . . Christianisme (aa) | est *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | autorisé (bb) vient d'estre autorisé par un . . . 1692. le czar (3) sur (a) (l)es barbares voisins (b) ses voisins barbares; ont . . . czar L¹ (4) sur . . . autorisé et appuyé d'un . . . Tzar L² 9 f. frontiers (I) des Turcs | qvoyqve . . . Mais erg. | L¹ (2) du . . . Mais L² 11 sciences (I) et (2) les L¹ 11 bonnes erg. L¹ 11 f. manieres (I) de (2) (- tout) (3) particulièrement L¹ 12-15 Europe (I) *Absatz* Or sans parler (2) je laisseray maintenant (3) pour ne parler maintenant qve | de ce des *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | (4) *Absatz* je ne veux parler (a) qve (b) presentement . . . l'Etat (5) Et . . . l'Etat (a) (l - na -) (b) la guerre, (aa) le commerce et (bb) et L¹ 16 Arts. (I) je qve (2) il L¹ 17 f. sera (I) (a) necessaire (b) bon de former (2) bon (a) d'e (b) de . . . former L¹ 18 en (I) deux (a) points (b) chefs L¹ (2) ces | deux erg. | chefs L² 19 attirer (I) les estrange (2) ce L¹ 20 des (I) estrangers des hommes (2) pays . . . autant (a) tout ce (b) qv'on . . . d'hommes L¹ 20 excellens (I) et des choses (2) et (3) et L¹ 21 et (I) le L¹ (2) les L² 21 pays (I) ou L¹ (2) et L² 22 depend. (I) De sorte qve voicy (a) (qv) (b) cinq articles. 1.) former un établissement pour la transplantation des sciences et Arts 2.) attirer des est (2) Et (-) (3) Et (4) on L¹

instruisant chez soy. Et on peut cultiver le pays, en prenant une connoissance exacte de ce qu'il a, et qu'il n'a pas, et en songeant à suppléer ce qui luy manque.

Ainsi voicy quelques Articles, qui comprennent tout ce qu'il y a à faire[:]

(1) Former un Établissement General pour les Sciences et Arts

(2) Attirer des Estrangers capables

5

(3) Faire venir des choses estrangeres qui le meritent

(4) Faire voyager des sujets avec les precautions convenables

(5) Instruire les peuples chez eux

(6) Dresser des relations exactes du pays, pour connoistre ses besoins

(7) Suppléer à ce qui luy manque[.]

10

Tous ces Articles meritent qu'on entre dans un plus grand détail, et on en a déjà formé quelque crayon par écrit[.]

<Der folgende Text aus L¹ ist nicht in L² übernommen worden>

Premierement. l'Établissement General demande un projet General, des personnes choisies pour l'exécution, et un fonds convenable[.] Le projet seroit une description 15 ample des choses à faire, dont ce qui se dit icy, n'est qu'un petit commencement. Les personnes choisies, sur tout les principales[,] devroient estre fort versées dans les Sciences et arts d'un genie élevé, au dessus de l'interest, cherchans plus tost la gloire que le gain; appliquées et actives, et qui ayent beaucoup de correspondances et de connoissances. Quant au fonds ou à la depense la quantité et la maniere depend entierement du bon 20 plaisir du czar. Cependant il sera bon de se souvenir que le Temps est la plus pretieuse de toutes les choses du monde, qu'on ne sçauroit acheter trop cher et qu'ainsi il vaut mieux

3-6 faire (I) 1.) Attirer des Estrangers | capables *erg.* | 2) Faire (2) 1) Former ... pour (a) des (b) les ... Arts 2) Attirer ... capables 3.) Faire L¹ 6 f. estrangeres (I) 3) (a) <-> (b) faire (2) qui le meritent 4) faire L¹ 7-9 voyager (I) quelques uns (a) <du p> (b) des sujets 4.) Mettre ordre à (aa) leur (bb) l'instruction dans le pays <5>.) Faire dresser (2) quelques uns des sujets avec les precautions convenables 5.) (a) Faire instruire (b) instruire les peuples chez eux 6.) dresser L¹ (3) des ... Dresser L² 9 exactes (I) des se (2) du L¹ 9 f. pays (I) . <6>.) (a) Mettre ordre à suppléer à ce (b) Faire suppléer ce (c) suppléer ce L¹(2) , pour ... ce L² 10-12 manque (I) . il sera peut estre bon de dire (a) quelque chose (b) quelques mots sur chacun de ses articles. *nicht gestr.* | (2) l'on peut dire quantité de choses <sur> particularités sur tous ses articles. (a) <s'il e> (b) en cas que cela <est> jugé <a> propos (3) Tous ... détail (a) Et il y a déjà (b) en quelque chose de mis commencement (b) Et ... déjà (aa) dressé quelque crayon (bb) formé ... écrit L¹ 14 General (I) consisteroit (a) dans (b) en un projet General, dans d (2) demande L¹ 15 pour (I) en avoir la Direction (2) l'exécution L¹ 17 sur ... principales *erg.* L¹ 17 estre | non suspectes, *erg. und gestr.* L¹ | 19 appliquées et actives, | non suspectes, *gestr.* | et *erg.* L¹ 19 correspondances (I) ou (2) et L¹ 19 connoissances. (I) Le fonds doit estre laissé à (2) Quant L¹ 20 ou ... depense *erg.* L¹ 21 la (I) pre (2) plus L¹ 22 qu'on ... cher *erg.* L¹

faire les choses d'abord avec vigueur que de les faire traîner long temps par une trop grande épargne[,] puisque le delay peut faire naître mille obstacles outre qu'en différant trop, ce ne seront pas nous mais nostre posterité qui en gousterà les fruits[.] | 14r |

5 Secondement. pour attirer les estrangers, il faut revoquer ou modifier les loix qui
 5 les peuvent rebuter ou degouter; et particulièrement celle qui les empêche d'entrer et
 sortir librement. Car si on les traite bien, pour un qui sortira, il en viendront dix autres. Il
 faut leur accorder certains privileges et avantages; et mettre ordre tant pour les postes et
 voitures pour amener ou ramener eux ou leur meubles et hardes qu'à l'égard de leur
 habitations, subsistance, justice, police et negoce. Et il faudra delibérer s'il ne seroit apro-
 10 pos de leur assigner particulièrement certains endroits pour y faire des colonies.

Troisièmement les choses estrangeres qu'on peut faire venir, seront des livres et
 instructions sur toute sorte de matieres; des curiosités[,] raretés et belles choses; des ani-
 maux, plantes et autres choses, qu'on peut propager ou imiter dans le pays. Ainsi il faudra
 des Bibliothèques[,] boutiques de libraires et imprimeries; des Cabinets des raretés de la
 15 nature et de l'art; des jardins des simples, et Menageries des animaux, des Magazins de
 toute sorte de materiaux et des officines de toute sorte de travaux. Les livres tant imprimés
 que Manuscrits, contiennent un Tresor de la connoissance Humaine sur toute sorte de
 sujets; puisque par le moyen de l'écriture, et particulièrement, de l'impression les con-
 noissances sont fixées, transmises des uns aux autres, et même à la posterité. Ainsi il n'y
 20 vaut rien négliger, la memoire des hommes ne pouvant fournir à tout sans ce secours[.] Les
 Cabinets doivent contenir toutes les choses considerables qui se peuvent mettre en petit
 volume, et les enchantillons des choses rares de la nature et de l'art[.] Et quant à la nature
 il y faut particulièrement des pierres, metaux, mineraux; plantes vives ou imitées; animaux
 séchés ou enbaumes, esquelletes, peintures et autres imitations de ce dont ne peut pas avoir
 25 l'original[.] Les raretés de l'art peuvent estre des desseins, modelles et essais de toute sorte
 de belles inventions des instrumens de mathematique, tuyaux, miroirs, verres, horloges,
 tableaux, statues et autres sculptures, medailles et autres antiquités, et en un mot, tout ce
 qui peut instruire et plaire. Outre les choses qui se peuvent enfermer dans des cabinets <il>

4 faut (I) lever les loix qvi (a) <-> (b) les (2) revoquer L¹ 6 librement. (I) il faut leur accorder
 certains privileges (2) <car> il faut (3) car L¹ 9 negoce. (I) Ou (2) Et L¹ 9 delibérer (I) à (2) s'il L¹
 11 seront (I) livres et <out> (2) des instructions tant imprimées qve Manuscrites c'est à dire des livres (3)
 des L¹ 12 curiosités (I) ou (2) raretes L¹ 14 Bibliothèques (I) et imprimeries, des (2) boutiques L¹
 15 animaux (I) et des (2) enfin des (3), des L¹ 16 de (I) matieres. (2) materiaux | et . . . travaux erg. |
 (a) <-> (b) <-> (c) Comme (d) Les L¹ 19 fixées (I) et transplantées (2) transmises (a) à la posterité (b)
 et (c) des L¹ 20 f. Cabinets (I) <de r-> (2) doivent L¹ 21 f. volume, (I) <com> (2) <s> (3) et L¹
 22 f. et . . . faut erg. L¹ 23 des (I) mineraux plantes e (2) pierres L¹ 24 esquelletes (I) et (2)
 peintures L¹ 24 f. l'original (I) Et (2) Les L¹ 27 mot, (I) qvelques <-> (2) tout L¹

faudra pour avoir les choses en grand qu'on fasse dresser des jardins pour avoir toute sorte de plantes, fleurs[,] herbes et arbres que le pays peut souffrir avec des orangeries et autre moyens propres à les conserver en hyver. Il faut avoir des menageries et viviers, etangs et volieres, pour avoir de toute sorte de bestes, oiseaux et poissons. Et il faut chercher de propager dans le pays les plantes et animaux qui y sont propres. Les magasins contiendront 5 quantité d'autres drogues et materiaux bien arrangés et bien soignés. Et enfin il y aura en grand des observatoires, des moulins, boutiques, officines, et maisons de travail qui contiendront toutes sortes de machines et inventions mises effectivement en execution[.] | 14v |

Quatriement les voyages des Russes peuvent estre de curiosité et de commerce ou employ. Les voyages de curiosité conviennent tant aux Seigneurs qu'aux artisans qui 10 veulent se perfectionner[.] Il est vray que ceux cy en auront moins besoin s'ils sont bien instruits chez eux. On ne laissera pas d'en faire voyager quelques uns de temps en temps. Les voyages d'employ comme ceux des ambassades sont d'une autre espece, et ceux de commerce sont tant par mer que par terre[;] par mer en navigeant aux pays voisins ou 15 éloignés, soit sur des vaisseaux des estrangers, ou dans les leurs detachés ou par escadres et flottes pour un simple negoce, ou pour faire des etablissements et colonies[.] Par terre on voyage chacun à part ou par caravanes dans l'Europe, dans la Perse et Indes, ou dans le Cathay. En tout cecy il faut avoir grand soin que les vertus et avantages des pays estrangers soyent apportés sans le mélange de leur vices autant qu'il se peut[.] Afin qu'on ne prenne 20 point des mauvaises habitudes ny des maximes pernicieuses, contraires à la pieté due à dieu, et à l'obeissance due au Monarque[.]

Cinquiement. L'instruction des peuples chez soy consiste dans la fondation des Ecoles et Academies tant de sciences et arts que des exercices[.] A quoy il faut faire un choix de bons informateurs; qui ayent soin de mener les enfans et la jeunesse à la vertu 25 aussi bien qu'à la science. Il faudroit pour cela leur donner des instructions, faire faire des livres expres pour leur usage, et pour celuy des Ecoliers. Procurer des livres, instrumens, et occasions de les exercer. Il sera bon aussi que ceux qui doivent devenir Sçavans apprendrent l'Histoire, les Mathematiques et les langues particulierement l'Hebreux[,] le latin[,] le Grec et le Teutonique; mais sur tout le latin, qui contient tout maintenant[.]

2 plantes, (1) arbres, et (2) herbes (3) fleurs herbes *L*¹ 3 des (1) viviers pour (2) menageries *L*¹
 4 pour (1) de toute sorte d'ani (2) de . . . de bestes, (3) avoir . . . bestes, *L*¹ 4 poissons. (1) qv'il faut (2)
 et *L*¹ 4 faut (1) avoir (2) chercher *L*¹ 5 propres. (1) Enfin (2) les *L*¹ 5 f. contiendront (1) le
 reste (2) quantité *L*¹ 6 materiaux (1) et ⟨-⟩ (2) bien *L*¹ 9 de | simple *gestr.* *L*¹ |
 10 de | simple *gestr.* *L*¹ | 14 navigeant (1) par terre (2) ⟨tant⟩ (3) aux (a) voi (b) pays *L*¹ 15 leurs
 (1) et cela (2) par esdra (3) par (4) ou (5) detachés *L*¹ 16 negoce, (1) et (2) ou *L*¹ 17 f. dans . . .
 Cathay. *erg.* *L*¹ 18 avoir (1) soi (2) soin (3) qv'on apporte grand soin (4) grand *L*¹ 18 les (1)
 ⟨vertu -⟩ (2) vertus *L*¹ 20 des (1) ⟨c⟩outumes (a) ⟨per⟩ (b) ⟨m⟩ (2) mauuaises *L*¹ 20 contraires (1)
 au gr⟨an⟩ (2) ⟨e⟩ (3) à *L*¹ 23 f. Academies (1) et dans choix (2) tant . . . faut (a) sur tout (b) un bon (c)
 faire un choix *L*¹ 24 soin de (1) les (2) mener (a) en mem (b) les *L*¹ 27 aussi (1) que ⟨des S -⟩ (2)
 que *L*¹ 28 l'Histoire, . . . particulierement *erg.* *L*¹

Sixièmement. La connoissance exacte du pays consiste, à en faire faire des cartes, faire marquer les langues et coustumes et à quoy les hommes travaillent; Examiner ce que le pays porte, et ce qu'il pourroit porter. Pour faire les cartes il faudroit y envoyer des ingenieurs observer les hauteurs, longitudes, et variation de l'aimant, reconnoistre les
 5 costes[,] sur tout vers le Nord[–]est autant qu'il se peut pour apprendre si l'Asie est jointe à l'Amerique, ou si on peut passer entre eux[,] faire marquer les moindre rivieres et autres limites naturel(les), la qualité du terrain; la multitude des hommes. Sous les coustumes des hommes on peut comprendre leur langues, leur religion et police, et à quoy ils s'occupent. Le soin principal devant estre de les tirer de la bestise, impieté, et faineantise. Et quant aux
 10 pays mêmes les registres des douanes peuvent servir à apprendre ce qu'il porte, mais il faut encor examiner ce qu'il pourroit porter, s'il estoit employé comme il faut, et si les hommes estoient industriels. Ce qui se peut juger par le terrain[,] par le climat[,] par les animaux et plantes qui luy sont naturels, par ce qui se fait chez les voisins, et par certaines epreuves propres à s'instruire là dessus.

Septiemement. Ainsi pour suppléer ce qui manque au pays on peut faire semer des grains et autres semences, planter des bons arbres, transporter des animaux pour les y faire multiplier, ouvrir des veines des metaux et mineraux; faire faire des verreries, forges et autres officines; instruire les hommes des provinces éloignées à bastir, à garder la Police, à cultiver la terre, à avoir des troupeaux des animaux, à s'occuper à des travaux
 20 utiles; faire faire des canaux pour le transport des denrées, et pour le dessechement des marais. Enfin mettre ordre à toute sorte de bonnes entreprises, qui se pratiquent ailleurs, et qui se peuvent imiter et même perfectionner. Mais comme tout cela ne se sçauroit faire également à la fois, on tachera de faire les choses par ordre, et d'embrasser et pousser le meilleur avec toute la vigueur possible.

1 cartes, (I) ⟨marqver⟩ | les langues *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | ⟨les⟩ peuples, leur coustumes, et loix; (2) exactes, ⟨ou l'on⟩ marqve (a) tout (b) sur tout (aa) ⟨le⟩ (bb) toutes (3) des carte (4) faire *L*¹
 2 coustumes (I) ⟨–⟩ (2) examiner (3) ⟨le⟩ (4) à (5) et à *L*¹ 3 porter. (I) Les carte (2) pour *L*¹
 4–6 observer . . . et (a) ⟨declina⟩ (b) variation de l'aimant, (aa) les (bb) reconnoistre . . . eux *erg. L*¹
 7 hommes. (I) Et qv (2) Et (3) Sous *L*¹ 9 bestise, (I) et de la faineant (2) impieté *L*¹ 12–14 par le
 . . . dessus. *erg. L*¹ 15 pays (I) | il *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | faut (2) on *L*¹ 15 faire (I) ⟨–er⟩
 des marais | faire faire des ⟨c⟩anaux *erg. und gestr.* | (2) semer *L*¹ 16 des (I) | grain, *nicht gestr.*,
streicht Hrsg. | planter (2) grains . . . semences, planter *L*¹ 16 arbres, (I) instruire les hommes à
 cultiver ⟨–⟩ (a) et (b) à (aa) ⟨paistre⟩ (bb) ⟨avoir⟩ des troupeaux des animaux à bastir et (2) transporter *L*¹
 21 Enfin (I) faire (2) ⟨me⟩ (3) ⟨m⟩ (4) faire (5) mettre *L*¹ 23 faire (I) le meilleur avec toute (2) les *L*¹
 23 et (I) de pouss (2) d'embrasser *L*¹

E8 4b d ÜBER DIE FÖRDERUNG DER WISSENSCHAFTEN UND KÜNSTE IN
RUSSLAND

[Um den 4. August 1697.]

Überlieferung:

- L*¹ Konzept: LBr 438 Bl. 29–30. 1 Bog. 2°. 2 S. auf Bl. 29^{r-v}. Auf Bl. 30^r *L* von I,14 N. 225. 5
*L*² Reinschrift: HANNOVER *NLB* Ms XXXIII 1753 Bl. 3–4. 1 Bog. 2°. 2 S. auf Bl. 3^{r-v}. Bl. 4 leer. (Unsere Druckvorlage.)

Bei unserem Stück handelt es sich um die deutsche Fassung unserer N. E8 4b f. Es scheint, als hätte Leibniz vorbereitet sein wollen, falls sich neben oder statt François Lefort, für den, wie wir annehmen, die 10
französische Fassung bestimmt gewesen ist, ein alternativer Zugang zum Zaren bieten sollte. Ob er dabei eine konkrete Persönlichkeit im Auge gehabt hat, muß offenbleiben. Der spätere russische Gesandte und Kriegsrat Heinrich van Huysens, in dessen Briefwechsel mit Leibniz *L*¹ überliefert ist, war sicherlich nicht der (ursprüngliche) Adressat, da er erst 1702 in den Dienst des Zaren trat. Zwei Beobachtungen an *L*²
führen zu der Vermutung, daß Leibniz eher an einen niederländischen als einen deutschen Adressaten 15
gedacht haben mag. Zum einen ist *L*² (wie die Reinschrift der französischen Fassung eigenhändig) nämlich nicht in der für deutsche Texte üblichen und in *L*¹ auch gebrauchten deutschen, sondern der lateinischen Schrift geschrieben. Lediglich an zwei Stellen ist Leibniz wohl versehentlich ein »ß« unterlaufen (s. unten S. 266, Z. 6 und S. 267, Z. 10. Zum anderen hat er vereinzelt deutsche Wörter aus *L*¹ in *L*² durch ihre niederländischen Entsprechungen ersetzt, so »Pflanzung« durch »plantagie« (s. unten Textapparat zu 20
S. 265, Z. 25) und »krieg« durch »Orlogh« (s. unten Textapparat zu S. 266, Z. 24 f.). Die Datierung folgt dem erschlossenen Datum von Leibniz' Brief an François Lefort (unsere Ausgabe I,14 N. 225), dessen Konzept sich auf demselben Bogen an *L*¹ anschließt.

Ich kan nicht sehen wie ein grosser Potentat einen herlichern Fürsaz haben könne, als
seine Lande floriren zu machen, und die plantagie[,] darüber ihn Gott gesezet[,] aufs beste 25
anzubauen. Der Grosmachtige Tzar der Russen lasset die hoheit seines Geistes und seine
heroische tapferkeit sehen, nicht nur in Krieges-sachen, sondern auch in der regirung, in
dem er solche trefliche Dessenien formiret, daran keiner seiner vorfahren mit nachdruck
gedacht. Er gehet so gar mit seinen rühmlichen gedancken noch weiter als die nothdurft
seiner Lande erfordert, und will nicht nur seinen underthanen die perfectionen beybringen, 30
die ihnen manqviren, sondern er sorget auch vor die Wolfart der ganzen Christenheit; in
dem er andere gegen den Erbfeind durch eine so hochansehnliche gesandtschaft anfrischet,

24 Potentat (*I*) ein (*a*) gro (*b*) sch (2) <ei> (3) ein schöner Vorhaben (4) einen *L*¹ 24 Fürsaz (*I*)
sich furnehmen (2) haben *L*¹ 25 die (*I*) Pflanzung *L*¹ (2) plantagie *L*² 25 Gott gleichsam
gesezet *L*¹ 25 f. beste (*I*) anbauen könne (2) anzubauen *L*¹ 26 Der (*I*) große *L*¹ (2)
Grosmachtige *L*² 27 in . . . regirung *erg.* *L*¹ 28 trefliche *erg.* *L*¹ 29 seinen (*I*) löbl. (2)
rühmlichen *L*¹ 31 ihnen (*I*) abgehen (2) manqviren | darüber *erg.* und *gestr.*: feh *erg.* und nicht *gestr.*:
<fehlen> *L*¹ | 32 Erbfeind (*I*) <-> (2) anfrischet (3) durch *L*¹

und ihnen mit solcher macht und success beispringet. Welches umb soviel wichtiger, weilen man dessen ietzt hoch von nöthen hat, und wohl glaublich[,] dass ohne diese kräftige Diversion es in Ungarn übel abgelauffen seyn dürfte. Derowegen wir ursach Gott zu bitten haben, dass er diesen grossen Potentaten, der noch in der vollen blüt seiner jahre
 5 stehet, lang erhalten wolle, damit er den glorieusen anfang recht ausführen könne. Wie uns denn auch der unversehene ausschlag der Pohnischen Wahl grosse Hofnung gibt, daß Gott vorhabe[,] die Ottomanische Pforte zu demütigen, und die Mahometische tyrannie aufs wenigste aus Europa zu vertreiben[.]

Es scheint auch eine sonderliche fatalität und schickung Gottes zu seyn, dass zu
 10 einer zeit, in Norden, Osten und Suden drey der grösten Monarchen gleichmassige sonderbare intention zu führen scheinen. Denn ausser den Tzar Pieter Alexiewiz oberherrscher der Russen, und fast des ganzen Nord; so haben wir kürzlich erfahren, dass Camhi Amalodo Chan, Monarch von China und der orientalisten Tartarey, und Jasok Adjam Sagbed König der Abissiner solche dinge vorhaben, die ihrer Vorfahren consilia weit
 15 übertreffen. Wie dann die neulichsten relationen nachricht geben, dass das Christenthum in Sina oder Cathay durch ein königliches Edict nur unlängst autorisiret worden; und dass eine Gesandtschaft aus Abissinerland nach Batavia im jahr 1692 auch sehr angenehme zeitung gebracht. Der czar und der Abissiner König sind beide Christen und Nachbarn der Turcken, ob sie schohn selbst sehr weit von einander[.] Aber der Tzar, und der beherscher
 20 der Sineesen grenzen zusammen, sind beide sonderlich geneigt, die |3v| Wissenschaften, Künste und guthe manieren[,] sonderlich von unserm Europa, in ihr Land zu transplantiren; und können einander hierinn die hand bieten.

Ich will aniezo nur etwas von dem erwehnen so zu disem zweck ziele; und was den Staat, Orlogh, Schiffart, und Negotien betrifft, beiseits sezen. Wiewohlen die Künste und
 25 Wissenschaften auch zu allen diesen Puncten hauptsächlich dienen. Scheinet demnach es werde zu deren transplantirung in das Russische Reich nützlich seyn, dass man zuförderst ein General Project formire, und beqveme Personen dazu brauche. Das project an sich selbst bestehet in zwey Stücken, nemlich das guthe von den Frembden an sich zu ziehen;

5 den (1) treflichen anfang wohl (2) glorieusen . . . recht L^1 6 auch (1) die ⟨un⟩ (2) der (a) unerhoffte (b) unversehene L^1 7 tyrannie (1) aus nicht *gestr.* (2) wenigstens L^1 (3) aufs L^2
 10 f. Monarchen (1) gleichmäßig (2) ⟨z-⟩ (3) zimliche (4) gleichmäßige | sonderbare *erg.* | intentionen L^1 (5) gleichmassige . . . intention L^2 13 Monarch (1) der Chinesen (2) von L^1 15 f. in (1) China (2) Sina L^1 16 Edict (1) autorisiret worden (2) nur L^1 17 auch (1) viel (2) sehr L^1
 19 schohn (1) weit (2) selbst L^1 19 der (1) Gros ⟨her⟩ der (2) beherscher L^1 20 beide (1) überaus L^1 (2) sonderlich L^2 21 und (1) Maniren (2) guthe L^1 24 Staat, (1) krieg (a) und (b) Schiffart L^1 (2) Orlogh L^2 26 werde (1) der intention des Groß Tzaars gemäß, die wissenschaften, und Kunste in sein Reich zu versezen dienlich seyn (2) zu . . . Reich (a) dienlich seyn (b) nützlich seyn L^1
 27 f. brauche. (1) Solches project bestehet L^1 (2) Das . . . bestehet L^2

und dann was man schohn hat, zu cultiviren und zu verbessern. Beides kan geschehen, an Menschen und Dingen. Nehmlich man ziehet billig an sich wackere und verständige Leute in allerhand materien, und lasset auch bringen was anderswo guth, und ihnen mangelt. Bey sich selbst aber kan man cultiviren seine eigne Leute, sowohl in dem man sie reisen lasset, als in dem man sie zu hause zu unterweisen anstalt machet. Das Land aber und die darin 5 befindlichen dinge zu verbessern dienet, sowohl dass man davon genaue beschreibungen und nachrichten beybringen lasse, als dass man was abzugehen und zu ermangeln sich befindet, durch dienlichen anbau und verbesserung zu ersezzen trachte[.]

Komt es also an etwa auf folgende sieben Haupt-puncten[:]

- (1) Ein gewißes General Stabilissement zu formir(en), betreffend die Kunste, wissen- 10 schaft, und was ihnen anhänget
- (2) Frembde beqveme Leute in das Land ziehen
- (3) Allerhand dienliche sachen aus der fremde in das Land kommen lassen
- (4) Ezliche Unterthanen nützlich und vorsichtig lassen reisen
- (5) Zu guther erziehung und unterweisung der Unterthanen zu hause anstalt machen 15
- (6) Genaue wohlgefaste beschreibungen seiner Land und Leute an die Hand schaffen
- (7) Was sich dergestalt zu ermanglen befinden wird, soviel thunlich zu ersetzen trachten[.]

Welche Puncta dann samt und sonders eine mehrere ausführung erfordern, davon auch etwas bereits entworffen[.] 20

1 und (I) was (2) dann L^1 1 man (I) bey sich (2) schohn L^1 3 und (I) bey sich rar (2) diesseits rar (3) (ihnen) (4) ihnen L^1 3 f. mangelt. (I) Und bey sich selbst cultiviret man (2) bey ... selbst aber cultiviret man L^1 (3) Bey ... cultiviren L^2 5 hause (I) lasset unterweisen (2) zu ... machet L^1 10 gewißes (I) Stabilissement (2) General L^1 10 formir(en), (I) der (2) betreffend L^1 12 beqveme *erg.* L^1 16 beschreibungen (I) der (2) seiner L^1 16 Leute (I) machen lassen (2) an hand schaffen und (a) was (b) 7.) L^1 (3) an L^2 17–20 trachten (I) Sonderlichen puncten (a) (in) (b) insonderheit nach guth befinden ein und anders (aa) umstandlich zu (erwehn) (bb) erinnert werden köndte (cc) allerhand erinnert werden köndte (2) Welche Puncte (a) (–) (b) dann ... erfordern, (aa) (worauff) auch bereits (bb) davon ... entworffen L^1

E2 3 CONSIDERATIONS SUR LA PAIX FAITE À RISWYCK ENTRE L'EMPIRE ET
LA FRANCE 1697

[Mitte November 1697.]

Überlieferung:

- 5 *l*¹ Konzept (Diktat) mit Überschrift und zahlreichen Korrekturen von Leibniz' Hand (*Lil*¹): LH XI 5 Bl. 27–29. 1 ¼ Bog. 2°. 5 ½ S.
*l*² Reinschrift von *l*¹ mit wenigen Korrekturen von Leibniz' Hand (*Lil*²): LH XI 5 Bl. 23, 26, 24, 25. 2 Bog. 2°. 8 S. (Unsere Druckvorlage.)
Gedr.: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 162–170.

- 10 Unser Stück befindet sich in einer starken sprachlichen und inhaltlichen Nähe zu einem von Leibniz am 5./15. November 1697 verfaßten Schreiben, das wohl für Herzog Anton Ulrich bestimmt war (unsere Ausgabe I,14 N. 56). Ende Oktober hatte sich Leibniz bereits an den Wolfenbütteler Herzog mit einem dringenden Vorschlag für die Friedensverhandlungen gewandt. In Anbetracht des sich abzeichnenden endgültigen Verlustes von Straßburg schlug Leibniz vor, die völkerrechtliche Position des Reiches wenigstens durch eine Sicherheitsklausel zu stärken (I,14 S. 107 Z. 22 ff.; s. u. S. XX, Z. XX »on ne pourroit faire entrer« bis »tant d'infractions«). Dieser Gedanke sowie weitere kritische und anregende Äußerungen finden sich ebenfalls in dem hier vorliegenden Entwurf, der möglicherweise als Beilage für Schreiben an Fürsten oder Gesandte gedacht gewesen sein und vielleicht auch als Vorlage für das erwähnte Schreiben an Anton Ulrich (I,14 N. 56) gedient haben könnte. Die von Leibniz auf einer Abschrift dieses Briefkonzeptes
- 20 zugefügte Überschrift »A son Altesse Electorale de Bronsvic« deutet darauf hin, daß offenbar auch der hannoversche Hof als Adressat der den Rijswijker Friedensschluß betreffenden Ausführungen in Betracht kam (I,14 S. 111, Z. 14 f.).

- Der Entstehungszeitraum ist durch den Abschluß des Friedens zwischen Frankreich und dem Kaiser bzw. dem Reich am 30. Oktober und den Ausblick auf die innerhalb weniger Wochen zu erwartende
- 25 Ratifikation des Vertragswerkes durch den Reichstag (S. XX, Z. XX »Je ne sçay si«) – sie sollte am 26. November 1697 erfolgen – eingegrenzt. Die umfangreichen Gemeinsamkeiten mit dem Schreiben an Anton Ulrich machen eine Entstehung Mitte November wahrscheinlich.

Considerations sur la paix faite à Riswyck entre l'Empire et la France 1697

- La paix de Riswyck est honteuse pour l'Empire et ses Alliés, et dangereuse pour les
- 30 protestans; mais il semble qu'elle a esté inevitable dans le moment de sa conclusion. Et cela suffit; quoyque cette necessité auroit pû estre evitée auparavant. La connoissance de la conduite de ceux qui en sont cause, ne sert point à redresser le mal; elle peut pourtant servir à se precautionner pour l'avenir.

28 paix (1) de (2) faite *Lil*¹ 28 à (1) Riswick *Lil*¹ (2) Riswyck *l*²

30 conclusion: Friedensvertrag Frankreichs mit England, den Generalstaaten, Spanien und Brandenburg am 20./21. September, mit Kaiser und Reich am 30. Oktober 1697. 32 cause: Leibniz spielt hier wohl auf die englischen Separatverhandlungen mit Ludwig XIV. und den anschließenden, Kaiser und Reich nicht berücksichtigenden Frieden der Seemächte mit Frankreich an. Das Vorgehen Wilhelms III. ermöglichte es Ludwig XIV., das Reich ultimativ zu einem für Frankreich günstigen Frieden zu zwingen; vgl. aber auch unsere Ausgabe I,14 S. 79, Z. 1–5; S. 512, Z. 1–7; N. 314 und N. 427.

Mais sans parler des Traités, qui ont esté faits à Riswyck entre la France, l'Espagne, l'Angleterre et les Estats Generaux des Provinces Unies des Pays-Bas, ne considerons presentement que celui qui a esté signé le 30^{me} Octobre (nouveau stile) de cette année par les plenipotentiaires de l'Empereur et de la France, et des Ministres de quelques Princes et Estats de l'Empire, presque tous Catholiques Romains. 5

C'est une chose manifeste que ce traité est extremement prejudiciable non seulement à la dignité et aux droits de l'Empereur et de l'Empire mais encor à la liberté Germanique, et à la religion protestante. Il semble même qu'il a esté trainé par quelques uns et puis precipité par les mêmes, d'une maniere qui leur a donné lieu de satisfaire leur passion et de se consoler du mauvais evenement des affaires generales par le tort qu'ils font à des 10 Princes de l'Empire et aux protestans en particulier.

C'est un desordre bien estrange que non seulement tous les Alliés ont fait en effect des traités separés, qui n'ont point de liaison presque ny connexion entre eux; mais qu'on est même venu à une espece de scission dans l'Empire, et que les plenipotentiaires des Catholiques Romains sont allés jusqu'à signer un article notoirement injuste et contraire à 15 la paix de Westfalie, et tendant au prejudice des Protestans, sans une negotiation preallable et convenable avec eux.

1 Traités: *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. III, 1699, S. 102–113, 130–152, 175–187, 218–238. 3 celui: *Instrumentum pacis caesarem et Imperium inter et Galliam, conclusae in palatio Riswicensi in Hollandia 30. octobris 1697*, (Apud Adrianum Moetjens) 1697; *Traité de Paix, entre l'Empereur et l'Empire d'une part, et la France d'autre, conclu au Château Royal de Ryswick en Hollande, le 30. Octobre 1697. Traduit du Latin*, (Chez Adrian Moetjens) 1697 (zitiert: *Traité de Paix*); vollständiger Druck des lateinischen wie des französischen Vertragstextes in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, (Chez Adrian Moetjens) 1699, S. 13–43 (lat.), S. 59–94 (franz.). 5 Romains: Von den bedeutenderen protestantischen Reichsterritorien befanden sich nur die Vertreter Württembergs unter den Vertragsunterzeichnern. Die überwiegende Mehrheit der protestantischen Bevollmächtigten verweigerte die Unterzeichnung, siehe dazu: *Ecrit des Ministres Protestans de l'Empire en général, portant les raisons pourquoi ils n'avoient pû signer la Paix, du 4. Novembre 1697*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 143 ff., S. 148. 6 prejudiciable: Durch den von Reichsvizekanzler von Kaunitz am 30. Oktober für Kaiser und Reich abgeschlossenen Vertrag waren Straßburg und das Elsaß endgültig verloren, der Oberrhein nunmehr definitiv französische Grenze. Trotz der Entsendung einer Reichsdeputation war es dem Reich nicht gelungen, wesentlichen Einfluß auf die Rijswijker Verhandlungen zu gewinnen. Nach dem Auseinanderbrechen der Großen Allianz und besonders der Abkehr Wilhelms III. von einer Unterstützung der kaiserlichen Politik war nicht mehr zu erreichen als die Restitution Freiburgs und der nichtelsässischen Reunionen sowie der Verzicht Frankreichs auf seine pfälzischen Erbansprüche. 14 scission: vgl. auch I, 14 S. 465. 15 article: Art. IV, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 17 (lat.) und S. 64 (franz.). Die sog. Rijswijker Klausel verfügte die Erhaltung der katholischen Konfession in den von Frankreich zu restituierenden Gebieten, was zu einem nachhaltigen Eingriff in die Konfessionsverhältnisse der Reichsverfassung führte und einen klaren Widerspruch zum Artikel V des *Instrumentum Pacis Osnabrugense* darstellte.

Car cet article porte que presque toutes les choses changées par la France dans les lieux à restituer doivent estre redressées excepté ce qu'on a fait contre la religion protestante. Il n'est pas possible de faire quelque chose qui choque plus directement la Paix de religion, et qui serve d'avantage à hausser les esperances de quelques Catholiques Romains
 5 pour renverser la religion des Protestans, apres avoir fait une telle breche à ce fondement du repos.

Il est surprenant d'ailleurs qu'on stipule nulle part des garanties des Traités, et qu'un Allié n'entre point dans le traité de l'autre, ce qui marque clairement que le chapelet est entierement defilé, et que chacun songe à ses affaires. Mais en effect c'est n'y songer point
 10 comme il faut. Il est important qu'on tache de redresser ce mal par des traités particuliers.

C'est un arbitrage bien extraordinaire que celui dont l'Empereur et le Roy de France se chargent à l'égard des *pretensions de Madame la Duchesse d'Orleans* sur le Palatinat. Passe pour un *accord amiable* que ces deux Monarques pourront moyenner, mais à l'égard d'une sentence, ce sera un miracle s'ils s'accordent. Ainsi le *Pape* devant estre *sur-arbitre*,
 15 c'est comme si en effect on l'avoit fait seul arbitre au default d'une transaction amiable. Cependant l'engagement de l'*Electeur* Palatin à payer 200.000 Livres par an durant le procès, est deja un grand prejugué contre luy, et il semble que cela ira tout au moins à l'obliger de donner à Madame un fonds qui puisse rapporter cette somme, de sorte qu'il semble que ce Prince a prononcé un jugement contre soy même.

20 Je m'etonne qu'on ne dit pas un mot des fiefs des trois Evechés, Toul, Verdun et Mets, ce qui pourroit donner pretexte à dire qu'on laisse la pretension de la France à cet egard en

1 presque *erg. Lil¹* 4 esperances (*I*) des *l¹(2)* de quelques *Lil¹* 5 religion (*I*) protestante (2) des *Lil¹Lil²* 7 f. et . . . l'autre; *erg. Lil¹* 20 f. Mets, (*I*) et *l¹(2)* ce . . . dire, *Lil¹*

1 article: *Restituentur inprimis Sacrae Caesareae Majestati et Imperio, ejusque Statibus et membris, a S. R. Majestate Christianissima quaevis tam durante bello et via facti, quam unionum seu reunionum nomine occupata loca et jura, quae extra Alsatiam sita, aut indice reunionum a legatione Gallica exhibito expressa sunt, cassatis, quae ea de causa a Cameris Metensi, et Vesontina, ut et Consilio Brisacensi, edita sunt, decretis, arrestis, et declarationibus, omniaque in eum statum reponentur, quo ante illas occupationes, uniones, seu reuniones fuerunt, nullo deinceps tempore amplius turbanda seu inquietanda, Religione tamen Catholica Romana in locis sic restitutis, in statu quo nunc est, remanente; Traité de Paix, in Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick, t. IV, 1699, S. 17. 4 Romains: Besonders der katholische Kurfürst Johann Wilhelm von der Pfalz hatte ein Interesse daran, nach dem französischen Abzug die konfessionellen Verhältnisse seiner Territorien nicht wieder in den verfassungsrechtlich am Normaljahr 1624 auszurichtenden Zustand (*Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,31–32) zurückversetzen zu müssen. 11–17 C'est . . . procès: Art. VIII, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 19 (lat.) und S. 66 (franz.). 14 *sur-arbitre*: Innozenz XII. entschied, daß Kurfürst Johann Wilhelm die Rheinpfalz behalten, die Herzogin von Orléans dafür mit 300000 Scudi entschädigt werden sollte. 16 l'engagement: *Article séparé*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 53 ff., S. 100 ff., S. 209 f., S. 210 f. 20 Mets: Vgl. *Instrumentum Pacis Monasteriense*, § 70.*

son entier, la quelle estoit en bonne partie le fondement de ses reunions. La controverse de ces fiefs avoit esté autrefois matiere de dispute, et même d'un arbitrage qui a pourtant esté sans effect. *L'Empire* renonce de son costé à la ville de Strasbourg. Il estoit donc raisonnable que la France renonçat aussi à sa pretension, en restituant les pays reunis. Et puisque la France pressoit la cession de Strasbourg depuis long temps, sous pretexte d'asseurer le repos à l'avenir, il semble qu'elle ne pouvoit pas se defendre d'une renonciation reciproque. 5

Cependant je doute fort que ces mots: *nullo [. . .] amplius tempore turbanda seu inquietanda* artic. 4. disent assez pour s'asseurer là dessus et pour les recevoir comme une renonciation de la pretension. Car jugeant par les manieres ordinaires de la France, on a sujet de craindre, que l'envie la prenant peutestre un jour de recommencer ses usurpations, elle ne l'explique comme si elle avoit seulement promis de ne rien faire contre la justice, mais que cela ne l'empêche pas de poursuivre ses droits, puisqu'elle les a réservés en n'y renonçant point. Je crois pourtant voir une raison qui nous peut porter à passer sur cecy et à dissimuler. C'est qu'aussi la France de son costé n'a pas exigé de nous la cession des dix villes et autres lieux dont la possession luy demeure. 15

Je ne sçay si dans la ratification de l'Empire, qui doit encor suivre dans quelques semaines, on ne pourroit faire entrer ces mots du Traité *nullo amplius tempore turbanda* etc: comme un fondement et condition de nostre cession, pour dire: que cette couronne restituant les pays usurpés et promettant de ne les plus troubler; sur ce fondement l'Empire pour l'amour d'une paix solide renonce à Strasbourg, à condition que la France ne renouvelle point ses dites pretensions des reunions pretenduës, et n'use point de voyes de fait en rien; et qu'autrement l'effect de la renonciation doit cesser ipso facto en cas du 20

1 entier, (1) qvi l¹ (2) la quelle Lil¹ 2 fiefs |conjointement avec celle des dix villes d'Alsace
gestr. | avoit Lil¹ 2 esté (1) autre l¹ (2) autrefois Lil¹ 3 costé (1) aux dix villes, et même à tout ce
reste de l'Alsace l¹ (2) à . . . Strasbourg Lil¹ 5 de (1) l'Empire sur l'Alsace l¹ (2) Strasbourg Lil¹
6-8 reciproque. Absatz (1) Car l¹ (2) Cependant Lil¹ 11 peut . . . jour erg. Lil¹
12 de |ne erg. Hrsg. nach Lil¹ |rien l² 13 l'empêche (1) point l¹ (2) pas Lil² 14-16 Je . . .
demeure erg. Lil¹ 18 f. entrer (1) la renonciation de la France l¹ (2) ces . . . etc Lil¹ 19 condition (1)
de la nostre: en prenant occasion de la restitution des pays reunis faite par la France, et des mots: nullo . . .
etc. l¹ (2) de . . . cession Lil¹ 20 et (1) renonçant à ses pretensions à l'égard des fiefs des Evechés; l¹ (2)
promettant . . . troubler Lil¹ 21 renonce (1) aussi sur l'Alsace l¹ (2) à Strasbourg Lil¹ 23 renonciation
(1) deuant l¹ (2) deuroit (3) doit Lil¹

3 Strasbourg: Art. XVI, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 22 f. (lat.) und S. 69 ff. (franz.). 17 ratification: *Reichs-Gutachten, ou Resultat de la Diète de l'Empire à Ratisbonne, par lequel l'Empereur est requis de consentir à la Ratification de la Paix du 20^o Octobre, moyennant certaines restrictions y ajoûtées, particulièrement touchant l'affaire du Palatinat, du 26. Novembre 1697*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 195 ff.

contraire, et l'Empereur avec l'Empire doivent retourner alors dans tous leurs droits, sans que cette presente renontiation en ce cas doive jamais estre alleguée, ny servir de base à d'autres traités.

Cette clause annullative et redintegrative des droits, ou plutost cette condition de la renontiation seroit tres raisonnable apres tant d'infractions. Et on ne s'en peut point plaindre du costé de la France, si on veut faire paroistre qu'on a dessein d'establir une paix solide. Cependant cette condition a besoin d'estre exprimée, *ipso enim jure non inest*. Les infractions sans cela n'annulent point les renontiations, mais elles donnent seulement droit de demander reparation; temoin la paix des Pyrenées, où l'inobservation des Espagnols à l'égard du paiement de la dot stipulée n'a point rendu la renontiation nulle, mais donné droit seulement d'en demander les interests.

Et qu'on ne dise point qu'il n'importe rien de recouvrer les droits, quand on ne recouvre point en même temps les pays. C'est une erreur des gens peu solides. L'on sçait par experience que des renontiations et traités de cession font un tres grand obstacle au recouvrement effectif, parce que les traités precedens servent ordinairement de base, quoique peustre avec quelque modification aux traités suivans, de sorte, que lorsqu'on a une fois renoncé à son droit, il faut qu'on soit bien superieur, et qu'on soit quasi en estat de donner la loy à son adversaire pour y rentrer un jour par des nouveaux traités. C'est tout autre chose quand on peut soutenir avec raison que le droit est demeuré en son entier, car alors les avantages mediocres avec des offices des mediateurs peuvent servir à en obtenir quelque effect.

C'est aussi quelque chose de bien estrange qu'on n'a pas stipulé la conservation de la Religion Protestante dans Strasbourg, et dans les autres lieux, conformement à la paix de Munster, au traité de Treve et autres traités: d'autant qu'il estoit temps d'en faire mention artic. 17. où il est parlé de la conservation de *la jurisdiction Ecclesiastique* en faveur de ceux à qui elle appartient, non obstant la cession. Il falloit donc conserver les droits des Ecclesiastiques Protestans aussi bien que ceux des Ecclesiastiques Catholiques Romains. Il semble même qu'on doit craindre que ce qu'on appelloit autresfois avec raison *flebile*

1 l'Empire (I) devant l' (2) doivent Lil¹ 1 tous (I) ses l' (2) leur Lil¹ 2 en ... cas erg. Lil¹
 3 traités | en cas de la violation (I) de ce (2) du traité present. erg. u. gestr. Lil¹ | l¹ 23 lieux | de
 l'Alsace gestr. Lil¹ | conformement l¹ 26 f. Ecclesiastiques erg. Lil¹ 28 qu'on ... craindre erg. Lil¹

4 clause: Einen solchen Vorschlag hatte Leibniz bereits Franz Ulrich Graf von Kinsky und Herzog Anton Ulrich unterbreitet, I,14 N. 51 und 299. 7 *ipso . . . inest*: nicht ermittelt. 23 f. Munster: siehe *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,29. 24 Treve: nicht ermittelt. 25 17.: Art. XVII, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 23 f. (lat.) und S. 71 (franz.). 28 autresfois: vgl. dazu Augsburger Religionsfrieden § 24, *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,30.

emigrandi beneficium, accordé aux habitans de Strasbourg et des autres lieux de l'Alsace, ne soit pris pour un aveu tacite du droit de reformation accordé à la France, à l'exemple de ce que la paix de Munster accordoit à l'Empereur à l'égard des pays hereditaires.

Je trouve aussi de la difficulté dans les articles qui regardent la Lorraine. Car il est seulement dit artic. 28. que le Duc sera restitué dans une libre et pleniere possession de ses estats, lieux et biens, que le vieux Duc Charles [. . .] possedoit en 1670. Mais comme ce vieux Duc les possedoit deja d'une maniere bien limitée à cause des traités et engagemens qu'il avoit avec la France, il auroit été bon d'ajouter en termes exprés, que ce qui avoit été fait par ce Duc ne devoit point estre allegué contre celui d'apresent. Cette precaution estoit sur tout necessaire artic. 41. où les concordats ou traités faits autresfois entre les Rois de France et les Ducs de Lorraine sont confirmés.

Il y a aussi de la captiosité dans ce qui est dit dans le même article 28. que le Seigneur Duc de Lorraine, ayant esté joint à l'Empereur dans cette guerre, [. . .] et ayant voulu estre compris dans ce traité, il sera restitué etc: C'est comme si on vouloit insinuer par là que la Lorraine n'a rien de commun avec l'Empire, et que ce n'est que par accident que sa restitution entre dans ce traité. Il auroit été bon de prevenir une telle interpretation, et de confirmer les traités de la Lorraine avec l'Empire, aussi bien qu'on confirme artic. 41. ceux que ces Ducs ont fait avec la France.

La France pretendra sans doute que la restitution du Cardinal de Furstenberg dans tous les droits qui appartiennent aux Princes et membres de l'Empire porte aussi la session

2 l'Alsace, (I) pourroit estre pris l¹ (2) ne Lil¹ 3 f. hereditaires. |senkrechter Doppelstrich (-) il seroit à souhaitter aussi, qu'on eut specifié plus distinctement ce qui doit estre erg. u. gestr. Lil¹ | Absatz Je l¹ 5 trouve (I) aussi l¹ (2) encor (3) aussi Lil¹ 12 sont (I) ratifiés l¹ ratifiés ou l² (2) confirmés Lil¹ Lil² 18 f. ceux (I) qui ont esté faits l¹ (2) que Lil¹ 19 France. | Il auroit fallu ou faudroit aussi faire mention du cercle de Bourgogne et de la paix d'Espagne dans ce traité ou dans sa ratification: puisqve ce cercle est un membre de l'Empire en vertu de la paix de Munster, afin que la France ne tire un jour de mauvaises consequences de ce silence. gestr. Lil¹ | Absatz La l¹

3 f. hereditaires: *Instrumentum Pacis Osnabrugense*, Art. V,41. 6 28.: Art. XXVIII, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 28 (lat.) und S. 76 (franz.). 6 Duc: Leopold Joseph. 8 engagemens: Durch die Verträge von Vic und Liverdun (1632), Chaumes (1633), Saint-Germain (1641), Vincennes (1661) und Montmartre (1662) errichtete bzw. festigte Frankreich eine ausgeprägte militärische und politische Vormachtstellung über das Herzogtum Lothringen. 11 41.: Art. XLI, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 31 (lat.) und S. 80 (franz.). 13 28.: Art. XXVIII, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 28 (lat.) und S. 76 (franz.). 20 restitution: Der schwere Konflikt um die Wahl Fürstenbergs zum Kölner Erzbischof resultierte aus der Reichspolitik Ludwigs XIV. und stellte einen Anlaß für den Ausbruch des Pfälzischen Krieges 1688 dar. Es gelang Ludwigs XIV. allerdings nicht, die Wiedereinsetzung seines Kandidaten in Köln zu erreichen. Obwohl in Rijswijk vereinbart wurde, daß der Kardinal von Fürstenberg »sera rétabli dans tous les droits, biens féodaux et allodiaux, bénéfices, honneurs et prérogatives« als Bischof von Straßburg (Art. 44), verbrachte er seine restliche Lebenszeit als Kommendatarabt des Klosters Saint-Germain-des-Prés in Paris.

et voix à la Diète, quoyqu'elle ne soit point mentionnée en termes exprés. Il est vray qu'il y a plusieurs Princes et membres du S. Empire qui n'ont point de voix ny session, et qu'ainsi cela pourroit encor donner sujet à quelque explication, d'autant qu'en effect ce peu que l'Evêque de Strasbourg peut avoir du costé droit du Rhin n'est pas assez considerable pour
 5 donner voix de Prince[.]

Neantmoins tout bien consideré, je crois qu'il vaudra mieux qu'on accorde voix et session à l'Evêque de Strasbourg pour retenir les droits de l'Empire sur cet Evesché autant qu'il est possible. Puisqu'aussi bien il ne se trouve point qu'on y renonce, la restriction de l'artic. 45. au costé droit *du Rhin*, ne portant pas une cession mais seulement une suspen-
 10 sion à l'égard de ce qui est de l'autre costé; la France demeurant en possession, et le petitoire restant indecis; tout comme à l'égard des autres pretensions de la France dans l'Alsace sur les dix villes et autres lieux, qu'elle tire de la paix de Munster en l'expliquant à sa mode.

Cependant il auroit esté convenable au moins de stipuler que le chapitre de Strasbourg
 15 conserveroit l'ancienne liberté d'Election, autrement il s'ensuit cette absurdité que le Roy de France pretendant de choisir l'Eveque de Strasbourg peut creer et nommer un Prince de l'Empire. Car on a lieu de craindre que la France n'aura aucun egard à l'Election, et qu'elle obtiendra du Pape une extension des concordats sur les pays occupés, puisque deja auparavant le Roy T[rès] C[hrestien] nomma l'Eveque de Meaux à l'Eveché de Strasbourg,
 20 lors que le Cardinal pretendoit estre élu Archeveque Electeur de Cologne.

Je trouve quelque chose d'extraordinaire et de curieux dans ce traité. C'est que la France exige et obtient seulement en termes exprés la cession de *la ville de Strasbourg* et de ses dependances situées au costé *gauche du Rhin*, sans pourtant qu'on luy cede expressement ny les dix villes, ny la noblesse d'Alsace, ny autres lieux dependans de l'Em-
 25 pire, qu'elle a occupés et qu'elle ne rend point. D'où vient cela? Est ce que ses Ministres ont crû que ces lieux leur estoient déjà cedés par des traités precedens? Cela ne se trouve pourtant point.

2 et membres *erg. Lil*¹

9 45.: Art. XLIV, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 32 f. (lat.) und S. 81 f. (franz.). 12 Munster: vgl. dazu *Instrumentum Pacis Monasteriense*, § 73, 74 und 87. 19 Meaux: Jacques-Bénigne Bossuet. 22 cession: Art. XVI, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 22 f. (lat.) und S. 69–71 (franz.).

C'est ce silence qui nous oblige de ne parler pas trop haut, de peur de porter la France à demander des explications, qui dans l'état present des affaires ne sçauroient tourner que desavantageusement pour nous. Il est insinué en quelques endroits (comme artic. 4. 16. 44.) que ce qui est dans l'Alsace et du costé sinistre du Rhin ne doit pas estre compris dans les restitutions stipulées dans ce traité. Mail il ne s'ensuit point pour cela, qu'on le cede; 5 l'affaire pouvant demeurer en suspens, pour estre vidée à l'amiable un jour s'il est possible. C'est aussi pour cette raison qu'on n'a pas mal fait du costé de l'Empire de ne point prendre trop de connoissance du traité d'Espagne, pour ne pas autoriser ce qui est prejudiciable au cercle de Bourgogne, qui est un membre de l'Empire en vertu de la paix de Westfalie[.] 10

La restitution des Princes Landgraves Catholiques Romains Enfans du feu Prince Erneste[,] devoit encor servir d'eguillon aux protestans. Je n'entre point dans la discussion de la matiere et du droit de Hesse-Cassel. Mais puisque le parti Catholique Romain a satisfaction en tout, où il a des demelés avec les Protestans; il est de la derniere injustice que les Protestans n'en reçoivent point, et ne soyent point restitués dans l'Estat où ils estoient avant la guerre dans les pays que la France rend. 15

Quoyqu'il y ait lieu de craindre qu'une bonne partie de ces considerations sera inutile presentement, et qu'il sera difficile de trouver des remedes, quand les occasions sont passées: Neantmoins on ne doit point desesperer de pouvoir redresser les choses en quelque façon et de diminuer particulièrement le prejudice des Protestans, avec l'assistance du 20 Roy de la Grande Bretagne, des Couronnes du Nord, et des Estats Generaux; pourveu qu'on ait assez d'attention et de vigueur pour profiter de ce qui pourroit donner lieu à remedier à une partie de ce que les malheureuses conjonctures, et les estranges dispositions des esprits ont gasté, ou à prevenir au moins quelques mauvaises suites, dont l'Empire et la religion sont encor menacés. 25

8 d'Espagne: *Traité de Paix entre les Couronnes d'Espagne et de France, concluë et signée au Château de Ryswick dans la Province de Hollande, le 20. Septemb. 1697, (Chez Adrian Moetjens) 1697*, auch in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. III, 1699, S. 218–238. 10 Westfalie: *Instrumentum Pacis Monasteriense*, § 3. 11 restitution: Art. XLV, *Traité de Paix*, in *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, t. IV, 1699, S. 33 (lat.) und S. 83 (franz.). 12 discussion: Die Landeshoheit von Hessen-Kassel über Rheinfels und die Niedergrafschaft Katzenelnbogen, die 1648/49 an Langraf Ernst und die katholische Nebenlinie Hessen-Rotenburg-Rheinfels gefallen waren, wurde von diesem angefochten.

E8 5a. DENKSCHRIFT FÜR PETER I.

[1697 (?).]

Überlieferung:

- 5 *L*¹ Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXXIII 1749 Bl. 61–62^r 1 Bog. 2°. 3 S. Bl. 62^v leer.
*L*² Konzept: HANNOVER *NLB* Ms XXXIII 1749 Bl. 63–64 1 Bog. 2°. 3 $\frac{2}{3}$ S. (Unsere Druckvorlage.) – Gedr.: FOUCHER DE CAREIL, *Oeuvres*, 7, 1875, S. 404–415 (mit französischer Übersetzung).

Es scheint Gottes schickung, daß zweene der großen Potentaten in der welt, nemlich Seine czarische Majestät und der Monarch aus China, zu einer zeit aniezo die Europaeischen wissenschaftten und lebensarten in ihre Lande zu versezen einen großen Eifer zeigen, und der Czar selbst sich uns in Person genähert den augenschein zu nehmen.

Wäre schade, wenn man sich dieser von Gott an hand gegebene gelegenheit dadurch ein großes zum besten der Christenheit auszurichten nicht bedienen sollte.

Es hindert zwar zum theil daran der iezige unglückliche zustand von Europa.

15 Die bey den protestirenden sich erzeigende furcht vor unterdrückung ihrer Religion.

Die furcht der unterdrückung des Staats durch die überhand nehmende französische macht.

20 Furcht einer großen veränderung in Europa durch die besorgende zerrüttung der Spanischen Monarchi und zuwachs der französischen, wenn der König in Spanien mit todt abgehen sollte.

Auch endtlich abmattung der meisten europaeischen Potenzen, durch den langen und schwehren krieg mit Franckreich und daraus erfolgten unanständigen frieden.

25 All(e) diese dinge verursachen, daß man nicht alles thut, was wohl zu wünschen wäre, auch was wohl geschehen köndte; und daß man auf große und guthe, zu Gottes Ehre und gemeinen besten gereichende dinge nicht gnugsam denket.

Man muß dabey gleichwohl deswegen die hände nicht sincken lassen, sondern das seinige thun und das übrige Gott anheim stellen.

30 Ich an meinem wenigen orth habe bey unterschiedenen hohen orthen und fürnehmen Leuten, deren theils mit des Czars Majestät kundschaftt haben, deswegen erinnerung gethan und thun lassen, daß man sich dessen nähe und gegenwart besser gebrauchen möchte. Habe aber auch inzwischen, in ermanglung anderer, dasjenige was in meiner macht stehet thun wollen; damit ich mir dermahleins nicht vorzuwerffen habe, das ich etwas versäumet, so zu dienst Gottes und des nechsten ausschlagen mögen.

8 welt (1) <zugleich> (2) nemlich *L*² 15 furcht (1) <wegen> (2) vor *L*²

Ob ich schohn ein privatus bin, so habe doch an verschiedenen hohen orthen zutritt, und sonsten eine große correspondenz und nachricht vieler paßirenden dinge, und ob mir schohn selbst große wissenschaftt nicht zuschreibe, so habe ich doch bekandtschaftt und Notiz unterschiedener vortreflicher civil- und militar-Personen, so ungemene guthe gedanken und erfindungen haben, also daß bey wenig privatis in Europa sich mehr kundschafft, bey keinen aber wohl bessere intention finden mag. 5

Solches muß ohne rühm zu melden erwehnen, damit man sich nicht verwundere, wie ich dazu komme, mich solcher dinge zu unterwinden.

Suche aber dabey keinen andern Nuzen, und habe kein ander noch größer interesse, als das etwas guthes ausgerichtet werden möge. | 63v | 10

Weilen anfangs in der Sache durch Schreiben nichts zu thun, so habe mich endlich entschloßen, ohngeachtet der kosten, eine eigne Person abzuschicken, durch deren briefe und bericht ich hernach Seiner czarischen Majestät absehen vernehmen, und dergestalt besser erfahren köndte, ob von mir etwas zu ihrem löb[lichen] zweck beyzutragen seye.

Weilen ich aniezo mich nicht zu hause befinde, und die Zeit kurz ist, so kan vor dießmal keine curiosa mitschicken; doch habe in der eile ein obschon grobes doch deutliches modell einer sonst sehr nützlichen sach zu bezeigung meiner devotion überschicken wollen. 15

Seiner Czarischen Majestät absehen scheint hauptsächlich auff 2 dinge zu gehn, nemlichen vor dießmahl auff die glückliche fortsetzung des Türkenkrieges, und dann vor alle zeit auff bessern flor dero Lande und Leute in dero großen und mächtigen Reich. 20

Die fortsetzung des krieges mit den Türcken betreffend, wären einige dinge zu melden, welche der feder nicht zu vertrauen.

Solte aber über verhoffen gleich ein friede oder Stillstand mit den Türcken getroffen werden, so ist und bleibet doch einen weg wie den andern des Czars hohes interesse, daß Seine Majestät solche anstalt mache, damit dero Lande floriren, auch dero civil und militar-Sachen in vortreflichen stand gesezet werden mögen. 25

Und zwar sowohl umb den krieg besser zu continuiren oder zu reassumiren[,] als auch damit die großen Lande ferner und besser angebauet,

2-4 dinge (I) dabey (a) kundschafft (b) Notiz (2) und . . . Notiz L^2 13 f. vernehmen, und (I) erfahren (2) dergestalt . . . erfahren L^2 25 ist (I) doch des L^1 (2) und . . . des L^2 25 f. daß (I) allerhand (2) Seine L^1 26 Majestät (I) < - ferner > (2) solche (a) praepa (b) anstalt L^1 27 mögen. (I) < So - > (2) und L^1 28 f. krieg (I) dermahl eins nach geendigten Stillstande (wenn es ja wieder verhoffen dahin kommen sollte.) < unter/mit > mehrern (a) < zu > (b) success < zu reassumiren > (aa) < - > auch (b) Absatz als L^1 (2) besser L^2 29-S. 278.1 damit (I) dero (a) unterth (b) Lande ferner angebauet die nahrung L^1 (2) die . . . Nahrung L^2

Nahrung, handel, geldmittel darinn vermehret[.]

Die Leute mehr auff wißenschafft, künste, arbeitsamkeit, mäßigkeit abgerichtet.

Und dadurch erlanget werde, daß Seine Czarische Majestät die ihr von Gott verliehene große Macht, Land und Leute zu Gottes Ehre und Nutzen der ganzen werthen Christenheit aufs beste brauchen mögen.

Welches umb so viel mehr von wichtigkeit ist, weilen Seiner Majestät Lande Europa und China, als die beyden florirenden extremitäten dieses theils der welt, gleichsam mit einander conjungiren und deren communication zu lande machen können;

Wodurch dann die Chinesischen wahren und nachrichtungen in Europa, hingegen der Christliche glaube in China auff eine weise[,] die Moscau anständig[,] fortgepflanzt, und Moscau, als unterhändler von solcher communication, ansehnlichen nutzen haben möge.

Zu allen solchen oberwehten wichtigen desseinen oder absehen würde nöthig seyn: Erstlich daß Moscau auß unserm Europa alle dienliche nachrichtungen zu erlangen trachte.

Vors andere, daß Seine Czarische Majestät ferner wackere und nützliche Leute in allerhand professionen an sich ziehe.

Vors dritte, daß Sie ihre unterthanen wohl abrichten laße. |64r|

Vors vierte, daß Sie auch im übrigen würckliche anstalt mache, wie allerhand guthes zu werck zu richten.

Ad 1^{mum} Dienliche Nachrichten zu erlangen aus unserm Europa wäre nothig, daß Seine Czarische Majestät die Ordre stellten, die beschreibungen der künste und wissenschafften so in Büchern bereits vorhanden, zusammen bringen zu lassen.

1 geldmittel (I) wissenschaft (2) darinn L¹ 2 künste, (I) und (a) guthe (b) arbeitsamkeit (2) arbeitsamkeit L¹ 2 mäßigkeit (I) und guthe Sitten L¹(2) abgerichtet L² 4 f. Leute (I) (nicht -) (2) (-) brauchen mögen (3) | (h -) nicht gestr., streicht Hrg. | zu sein(-) (4) (Welches umb so -) (5) z (6) zu gottlicher Ehre (mit) (beste) (-) | nutzen erg. | der Christenheit (a) auf(-) (b) auf(s) beste L¹ 6 f. weilen (I) (die) czarische (2) die Lande Seiner Mt (a) die beyde China (b) die (beiden) florirenden extremitäten dieses (weltheils) Europa und China gleichsam L¹(3) Seiner . . . gleichsam L² 7 florirenden erg. L² 8 einander (I) verknupfen nicht gestr. (2) conjungiren L¹ 8 können (I) dadurch L¹(2) Wodurch dann L² 9 hingegen (I) die christliche Religion L¹L²(2) der L² 10 China (I) besser fortgepflanzt werden L¹(2) auff . . . fortgepflanzt L² 10 f. Moscau (I) von solcher communication nutzen haben könne L¹(2) als . . . möge L² 12 allen erg. L¹ 12 solchen (I) wichtigen zwecken L¹(2) oberwehten . . . absehen L² 13 daß (I) (-) S. Cz. Mt L¹(2) Moscau L² 14 daß (I) (Sie) allerhand (a) (Leute) von (b) (-) (c) wackere L¹(2) Seine . . . wackere L² 16 ihre (I) eigne Leu (2) Unterthanen L¹ 17 auch (I) Anstalten machen lasse (2) auch im ubrigen wurckliche Anstalten machen lasse L¹(3) im . . . anstalt (a) (machen laße) (b) mache L² 19 aus (I) Europa L¹(2) unserm L² 20 die (I) (-) (2) ordre L¹ 20 stellten (I) daß sowohl (aus - bereits geschrieben -) das guthe (-) (2) die L¹ 20 f. wissenschafften (I) die in gedruckten büchern (a) (zusehen) (b) bereits L¹(2) so . . . bereits L² 21 vorhanden | die mittelst einer auserlesenen Bibliothec erg. L¹ |

Daraus hernach der kern mit gebührender vorsichtigkeit in das Russische übersezet werden köndte.

Ferner wäre dienlich viele guthe bey denen Leuten ieder profession, theils im schwang gehende, theils nur wenigen bekandte vortheile, so noch nicht beschrieben, soviel deren zu erlangen, aufsuchen zu lassen, und in beschreibungen zu bringen, damit dero 5 Leute und unterthanen deren auch genießen mögen.

Ad 2^{dum} nemlich die anlockung wackerer Leute betr[effend], wäre ein vor allemahl das Land dergestalt zu öffnen, und durch eine Sanctionem pragmaticam festzustellen, daß jedermann wieder nach seinem belieben herausziehen könne.

Es wären eigne Societ(ae)ten, Academien oder versamlungen von unterschiedene(r) 10 art, von dergleichen aus Europa hinein gezogenen Leuten zu formiren, und damit solches desto weniger den Einkünften des Czar beschwehrlich seyn möge, köndten ihnen anstatt besoldungen in baaren geld vielmehr liegende güther zu genießen angewießen werden.

Stünde dahin ob nicht guth an gewissen beqvemen orthen des Muscovischen Reichs ganze Europaeische colonien anzulegen, auch zu dem ende privilegia und vortheile zu 15 verwilligen.

Ad 3^{tium} wie die Leute in den Muscovischen landen und Reichen selbst zu Schiffart, krieges disciplin, künsten und wissenschaftten, mäßigkeit und guthen Sitten besser abzurichten; ist zu bedencken, daß mit denen die schohn erwachsen und des eiteln Lebens sowohl als der unmäßigkeit gewohnt schwehr etwas zu thun; also die vornehmste hof- 20 nung auff die anwachsung und erziehung junger Leute zu sezen.

Damit nun deren erziehung und unterweisung auff eine nuzliche Gott und menschen wohlgefällige und zumahl zulängliche weise vorgenommen werden könne, sind gewisse vorschläge obhanden, davon absonderlich zu handeln nöthig seyn wird, wenn Seine Cza-

3 wäre (I) nothig (a) das jenige (b) viele L¹ (2) dienlich L² 3 bey (I) unterschi (2) denen L¹ 3 theils erg. L¹ 4 gehende (I) oder auch (a) <-> (b) nur L¹ (2) theils L² 4-6 bekandte (I) | <vortheile> erg. | nachrichtungen so viel deren zu erlangen (a) auffzei (b) auch in beschreibungen zubringen und aufzeichnen zu lassen damit dero lande und L¹ (2) vortheile, (a) so viel deren zu erlangen auch (b) <---> (c) aufzusuchen und (d) so . . . und L² 6 f. mögen Absatz (I) den andern (Punct) nemlich L¹ (2) Ad . . . nemlich L² 10 f. eigne (I) Academien (a) vo(r wackere) (b) So Colle (c) Collegia oder versamlungen von (aa) wacker (bb) dergleichen L¹ (2) Societ(ae)ten, . . . dergleichen L² 12 weniger (I) dem Czaar beschwehrlich | seyn möge erg. | L¹ (2) den . . . möge L² 13 vielmehr erg. L¹ 15 colonien (I) anzu(fangen) und L¹ (2) anzulegen, auch L² 16 f. verwilligen Absatz (I) den dritten Punct | bela erg. | die Leute (a) <in> Moscau (b) in den Muscovischen landen selbst (aa) <so---so> (bb) zu L¹ (2) Ad . . . zu L² 18 krieges (I) (dienst), guthen (2) disciplin, künsten L¹ 18 besser erg. L¹ 18 f. abzurichten (I) wäre nothig daß <Viele Schuhlen> auff die <heutige> art <angestellt> (2) ist L¹ 22 nun (I) solches auff eine sehr nuzliche L¹ (2) solches auff eine nuzliche (3) deren . . . nuzliche L² 23 wohlgefällige (I) weise (2) und zulängliche L¹ (3) und L² 24 Am Rande: <---> oder Collegiis <wie die> Closter <auff> art <se---> L¹ 24 absonderlich (I) und umstandlich zu L¹ (2) zu L²

rische Majestät bezeigen werden, daß Sie dergleichen mit nachdruck vorzunehmen begriffen.

Hauptsächlich würde zwar nothig seyn daß der Prinz so dem lauf der natur nach den
 5 dergleichen Heroischen vorhaben angeführet werde, damit er dermahleins dieß große
 werck vollführen könne. Man zweifelt aber nicht, es werde Seine Czarische Majestät von
 selbstn auff eine so große und wichtige sache denken, von welcher etwas fürzuschlagen
 man sich ohne befehl nicht erkühnet.

Ad 4.^{um} und die anstalt belangend, wie alles ins werck zu richten so wäre dermahleins
 10 nothig, daß Seine Czarische Majestät ein eignes obristes Collegium auf<fr>richte, welches
 von niemand anders als Seiner Majestät dependire, und eigentlich pro objecto habe, die
 bißhehr erwehnten dinge und sonderlich die vermehrung des flors der Czarischen lande
 und Leute zumahl durch Neue anstalten; |64v| dergestalt daß wissenschaftten, Manufac-
 turen, und was denen anhängig davon dirigiret würden[.]

15 <Es> köndte auch ein gewisser fundus und einkommen dergestalt dazu gewiedmet
 werden, daß dieses ober-Collegium selbst davon disponiren könne, und andern nicht in die
 hände sehen dürffe, welche vielleicht durch ihre widerspänstigkeit und jalousie die guthe
 vorhaben hindern möchten.

Wie nun all diese dinge auff <eine> so vortheilhaffte weise zu fassen, daß Sie wenig
 20 beschwehrung erfordern und doch großen nuzen haben möchten, davon wäre ferner ab-
 sonderlich und außführlich zu handeln.

In sonderheit wäre auff anbauung der Lande, auff Bergwercke, auff gebrauch der
 Ströhme und verbesserung der binnenlandischen farth reflexion zu machen.

Nehmlichen nicht nur auf der Volga (so numehr mit der Don durch einen Canal, wie
 25 vernehme, vereiniget wird), sondern auch auff der Suchana und Divina, auff dem Nieper,

1 f. Majestät (I) <belieben> werden (2) bezeigen L¹ 1 Sie (I) <de-z-> mit nachdruck
 vornehmen zu lassen L¹ (2) dergleichen ... begriffen L² 3 f. zwar (I) auch L¹ (2) nothig L²
 3 nach (I) <--> auf den Russischen (a) <-> (b) Thron nachfolgen solle <wohl schon> und (aa) zu
 <dergleichen> (bb) nach L¹ (2) den ... nach L² 8 f. erkühnet Absatz (I) Den vierten Punct belangend
 und die anstalt wie L¹ (2) Ad ... wie L² 9 wäre (I) vor allen dingen L¹ (2) dermahleins L²
 10 eignes (I) Collegium (2) obristes L¹ 11-14 habe (I) <die verbesserung> (2) <-> (3) die vermehrung
 des flors der Czarischen Land und Leute (a) durch (b) <dergleichen neue> (c) durch neue anstalten, (aa)
 <also> (bb) dergestalt das wissenschaftten manufacturen und was diesen dingen anhängig L¹ (4) habe, ...
 anhängig L² 15 fundus (I) <dazu> (2) dest<-> (3) und L¹ 15 einkommen (I) <ein - alle mahl> (2)
 dazu dergestalt L¹ (3) dergestalt L² 16 daß (I) <---> (2) das Collegium L¹ (3) dieses ober-Col-
 legium L² 17 dürffe (I) (a) <--> (b) durch jalousie dessen (aa) <alle> (bb) guthe (2) <welche> etwa
 durch ihre widerspänstigkeit und jalousie dessen guthe L¹ 18 hindern (I) werden (2) möchten L¹
 19 Wie (I) alle solche L¹ (2) nun L² 19 <eine> (I) vortheilhafte L¹ (2) so L² 20 wäre (I)
 absonderlich L¹ (2) ferner L²

Duna, Occa, Juga, Waga, Kama, Tobol, Irtis, immaßen die Binnenländische Schiffart auff den Ströhmen gleichsam ein gradus ist, die Leute allmählig zur Seefarth zu bringen[.]

Sonsten weilen Seine Czarische Majestät ein so großer Liebhaber der schiffarts Sachen, so köndte ein gewisser Punct vorgeschlagen werden, welcher vor andern füglich in seiner Majestät Lande zu thun, dadurch allen Seefahrenden ein überauß großer Nutzen 5 gefasset werden köndte[.]

Von allen diesen puncten köndte zu seiner zeit ausführlicher gehandelt werden, wenn man Seiner Czarischen Majestät neigung dazu auff eine solche weise verspühren solte, daß gute hofnung zum sucess vorhanden[.]

Man ist dießfals zu ferner correspondenz und communication nicht ungeneigt, wes- 10 wegen nach guth befinden fernere mensuren zu nehmen seyn würden.

3 der (I) schiffart (ist, so -) (2) schiffarts L^2 4 so (I) kondte (2) (k -) (3) kan eine gewisse Sach L^1 (4) köndte L^2 7 köndte (I) und müste L^1 (2) zu . . . zeit L^2 10 f. ist (I) des(wegen) (2) diesfals zu | ferner *erg.* | Correspondenz (a) (geneigt) (b) (und communication geneigt) weswegen (gr - ste) mensuren zu nehmen (wären) Absatz (-) (aa) ob man (sich) (bb) (mir) schohn ganz und gar (nicht) eine (gnugsame nachrichtung) und wissenschaft (-) (dergleichen) dingen zu haben (-) habe (aaa) (-) (bbb) (ich) solche kundschaft (in) (- -) die darinn (- lich) (aaaa) (-) (bbbb) (d -) das ich vor vielen andern etwas zu der (sach) (-) (intention) (- - -) konnen (-) (meine) L^1 (3) dießfals . . . würden L^2

a2 29a. RELATION ABREGÉE DE CE QUI S'EST PASSÉ À L'EGARD DE L'AMBASSADE DE L'ELECTEUR DE BRONSVIC-LUNEBOURG AUX TRAITÉS DE LA PAIX GENERALE DE RYSWYCK
[Januar bis 25. Februar 1698.]

- 5 **Überlieferung:**
- L* Konzept: LH XXIII 2,19 Bl. 16^r–19^v. 2 Bog. 2°. 5 $\frac{3}{4}$ S. mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen. Überschrift: »Relation de ce qui s'est passé à l'égard de l'Ambassade de l'Electeur de Bronsuic aux Traités de la paix Generale ménagés à la Haye et à Ryswic«.
- 10 *l*¹ Abschrift von *L* (durch C. F. Dannenberg): LH XXIII 2,13 Bl. 9^r–14^r. 3 Bog. 2°. 10 $\frac{1}{2}$ S. mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen (*Lil*¹) und der Paginierung durch J. Chr. Reiche. Überschrift: »Relation de ce qui s'est passé à l'égard de l'Ambassade de l'Electeur de Bronsuic aux Traités de la paix Generale ménagés à la Haye et à Ryswic«. (Unsere Druckvorlage für S. 283, Z. 37 bis S. 286, Z. 13).
- 15 *l*² Abschrift von *l*¹ (durch C. F. Dannenberg): LH XXIII 2,19 Bl. 21^r–23^v. 2 Bog. 2°. 5 $\frac{1}{2}$ S. mit zahlreichen Korrekturen und Streichungen von Leibniz' Hand (*Lil*²).
- l*³ Abschrift von *l*¹ (durch C. F. Dannenberg): HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 1939 Bl. 334^r–337^v. 2 Bog. 2°. 8 S. mit zahlreichen Korrekturen und Streichungen (*Lil*³) und der Paginierung durch J. Chr. Reiche. (Unsere Druckvorlage für die Überschrift und für S. 286, Z. 14 bis zum Ende des Textes).
- 20 *D* Erstdruck nach vermutlich auf *l*³ basierender Vorlage: [anonym], *Relation succinte de ce qui s'est passé à l'égard de l'Ambassade de l'Electeur de Brunsvic-Lunebourg aux Traitez de la Paix générale de Ryswick*, in: *Actes et mémoires des négociations de la paix de Ryswick*, 1699, t. III, S. 405–408.
- 25 Weiterer Druck nach *l*¹: KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 431–437.

Hannover hatte sich vom Kongreß in Rijswijk, auf dem die Kurfürsten generell den Botschafferrang für ihre Gesandten beanspruchten, auch die Anerkennung seiner Kurwürde erhofft. Dies sollte im Friedensschluß oder doch wenigstens auf der Konferenz noch während der Verhandlungen geschehen. Der von Ernst August für die heikle Aufgabe ausersehene Hans Kaspar von Bothmer wurde entsprechend instruiert.

30 Obwohl der Kurfürst Bothmer bereits am 6. Juli 1697 aufforderte, den Rang eines Ambassadeurs anzunehmen, zögerte dieser bis zum 23. Juli, ehe er die Gelegenheit für günstig hielt, dem die Friedensverhandlungen leitenden schwedischen Botschafter Nils Lillieroot seine Vollmacht als Botschafter zu präsentieren. Bis zum Schluß des Friedenskongresses behielt Bothmer diesen Status bei, wurde allerdings nur von der Vermittlungsmacht Schweden und den der Neunten Kur ohnehin zustimmend gegenüberstehenden

35 Fürsten und Staaten anerkannt, nicht von den Vertretern der Kurgegner und auch nicht von Frankreich, weshalb die Anerkennungswünsche Hannovers im Friedensvertrag nicht berücksichtigt werden konnten. Nach Beendigung des Friedenskongresses brachten Gegner der hannoverschen Kurwürde das Gerücht in Umlauf, Bothmer sei in der Eigenschaft eines kurfürstlichen Botschafters nicht offiziell legitimiert gewesen. Anton Günther von Hespén, Vertreter Württembergs und des Schwäbischen Reichskreises, verfaßte

40 eine im November 1697 erschienene Flugschrift *Information de ce qui s'est passé touchant la légitimation de M. le Baron de Bothmar*, in der er die Behauptung aufstellte, eine entsprechende kurfürstliche Vollmacht Bothmers als Ambassadeur sei nach den eigenen Aussagen des schwedischen Vermittlers Lillieroot nicht übergeben worden. Bothmer erreichte daraufhin im Januar 1698 eine auf den 23. September 1697 zurückdatierte schriftliche Erklärung des schwedischen Legationssekretärs von Frisendorff mit der Be-

stätigung, die Legitimation Bothmers sei am 23. Juli in ordnungsgemäßer Form in einer beglaubigten Abschrift bei Lillieroot hinterlegt worden (dazu SCHNATH, *Geschichte*, II, 1976, S. 269 f.). Dieser Vorgang veranlaßte den Geheimen Rat, Leibniz mit der Abfassung der vorliegenden *Relation* zu beauftragen (unsere Ausgabe I,15 N. 16 Erl.). *l*¹ wurde den Räten zur Begutachtung vorgelegt. Die Geheimen Räte hielten die Abhandlung für zu umfangreich, weshalb sie Leibniz über J. Chr. Reiche eine Reihe von Kürzungs- bzw. 5 Änderungswünschen zustellen ließen (I,15 N. 17–18). Leibniz korrigierte *l*¹, indem er diesen »Monita« zum größten Teil entsprach, und verzeichnete die Änderungen teilweise auch in *L*. Außerdem nahm er in seiner Antwort an die Geheimen Räte dazu Stellung und riet von einigen der vorgeschlagenen Änderungen ab (I,15 N. 19). Der gesamte erste Teil von S. 283, Z. 37 bis S. 286, Z. 13 (LH XXIII 2,13 Bl. 11^v) sollte nach dem Willen des Geheimen Rates wegfallen (I,15 S. 26, Z. 17 f.). Dannenberg hatte von S. 286, Z. 14 an – 10 jetzt neuer Textanfang – den zweiten Teil, der von Leibniz gemäß dem Wunsch der Räte um die mit eckigen Klammern bezeichneten Passagen (s. Textapparat) gekürzt und mit weiteren Korrekturen versehen wurde (*Lil*¹), erneut abzuschreiben. Dabei wurden zwei Abschriften angefertigt, von denen Leibniz die eine (*l*²) möglichenfalls für sich, die andere (*l*³), wohl als aktualisierte Fassung für die Geheimen Räte vorgesehen hat. Zunächst nahm er erneut Korrekturen vor, die er zugleich in beiden Abschriften vermerkte. In 15 der für die Räte bestimmten Abschrift finden sich dann jedoch noch weitergehende Änderungen von Leibniz' Hand (*Lil*³), die nicht in *l*² rückübertragen wurden und von denen wir auch nicht wissen, ob sie lediglich auf einen weiteren Korrekturdurchgang ihres Verfassers oder auf die Anregung Dritter zurückgehen. *l*³ wurde von Reiche paginiert und trägt auf Bl. 337^v die Unterschriften zweier Geheimer Räte (Hattorf und Platen ?). *D* basiert zwar einerseits in weiten Teilen auf *l*³, geht aber andererseits mehrfach 20 über diesen letzten uns vorliegenden, von Leibniz bearbeiteten Textzeugen hinaus.

Zur Dokumentation der Textgenese drucken wir den ersten, schließlich gestrichenen Teil vollständig mit den Textvarianten. Die auf die »Monita« (I,15 N. 18) zurückgehenden Streichungen im zweiten Teil wurden von Leibniz durch eckige Klammern kenntlich gemacht und werden im Textapparat bezeichnet, im 25 fortlaufenden Text als Doppelklammer sichtbar. Die von den Räten gewünschten und von Leibniz übernommenen sprachlichen Änderungen werden im fortlaufenden Text unterpunktirt und im Sachapparat nachgewiesen (zitiert: »Monita«). Umfangreichere, in *l*¹ bis *l*³ gestrichene oder ersetzte Textpassagen werden im fortlaufenden Text in Kleindruck wiedergegeben.

Der Terminus post quem unseres Stückes kann nur annäherungsweise bestimmt werden. Die auf den 23. September 1697 zurückdatierte Erklärung Frisendorffs, Voraussetzung für die Entstehung der *Relation*, 30 wurde offenbar im Januar 1698 verfaßt (vgl. I,15 N. 16, Stückerleitung). Die gekürzte und überarbeitete Fassung der *Relation* wurde zu Veröffentlichungszwecken von Kurfürst Georg Ludwig am 25. Februar 1698 nach Den Haag an den Agenten Abraham de Wicquefort gesandt (HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 1939, Bl. 332–333; siehe auch Erl. zu S. 284, Z. 2).

Relation abregée de ce qui s'est passé à l'égard de l'Ambassade de l'Electeur de Bronsvic- 35
Lunebourg aux traités de la paix generale de Ryswyck

Le neuvième Electorat ayant fait beaucoup de bruit dans le monde, et particulièrement aux derniers Traités de la paix generale, où l'Ambassadeur de l'Electeur de Bronsvic-Lune-

37 et (*l*) sur tout (2) particulièrement *L* 37 f. aux (*l*) Traités (2) derniers *L*

38 l'Ambassadeur: Hans Kaspar von Bothmer.

bourg a paru avec éclat; on a crû qu'il seroit à propos pour rendre l'Histoire de ces Traités plus complete, d'insérer icy une *Relation succincte de ce qui s'y est passé* à l'occasion de cette *Ambassade*. Mais à fin qu'on en ait plus d'intelligence, et qu'on sçache ce que c'est que l'affaire de question, il faudra dire quelque chose auparavant de l'établissement du
 5 neuvième Electorat.

La maison de Bronsvic estoit sans contredit la premiere de toutes les maisons de l'Allemagne, qui ne sont point Electorales: on peut même dire, que sa grandeur est des plus anciennes de l'Europe, qu'elle a possédé autre fois des terres qui forment maintenant des Electorats, et que les Rois et autres puissances la traitoient déjà avec beaucoup de distinc-
 10 tion avant sa nouvelle dignité. Et comme l'Empire luy avoit des grandes obligations d'assez fraiche date, mais qui avoient cousté des sommes immenses à cette Maison au delà de sa quote part; presque tous les Electeurs de l'une et de l'autre religion crurent qu'il estoit juste pour ces raisons, et plusieurs autres, de la recevoir dans le College Electoral, et ils conseillèrent à l'Empereur dans la diete d'Augsbourg tenuë pour l'Election du Roy des
 15 Romains en 1689 de luy donner cette satisfaction. Sa Majesté Imperiale y témoigna beaucoup de penchant, mais la brieveté du temps ne permit pas d'y mettre la dernière main alors. Enfin l'an 1692 le College Electoral s'estant déclaré dans les formes par un *con-*
clusum[,] l'Empereur, ayant receu et stipulé des grandes assistances contre l'ennemi de la Chrestienté, donna à Erneste Auguste Duc de Bronsvic et Lunebourg prince Eveque
 20 d'Osnabruc l'investiture de l'Electorat. Et cette solennité fut celebrée à Vienne [le ⁹/₁₉

2 complete, (1) de donner (2) d'insérer L 2 passé (1) sur (2) à ... de L 3 f. c'est que (1) les Oppositions (a) qv'on (b) dont (aa) on a | fort *gestr.* | parlé (bb) il faudra parlé (2) l'affaire ... question L 4 auparavant *erg. L* 6 Bronsvic (1) est (2) estoit L 7 ne (1) possèdent point d'Electorats (2) sont ... Electorales: L 8 possédé (1) des (2) déjà des (3) autres ... des L 9 f. | et ... puissances (1) l'ont toujours traité (2) la traitoient ... avant (a) ce changement (b) sa ... dignité. | *erg. L* 11 f. mais ... part; *erg. L* 12 part; (1) la plupart des (2) presque ... les L 12 Electeurs (1) sans distinction de la religion trouuerent jus (2) de L 13 pour ... autres, *erg. L, Lil¹* 15 en 1689 *erg. L* 15 de (1) ⟨—⟩ (2) reconnoistre (3) luy L 15 satisfaction. (1) l'Empereur (2) Sa L 17 alors. (1) Mais (2) Enfin L 18 f. ayant ... Chrestienté *erg. L, Lil¹* 20 l'investiture (1) de la ⟨—⟩ (2) solennelle de ⟨—⟩ (3) de L

2 icy: Geplant war zunächst, die Schrift dem Publizisten Jean Dumont für dessen in Vorbereitung befindliche Geschichte der Friedensverhandlungen zur Verfügung zu stellen (siehe dazu den Briefwechsel zwischen Wicquefort und Kurfürst Georg Ludwig vom Juli 1698, HANNOVER *Niedersächs. HStA* Cal. Br. 24 Nr. 1939, Bl. 338, 339–340). Der Text erschien jedoch schließlich anonym in der Sammlung der Rijswijker Vertragstexte bei Adrian Moetjens in Den Haag (s. D). 10 obligations: ausführlich dazu unsere Ausgabe IV,5 N. 22. 17 *conclusum*: 17. Oktober 1692. Die Kurfürsten von Köln, Trier und der Pfalz verweigerten jedoch ihre Zustimmung.

Decembre] de la dite année. Aussi tost tous les Rois et toutes les puissances estrangeres qui n'estoient pas en guerre ny en mauvaise intelligence avec l'Electeur nouveau, reconnurent son Electorat; donnant à luy même dans leur lettres, et aux Ministres qui se trouvoient chez eux de sa part, le même traitement qu'on fait aux autres Electeurs et à leur Ministres. En quoy ils ont tousjours continué depuis; de sorte l'Electeur de Bronsvic entra en pleine 5 possession de sa nouvelle dignité.

Mais comme il y a certaines fonctions Electorales et certains droits qui ne sont pas une suite necessaire de l'Electorat, et qui peuvent estre differés ou suspendus; tel qu'est particulierement celuy d'assister aux deliberations ordinaires du College Electoral, que le Roy de Boheme même, tout Electeur qu'il est, n'exerce point depuis plus d'un siecle; il est 10 arrivé que l'introduction de l'Electeur nouveau dans le College Electoral a esté differée encor, à cause de certaines difficultés survenües, et à cause des oppositions faites par quelques Electeurs et Princes de l'Empire, qui n'ont pas encor voulu reconnoistre le neuvième Electorat, pour des raisons differentes. Quelques Princes pretendoient qu'on ne pouvoit établir un Electorat nouveau sans le consentement de leur Assemblée ou College; 15 mais ce College même n'a jamais voulu se declarer la dessus, d'autant qu'il n'y avoit aucune loy qui le disoit, et que les raisonnemens qu'on apportoit, estoient combattus par d'autres raisons contraires. Les Electeurs qui s'opposerent, sçavoir deux Ecclesiastiques, Treves et Cologne et un seculier qui est l'Electeur palatin, ont déclaré, qu'ils consentoient à l'Electorat nouveau, pourveu qu'on satisfit à quelques conditions, qu'ils exigeoient encor, 20 dont la principale estoit qu'il falloit reparer un prejudice qu'ils croyoient que leur religion y souffroit; quoyque l'Empereur eût jugé, qu'il y avoit assez pourveu.

1 tost|presque *gestr.* | tous *L* 1 puissances (*I*) de la Chrestienté hors de l'Empire, qvi ne sont pas (2) estrangeres *L* 4 traitement (*I*) qv'on accorde aux au (2) qvi est en usage pour les autres Electeurs (3) qv'on fait *L* 4-6 En . . . dignite. *erg. L* 5 depuis; | et parlè *gestr.* | de sorte (*I*) qve S.A.E. est entrée (2) l'Electeur *L* 7 Mais (*I*) il y eut qvelques (*a*) Electeurs (*b*) puissances et princes dans l'Empire, qvi firent (*aa*) qvelq (*bb*) des oppositions. (2) comme *L* 8 necessaire (*I*) du neuuième Electorat (2) de *L* 14 Princes | opposans *gestr.* | pretendoient *L* 14 pretendoient (*I*) qve le neuuième Electo (2) qu'on *L* 15 Assemblée ou *erg. L* 18 raisons *erg. L, Lil¹* 18 contraires. (*I*) Cependant ces difficul (2) Ainsi (-) l'introduction n'a esté suspendue (*a*) icy (*b*) jusqv'icy qve parceqv'on a voulu (3) Qvoyqve il en soit (4) Les *L* 21 croyoient: croyent *l¹, ändert Hrsg. nach L*

10 siecle: die böhmische Kur ruhte seit den Hussitenkriegen bis 1708. 11 differée: Vgl. dazu I,9 S. 37 und S. 366. 12 oppositions: unter der Führung von Wolfenbüttel, Münster und Dänemark formierte sich eine konfessionsübergreifende Gruppe weltlicher und geistlicher Reichsfürsten zu einem gegen Hannover gerichteten Fürstenverein (11. Februar 1693). 15 College: zum Widerstand des Fürstenkollegiums vgl. Leibniz' Stellungnahme, unsere Ausgabe IV,5 N. 16-17.

Pendant ces contestations, qui contribuerent au délay de l'introduction dans le College Electoral, les traités de la paix Generale avancerent l'an 1697 qui fut le dernier de la guerre: et quelques uns des Electeurs ayant trouvé à propos d'y envoyer leur Ambassadeurs, l'Electeur de Bronsvic jugea qu'il estoit de sa dignité d'en faire autant, et qu'il estoit même de son interest de se servir de l'occasion de la faire paroistre sur ce grand Theatre, où toute l'Europe avoit jetté les yeux. Le Baron de Bothmar y estoit déjà comme plenipotientaire du Duc de Zell: la parfaite union qui est entre ce prince et l'Electeur son frere, fit que l'Electeur chargea ce Ministre de la qualité de son Ambassadeur extraordinaire et plenipotientaire pour les traités de la paix Generale, et luy envoya une lettre de creance pour cet effect.

Comme le Roy de Suede estoit Mediateur entre l'Empereur et les Hauts Alliés d'un costé, et la France de l'autre; les Ambassadeurs et les autres plenipotientaires avoient accoutumé de communiquer leur pouvoirs à l'Ambassade de la Mediation.

Le [13/23] Juillet 1697 le Baron de Bothmar nommé pour estre Ambassadeur extraordinaire et plenipotientaire de l'Electeur de Bronsvic-Lunebourg aux Traités de la paix Generale, porta au Baron de Lilienroot Ambassadeur du Roy Mediateur l'original de son plein pouvoir, avec une copie signée de sa main: et cet Ambassadeur à son tour luy ayant donné visite dans les formes le 22 Juillet/2 Aoust rendit l'original en gardant la copie pour les Actes de la Mediation, suivant l'usage, et donna depuis une attestation de cette legi-

1 contestations, | 01 et ces (2) les negotiations *gestr.* | qui *L* 2 f. l'an ... guerre, *erg. L*
 4 dignité (1) de faire paroistre le sien dans (2) d'en *L* 4-6 et ... estoit | même *erg.* | de ... l'occasion
 (1) favorable (2) de ... yeux *erg. L* 6 déjà comme *erg. L* 7 entre (1) l'Electeur et son frere (2) ce *L*
 8 fit (1) qv'on jugea à pro (2) qv'il seroit (3) qve (a) S.A.E. (b) l'Electeur *L* 11 entre (1) l'Empire avec
 ces (2) l'Empereur *L* 12 l'autre; (1) et qve on auoit accoustumé de ce legitimer (2) les *L*
 12 f. auoient (1) costume de (2) accoustumé de (a) monstret (b) communiquer *L* 13 à (1)
 l'Ambassadeur (2) l'Ambassade *L* 13 f. Mediation; (1) qvi en (a) faisoit (b) donnoit connoissance aux
 Ambassadeurs et Ministres de l'Empereur, des couronnes et d'autres puissances alliées; *L* (2) c'est
 pourqvoy ce fut le *L* (3) Ce fut le *Lil*¹ (4) le ¹³/₂₃ l² (5) ¹³/₃ l³ ändert *Hrsg. nach l*² 14-16 Bothmar (1) porta
 (2) nommé pour estre Ambassadeur de l'Electeur de Bronsvic-Lunebourg (3) nommé ... Generale *Lil*¹
 15 et plenipotientaire *fehlt D* 16 f. l'original de (1) sa lettre de creance (2) son ... pouuoir *Lil*¹
 17 signée ... main *erg. Lil*¹ 17 f. ayant rendu *D* 19-S. 287.1 et ... legitimation *erg. Lil*¹

9 creance: Bothmer verfügte über zwei Kreditiv und Vollmachten, eine als einfacher »plenipoten-
 tiarius«, die andere als »legatus extraordinarius et plenipotentarius« im Botschafter-Rang mit dem Prädikat
 »Exzellenz«, die er erst auf besondere Weisung hin benutzen sollte. 16 Roy Mediateur: Die
 Friedensverhandlungen fanden unter schwedischer Vermittlung statt, Verhandlungsleiter war Nils Lillie-
 root, der schwedische Botschafter in Holland. 16 f. son ... pouvoir: »Monita«, I,15 S. 26, Z. 20.
 17 signée ... main: »Monita«, I,15 S. 26, Z. 21-23. 19 suivant l'usage: vgl. I,15 S. 29, Punkt 2).

timation. De plus l'Ambassadeur de Bronsvic pour donner d'autant plus de connoissance de son Caractere, monstra son plein pouvoir au Comte de Cauniz premier Ambassadeur de l'Empereur, et à d'autres: et pour avoir plustost fait, il donna des copies authentiques aux Ministres presens des puissances qui reconnoissent le neuvieme Electorat[.] Il parut avec un train convenable à son caractere, ensuite il fit arborer les armes de l'Electeur son maistre sur la porte de sa maison, il opina dans les conferences et au congrés comme de la part d'un Electeur, et il donna et reçut les visites en Ambassadeur Electoral, avec tout le traitement accoustumé.

Les Ministres dont les Maistres font encor des oppositions, crurent qu'il estoit de leur devoir de faire quelques Actes qui fissent connoistre leur contradiction et qu'ils vouloient reserver leur droits, aux quels ils apprehendoient que cette Ambassade ne fist prejudice. Les plenipotentiaires de Munster et de Wurtemberg avoient même pris les devants sur le bruit qui couroit de l'arrivée d'un Ambassadeur de l'Electeur de Bronsvic, et estoient allés chez le Baron de Lilienroot pour luy persuader de ne point recevoir le plein pouvoir d'un tel Ambassadeur. Mais il leur répondit, qu'il ne pourroit point manquer de faire au Ministre Electoral un traitement proportionné à celui que le Roy son Maistre fait à l'Electeur.

1 pour (I) plus de notification (2) donner L 3 il (I) fit donner (2) donna L 4 presens (I) de toutes les L (2) des Lil³ 4 puissances (I) qui entretenoient (2) (-) pour (3) à fin qv'ils les fissent mettre dans leur Actes; excepté pourtant ceux dont les Maistres (a) s'opposent encor au L (b) n'ont pas encor reconnu le Lil¹ neuvième Electorat, aux quels il jugea à propos de n'en point donner, [et de suivre l'exemple de l'Electeur son Maistre qui a differé de leur notifier sa nouvelle dignité. Mais (aa) à fin que la Notoriété publique supplée (bb) la Notoriété publique pouvoit suppléer L à toute la notification encor à leur égard] *gestr. Lil¹* | car l'Ambassadeur parut L (4) qui . . . Electorat Lil² Lil³ 5 ensuite *erg. Lil¹, fehlt D* 6 maison | à la Haye, *erg. u. gestr. Lil³* | 6 f. il . . . congrés (I) (-) de son Altesse Electorale (2) comme . . . Electeur *erg. L* 7 avec toutes les Cérémonies usitées D 9 encor (I) quelques (2) des L 10 connoistre, (I) qv'ils n'y consentoient point L (2) leur contradiction Lil² Lil³ 11 ne portât D 12 plenipotentiaires de (I) Cologne L (2) Munster Lil¹ 12 Wurtemberg (I) prirent L (2) avoient . . . pris Lil² Lil³ 13 Bronsvic, et (I) se portèrent (2) allerent L (3) estoient allés Lil² Lil³ 15 pourroit pas se dispenser D 16 l'Electeur | et il les dissuade même d'insister sur ce point *gestr. | Absatz* Apres L

4 *Erl. zum Textapparat: n'ont . . . reconnu le, . . . [et . . . égard], »Monita«, I,15 S. 26, Z. 24–27.* 5 train convenable: Im Gefolge des Botschafters befanden sich 52 Personen und 24 Pferde. 5 *ensuite: »Monita«, I,15 S. 26, Z. 28.* 6 maison: Bothmer residierte im Haus de la Vallée, op den hoeck van de Lange Houtstraet in de Accademie. 9 oppositions: dazu zählten neben den Kurfürsten von Köln, Trier und der Pfalz die fürstlichen Gegner der Neunten Kur wie Wolfenbüttel, Münster, Württemberg, Baden-Baden, Hessen-Kassel, Holstein-Dänemark, Sachsen-Coburg, Sachsen-Gotha. 12 *Munster: »Monita«, I,15 S. 26, Z. 29 f.* 12 *Munster: F. v. Plettenberg-Lenhausen.* 12 Wurtemberg: Johann Georg von Kulpis und Anton Günther von Hespern. 14 Lilienroot: Einsprüche von Seiten der fürstlichen Gesandten wies Lillieroot zurück, die der Kurfürsten ließ er »connivendo deponiren«.

Après la legitimation et reception de l'Ambassadeur Electoral de Bronsvic une conference des Alliés membres de l'Empire, tenuë chez le Directeur de Mayence, où cet Ambassadeur avoit nommé son maistre Electeur; donna occasion à quelques uns de faire paroistre leur dissension, et de tacher de faire recevoir une protestation dans la conference
 5 suivante, qui fut tenue le 23 Aoust/2 Sept. Un ministre de Wurtemberg plenipotentiaire du cercle de Suabe y porta la parole et fut suivi de quelques autres; mais la plus part ne s'en mêlèrent point; Cependant les Ambassadeurs de Baviere, de Saxe et de Brandebourg se joignirent hautement à l'Ambassadeur de Bronsvic et refuterent la protestation, requerant le Directoire de Mayence, de ne la point recevoir, ny d'y avoir égard. Et en effect le
 10 Directoire ne la reçut point.

Les Ministres de Treves, de Cologne et de l'Electeur palatin n'ayant point voulu se mêler des oppositions des princes, se porterent chez l'Ambassadeur Mediateur le 27 Aoust/6 Sept: pour luy insinuer une protestation par écrit sur ce sujet.

Le Baron de Lilienroot apres avoir écouté leur raisons et la lecture de leur écrit, leur
 15 fit des remonstrances là dessus, et les pria même d'en faire un rapport favorable auprès de leur Maistres, à fin de faire cesser ces sortes d'oppositions prejudiciables au bien commun.

1 Bronsvic (*I*) ils prirent occasion de quelqve (2) une *L* 3 avoit (*I*) dit son sentiment au nom de l'Electeur son Maistre *L* (2) nommé . . . Electeur *Lil*¹ 5 f. Un (*I*) Conseiller privé de Wurtemberg *L* (2) Ministre . . . Svabe *Lil*¹ | Ministre du Duc de *D* 7 point; | pas même les Ambassadeurs de ces Electeurs qui ne se sont pas encor déclarés *L* | pour le dit Electorat *erg. Lil*² | *gestr. Lil*³ | Cependant *l*³ 7 Cependant (*I*) ceux *L* (2) les Ambassadeurs *Lil*³ 7 f. se . . . et *erg. L* 10 Directoire (*I*) [refusa d'en prendre notice, et de se charger de l'écrit qv'on luy voulut donner pour cet effect] *L* (2) ne . . . point *Lil*¹ 10 point. *Absatz* (*I*) Trois jours (2) Les *L* 11 et de (*I*) Munster (2) l'Electeur palatin *L* 11 palatin (*I*) qui n'avoient (2) n'ayant *Lil*² *Lil*³ 12 princes, |[crurent pourtant qv'ils devoient faire quelqve (*I*) reservation de leur dissensions (2) demonstration, *L* pour empecher qve leur silence ne fut expliqvé au preiudice des Electeurs leur Maistres, c'est pourqvoy les trois plenipotentiaires de ces princes] *gestr. Lil*¹ | se *l*³ 12 se rendirent *D* 14 Lilienroot (*I*) dont le sens estoit qv'ils avoient (*a*) un ordre (*b*) des ordres exprés de leur maistres de protester contre la qvalité prise par le Baron de Bothmar, jusqv'à ce (*aa*) qve ces Electeurs (*bb*) qu'ils eussent receu la (*cc*) qve l'Electeur (*dd*) que l'Empire ait consenti au neuuième Electorat conformement à la Bulle d'or et à d'autres loix fondamentales, et qve les Electeurs (2) apres *L* 15 là dessus *erg. L Lil*¹ 15 rapport (*I*) aux Electeurs leur maistres (*a*) pour changer ces sortes d'ordres (*b*) à fin qv'il leur plust (2) favorable *L* 15 f. favorable (*I*) à (2) auprès de *Lil*³

3 avoit . . . Electeur: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 1 f. 4 conference: vgl. dazu die Schilderung von Hespens: *Information de ce qui s'est passé touchant la légitimation de M. le Baron de Bothmar*, o. D., S. 3. 5 f. de . . . Suabe: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 3–5; der Anfang des Korrekturwunsches der Räte lautete: »Le Sieur Culpis, Conseiller privé de Wurtemberg«; vgl. dazu Leibniz' Stellungnahme, I,15 S. 29, Punkt 3). 7 Baviere: Korbinian Prielmayr von Priel. 7 Saxe: Christoph Friedrich von Bose. 7 Brandebourg: Wolfgang von Schmettau. 10 ne . . . point: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 6 f. 11 Treves: Johann Heinrich von Kaysersfeld. 11 Cologne: Johann Conrad Norff. 11 palatin: Johann Heinrich von Hettermann. 12 *Erl. zum Textapparat*: [crurent . . . princes]: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 8 f.

[Den in Kleindruck stehenden Absatz aus L hat Leibniz auf Wunsch des Geheimen Rates um die in Doppelklammern stehende Passage gekürzt (Lil¹, vgl. auch den Sachapparat). Das Resultat der verbliebenen, dann noch zweimal umgearbeiteten Wendung (Lil², Lil³) bildet der unserem Abschnitt folgende Satz:]

Les trois plenipotentiaires ayant deliberé la dessus entre eux, s'engagerent à faire ces rapports qu'il desiroit 5
d'eux, ((et à fin qu'ils trouvassent plus d'ingrés chez leur Maistres, ils le prierent fort de permettre au
moins qu'ils laissassent leur papier chez luy; ce qu'il leur accorda en consideration des bons offices qu'ils
luy faisoient esperer, et à condition que ce qu'il faisoit en cela ne seroit point un acte qui pût estre allegué;
qu'il demeureroit même secret, et pourroit estre desavoué, s'il éclatoit en aucune maniere.))

Les trois plenipotentiaires apres avoir temoigné qu'ils en feroient rapport à leurs Maistres; 10
laisserent leur écrit chez luy.

Le ⁴/₁₄ Septembre les plenipotentiaires de Wolfenbuttel et de Wurtemberg, tant pour
eux qu'au nom de quelques autres Ministres, vindrent encor chez l'Ambassadeur Medi-
ateur pour luy donner un escrit, qu'ils appellerent une declaration. Apres l'avoir lû, il leur
fit connoistre qu'il y trouvoit des expressions trop aigres, qui l'empechoient de s'en mêler: 15

[Den in Kleindruck stehenden Absatz (l¹) hat Leibniz auf Wunsch des Geheimen Rates gestrichen und
durch den darauf folgenden Satz ersetzt (Lil¹):]

il ajouta, que le plein pouvoir du Baron de Bothmar ayant esté rendu à cet Ambassadeur selon l'usage, et
par consequent ne se trouvant pas auprès de la mediation, il avoit d'autant moins de sujet de garder leur
écrit, où il s'agissoit d'une discussion, qu'ils avouoient eux mêmes n'avoir rien de commun avec les 20
presens traités. Et comme ils insistoient d'avantage pour le luy laisser, pretendans que sa charge le portoit
ainsi; il leur declara que s'ils ne le reproient point, il seroit obligé de s'en plaindre dans le congrés des

6 d'eux, (I) cependant ils (a) luy laisserent la dite (aa) protestation (bb) proposition (b) laisserent
leur écrit chez luy | ce qu'il accorda en consideration des bons offices qv'ils luy faisoient esperer erg. Lil¹,
gestr. Lil² | l¹ 6 chez . . . Maistres erg. L 6 de (I) garder au moins leur écrit (2) permettre | au
moins erg. | qv'ils L 7-9 accorda (I) à condition (a) qve ce ne fut qu'en secret, et qve (b) qve ce (-)
demeureroit secreta, et pût estre desavouée, si elle éclatoit, d'autant qv'il ne se chargeoit (aa) puis (bb) et
qv'ainsi cet écrit (cc) et il leur (dd) tel qv'il (2) dans l'esperance (3) en . . . acte | public gestr. | qvi . . .
allegué | et qvi pût estre inseré dans le protocolle; gestr. | qv'il L 10 plenipotentiaires (I) firent esperer
à l'Ambassadeur Mediateur qu'ils feroient le rapport qu'il desiroit Lil² (2) temoignerent d'en vouloir (3)
apres . . . Maistres; Lil³ 12 de (I) Brons (2) Wolfenbutel L 12 Wurtemberg (I) au nom de quelques
autres opposans (2) tant L 13 Ministres, furent D 14 donner (I) leur protestation, il la leut, et leur
declara de (2) leur declarat (3) un L 14 f. leur (I) declara (2) fit connoistre L 15 mêler: (I) d'un tel
écrit (2) il L | de sorte qu'il n'accepta point D 18 f. à . . . consequent erg. L 20 f. les (I) traités dont il
s'agissoit (2) presens L 21 f. pour . . . ainsi; erg. L

6 Erl. zum Textapparat: cependant . . . laisserent: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 11 f. 6-9 et . . .
maniere.: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 10 f.; vgl. auch Leibniz dazu, I,15 S. 29, Punkt 4).

Hauts Alliés, et de demander reparation d'un attentat, qu'on faisoit contre ce qui se devoit à sa fonction de Mediateur. Ainsi ils resolurent enfin de rapporter leur écrit avec eux.

ainsi il ne reçut point cet écrit, non obstant leur instances reiterées.

Toutes ces oppositions faites avant et apres la legitimation de l'Ambassadeur de
 5 l'Electeur de Bronsvic n'empacherent point les Ambassadeurs et Ministres de l'Empereur,
 des Rois et des puissances alliées avec l'Empire, de le reconnoistre publiquement dans
 toutes les occasions et de luy faire tout le traitement qu'ils faisoient à ceux des autres
 Electeurs.

[Der in Kleindruck stehende Absatz aus l¹ wurde von Leibniz in l²/l³ gestrichen und durch den diesem
 10 Abschnitt folgenden Satz ersetzt:]

Il a déjà esté dit cy dessus que l'Ambassadeur Mediateur en luy rapportant l'original du plein pouvoir luy
 rendit en même temps, une Visite dans les formes, qu'il eût aussi des Ambassadeurs du Roy de la Grande
 Bretagne, des Estats Generaux et d'autres; et même du Comte de Cauniz Vicechancelier de l'Empire[,]
 chef de l'Ambassade de l'Empereur. On peut dire generalement, que tous ces Ambassadeurs dont on vient

1 Hauts *erg. L* 1 attentat, (I) sur la fonction de (2) qv'on *L* 2 Mediateur. (I) Et la dessus ils
 furent obligés (2) Ainsi *L* 2 rapporter (I) avec eux (2) leur *L* 3 Ainsi . . . reiterées *erg. Lil¹*
 5 Bronsvic (I) ne firent point d'impression, et (2) n'empacherent *L* 11 il a deja esté dit cydessus qve
erg. Lil¹ 12-S. 291.5 visite (I) solennelle, (a) quelque temps apres le Comte de Cauniz chef de l' (b)
 Les Ambassadeurs . . . Generaux en firent autant bien tost apres; et rendirent la premiere visite (-) comme à
 un Ambassadeur nouveau venu (aa) et qvovqv'il eût este réglé dans ce congrés (bb) et qvovqv'on fut
 convenu dans ce congrés qve la regularité des visites ne seroit point observée; neantmoins le Comte de
 Cauniz . . . l'Empereur, | 0aaa ayant esté informé (bbb) estoit instruit du nouveau caractere (aaaa) qve le
 Baron de Bothmar alloit prendre (bbbb) du Baron de Bothmar (cccc) dans (-) une visite qve *gestr. L* | receu
 une visite (aaaa) qve Baron de Bothmar (bbbb) ou le Baron de Bothmar luy monstra son plein pouvoir
 pour le caractere qv'il alloit prendre immediatement apres; *L* (c) comme firent aussi les Ambassadeurs . . .
 Generaux *L* (2) dans . . . l'Empereur; *Lil¹* |[Et tout cela se fit non obstant qv'on fut convenu qve la
 regularité des visites ne seroit point observée dans ce congrés] *gestr. Lil¹*| On . . . Ambassadeurs | dont . . .
 parler *erg. L, Lil¹*| et . . . donnerent | tous *erg. Lil¹*| l'Excellence; . . . Electoraux. | Quelque . . . apres *erg.*
Lil¹| celuy . . . l'Empire | et Directeur dans les Assemblées, *erg. Lil¹*| qvi . . . Electoral. *Lil¹*| (a) et enfin le
 Baron de Bothmar ayant fait une proposition chez les Estats Generaux | des provinces unies des pays bas,
erg. l¹| et pris en meme temps (aa) son audience de congé (bb) son congé, leur Hautes Puissances luy firent
 faire les mêmes honneurs et traitemens qv'on fait aux Ambassadeurs des couronnes. *L* (b) [Enfin le congrés
 des traités de la paix estant fini l'Ambassadeur de l'Electeur de Bronsuic eût une audience . . . Ambas-
 sadeurs en cas pareil] *gestr. Lil¹*|

3 ainsi . . . reiterées: »Monita«, I,15 S. 27, Z. 13–16. 4 f. Toutes . . . Ambassadeurs: »Monita«,
 I,15 S. 27, Z. 17–20; Leibniz kam der Aufforderung, diejenigen Gesandten anzuführen, die Bothmer als
 kurfürstlichen Botschafter anerkannten, nicht nach; vgl. auch Punkt 16, I,15 S. 28 und Leibniz' Stellung-
 nahme I,15 S. 30, Z. 1–13. 12 *Erl. zum Textapparat*: Ambassadeurs du Roy . . . congrés], »Monita«,
 I,15 S. 27, Z. 21–23; auch dieser Korrekturvorschlag findet sich nicht in der Endfassung wieder.

de parler, et particulièrement ceux de l'Empereur, et des Rois Alliés, aussi bien que ceux du Roy Mediateur luy donnerent tous l'Excellence; et quand il se trouvoit chez eux, ils luy donnoient la main, luy faisant les mêmes honneurs qu'ils faisoient aux autres Ambassadeurs Electoraux. Quelque temps apres celuy de l'Electeur de Mayence Archichancelier de l'Empire et Directeur dans les Assemblées, qui jusqu'icy n'avoit pas encor reconnu le caractere du Baron de Bothmar, apres en avoir receu l'ordre, le traita en Ambassadeur Electoral. 5

L'Ambassadeur de Mayence avant son depart de la Haye traita aussi celuy de Bronsvic en Ambassadeur Electoral[.]

Le 26 Novemb:/6 Decemb: L'Ambassadeur de l'Electeur de Bronsvic qui avoit assisté aux traités de la paix Generale, eût une audience publique de Messieurs les Estats 10 Generaux, où leur Hautes puissances luy firent les honneurs et traitemens qu'ils ont accoustumé de faire aux Ambassadeurs.

7 f. L'Ambassadeur . . . Electoral *erg. Lil² Lil³* 8 Electoral[.] *Absatz* | On peut inserer en son lieu ce qui suit *erg. Lil¹ und gestr. Lil³* | 9–12 Le . . . faire *erg. Lil¹* | (1) en pareil cas *Lil¹* (2) aux Ambassadeurs | des Electeurs *gestr.* | *Lil³* 11 les | memes *gestr.* | honneurs *Lil¹* 12 Ambassadeurs, lui ayant même fait présent d'une chaîne d'or de six mille livres, et au Secretaire de l'Ambassade une autre chaîne d'or de six cens livres, qui est le regale, que leurs Hautes Puissances ont accoutumé de faire aux Ambassadeurs. *D*

3–5 celuy . . . l'ordre, le: »Monita«, I,15 S. 28, Z. 8–12; in *l²* nicht übernommen. 7 Mayence: Melchior Friedrich von Schönborn. 11 f. qu'ils . . . faire: »Monita«, I,15 S. 28, Z. 18.

IV. KIRCHENPOLITIK

D206. CHRISTIANI THOMASII DISSERTATIO AD PETRI POIRETI LIBROS DE
ERUDITIONE SOLIDA

[Ende (?) März 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH IV 3, 1d Bl. 3–4. 1 Bog. 2°. 3½ S. – Auf der zweiten Hälfte von 5
Bl. 4^v *L*¹ von I,11 N. 252. – Gedr. GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 85–86 (teilw., ent-
spricht S. 302, Z. 1 – S. 302, Z. 22, S. 303, Z. 4 – S. 303, Z. 5,
S. 303, Z. 12 – S. 303, Z. 16.

Auf der unteren Hälfte von Bl. 4^v hat Leibniz ohne erkennbaren Neuansatz *L*¹ von unserer Ausgabe I,11
N. 252 notiert (der letzte Absatz unseres Stückes ist sogar erst nach der Niederschrift des Briefkonzepts 10
eingefügt worden). Deshalb folgen wir in der Datierung dem erschlossenen Datum von I,11 N. 252 (s. I,11
S. 365). Der genannte Brief ist als Begleitschreiben konzipiert, mit dem Leibniz (u. a.) die von Gerard
Wolter Molanus ausgeliehene Ausgabe von P. POIRET, *De eruditione triplici, solida, superficialia, et falsa*
libri tres, Frankfurt und Leipzig 1694, zurücksenden wollte, welche die in unserem Stück exzerpierte und 15
kommentierte *Dissertatio ad Petri Poireti libros de eruditione solida* von CHR. THOMASIIUS enthält. Die
zahl- und umfangreichen Korrekturen, die Leibniz sowohl in dem kommentierenden Teil unseres Stückes
als auch in *L*¹ von I,11 N. 252 vorgenommen hat, zeigen, daß seine gedankliche Auseinandersetzung mit
der *Dissertatio* noch nicht abgeschlossen war. In der Abfertigung des Briefes an Molanus (*L*² von I,11
N. 252) hat er seine Stellungnahme schließlich auf den Stil des Thomasius beschränkt.

Christiani Thomasii [. . .] diss[ertatio] ad Petri [Poireti] libros de eruditione solida 20

*De secta (Poireti) noli esse sollicitus, quippe nec pietas nec sapientia sectam curat, sed
cujuscunque sectae (modo talis secta sit quae spiritualia et Gratiam DEi a naturalibus
distincta non negat) quis sit et deo gratus est et sapientia divina beatur, si deum timet et in
viis ejus ambulat.*

20 Anfang (1) Petri (2) Christiani *L* 20 Poiret *L*, ändert Hrsg.

21–24 *De . . . ambulat*: CHR. THOMASIIUS, *Dissertatio ad Petri Poireti libros de eruditione solida,
superficialia et falsa*, 1694, S. 5. 23 f. *deum . . . ambulat*: vgl. 5. Mose 8,6; Ps 127 (128),1.

Hypotheses Thomasiae:

1) *Homo constat ex [. . .] corpore anima et spiritu. Corpus est . . . materia a spiritu animali apte disposita, ut spiritus animalis in ea functiones [. . .] exercere possit. Anima et spiritus quem homo cum aliis creaturis sublunaribus potissimum communem habet corpus*
 5 *hominis variis [. . .] motibus ad creaturas afficiens. Spiritus (πνεύμα) est spiritus divinus est hominis [anima] a creaturis avertens ad DEum.*

2) *Anima et spiritus [. . .] habent amorem et lumen[.]*

3) *Anima humana ab ea quae est in aliis creaturis tantum gradu differt < - > a perfectione structurae humanae . . .*

10 4) *pugna est inter spiritum et animam, non vero inter animam [. . .] et corpus, quae duo simul caro.*

5) *Amor illuminat [. . .] lumen vero non [. . .] amat itaque voluntas est norma [. . .] intellectus non contra. Scrutamur quae amamus, non [. . .] amamus quae scrutamur.*

6) *DEus formans hominem [. . .] ex gleba terrae formavit corpus animatum, huic*
 15 *indidit spiritum divinum[.]*

7) *in [. . .] statu integritatis hominis corpus [. . .] erat [. . .] lucens instar solis ob motiones luminosas spirituum. DEus amabatur non [. . .] comprehendebatur[.] creaturae intelligebantur non amabantur.*

8) *primum peccatum, cum inverso ordine DEus volebat comprehendere DEum et*
 20 *amare creaturas. Debebat uti iis, non frui.*

9) *ita amisit amorem DEi, et intellectum creaturarum[.] De spiritu Dei non superfuit nisi scintilla[.]*

10) *Essentia [. . .] hominis [. . .] lapsi [. . .] in odio DEi et amore creaturarum et inepta activitate seu lusu cum ideis creaturarum[.]*

25 11) *Triplex status hominum hodiernorum, bestialitatis [. . .] carni immersorum qui nondum sentiunt in felicitatem[. . .] Humanitatis [. . .] qui sentientium defectus et [. . .] salutem quaerentium extra se. [. . .] Christianismi, eorum qui desiderio suo feruntur ad scintillam illam intra se (quae Christus est, imago patris, verbum patris) et contemptum creaturarum et vel maxime sui ipsius.*

6 [anima] animam L, ändert Hrsg. 7 habent (I) lumen (2) amorem L 17 comprehendebatur (I) scripturae (2) creaturae L

2–13 *Homo . . . scrutamur*: vgl. CHR. THOMASIUS, *Dissertatio*, 1694, S. 6 f. 14–20 *DEus . . . frui*: vgl. ebd., S. 7 f. 14 *formans . . . terrae*: vgl. 1. Mose 2,7. 21–24 *ita . . . creaturarum*: CHR. THOMASIUS, *Dissertatio*, 1694, S. 8 f. 25–S. 297.6 *Triplex . . . purificat*: vgl. ebd., S. 9 f.

12) omnia [. . .] fiunt in homine per gratiam divinam.

13) homo ut bestia ridet [. . .] et odit spiritualia, ut homo < –), ut regeneratus [. . .] amat inque iis quiescit[.]

14) speculatio [. . .] est [. . .] pars ignobilior animae, nobilior [. . .] voluntas[.]

15) Amor in [. . .] bestia corrumpit intellectum, in homine [. . .] format rectam rationem, in regenito purificat.

16) Fides [. . .] salvifica non est [. . .] intellectus sed voluntatis seu amor, quia fiducia est[.]

17) spiritualia solum per similitudines [. . .] concipiuntur. [. . .] In conceptibus [. . .] intellectui imperviis pro veris habentur quia ad plura utilioraque faciliore via deducendi prosunt.

18) scientia non parit amorem.

19) Fides vera non consistit [. . .] in speculatione mysteriorum et potest stare cum errore [. . .] circa mysteria. [. . .] Vera cognitio quae ducit ad amorem DEi abnegationem sui, imitationem Christi opera spiritus. [. . .] Haeresis vera [. . .] est quae [. . .] ab his abducit[.]

20) Fidelium unio non [. . .] confessionis, sed [. . .] spiritus unitas, omnes qui gratiam a natura secernunt et ad [. . .] imitationem Christi tendunt, [. . .] sunt uniti [.]

Poiretus lib. 1. c. 5. [. . .] cogitationum [. . .] de DEo [. . .] inter errores imaginationis refert axioma: quod nusquam est neque est sed contra contra [!] nullibitatem spirituum egregie disseruit Henricus Morus[.] Et cap. 6. inter errores imaginationis refert, quod DEus [. . .] creaturis sit praesens ratione essentiali; in quo ab eo dissentit Thomasius. Putet animae competere extensionem activam corpori passivam. Negat mentis [. . .] essentialitatem [. . .] consistere in cogitando. DEus amor est, Essentialia hominis amor seu voluntas est[.]

Puto materiam esse Ens mere passivum. [. . .] Materiae oppositum spiritum esse [. . .] Ens activum. [. . .] Corpus [. . .] consistere ex materia et spiritu [. . .] praedicata actionum [. . .] pertinere ad spiritum[. . .] passionum [. . .] ad materiam. At Poiret lib. 1. c. 6. §. [5]

21 f. quod (1) Christus (2) DEus L 28 ad (1) corpor (2) materiam L 28 [5] erg. Hrsg. nach Thomasius

7–12 Fides . . . amorem: vgl. ebd., S. 10 f. 13–18 Fides . . . uniti: vgl. ebd., S. 11–13. 19–25 lib. . . . est: vgl. ebd., S. 14. 19 cogitationum: vgl. P. POIRET, *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*, 1685, S. 27–37. 21 Morus: vgl. H. MORE, *Dialogi divini per autorem Latine redditi*, Dialogus 1, 35, in *Opera omnia*, 1679, Bd. 2,1, S. 674–676. 21 cap. 6.: vgl. P. POIRET, *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*, 1685, S. 38–64. 26–S. 298.2 Puto . . . spiritus: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 16 f. 28 Poiret: vgl. P. POIRET, *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*, 1685, S. 45 f.

in not[is] p. 45. seq. materiae activitatem quandam tribuit; contra Poiretum putat Thom[asius] obscuriorem esse vocem *cogitationis* <quam> *animae Et spiritus*. [. . .] *Nihil* [. . .] *mihi visum* [. . .] *absurdius et evidenter falsius quam infinitum physicum Cartesianorum et infinitum mathematicum ut alibi vivide* <ostenso>[.] *Quae de origine animae* 5 *disserit in notis ad lib. 1. c. 6. p. 51. seq. pro traduce sobria sunt, sed ex recte percepta spiritus et animae natura facilius illustrantur.* [. . .] *Et quod* [. . .] *lib. 2. c. 4. § 10. p. 97. recte contra Cartesianos* [. . .] *defendit attractum, quem negant, quia materia tantum patitur.* [. . .] *Ergo* [. . .] *non* [. . .] *alius motus nisi pulsio, sed spiritus est ens activum uniens materiam ab intra, quod fit per attractionem. Recte auctori facultas est vis DEi in creaturis*[.] 10 *Hoc nihil [aliud] est quam spiritus in corporibus agens et tamen* [. . .] *per se subsistens*[.] *Recte ostendit aquiescentiam Spinosianam esse* [. . .] *Atheisticum vitium, est enim lethargus animae. Cogitatio Poiret(i) amorem comprehend(it)*[.] *Recte <auctori Amor> intellectualis mentis, tradere se DEo, delectari in eo quod DEus sit id quod est* [. . .] *et volo ut* [. . .] *repraesentetur* [. . .] *in <me> ut ei placitum* [. . .]. *Fallitur cum Cartesianis quod putet* 15 *auram* [. . .] *esse materiale aliquid.* [. . .] *Spiritus* [. . .] *omnis est intuitu DEi passivus intuitu materiae activus. DEus* [. . .] *ens mere activum. Materia mere passivum*[.] (+ male non datur, alioqui DEus opponeretur materiae, quod falsum, oppon(itur) nihilo +) *Spiritus participat de passionibus corporis* [. . .] *ob unionem* +) [!]. *Secundum Poiret DEus non est auctor* [. . .] *malorum spiritualium*[.] *intellectibilium*[.] *sensibilium seu dolorum nec malorum* 20 *physicorum; nec malorum poenae.* *Dubito tamen de malis poenae*[.] |3v| *Autor Artis cogitandi mala fide (ex sententia Thomasia) egit in referenda doctrina Mich[aelis] Montani*[.] *Fatales rixas de Eucharistia e Ratione sola possent componi sed quas rationes moderatas expectet ab his, qui et rationem et amorem ejurarunt.*

Si DEus vires concesserit, [. . .] aliquando cum succinctis scholiis myriades errorum 25 *significantibus eius de passionibus edam praesertim cum viri alias perspicaces* [. . .] *ut H[enricus] Morus, [. . .] in Ethicis* [. . .] *Cartesium describant tantum, quasi* [. . .] *jam omnia* [. . .] *exhauserit*[.]

10 [aliud] erg. Hrsg. nach Thomasiaus

2–4 *Nihil . . . vivide*: CHR. THOMASIVS, *Dissertatio*, 1694, S. 18. 4–14 *Quae . . . placitum*: vgl. CHR. THOMASIVS, *Dissertatio*, 1694, S. 19 f. 5 *disserit*: vgl. P. POIRET, *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*, 1685, S. 51 f. 7 *defendit*: vgl. P. POIRET, *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*, 1685, S. 97–99, Fußnote. 11 *aquiescentiam*: vgl. B. DE SPINOZA, *Ethica ordine geometrico demonstrata*, pars 3, definitio 25, in *Opera posthuma*, 1677, S. 152; vgl. auch ebd. pars 4, propositio 52 und das scholium dazu, S. 204 f. 14–18 *Fallitur . . . unionem*: vgl. CHR. THOMASIVS, *Dissertatio*, 1694, S. 21. 18–20 *DEus . . . poenae*: vgl. ebd., S. 22 f. 20–23 *Autor . . . ejurarunt*: vgl. ebd., S. 23. 21 *referenda*: A. ARNAULD, *La Logique ou l'art de penser*, 1685, 3me partie, ch. 19 (20), *De Sophismes d'amour propre, d'interest, et de passion*, 6–9, S. 350–360. 24–S. 299.2 *Si . . . formas*: vgl. CHR. THOMASIVS, *Dissertatio*, 1694, S. 25 f. 26 *Morus*: H. MORE, *Enchiridion ethicum praecipua moralis philosophiae rudimenta complectens*, lib. 1, c. 6–13, in *Opera omnia*, 1679, Bd. 2,1, S. 25–39. 26 *Cartesium*: R. DESCARTES, *Les passions de l'âme*. 1649.

Puto *fines rerum naturalium* [. . .] *esse internos, maleque causas finales ad causas externas referri, esse essentielles rebus* [. . .] *esse ipsas rerum formas*.[.]

Scriptura *se accommodavit* [. . .] *philosophiae non Platonicae aut Democriteae aut Aristot[elicae] aut Cart[esianae . . .] sed Hebraeae unicae verae et antiquissimae*.[.] *Essentiam hominis consistere in ratione et philosophia gentilis solus spiritus DEi libertate gaudet, anima hominis intellectu et voluntate serva est*.[.] 5

Recte contra Cartesianos docet sensiones pariter et rationes esse Criteria veritatis.[.] *Falsa definitio Laetitia² Spinosiana*[:.] *esse in <transitu> ad perfectionem, non genuina est <ta>men qu<oniam> substituit quod sit sensus perfectionum, aut quod amor propensio ad perfectiones.* 10

Blas<phi>ema Spinosae [. . .] *de poenitentia recte refutat, oritur illa ex amore* [. . .] *non* [. . .] *timore*.[.]

Mihi [. . .] *arridet Cartesii opinio, (potius <quam> Poireti) immortalitatem animae citra revelationem non posse ex philosophia deduci. Philosophia ignorat* [. . .] *an conservetur animae* [. . .] *individualitas post mortem, [. . .] Anima hominis redit ad spiritum magneticum terrae, ut anima bestiarum, spiritus redit ad DEum qui dederat* [. . .] *rengenitorum ad amorem DEi, [. . .] irrogenitorum ad odium DEi.* 15

DEus cum Bohmio aeternum nihil, [. . .] sanctissimum [. . .] *nihil*.[.] *quia DEum pure concipere sine respectu creaturarum est nihil concipere*.[.] *Absorbetur in eum anima* [. . .] *per annihilationem sui.* [. . .] *Hoc nihil est absolutum aliquid.* 20

In diss[ertatione . . .] de fide et ratione recte in desiderio centraliter consistere essentiam animae. Sed [. . .] *secedo in eo* [. . .] *quod* [. . .] *non distinguit animam a spiritu . . . ipsi mens consistit in cogitatione desiderante, mihi in amore intelligente*.[.]

Spinosus spiritum omnem negat, mentem [. . .] *cogitantem h[abe]t pro materiali, primus ejus falsum, quod lemm[ate] 3. post propos[itionem] 13. partis 2. pag. 54 occultavit:* 25 *corpus motum vel quiescens ad motum vel quietem determinari debuit ab alio corpore,*

13 (potius . . . Poireti) *erg. L* 21 *in erg. L*

3 f. Scriptura . . . *antiquissimae*: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 26. 4–6 *Essentiam . . . est*: vgl. ebd., S. 27. 7–12 *Recte . . . timore*: vgl. ebd., S. 27 f. 8 *definitio*: vgl. B. DE SPINOZA, *Ethica ordine geometrico demonstrata*, pars 3, definitio 2, in *Opera posthuma*, 1677, S. 147. 11 *poenitentia*: vgl. B. DE SPINOZA, *Ethica ordine geometrico demonstrata*, pars 4, propositio 54, scholium, in *Opera posthuma*, 1677, S. 206. 13–20 *Mihi . . . aliquid*: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 28–30. 21–23 *In . . . intelligente*: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 31 f. 21 *diss[ertatione . . .]*: P. POIRET, *Discursus praeliminaris de fide divina et ratione humana*, in ders., *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor.*, 1685. 24–S. 300.6 *Spinosus . . . involvit*: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 33 f. 26–S. 300.2 *corpus . . . infinitum*: B. DE SPINOZA, *Ethica ordine geometrico demonstrata*, pars 2, propositio 13, lemma 3, in *Opera posthuma*, 1677, S. 54.

quod etiam ad motum vel quietem determinari debuit ab alio et illud iterum ab alio, et sic in infinitum[.] Qua sententia uti nihil est absurdius, ita [. . .] oleum et opera perditur contra Spinosianes nisi ostendatur motus actionem [. . .] esse conceptum essentialem spiritus non inesse materiae. [. . .] Eo redacti sunt defensores [. . .] novantiquae [. . .] philosophiae corpularis, ut fundamenti loco ponere non vereantur actionem et passionem motus de una eademque re secundum idem praedicari quod [. . .] contradictionem involvit[.]

Serpens in statu integritatis [. . .] locutus[.] habebat animam rationalem, sed non spiritum divinum[.] Prolixius [. . .] est autor¹ in vita Burignoniae continuata qui tales Magos maluit negare[.] Et in app[endice] ad [. . .] tr[actatum] de erud[itione] solida disputat contra Beckerum. Familiaribus relationibus aliorum [. . .] de opinione auctoris quoad multitudinem sagarum mihi cognita sunt, et personae etiam quaedam, de quibus autor certo persuasus est eas esse duces aut principes sagarum et magorum [. . .] quas tamen ego sobria licet et diligenti inquisitione morum adhibita non possum credere tales esse. Cum homines sunt in statu bestialitatis [. . .] non est opus id diabolus peculiari eos pacto obliget[. . .] Durior [. . .] sententia auctoris ibi p. 171 [. . .] qui perfracte negant magos [. . .] esse ipsos Magiae suspectos. Mihi videtur Beckerus exempli gratia [. . .] nihil minus esse quam magus sed seductus per principia philosophiae Cartesianae caeterum, ut audivi, morum maxime sedatorum et de quo multa egregia speranda [. . .] etiam in studio pietatis si quis ejus misertus inanitates principiorum Cartesianorum conversatione amica ipsi ostendat[.] Magi relinquendi iudicio divino, si damnum non dederint, non pertinet poena ad curam Majestatis[.] Origo processuum contra Magos debetur clero pontificio[.] | Haec commentat Thomasius[.]

Autor in diss[ertatione] de eruditione solida <putat> [oder gestr.? (sieht so aus!)] animam nostram Transmutari per intellectum activum (ego malle inquit Thomas[ius] per

25 ¹ Über der Zeile: Poiretus

24 in . . . Thomas. erg. L

7–15 Serpens . . . obliget: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 36 f. 8 continuata: La vie continuée de Dam. Antoinette Bourignon, in: ANTOINETTE BOURIGNON, *Toutes les oeuvres*. Hrsg. v. P. Poiret, vol. 2, 1683 . . . c. 14. p. 165. in *demonstratione quod pars maxima hominum sint veri magi et per pacta diabolo addicti*, [. . .] disputat contra [. . .] Malebranchium. 10 Beckerum: Poirets Auseinandersetzung mit B. BEKKER, *De betoverde Weereld*, 1691–1693, findet sich in der an *De eruditione* mit eigener Paginierung angehängten *Vera methodus inveniendi verum observatis primis cognitis primisque erratis philosophorum et in specie Cartesianorum*, pars 3, §§ 20–26, S. 169–199. 15–21 Durior . . . pontificio: vgl. CHR. THOMASII, *Dissertatio*, 1694, S. 39 f. 23–S. 301.7 Autor . . . mundi: vgl. ebd., S. 42. 23 solida: P. POIRET, *De eruditione triplici, solida, superficialia, et falsa libri tres*, 1692.

[. . .] *desiderium spiritus animalis) in infinitas creaturas et entia rationis, quem locum iis commendo qui excessive indulgent speculationes physicas[,] mathematicas et algebraicas[. . .] De activitate bona aliquando infringenda. <Quod> falsa doctrina rationis quod causa efficiens sit externa[. . .] Ista meditati mihi addit Thomasius ostendi errorem non minus pestilentem quod causa finalis sit causa externa. Si [. . .] Hinkelmannus [. . .] agnovisset hunc errorem vulgans metaφysicae [. . .] quod causa efficiens sit [. . .] externa <non quaesisset> a Bohmianis utrum DEus sit materia mundi[. . .] Non pot[ui]t diabolus pietati et veritati majus damnum inferre quam persuadendo hominibus Doctrinam de finibus [. . .] esse inutilem aut secundariam[. . .] Nullum grammaticum aut Criticum, sed solos sanctos aut pios esse genuinos interpretes scripturae[.] Contra profanos sordidosque Ethnicorum libros[. . .] Non possum satis mirari defensionem impietatis hujus a triplici ministerio in scripto Germanico Contra editorem libri Gutmanni[. . .] Qui voce me aggredientur et si quidem scripta nihil vel parum respondebo[,] vel viva semper paratus ero contra mille solus et non nisi sacris literis instructus . . . provoco [. . .] ad colloquium liberum et publicum idiomate vulgari etc. | 4r |*

7 mundi (1) DEus (2) Non L 12 virtutes (1) provoco <ad> Colloquium (2) qvi L 12 f. et (1) <qvidem> scripta (iis) parum vel nihil | respondebo *nicht gestr., streicht Hrsg.* | si quidem <viva> (2) si . . . scripta L 15 etc. (1) Absatz Dn. Thomasius videtur bono quidem zelo moveri, et (a) quadam mala (aa) in doctrin (bb) malis quibusdam studiorum et vitae vidisse et (b) malis quibusdam studiorum vidisse et (c) et de malis quibusdam studiorum et vitae (aa) non <-> (bb) recte monere, sed acerbius (aaa) justo (bbb) quam opus est, et formulis (aaaa) insolitis (bbbb) in quibus quae <offen> (cccc) quibus plurimum inest offensionis; | adeoque <provocent> *gestr.* | (aaaaa) Absatz si sanum sensum habent quae affert de corpore, anima, et spiritu, possunt optime conciliari cum philosophia et Theologia recepta, vt non sit opus (bbbb) Absatz Si san(u) (ccccc) Cum de (dddd) vnde minus aptae sunt ad persuadendum et docendum (eeee) <a>deoque (aaaaa) non sunt aptae (bbbbbb) minus apte ad persuadendum docendumqve (ffff) Absatz Si doctrina ejus de (aaaaaa) spiritu anima et corpore (bbbbbb) corpore, anima, et spiritu non Enthusiastica est, sed sanum sensum recipit, | ut spero *erg.* | <re> vera nihil differt a doctrina de materia forma et mente recte explicatis ad normam verae philosophiae et theologiae. Absatz Videtur mihi omnis amor (aaaaaaa) pur (bbbbbbb) aliquam cognitionem seu lucem praesupponere, adeoque cognitionem esse priorem voluntate. puto autem philosophiam (aaaaaaaa) philosophia per causas fi(-) (bbbbbbbb) Non erat op (ccccccc) corpus (2) Absatz Dⁿ. L

5 Hinkelmannus: A. HINCKELMANN, *Detectio fundamenti Böhmiiani, Untersuchung und Widerlegung der Grund-Lehre, die in Jac. Böhmes Schriften verhanden*, 1693 . 7–12 Non . . . virtutes: CHR. THOMASIIUS, *Dissertatio*, 1694, S. 43 f. 11 *triplici ministerio*: Die Geistlichen Ministerien von Hamburg, Lübeck und Lüneburg arbeiteten als Ministerium Tripolitanum eng zusammen. 12 *scripto*: S. POMARIUS [anonym], *Abgenöthigte Wehr- und Schutz-Schriftt Wider den Guttmannischen Offenbahrung-Patron . . . Aufgesetzt und in Druck gegeben Durch das ordentliche Predigt-Ampt zu Lübeck, Hamburg und Lüneburg*, 1677, c. 3, 9. Punkt, S. 514–551. 12 *Gutmanni*: AEGIDIUS GUTMANN, *Offenbarung göttlicher Majestät*, 1675. *Contra substantiam et accidens Aristotelicorum*[. . .] *De cogitatione causae finalis in φysicis* [. . .] *et quod causa finalis sit ipsa causa efficiens* (ut) ait Thomasius *non satis mentem ejus intelligo*. Flosculus *Aristotelicisimi patientiam non referendam inter virtutes*[.] 12–15 *voce . . . vulgari*: CHR. THOMASIIUS, *Dissertatio*, 1694, S. 45 f.

D[omi]n[us] Thomasius videtur bono quidem zelo moveri, et de malis quibusdam studiorum et vitae recte admonere; sed formulis uti acerbioribus quam opus est, et quibus plurimum inest offensionis. Unde vereor ne sibi magnum facessat negotium. Vellem tamen ut intuitu bonae voluntatis, quam ostendit, et donorum quibus pollet, haec ei condonentur,
5 nec ad vivum resecentur.

Modi loquendi quos adhibet de corpore, anima et spiritu multis videbuntur suspecti, Si tamen Sano sensu explicet recident in ea quae de materia[,] forma et Mente philosophia vera cum theologia docet[.]

Etsi Charitas sit verum vinculum Ecclesiae, non ideo tamen licet dogmata pro lubitu
10 innovare, imo vel ideo non licet ob dogmata in alios acerbius invehi, id ipsum enim schismata parit; et charitatem imminuit. Itaque ipsi quoque auctori plus moderationis optarem. Quid potest esse magis ad schismata aptum quam D. Poiret(i) sibi imaginari magnam partem eorum qui ipsi non placent esse Magos et cum daemone pacta habere; aut cum D[omino] Thomasio Scholasticam philosophiam, item et philologiam et criticam,
15 detestari.

Mens intellectiva est quatenus patitur a DEo, vult quatenus agit in res, sentit quatenus patitur a rebus. Igitur potius intellectu quam voluntate, id est magis patiando quam agendo DEo unimur[.] Interim dum intellectus noster a DEo illuminatus conatum agendi Simul concipit sapientiae conformem, oritur amor verus; Nam in DEum agere non possumus.

20 Materiae sumtae pro corpore, seu[,] ut vulgo loquuntur philosophi, materiae secundae activitas inest, sed materia prima est mere passiva, itaque hic puto in verbis solum consistere discrimen.

Non puto corporeas actiones a pulsionibus diversas esse; Attractiones nec ratione nec experimentis demonstrantur. Spiritus non attrahit, aut unit corpora, sed intelligit, vult,
25 sentit.

2 f. quibus (1) aliquid (2) plurimum L 3 negotium. (1) Si (a) ⟨-⟩ (b) tamen (aa) audi (bb) audiant (2) Vellem L 4 intuitu (1) | et *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | ingeni (2) bonae L 5 resecentur. *Absatz* (1) ⟨-⟩ (2) Cha (3) Etsi (4) ⟨formulae⟩ modi (5) Modi L 6 quos (1) adhibet (a) insolentes (b) insoliti sunt, et magis solennes auctoribus suspectis, puto ⟨ta⟩ (2) adhibet . . . multis L 8 docet *Absatz* (1) Verum est (2) Etsi L 9 Ecclesiae, (1) ⟨-⟩ (2) ⟨negari⟩ tamen (3) non potest eos qui acerbius judicant de aliis (4) non L 10 imo . . . licet *erg.* L 16 Mens | intelligimus qva *erg. und gestr.* | L 17 rebus. (1) Voluntate (2) igitur L 18 unimur (1) ⟨Amor⟩ est (a) lumen (b) | conatus *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | agendi ⟨-⟩ (c) ⟨lumen⟩ cum agendi conatu dum (aa) autem (bb) ex intellectu DEo amo (cc) intellectus noster a DEo illuminatus (aaa) ⟨fertur⟩ (bbb) ad agendum (ccc) desiderii (ddd) conatum agendi (aaaa) hebet conformem sapientiae (bbbb) Simul concipit sapientiae conformem, oritur (aaaaa) bona voluntas (bbbbb) rect (ccccc) ⟨vo⟩ (ddddd) amor verus; (aaaaaa) ⟨-⟩ (bbbbbb) DEus ⟨-⟩ (ccccc) qui jam ⟨in⟩ (ddddd) qui a DEo conceptus in res | tendit. *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | (2) interim . . . verus L 19 possumus. (1) *Absatz* Omnis corporea actio pulsio est, nec (a) ⟨Spiritus⟩ (b) mens corporeas leges mutat, etsi (2) Omnis . . . est, nec mens mutat corporeas leges, sed (a) ⟨de S--⟩ (b) intentione dirigit (3) *Absatz* Materiae L 20 seu . . . secundae *erg.* L 23 puto (1) materia⟨--⟩ (2) corporeas L 23 esse; (1) attractionis nullam habemus (2) Attractiones L 24 sed (1) ⟨vult⟩ et (2) intelligit L

An Efficientes et fines causae sint internae atque externae, quaestionem de nomine esse puto. Neque adeo causam video cur inde sumatur occasio acrius dicendi in eos qui aliter sentiunt. Illud fateor male sentire qui doctrinam de finibus contemnunt[.]

Miror quod autor arbitretur ex philosophia non posse ostendi quod conservetur animae individualitas post mortem, et putare eam abire in Spiritum magneticum terrae. |4v| 5

Verissima est doctrina philosophiae corpuscularis, quod omnia in natura corporea poss(i)nt explicari mechanic(e/ae), modo teneatur principia ipsa Mechanica non ex solis notionibus mathematicis oriri[.]

Quae de corpore nostro in statu integritatis non opaco sed <ucid[o]> dicuntur item quod serpens habuerit animam rationalem, ab his parum certis malim abstineri. Quemadmodum et censura in tria Ministeria contra Aegidium Gutman pro Ethnicis autoribus scribentia, itemque sententia illa a jure nostro remotissima, quod Magi, si non noceant, non puniendi sunt, sed iudicio divino relinquendi. Nam si blasphemi sint in DEum autorem omnis boni, colant autem diabolum seu genium ad mala impellentem, etiam reipublicae periculosos esse patet. Si secta hominum Magorum existeret, incrementaque caperet, quem Poiretus sibi fingit[,] iudicarem Magistratus contra insurgere debere. 10 15

Poiretus in lib[ro] *de Deo* putat non obstantibus miraculis posse conservari eandem quantitatem motus; directionem tamen putat mutari. Ego ne hanc quidem mutari necessarium puto; sed corporum systema ita ordinatum ab initio, ut motus fiant cum Mentis volunt. 20

5 terrae. *Absatz* (1) Regulariter (2) verissima L 9 corpore (1) lumen (2) nostro L 9 dicuntur (1) <fu> (2) fundamento <carere> (a) <-> (b) puto (3) item L 10 rationalem, (1) aliaque id genus, (a) <-> (b) eorum fundamentum <non -> (2) de his malim abstrahi animum, tanquam <parum> (3) ab L 10 abstineri (1) *Absatz* Censura autem in tria Mi (2) Quemadm (3) quemadmodum L 11 Ethnicis (1) scriptorib (2) autoribus L 12 illa (1) legibus (2) a L 15 Magorum *erg.* L 16 fingit (1) <-> (2) putem (a) Re (b) Magistratus (3) iudicarem Magistratus L 17-20 Poiretus . . . volunt *erg.* L

11 censura: s. oben S. 301, Z. 12.

D67b. SUR LE LIVRE INTITULÉ JUS FECIALE DIVINUM DE PUFENDORF
[Oktober/November 1695.]

Überlieferung:

L Konzept: LH XI 1,3 Bl. 4^r–5^r. 4^o. 3 S. – Gedr.: D. DÖRING, *Pufendorf-Studien*, Berlin 1992, S. 204 f.

5 Daß Samuel von Pufendorf bei seinem Tode eine Schrift über die Versöhnung der protestantischen Konfessionen hinterlassen hatte, erfuhr Leibniz möglicherweise zuerst aus einem Brief Georg Michael Backmeisters vom 2. (12.) Februar 1695 (unsere Ausgabe I,11 S. 251, Z. 7–8). Derselbe Korrespondent konnte ihm am 12. (22.) März 1695 mitteilen, daß der Kurfürst den Druck des nachgelassenen Werkes befürwortete
10 (I,11 S. 338, Z. 4–5). Gegenüber Ezechiel von Spanheim äußerte Leibniz am 1. (11.) Mai 1695 jedoch schon vorab Zweifel, ob Pufendorf der behandelten Materie gewachsen sei (I,11 N. 310). Die mehrmalige Erwähnung der noch nicht veröffentlichten Schrift in der Korrespondenz mit Berliner Briefpartnern darf als Beleg für Leibniz' Interesse gewertet werden. Das *Jus feciale divinum sive De consensu et dissensu protestantium exercitatio posthuma* ist zur Michaelismesse 1695 erschienen (s. oben die Einleitung zu
15 N. D63a). Leibniz wird es sich umgehend besorgt haben. Jedenfalls hatte er Ende November / Anfang Dezember das Buch bereits gelesen, wie er am 1. (11.) Dezember Johann Jacob Julius Chuno mitteilte (I,12 S. 191, Z. 13–15). Einen noch geringfügig früheren Beleg für die Kenntnis des Werkes bietet ein Schreiben an denselben Adressaten vom 20. (30.) November 1695, wenn dessen überliefertes Datum korrekt ist (I,12
20 N. 131; vgl. aber die Stückeinleitung). Die durchgängige Benutzung der dritten Person gibt zu der Überlegung Anlaß, ob unser Stück möglicherweise als Rezension des *Jus feciale* konzipiert worden ist. Leibniz hat für seine tatsächlich veröffentlichte Polemik gegen Pufendorf dann allerdings nicht nur eine andere Sprache, sondern auch eine andere Form gewählt, die einer fingierten *Epistola ad amicum* (N. D63b). Die auffällige Parallellität in der Argumentation mit der *Epistola* (vgl. die Verweise dort im Sachapparat) spricht für einen engen Entstehungszusammenhang beider Stücke. Somit legen die oben angeführten In-
25 formationen des Briefwechsels über Leibniz' Rezeption des *Jus feciale* in Verbindung mit der Datierung der *Epistola ad amicum* (s. unten die Einleitung zu N. D63b) eine Datierung des vorliegenden Stückes auf einen Zeitraum nicht später als Oktober / November 1695 nahe.

Le Livre de feu Mons[ieur] Puffendorf intitulé *Exercitatio posthuma de consensu et dissensu protestantium*, vient de paroistre. On avoit crû qu'il proposeroit
30 quelques expediens considerables pour concilier au moins les Reformés avec Messieurs de la Confession d'Augsbourg[.] Mais bien loin de cela, il employe la derniere partie de son livre à critiquer ce que M[onsieur] Jurieux avoit proposé sur ce sujet. Apres avoir exposé

28 Livre | posthume *gestr.* | de L 32 sujet. (1) et tout se reduit jus (2) il <avance> même, qve la doctrine de (3) il donne un sy (4) Apres L

28 Livre: S. v. PUFENDORF, *Jus feciale divinum sive De consensu et dissensu Protestantium exercitatio posthuma*, 1695. 31 partie: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, §§ 70–94, S. 260–384. 32 Jurieux: P. JURIEU, *De pace inter protestantes ineunda consultatio*, 1688.

une maniere de systeme de Theologie, qu'il pretend consister en ce qui est fondamental, en sorte que niant un seul point de ce systeme, toute la chaine de la foy seroit rompue, comme il assure § 60. Il ne craint point de dire que la doctrine des reformés touchant la predestination et la grace ne sauroit y trouver lieu, et qu'elle renverse par consequent les fondemens. Il croit même que les infralapsaires, comme quelques uns les appellent, ne le font pas moins que les supralapsaires. Il prononce de tout avec beaucoup de liberté, cependant on ne voit point qu'il ait assez étudié les matieres. Voicy par exemple une de ses objections contre les Reformés §. 64. Nostre Seigneur (dit il) et les Apostres n'ont jamais debuté par le decret absolu, et ils n'ont jamais commencé leur predication de cette maniere: Dieu a sauvé ou damné quelques uns par un bon plaisir absolu; Donc vous devés croire à l'Evangile et faire penitence etc. Voila un argument bien profond. Comme si tout ce qu'on ne dit pas hors de son lieu, estoit faux[.]

Son livre est plein de tels raisonnemens, et paroist écrit avec autant de negligence que de hardiesse qui va jusqu'à blâmer toute l'Eglise ancienne et moderne de ce qu'elle s'est éloignée des quartadecimans. Il ne parle pas mal sur les matieres populaires. Mais aussi tost, qu'il faut mediter un peu, il est hors de son Element. Ses livres de l'Histoire moderne sont assés bons, car comme il n'écrit pas mal en latin, il a pû traduire raisonnablement les

1 pretend (1) contenir (2) consister L 4 lieu, (1) et (a) en renversement (b) maintenant (c) tout de (d) les fondemens (aa) du bastiment (bb) de ce (2) de sorte qu'il luy donne (3) qu'elle (4) Ainsi (5) et L 5 comme . . . appellent *erg. L* 6 supralapsaires. | Cette liberté qu'il se donne de juger (a) fait apparemment qu'il n'a pas osé publier son liure pendant sa vie, sur tout depuis qu'il estoit à Berlin. *erg. und gestr.* | Il L 6 beaucoup de (1) hardiesse (2) liberté L 8 f. jamais (1) commencé leur predications (2) debuté par (3) dans leur predi (4) debuté L 12 faux *Absatz* (1) Tout son (2) Son L 13–15 avec (1) une grande negligence (2) une negligence aussi grande que (a) (son) (b) cette hardiesse (a) qu'il (b) qu'on y remarque par tout, (– –) (3) autant . . . quartadecimans L 15 quartadecimans. (1) (a) il est (b) il dit des bonnes choses dans (2) Il ne L 16 Element. (1) il a merité louange par les (2) Ses L 16 f. moderne (1) (sur) (2) qu'il a fait (3) sont L 17 sont (1) | fort *gestr.* | borns (2) assés bons L 17 comme il (1) écrit (a) asses bien (b) de bonne grace (c) passablement bien en latin (2) n'écrit L 17 latin | et avec facilité *gestr.* | L 17–S. 306.1 pû (1) (a) mettre (b) bien transcrire les negotiations dont on luy auoit communiqué les me (2) traduire (a) d'une maniere (b) comme il (c) raisonnablement . . . Communication L

1 systeme: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, §§ 14–59, S. 80–206. 3 assure: vgl. ebd., S. 206 und das Zitat unten S. 0, Z. 0 ff.[VERWEIS EINBAUEN: »contineri [. . .]«] 3 point: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, § 60, S. 207–211. 5 même: S. v. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, § 64, S. 234. 8–11 Nostre . . . etc.: vgl. ebd., S. 230–231 und unten das Zitat S. 00, Z. 00 ff.[VERWEIS EINBAUEN: »objicit dicens:«] 10 f. devés . . . penitence: vgl. Mark 1,15. 14 qui . . . quartadecimans: vgl. ebd., § 6, S. 21. 15 quartadecimans: Als Quartodezimaner werden jene Christen bezeichnet, die den im Altertum besonders in Kleinasien und Syrien verbreiten Brauch, am 14. Nisan (März/April) ein christliches Passahfest zu feiern, übten. Diese Praxis verurteilte das Erste Konzil von Nicaea (325) als häretisch. 16 livres: S. v. PUFENDORF, *Commentariorum de rebus Suecicis libri XXVI*, 1686 und vielleicht auch schon das wohl im Oktober 1695 posthum erschienene Werk *De rebus gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX* (s. oben N. D67aa und N. D67 sowie unten N. F12).

memoires dont on luy avoit donné Communication. Mais son introduction à l'Histoire, où il falloit remonter plus haut, et où il ne trouvoit pas la matiere toute taillée, n'est pas des plus exactes. Il a fort écrit sur le droit de la nature et des gens, mais comme il n'avoit pas étudié à fonds la jurisprudence, ny la philosophie solide, on le trouve assez superficiel. Le
 5 meilleur qu'il y donne est la paraphrase des sentimens de Grotius, et quelques fois de Hobbes. Et comme l'excellent livre de feu M[onsieur] Grotius du droit de paix et de guerre n'est pas à la portée de toute sorte de lecteurs; Monsieur Puffendorf a proposé la doctrine de ce celebre auteur d'une maniere plus populaire et plus propre à estre entendue des jeunes gens qui étudient dans les universités d'Allemagne.

1 l'Histoire, (1) des (2) ou il falloit chercher la matiere n'est pas des plus exactes. <ou il> (3) ou L
 2 matiere (1) deja (2) toute L 3 f. pas (1) étudié le droit, ny la philosophie solide, (a) <-> (b) il ne fait
 que paraphraser (aa) le (bb) les sentimens de Grotius (2) étudié . . . superficiel. L 4 superficiel. (1) Le
 meilleur qv'il a (a) est une (b) en cela est qv'il fait la paraphrase des (2) <il a> (3) cela (4) il y a bon qv'on
 trouve une paraphrase (5) Le L 7 Puffendorf (1) a acquis de la reputation, en proposant (2) a proposé L

1 introduction: S. V. PUFENDORF, *Einleitung zu der Historie der vornehmsten Reiche und Staaten*, 1682 [u.ö.] oder deren lateinische Übersetzung: *Introductio ad historiam praecipuorum regnorum et statuum modernorum in Europa*, 1687 [u.ö.]. 3 gens: S. V. PUFENDORF, *De jure naturae et gentium libri octo*, 1672 [u.ö.]. 6 livre: H. GROTIUS, *De jure belli et pacis*, 1625 [u.ö.].

D63a. DE S. PUFENDORFII LIBRO CUI TITULUS JUS FECIALE DIVINUM

[Nicht vor 1695.]

Überlieferung:

L Konzept: LBr 67 Bl. 54–55. 1 Bog. 2°. 4 S. – Gedr. (teilw.): GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 376–378 (entspricht S. 307, Z. 27 (»Magna«) bis S. 307, Z. 28 (»erat«), 5 S. 307, Z. 31 (»Esaias«) bis S. 307, Z. 32 (»famam«), S. 308, Z. 11 (»Samuelem«) bis S. 309, Z. 10 (»speraret«), S. 310, Z. 11 (»Cum«) bis S. 311, Z. 12 (»declararet«) und S. 313, Z. 6 (»De«) bis S. 313, Z. 20 (»animorum«).

Gruas Überschrift »Projet d'article?« verfehlt sicherlich die Intention unseres Stückes. Die an einzelne Bemerkungen zu den Brüdern Pufendorf anknüpfenden autobiographischen Aussagen lassen sich in einem Entwurf für eine den damaligen Gepflogenheiten entsprechend anonym erscheinende Rezension jedenfalls nicht erklären. Bedenkenswert ist die Überlegung von D. DÖRING, *Pufendorf-Studien*, Berlin 1992, S. 135, Anm. 404, der Text gehöre in den Zusammenhang von Leibniz' Bemühungen um die Nachfolge Samuel von Pufendorfs in Berlin. Im Vergleich mit den Stellungnahmen zum *Jus feciale* in N. D67b und N. 63b sowie mit weiteren Urteilen über den im Oktober 1694 Verstorbenen (vgl. in unserem Band N. D67, 10 N. D67aa und N. F12) fällt die außergewöhnlich positive Würdigung Pufendorfs und die sehr moderate Kritik am *Jus feciale* auf. Ungewöhnlich zurückhaltend und sicherlich mit Rücksicht auf den Adressaten äußert sich Leibniz zu seinen Bemühungen um die Reunion mit der katholischen Kirche. GRUA hat eine Datierung in den April 1696 vorgeschlagen. Möglicherweise war dafür eine gewisse Übereinstimmung in der positiven Beurteilung des *Jus feciale* und seines Autors maßgeblich, wie sie sich in dem Brief vom 4. 20 (14.) April 1696 an Detlev Markus Friese (unsere Ausgabe I,12 N. 346a) und in dem weitestgehend gleichlautenden »Extrait d'une lettre à un de mes amis 3 Avril 1696« (ebd. N. 346) findet (siehe unten Erl. zu S. 313, Z. 7). Die auffälligen Unterschiede in Leibniz' Urteilen lassen sich jedoch weniger aus einer zeitlichen Entwicklung erklären, als vielmehr aus Rücksichtnahmen auf den jeweiligen Adressaten. Deshalb bieten Leibniz' Äußerungen vom April 1696 keinen Anhaltspunkt für die Datierung unseres Stückes. 25 Einen solchen liefert lediglich das Erscheinen des *Jus feciale* 1695.

Magna fuit apud me semper existimatio Pufendorfiani nominis et mea quoque tenuitas apud praeclaros fratres aliquo loco erat; An patria communis et fortunae similitudo ad nos conciliandum nonnihil attulerit, haud dixerim. Misni enim illi non minus quam ego, in diversis longe regionibus opinionem aliquam consecuti sumus, illi magnam, ego non 30 poenitentiam. Esaias, non tantum doctrina, sed et rerum civilium usu praestantissimus, idemque fratri dux ad famam, res Sveciae in Batavis, Gallia, aulaque ipsa caesarea cum

28 fratres (I) meliore qvam sperabam loco fuit (2) | mihi *gestr.* | aliquo loco erat; L 28 communis *erg.* L 28 similitudo (I) nos conciliarit (2) ad L 30 regionibus (I) famam aliquam consecuti (2) opinionem L 32 ad (I) laudem (2) famam, L

29 Misni: Gemeint ist die Markgrafschaft Meißen als Teil Kursachsens. Esaias und Samuel Pufendorf wurden in Dorfchemnitz in der Nähe der gleichnamigen Stadt geboren. 32 Sveciae: Esaias von Pufendorf war 1660 in schwedischen diplomatischen Diensten in den Niederlanden. 1665–1669 war er schwedischer Gesandter in Frankreich und 1671–1674 am Kaiserhof.

laude singularis prudentiae diversis temporibus curabat. Huic forte Viennae Hermanus Badensis Marchio, princeps inclutus, qui militari gloriae, magnam Reipublicae notitiam adjunxerat, et patriae salutem inprimis cordi habebat, ostendit Schediasmation a me admodum juvene sapientissimi Electoris jussu scriptum[.] In id erat commentatio brevis in
 5 celebrem Paragraphum instrumenti pacis Westphalicae, cui initium est: *et ut eo sincerior*. De quo illis temporibus valde litigabatur inprimis post triplex foedus, quod Galli ligatas ea pactione Germanorum manus dicerent, ne Circulo Burgundico laboranti succurreretur. Scriptum hoc postea, me jam Hanoveram vocato, delatus illuc cancellarius ducatus Bremensis Pufendorfius libenter iterum inspecturum sese significavit, isque mihi primus
 10 aditus in amicitiam fuit; quae ab illo deinde multa benevolentiae significatione, a me juniore constanti obsequio et studiis reciprocis culta est. Samuelem Pufendorfius videre mihi datum non est, sed expressam ingenii imaginem in scriptis praeclaris habebamus omnes. De me sive ex fraterna commendatione sive proprio judicio existimavit liberalius quam de plerisque solebat; iudicii vir acerrimi; usque adeo ut non aegre ferre visus sit,
 15 quod a *Monzambano* suo discedere me testatus eram, cum scriptis editis controversia publica celebris inter Noviomagenses tractatus magna animorum contentione agigaretur.

3–5 ostendit (I) Schediasma, quod (ego tum) juvenis magni Principis jussu scripseram de Paragrapho | paulo ante (a) (B –) (b) illatum Batavis a Gall(o) bellum, *erg. und gestr.* | (2) Schediasmation . . . Paragraphum L 5 pacis (I) Germano-Gallici (2) Westphalicae, L 6 litigabatur (I) medio tempore inter (2) paulo post Aqvensem paci (3) ante illatum Ba (4) (paul) (5) inprimis . . . foedus L 7 pactione (I) imperio (2) Germanorum L

3 ostendit: vgl. unsere Ausgabe IV,4 S. 54, Z. 8–10. 3 Schediasmation: G. W. LEIBNIZ, »Explicatio distincta et lucida paragraphi: Et ut eo sincerior etc.«, 1670–1672. Als anonyme Flugschrift gedruckt unter dem Titel *Breve illustramentum Pacis Germanicae cum Rege Christianissimo super articulo Et ut eo sincerior*. o.O. [1672] (IV,1 S. 141–145). 4 Electoris: Johann Philipp von Schönborn, 1647–1673 Kurfürst von Mainz. 4 Erl. zum Textapparat: bellum: Der Krieg Frankreichs gegen die Niederlande (1672–1678/79). 5 Paragraphum: § 3 des Münsterschen Friedensvertrages. 6 Erl. zum Textapparat: Aqvensem: Der Friede von Aachen (2. Mai 1668) beendete den Devolutionskrieg Ludwigs XIV. gegen die Spanischen Niederlande. 6 foedus: Tripelallianz zwischen England, den Niederlanden und Schweden (April 1668) zur Abwehr des französischen Übergewichts. 8 vocato: Nach längerem Zögern war Leibniz Mitte Dezember 1676 zum Antritt seiner Ratsstelle nach Hannover gekommen. 8 cancellarius: Esaias von Pufendorf war 1680–1687 Kanzler der Herzogtümer Bremen und Verden. 9 significavit: vgl. Esaias von Pufendorfs Brief vom 16. (26.) Januar 1678 an Leibniz (I,2 N. 290). 13 f. liberalius: vgl. die beiden Briefe Pufendorfs an Leibniz vom 8. (18.) Juli 1690 (I,5 N. 367) und vom 31. März (10. April) 1693 (I,9 N. 233). Aus dem letztgenannten, der auf Leibniz' Ankündigung des *Codex juris gentium* (IV,5 N. 3) antwortet, hat Leibniz eine Passage, die den Wert dieses Unternehmens hervorhebt, kopiert (HANNOVER, *NLB* Ms XLI 1814, 3 Bl. 45; vgl. I,9 S. 380, Z. 22–24). 15 *Monzambano*: Unter dem Pseudonym Severinus de Monzambano erschien 1667 S. v. PUFENDORF, *De statu imperii Germanici ad Laelium fratrem, dominum Trezolani liber unus*. 15 editis: In der unter dem Pseudonym Caesarinus Fürstenerius veröffentlichten Schrift *De jure suprematus ac Legationis principum Germaniae*, 1677, kritisierte Leibniz den *Monzambano* als unangemessen bissig (IV,2 S. 65, Z. 6–8). 16 Noviomagenses: Der *Caesarinus Fürstenerius* unterstützte publizistisch den Versuch des Hauses Braunschweig, auf dem Friedenskongreß zu Nimwegen (1676–1679) durch einen Gesandten erster Klasse (ambassadeur, legatus) vertreten, und damit zumindest den Kurfürsten gleichgestellt zu werden.

Inclaruerat ille primum libris *de jure naturae et Gentium* sed cum mox *Mozambano* edito ostendisset, eleganter a se de Republica scribi posse; Historiae recentioris condensae provinciam apud Svecos suscepit, et tam praeclare administravit ut a magno Electore Friderico Guilielmo in similem operam expeteretur, quae posthuma demum nuper lucem vidit.

Inter caetera id simile habuimus, quod nobis non Theologis imposita fuit, religionis quoque controversias tractandi necessitas. Sed mihi magis, qui saepe inter dissentientes vitam egi, et cum summis viris conferre coactus sum, nescio quomodo sparsa de me opinione singularis harum rerum notitiae, ut Petrus Walenburchius suffraganeus Moguntinus, ultro etiam ad colloquium adolescentis venerit, credo quod ea humanitate facilius conciliare me partibus suis speraret. Ego vero nunquam dissimulavi. Sententias complures quae in Romana Ecclesia hodie constabilitae creduntur, probari a me non posse; et si exigit Roma non tantum ut non damnes, sed etiam ut in omnibus assentiare; fieri non posse quamdiu istorum professio requiritur, ut in commune vinculum Ecclesiae coeamus. De Reformatis, quamvis nullo mihi beneficio cogniti essent, semper contra sensi et scripsi; nempe etiam cum diversa docentibus sacram pacem haberi posse; quando illi in Synodo Charentoniana professi sunt, consensum a nostris non exigi; et vicissim Georgius Calixtus, alterum a Melanchthone Germaniae decus, ostendit neque in illis esse quae ferre nostros

2 ostendisset, (1) praeclare (2) eleganter L 2 Historiae (1) scribendae (2) recentioris condensae L 3 et (1) tam praeclare (2) recte (3) <vere> (4) tam praeclare L 5 nobis . . . fuit, *erg.* L 6 necessitas. | etsi magis civilia studia coleremus *erg. und gestr.* | Sed L 7 viris (1) contuli (2) conferre . . . sum, L 8 singularis (1) illo quoque studiorum genere <curae> (2) (a) controversiarum (b) harum . . . notitiae L 9 venerit, (1) quod ego tamen ita interp (2) credo L 10 f. dissimulavi. (1) Romanas sententias quales in Tridentino Concilio proditae (2) sententias . . . hodie L 11–13 posse; (1) Et cum exigatur in (a) Romanis partibus (b) Romana Ecclesia, non tantum (aa) ut improbes sed etiam ut (bb) ut non damnes, Sed etiam ut probes; fieri non posse, (aaa) ut qui <secum> (bbb) quamdiu ista (aaaa) defini (bbbb) pro definitis exiguntur (ccc) quamdiu istorum professio (aaaa) exigitur, ut (bbbb) requiritur, ut (2) et (a) cum exigat (b) si exigit Roma . . . sed etiam ut (aa) admittas (bb) in omnibus . . . requiritur, ut L 14 f. scripsi; (1) etiam ubi dissensus sit nihil esse quod (a) <caelestae paci> (b) sacrae paci obstare videntur (2) nempe etiam dissentire opus diversa probantur sacram pacem sibi constare posse; (3) nempe etiam | diversa probantur *gestr.* | cum . . . posse; L 17 ferre (1) non possint (2) <-> (3) Ecclesia non possit (4) nostros L

1 libris: S. v. PUFENDORF, *De jure naturae et gentium libri octo*, 1672, erschien erst nach dem *Monzambano*. Leibniz meint vielleicht S. v. PUFENDORF, *Elementorum jurisprudentiae naturalis libri duo*, 1660. 2 Historiae: S. v. PUFENDORF, *Commentariorum de rebus Suecicis libri XXVI*, 1686. (Eine Fortsetzung erschien unter dem Titel *De rebus a Carolo Gustavo Sueciae Rege gestis commentariorum libri septem* erst posthum 1696). 4 operam: S. v. PUFENDORF, *De rebus gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX*, 1695. 7 conferre: vgl. Leibniz an Huldreich von Eyben, [6. September 1692] (I,8 S. 409–410), und Ders. an Marie de Brinon, 18./28. Februar 1695 (I,11 S. 292, Z. 11–18). 8 Walenburchius: vgl. außer den in der vorangehenden Erl. genannten Stellen noch Leibniz an Ernst von Hessen-Rheinfels, Anfang August 1681 (?) (I,3 S. 260, Z. 33 – S. 261, Z. 1). 16 Charentoniana: 26. Generalsynode der französischen Reformierten in Charenton (1631). Sie beschloß die Zulassung der Lutheraner zur Abendmahlsgemeinschaft.

fas non sit[.] Ita animato mihi saepe oblatae sunt occasiones voce et literis sententiam exponendi. Et cum Samueli Pufendorffio celeberrimo viro Petrus Daniel Huetius Abrincensis hodie Episcopus et eruditionis in Gallia facile princeps, idemque mihi amicus[,] materiam scribendae Epistolae praebisset; a me Paulus Pelissonius magnae vir autoritatis
 5 apud Regem suum, et famae apud gentem; simile officium gratanter exceperit; cum magnae principis iussa executus essem; stricturis in meditata ejus polemica datis. Et res inter nos duas longius ibit, discussione quaestionum, servataque (quod rarum est inter disputantes) non moderationes tantum sed et benevolentiae integritate, ne (quod incredibile multis videri possit) amicitiam non natam sed et auctam ipso conflictu dicam; donec insignis viri
 10 morte collationes nostrae sunt interceptae.

Cum igitur nuper celeberrimi Pufendorffii posthumus liber, sane ut ejus omnia elegans, titulo juris feccialis divini prodiisset (de quo magna quae fuerat expectatio, utinam vivo autore potuisset impleri) multi a me coram, aliqui et per literas sententiam flagitarunt. Eaque res fecit, ut librum quem ob distractiones animi vix ultra quam percurrere spera-
 15 veram legerem attentius non sine voluptate et fructu. Atque illud inprimis placuit, quod exposita doctrina de pactis inter deum et hominem (cui praeivere passim sacri scriptores) uberiorem hunc Divinae jurisprudentiae locum fecit. Nam ut a me jam olim observatum est, magna Theologiae pars nihil aliud est quam jurisprudentia quaedam sacra de quo

2 f. Abrincensis . . . et *erg.* L 3 idemque . . . amicus *erg.* L 6 essem; | et humanissime (a) <contuli> (b) mecum *erg. und gestr.* | stricturis . . . datis. *erg.* L 8 f. ne . . . dicam; *erg.* L 13 multi (I) viri egregii coram (2) a L 14 quam (I) inspicere (2) percurrere L 15 fructu. (I) De duobus tamen potissim(u) (2) Visus autem sum de duobus (3) non posse per omnia assentiri (4) Atque L 16 hominem (I) jurisprudentiae cui (2) cui paulus ipse (3) cui L 18–S. 311.1 sacra (I) Cum tota mentium Universitas sit (a) civitas quaedam una (b) quaedam una civitas (2) (a) Et (aa) ita sentio (bb) quidem sentio: (b) Et in universam ita sentio: (c) de quo generatim ita sentio: totam mentium Universitatem esse unam (aa) quam civitatem magnam (bb) civitatem maximam L

3 amicus: vgl. eine entsprechende Aussage in dem Brief an Ernst von Hessen-Rheinfels vom 7./17. Juni 1691 (I,6 S. 216, Z. 6–7). 4 Epistolae: In einem in zwei Fassungen überlieferten Brief vom 17. und 24. Februar 1681 an seinen Bruder Esaias hatte sich Samuel Pufendorf sehr lobend über P.-D. HUET, *Demonstratio evangelica pro veritate religionis christianae ad Serenissimum Delphinum*, 1679, geäußert und darum gebeten, auf Huet einzuwirken, daß er sich in ähnlicher Weise um die Annäherung der Konfessionen bemühen möge. Eine Abschrift der Fassung vom 17. Februar ist im Leibniznachlaß überliefert (LH I 7,5 Bl. 122^r–124^r). Die Fassung vom 24. Februar erschien im 2. Bd. der Supplemente zu den *Acta Eruditorum*, 1696, S. 98–101. 5 Regem: Ludwig XIV. von Frankreich. 6 executus: Herzogin Sophie machte Leibniz im Sommer 1690 mit den ersten beiden Teilen von P. PELLISSON-FONTANIER, *Reflexions sur les différends de la religion*, 1686–1687, bekannt und forderte ihn zu einem Urteil auf. Aus der Übermittlung von Leibniz' »Objections« (I,6 N. 59; vgl. auch IV,4 N. 92) an Pellisson-Fontanier entstand ein Briefwechsel zwischen den beiden Autoren, der erst mit Pellissons Tod Anfang 1693 ein Ende fand (I,6 – I,9; vgl. auch IV,4 N. 101 f. und die fragmentarische Klage auf den Tod Pellissons IV,5 S. 673, Z. 4–7). 11 liber: S. v. PUFENDORF, *Jus fecciale divinum sive de consensu et dissensu protestantium exercitatio posthuma*, 1695. 16 Erl. zum Textapparat: paulus: vgl. beispielsweise Gal 3,15 ff. und Gal 4,24 ff. 18 jurisprudentia: Bereits in der *Dissertatio de arte combinatoria*, 1666, charakterisierte Leibniz die Theologie: *quae est quasi Jurisprudentia quaedam specialis* (VI,1 S. 190, Z. 31–32). Vgl. auch die *Nova methodus discendae docendaeque jurisprudentiae*, 1667, § 5 (VI,1 S. 294–295). In »De fine scientiarum« formulierte er: »Theologia est divina quaedam jurisprudentia« (IV,5 S. 592, Z. 1). Damit ver trägt sich die Kritik am unsachgemäßen Gebrauch juristischer Begriffe, etwa in der Föderaltheologie; vgl. ebd. N. D59.

generatim ita sentio: totam mentium Universitatem esse unam civitatem maximam sub Monarcha deo, qua nulla potest intellegi perfectior, ut quod de optima Republica vel votis vel figmentis pro modulo nostro designamus, in rem ipsam contulerit suprema intelligentia, caeteris creaturis in id unum conditis uti inserviant gloriae Regis, et civium felicitati. Quae doctrina semper apud me palmaria visa est, arcemque et caput continere verae sapientiae, 5 ut a nemine satis vel explicatam vel excultam mirer[.] Hujus Theopoleos pars est Ecclesia ista militans in terris legesque suas ex majoris imperii fonte derivat. De quo dicendum erit alibi fusius, nunc ad faecialem sacrum redeamus. Hujus cum sit velut diribitorem agere certaminum inter Ecclesias tanquam inter gentes, <ac> res repetere et quantum remitti concedere possit, denunciare, quasi bello negantibus postulata indicto; id quo- 10 que muneris sui esse putavit autor praeclarus, ut quid in dissentientibus ferri aut non ferri posse videretur<,> declararet.

Et quod Pontificios quidem attinet, rem breviter conficit, pacemque Ecclesiasticam impossibilem pronuntiat; motus duobus maxime argumentis: nimirum a dogmate infallibilitatis pontificiae; et a cleri consiliis malis; Clerum enim in Romana Ecclesia tantum 15 voluptati et ambitioni litare arbitratur, nulla meliorum cura. Et cum celebris caesareae majestatis nomine quidam Episcopus celebris passim apud protestantes egisset de via munienda ad pacem Ecclesiae, et docti aliquot prudentesque Theologi non aspernanda quaedam afferri judicarent; in alia omnia abit autor Pontificiis igitur mature dimissis ad Reformatos accedit, et controversias quidem minores de ritibus facile componit, sed ma- 20

3 pro . . . nostro *erg.* L 3 f. suprema (I) sapientia (2) intelligentia L 4 conditis (I) videantur (2) ut(i)que inserviant civium felicitati. (3) uti . . . felicitati. L 6 satis vel (I) animadversam (2) explicatam L 6 mirer (I) sed (a) ad (b) ut (aa) redeam (bb) redeamus ad jus faeciale (aaa) Puf (bbb) <sacr> (ccc) sacrum pufendorfianum. (2) Hujus (a) <-> (b) civitatis mirer. (3) Hujus L 7 derivat. (I) Sed nos ad (a) jus (b) faecialem sacrum Pufendorfianum (2) De L 8 sacrum (I) Pufendorfianum (2) redeamus. L 14 motus (I) in <tam> abruptam sententiam (2) duobus L 18 Ecclesiae, (I) et viri aliquot docti et (2) et L

13 Pontificios: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, § 12. 17 majestatis: Kaiser Leopold I. 17 Episcopus: Cristobal de Rojas y Spinola. 18 docti: S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, § 13, enthält eine ausführliche Polemik gegen G. W. MOLANUS, »Methodus reducendae unionis ecclesiasticae inter Romanenses et Protestantess«, 1683. 20 minores: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, § 69.

jores illas de persona Christi, Coena domini et Praedestinatione docte et studiose expendit. Atque huc demum tendit, ut duas priores de modo quo corporis Christi in Sacra coena participes sumus, si non (solvi,) certe dissimulari posse arbitretur; de postrema secus judicat, nempe absoluti decreti doctrinam cum verae religionis ipsis fundamentis pugnare, 5 deumque nobis alium quam qualis agnosci et coli velit repraesentare, durum, immitem, inamabilem, foedera nobiscum dicis tantum gratia ineuntem, itaque totam hanc doctrinam, quam desereri a Reformatis ad unitatem Ecclesiae necessarium judicat[.] Fuse et curate persequitur, ut non inique a se judicatum ostendat.

Et vero negandum non est, virum doctum et prudentem habuisse iudicii sui causas 10 quasdam non leves. Nam apud Pontificios multa facta constat, quae magis ad dominatum stabiliendum quam ad veritatem tenendam tendere apparet, quod viri graves inter ipsos non dissimulant; praesertim cum pontifices et clerici autoritate sua ad Respublicas conturban-
das aliquando sint abusi; Et qui sese infallibilem habendum judicat, omnem cum dissentientibus tractationem velut a limine excludere videatur. Negari etiam non potest fuisse 15 inter Reformatos, qui de absoluto decreto locuti sunt justo horridius, nec sine piarum aurium offensione. Et quidem, si ita accipias, ut apud deum pro ratione voluntas stare intelligatur, uti in tyranno; certum est nihil esse non tantum falsius, sed etiam deo indignius. Nec fieri potest ut eum amemus, apud quem nulla creditur esse vera bonitas et omnis
expers rationis valet personarum acceptio, dum pauci quasi sorte ducti de communi per-
nicie eximuntur[.] 20

Mihi vero cui semper solenne fuit, omnia qua licet in meliorem partem interpretari, neque exiguum cum viris doctis inter dissentientes, scriptisve eorum commercium inter-
cessit, mitior paulo sententia dudum sedit. Esse scilicet etiam in Romano Clero multos viros doctos et pios, qui non abhorreant a vera pace; neque impossibile habendum, exoriri 25 aliquando in illis partibus viros sapientia et autoritate praeditos, per quos praevaleant qualia Episcopus ille afferebat[.] Certe ad Leopoldi Magni commendationem favebat jam

3 participes (1) fiamus (2) sumus L 5 qualis ... et erg. L 7 quam ... judicat erg. L
8 ostendat. Absatz (1) Ego vero (2) Et L 11 tendere (1) videri possint (2) <videntur> (3) apparet L
11 f. quod ... dissimulant; erg. L 13 aliquando erg. L 13 abusi | quod viri (1) prudentes (2)
graves inter ipsos non dissimularunt erg. und gestr. | ; Et L 17 intelligatur, (1) <-> (2) (a) tanquam uti
(b) uti L 17 tyranno; (1) nihil esse non dicam (2) certum ... tantum L 18 nulla (1) est bonitas (2)
(a) ess (b) esse bonitas | universalis erg. | erga maximam hominum partem; (3) (a) esse (b) creditur
esse | creditur *streicht Hrsg.* | vera bonitas L 19 f. pauci (1) (a) de (b) a decreta <-> (2) sorte quadam
inexplicabili (3) a decreta (a) <-> (b) omnibus comm (c) de communi pernicie eximuntur <s - qv -> ipsa
caeteris (4) quasi ... eximuntur L 22 f. intercessit, (1) coram inspectis (2) mitior L 25 aliquando
(1) pontificem qui qualia Episcopus ille afferebat, etiam publice probet. Certe <-> viros (2) in L

1 majores: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feodale*, 1695, § 62–76. 26 Episcopus: Cristobal de Rojas y Spinola.

Innocentius XI. Fingamus Regi Christianissimo idem potuisse persuaderi (id enim cur fieri nequierit non video) certe hos triumviros consensu suo omnia mirifice convertere potuisse quis non videt? Humanum paucis vivit genus. Fac pejorem esse clerum, quam ego credo; itaque quanto minus in ipsis futurum esset pietatis, tanto plus futurum esset facilitatis ad sequenda placita potentiorum.

De Reformatis etiam, et absoluto eorum decreto pro caritate Christiana ita iudicandum sensi, etiam cum verba sunt duriuscula (qualia in hac doctrina Lutero ipsi excidere) mentem tamen sic capiendam, ut absurditas atque impietas absit; itaque etiam cum negant ultimam decreti divini faventis rationem a nostris qualitibus bonis, fide scilicet meritivae praevisis esse petendam; non ideo omnes tollere rationes electionis; quasi in deo sit erga alios implacabilis rigor tyranni senis erga alios favor temerarius regis adolescentis, et caeca quaedam *προσωποληψία* in universum; sed hoc tantum sibi eos velle, cum Paulo rationes illas in arcano sapientiae thesauro abditas, nobis imperscrutabiles esse. Ita ut summa DEI bonitas nihil omiserit ad salutem singulorum, quod fieri fas fuerit per rationes majores perfectionis universi. Nobis autem nec minimum superesse cur de nostra dignitate gloriemur.

Quae cum(,) ita sint, operae pretium putavi, ad animorum exacerbationes minuendas morem amicis gerere, qui a me sententiam publice dici petierunt. Quod ita facere institui, ut praeclaro auctori laus sua constet, appareatque ubi dissentimus rationum magis pugnam esse quam animorum.

1 persuaderi (I) (quid enim in eo quod abhorreat (2) (<-) (3) (id L 3 clerum | pontificium *gestr.* | , quam L 6 et . . . decreto *erg.* L 7 sunt (I) horridiuscula (2) duriuscula L 9 bonis, (I) sive quod (idem) est a nostra dignit (2) fide L 10 sit (I) (a) τυρ (b) tyranni rigor aut *προσωποληψία* (2) erga L 11 alios (I) rigor (2) implacabilis rigor L 11 senis (I) aut (2) erga alios L 11 f. adolescentis, (I) sed ration(e)s illas in (2) sed tantum rationes (3) (a) et (b) et caeca . . . rationes L 13 imperscrutabiles (I) pronuntiare (2) esse. L 14 salutem (I) (omnium) quod potuerit (2) singulorum, L 15 universi. (I) Nobis autem nihil esse (2) Nobis L

1 Innocentius: vgl. die Auflistung einschlägiger Schreiben kurialer Würdenträger, die Leibniz bei seinem Besuch in Wiener Neustadt im Juni 1688 gesehen hatte, wie er in dem Brief an Herzogin Sophie vom 7. (17.) Juni 1688 berichtet (I,5 S. 162, Z. 7–15). 1 Regi: Ludwig XIV. von Frankreich. 7 Lutero: vgl. die fast gleichlautende Formulierung in dem Brief vom 4. (14.) April 1696 an Detlev Markus Friese (I,12 S. 536, Z. 16–17) und ähnlich in dem »Extrait d'une lettre à un de mes amis 3 Avril 1696« (ebd. S. 534, Z. 16–17). Bereits in dem Brief vom 20. (30.) November 1695 an Johann Jacob Julius Chuno beruft sich Leibniz in dieser Frage auf M. LUTHERS *De servo arbitrio* (ebd. S. 168, Z. 27). 12 *προσωποληψία*: vgl. Kol 3,25. 12 Paulo: vgl. Kol 2,3.

D203. DE POTESTATE TEMPORALI A CONCILIO TRIDENTINO ECCLESIAE TRIBUTA

[1695 (?).]

Überlieferung:

5 L LH I 19 Bl. 150^r. 6,4 x 10,2 cm.

Mit der Datierung dieser nach 1685, dem Erscheinungsjahr des unten erwähnten Buches von Gilbert Burnet, entstandenen Aufzeichnung folgen wir einem nicht näher begründeten Hinweis im Katalog der Leibniz-Handschriften (Ritter-Katalog).

Memorable est Concilium Tridentinum sibi potestates alicubi tribuere in temporalia Regum jura. Nam sessione 25. c[aput] 19. ubi duella prohibentur, declarat si quis *imperator* Rex etc. *locum* pugnae designet, jus quod habebat in civitatem[,] castrum aliumque locum vicinum *eo ipso* amissurum[.] Observavit hoc Gilbertus Burnet in libello ejus opusculis (Lond[ini] 1685 4^o apud Chiswell editis) inserto, cui titulus: *a letter written upon the discovery of the late plot*. 1678. ubi multa in hoc genere elegantia habentur Etsi exaggerata
15 nonnihil.

11 etc. (1) campum (2) locum L 12 vicinum (1) amissur (2) ipso facto (eunt) (3) eo L

10–12 *imperator* ... amissurum: vgl. Sessio XXV, *Decretum de reformatione generali*, c. 19.
12 Burnet: G. BURNET, *A Letter Written upon the Discovery of the Late Plott*, in: Ders., *A Collection of Several Tracts and Discourses Written in the Years 1678, ... 1685*, 1685, S. 37 (eigene Paginierung).

D218. DE HAERESI FORMALI ET MATERIALI

[Um 1695 (?).]

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: LH IV 3,5e Bl. 6^r. Zettel ca. 6,5 x 17 cm. Bl. 6^v leer.

Mit der Datierung der kurzen Aufzeichnung folgen wir einem nicht näher begründeten Hinweis im Katalog der Leibniz-Handschriften (Ritter-Katalog), ohne eine frühere oder spätere Entstehung ausschließen zu können. 5

Aliquando formaliter aliquid tale esse dicitur, quod vere tale est, materialiter quod secus; interdum contra fit. Sic haeresis formalis dicitur vere talis, materialis vero cum error adest[,] sed sine malo animo qui constituit haereoseos formam[.] Sed contra si quis malo animo veritatem amplecteretur, is posset dici haereticus formalis non materialis; dignus poena; etsi non erravit[.] Ita felices interdum sunt lapsus sine errore, qui possent dici errores formales non materiales, qualis mihi nuper calculanti in algebra contigit. Ex falsa ratione, quam defectus attentionis nasci fecerat⟨,⟩ concluderam aliquid, et hactenus male, sed eventu bene. Nam reperi deinde⟨,⟩ si, quod certum credideram, tanquam hypothesis assumeretur, quam sane ob superabundantiam arbitrariarum eligere permissum erat; plurimum contrahi calculum et facilius haberi quaesitum[.] 10 15

9 formalis (I) est (2) dicitur *L* 10 sine (I) haere (2) malo *L* 10 formam (I) ⟨interdum⟩ ⟨-⟩
 (2) sed *L* 11 materialis; (I) ⟨et⟩ ita non (2) (a) est (b) dignus *L* 12 poena; (I) sed (2) etsi *L*
 12 sunt (I) errores, (2) lapsus (a) sed (b) sine *L* 12 possent (I) esse (2) dici *L* 13 f. falsa (I) aliqua
 (2) ratione *L* 15-17 deinde⟨,⟩ (I) ⟨ea hypot⟩ (2) s⟨a⟩ (3) ut hypothesis saltem assumeretur, per ea
 qv⟨ae⟩ sane ob (a) ⟨multis⟩ (b) superabundantiam arbitrariarum permissa erat; oriri plurimum (4) ut . . .
 assumeretur, qvod tanquam certum | sum *nicht gestr., streicht Hrsg.* | qv⟨ae⟩ . . . plurimum (5) (a) ⟨-⟩ (b)
 si, qvod (aa) ⟨tam⟩ (bb) certum . . . plurimum *L*

D63b. EPISTOLA AD AMICUM SUPER EXERCITATIONES POSTHUMAS
 SAMUELIS PUFFENDORFII DE CONSENSU ET DISSENSU
 PROTESTANTIUM
 [Oktober bis Dezember 1695.]

5 **Überlieferung:**

D¹ Erstdruck: *Epistola ad Amicum super exercitationes posthumas SAMUELIS PUFFENDORFII De CONSENSU ET DISSENSU PROTESTANTIUM*, o. O. u. o. J. 16 S. (Unsere Druckvorlage.)

10 D² [TITEL] Anhang zu: APOLOGETA POSTHUMIUS [Pseudonym]: *Samuelis de Pufendorf Exercitatio posthuma . . . a calumniis tenebrionis cuiusdam Anonymi defensa*, 1696.
 Weitere Drucke: 1. D. DÖRING, *Pufendorf-Studien*, Berlin 1992, S. 205–210. 2. DERS., *Leibniz als Verfasser der »Epistola ad amicum super exercitationes posthumas Samuelis Puffendorffii de consensu et dissensu protestantium«*, in *Zeitschrift für Kirchengeschichte*, 104. Band (1993), S. 176–197, hier S. 191–197.

15 Übersetzung: [TITEL] Anhang zu: *Herrn Samuelis Freyherrn von Pufendorff Exercitatio posthuma, von der Einigkeit und Uneinigkeit der Protestanten / wieder die Lästerungen eines ungenanten Tockmäusers vertheidiget / durch Apologetam Posthumium 1696* [NACH DÖRING, EINLEITUNG, S. LXXIII, ANM. 273]

Nachdem bereits F. PALLADINI, *Discussioni seicentesche su Samuel Pufendorf. Scritti latini 1663–1700*,
 20 o.O. 1978, S. 399 f. Leibniz als Autor der ohne Angabe des Verfassers, des Druckers und des
 Erscheinungsortes und -jahres publizierten *Epistola ad amicum super exercitationes posthumas Samuelis
 Puffendorffii de consensu et dissensu protestantium* vermutet hatte, ist Detlef Döring der Nachweis der
 Verfasserschaft gelungen. Der Nachweis stützt sich nicht allein auf das Indiz der zahlreichen (in unserem
 Sachapparat nachgewiesenen) Parallelen zwischen der *Epistola ad amicum* und unserer N. D67b, sondern
 25 kann auch zwei Aussagen des engen Leibnizfreundes Gerhard Wolter Molanus anführen. Zum einen hat
 Molanus auf dem Titelblatt seines Exemplars der gegen Leibniz' *Epistola ad amicum* gerichteten, unter
 dem Pseudonym APOLOGETA POSTHUMIUS veröffentlichten Verteidigungsschrift *Samuelis . . . de
 Pufendorf Exercitatio posthuma de Consensu et Dissensu inter Protestantes a calumniis tenebrionis
 cuiusdam Anonymi defensa* zu dem Wort *tenebrionis* vermerkt: »viri per totam Europam ipsamque Chinam
 30 celeberrimi« (HANNOVER, *NLB*, T-A 5063). Zum anderen antwortete er auf einen Brief vom 13. März
 1706, mit dem ihm Leibniz Jean Le Clercs Rezension des *Jus feciale* (*Bibliothèque choisie*, Bd. 7, 1705,
 S. 391–401) zugesandt hatte (LH I 12,2 Bl. 85^v; gedr. [ohne Datumsangabe]: FOUCHER DE CAREIL,
Oeuvres, Bd. 2, 2. Aufl. 1869, S. 461 f.), mit dem Vorschlag: »Cogita an expediat ipsi mittere tuam
 Epistolam de viri illius Feciali, si placet, curabo ut ipsi, meo sumtu mittatur per postam, charta(a/ae)
 35 inclusam, cui nihil adscriptam« (LH I 12,2 Bl. 85^v; gedr.: D. DÖRING, *Leibniz als Verfasser*, 1993, S. 185).

Mit dem zitierten Vorschlag bringt Döring sicherlich zu Recht eine kurze Notiz Molans in
 Verbindung: »Addatur si placet aliena manu scriptam esse hanc epistolam a latinae linguae sic satis perito,
 Voluisse autem eundem, ne ex stylo forsitan cognosceretur, sub larva scriptionis inaequalis et interdum
 Barbarae, de industria latitare« (LH I 12,2 Bl. 87^v; gedr.: ebd.). Zur Verschleierung seiner Verfasserschaft
 40 mittels eines bewußt schlechten lateinischen Stils scheint sich Leibniz sogar der Mitarbeit seines Freundes
 Molanus bedient zu haben. Darauf deutet ein nicht datierter und bisher unedierter Molanusbrief hin –
 jedenfalls wenn er sich tatsächlich, wie Döring sehr wahrscheinlich gemacht hat, auf die Überarbeitung
 und Drucklegung der *Epistola ad amicum* bezieht. Der höchst interessante Passus lautet: »Mit dem übrigen
 wirt Abgeredeter Maß Verfahren, u[nd] hoffe ich Morgen solle Alles fertig sein[.] In affectata simplicitate

styli pauca mutavi, Um den Verstant desto deut(ic)herer zu Machen« (LBr 655 Bl. 151^r; gedr.: ebd., S. 184, Anm. 36). Die folgenden, allerdings schwer zu entziffernden und zu deutenden Ausführungen legen zudem nahe, daß Molanus auch mit der Organisation der Drucklegung befaßt war. Einen Anhaltspunkt für die Datierung bietet der Beginn des Briefes, in dem Molanus erklärt, wegen der Hinckelmannschen Manuskripte an den Helmstedter Orientalisten Hermann von der Hardt zu schreiben. 5 Abraham Hinckelmann, Hauptpastor an St. Katharinen zu Hamburg, war am 11. Februar 1695 unter Hinterlassung einer besonders für ihre hebräischen und orientalischen Handschriften berühmten Bibliothek verstorben. Spätestens im März 1695 muß Leibniz den Helmstedter Orientalisten dafür gewonnen haben, Herzog Rudolf August von Wolfenbüttel den Erwerb der orientalischen Handschriften ans Herz zu legen. Jedenfalls antwortete ihm von der Hardt zustimmend und teilte mit, er habe die Sache dem Herzog eröffnet 10 (unsere Ausgabe I,11 S. 341, Z. 9–12). Wie der obengenannte undatierte Brief zeigt, hat Leibniz wohl auch Molanus gebeten, sich wegen der Manuskripte an von der Hardt zu wenden. Am 24. Dezember 1695 (3. Januar) 1696 teilte der Letztgenannte im Rückblick auf die Auktion Leibniz mit, er habe gehört, die Handschriften seien nach Berlin abgegangen (I,12 S. 295, Z. 3). Somit gehört der undatierte Molanusbrief jedenfalls in das Jahr 1695 und damit in die Entstehungszeit der *Epistola ad amicum*. 15

Deren Abfassung läßt sich freilich anhand anderer Belege präziser eingrenzen. Den terminus post quem liefert das Erscheinen des *Jus feciale* zur Michaelismesse 1695 (s. oben die Einleitung zu N. D63a). Wie aus einer Bemerkung gegenüber Johann Jacob Julius Chuno hervorgeht, hatte Leibniz Puffendorfs Werk am 1. (11.) Dezember des Jahres bereits gelesen (I,12 S. 191, Z. 13–15). Im letzten Jahresdrittel muß die *Epistola ad amicum* entstanden sein, denn Anfang Februar war bereits die obengenannte Antwort auf Leibniz' *Epistola ad amicum* erschienen. Mit einem Brief vom 25. Januar (4. Februar) 1696 sandte Detlev Markus Friese diese Apologie (welche die *Epistola*, gegen die sie Puffendorf verteidigte, nochmals abdruckte) an Leibniz (I,12 N. 262). Die *Epistola ad amicum* hielt Friese in Unkenntnis des wahren Autors für ein Werk, das »hierob in Berlin ein klugling gemachet« habe (ebd., S. 393, Z. 18). Dieser Nachdruck zwecks Widerlegung hat schließlich dazu geführt, daß die *Epistola ad amicum* zusammen mit ihrer 20 Gegenschrift ins Deutsche übersetzt worden ist.

Die Kursivierungen in *D¹*, die Zitate oder Paraphrasen des *Jus feciale* kennzeichnen, werden durch Sperrungen wiedergegeben.

Epistola ad Amicum super
exercitationes posthumas
SAMUELIS PUFFENDORFII
De
CONSENSU ET DISSENSU
PROTESTANTIUM

30

PEtis, Vir Clarissime, ut Tibi sententiam meam aperiam super libro posthumo Samuelis 35 Puffendorfii de Conciliatione religionum. Sperabam utique ibi inventurum me non *quod pueri in faba*, deprehendi tamen parturire *montes*, et polliceri rubrum quod nigrum non

30 exercitationes: S. v. PUFFENDORF, *Jus feciale divinum sive de consensu et dissensu protestantium exercitatio posthuma*, 1695. 36–S. 318.1 Sperabam . . . praestat: vgl. oben S. 304, Z. 29 – S. 304, Z. 31. 36 f. inventurum . . . faba: vgl. ERASMUS VON ROTTERDAM (u.a.), *Adagia, id est proverbiorum, paroemiarum et paraboliarum omnium quae apud Graecos, Latinos, Hebraeos, Arabas etc. in usu fuerunt, collectio absolutissima in locos communes digesta . . .*, 1629, S. 100. 37 parturire montes: vgl. ebd., S. 270; vgl. HORAZ, *De arte poetica*, 139.

praestat. Ecce libri substantiam. Pontificii sunt irreconciliabiles, quia Papa et Clerus non volent renuntiare suis emolumentis. Reformati autem sunt conciliabiles: Sed audi obsecro, quomodo? Si scilicet velint renuntiare suae doctrinae de praedestinatione. Magnum sane postulat! praesertim ab Irenico. Sed ut distinctius loquar, haec est synopsis libri.

5 Primum repetit vulgaria de discrimine Tolerationis et Conciliationis deque discrimine Tolerantiae Civilis et Ecclesiasticae. |2| Deinde disputat contra illos qui loquuntur de Conciliatione cum Pontificiis. Mox format systema quoddam, ut vocat, Theologiae, admodum jejunum et superficialium in quod convenire ipsius iudicio Protestantes supponit, et nihilominus tamen negat doctrinam Reformatorum cum hoc systemate esse

10 compatibilem, quae quomodo cohaereant non video, tandem usque ad finem libri disputat contra media pacis proposita a Petro Juriaeo. Tangam nonnulla specialiter ut Tibi indoles libri eo melius appareat.

§ 2. Miratur quod homines adeo acriter certent super controversiis religionis *cum* tamen *alteri per* [. . .] *alterius opinionem* [. . .] *nihil decedat* idque tribuit

15 *irrationali hominum* superbiae. Iudicium verum; si religio esset res politica et omnia tantum ad societatem civilem referri deberent. Sed agitur hic de salute aeterna, et charitas christiana non patitur ut salus proximi nobis sit indifferens.

Tolerantiam §. 4. comparat cum induciis, sed in eo parum accurate loquitur more suo. Si tolerantia sit civilis et de pace quoque civili quaeratur, tunc talis tolerantia est vera

20 pax, modo sit perpetua, |3| ut in Imperio Germanico. Sin quaeratur de pace Ecclesiastica, tunc civilis illa tolerantia nec pacis, nec induciarum nomen meretur quia bellum sacrum in vigore manet nisi scilicet partes se invicem ad communionem admittant, quo casu jam Tolerantia est Ecclesiastica, quae rursus non induciarum sed verae pacis vim habet. Neutro igitur modo huc quadrat vox induciarum. Monet deinde ex pluribus religionibus, quae se

25 tolerant, unam aliquando esse dominantem quae tamen non sit semper religio principis, ut in Anglia sub Jacobo II. et de Rege hoc ita iudicat: *Cum iste Rex vesano consilio ritus Romanos praevalere vellet, haud injuria solio excidit*. Debebat loqui moderatius et pro *vesano* dicere malo *consilio*. Nam insultare Regi infelici et reverentiam exuere paedagogicum est et viro politico indignum.

1 irreconciliabiles: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, §§ 10–12, S. 23–47. 5 repetit: vgl. ebd., §§ 3–7, S. 10–26. 7 Conciliatione: vgl. ebd., § 13, S. 47–80; s. unten Erl. zu S. 321, Z. 4. 7–10 Mox . . . video: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, §§ 14–69, S. 80–260; vgl. oben S. 304, Z. 32 – S. 305, Z. 4. 10 f. tandem . . . Juriaeo: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, §§ 70–94, S. 260–384; vgl. oben S. 304, Z. 31 – S. 304, Z. 32. 11 Juriaeo: P. JURIEU, *De pace inter protestantes ineunda consultatio*, 1688. 13–15 Miratur . . . superbiae: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 7. 18 Tolerantiam . . . induciis: vgl. ebd., 1695, S. 13. 24–27 Monet . . . excidit: vgl. ebd., 1695, § 4, S. 15.

§ 5. Explicans restrictiones tolerationis civilis, ut principibus moderationem suadeat, subjicit: *Quin Princeps si dextre et aequabiliter hic procedat, sentiet cives diversam religionem a sua professos, majore affectu eum prosequi, quam eadem secum sentientes.* Miror adeo incogitanter scripsisse |4| hunc autorem, ut non animadverterit, dissuadere sese imprudentem quod suadere voluerat. 5 Parum enim consultum erit Principi suos abalienare dum aliis placere studet, quibus vix unquam satisfaciet. Si saltim rem restrinxisset ad Principem cujus maxima subditorum pars sit diversae religionis, potuissent ferri quae dicit.

Deinde §. 6. loquens de *Tolerantia* [...] *Ecclesiastica* ait eos fuisse intemperiiis agitados, qui damnarunt Quartadecimanos, imo non veretur addere 10 horum sententiam fuisse magis *rationi* consentaneam quam eam quae [...] *in Ecclesia praevaluit*. Tanta est scriptoris hujus audacia, ut iudicium suum parum subactum de re minus intellecta totius Ecclesiae antiquae pariter et hodiernae iudicio praeferat. Inde de conciliatione loquitur et distinguit inter controversias de 15 dogmatibus et de emolumentis. Sed accurate loquendo etiam hae sunt de dogmatibus, licet ad emolumenta respicientibus. Priores controversias putat facilius conciliari, posteriores esse irreconciliabiles. Sed rem mox ipse turbat. Nam controversias priores circa dogmata putat magis foveri a sacerdotibus |5| et hominibus *de schola*, quam ab iis qui sunt versati in negotiis, quasi hic potius politica quam Ecclesiastica tractarentur. Emolumenta vero magis defendi ait ab iis *quorum Deus venter* est. Sed ut taceam ipsummet fuisse *de schola* 20 hominem, ut ferocientem eleganter nuper admonuit incomparabilis Seckendorffius (ex quo mutire vix amplius ausus est) videntur haec dicta aliquid monstri alere, certe sibi minime constare. Pugnantes de controversiis, ubi non agitur de temporali commodo[,] vocat *homines de schola*. Pugnantes vero de quaestionibus emolumenta concernentibus dicit ventrem *pro Deo* habere. An ergo si ipsum audimus, pro neutris pugnandum est? 25 Unde quid aliud sequitur quam quod alii jam huic auctori imputant, religionem esse habendam pro re mere politica. Quae si non sensit certe per incogitantiam de se credi fecit.

1 restrictiones: Entgegen dieser Charakterisierung behandelt S. V. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, § 5, S. 16–20, nicht nur die eingeschränkte, sondern auch die allgemeine politische Toleranz in Religionsfragen. 2–4 *Quin . . . sentientes*: Ebd., S. 18. 9–14 *Deinde . . . praeferat*: vgl. oben S. 305, Z. 13 – S. 305, Z. 15. 9 *Tolerantia . . . Ecclesiastica*: S. V. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, S. 20. 9–12 *eos . . . praevaluit*: vgl. ebd., S. 21. Die besonders in Kleinasien verbreiteten Quartodezimaner feierten Ostern ohne Rücksicht auf den Wochentag am 14. Nisan (März / April), also am Tag des jüdischen Passahfestes. Diese Praxis wurde auf dem ersten Konzil von Nicaea (325) verworfen. 14 f. *Inde . . . emolumentis*: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, § 7–10, S. 21–38. 16–20 *Priores . . . est*: vgl. ebd., § 8, S. 27. 20 *quorum . . . venter*: Phil 3,19. 23–25 *Pugnantes . . . habere*: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus feziale*, 1695, § 8, S. 27. 24 f. *ventrem . . . Deo*: vgl. Phil 3,19.

Inde §. 9. inconsiderate admodum asserit omnes controversias quae *circa dogmata versantur* [...] *ita ad fundum* [...] *excuti posse ut praejudicio non laborantes (rara avis in terris) liquido judicare queant* a qua parte stet *veritas*. Scilicet fatale est huic |6| viro loqui non accurate et in alterutram partem
 5 excessum facere. Quis nescit innumeras esse controversias indecidibiles ob defectum revelationis,

Nescire velle quae magister optimus

Nos scire non vult, erudita inscitia est.

Itaque ipse mox se corrigat dicens: cum *decisio nullo modo ex scriptura sacra haberi potest*
 10 *quaestionem esse problematicam*. Recte sed ita falsum est quod dixerat semper sciri posse a qua parte stet *veritas*. Mox de colloquiis et Conciliis disserit et vult adhiberi Politicos non tantum ad temperandum Theologorum fervorem, ut loquitur, *sed etiam quia ipso jure divino et ex natura regni Christi iudicium de rebus fidei non ad ministerium solum sed ad universam Ecclesiam spectat*. Imo vult *consessui*
 15 *adjungi Laicos non solum ex ordine imperantium et ei addictorum Consiliariorum* [...], *sed et qui a tertio ordine deligentur*[,] ut ejus *vices ad jus representent*. Sed quis non videt quoties de interna cujusque fide agitur unumquemque debere de veritate esse persuasum, adeoque eatenus esse iudicem. Quoties |7| vero quaeritur quid publice sit faciendum, deliberatio pertinet ad eos qui publice
 20 praesunt sive civilibus seu sacris, pro cujusque gradu et iuribus. Plebem autem de talibus consulere, non tantum ineptum esse sed et periculosum.

§. 10. Loquens de controversiis quae pertinent ad *emolumenta*, ait, Pontificios esse *irreconciliabiles* quia *Cleri Pontificii Deus sit venter*. Temeraria vox praesertim in homine pronunciante de iis quos non novit, imo seditiosa in Germania et ad pacem
 25 turbandam apta. Multos tales esse non dubito. Sed nec dubito multos esse etiam in Pontificio clero bona fide sentientes quae docent. Et profecto possibile est, Deo sese interponente, ut viri boni aliquando auctoritatem acquirant et Imperator cum aliis magnis Regibus vel Principibus, (occasione temporum ita ferente) serio cogitet de emendatione

1–4 *circa . . . veritas*: S. V. PUFENDORF, *Jus fecciale*, 1695, S. 28. 3 *rara . . . terris*: JUVENALIS, *Saturae*, 6, 165. 6 *revelationis*: Die Kritik bezieht sich auf die ebd., S. 28 f. vorgetragene Ansicht, wenn die Heilige Schrift Richtschnur in allen theologischen Kontroversen sei, könne auf die Dauer eine Einigung nicht ausbleiben. 7 f. *Nescire . . . est*: S. V. PUFENDORF, *Jus fecciale*, 1695, § 68, S. 238. Vgl. die beiden letzten Verse des 21. Gedichts in J. J. SCALIGER, *Iambi gnomici*, 1607, S. 22. Als Zweizeiler hat sie von dort übernommen R. BURTON, (Pseud. Democritus Junior) *The Anatomy of Melancholy*, 1651, part 1, section 2, memb. 4, subsect. 7, S. 168. 9 f. *cum . . . problematicam*: vgl. S. V. PUFENDORF, *Jus fecciale*, 1695, § 9, S. 29. 11–17 *Mox . . . representent*: vgl. ebd., § 9, S. 29–31. 22 f. *Loquens . . . irreconciliabiles*: vgl. ebd., S. 32. 23 *Cleri . . . venter*: Ebd., S. 37. 23 *Deus . . . venter*: vgl. Phil 3,19. 26–S. 321.3 *Et . . . est*: vgl. oben S. 0, Z. 0 – S. 0, Z. 0.

Ecclesiae ubi Principes potentes et pii non magnam rationem habituri essent sacerdotum emolumenta tantum sua curantium. Difficilia haec sunt et vix speranda, sed impossibilia tamen non sunt nec manus Dei abbreviata est. |8|

Inde §. [13] prolixè pugnat in nescio quam larvam formulae pacis cum Pontificiis ineundae quam quibusdam tribuit Theologis Protestantibus. Sed quantum judicare possum 5 ex his quae ponit et hic loci pugnat *more Andabatarum*. Dicit praetensa illa formula pacem Ecclesiasticam etiam cum Pontificiis esse debitam, si modo esset licita seu salva conscientia fieri posset. Hic vitiligator respondet: *pacem* [. . .] *cum* Pontificiis non esse debitam sed [. . .] *vetitam*. Ut autem thesis ejus sit contradictoria thesi formulae, debet propositio ejus continere eandem conditionem, quam continet 10 formula; ita autem fiet absurda. Nam sic sonabit: pax cum Pontificiis non est licita etiamsi salva conscientia fieri possit, h[oc] e[st] etiamsi licita sit, quae est contradictio in adjecto. Subjicit deinde conditionem *esse moraliter* [. . .] *impossibilem*. Quod etiamsi verum esset propositio tamen conditionalis maneret vera. Deinde accedit ad controversias et reprehendit formulam quia inter *minoris momenti* controversias numerat 15 eas quae pertinent ad emolumenta temporalia. Sed in eo iterum manifestat suum cavillandi studium, nam qui res tractant Theologice |9| parum curant quid hominibus pravis de rebus illis videatur. Et omnes pii concedunt temporalia esse aeternis postponenda. Autor vero nimis assuetus est de religione tractare tanquam de re politica. Unde etiam tuetur controversiam primariam esse de Primatu Pontificis et in hoc citat 20 Bellarminum, qui dixit, in eo sitam esse fidei summam. Sed innumeri inter ipsos Pontificios aliter sentiunt praesertim in Gallia adeo ut Gerson Sorbonista librum scripserit

4 10 *D¹ ändert Hrsq.*

4–S. 322.10 Inde . . . concedere: vgl. oben S. 0, Z. 0 – S. 0, Z. 0. 4 formulae: Die von Gerhard Wolter Molanus für die Reunionsverhandlungen mit Cristobal de Rojas y Spinola verfaßte und von Molanus und dem Hannoveraner Generalsuperintendenten Hermann Barckhausen unterzeichnete *Methodus reducendae unionis ecclesiasticae inter Romanenses et Protestantés* vom 30. März 1683. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, druckt in dem (wiederum in die §§ I–XXIV gegliederten) § 13, S. 47–80, die gesamte *Methodus* ab und kommentiert sie kritisch. 6 pugnat . . . *Andabatarum*: vgl. ERASMUS VON ROTTERDAM, *Adagia, id est proverbiorum, paroemiarum et parabolarum omnium quae apud Graecos, Latinos, Hebraeos, Arabas etc. in usu fuerunt, collectio absolutissima in locos communes digesta* . . ., 1629, S. 685; vgl. HIERONYMUS, *Adversus Jovinianum libri duo*, I, 36. Der andabata war ein Gladiator, der einen Helm ohne Öffnungen für die Augen trug und deshalb blindlings kämpfte. 7–9 *pacem* . . . *vetitam*: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, § 13, § I, S. 47–48. 13 Subjicit . . . *impossibilem*: vgl. ebd., S. 48. 14–16 Deinde . . . temporalia: vgl. ebd., § 13, § VII, S. 55. 20 f. Unde . . . summam: vgl. ebd., § 13, § IX, S. 56–57. 22 librum: vgl. J. GERSON, *De auferibilitate papae ab ecclesia*, consideratio 9–12. 14–16. 18–19, in *Ioannis Gersonii doctoris et cancellarii Parisiensis opera multo quam antehac auctiora et castigatiora inque partes quatuor distributa*, 1606, pars I, Sp. 154–170, hier Sp. 159–161. 163–169.

de auferibilitate Papae ab Ecclesia. Cum autem formula supposuisset Protestantium ordinationes apud pontificios ipsos debere haberi pro legitimis, putat autor hoc postulato everti *statum Pontificium* [. . .], *quippe* qui non ferat *dari legitimos pastores* a Papa independentes. Sed hic et alibi prodit suam in controversiis
 5 ignorantiam, cum ipsi Pontificii doceant schismaticum imo haeticum caeteris paribus posse valide (etsi non licite) sacramenta administrare atque adeo ordinare etiam posse. Multa similia disputat de rebus quas nunquam intellexit, tantum ut cavillandi materiam habeat, quod vel inde patet quod ipse tandem suspicetur, formulam illam fuisse non
 | 10 | seriam sed subsannatricem, et datam ad importunitates eludendas
 10 inter conditiones ponendo quae *Pontificii* nunquam volent concedere. Exponit deinde suum quaecunque systema Theologiae in quo non video quid suum vocare possit nisi formulas insolentes et errores quos subinde admiscet.

Dicit §. [16.] systema hoc tale fore ut Lutherani et Reformati in id consentire possint, quod tamen mox ipse negat cum fateatur ipsum non posse stare cum doctrina horum de
 15 praedestinatione. Multos autem paragraphos in hoc systemate exponendo consumit. Deinde propius nonnihil ad rem accedens ait[.]

§. 46 *Lites de communicatione idiomatum* [. . .] *elidi posse si intra* [. . .] *simplicitatem subsistatur.* Acute: perinde ac si dixisset, cessaturas esse controversias si homines a controvertendo cessarent. Videtur tamen putare quod a docenda
 20 omnipraesentia carnis Christi sit abstinendum. Et in ea re favet Calixtinis.

Et §. 58. statuit in Eucharistia solam superesse controversiam *de modo praesentiae*, qua in re an consentientes habiturus sit |11| Lutheranos omnes, non immerito dubitatur[.]

Sed cum § 60. dixisset systemate a se delineato ita *contineri* [. . .] *omnes*
 25 *articulos fidei ad salutem necessarios*, [. . .] *ut nullus eorum negari* [. . .] *queat quin tota fidei catena abrumpatur*, subjicit tamen: *Reformatorum tradita circa praedestinationem et quae ad hanc attemperata est gratiam, ita comparata esse ut in hoc systemate locum invenire nequeant imo contradictionem* ad systema hoc involvant. Sed audi

13 14. *D¹ ändert Hrsg.*

1–4 Cum . . . independentes: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, § 13, § XIII, S. 60–61.
 8–10 formulam . . . concedere: vgl. ebd., § 13, § XXIV, S. 78. 11 systema: vgl. ebd., §§ 14–69,
 S. 80–260. 13 Dicit . . . possint: vgl. ebd., § 16, S. 86–87. 15 praedestinatione: vgl. ebd., § 64–68,
 S. 230–252. 17 f. §. 46 . . . *subsistatur*: Ebd., S. 152. 20 Calixtinis: 21 f. Et . . .
praesentiae: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 204. 24–S. 323.3 Sed . . . *damnari*: vgl.
 ebd., S. 206–208.

quaeso quam profunde hoc probet: quia scilicet *contradictionem* involvat *foedus a Deo* [...] *iniri et eos tamen vi absoluti cujusdam decreti salvari aut damnari*. Verum ex his apparet virum illum perparum in doctrina Reformatorum esse versatum. Nam constat quantopere Reformati doctrina foederum in Theologia utantur et quomodo doceant Deum oeconomia salutis uti constituisse ad decreta aeterna exequenda. Miror quod non damnarit Reformatos de quibus statuit quod fundamentum systematis tam necessarii destruant. Verum enim vero quod non est ausus expresse facere (scribebat enim Berolini) id fecit oblique non recipiendo eos in suum systema necessariorum |12| ad salutem nisi abjurata prius praedestinatione.

§. 64 Dicit Lutheranos *pro hypothesisi assumere eundem esse ordinem decretorum in signo rationis divinae* [...] *qui sit in executione*. Sed ne hoc quidem per omnia verum est. Concedunt enim et Lutherani fines esse priores in intentione sed posteriores in executione. Nihil autem potuit dici magis a communi sensu alienum quam quod Reformatis objicit dicens: *Nuspian Christum aut Apostolorum quempiam ita praedicationem suam orsum esse: Deus aliquos ex absoluto beneplacito ad vitam aeternam elegit, alios ex pari decreto reprobavit, Ergo facite poenitentiam et credite Evangelio*. Non sequitur: Christus et Apostoli non dixerunt aliquid loco alieno, ergo est falsum. Christus non incepit praedicare Evangelium dicendo: Deus creavit Angelos, Ergo ex hoc silentio sequitur quod Angeli sint increati. Baculus stat in angulo, ergo cras pluet.

Sed non poterant meliora expectari a viro tam negligenter scribente et quidem de rebus in se tam profundis sibi que adeo incomptis. Causa autem hujus in scribendo negligentiae simul et audaciae haec |13| opinor fuit quod scriptis *de Jure Nature et Gentium* satis superficialiis (exceptis iis quae a Grotio et Hobbio mutuo sumta sunt) laudem majorem obtinuit quam merebatur, quoniam in talibus lectores solent esse contenti vulgaribus, modo quis eleganter scribat. Hic successus fecit ipsum audaciorem adeo ut putaret licere sibi de omnibus scribere quicquid veniret in buccam, et contradicentes inclementer tractare. Quantopere Domino Scherzero, Domino Alberto, aliisque viris

7–9 Verum . . . praedestinatione: vgl. oben Textapparat zu S. 305, Z. 6. 10 f. §. 64 . . . *executione*: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 230. 13–20 Nihil . . . pluet: vgl. oben S. 305, Z. 7 – S. 305, Z. 12. 14–17 *Nuspian . . . Evangelio*: S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 230–231; vgl. auch ebd., § 60, S. 208. 17 *facite . . . Evangelio*: vgl. Mark 1,15. 21 f. Sed . . . incomptis: vgl. oben S. 305, Z. 6 – S. 305, Z. 7. 23 *de . . . Gentium*: S. v. PUFENDORF, *De jure naturae et gentium libri octo*, 1672 [u.ö.]. 24 (exceptis . . . sunt): vgl. oben S. 306, Z. 4 – S. 306, Z. 5. 25 f. quoniam . . . scribat: vgl. oben S. 305, Z. 15. 28 Scherzero: vgl. S. v. PUFENDORF, *Epistola ad . . . Joh. Adamum Scherzerum . . . super censura quapiam in Librum suum inique lata*, 1674, aufgenommen in DERS., *Eris Scandica*, 1686, S. 77–87. 28 Alberto: vgl. S. v. PUFENDORF, *Spicilegium controversiarum circa Jus naturae ipsi motarum*, 1680, c. 2, S. 49–85, aufgenommen in DERS., *Eris Scandica*, 1686, S. 338–391, c. 2, S. 357–379. DERS. (unter dem Pseudonym Julius Rondinus), *Dissertatio epistolica super controversiis, quae Samueli Pufendorfio cum quibusdam aliis circa Jus naturale intercesserunt*, 1684, und in *Eris Scandica*, 1686, S. 391–420. DERS., *Rondini Praefatio in Eris Scandica*, 1686, Bl. a2^r–[b2]^v, hier Bl. a3^r–[a4]^v. DERS., *Commentatio super invenusto Veneris Lipsicae pullo, Valentini Alberti professoris Lipsiensis calumniis et ineptiis opposita*, 1688.

insignibus, quod inultum tamen haud tulit, insultaverit, notius est quam ut referri mereatur. Sed et a Domino Seckendorffio gravissimo Viro lenissimis quidem verbis sed ponderosis egregie castigatus est, ex quo tempore auctoritatem ejus non minus quam doctrinam veritus non nihil sese continuit; forte et hujus libelli editionem (cui non poterat non metuere a
 5 Theologis) posthumam esse maluit quam se vivo venire in discrimen.

§. 69 disserit de Ceremoniis, cereis, organis, altaribus et aliis similibus *minoris momenti* inter Protestantes controversiis. Quae materia magis erat captui ipsius accommodata, unde etiam quae dixit meliora |14| sunt. Nevero deesset scribendi litigandique occasio,

10 §. 70 et multis sequentibus usque ad finem libri cujus ultimus §us est 94. revolvitur ad sublimes illas quaestiones et audet stricturas scribere in consultationem Juriaei *de pace inter Protestantes (impar congressus Achilli)*. Est enim Juriaeus Vir doctrinae ingeniique non mediocris, et in profundo illo praedestinationis negotio valde insuper versatus, ut mirum sit in Theologia tyronem hunc ausum esse cum veterano illo super hac quaestione
 15 manus conserere. Quam autem auctoris nostri iudicium in his rebus sit exiguum vel inde patet quod

§. 65. Pontificiis absoluto decreto faventibus id est Thomistis et Jansenistis (quorum nota est subtilitas), stupiditatem tribuit quia scilicet adeo coeci sunt (si ipsi lynceo credimus) ut non videant merita operum cum absoluto decreto
 20 pugnare. Errant illi circa operum merita, an autem error ille tam crassus sit tam stupidus quemadmodum auctor praesumit in talibus ultra plebem nihil sapiens, aliorum erit arbitrari. |15|

Habes, Vir Clarissime, sententiam meam de exercitatione *posthuma Samuelis Puffendorffii* quam non respondere conceptae a multis opinioni de viri illius eruditione, res
 25 ipsa loquitur. Decetero scripta ejus ad historiam modernam pertinentia laudem suam

2 Seckendorffio: SECKENDORF, *Annotationes illustris Seckendorffius ad D. Val. Alberti cum jam imprimeretur Epistola transmisit*, in V. ALBERTI, *Epistola ad illustrem excellentissimumque Seckendorffium, commentum Samuelis Puffendorffii de Invenusto Veneris Lipsicae pullo refutans*, 1688, S. 25–32. 6–9 §. 69 . . . occasio: vgl. oben S. 0, Z. 0 – S. 0, Z. 0. 6 f. disserit . . . controversiis: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 252–260. 10–12 §. 70 . . . *Protestantes*: vgl. ebd., S. 260–384; vgl. oben S. 304, Z. 31 – S. 304, Z. 32. 11 Juriaei: P. JURIEU, *De pace inter protestantes ineunda consultatio*, 1688. 12 *impar . . . Achilli*: VERGIL, *Aeneis*, I, 475. 17–20 §. 65. . . pugnare: vgl. S. v. PUFENDORF, *Jus feciale*, 1695, S. 235. Dort ist allerdings nur ganz allgemein von einzelnen, die im Mittelalter eine derartige Position vertreten hätten, die Rede. 25–S. 325.5 Decetero . . . monstraverit: vgl. oben S. 305, Z. 16 – S. 306, Z. 3. 25 scripta: S. v. PUFENDORF, *Commentariorum de rebus Suecicis libri XXVI*, 1686 und DERS., *De rebus gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX*, 1695.

merentur quia continent acta publica seu memorias ex Principum Cancellariis sibi
suppeditatas ex quibus in latinum sermonem haud male versas historias suas contexuit. Ast
quoties opus fuit peculiari ad investigandum studio res ipsi cedunt longe infelicius. Unde
est quod Vir magnae doctrinae et famae in celebri quadam Academia multos in
Introductione ejus ad historiam politicam errores monstraverit. Omnium autem minime ⁵
aptus fuit ad ea scribenda quae attenta meditatione indigent. Patet hoc inter alia ex ejus *de*
Jure Naturae et Gentium libris in quibus quae de suo addidit Puffendorfius, non sunt
magni momenti jurisprudentiae quippe ac solidioris philosophiae non usque gnarus.
Plausum tamen aliquem praesertim apud juventutem academicam in eo meruit quod
popularius exposuisse videri queat quae a Grotio Viro Summo sublimius erant pertractata ¹⁰
nec | 16 | a juvenibus tam facile capiebantur. Quod autem denique ausu prorsus temerario
ipsam Theologiam illotis manibus invadere ac sine subsidio necessariorum doctrinarum de
rebus maximis dictatorio supercilio dicere futilia sustinuerit id nemo cordatus credo
probat. Vale.

⁵ Introductione: S. V. PUFENDORF, *Einleitung zu der Historie der vornehmsten Reiche und Staaten*, 1682 [u.ö.] oder deren lateinische Übersetzung: *Introductio ad historiam praecipuorum regnorum et statuum modernorum in Europa*, 1687 [u.ö.]. ^{5–11} Omnium . . . capiebantur: vgl. oben S. 306, Z. 3 – S. 306, Z. 9. ⁶ *de . . . Gentium*: S. V. PUFENDORF, *De jure naturae et gentium libri octo*, 1672 [u.ö.].

D224. DE CULTU SANCTORUM EX EPINIKIO LUDOVICI

[Nicht vor 1696.]

Überlieferung:L Exzerpt: LH I 20 Bl. 289^r. Zettel ca. 11,5 x 7 cm. Bl. 289^v leer.

5 Daß Leibniz den kurzen Passus aus dem althochdeutschen Ludwigslied nicht aus einem sprachgeschichtlichen Interesse, sondern als historische Quelle über die Heiligenverehrung exzerpiert hat, zeigt das Stichwort »Cultus sanctorum«, das Leibniz am oberen Rand des Zettels notiert hat (s. unten Fußnote 1). Dementsprechend hat er die einschlägige Zeile im Exzerpt unterstrichen. Die Datierung folgt dem Erscheinungsjahr der von Leibniz benutzten Ausgabe.

10 In¹ Epinikio quod [Ludovico] Regi Franciae Occidentalis Balbi filio dictum post victos Normannos Schilterus edidit, habetur versu 109 seq[uentibus].

Gelobet si thiū Godes Kraft

Hludv̄vig vvarth sighaft.

sag allin Heiligon thanc

15 *Sin uuarth ther SigiKamf*

Odar abur Hludv̄vig

Kuning war salig

Garō so ser hio uuas

Suuar so ses turft uuas

20 *Gihalde inan, Truhtin*

bi sinan ergrehtin[.]

At vero Ludovicus

Rex fuit felix

promptus uti hic fuit

Gravis quantum opus erat

Serva ipsum domine

in sua majestate[.]

¹ Am oberen Rande: Cultus sanctorum

10 [Ludovico]: Ludwig III. 10 Balbi: Ludwig II. der Stammler. 11 victos Normannos: In der Schlacht von Saucourt am 3. August 881. 12–21 *Gelobet . . . ergrehtin*: *Ἐπινίκιον Rhythmo Teutonico Ludovico regi acclamatum cum Nortmannos an. DCCCLXXXIII. vicisset . . . interpretatione Latina et commentatione historica illustravit Jo. Schilter*, 1696, S. 20, Verse 109–118. 16–21 *At . . . majestate*: Ebd., S. 21, Verse 113–118.

D214. SUR LA CONDAMNATION DES ACTES DES SAINTS

[Um den 24. Januar 1696.]

Überlieferung:

- L Aufzeichnung: HANNOVER, *NLB*, Ms XLI 1814 Fasc. 5 Bl. 9^r. Zettel ca. 11,5 x 17 cm. Auf Bl. 9^v: »Denen Durchlechtigsten fursten und Herren Herrn Rudolf August und Anton Ulrich Herzogen zu Braunschweig und Lüneburg etc. Meinen gnädigsten Herren« und darunter: »der Durchlechtigsten Fürstin und Frauen [–] Christina Luisa«, danach gestr. »H« und »vormahleter«. Die Fortsetzung der zweiten Adresse auf LBr 21 Bl. 53^v: »Frauen C[––] Herzogin zu Braunschweig und Lüneburg, gebohrner Fürstin zu Öttingen, meiner gnädigsten Fürstin und Frauen Wolfenbütel«. Auf LBr 21 Bl. 53^r L von I,12 N. 231. 5 10

Der Umstand, daß auf der Rückseite des Zettels, auf dem unser Stück steht, die Adresse der beiden Wolfenbütteler Herzöge und der Beginn der Adresse von Christine Luise von Oettingen, der Schwiegertochter Anton Ulrichs, notiert sind und daß die zweite Adresse auf LBr 21 Bl. 53^v ihre Fortsetzung findet, erlaubt es, die Datierung der kurzen Aufzeichnung über den terminus post quem des 15. Januars 1696 hinaus zu präzisieren. Die Zusammenstellung der beiden Adressen schließt ihre Funktion als Außenadresse eines Schreibens aus. Ihre Niederschrift scheint vielmehr in Zusammenhang zu stehen mit einem Brief der Anna Elisabeth von Weselow an Leibniz vom 8./18. Januar des Jahres (unsere Ausgabe I,12 N. 222). Frau von Weselow wollte die genannten Personen um die Gewährung einer Präbende für einen ihrer Söhne bitten und wandte sich an Leibniz um Rat und Hilfe. In welchem Umfang er ihr behilflich war, läßt sich aus den überlieferten Schreiben nicht mehr genau bestimmen. Jedenfalls bat sie ihn in dem genannten Brief vom 18. Januar, die beiden Bittbriefe auf die ihm angemessen erscheinende Art weiterzuleiten und auf jenem für Christine Luise die Adresse zu ergänzen (ebd., S. 332, Z. 8–21). Der Betonung, die Frau von Weselow auf die Herkunft der jungen Herzogin aus dem Hause Öttingen legte (ebd., Z. 6 und 17), hat Leibniz in der Formulierung zu entsprechen gesucht – nicht ganz ohne Schwierigkeiten, wie seine Korrekturen zeigen. Nachdem die Adressen ihren Dienst (wohl als Vorlage für einen Schreiber) getan hatten, hat Leibniz den Zettel in zwei Teile gerissen, von denen der eine auf der Rückseite unser Stück, der andere I,12 N. 231 aufgenommen hat. Dieses Konzept eines Briefes an Heinrich Avemann ist auf den 14. (24.) Januar datiert. Um dieses Datum wird auch unser Stück niedergeschrieben worden sein. 20 25 30

L'inquisition d'Espagne a condamné sur la fin du mois de Novembre dernier¹ 14 volumes des vies des saints qui ont esté mises au jour par les P[ères] Henschenius et Papebrook Jesuites d'Anvers, pour les raisons <partiels> par leur decret, et principalement pour n'avoir pas fait descendre les carmes du prophete Elie, que ceux cy pretendent estre leur fondateur et le premier General de leur ordre. Les carmes ont triomphe de cette censure et en on fait publiquement à Louvain et ailleurs des grandes rejouissances. 35

¹ Über der Zeile erg.: 1695

36 rejouissances. Absatz (1) Gazette (2) Bruxelles L

32 vies: *Acta Sanctorum*, hrsg. v. J. Bolland, G. Henschenius, D. Papebroch [u.a.], 1643 ff.

Bruxelles 15 janvier 1696

D226. EXTRAIT D'UN JOURNAL DU VOYAGE QUE WILLIAM PENN A FAIT
[Vor dem 30. Mai 1696.]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH I 5,3 Bl. 1–4. 2 Bog. 2°. 7 6/7 S. Auf dem Korrekturrand von Bl. 1^r *L*¹ von N. D226a. Auf den unteren Vierteln von Bl. 3^v und Bl. 4^r N. D226g. – Gedr. (teilw.) 5
GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 88 (entspricht Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »7r| Extrait«] mit Umstellungen und Auslassungen).
- l* Reinschrift: LH I 5,3 Bl. 7–16. 5 Bog. 2°. 16 S. mit Korrekturen und Ergänzungen von Leibniz' Hand (*Lil*). Bl. 15 f. leer. (Unsere Druckvorlage.) – Gedr. (teilw.) GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 88–89 (entspricht S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: 10
»quelques reflexions«] bis S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »tousjours.«]).

[7r| Extrait d'un journal[,] écrit en Anglois, du voyage que William Penn autèur du livre, a fait en Allemagne et en Hollande en compagnie de Robert Barclay et de quelques autres Trembleurs l'an 1677.

Il dit dans la preface, qu'une copie de ce journal ayant esté trouvée parmy les papiers de la 15
feue Comtesse de Connaway, on luy a demandé la permission de le publier.

M[onsieur] Penn raconte comment il passa la mer, s'estant mis à Harwich dans le paquet boot en compagnie de G. Fox,¹ R. Barclay, G. Keith,² George³ Wats, John Furry[.]

¹ *Über G. Fox und R. Barclay jeweils ein Kreuz Lil*

12–14 *Anfang (I)* (L') Histoire du voyage que William Penn a fait en Allemagne et en Hollande l'an 1677. me paroist (écrite) avec (a) (–) (b) beaucoup d'artifice, en termes recherchés et mysterieux, et (aa) qvi me paroissent trop concertés pour venir d'un coeur sincere et tendant au bien des autres. et trop concertés pour estre touchans. on ne remarque qv' (aaa) (un soin) (bbb) une passion d'establir une secte, et de regenter sur les autres. (bb) En (cc) voicy le titre | du liure *erg.* | (aaa) Relat (bbb) | An *erg.* | Account of W: Penn's travaux in Holland and Germany Anno MDCLXXVII for the service of the Gospel of Christ by way of journal, containing also divers letters and Epistles writ to several (g)reat and eminent persons whilst there the second impression corrected by the Autor's own copy with Answers to some of the Letters not before printed London printed and sold by Th. Sowle in White-hart-Court Grace-Church-Street 1695. 8. pagg. 270 *Absatz* On y a joint un autre liure intitulé A Call to Christendom, in an earnest expostulation with her to prepare for the Great and notable day of the Lord that is at the door. Sec. edit. | 8. pagg. 46 *erg.* | Lond. *ibid.* c'est en forme de lettre Amsterdam 20 of the 8th Month 1677. (aaaa) (–) (bbbb) it. tender counsel and Advice by way of Epistle to all those who are sensible of their day of visitation (p) by william penn the second Edition *ibid.* 8°. pagg. 47 *Absatz* Le journal de son voyage est la piece la plus remarquable. Il *L* (2) | Extrait . . . 1677. *erg. Lil* | Il *l* 12 journal (I) du voyage (2) écrit *Lil* 12 Penn (I) qvi (–) est l'autèur (2) autèur *Lil*

16 Connaway: Anne, Viscountess of Conway.

William Tallcoat, I[sabel] Yeamans, E[lizabeth] Keith. Il n'oublie pas de dire que le maistre du paquet boot leur donna les meilleures places, parce qu'il avoit servi autres fois sous son pere. Ils trouverent à Roterdam A. Sonneman,⁴ Benjamin Furly, Simon Johnson, Vette⁵ Keuken etc: et ils en furent accompagnés dans leur voyage à Amsterdam, ils
 5 logerent dans la maison |7v| de Gertrud Dirick.⁶ Il fut tenu là une assemblée Generale où plusieurs choses furent resolues. Entre autres qu'à chaque assemblée du mois il y auroit une collecte et on n'en disposeroit que dans l'assemblée du quartier de l'année. Quant à assemblée annuelle à Amsterdam on y inviteroit encor les amis du Palatinat, de Hambourg, de Lubec, de Fridericstat, et on donneroit notice du resultat à ceux de l'assemblée annuelle
 10 de Londres. Il y a aussi des reglemens sur les degrés des admonitions, ils conclurent aussi dans une assemblée plus particuliere de personnes choisies, que le mariage est l'ouvrage du Dieu, et non du magistrat ny du prestre mais qu'on pourroit neantmoins en donner part au magistrat avant la conclusion après que l'affaire auroit esté réglée dans une assemblée des amis. Si quelqu'un veut publier un livre, il le peut, pourveu qu'il ait este imprimé deja
 15 ou approuvé, en Angleterre ou icy (en Hollande) à fin qu'on ne publie rien que dans l'unité.

Comme plusieurs amis de Danzig se plainirent de leur souffrances W[illiam] Penn fut chargé d'en écrire au Roy de Pologne, il l'appelle grand Prince mais il le tutoye. Il y a une espece de confession dans la lettre sçavoir qu'ils croyent un Dieu et pere, un Seigneur
 20 Jesus Christ, et un S[aint] Esprit, et que ces trois sont un Eph: 4. 6, qu'ils croyent que le vieux et nouveau Testament est écrit par inspiration divine, que la S[ain]te Ecriture ne sçauroit estre entendue que par l'operation et enseignement de l'Esprit eternel, que tout le genre humain ayant desobei à l'esprit de dieu, est tombé sous la condamnation[,] mais que Dieu a envoyé son fils comme la lumiere du monde, que cette lumiere est universelle dont

25 ² *Am Rande durch Asteriskus auf G. Keith bezogen: le plus raisonnable Lil*

³ *Am Rande durch Asteriskus auf George bezogen: peu de chose Lil*

⁴ *Darüber ein Kreuz Lil*

⁵ *Darüber ein Kreuz und: <schlecht> Lil*

⁶ *Darüber ein Kreuz Lil*

4 etc: (1) ils furent L, l (2) et Lil 4 Amsterdam (1) par I Bo<clitts>, <-> Arents, j. claus, qui estoient venus expres d'Amsterdam pour les conduire. ils L (2) pour les conduire, ils l (3) , ils Lil
 13 l'affaire (1) seroit (2) auroit Lil 14 quelqu'un (1) peut l (2) veut Lil

chacun reçoit sa mesure suffisante. Qu'ils croient la vie, miracles, ascension etc: de Jesus Christ; que tout veritable Ministere, consiste dans un sentiment d'experience de la lumiere de l'esprit comme les Apostres parloient conformement à ce qu'ils avoient senti et experimenté; que [le] Ministere volgaire estant sans ce sentiment de l'esprit de Dieu, et ne dépendant que des etudes et efforts de la nature humaine, c'est un feu estranger qu'une
5 sçauroit allumer un sacrifice agreable à Dieu.

8r| Estant partis de Hollande nous allâmes (dit il) par Osnabruk à Hervorde où la princesse Elisabeth de la maison palatine avoit sa cour et avoit avec elle une Comtesse de Hornes. Cette princesse cherchoit le meilleur en tout, elle avoit donné protection à Labadie et sa compagnie non obstant le nom odieux de Trembleurs qu'on leur avoit donné. La
10 Comtesse aussi avoit de l'inclination pour tous ceux qui cherchoient plus de spiritualité et plus d'abnegation qu'on n'en trouve dans la religion volgaire. Elle conta comment dieu l'aivoit touchée par une voye extraordinaire, il y avoit 9 ans, c'estoit une pitié que des personnes de cette qualité dans le monde, se fussent exposés pour des Quackers de faux alloy, ou d'un alloy de mixture, et qu'il ne fussent point informés de la vie des veritables
15 Trembleurs. Il y avoit donc un an que Robert Barclay⁷ et Benjamin Furly y avoient passé dans leur voyage de Fridericstat à Amsterdam, et leur avoient fait connoistre quelque chose de plus que ce qui estoit le dernier effort dans la doctrine de Labadie. Un peu apres Gertruydt Diricks et Elizabet Hendricks d'Amsterdam leur rendirent visite et obtinrent une assemblée ou conference (meeting) chez eux, Ce qui fit naistre quelque correspondance. La
20 princesse repondit à deux lettres de William Penn par la sienne du 2 Maji 1677, En voicy la traduction. »Vos amis vous rappporteront que vos deux lettres m'ont esté tres agreables avec vos souhaits pour me faire obtenir ces vertus qui me pourroient rendre un digne sectateur de nostre Grand Roy et sauveur Jesus, ce que j'ay fait pour ses veritables disciples ne vaut pas un verre d'eau. Je n'attends aucun fruit de ma lettre a la duchesse de
25 L. je n'ay écrit que parce que R[obert] B[arclay] l'a desiré. N'ayant pas voulu manquer de le satisfaire quoyque je m'exposasse à la derision du monde. Mais l'homme moral et ordinaire peut faire tout cela; les veritables graces interieures manquant encor a vostre amie affectionnée. Elisabet.«

⁷ *Über der Zeile*: fut depuis gouverneur de Jargey, ⟨proche⟩ à Pennsylvania, mais
30 meilleures terres. Est Jargay, et ouest Jargay *Lil*

4 [le] la *l*, ändert Hrsg. nach *L* 30 Anfang der Fußnote (1) de jargey (2) fut *Lil*

3 Apostres: vgl. Apg 2,2–11. 6 sacrifice . . . Dieu: vgl. Röm 12,1. 9 le meilleur: vgl. Luk 10,42. 24 f. ce . . . d'eau: vgl. Matth 10,42.

W[illiam] P[enn] avec ses amys y estant arrivé, fut appointé pour le matin suivant a 7 heures et l'assemblée fut finie à 11. L'auteur dit d'avoir este profondement touche de cette irruption du pouvoir du Seigneur |8v| et que cela remplit son ame d'un saint temoignage qu'il fit connoistre à la compagnie. Ils refuserent cette fois à disner avec la
 5 Princesse et revinrent à 2 heures[.] Il se trouverent encor d'autres personnes à l'assemblée d'apres diner, le Seigneur apparut (dit il) d'une maniere plus eminente et son verbe eternel se monstra comme un marteau et plus aigu qu'une epée tranchante de deux costes pour faire la division entre l'ame et l'esprit, toute chair fut humiliée ce jour là devant le Seigneur. Il étonna les uns abbatit les autres, et brisa les autres. Ils eurent un sentiment et
 10 une manifestation de ce qui arrivera de la gloire de la chair quand dieu entiera en jugement. Cette assemblée dura jusqu'à 7 heures. Ce jour d'après nous retournames entre 8 et 9. R[obert] B[arclay] estant entre en discours avec la princesse la Comtesse me prit pour descendre à une assemblée des personnes inferieures qui n'avoient point voulu se presenter devant la Princesse. Leur ames furent flechies devant le Seigneur et ils confesserent to
 15 our testimony[.] Il y avoit un jeune marchand de Breme ingenieux et d'une humeur douce, à qui nous ouvrismes le temoignage de la verité. Nous sçeûmes de luy qu'il estoit attaché à un certain Ministre de Breme à qui ses compagnons donnoient le nom de quaker, à cause de sa vehemence contre le Ministere et Christianisme ceremoniel et sans vie. Estant de retour apres disner chez la princesse, je leur racontay de quelle maniere j'avois
 20 esté touché et convaincu Mais avant que d'avoir acheve la moitié, il estoit temps de souper. La princesse ne nous voulut point permettre de nous retirer cette fois[.] Il y avoit une autre dame soeur de la Comtesse et une fille françoise de qualité. J'achevay ma relation ce qui dura jusqu'à 10 heures. Le jour après nous tinmes une Meeting (assemblée) entre nous afin que le Seigneur voulust magnifier par nous ce temoignage de sa verité pour avoir une
 25 semence et un peuple dans ce lieu qui ne vât l'étandayt pour son nom. A disner arriverent quelques etrangeres avec le chariot de poste entre autres un jeune homme de Breme estudiant à Duysbourg, qui nous informa d'un personnage sobre et inquisitif à Duysbourg. Nous luy donnames des livres. L'apres|9r| dine il y eut une grande assemblée où entrerent non seulement des gens de la famille de la princesse mais encor de la ville. Le pouvoir
 30 vivifiant de Jesus les toucha, et vertu issue de luy distilla sur nous. Apres l'assemblée finie la princesse me prit par la main pour me parler du sentiment qu'elle avoit de la presence et du pouvoir de Dieu qui estoit parmy nous. Mais se trouvant comme saisie elle se tourna

4 à la compagnie *erg. Lil* 20 la (1) (-) (2) moitié *Lil*

8 f. toute . . . Seigneur: vgl. Jesaja 2,11. 17.

vers la fenestre et me dit avec une passion extraordinaire, Je ne puis vous parler, mon coeur estant rempli: battant la p(u)itrine de ses mains. Je luy dis doucement quelques paroles et apres un peu de silence elle se remit, et comme je me mis en devoir de prendre congé, elle me pria de repasser chez elle à nôtre retour. Je dis que nous estions dans la main du Seigneur, et ne pouvions pas disposer de nous. Mais que le Seigneur auroit soin 5 qu'elle ne fut point oubliée. Après le souper nous primes nostre congé solenel de la princesse, de la Contesse, et de sa soeur et de la damoiselle françoise et du reste de la famille[.] Ils estoient tous touchés et leur coeurs ouverts par nostre temoignage. Nous leur recommandâmes un saint silence et suppression de leur Wi(lt)worship (de toute deference pour leur propre vouloir) et toutes les operations et images de leur propre entendement et 10 esprit, pour sentir Jesus dans leur coeurs.

Nous partimes de bon matin le jour suivant pour Francfort; George Fox, Benjamin Furly et moy. Mais R[obert] Barclay se prepara pour retourner à Amsterdam. Nous passames par Padeborn. C'est une ville papiste pleine de tenebres. Cependant l'hostesse estoit une personne d'aage, grave et serieuse, à qui nous declarames le temoignage de 15 nostre lumiere, luy monstrant la difference entre la religion interieure et exterieure. Nous lui laiss(â)mes des livres. Nous rencontrâmes au soir un Lutherien, homme de loy, à qui je fis connoistre que le pouvoir divin s'estoit perdu aussi bien parmy eux que parmy les Papistes dont ils s'estoient separés.

Estant arrivés à Cassel nous fimes nos informations oridinaires et trouvames quelques 20 uns qui nous receurent amiablement, à qui nous |9v| declarames la visitation de l'amour et de la lumiere de dieu. Il y avoit entre autres Duraeus nostre compatriote, homme de 77 ans, qui avoit appris en bonne partie à oublier son erudition et sa Theologie d'ecole et manieres ministeriales, et s'estant approché du veritable et interieur principe il est salué par quelques 25 uns de l'honorable titre de trembleur. Le monde estant ennemi de ceux qui tremblent devant la parole du Seigneur à l'exemple de Moyse et autres Saints. En approchant de Francfort nous fumes rencontrés à une demie lieue d'Allemagne de la ville par deux personnes considerables qui nous informerent de ceux qui nous voulurent du bien. On appointa une assemblée apres diné dans la maison d'un marchand qui estoit l'un des deux, et une autre le jour après. Nous fimes connoissance avec une veuve et une jeune fille toutes 30 deux de naissance, la fille nous pria de venir chez eux; nous y rancontrâmes aussi un estudiant qui demouroit dans la maison d'un Ministre, et un docteur en medicine y survint.

4 congé |si gestr. |Lil

26 Moyse: vgl. Apg 7,32.

Ils se trouverent fort touchés tous deux. Quelques uns de ceux qui estoient bien intentionnés estoient retenus par une timidité et honte de la croix du Seigneur. Mais la damoiselle dit fort bien, qu'il n'iroit jamais bien que lorsque la persecution viendrait. W[illiam] Penn ecrivit une lettre à toutes les Eglises de Jesus par le monde. Elle est inserée
 5 dans ce journal, il s'y trouve aussi sa lettre à la princesse et à la Comtesse Anne Marie d'Hornes.

Après cela ils allerent à Frankenthal et Manheim et trouverent des leurs à Criesheim à Six milles Angloises de Worms, l'Electeur estant à Heidelberg[,] ils luy ecrivirent de Manheim, il est appellé Grand prince: on loue sa facilité à donner place à ceux qui ne sont
 10 pas de la communion nationale, et on l'exhorte à instiller des princip[es] semblab[les] à son fils, la lettre est dattée du 25 du 6^{me} mois. Car ils n[e] marquent les mois que par le nombre, il dit que les confreres de Criesheim avoient esté amassés par le bien-aimé William Ames. Estant de retour à Francfort nous eumes une agreable assemblée et le lendemain il y en eût une plus choisie de ceux qui estoient plus touchés interieurement et
 15 plus près de l'estat d'une assemblée taciturne nearest unto the state of a silent meeting, qu'on leur recommenda | 10r | pour arriver a un saint silence et pour fermer la bouche qui appelle Dieu son pere sans estre de luy (that is not of his own birth) et que toutes les images soyent confondues, afin d'entendre la voix de Jesus. Nous allames chez van der Wales, où avoit esté au paravant l'Assemblée, et il y eut encor une assemblée publique.

20 Estant partis en bateau, nous descendismes jusqu'à Cologne. Nous donnâmes part de notre arrivée à un honneste⁸ marchand de la ville qui est un chercheur diligent, et il nous vint trouver. La nuit quand nous estions déjà couchés, un Resident de quelques princes homme serieux et tendre (c'est M[onsieur] Docemius resident⁹ de Dannemarc) nous vint trouver, il loua Dieu de nous avoir veus. Nous luy fimes une relation, comment le Seigneur
 25 estoit apparu dans le pays de notre naissance, et nous avoit touché, comme une pluye agreable vient sur un pays aride. Le Ministre des reformés, qui y est secretement, se trouva aussi à l'assemblée, aussi bien que le Resident. Nostre amy de Cologne nous donna une lettre pour le docteur Maastricht à Duisbourg. Nous demandâmes à ce docteur de nous procurer un accès aupres de la Comtesse de Falckenstein et Bruch: il nous dit que c'estoit
 30 une femme extraordinaire, et que nous trouverions digne de nostre affection, mais qu'il y

⁸ *Über der Zeile: van den Ende Darüber ein Kreuz Lil*

⁹ *Über der Zeile: il a la soeur de M[onsieur] Hubner Lil*

13 eumes (1) par l (2) une Lil 16 recommenda | (peutestre que ce la veut dire la meditation)
 gestr. Lil | 28 Nous | luy gestr. Lil |

falloit aller avec circumspection, parce que son pere quoyque protestant¹⁰ la traitoit froidement à cause de ses inclinations en fait de religion. En chemin, en y allant, nous recontrâmes Henry Smith maistre d'école et catechiseur à Speldorp. Par malheur allant à Mulheim, (qui appartient, je crois, au Comte) nous recontrâmes le pere de cette Comtesse et comme nous ne luy faisons point les complimens mondains ordinaires, il jugera qui nous estions, et nous fit sortir de son pays accompagnés de Soldats. Un de ses gens nous reprocha que nous n'avions pas osté le chapeau devant le Seigneur du pays: nous dismes, que nous ne le faissions pas devant le Roy d'Angleterre. Nous trouvâmes que les reformés sous ce Comte sont plus zelés qu'aucuns autres que nous ayons rencontrés en Allemagne.

Estant de retour à Duysbourg j'écrivis une lettre à la Comtesse où il est marqué, que quand elle seroit renouvelée, elle sentiroit que nos peches et même nostre justice sont une charge et qu'elle verroit alors la difference | 10v | entre ce que nous faisons et ce que dans un vray silence le Seigneur fait en nous, et ce que c'est que d'appeller dieu son pere. Benis sont ceux qui ne se remuent point avant que le Seigneur a remué les eaux. À Duysbourg la famille du Preteur et specialement sa femme et sa fille estoient des inquisitifs. Un maistre d'école de Dusseldorp et un ministre nous vinrent trouver, et de la part de la comtesse de Falckenstein et Bruch vint un jeune homme joli et d'un naturel tendre qui nous salua de la part de la Comtesse de Bruch. Il estoit de Meurs. Nous cherchames deux personnes à Wesele que la Comtesse de Hornes nous avoit recommandées, l'un qui avoit esté un predicateur estoit allé à Amsterdam mal satisfait de son employ et maintenant il est chercheur. Mais nous y trouvames l'autre et trois autres personnes. Nous trouvoimes aussi un baptist-teacher à Emrick, il estoit un peult parleur, mais il ne laissa pas d'avoir des sentimens de la visitation vive de dieu. Nous trouvames à Cleves [a] certain Lady,¹¹ pour la quelle nous avions des recommandations de la princesse. Cette personne nous conta que ceux qui estoient plus retirés estoient appellés quakers par le peuple. Elle fit venir a Attorney of law lequel estant extraordinairement habile avoit quitté son Eglise et pour cela estoit appellé Trembleur. Cette dame estant de grand esprit nous avions de la peine à obtenir un veritable silence, mais ne laissames pas de la toucher, the Witnes was

¹⁰ *Über der Zeile*: elle a ⟨e⟩pousé le ministre reformé Allem[and] à Cleve Lil

¹¹ *Über der Zeile*: mad[ame] Hübner Lil

7 nous (1) permes l (2) dismes, Lil 10 où (1) dit il l (2) il est marqué, Lil 13 son erg. Lil 15 inquisitifs (1) trouve(-) là l (2) ils trouverent là (3) un Lil 16 f. trouver (1), aussi bien (2) et . . . comtesse Lil 18 Bruch (1) s'estoit l (2) il estoit Lil 23 [a] à l, ändert Hrsq. 23 f. Lady, (1) ⟨miror⟩ (2) je m'etonne que ce luy est echappé (3) pour Lil 28 Witnes (1) fut l (2) was Lil

- raised in her and we really und plainby beheld a true nobility. Nous fumes forcé de demeurer auprès d'elle a disner il survint son beau-frere homme de qualité et d'employ dans la Cour de Brandebourg. De là nous allames par Nimwegue à Utrecht[.] G[eorge] K[eith] et B[enjamin] F[urly] allerent à Rotterdam moy (W[illiam] P[enn]) à Amsterdam.
- 5 Cependant G[eorge] F[ox] estoit retourné de Fridricstat en Frise W[illiam] Pen receut une lettre de la Princesse Elisabet du 4/14 Septembr[e] 1677[.] Elle dit avoir esté surprise que le bon bon Duraeus les a si bien receus, son dernier livre intitulé le veritable Chrestien parlant autrement. Elle temoigne qu'elle seroit bien aise qu'ils voyent un des deux pasteurs de Mulheim qui cherche veritablement le Seigneur aussi bien que la Comtesse du lieu
- 10 mad[ame] de Bruch mais que ces personnes avoient quelque prejuge contre leur doctrine. John Hill vint de Vriesland dans la maison de Gertrud Diriks[.] À Harlingue il y eut une assemblée où entrevinrent Baptistes (Anabaptistes)¹² Collegians, un Ministre reformé, et un docteur de Medecine qui furent touchés. J'ecrivis une lettre à Johanna Eleonora Meriana the noble young woman at Francfurt.¹³
- 15 De Harling j'allay par Leewarden à Wie wart maison (mansion-house) de la famille de Somerdyk avec 4 autres amis. Nous y trouvâmes Ivon et son Compasteur et la Schurmans avec une des Somerdykes. Ils approche[rent] assez de nous, en silence preche de femmes et dans l'esprit de simplicité des meubles. Je demanday les raisons de leur separation. Ivon raconta l'histoire de Labadie. A[nna] M[aria] Schurman parla de son
- 20 affection pour les Estudes et la Theologie receue: que dieu l'avoit souvent visité, mais qu'elle n'avoit esté touchée que par Labadie . Elle a vu que l'erudition estoit vanité et la religion morte, qu'elle s'estoit resoluë de passer par dessus la honte, et qu'elle s'estoit jointe à celle petite famille. La Sommerdike parla apres, qu'elle avoit tousjours souhaité plus de lumieres, qu'il sembloit que Labadie voyoit et <touchoit> ce qui estoit dans son
- 25 coeur. <Du Lignon pasteur> parla aussi mais non si vivement[.]
- La dessus W[illiam] Penn parla et leur fit l'Histoire de son changement. Il confesse que le Seigneur les a touchés, et que son oeuvre est parmy eux, que ceux qui ont un veritable sentiment de Dieu sont comme des miroirs les uns aux autres pour se reconnoistre. Le Seigneur (dit W[illiam] P[enn]) commença à se faire connoistre a moy à
- 30 l'aage de 12. Et me visita souvent entre 14 et 15. Il me soutint au milieu des tenebres

¹² *Über der Zeile:* anab. – <demy Sociniens;> *Lil*

¹³ *Über der Zeile:* maintenant à Amsterdam elle <pria> les vermisseeux *Lil*

10 mad[ame] *erg. Lil* 10 que (1) les l (2) ces *Lil* 14 Eleonora (1) Merlana (2) Meriana *Lil*
 18 et (1) par l (2) dans l' *Lil* 19–25 de leur . . . vivement *erg. Lil* 26 changement. | il dit qu'
gestr. Lil |

infernales et debauches d'Oxford. J'y fus banni du college, maltraité de mon pere et des
 miens. 1662. le Seigneur m'assista en France et durant la grande peste de Londres. La
 gloire du monde me retint quelques temps. Mais le Seigneur acheva de me renouveler par
 le ministere d'un trembleur nommé Thomas Loe. Je fus meprisé long temps mais je
 regagnay mon pere avant sa mort et il fut tendre envers moy. Encor les autres amis me
 rendirent leur estime, et le Seigneur me donna le centuple de ce que j'avois quitté. Enfin je
 fis mon exhortation à la Compagnie pour ne pas commencer par l'esprit et finir par la
 chair. Ils m'accompagnèrent à la porte exterieure exepte la Schu[r]man qui ne pouvoit plus
 marcher. Le premier pasteur (Ivon) me demanda si je ne reconnoissois pas que la verité
 avoit commencé par les simples et pauvres. Je luy dis, qu'ouy: la dessus il me dit, prenés
 garde de ne pas employer l'erudition du monde pour soutenir ce qui doit venir de l'esprit
 de Dieu. Car des sçavans | 11v | (scholars) se melant maintenant parmy vous. L'erudition de
 l'ecole pourra infecter la pureté de vos connoissances et obscurcir la splendeur de vostre
 temoignage. Je luy avoua que ce qu'il disoit estoit digne de consideration, et dis que nous y
 prendrions garde. 15

En retournant nous passâmes a Lippenhause où un des Magistrats du lieu assista à
 nostre assemblée. Puis à Groninguen où se trouverent des Collegians et des
 Estudians Calvinistes[.] Il est inseré icy la lettre ecrite de Groningen aux Separatistes
 d'Angleterre, detachés de l'unité. Puis à Emde où les nostres ont esté bannis 30 à 40 fois:
 Un docteur en medicine Jean Guillaume Hasbaert y avoit introduit le premier la verité, et
 l'avoit suivie avec sa femme. Ils sont morts tous deux, mais la mere et trois soeurs ont
 aussi des bons sentimens; la 4^{me} a epousé J. Claas¹⁴ à Amsterdam. Comme le docteur
 André president du Conseil d'Etat avoit esté auteur de leur maux je luy parlay et le rendis
 traitable. De là à Breme. Il y a deux Ministres bien intentionnés le premier n'osoit pas
 conferer long temps avec nous, parce qu'il estoit fort observé et actuellement en procès
 pour telles accusations. Il nous remis à son confrère. Auquel nous temoignons que le jour
 estoit venu et venoit que le Seigneur se vouloit assembler un peuple choisi de toutes les
 sectes. Nous visitames le vieux Docteur Joh[annes] Sophronius Kozack c'est une facon
 extraordinaire d'homme, un peu rude et peu methodique dans ses manieres mais il a des
 25

¹⁴ *Über der Zeile*: ⟨macht curieuse knopfe, gold -- g -- rst, predigt, unt -- ver-
 30 kaufft einer seine knopfe, ist aus pensil -- . wiederkomen⟩ Lil

24 premier | de ceux *gestr. Lil* |

6 centuple: vgl. Matth 19,29. 27 f. que . . . sectes: vgl. Jer 29,14.

sentimens singuliers. Il est ennemy des ministres. Il garde peu le decorum dans l'exterieur. Nous ne pûmes le rendre assez attentif. Nous visitames le D. Bellingham Medecin Anglois qui nous receut tendrement.

De Breme nous repassâmes à Hervorde, où nous trouvâmes la Princesse et la
 5 Comtesse d'un Esprit plus humble et la fille Françoisse plus avancée. Durant l'assemblée la
 Comtesse fut deux fois much broken, fort brisée ou abbatue par la force que dieu donna à
 nos paroles, il survint un conte de Dona à qui nous rendismes | 12r | raison apres diner de
 nos sentimens. Il parut assez content. The farewel meeting, l'Assemblée ou conference de
 depart fut fort touchante. Nous partimes pour Wesel dans le coche ordinaire. La compagnie
 10 estoit de 12 personnes. À peine y avois j'esté six heures que je sentis une oppression
 extraordinaire de l'esprit et mon ame fut triste à la mort, sans que ⟨j'en⟩ sçache la cause.
 Cela me dura 24 heures, je croy que ce travail m'arriva pour ceux que j'avois laissé en
 arriere. La compagnie estoit dans les vanités ordinaires qui parurent entre autres dans leur
 chansons de Luther ou pseames. Ce n'est qu'une hypocrisie de se repandre en discours
 15 profanes dans une heure, et puis chanter pseames a dieu dans l'autre, sans avoir changé de
 coeur. Ce n'est que deception et abomination.

Le reste de ce qui se passa en chemin, est compris dans la lettre à la Comtesse de
 Horn. En voicy quelque chose: vous avés dit souvent: il faut que je rompe, c'est a dire
 avec le monde, il faut effectivement qu'il se fasse une entiere translation comme celle
 20 d'Enoch pour ambuler avec le seigneur. Je ne parle pas de la desertion et de l'abandon de
 toute substance externe, mais que le coeur regne sur l'exterieur. Voicy ce qui nous est
 arrivé depuis le 27 du 7^{me} mois jusqu'au 6^{me} de l'huitieme mois.

A Wesel nous employames ce temps avec le docteur Schuler, Rosendal et la femme
 que vous sçaves. Le Tailleur (the Taylor) fut timide et ne vint point. Nous visitames le
 25 Schult a Duisbourg il nous receut bien, mais sa femme et sa soeur estoient
 chancelantes. Nous envoyâmes une lettre à Marie Amie de Marthe, la prians de nous
 envoyers sa reponse à Dusseldorp sous le couvert d'une lettre pour Neander pour l'avoir à
 Dusseldorp, Mulheim, ou Duysbourg et pour visiter la Comtesse de Bruch s'il estoit
 possible. Mais Neander estoit allé à Mulheim pour precher. Nous parlames à Cologne à
 30 van Dinant¹⁵ et à Docemius, de la à Dusseldorp où Neander nous vint trouver. Il fut

¹⁵ *Über der Zeile: van den Ende Lil*

27 Dusseldorp (1) la chose dans une l (2) ⟨inclose⟩ dans une (3) sous . . . lettre Lil

20 d'Enoch: vgl. Gen 5,24.

touché dans l'assemblée que nous eumes, quant à notre lettre, nous sçeumes de luy, que Kuper¹⁶ bien loing de favoriser nostre entreveue avec la Comtesse | 12v | ne voulait pas luy meme nous rencontrer à Dusseldorp[,] Mulheim ou Duysbourg (je croy que luy et Neander sont les deux Ministres dont il est parlé dans la lettre de la princesse) c'estoit pitié que Neander jeune homme zelé, mais attaché a ses estudes et sermons de ceremonie pour les autres, ne peut pas bien estudier veritablement pour luy même dans la retraite et dans le silence. Les prieres, preches et chansons sont de Babylon, comme tout son office, car il est appellé Chapelain[.] Abraham, Josua, David instruisirent eux memes leur famille: ils n'avoient point des predicateurs à gages. Les devoirs fixes et de ceremonie ne sont pas le chemin pour sortir de Babylone.

A Duysbourg nous visitames le docteur Maastricht homme d'un bon naturel mais Calviniste rigide. Nous remarquâmes qu'il avoit consulté avec Kuper pour empecher nostre entreveue avec la Comtesse. Nous retrouvames le Preteur ou Schult et nous rencontrames encor sa soeur et eûmes une bonne petite conference, puis à Wesel où nous apprimes du docteur Schuler que la soeur souhaitoit de nous voir. Elle nous recût bien les deux soeurs du beau frere furent presentes. Le lendemain elle vint à l'assemblée avec les deux soeurs, et il y eut aussi Rosendal et le Colonel Copius¹⁷ et sa femme. Le docteur et le Colonel confesserent (to our testimoni) sur nostre témoignage dans un autre petite assemblée touchante chez Copius, il y avoit encor la femme du frere du docteur Willick. C'estoit une conference ou assemblée ressemblante à celles de Hervorde. Nous n'avons trouvé en aucun lieu plus de tendresse et d'ouverture de coeur, et esperons que dans peu d'années il y aura une bonne assemblée dans cette ville.

A Cleve nous eumes une pretieuse assemblée dans la maison d'un honneste procureur. Nous visitames aussi the lady Hubner qui nous reçeut bien. Puis par Nieumeegen et Utrecht nous arrivâmes à Amsterdam. La ville estoit en allarme, et plusieurs curieux de nous voir, il y eut grand assemblée. Nous eumes | 13r | une conference avec Galenus Abrahams, grand pere des Mennonistes Sociniens de ce pays, il estoit accompagné de plusieurs predicateurs de leur congregation. Il nioit contre nous qu'il y avoit maintenant une Eglise Chrestienne, ministere ou comission Apostolique. Le bon Dieu nous assista pour confondre ses efforts. Je pretends visiter Mad[ame] Owerkerck soeur de la Sommerdick.

¹⁶ *Über der Zeile: ⟨ - ⟩ und gestr. Lil*

¹⁷ *Über der Zeile: Polonnois Socinien und ein Kreuz. Lil*

Je trouva un Allemand à Leyde natif de Darmstat. Aupres il temoignoit de l'amour pour la verité. Il nous informa d'une personne retirée de grand qualité demeurant à deux heures de chemin en arriere vers Amsterdam, et ayant des bons sentimens avec sa femme, qui dedaignoient le monde et sa gloire. Cet Allemand nous mena et nous laissa chez une
 5 personne qui avoit esté professeur de l'Université. G[eorge] F[ox] et moy nous fumes extraordinairement touchés et ouverts pour cette pesonne. C'estoit un esprit doux, sage, vif et tendre, peu d'estrangers me sont si bien revenus. Il temoigna d'attendre des grandes revolutions pour le retablissement la Royaume de Jesus Christ. Il ecrivit par nous une lettre à une personne retirée à la Haye c'est par un moyen semblable que nous avions trouvé
 10 souvent les personnes retirées en Allemagne.

A la Haye nous ne pumes parler à Mad[ame] d'Owerkerk, quoyque elle soit d'un caractere religieux et retiré, parce que son mary y estoit[.] C'est un homme de commandement d'une maniere de vie qui empecha nostre accès. Nous trouvames le juge de la supreme Cour de justice il nous receut avec respect et desir d'apprendre la verité de
 15 nos principes. Nous le touchames par nos explications. Nous ne trouvâmes point celuy pour le quel on nous avoit donné une lettre à Leide.

Arrivé à Rotterdam je travaillay à quelques lettres pour estre imprimées. Cependant le desir de voir cette personne de consideration retirée me fit encor aller à la Haye, Leiden et puis Wonderwyk[.] Le¹⁸ jeune Allemand, qui y avoit esté avant nous, nous avoit deja
 20 fait connoistre. La maison estoit belle, quoyque avec simplicité, Je ne parlay | 13v | au maistre de la maison de nos principes que lorsqu'il m'eût donné une relation pathetique de sa vie et de sa presente disposition d'esprit. Je luy fis connoistre le chemin du principe de la lumiere[,] verite et grace, et sa nature aussi bien que la maniere de son operation, appellant à leur consciences, s'ils ne le sentoient ainsi. Jesus Christ parust entre nous par
 25 ses forces comme de l'huyle qui nage au dessus de l'eau. Je me mis à prier à genoux: grand sentiment et abbattement tomba sur eux tous. Le maistre de la maison en fut tout touché et dit les larmes aux yeux. Ma maison est benie pour l'amour de vous, et Dieu soit loué, qui ma fait vivre jusqu'au temps où je vous ay pû voir. Il compta qu'estant un jour à table avec le Duc de Holstein à Fridrickstat, lorsque le Magistrat se plaignoit des gens appellés
 30 Quakers, il leur demanda ce que c'estoit. Ils dirent que ces gens ne vouloient point oster leur chapeaux devant les superieurs. Il demanday s'ils faisoient quelques maux reels ou ne

¹⁸ *Über der Zeile*: une dame à Wonderwyk avoit epousé un General qui avoit esté au service de Holstein *Lil*

pût rien specifier. Mais on disoit seulement qu'ils se trouvoient ensemble en silence, et ne parloient que selon le mouvement de l'esprit. Ce gentilhomme leur dit la dessus, si c'est la estre Quaker, je voudrois l'estre de tout mon coeur.

À nostre retour à la Haye nous y trouvames M[onsieur] Docemius resident de Dannemarc venu de Cologne, il nous avoit cherché à Rotterdam. Le 19 du 8^{me} mois nous eûmes notre assemblée d'adieu. Plusieurs se jetterent à nostre col avec larmes de joye et d'amour, nous priant de nous souvenir d'eux. Le our après nos amis s'assemblerent dans la maison de Sim[on] Johnson: nous primes congé, plusieurs nous accompagnerent usqu'à Briel avec Docemius, P. Hendricks, C. Roleffs d'Amsterdam, A. Sonneman, B[enjamin] F[urly], M. S. et S[imon] J[ohnson] et autres[.]

Attendant le paquet boot j'écrivis de Briel à la princesse et à la Comtesse, il y a dans la lettre à la princesse[:] Tu dois dire, une fois en verité ces mots: non pas ma volonté soit faite o dieu mais la tienne. Les jours son en petit nombre et puis tu dois aller au jugement. (Il y a la marge: Elle mourut 4 ans apres) Dieu | 14r | demandera quelque employ tu as fait de ton talent. Thou hast taught me to forget thou art [a] princess. Tu m'as enseigné d'oublier que tu es une princesse. C'est pour cela que j'use de cette liberté. N'empêche point la Comtesse, mais l'aide plus tost. Ce qui est demandé d'elle, vû les circonstances, ne doit pas estre demandé de toy. Fais qu'elle soit libre et sa liberté fera le passage plus aisé à toy. Nous avons visité Giftal¹⁹ et Hooftman et ils nous ont visité aussi, ils ont esté en nos assemblées.

La lettre pour la Comtesse contient un grand Eloge de l'amour divin, que pour l'amour de Dieu on doit abandonner pere et mere, femme et enfans, terres, liberté, vie, à fin de suivre Jesus, il faut de la perseverance pour vaincre[.]

Estant arrivé à Harwich j'allay à cheval à Colchester avec G[eorge] K[eith] pour me trouver à l'assemblée chez J[ohn] Furly. Nous allames chez J. Ravens 8 milles hors du chemin. Nous y rencontrâmes Giles Barnadiston et William Bennet. Estant a Londres je reçus une lettre de la princesse Elizabet du 24: Octobr[e] 1677. Elle dit: je ne me

¹⁹ *Über der Zeile:* Giftheil Estoit un chirurgien vou⟨lu⟩t faire des propheties, il vou⟨lu⟩t une une armée contre l'Imp[ereur] et les catholiques il estoit passionné pour les Sued⟨-⟩ pour se ⟨- on luy⟩ donna des troupes, mais quand il s'agissant de marcher, ils ⟨on demanda ou⟩ ils demeureroient *Lil*

15 [a] à *l*, ändert *Hrsg.* 15 f. princess (*l*) c'est pour cela que i'use *l* (2) Tu . . . j'use *Lil*

21 f. pour . . . vie: vgl. Matth 19,29.

retracteray point de ce que je vous dis le dernier soir Mais je pense à le faire d'une maniere qui se puisse justifier devant Dieu et devant les hommes. Ma soeur auroit esté bien aise si vous avies passez par Osnabruc. Il y a un Drossard à Limbourg proche d'icy, à qui j'ay donné un exemplaire de l'Apologie de Barclay, il seroit bien aise de parler à quelques uns
5 de nos amis.

En fin j'arrivay à Worminghurst en Sussex où je trouvay ma chere femme, enfans, et famille en bon estat, le premier du 9^{me} mois. Je ne mettray encor qu'une lettre de la princesse qui est du ressort de ce journal, parce que c'est la reponse à la mienne de Hollande[.] Elle temoigne de vouloir faire la volonté de Dieu et que son coeur et sa maison
10 sera tousjours ouverte aux nostres.

Pour faire quelques reflexions en peu de mots sur ce recit, je le trouve fort utile pour connoistre les differens caracteres de la nature humaine, et j'approuve même qu'il y ait des personnes qui prennent des biais extraordinaires pour tirer les autres de leur assoupissement c'est pour cela qu'il leur faut pardonner certaines pratiques affectées
15 | 14v | et qui paroissent bizarres. Le monde est addonné à la bagatelle, on ne pense point à ce qui fait la veritable felicité, les seules raisons ne suffisent point pour les faire rentrer en eux memes, il faut quelque chose qui touche les passions et qui ravisse les ames, comme fait la musique et la poësie, et cette espece d'eloquence accompagnée de gestes qu'on remarque aussi dans un excellent acteur sur le theatre et generalement en tous ceux dont
20 l'imagination est vive, dominante, et contagieuse, comme me paroist estre aussi celle de ces nouveaux predicateurs. Ce que je dis nullement pour les blamer: car j'avoue que ces manieres sont souvent necessaires pour se faire entrée dans les coeurs. Il est vray que je crois remarquer en William Penn un peux trop d'artifice et d'affectation. Il y a beaucoup de paroles magnifiques, mais qui n'expliquent presque rien. Je ne sçay pas aussi, si ces
25 personnes possèdent veritablement dans leur entendement, cette lumiere qu'ils s'attribuent. La lumiere n'est autre chose que la connoissance des grandes verités, mais on n'en

11 utile (I) <tant> (2) pour L 13 pour (I) <e -> (2) <-> (3) tirer L 15 à (I) des bagatelles (2) la bagatelle L 16 felicité (I) il <faut> des manieres et personnes extraordinaires pour (2) les L 16 raisons (I) <---> (2) ne L 17-22 ames (I) il est (2) (a) il faut (b) comme . . . d'eloqvence (aa) devote <-> (bb) accompagnée de gestes (aaa) <qui> est <---> C'est <ce> que je remarque dans ces nouveaux (aaaa) Apostres (bbbb) <-> <pretendus> (bbb) Ce que je ne dis nullement pour les blamer car j'avoue que ces manieres sont souent necessaires pour se faire entrée (ccc) qv'on . . . est L 19 excellent *erg. Lil* 23 d'artifice (I) et <quelque> chose qvi <sent> (a) <trop> (b) la cabale et (aa) <-> (bb) a <-plaire> (cc) | <l'a - a - tion> *nicht gestr., streicht Hrsg.* | (2) et d'affectation L 24 rien. (I) apres <avoir> <-> là on n'est gueres plus (2) je doute aussi (3) je L 25 personnes (I) <se -> (2) <se - -> (3) possèdent L 25 veritablement (I) ces lumieres (2) dans L 25 entendement (I) dont ils parlent (a) <tant> ces <-> (b) cette lumiere (aa) <a -> (aaa) qv' (bbb) <dont> ils <tant> (aaaa) <valoir> (bbbb) de bruit (bb) qv'ils s'attribuent L 26 verités (I) <capables> mais ils | le *nicht gestr., streicht Hrsg.* | (2) mais ce liure (3) mais L

remarque point icy. Cependant c'est toujours beaucoup de se porter au bien, quand ce ne seroit que par une maniere de passion, ou par un jeu d'imagination au defaut de la lumiere qui doit estre dans l'entendement. Pourveu qu'on tache aussi d'acquérir cette lumiere veritable, sans la quelle je ne crois pas qu'on puisse avoir le veritable amour de Dieu, puisque on ne sçauroit aimer sans connoistre, et sans remarquer les beautés de ce qu'on aime. Ainsi pour bien aimer Dieu, il faut connoistre ses perfections; que les verités 5
 eternelles nous representent, lorsqu'en penetrant dans le fonds des choses, nous y voyons le grand ordre et l'harmonie universelle toute merveilleuse, qui est à l'égard de la divinité ce que le rayon est au soleil. C'est pourquoy je tiens que les façons touchantes de ces 10
 predicateurs extraordinaires sont bonnes pour donner les premieres impressions et pour detacher les ames de la vanité du monde, mais il faut bien autre chose pour remplir la capacité de nostre ame et pour sentir et exprimer en nous la force des perfections divines qui font la veritable felicité, et pour tousjours.

1 icy. (I) pour moy je ne <crois> pas qv'on | puisse *nicht gestr., streicht Hrsg.* | auoir la veritable pieté sans estre <e/c> (2) Cependant <au> defaut de lumiere, il est <-> (3) Cependant L 1 beaucoup (I) qvand on (a) se porte (b) de se porter L (2) qvand on de se porter l (3) de . . . porter Lil 1-4 bien (I) <par> une maniere de passion. (a) <-> (b) <qvovqve ce> <- -> <plustot> (aa) <par un> (bb) <-> jeu <-> <qve par une> <-> connoissance (aaa) au defaut (aaaa) <-> (bbbb) de la lumiere (bbb) <lumiere> (ccc) de lumiere de l'entendement qvi <doit estre dans l'entendem> (ddd) <au> defaut de la lumiere qvi doit estre dans l'entendement; sans (2) | qvand . . . seroit *erg.* | qve par . . . lumiere, qvi (a) <-> (b) dans (c) doit . . . sans L 4 crois | <-> *erg. und gestr.* L | 5 sçauroit (I) bien (2) aimer L 5-10 sans (I) bie (2) connoistre. (a) Ainsi je crois qve ces façons sont (b) <-> (c) <-> (d) et sans remarqver les beautes de ce qv'on aime. Ainsi (aa) or <celles> d (bb) Ainsi (cc) il <faut> connoistre les perfections <de> dieu qvi <- - -> dans nostre entendement et dans ses ouvrages, et <-> (aaa) mêmes (bbb) toutes les sciences solides qvi (aaaa) <s e - ent par> (bbbb) se represent<-> par les verités eternelles c'est de <sorte> qve <je crois> | <-> *erg.* | qve les façons touchantes de ces (aaaaa) <no> (bbbbbb) predicateurs (aaaaaa) de nouvelle <espere> (bbbbbb) extraordinaires sont (dd) Pour | bien *erg.* | aimer . . . sont L 10 donner (I) des impressions (2) les L 11 faut (I) <qvel>qve (2) bien L 11 f. pour (I) sentir (2) remplir (a) <-> (b) de <qvelqve> chose sentir (3) la . . . sentir L

D226a. REMARQUES SUR LE JOURNAL DU VOYAGE QUE WILLIAM PENN A FAIT

[Vor dem 30. Mai 1696.]

Überlieferung:

- 5 *L*¹ Konzept: LH I 5,3 Bl. 1–4. 2 Bog. 2°. Auf dem Korrekturrand von Bl. 1^r. Auf Bl. 1–4 unsere N. D226.
- L*² Konzept: LH I 5,3 Bl. 5–6. 1 Bog. 4°. 3 3/5 S. (Unsere Druckvorlage.) – Gedr. GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 89–93.

Unser Stück und N. D226 stehen im engsten Zusammenhang zueinander. *L*¹ ist nicht nur auf dem
 10 Korrekturrand von *L* von N. D226 notiert, vielmehr teilen sich diese beiden Konzepte am Beginn einzelne
 Formulierungen. Dies geschieht nicht einfach dadurch, daß *L*¹ die entsprechenden Formulierungen aus *L*
 von N. D226 wieder aufgreift, sondern die beiden Texten gemeinsamen Worte (vgl. unten
 S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »L'histoire«] bis S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »me paroist
 bien«] und S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »paroist écrit«] bis S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN:
 15 »mysterieux,«] mit dem Textapparat zu oben S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »|7r| Extrait«]) hat
 Leibniz auf LH I 5,3 Bl. 1^r nur einmal niedergeschrieben. *L*² hat dann den Beginn von *L*¹ stark erweitert.
 Unser Stück bietet ein schönes Beispiel für Leibniz' produktive Verarbeitung seiner Lektüren. Wie in
 anderen Fällen, in denen auf ausführliche, das ganze Werk berücksichtigende Auszüge eine Stellungnahme
 folgt, löst er sich weitgehend von dem zugrundeliegenden Text und reformuliert das Thema im Lichte
 20 seiner eigenen Anschauungen (vgl. etwa unsere Ausgabe IV,5 N. 60 und N. 61 und in diesem Band
 N. D208 und N. D209). Stärker noch als in den genannten Beispielen ist sein Urteil im vorliegenden Fall
 von den Grundlinien seines theologischen Denkens geprägt, wenn er etwa die Bedeutung der Vernunft für
 die Erkenntnis Gottes betont, welche die Voraussetzung der wahren Gottesliebe sei. Während auf der
 inhaltlichen Seite das Verhältnis unseres Stückes zu N. D226 den genannten Beispielen gleicht, lassen
 25 textkritische Beobachtungen darauf schließen, daß das Verhältnis von N. D226a zu N. D226 nicht als eine
 einfache Abhängigkeit und ein zeitliches Nacheinander zu beschreiben ist. So hat Leibniz die kritische
 Aussage unseres Stückes, daß ihm Penns Stil nach Intrige schmecke (s. unten S. 00, Z. 00[VERWEIS
 EINBAUEN: »trop la cabale«] und den Textapparat zur Stelle: *L*² hat die Aussage von *L*¹ abgeschwächt) in
L von N. D226 gestrichen (s. oben den Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »trop
 30 d'artifice«]). In einem anderen Fall hatte er die »nouveaux Apostres«, als die er die Quäker in *L*¹ polemisch
 charakterisiert, zuerst in *L*² übernommen, dort aber schließlich gestrichen (s. unten den Textapparat zu
 S. 00, Z. 00 ff.[VERWEIS EINBAUEN: »à une doctrine«]). In *L* von N. D226 hat er die Formulierung
 ebenfalls gebraucht, aber schnell wieder verworfen (s. oben den Textapparat zu S. 00, Z. 00 ff.[VERWEIS
 EINBAUEN: »ravisse les ames,«]). Diese beiden Stellen mögen für sich betrachtet kaum ausreichen, um
 35 daran weitergehende Folgerungen zu knüpfen. Sie bestätigen jedoch die bereits an N. D226 gewonnene
 Einsicht, daß Leibniz im Bearbeitungsprozeß die zuerst formulierte, teilweise recht deutliche Kritik an
 William Penn zurückgenommen oder mindestens zurückhaltender formuliert hat (s. oben die Einleitung zu
 N. D226). Betrachtet man die an den einzelnen Texten zu beobachtende Tendenz zur Mäßigung der Kritik
 als einen durchgehenden Zug der beiden Stücke, die sich mit Penns Reisebericht beschäftigen, liegt der
 40 Schluß nahe, die letzten, eine eigene Stellungnahme formulierenden Absätze in N. D226 könnten später
 niedergeschrieben worden sein als unser Stück. N. D226 und N. D226a wären demnach nicht nacheinander
 entstanden, vielmehr hätte Leibniz parallel an ihnen gearbeitet. Somit gilt das zur Datierung von N. D226
 Ausgeführte entsprechend für unser Stück.

L'histoire du voyage que les celebres trembleurs Robert Barclay et William Penn avec leur compagnons ont fait en Allemagne et en Hollande l'an 1677, imprimée en Anglois avec quelques livres qui y ont rapport, me paroist bien utile pour plusieurs raisons, mais particulièrement pour connoistre les differens caracteres de la nature humaine, et pour voir la force de la religion sur les ames lorsqu'elle est proposée d'une maniere 5 extraordinaire. On voit même que ces personnes affectent quelque ombre ou imitation du procedé des Apostres dans le commencement de l'Eglise. Cependant j'y trouve entre autres cette difference remarquable, que ces anciens Chrestiens témoignoit plus de simplicité dans leur conduite, et plus d'efficace pour l'amendement reel des auditeurs. On voit dans les Evangiles, et dans les Epistres des Apostres et des hommes Apostoliques, tels 10 qu'estoient S[aint] Clement et S[aint] Barnabe, dont les Epistres ont esté retrouvées depuis peu, une maniere de parler plus naturelle et n(é)antmoins tres forte. Mais icy tout ce qui est de William Penn, me paroist écrit avec beaucoup d'artifice et de reserve, en termes recherchés et mysterieux, qui sentent un peu trop la cabale et le dessein de regenter; sans qu'on y trouve assés de quoy profiter par quelque doctrine utile. Les lettres qui y sont 15 inserées et qui sont de la composition de cet auteur, sont du même caractere, pleines de paroles magnifiques, mais qui n'expliquent rien. Je ne sçay si luy ou ses associés auront dit quelque chose de plus reel dans leur assemblées ou Meetings dont il est tant parlé. Mais j'ay peur que le tout ne soit seulement un art tendant à emouvoir les passions par des

1 f. que (1) William Penn a L¹ (2) le celebre William Penn avec (3) les . . . ont L² 2 f. imprimée . . . rapport, erg. L² 3–13 paroist . . . tout erg. (1) me écrite L¹ (2) ce . . . écrit L² 3 f. utile (1) tout pour connoistre (2) pour . . . connoistre L¹ 4 f. pour (1) (de/la quelle maniere) (2) voir L¹ 5 religion (1) à toucher L¹ (2) sur L² 5 f. maniere (1) singuliere L¹ (2) extraordinaire L² 6–8 même (1) un petit echant(ill –) (a) des (b) ou trait de la vie Apostolique des premier(s) chrestiens. La difference pourtant que j'y (trouve) est que ces anciens chrestiens (mar)qvoient plus L¹ (2) un petit échantillon (a) (–) (b) ou pour mieux dire, qvelque ombre du . . . plus (3) que . . . plus L² 9 auditeurs (1) Excepte l'Apocalypse, (2) on L¹ 10–12 et (1) Epistres une L¹ (2) dans . . . une L² 12 parler (1) naturelle L¹ (2) plus L² 13 avec (1) (–) (2) beaucoup L¹ 13 d'artifice (1), en L¹ (2) et . . . en L² 14 sentent (1) la L¹ (2) un . . . la L² 14 regenter (1) les autres L¹, L² (2) sans L² 15 y (1) (voy –) la moindre trace d (2) trouve | (asses) erg. | L¹ 16 inserées (1) sont L¹ (2) de la composition de (a) William Penn, (b) cet auteur, sont (3) et . . . sont L² 17 qui (1) ne disent L¹ (2) n'expliquent L² 17 si (1) M. penn et L¹ (2) luy L² 18 f. Mais (1) il me semble (2) j'ay L¹ 19 tout (1) n'est | (qv') erg. | une (esp –) de jeu (p –) propre à emouvoir les passions (2) ne (soit qv') un art à (3) n'est (qv') . . . à (4) ne . . . à L¹

2 imprimée: W. PENN, *An account of W. Penn's travails in Holland and Germany, anno MDCLXXVII . . . by way of journal. Containing also divers letters and epistles writ to several great and eminent persons whilst there*, second impression 1695. Daß Leibniz diese Ausgabe benutzt hat, zeigt die präzise Wiedergabe des Titels in L von N. D226 (s. oben Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »7r|Extrait«]). 3 livres: vgl. oben die Erl. zum Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »7r|Extrait«]. 11 Clement: Zur editio princeps und zu den Leibniz bekannten Ausgaben des (1.) Clemensbriefes s. unten S. 00, Z. 00 ff.[VERWEIS EINBAUEN: »Clementis Petri«] 11 Barnabe: Zur editio princeps und zu den Leibniz bekannten Ausgaben des Barnabasbriefes s. unten S. 00, Z. 00 ff.[VERWEIS EINBAUEN: »Epistola Barnabae«]

façons d'agir et de parler extraordinaires, et pour ainsi dire un jeu d'une imagination echauffée et contagieuse, a peu pr(è)s comme il y a des predicateurs, qui sçavent faire pleurer leur auditoire, ou comme il y a certains airs de musique qui ravissent[.] | 5v |

Je ne desapprouverois pas ces manieres, propres à faire valoir les bonnes choses, si je
 5 les trouvois jointes à une doctrine claire et lumineuse, comme estoit cette de Jesus Christ et
 des Apostres; et à la pratique d'une veritable charité telle qu'on remarquoit dans les
 premiers chrestiens. Les idées que Jesus Christ nous donne de dieu sont grandes mais en
 même temps elles sont claires. Il nous apprend que dieu a soin de tout, et que tout est
 compté chez luy jusqu'à nos cheveux; que ceux qui l'aiment seront heureux eternellement;
 10 qu'il ne faut craindre que luy, puisqu'il n'y a que luy qui ait du pouvoir sur les ames; que
 le moindre bien sera recompensé, jusqu'à un verre d'eau donné par charité à un pauvre qui
 a soif; et qu'ainsi on doit se reposer sur la providence apres avoir satisfait à son devoir. Et
 lors qu'il nous recommande d'aimer sur toutes choses ce grand dieu qu'il a dépeint si
 aimable et si bon; et nostre prochain après luy comme nous mêmes, il comprend en même
 15 temps et la theorie et la pratique. De sorte que maintenant que la providence a enrichi
 nostre siecle par tant de nouvelles lumieres qui resultent des découvertes merveilleses
 qu'on a faites dans la nature, et qui nous en monstrent de plus en plus la beauté; on en
 devoit profiter en les appliquant aux idées que Jesus Christ nous donne de dieu, car rien ne
 nous sçauroit mieux marquer les perfections Divines, que les beautés admirables qui se
 20 trouvent dans ses ouvrages. Je vois que la plupart de ceux qui pretendent à une plus
 grande spiritualité, et particulierement les trembleurs, tachent de donner du degoust pour
 les contemplations des verités naturelles. Mais à mon avis ils doivent faire tout le contraire,

1 f. façons (I) extraordinaires, (2) et manieres (a) de ⟨par⟩ (b) ⟨-⟩ (c) de parler extraordinaires (d)
 d'agir et de parler extraordinaires; (aa) a peu pres comme il y a des (aaa) gens (bbb) predicateurs (bb) et
 (aaa) ⟨des⟩ (bbb) pour ainsi dire des jeux d'une imagination contagieuse, a . . . predicateurs L¹ (3) d'agir
 . . . predicateurs L² 4 f. manieres, (I) si je les trouvois (a) jointes (b) employées avec (c) ⟨si -⟩ (d) si
 ⟨- i - é⟩ et avec (2) jointes L¹ (3) propres . . . jointes L² 5-S. 347.4 doctrine (I) lumineuse, et à (a) une
 (b) la pratique d'une veritable charité(é), (aa) ⟨qv -⟩ (bb) ce qve je ne remarqve pas assez dans ces
 nouveaux Apostres. il n'est point parlé | chez eux *erg.* | de la connoissance des perfections et (aaa)
 ⟨merveilleuses⟩ (bbb) merveilles de Dieu (aaaa) ⟨qvi s - et⟩ (bbbb) ⟨paroi - des ourages⟩ ce n'est
 pourtant par là qv'on peut ⟨es⟩tre ⟨no⟩stre porte à l'aimer veritablement, (aaaaa) ⟨car⟩ (bbbbb) l'amour
 ⟨devant⟩ estre ⟨f⟩ondé sur la (aaaaaa) ⟨-⟩ (bbbbbb) connoissance L¹ (2) claire . . . connoissance L²
 8 claires. (I) il ⟨fait⟩ connoistre (2) il nous L² 8 apprend (I) qv'il (2) que dieu L² 13 d'aimer (I)
 ⟨-⟩ (2) ce grand Dieu (3) sur L² 16 lumieres (I) ⟨-⟩ (2) qvi ⟨resol -⟩ (3) qui resultent L² 17 en
 (I) ⟨decourent⟩ (2) monstrent L² 19 perfections (I) admirables (2) Divines L² 20 qui (I) prechent
 une profonde (2) pretendent L² 22 naturelles (I) ⟨et⟩ (2) mais L² 22 ils (I) ⟨de - ent⟩ (2)
 doivent L²

9 cheveux: vgl. Matth 10,30 und Luk 12,7. 9 eternellement: vgl. 11 f. moindre . . . soif: vgl.
 Matth 10,42 und Mark 9,41. 12 devoir: vgl. Luk 17,10. 13 f. recommande . . . mêmes: vgl.
 Matth 22,37-39; Mark 12,29-31 und Luk 10,26-28.

s'ils ne veulent entretenir nostre propre paresse ou ignorance. C'est en quoy je trouve Messieurs Helmont, Knorr, Morus, et Poiret plus raisonnables que la plupart des autres. Mais quoyque je ne veuille point autoriser plusieurs de leur sentimens, où ils s'eloignent de l'Eglise[.] L'amour veritable est fondé sur la connaissance de la beauté de l'object aimé. Or la beauté de Dieu paroist dans les merveilles <des> effects de cette cause souveraine[.] 5
Ainsi plus on connoist la nature, et les verités solides des sciences reelles, qui sont autant de rayons de la perfection divine[.] |6r| plus on est capable d'aimer dieu veritablement. Jesus Christ ayant jetté les fondemens de l'amour de dieu, par les seules connoissances communes à tous les hommes, il est à nous de fortifier de jour en jour ces grandes idees par les nouvelles lumieres naturelles, que dieu nous a donné exprés pour cela et dont la grace 10
se sert selon la disposition d'un chacun. Et nous sommes des ingrats, si nous ne profitons pas de ses bienfaits. Il est vray que la religion et la pieté ne depend point des sciences profondes, parce qu'elle doit estre à la portee des plus simples. Mais ceux à qui dieu a donné le temps et les moyens de le mieux connoistre, et par consequent de l'aimer d'un amour plus éclairé, ne doivent point en negliger les occasions ny par consequent l'etude de 15
la nature. Et ceux qui tachent d'en eloigner les hommes sous pretexte de certaines lumieres dont ils se vantent, et qui ne consistent que dans l'imagination émüe, font quitter le solide pour des chimeres et flattent nostre negligence[.]

La connoissance des grandeurs de Dieu et des traces de sa bonté et de sa sagesse consistant principalement dans la contemplation de l'ordre merveilleux qui se découvre en 20
toutes choses à mesure qu'on en penetre le fonds. Il est visible que l'amour de Dieu et de l'ordre divin qui en resulte, fera que nous tacherons aussi à nous conformer à cet ordre et à

1 ne (I) vouloient <flatter leur> (2) veulent L^2 1-4 C'est . . . l'Eglise *erg.* L^2 1 f. trouve (I) M. Helmont (2) Messieurs . . . Poiret L^2 3 f. l'Eglise (I) On ne <p - > (2) plus <on> (3) L'amour | veritable *erg.* | L^2 4-6 beauté (I) . Ainsi L^1 (2) de . . . merveilles (a) <des> <- - ges> (b) <effects - > (c) <des> . . . Ainsi L^2 6 f. nature (I) plus on (2) et . . . reelles et tout de rayons . . . divine plus L^1 (3) plus on (4) et . . . on L^2 7-S. 348.9 veritablement. (I) Et plus on (a) aime dieu, plus on (aa) est <porté> (bb) <ayant> <du bien general> par la <regle> (cc) <tacher> de <ce> <- - - > <faire du> bien, par la <regle generale parce qv'on trouue> par des <preuves indubitables, qve le> <- - > des ames (b) <on> tache du (aa) <- > <aux pe> (bb) <prendre> <pa - oist> et aime dieu, plus des choses et particulierement au bonheur des ames, qvi consiste tout entier dans un (aaa) <per - > (bbb) progrès L^1 (2) jesus . . . progrès L^2 8 f. connoissances (I) <dont> (2) communes L^2 9 de jour en jour *erg.* L^2 10 dieu (I) <ne> (2) nous | <semble - > *erg. und gestr.* | a donné (a) aujourd'hui, qv' (b) exprés L^2 10 f. et . . . chacun *erg.* L^2 12 f. pieté (I) n'en a point besoin, parce (2) ne . . . parce L^2 15 occasions (I) ny l'etude (2) ny L^2 18 f. chimeres | et . . . negligence *erg.* | (I) *Absatz* Or plus on connoist (a) et aime (b) les grandeurs (aa) <- > (bb) de dieu, et les <- ils> (bbb) <traces> merveilleuses de sa beauté et de sa sagesse, qve les | verités *nicht gestr., streicht Hrsrg.* | (2) *Absatz* La L^2 19 traces (I) merveilleuses (2) de L^2 19 f. sagesse (I) <s' - > (2) consistant L^2 20 découvre (I) <- > (2) en L^2 21 f. fonds (I) nous porte aussi à l'a <- > (2) nous portant à l'amour Divine (3) il . . . resulte L^2 22 conformer (I) autant (2) à (a) <- > (b) cet ordre (aa) autant (bb) et L^2

ce qui est le meilleur. Cela fait que les sages ne sont point mécontents de ce qui est passé, sachant bien qu'il ne peut manquer d'être le meilleur, mais ils tachent de rendre l'avenir autant qu'il depend d'eux aussi bon qu'il est possible; sachans que si nous y manquons, l'ordre general ou l'harmonie des choses n'y perdra rien, mais ce serons nous qui y
 5 perdr(ons), parce que nous y aurons moins de rapport. C'est pourquoy plus on aime Dieu plus on tachera en son particulier de prendre part aux perfections divines repandues dans les choses et sur tout au bonheur des ames (qui sont les meilleurs estres que nous connoissons) en contribuant à nostre instruction et à celle des autres(.) car tout le veritable
 10 bonheur ne consiste uniquement que dans un progrès perpetuel de joyes provenantes de l'amour coeleste, ou de la contemplations des veritables beautés de la nature divine. C'est ce goust interne et ce plaisir inexprimable qui naist de la connoissance [de] la divine et
 15 luy même au bien general et à l'harmonie du grand ordre.

Il est vray que les Weigeliens, Bohmistes, Trembleurs, Quietistes[,] Labadistes et autres personnes semblables, paroissent aussi travailler à ces detachment[s] des vanités du Monde; mais tout ce qu'ils disent de l'abnegation, aneantissement, silence, en se servant de mille beaux termes ne sauroit estre solide, qu'autant qu'il se reduit à preferer le bien
 20 general, et les plus grandes expressions des perfections divines, à toutes les considerations des choses du monde. S'il y a quelque autre chose, c'est caprice ou chimere. La veritable marque de l'esprit et de la grace de Dieu est d'éclairer et de rendre meilleur[.] Plusieurs

1 qui (I) nous paroist meilleur autant qu'il nous est possible. (2) est le meilleur. L² 1 que (I) nous ne (a) sommes (b) ⟨- ons⟩ point (2) les . . . point L² 2 mais (I) nous tacherons (2) ils tachent L² 2 f. l'avenir (I) qui depend (2) autant L² 3 depend (I) de nous (2) d'eux L² 3 qu'il (I) nous (2) est L² 5 rapport. (I) Ainsi (2) C'est L² 6 f. perfections (I) des choses et particulierement au (2) divines . . . au L² 7 f. ames (I) en contribuant (2) (qui . . . contribuant L² 9 consiste (I) qu'⟨'⟩ (2) uniquement L² 9 f. provenantes (I) ⟨des i⟩ (2) de la contemplation (3) de l'amour ou L¹ (4) de . . . ou L² 10-12 divine. (I) Ainsi cette situation de l' (a) ⟨-⟩ (b) esprit fait qu'on se porte (aa) à la chant (bb) de | tout erg. | son pouuoir à la chanté et à éclairer les autres (aaa) ⟨et -⟩ (bbb) ⟨les⟩ (ccc) ⟨leur donn -⟩ aussi (ddd) en ⟨leur⟩ donnant des sentimens (aaaa) ⟨semblables⟩ (bbbb) solides, qui les detachent des L¹ (2) Et cette situation de l'esprit, et (ce) goust (3) c'est ce poust interne (a) de (b) et ce plaisir (aa) meilleur (bb) inconcevable (cc) inexprimable . . . connoissance des (aaa) belles verités (bbb) la . . . des L² 11 [de] des L², ändert Hrsq. 12-S. 349.2 monde (I) Absatz il semble que ces Messieurs ont en vue quelqve chose d'approchant mais ⟨-⟩ des ⟨veritables⟩ (a) ⟨- demens⟩ ⟨-⟩ (b) lumieres ils (aa) ne (bb) se jett(e)nt (cc) ⟨---⟩ (dd) se jettent dans L¹ (2) , et ⟨qu'on⟩ se (3) et . . . dans L² 16 les (I) Trembleurs (2) Weigeliens, . . . Labadistes L² 17 personnes (I) qui (a) ⟨paroissent⟩ (b) ⟨trava⟩ (c) travaillent à (2) semblables, (a) ⟨se -⟩ (b) ⟨-⟩ (c) paroissent L² 18 silence, (I) ⟨- es⟩ (2) en L² 19 mille (I) termes (2) beaux L² 19 à (I) ⟨cro -⟩ (2) preferer L² 21 f. La . . . meilleur erg. L²

entre eux paroissent avoir des bonnes veues, mais ils manquent de veritables lumieres, se jettant dans des façons extraordinaires qui touchent plus qu'elles n'eclairent. C'est dommage que leur zèle n'est accompagné de plus de science, et peutestre aussi de plus de charité generale. Et qu'ils ne laissent là ces affectations inutiles et façonnieres de refuser les honneurs et expressions receues parmy les honnestes gens; ce qu'ils ne semblent faire ⁵ que pour se distinguer par un caractere singulier. Au lieu que la charité nous doit eloigner de tout ce qui sent la secte, et qui augmente les divisions.

2 f. n'eclairent. (1) Ainsi ce (2) C'est dommage (a) qv'ils (b) < - > (c) < - > (d) leur L¹ (3) C'est . . . leur L² 4 ne (1) < qvit - > (2) laissent L¹

D74. NOTITIAE DE COENAE DOMINI PRAXI MEDIAEVALI ET DE ALIIS

[Nicht vor Mitte Juli 1696.]

Überlieferung:

- 5 L Aufzeichnung: LH II 5,3 Bl. 2^r. 2^o. 1/2 S. halbbrüchig beschrieben. Auf Bl. 2^v (zum Teil durch Wasserflecken verwischt): »(A) Monsieur Monsieur de Lebenitz Conseiller Privé de s[on] A[ltesse] E[lectorale]«.

Unser Stück versammelt vier Notizen, zufällige Lesefrüchte, wie es scheint, die sich vornehmlich einer historisch interessierten Lektüre verdanken. Die beiden umfangreichsten Notate betreffen Aspekte der mittelalterlichen Praxis der Eucharistie. Die Datierung beruht auf Leibniz' Titulierung als »Conseiller
10 Privé« in der Adresse auf Bl. 2^v. Die Ernennung zum Geheimen Rat wurde am 12. Juli 1696 beschlossen.

Austrasiam quae nunc Alemania dicitur Aimoinus lib. 4. c. 57[.]

Leo papa VII consultus an *oratio dominica in benedictione ciborum* recitari debet, respondit (inepte) id *fieri non oportere quia in sanctificatione corporis et sanguinis domini nostri Jesu Christi hanc solummodo orationem sancti Apostoli decantabant et in*
15 *Evangelio legitur quia post coenam a domino factam Hymno dicto exierunt in montem Olivarum*. Vid[e] diplomate in Calce Chronici Reicherspergensis edita pag. 11[.]

Bertholdus presbyter Constantiensis [. . .] in *expositione ordinis Romani* conqueritur: *in quibusdam Ecclesiis oblatas panis quae prisca Ecclesiae consuetudine ad usum sacrificii a populo fidei ad mensam domini offerebantur, ad imaginem nummorum et ad*
20 *tenuissimam quandam et levissimam formam a veri panis specie alienam fuisse redactas*. Et Honorius Gemma Animar[um] lib. 1: *Et quia populo non communicante non erat necesse panem tam magnum fieri, statutum est [. . .] in modum denarii formari*[.]

Cervus *ad venationem faciendam* mansuefactus leg[is] Sal[icae] tit. 35. §. 2. id hodie insolens (+ an ut alliceret alios cervos?)

11 *Austrasiam . . . dicitur*: AIMOINUS, *Libri quinque de gestis Francorum*, 1602, S. 195. 12–16 *oratio . . . Olivarum*: MAGNUS VON REICHERSPERG, *Chronicon monasterii Reicherspergensis*, hrsg. von Chr. Gewold, 1611, Urkundenanhang, S. 11 (eigene Paginierung). Die undatierte Urkunde (*Regesta pontificum Romanorum*, hrsg. von Ph. Jaffé, Bd. 1, 2. Aufl. bearb. von S. Loewenfeld u. a., 1885, Nr. †3614) gilt heute als Fälschung des Bischofs Pilgrim von Passau. 15 f. *Hymno . . . Olivarum*: Mark 14,26. 17 *presbyter Constantiensis*: G. CASSANDER, *Liturgica de ritu et ordine dominicae coenae celebrandae . . . ex variis monumentis et probatis scriptoribus collecta*, in Ders., *Opera quae peperiri poterunt omnia epistolae CXVII. et colloquia II. cum Anabaptistis nunc primum edita*, 1616, S. 1–88, hier S. 7. 17–20 *in . . . redactas*: Ebd., c. 27, S. 60. 61. Cassander paraphrasiert seine Vorlage, BERNOLD VON ST. BLASIEN, *Micrologus*, sehr frei und zuspitzend. Zwar kritisiert Bernold durchgängig Abweichungen vom (alten) stadtrömischen Brauch und erwähnt den starken Rückgang der Kommunionhäufigkeit (c. 21 und 51), aber die von Cassander wiedergegebene Aussage findet sich in dieser Form bei ihm nicht. 21 f. *Et . . . formari*: G. CASSANDER, *Liturgica de ritu et ordine dominicae coenae celebrandae*, 1616, c. 27, S. 62. HONORIUS AUGUSTODUNENSIS, *Gemma animae*, lib. 1, c. 66. 23 *Cervus . . . mansuefactus*: vgl. *Pactus legis Salicae*, tit. XXXV, § 2, in E. Baluze [Hrsg.], *Capitularia regum Francorum*, 1677, Bd 1, Sp. 281–324, hier Sp. 303.

D223. AUS UND ZU J. C. SCHADE, DIE SCHÄNDLICHE PRAXIS DES
BEICHT-STUHLIS UND NACHTMAHLS DES HERRN
[1697 bis vor Mitte Dezember 1698.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH I 20 Bl. 281^r. 2^o. 1 S. Bl. 281^v leer.

5

Mit seiner 1697 erschienenen Flugschrift *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls und Nacht-Mahls des Herrn* hatte der pietistische Diakon an der Berliner Nikolaikirche, Johann Caspar Schade, seine Gewissensnot gegenüber einer als zu lax empfundenen Beichtpraxis öffentlich gemacht. Seine Kritik an der Gewohnheit, jedermann, auch unbußfertige Sünder zu absolvieren und zum Abendmahl zuzulassen, entfachte den sogenannten Berliner Beichtstuhlstreit. Leibniz hat aus den 30 Fragen des ersten Teils der Flugschrift einen »Extract gemacht« (s. unten S. 352, Z. 7), indem er in die Exzerpte und Paraphrasen der ersten Fragen Wendungen aus den späteren Fragen eingefügt hat, so daß trotz der nicht wenigen wörtlichen Übernahmen ein Text eigenen Gepräges entstanden ist. Den zweiten Teil der Schrift hat Leibniz ähnlich, allerdings noch knapper zusammengefaßt. Dadurch klingt in unserem Stück die scharfe, apokalyptisch gefärbte Kirchenkritik Schades nur verhalten an. Über das Ergebnis des Berliner Beichtstuhlstreits, die Aufhebung des Beichtzwangs durch den Kurfürsten im Juni 1698, war Leibniz, wie sein Brief vom 16. (26.) November 1698 an den Berliner Hofprediger Daniel Ernst Jablonski zeigt (unsere Ausgabe I,16 S. 293, Z. 5–15), spätestens im Herbst des Jahres informiert. Leider geben seine Bemerkungen keine Auskunft darüber, was er zu diesem Zeitpunkt über das Schicksal Schades wußte. Dazu hat ihm Jablonski am 10. (20). Dezember des Jahres einige Mitteilungen gemacht (I,16 S. 344, Z. 22 – S. 345, Z. 15). Da Jablonski von »dem seel. H^m Schaden« sprach (I,16 S. 344, Z. 24), hat Leibniz spätestens vor Ende 1698 von dem Tod des Flugschriftenautors erfahren. Die (möglicherweise etwas später nachgetragene) Randbemerkung (S. unten Fußnote 1), die Schade als den Autor der anonym publizierten Flugschrift nennt, spricht zwar unzutreffend von seiner Absetzung (vgl. ebd. die Erl.), erwähnt aber seinen Tod nicht. Sie wird folglich – ebenso wie der gesamte Text – vor Mitte Dezember 1698 entstanden sein.

25

Die¹ Schandliche praxis des Beichtstuhls und Nachtmahls des Herrn in drey unterschiedenen Schrifften, deren die Erste in sich [. . .] Erörterung 30 gewissens Scrupel oder fragen welche allen gewissenhaften Theologis in ihren von gott empfangenen Schwehren amts verrichtungen zum examine und grundlichen Beantwortung übergeben werden, Die andere eine ernst- doch bruderliche bestraffung derjenigen die dieselbe entweder gar nicht oder [. . .] kalt und welt-gesinnet beantwortet, item eine grundtliche

30

¹ Am Rande: Autor M[agister] Schade so zu Berlin abgese[z]t worden

27 *die* (1) erstlich (2) Erste L 31 *oder* (1) kaltsinnig (2) kalt L

26–S. 352.5 *Die . . . 1697: J. C. SCHADE [anonym], Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls und Nacht-Mahls des Herrn in drey unterschiedenen Schrifften . . . Gezeigt und klärlich erwiesen, 1697, Titelblatt.* 32 abgese[z]t: Tatsächlich ist Schade nicht abgesetzt worden. Vielmehr verstarb er am 25. Juli 1698, bevor die vom Kurfürsten im Juni 1698 verfügte Versetzung wirksam werden konnte. Zu der unzutreffenden Angabe könnte beigetragen haben, daß Leibniz, wie der letzte Satz unseres Stückes zeigt (s. unten S. 00, Z. 00 f.[VERWEIS EINBAUEN: »angefugt ein schreiben«]), Schade als den Adressaten des unter dem Titel *Copia Eines Briefes an seinen Mit-Bruder N.N. dessen Suspension betreffend!* am Ende der Flugschrift abgedruckten Schreibens verstanden hat.

widerlegung des ungegründeten beichtstuls, die dritte eine gratulation und aufmunterung eines pfarrers an den andern[,] der wegen freudiger bekenntnuß dieser warheit verfolgt wird und jetzt seines amts suspendirt ist. Gezeigt und clarlich erwiesen von² denen die in ihrem Schwehren amte über das allenthalben in religionen und secten in
 5 schwange gehende Babylonische greuel ängstlich seuffzen und schreyen anno 1697. 4^o. pagg. plagulae A. B. C. D.

Habe aus den fragen diesen Extract gemacht:

Ob ein Prediger sich [. . .] keinen scrupel machen soll, sondern (es) nur vor eine angst conscientiae erroneae halten und sich begnügen lassen, daß er es also gefunden, auch
 10 andere dergleichen thun und gethan haben, und [. . .] es nun zur gewohnheit worden
 obschon der mißbrauch sichtbar und leicht zu ändern. Und ob gnug das man zwischen einer conditionirten und absoluten absolvirung distingvire und es auf (iede) gewissen ankommen läßt zumahl bey denen, die sich nicht prüfen können noch die distinction verstehen, und[,] da man in einer stunde wohl 20 a 30 beichten (verrichtet)[,] nicht
 15 unterrichtet werden können; sich aber doch auff ihre Absolution verlassen und also an keine wahre bekehrung denken[.] Ob auch gnug daß man andere gewarnet, und es darnach heißet, *volenti non fit injuria* [. . .] ob man nicht seinen Verderb befördere und sich frembder sunde theilhafftig mache da doch Lutherus gar wohl gesagt wenn du einem [wucherer] (etc.) das abendmahl und die absolution reichst ehe er [. . .] büßet, so machstu
 20 dich [. . .] frembder sunde [. . .] theilhafftig und fahrest mit ihnen zum teufel[.] Als daß man an einem orth [. . .] beichte sizet, da man mit dem beichtkind nicht allein oder absonderlich handeln kan, [. . .] dadurch [. . .] der confitirenden andacht und muth gestoret wird; daß man die admittiret und sie in nahmen Gottes mit deren siegel der

² Über der Zeile: fort[asse] vor die

8 f. soll, (1) sondern sich (2) sondern (a) (es) (b) die (c) (es) . . . sich L 11–20 Und . . . teufel erg. L 12 distingvire (1) bey denen (2) und L 19 wucher L ändert Hrsg.

5 *Babylonische greuel*: vgl. Off 17,5. 8 *Ob* . . . soll: vgl. J. C. SCHADE [anonym], *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls*, 1697, 1. Frage, Bl. A2^r. 8 f. (es) . . . halten: vgl. ebd., 11. Frage, Bl. A3^r. 9–11 sich . . . ändern: vgl. ebd., 1. Frage, Bl. A2^r. 11–14 ob . . . verstehen: vgl. ebd., 9. Frage, Bl. A3^r. 14 f. man . . . können: vgl. ebd., 10. Frage, Bl. A3^r. 15 f. sich . . . denken: vgl. ebd., 11. Frage, Bl. A3^r. 16 f. Ob . . . *injuria*: vgl. ebd., 12. Frage, Bl. A3^v. 17 *volenti* . . . *injuria*: vgl. *Corpus juris civilis, Digesta* 47, 10, 1, 5. 17–20 *ob* . . . *teufel*: vgl. ebd., 21.–22. Frage, Bl. B^r. 18–20 *wenn* . . . *teufel*: Schade zitiert M. LUTHER, *An die Pfarrherrn wider den Wucher zu predigen Vermahnung*, in *Der Siebend Teil aller Bücher und Schrifften des thewren seligen Mans Gottes Doctoris Martini Lutheri*, Bd. 7, 1558, Bl. 396^v–415^v, hier Bl. 404^r. 20–23 Als . . . *wird*: vgl. J. C. SCHADE [anonym], *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls*, 1697, 1. Frage, Bl. A2^r. 23–S. 353.3 daß . . . *kennet*: vgl. ebd., 2. Frage, Bl. A2^r.

handauflegung der vergebung ihrer Sunde versichert und das sacrament zu starckung des glaubens und versicherung des ewigen lebens reicht, die man nie gesehen[,] deren äußerliches leben und innerlichen Herzens Zustand man nicht kennet, bey denen sich die große unwißenheit, und rohes wesen in der beichte außert, ohne vornehmung der geringsten untersuchung und unterrichtung, und befragung nach ihrem zustand[;] item bey 5 denen er durch umgang und prüfung unwißenheit, unbekehrung erstorbene Glieder ohne frucht des glaubens, ja offenbare fruchte des ungläubens und wercke des fleisches, [. . .] geiz, hader, verachtung gottes worths, schandung des feyertags, unzucht, fluchen, argerniß, unterlassung des gebeths, böse erziehung der kinder (spuhret), und die nur aus gewohnheit die besserung versprechen, ja auff alle vermahnung und warnung, zu beweiß 10 ihrer wieder spanstigkeit und trozes fortfahren, ja es immer ärger machen. Hoffart, vor außeraliche dinge und adiaþora halten. Ob es eine burgerliche nahrung sey, die herbergen, so ihre zeit mit müßiggang und uppigkeit zubringen. Ob der obrigkeit und consistorio allein zu uberlaßen, (diese) vom heil[igen] abendmahl aus zuschließen[.]

Nach den fragen sagt der Autor, daß kaum einer aus 30 solche aufrichtig 15 beantwortet[.] Der Grund daß man immer sagt unsre Evangelische kirche, ist eben wie dort stehet: hie ist des Herrn tempel. Solche wollen die fürsten, als obriste bischoffe und kirchenhaupter haben, die sie nicht angreifen; daß sind die Mahlzeichen träger des thieres. Sie getraun sich kaum einem bauer-ammann und dorf Schultheißen die wahrheit zu sagen. Es stehet nirgend daß ein Christ vor dem heil[igen] abendmahl erst beichten müße, 20 dergleichen ist nirgend angeordnet[.] Das abendmahl empfängt man zum gerichte[.] Beichtstuhl, Satans Stuhl, feuer-pfuhl[.] Es ist angefügt ein schreiben eines mitbruders, so einstimmet, datirt 28 junii [. . .] 1696[.]

1 f. und . . . reicht erg. L 4 und . . . wesen erg. L 4 ohne (I) daß man d(-) geringste (2) vornehmung L 5 item erg. L 7 des glaubens erg. L 16 wie (I) bey den (2) (-) (3) dort L

1 f. und . . . reicht: vgl. ebd., 6. Frage, Bl. A2^v. 3–5 bey . . . zustand: vgl. ebd., 3.–4. Frage, Bl. A2^f. 5–11 bey . . . fortfahren: vgl. ebd., 5.–7. Frage, Bl. A2^v. 11 f. hoffart . . . halten: vgl. ebd., 8. Frage, Bl. A2^v–A3^f. 12 f. Ob . . . zubringen: vgl. ebd., 14. Frage, Bl. A3^v. 13 f. Ob . . . zuschließen: vgl. ebd., 16. Frage, Bl. [A4]^f. 15 f. daß . . . beantwortet: vgl. ebd., § 1, Bl. B2^v. 16 Der . . . kirche: vgl. ebd., § 5, Bl. B3^{r-v}. 17 hie . . . tempel: ebd., § 23, Bl. C^v; Jer 7,4. 17 f. Solche . . . angreifen: vgl. J. C. SCHADE [anonym], *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls*, 1697, § 12, Bl. C^f. 18 Mahlzeichen . . . thieres: vgl. ebd., § 13, Bl. C^f; vgl. Off 13,16 f. und 14,9–11. 19 Sie . . . sagen: vgl. J. C. SCHADE [anonym], *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls*, 1697, § 14, Bl. C^v. 20 f. Es . . . angeordnet: vgl. ebd., § 17, 2, Bl. C2^f. 21 Das . . . gerichte: vgl. ebd., § 20, Bl. C3^f. 21 gerichte: vgl. 1.Kor 11,29. 21 f. Beichtstuhl . . . feuer-pfuhl: J. C. SCHADE [anonym], *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls*, 1697, § 19, Bl. C3^f. 22 schreiben: Ebd., Bl. [D4]^{r-v}: *Copia Eines Briefes an seinen Mit-Bruder N.N. dessen Suspension betreffend!* 23 28 . . . 1696: Ebd., Bl. D3^v. Die Datierung bezieht sich auf die Flugschrift, nicht auf das zuvor genannte »schreiben«.

D76. DE COENA DOMINI REFORMATORUM ET DE ALIIS

[Mitte April 1697.]

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: LH I 20 Bl. 290^f. Zettel ca. 20,5 x 13 cm.5 *D* FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXI, S. 196 (nur bis S. 355, Z. 4.)Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CXI, S. 196. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1 Nr. CXI, S. 318 (nach FELLER).

Unser Stück besteht aus drei Notizen, deren erste und umfangreichste dem reformierten Abendmahlsverständnis gilt. Indem Leibniz seine Beobachtungen auf den Karfreitag (2. [12.] April) 1697 datiert, liefert er den terminus post quem für Datierung unseres Stückes. Die Formulierung »nuper« (s. unten S. 354, Z. 22) macht wahrscheinlich, daß er die Notiz nicht bereits an dem besagten Karfreitag angefertigt hat. Diese Überlegung wird durch die Beobachtung gestützt, daß er in der dritten der offensichtlich in einem Zug niedergeschriebenen Notizen ein Osterlied behandelt. Das legt den Schluß nahe, daß der ganze Text erst auf oder kurz nach Ostern 1697 niedergeschrieben worden ist. Die einzelnen Notizen sind durch kurze, waagerechte Striche voneinander abgetrennt, ein Verfahren, das sich bei Leibniz häufiger beobachten läßt, wenn er sich Aufzeichnungen oder Exzerpte zu verschiedenen Themen machte. Die Abgrenzungen gaben dann zugleich an, an welchen Stellen die disparaten Aufzeichnungen zu einzelnen Zetteln auseinandergeschnitten werden konnten. Daß von unserem Zettel (dem oberen Drittel eines Folioblattes) tatsächlich mindestens eine Notiz abgeschnitten worden ist, zeigt ein weiterer waagerechter Strich unter der dritten Notiz sowie einzelne Spitzen von Buchstaben, die an der Schnittkante unseres Zettels zu erkennen sind.

Cum illustrissimus Schaumburgi et Lippae comes me nuper anno 1697 ipsa die qua passio domini celebratur, ad audiendam concionem praedicatoris reformati, viri docti qui olim in Vivaresio Minister verbi divini apud Gallos fuerat Hanoverae in aedes quas habitat invitasset; egoque etiam communioni astitsem, quam ipse d[omi]n[us] Comes percipiebat, audivi Liturgiae Reformatae formulam notavique in ea inculcari sursum elevata per fidem mente non in elementis visibilibus, sed in coelo quaerendum esse dominum; quod cum nostris etiam praesentiam corporis Christi sub elementis statuentibus, oppositum videretur; ideo finitis sacris cum nonnihil colloqueremur, quaesivi ex Ministro an non ea verba Synodo Carentoniana officerent, quae declaraverat Augustanae

22 illustrissimus (1) Comes de Schaumburg et Lippa (2) Schaumburgi . . . comes *L* 22 anno 1697 *erg. L* 24 Hanoverae . . . habitat *erg. L* 26 Reformatae (1) formam (2) formulam *L* 27 sed (1) alti (2) in *L* 29 videretur; (1) postea (sermo) (2) ideo *L* 29 ex Ministro *erg. L* 30 ea (1) res (2) verba *L*

22 comes: Friedrich Christian von Schaumburg-Lippe. 22 die: 2. (12.) April. 23 praedicatoris: Pierre Crégut. 30 verba:

confessioni addictos ad coenam Reformatorum sine ulla revocatione admitti posse. Talibus enim verbis eos manifeste repelli; visus est hoc agnoscere vir ingenuus, et iudicio praeditus, Addiditque Pontificiis haec fuisse opposita, se tamen non dubitare, quin Evangelicis desiderantibus, omitti posset aut temperari quicquid illis displicens istis verbis inesset. Cregutius nomen ministro[.] 5

Sona non meretricem tantum Hebraeis sed et hospitam significat. Itaque Rahab apud quam mansere Hebraei *exploratores* non fuisse foeminam inhonestam: Et dubitant iudaei, qualisnam fuerit illa apud quam Gazae Simson divertit, ut cum proditus et urbe clausus portas ex ipsis cardinibus evulsit.

Sancta puerilitas in nonnullis cantionibus, credo tamen tolerari, quod infantium 10
similes fieri debemus in salutis aeternae gratiam. Ut in illa: *Christ ist erstanden*; cum dicitur: *wäre er nicht erstanden so wäre die welt (v)ergangen. Seit daß er nun erstanden ist, so loben wir den herrn Jesum Christ.*

1 posse. (1) His (2) Talibus L 5–13 Cregutius . . . *Christ fehlt D* 7 inhonestam: (1) de sy (2)
| Et *nicht gestr., streicht Hrsg.* | (a) de simson (b) cir (3) Et L

6 Rahab: vgl. Jos 2. 8 Simson: vgl. Ri 16,1–3.

D211. DE DISSERTATIONE THOMASIANA AN HAERESIS SIT CRIMEN

[2. Hälfte Juli 1697 bis Mitte Mai 1698.]

Überlieferung:

L Konzept: LH II 6 Bl. 47–48. 2°. 2²/₃ S. – Gedr.: GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 210–212.

5

Die Datierung folgt dem im Titel der Schrift *Problema juridicum, an haeresis sit crimen?* genannten Termin des Examens, dem sich Johannes Christoph Rube unter dem Vorsitz von Christian Thomasius am 14. Juli 1697 unterworfen hat. Wahrscheinlich hat Leibniz das Werk allerdings erst im September 1697 zu Gesicht bekommen. Am 24. August (3. September) berichtete Joachim Friedrich Feller aus Hannover dem 10 bis Mitte September in Wolfenbüttel weilenden Leibniz, ihm sei aus Leipzig die genannte Schrift zugesandt worden (I,14 S. 67, Z. 8–10). Jedenfalls muß sich Leibniz vor dem 10. (20.) Mai 1698 mit der von Thomasius aufgeworfenen Frage auseinandergesetzt haben. Unter diesem Datum antwortete er Friedrich Simon Löffler, der ihm in zwei Briefen von den heftigen Reaktionen, welche die kleine Schrift in Leipzig ausgelöst hatte, berichtet hatte (9. [19.] Januar 1698; I,15 S. 207, Z. 12–20 und 4. [14.] April; ebd. 15 S. 474, Z. 16–20). Leibniz' Stellungnahme gegenüber seinem Neffen (I,15 S. 586, Z. 7–15) entspricht im Tenor der Argumentation unseres Stückes, auch wenn – mit Ausnahme zweier wörtlich fast gleichlautender Formulierungen (vgl. »utrum« statt »an« ebd. Z. 7 und unten S. 356, Z. 20, sowie ebd. Z. 10: »ad indagandam veritatem« mit unten S. 356, Z. 29) – eine direkte literarische Abhängigkeit nicht vorzuliegen scheint.

20 In dissertatione Thomasiana de quaestione utrum *Haeresis sit crimen*, multa mihi videntur recte doceri; sunt tamen nonnulla in quibus adhuc aliquid monendum puto, eamque in rem nonnihil hic annotabo.

Haeresis comparari potest cum errore vel ignorantia juris affectata. Si quis videat edictum principis, Curiae valvis affixum, nolit vero aspicere vel ideo ne discat iussa 25 principis, neve a sua praeconcepta de voluntate ipsius sententia fortasse cum incommodo suo liberetur; ejus error erit poena dignus. Idem esset si quis mandata principis ad se missa nollet aperire, quod vereretur inesse aliquid sibi scitu ingratum[.]

Simile aliquid in Haeretico formali videtur usu venire qui malo animo non vult uti mediis quae videt sibi prodesse posse ad veritatem indagandam; licet commode iis uti

21 videntur (I) praeclare (2) clare moneri (3) recte L 21 f. nonnulla (I) quae (2) in quibus alior(s)um inclino. (3) in . . . nonnihil (a) annot (b) hic annotabo. L 23 Haeresis (I) mihi videtur comparari posse (2) comparari L 24 principis | , (I) Ecclesi (2) Curiae erg. L | 25 a (I) falsa sua de principis voluntate (2) sua . . . ipsius L 25 fortasse (I) liberetur (2) cum L 26–28 dignus. (I) Absatz idem in Haeretico (2) jdem esset si quis (a) literas (b) mandata . . . Haeretico L 28–S. 357.2 venire (I) Ut sit deo (2) Ut | omnis erg. | Haeresis sit falsa sententia (3) qui | malo animo erg. | . . . mediis | praescriptis gestr. | quae . . . indagandam; (a) idque malo animo, (b) et (c) licet (aa) ipse agnoscat in an (bb) ipsi conscientia dictet, posse aliquid | salutare erg. | hac ratione sibi innotescere. et licet commoda (cc) commode . . . cognitionis L

20 dissertatione: CH. THOMASIVS, *Problema juridicum, an haeresis sit crimen?*, [1697].

possit, ac licet ipsi conscientia dictet, fieri posse ut aliquid salutare hac ratione innotescat. Ut adeo in Haeresi sit defectus cognitionis circa quaestionem magni ad salutem momenti; conjuncta cum indocilitate malitiosa. Atque hoc sensu negari nequit haeresin poenam mereri. Haeresin autem non tantum in theoreticis, sed et maxime in practicis reperiri censeo[.]

Quin etsi non esset indocilitas malitiosa, sed tamen valde culposa, poenam mereri potest. Uti scimus magnum malum (velut incendium ingens) ortum ex magna admodum negligentia etiam poena corporis afflictiva interdum puniri, nec male. Nam poenae serviunt, tum ad voluntatem corrigendam, tum etiam ad mentis attentionem excitandam[.]

Nemo potest esse sanctus *simul et* |Bl. 47v°| haereticus formalis; cum sanctitas et malitia non consistant; sed sententia falsa vel error materialis etiam in rebus magni ad salutem momenti, stare interdum potest cum sanctitate. Hoc ad thes[in] 4 pag. 10[.]

Verissime dicitur thes[i] 4. pag. 12 *fundamentum fidei esse amorem dei* vel veram pietatem; nihil tamen prohibet fundamenti notionem ita accipi ut diversos recipiat gradus neque enim omnia fundamentalia sunt ad salutem necessaria, necessitate medii absoluta[.]

Intellectus emendat voluntatem et voluntas emendat intellectum, pro re nata. Si ingeniarius meliores muniendi regulas discat, emendabitur et voluntas ejus, ut ne amplius velit inepta opera construere[.] Contra, si ingeniarius habeat voluntatem proficiendi, emendabitur ejus intellectus, ut bonas regulas discat. Voluntas discendi rursus nasci potest ex intellectu, si quis animadvertat, quanti momenti sit ad res bene gerendas, habere intellectum purgatum. Itaque in his est reciprocatio quaedam, neque video cur necesse sit

3 cum (I) malitia (a) quae impedit (aa) quo minus ab (bb) liberationem ab errore (b) tendente ad i(-) (c) impediendi quod posset liberare ab errore (2) indocilitate L 3 hoc (I) modo (2) sensu L 3 haeresin (I) posse puniri. (2) poenam L 4 mereri. (I) Uti scimus cum ex magna negligentia magnum orit (2) Quin etsi no (3) (a) Et Haeresin non (b) Haeresin . . . non L 4 et (I) | multo *nicht gestr., streicht Hrsg.* | magis in pr (2) maxime L 10 sanctus (I) et (2) simul et L 11 falsa | (I) (-) (2) vel . . . materialis *erg.* L | 12 sanctitate. | Hoc ad (a) pag. 10 (b) thes. 4 . . . 10 *erg.* | (I) *Absatz* Verissime dicitur (a) omnium (aa) err (bb) Articulorum maxime fundamentalem esse (b) (m) (c) in fide (d) rem in Theologia maxime fundamentalem esse amorem dei (2) *Absatz* Verissime L 13 thes[i] . . . 12 *erg.* L 13 f. *dei* | vel veram pietatem *erg.* | (I) quia tamen (a) fundamenta alia aliis (b) datur gradus in fundamentalibus; ita (eo) (2) nihil L 15 f. medii (I) indispen (2) absoluta L 19 velit (I) meliores in muni (2) ineptas (3) inepta L 19 voluntatem (I) discendi (2) proficiendi L 22 intellectum (I) bene illus (2) purgatum L 22 Itaque (I) non video (2) in his est (a) circulus quidam (b) reciprocatio . . . video L

3 f. mereri: Gegen CH. THOMASII, *Problema juridicum, an haeresis sit crimen?* [1697], thesis 9, S. 25–29. 4 f. Haeresin . . . censeo: Wohl gegen ebd., thesis 5, S. 15: *Dissensus Theologorum inter se rarissime sunt de faciendis, seu rebus voluntatis, sed de conceptibus in intellectu, quae credenda appellant, et faciendis opponunt.*

communem [. . .] *Doctrinam* [. . .] *de intellectu voluntatem emendante* tanquam pestilentem paganismum accusari, ut fit thesi 5. pag. 15[.] | Bl. 48r° |

Postremo notandum est, posse interdum haereticis, imo etiam hominibus sine malitia pravas tamen periculosasque sententias foventibus spargentibusque mala inferri; non
5 animo puniendi ipsos, sed animo nobis cavendi. Uti peste infectos arcemus a consortio, etsi incommodo periculoque ipsorum[.]

Quia autem bonis etiam dogmatibus circa veros haereticos et dogmata vere prava multi ad vexandos alios pro affectibus suis abutuntur, et saepe fit ut quod verum et rectum vel certe tolerabile est, pro periculoso venditur; contra vero pravissima et periculosissima
10 praesertim in practicis impune transmittantur; utile est admoneri homines ut in rebus tantis summa circumspectione agant, ne dum prava sibi tollere videntur maximas ipsi pravitates inducant; neve det *veniam corvis*, vexet *censura columbas*. Certe pessimae omnium sunt haereses, quae pietati plurimum obsunt, audiasque passim jactari sententias quae et
15 amorem erga deum, et caritatem erga proximum magnopere laedunt; in quas tamen nulla severitas exercetur[.]

3–5 interdum (I) mala (a) inferre (b) inferri haereticis, (aa) non animo illos puni (bb) et (cc) et (dd) imo etiam sine . . . foventibus non animo . . . cavendi (ee) imo . . . foventibus spargentibusque . . . nostris cavendi (2) haereticis . . . cavendi L 6 ipsorum (I) Absatz Etsi autem fiat interdum ut quae sententia periculosa habetur, revera sit recta et proba; (a) si (b) tamen (2) Absatz Quia L 7 f. bonis . . . prava (I) ad vexandos haere (2) multi ad vexandos (a) (haereses), et affectus suos (b) alios . . . abutuntur, et erg. L 8 f. rectum (I) est (2) vel . . . est L 9 venditur; (I) admonendi sunt, homines, (2) contra . . . practicis (a) sine censura (b) impune . . . homines L 11 f. pravitates (I) introducant (2) inducant L 12 Certe (I) (maximae) (2) pessimae L 13 plurimum erg. L

12 det . . . *columbas*: vgl. JUVENALIS, *Saturae* II, 63.

FEL022. DE SPENERO ET ALIIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XXII, S. 150.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. XXII, S. 150. 2. DUTENS, *Opera*,
Bd. 6,1, 1768, Nr. XXII, S. 298 (nach FELLER). 5

Spenerus collegerat praetensiones illustres, disuadentibus tamen quibusdam non edidit. Spizelius moliebatur Academiam sacram de prudentia ecclesiastica, veterum inprimis. Boeclerus ajebat, Esaiam Pufendorfium longe esse fratre Samuele eruditorem. Obrechtus quondam praelegit in Hornii Orbem politicum. Quas Olearius 10 epistolas edidit Carolostadii aliorumque, momenti sunt exigui. Notae literis meliores. Pleraque contulit Jacobus Thomasius. Jo[hannes] Frid[ericus] Gronovius in toto Edmundo Albertino evolvit citata patrum loca.

8 Spizelius: TH. SPIZELIUS, *Vetus academia Jesu Christi, in qua XXII. priscoe sinceraeque pietatis professorum icones exhibentur*, 1671. 10 f. Olearius: J. G. OLEARIUS, *Scrinium antiquarium ἸΔΙΟΧΕΙΡΑ antiquitatis fragmenta summorum videlicet in ecclesia academia et schola superiore aevi virorum*, 1671, pars 1, S. 1–151 die genannten Briefe (pars 1, theca 1, S. 1–85 Briefe von und an Karlstadt), S. 181–199 die Anmerkungen zu den Briefen. 12 Gronovius: Eine derartige Arbeit des Gronovius konnte nicht nachgewiesen werden. Leibniz hatte bereits 1670 in der *Dissertatio praeliminaris* zu seiner Neuausgabe von M. NIZOLIUS, *De veris principiis et vera ratione philosophandi contra pseudophilosophos libri quatuor*, neben Blondel auch Gronovius als Bearbeiter der von Edme Aubertin (Edmund Albertinus) unvollendet hinterlassenen lateinischen Ausgabe seines Werkes über die Eucharistie (s. die folgende Erl.) genannt (unsere Ausgabe VI,2 S. 403, Z. 20). 13 Albertino: E. ALBERTINUS, *De eucharistiae, sive coenae dominicae sacramento libri tres*. Hrsg. v. D. Blondel, 1654.

FEL044. DE INQUISITIONIS HISPANICAE CENSURA ACTORUM SANCTORUM
[2. Hälfte Juli 1696 bis Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Erstdruck: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XLIV, S. 157.

5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. XLIV, S. 157. 2. DUTENS, *Opera*,
Bd. 6,1 Nr. XLIV, S. 301 (nach FELLER).

In einem Brief vom 29. Mai (8. Juni) 1696 an Etienne Chauvin (unsere Ausgabe I,12 N. 403) behandelte Leibniz die Indizierung der *Acta sanctorum* durch die spanische Inquisition (vgl. oben unsere N. D214). Chauvin rückte einen Auszug des Briefes in die Ausgabe vom Mai/Juni seines *Nouveau Journal des*
10 *Œçavans* ein, wozu ihn Leibniz unter der Bedingung, seinen Namen nur durch die Initialen »M. D. L.«
wiederzugeben, im Postskript des genannten Schreibens ausdrücklich ermächtigt hatte (I,12 S. 627,
Z. 23–25). Am 7. (17.) Juli bedankte sich Chauvin bei Leibniz und sandte ihm ein Exemplar der genannten
Ausgabe (I,12 N. 450). Dieser Brief bildet den terminus post quem für unser Stück, eine die Anonymität
währende Notiz zu dem gedruckten Auszug, die den Kernsatz der Ausführungen paraphrasiert. In einem
15 Brief an Daniel Papebroch vom 10. September 1696 hat Leibniz, ohne sich als Autor zu erkennen zu
geben, den Jesuiten auf die Publikation im *Nouveau Journal des Œçavans* hingewiesen und den Kernsatz in
fast wörtlicher Übereinstimmung mit unserem Stück wiedergegeben (I,13 S. 650, Z. 8–10).

Papebrochii *Acta sanctorum* in censuram inquisitionis Hispanicae
inciderunt. Hoc cum tetigisset, non nemo in Berolinensi eruditorum Diario, addidit:
20 Missionem in illa gente necessariam esse, si non fidei saltem scientiae.

18 f. inciderunt: Zum Vorgang s. oben N. D214. 19 nemo: Leibniz selbst. 19 f. Missionem
. . . scientiae: vgl. *Nouveau Journal des Œçavans*, Mai/Juni 1696, S. 278–286, hier S. 278–279 (unsere
Ausgabe I,12 S. 623, Z. 2–4); vgl. I,13 S. 250, Z. 10.

FEL058. DE LA MOTHE LE VAYER, DE BALZAC ET DE PASCAL

[1684 bis Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LVIII, S. 165 f.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. LVIII, S. 165 f. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 5
1768, S. 304 (nach FELLER).

Der Terminus post quem unseres Stückes ergibt sich aus dem Erscheinen der Ausgabe von PASCALS *Pensées* in Amsterdam 1684, der als erster G. PERIERS *La vie de M. Pascal* vorangestellt wurde (vgl. unten S. 00, Z. 00 [VERWEIS EINBAUEN: »été mise à la tête«). Den Terminus post quem non stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten dar. 10

On trouve dans le[s] livres de Mr. la Mothe le Vayer plus de lecture que de meditation, ce qui est cependant necessaire dans un homme savant. Son traité sous le nom d'Horatius Tubero, où il defend la sceptique, luy a fait perdre sa reputation. Mr. Balzac a si bien écrit qu'on n'a encor pû l'imiter. Mr. Pascal étoit d'une santé foible, mais d'une grande force d'esprit. Sa *vie* a été écrite par | 166 | sa soeur, et elle a été mise à 15
la tête de ses *pensées*. En voulant approfondir les choses de la religion et les controverses, il est devenu scrupuleux jusqu'à la folie.

15 *vie*: G. Perier, *La vie de M. Pascal*, in: Pascal, *Pensées*, 1684, S. 3–49. ■

FEL077. DE POENIS IMPROBORUM

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXVII. S 178 f.

- 5 Poenae improborum nimium saepe in alteram vitam differuntur, ut potius malitiae in hoc seculo, et tanquam in regno |179| Principis hujus mundi privilegium esse videatur, praevalere.

FEL079. DE PURGATIONIS TEMPORE

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXVII. 179.

Tempus purgationis tam diuturnum est, quamdiu opus est animam in intelligenda satis 5
pristini peccati sui malitia versari, dolor ergo ille consistit in visione peccati, mali et
Diaboli, quemadmodum gaudium coeleste in visione Dei et boni. Sed qui in inimicitia erga
Deum obeunt, eorum malum infinitum est, quia voluntas nocendi malum infinitum est. Qui
enim nocere vult, non id tantum voluit, quod nocuit, sed et ea omnia, quae cum non posset 10
intermisit, quae sunt infinita. Actus vero nocendi sine voluntate definitam naturam non
habet.

FEL088. DE SALVATIONE ETHNICORUM

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXXVIII, S. 181–183.

- 5 Kursivierungen im Druck werden durch Sperrungen wiedergegeben.

Credibile Ethnicos in mortali peccato non morientes, id est, non in statu hostilitatis erga Deum, seu voluntatis nocendi universo, eos neque coelo neque inferno deputari, sed ut fiant ex hostibus non solum non hostes, sed et amici et socii, id purae gratiae est per Christum. Pelagianum ergo non est statuere, Ethnicos propriis viribus naturae posse
10 infernum effugere, posse vero coelum adipisci, id Pelagianum est. Et ita facile tolluntur difficultates de Ethnicis a bonis quibusdam viris motae; nam et Vasquez Jesuita creditit actu amoris Dei super omnia in Ethnico, posse aliquem salvari sine Christo, quod falsum; imo nec datur amor Dei super omnia sine Christo, quia amare Deum supra se nemo potest, nisi qui intelligit hoc ipsum et sibi esse summum bonum, hoc vero nemo intelligit nisi
15 Christianus. Quod si tamen, quod non credo, fingamus in ullo Ethnicorum fuisse amorem Dei super omnia, an salvatus? Ego arbitror, sed naturae viribus nego hoc in homine fieri posse, potentia, ut sic dicam, hypothetica, non absoluta. Qui Deum timet super omnia, is vitat infernum, qui Deum amat, habet coelum. Deum timere potest aliquis viribus naturae, amare non nisi gratia per Christum. Caeterum illud credibile est in iis, qui per naturam
20 resipiscunt a peccato mortali, sufficere hoc quidem ad vitandam aeternam poenam, sed non ad vitandam maximam quandam temporalem, quam ipsi sibi inferent consolatione Christi carentes. Sed hoc etsi probabile, tamen maxime dubium, an ulla possit esse extra Christum hostilitatis abolitio.

FEL069. DE IMAGINATIONE FUTURAE VITAE

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXIX, S. 169–171.

Constat martyres cruciatus exquisitissimos sustinuisse non alia ratione, quam 5
forti imaginatione futurae voluptatis, nam alioqui dolori aut voluptati obsistere nobis
impossibile est, nisi contrariis oppositis. Sapientis erit semel in universum sibi firmiter
imprimere pulchritudinem futurae vitae, id est, Dei, in quo consistit et amor Dei seu
harmoniae rerum. Hanc si satis fortiter sibi impresserit, si ex hac voluptatem perpetuam
capiat, si haec semper recurrat, duo sequentur, tum ut homo semper agendo respiciat 10
finem, tum ut nullis tormentis ab amore Dei separari possit. Adeo ut in tauro Phalaridis
beatitudinem unice cogitet, cum Stephano sub lapidibus coelum sibi apertum imaginetur.
Hoc qui poterit omni humana vi superior erit, nec arte se in stuporem dandi, cum torquetur,
indigebit. Haec imaginatio in optima republica ab infantia usque, omni artificiorum
apparatu hominibus sine discrimine, sapientibus non minus quam vulgo, imprimi deberet. 15
Neque hic sapienti oberit poematis et allegoriis, et fabulis et adumbrationibus, et
variegationibus uti; Quia ad rem per se optimam omnia media recta sunt, et nemo magis
indiget his quam sapientes, qui solent alioquin omnium minime affectibus obnoxii esse, ac
proinde nec forti | 170 | imaginatione valere, atque hinc doloribus aegre obsistere, ut prorsus
credam mulierculam Japonensem, ideis quibusdam etiam forte ineptis de futura vita 20
imbutam, facile profundissimum quemque Theologiae Doctorem Europaeum constantia
superaturum fuisse. Haec porro imaginatio cum assensu conjuncta, in quod in fide divus
Thomas piam affectionem vocat, amorem etiam Dei super omnia, et contritionem et
proinde certam salutem continet. Fit autem fortis imaginatio aut picturis aut
sonis, nam caeteris sensibus paullo crassioribus res non aequae significantur. Picturae 25
explicatiores, soni fortiores, quia illic status, hic motus. Verba soni sunt memoriam
picturarum inprimis, seu rerum visarum excitantes. Unde verba in carmina, in cantiones
redacta, quia simul et picturas excitant et sonos exhibent, incredibilem habent vim
movendi. Nec dubito posse hominem cantibus in furorem agi, sopiri, excitari, irritari, ad
risum, ad fletum, ad omne affectuum genus commoveri. »Et video postremos religionis 30
restauratores hac arte usos esse, ut plebem cantionibus tota Germania Galliaque ad
veriora sacra allicerent; Quod quam incredibilem vim habuerit, norunt, qui sciunt perpetuis
earum repetitionibus plebem tenerrima nunc quoque voluptate perfundi, et vix esse
opificem, vix netricem[,] quae non hac sibi jucunditate condiat | 171 | labores, et taedium

fallat. Unde statuo, poetas non posse melius de republica mereri, quam si omnibus viribus in aeterna felicitate omni colorum genere pingenda, atque animis imprimenda occupentur. Etenim vitia et cantionibus et dramatibus celebrantur, et jam praejudicium plebis est, cantiones amatorias elegantiores esse solere.

5 Quod si Comoediae ad vitae aeternae pulchritudinem adumbrandam, et horribiles scelerum poenas depingendas adhiberentur, melius cum genere humano ageretur. Si jam cantiones in animis summum gaudium excitare possunt, similitaribus tubis ad contemnendam mortem animantur milites, si denique omnes affectus arte musica moveri possunt, poterit memoria quantum fieri potest viva et expressa musicae sibi quisque

10 quoscunque affectus imprimere, et affectuum nonnullorum voluptatem. Sybaritae praemia ei decernebant, qui nova genera voluptatis reperisset; Ego rempublicam Christianam plurimum debituram ei arbitror, qui effecerit, ut summa sit jucunditas in pietate.

FEL071. DE IMAGINIBUS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXI, S. 172.

Imagines infigunt menti humanitatem Christi, ut Deitatem non cogitet, abducuntque a 5
vero Dei conceptu, et quod hinc sequitur, ejus amore. Intueri imagines inter precandum
periculosum est, et a ratione alienum, quia abducunt mentem a profundioribus cogitatis ad
corporales imagines.

FEL073. DE ERRORIBUS ET FABULIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXIII, S. 174 f.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. LXXIII, S. 174 f. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1 Nr. LXXIII, S. 308 f. (nach FELLER).

Holdenus putat in *Analysi fidei* non posse errorem obrepere toti Ecclesiae, idque, uti et Thomas Albius probare conatur, non ex peculiari aliqua assistentia Dei, sed ex rationibus naturalibus. Verum ea ratione sequetur, non |175| posse mundo obrepere
 10 errores universales seu catholicos, quod tamen falsum est. Ecce enim toti mundo, dempta unica gente, obrepsit error Idololatricus de multitudine Deorum immemoriali traditione propagatus. Toti occidenti obrepsit opinio de donatione Constantini, et multae aliae fabulae, uti de grandi Christophoro, de Equite Georgio, etc. Quae omnia tamen nullus prudens dubitat posse recte refutari ex historiis vetustioribus et recta ratione. Unde patet de
 15 rebus vetustis non esse satis credendum testimonio universali hominum hodie viventium, nec sufficere, ut dicant, quod audierint a majoribus, qui dixerint se rursus a suis audivisse, nec originem fabulae ortae comperire quenquam potuisse. Nam saepe subito fabula quaedam dispergitur et fit universalis, v[erbi] g[ratia] per certum ordinem conspirantem, per unum librum valde vulgarem, qui legendam aliquam continet, per unius
 20 hominis docti auctoritatem et discipulos habentem, quo modo Aristotelis sententiae in Philosophia factae sunt superioribus seculis apud scholasticos tam catholicae, tam receptae, tam indubitatae, ac si articuli fidei essent. Unde illi displicent, qui interrogant nos, voluntque praecise nosse, quo tempore aliqua fabula emergerit, ejus refutandae causa. Cum tamen talia oriantur saepe insensibiliter indiesque vires accipiant, et occulto crescit
 25 velut arbor aevo.

7 Holdenus: vgl. H. HOLDEN, *Divinae fidei analysis, seu de fidei christianae resolutione libri duo*, 1652, lib. 1, c. 8, lectio 4, S. 159–180. 11 gente: Das jüdische Volk.

FEL075. DE JOSEPHO MARIA CIANTE

[1668 bis Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXV S. 176 f.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. LXXV, S. 176 f. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 5
1768, S. 309 (nach FELLER).

Am 3./13. Februar 1671 schrieb Leibniz an E. Edzard: »Romae quidem Ciantes, libello impresso, qui et Francofurti recusus, Judaeis mysteria Christianismi ex ipsorum scriptis persvadere nititur; miserat Francofurtum aliud opus majus, sed qvod ignorantia Bibliopolarum remissum est, ut proinde videre non potuerim« (unsere Ausgabe I,1 S. 116). Mit dem Büchlein, das auch in Frankfurt gedruckt worden sein soll, 10
was sich allerdings nicht nachweisen ließ, dürfte J. M. CIANTES, *De sanctissima incarnatione*, 1668, gemeint sein, mit dem größeren Werk *De sanctissima trinitate*, 1667. Wenn unser Stück, wie zu vermuten ist, auf denselben Vorgang Bezug nimmt, muss es nach dem Erscheinen von *De sanctissima incarnatione* entstanden sein. Den Terminus post quem non stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten dar. 15

Ciantes Italus id dabat operam, ut Judaeos converteret, et ex ipsis eorum scriptis ante et post Christum natum ostenderet, creditam ab eis Trinitatem. Quaedam ejus Schönwetterus edidit. Plura edere volebat, sed cum non esset bibliopola, remisit ea illi D. |177| Wicelius, Medicus Francofurtensis, Romam.

16 operam: Vgl. J. M. CIANTES, *De sanctissima incarnatione*, 1668, und *De sanctissima trinitate*, 1667. 18 edidit: Dass ein Werk von Ciantes, insbesondere das wahrscheinlich gemeinte *De sanctissima incarnatione*, 1668, in Frankfurt/M. gedruckt wurde, ließ sich nicht nachweisen. Dort um 1670 als Verleger tätig war Joannes Baptist Schönwetterus. 18 Plura: Wahrscheinlich J. M. CIANTES, *De sanctissima trinitate*, 1667.

FEL089. DE SINNICHI AUDACIA

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXXIX. S. 183.

- ^s Sinnichius, qui est autor Saulis Ex-Regis, tam audax fuit, ut Romae in causa Janseniana auderet Cardinalibus in faciem dicere: Vos non intelligitis.

FEL090. DE URBANO VIII. ET ALIIS PAPIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XC. S. 183.

Urbanus VIII. Pontifex, referente Stengelio, plane Romanae Ecclesiae non fuit. Totos 5
septem annos in Provincia apud Reformatos egit. Gallicam linguam callebat perfecte. Fuit
Papa doctus, prudens, bonus, sed jam seni persuasit Antonius Barberinus vitae
prolongandae causa abstinendum a negotiis esse; Ita omnia ille ad se traxit, patiente
Francisco, qui Cardinalis Nepos seu regens revera erat. Ita implicitus est bello imprudenti
cum Principibus Italiae. Innocentius X. erat insignis Juris Consultus, caetera vir bonus. 10
Sed cum unus ex Pamphiliis nepotibus obiisset, alter matrimonio initio desineret esse
Cardinalis, Donna Olimpia Maldachina usus est ad sublevandos labores suos, non
sine dedecore Ecclesiae. Alexander VII. violentis Chisii consiliis, libidinique contra
Gallos obsecutus est, bonus vir, sed simplex. Clemens IX. in Lusitanico matrimonio
approbando impegit, pluribus vitiis secuturis si diutius imperasset. 15

9 bello: Rom führte von 1641 bis 1644 einen Krieg um das Herzogtum Castro. Herzog Odoardo I. von Parma, der Castro als päpstliches Lehen innehatte, konnte sich mit der Unterstützung Venedigs, Florenz', Modenas und auch Frankreichs behaupten, und der Friedensvertrag vom 31. 3. 1644 stellte den Status quo ante unter französischer Garantie wieder her.

FEL092. DE CHARACTERE SCHISMATIS ET SCHISMATICI

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XCII. S. 184.

- 5 Schisma est contra charitatem, haeresis contra fidem. Omnes ergo illi sunt Schismatici, qui pro fratribus non agnoscunt non fundamentaliter dissentientes. Caritas est character Ecclesiae Catholicae. Ille Catholicus est, cujus amor catholicus est. Ille Schismaticus, qui extra suam opinionem nulli salutem permittit.

FEL093. DEFINITIO CARITATIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XCIII. S. 184.

Definitio charitatis, ut doctores nostri tradunt, est bona voluntas. Ita Jonas Aurelianensis 5
in Institutione regia a P. Labbaeo Paris. A. 1662. 8. edita cap. 9. Ego charitatem definio
benevolentiam, sed universalem.

FEL095. DE NOTIS TASSONI IN ANNALES BARONII

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XCV. S. 185.

- 5 Memini Tassonum in notis in Annales Baronii ineditis, etsi Romanae et Ecclesiae bona fide addictum, tamen reprehendere et irridere illud cacoëthes quorundam historicorum, affectus suos in providentiam transcribentium, quasi adversa contigerint Principibus quibusdam, quia non dicam impie, sed parum ex usu Romanae Curiae sensere aut egere.

V. EUROPA UND CHINA

Novsin. NOVISSIMA SINICA
[1697/1699]

Überlieferung:

- L*¹ Konzept von Titel und Index: LBr 306 Bl. 21^r. 2^o. 1 S. Bl. 21^v leer. Auf dem oberen Viertel der Seite ein erstes Konzept des Titels mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen (Stufen 1 bis 3 der Textvariante zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »-zNovissima«]); davon durch einen Strich getrennt das Konzept des Index mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen, auf dem unteren Drittel der Seite ein zweites Konzept des Titels mit zwei Korrekturen (Stufe 4 der Textvariante zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »-zNovissima«]) und folgenden Druckanweisungen: »große schrift« neben »Novissima Sinica«, »mittel maßig« neben »de Christianismo . . . explicantur«, »klein(e) schrift« neben »indicem . . . versa«.
- L*² Konzept der Vorrede: LBr 306 Bl. 22–24. 2^o. 6 S. mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen.
- I* Abschrift der Vorrede (unvollständig): LBr 306 Bl. 25–28. 4^o. 8 S. von Schreiberhand mit einigen Korrekturen und Ergänzungen. Bricht nach dem Kustos »reddita«, S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »sapientiam intuens, reddita«], ab.
- D*¹ Druck nach nicht gefundener Vorlage: NOVISSIMA // SINICA // HISTORIAM NOSTRI TEM-//PORIS ILLUSTRATURA // In quibus // De Christianismo publica nunc // primum autoritate propagato mis-//sa in Europam relatio exhibitur, de-//que favore scientiarum Europaea//rum ac moribus gentis & ipsius // praesertim Monarchae, tum & de bel-//lo Sinensium cum Moscis ac pa-//ce constituta, multa hactenus // ignota explicantur. // Edente G. G. L. // Indicem dabit pagina versa. Anno MDCXCVII. 174 S. Titel: Bl.](1^v°); Index: Bl.](1^v°); Vorrede: Bl.)(2^o-Bl.](7^v°).
- D*² NOVISSIMA SINICA . . . Anno MDCXCIX. 175 S. Titel: Bl. [(1)* r°]; Index: Bl. [(1)* v°] Vorrede: Bl. (2)* r°-Bl.](7^v°). (Unsere Druckvorlage.)

Weitere Drucke: 1. DUTENS, *Opera*, 4,1 1768, S.78–86 (Titel und Vorrede nach *D*²)

Übersetzungen: 1. Teilübersetzung in: CHARLES LE GOBIEN *Lettre sur les progres de la religion à la Chine*, o. O. o. J. [Paris 1697, wahrscheinlich vor November 1697], S. 3–14. 2. *Discours sur la théologie naturelle des Chinois plus quelques écrits sur la question religieuse de Chine, présentés, traduits et annotés par Chr. Frémont* (= *Bibliothèque des Mythes et des Religions*), Paris 1987, S.?-? (nur Leibnizens Vorwort). 3. *Novissima Sinica. Das Neueste von China, mit ergänzenden Dokumenten herausgegeben, übersetzt und erläutert von Nesselrath und Reinbothe*, Köln 1979. 4. D. F. LACH [Hrsg.], *The Préface to Leibniz' Novissima Sinica*, Honolulu 1957 (nach *D*²). 5. P. BORNET S. J. [Hrsg.], *Le préface des Novissima Sinica*, in: *Monumenta Serica* 15 (1956), S. 328–343. 6. *Writings on China, translated, with an Introduction, Notes, and Commentaries by D. J. Cook and H. Rosemont Jr.*, Chicago und La Salle 1994, S. 45–59.

Beschrieben in: C. G. LUDOVICI, *Ausführlicher Entwurf einer vollständigen Historie der Leibnizischen Philosophie* 1, Leipzig 1737, S. 423–426. Offensichtliche Druckfehler wurden stillschweigend verbessert.

l stimmt bis auf wenige Ausnahmen mit L^2 überein. Wo L^2 von D^1 abweicht, bringt *l* in den allermeisten Fällen denselben Text wie L^2 . Was die Stellen angeht, an denen sich *l* von L^2 unterscheidet, so bringt D^1 an zweien dieser Stellen denselben Text wie L^2 (vgl. Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »hodie velut collectus«] und S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »vitorum tamen«]) und an ebenfalls zweien einen Text, der weder mit L^2 noch mit *l* übereinstimmt, aber in *l* – verglichen mit L^2 – fehlenden Text ersetzt (vgl. Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »apud Harlequinum«] und S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »non sit, donec«]). An dreien dieser Stellen schließlich findet sich in D^1 derselbe Text wie in *l* (vgl. Textapparat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »propemodum Marte«, S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »praedicasse; nam«] und S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »sua Apologia«]). Diese Übereinstimmungen zwischen D^1 und *l* legen die Vermutung nahe, dass es sich bei *l* um eine Reinschrift von L^2 handelt, auf deren Grundlage die Druckvorlage für D^1 entstand.

Novissima
sinica

Historiam nostri temporis illustratura,

in quibus
de Christianismo

5

publica nunc primum autoritate propagato missa in Europam relatio exhibetur, deque favore scientiarum Europaeorum ac moribus gentis et ipsius praesertim Monarchae, tum et de bello Sinensium cum Moscis ac pace constituta multa hactenus ignota explicantur.

Edente G[ottfrido] G[uilelmo] L[eibnitio]

Indicem dabit pagina versa.

10

Secunda editio.

Accessione partis posterioris aucta.

Anno MDCXCIX

1–12 *Anfang* (1) Novissima (2) Novissima Sinica De (a) Christianismo autoritate |publica *nicht gestr.* | tandem comprobato (b) magno Christianismi progressu. (3) Novissima Sinica (a) de (aa) pro (bb) Christianismo publica | nunc primum *erg.* | autoritate propagato, (aaa) scientiisque (bbb) favoreque scientiarum Europaeorum, gentibus, belloque Sinensium (aaaa) et (bbbb) ac pace cum Moscis ex ineditis Epistolis ex (b) in . . . relatio deque . . . Europaeorum, moribus gentis (aa) praesertimque (bb) et . . . Moscis paceque constituta, plurima hactenus ignota, explicantur (aaa) indicem dabit pagina versa (bbb) edente G. G. L. indicem | contentionum *gestr.* | dabit pagina versa (4) Novissima Sinica in quibus . . . relatio, deque . . . Europaeorum moribusque . . . et praesertim . . . constituta (a) plurima (b) multa hacten (c) multa . . . G. G. L. indicem . . . versa L^1 (5) Novissima . . . versa. D^1 (6) Novissima . . . aucta. D^2

Index eorum quae hoc libello continentur.

In parte priore jam edita anno praecedente.

1. De Libertate Religionem Christianam apud Sinas propagandi nunc tandem concessa 1692. Relatio, composita a R[everendissimo] P[at]re Josepho Suario Lusitano collegii Pekinensis Rectore.
2. Excerpta ex libro Astronomico R[everendissimi] P[at]ris Verbiestii apud Sinas impresso de Studiis Monarchae nunc regnantis.
3. Epistola R[everendissimi] P[at]ri Grimaldi ad Leibnitium Goa 6. Decemb[ris] 1693.

2 In ... praecedente *erg.* D² 4 1692 *erg.* L¹ 4 Relatio, (1) ⟨a⟩ (2) composita ... P. L¹
 6 f. Verbiestii | (1) in (2) apud ... impresso *erg.* | L¹ 7 Studiis (1) impera (2) Monarchae L¹

2 Die erste Auflage der *Novissima Sinica* erschien im April 1697, die zweite Auflage 1699, jedoch bereits gegen Ende des Jahres 1698 liegt der Druck vor. Leibniz an Verjus, fin de l'année 1698: »On a reimprimé mes *Novissima Sinica* et un scavant homme de mes amis y a joint une version Latine du portrait de l'Empereur de la Chine fait par le R. P. Bouvet.«
 5 Das Ms des portugiesischen Jesuiten José Soares (1656–1736): *Libertas Evangelium Christi annunciandi et propagandi in Imperio Sinarum solenniter declarata*, anno Domini 1692, die 22 martii, bekam Leibniz von Johannes Clerff S.J. (1639–1700) als Beilage zu dessen Brief vom 27. März 1697 nach Hannover zugeschickt. Leibniz dankte Clerff am 27. April mit einem Geschenke Exemplar der *Novissima Sinica*. Vgl. A I, XIV, N. 162, S. 278.

Das Toleranz-Edikt wurde bereits ein Jahr vorher von Louis Le Comte in dessen *Nouveaux mémoires sur l'état present de la Chine*, Paris 1696, S. 371–447, *Lettre à Monseigneur le Cardinal de Janson, La Religion Chrétienne nouvellement approuvée par un Edict public*, publiziert. Vgl. Leibniz' Brief an Thomas Burnett of Kemney vom 1. (11.) Februar 1697, A I, XIII, N. 330, S. 549, in dem er über die ihm zugesandten »memoires de la Chine du Pere le Comte Jesuite« berichtet und erklärt, »les principales sont la Declaration expresse du Monarque pour la liberté de la religion Chrestienne, qui n'y estoit soufferte auparavant que par une espece de connivence; et le traité de paix entre les Chinois et les Moscovites, qui regle les limites des deux Empires«.

Die chinesische Version findet sich im *Xichao zheng an* von Verbiest, auch in : *Tianzhu jiao dongchuan wenxian xubian*, Taipei 1966, XL, Nr. 3, S. 189–191.
 7 Leibniz bezieht sich auf ein Exemplar mit dem Titel *Astronomia Europaea sub Imperatore Tartaro Sinico Ca'm Hy appellato in lucem revocata a P. Ferdinando Verbiesto Flandro-Belga Brugensi e Societate JESU, Academiae Astronomicae in Regia Pekinensi praefecto*, Anno salutis MDCLXVIII. fol: cum figuris Observationum et Organorum. Omnia cum ipso discursu tabulis incisa ad Sinensium morem. Discursus inscribitur: *compendium latinum proponens XII. posteriores figuras Libri Observationum, nec non VII. priores figuras Libri Organici*. Dieses Exemplar ist nicht identisch mit der in Hannover Nieders. Landesbibl.: Nm-A 815 vorhandenen, von Philippe Couplet S.J. hrsg. *Astronomia Europaea sub Imperatore Tartaro Sinico Câm H[yacute]*, Dillingae 1687. Mit dem Exzerpt handelt sich vermutlich um das älteste und vermeintlich am längsten in Leibniz' Besitz befindliches Dokument, das sich Leibniz während seiner Italienreise wohl in Rom anfertigte. Ein Hinweis auf Verbiest findet sich nämlich in dem Entwurf zu einer *Bibliotheca Universalis Selecta* für den Hofkanzler Strattmann zu Wien, den er während dieser Zeit zusammenstellte. Vgl. A I, V, N. 247, S. 454. Noch Murr hat von den zwei Versionen vom Verbiest's *Astronomie-Buch* gewußt: *Neues Journal*, erster Theil, S. 97, über ein Plan der Stadt Peking in »*Observat. mathem.*« von P. Souciet, P. 130, heißt es: »Die kaiserliche Sternwarte ist unten an der Ostseite der Tataren=stadt. Ferdinand Verbiest hat seiner *Astronomia Europaea*, die sinesisch und lateinisch zu Pe king 1668 in fol. und lateinisch zu Dilingen 1687 in Quart gedruckt ist, einen Abriß dieser Sternwarte beygefügt. Das Sinesische Exemplar ist in Leibnitzens *Nou-issimis Sinicis*, p. 151–156 beschrieben.«
 8 Anfang November 1695, knapp sechs Jahre nach der Begegnung mit dem Jesuitenpater Claudio Filippo Grimaldi in Rom, erhielt Leibniz diesen ersten und einzigen Brief. An Grimaldis Versprechen, die vielen Fragen weiterleiten und beantworten zu wollen, erinnert Leibniz oft.

4. Epistola R[everendissimi] P[atri] Antonii Thomae Belgae, Pekino 12. Novemb[ris] 1695.
5. Brevis descriptio itineris Sinensis a Legatione Moscovitica annis 1693. 94. 95. confecti, emendatius edita.
6. Appendix excerptorum ex literis R[everendissimi] P[atri] Gerbillonii in Moschicae 5
ditionis urbe Nipchou ad confinia Sinensium sita, datis 2. et 3. Septemb[ris] 1689. ubi
de bello et pace tandem conclusa inter Sinenses et Moscos.

In parte posteriore quae nunc prodit.

7. Icon Regia Monarchae Sinarum nunc regnantis delineata a R[everendissimo] P[at]re
Joach[imi] Bouveto Jesuita Gallo, ex Gallico versa. 10

3 Brevis (1) relatio (2) descriptio L^1 4 confecti, (1) accuratius nunc (2) ex (a) $\langle - \rangle$ (b) germanico
versa et emendatius edita L^1 (3) emendatius edita D^1 5 6. (1) Ex (2) Appendix L^1 5 f. Gerbillonii
(1) ex urbe Moscovitica ad (2) in . . . urbe L^1 6 ubi *erg.* L^1 7 pace (1) |Sinensium *erg.* | tandem
conclusa (2) tandem L^1 7 Sinenses et (1) Moscovi (2) Moscos L^1 8–10 In . . . versa *erg.* D^2

1 Diese (nicht gefundene) Epistola von Antoine Thomas S.J. erhält Leibniz am 27. März 1697 von dem Jesuiten Johannes Clerff vermutlich zusammen mit dem Toleranzedikt. Über den Tod von A. Thomas berichtet Papebroch Leibniz in einem Brief vom 25. Aug. 1694, A I X 521. 4 Siehe unten, Anlage 5, Anm. 1. 5 Die Kopien zweier Briefe nach Paris – an den Missionsprokurator Chinas, Antoine Verjus, sowie den Beichtvater Ludwigs XIV., François de La Chaise –, in denen erstmals über die Umstände dieses Ereignisses näher berichtet wurde, waren Leibniz im April 1695 von J.J.J. Chuno zugeschickt worden; der sie seinerseits von Johann Reyer erhalten hatte. Zumindest eine dieser Briefkopien erhielt Leibniz wohl schon am 16. (26.) April 1695 von Chuno; vgl. dazu die Erläuterungen in A I, XI, N. 220, S. 322–323, und ebd. N. 293, S. 423. Die Kopien beider Briefe befinden sich in: LBr 306 Bl. 1–9 (an La Chaise) und Bl. 10–13 (an Verjus, unvollständig, s.u.). Vgl. den Erstdruck der Briefe im *Magazin für die neue Historie und Geographie* XIV, 1780, S. 387–408 (an Verjus) und XVI, 1782, S. 539–546 (an La Chaise) und Thomaz de Bossierre (wie Anm. 36), die auf S. 38–40 über diese Briefe berichtet. 10 J. Bouvets *Portrait historique*, Paris 1699, war zu diesem Zweck von dem mit Leibniz befreundeten Professor der Rhetorik und Geschichte in Helmstedt, Caspar Cörber (■(bmm)1700), ins Lateinische übersetzt worden; vgl. Leibniz' Brief an Antonio Magliabechi vom 22. April 1699; LBr 595 Bl.16; A I, XVI, N. 447.

|(2r)*|

Benevolo Lectori
S[alutem] P[lurimam] D[icit]
G[odefridus] G[uilelmus] L[eibnitius]

Singulari quodam factorum consilio factum arbitror, ut maximus generis humani cultus
5 ornatusque hodie velut collectus sit in duobus extremis nostri continentis, Europa et
Tschina, (sic enim efferunt) quae velut Orientalis quaedam Europa oppositum terrae

1–3 *Anfang* | (1) Aequo l (2) Benevolo D¹ . . . L. erg. | l 4 cultus erg. L² 5 ornatusque *fehlt*
L² l erg. D¹ 5 velut *gestr.* l 5 f. et (1) sin (2) Sica, qvae (3) Tschina . . . qvae L² 6 Europa (1)
nostrae propemodum opposita (2) ⟨ord⟩ (3) diversam orbis partem orna (4) alterum (5) terrarum (6)
oppositum L²

6 Tschina: Der kurze Vermerk, der sich hier bei Leibniz über Schreibweise und Aussprache der richtigen Bezeichnung für China findet, spiegelt noch ein wenig von den Schwierigkeiten wider, die die Europäer damit hatten, einen zutreffenden Namen für das Reich der Mitte zu finden. Die Reihe der abendländischen Namengebungen für China ist nahezu eine Geschichte für sich:

Die für das Mittelalter dann maßgebliche Namensform hat der Franziskanermönch Giovanni de Piano Carpini geprägt, der 1245 von Papst Innozenz IV. in offiziellem Auftrag an den Hof des Mongolenherrschers in Karakorum geschickt wurde. In seinem über diese Reise verfaßten Bericht bezeichnet Piano Carpini China als »Kitai« (die betreffende Textstelle in Übersetzung bei F. Risch, Johann de Plano Carpini, Leipzig 1930, S. 119 f., zitiert bei W. Franke, China und Abendland, S. 10). Kitai ist abgeleitet vom Namen des wohl tungusischen Stammes der Ki, die 916–1124 als Liao-Dynastie Nordchina beherrschten. Kitai oder Katai/Cathay wurde die allgemein übliche mittelalterliche Bezeichnung für China bzw. den Mongolenstaat im Fernen Osten, populär gemacht natürlich durch die Reisebeschreibungen Marco Polos.

Diese recht ansehnliche Fülle von Namen für ein einziges Land trug keineswegs nur zur Kenntnis über dieses Land bei, sondern verbaute eher den Zugang zu früheren Informationen, da oft nicht klar war, ob man mit den verschiedenen Namen dasselbe meinte. Hier leistete der flämische Franziskanermönch Wilhelm von Rubruk – der 1253 im Auftrag des Papstes und des französischen Königs Ludwigs IX. zu einer Reise in den Fernen Osten aufbrach – einen ersten wichtigen klärenden Beitrag, indem er feststellte, daß es sich bei Kitai und dem Land der Serer um ein und dasselbe handelte.

Noch im 17. Jhd. war es aber umstritten, ob das Land Sinae/China – unter diesem Namen (der wohl auf die indischen Sanskritwörter »cina«, »Cinisthana« zurückgeht) von den Portugiesen Anfang des 16. Jhd. »neu« entdeckt – mit dem mittelalterlichen Kitai/Cathay identisch sei. Diese These wurde erstmals 1575 oder 1576 von dem spanischen Augustinermönch Martin de Rada vertreten, war aber selbst zu Leibniz' Zeiten noch nicht ganz anerkannt: so erwähnt Leibniz selbst in einem Brief an Kochanski vom Dezember 1691 (AA I 7, S. 488), daß er nach den Arbeiten des Jesuiten Martinus Martini und des englischen Orientalisten Jacobus Golius von der Identität von China und »Cataja« überzeugt sei – eine beiläufige Bemerkung, die aber zeigt, daß die Frage noch nicht vollständig ausdiskutiert war.

Zu Leibnizens Schreibweise vgl. Leibniz: Spongia Exprobrationum seu quod nullum doctrinae verae genus sit contemnendum, A VI, 4a, S. 732. 6 [Fortsetzung der vorherigen Note:] Einen kurzen Überblick findet sich in Ricci, De Christiana expeditione apud Sinas suscepta ab Societate Jesu. Ex P. Matthaei Ricci eiusdem Societatis commentariis . . . Auctore P. Nicolao Trigautio, 1615, lib. I, cap. 2 (S. 4): »Antiquissimum est illud à temporibus Ptolomæi Sina. Postmodum à Marco Paulo Veneto . . . Cataium appellatur. Sed celeberrimum est China ab Lusitanis inductum . . . Id nomen Itali & aliæ nonnullæ in Europa nationes nonnihil immutarunt, Hispanicæ prononciationis ignari, quæ in nonnullis à Latina discrepat, China enim ab Hispanis omnibus ita effertur, vt ab Italis Cina«. Nach Trigault, ebenda, S. 5, sprachen »Cocincines & Siami« von »Cin«, aus dem die Portugiesen den Namen »China« angeleitet haben (»à quibus Lusitani Chinæ nomen didicerunt«, während die Lateinischen Schriftsteller oft »Sinus« schrieben (»hoc enim Ptolomæi video frequentius ab Latinis Scriptoribus vsurpari«). Über die Aussprache der Bezeichnung für China schreibt H. Ludolf am 14. April 1700 an Leibniz (A I, 18, N. 330, Lbr 587, Bl 119–120): »Et gr. Vocabulum China, sic ab Hispanis et Lusitanis scriptum, et per Europam tali modo vulgatum soli Angli recte pronunciant Tschina, at Galli Schina, Itali Kina, Nos China, Batavi ex auditu Tschina et Tschinesen«. Die Publikation von N. Trigault hat Leibniz gut gekannt. Siehe Leibniz, De salvatione gentium (um 1693), LH I 19 Bl. 469–472, demnächst in A IV, 5, D46 (»P. Ri c c ius Sinarum Apostolus eiusque sententiam referens secutusque Ni c [ol a u s] Tr i g a u l t ius non dubitat complures Sinenses servatos (sola) observatione Legis naturæ accedente speciali DEi auxilio[.]«); auch die Annotatio de quibusdam ludis; inprimis de ludo quodam sinico, differentiaque Scachii & Latruncolorum, & novo genere ludi navalis (Miscellanea Berolinensia, 1710) geht u. a. auf Trigaults Lektüre zurück.

marginem ornat. Forte id agitatur suprema Providentia, ut dum politissimae gentes eademque remotissimae sibi brachia porrigunt, paulatim quicquid intermedium est, ad meliorem vitae rationem traducatur. Nec temere fieri arbitror, quod Mosci, qui vastissima ditione Sinas Europae connectunt, et intimam septentrionis barbariem per glacialis Oceani littora imperio continent, Monarcha ipso, qui nunc rerum potitur, potissimum annitente, et Patriarcha etiam, ut accepi, consiliis astipulante, ad quandam $[(2v)^*]$ rerum nostrarum aemulationem eriguntur. Porro Sinense Imperium, ut magnitudine Europam qua exculata est provocat, et populositate etiam superat, ita multa alia habet, quibus nobis certet, aequo

1 ut (I) dum <-litissimae> (2) dum (a) <in s> (b) politissimae L^2 3 Mosci | ipsi *gestr.* | L^2
 5 f. annitente | (I) ipseque, ut accepi (2) et ... consiliis (a) astipulante *erg.* | L^2 (b) astimulante D^2
 8 etiam (I) vincit L^2 (2) superat D^1

5 Jetzt regierender Herrscher. Zar Peter der Große (1689–1725) war zwar bereits seit dem Tode seines Halbbruders Fjodor (1682) formell zusammen mit seinem Bruder Iwan Zar, stand aber unter der Regentschaft seiner Halbschwester Sofja Aleksejewna, die er erst Ende 1689 beseitigen konnte. Beim Erscheinen der *Novissima Sinica* befand sich Peter der Große (1689–1725), der im Leben von Leibniz noch eine große Rolle spielen wird, auf Reisen zu den europäischen Höfen. Siehe Gerda Utermöhlen: Das Echo auf die *Novissima Sinica* im Kreise des halleischen Pietismus, in: Li und Poser (Hrsg.): Das Neueste über China, S. 311–319.

6 Das Haupt der von Rom unabhängigen russisch-orthodoxen Kirche war zu dieser Zeit der Patriarch Adrian in Moskau. Peter der Große war bestrebt, den Einfluß des Patriarchen immer mehr zu verringern. Praktisch unterstellte er bereits 1700 das Patriarchat dem Staat und ersetzte es 1721 auch formell durch die Synode.

6 21. Febr. (3. März) 1695, Leibniz an Chuno, A I, 11, N 205, 302–305, hier 303: On a mandé autres fois, qu'un des Czar (Peter der Große, 1682 mit seinem Halbbruder Iwan V. zusammen zum Zaren gekrönt, 1696 Alleinherrscher) a beaucoup d'inclination à débarbariser son pais. Je souhaite que Mons. Vinnius (premier ministr) soit tel qu'il faut pour l'aider dans un si beau dessein. « 18. (28.) Juli 1695, Leibniz an Johann Reyher, A I, 11, N 408, 591–593, hier 591: »On m'avoit écrit autrefois (Kochanski, I, 10, N 270, vgl. N. 289, 293) de Pologne, qu'il y avoit eu une nouvelle rupture entre les Moscovites et les Chinois, mais j'ay de la peine à la croire. On m'a mandé aussi (vgl. N. 271, Erl.) que le Czar Pierre a du penchant à introduire en Moscovie des façons plus polies de nostre Europe. Ce puissant Monarque pourra faire des grandes choses en poussant les Tartres de la Crimee.«

8 Nach Trigault, S. 7f, besteht China aus 15 Provinzen, 158 Kreisen, 247 großen und 1152 kleinen Städten; die Bevölkerungszahl für das Jahr 1579 gibt Trigault mit ca. 250 Millionen an: 58.550.801 steuerpflichtige Erwachsene, über eine Million Mann das stehende Heer, rund 2 Million Angehörige der kaiserlichen Sippe, Beamte, Literaten, Bonzen, Eunuchen, dazu kämen Frauen über 20 und Kinder unter 20 Jahren; Martini, Atlas, S. 5, nennt 58.914.284 steuerpflichtige Personen (»viri«), ähnlich auch Semedo, S. 7; Vgl. G. de Magalhaens: Nouvelle Relation de la Chine, contenant la description des particularitez les plus considerables de ce grand Empire, Paris 1688, S. 49 (11.502.872 Familien, 59.758.364 steuerpflichtige Personen). Die Bevölkerung Europas beträgt im Jahre 1650 etwa 100 Millionen. Leibniz hatte eine noch größere Zahl der damaligen Bevölkerung Chinas im Auge. Wir zitieren aus dem Brief des gelehrten Antwerpener Jesuiten Daniel Papebroch an Leibniz vom 11. 8. 1687 (Akademie-Ausgabe I, 4, S. 646 Nr. 542; Übersetzung aus dem Lateinischen): »In ganz China versorgen höchstens 30 Patres 200 und mehr in diesem einen Jahrhundert von ihnen errichtete Kirchen und ungefähr 24000 Christen, die in diesen Kirchen zusammenkommen und durch jenes ungeheuer riesige Reich verstreut sind. Eine große Anzahl, wenn man den zahlenmäßig geringen Einsatz vergleicht; aber noch jene Zahl bedeutet eine beklagenswerte Winzigkeit in diesem Land, wo außer Frauen und Kindern mehr als 58 Mio. Männer gezählt werden.« Zählt man Frauen und je zwei Kinder hinzu, so kommt man bereits auf mehr als 200 Mio. Menschen in China in der zweiten Hälfte des 17. Jahrhunderts. Bemerkenswert ist, daß Papebroch eine »Zählung«, nicht eine »Schätzung« erwähnt.

propemodum Marte, et nunc vincat, nunc vincatur. Sed ut rem in summam conferam, nam per omnia ire, etsi utilis, longae tamen et non hujus loci operae foret; quarum indiget usus vitae, et rerum naturalium experimentis, fortasse compensatione facta pares sumus, habetque utraque pars, quae alteri cum fructu communicare possit: sed meditationum
 5 profunditate et theoreticis disciplinis nos vincimus. Nam praeter Logicam et Metaphysicam, et cognitionem rerum incorporearum, quas nobis proprias merito vindicamus; certe contemplatione formarum, quae mente a materia abstrahuntur, id est rerum mathematicarum, longe excellimus, quemadmodum reapse compertum est, quando Astronomia Sinensium cum nostra in certamen venit. Videntur enim ignorasse magnum
 10 illud |(3r)*| mentis lumen, artem demonstrandi, et Geometria quadam Empirica contenti fuisse, qualem inter nos passim operarii habent. Disciplina etiam militari nostris cedunt, non tam ignoratione quam consilio quodam suo, dum aspernantur, quicquid in hominibus feritatem quandam facit aut alit, et propemodum aemulatione altioris doctrinae Christi, quam nonnulli male perceptam ad scrupulositatem producunt, bella aversantur. Sapienter
 15 illi quidem si soli in orbe essent: nunc eo res redit, ut etiam bonos necesse sit artes nocendi colere, ne omnem rerum potestatem mali ad se trahant. His ergo nos superiores sumus. Sed quis olim credidisset, esse gentem in orbe terrarum quae nos opinione nostra ad omnem morum elegantiam usque adeo eruditos, tamen vincat civilioris vitae praescriptis? Et hoc tamen in Sinensibus nunc experimur, ex quo illa gens nobis notior facta est. Itaque si
 20 artibus operatricibus pares sumus, si scientiis contemplativis vicimus, certe practica

1 Marte, (I) ut L^2 (2) et D^1 3 et ... facta *erg.* L^2 5 profunditate (I) nos vincimus (2) et L^2
 5 f. Nam (I) ut Logicam et Metaphysicam (a) seponam, (aa) et etiam (bb) quibus rer (cc) qva rerum spiri
 (b) et qvam aliq (c) et cognitionem rerum incorporearum seponam (3) praeter ... incorporearum L^2
 6 nobis (I) (soli) (2) vin (3) proprias L^2 7 abstrahuntur, (I) quae dica (2) id L^2 8 compertum (I)
 cum Astrono (2) est L^2 9 venit. (I) Sed quis credidisset (2) Geometriam (3) Videntur |enim *erg.*| L^2
 10 artem (I) demonstrasse (2) demonstrandi L^2 11–16 habent. | (I) Scientia (a) autem (b) etiam (2)
 Scientiam ... militarem (3) disciplina ... militari ... sumus *erg.* | L^2 11 nostris (I) (–) (2) sunt
 inferiores (3) cedunt (a) magis (b) non ... (–) qvam L^2 13 quandam (I) (erigit) (2) facit L^2
 13 propemodum (I) ad aemulationem (a) prae (b) altioris Christi doctrinae, quae injuriam pati qvam facere
 melius judicat, et (2) aemulatione (a) (christ) (b) christi sapient(–) (c) doctrinae L^2 14 nonnulli (I)
 hodie hodie inter nos (2) male perceptam L^2 17 quis (I) credidisset (a) olim (b) qvod nunc experimur
 (2) olim L^2 17 f. nos (I) tam opinione (a) ad (b) ad ... elegantiam eruditos (2) opinione ...
 eruditos L^2 18 vitae (I) praescriptis L^2 (2) praescriptis D^1 19 experimur, (I) ex quo apud ipsos ad
 interi(ora) admissi sumus (2) ex L^2 20 pares (I) aut etiam (2) sumus L^2 20 scientiis (I) et
 meditatione vincimus; certe (2) et (a) theoretici (b) theoretica philosophia vincimus, certe (3) et *gestr.* (4)
 contemplativis L^2

4 Mit dem hier vorgenommenen Vergleich und dem Wissensaustausch zu beiderseitigem Nutzen formuliert Leibniz Gedanken aus, die er seit der Begegnung mit Grimaldi immer öfter und dringer hervorhob: Leibniz an Grimaldi, 19. 7. 1689, W 3–4.

philosophia (quod propemodum fateri pudet) victi sumus, id est Ethicae et Politicae praeceptis, ad ipsam vitam usumque mortalium accomodatis. Dicit enim non potest, quam pulchre omnia ad tranquillitatem publicam, ordinemque hominum inter se, ut quam minimum sibi ipsi incommodent, supra aliarum gentium leges apud Sinenses sint ordinata. Certum est maxima mala hominibus a se ipsis, et a se invicem oriri, et hominem homini lupum esse nimis vere dictum est, magna quidem nostra sed catholica admodum stultitia, qui tot naturae injuriis expositi miserias nobis ipsi cumulamur, quasi aliunde deessent. Cui malo si quod ratio remedium utcunque attulit, certe Sinenses prae caeteris ad meliorem normam accedere, et in vasta hominum societate plus pene effecere, quam in sua familia apud nos religiosorum ordinum fundatores. Tanta est obedientia erga superiores, tanta erga seniores reverentia, tam religiosus propemodum liberorum in parentes cultus, ut violentum aliquid vel verbo in eos parare, inauditum | (4r)* | propemodum illis, et pene, ut parricidium inter nos, facinus piaculare videatur. Porro inter pares aut minus invicem obligatos mirabilis observantia et praescripta officiorum ratio, quae nobis, scilicet ratione et regula agere parum assuetis, servitutis aliquid habere videtur, illis usu in naturam versa, jucunde obitur. Rustici et servi Sinenses, quod nostris cum stupore observatum, cum valedicendum est amicis, aut cum a diuturna absentia mutuo conspectu fruuntur, ita amanter, ita reverenter inter se agunt, ut omnem magnatum Europaeorum provocent civilitatem. Quid jam a Mandarinis, quid a Colais expectes? Ita obtinere, ut vix quisquam alterum vel

1 et (I) phil (2) politicae L² 2 vitam (I) longissim(o) (2) <sum> (3) usu ipso (4) usumque L² 4 minimum (I) sese L² | D¹ (2) sibi D² 4 supra . . . leges erg. L² 5 hominem erg. L² 6 sed . . . admodum erg. L² 7 tot | aliis gestr. | L² 7 expositi (I) mala (2) miserias L² 7 f. deessent. (I) sed cui remedium (2) Cui malo (a) si (b) quod (c) remedium attuli (d) | si nicht gestr. | (aa) qual (bb) q (e) si L² (aa) qva natio L² | (bb) quod ratio D¹ 9 accedere, (I) incredibi (2) <Sup> (3) et L² 9 plus (I) aliqvanto L² | (2) pene D¹ 9 quam (I) <pu> (2) complures L² (3) in sua familia D¹ 11 reverentia, (I) et (2) tam L² 11 ut (I) violare (2) violentum L² 13 pares (I) | aut (a) <non> (b) inconnexos erg. | L² (2) aut . . . obligatos D¹ 14 mirabilis (I) observantia, (a) praescriptis ubique formulis, (b) ne ips(a) libertatis assvetudine homines <in> se invicem peccent (2) observantia L² 14 f. nobis, (I) servitutum qvdam facere (2) | scilicet (a) inassvetis (b) ratione . . . assvetis erg. | ; servitutis L² 16 observatum, (I) post diuturnam (2) cum L² 17 amicis erg. L² 18 provocent (I) <cohort> (2) c (3) civilitatem L² 19–S. 386.1 ut (I) nemo alterum . . . conversatione, (a) ut (b) et nulla odii, nulla irae, nulla (2) vix . . . irae L²

4 f. Trigault, S. 109: »Huius litteratorum sectae scopus, in quem omnis eius institutio collimat, est pax publica, & Rei publicae quies, Oeconomica etiam familiarum, & privata singulorum ad virtutem compositio. Quem in finem accomodatia sanè praecepta tradunt, eaque omnia innato nobis lumini, christanaeque consona veritati. Celebrantur ab iis quinque combinationes, quibus omnis humanorum officiorum disciplina continetur.« 6 Plautus, Asinaria, V, 495. 16 Vgl. Z. B. Trigault, lib. 1, cap. 6 (S. 60); bezüglich des Gehorsams heißt es bei Trigault, lib 1, cap. 7 (S. 63), De Sinarum ritibus non nullis: »Antiquum sibi Sinarum regnum cognomen indidit ab vubanitate ritibusque politioribus ..., quo etiam Europæos logo post se interuallo relinquunt, se expedire.« 19 Chinesische Beamte wurden von den Portugiesen »Mandarin« genannt. Das Wort stammt vom »mantari« (Malaisisch) bzw. »mantrin« (Indisch). Fonti Ricciane, I, p. 55, n. 7: »I magistrati del governo et auco della guerra sono chiamati da loro con come quonfu che vuol dire: presidente, i quali per nome honorifico si nomano laocie e laotie che vuol dire signor padre. I Portughesi dal commandare che fanno sempre gli chiamano mandarini.« nach Trigault, lib. 1, cap. 6 (S. 47), stammt das Wort von »Mandando« oder »Mando Mandare«: »Magistratus omnes, siue Philosophici, siue militaris fuerint Senatus, Sinensi lingua Quonfu (Presides diceris) appellantur. Sed honoris ijdem non officij causa Lau Ye, vel Lau sie numcupantur. Id Dominum ac Parentem sonat. Lusitani Magistratus illos, à mandando fortasse, Mandarinis vocant, quo nomine iam etiam apud Europæos Sinici Magistratus intelliguntur.«

verbulo offendat in communi conversatione, et rara odii, irae, commotionis indicia excidant. Et cum apud nos reverentia quaedam et dispensata conversatio vix ac ne vix quidem primis novae notitiae diebus duret, mox autem familiaritate procedente circumspectio exuatur, jucundae quidem libertatis specie, sed unde mox contemptus, et
 5 mordacia dicta, et irae, postremoque inimicitiae: contra Sinensibus vicini etiam, imo domestici, sepimento quodam consuetudinum ita continentur, ut perpetuae officiositatis species conservetur. Et licet nec avaritia, nec libidine, nec ambitione vacent; ut hactenus de illis verum sit quod de Lunaribus populis apud Harlequinum Imperatorem Lunae in theatro saepe repetebatur, perinde ibi omnia ut hic agi; (C'est tout comme icy) veramque adeo
 10 virtutem satis assecuti non sint Sinenses, quam nisi a coelesti gratia et Christiana disciplina non expectes: vitiorum tamen acerbos fructus temperavere; et cum radices peccatorum de humana natura exstirpare non possent, propullulantes tamen frutices malorum pro bona parte succidi posse ostenderunt. Quis vero non miretur Monarcham tanti Imperii, qui pene humanum fastigium magnitudine excessit, et mortalis quidam Deus habetur, ut ad nutus
 15 ejus omnia agantur, ita tamen educari solere ad virtutem et sapientiam, ut le(5r)*lgum

2–7 et cum (I) fami (2) apud . . . conservetur *erg.* L² 2 nos reverentia (a) <seu> sit (b) et mensura (c) quaedam et (aa) circumspectione (bb) dispensata L² 2 f. ac . . . quidem *erg.* L² 3 duret, (I) <et> (2) et (3) mox (a) <jucundae lib> (b) autem L² 4 circumspectio *erg.* L² 4 quidem *erg.* L² 5 irae, (I) <inim> (2) postremoque inimicitiae; (a) <illic> (b) |contra *erg.*| Sinensibus L² 5 etiam, (I) et <dome> (2) imo L² 6 quodam (I) morum ita re (2) consuetudinum ita (a) reti (b) continentur L² 7 hactenus *erg.* L² 8 f. illis (I) quod de Lunaribus populis Harlequinus in theatro dicebat, verum sit (2) verum . . . populis Harlequinianus in . . . saepe (a) <-> (b) repetebat (3) verum . . . Harlequinianum Lunae imperatorem . . . repetebatur L² 9 ibi *erg.* D¹ 9 f. icy) (I) tamen (a) <cum> (b) etsi virtutem veram L² (2) veramque . . . virtutem D¹ 10 f. sint (I) magna (2) se (3) Sinenses . . . expectes L² 11 tamen (I) pu (2) <ma> (3) <malos> (4) <d-t> (5) acerbi (6) acerbitem (7) acerbos fructus L² 11 f. radices | (I) mali (2) peccatorum *erg.* | (a) exstirpare |de humana natura *erg.* | (b) de . . . exstirpare L² 12 |pro *erg.* |pullulantes L² 12 frutices (I) pec (2) pec (3) malorum L² 13 parte (I) recid (2) succidere (3) succidi L² 13 ostenderunt. (I) *Absatz* Qvae, cum ita sint, ego si essem iudex lectus inter populos, (a) <pomum> (b) ut <pastor> ille (aa) <pro> (bb) propemodum (c) profecto pomum aureum Sinensibus darem, nisi (2) Qvis L² 13 miretur (I) Impe (2) Monarcham L² 14 habetur, (I) ut ad nutum ejus (2) ut L² 15 tamen (I) educatum (2) educari L² 15–S. 387.1 ut (I) incredibili legum (a) reverentia (b) observantia L² (2) ut . . . incredibili D¹

7 Darüber berichtet Trigault in lib. 1, cap. 9. 8 f. Es handelt sich um die Komödie Arlequin, Empereur dans la Lune von N. de Patouville, Uraufführung am 5. März 1684 in Paris. 13 K'ang-hsi (1654 – 1722), der 2. Mandschu-Kaiser, der bereits als Vierzehnjähriger (1667) die Regierung übernahm.

observantia incredibili, et sapientum hominum reverentia vincere subditos, ipso culmine suo dignum iudicare videatur. Nec facile quicquam occurrat memoratu dignius, quam videre maximum Regum, qui nunc omnia potest, posteritatem tam religiose vereri, et annalium metu magis quam alii Comitibus ordinum et Parlamentis coerceri; magnaque circumspectione vitare, ne quid illi quibus historiae sui regni materiam praeparare datum, in 5 clausas illas atque inviolabiles arculas immittere possint, quo sua existimatio aliquando maculetur. Usque adeo ut qui nunc regnat Cam-Hi, Princeps pene sine exemplo egregius, utcunque in Europaeos propensus, libertatem tamen Religionis Christianae lege publica indulgere, tribunalibus dissuadentibus ausus non sit, donec sanctitas ejus explorata fuit, et constitit non alia melius ratione magnum Principis et salutare consilium ad exitum perducere 10 posse, de introducendis apud Sinas artibus scientiisque Europaeis. Qua ille in re mihi longius unus quam omnia sua tribunalia prospexisse videtur: tantaeque prudentiae causam hanc esse existimo, quod Sinensibus Europaea conjunxit. Nam¹ in omni Sinensium disciplina pene ultra privati hominis diligentiam jam tum instructus fuit a pueritia, ut in Mandarinorum examinibus, quibus honores et magistratus deferuntur, iudex habeatur 15

¹ *Am Rande*: nova irruptio bellic(am rex) defectus L^2

1 reverentia (I) ne subditis quidem suis (2) propemodum (3) vincere L^2 2 videatur. (I) Nam qui nunc (2) et (3) et pene ad (scrupu) (4) et (mi) (5) et summo in (6) Nec |facile erg. | L^2 2 quicquam | mihi gestr. | L^2 3 Regum, (I) s(cru)pulosa diligentia (2) (et) (3) qui L^2 3 tam religiose erg. L^2 4 metu erg. L^2 4 ordinum erg. L^2 5 quibus (I) Historiam sui regnis (annotare) (2) Historiae . . . praeparare L^2 5 f. datum, (I) in clausulas (2) in clausas L^2 6 quo (I) sua in Hi (2) sua L^2 7 maculetur. (I) (Us) (2) Usque adeo |ut nicht gestr. | etiam (a) (-) (b) in bonam partem innovare (aliquid) difficile iudicetur, et vix (3) Usque adeo ut rebus etiam (m) (4) Usque L^2 7 ut (I) Christiano etiam (2) qui L^2 7 regnat |Egregius gestr. | |Cam-hi erg. | L^2 8 in (I) Europae(- sibi) (2) Europaeos L^2 8 propensus, (I) et (2) vix ausus sit (a) praeter suorum sententiam (b) suorum conspira (3) libertatem |tamen erg. | L^2 9 indulgere, (I) (an) (2) |suis gestr. | tribunalibus L^2 9 f. donec (I) (co) (2) constituit constititque (2) comperta ejus innocentia est constititque L^2 (3) sanctitas . . . constitit D^1 10 magnum (I) ejus |et salutare erg. | L^2 (2) Principis et salutare D^1 11 f. mihi (I) |plus nicht gestr. | (u) (2) longius L^2 12 f. videtur: (I) cujus ego causam esse pu (2) causa est haud dubie, (3) causam esse puto (4) ejusque (a) (-) (b) causam hanc (aa) esse puto (bb) (est) (cc) (esse) existimo (aaa) quod (aaaa) illi (bbbb) a (aaaaa) verbiestio (bbbb) Ferdinando Verbiestio Belga e societate jesu insigni viro (-) (bbbb) disc (cccc) scientias introductus est (dddd) gustu nostrarum sci(ent)iarum imbutus (bbb) quod L^2 (5) tantaeque . . . Nam D^1 14 disciplina (I) ultra (2) (pe) (3) pene L^2 14 fuit erg. L^2 14 pueritia, (I) ut omnium in Mandarinorum iudex sit examinibus (2) ut . . . examinibus (a) iudex habeatur (b) quibus L^2

4 Leibniz bezieht sich auf Trigault, lib. 1, cap. 6; davon berichtet Suarius in seiner Relation, unten. 7 Suarius in der Relation schreibt Kamhi, Leibniz folgt einer anderen Schreibweise, siehe MS XXXVII, 1810, 2 (ohne Titel: »imperator qui Sinas hodie magnamque Tartariae partem moderatur nomen est Chang-Hij«). 9 Davon berichtet Suarius in seiner Relation, unten.

acerrimus, et (quae apud ipsos doctrina summa est) animi sensa mirifice ipse exponat
 characteribus, in tantum ut conscriptum a doctissimis hominibus Christianorum libellum
 supplicem ipse potuerit in melius reformare. Itaque suae primum gentis doctrinam accurate
 intelligens, nec jam iniquus iudex, ubi a patre Ferdinando Verbiestio Brugensi Belga, ex
 5 Societate Jesu, Joh[anni] Adami Schalli Coloniensis discipulo, Europaeorum scientiarum
 gustum accepit, quem fortasse in illo Imperio hactenus habuit nemo, non potuit non supra
 omnes Sinas et Tartaros rerum cognitione prospectuque extolli, quemadmodum si pyramidi
 Aegyptiae turris Europaea |[(Gr)*]| imponeretur. Memini R[everendissimum] Patrem
 Claudium Philippum Grimaldum ex eadem Societate insignem Virum, Romae mihi non
 10 sine admiratione hujus Principis virtutem et sapientiam praedicasse; nam ut de amore
 justitiae, de caritate erga populos, de moderata vivendi ratione, caeterisque laudibus nil
 dicam; mirificam sciendi cupiditatem pene fidem superare ajebat. Nam is quem cognati
 Principes, et maximi Viri totius Imperii eminens venerantur et prope adorant, cum
 Verbiestio in interiore conclavi per tres quatuorve horas quotidie Mathematicis
 15 instrumentis librisque operam dabat, ut discipulus cum Magistro; tantumque profecit, ut
 demonstrationes Euclideas perceperit, et trigonometricis calculis intellectis, Astrorum
 phaenomena numeris vincere possit. Quin et quod R[everendissimus] P[ater] Ludovicus de

1 f. acerrimus (I) et <neminem> (2) et scribendi arte, (<->) (3) et animi . . . ipse (a) exponat, et (b)
 characteribus ex (c) exponat characteribus quae apud illos doctrina summa est (2) et quae . . . est animi . . .
 characteribus L² 2 ut (I) conscripta (2) conscriptum L² 2 hominibus (I) Jesuitarum L² (2)
 Christianorum D¹ 3 gentis (I) res (2) doctrinam L² 4 Brugensi erg. L² 5 joh. . . discipulo
 erg. L² 6 fortasse (I) suae gentis (2) sui imperii L² (3) in illo Imperio D¹ 7 Tartaros (I) sapi (2) sci
 (3) rerum L² 9 Claudium (I) <tr-um> (2) philippum erg. L² 10 sapientiam (I) praedicare (a) quem
 ajebat (b) nam L² (2) praedicasse; nam D¹ 11 populos, (I) caeterisque laudibus (2) de L² 12 f. |is
 erg. | quem (I) (P) (2) maximi Principes sui (3) cognati . . . totius L² 13 et . . . adorant erg. L²
 14 conclavi (I) lib (2) |per . . . quotidie erg. | Mathematicis L² 16 intellectis, (I) observat (2)
 Astrorum L² 17 Quin erg. D¹

3 Das hier von Leibniz angesprochene Bittgesuch, an dem Kaiser K'ang-hsi selbst maßgeblich
 beteiligt gewesen sein soll, wurde den Peking Jesuiten laut Soares-Bericht (3. Kapitel des 2. Teils, in der 2.
 Auflage der *Novissima Sinica* von 1699 auf S. 103 f.) am 1. Januar 1692, also nur wenige Monate vor dem
 eigentlichen Toleranzedikt, vorgelegt. Leibniz bezieht sich hier auf unten, Anlage 1, De Libertate Religi-
 onem Christianam apud Sinas propagandi nunc tandem concessa 1692. Relatio composita a R. P. Josepho
 Suario Lusitano collegii Pekinensis Rectore. 5 Siehe unten, Anlage 2: Excerpta ex libro Astronomico
 R. P. Verbiestii apud Sinas impresso de Studiis Monarchae nunc regnantis. Vgl. Leibniz an Spizelius,
 7.2./8.3.1672; A I, I, N. 127, 192–193; Leibniz an Papebroch, 9. (?) 1687, Nr. 550 9 Siehe Leibnizens
 Aufzeichnung der Unterredungen mit Grimaldi in Rom, Rom, Juli 1689, A III 4; Widmaier, S. 1–2, 7–10;
 Über den Kaiser heißt es dort u.a.: »Imperator est 38 annorum egregie sentiens, sed multitudo foeminarum
 facit, ut nulla spes sit adducendi ad religionem Christianam.« Leibniz an den Landgrafen Ernst, Juni 1690:
 »A ce que me dit le P. Grimaldi, le Monarque de la Chine est le Prince le plus curieux et le plus appliqué
 aux sciences qui se puisse voir«. Siehe auch Leibniz an Th. Burnett, 22. 11. 1695, GP III 166. 15 Vgl.
 Le Comte, 3. Edition, Paris 1697, Tom I, S. 78: der Kaiser »passant chaque jour avec luy (Verbiest) dans
 son cabinet trois & quatre heures, à parler de sciences & sur tout de Mathematique«. 17 Davon
 berichtet auch Suarius in seiner Relation, unten.

Comitibus nuper inde redux relatione de Sinis edita nos docuit, librum ipse de Geometria confecit, ut tantae scientiae elementis et magnarum veritatum notitia liberos ipse |[(6v)*]| suos imbuat, Sapientiamque, quam suo Imperio intulit, in sua domo haereditariam reddat felicitati populorum etiam ultra vitam suam prospiciens: quibus consiliis, quae agitari in humanis praeclariora possint, non video. Geometriam autem non operarii sed Philosophi 5 ritu intueri oportet; et cum virtus fluat ex sapientia, sapientiae autem anima sit veritas, ii autem demum quibus exploratae sunt Geometrarum demonstrationes, aeternarum veritatum indolem perspectam habeant, et certum incerto discernere possint; caeteris mortalibus inter conjecturas vacillantibus, et propemodum quod Pilatus quaerebat, quid sit veritas nescientibus; ideo non dubium est, Sinensium Monarcham praeclare vidisse, quod 10 in nostra orbis parte Plato olim inculcabat, neminem imbui posse scientiarum mysteriis nisi per Geometriam. Nec alia re factum puto quod Sinenses, etsi ab aliquot annorum millibus

1 redux (1) libro edito (2) relatione . . . edita L² 1 nos (1) doc(uerat) (2) docuit L² 2 et . . . notitia erg. L² 3 f. reddat (1) quibus (2) Geometriam enim non operarii sed philosophi ritu intueri oportet; et cum virtus fluat ex sapientia, cujus (3) ut populos (a) reddat (b) faciat etiam ultra vitam suam felices; quibus (4) populorum fe (5) felicitati (a) su(o) (b) populorum L² 4 f. in humanis erg. L² 6 f. veritas, (1) nemo autem (2) ii autem L² 7 f. ii autem (1) aeternarum . . . certum ab incerto . . . possint; quibus exploratae sunt Geometrarum demonstrationes (2) demum . . . certum ab incerto . . . possint L² 10 ideo erg. L² 10 Sinensium (1) sapienter (2) Monarcham praeclare L² 11 in (1) hac L² (2) nostra D¹

1 Louis Daniel Le Comte S.J. (1655 – 1728), einer der sechs Missionare, die von Ludwig XIV. nach China geschickt wurden. 1688 tarf er in Peking ein und kehrte 1690 über Kanton und Rom nach Frankreich zurück. 1 Nouveaux mémoires sur l'état présent de la Chine, Paris 1696. Ein Exemplar bekam Leibniz von Verjus durch Chr. Brosseau, siehe Brosseau an Leibniz, 8. Okt. 1696, A I 13 N 186; siehe Leibniz an Brosseau, 5.1. (4.2.) 1697, A I 13 N 325; Leibniz an Burnett, 1/11.2.1697, A I 13, N 330, 547–559, S. 549 : « On m'a envoyé de Paris les Memoires de la Chine du pere le Comte Jesuite, qui en est revenu depuis quelques années. Ce sont deux volumes in 8o. On y apprend des particularités touchant l'estat moderne de ce pays, dont les principales sont la declaration expresse du Monarque pour la liberté de la Religion Chrestienne, qui n'y estoit soufferte auparavant que par une espece de connivence; et le traité de paix entre les Chinois et les Moscovites qui regle les limites des deux Empires. » Leibniz an Chuno, 24. Febr. (6. März) 1697, A I, 13, N 366, 610–614, S. 612: « Le pere le Comte Jesuite François revenu de la Chine depuis peu, vient de publier un livre sous le titre de Memoires de la Chine, das ich von Paris bekommen habe, il y a des bonnes choses ; il a apporté un Herbarium Sinense où il y a les figures, les noms, et les vertus de quantité des plantes. Ce livre sera bien (sa)ot donné au public et sera instructif sans doute. Il raconte amplement comment enfin le Monarque de la Chine a resolu d'accorder publiquement et dans les formes l'exercice libre de la religion chrétienne ; de sorte qu'on s'en promèt de grands succès. Le Pape, la France et les Jesuites y envoient maintenant Missionaires sur Missionaires. J'ai peur que leur ardeur n'aille trop loin, et qu'il ne leur arrive enfin un revers pareil à celui du Japon, s'ils donnent quelque soupçon. » Leibniz an Chauvin, 26. April 1697, A I 14, N 91. 4 Le Comte, Nouveaux Memoires, 3. Edition, T. 2, S. 218: »La passion que ce Prince a pour les sciences, l'attache presque tous les jours à l'étude deux ou trois heures qu'il dérobe à ses plaisirs : il semble que par la recherche des veritez naturelles, la Providence le conduit peu-à-peu à la source de l'éternelle verité. « Auf S. 219 wird berichtet, »qu'il composa un Livre de Geometrie. Il le donna ensuite aux Princes ses enfans .» 9 Joh. 18,38. Siehe dazu Patrick Riley: Leibniz' Political and Moral Philosophy in the Novissima Sinica, in, Li und Poser (Hrsg.), Das Neueste über China, S. 239–257. 11 Pol. VII 525b1, 527b9; Timaios 53b.

miro studio doctrinam colentes, et maxima doctis praemia proponentes, tamen ad exquisitissimam scientiam non pervenere, quam quod uno illo Europaeorum oculo, Geometria scilicet caruere. Tametsi autem illi nos monoculos crediderint, habemus tamen alium adhuc oculum, nondum satis ipsis cognitum, primam scilicet Philosophiam, per quam ad rerum incorporalium etiam notitiam admissi sumus. Hanc docere jam paraverat Verbiestius, quod ita Christianae religioni viam magis parari recte judicaret, sed morte praeventus fuit. Nunc accepi Reverendissimos Patres Gerbillonium et Bouvetum Jesuitas Gallos auspiciis Regiis, magnorumque ejus ordinis gentisque virorum Hedraei et Verjusii studio, cum quatuor aliis, Mathematicorum titulo ex Academia Scientiarum in

4 cognitum, (1) Scientiam scilicet logicam vel Metaphysicam, (nam parum distant) quibus | ad *nicht* *gestr.* | (a) res incorporales (b) rerum (2) primam . . . Philosophiam L² 5 sumus. (1) h(a) (2) hanc audio a (a) R. PP. (b) RR. PP. Gerbillonio et Bouveto (3) hanc L² 6 quod (1) non (a) alia (b) melius ratione (2) ita L² 6 f. sed . . . fuit *erg.* L² 8 jesuitas *erg.* L² 8 Gallos (1) magnorum (2) auspiciis L² 8 magnorumque (1) virorum ejus (a) ord (b) ordinis Hedraei (2) ejus . . . Hedraei L² 9 cum . . . scientiarum *erg.* L²

3 Siehe z. B. Trigault, S? 7 Verbiest starb 1688. Davon berichteten Suarius in seiner Relation, unten. 7 Von Verjus in dessen Brief vom 30. 3. 1695, A I XI N. 249, erfährt Leibniz: »Les deux Peres Francois qui sont à Pekin, et qui expliquent tous les jours la Philosophie à l'Empereur de la Chine, et au Prince Imperial, composent tout un cours de Philosophie pour la satisfaction et par l'ordre de ces Princes en Chinois et en Tartare, et le doivent donner au public. Ils en esperent beaucoup de fruit pour le bien de la Religion par tout ce qu'ils y ont fait entrer de la Theologie naturelle, qui demontre la verité de quelques uns de nos Mysteres.« Als Beilage mit Widmung erhält Leibniz die Observations physiques et mathematiques . Envoyés des Indes et de la Chine à l'Académie Royale des Sciences à Paris. Avec des réflexions . et des notes du P. Gouye, Paris 1692, und Gerbillons Elements de Philosophie, tirés surtout de Duhamel, traduits en Tartare pour l'usage de l'Empereur, o.J. 8 d. i. Francois d'Aix de la Chaize (1624–1709), Beichtvater Ludwigs XIV nach 1675. Siehe Leibniz an Verjus, 4. Okt. 1695, A I 11, N. 483, als Beilage eine Abschrift des Berichtes von Gerbillon an La Chaize. Leibniz an Nicolas Toinard, 9. (19.) Mai 1697, Leibniz an Nicolas Toinard, A I 14, 197: »Je viens de donner au libraire une Relation de l'établissement autorisé du christianisme dans la Chine, faite par le R. P. Suarez, recteur du collège de Pékin, et j'y ai ajouté quelques extraits des lettres des RR. PP. Grimaldi, Thomas et Gerbillon, dont j'ai reçu la première moi-même, et les autres m'ont été communiquées. Le dernier, écrivant aux RR. PP. de la Chaise et Verjus, explique les raisons des démêlés entre les Moscovites et les Chinois un peu plus distinctement que le R. P. Lecomte. J'ai pourtant eu soin de ne rien mettre dans ces extraits que je croie pouvoir dé plaire à ceux qui ont écrit ou qui ont communiqué les lettres. J'ai mis une préface devant ce petit recueil, où je dis, entre autres choses, qu'en considérant la connexion présente des moeurs en Europe, je crois qu'il seroit presque aussi nécessaire que les Chinois nous envoyassent des missionnaires pour prêcher la religion naturelle, qu'il est nécessaire que nous leur en envoyions pour prêcher la religion révélée.« 9 Antoine Verjus (1632–1706), Sekretär von de La Chaize. Nach dem Tod von Verjus fühlt sich Leibniz von den Franzosen vernachlässigt. Leibniz an Des Bosses, 4. Aug. 1710, GP II 410: »et ex quo R. P. Verjusius obiit, nonnihil negligor a Gallis vestris«. 9 Angeblich auf Wunsch von Verbiest wurden im Jahre 1685 sechs Jesuiten (J. Bouvet, Jean de Fontaney, Claude de Visdelou, Francois Gerbillon, Louis Le Comte und Guy Tachard) vom französischen Hafen Brest nach Siam geschickt mit dem Endziel China; Guy Tachard wurde dort vom Siamesischen König Phra Narai beauftragt, nach Europa zurückzukehren, um mehr Jesuiten einzuwerben, die in seinem Hof arbeiten würden. Die übrigen fünf erlangten durch die südchinesische Hafenstadt Ningpo (statt durch Macao) die chinesische Hauptstadt am 7. Febr. 1688. Tachard: Voyage de Siam des Pères Jésuites envoyés par le Roy aux Indes et à la Chine, Paris, A. Seneuze et D. Horthemels, 1686. Im Vorwort zu Bouvets Icon präzisiert Leibniz diese Angabe: « Bouvetus inter quinque Jesuitas Gallos fuit .«; siehe unten, S. ?

Orientem missos, praeter Mathematicas artes, etiam Philosophiae nostrae doctrina Monarcham sibi devinxisse. Quod si ita pergitur, vereor ne mox omni laude Sinensibus inferiores simus: quae non ideo dico quod illis lucem novam invideam, cum gratuler potius; sed quod optandum sit vicissim nos discere, quae magis |[(7v)*]| adhuc in rem nostram essent, usum maxime Philosophiae practicae, et emendatiorem vivendi rationem, 5 ut de aliis eorum artibus nunc nil dicam. Certe talis nostrarum rerum mihi videtur esse conditio, gliscentibus in immensum corruptelis, ut propemodum necessarium videatur Missionarios Sinensium ad nos mitti, qui Theologiae naturalis usum praxinque nos doceant, quemadmodum nos illis mittimus qui Theologiam eos doceant revelatam. Itaque credo, si quis sapiens, non formae Dearum, sed excellentiae populorum iudex lectus esset, 10 pomum aureum Sinensibus daturum esse, nisi una maxime sed supra-humana re eos vinceremus, divino scilicet munere Christianae religionis.

Hoc tantum coeli beneficium laudatissima caritate a compluribus annis Sinensi Imperio inferre student, cum alii in Europa, tum maxime Societas Jesu, cujus, etiam eos qui hostem sibi judicant, laudare in ea re virtutem oportet. Scio Antonium Arnaldum 15 Virum inter nostri seculi ornamenta |)([1r]| referendum et mihi olim amicum, concitato

1 etiam (I) philosophiam (2) philosophiae nostrae (a) peritia (b) doctrina L² 2 devinxisse. (I) Ita vereor (2) Qvod L² 3 illis (I) laud (2) lucem L² 4 quod (I) optem vicissim nos ab illis L² (2) optandum . . . nos D¹ 4 quae (I) non minus (2) magis adhuc L² 5 essent, (I) (←) (2) (←) (3) emendationem (4) usum maxime L² 6–10 dicam. (I) Certe (2) jam nunc (3) si essem iudex (4) |Certe . . . |rerum erg. | . . . Missionarios (a) Sinenses ad nos (aa) rem m (bb) (rem m) (cc) rem (dd) |mitti nicht gestr. | (aaa) rei moralis (bbb) verae morum disciplinae (aaaa) (nobis →) (bbbb) vel Theologiae naturalis (b) Sinensium ad nos (aa) mitti (bb) ad (cc) mitti . . . doceant, (aaa) quemad(←) (bbb) quemadmodum . . . mittamus . . . itaque | (←) gestr. | erg. | Credo (aaaaa) Parid (bbbbb) si quis (aaaaaa) pro Paride (bbbbbb) sapiens L² 11 Sinensibus (I) daret (2) daturum L² 12 vinceremus, (I) christianae sci (2) divino L² 13 f. annis (I) in Sinensibus (2) Sinensi Imperio L² 14 alii (I) insignes in Europa viri, (2) in L² 14 maxime (I) ordo (2) Societas L² 14 eos erg. L² 15 hostem (I) habent (2) sibi judicant L² 15 in ea re erg. L² 16 ornamenta (I) habendum (2) referendum . . . amicum L²

8 Hier zum ersten Mal spricht Leibniz von einer Natürlichen Theologie der Chinesen. In einem Brief an Bouvet vom 28. Juli 1704 äußert Leibniz den Wunsch: »Il sera tres utile de trouver dans les livres classiques des Chinois quelque chose, qui ait du rapport à nostre religion, comme il y a un passage de Platon, qui semble faire esperer un Messie au genre humain. Mais il sera surtout necessaire d'expliquer ces livres en sorte qu'ils ne choquent point aumoins la Theologie naturelle, et qu'ils la confirment plustost.« Am 18. August 1705, in einem Brief an Verjus, spricht Leibniz von »la recherche des origines et de la Theologie et philosophie des anciens Chinois«. Schließlich will Leibniz seine eigene Philosophie als Theologie naturelle dargestellt wissen: »J'espere de demonstrier ainsi mon systeme des Monades, ou des substances simples, qui constituent tout, et sans dependre les unes des autres s'accordent en vertu d'harmonie que l'auteur commun a pree'table dans leur natures. Il en a e'ste parlé autres fois dans le Journal des Sc^{avans}, et je crois de vous en avoir e'crit. Ce systeme donne une philosophie fort riche, et une theologie naturelle telle qu'on peut desirer.« An Bouvet, 28. Juli 1704. Sämtliche Stellen findet man in W. Allgemein bekannt ist schließlich der Satz: »La Metaphysique est la theologie naturelle« (Leibniz an Herzogin Sophie, GP IV 292). 15 f. Arnald, Antoine (1612–1694), berühmter französischer Jurist und Jansenist; Morale Pratique des Jesuites, Köln 1669 – 1694. 16 Leibniz hat später versucht, die Beziehung wieder aufzubeleben.

contra illos zelo, exprobrasse quaedam eorum Missionariis, sed ut arbitror in nonnullis
 justo vehementius, nam Pauli exemplo omnibus omnia fieri oportet, et Confucii honores
 religiosae adorationis nihil habere videntur. Idemque Arnaldus etiam cum Batavis
 Anglisque sua Apologia egit iniquius, vel paucorum desidiam omnibus imputans, vel
 5 Tavernerii privata quadam in Batavos injuria irritati dicteris fidem habens, cum multa
 hominum millia in utrisque Indiis ab illis ad fidem conversa constet, et saepe privatis
 consiliis, publicaue auctoritate actum sit, ut in societatem laudis laborisque communis,
 seposita interim contentione veniretur. De quo, magnorum Principum pietatem et
 sapientiam intuens, reddita Europae pace non despero. Tametsi religiosorum ordinum
 10 institutum eam missionibus sacris commoditatem praebat, quam aliorum conatus non
 facile assequuntur. Rem autem ita agi velim, ut ne intelligant quidem populi, quod
 1v]rum salutem meditamus, quibus Christiani inter nos dissideamus, cum omnes catholice
 consentiamus in ea Christianae fidei praecepta, quae si illae amplecterentur gentes, de
 salute earum nemo dubitaret; dummodo nihil haereticum et subditium et omnino
 15 dubitatione gravi libatum affricaretur. Qua in re ita prudenter agi oportet Ecclesiae veteris

1 illos (I) studio (2) zelo L^2 1 eorum Missionariis *erg.* L^2 1 f. nonnullis (I) vehementius
 quam aequius (2) justo vehementius L^2 2 f. honores (I) religiosam adorationem habe (2) religiosae L^2
 3 f. cum (I) protestanibus in (2) Batavis Anglisque |in *fehlt* D^1 | L^2 4 desidiam (I) aliis (2)
 omnibus L^2 5 injuria (I) incitati, (2) irritati, L^2 6 hominum (I) (ho)mina (2) millia L^2
 6 constet, |et quemadmodum *erg. und gestr.* | L^2 7 sit |inter (I) protesta (2) protestantes *gestr.* | L^2
 7 societatem (I) laboris (a) laudis (b) communis, laudisque (2) laudis . . . communis L^2 8 contentione
 (I) venire(nt, de) qua (2) veniretur. (a) Nec despero, reddita Europae quiete (b) (q) (c) de L^2
 9–11 despero. (I) idque (2) Tametsi . . . institutum (a) magnam missionibus (b) eam . . . non ita facile . . .
 autem L^2 12 christiani *erg.* L^2 12 f. omnes (I) consentiant (2) catholice consentiamus (a) summam
 (b) in eos Chri (c) in L^2 13 f. praecepta, (I) quae consentiant, (2) quae si pura ab iis dociantur, quae (a)
 (ut) (b) (ab) (3) quibus (4) quibus (5) quae ad salutem sufficiunt, si (a) (–) (b) si controversa seponantur.
 (aa) Et (–) (bb) Et praeclara illa commendatio (8) quae si illi amplecterentur (a) null (b) non po (c) populi
 de salute eorum L^2 (9) quae . . . earum D^1 14 dummodo (I) nihil affricaretur (2) nihil L^2
 14 subditium (I) affric(aretur) (2) affricaretur (3) et L^2 15 gravi *erg.* L^2 15–S. 393.1 Ecclesiae
 . . . exemplo *erg.* L^2

2 1. Kor. IX, 22. Zu dieser zeitgenössischen Diskussion siehe auch die Besprechung der Novissima
 Sinica in den Monatlichen Unterredungen. 3 Siehe De cultu Confucii civili. Dort wurde Bezug auf
 diese Stelle genommen. 4 Gemeint ist Arnalds Apologie pour les catholiques contre . . . un livre
 intitulé: La politique du clergé de France, P. 2, 1682, S. 304–318. Vgl. 27. 4. 1697, Leibniz an Spanheim, A
 I 14, 159–163, hier 161: »J’y ay employé quelques mots à la justification des protestans contre les vains
 reproches de feu Mons. Arnaud, qui a adouté foy aux invectives de M. Tavernier, comme si les Hollanois et
 les autres protestans ne se soucioent point de la propagation de la foy (Anm. Arnald, Apologie pour les
 catholiques, P. 2, 1682, S. 304–318, ebendort: Exzerpt aus J.-B. Tavernier, Recueil de plusieurs relations et
 traitez singuliers et curieux, Paris 1679, P. 1, Une Relation du Japon..., S. 6–22). Je voudrois que quelqve
 scavant homme fit un ouvrage exprés pour faire le contraire, et qu’on refutat ces fausses imputations par des
 demarches effectives et éclatantes.« Siehe auch, Leibniz am 23. März 1690 an Antoine Arnald (Leibniz,
 Der Briefwechsel mit A. Arnald, hrsg. u. übers. v. Reinhard Finster, Hamburg 1997, S. 423–424, Variante,
 S. 368–369 5 Jean Baptiste Tavernier (1605–1689). Arnald bezieht sich in seiner Apologie auf
 Taverniers Recueil de plusieurs relations et traitez singuliers et curieux, Paris 1679, P. 1: Une Relation de
 Japon .

exemplo, ut neque omnia mysteria inconsulte ingerantur animis non praeparatis, neque tamen studio placendi gentibus Christiana veritas detrimentum patiat, ut in Evangelio quodam Persice composito factum esse questus est Ludovicus de Dieu. Et cum intelligam Romam ipsam interdum moram progressibus injecisse visam scrupulositate quadam ex relationibus sinistris orta; et nonnullos male consultos rerumque humanarum imperitos, 5 reclamantibus doctioribus, longinquos Christianos ad omnes occidentalium formulas adigere voluisse, qui sane error ipsis haud dubie florentis jam apud Abassinos Ecclesiae interitu stetit: speran[()](1v)]dum est in posterum ex Christianae prudentiae praescripto cautius acturos et duros operam, ut magna illa occasione divinitus data recte utantur, ex quo Monarcha Sinarum publica lege Christianam fidem permisit, cujus negotii historiam 10 praesens libellus tradit. Hactenus enim tolerabantur magis Christiani ritus quam permittebantur, nec vel Sinensium vel Tartarorum Principum favor, meritaque nostrorum aliud effecerant, quam ut conniveretur, suspensa legum executione, quae in sectas improbatae districtae habentur, quibus nostra religio connumerabatur; sed fecit materialis coeli studium, et (ut eleganter in opere quodam suo Sinice et latine edito ajebat 15 Verbiestius.)

Regales animos dignata movere Uranie

2 patiat, (I) torqueatur (2) in (3) ut L^2 3 Persice (I) edito (2) edito (3) composito L^2 3 esse erg. L^2 3 Dieu. (I) Et (2) (spero autem) (3) Et L^2 4 progressibus |suorum gestr. | L^2 5 f. imperitos, (I) omnes (2) reclamantibus L^2 6 doctioribus |et (I) prudentior(ibus) (2) prudentior(ius) (3) prudentioribus |<(in ve-s) gestr. L^2 | L^2 fehlt D^1 | 6 longinquos (I) illos (2) Christianos L^2 6 omnes erg. L^2 7 voluisse, (I) qv(a) res florentis . . . Ecclesiae ipsis (2) quod ipsis florentis . . . Ecclesiae (3) qui |sane erg. | error (a) ipsis ubique (b) ipsis . . . Ecclesiae L^2 9 magna | (I) hac (2) illa erg. | L^2 9–11 utantur, (I) Hactenus enim Christiana |religio nicht gestr. | apud Sinas tolerabatur magis quam probabatur (2) |quam nicht gestr. | (3) cujus Historiam tradit libellus iste ex quo (a) Impera (b) Monarcha . . . permisit (4) ex . . . tradit L^2 13 f. in (I) (–) (2) sectas (a) districtae habentur (b) improbatae L^2 14 connumerabatur; (I) Fecit (2) sed fecit L^2 15 studium, (I) ut ver(e) coelest(is) doctrina audiretur (2) et L^2 15 ut (I) preclare (2) in pr (3) eleganter L^2 15 in (I) operis <cujus>dam sui . . . editi <praefatione> (2) opere . . . edito L^2 17–S. 394.1 Uranie (I) ut |vere erg. | (2) ut . . . vere L^2

3 Historia Christi / Persice conscripta, simulque multis modis contaminata, a Hieronymo Xavier soc. Jesu. Latine reddita & animadversionibus notata a Ludovico de Dieu (1570–1642), Lugduni Batavorum: Elsevier, 1639. 8 Das Thema behandelt Hiob Ludolf in dessen Ad suam Historiam Aethiopicam antehac editam commentarius, Frankfurt 1691. Siehe Monatliche Unterredungen, Juli, 1991 (S. 550). 11 Siehe unten, Anlage 1: De Libertate Religionem Christianam apud Sinas propagandi nunc tandem concessa 1692. Relatio composita a R. P. Josepho Suario Lusitano collegii Pekinensis Rectore. 15 Leibniz zitiert hier Verbiest aus dessen Astronomia Europaea. Dillingen 1687, S. 56; die Stelle findet sich auch in Leibnizens Exzerpt. Siehe unten, Anlage 2: Excerpta ex libro Astronomico R. P. Verbiestii apud Sinas impresso de Studiis Monarchae nunc regnantis.

ut sancta nostra et vere coelestis doctrina admitteretur. Mox Geometriae nostrae firmitas, ubi primum a Rege gustata est, tantae admirationi fuit, ut facile crederet in rebus aliis etiam recta docere, qui sic ratiocinari didicissent. Riccius Sinensibus |D| () (2v) | primus quid Europaei possent sub initium seculi hujus ostenderat; Schallus, sub Sinensi Monarcha et
 5 sub Tartaro successore publice triumphum egerat de Sinensi astronomia; Verbiestius rem Christianam sub Principe adhuc minore annis, hostili jam furore eversam, magna virtute restituit, et mox Regis juvenis familiaritatem adeptus, constantiam viri invenit. Usurum prompta voluntate Principis scientiarum dulcedine capti, et missionarios accersentem, aliquandiu lites impedire, quae Vicariis Pontificis, et Lusitanis intercedebant jus
 10 Episcopos Sinis nominandi vindicantibus. Sed et inter Episcopos Heliopolitanum et

1 doctrina (I) audiretur (2) admitteretur L² 1 f. firmitas (I) Monarchae (2) <et> (3) ubi L²
 2 ut (I) facilius L² (2) facile D¹ 3 f. Riccius (I) initium fecerat (2) |Sinensibus erg. | primus (a)
 | ostenderat, gestr. | quid erg. | Europaei . . . ostenderat L² 4 f. sub Sinensi (I) |et nicht gestr. | (a)
 Tartaro (b) sub (2) Monarcha . . . successore erg. L² 5 f. rem (I) sub (Regis) (2) <mino> (3) sub minore
 <co> (4) | Christianam erg. | sub (a) Rege (b) Principe L² 6 minore (I) collapsam (2) annis, hostili |jam
 erg. D¹ | furore | <e urbe Chi> erg. und gestr. L² | eversam L² 7 mox (I) <prin> (2) |<- -> erg. und
 gestr. | Regis L² 7 familiaritatem | doctrina erg. und gestr. | L² 7-S. 395.5 invenit. (I) persuasit
 esse in (a) Europa (b) Europaeorum (2) Usurum . . . doctrina L² 8 scientiarum dulcedine (I) <capt> (2)
 capti erg. L² 9 lites (I) Europae(- -) (2) impedire, (a) <qvas> lites <Lusitanis> erant cum <pontific-> (b)
 quae L² 9 . . . Pontificis, |<-> Episcopis heliopolitan(o) et Berytensi <-> erg. und gestr. | L²
 10 vindicantibus; (I) <mox> (2) Sed L²

3 Leibniz berichtet hier aus der Astronomia Europaea von Verbiest. 5 Schall diente unter dem letzten Kaiser der Ming-Dynastie und dann unter den ersten zwei Herrschern der Qing-Dynastie; Leibniz referiert hier aus Suarius, Relation, unten. 6 Gemeint ist die von Yang Guangxian verursachte Verfolgung, von der Verbiest in dessen Astronomia Europaea berichtete. Siehe unten, Anlage 2. 10 Leibniz spielt den Streit um das 1514 erlassene Patronat an und folgt der Relation von Le Comte in dessen Nouveaux Memoires, T. 2, Lettre onzième, à Monseur de Rouillé, Conseiller d'état ordinaire: De l'établissement et du progrès de la Religion chrétienne à la Chine: « . . . il étoit suspendu par les différends survenus alors entre la Sacrée Congrégation, qui avoit envoyé dans tout l'Orient des vicaires apostoliques, et le roi de Portugal qui prétendoit avoir le droit d'y nommer des évêques à l'exclusion de tout autre supérieur ecclésiastique. »

Die französischen Jesuiten begaben sich über die Türkei und Persien nach Siam, und dann von dort aus statt nach Macao, nach dem südchinesischen Hafenstadt Ningbo. Dies stellte eine Mißachtung des sogenannten padroado dar und löste heftige Streitigkeiten aus. Siehe dazu : J. BECKMANN: China im Blickfeld der mexikanischen Bettelorden des 16. Jahrhunderts, in, NZM XX (1964), S. 100 und 108, Anm. 186; Hartmut RUDOLPH: Leibniz und die Chinamission – Kirchengeschichtliche Beobachtungen, in, LI und POSER (Hrsg.), Das Neueste über China, S. 332–344, hier 337.

Später, im Jahre 1716, hofft Leibniz in einem Brief an Ferd. Orban einen positiven Einfluß auf die römischen Entscheidungen durch die Portugiesen: »Mihi semper visum est, cultos Sinicos publicos parentum, et benemeritorum pro mere civilibus haberi posse; cum nihil a defunctis peti expectarique constet.«. 10 François Pallu (1626–1684), Gründer der Missions Étrangères de Paris (1663), wurde bereits im Jahre 1658 zum apostolischen Vikar ernannt. Nach einem vergeblichen Versuch in Manila kam Pallu 1683/84 in China an und starb kurz darauf am 29. Okt. 1684; sein Nachfolger wurde Charles Maignot.

Berytensem, cum ampla potestate a Pontifice in orientem destinatos, et missionarios ex ordinibus religiosis profectos privilegiisque suis et prima possessione subnixos varie certatum est, donec Pontificis autoritas vicit. Compositis ergo rebus Verbiestius sibi non defuit, et cum plurimum in animo Principis posset, persuasit ipsi, quod res est, esse in Europaeorum doctrina magna) () (3r|rum rerum thesauros, effecitque, ut quod nemo 5 meminit a Sinis factum (nisi cum in occidentem destinatus olim legatus ex prima Indiae Insula infelix Foe idolum attulit) mitteretur in Europam ille ipse quem dixi Grimaldus, ut homines variarum artium periti adducerentur. Cujus ab hoc viro suscepti laboris memoria tanti fuit apud Imperatorem (extincto jam Verbiestio, et nondum reverso Grimaldo) ut in libello supplice pro libertate religionis oblato, inter magna Doctorum Europaeorum merita 10 recenseretur. Mox cum quinque Jesuitae Galli Mathematicis scientiis instructi, ex Siamensi regno invitis quidem tunc Lusitanis ad Sinas penetrassent, nova occasio oblata est nostris Imperatorem demerendi. Mosci Barbaras nationes prudenti moderatione paulatim sub jugum pellicientes, propagato in immensum Imperio, ita Tartaris Sinensibus, appropinquaverant, ut tandem de finibus controversiae nascerentur. Res nunc armis, nunc 15

1 missionarios (I) religiosorum (2) ex L² 2 profectos (I) <magno> (2) privilegiisque L² 2 et (I) possessi (2) prima L² 2 f. varie (I) litigatum est (2) certatum L² 4 ipsi, (I) esse (2) quod L² 6 in (I) occidente <asiano> (2) occidentem (a) <asianum> (b) destinatus L² 7 f. ut (I) viri L² (2) homines D¹ 8 periti (I) accerserentur; (a) <quod> (b) <res> (b) cuius <casus –> memoria (c) cuius . . . memoria L² (2) adducerentur . . . memoria D¹ 9 Imperatorem (I) ut in libello supplice (etiam (2) extincto . . . et L² 10 pro . . . oblato erg. L² 11 cum (I) sex (2) quinque L² 11 Galli (I) ex Siamensi (2) Mathematicis . . . Siamensi L² 12 quidem tunc erg. L² 12 f. nostris (I) de impera (2) Imperatorem (a) sibi devinciendi (b) demerendi. (aa) <Vid> (bb) Mosci (aaa) |paulatim gestr. | barbaras nationes (aaaa) <-> (bbbb) moderato imperio |paulatim erg. | |ad gestr. | (bbb) barbaras . . . paulatim L² 14 pellicientes, (I) et magis (2) serpente in <o> (3) et <non> (3) propagato L² 14 ita erg. L²

1 Nicht ermittelt. Le Comte, ebenda, erwähnt den chinesischen Dominikaner Gregor Lopez (1610–1690), »évêque de Basilée« (episcopus Basilitanensis) als »le second évêque à ui le Saint-Siège donna la qualité de vicaire apostolique«. 3 Le Comte, ebenda, berichtet, die Jesuiten »et quelques autres religieux non seulement reconnurent son (François Pallu) autorité, mais encore firent le nouveau serment que la Sacrée Congrégation avoit institué, quoique le roi de Portugal l'eût souvent défendu. « Gleichzeitig weist Le Comte allerdings darauf hin, « Alexandre VIII (im April 1690) accorda bien-tôt trois évêques à la nomination du roi de Portugal, l'un pour Pékin (Bernardinus della Chiesa), l'autre pour Nankin (Georg Lopez) et l'troisième pour Macao (Joao de Casal). » 7 Leibniz referiert hier aus Suarius, Relation, unten. »Fo« ist das chinesische Wort für Buddha oder Buddhismus und wurde auch von den Jesuiten benutzt, um diese Religion zu kennzeichnen. 8 Über das Motiv der Europa-Reise von Grimaldi gibt es unterschiedliche Vermutungen. 11 Suarius, Relation, unten. 12 Die Franzosen gingen statt in Macao, in der südchinesischen Hafenstadt Ningbo ans Land. Darüber berichtet Suarius in Relation, unten. 12 Siehe unten, Anlage 6: Appendix excerptorum ex literis R. P. Gerbillonii in Moschicae ditionis urbe Nipchou ad confinia Sinensium sita datis 2. et 3. Septemb. 1689, ubi de bello et pace tandem conclusa inter Sinenses et Moscos.

tractatibus acta est: Tandem in urbe |() (3v) | Nipchou ditionis Moschicae, utriusque gentis legati justis propemodum exercitibus stipati convenere, Sinenses secum adduxere patres Pererium Lusitanum, et Gerbillonium Gallum Jesuitas, quibus interpretibus factum est, ut ultima manus feliciter imponeretur negotio, firma pace conclusa, ipsisque Legatis publice profitentibus, in tanto morum et consiliorum divortio et scrupulosissimarum nationum emulatione re infecta discessuros omnes fuisse, nisi affuissent. Quo deinde successu ipse Imperator prudentissime usus est, ut Europaeos Doctores tribunalibus suis commendaret. Facta mihi copia est literarum, quas ex loco Tractatum Gerbillonium ad Hedraeum et Verjussium scripsit Moscisque curandas commendavit, ex quibus non contemnenda didici et in appendice subjeci. Quaedam etiam brevis relatio novissimae Moscorum ad Sinas pace jam facta obitae legationis vel itineris potius hic adjicitur. Amplam et argumento dignam expectamus a D[omi]n[o] Brandio Lubecensi, qui |() (4r) | Ablegatus ipse fuit. Addemus et Notitiam libri Astronomici Sinensibus simul et latinis characteribus a Verbiestio, editi, et a me inspecti, et breves R[everendissimi] P[atris] Grimaldi Praesidis in Mathematico Tribunali literas Goa ex itinere datas 6. Decemb[ris] 1693. cum ad Sinas suos rediret; vel ideo quod spem egregiarum in Europam communicationum mihi fecere; et postremas R[everendissimi] P[atris] Thomae natione

1 Nipchou (I) sub meridiano Pek (2) ditionis L² 1 Moschicae, (I) 400 a Pekino leucis, sub ipso Pekini meridiano, (2) utriusque L² 2 |justis . . . stipati erg. | convenere; |anno 1689. gestr. | (I) Sinensibus (2) Sinenses (a) cum viderent Europae(arum noter) (b) secum L² 3 patres |Thomam gestr. | L² 3 Jesuitas, (I) qvorum (a) <repa> (b) et (aa) in (bb) interventu L² (2) quibus interpretibus D¹ 4 ut (I) pax firma inire (2) felic (3) ultima L² 4 pace erg. L² 5 divortio (I) gentiumque (2) |et nicht gestr. | gentium (3) et L² 6 nisi ipsi L² D¹ 8 literarum (I) ex (2) qvas L² 9 f. commendavit, (I) qvaedam excerpta infra adjicientur. (2) unde (3) ex . . . didici (a) Et cum (b) |et . . . subjeci. erg. D¹ | qvaedam L² 11 Moscorum (I) <ubi> (2) legationis (3) ad L² 11 potius (I) subjiectur L² (2) hic adjicitur D¹ 12 qui (I) inter Ablegat(os) (2) Ablegatus L² 13 f. |et erg. D¹ | Notitiam . . . editi, (a) qvi (b) et . . . inspecti, erg. L² 15 f. Grimaldi (I) literas Goa datas, (2) praesidis . . . literas (a) <ex itine> (b) Goa . . . datas |6 . . . 1693. erg. | |cum . . . rediret erg. | L² 16 in Europam erg. L² 17 fecere; (I) postremo (2) et L²

6 Siehe unten, Suarius, Relation; vgl. J. Sebes: The Jesuits and the Sino-Russian Treaty of Nerchinsk (1689). The Diary of Thomas Pereira, S.J., Rom, Institutum Historicum Societatis Jesu, 1962. 8 Suarius, Relation, unten. 10 Anlage 6, Appendix excerptorum ex literis R. P. Gerbillonii Moschicae ditionis urbe Nipchou ad confinia Sinensium sita, datis 2. & 3. Septemb. 1689. ubi de bello & pace tandem conclusa inter Sinenses & Moscos. Leibniz erhält den Brief von Chuno. 11 f. Siehe unten, Anlage 5: Brevis descriptio itineris Sinensis a Legatione Moscovitica annis 1693.94.95 confecti, emendatius edita. Siehe Beschreibung der dreijährigen Chinesischen Reise. Die russische Gesandtschaft von Moskau nach Peking 1692 bis 1695 in den Darstellungen von Eberhard Isbrand Ides und Adam Brand, herausgegeben, eingeleitet und kommentiert von Michael Hundt (= Quellen und Studien zur Geschichte des östlichen Europa 53), Stuttgart 1999. 14 Anlage 2: Excerpta ex libro Astronomico R. P. Verbiestii apud Sinas impresso de Studiis Monarchae nunc regnantis. 14 Vermutlich bereits in seinem Aufenthalt in Rom. Siehe A I, 5, 428–462, Leibniz für Theodor Althet Heinrich von Strattmann, Entwurf für eine Bibliotheca Universalis Selecta, hier 454. 16 Unten, Anlage 3: Epistola R. P. Grimaldi ad Leibnitium Goa 6. Decemb. 1693. 17 Vgl. Leibnizens 30 Fragen an Grimaldi. 17 Siehe unten, Anlage 4: Epistola R. P. Antonii Thomae Belgae. Leibniz an Ludolf, 3. 8. 1696, »De propensione Regis Sinarum ad Christiana sacra Grimaldus moderate loquebatur. Interim mire laudabat animum ejus, solidae scientiae et virtutis studiosum P. Antonii Thomae epistolam vicissim legere optem.« (Dutens I 129)

Belgae vice Praesidis in Mathematico tribunali, quibus nonnulla de insigni Christianismi progressu docemur, et spero excitari posse Europaeas aulas Ecclesiasque, ut operarios mittant in paratissimam messem. Ex his etiam colligi videtur Grimaldum, quem ut primum Pequimum attigerat, periculose decubuisse intelleximus magno publicae rei bono restitutum esse. Hic cum Roma digrederetur, missionariorum partem maximam in Lusitanis navibus praemittens, constituerat terra ire per Moscos, literis et sigillo Tribunalis Regii rerum militarium supremam curam [gerentis] instructus, et Magno Cae[]() (4v) sare nostro Regeque Poloniae in itinere salutatis; sed nec sui negotii momento, nec tantorum principum commendatione obtinere potuit ut a Moscis admitteretur, quod paulo ante fatum etiam R[everendissimi] P[atris] Aprilis sensit, cujus itinerarium extat. A me Grimaldus 10

1 tribunali, (I) qvo L²(2) quibus D¹ 2 docemur, (I) qvibus L² D¹(2) et D² 2 aulas (I) ut in paratam (2) Ecclesiasqve L² 3 Ex (I) illis (2) his L² 3 etiam (I) didicimus (2) literis discimus (3) intelligere nobis (4) colligi L² 4 Pekinum L² 4 magno (I) (nobis) (2) publicae christianae (2) publicae . . . bono L² 5 esse. (I) Hunc comp(le) (2) Hic L² 5 cum (I) Romae esset (2) Roma digrederetur L² 5 f. maximam (I) praemittens, (a) (←) (b) per Lusitanas naves, (2) in . . . praemittens L² 6 Moscos, (I) et (a) acceperat Sigillum Regis (b) Sigillum Regis a (2) tribunalis Regii rerum militarium instructus, (3) literis L² 7 [gerentis] gentis D¹ D² ändert Hrsg. nach L² 7 f. instructus, (I) sed cum Vienna (2) et (3) et Viennae Caesari (3) et (a) Caesare(m) Rege(m)qve (b) Caesare Regeqve (c) Magno . . . Regeqve L² 8 salutatis; (I) nec tantorum (2) | sed erg. | nec L² 8 negotii | (I) (←) (2) pondere, nec gestr. | L² 9 commendatione (I) admi (2) obtinere L² 9 f. | qvod . . . cujus (I) est (2) itinerarium exstat erg. | (I) (Sive i) (2) Ego illi Andreae (3) A L² 10 Grimaldus erg. L²

3 Vgl. Leibnizens Brief an Ludolf vom 3. August 1696. 4 Von Verjus erfährt Leibniz die Erkrankung von Grimaldi nach dessen Ankunft in Peking; siehe Brosseau an Leibniz, 19. Dez. 1695, A I, 12, N 161, 227–229, hier 228: »Le Rd Pere Grimaldi est arrivé à la Chine, mais on apprend par les lettres qui portent cet avis qu'il y est tombé si malade qu'on desespéroit de sa vie«. Leibniz an Ludolf, 17. (27.) 1. 1696, A I, 12, N 238, S. 354: »Mihi ex Gallia jussu patris Verjusii scriptum est, Grimaldum tandem Pekinum appulisse, et magna Regis laetitia fuisse exceptum, sed mox morbo gravi tentatum periculose decubuisse, cum literae inde darentur ad Europaeos.« Leibniz an denselben, 3. (13.) April 1696, A I, 12, N 341, 525–526, hier 526: « Grimaldum accepi, ubi Pekinum attigit, graviter decubuisse, nec sine perico, si recreatus est, mihi non contemnendas ab eo notitias polliceor.» 5 Grimaldi werden sowohl in der Relation des Suarius als auch im Brief des Thomas erwähnt. 6 Leibniz an Thévenot?, 31. 5. 1692? A I, 8, Nr. 168, S. 286: »Un Jesuite de Rome m'écrit, que la troupe de Missionnaires que le P. Grimaldi avoit envoyée au devant, par la voye de mer, estoit arrivée à Goa.» 8 Leopold I. (1658–1705). 8 Johann Sobieski, 1674–1696 König von Polen. 9 Juni 1690, an Landgraf Ernst; an Th. Burnett, 22. 11. 1695, GP III 166; an Landgrafen Ernst, 10.1. 1691, A I 6, S. 158: »Le Pere Grimaldi, qui retournoit en Chine, menant 30à 40 Jesuites avec soy, .«. an Grimaldi, 31. 5. (10. 6.) 1691, A I, 1, Nr. 302; an La Loubère, 5./15. 10. 1691, A I 7, N. 203, S. 398; an Kochanski, Dez. 1691, A I 7, N. 267, S. 487: »Grimaldum vestrum egregium virum Romae vidi non raro, et multum cum ipso sum collectus de rebus Sinicis. Doleo Moscorum pertinacia terrestri itinere ad Sinos penetrare non potuisse.« 10 Philippe Avril (1654–1698), S.J., versuchte dreimal vergebens, den Landweg nach China zu erkunden. Avril, Ph.: Voyage en divers Etats d'Europe et d'Asie, Entrepris pour decouvrir un nouveau chemin à la Chine . . ., Paris 1693, Paris 1693, S. 248 ff.; Henri Justel an Leibniz, 21. 6. 1692, A I 8 Nr. 181, S. 307: »Il y a aussi une Relation ou traité du Pere d'Avril Jesuite.« In einem Brief an Chuno vom 4. (14.) April 1695 erwähnt Leibniz den Mißerfolg Avrils, A I, XI, N. 271, S. 389. Vgl. Verjus an Leibniz, 30. 3. 1695, A I XI N. 249; H. von Eyben an Leibniz, 13. (23.) Juli 1697, A I 14 346. 10 an Grimaldi, 31. 5. (10. 6.) 1691, A I, 1, Nr. 302: »Sed et de linguae characterisque Sinici mysteriis nos aliqua edocebitis, ut sciamus tandem quid de Andreae Mulleri promissa an potius sperata clavi sit judicandum, quem virum scio esse doctrinae non vulgaris sed morositate quadam non paucos a se alienasse.« 24. 8. (3. 9.) 1691, Leibniz an Thevenot, A I, 7, Nr. 173, S. 357: »Je luy parlay du Clavis Sinicus de Mons. Muller, il n'en avoit rien scû auparavant. Il temoignoit de n'y pas agouter foy. Cependant j'ay scû qu'en passant par l'Allemagne il a désiré de luy parler. Mais ce Mons. Muller est un homme capricieux et n'est pas venu.« Dez. 1691, an Kochanski, A I 7, N. 267, S. 487: »Clavis Sinicae arcanum consistere debebat in characterum analysi, ut compositi ad simpliciores reducerentur, sed vereor ne in illis contingat, quod in etymis vocabulorum, quae post longa tempora, mutasque verborum a primis significatibus translationes, plerumque periere. Interea aliquid utile, praestari posse ab iis putem, qui characterum potissimum explicationem ad manus haberent.« Leibniz an Verjus, 15. (25.) 4. 1695, A I 11, N. 289: »un excellent homme, . qui estoit admirable, pour les Langues Orientales et meme pour la Chinoise. Il faisoit espere Clavem Sinicam, croyant de voir quelque jour pour donner une Analyse de leur Caracteres. Je le fis connoistre au P. Grimaldi et ils ont eu quelque commerce ensemble. Mais ce M. Muller estoit un peu capricieux. Cela faisoit tort à son merite, et a privé le public des fruits, qu'on en devoit attendre.«

Andreae Mulleri Pomerani orientalium rerum doctissimi, promissa Clavis Sinicae
 acceperat, et virum, per Silesiam transiturus convenire frustra quaesierat, quanquam
 subdubitans de successu, nihil tamen in tanta re judicans negligendum. Sed certabat in
 Mullero cum doctrina morositas, itaque et ego et Grimaldus et Ludolphus, et Magnus ipse
 5 Elector defunctus a quo Berolinensem praeposituram acceperat, frustra fuimus; sive ille
 inventa sua nimio aestimaret, sive nondum satis exulta in apicum proferre dubitaret,
 majora credi putans de ignotis. Et eo usque processit singulare viri ingenium, ut minas
 quas sparserat executus, schedas suas paulo ante obitum exussisse dicatur, ambiguo
 iudicio, utrius nobis notitiam sub) () (5) rtrahere voluerit, scientiae suae an nescientiae. Ego,
 10 ut praeclara aliqua jam tum obtinuisse, ita plura sperasse arbitror, quae potuisset praestare
 si satis fuisset adjutus; quod si intelligentibus ingenue rem omnem exposuisset, haud dubie
 magnorum principum, et sui praesertim domini favore desiderata suppleret. Interea
 quicquid hoc fuit, quod non plane de nihilo fuisse arbitror, obstinatione viri caetera boni et
 bene meriti, Christianae rei et missionibus periit. Grimaldus autem, ut ad hunc revertar,

1 Mulleri | viri *gestr.* | | pomerani, *erg.* | L^2 1 rerum (*I*) docti notitiam acceperat, (*a*) ut (*b*) quod
 <v> (*c*) ut (2) doctissimi L^2 2 virum, (*I*) <Via> (*I*) <s- silesiam> (3) per L^2 3 Sed (*I*) erat ille (2)
 certabat L^2 4 morositas, | et *gestr.* | itaque (*I*) et Mullerus et Lu (2) et <mullerus> et ego et (3) et ego
 et L^2 5 defunctus | (*I*) apud (2) a . . . acceperat *erg.* | L^2 7 processit (*I*) viri sive ob (2) viri (3)
 nesci(o) flecti (4) <mens> (5) misanthropia viri L^2 (5) singulare viri ingenium D^1 7 ut (*I*) minas publice
 fact (2) <pro> (3) minas L^2 10 aliqua (*I*) obtinuisse (2) jam L^2 11 quod si (*I*) ingenue (2)
 intelligentibus L^2 13 de nihilo *erg.* L^2 13 arbitror, (*I*) rei christianae periit (2) obstinatione L^2
 13 f. et bene meriti *erg.* D^2 14 rei (*I*) periit (2) et (*a*) mission<um commu> (*b*) missionibus L^2

1 Andreas Müller – 1630 (?) in Greiffenhagen/Pommern – 1694 Stettin. Lutherischer Theologe und
 Orientalist, studierte zunächst in Rostock, Greifswald und Wittenberg, ging 1658 nach Leiden, um arabi-
 sche Studien zu treiben und arbeitete sodann 10 Jahre lang zusammen mit dem Professor für Arabische
 Sprachen Bryan Walton/Cambridge an der Herausgabe eines siebenschprachigen Lexikons der orientalischen
 Sprachen, dessen Manuskript beim Brand von London 1666 vernichtet wurde. 1664 wurde er zum Probst
 von Bernau, 1667 an die Nicolaikirche in Berlin berufen. 3 Siehe Leibnizens Aufzeichnung der
 Unterhaltung mit Grimaldi in Rom. 4 Ludolph, Hiob L. (1624–1704). 5 Großer Kurfürst
 Friedrich Wilhelm von Brandenburg (1640–1688). 7 Bayer zitiert in einem Fußnote in seinem
 Museum Sinica aus dieser Stelle.

impenetrabiles Moscos expertus, iter Genuam relegit, inde Massiliam et hinc Smyrnam navigans, terra ad Persas pervenit, quorsum eum et ultra etiam, literae meae sunt secutae, quas commendatitiis pro Grimaldo ad Persarum Regem suis Serenissimus Poloniae Rex adjungi jusserat, commendantibus R[everendissimis] P[atribus] Vota et Kochanskio: tametsi ipso jam digresso literae Ispahanum advenere. Ex Persis per Usbeccenses Tartaros et Bocharam porro ad Sinas [ire] cogitaverat sed infestis itineribus in [D]()(5v) illa barbarie deterritus, tritiorum via per Goam et Indos Macaensem postremo portum tenuit: et magno Principis gaudio summoque honore in Sinensi Imperio fuit exceptus. Nunc res Christiana egregie amplificari dicitur, maxima spe progressuum majorum, praesertim si verum est, quod R[everendissimus] P[ater] Adamus Adamandus Kochanskus, pollens insigni humanitate, praeclaraque rerum praesertim mathematicarum scientia, inventisque etiam suis Jesuitici ordinis ornamentum, sibi nuntiatum ad me scripsit, Haeredem Imperii aliqua linguarum Europaeorum notitia imbui. Jam ex Gallia nova Missionariorum supplementa mittuntur. Spero Germaniam quoque sibi et Christo non defuturam et quod

2 Persas (I) penetravit L² (2) pervenit D¹ 2–5 |quorsum eum |et . . . etiam erg. | . . . sunt (I) <-s>ecutae (2) secutae. erg. | (a) Unde (b) quas . . . adjungi (aa) jusserat (bb) jusserat . . . Kochanskio. (aaa) Ispahanu (bbb) Tametsi . . . digresso |literae fehlt L² | . . . persis erg. L² 6 |et Bocharam erg. | (I) iter terrestre (2) porro L² 6 Sinas (I) moliebatur, sed <horum> belli (2) cogitaverat L² 7 deterritus, (I) Goam per indi (2) tritiorum . . . Indos (a) prose (b) profectus caetera Lusitanorum ministeri(o) (c) deniqve (aa) per Macaensem portum (bb) in Macaens(i) (d) Maca(-) (e) Macaensem |postremo erg. | L² 8 magno (I) <honor> (2) Principis L² 8 exceptus. (I) R. P. (2) Ex e(o) res Christiana ma (3) Nunc L² 9 Christiana (I) magis magisque (2) egregie L² 9 dicitur, (I) et maxim(e) (2) maxima L² 9 praesertim erg. L² 10 Adamandus erg. L² 10–12 Kochanskus, (I) sibi nuntia (2) insigni doctrina, |et nicht gestr. | (a) virtute (aa) jesuitici ornam (bb) animi (cc) animi (b) humanitate (3) pollens . . . suis L² 13 imbui. (I) Nunc |ex erg. | L² (2) Jam ex D¹ 14 mittuntur. |Et gestr. | L² 14 et christo erg. L² 14 defuturam (I) <pa> (2) et (a) in (aa) <-> (bb) Caesare (b) optavi (3) et L² 14–S. 400.1 |literis (I) ad Aulam missis erg. L² | (2) Viennam scriptis D¹

2 Nachrichten über Grimaldis schwierige Rückreise nach China erfährt Leibniz von von Papebroch, Dez. 1690, A I 6, 327–329, hier 329; Papebroch, 21. 6. 1691, A I 6, N. 307, S. 525–526, hier 525; von Kochanski aus Warschau, 8.(18.) Jan. 1692, A I, 7, 532–536; von Tommaso Fantoni aus Rom, 7. Mai 1692, A I, 8, N 135, 239–240, hier 239. Siehe Leibniz an Franz Menegatti, Juni 1691, A I, 6, 539–541, hier 541; Leibniz an Wilhelm Ernst Tentzel, 16.(26.) März, 1692, A I, 7, N 352, S. 627–631, hier 628; Leibniz an Paul Pellisson-Fontanier, 18.(28.) März 1692, A I 7, N. 145, 289–295, hier 291–292; Leibniz an H. Ludolf, 18. April 1692, A. I 8, 227–230, hier 229. 2 31. Mai (10. Juni) 1691, I, 7, N 267 4 Vota, Charles Maurice 1629–1715, ehemaliger Direktor der Geographischen Akademie in Turin. Er wurde vom Papst Innozenz XI. als Gesandter nach Wien und Warschau geschickt. 1684–1689 war er Leiter der Jesuiten-Mission in Moskau, die bald nach der Thronbesteigung von Peter dem Großen geschlossen wurde. 4 f. Siehe Leibniz an Landgraf Ernst, 20. (20.) Juli 1692, A I, 8, N 93, 138–142, hier 138; Vota an Leibniz, I, 7, N 317; Leibniz an Megegatti, 21./31. Dez, A I, 8, N 370, 592–594, hier 593. Adam Adamandus Kochanski (1631 – 1700). Er war Hofmathematiker des Königs von Polen Johann Sobieski, mit Leibniz korrespondierte er 1670–1698. 5 Leibniz an Paul Pellisson-Fontanier, 18.(28.) März 1692, A I 7, N. 145, 289–295, hier 291–292). 8 Davon berichtet Suarius in seiner Relation, unten. 13 Kochanski an Leibniz, 28. 5 (3.). 1694, A I 10, N. 270, S. 405. 14 Leibniz bezieht sich auf einen Brief von Verjus, 30. 3. 1695, A I XI N. 249.

literis Viennam scriptis optare me significavi, Caesareo cum Moscis foedere nuper icto mittendis ad Sinas Evangelii praeconibus aditus apertos: summa Caesaris pietate et sapientia utente R[everendissimo] P[at]re Menegatto Confessario, cujus doctrina eminens auctoritati respondet. Quodsi ea res cordi sit iis ad |D() (6r) | quos pertinet, putem aliqua
5 moneri posse, ut divino munere, pronisque rebus tanto rectius utamur.

Jam olim Sinae Christum audire coepere. Serum nomine Romanis et Graecis notos fuisse constat. Justiniani magni temporibus vermes serici textores allati sunt in Romanum Imperium, tunc etiam Cosmas Monachus Indopleustes supra alios remotarum gentium notitiam dedit. Ex ejus scriptis excerptam Inscriptionem Adulitanam Africae interioris
10 Holstenius edidit. Idem Cosmas, quod nemo ante ipsum quantam constet, regionis Sericae verum nomen prodidit. Nam Tzin vocat, quae pronuntiatio magis veritati accedit, quam nostra vulgaris, cum Sinas aut Chinam nominamus, Tschinam enim cum Lusitanis efferendam jam dixi.

Porro Syriae Christianos penetrasse ad Sinas et Christo Ecclesiam fundasse,
15 monumentum prodit apud Sinenses nostro seculo repertum, quod edidit Athanasius

1 significavi, (I) Caesareo nuperrimo <cu> (2) Caesareo L² 1 f. nuper (I) concluso (2) icto (a) aditus (b) mittendis (aa) in C(hina) (bb) ad L² 3 utente (I) Confessario (2) Menegatto (a) ejus (b) tanti (c) confessar(-) (d) cujus (3) R. P. Menega (4) R. L² 3 cujus (I) doctrina (a) autoritate et meritis aeqvatur (b) auctoritatem aeqvat (2) doctrina L² 3 f. eminens (I) aeqvat (2) auctoritatem aeqvat L² (2) auctoritati respondet D¹ 4 res (I) sit (2) cordi L² 4 sit (I) Germaniae put (2) iis L² 6 Jam (I) olim (2) in (3) ad (4) Justiniani temporibus Sinae huic o (5) vetu (6) olim L² 6 Christum (I) nosse (2) discere (3) audire coepere. (a) Nam (b) Certe (aa) ex Cosm(a) Monacho (bb) Cosmas Monachus (cc) jus (d) Serum L² 7 f. justiniani . . . etiam erg. L² 8 Indopleustes (I) omnium qui ad nos (2) qvo nemo (3) qui caeteros (5) (ex cujus (a) <m- > (b) scriptis etiam fragmentum (aa) Ad (bb) Adulitanum excerptis (6) caeterorum notitiam (7) supra L² 8 alios (I) interiorum (2) remotarum L² 9 scriptis (I) excerptum fragmentu (2) excerptam (a) in (b) inscriptionem L² 9 f. interioris (I) dedit (2) Holstenius L² 10 ipsum erg. L² 10 constet, (I) regionem ipsam Tzin nominat, quod verae pronuntiationi magis accedit (2) regionis L² 12 nominamus, (I) qvam Tschinam (2) Tschinam enim L² 14 Porro (I) Nestorian(us) (2) Syriae L² 15 prodit | (I) ut (a) apud (b) in Si (2) apud (a) eos (b) Sinenses . . . repertum erg. | L²

3 Francesco Menegatti (1631 – 1700). 6 Früh wurde die Vermutung zum Ausdruck gebracht, daß Thomas, der das Gesetz in Indien gepredigt habe, auch etwas von China erfahren haben müßte. Le Comte, Nouveaux Memoires, T. 2, Lettre onzième, à Monsieur de Rouillé, Conseiller d'état ordinaire: De l'établissement et du progrès de la Religion chrétienne à la Chine : « On ne doute point que saint Thomas n'ait prêché la foi dans le Indes, et il est certain qu'en ce temps-là, les Indiens connoissaient parfaitement la Chine. « ; auch wurde aus einem « ancien bréviaire chaldaïque de l'Église de Malabar « zitiert. Le Comte folgt dabei Trigault, S. 110: »Ex his patet hoc dogma eo tempore ad Sinas penetrasse, quo Euangelium Apostolis praconibus mundo innotescebat ; In india superiore, quæ est illud ipsum Indostanis regnum, & alia conterminatum D. Bartholimæus Apostolus legem Euangelicam euulgabat : Apostolus vero Thomas in India inferore ad Austrum Euangelicos qua in re mihi videntur longissimè ab Europæis gentibus dissidere quas sæpè videmus proprijs regnis exturbatas, dum ad aliena apirant quæ inexpleta dominandi libidine omnia deuorant, nec à moioribus accepta norunt conseruare, quod Sinæ multis annorum millibus potuère. »
8 Kosmas Indikopleustes: aus Alexandria in Ägypten stammender Kaufmann zur Zeit Kaiser Justinians, Verfasser der Topographia Christiana. Bayer (Museum Sinicum) und Lacroze (Histoire du Christianisme des Indes) weisen darauf hin, dass Cosms ein Nestorianer gewesen sei. 11 Tzinista 14 Erl. zum Textapp.: Daß es sich dabei um eine nestorianische Stele handelte, wurde erst Mitte des 19. Jahrhunderts langsam erkannt (Siehe Charles Gützlaff (1803–1851): A sketch of Chinese history, London 1834, S. 102; ders.: China opened, London 1838, II, S. 229). 15 Gemeint ist die Entdeckung der Nestorianischen Stele bzw. Inschrift aus dem Jahre 781. Siehe Alvarus de SEMEDO: Imperio de la China, Lissabon 1642; Histoire universelle du Grand Royaume de la Chine . traduite par Louis Coulon, Paris 1645. Semedo war der erste Europäer, der Gelegenheit hatte, (1625) die nestorianische Inschrift zu sehen. Er machte einen Abklasch und übersetzte die Inschrift ins Portugiesische. Eine (ebenfalls portugiesische) Übersetzung machte auch Emanuel Diaz. Diese wurde ins Italienische übersetzt und veröffentlicht in Dichiarazione di una pietra antica (Rom 1631). Le Comte, Nouveaux Memoires, T. 2, Lettre onzième, à Monsieur de Rouillé, Conseiller d'état ordinaire: De l'établissement et du progrès de la Religion chrétienne à la Chine (Le Comte folgt der Datierung 1625 und meint gar, daß im 7. Jahrhundert « un patriarche des Indes « Missionare nach China geschickt hätte, « qui y prêchèrent la religion avec beaucoup de succès ».

Kircherus, et Andreas quoque Mullerus illu[() (6v)]stravit. Cum vero apud eruditos dubitatione aliqua libatum fuerit, Melchisedecus Thevenotius Bibliothecarius in Gallia Regius, qui maxima rerum cognitione instructus, et praeclara consilia agitans Geographiam imprimis illustrare cogitabat, subsidia quaedam juvandae ejus auctoritati in Mahometanorum scriptis invenit, quae vereor ne morte viri interciderint. Postea inquirens 5

1 Kircherus, (I) et Mul (2) et L² 2 fuerit, (I) et Thevenoti (2) Melchisedecus L² 2 in Gallia erg. L² 3 Regius, (I) subsidio venit (2) qui incredibili (3) qui L² 3 instructus, (I) Geographiam inprimi (2) et L² 3 praeclara (I) si quis alius (2) consilia L² 5 morte (I) ejus (2) viri L²

1 Ath. KIRCHER: China Monumentis qua sacris qua profanis . illustrata, Amsterdam 1667, I, p. 1–44; Monumenti Syro-Sinica interpretatio. Siehe auch KIRCHER, Prodrum Coptus sive aegyptiacus, 1636, S. 53–69 (cap. III), 74–85 (Kircher bezieht sich auf einen nicht überlieferten Brief von E. Diaz, datiert am 23. Aug. 1625 in Macao und auf die oben erwähnte italienische Übersetzung). Vgl. Leibniz an Pellisson-Fontanier, 18.(28.) Okt. 1692, A I VIII 180: »[.]le pere Kircher dans sa China illustrata a publié un ancien monument chrestien trouvé dans la Chine et en langue et caracteres du pays [...]«. 1 Der Text von Kircher wurde von Andreas MÜLLER mehrmals herausgegeben und kommentiert, in: Monumenti sinici, quod anno Domini MDCXXV terris in ipsâ Chinâ erutum . nonnullis novae hujus editionis exemplis Kircherianae defectus supplevit, errata sustulit, omnia verò minio indicavit Andreas Müllerum, Greiffen-hagius, Berlin 1672; De monumento sinico commentatio novensilis, o.O. u. J.; Historia lapidis, Antequam ergo ad Monumenti argumentum, verumque, quas complectitur, varias classes, ipsumque adeo Examen deveniam, quidnam posteris nobis testatum de ea reliquerint, qui prototypum partim, partim apographa in ipsis Sinis prodita, suis se vidisse oculis fidem faciunt, merito praemitto, o.O.u.J. 2 An der Authentizität der Stele wurde allgemein gezweifelt. Georges Horn (1620–1670) leugnet nicht, dass der christliche Glaube sehr früh in China bekannt gewesen sei und verweist auch die Nestorianer, die Entdeckung der Stele, von der Kircher im Prodrum Coptus berichtet hatte, bezeichnete er aber als Betrug der Jesuiten (Horn, De originibus Americanis, La Haye 1652, S. 276–277). In seinem China illustrata ging Kircher auf den Vorwurf »tum ad Sinenses decipiendos, tum ad thesauros eruendos confictum« ein, ohne Horn namentlich zu nennen; China illustrata, S. 1. Zweifel äußerte auch Spizel (1639–1651), der Horn folgte, in seinem De re litteraria Sinensium Commentarius, Leyde 1660, S. 159–160. Zu den weiteren Zweiflern zu Leibnizens Zeiten zählten La Croze (Dissertations historiques sur divers sujets, Rotterdam 1707, S. 257–328, besonders 321–328; Histoire du Christianisme des Indes, La Haye 1724, S. 42), Vissdelou (Siehe Bibliothèque Orientale, t. IV, 1779, S. 425–426) und nicht zuletzt auch Renaudot in seiner Histoire des Patriarches d’Alexandre, 1713). 2 Thevenot, Melchisedech 1620 – 1692, sammelte zahlreiche Manuskripte (Handschriften) und veröffentlichte sie in zwei Bänden und vier Teilen in Relations de divers voyages curieux, paris 1663 – 1672. Sie wurden 1696 neu gedruckt. 5 Leibniz an Pellisson, Nov. 1692, A I VIII 202–203. (Leibniz hofft, daß nach Thevenots Tod dessen Forschung fortgesetzt werde): »Pour ce qui est du MS. Arabe qui doit faire mention de l’antiquité du christianisme dans la Chine pour confirmer le monument Chinois publié par le Pere Kircher, et revoque en doute par quelques uns, il en est fait mention en deux endroits dont l’un est l’Histoire d’une dame chrestienne de la Chine publiée à Paris sans nom de l’auteur qu’on dit estre le P. Couplet, et dans la Table chronologique Chinoise du P. Couplet publiée avec Confutius. L’Histoire de la dame dit p. 94 M. l’Abbé Renaudot et M. Thevenot garde de la Bibliotheque du Roy ont trouvé dans les Manuscrits orientaux et dans quelques livres Arabes des preuves de cette entrée de prelat et de prestres dans la Chine. Et le P. Couplet dans sa Table chronologique p. 55. 56. apres avoir rapporté ces que disent les Histoires Chinoises, et le Monument susdit, ajoute: de hoc consule Kircheri Chinam illustratam et Traité sur quelques points importants de la Mission de la Chine 219 vetus Mr. Arabicum quod asservatur in Regia Galliarum Bibliotheca ubi diserte scribitur circa idem tempus missos esse Evangelii praecones in Sinam à Catholico Patriarcha Indiae et Sinae qui in urbe Mossul degebat. Or il seroit important de sçavoir le titre et les propres paroles de ce MS. Arabe et maintenant que M. Thevenot est mort, je m’imagine.« Leibniz an Bouvet, 18. Mai 1703, W 191–192: »Le monument de Chrestiens qui ont esté dans la Chine il y a plus de mille ans que le P. Kircher a publié subsistet-il encor? Je voudrois une relation bien appuyée des temoignages Chinois memes pris de leur registres de ce temps pour fermer la bouche à des gens qui osent dire que les Chrestiens modernes l’ont supposé. Ce qui ne me paroist pas croyable, quand j’en considere le contenu.« Leibniz an Daniel Larroque, 2. Hälfte Sept. 1693, A I IX 574: »Le P. Couplet ayant cité M. Thevenot et M. l’Abbé Renaudot comme temoins d’un Persan ou Arabe qui confirme le monument chrestien dans la Chine que le P. Kircher a publié, M. l’Abbé Renaudot nous en pourroit éclaircir. Les Juifs n’ont pas tousjours esté des gardiens aussi exactes de leur livres sacrés, qu’ils le sont presentement. Et la version même des 70 en peut servir de preuve. Sans les 70 il seroit difficile, qu’il n’est pas aisé de rejeter.« Vgl. Tentzel an Leibniz, 23. Jan. 1693, A I IX 272; 8. März 1693, A I IX 336; 17. Juli 1693, A I IX 522; Leibniz an Des Bosses, 2. Juli 1710, GP II 406–407.

intellexi Herbelotium Gallum Orientalium rerum notitia instructissimum, qui et ipse obiit, Relationem quandam (Arabicam an Persicam) itineris per Usbeccenses ad Catainos vel Sinenses, magno Hetruriae Duci interpretatum, ubi comprobatio quaedam extare dicitur antiqui apud Sinas Christianismi; quam in publicum proferri, cum rei Christianae intersit, 5 V[irum] Cl[arissimum] Antonium Magliabechium, et meis et aliorum laudationibus saepe nominatum, hortatus sum, ut quicquid hoc est erui curet, favituro haud dubie Magno Duce

1 Herbelotium (1) prae (2) Gallum L^2 1 qui . . . | nuper *gestr.* | obiit *erg.* L^2 2 (Arabicam an Persicam) *erg.* L^2 2 f. itineris (1) per U (2) ex Persis (3) per Usbecc(i)os ad Sinas (4) per . . . Sinenses L^2 3 interpretatum, (1) qvam (2) in qvam (3) in (4) prob (5) ubi (a) vestigia (b) comprobatio L^2 4 Christianismi; (1) qvov ut publico bono (2) qvam L^2 5 V. Cl. *erg.* L^2 5 Magliabechium, | et *erg.* | L^2

1 Barthelemy d'Herbelot de Molainville (1625 – 1695) war ein eifriger Student der orientalischen Sprachen, er arbeitete in den Sammlungen von Paris und Florenz. Seine *Bibliothèque orientale*, posthum herausgegeben von Antoine Galland (1646–1715) in Paris 1697, enthält Bezugnahmen auf das Alter des Christentums in China, aus Quellen des Vorderen Orients herausgezogen. 1708 gaben Pater V. Visdelou und Antoine Galland einen Ergänzungsband *Supplément à la Bibliothèque orientale* heraus, der sich mit dem Fernen Osten beschäftigte. S. 18–133 Visdelous *Histoire de la Tartarie*; S. 165–190: eine neue Übersetzung des *Monument de la religion chrétienne*. Auf diese Stelle und die folgende verweist später Bayer im Vorwort zu seinem *Museum Sinicum*. 6 Antonio Magliabecchi (1633 – 1714). Er war Kustos und Organisator der Palatinischen Bibliothek in Florenz, die später in National-Bibliothek umbenannt wurde. 29. 12. 1693, Leibniz an Magliabecchi, A I, 9, N 479, 707–711, hier 711: »Amicus mihi Parisiis (Larroque, N 411) scribit Herbelotium cum essent Florentiae, Manuscriptum Arabicum (vgl. *Catalogi librorum Arabicorum, Persicorum, Turcicorum* . in *Bibliotheca Palatina Magni Ducis Etruriae*, in, Schlhorn, *Amoenitates literariae*, T. 3, 1725, S. 172–224, vielleicht handelt es bei unsrem Manuskript um jener *Catalogi*: »libro Turchesco intitolato; *Tarich Ehatai* . E il Racconto di un Viaggio fatto nelle Provincie del Catay, dagli Ambasciatori di Sciah Roch figliuolo di Tamerlano l'anno . 1420. Questo Viaggio meriterebbe di esser tradotto tutto .) vertisse, in quo describitur Iter Autoris a Sumarkanda ad Sinas: Linguam ab Arabico in Tartaricum declinare: Versionem vobis reliquisse. Extabit opinor cum originali in *Bibliotheca Magni Ducis*; itaque rogo, ut quidnam id rei sit, significare per occasionem velis.«

cujus aequat pietatem sapientia. Apud nos post Andr. Mulleri obitum Christianus |D| () (7r) | Menzelius Serenissimi et Potentissimi Electoris Archiater, Sinensem eruditionem Berolini conservat; optimam ejus voluntatem animante prono favore Electoris sapientissimi, et verae pietatis fideique propagandae ardentissimo studio nemini concedentis. Porro cum haec quam nunc edo Rectoris Collegii Pekinensis relatio a 5 R[everendissimo] P[at]re de Amarat Lusitano ex urbe missa, commendante D[omi]n[o] de Cochenheim Celsissimi Episcopi Monasteriensis Consiliario mihi communicata sit, putavi

1 cujus (I) certat cum pietate L² (2) aequat pietatem D¹ 1 sapientia. (I) Si (2) quod (a) (sit) (b) superest, (aa) spero omnes quibus R. P. (bb) post obitum (5) Apud L² 2 Electoris Brandenburgici L² 2 Archiater, (I) Sinensium (2) Sinensem 3 conservat; (I) et (2) in cujus (utina) (3) (M) (4) sapientissimo et ardenti pietatis Zelo (5) optimam L² 3 animante |Electoris gestr. | L² 3 favore (I) qui Sapientia et ardenti Pietatis (2) sapientissim(i) (3) Electoris L² 5–7 concedentis. (I) Quod (nunc) superest (2) Ego (3) |Ego nicht gestr. | (4) cum R. P. (a) (C-) (b) Clerfius, hanc quam . . . relationem . . . urbe ad se missam Monasterio Westphalorum (aa) mihi (bb) commendante Dn. de (aaa) Cochen (bbb) (-) (ccc) Cochenheim . . . Episcopi (aaaa) consili(a) (bbbb) Consiliario (aaaaa) ad me misisset, puto rei (bbbb) mihi communicasset L² (5) Porro cum R. P. Clerfius hanc quam . . . relationem . . . urbe ad se missam, Monasterio Westphalorum, commendante . . . Episcopi Consiliario mihi communicasset D¹ (6) Porro . . . sit D²

1 Leibnizens Nachforschungen waren bereits zu dieser Zeit eher erfolglos. Leibniz an Bodenhausen, 30. Mai (9. Juni) 1694, A III, 5, N 32, S. 172: »Von H. Magliabecchi verlange unter andern Nachricht wegen eines Ms orientalis lingua credo persica sed semi Tartarica scripti, welches M. d'Herbelot ein berühmter franzoß in orientalibus in des groherzogs Bili. gesehen, auch ubersetzet, und die version darinn gelaßen, es soll eine Reise aus Persien nach China seyn«. Bodenhausen an Leibniz, 21. Aug. 1694, A III, 5, N 33, S. 175, Über Magliabechi und das Ms: »Es ist ein Mann von wenig moralität (unter uns geredet) v. muß man ihm alles thun laßen v. nachgeben, was v. wie v. wenn er will oder nicht will; ja ist nein, et contra. Er saget, daß die Persianische Reise von Mr Herbelot ubersetzet in des GroßHertzogs cabinet sey, welcher sie mit großer jalousie allda hält v. niemand sehen läßet; sehe aber daß er es selbst nicht recht weiß, v. sich also mit einem worte loß machet, wie er pfleget!« Bodenhausen an Leibniz, 17. Nov. 1694, A III, 5, N 34, S. 182, Magliabecchi »zum allerhöchsten grüßet, v. gewiße Nachricht aus China wegen verlangten notitien verspricht, so auf expresse ordre des P. Rectoris alla begehret worden.

Auf diese Stelle verweist Bayer in einem Brief an Lacroze vom 3. Okt. 1716: »Memoria teneo illustrem Leibnitivm in Nouissima Sinica praesantem de antiquis Seribus Christianis, animaduertisse, a Thevenoto quaedam Christianae inter eos religionis indicia apud Arabes fuisse inuenta, quod de eodem Thevenoto Damascens amicus sibi constare adfirmabat; tum deinde etiam in itineralio quodam Arabico, an Persico? bibliothecae Florentinae quaedam uestigia expressa, cuius rei caussa Magliabechivm lacessuerit. Consecutusine sit (nam ni quid aliud rem impediuit, de Magliabechii uoluntate dubitandum nihi est) uix dicere possum, quantum rescire discupiam. Sed quorsum isthuc tam operose ago, quod, si per alios steterit, fortassis abiiciendum plane erit.« Bayer an Lacroze, Lipsiae, 1716, 3 Non Oct., Lacroziani, T. 1, S. 4–5.

2 Christian Mentzel (1633–1714), Leib-Arzt des Großen Kurfürsten: De Radice Chinesium Gin-Sen, in: Miscellanea curiosa, Decur. II, Anm. V, 1686; Kurtze chinesische Chronologia, Berlin 1696; siehe Eva Kraft: Frühe chinesische Studien in Berlin, in: Medizinhistorisches Journal 11 (1976), S. 92–125. Mentzel erhält von Chuno ein Exemplar der Novissima Sinica (Mentzel an Leibniz, 22. 9. 1697, LBr 641, S. 182–183).

6 Michle de Amaral, S. J. (1656–1730), 1682 nach Indien, nach einem dreijährigen Aufenthalt in Macao 1691 nach Jinan in der Provinz Shandong. Amaral wurde im Jahre 1694 nach Europa geschickt und kam 1700 wieder in China an. Siehe PFISTER, S. 462–463.

7 Ernst Cochenheim war 1694–1699 Ratgeber des Fürst-Bischofs von Münster. Leibniz referiert hier aus Joh. Clerffs Brief vom 23. 3. 1697: »D. Cochenheim ante dies fere quatuordecim ad conventum Circuli Westphaliae Coloniae profectus petijt a me Compendium historiae et status praesentis Sinarum mihi nuper Roma transmissum a P. Michaële de Amarat, qui paulo ante e Sinis advenerat, et jam eodem redux moratur Olisippone, unde proxime cum pluribus e Societate nostra Patribus solvet rediturus unde venerat. Compendium praedictum id temporis dare non poteram; quo quia carere nunc possum, mitto illud Dominationi Vrae pro qua id postulatam erat; rogo autem ut perfectum aut etiam, si placet, descriptum remittatur, cum unum duntaxat mihi sit exemplar et quidem hoc ipsum quod dictus Pater Amarat mihi ex urbe misit. Addo etiam posteriores e Sina literas de rei Christianae in isto Imperio progressu.« Des Bosses schreibt am 6. Sept. 1709 an Leibniz (GP II 385–386): »Illustris Dominus de Cochenheim qui olim scriptum de libertate Religionem Christianam apud Sinas praedicandi Novissimus tuis Sinicis insertum ad te misit et nunc Celsissimi Principis Monasteriensis V. Cancellarius et Consiliarius intimus est.«

7 Leibniz an Lorenz Hertel, 24.6. (4.7.) 1698, A I 15 98–99: »Le Papier que Mons. de Cochenheim m'a fait avoir du R. P. Clerf Jesuite de Munster m'a donné occasion de renouveler mes connoissances avec les Jesuites de la Chine, et pour vous faire voir, que je suis dans leur bonnes graces, j'ay ordre de faire des levées en Allemagne. C'est à dire s'il y a quelque Jesuite Allemand propre et porté pour cette mission le R. P. Verjus le fera passer à la Chine avec des Jesuites francois.« In der ersten Auflage wird gegen den Schluß der Praefatio P. Clerf als

rei Christianae interesse, ut mature extaret divini beneficii accurata recitatio, conferenda cum iis, quae R[everendissimus] P[ater] Ludov. de Comitibus in sua rerum Sinensium

1 Christianae (1) et Ecclesi (2) interesse L^2 1 | mature *erg.* | extaret, (1) eaqve occasio (2) credidive me non male facturum si ea occasione (3) divini L^2

2 Leibniz an Chauvin, 27. April 1697, A I 14, N 91, 153–155, hier 154 : « C'est pour cet effect que je vous envoie une piece que j'ay fait imprimer avec des additions. C'est une relation de l'établissement du Christianisme dans la Chine par autorité publique: cette relation a esté faite dans la Chine même. On la pourra comparer avec ce qu'en dit le Pere le Comte. J'ay adjouté quelques notices touchant le present estat de la Chine, qui ne sont pas ordinaire, et j'en dois une partie aux communications de vostre cour, dont je me loue aussi comme je dois. J'ay insinué dans la peface le but, que j'ay, mais je l'ay fait d'une maniere propre à ne pas mettre en defiance les Jesuites. C'est que je souhaiterois que les Protestans prissent part à cette grande affaire, en envoyant aussi à la Chine des gens capables de tenir teste aux Jesuites par leur science et par leur réglée. Car le Monarque de la Chine n'a voulu favoriser que la science des Europeens, en accordant la liberté du christianisme. Mais ne voulant pas declarer mon but, j'ay parlé favorablement du dessein des Jesuites, en tout ce qui merite nostre approbation et nostre imitation, sans toucher que peu à ce qui doit estre blamé. Cependant les Chinois seroient à plaindre, si les superstitions de la moinerie prenoient le dessus, et j'espere que les puissances protestantes particulièrement le Roy d'Angleterre et Messieurs les Estats par les navigations des leurs, et sa serenité Electorale de Brandebourg, par la liaison qu'elle a avec les Moscovites, qui facilitera le passage par terre y mettront bon ordre avec le temps à fin que la religion Chrestienne soit prechée aux Chinois dans sa pureté. « 24. Febr. (6. März) 1697, Leibniz an Chuno, A I, 13, N 366, 610–614, hier 612: »Le pere le Comte Jesuite François revenu de la Chine depuis peu, vient de publier un livre sous le titre de Memoires de la Chine, das ich von Paris bekommen habe, il y a des bonnes choses ; il a apporté un Herbarium Sinense où il y a les figures, les noms, et les vertus de quantité des plantes. Ce livre sera bientôt donné au public et sera instructif sans doute. Il raconte amplement comment enfin le Monarque de la Chine a resolu d'accorder publiquement et dans les formes l'exercice libre de la religion chrétienne ; de sorte qu'on s'en promet de grands succès. Le Pape, la France et les Jesuites y envoient maintenant Missionaires sur Missionaires. J'ai peur que leur ardeur n'aille trop loin, et qu'il ne leur arrive enfin un revers pareil à celui du Japon, s'ils donnent quelque soupçon. 2 [Fortsetzung der vorherigen Fn.:] Protestantische Mission, non seulement à cause de la pureté de leur doctrine, mais aussi à cause de son innocence et de son éloignement de la cabala. « 27. April 1697, Leibniz an Chauvin, A I 14, N 91, 153–155, hier 154 : « C'est pour cet effect que je vous envoie une piece que j'ay fait imprimer avec des additions. C'est une relation de l'établissement du Christianisme dans la Chine par autorité publique: cette relation a esté faite dans la Chine même. On la pourra comparer avec ce qu'en dit le Pere le Comte. J'ay adjouté quelques notices touchant le present estat de la Chine, qui ne sont pas ordinaire, et j'en dois une partie aux communications de vostre cour, dont je me loue aussi comme je dois. « 8./18. Mai 1697, L. an Thomas Burnett of Kemney, GP III 204, Dutens 252, A I 14, 218–227, hier 222–223: »Un Jesuite m'ayant envoyé une relation Manuscrite Latine, faite par le Recteur de leur College à Pekin, capitale de la Chine, sur l'Edit de l'Empereur de la Chine qui autorise et permet la Religion Chrestienne à ses sujets, ce qui n'avoit jamais esté fait auparavant, nostre foy ayant toujours passé auparavant pour une secte defendue par les loix et tolerée par connivence, j'ay trouvé à propos de faire imprimer cette relation (asez differente des Memoires du pere le Comte Jesuite, revenu de la Chine) et j'y ay joint une peface avec d'autres pieces tirées de mes correspondances qui nous apprennent des particularités considerables.«

expositione Gallica attigit. Nec me inconsulte facturum putavi, si quaedam adjicerem praefarerque, quibus Europaea pietas magis magisque ad maximum negotium prosequendum inflammetur. Certe tanta est per se amplitudo Sinensis Imperii, tantaque prudentissimae nationis in Oriente opinio, et in exemplum caeteris valitura auctoritas, ut vix inde ab Apostolicis tempo[]() (7v)]ribus aliquid majus pro Christiana fide agitatum 5 videatur. Faxit Deus ut solida et durabilia sint gaudia nostra, nec imprudenti zelo, vel intestinis dissidiis hominum Apostolica officia obeuntium, aut pravis exemplis nostrorum turbentur.

2 pietas (I) magisque (2) magis L² 2 ad (I) praeclarum opus (2) | maximum *erg. und gestr.* | | maximum *erg.* | negotium L² 3 prosequendum (I) excit(e)tur (2) inflammetur L² 3–6 Certe (I) si apud Sinas (2) tanta est Sinensium apud caeteris orientis populos opinio (3) tanta est | per se *erg.* | . . . exemplum (a) valitura ut pro (b) caeteris valitura (aa) pro verae fidei receptione (bb) auctoritas (aaa) ut (bbb) ut . . . | ab *erg.* | aliquid (aaaa) pro (bbbb) majus . . . videatur *erg.* L² 6 zelo, (I) aut dis (2) vel L² 7 obeuntium, (I) nec (2) aut L²

1 Louis Le Comte: Nouveaux mémoires sur l'état present de la Chine, Paris 1696, T. 2, Lettre à Monseigneur le Cardinal de Janson, La Religion Chrétienne nouvellement approuvée par un Edict public; das Edict: S. 435–438. 1 In der 2. ed. fehlt der Name Clerfs sowie der Hinweis auf das Monasterium Westphalorum. Der Grund wird wohl in dem Brief Clerfs an Leibniz aus Saffenberg vom 25. Juni 1697 liegen, in dem er für das literarium munus und für die Anerkennung der Jesuiten und ihrer Missionstätigkeit dankt, jedoch zugleich sein Bedauern ausspricht, daß sein Name in der praeclara praefatio erwähnt sei, wofür er seine Gründe habe; er bitte, bei einem Neudruck denselben wegzulassen.

VI. BIBLIOTHEK, LITERATUR, SOZIETÄT

LIT3. SUR CALLIERES, DU BON ET DU MAUVAIS USAGE II

[Nach März 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH V 5,1 Bl. 3^r – 4^v. 1 Bog. 4^o. 4 S.

F. de Callieres ließ seinem 1690 anonym erschienenen und schnell mehrfach aufgelegten Buch »Des mots 5
à la mode«, das 1692 in der Wolfenbütteler Bibliothek vorhanden war (vgl. unsere Ausgabe I,8 N. 10),
1693 ebenfalls anonym die Fortsetzung »Du bon et du mauvais usage« folgen; sie wurde 1694 erneut
gedruckt. Die ohne Seitenangaben hin- und herspringenden Stellenbezüge unseres Stückes waren wohl erst
möglich im Anschluß an die durch N. Lit4 belegte sorgfältige Lektüre dieser Ausgabe in der Zeit nach
März 1695. – Anrede und – schließlich allerdings getilgte – Schlußwendung der Aufzeichnung (Variante 10
zu S. 414, Z. 9) suggerieren Briefcharakter; mit dieser Fiktion greift Leibniz die Briefform des
zugrundeliegenden Werkes auf.

|Bl. 3^r| Monsieur

Les livres tels que celui *des mots à la mode*, et sa suite sont utiles, non seulement par 15
ce qu'ils nous apprennent le bel usage, mais encor bien plus par ce qu'ils nous reveillent
l'esprit et nous font faire des reflexions. Et il me semble que celles de l'auteur de ces livres
sont ordinairement, justes et judicieuses. Je crois pourtant, qu'il rapporte quelques fois des
jugemens dont on pourroit appeller. C'est de quoy je souhaite vostre sentiment. Je ne veux
parler que du dernier de ces ouvrages.

Pour ne rien dire de reumatice et de *pilures*, mots estropiés par les ignorans, je 20
crois qu'on a bien critiqué *je vous demande excuse*, et *vostre bien humble*

14 mode, (1) ou celui des façons de parler bourgeoises, qui est la svite du premier (2) et celui (3)
et L 16 reflexions. (1) pour (2) Je ne vous parleray presentement, que du dernier de ces ourages ou je
tr (3) Et L 18 appeller. (1) Je ne vous parleray (2) Et comme vous estes à Paris, c'est à dire à la cour,
(3) C'est L

14 livres . . . suite: F. DE CALLIÈRES [anon.], *Des mots à la mode et des nouvelles façons de parler*,
1690; 4. Aufl., La Haye 1693; DERS. [anon.], *Du bon et du mauvais usage, dans les manières de s'exprimer
des façons de parler bourgeoises*, 1694. 20 reumatice . . . *pilures*; vgl. CALLIERES, *Du bon et du
mauvais usage*, 1694, S. 31. 21 critiqué: zu den folgenden Wendungen vgl. CALLIERES, *Du bon et du
mauvais usage*, 1694, S. 29, 149, 23, 20, 6, 145 sowie DERS., *Des mots à la mode*, 1693, S. 4, 155.

serviteur, et le pauvre defunt, et un mien ami, et le joli general, et la grosse figure et je me suis laissé dire, et mille autres manieres de parler qui ne valent gueres mieux.

Et le mot de *Congrés* pris pour l'assemblée des Ministres publics m'a toujours
5 paru peu convenable. Je sçay des gens qui ne se pouvoient empecher de rire quand ils
l'entendoient car ils songeoient au congrés qu'on a aboli en France par arrest de parlement.

L'auteur pouvoit ajouter icy la maniere de parler de ceux qui parmy tant
d'Excellences qu'on voyoit dans les assemblees ont pris la coustume de dire: ouy,
vostre Excellence; je vous demande pardon, Vostre Excellence. Faute
10 semblable à celle qu'on fait en disant tout d'un coup vostre Majesté ou vostre
Altesse, quand il n'y a pas eu auparavant quelque chose comme Sire, ou Monseigneur,
ou Madame, où ce vostre se puisse rapporter. Il est vray que les Italiens commenceront
par *Sacra Maestà*, par *Altezza Serenissima*, ou *Excellenza* sans autre
preparatif, mais chaque langue a ses droits.

15 |Bl. 3^v| Cependant, il me semble que nostre auteur employe quelque fois un principe;
qui n'est pas tout à fait conforme à la raison, et qui ne tend qu'à rendre la langue toujours
flottante et incertaine. C'est de vouloir bannir des bonnes expressions, sous pretexte
qu'elles commencent à vieillir, et qu'elles ne sont plus tant en usage à la Cour. C'est trop
flatter les Courtisans que de prendre leur caprices pour une bonne regle de la langue. Les
20 plus eminens et les plus sages entre eux, et qui on[t] le droit de decider de tout, (sont) les
moins decisifs. Il y a des courtisans de toute espece, ceux qui affectent de changer le
langage ne sont pas toujours les meilleurs modelles du monde.

Le dessert est un des bons mots de la langue et je trouve plaisant qu'on le veut
changer en fruit. Toutes les saisons ne donnent pas des fruits, et tous ceux qui sont à table,
25 ne forcent pas toujours les saisons. Les éclanches de mouton ont paru bonnes depuis si

2 et ... dire *erg. L* 2 parler (*I*) semblables (2) qvi *L* 5 paru (*I*) aussi (*a*) ridicule (*aa*) et
aussi (*bb*) qve la (*b*) mauuais qve (*aa*) ces (*bb*) l'issue de ces assemblees (*c*) peu convenable, que (*aa*) bons
(*bb*) ces assemblees ont esté propres à assurer la paix de l'Europe (2) peu *L* 15 quelque fois *erg. L*
16 a fait (*I*) raisonnable (2) conforme ... raison *L* 19–21 courtisans (*I*) dans leur dégousts et appetits
deregles qve de les y suivre, et même de les prendre pour la regle et mesure. (*a*) Au contr (*b*) La raison veut
qv'on prenne le contrepied des affetteries de quelqves (*aa*) courtis (*bb*) gens de cour qvi ne sont pas
toujours (*aaa*) les plus dignes (*bbb*) les meilleurs modelles du monde. (2) qve ... decisifs *L* 20 qvi (*I*)
le meritoient ne pourroient (2) on[t] *L* 20 tout (*I*) ne le pretendent point (2) (sont) *L* 24 qvi (*I*)
donnent des repas (2) sont ... table *L* 25 saisons. | Comme il (*a*) n'appartient pas a toutes les dames
d'auoir (*b*) n'est pas necessaire qve toutes les dames ayent des femmes de chambre (*aa*) Une fille les
(*bb*) le plus souuent il leur suffit une fille de chambre *erg. und gestr.* | Les *L*

4 *Congrés*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 102; zur Sache s. N. Lit4, Erl.
zu S. 418, Z. 2. 23 *dessert*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S.26. 25 *Erl. zum*
Textapparat: fille de chambre: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 49 f.
25 éclanches: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 26, 41.

long temps, voicy les gigots, qui les vont relever, l'appetit n'y gagnera rien, je ne sçay si les oreilles y trouveront leur compte. Les bourgeois de Paris tant qu'ils auront des bonnes éclanches, n'envieront pas les gigots aux courtisans de Versailles[.]

En France on fait une opposition entre les gens polis, et les bourgeois; mais cette opposition n'est pas connue partout. En Italie la Noblesse est dans les villes, et fait la fleur 5 de la bourgeoisie; en possédant les charges et magistratures. C'estoit aussi l'usage des anciennes republics Greques et Romaines. Le mot de civilité vient de civis, ou de l'habitant de la ville, et celui de rusticité ou de rustre, vient de rus, qui signifie la campagne. Et il est raisonnable de chercher la politesse dans les villes où les hommes se s'assemblent plus tost qu'*aux champs* ou bien à la campagne pour ne tomber dans la 10 disgrâce du R[évérénd] P[ère] Bouhours, et de nostre auteur, qui condamnent *maison des champs*.

[Bl. 4^f] Les Cours demeurant ordinairement dans les villes capitales, ou tout auprès, il en est venu l'opposition entre les gens de Cour et les provinciaux. Il y a lieu de croire que la Cour abonde en personnes choisies puisque la fleur de toute la nation s'y trouve. Et cela 15 fait ce qu'on appelle le grand monde qu'on peut opposer aux bourgeois mieux que les gens du monde tout simplement, comme fait nostre auteur, ce qui feroit prendre les bourgeois pour des religieux. Mais parmi les personnes distinguées dans les grandes villes, et meme à la Cour il y a deux sortes de gens. Les uns sont attachés à leur charges et fonctions, les autres n'ayant rien qui les occupe, ne songent qu'à plaire dans la conversation; et s'ils y 20 reussissent, on peut dire que ce sont des gens du bel air qu'on doit tacher de suivre autant que de raison. Et les dames sur tous sont des bons juges sur ces matieres. Ainsi voilà des

1 vont (1) chasser (2) relever L 2 compte. (1) Mais (a) puisqve l'on (b) |Cependant erg. | puisqv'on a (c) ces deux mots valent bien l'un l'autre, je ne m'en mets gvere en peine. Mais je (aa) suis (bb) ne sçauois estre si indifferent, lorsqve je (aaa) voys d (bbb) voys qv'on (aaaa) depose des mots (bbbb) degrade ou depose certains mots bien expressifs, et qvi ont bien servi jusqv'icy, sans leur donner des successeur qvi les valent, par exemple (2) Les L 2 bourgeois (1) |gens de (2) campagnards erg. und gestr. |de Paris erg. |tant L 3 f. aux (1) gens de Cour. (a) Je trouue au reste l'Opposition entre (aa) la Cour (bb) les gens du monde ou de bel (b) L'opposition qve l'auteur fait entre les gens du bel air et les bo (2) courtisans . . . En L 5 n'est (1) pas (2) gveres (3) pas connue (a) dans les autres pays (2) partout L 9 f. ou . . . s'assemblent erg. L 19 sont (1) occupés (2) attachés L 20 dans la conversation erg. L 21 f. qv'on . . . matieres erg. L

11 condamnent: vgl. D. BOUHOURS, *Suite des Remarques nouvelles sur la langue françoise*, 1694, S. 144, und CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 47. 16 f. gens du monde: vgl. N. Lit4, Notiz zu p. 10.

degrés dans la mode, qui ont lieu tant à l'égard des mots, qu'à l'égard des autres usages. Il y a des expressions basses soit en elles mêmes, soit parce qu'elles ne sont que du petit peuple, c'est ce que les anciens appelloient plebée, et je suis fâché que les François n'ont pas reçu ce mot, ny rien qui luy reponde car populaire dont nostre auteur se sert ne
 5 contient pas assez[.] Il y a aussi des manieres de parler provinciales, que toute la nation n'a point reçues qu'on doit fuir pour l'ordinaire aussi bien que ce qui est bas et suranné. Mais ce qui est reçu généralement, et a esté employé par des bons auteurs, et quand il n'a rien que de conforme à la raison[,] doit estre maintenu dans sa possession; et je crois qu'on a tort de condamner quelque mot sur les scrupules de certaines personnes delicates ou plus
 10 tost degoustées qui pretendent estre du bel air, et qui se peuvent trouver à la cour ou ailleurs; sur tout lors qu'on n'a rien d'aussi bon à mettre à la place. Avant que de degrader ou de déposer un mot qui a bien servi on doit penser à luy donner un successeur qui le vaille. Et il est même utile de conserver l'abondance dans la langue, et de pouvoir dire la meme chose de plusieurs façons. On n'a que trop travaillé à la resserrer[.] Le plus bel
 15 ouvrage d'orfèverie se pourra gaster à force d'estre limé. Nous allons perdre jusqu'au pitié car si M. Voiture en le sauvant n'avoit contribué à arrester le fleau qui ravageoit la langue. L'ains des vieux François estoit un si bon mot et de si bon service, que c'est que la fausse delicatesses de quelques uns l'a detruit. |Bl. 3^v| Son utilité est si visible, qu'un homme d'esprit de ma connoissance, en ayant besoin, et voyant que ny mais, ny même
 20 ny aucun autre mot ne satisfaisoit pas, mit à sa place l'anzi des Italiens; qui eu la force, ce qui luy epargna la peine de changer sa construction, et la censure des critiques, qui l'auroient pris pour un homme du siecle passé, s'il avoit employé ains[.] |Bl. 4^r| Je voy qu'un habile auteur de ce temps va presque à un raffinement metaphysique en matiere de critique sur sa langue. Mais je croy que c'est le chemin qu'il faut pour l'enerver. Outre
 25 qu'il seroit aisé de rendre le change à ces critiques. Pour moy je crois |Bl. 4^v| que les fautes de langage dont les habiles gens ne s'apperçoivent pas d'abord, et qu'on ne trouve qu'à

3–5 |c'est . . . assez *erg.* | (1) il y a des provinciales, qve toute la nation n'a faite reçues. Et (a) ces (b) c'est une faute (2) Les unes et les autres ne sçauroient passer pour bonnes. |ordinairement *erg.* |il y en a l'autres qve toute la France reconnoist, (3) Il L 5 des (1) expressions (2) locutions (3) expressions (4) manieres L 9 scrupules | ou caprices *erg. und gestr.* | L 10 qvi . . . et *erg.* L 15–22 Nous . . . ains *erg.* L 16 Voiture (1) n'en avoit prit en main le fait et la cause (2) à (3) qvi arresta (4) en L 23 en (1) matiere (2) cette espece (3) matiere L 26 les (1) personnes (2) habiles L

4 se sert: CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 10. 16 sauvant: Zu V. Voitures Kritik an der in Kreisen der Akademie verfolgten Absicht, die Benutzung der Konjunktion »car« zu unterbinden vgl. seinen um 1634 entstandenen Brief an Mademoiselle de Rambouillet in V. VOITURE, *Les oeuvres*, 7. éd., 1665, Nr. 53, S. 132–134.

force de mediter ne sont pas des fautes, ou du moins elles sont fort pardonnables. C'est proprement regenter que de faire le severe là dessus. S'il y a des auteurs qui ne pensent qu'aux mots et aux phrases, il y en a d'autres, que le soin des realités occupe d'avantage; qu'il seroit injuste d'assujettir à ces pretendues delicatesses, et de les obliger à rever un quart d'heure sur chaque periode. A peu pres, comme on m'a montré l'original du brouillon d'une lettre latine d'un sçavant Italien, du siecle passé, qui ayant laissé des grandissimes intervalles entre les lignes, n'avoit presque choisi aucun mot, qu'apres trois ou quatre corrections interlineaires. C'est ce que les anciens appelloient obscuram et miseram diligentiam[,] une application basse et miserable. Un tel auteur ecrira peut estre purement mais jamais noblement. Mais revenons à nostre sujet. <--> <pourtant> faut il remarquer en passant que j'aurois volontiers evité ce mais immediatement apres un autre mais precedent, si les François avoient encor un autre mot pour exprimer le *verum enim vero* des Latins, ou l'*allein* des Allemands. Je n'ay garde de solliciter pour les exilés de la Cour de Louys le Grand, mais je souhaitterois qu'on fut un peu plus reservé à l'avenir sur ces bannissemens des mots. Pour quoy ne point souffrir: je suis marry de cela? Faché n'est pas tout à fait la même chose, pour ne dire qu'il est assez peu juste et meriteroit d'estre chassé de la pluspart des endroits où il s'est fourré si on n'y estoit tant accoustumé. Car il seroit ridicule de se facher ou d'estre faché sur tout ce qui deplaisit. *Je n'en puis mais*; il *n'en bouge*; ne sont pas du goust de nostre auteur, je voy pourtant qu'il y en a d'autres qu'on tient pour des bons juges, à qui ces expressions paroissent bonnes et *d'une tournure* à estre conservées. Il me semble au moins qu'en les conservant on parlera plus rondement. Je crois qu'on pourroit dire autant *d'aller à l'encontre*. Et pour *intitulé*, parlant d'un livre, et *incluse*, d'une lettre; et *j'ay receu la vostre*; la critique ne paroist gueres necessaire. Autre chose est: *l'agreable vostre*. Il me semble aussi que *recruter*, et les *operations de la campagne*, pourroient

2 dessus. (1) Et c'est vouloir forcer les gens d'esprit (a) qve (b) de revers (2) S'il L 4 ces (1) fausses (2) pretendues L 5 f. montré (1) la lettre (2) l'original . . . d'une lettre L 10-13 <--> . . . Allemands *erg.* L 15 souffrir L ändert Hrsg.

15 marry: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 116. 19 *je . . . mais*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 94. 19 *n'en bouge*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 13. 21 *d'une tournure*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 6. 23 *d'aller à rencontre*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 23. 23 *intitulé*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 17. 23 *incluse*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 156. 24 *j'ay . . . vostre*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 156. 24 *l'agreable vostre*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 157 f. 25 *recruter . . . campagne*: vgl. CALLIERES, *Du bon et du mauvais usage*, 1694, S. 101.

presenter requeste à Mons. l'Abbé Renaudot pour estre receus dans sa *gazette*. Si les operateurs ont du rapport à la chirurgie, il ne s'en suit point que toutes les operations n'appartiennent qu'aux chirurgiens.

Je conclus que si des bonnes manieres de parler, qui ont esté jusqu'icy en usage, sont
 5 decriées, par la seule raison qu'elles sont vieilles, à Dieu l'Academie Française, à Dieu l'éloquence du siecle d'or de Louis le Grand. Nos meilleures auteurs François seront bien tost le rebut des honnestes gens. Je crois bien qu'on ne fixera jamais le Mercure de la langue Française, mais il sera bon au moins de luy rogner un peu les ailes, afin qu'il ne change trop legerement. Et j'espère que le *dictionnaire de l'Academie* y pourra contribuer.

3 chirurgiens. (1) Si 1 (2) Enfin (3) Je conclus (a) que s'il est permis (aa) aux courtisans de ch (bb) aux (b) que s'il faut bannir des bons mots sur les (4) je L 4 si (1) nous chassons (2) des bonnes (a) expressions (b) manieres . . . parler L 5 Française (1) avec son dictionnaire, a Dieu Mons. Perrault avec ses paralleles (2) à Dieu L 5 à Dieu (1) le grec le (2) l'éloquence L 9 legerement | Je suis etc. *gestr.* | Et . . . contribuer *erg. L*

1 Renaudot: E. Renaudot (1646–1720), Herausgeber der 1631 von Th. Renaudot begründeten *Gazette*. 5 Erläuterung zum Apparat: dictionnaire . . . paralleles: *Le Dictionnaire de l'Académie Française*, 1694; CH. PERRAULT, *Parallèle des anciens et des modernes*, 1688–1697.

LIT4. SUR CALLIERES, DU BON ET DU MAUVAIS USAGE I

[Nach März 1695.]

Überlieferung:L Aufzeichnung: LH V 5,1 Bl. 5^r-6^r 1 Bog. 4^o. 2 1/2 S.

Die von Leibniz notierten Seitenangaben beziehen sich auf die 1694 in Paris erschienene Ausgabe von F. 5
de Callieres' erstmals 1693 anonym veröffentlichtem »Du bon et du mauvais usage dans les manieres de
s'exprimer. Des façons de parler bourgeoises. Et en quoy elles sont differentes de celles de la cour«. Das
Werk erscheint am 21. März 1694 auf einer Sammelrechnung des Buchhändlers N. Förster (HANNOVER
NLB BA 3 Bl. 136). Die entspannt-leichte Aufzeichnung belegt die eingehende Lektüre des Buches, bei der 10
nebenher auch die Ausdrucksweise beobachtet wird, in der der Autor selbst über Redeweisen anderer
schreibt (z. B. Notizen zu p. 4 und 10). Die Beschäftigung mit Callieres' Buch fand weiteren Niederschlag
in der Aufzeichnung N. Lit3. Wir datieren anhand der Erwähnung des Frankfurter Fürstenkongresses
(Notiz zu p. 102), der im März 1695 endete.

Pour estre trop delicat, on depouille souvent la langue de ses ornemens, et on luy oste de sa 15
force.

pag. 4 *Sçavés vous* [. . .] *que nous sommes imprimés*, pourroit estre condamné par un 15
critique de mauvaise humeur. Cependant il est bon, parceque c'est une figure agreable, de
faire imprimer l'homme au lieu de son livre. Cela marque, qu'il est dans une assiette de
suection, après d'estre exposé au public[.]

p. 4 Il se *seroit bien passé*. Cela est bon à cause de l'usage. S'il commençoit il seroit 20
mauvais. Un homme passe. Il ne se passe pas. Un autre le laisse passer, mais on ne le
passe, qu'en bateau. Il se *seroit bien passé de nous exposer*, veut dire selon le sens
originaire: Il seroit bien passé plus avant sans nous exposer[.] Cependant cette irregularité
plait.

p. 6. Il est *d'une tournure à devenir bien tost un grand general*. Cela ne me paroist pas 25
si mauvais.

p. 10 Je crois qu'on peut blamer les *façons de parler basses*, mais je ne sçay si on doit
blamer les *façons de parler populaires* et *bourgeoises*. Car populaire est ce qui conforme à
l'inclination du peuple. Et c'est le peuple qui fait la nation si ce n'est qu'on entende le petit

18 assiette de *erg.* L 21 mauuais. | le temps passe. *erg. und gestr.* | L 26 mauuais. (1) je crois
qu'un mot est bas et populaire; quand p (2) Ce mot de tournure merite d'estre receu (3) p. 10 (a) je ne crois
(b) qu'on L 27 Je (1) ne (2) crois *gestr.* L ändert Hrsg. 29 peuple. (1) qui compose en effect une
nation (2) Et . . . nation L 29 le (1) menu (2) petit L

28 *bourgeoises*: als Epitheton verwendet auf dem Titelblatt.

peuple. Alors ce seroit ce qu'on appelle une chose plebée en latin à quoy les françois n'ont rien qui reponde.

Bourgeois citadin c'est un terme honorable en luymême. Droit de bourgeoisie c'est l'indigenat: En France on l'a fait devenir meprisable; La <Bourgeoisie> citadinanza est dans
 5 les villes, et on luy peut opposer la campagne. Civil vient de cité. Ainsi le bel air, la civilité est des villes, et la rusticité appartient à la campagne. La Cour est la fleur de la Bourgeoisie c'est à dire des personnes civiles[,] c'est le rendezvous des plus distingués. Quand il s'agit de plaire il faut suivre ceux qui ne font leur estude que de cela; et qui sont exemts des autres occupations. Telles sont les Dames de qualité, et les gentilshommes de la Cour lors
 10 qu'ils ont de l'esprit et du jugement. C'est là ou regne le bel air[.]

p. 10 Que <veulent> dire *gens du monde* opposés aux bourgeois? Les bourgeois sont ils des religieux. On devoit dire gens du grande monde.

p. 11 On distingue encor les *façons de parler* [. . .] *populaires* de *celles dont se servent les gens du monde*. Je voudrois qu'on pût dire plebées, pour les distinguer de celles
 15 des gens du bel air.

p. 13. *On ne peut pas estre mieux sollicité, qu'il l'est*. Si j'avois quelque autorité, je ferois grace à ce mot. Car soigné, besorget, qui seroit bon, est encor moins en usage.

p. 13. *mon oncle* [. . .] *n'en bouge*. pourquoy bannir cette maniere de parler. Elle paroist aussi bonne, que de dire: il ne le quitte pas, il me semble meme que c'est parler
 20 plus rondement. |Bl. 5^v|

p. 14 *Envoyer ad patres*: C'est un terme railleur. Pourquoy le condamner, quand il vient à propos.

p. 17. *un livre* [. . .] *intitulé des mots à la mode*. Il semble qu'on veut condamner: intitulé. Mais at-on quelque autre expression meilleure?

25 p. 20. J'avoue, qu'*un mien ami* n'est pas du bon usage. Cependant je crois qu'on auroit mieux fait de garder ce mien. Car mon ami, ne dit pas la même chose; et c'est parler plus rondement que de dire, un gentilhomme de mes amis; ou pour ne rien particulariser, quelqu'un, qui est de mes amis, l'a fait.

3 f. Bourgeois (I) en italie et en bien d'endroits, est honorable. (2) citadin . . . l'indigenat L
 4 meprisable; (I) <-> Et je trouve (2) Un Terme Bas est ce qui donne sans besoin des idées des choses
 meprisables: cela n'est bon que pour railler. Encor faut il s'en servir avec reserve, pour eviter l'air d'un
 bouffon plaisant la Cour (aa) donne (bb) n'est autre chose que la fleur de la bourgeoisie (3) La L 7 des
 (I) personnes les plus distinguées (2) plus dinstingués L 12 On (I) a voulu (2) devoit L 13 11 (I)
 on oppose encor icy (2) on L 17 moins (I) usité (2) en usage L 18 14 L ändert Hrsq.
 18 pourquoy (I) chasser *nicht gestr.* (2) bannir L 19 pas, (I) et elle a quelque chose de plus rond et si
 vous voulés elle a une tournure (2) il L 26 garder (I) ce <mot> là (2) ce mien L

p. 20. On a raison de blamer: *je vous demande excuse*. Je ne crois pas que ce soit une façon de parler basse, mais elle n'est pas raisonnable. Cependant si elle estoit receue, elle seroit aussi bonne, que d'autres manieres autorisées par l'usage, qu'on pourroit critiquer comme j'ay monstré.

p. 23. p. 24. *Aller à l'encontre*, Qu'at-il de mauvais. C'est enerver la langue que de la priver de ces manieres de parler[.] 5

p. 23. Il vaut mieux dire feu mon pere, mon pere est mort, puisque cela dit autant que defunt, et est de l'usage. *le pauvre defunt* est ridicule, je crois pourtant, qu'il y a des endroits, où il faut plus tost dire le defunt, que le mort.

p. 25. Ce n'est pas assez que les façons de parler communes soyent *differentes de celles des Courtisans* pour qu'on les doive rejeter. S'il est permis à ces messieurs de reformer la langue sans sujet, ils feront que l'eloquence françoise ne sera jamais fixée; et les livres du siecle de Louys le Grand seront un jour le rebut des honnestes gens. 10

p. 26 Je trouve plaisant, qu'on veut bannir des tables *l'eclanche* de mouton[.] Pour *le dessert*, c'est un des meilleurs mots de la langue. Et ce sont des fausses delicatesses que de le vouloir bannir. Le Fruit est particulier, le dessert dit bien d'avantage[.] 15

p. 31. *Reumatice* et *pilures*. <C'es>t là veritablement du bas peuple, qui estropie le latin. Comme *conjecture* pour conjoncture p. 95[.]

p. 46 *je vous prie de me rendre service* est bien critiqué.

p. 47. je crois que le Pere Bouhours et nostre auteur se pouvoient passer de la censure de l'Historien qui dit *que le chancelier de l'Hospital s'estoit retiré* [. . .] *dans sa maison des champs* 20

p. 53 *Aveignes moy* cela. Je n'avois jamais pris garde ce mot.

p. 55. Je crois effectivement que hanter se doit entendre plus tost en mauvais sens. Mais de le bannir je n'en voy point de raison[.] | Bl. 6^r | 25

p. 93. *Je me suis laissé dire telle chose*. C'est une phrase Allemande.

p. 94. *Je n'en puis mais*. me paroist bon; mais rien de magis, C'est dire, je ne sçaurois rien faire de plus pour l'empecher[.]

3 bonne, (1) que ce que j'ay critiqué cy dessus. il se seroit bien passé de cela (2) que L 10 parler (1) des bourgeois (2) communes L 11 pour (1) estre rejettées (2) qv'on . . . rejettées L *ändert Hrsg.* 11 rejettées. (1) Si (2) pour conserver le beauté (3) S'il L 14 mouton (1) Le Dessert me paroist un tres bon terme: (2) pour L 16 vouloir (1) chasser (2) bannir L 16 d'avantage (1) *Absatz* p. 30 si assisons nous est mauuais, il faudroit, qu'assisse a (2) L 19 45 L *ändert Hrsg.* 20 la (1) remarque | qu'ils font *erg.* | contre (2) censure L 23 jamais (1) entendu (2) pris L 24 f. sens. (1) Hanter les (2) quand il n'est pas bien fait, ou quand il y a de l'excés. (2) au sens (3) mais L 27 C'est (1) vouloir (2) dire L

p. 101. *Recruter*, et *operations de la campagne* se condamnent sans sujet.

p. 102. pour *congres* l'auteur a raison, et j'ay trouvé le congres de Francfort fort ridicule[.]

p. 103. *montée* est general. *escalier* est aussi bon pour les petits degrés que pour les
5 grands. Mais je m'étonne que l'auteur dit *degré* pour escalier. l'escalier n'est pas un degré,
mais il est composé de degrés.

p. 116. au lieu de dire je suis *marri* de cela. on dira selon l'auteur j'en suis fâché.
Cependant ce mot à le bien considerer est ⟨-⟩ dur. mais l'usage l'adoucit.

p. 123 *Croustilleux* est un terme bas[.] Je ne l'avois point pris pour plaisant, mais pour
10 difficile, singulier[.]

p. 156. *J'ay receu la vostre*. [. . .] *Cellecy est pour vous asseurer*. cela me paroist
passable. Et pourquoy ne pourroit on pas sousentendre lettre. pour l'*incluse*; je trouve ce
mot commode[.] Et s'il n'est pas encor assez en usage, il le sera[.]

1 95 *L ändert Hrsg.* 8 Cependant (1) fâche (2) je suis fâché a estre bien considéré, (2) ce *L*
8 l'adoucit (1) p. 116. si vous l'aves pour agreable. il faut dire: si vous l'aves agreable. Comme on dit si
Vous le trouues (a) pour (b) bon, et non pas, si vous le trouues pour bon. Mais il y a bien de la difference.
(aa) Avoir pour (bb) On dit trouver ⟨--⟩, et non pas trouver pour a (2) p. 123. *L* 9 ne (1) l'entendois |
pas *streicht Hrsg.* | (2) l'auois . . . pris *L* 13 commode | comme le commandeur *gestr.* | Et *L*

2 Francfort: die Fürstenversammlung vom Winter 1694 bis März 1695; Leibniz nennt sie im November 1695 »FürstenCongress« (I,12, N. 10, S. 15, Z. 10). – Das Wort »congrés« bezeichnete zunächst ein im Beisein juristischer Sachverständiger durchzuführendes Verfahren zum Nachweis der männlichen Potenz, das seit 1677 durch Beschluß des Parlaments von Paris außer Kraft gesetzt war (vgl. N. Lit4, S. 410, Z. 6).
13 Erläuterung zum Apparat: commandeur: Eine der Gestalten in Callieres' Buch.

BIB12. NOTIZ FÜR EINE UNTERREDUNG MIT DEN WOLFENBÜTTLELER HERZÖGEN

[Juni 1695 (?).]

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: HANNOVER *NLB* Bibl. Akten A 6, Bl. 146^r 2./3 S. 5*D* Unsere Ausgabe I,11 S. 41, Z. 22–28 (Teildruck).

Daß die in unserem Stück notierten Vorschläge an die Wolfenbütteler Herzögen Anton Ulrich und Rudolf August (oder an einen von ihnen) gerichtet werden sollten, zeigt die im zweiten Punkt angesprochene Veröffentlichung von Handschriften aus der Bibliotheca Augusta. Wir datieren das vorliegende Stück mit unserer Ausgabe I,11 S. 41, Z. 21 vermutungsweise in den Juni 1695, ohne eine frühere oder spätere Entstehung ausschließen zu können. 10

pro Memoria

Ob in gnaden beliebet werden mochte:

1.) an die correspondenten in Holland und anderswo verordnung ergehen zu laßen, daß sie mit nachricht und sonsten wegen der bücher an hand gehen. 15

2.) Weilen iezo das Papier im Preiß sehr hoch gestiegen und von den frembden häufig weggeführt wird, einige anstalt machen zu laßen, damit man deßen einen gnugsamen vorrath habe, wenn etwas ex Bibliothecae Augustae Manuscriptis, deren ruhm zu erhalten und ferner außzubreiten, f(o/ö)rderlichst ediret werden solte.

14 und (1) sonsten (2) anderswo *L*

14 correspondenten: Es scheint, daß Leibniz diesen Punkt bereits Anfang 1691 hatte ansprechen wollen; vgl. die allerdings nicht ganz eindeutige Notiz in unserer Ausgabe IV,5 S. 687, Z. 5 mit Erl. 14 Holland: Eine Notiz für eine Unterredung mit Herzog Anton Ulrich von Anfang 1696 zeigt Leibniz' Unzufriedenheit mit der Arbeit der Residenten in Den Haag: »1) ordre durch H. Hofrath Germer an H. Sigeln und van der Heck umb beßerer Corresp.« (I,12 S. 38, Z. 2–3). 16 Papier: Über hohe Papierpreise klagt Leibniz in einem Schreiben an Ludolf Hugo von Anfang 1692 (I,7 S. 71, Z. 21–22 und S. 72, Z. 4). Papiermangel wird von Johann Justus Faber am 16. (26.) November 1696 gegenüber Leibniz beklagt (I,13 S. 350, Z. 7–8). In der in der vorangehenden Erläuterung genannten Notiz vermerkt Leibniz: »3) wegen Papier.« (I,12 S. 38, Z. 5). Dagegen zielt I,11 S. 41, Z. 2 (24.–28. April 1695 [?]) wohl nur auf den alltäglichen Papierbedarf. 19 ediret: Die Veröffentlichung von Handschriften der Bibliotheca Augusta hat Leibniz bereits vor dem Antritt des Direktorats in einer Denkschrift von Ende August 1690 vorgeschlagen (gedr. in G. SCHEEL, *Leibniz' Beziehungen zur Bibliotheca Augusta*, in: *Braunschweigisches Jahrbuch* 54, 1973, S. 192–194, hier S. 194). Dasselbe Thema erwähnt er nur kurz in dem großen Pro-memoria für die Wolfenbütteler Herzöge vom Juni 1695 (I,11 S. 64, Z. 16–18). In einer unserem Stück vergleichbaren Notiz aus dem Juli 1697 kommt er nochmals auf diese Frage zurück (I,14 S. 24, Z. 1–4).

C4 6c. DE SYSTEMATE SCIENTIARUM

[Nicht vor Juli 1695.]

Überlieferung: *L* Konzept: LH XL Bl. 66. 4^o. 2 S.

Der terminus post quem folgt aus der Benutzung des Begriffs 'Monade' (s. unten S. 422, Z. 8 u. ö.), die sich seit Mitte 1695, wohl zuerst im Brief an Guillaume-François-Antoine de l'Hospital vom 12./22. Juli 1695, in Leibniz' Briefen und Schriften nachweisen läßt (unsere Ausgabe III,6 S. XXXIV und S. 451, Z. 20–22). Ein Teil der zahlreichen Korrekturen ist, wie ihre abweichende Tintenfarbe zeigt, nicht bereits während der Niederschrift, sondern erst zu einem späteren Zeitpunkt eingetragen worden.

|Bl. 66^r|

10 Cognitio nostra duplex est[:] de singularibus seu facto, quae est Historia[,] de Universalibus seu Ratione, quae est Doctrina. Illa est memoriae haec et iudicii[,] illa empiricum, haec rationalem facit, utraque Eruditum[.]

Doctrina est vel Theoretica de Veritate quam possis dicere Scientiam vel practica de Usu veritatis ad aliquid praestandum quod in universum dicere possis Artem; itaque nuda scientia tantum scientem facit exercitatio etiam artificem[.] Itaque de his quae exercitationis non indigent Germani dicunt: es ist nur eine Wissenschaft[.]

Philosophia ut hodie sumitur est doctrinae corpus seu Systema. Habetque partes Theoreticam et practicam[.] Theoretica consistit intra scientiam[,] practica pergit ad artem vitae, porro quatenus de bono [simplici] agitur ars vitae dicitur prudentia, sed ubi de summo bono, seu felicitate sapientia appellatur. Itaque prudentes sunt vivendi artifices sed Sapientes qui in arte procurandae felicitatis sunt exercitati[.]

9 Anfang (1) Doctrina (2) Cognitio *doppelt unterstr. L* 10 seu ... est *erg. L*
 11 Universalibus (1) intelligentia (2) | seu ... est *erg. L* Doctrina *L* 11 f. Illa ... Eruditum
erg. L 13 Doctrina *doppelt unterstr. L* 13 est vel (1) Scientia de Veritate vel (2)
 Theoretica *L* 13 Scientiam | quae facit doctam *erg. u. gestr. L* | 13 f. practica | (1) de b (2)
 <veritate> (3) <-> *erg. und gestr. L* | 14 aliquid (1) prae (2) efficiendum (3) praestandum | seu de
 Bonitate *gestr. L* 15 f. artificem | et potentem *gestr. L* | itaque ... Wissenschaft *erg. L*
 17 Philosophia *doppelt unterstr. L* 17 ut ... sumitur *erg. L* 17 seu (1) complexus (2)
 Systema *L* 17 f. Systema. (1) Estque (a) vel theoretica (b) et ipsa vel Theoretica vel practica Phi (2)
 Habetque ... practicam *L* 19 vitae, (1) seu sapientiam; et sapientes sunt qui in arte vitae sunt
 exercitati Prudentia (2) | Est *nicht gestr., streicht Hrsg.* | autem ars vitae duplex (a) una quae (b) optimum
 (c) d (d) bo (e) de bono simpliciter agit et (hac)tenus (3) | seu prudentiam *nicht gestr., streicht Hrsg.* | de
 bono simpli (4) (a) <aut qui> (b) <porro> (aa) qv (bb) quatenus ... simpli (aaa) <agitur> (bbb) agitur *L*
 19 prudentia, (1) altera quae de (2) sed *L* 20 felicitate (1) et ars (a) <-> (b) quae dicitur (2)
 sapientia *L* 21 qui (1) artem habent pro (2) in *L*

Systema scientiae seu corpus philosophiae Theoreticae agit vel de veritate in universum et est Logica seu Rationalis vel de rebus et est Physiologia seu Naturalis sensu latiore[.]

Logica est ut sic dicam philosophia generalis quae agit de veritatibus et relationibus rerum circa quas veritates versantur et quae sunt veritatum fundamenta. Sunt autem 5 veritates tam necessariae quam contingentes et cognoscuntur tam demonstrative quam verisimiliter. Huc pertinet ob relationes doctrina de eodem et diverso, Simili et dissimili, Uno et multis, necessario[,] contingente[,] possibili, impossibili[,] de causa et effectu[,] de combinatoria quibus relationes inter se repraesentantur et de characteristicam seu Grammatica rationis[.] | Bl. 66^v | 10

Res sunt phaenomena (nempe realia) seu Substantiata; et Substantiae ipsae. Phaenomena realia bene scilicet ordinata (somnia aut aliis deceptionibus opposita) vel sunt Emphatica ut arcus coelestis aliaque quae per sensus exhibentur ipsaeque massae corporeae. Substantiae vero sunt Deus, Spiritus, ego[.]

Circa phaenomena cognoscimus vel veritates necessarias, nempe in Mathesi, vel 15 etiam contingentes, ut in physica[.]

Mathesis agit de eo quod in phaenomenis necessariam, adeoque possibile vel impossibile est, ubi praeter veritates Logicas accedit doctrina de Continuo nempe tempore[,] Spatio, materia seu massa, motu[.]

Multitudo ad continuum traducta dat magnitudinem. Multitudo coexistentium seu 20 situs continuo applicatus dat figuram. Ordo existendi seu mutatio continuo applicata dat Motum. Quem si materiae applices seu resistenti accedit impulsus, dilatatio et compressio gravitas seu attractio, de quibus vis Elastica seu conatus ad dilatationem vel compressionem aliaque ex hypothesis mathematica ratiocinari licet.

2 seu Rationalis *erg. L* 2 rebus et est (1) Physica sensu latiore (2) Physiologia ... latiore *L*
 4 f. Logica *doppelt unterstr.* (1) ⟨-⟩ (2) agit de veritatibus (a) de Relationibus (b) et relationibus circa
 quas versantur (3) est ... fundamenta *L* 7 pertinet (1) et doctrina (2) ob ... doctrina *L*
 8 necessario | et *gestr.* | contingente *L* 8 f. de | de *streicht Hrsg.* | combinatoria 9 quibus (1)
 h(ae)c (2) relationes *L* 9 characteristicam (1) denique (2) seu *L* 11 (nempe ... Substantiata; *erg. L*
 11 ipsae *erg. L* 11 f. Phaenomena (1) ⟨ut-⟩ (2) bene ordinata (3) realia ... ordinata *L* 12 aut
 ... deceptionibus *erg. L* 12 f. vel ... Emphatica *erg. L* 13 f. ipsaeque ... corporeae *erg. L*
 14 Substantiae (1) ut (2) vero *L* 14 ego (1) *Absatz* Phaenomena (a) sunt (b) qv(ae corporea) (c)
 ⟨dicimus;⟩ (2) *Absatz* Circa *L* 15 phaenomena *doppelt unterstr.* *L* 16 contingentes, (1) nempe (2)
 ut *L* 17 Mathesis *doppelt unterstr.* *L* 19 materia (1) motu (2) seu *L* 19 motu (1) Et de (2)
Absatz Motus (3) Multitudo *L* 21 f. Motum. (1) Qvae (2) qvem *L* 22 applices (1) accedit (a) rarum
 et densum, etsi ostendi tandem possit, non esse necesse ad phaenomena ut sint (b) resistenti(a) ⟨-⟩
 impulsus (c) impulsus (2) seu ... impulsus *L* 22 f. compressio (1) (a) qvanquam ⟨-⟩ (b) aliaque
 ve | ⟨vis⟩ *erg. und gestr.* | de (2) de qvibus (a) mathematice (b) gravitas seu attractio, (a) vis (b) de ...
 vis *L*

Physica agit de Actualibus adeoque etiam Contingentibus itaque utitur Historia phaenomenorum, et ex iis eruit universalia, adhibita Mathesi, et pervenit ad Leges Naturae, quarum ratio non est necessitas, sed convenientia.

Est autem physica partialis et totalis, partialis est abstractiva generalis de qualitatibus
5 et concretiva de objectis nempe de similaribus de rudibus et de organicis[.] Totalis est
Cosmologia[.] Mathesis loquitur quasi vera esset condensatio et rarefactio physica notat
sufficere apparentes[.]

De Substantiis ipsis agit Metaphysica, ubi de principiis rerum de Monadibus[,] Animabus[,] Spiritibus, de Deo qui est ultima ratio rerum[.] Complectitur ergo et
10 Theologiam. Huc ergo et Theologia naturalis combinanda revelata.

Philosophia practica Voluntatem regere docet, seu boni prosecutionem, et usum rerum veritatumque omnium adhuc ostendit. Hic novo plane ordine omnia essent digerenda[.] Sed summatim Analyti adhibita a fine ad media et contra ut in philosophia
15 theoretica ab effectibus ad causas et contra utrumque <ope> logic<a> quae est ars
analyseos[.] Conjungit et Theologia practica seu de aeterna Felicitate[.]

Postremo Encyclopaedia est corpus Eruditionis ex Historia doctrinaque conflatum. Huc Tabulae[,] indices, tractatus, repertoria, Bibliothecae, Historia literaria. Omnibus praemittenda prolegomena[.]

1 adeoque . . . Contingentibus *erg. L* 3 quarum (1) principium (2) ratio *L* 4 physica (1) generalis et speciali (2) particularis (3) partialis *L* 4 f. est (1) generalis de legibus naturae | et qualitatibus corporum *erg. und gestr.* | (a) Specialis (b) et qualitatibus corporum Specialis (2) abstractiva . . . nempe *L* 5 Totalis (1) de Mund (2) est *L* 6 f. Mathesis . . . apparentes *erg. L* 8 Metaphysica, *doppelt unterstr.* (1) nempe de (2) ubi de (a) ultimis rerum causis (b) principiis *L* 13 digerenda (1) quae tanquam (2) Analyti *L* 13 sed summatim *erg. L* 14 et contra *erg. L* 16 f. conflatum. (1) Huc Biblioth (2) <-> (3) Bibliothecae, repertoria (4) Biblio (5) Huc (6) Huc Tabulae *L* 18 prolegomena *doppelt unterstr. L*

BIB20. DE FACULTATIBUS ET DE ORDINATIONE NOTITIARUM

[Nicht vor Juli 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XL Bl. 137^r. 2^o. $\frac{3}{4}$ S. Auf dem unteren Rand unsere N. BIB21, auf dem oberen Rand unsere N. BIB21a. Auf Bl. 137^v unsere N. BIB22 und N. BIB23. 5

[Stückeinleitung] Die Datierung folgt unserer N. BIB22.

Facultates sunt comparatae ad felicitatem nostram[.]

Objecta studii nostri pro comparanda felicitate sunt: DEUS, homines, Mens nostra, corpus nostrum, res externae.

Recte sese gerere docent, erga DEum facultas Theologica[.] Erga homines 10
juridico-politica, Erga mentem philosophico-philologica erga corpus Medica
denique erga res externas Technica[.]

An sic: objecta facultatum sunt Felicitas aeterna Theologiae[.] hujus vitae
politico-jurisprudentiae, particularia corporis status bonus Medicinae[.]
commoditates vitae mentales philosophico-philologic(ae), corporeae 15
Mathematico-Tech(nicae)[.]

Sed hae distributiones magis ad morem receptum, aut accomodatae, quam ipsarum
ordinem cognitionum.

Notitiae duobus modis ordinari possunt, sua natura, et usu nostro[.]

Sua natura ordinari possunt quatenus formantur. Notitias autem alias ratione alias 20
observatione habemus[.] Circa illas incipiendum a Notionibus simplicibus, atque inde
progrediendum ad compositas, eademque opera exhibenda origo veritatum, donec eo res
pervenerit, ut quaevis quaestio possit solvi[.]

Inde veniendum ad notitias observatione cognitias, Et incipiendum ab Historia orbis,
sive Cosmographia[.] seu a singularibus, maxime memorabilibus; deinde pergendum ad 25

7 *Textanfang* (1) Theologia (2) *Absatz* Facultates L 7 nostram *Absatz* (1) Theolog(ia iuste in
societate nostrae cum) DEo *Absatz* Juridico-politica cum hominibus *Absatz* Objecta (2)
Facultas Theologica . . . DEo *Absatz* Facultas Juridico-politica . . . hominibus *Absatz* Facultas (3) Objec-
ta L 10 DEum (1) Theologia, erga ho (2) facultas L 11 mentem (1) ⟨polyistoria⟩ (2)
philosophico-philologica L 13–16 An . . . Mathematico-Tech(nicae) *erg.* L 13 sic:
(1) felicitas (2) objecta L 19 possunt, (1) ordine cognoscendi seu synthetico (2) quatenus (3) sua L
19 nostro (1) vel veritates aliae (2) *Absatz* Sua L 20 f. formantur. (1) itaque incipiendum (2) Notitias
. . . incipiendum L 24 cognitias, (1) hic veniendum ad subjecta in quibus variae notiones (2) ⟨--⟩ (3)
et ita Historia tradenda ⟨s⟩ (4) Easque universales et singulares. universales sunt ⟨e⟩ (5) Et L 24 f. orbis,
(1) inde subjecta (2) in e⟨a⟩ (3) sive L

Eidographiam seu subjecta sive Species universales et ita abstrahimus universalia; et notamus quae in quo subjecto qualitates; postremo venietur ad poiographiam seu qualitatum descriptionem. Sed haec methodus videtur esse invenientis non tradentis. Itaque re jam inventa potius contra incipiendum a qualitatibus seu a poiographia, nempe
 5 examinandum quae[,] quibus[,] quomodo sint conjunctae vel adversae; deinde veniendum ad Historiam subjectorum in quibus sunt hae Qualitates seu Eidographiam; postremo venietur ad Singularia seu Cosmographiam[.] Atque haec jam est doctrina Theoretica.

Practicae disciplinae consistunt in eo ut tradatur quod obtineamus felicitatem. Felicitas est vitae futurae et vitae praesentis. Felicitatem vitae futurae assequi tradit
 10 theologia. Felicitas vitae praesentis, quem obtinemus, consistit in laetitia obtinenda, tristitia excludenda. Laetitia oritur ex voluptatibus , tristitia ex doloribus; animi et corporis. Voluptas animi est, distinctas habere perceptiones perfectionis propriae. Voluptas corporis est habere confusas. Perfectionis autem sensus est in potentiae exercitio. Potentiae autem exercitium seu Actio quid vere sit primi explicavimus. Distinctae perceptiones de
 15 perfectione nostra seu voluptates mentis sunt vel sensus distinctarum, vel consideratio confusarum. Cogitandi in universum voluptate animi afficimur, dum potentiam nostram percipimus efficiendi voluptates. Hinc duo nobis utilia sunt, augere potentiam nostram et de ea saepe cogitare. Potentia nostra est cogitandi quam liberrime et efficiendi materiam cogitationum[.]

1 Species (1) , deinde (2) universales L 1 universales (1) in ⟨orbe⟩ (2) et L 8 felicitatem. (1) Et quidem primum tradendus est (2) Felicitas L 10 praesentis (1) consistit in (a) societate (b) animo contento, qv⟨-⟩ (2) qvem L 11 excludenda. (1) Laetitia obtinetur per jucunda voluptates animi et corporis, et dolorum sublaciones. (2) Laetitia L 12 animi est, (1) intell⟨i/e⟩gere harmonias (2) ⟨ra⟩ (3) distinctas L 12 habere (1) cogitationes (2) perceptiones L 15 seu (1) animae (2) voluptates L 15 vel (1) consi (2) sensus L 16 confusarum. (1) Sensus dinstinctarum est facultas (2) item sunt consi (3) | circa *nicht gestr., streicht Hrsg.* | potentiam nostram | et *nicht gestr., streicht Hrsg.* | potentiam Sensus percipiendi (4) cogitandi L 16 universum (1) l⟨e⟩tamur (2) ⟨consi⟩ (3) dum consi (4) voluptate L

BIB21. DE ORDINATIONE NOTITIARUM

[Nicht vor Juli 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XL Bl. 137^r auf dem unteren Rand. 2^o. 1/7 S. Auf Bl. 137^r unsere N. BIB20 und N. BIB21a. Auf Bl. 137^v unsere N. BIB22 und N. 23. 5

[Stückeinleitung] Die Datierung folgt unserer N. BIB22.

Notitiae dupliciter traduntur, ordine naturali, Sine respectu ad nostrum usum seu theoretice; et practice in ordine ad nostra bona et mala.

Notitiae per se

Notitiae sunt universales rationis, universales sensus; singulares 10

Universales rationis sunt intelligibiles vel imaginabiles

Un[iver]sales intelligibiles sunt Logicae, Arithmeticae, Metaphysicae;

Un[iver]sales imaginabiles: Geometricae, Mechanicae, ad quos refero Astronomicas

Un[iver]sales sensibiles: Historia naturalis; quae constitit in poiographia et Eidographia 15

Singulares: Cosmographia; sub qua obs[ervatio] Astrorum[,] Geographia; Historia civilis

Notitiae practicae quarum fines partiales sanitas, prudentia seu promtudo bene cogitandi, promtudo bene loquendi, polymathia, decor, robur, variae corporis habilitates

integrales quarum fines: Felicitas aeterna, huc virtus[;] Felicitas 20 temporalis, huc socialitas; sanitas, huc robur et pulchr[itudo] et corporis physicae perfectiones.

9 Notitiae per se *doppelt unterstr. erg. L* 10 sunt universales (1) intelligibiles (2) rationis L
 10 rationis, universales (1) sensibiles (2) sensus L 10 singulares (1) universales intelligibiles sunt de
 rebus tantum intelligibilibus et de rebus imaginabilibus (2) *Absatz* Universales L 11 Universales (1)
 intelligibiles sunt (2) rationis L 11 imaginabiles (1) intelligibiles, Logicae (a) metaphysicae arith-
 meticae, (b) combinatoriae, arithmeticae, metaphysicae (2) *Absatz* Unsales L 14 poiographia (1)
 , Eidographia et cosmographia (2) et Eidographia L 16 Astrorum (1) te (2) terrae (3) Geographia L
 16 Geographia; (1) ⟨-⟩ Anthropographia (2) Historia L 18 Notitiae practicae *doppelt unterstr.*
 (1) ⟨-⟩ | qvarum *erg., nicht gestr., streicht Hrsg.* | (2) ⟨sunt⟩ felicitate aeterna; pro ⟨anim -⟩ felicitate
 temporalis (a) ⟨pro⟩ (b) virtus; (3) partiales (4) ⟨partiales⟩ virtus (5) qvarum L 18 f. partiales (1)
 scientia, prom (2) probitas virtus (3) sanitas, (a) scientia, prudentia, notitia, promtudo (aa) cogit (bb) bene
 cogitandi (b) prudentia . . . cogitandi L 19 robur, (1) ⟨m⟩ (2) ⟨-⟩ (3) manuum, (4) variae L
 19 f. habilitates (1) , ⟨ping⟩ *Absatz* Totales felici (2) integrales *doppelt unterstr.* (a) Felicitas aeter (b)
 qvarum L 21 socialitas; (1) Corporis (2) sanitas L

- Philosophia seu rationis habilitas.
 Eruditio, huc variae notitiae elegantes et gratae
 Eloquentia huc artes dicendi
 Agilitas huc varia corporis exercitia
 5 Artificiositas huc variarum artium corporearum exercitatio[.]
 Hinc Facultates: Theologica, juridica, medica, philosophica, polymathica, Oratoria,
 Gymnastica, Technastica[.]
 Fines: virtus[,] existimatio, sanitas et pulchritudo, Scientia, Eloquentia. Agilitas[.]
 Ad perfectionem animi Theologia, Philosophia, philologia. Ad perfectionem Corporis
 10 Medicina et Gymnastica[.] Externa: Existimatio et Opes[,] Sed haec ex internis[.]

3 Eloquentia (1) opes (2) Gymna (3) Habilitas (4) | huc ... dicendi *erg.* | Agilitas *L*
 5 corporearum (1) usus (2) exercitatio *L* 6 Facultates: (1) Theologica combinanda cum Philo (2)
 Theologica, *L* 8 existimatio, (1) Scientia (2) sanitas *L* 8 et pulchritudo *erg.* *L* 8 Scientia, (1)
 opes (2) Eloquentia. (a) Opes (b) Agilitas *L*

BIB21a. DE FACULTATIBUS ET FINIBUS EORUM

[Nicht vor Juli 1695.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XL Bl. 137^r. 4 Zeilen auf dem oberen Rand. 2^o. Auf Bl. 137^r unsere N. BIB20 und N. BIB21. Auf Bl. 137^v unsere N. BIB22 und N. BIB23. 5

Unser Stück ist mit derselben Tinte und Feder geschrieben wie N. BIB22, N. BIB23 und die nachträglichen Ergänzungen zu N. BIB20 und N. BIB21 (vgl. dort die Einleitungen). Die Datierung folgt unserer N. BIB22.

Facultates sunt systemata notitiarum ad Bonorum genus aliquod relatarum

Bona universalia: Facultatum Superiorum, particularia[:] inferiorum. 10

Universalia Bona, sunt: 1) Felicitatis aeternae Theologia, 2) temporalis quoad
 animum Politico-jurisprudencia 3) temporalis quoad [corpus] huc ⟨-⟩ Medicina
 particularia bona 1) pro Mente, huc Philosophico-philologica huc Historia
 civilis 2) pro corpore huc Mathematico-Technica[.]

11 1) (*I*) vita aeterna (2) Felicitatis *L* 11 temporalis (*I*) animi contenti (2) quoad animum *L*
 12 temporalis (*I*) corporis (2) quoad | corporis *ändert Hrsrg.* | *L* 12 huc ⟨-⟩ *erg.* *L* 13 1) (*I*)
 Ment(is) (2) pro Mente *L* 13 f. huc . . . civilis *erg.* *L* 14 pro (*I*) corporis (2) corpore *L*

BIB22. DE ORDINATIONE COGNITIONUM

[Nicht vor Juli 1695.]

Überlieferung:

- 5 L Aufzeichnung: LH XL Bl. 137^v. 2^o. $\frac{3}{4}$ S. Auf dem unteren Rand unsere N. BIB23. Auf Bl. 137^r unsere N. BIB20, N. BIB21 und N. BIB21a.

Da Leibniz mit derselben Tinte und Feder, mit der die Stücke auf Bl. 137^v (N. BIB22 und N. BIB23) niedergeschrieben worden sind, Ergänzungen in N. BIB20 und N. BIB21 eingefügt hat, setzen wir N. BIB22 und N. BIB23 später als N. BIB20 und N. BIB21 an. Der terminus post quem folgt aus der Benutzung des Begriffs 'Monade' (s. unten S. 430, Z. 1 u. ö.), die sich seit Mitte 1695, wohl zuerst im
10 Brief an Guillaume-François-Antoine de l'Hospital vom 12./22. Juli 1695, in Leibniz' Briefen und Schriften nachweisen läßt (unsere Ausgabe III,6 S. XXXIV und S. 451, Z. 20–22). Die Datierung wird durch das Wasserzeichen gestützt, das sich vor allem in den Jahren 1695 und 1696 nachweisen läßt.

Cognitiones nostrae dupliciter ordinari possunt, vel absolute Secundum connexionem rerum, hoc est Theoretice[,] vel relative ad bona nostra, hoc est practice. Ita res bis
15 dicendae vel saltem una vice explicandae, altera remittendae eam inde[.]

Theoretica sunt Rationis et Facti, et ex his mista[.] Praestat autem prius agere de iis quae sunt rationis, quia haec independentia ab iis quae sunt facti. Cum contra quae sunt facti ope eorum quae sunt rationis indagentur et dijudicentur[.] Itaque videtur pars Theoretica dividi posse in Rationalem, Historicam et conflatam ex his dogmaticam. Nisi
20 conflata potius practicae parti servare malis.

Rationalia sunt Generalia et specialia. Generalia sunt Logica[.] Et sane specialia reperi nihil aliud esse quam Logicas utentes. Sic Mathesis universalis quae est Species quaedam Rationalium, nihil aliud est quam Logica Mathematica[.] An logica est doctrina relationum, an potius hoc pertinet ad combinatoriam[.]

14 practice. (I) Theoretica sunt Facti Historica et rationis Dogmatica Historica sunt Temporum (a) et (b) Chronologica; et locorum Cosmographica. Cosmographica sunt coelestia et terrestria. (aa) Terrestria sunt inorganicorum, et Organicorum. priora | (aaa) organ (bbb) inorganica erg. | similarium et conflatorum organica (bb) Terrestria sunt (aaaa) locorum (bbbb) telluris et regionum Absatz Historica ordinantur secundum existentiam sive positionem, et secundum Essentiam sive naturam Existentialiter res ordinantur (aaaaa) pro ratione temporum et locorum. Pro ratione temporum (aaaaaa) Chrono (bbbbbb) Historia Universalis, (bbbbbb) pro ratione locorum, et temporum. (aaaaaaa) Ratione locorum cosmogra (bbbbbbb) unde oriuntur (aaaaaaaa) Historia strictius dicta, et (bbbbbbbb) Cosmographia et Historia strictius dicta praestat prius agere de iis quae sunt rationis quam quae facti, quia interdum multa ratione indigemus ad facta indaganda et dijudi (2) ita L 16 Facti, (I) praestat autem prius agere (2) et L 16 Praestat | <priora sunt> dogma erg. und gestr. L | 19 in (I) Logicam Metaphysicam Mathematicam, (2) Rationalem, L 20 potius (I) | ad nicht gestr., streicht Hrsg. | practicam (2) practicae L 21 Logica | quae est doctrina Relationum imo dubito erg. und gestr. L | 22 esse erg. L 22 universalis (I) idem est quod Logica Mathematica(,) (2) quae L 23 f. Mathematica (I) Absatz Specialia sunt de attributis et de substantiis. (a) De (b) Attributis sunt fixa et (aa) <-> (bb) successiva; fixa sunt Qualitas et quantitas. (c) Doctrin (d) Utraque in quantitate et in qualitate (e) Attributa sunt Qualitas, Quantitas et harum mutationes. de Qualitatibus (aa) <Metaphysica in genere, nempe> (bb) vel formis et harum mutationis in genere, simili et dissimili, ordine, seu modo distingvendi inter plura duobus. Huc Ars co (2) | An . . . combinatoriam erg. L | 24 combinatoriam (I) Absatz Specialia sunt de (a) Substantiis et de (b) attributis et de Substantiis. Attributa sunt Qualitas quantitas et (aa) variation (bb) mutatio harum. Scientia de qualitatibus (aaa), <-> (bbb) est Metaphysica, continet combinatoriam, totamque doctrinam de formis (aaaa), ordine (bbbb) seu distinctione specifica; (aaaaa) ordine (bbbbbb) itemque de ordine seu modo distingvendi plura duobus ita ut quodlibet a quolibet distingvi possit. Scientia de Quantitate est Mathematica generalis, nam similia saltem quantitate distingvantur (2) Absatz Specialia L

Specialia sunt intelligibilia tantum de quibus Metaphysica, imaginabilia de quibus Mathematica et ex intelligibilibus tantum et imaginabilibus conflata.

Ordinanda essent haec eo ordine quo possent demonstrari[.]

Sufficeret Theoretica Haec rationalia eousque tantum exponi, nec absoluta habeatur Methodus seu logica ejus disciplinae; una cum ejus praedicamentis seu serie veritatum; et catalogo praxium utiliorum. Ita et in quavis Scientia rationali spectanda sit Logica seu Methodus, Theoria consistens in serie veritatum, et praxis consistens in Repertorio canonum sed haec praxis cum sit scientiae interna non impedit quominus tota disciplina dicatur Theoretica. Nam practica habetur quatenus refertur ad bonum[.]

Imaginabilia[.] Numerus, situs, horum mutatio ubi tempus et motus.

Composita ex puris intelligibilibus et imaginabilibus, Huc lex continuitatis et Lex potentiae[.]

Praestabitne fortasse imaginabilia intelligibilibus praemittere?

Logica agit de cognitione, enuntiatione, collectione et conjectione; Methodo seu inventione et dispositione; addere licebit et Recordationem; itaque didacticam et mnemonicam comprehendet[.]

Imaginabilia sunt Numerus[,] situs, mutatio seu tempus[.]

Intelligibilia sunt leges et res. Leges sunt principia descendencia ex primario, quod nihil sine ratione. Huc lex continuitatis, lex mutationis, lex perfectionis,

5 disciplinae; (1) Si(c Geometriam) non opus est ultra (2) una L 9 dicatur (1) practica (2) N(am) (3) Theoretica L 9 bonum (1) Discent (2) Absatz imaginabilia L 10 mutatio (1) seu tempus (2) ubi L 11 imaginabilibus, (1) Actio et passio seu resistentia, seu dinamica (2) Huc L 14 agit (1) de (a) vero, (b) cognitione et veritate, et hac certa et (3) de L 14 enuntiatione, (1) collectione, (2) Methodo ubi de (3) Demonstratione, et conjectione iudicio et i (4) collectione L 18 Intelligibilia (1) Actio – passio et qualitates activae et passivae seu ex quibus sequitur mutatio, (2) sunt L 19 mutationis, (1) unit (2) Monas seu substan (3) lex L 19 perfectionis, (1) substantia seu | Monas nicht gestr., streicht Hrsg. | (2) Mens ubi (3) | ubi nicht gestr., streicht Hrsg. | (a) (et) (b) (sensus) et (appetitus) (4) Mens ubi (5) ubi perceptio et conatus id est passio et actio | Monadum nicht gestr., streicht Hrsg. | (6) Absatz Res L

Res sunt substantiae seu Monades, et aggregata.

Quid si sic: Theoretica sunt Universalia et singularia[.] Universalis Rationis et sensus. Rationis intelligibilia et imaginabilia.

An sic[:] Theoretica sunt Universalia et singularia. Universalia sunt abstracta et
5 concreta. Abstracta attributorum[,] concreta subjectorum. Abstracta sunt distincta et
confusa; seu manifesta vel occulta. Distincta seu manifesta sunt, intelligibilia et
imaginabilia.

Occulta sunt sensibilia, singularia sunt Mundi[.]

Tam Rationalia quam sensibilia sunt abstracta et concreta[.] Abstracta sunt
10 attributorum, concreta subjectorum.

Abstracta rationalia sunt imaginabilia et intelligibilia[.]

Concreta rationalia sunt substantiae tam simplices seu Monades, quam aggregatae.
Simplices DEUS, Mens, anima, forma Compositae, massa, organicum, mundus[.]

1 aggregata. | Substantia seu monas | habet *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | *Absatz* An sic: tam intel-
ligibilia *gestr. L* | 2–13 Quid . . . mundus *erg. L* 3 Rationis (1) sensibilia (2) intelligibilia *L*
3 imaginabilia (1) sensus sunt (2) . An *L* 5 sunt (1) Ra<ti> (2) intelligibili (3) distincta *L*
8 Mundi[.] *Absatz* (1) An sic: *Absatz* Theoretica sunt Universalia et singularia<.> (a) sing (b) Universalia
(2) Tam *L* 12 f. aggregatae. (1) et tam (a) ort (b) derivativae, qvam orta seu D (2) et *nicht gestr.*,
streicht Hrsg. (3) simplices *L* 13 Compositae, (1) organa (2) corporea, org (3) materia, (4) massa *L*

BIB10. IDEA LEIBNITIANA BIBLIOTHECAE ORDINANDAE CONTRACTIOR

[1695 ?]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XL, Bl. 87. 90. 1 Bog. 2°. 1 S. auf Bl. 90^r. Auf Bl. 87^r von anderer Hand: »G. G. Leibnitii Consilium de ordinanda Bibliotheca«.

D FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXI, S. 136–138. Überschrift: *IDEA LEIBNITIANA Bibliothecae ordinandae contractior*.

Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. LXXI, S. 136–138. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 5, S. 213–214 (nach FELLER). 3. E. I. ŠAMURIN, *Geschichte der bibliothekarisch-bibliographischen Klassifikation*, Leipzig 1964 u. ö., S. 347–348.

4. H. LACKMANN, *Leibniz' bibliothekarische Tätigkeit in Hannover*, in W. TOTOK / C. HAASE [Hrsg.], *Leibniz. Sein Leben – sein Wirken – seine Welt*, Hannover 1966, S. 321–348, hier S. 335 f. (nach *L* mit Lesungen aus FELLER/DUTENS u. a. Eingriffen).

5. U. STEIERWALD, *Wissen und System. Zu Gottfried Wilhelm Leibniz' Theorie einer Universalbibliothek*, Köln 1995, S. 33–34 (angeblich nach LACKMANN, tatsächlich nach DUTENS).

Übersetzungen: E. I. ŠAMURIN, *Geschichte der bibliothekarisch-bibliographischen Klassifikation*, Leipzig 1964 u. ö., S. 143–144.

Unter der Überschrift *IDEA LEIBNITIANA Bibliothecae publicae secundum classes scientiarum ordinandae, fusior et contractior* hat Joachim Friedrich Feller unser Stück zusammen mit der N. 81 aus unserem Band 5 gedruckt. Der Bogen, auf dem Leibniz IV,5 N. 81 notiert hat (Bl. 88–89) ist in den Bogen, auf dem sich unser Stück befindet (Bl. 87. 90), eingelegt und mit ihm zusammengeklebt. Diese enge physische Verbindung der beiden Texte ist jedoch kaum ursprünglich, denn es handelt sich bei den zwei Bogen um Papiere verschiedener Sorte. Der Bogen, auf dem unser Stück notiert ist, bereitet der Datierung allerdings einige Schwierigkeiten. Dasselbe Papier ist für den zweiten Teil einer (wohl nicht vollständigen) Abschrift (LH XL Bl. 101–125) des »Breve Consilium de Bibliotheca« benutzt worden (ebd., Bl. 117–125). Mit dem Wechsel des Papiers fällt im »Breve Consilium« der Wechsel zu einer anderen Schreiberhand zusammen. Dieselbe Hand hat auf Bl. 87^r, also auf demselben Bogen, auf dem sich unser Stück befindet, den Titel »G. G. Leibnitii Consilium de ordinanda Bibliotheca« gesetzt. Es liegt nahe anzunehmen, daß sich der Titel nicht auf unser Stück, sondern auf das »Breve Consilium« bezieht, für das der Bogen vielleicht als Umschlag gedient hat. Tatsächlich finden sich Spuren einer Heftung im Falz des Bogens Bl. 87. 90. Durch die Verbindung mit dem »Breve Consilium« ist die wegen Leibniz' Erwähnung in der dritten Person naheliegende Annahme, der Titel sei erst posthum formuliert worden (vgl. etwa unsere Ausgabe IV,5 N. 65), hinfällig, denn im ersten Teil der Abschrift des »Breve Consilium« finden sich Korrekturen von Leibniz' Hand. Das »Breve Consilium« erwähnt die Unterdrückung der Sammlung von Konzilstexten des Jesuiten Jean Hardouin durch die kirchliche Zensur. Der Vorgang ereignete sich im Jahr 1714, Leibniz' Text kann also nicht früher entstanden sein. Diese Beobachtungen legen den Schluß nahe, für unser Stück sei derselbe terminus post quem anzunehmen.

Dem stehen jedoch mehrere Einwände entgegen. Der erste und gewichtigste Einwand ist der Druck in FELLERS *Otium Hanoveranum*. Leibniz' ehemaliger Gehilfe hat den Band aus Material zusammengestellt, das er ohne Erlaubnis kopiert oder auf andere Weise heimlich an sich gebracht hatte. Deshalb reicht das von Feller gebotene Material bis einschließlich 1698, als es zum Bruch mit Leibniz gekommen war. Lediglich zwei der von ihm abgedruckten Texte sind später entstanden, im April 1699 (I,16 N. 432) und im Januar 1701 (I,19 N. 167). Beide Stücke sind Briefe an Hiob Ludolf, in dessen

Dienste Feller 1699 getreten ist, so daß er in diesen Fällen die Vorlagen wohl bei seinem neuen Dienstherrn gefunden hat. Demnach muß unser Stück spätestens 1698 entstanden sein. Eine Datierung vor die Jahrhundertwende wird zudem durch Fellers erläuternde Ergänzung »(XVI.)« zu Leibniz' Formulierung »ad seculum superius« gestützt (s. unten Textapparat zu S. 434, Z. 3). Die Überlegung, es müsse sich bei *L* um eine spätere Abschrift jener Aufzeichnung handeln, die Feller vorgelegen habe, könnte den Widerspruch auflösen. Diese Lösung ist aber auszuschließen, denn Feller bietet den Text unter Berücksichtigung sämtlicher Korrekturen in *L*.

Für eine Datierung in das letzte Jahrzehnt des 17. Jahrhunderts sprechen auch inhaltliche Beobachtungen. Die in unserem Stück skizzierte Bibliothekssystematik besitzt wenig Ähnlichkeit mit jener, die dem »Breve Consilium« zugrundeliegt. Dagegen läßt sie sich gut in die Abfolge der Entwürfe einordnen, die in IV,5 und in diesem Band vorliegen. In der Anordnung der Fachgebiete und ihrer Rubriken steht sie einerseits den Entwürfen IV,5 N. 80 und N. 81 nahe und hat andererseits wohl als Vorlage für N. BIB07 gedient, wie nicht zuletzt einige zuerst aus unserem Stück übernommene Formulierungen zeigen, die Leibniz dort schließlich verworfen hat (s. unten die Einleitung zu N. BIB07).

Der Widerspruch zwischen den beiden divergierenden Datierungsansätzen kann wohl nur durch die Annahme aufgelöst werden, daß unser Stück in den 1690er Jahren notiert worden ist, der Bogen dann aber zusammen mit leeren Bögen desselben Papiers liegengelassen sein muß, um schließlich erst 1714 oder später den zweiten Teil der Abschrift des »Breve Consilium« aufzunehmen. Der noch weitgehend leere Bogen Bl. 87. 90 könnte dabei eine Zweitverwendung als Umschlag für die Abschrift, vielleicht zusammen mit dem Konzept (LH XL Bl. 92–100) gefunden haben.

Wir datieren das Stück aufgrund seiner Einordnung in die relative Chronologie vor N. BIB07 und N. BIB06 um 1695, ohne eine Entstehung im unmittelbaren zeitlichen Umfeld von IV,5 N. 80 und N. 81, also vielleicht schon in der ersten Hälfte des Jahrzehnts ausschließen zu können.

	Theologia	Biblica	
25		Ecclesiastica	Hist[oria] Eccles[iastica]
			Concilia
			patres
		Dogmatica	positiva
			polemica
30		Practica	Ascetica
			moralis
	Jurisprudentia	jus naturae et gentium	
		jus Romanum et alia jura antiqua	
		jus Ecclesiasticum humanum seu canonicum	
35		jus feudale et publicum	

	varia jura recentiora	
Medicina	Hygiastica et diaetetica pathologia cum Semeiotica pharmaceutica chirurgica	5
philosophia intellectualis	Theoretica, Logica[,] Metaphysica, pneumatica Practica, Ethica et politica	
philosophia rerum imaginationis seu Mathematica	Mathesis pura, ubi Arithmetica[,] Algebra, Geometria[,] Musica Astronomia Cum Geographia generali, optica, Gnomonica Mechanica, bellica, nautica, Architectonica Opificiaria omnigena a vi imaginationis pendentia	10
philosophia rerum sensibilium seu physica	Physica Massarum et similarium quo pertinet etiam chymia, de aqua, igne, salibus etc. Regni Mineralis Vegetabilis quorsum Agricultura Regni Animalis, quorsum Anatomica quoque oeconomica et opificiaria artificiiis physicis nitentia	15
Philologica seu res Linguarum	Gramatica Latina[,] Graeca etc. et Lexica Orientalia Rhetorica, ubi Epistolae, orationes etc. poetica critica	20
Historia civilis	Universalis Geographia, huc Genealogica et Heraldica	

6 Logica (1) et Metaphysica (2) Metaphysica, pneumatica L 9 rerum (1) imaginationi subjec-
tarum (2) imaginationis L 15 quorsum (1) Architectura (2) Agricultura L 17 nitentia
Absatz | Singulalia seu Historico-philologica den beiden Abschnitten Philologica und Historia vorgeordnet,
gestr. | L 22 critica Absatz (1) Historica (2) Historia L

5
Historia Graeca et Romana cum antiquitatibus
Historia medii aevi a ruina imperii Romani per barbaros ad seculum
superius
Historia nostri temporis, est seculi superioris et nostri
Historiae gentium
Historiae variarum rerum, Huc et vitae saltem remissive

Historia literaria
et res Biblioth[ecaria]

Generalia, et Miscellanea

BIB06. DE DISPOSITIONE BIBLIOTHECAE PRAECIPUE LIBRORUM
THEOLOGICORUM ET JURIDICORUM
[1695]

Überlieferung:

L Konzept: LH XL, Bl. 133^r–134^v 1 Bog. 2°. 4 S.

5

Unser Stück beginnt mit einer konzentrierten Systematik einer alle Fachgebiete umfassenden Bibliothek. Diesem einleitenden Überblick folgen jedoch nur die detaillierter ausgearbeiteten Systematiken für die beiden ersten Fakultäten. Ob Leibniz den Entwurf auf weiteren, heute verlorenen Blättern fortgesetzt oder ob er die Arbeit abgebrochen hat, wird sich wohl nicht mehr entscheiden lassen. Der ursprünglich als Konzept halbbrüchig geschriebene Text ist von Leibniz stark durchkorrigiert worden. Besonders im ersten, der Gesamtsystematik gewidmeten Teil sind ganze Absätze gestrichen und neu formuliert worden. Die ursprüngliche, dann verworfene Unterscheidung von »Assignata« und »Miscellanea« hatte bereits IV,5 N. 71 getroffen. Der einleitende Überblick greift jedoch vor allem auf N. BIB07 zurück. Das wird in der ursprünglichen Fassung deutlicher. Bei der Überarbeitung hat Leibniz die Begrifflichkeit an zwei Stellen nochmals revidiert. Die Fachgebiete außerhalb der drei oberen Fakultäten bezeichnet Leibniz nun nicht mehr als *literae subordinatae*, sondern als *doctrinae subordinatae* (s. unten Textapparat zu S. 435, Z. 33). Zugleich ändert er die Bezeichnung *literae severiores* für die Philosophie im weiteren Sinne zu *disciplinae* (s. unten Textapparat zu S. 436, Z. 9). Bei den beiden detaillierter behandelten Fakultäten konnte Leibniz für die Theologie auf eine Reihe früherer Entwürfe zurückgreifen (IV,5 N. 72, N. 74, und N. 76–77). Hier hat er nur noch wenig verändert. Lediglich in der praktischen Theologie hat er die Anordnung ihrer beiden Teilgebiete gegenüber N. BIB10 und N. BIB07 (s. oben S. 0, Z. 0 und S. 432, Z. 30) verändert und wieder wie in früheren Entwürfen (vgl. IV,5 S. 640, Z. 40–53; S. 646, Z. 16–18 und S. 654, Z. 20–23) die *theologia moralis* vor die *theologia ascetica* gesetzt (s. unten Textapparat zu S. 440, Z. 1 ff.). Den detaillierteren Ausführungen hat er einleitend eine ganz knappe Übersicht über das Fach vorangestellt (s. unten S. 437, Z. 20 ff.), die stark an den schematischen Überblick in IV,5 S. 610 erinnert. Die Absätze über die Systematik der juristischen Literatur hat Leibniz, wie bereits in N. BIB07, wesentlich stärker durchkorrigiert. Die Gliederung der Jurisprudenz gleicht er jener der Theologie an, wie er explizit erklärt: »Jurisprudencia propria est[,] instar Theologiae, Exegetica, Historica, et Dogmatica« (s. unten S. 441, Z. 1 f.). Damit kehrt er zu früheren Entwürfen zurück (vgl. IV,5 S. 640, S. 646 und S. 654), während N. BIB10 und N. BIB07 auf eine derartige Parallelisierung verzichtet haben. (RELATIVE) CHRONOLOGIE]

|Bl. 133^r|

Librorum objecta sunt propria et Communia[.]

33 *Anfang (1) Ambitus eorum quae Libris continentur doppelt unterstr. dividi potest in objecta Facultatum superiorum, quibus humanae felicitati consulitur, et Literarum illis subordinatarum (2) Absatz Am (3) Librorum objecta doppelt unterstr. L 33–S. 436.3 sunt (1) Miscellanea et (2) Assignata et Miscellanea. Absatz Assignata doppelt unterstr. sunt objecta Facultatum Superiorum et literarum illis subordinatarum Absatz Liter (3) Assi (4) propria ... Superiorum | quae felicitatem (a) procurant (b) humanam procurant erg. | et ... suppeditant L*

Propria sunt objecta Facultatum Superiorum quae felicitatem humanam procurant et doctrinarum illis subordinatarum, quae notitias profuturas suppeditant[.]

Facultates superiores sunt quae tendunt ad Felicitatem vel perpetuam vel
5 temporalem. Ad perpetuam per cultum Dei Theologia, ad temporalem autem per
gubernationem mentium jurisprudentia, per vires corporum, Medicina[.]

Doctrinae Subordinatae solent una Facultate
Philosophico-philologica comprehendere etsi fortasse rectius in duas philosophicam,
et Historico-philologicam dispederentur[.] Doctrinae (subordinatae scilicet) distinguuntur
10 in Disciplinas quibus perpetua naturae decreta discimus, et literas humaniores,
quibus temporaria hominum acta explicantur. Ideo nobis necessaria, quia inter homines
degimus, ut notitia platearum magnae urbis prodest, quamdiu in illa habitamus, etsi talia
nosse nihil conferat ad mentis perfectionem[.]

Disciplinae coincidunt cum philosophia late sumta quae vel notionibus
15 nititur distinctis circa qualitates scilicet manifestas vel notionibus confusis circa qualitates
occultas; sensu tamen perceptas[.] Atque ita disciplinae distribui possunt in Rationales
et sensitivas[.]

1 Propria *doppelt unterstr.* L 4 Facultates superiores *doppelt unterstr.* L 5 per ...
Dei | et substantias intelligentes *gestr.* | *erg.* L 5 Theologia, | cui servit (a) Theolog (b) philo-
sophia intellectualis, (aa) Ethica (bb) et Ethica *erg. und gestr.* | (I) ad temporalem (a) per culturam (b)
quatenus id per mentes assequi licet jurisprudentiae quatenus per corp (2) ad L 6 per (I) usum (2)
vires L 6 Medicina (I) *Absatz* Literae (2) Doctrinae Subordinatae *doppelt unterstr.* L
7 f. Facultate Philosophico-philologica *doppelt unterstr.* L 9 et (I) philologicam [!] (2)
Historico-philologicam L 9 dispederentur (I) Sunt autem (a) Literae Severiores (b) literae
subordinatae aliae severiores, aliae Humaniores appellantur (aa) aliae (aaa) mag (bbb) meditatione
(bb) illae universalium, hae singularium. (aaaa) illae res naturae, hae hominum docent (bbbb) illae (aaaaa)
naturae (bbbbb) res naturae, hae res hominum docent (cccc) illae perpetua naturae decreta, hae temporaria
hominum acta docent. (2) Doctrinae L 9 scilicet (I) Sunt aliae severiores (2) distinguuntur L
10 Disciplinas (I) et literas Huma (2) qv<-> (3) qvibus L 12 etsi (I) nihilo inde perfectior mens
nostra fiat (2) talia L 13-17 perfectionem *Absatz* (I) Literae Severiores *doppelt unterstr.*
coincidunt cum philosophia late sumta *doppelt unterstr.* | vel Disciplinis *doppelt unterstr.*, *erg.*
und gestr. | quae vel (a) est notionum (b) notionibus nititur (aa) vel (bb) Sive qualitatibus manifestis;
qvibus occultae qualitates respondent (aaa) <Ph> (bbb) dividi potest (aaaa) in <--> (ccc) dividi potest in
Rationalem et sensitivam (2) Disciplinae *doppelt unterstr.* ... sensitivas L 16 ita (I)
philosophia late (a) sumtae (b) sumta (2) disciplinae L 17-S. 437.3 sensitivas *Absatz* (I)
philosophia Rationalis *doppelt unterstr.* duplex rursus est (a) intellectualis circa ea quae intel-
lectu (aa) attinguntur <-> (bb) puro attinguntur, et imaginis (b) intellectualis quae est strictiore
acceptatione phi (c) et (d) philosophia stricte sumta (e) intellectualium, quae et componunt philo-
sophiam stricte sumtam; et imaginabilem, quae (aaa) Mathesis (bbb) faciunt Mathesin (2)
Disciplinae Rationales *doppelt unterstr.* (a) duplices sunt rursus (b) rursus sunt duplices ... qvibus
(aa) versatur aestimatio, ex (bb) spectatur (cc) cogitur ... partem L

Disciplinae Rationales rursus sunt duplices intellectualium, quae et componunt philosophiam stricte sumtam; et imaginabilium, quae faciunt Mathesin, in quibus cogitatur pars extra partem[.]

Disciplina sensitiva est physica, quae de corporum viribus et qualitatibus agit quas nec intellectu puro, nec vi imaginationis, sed sensu assequimur, quales sunt qualitates sensuum speciales, colores, odores, sapes, sympathiae et antipathiae, fermentationes imo etiam calor et frigus, quas utique qualitates occultas esse fatendum est, quatenus scilicet nobis initio innotescunt et sensus nostros feriunt singulari quadam ratione[.] | Bl. 133^v |

Literae Humaniores rursus distinguuntur in philologiam, et Historiam quarum illa linguas et verborum usus, haec res inter homines gestas exponit[.]

Post propria sequuntur Communia, quibus generalia omnis doctrinae ac rei literariae, itemque miscellanea continentur[.]

Habemus ergo Tres Facultates: Theologiam felicitatis aeternae, jurisprudentiam felicitatis temporalis per mentium gubernationem, Medicinam ejusdem per vires corporum procuratricem[.]

Tria Disciplinarum genera, comprehensa sub philosophia stricte dicta, quae est intellectualium, Mathesi quae est imaginabilium, et physica quae est sensibilibus[.]

Denique Literarum Humaniorum, adjectis communibus. tres classes Philologiae, Historicae, et polymathiae[.]

THEOLOGIA est communis, quae nullius certi argumenti peculiaris et propria[.]

Communis est tum generalis ubi introductio ad studium Theologicum, Bibliotheca Theologica, etc.; et complexiva quae diversas Theologiae partes attingit, vel

3 partem (1) *Absatz* Philosophia stricte dicta *doppelt unterstr.* (a) in (b) pertinet vel ad objecta (c) seu intellectualium pertinet vel ad objecta (aa) nudi seu (bb) theoretici intellectus (cc) intellectus nudi sive theoretici in quibus tantum spectatur verum, et dicitur Theoretica; vel (aaa) tractat (bbb) ad objecta intellectus practici sive Voluntatis, in quibus et spectatur bonum, et dicitur Practica (2) *Absatz* philosophia (3) *Absatz* philosophia *doppelt unterstr.* (a) practi (b) (stricte dicta) Theoretica *doppelt unterstr.* continet Logicam, Metaphysicam, pneumaticam, Physicam generalem, (aa) ⟨-⟩ (bb) Huc *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* (4) *Absatz* Disciplina L 4 physica *doppelt unterstr.* L 5 intellectu (1), nec imaginatione (2) puro L 5 sunt (1) corporum qualitates speciales (2) qualitates L 7 frigus, (1) nam (2) qv⟨-⟩ revera inter qualitates occultas referre (3) qvas L 7 qualitates | revera *gestr.* | L 7 esse (1) dicendum (2) fatendum L 9 Literae Humaniores *doppelt unterstr.* L 10 gestas (1) spectat (2) tra (3) exponit L 11 Post (1) Assignata (2) propria L 11 Communia *doppelt unterstr.* L 13 Theologiam (1) jurisprudentiam et Medicinam (2) felicitatis L 14 temporalis *erg.* L 18 Humaniorum, (1) Cum polymathia communium tres (a) cla (b) classes spectantes Philologica, Historica et ⟨-⟩ seu polymathiam (2) adjectis . . . polymathiae | rei liter *erg.* und *gestr.* | L 19-S. 438.3 polymathiae (1) *Absatz* THEOLOGIA *doppelt unterstr.* est Authentica (a) et dogmatica (b) quae nititur autoritate, et ⟨d⟩ (2) *Absatz* THEOLOGIA est propria (a) et cer (b) certi argumenti (aa) ⟨-⟩ Speci (bb) particularis, et communis, quae (aaa) ⟨null⟩ (bbb) contra (3) *Absatz* THEOLOGIA est (a) propria (b) certi argum (c) communis, . . . quae L 21 Communis *doppelt unterstr.* L 21 f. | (*gestr.* | ad . . . etc. |) *gestr.* | ; *erg.* L 22 quae (1) ⟨et⟩ (2) omnes (3) diversas L

ex integro instar Encyclopaediae Theologicae, vel in modum Delibatorum ordinatorum, aut Miscellaneorum[.]

Propria est Authentica quae constat autoritate, et Dogmatica, quae praeceptis ordinatis[.]

5 Authentica duplicis est principii, primarii quod est scriptura sacra, hinc Theologia Exegetica, et principii secundarii quod est Traditio Ecclesiae, hinc Theologia Ecclesiastica[.]

Dogmatica duplex est[.] Theoretica de credendis, et practica de Agendis[.]

[Theologia] Exegetica habetur in Textu Biblico[.] Expositoribus,
10 illustratoribus;

Textus Biblicus est originalis, et versionum, pro variis editionibus ex toto aut parte[.]

Expositores sunt qui textum sequuntur, et vel totam exponunt scripturam (huc Biblica numerata, Memorialia Biblica), vel certos libros (huc Scriptores Catenarum,
15 Analyses per Tabulas etc.) vel certos Textus, quod faciunt Concionatores[.]

Illustratores continent Enotata et Apparatum. Enotata ordine vel Alphabetico (huc Concordantiae, Lexica, Repertoria) vel Reali, (huc digesta Biblica, pro Locis communibus Theologicis vel etiam aliis doctrinis)[.] Apparatus consistit in Polymathia Biblica seu doctrinarum omnigenarum ad Biblia applicatione et Sparsis
20 Biblicis. Polymathia Biblica consistit in Historiae, chronologiae, Geographiae, linguarum, philosophiae, Matheseos[.] physicae, Medicinae, jurisprudentiae, ipsius denique Theologiae ad Biblia applicatione. Sparsa Biblica conciliationes florum sparsiones aliaque Miscellanea complectentur[.]

Theologia Ecclesiastica constat Historia Ecclesiastica, Conciliis,
25 Patribus[.]

Historia Ecclesiastica Novi Testamenti intelligitur nam Veteris ab Historia Biblica aut expositione librorum Scripturae Historicorum absorbetur. Estque universalis

1 integro (1) quae foret Enc (2) instar L 3 Propria *doppelt unterstr.* L 3 et (1) Doctrinalis (2) Dogmatica, L 5 Authentica *doppelt unterstr.* L 5 f. hinc (1) Theolog (2) Biblica (3) Scripta (4) Biblic (5) Theologia L 8 Dogmatica *doppelt unterstr.* L 8 Theoretica (1) et practica (2) quae (a) de (b) Fidem tradit, et practica quae (aa) <-> (bb) agenda (3) de ... Agendis L 9 Theologiae L *ändert Hrsg.* 9 Exegetica (1) constat Textu Biblico, (2) habetur L 13 f. (huc ... Biblica (1), Tabulae Analy (2)) *erg.* L 14 Catenarum (1) vel certos Textus (2) Huc Biblia Numerata, (3) Analyses L 15 Concionatores | seu homiletici *gestr.* | L 16 Illustratores *doppelt unterstr.* L 17 Concordantiae, (1) Glossaria (R) (2) Lexica L 17 Reali, (huc (1) pandectae (2) digesta L 20 Polymathia Biblica *doppelt unterstr.* L 22 Sparsa Biblica *doppelt unterstr.* L 23 Miscellanea (1) continebunt (2) complectentur L 24 Theologia Ecclesiastica *doppelt unterstr.* (1) complectetur (2) constat L 26 Historia Ecclesiastica *doppelt unterstr.* L 26 ab (1) Chronologia (2) Historia L 27 aut (1) explicatio (2) expositione L 27 universalis (1) aut particularis (2) omnium L

omnium aut certorum seculorum; et particularis certarum Regionum, Hominum, (ut sanctorum, ordinum religiosorum et Equestrium,) Rerum, ut Dogmatum (quae tamen praestabit ad dogmaticam partem referri) Rituum, Templorum, etc. |Bl. 134^r|

Concilia rursus habent Textum cum Expositoribus, et illustratores. Ad Textum pertinent variae Editiones, in universum, pariter et certarum regionum, imo certorum 5 Conciliorum, cum notis commentariisve. Huc Confessiones fidei et libri Symbolici[.] Illustratores rursus habent Enotata, apparatus, et sparsa, ut ad Scripturarios dictum est. Caeterum Concilia quatenus fidem et praecepta salutis juraque divina tradunt ad Theologiam pertinent, quae tamen in illis sunt juris humani ad jurisprudentiam Canonicam rectius referentur[.] 10

Patres quoque habent textum cum expositoribus, aut illustratores. Quoad textus spectantur editi aut singulatim aut in magnis corporibus quales Bibliothecae patrum[.]

Illustratores sunt qui ex patribus Enotata, (medullas[.] florilegia, adagia) apparatus, (criticen in patres, libros de Usu patrum[.] lexica vel glossaria patrum) Sparsa ad patrum res pertinentia miscellasque observationes dedere[.] 15

Theologia Theoretica (Dogmatica Scilicet) erit positiva et polemica[.]

Positiva[.] systematica aut soluta: Systematica brevior in catechesibus, compendiisque, amplior in Locis Theologicis et cursibus Theologiae, Soluta in dissertationibus tractatibusque vel certi vel varii argumenti[.] 20

Polemica est Controversiarum Theologicarum in universum vel sigillatim cum 20 Atheis, impiis, paganis, infidelibus, (Judaeis et Mahumetanis)[.] variis sectis, et his invicem.

1 Regionum, (1) (a) <-> (b) Rerum (v. g. rituum, templorum) (2) <rer> (3) Hominum, L 4 Concilia *doppelt unterstr.* L 4 illustratores (1) qvi enotata (2) Huc variae Conciliorum, tum in universum, tum certarum regionum, tum et (3) Ad L 6 Huc . . . Symbolici *erg.* L 7 rursus (1) constant Eno (2) habent L 7 ad (1) Biblia (2) | libros *gestr.* | scripturarios L 11 Patres *doppelt unterstrichen* L 12 in (1) collectan (2) corporibus (3) magnis L 13 Enotata, (1) <ad patres> apparatus, (2) (medullas florilegia (a)) (b) , adagia) L 14 f. Usu patrum (1)) (a) <-> (b) patrologica <d> (c) Sparsa ad patrum res pertinentia (aa) <mi> (bb) (glossaria, miscellas (3) lexica (a) <pura> (b) vel glossaria patrum, (aa) adagia (bb)) Sparsa . . . miscellasque L 15 dedere (1) *Absatz* Theologia Dogmatica est Theoretica *doppelt unterstr.* et (2) Theologia Dogmatica Theoretica *doppelt unterstr.* (3) Dogmatica Theoretica *doppelt unterstr.* seu cre (4) *Absatz* Theologia Theoretica *doppelt unterstr.* L 17 Positiva *doppelt unterstr.* L 18 Theologiae | Scholasticae *gestr.* | L 20 Polemica *doppelt unterstr.* L

12 Bibliothecae patrum: Vor allem die *Bibliotheca veterum Patrum et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*, hrsg. v. M. de la Bigne, 9 Bde. 1575–1579, mit mehreren, jeweils erweiterten Neuauflagen, die schließlich in die *Maxima bibliotheca veterum patrum, et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*, 27 Bde. 1677, mündeten, sowie ergänzend *Graeco-Latinae patrum bibliothecae novum auctarium*, 2 Bde. 1648, und *Bibliothecae Graecorum Patrum auctarium novissimum*, 2 Bde. 1672, beide hrsg. v. F. Combeffis.

Theologia practica est vel Moralis de casibus conscientiae vel Ascetica de praxi pietatis;

Theologia moralis continet casuum conscientiae tractatores qui scilicet scripsere de justitia et jure in foro interno. Huc instructiones confessariorum, responsorum
5 collectiones; admonitiones pro variis vitae generibus, variaeque materiae particulares[.]

Theologia Ascetica est ordinaria et extraordinaria seu Mystica[.] Ordinaria est operum et affectus. Operum vel erga seipsum per labores[.] jejunia et alias mortificationes, vel erga alios per opera caritativa[.] Affectum exercemus ritibus sacris, huc Liturgica et Agenda; verbis, huc Conciones, preces, Hymni; denique meditationibus intra nos reductis.
10 Huc Variorum ordinum exercitia et instituta[.] Mystica Theologia ad sublimiora christianae perfectionis specimina ducit. Huc et pseudomystica vel controversa Gnosticorum et recentiorum qu(as) Enthusiasmi accusant[.] |Bl. 134^v |

JURISPRUDENTIA est (instar Theologiae) communis et propria[.]

Communis vel Generalis, vel comprehensiva seu ex specialibus conflata.

15 Generalis continet communia omnibus vel variis jurisprudentiae speciebus. Omnibus ut introductio in jurisprudentiam, principia juris, v[erbi] g[ratia] ex philosophia[.] Bibliotheca juridica; diversis speciebus communia suo loco poni possunt[.]

Comprehensiva continet vel omnes jurisprudentiae species partesve, quae foret Encyclopaedia juris vel quaedam ex diversis delibata ordinata vel miscellanea. Huc
20 Lexica juris, Regulae juris[.]

1 Theologia practica *doppelt unterstr.* L 1–11 est (1) Ascetica (a) (vel) Moralis (b) de praxi pietatis; (aa) vel moralis | de <--> *gestr.* | (bb) vel moralis de casibus conscientiae *Absatz* Theologia Ascetica ... ducit. (aaa) *Absatz* Theologia Moralis *doppelt unterstr.* continet casus Conscientiae | et *erg.* | Theologorum responsa de iis, et eos qui de justitia et jure Theologice scripserunt. | Huc et pseudomystica vel controversa Gnosticorum, Schwenckfeldianorum, Weigelianorum, Bohemistarum, Quietistarum *gestr.* | (bbb) *Absatz* Theologia Moralis *doppelt unterstr.* continet casus conscientiae (aaaa), Theologos (bbbb) tractantes, Theologos qui scilicet scripsere de justitia et jure in foro interno, instructiones confessariorum, (aaaaa) (vari) (bbbbbb) Responsorum collectiones, varias materias (aaaaaa) cons (bbbbbb) <-> (ccccc) particulares *Absatz* Theologia (2) vel ... ducit L 6 Theologia Ascetica *doppelt unterstr.* est (1) precum (2) Operum pietatis, caritatis, (p) (3) et (4) ordinaria L 6 f. Ordinaria est (1) verborum (2) operum L 7 Operum (1) vel in (a) nobis <-> (b) nobis (c) carne nostra vel in (aa) exer- (bb) laboribus et mo (2) vel erga (a) meipsum (b) seipsum L 7 labores (1) et mo (2) jejunia L 8 exercemus (1) verbis (2) cultu divino seu (3) ritibus L 10 ad (1) sublimius aliquid ipsamque (2) sublimiora (a) quae licet (b) christianae L 11 f. Huc ... accusant *erg.* L 12 recentiorum (1) qu(ae) (a) <-> (b) Enthusiasmi accusantur (2) qu(as) ... accusant L 14 Communis *doppelt unterstr.* (1) constans | ex *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | introductione, et com (2) vel L 15 Generalis *doppelt unterstr.* L 16 v[erbi] ... philosophia *erg.* L 18 Comprehensiva *doppelt unterstr.* L 18 omnes (1) juris Sp (2) jurisprudentiae L 19 v. g. ex philosophia *erg. und gestr.* L 19 f. Huc ... juris *erg.* L

Jurisprudentia propria est[,] instar Theologiae, Exegetica, Historica, et Dogmatica[.]

Exegetica in Corpus juris civilis et in Corpus juris canonici[.]

Utraque consistit in Textu, Expositoribus ad Textum; illustratoribus exemplo eorum, quae de Theologia jam sunt dicta, huc conciliationes, florum sparsiones[.] 5

Historica est juris et moris non tantum Romani et Ecclesiastici sed et variarum gentium, locorumque, Mosaici, Graeci, barbari, recentioris, de quo ageret id quod vocare soleo Theatrum Legale[.]

Dogmatica est systematica vel soluta.

Systematica integralis vel partialis certi argumenti. 10

Integralis vero continet adumbrata in breviariis juris <et/in> Tabulis, et plena <in jurium> <syntagmat –>[.]

Partialis seu tractatus speciales qui suo loco exhibebuntur huc tamen referri possunt tractatum specialium Collecta volumina[.]

Item Dogmatica est principiorum nempe juris Naturae ac Gentium seu 15 Universalis, et Nomotheticae seu politicae ad jus accomodatae et conclusionum seu juris derivativi.

Juris derivativi vel positivi vel controversi[.]

Utraque scripta sunt magis theoretica vel magis practica[.] Ex his combinationes vel Et soluta. Exempli causa juris controversi theoreticoter soluta in Treutlero et 20 Similibus, juris controversi practicotera soluta in Decisionibus et Responsis[.]

1 propria *doppelt unterstr.* L 3 Exegetica *doppelt unterstr.* L 4 Textu, (I) Explanatori (2) Expositoribus L 6 Historica *doppelt unterstr.* L 6 et moris *erg.* L
7 Mosaici, ... id *erg.* L 9 Dogmatica *doppelt unterstr.* L 9–21 est (I) juris privati, et publici (a) principiorum et conclusionum (b) adumbrata in breviariis juris, et plena <in> systematibus | quae certi argumenti *erg. und gestr.* | Absatz item | Dogmatica *erg.* | est principiorum nempe juris Naturae | (aa) atque (bb) ac Gentium seu universalis, et Nomotheticae seu politicae ad jus accommodatae *erg.* | et conclusionum seu juris (aaa) recept<i> (bbb) derivativj (2) integralis vel partialis certi argumenti. integralis *doppelt unterstr.* vero continet adumbrata in breviariis juris | <et/in> Tabulis *erg.* | , et plena <in jurium> <syntagmat –> partialis seu tractatus | speciales qui *erg.* | suo loco exhibebuntur huc tamen referri possunt tractatum specialium Collecta volumina Absatz item ... derivativj Absatz juris derivativi *doppelt unterstr.* (a) rursus (b) vel positivi vel controversi Absatz Utraque scripta sunt magis theoretica vel magis practica (3) systematica ... practica (a) item magis systematica vel soluta. (aa) Deni (bb) Et systematica universalialia vel certi argumenti (b) Ex his (aaa) instituendae (bbb) combinationes vel Et soluta. Exempli causa ... in (aaaa) <–> (bbbb) disputationi (cccc) Treutlero ... soluta (aaaaa) incerti<–> (bbbbb) in Decisionibus et Responsis L 10 Systematica *doppelt unterstr.* L 11 Integralis *doppelt unterstr.* L 21 Responsis Absatz (I) Rursus jus *doppelt unterstr.* est vel privatum | vel publicum *nicht gestr., streicht Hrsg.* | et privatum (2) Rursus L

20 H. TREUTLER, *Selectarum disputationum ad jus civile Justinianicum*, 2 Bde. 1596; vgl. unsere Ausgabe VI,1 S. 346, Textapparat zu Z. 26–27 und S. 361, Z. 6–7.

Rursus Dogmatica jurisprudentia est juris privati vel publici.

Jus privatum agit de Meritis causae, et processu quo obtinetur quod causa meretur.

Merita causarum continent veritates communes facto et juri, et proprias.

5 Communes Definitiones, Divisiones, Axiomata, Logica et Metaphysica juris, Doctrina interpretandi quae decernunt <quid> sit[.]

Propriae veritates sunt facti aut juris.

Facti, probationes, praesumptiones, conjecturae; circa res physicas, morales; personas, res, actus. Hae veritates sunt exoticae[.]

10 Veritates juris quae dicunt quid juris in facto ordinantur vel sunt jurisprudentiae essentiales et ordinantur vel secundum facta, vel secundum jura.

Secundum facta, id est secundum personas, res, actus omnia vel <nuda> vel praegnantia seu jus <involventia>[.] Nuda <velut> colligendo nuda <jura> v[erbi] g[ratia] foeminarum; molendinorum; praegnantia velut colligendo formulas <cautelae> observandas

15 in oblati negotiis etc.

Secundum jura personarum seu personalissima et rerum seu transferibilia[.]

Jura personarum alias personalissima personam ipsam sic afficiunt, ut aestimatione in praestando non liberetur, talia occurrunt ubi de Statu hominum, potestate dominica, patria tutoria[.] matrimoniis, subjectione, dignitatibus, officiis[.]

20 Jura rerum sunt vel communia quae tam realibus quam personalibus conveniunt vel propria[.]

Communia sunt circa res alienabiles, quae non sunt personalissimae seu ossibus non adhaerent, et talia etiam transmitti possunt ad haeredes, huc doctrina successionum[.]

2 Jus privatum *doppelt unterstr. L* 3 f. meretur. *Absatz (1)* Merita causae *doppelt unterstr. (a)* <tractant> de *(b)* pertinent ad jura personarum et rerum jura intelligo autem merita juris privati *(2)* Merita causarum *doppelt unterstr. |* seu *erg. und gestr. | (a)* <scil.> <pr> *(b)* vel *(aa)* <factorum> *(bb)* da<-> *(cc)* <facta annotant> jus, vel dato jure ordinantur aut secundum facta, aut secundum jura *(c)* continent *L* 4 veritates *(1)* quibus *(a)* <definitur> *(b)* exprimitur quid sit facti, et quid <sit> juris *Absatz* Doctrina facti *doppelt unterstr.* continet probationes, praesumptiones *(2)* communes *L* 5 Communes *doppelt unterstr. (1)* <-significat> *(2)* Definitiones, *L* 7 Propriae *doppelt unterstr. L* 8 Facti *doppelt unterstr. L* 10 Veritates juris *doppelt unterstr. L* 12 Secundum facta *doppelt unterstr. L* 16 Secundum jura *doppelt unterstr. L* 17 Jura personarum *doppelt unterstr. L* 17 personalissima *(1)* agunt de iis quae *(2)* personam *L* 17 f. ut *(1)* aequivalens praestando *(2)* aestimatione *L* 18 talia *(1)* sunt Status *(2)* occurrunt *L* 18 hominum, *(1)* conjugio *(2)* potestate *L* 20 Jura rerum *doppelt unterstr. L* 20 vel *(1)* realia *(2)* communia *(a)* vel propria *(b)* quae *L* 22 Communia *doppelt unterstr. L*

Propria sunt realia seu jura in re, vel personalia seu jura ad rem[.]

Realia sunt quae ipsi rei ita inhaerent, ut eam etiam ad tertium sequantur, huc de dominio, possessione, pignore, etc.

Jura ad rem sunt ex conventionem[.] casu seu facto, ex culpa vel dolo, vel ut vulgo loquuntur ex contractu et quasi contractu, ex delicto et quasi delicto[.] 5

Processus est ordinarius vel summarius uterque ex officio, vel ex implorato. Huc et jus propriae auctoritatis in privato[.]

Jus publicum est vel sacrum, nempe Ecclesiasticum vel profanum[.]

Ecclesiasticum est concipiendo Ecclesiam ut Rempublicam christianorum[.]

Profanum jus publicum est minus vel majus. Prius pertinet ad id quod 10 Reipublicae interest, posterius afficit ipsam Reipublicae formam[.]

Jus publicum minus est vel criminale, vel ordinationum politicarum, (policyordnungen) et cognata quo pertinent specialia jura certarum professionum vitae, jus mercatorium, nauticum, militare, feudale[.]

Denique jus publicum majus versatur circa statum et formam Reipublicae et cum 15 Leges fundamentales velut pacta sint inter eos, qui summa potestate sunt praediti[.] jure Gentium regi debet, quod quatenus voluntarium est, cum publico conjungi potest[.]

1 Propria *doppelt unterstr.* L 4 sunt ex (1) causa vel ex conventionem (2) casu, ex culpa vel dolo, ex conventionem (3) conventionem casu seu facto, ex . . . dolo L 5 loquuntur (1) ex quasi | contractu *nicht gestr., streicht Hrsg.* | (2) ex L 6 Processus *doppelt unterstr.* L 6 f. Huc . . . privato *erg.* L 8 publicum *doppelt unterstr.* L 8 Ecclesiasticum | humanum concipiendo (a) <seu> (b) <Ecclesiam> | instar civitatis *nicht gestr., streicht Hrsg.* | *erg. und gestr.* | L 9 Ecclesiasticum *doppelt unterstr.* L 9 christianorum | <huc jus canonicum> *doppelt unterstr., gestr.* | L 10 Profanum . . . publicum *doppelt unterstr.* L 12 f. est vel (1) ordinationum . . . cognata, vel criminale, (2) criminale, . . . cognata, (a) et speciatim me (b) quo L 15 jus . . . majus *doppelt unterstr.* L

15–17 cum . . . potest: Vgl.: »Ius publicum est inter ipsos potentes rerum, seu de summa potestate participantem in eadem republica, qui inter se legibus fundamentalibus tanquam foederibus ligantur, et ideo quodammodo inter se gentium jure reguntur.« (unsere Ausgabe VI,1 S. 306, Z. 23–25). 17 voluntarium: das jus gentium voluntarium im Unterschied zum jus gentium naturale (vgl. VI,4 S. 2809, Z. 10).

BIB06. DE DISPOSITIONE BIBLIOTHECAE PRAECIPUE LIBRORUM
THEOLOGICORUM ET JURIDICORUM
[1695]

Überlieferung:

5 L Konzept: LH XL, Bl. 133^r–134^v 1 Bog. 2°. 4 S.

Unser Stück beginnt mit einer konzentrierten Systematik einer alle Fachgebiete umfassenden Bibliothek. Diesem einleitenden Überblick folgen jedoch nur die detaillierter ausgearbeiteten Systematiken für die beiden ersten Fakultäten. Ob Leibniz den Entwurf auf weiteren, heute verlorenen Blättern fortgesetzt oder ob er die Arbeit abgebrochen hat, wird sich wohl nicht mehr entscheiden lassen. Der ursprünglich als
10 Konzept halbbrüchig geschriebene Text ist von Leibniz stark durchkorrigiert worden. Besonders im ersten, der Gesamtsystematik gewidmeten Teil sind ganze Absätze gestrichen und neu formuliert worden. Die ursprüngliche, dann verworfene Unterscheidung von »Assignata« und »Miscellanea« hatte bereits IV,5 N. 71 getroffen. Der einleitende Überblick greift jedoch vor allem auf N. BIB07 zurück. Das wird in der ursprünglichen Fassung deutlicher. Bei der Überarbeitung hat Leibniz die Begrifflichkeit an zwei
15 Stellen nochmals revidiert. Die Fachgebiete außerhalb der drei oberen Fakultäten bezeichnet Leibniz nun nicht mehr als *literae subordinatae*, sondern als *doctrinae subordinatae* (s. unten Textapparat zu S. 435, Z. 33). Zugleich ändert er die Bezeichnung *literae severiores* für die Philosophie im weiteren Sinne zu *disciplinae* (s. unten Textapparat zu S. 436, Z. 9). Bei den beiden detaillierter behandelten Fakultäten konnte Leibniz für die Theologie auf eine Reihe früherer Entwürfe zurückgreifen (IV,5 N. 72, N. 74, und
20 N. 76–77). Hier hat er nur noch wenig verändert. Lediglich in der praktischen Theologie hat er die Anordnung ihrer beiden Teilgebiete gegenüber N. BIB10 und N. BIB07 (s. oben S. 0, Z. 0 und S. 432, Z. 30) verändert und wieder wie in früheren Entwürfen (vgl. IV,5 S. 640, Z. 40–53; S. 646, Z. 16–18 und S. 654, Z. 20–23) die *theologia moralis* vor die *theologia ascetica* gesetzt (s. unten Textapparat zu S. 440, Z. 1 ff.). Den detaillierteren Ausführungen hat er einleitend eine ganz knappe Übersicht über das
25 Fach vorangestellt (s. unten S. 437, Z. 20 ff.), die stark an den schematischen Überblick in IV,5 S. 610 erinnert. Die Absätze über die Systematik der juristischen Literatur hat Leibniz, wie bereits in N. BIB07, wesentlich stärker durchkorrigiert. Die Gliederung der Jurisprudenz gleicht er jener der Theologie an, wie er explizit erklärt: »Jurisprudencia propria est[,] instar Theologiae, Exegetica, Historica, et Dogmatica« (s. unten S. 441, Z. 1 f.). Damit kehrt er zu früheren Entwürfen zurück (vgl. IV,5 S. 640, S. 646 und S. 654), während N. BIB10 und N. BIB07 auf eine derartige Parallelisierung verzichtet haben.
30 [(RELATIVE) CHRONOLOGIE]

|Bl. 133^r|

Librorum objecta sunt propria et Communia[.]

33 *Anfang (1) Ambitus eorum quae Libris continentur doppelt unterstr.* dividi potest in objecta Facultatum superiorum, quibus humanae felicitati consulitur, et Literarum illis subordinatarum (2) *Absatz Am (3) Librorum objecta doppelt unterstr.* L 33–S. 445.3 sunt (1) *Miscellanea* et (2) *Assignata* et *Miscellanea*. *Absatz Assignata doppelt unterstr.* sunt objecta Facultatum Superiorum et literarum illis subordinatarum *Absatz Liter (3) Assi (4) propria ... Superiorum* | quae felicitatem (a) procurant (b) humanam procurant *erg.* | et ... suppeditant L

Propria sunt objecta Facultatum Superiorum quae felicitatem humanam procurant et doctrinarum illis subordinatarum, quae notitias profuturas suppeditant[.]

Facultates superiores sunt quae tendunt ad Felicitatem vel perpetuam vel temporalem. Ad perpetuam per cultum Dei Theologia, ad temporalem autem per gubernationem mentium jurisprudentia, per vires corporum, Medicina[.]

Doctrinae Subordinatae solent una Facultate Philosophico-philologica comprehendi etsi fortasse rectius in duas philosophicam, et Historico-philologicam dispescerentur[.] Doctrinae (subordinatae scilicet) distinguuntur in Disciplinas quibus perpetua naturae decreta discimus, et literas humaniores, quibus temporaria hominum acta explicantur. Ideo nobis necessaria, quia inter homines degimus, ut notitia platearum magnae urbis prodest, quamdiu in illa habitamus, etsi talia nosse nihil conferat ad mentis perfectionem[.]

Disciplinae coincidunt cum philosophia late sumta quae vel notionibus nititur distinctis circa qualitates scilicet manifestas vel notionibus confusis circa qualitates occultas; sensu tamen perceptas[.] Atque ita disciplinae distribui possunt in Rationales et sensitivas[.]

1 Propria *doppelt unterstr.* L 4 Facultates superiores *doppelt unterstr.* L 5 per ... Dei | et substantias intelligentes *gestr.* | *erg.* L 5 Theologia, | cui servit (a) Theolog (b) philosophia intellectualis, (aa) Ethica (bb) et Ethica *erg. und gestr.* | (I) ad temporalem (a) per culturam (b) quatenus id per mentes assequi licet jurisprudentiae quatenus per corp (2) ad L 6 per (I) usum (2) vires L 6 Medicina (I) *Absatz* Literae (2) Doctrinae Subordinatae *doppelt unterstr.* L 7 f. Facultate Philosophico-philologica *doppelt unterstr.* L 9 et (I) philologicam [!] (2) Historico-philologicam L 9 dispescerentur (I) Sunt autem (a) Literae Severiores (b) literae subordinatae aliae severiores, aliae Humaniores appellantur (aa) aliae (aaa) mag (bbb) meditatione (bb) illae universalium, hae singularium. (aaaa) illae res naturae, hae hominum docent (bbbb) illae (aaaaa) naturae (bbbbb) res naturae, hae res hominum docent (cccc) illae perpetua naturae decreta, hae temporaria hominum acta docent. (2) Doctrinae L 9 scilicet (I) Sunt aliae severiores (2) distinguuntur L 10 Disciplinas (I) et literas Huma (2) qv<-> (3) qvibus L 12 etsi (I) nihilo inde perfectior mens nostra fiat (2) talia L 13-17 perfectionem *Absatz* (I) Literae Severiores *doppelt unterstr.* coincidunt cum philosophia late sumta *doppelt unterstr.* | vel Disciplinis *doppelt unterstr.*, *erg. und gestr.* | quae vel (a) est notionum (b) notionibus nititur (aa) vel (bb) Sive qualitatibus manifestis; quibus occultae qualitates respondent (aaa) <Ph> (bbb) dividi potest (aaaa) in <--> (ccc) dividi potest in Rationalem et sensitivam (2) Disciplinae *doppelt unterstr.* ... sensitivas L 16 ita (I) philosophia late (a) sumtae (b) sumta (2) disciplinae L 17-S. 446.3 sensitivas *Absatz* (I) philosophia Rationalis *doppelt unterstr.* duplex rursus est (a) intellectualis circa ea quae intellectu (aa) attinguntur <-> (bb) puro attinguntur, et imaginis (b) intellectualis quae est strictiore acceptione phi (c) et (d) philosophia stricte sumta (e) intellectualium, quae et componunt philosophiam stricte sumtam; et imaginabilem, quae (aaa) Mathesis (bbb) faciunt Mathesin (2) Disciplinae Rationales *doppelt unterstr.* (a) duplices sunt rursus (b) rursus sunt duplices ... quibus (aa) versatur aestimatio, ex (bb) spectatur (cc) cogitur ... partem L

Disciplinae Rationales rursus sunt duplices intellectualium, quae et componunt philosophiam stricte sumtam; et imaginabilium, quae faciunt Mathesin, in quibus cogitatur pars extra partem[.]

Disciplina sensitiva est physica, quae de corporum viribus et qualitibus agit quas
5 nec intellectu puro, nec vi imaginationis, sed sensu assequimur, quales sunt qualitates sensuum speciales, colores, odores, sapes, sympathiae et antipathiae, fermentationes imo etiam calor et frigus, quas utique qualitates occultas esse fatendum est, quatenus scilicet nobis initio innotescunt et sensus nostros feriunt singulari quadam ratione[.] | Bl. 133^v |

Literae Humaniores rursus distinguuntur in philologiam, et Historiam
10 quarum illa linguas et verborum usus, haec res inter homines gestas exponit[.]

Post propria sequuntur Communia, quibus generalia omnis doctrinae ac rei literariae, itemque miscellanea continentur[.]

Habemus ergo Tres Facultates: Theologiam felicitatis aeternae, jurisprudentiam felicitatis temporalis per mentium gubernationem, Medicinam ejusdem per vires corporum
15 procuratricem[.]

Tria Disciplinarum genera, comprehensa sub philosophia stricte dicta, quae est intellectualium, Mathesi quae est imaginabilium, et physica quae est sensibilibus[.]

Denique Literarum Humaniorum, adjectis communibus. tres classes Philologiae, Historicae, et polymathiae[.]

20 THEOLOGIA est communis, quae nullius certi argumenti peculiaris et propria[.]

Communis est tum generalis ubi introductio ad studium Theologicum, Bibliotheca Theologica, etc.; et complexiva quae diversas Theologiae partes attingit, vel

3 partem (1) Absatz Philosophia stricte dicta *doppelt unterstr.* (a) in (b) pertinet vel ad objecta (c) seu intellectualium pertinet vel ad objecta (aa) nudi seu (bb) theoretici intellectus (cc) intellectus nudi sive theoretici in quibus tantum spectatur verum, et dicitur Theoretica; vel (aaa) tractat (bbb) ad objecta intellectus practici sive Voluntatis, in quibus et spectatur bonum, et dicitur Practica (2) Absatz philosophia (3) Absatz philosophia *doppelt unterstr.* (a) practi (b) (stricte dicta) Theoretica *doppelt unterstr.* continet Logicam, Metaphysicam, pneumaticam, Physicam generalem, (aa) ⟨-⟩ (bb) Huc *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* (4) Absatz Disciplina L 4 physica *doppelt unterstr.* L 5 intellectu (1), nec imaginatione (2) puro L 5 sunt (1) corporum qualitates speciales (2) qualitates L 7 frigus, (1) nam (2) qv⟨-⟩ revera inter qualitates occultas referre (3) qvas L 7 qualitates | revera *gestr.* | L 7 esse (1) dicendum (2) fatendum L 9 Literae Humaniores *doppelt unterstr.* L 10 gestas (1) spectat (2) tra (3) exponit L 11 Post (1) Assignata (2) propria L 11 Communia *doppelt unterstr.* L 13 Theologiam (1) jurisprudentiam et Medicinam (2) felicitatis L 14 temporalis *erg.* L 18 Humaniorum, (1) Cum polymathia communium tres (a) cla (b) classes spectantes Philologica, Historica et ⟨-⟩ seu polymathiam (2) adjectis . . . polymathiae | rei liter *erg.* und *gestr.* | L 19-S. 447.3 polymathiae (1) Absatz THEOLOGIA *doppelt unterstr.* est Authentica (a) et dogmatica (b) quae nititur autoritate, et ⟨d⟩ (2) Absatz THEOLOGIA est propria (a) et cer (b) certi argumenti (aa) ⟨-⟩ Speci (bb) particularis, et communis, quae (aaa) ⟨null⟩ (bbb) contra (3) Absatz THEOLOGIA est (a) propria (b) certi argum (c) communis, . . . quae L 21 Communis *doppelt unterstr.* L 21 f. | (*gestr.* | ad . . . etc. |) *gestr.* | ; *erg.* L 22 quae (1) ⟨et⟩ (2) omnes (3) diversas L

ex integro instar Encyclopaediae Theologicae, vel in modum Delibatorum ordinatorum, aut Miscellaneorum[.]

Propria est Authentica quae constat autoritate, et Dogmatica, quae praeceptis ordinatis[.]

Authentica duplicis est principii, primarii quod est scriptura sacra, hinc ⁵ Theologia Exegetica, et principii secundarii quod est Traditio Ecclesiae, hinc Theologia Ecclesiastica[.]

Dogmatica duplex est[:] Theoretica de credendis, et practica de Agendis[.]

[Theologia] Exegetica habetur in Textu Biblico[.] Expositoribus, illustratoribus; ¹⁰

Textus Biblicus est originalis, et versionum, pro variis editionibus ex toto aut parte[.]

Expositores sunt qui textum sequuntur, et vel totam exponunt scripturam (huc Biblica numerata, Memorialia Biblica), vel certos libros (huc Scriptores Catenarum, Analyses per Tabulas etc.) vel certos Textus, quod faciunt Concionatores[.] ¹⁵

Illustratores continent Enotata et Apparatum. Enotata ordine vel Alphabetico (huc Concordantiae, Lexica, Repertoria) vel Reali, (huc digesta Biblica, pro Locis communibus Theologicis vel etiam aliis doctrinis)[.] Apparatus consistit in Polymathia Biblica seu doctrinarum omnigenarum ad Biblia applicatione et Sparsis Biblicis. Polymathia Biblica consistit in Historiae, chronologiae, Geographiae, ²⁰ linguarum, philosophiae, Matheseos[.] physicae, Medicinae, jurisprudentiae, ipsius denique Theologiae ad Biblia applicatione. Sparsa Biblica conciliationes florum sparsiones aliaque Miscellanea complectentur[.]

Theologia Ecclesiastica constat Historia Ecclesiastica, Conciliis, Patribus[.] ²⁵

Historia Ecclesiastica Novi Testamenti intelligitur nam Veteris ab Historia Biblica aut expositione librorum Scripturae Historicorum absorbetur. Estque universalis

1 integro (1) quae foret Enc (2) instar L 3 Propria *doppelt unterstr.* L 3 et (1) Doctrinalis (2) Dogmatica, L 5 Authentica *doppelt unterstr.* L 5 f. hinc (1) Theolog (2) Biblica (3) Scripta (4) Biblic (5) Theologia L 8 Dogmatica *doppelt unterstr.* L 8 Theoretica (1) et practica (2) quae (a) de (b) Fidem tradit, et practica quae (aa) ⟨-⟩ (bb) agenda (3) de ... Agendis L 9 Theologiae L *ändert Hrsg.* 9 Exegetica (1) constat Textu Biblico, (2) habetur L 13 f. (huc ... Biblica (1), Tabulae Analy (2)) *erg.* L 14 Catenarum (1) vel certos Textus (2) Huc Biblia Numerata, (3) Analyses L 15 Concionatores | seu homiletici *gestr.* | L 16 Illustratores *doppelt unterstr.* L 17 Concordantiae, (1) Glossaria (R) (2) Lexica L 17 Reali, (huc (1) pandectae (2) digesta L 20 Polymathia Biblica *doppelt unterstr.* L 22 Sparsa Biblica *doppelt unterstr.* L 23 Miscellanea (1) continebunt (2) complectentur L 24 Theologia Ecclesiastica *doppelt unterstr.* (1) complectetur (2) constat L 26 Historia Ecclesiastica *doppelt unterstr.* L 26 ab (1) Chronologia (2) Historia L 27 aut (1) explication (2) expositione L 27 universalis (1) aut particularis (2) omnium L

omnium aut certorum seculorum; et particularis certarum Regionum, Hominum, (ut sanctorum, ordinum religiosorum et Equestrium,) Rerum, ut Dogmatum (quae tamen praestabit ad dogmaticam partem referri) Rituum, Templorum, etc. |Bl. 134^r|

Concilia rursus habent Textum cum Expositoribus, et illustratores. Ad Textum
 5 pertinent variae Editiones, in universum, pariter et certarum regionum, imo certorum
 Conciliorum, cum notis commentariisve. Huc Confessiones fidei et libri Symbolici[.]
 Illustratores rursus habent Enotata, apparatus, et sparsa, ut ad Scripturarios dictum est.
 Caeterum Concilia quatenus fidem et praecepta salutis juraque divina tradunt ad
 Theologiam pertinent, quae tamen in illis sunt juris humani ad jurisprudentiam Canonicam
 10 rectius referuntur[.]

Patres quoque habent textum cum expositoribus, aut illustratores. Quoad textus spectantur editi aut singulatim aut in magnis corporibus quales Bibliothecae patrum[.]

Illustratores sunt qui ex patribus Enotata, (medullas[.] florilegia, adagia) apparatus, (criticen in patres, libros de Usu patrum[.] lexica vel glossaria patrum) Sparsa
 15 ad patrum res pertinentia miscellaeque observationes dedere[.]

Theologia Theoretica (Dogmatica Scilicet) erit positiva et polemica[.]

Positiva[.] systematica aut soluta: Systematica brevior in catechesibus, compendiisque, amplior in Locis Theologicis et cursibus Theologiae, Soluta in dissertationibus tractatibusque vel certi vel varii argumenti[.]

20 Polemica est Controversiarum Theologicarum in universum vel sigillatim cum Atheis, impiis, paganis, infidelibus, (Judaeis et Mahumetanis)[.] variis sectis, et his invicem.

1 Regionum, (1) (a) <-> (b) Rerum (v. g. rituum, templorum (2) <rer> (3) Hominum, L
 4 Concilia *doppelt unterstr.* L 4 illustratores (1) qvi enotata (2) Huc variae Conciliorum, tum in
 universum, tum certarum regionum, tum et (3) Ad L 6 Huc . . . Symbolici *erg.* L 7 rursus (1)
 constant Eno (2) habent L 7 ad (1) Biblia (2) | libros *gestr.* | scripturarios L 11 Patres *doppelt*
unterstrichen L 12 in (1) collectan (2) corporibus (3) magnis L 13 Enotata, (1) <ad patres>
 apparatus, (2) (medullas florilegia (a)) (b) , adagia) L 14 f. Usu patrum (1)) (a) <-> (b) patrologica
 <d> (c) Sparsa ad patrum res pertinentia (aa) <mi> (bb) (glossaria, miscellae (3) lexica (a) <pura> (b) vel
 glossaria patrum, (aa) adagia (bb)) Sparsa . . . miscellaeque L 15 dedere (1) *Absatz* Theologia
 Dogmatica est Theoretica *doppelt unterstr.* et (2) Theologia Dogmatica Theoretica *doppelt*
unterstr. (3) Dogmatica Theoretica *doppelt unterstr.* seu cre (4) *Absatz* Theologia Theoretica
doppelt unterstr. L 17 Positiva *doppelt unterstr.* L 18 Theologiae | Scholasticae *gestr.* | L
 20 Polemica *doppelt unterstr.* L

12 Bibliothecae patrum: Vor allem die *Bibliotheca veterum Patrum et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*, hrsg. v. M. de la Bigne, 9 Bde. 1575–1579, mit mehreren, jeweils erweiterten Neuauflagen, die schließlich in die *Maxima bibliotheca veterum patrum, et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*, 27 Bde. 1677, mündeten, sowie ergänzend *Graeco-Latinae patrum bibliothecae novum auctarium*, 2 Bde. 1648, und *Bibliothecae Graecorum Patrum auctarium novissimum*, 2 Bde. 1672, beide hrsg. v. F. Combeffis.

Theologia practica est vel Moralis de casibus conscientiae vel Ascetica de praxi pietatis;

Theologia moralis continet casuum conscientiae tractatores qui scilicet scripsere de justitia et jure in foro interno. Huc instructiones confessariorum, responsorum collectiones; admonitiones pro variis vitae generibus, variaeque materiae particulares[.] 5

Theologia Ascetica est ordinaria et extraordinaria seu Mystica[.] Ordinaria est operum et affectus. Operum vel erga seipsum per labores[.] jejunia et alias mortificationes, vel erga alios per opera caritativa[.] Affectum exercemus ritibus sacris, huc Liturgica et Agenda; verbis, huc Conciones, preces, Hymni; denique meditationibus intra nos reductis. Huc Variorum ordinum exercitia et instituta[.] Mystica Theologia ad sublimiora 10 christiana perfectionis specimina ducit. Huc et pseudomystica vel controversa Gnosticorum et recentiorum qu(as) Enthusiasmi accusant[.] |Bl. 134^v |

JURISPRUDENTIA est (instar Theologiae) communis et propria[.]

Communis vel Generalis, vel comprehensiva seu ex specialibus conflata.

Generalis continet communia omnibus vel variis jurisprudentiae speciebus. 15 Omnibus ut introductio in jurisprudentiam, principia juris, v[erbi] g[ratia] ex philosophia[.] Bibliotheca juridica; diversis speciebus communia suo loco poni possunt[.]

Comprehensiva continet vel omnes jurisprudentiae species partesve, quae foret Encyclopaedia juris vel quaedam ex diversis delibata ordinata vel miscellanea. Huc Lexica juris, Regulae juris[.] 20

1 Theologia practica *doppelt unterstr.* L 1–11 est (1) Ascetica (a) (vel) Moralis (b) de praxi pietatis; (aa) vel moralis | de <--> *gestr.* | (bb) vel moralis de casibus conscientiae *Absatz* Theologia Ascetica ... ducit. (aaa) *Absatz* Theologia Moralis *doppelt unterstr.* continet casus Conscientiae | et *erg.* | Theologorum responsa de iis, et eos qui de justitia et jure Theologice scripserunt. | Huc et pseudomystica vel controversa Gnosticorum, Schwenckfeldianorum, Weigelianorum, Bohemistarum, Quietistarum *gestr.* | (bbb) *Absatz* Theologia Moralis *doppelt unterstr.* continet casus conscientiae (aaaa), Theologos (bbbb) tractantes, Theologos qui scilicet scripsere de justitia et jure in foro interno, instructiones confessariorum, (aaaaa) (vari) (bbbb) Responsorum collectiones, varias materias (aaaaaa) cons (bbbbbb) <-> (ccccc) particulares *Absatz* Theologia (2) vel ... ducit L 6 Theologia Ascetica *doppelt unterstr.* est (1) precum (2) Operum pietatis, caritatis, (p) (3) et (4) ordinaria L 6 f. Ordinaria est (1) verborum (2) operum L 7 Operum (1) vel in (a) nobis <-> (b) nobis (c) carne nostra vel in (aa) exer- (bb) laboribus et mo (2) vel erga (a) meipsum (b) seipsum L 7 labores (1) et mo (2) jejunia L 8 exercemus (1) verbis (2) cultu divino seu (3) ritibus L 10 ad (1) sublimius aliquid ipsamque (2) sublimiora (a) quia licet (b) christiana L 11 f. Huc ... accusant *erg.* L 12 recentiorum (1) qu(ae) (a) <-> (b) Enthusiasmi accusantur (2) qu(as) ... accusant L 14 Communis *doppelt unterstr.* (1) constans | ex *nicht gestr.*, *streicht Hrsg.* | introductione, et com (2) vel L 15 Generalis *doppelt unterstr.* L 16 v[erbi] ... philosophia *erg.* L 18 Comprehensiva *doppelt unterstr.* L 18 omnes (1) juris Sp (2) jurisprudentiae L 19 v. g. ex philosophia *erg. und gestr.* L 19 f. Huc ... juris *erg.* L

Jurisprudentia propria est[,] instar Theologiae, Exegetica, Historica, et Dogmatica[.]

Exegetica in Corpus juris civilis et in Corpus juris canonici[.]

Utraque consistit in Textu, Expositoribus ad Textum; illustratoribus
5 exemplo eorum, quae de Theologia jam sunt dicta, huc conciliationes, florum sparsiones[.]

Historica est juris et moris non tantum Romani et Ecclesiastici sed et variarum gentium, locorumque, Mosaici, Graeci, barbari, recentioris, de quo ageret id quod vocare soleo Theatrum Legale[.]

Dogmatica est systematica vel soluta.

10 Systematica integralis vel partialis certi argumenti.

Integralis vero continet adumbrata in breviariis juris < et/in > Tabulis, et plena <in jurium> <syntagmat –>[.]

Partialis seu tractatus speciales qui suo loco exhibebuntur huc tamen referri possunt tractatum specialium Collecta volumina[.]

15 Item Dogmatica est principiorum nempe juris Naturae ac Gentium seu Universalis, et Nomotheticae seu politicae ad jus accomodatae et conclusionum seu juris derivativi.

Juris derivativi vel positivi vel controversi[.]

Utraque scripta sunt magis theoretica vel magis practica[.] Ex his combinationes
20 vel Et soluta. Exempli causa juris controversi theoreticoter soluta in Treutlero et Similibus, juris controversi practicotera soluta in Decisionibus et Responsis[.]

1 propria *doppelt unterstr.* L 3 Exegetica *doppelt unterstr.* L 4 Textu, (1) Explanatori (2) Expositoribus L 6 Historica *doppelt unterstr.* L 6 et moris *erg.* L
7 Mosaici, ... id *erg.* L 9 Dogmatica *doppelt unterstr.* L 9–21 est (1) juris privati, et publici (a) principiorum et conclusionum (b) adumbrata in breviariis juris, et plena <in> systematibus | quae certi argumenti *erg. und gestr.* | Absatz item | Dogmatica *erg.* | est principiorum nempe juris Naturae | (aa) atque (bb) ac Gentium seu universalis, et Nomotheticae seu politicae ad jus accommodatae *erg.* | et conclusionum seu juris (aaa) recept(i) (bbb) derivativj (2) integralis vel partialis certi argumenti. *integralis doppelt unterstr.* vero continet adumbrata in breviariis juris | < et/in > Tabulis *erg.* | , et plena <in jurium> <syntagmat –> partialis seu tractatus | speciales qui *erg.* | suo loco exhibebuntur huc tamen referri possunt tractatum specialium Collecta volumina Absatz item ... derivativj Absatz juris derivativi *doppelt unterstr.* (a) rursus (b) vel positivi vel controversi Absatz Utraque scripta sunt magis theoretica vel magis practica (3) systematica ... practica (a) item magis systematica vel soluta. (aa) Deni (bb) Et systematica universalialia vel certi argumenti (b) Ex his (aaa) instituendae (bbb) combinationes vel Et soluta. Exempli causa ... in (aaaa) < – > (bbbb) disputationi (cccc) Treutlero ... soluta (aaaaa) incerti< – > (bbbbb) in Decisionibus et Responsis L 10 Systematica *doppelt unterstr.* L 11 Integralis *doppelt unterstr.* L 21 Responsis Absatz (1) Rursus jus *doppelt unterstr.* est vel privatum | vel publicum *nicht gestr., streicht Hrsg.* | et privatum (2) Rursus L

20 H. TREUTLER, *Selectarum disputationum ad jus civile Justinianum*, 2 Bde. 1596; vgl. unsere Ausgabe VI,1 S. 346, Textapparat zu Z. 26–27 und S. 361, Z. 6–7.

Rursus Dogmatica jurisprudentia est juris privati vel publici.

Jus privatum agit de Meritis causae, et processu quo obtinetur quod causa meretur.

Merita causarum continent veritates communes facto et juri, et proprias.

Communes Definitiones, Divisiones, Axiomata, Logica et Metaphysica juris, 5
Doctrina interpretandi quae decernunt <quid> sit[.]

Propriae veritates sunt facti aut juris.

Facti, probationes, praesumptiones, conjecturae; circa res physicas, morales; personas, res, actus. Hae veritates sunt exoticae[.]

Veritates juris quae dicunt quid juris in facto ordinantur vel sunt jurisprudentiae 10
essentiales et ordinantur vel secundum facta, vel secundum jura.

Secundum facta, id est secundum personas, res, actus omnia vel <nuda> vel praegnantia seu jus <involventia>[.] Nuda <velut> colligendo nuda <jura> v[erbi] g[ratia] foeminarum; molendinorum; praegnantia velut colligendo formulas <cautelae> observandas in oblati negotiis etc. 15

Secundum jura personarum seu personalissima et rerum seu transferibilia[.]

Jura personarum alias personalissima personam ipsam sic afficiunt, ut aestimatione in praestando non liberetur, talia occurrunt ubi de Statu hominum, potestate dominica, patria tutoria[.] matrimoniis, subjectione, dignitatibus, officiis[.]

Jura rerum sunt vel communia quae tam realibus quam personalibus conveniunt 20
vel propria[.]

Communia sunt circa res alienabiles, quae non sunt personalissimae seu ossibus non adhaerent, et talia etiam transmitti possunt ad haeredes, huc doctrina successionum[.]

2 Jus privatum *doppelt unterstr. L* 3 f. meretur. *Absatz (1)* Merita causae *doppelt unterstr. (a)* <tractant> de *(b)* pertinent ad jura personarum et rerum jura intelligo autem merita juris privati *(2)* Merita causarum *doppelt unterstr. |* seu *erg. und gestr. | (a)* <scil.> <pr> *(b)* vel *(aa)* <factorum> *(bb)* da<-> *(cc)* <facta annotant> jus, vel dato jure ordinantur aut secundum facta, aut secundum jura *(c)* continent *L* 4 veritates *(1)* quibus *(a)* <definitur> *(b)* exprimitur quid sit facti, et quid <sit> juris *Absatz* Doctrina facti *doppelt unterstr.* continet probationes, praesumptiones *(2)* communes *L* 5 Communes *doppelt unterstr. (1)* <-significat> *(2)* Definitiones, *L* 7 Propriae *doppelt unterstr. L* 8 Facti *doppelt unterstr. L* 10 Veritates juris *doppelt unterstr. L* 12 Secundum facta *doppelt unterstr. L* 16 Secundum jura *doppelt unterstr. L* 17 Jura personarum *doppelt unterstr. L* 17 personalissima *(1)* agunt de iis quae *(2)* personam *L* 17 f. ut *(1)* aequivalens praestando *(2)* aestimatione *L* 18 talia *(1)* sunt Status *(2)* occurrunt *L* 18 hominum, *(1)* conjugio *(2)* potestate *L* 20 Jura rerum *doppelt unterstr. L* 20 vel *(1)* realia *(2)* communia *(a)* vel propria *(b)* quae *L* 22 Communia *doppelt unterstr. L*

Propria sunt realia seu jura in re, vel personalia seu jura ad rem[.]

Realia sunt quae ipsi rei ita inhaerent, ut eam etiam ad tertium sequantur, huc de dominio, possessione, pignore, etc.

Jura ad rem sunt ex conventionem[.] casu seu facto, ex culpa vel dolo, vel ut vulgo
5 loquuntur ex contractu et quasi contractu, ex delicto et quasi delicto[.]

Processus est ordinarius vel summarius uterque ex officio, vel ex implorato. Huc et jus propriae auctoritatis in privato[.]

Jus publicum est vel sacrum, nempe Ecclesiasticum vel profanum[.]

Ecclesiasticum est concipiendo Ecclesiam ut Rempublicam christianorum[.]

10 Profanum jus publicum est minus vel majus. Prius pertinet ad id quod Reipublicae interest, posterius afficit ipsam Reipublicae formam[.]

Jus publicum minus est vel criminale, vel ordinationum politicarum, (policyordnungen) et cognata quo pertinent specialia jura certarum professionum vitae, jus mercatorium, nauticum, militare, feudale[.]

15 Denique jus publicum majus versatur circa statum et formam Reipublicae et cum Leges fundamentales velut pacta sint inter eos, qui summa potestate sunt praediti[.] jure Gentium regi debet, quod quatenus voluntarium est, cum publico conjungi potest[.]

1 Propria *doppelt unterstr.* L 4 sunt ex (I) causa vel ex conventionem (2) casu, ex culpa vel dolo, ex conventionem (3) conventionem casu seu facto, ex . . . dolo L 5 loquuntur (I) ex quasi | contractu *nicht gestr., streicht Hrsg.* | (2) ex L 6 Processus *doppelt unterstr.* L 6 f. Huc . . . privato *erg. L* 8 publicum *doppelt unterstr.* L 8 Ecclesiasticum | humanum concipiendo (a) <seu> (b) <Ecclesiam> | instar civitatis *nicht gestr., streicht Hrsg.* | *erg. und gestr.* | L 9 Ecclesiasticum *doppelt unterstr.* L 9 christianorum | <huc jus canonicum> *doppelt unterstr., gestr.* | L 10 Profanum . . . publicum *doppelt unterstr.* L 12 f. est vel (I) ordinationum . . . cognata, vel criminale, (2) criminale, . . . cognata, (a) et speciatim me (b) quo L 15 jus . . . majus *doppelt unterstr.* L

15–17 cum . . . potest: Vgl.: »Ius publicum est inter ipsos potentes rerum, seu de summa potestate participantem in eadem republica, qui inter se legibus fundamentalibus tanquam foederibus ligantur, et ideo quodammodo inter se gentium jure reguntur.« (unsere Ausgabe VI,1 S. 306, Z. 23–25). 17 voluntarium: das jus gentium voluntarium im Unterschied zum jus gentium naturale (vgl. VI,4 S. 2809, Z. 10).

LIT7. DE ARTE DIALOGISTICA

[Um 1695 (?).]

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: LH IV 3,5e Bl. 29^r. Zettel ca. 10 x 3,5 cm. Bl. 29^v leer.

In der Datierung folgen wir einem nicht näher begründeten Hinweis im Katalog der Leibniz-Handschriften 5
(Ritter-Katalog). eine frühere oder spätere Datierung kann nicht ausgeschlossen werden, zumal Leibniz
einen entsprechenden Gedanken bereits im Juni (?) 1679 gegenüber Herzog Johann Friedrich geäußert hat
(unsere Ausgabe I,2 S. 181, Z. 11–19; vgl. auch VI,4 N. 398).

Dialogi ita scribi solent, ut autor faveat parti. Artis dialogisticae vere philosophicae foret 10
ita scribere, ut utrinque pari arte pugnetur, utque dicantur quae acerrimus adversarius
dicere posset. Ita demum triumphus dialogi foret triumphus causae. Esset enim velut
colloquium, congressusque litigantium iudiciarius, autore Dialogi quasi iudice aut si mavis
praeside atque moderatore[.]

LIT6. DE MARTINO OPITIO

[nach 1695]

Überlieferung:

L Konzept: Ms IV 469, Bl. 162 Bog. °. S.

- 5 Opitium primum poësi Germanicae leges dedisse quas nunc observat, ex poematis Germanicis intelligi potest, quae ipso jam florente, sed nondum satis noto a viris insignibus edita sunt. Tale est Casp[aris] Barthii *Phoenix* editus, Francofurti apud Aubrios et Schleichium 1626. 4^o[,] paginae 94. Ubi sub phoenicis symbolo Christum laudat. Incipit:

o ausserkohnne Cron o furbindige Blum

- 10 o Schonstes meysterstück von ubrmenschlichem Rhum

Finit:

Diss ist sein lied, diss ist führ Gott sein werthes Ampt.

Selig wird wer ihm folgt, wer ihn veracht verdampft.

- Tales etiam sunt versiones quaedam operum Wilhelmi Salustii Bartasiani autore Tobia
15 Hubner vid[e] Schottel[.] Habeo jam ad manum Ejus secundam septimanam Cothenae 1622, 4^o. editam, (nam primam habeo, sed nunc non invenio, ut annum indicare possim, sed haud dubie anterior erit eius editio) <deinde/deme> alia ejus scripta sub titulo *Uranies seu Musae coelestis* quam versio Cothenae edita est 1641. 4^o. Etsi ut credo |Bl. 162^v| paulo maturius composita, cum jam mutare non vacaret. Nam tunc Opitii poesis jam florebat et
20 recepta erat.

Praemittuntur enim elogia versibus Germanicis composita a M. Philippo Caesio, et a Hans Ernst von Schierstett; utraque ad regulas opitianas facta, et in posteriore etiam Opitius laudatur[.]

Promotor versionum Bartasianarum videtur fuisse ipse Princeps Anhaltinus.

- 25 Uranies versio ita incipit:

5 *Anfang* (1) Daß Opiti (2) Opitium L 5 f. ex (1) scriptis (2) poematis Germanicis L
14 f. autore . . . Schottel *erg.* L 23 laudatur (1) Autor (2) Promotor L 25 incipit: (1) je n'etois (2)
im L

9–13 C. BARTH, *Deutscher Phoenix*, 1626, S. 3 und 94. 15 Schottel: J. G. SCHOTTELIUS, *Ausführliche Arbeit Von der Teutschen Haupt Sprache*, 1663, S. 1183. 16 primam: Die Übertragung der *Ersten Woche* erschien zuerst 1631, vgl. Dünnhaupt III, 2181. 24 Princeps: Ludwig von Anhalt-Köthen.

Im fruhling ich noch nicht meins alters mich befunde
 als ein begird mein los zusichern von dem todt
 mir nahm beides mein ruh, und mein tagliches brodt
 durch dieß werck so mir schohn bereits vor augen stunde

Originale poema ita habet:

5

je n'etois point encor eu Avril de mon age
 qu'un desir d'affranchir mon renom du trepas
 Chagrin me faisoit perdre et repos et repas
 par le brave projet de maint savant ouvrage

Hodie ita verteres

10

1 im fruhling meiner jahr ich mich noch nicht befunde
 Als die begier mein leb zu sichern fur dem tod
 mir oft den Schlaaf benahm und oft das abendbrod
 Da manches werks entwurf mir schon für augen stunde

1Haec fortasse ad me applicare possem[.]

15

10 verteres (1) im fruhling ich noch nicht der jahre mich befunden/als die begier mein leb zu sichern von dem todt/mir nahme manchen schlaf und manches abendbrodt/ (a) durch m (b) da manches schohnes werck mir <-> fur augen [?] stunde (c) da manches wercks entwurff mir schon vor augen stunde (c) als <--> ich mir vorgeblich [?] was mir zu machen stunde (2) im L 12 tod (1) mir nahme oft den Schlaf (2) mir L

FEL017. DE COLLECTIONE REGULARUM VITAE

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XVII, S. 147.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. XVII, S. 147. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 296 (nach FELLER).

10 Unser Stück steht in relativer inhaltlicher Nähe zu einigen Äußerungen aus den Jahren 1688 bis 1690 (vgl. unsere Ausgabe IV,4 S. 76, Z. 1–9 und VI,4 S. 956, Z. 17–23). Ein sicherer Hinweis auf die Entstehungszeit ergibt sich allerdings allein aus dem Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten im Frühjahr 1698.

Ut societas Anglicana experimenta naturalia confert, ita in alia deberent regulae vitae, observationes utiles et reconditae de rebus humanis emendandis, de congerendi artibus conferri.

FEL018. DE AUTODIDACTO

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XVIII, S. 147.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. XCIV, S. 147. 2. DUTENS, *Opera*, 5
Bd. 6,1, 1768, S. 296 (nach FELLER).

Eine ganz ähnliche Bemerkung, wie er sie in unserem Stück über den Autodidakten machte, ließ Leibniz in einem Konzept für einen Brief an Malebranche am 22. Juni (2. Juli) 1679 über sich fallen (vgl. unsere Ausgabe II,1² S. 726, Z. 14–19). Den Terminus post quem non unseres Stückes stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten 10 im Frühjahr 1698 dar.

Saepius aliquid novi invenit, qui artem non intelligit, quam qui intelligit. Item αὐτοδίδακτος quam alius, Irrumpit enim per portam viamque aliis non tritam, aliamque rerum faciem invenit. Omnia nova miratur, in ea inquirat, quae alii quasi comperta praetervolant.

FEL020. DE USU SCIENTIARUM

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XX, S. 147–150.

5 |147| Quaenam discenda ad usum vitae? Si una lingua esset in mundo, accederet in effectu generi humano tertia pars vitae, quippe quae linguis impenditur. Sunt multa alia, quae dis|148|cenda sunt non ob naturalem, sed in opinione fundatam utilitatem, ut leges positivae, caeremoniae, stylus Curiarum, et magna pars eruditionis criticae, cujus saepe si grandes libros legas, vix centesimam partem reperies continere aliquid ad
10 usum vitae. Historiae ipsius praeter delectationem utilitas nulla est, quam ut religionis Christianae veritas demonstraretur, quod aliter quam per historias fieri non potest.

De caetero homini etiam, ad usum vitae magna praestituto, scire suffecerit qualemcunque delineationem historiae Universalis, historias memorabiles seu extraordinarias, colloquiis eleganter distinguendis aptas, quo pertinent joci et argutiae;
15 exactissimam cognitionem verae Logicae seu artis ratiocinandi; exactissimam cognitionem regularum justae et utilis; Eloquentiam efficacem. Sed haec praeparatoria sunt et afferenda, et magis prudentiae quam scientiae serviunt. Scire autem necesse est totam Mathesin, mechanicam exactissime, et totam Physicam practicam, qua aliquid utile effici potest, itidem exactissime, tum et Geographiam.

20 Breviter, homini ingenioso, judicioso et eloquenti magnum aliquid praestituto suffecerit nosse totam Mathesin et Physicam practicam, seu omnia problemata Physicae et Mathematicae, quibus aliquid utile effici potest. (In Geometria igitur illi pauca sufficient, nam ad usum vitae nihil refert quadrare circulum pos|149|se.) Et per consequens omnes artes mechanicas et Physicas et inter eas Medicinam, non ut ipse sit in iis
25 exercitatus, demtis fundamentalibus necessariis, quales delineare, collimare, gladio bene uti posse, sed ut omnes eorum regulas sciat. Qui haec tenet, jam debet porro nosse historiam naturalem Orbis terrarum, id est, quae quibus in locis crescant, quae ibi hominum natura et populositas. Haec qui tenet, potest conceptus facere et fingere animo optimam rempublicam mundi. Deinde debet nosse vitia, quibus ubique ab optima illa
30 forma declinatur. Quomodo nimirum hic et illic disturbata commercia, neglecta loci commoda, bona propria ignorentur, mala facile tollenda invaluerint. Et hoc optime noscetur, si sciamus, qualis nunc sit in quolibet loco multitudo hominum, quo loco sitae urbes, quis status commerciorum, manufacturarum, artium et scientiarum, reipublicae etiam forma quae? Hinc jam colligi potest, quae sint addenda vel demenda in mundo. Quo
35 praestito de mediis cogitandum est, quibus is qui sic deliberat, saltem stabile aliquod

fundamentum societati alicui locare possit, tollendis paulatim tot malis suffecturae. Et huc jam nosse opus est habitus animorum, tam vulgi et integrorum ordinum, quam singulorum regnantium, si non jure, saltem facto, quales qui apud regnantes gratia valent. Horum catalogus per politicos haberi debet, habitus animorum diligentissima perscrutatione inquiri.

FEL050. DE OBSERVANTIA EXTERORUM APUD GERMANOS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. L, S. 160.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. L, S. 160. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 302 (nach FELLER).

Den Terminus post quem non unseres Stückes stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten im Frühjahr 1698 dar.

10 Nemo in laudandis exteris officiosior est scriptoribus Germanicis, sed condignae ipsis vices non redduntur. Exemplum praebet Guerickius.

FEL059. SUR QUELQUES ECRITS DE MADAME SCUDERY

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LIX, S. 166.

Dans la Clélie de Mad. Scudery, imprimée à Paris l'an 1661. Tom. 10. livr. 3. p. 1191. 5
1192. 1193. et les suivantes, Amilcar après les souhaits de tous les autres, il souhaite luy
même d'être ce que Mazarin avoit été. Il ne [l]e nommé pas à la verité, mais il en fait le
portrait si au naturel, et en rapporte les actions d'une maniere, qu'il est aisé de le
reconnoitre d'abord. Au même Tome p. 1224. on trouve les noms de Scaurus et
Cyriane. Sous ces deux noms on fait le portrait de Scarron et de sa femme, Madame de 10
Maintenon; Il faut donc que de ce tems là ils eussent été en grande estime. Consultez la
page 1259.

FEL105. DE SCHOLIS PUBLICIS OPIFICUM

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CV, S. 192 f.

5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CV, S. 192 f. 2. DUTENS, *Opera*,
Bd. 6,1, 1768, S. 316 (nach FELLER).

Möglicherweise entstand unser Stück im Zusammenhang mit den Sozietätsentwürfen der frühen 1670–er Jahre, in denen Leibniz ähnliche Maßnahmen zur Verbesserung von Wirtschaft und Handwerk vorschlug (vgl. unsere Ausgabe IV,1 N. 43, S. 541 f. und N. 47, S. 559–561). Einen verlässlichen Hinweis auf die
10 Entstehungszeit gibt allerdings allein das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten im Frühjahr 1698.

Deberent esse scholae publicae opificum, ne pueri a magistris tot annos inutiliter solis
ictibus plagisque distineantur magno Reipublicae damno, cui tantum utilitatis decedit,
quantum horum vitae, qua servire possent, artificio eorum accelerabili in tot annos dilato.

FEL066. L'APPELLATION D'UN AMBASSADEUR FÉMININ

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXVI, S. 168.

Si une Dame faisoit veritablement la fonction d'Ambassadeur, je ne say, s'il ne vaudroit mieux dire qu'elle a été Ambassadeur qu'Ambassadrice, depuis que ce mot signifie la femme d'un Ambassadeur. Cependant j'avouë qu'on dit une Reine et non pas Roy.

FEL094. DE COLLECTANEIS DIETERICI ET JORDANI

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XCIV, S. 184 f.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. XCIV, S. 184 f. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 313 (nach FELLER).

Dietericus grandia et egregia collectanea M[anu]S[cripta] de Graecis scriptoribus habuit, quae perierunt, dum Baroni de Boineburg misit. Jordanus, (is qui scripsit *de eo, quod divinum [. . .] est in morbis* maxima diligentia) multa |185| volumina de scriptoribus
10 et Excerptorum ex scriptoribus collegit incredibili industria.

FEL169. UNE BIBLIOTHÈQUE DES AUTEURS

[1674 bis Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CLXIX. S. 221.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CLXIX, S. 221. 2. DUTENS, *Opera*, 5
Bd. 6,1, 1768, S. 329. (nach FELLER).

Der Terminus post quem unseres Stückes ergibt sich aus dem Erscheinen von LARTIGUE, *La France attaquée* im Jahre 1674. Den Terminus post quem non stellt das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten im Frühjahr 1698 dar.

Il seroit bon de faire une bibliotheque des Auteurs, qui ont écrit de differentes 10
matieres, à l'exemple de la Bibliotheque des Peres, qu'on a fait en France. Comme une
Bibliotheque poëtique, des choses, qui regardent la chymie, l'oeconomie et autres. On y
pourroit inserer les poesies d' Augurellus, le poeme de Sammarthain de l'education
des enfans, la Callipédie de l'Abbé Quillet, et semblables.

FEL136. DE EMBLEMATIBUS VEL SYMBOLIS A PAKENIO EXHIBITIS

[1679 bis Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXXXVI, S. 207.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. CXXXVI, S. 207. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 323 (nach FELLER).

Den Terminus post quem unseres Stückes stellt das Erscheinen des genannten Buches im Jahre 1679 dar; den Terminus post quem non das Ausscheiden J. F. Fellers aus Leibniz' Diensten.

10 P. Pakenius in Itinerario Principis Neoburgici, (cui titulum Herculis Prodicii fecit,) passim exhibet elegantia emblemata vel symbola, devises, ex quibus selectiora excerpti mererentur.

FEL141. DE QUODAM NOMISMATE DANICO

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXLI. S. 209.

In Jacobaei historia Danica habetur numisma Danicum in Raceburgum dirutum, in quo 5
conspicitur urbs, in quam globi ignivomi e mortariis jaciuntur. In parte aversa mulier in
medio insulae stans nuda, armis in terra jacentibus. Insula Raceburgum est, et Siva Dea
Polaborum, (quorum ea regio olim,) quae nuda pingebatur, cum duo alteri Deastri Slavici,
Prove et Radegastus armati starent. Figurae in nummo additus versus:

Quae suspecta Deis merito Siva projicit arma, 10

Huic elegans pentameter a quodam Hanoverano oppositus:

Quanta putas, ipsis quae metuenda Deis.

VII. GESUNDHEITSPOLITIK

MED3. DESCRIPTION D'UN REMEDE NOUVEAU CONTRE LA DYSENTERIE
[2. Hälfte April 1695.]

Überlieferung:

L Konzept: LH III 4,4 Bl. 24^r–25^r. 1 Bog. 2°. 3 S.

*l*¹ Reinschrift: LH III 4,4 Bl. 28^r–29^v. 1 Bog. 2°. 3 ²/₃ S. von Schreiberhand mit einer 5
Ergänzung von Leibniz' Hand.

*l*² Reinschrift: LH III 4,4 Bl. 26^r–27^v. 1 Bog. 2°. 3 ¹/₂ S. von Schreiberhand mit Über-
schrift und Korrekturen von Leibniz' Hand (*Lil*³). (Unsere Druckvorlage.)

In den Eingangspassagen zu N. Med3–Med5, ähnlich auch in N. 35/Med6 und N. 36/Med7, berichtet Leibniz, wie er die Kenntnisse über das Antidysentericum erhielt, von dem er in diesen Stücken handelt. 10 Präzisiert und ergänzt durch die in der Korrespondenz enthaltenen Auskünfte, insbesondere zur zeitlichen Abfolge, ergibt sich aus seinen Darstellungen, daß er Anfang 1691 Mitteilung von der Verwendung eines Antidysentericums in Frankreich erhalten hatte. Er bemühte sich um nähere Auskunft und erfuhr über seinen Florentiner Korrespondenten Magliabechi von der Anwendung des Mittels in der französischen 15 Armee. Ob er seinen Informationswunsch auch direkt nach Frankreich sandte, ist nicht zu erkennen. In der zweiten Jahreshälfte machte er zunächst J. G. Volckamer, den Präsidenten der Leopoldina, aufmerksam, der Leibniz' Mitteilung im Zeitschriftenband seiner Akademie für 1691 publizierte. Wenig später wies Leibniz die Herzogin Sophie auf den ihm bekannt gewordenen Sachverhalt hin, erhielt aber namens des Herzogs eine spöttische Abweisung. Seine Äußerungen »speramus hoc quicquid est non diu nostris ignotum iri« (*Miscellanea curiosa* 1691, s. die Erl. zu S. 474, Z. 5) und »je n'ay pas encor pu apprendre quelle 20 racine ce peut estre« (I,7 N. 17) zeigen, wie karg seine Kenntnisse waren. 1694 erkundigte sich der Arzt C. B. Behrens aus Hildesheim, ob in der Zwischenzeit Einzelheiten über das Medikament bekannt geworden seien (I,10 N. 306). Aber als Anregungen dazu, durch wissenschaftliche oder diplomatische Initiativen weitergehende Auskünfte einzuholen, waren die Mitteilungen an Volckamer und Sophie folgenlos geblieben. Auch Leibniz selbst ließ die Frage mehrere Jahre lang liegen oder verlor sie aus dem Blick. Erst für 25 Februar 1695 sind erneute Bemühungen belegt, Auskunft über das Medikament zu gewinnen. Als Anstoß dafür nennt Leibniz Berichte über die Wirksamkeit des Mittels, die er durch die Herzoginwitwe Benedikte erhalten hatte. Möglicherweise verbesserte sich dadurch sein Informationsstand so, daß ihm gezieltes Fragen möglich wurde. Die Antworten auf seine nicht überlieferten Erkundigungsbriefe lassen darauf schließen, daß er nach benannten Sachverhalten gefragt hat. Er wandte sich dafür an den hannoverschen 30 Residenten Brosseau in Paris und erhielt durch dessen Vermittlung um Mitte April und zu Anfang Juni zwei Sendungen, die ihm die gewünschte Information brachten. Mit der ersten Sendung erhielt er einen ausführlichen Briefbericht über das Medikament und seine Verwendung in Frankreich, den der Pariser Arzt Simon Boulduc im April an Brosseau geschrieben hatte. Mit der zweiten Sendung schickte Brosseau ein ihm von Boulduc leihweise übergebenes »mémoire de Mr Helvetius avec les remarques qu'on y a faites« 35 (I,11 N. 322), das Leibniz im Juli zurücksandte (I,11 N. 400), nachdem er es hatte abschreiben lassen (HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 11–14). Bald nach Eintreffen der ersten Sendung begann Leibniz, die

zentrale Information daraus in verschiedene Richtungen weiterzuleiten. Anfang Mai schickte er »dans le papier cy jointe des Notes tirées de ce que j'ay receu de Paris« an die Gräfin Maria Aurora von Königs-
 marck (I,11 N. 309), die im Begriff stand, mit dem sächsischen Kurfürsten ins Heerlager nach Ungarn zu
 reisen. Leibniz knüpfte dabei an eine Begegnung kurz zuvor am Wolfenbütteler Hof an. Sein unversiegelter
 5 Brief sollte durch den englischen Botschafter am Dresdner Hof, G. Stepney, übermittelt werden, der so
 Gelegenheit erhielt, den Gehalt zu kopieren und in seinem Freundeskreis weiterzugeben (I,11 N. 316). –
 Nur wenig später wohl, vermutlich Anfang Juni, konzipierte Leibniz den Begleitbrief für die Übersendung
 der »descriptio« des Medikaments an den kaiserlichen Beichtvater Menegatti, die er damit begründete, daß
 in den Bereich von dessen Fürsorge alles falle, was »caritatis exercendae insignem materiam« böte: »nam
 10 hoc morbi genus late fundi solet, et praecipue in exercitus grassatur« (I,11 N. 329). Er dachte auch daran,
 seine Information über eine weitere Verbindung nach Wien zu übermitteln. Das zeigt ein bislang unge-
 drucktes, in die zweite Jahreshälfte 1695 zu datierendes Konzept zu einem Brief an den Reichsvizekanzler
 Graf Windischgrätz, durch den er für den Plan einer Edition von Verhandlungen zwischen Frankreich und
 der Pforte, »dont je crois d'avoir eu l'honneur de parler autre fois à V. E.« (1689, vgl. I,5 N. 193), Zugang
 15 zu Dokumenten des »Conseil d'Estat, ou celui de guerre« zu bekommen hofft und dem er weiter schreibt:
 »J'ajoute icy des notices que j'ay receues depuis peu d'une drogue des Indes, merveilleuse contre les
 disenteries, et autres maladies malignes, dont les François ont commencé à fournir leur armées. On en a fait
 une infinité d'épreuves avec succès. Il y a de ja plus de 4 ans que j'en donnay avis au president de
 l'assemblée des Medecins curieux de la nature pour les porter à s'en informer. Il fit imprimer la lettre. Mais
 20 je n'apprends pas encor, que ce remede soit mis en usage chez nous. Ainsi ayant receu toutes les parti-
 cularités nécessaires pour cela, et rien ne me paroissant plus important pour le bien public, j'ay voulu
 envoyer ces notices à V. Excellence.« (HANNOVER *NLB* LH III 5, Bl. 10). – Aus der Korrespondenz mit
 dem kurfürstlich brandenburgischen Archivar Chuno geht hervor, daß Leibniz sich ebenfalls darum be-
 mühte, Nachricht über das Antidysentericum an den brandenburgischen Hof zu übermitteln. Am 25. Juli
 25 1695 teilte er Chuno mit: »Lorsque Madame l'Electrice de Bronsvic alla chez vous, je lui donnai cette
 notice [über das Medikament], et je crois qu'elle aura été remise chez vous« (I,11 N. 398). Der hier
 erwähnte Besuch Kurfürstin Sophies in Berlin ist auf die zweite Dezemberhälfte 1694 datiert worden (I,11
 N. 398, S. 578), ist aber wohl eher auf ihre Reise vom 6.–16. Mai 1695 zu beziehen, von der im *Theatrum*
Europaeum 14, 1695, Sp. 794a berichtet wird; denn im Lichte der Chronologie von Leibniz' Informati-
 30 onserwerb fragt es sich, über welche nennenswerte Mitteilung er gegen Ende 1694 hätte verfügen können.
 Leibniz versuchte also offenbar, die aus Paris an ihn gelangte Information sofort nach Brandenburg wei-
 terzuleiten. Zwar erfuhr er im Sommer, daß in Berlin keine Nachricht über das Medikament vorliege, hörte
 zugleich aber ausdrücklich vom lebhaften Interesse des Premierministers Danckelmann an solcher Aus-
 kunft (I,11 N. 443). Daraufhin schickte er Chuno in der zweiten Septemberhälfte »une relation abregée de
 35 nouveau Remede contre la Dysenterie« (I,11 N. 477).

Diese Zusammenhänge bilden den Hintergrund für die Entstehung von N. Med3–5. Das Eintreffen
 von Boulducs Bericht um Mitte April ist terminus post quem für jederlei Aufzeichnung von Leibniz über
 das Antidysentericum. In N. Med3 und N. 33/Med4 finden sich ausschließlich Informationen, die diesem
 Bericht entnommen sind; daher sind diese beiden Stücke vermutlich in der zweiten Aprilhälfte 1695
 40 entstanden. N. 34/Med5 kann erst nach Erhalt der Anfang Juni eingetroffenen zweiten Sendung entstanden
 sein, da es zwei Stellen enthält (S. 482, Z. 12 und S. 482, Z. 27 bis S. 483, Z. 4.), die Leibniz erst in Kenntnis
 der ihm mitgeteilten Helvetiuspublikation schreiben konnte. Wir nehmen an, daß diese Aufzeichnung bald
 nach Eintreffen dieser zweiten Sendung angefertigt wurde. Wir wissen nicht, ob allen Briefentwürfen auch
 Abfertigungen folgten. Von einer Reaktion der Adressaten findet sich keine Spur. Zwischen unseren
 45 Textzeugen und den in der Korrespondenz erwähnten, im Empfängerbereich jedoch nicht nachgewiesenen
 Informationsschriften lassen sich keine schlüssigen Verknüpfungen aufzeigen.

N. Med3 und N. Med4 gleichen einander in der Gesamtlänge und in der Gliederung in einen einleitenden Teil (jeweils etwa ein Viertel des Ganzen) und den berichtenden Teil (etwa drei Viertel), der auf der Pariser Information beruht. Die Einleitungsteile weichen in Bezug auf Namen oder Sachverhalte, die mitgeteilt werden, voneinander ab: Nur in N. Med3 finden sich die Feststellung, Justel habe Frankreich »à cause de la religion« verlassen, die Nennung von Louvois und seiner Anordnung der Benutzung des Medikaments im französischen Heer, die Erwähnung von Leibniz' früherer Bemühung um einen »avis à nos medecins«, der Hinweis, er sei »esté prié depuis de m'en informer d'avantage«, die namentliche Erwähnung Brosseaus, »nos« in Bezug auf braunschweig-lüneburgischen Sachverhalt und die Benennung »Madame la Duchesse Douairiaire d'Hanover«. – Nur in N. Med4 finden sich der Hinweis auf Justels Tätigkeit als Bibliothekar des englischen Königs; die namentliche Erwähnung Volckamers; die Nennung auch der Kurfürstin (»Electricem Brunsvicensem«) und die Bezeichnung »Ducissa ejus ex fratre neptis, Serenissimi quondam Ducis Johanni Friderici vidua«. – Die Passagen mit den aus Boulducs Bericht übernommenen Mitteilungen entsprechen einander inhaltlich. Unterschiedlich ist der Gebrauch der Sprachen: in N. Med3 ist die Grundsprache Französisch, doch werden lateinische Passagen aus der Pariser Information unübersetzt zitiert; im durchgehend auf Latein geschriebenen N. Med4 ist die auf Französisch erhaltene Information ins Lateinische übertragen. In beiden Stücken gibt es einen kommentierenden Zusatz von Leibniz über den jüngeren Helvetius (S. 474, Z. 23f. und S. 478, Z. 14 bis S. 478, Z. 14.). N. Med4 enthält außerdem eine Bemerkung zu dessen Vater (S. 478, Z. 14 bis S. 478, Z. 17).

Im Französischen als Korrespondenzsprache zwischen Leibniz und M. A. v. Königsmarck sowie Chuno bzw. Danckelmann könnte ein Bindeglied zum französischen Grundcharakter von Med3 gesehen werden. Es ist jedoch zweifelhaft, daß dieses Stück als unmittelbare Vorlage für die in der Korrespondenz erwähnten drei Berichte nach Sachsen/Ungarn und über die Kurfürstin Sophie bzw. Chuno nach Brandenburg betrachtet werden könnte, denn die Formulierung »nos Medecins« (S. 474, Z. 3f.) und die Nennung von »Mons. le Resident Brosseau« (S. 474, Z. 8) ohne Erwähnung seines Wirkungsortes Paris weisen wohl eher auf eine innerhalb des hannover-celleschen Herrschaftsbereichs verbleibende Perspektive hin. Die von Leibniz zur Absendung bestimmten Berichte werden weniger informell formuliert gewesen sein. Außer dem Konzept liegen zwei Reinschriften von Schreiberhand vor, an denen Leibniz insgesamt geringfügige Korrekturen bzw. Änderungen vorgenommen hat, die einander jedoch nicht entsprechen. An einigen Stellen (vgl. die Varianten »est . . . apporte« zu S. 476, Z. 17 und »demie . . . dans« S. 476, Z. 23) weichen die Abschriften gemeinsam vom Wortlaut von *L* ab; möglicherweise liegt ihnen eine überarbeitete Version des Konzepts zugrunde. Wir wählen die stärker korrigierte und von Leibniz mit einer Überschrift versehene Reinschrift zur Druckvorlage.

Description d'un remede nouveau et souverain contre la dysenterie et autres maux semblables, qu'on m'a envoyé

Il y a du temps, que feu M[onsieur] Justel Secretaire du Roy de France, qui s'estoit retiré à Londres à cause de la religion me manda qu'on commençoit de se servir en France

33 f. Description . . . envoyé *erg. Lil*² 36 religion | avec le quel j'entretenois une correspondance *gestr. | L*

36 manda: im Januar 1691, vgl. I,6 N. 175.

d'une racine, qui estoit spécifique contre la dysenterie et d'un effect prompt et assuré, et que le Marquis de Louvois avoit ordonné d'en faire porter aux armées. Je me souviens d'en avoir donné avis d'abord à nos Medecins, pour les y faire songer. Mais la chose en demeura là, parce qu'on a cru apparemment que ce n'estoit qu'un bruit. Je ne laissay pas
 5 d'en écrire au directeur de la société des Medecins d'Allemagne, qui s'appellent curieux de la Nature, et j'ay esté prié depuis de m'en informer d'avantage. Ayant donc eu l'honneur d'apprendre depuis peu de Madame la Duchesse Douairiere d'Hanover, revenue de France, que la chose est tres veritable et tres experimentée, j'en ay écrit exprés à Mons. le Resident Brosseau, avec priere, de m'en faire apprendre plus des particularités, il a bien voulu
 10 prendre ce soin, et m'en [a] envoyé des Notices, qu'il a obtenues d'un sçavant et habile Medecin praticien de ses amis, qui a eu la bonté de nous donner des informations dont voicy la substance.

*Le remede qui se donne à Paris [. . .] avec succes contre la Disenterie, flux de ventre et autres maladies de cette nature [. . .] est veritablement un remede souverain et qu'on
 15 peut dire spécifique contre ces incommodités. [. . .] Un nommé Grenier Marchand courant les mers, de retour à Paris environ l'an 1687 apporta entre autres marchandises d'Espagne environ 150 livres d'une certaine racine [. . .] qu'on luy dit et assura estre souveraine aux susdites maladies et des effects de la quelle il se rendit certain avant que de s'en charger, aussi bien que de la maniere de s'en servir et de la mettre en usage. Estant de
 20 retour à Paris et n'estant pas de profession à le mettre en usage [. . .] luy même, [. . .] il convient avec M[onsieur] Helvetius (fils d'un Medicin Hollandois celebre par ses ouvrages) de luy donner 100 livres de cette racine pour la produire, ayant |Bl. 26^v| stipulé certaines conditions pour leur utilité commune. Ce jeune Medicin Hollandois (qui a encor*

3 d'abord, (1) en écrivant à Madame l'Electrice. L 1^l de Bronsvic 1^l (2) à . . . songer Lil²
 7 Douairiere . . . France, erg. Lil² 10 [a] erg. Hrsg. nach L 16 f. d'Espagne |ou des Indes |
 erg. Lil¹

2 que . . . armées: Diese Mitteilung erhielt Leibniz im Juni 1691 von A. Magliabechi; vgl. I,6 N. 315, S. 536. 3 avis . . . Medecins: vermutlich mündlich. 3 Erl. zum Textapparat: écrivant . . . l'Electrice: Im September 1691 versuchte Leibniz vergeblich, Herzog Ernst August durch Vermittlung der Herzogin Sophie für das Medikament zu interessieren; vgl. I,7 N. 17 und N. 23. 5 directeur: Vgl. Leibniz' Brief an Johann Georg Volckamer vom 15. August 1691 in: *Miscellanea curiosa* Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17. 6 prié: wohl Bezug auf die 1694 geäußerte Bitte von K. B. Behrens; vgl. I,10 N. 306. 7 revenue: Herzoginwitwe Benedikte war nach vierzehnjährigem Frankreichaufenthalt im November 1693 nach Hannover zurückgekehrt. 8 écrit: wohl im Februar 1695; vgl. I,11 N. 217, Erl. 10 f. envoyé . . . praticien: Als Beilage zu I,11 N. 265 erhielt Leibniz im April 1695 S. Boulducs an Brosseau geschriebenen Bericht über das Medikament (HANNOVER NLB LH III 4,4 Bl. 30–32). 13 *Le remede . . . fois*: s. und vgl. Boulducs Bericht HANNOVER NLB LH III 4,4 Bl. 30–32. 21 f. (fils . . . ouvrages): ergänzende Bemerkung von Leibniz; in N. Med4 werden Werke des J. Fr. Helvetius genannt. 23–S. 475.1 (qui . . . lavement): ergänzende Bemerkung von Leibniz; erschienen war J.-A. HELVETIUS, *Methode pour guerir toute sorte de fievres sans rien faire prendre par la bouche*, 1694.

publié depuis peu sa maniere de donner le quinquina en lavement) *se faisant produire en cour* et s'estant adressé *au Roy* même, Sa Majesté ordonna qu'on fit des *experiences et épreuves à l'hostel Dieu et autres lieux semblables. Les effects repondirent assés aux promesses. Et pour recompense le Roy luy accorda une gratification considerable avec privilege, qui donnoit pouvoir de distribuer ou vendre ce remede trois Louis d'or pour* 5 *chaque malade. [. .] Les lettres patentes sont données 23 d'Aoust 1688.*

Mais le Marchand s'estant brouillé avec le Medecin qui s'attribuoit le profit, le parlement n'ayant pas trouvé les raisons du Marchand suffisantes pour faire opposition au privilege que le Medecin avoit obtenu en son propre nom; M. Grenier chagrin de ce mauvais succès fit connoistre que le remede venoit de luy et qu'il en fourniroit aux 10 Apothiquaires et autres de la profession. *Ce qui fit qu'enfin les curieux apprirent quel estoit ce remede. Et de fait depuis ce temps là non seulement le Medecin Hollandois, mais encor grand nombre d'Apothiquaires et autres de Paris en ont distribué avec [. .] succès.*

Il s'est trouvé que *cette racine est celle d'une plante decrite dans l'Histoire naturelle du Bresil par Guillaume Pison fol. 101 de la premiere partie, et 17 de la seconde sous le nom de Ipocacuanha où il rapporte ses admirables vertus, qui se trouvent veritablement aux effects, que nous en avons vû depuis ce temps là. Voicy mot à mot ce qu'il en dit.*

De Ipocacuanha ejusque facultatibus: Tandem ad decantatas has salutiferas radices ordo nos ducit, quae praeter facultatem purgandi, per superiora et inferiora 20 omni veneno eximie adversantur, nec credo praestantius remedium adversus plurimos morbos, |Bl. 27^r| a longa obstructione ortos, imprimis in ventris fluxibus medendis in his terris reperiri facile. Duae existunt species, neutra [. .] quod sciam descripta, earumque qualitates eximiae in lucem protractae. Utraque eidem usui dicata, sed gradibus facultatum et facie et natali solo differunt. Una enim earum humi depressa, exigua in pratis crescit pulegio non admodum dissimilis nam caulis foliis lanuginosis exurgit, multis 25 bisque flosculis cingitur. Radix illius est crassa, filosa, albicans; a Lusitanis ad differen-

4 Roy (I) ordonne une gratification de dix mille liure (2) luy L 11 et autres fehlt in L

14 *Histoire*: Unter dem Titel *Historia naturalis Brasiliae, Auspicio . . . Mauritii com[itis] Nassov[iae] illius provinciae et maris summi praefecti adornata*, 1648, sind u. a. zusammengefaßt: W. PISO, *De medicina Brasiliensi libri quatuor*, wo auf S. 101 f., und – mit neuer Paginierung – G. MARGGRAF, *Historiae rerum naturalium Brasiliae libri octo*, wo auf S. 17 die Ipecacuanha-Pflanze behandelt wird. – Leibniz' Quellenangabe entspricht der Angabe Boulducs und dürfte von dort ebenso übernommen sein wie auch das längere Piso-Zitat. Geringfügige Abweichungen gegenüber Boulducs Textgestalt (vgl. LH III 4,4 Bl. 31^v–32^r) gehen auf Leibniz' Übertragung zurück und wurden aus L in l¹ und l² übernommen. Leibniz' französische Übersetzung des lateinischen Exzerpts findet sich LH III 4,4 Bl. 25^v. 18–S. 476.16 *De . . . revelarunt.*: W. PISO, *De medicina Brasiliensi libri quatuor*, in: *Historia naturalis Brasiliae*, 1648, S. 101 f.

tiam *Ipocacuanha* blanca dicta, quae quod minus turbet corpus et venenis validissime resistat aequae pueris ac gravidis exhibetur. Altera est longitudinis semicubitalis, trinis vel quinis tantum foliis ornata, gaudet locis opacis et tantum in densioribus reperitur nemoribus[,] in summitate caulis baccas producit nigras sed paucas, Radice est tenui,
 5 tortuosa, nodosa, fusci coloris, saporis ingrati, amari, calidi et acris. Exiccata in multos annos reservatur nec facile vires deponit[,] ejus in pulverem redactae dosis est drachma, in infuso drachmae plus minus duae. Utriusque quotidianus est usus, malunt tamen dilutum quod vel unius noctis sub dio maceratione aut coctione in aqua, medicam suam virtutem abunde liquoribus communicet, postea caput mortuum reservatum denuo-
 10 oque eodem modo praeparatum in eundem usum exhibetur. Minus quidem efficax ad purgandum vel vomendum, sed magis astringens, ita ut radix haec non solum materiam morbificam [. . .] tenacissimam a parte affecta revellat eamque per superiora expellat, sed et astringendo tonum viscerum restituat. Praeterquam enim, quod fluxibus ventris aliisque morbis medeatur, venenis adversatur, virusque tum occulta qualitate tum manifesta per
 15 vomitum statim expellit, quamobrem religiose a Brasiliensibus reservatur, qui illius virtutem primi nobis revelarunt.

[Bl. 27^v] *Cependant nous voyons que depuis que cette racine est [. . .] en usage en France, on en apporte de trois sortes: Une blonde ou une brune, une noirastre et une blanche, Celle de trois que nous avons reconnue meilleure est [. . .] la brune; la noire est
 20 trop violente, et la blanche ne fait presque point d'effect. Nostre maniere de s'en servir est plus tost en substance en poudre, qu'en infusion. Je crois que comme la drogue est rare et chere, et qu'il en faut moins donner en substance, qu'en infusion on prefere l'une à l'autre. La dose ordinaire est depuis demie drachme [. . .] dans une cuillerée ou deux de vin ou de bouillon; à jeun ordinairement ou si le cas le requiert, deux heures apres la
 25 nourriture. Elle opere par haut et par bas, l'on est souvent obligé d'en reiterer l'usage deux à trois fois.*

17 est icy en usage, on nous en apporte L est . . . apporte l¹ l² 23 demie dragme jusq^v'à une dragme dans L demie . . . dans l¹ l²

MED4. DE RADICE CONTRA DYSENTERIAM ADHIBENDA

[2. Hälfte April 1695.]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH III 4, 4 Bl. 19^r–20^r. 1 Bog. 2°. 2 1/2 S., auf der unteren Hälfte von Bl. 19^r beginnend. Auf Bl. 19^r oben eigh. Auszug aus Leibniz' in *Miscellanea curiosa*, Decuria II, annus 9, Appendix, vor S. 17, erschienenen Brief an J. G. Volckamer vom 15. August 1691. 5
- l* Reinschrift: LH III 4, 4 Bl. 22^r–23^v. 1 Bog. 2°. 4 S. von Schreiberhand mit einigen Korrekturen von Leibniz' Hand (*Lil*). (Unsere Druckvorlage.)

Zu Einordnung und Datierung vgl. die Vorbemerkung zu N. Med3. – In Analogie zu dem in der Korrespondenz mit Menegatti verwendeten Latein könnte man den durchgehend lateinischen Text unseres Stückes mit dem kaiserlichen Beichtvater in Beziehung setzen und als Vorlage für den an diesen gesandten Bericht in Erwägung ziehen. Die 'Auswahl' der Mitteilungen im Einleitungsteil sowie die für einen außerhalb des hannover-celleschen Bereichs lebenden Leser verständlichen Titulaturen stünden dem nicht entgegen. Mangels einer Reaktion aus Wien bleibt eine solche Zuordnung hypothetisch. 15

[Bl. 22^r] Ante aliquot annos amicus dum viveret meus Henricus Justellus vir clarissimus, Reginus in Gallia Secretarius, postea cum relicta patria sedem apud Anglos constituisset, Magnae Britanniae Regis Bibliothecarius ad me perscripserat, radicem quandam magno successu in Gallia contra Dysenteriam adhiberi coepisse. Hoc significavi mox Illustri Naturae curiosorum Societati Leopoldinae, literis ad D[omi]n[um] Praesidem Volcamerum 20 p[ro]p[ri]et[ar]i[um] d[omi]n[um] datis, quae anno decuriae secundae nono sunt insertae; quod eo consilio feci, ut in remedium tam utile amplius inquireretur. Nondum tamen didici usum ejus ad nos hactenus translatum fuisse.

Et sane rei pene oblitus eram, cum renovandae curiositatis meae nuper data est occasio, mentione ejus injecta apud Serenissimas Principes Electricem Brunsvicensem, et 25 Ducissam ejus ex fratre neptem, Serenissimi quondam Ducis Johannis Friderici viduam, ex Gallia non ita dudum reducem, nobisque asseverantem multis successibus, publicoque

16 f. Justellus (*I*) V. Cl., Regis Christianissimi Secretarius *l* (2) vir ... Secretarius *Lil* 17 cum |religionis causa gestr. | relicta *L* 17 relicta (*I*) Gallia (2) patria *Lil* 20 Leopoldinae erg. *Lil* 27–S. 478.1 reducem, (*I*) Asseverante nobis Ducissa, nihil esse successu applausuque medicamenti certius *l* (2) nobisque ... virtutem, *Lil*

18 perscripserat: im Januar 1691, vgl. I,6 N. 175. 20 f. literis ... insertae: Vgl. Leibniz' Brief an Johann Georg Volckamer vom 15. August 1691, in: *Miscellanea curiosa*, Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17. 25 Electricem: Sophie. 26 f. Ducissam ... reducem: Herzogin Benedikte, Tochter des Pfalzgrafen Eduard von Pfalz-Simmern und Witwe Herzog Johann Friedrichs, war nach vierzehnjährigem Frankreichtaufenthalt im November 1693 nach Hannover zurückgekehrt.

applausu testatam haberi medicamenti virtutem, jamque non amplius naturam ejus igno-
rari; esse enim radicem Americanam nominis non ignoti. Quo intellecto statim per amicum
a Medico Practico apud Parisienses insigni sequentem notitiam impetravi.

Medicamentum quod ab annis aliquot Lutetiae Parisiorum contra dysenteriam et
5 diarrhaeam aliosque congeneres morbos magno fructu praescribitur, vere praesentaneum
dici remedium potest, specificae contra haec mala virtutis. Mercator quidam Gallus, cui
nomen Grenier navigationes remotas instituere solitus circa annum 1687 inter alias Hi-
spanicas vel Lusitanicas merces attulerat centum et quinquaginta libras radicis, |Bl. 22^v|
quam intellexerat repetitisque antequam emeret experimentis viderat magnarum in curanda
10 dysenteria virium esse. Cumque ipse medicinae faciendae usum non haberet, Medicum
Batavum juvenem ingeniosum et consilio promptum in notitiam arcani admisit, eique par-
tem magnam mercis hujus suae credidit ut increbresceret utilitas ipso successu; stipulatus
conditiones quae ad communem ipsorum utilitatem tendebant. Medico nomen est Helvetio,
cujus nuper libellus prodiit de Cortice febrifugo Peruviano per clysteres dando. Pater ejus
15 vitulo aureo et scriptis de Theriaca et contra pulverem Digbaei Sympatheticum, libelloque
de coloribus odoribus saporibusque celebris apud Batavos, nunc quoque (opinor) cum
applausu medicinam facit. Medicus ergo negotium strenue in rem suam gessit, et in Aulam
introducitur Regi ipsi innotuit, cujus jussu sumta sunt complura experimenta in Nosocomio
illo magno quod vocant Hospitium Dei (Hostel Dieu) aliisque publicis locis. Quid multa?

2 Americanam (1) celebratae virtutis. l (2) dudum quibusdam scriptoribus celebratam (3) nominis . . .
ignoti *Lil*

2 f. per amicum . . . impetravi: Durch Chr. Brosseau erhielt Leibniz im April 1695 als Beilage zu I,11
N. 265 S. Boulducs Brief mit den Nachrichten über die Ipecacuanha-Wurzel (HANNOVER *NLB* LH III 4,4
Bl. 30–32). 4 Medicamentum . . . vice: Die Passage beruht auf Boulducs Bericht, der jedoch keine
Vorlage bietet für die Wendungen »vel Lusitanicas« (S. 478, Z. 8) und »Haec Piso« (S. 480, Z. 13) und für
die Mitteilung über Veröffentlichungen der beiden Helvetius (S. 478, Z. 14 – S. 478, Z. 14). 14 libellus:
J.-A. HELVETIUS, *Methode pour guerir toute sorte de fievres sans rien faire prendre par la bouche*, 1694.
15 vitulo aureo: J. FR. HELVETIUS, *Vitulus aureus, quem mundus adorat et orat*, 1667. 15 de Theriaca:
J. FR. HELVETIUS, *Xistus herbarum. Lustiger Spazierweg der Kräuter . . . wie die Gewächse . . . mit deß
Menschen . . . Leibestheilen eine vergleichung haben, und zu deroselben Gebrechen mit Nutzen können
gebrauchet werden*, 1661; J. FR. HELVETIUS, *Mors morborum. Das ist: Der Kranckheiten Todt*, 1661.
15 contra . . . Sympatheticum: J. FR. HELVETIUS, *Theatridium Herculis triumphantis*, 1663, gerichtet gegen
das von Sir Kenelm Digby propagierte Pulver, das Heilungen nur durch Berührung des Wundverbandes
bewirken sollte; vgl. *Theatrum sympatheticum: in quo sympathiae actiones . . . tam macro- quam micro-
cosmiae exhibentur . . . Digbaei . . . aliorumque recentiorum scriptorum*, 1661. 15 f. libelloque: J. FR.
HELVETIUS, *Microscopium physiognomiae medicum, id est tractatus de physiognomia, cujus ope . . . animi
motus . . . noscuntur per externorum lineamentorum, formarum, colorum, odorum, saporum . . . intuitum*,
1676, oder J. FR. HELVETIUS, *Diribitorium medicum de omnium morborum . . . definitionibus ac curati-
onibus ex saporibus, odoribus foetoribusve*, 1670.

comperta medicamenti virtute, jussu Regio summa pecuniae insignis Medico donatur privilegio praeterea indulto ut tres aureos Ludoviceos in singulos aegros pro distributione ipsa accipere liceret, privilegium datum est 23 Augusti 1688.

Sed inde nata sunt litigia inter Medicum et Mercatorem. Hic enim intersersam sibi suam fructus partem questus actionem instituit, Senatusque Regius apud Parisinos quem 5 Parlamentum vocant, cognitionem causae suscepit, sed praevaluit Medicus privilegiique jus solidum retinuit, jussus mercatori satisfacere pro merce, quod hic aegre ferens, aliis quoque vendere novam et jam celebratam materiam coepit, quam deinde multi Medici et Pharmacopolae passim cum fructu adhibuere. Qua ratione tandem totius arcani ratio in publicum dimanavit, innotuitque rerum curiosis. |Bl. 23^r| 10

Compertum est itaque radicem esse plantae, quam in *Historia naturali Brasiliae* descripsit Gulielmus Piso¹ fol[i]o 101 partis primae, et fol[i]o 17 partis secundae sub nomine Ipocacuanhae, ubi admirandas ejus virtutes recenset, quas verissimas esse, ipsis jam rerum documentis didicimus. Verba ejus ita habent:²

De Ipocacuánha ejusque facultatibus: Tandem ad decantatas has salutiferas radices ordo nos ducit, quae praeter facultatem purgandi per superiora et inferiora omni veneno eximie adversantur, nec credo praestantius remedium adversus plurimos morbos, a longa obstructione ortos, in primis in ventris fluxibus medendis in his terris reperiri facile. Duae existunt species neutra, [. . .] quod sciam descripta, earumve qualitates eximiae in lucem protractae. Utraque eidem usui dicata, sed gradibus facultatum tum 20 et facie et natali solo differunt. Una enim earum humi depressa exigua in pratis crescit, pulegio non admodum dissimilis, nam caulis foliis lanuginosis exurgit, multis albisque flosculis cingitur. Radix illius est crassa, filosa, albicans, a Lusitanis ad differentiam, Ipocacuanha blanca dicta, quae quod minus turbet corpus et venenis validissime resistat aequae pueris ac gravidis exhibetur. Altera est longitudinis semicubitalis, trinis 25 vel quinis tantum foliis ornata, gaudet locis opacis et tantum in densioribus reperitur nemoribus, in summitate caulis baccas producit nigras sed paucas, Radice est tenui, tor-

¹ *Darüber von Leibniz' Hand*: lib. 4. Hist[oriae] nat[uralis] et medicae Brasil[iae] lib. 4. c. 53 p. 231 ed. Amst. Elzevir. 1658 fol.

² *Darüber von Leibniz' Hand*: lib. 4. c. 53. p

11 *Historia: Historia naturalis Brasiliae*, 1648; dazu und zu Leibniz' Zitierweise vgl. unsere Ausgabe N. Med3, Erl. zu S. 475, Z. 14. 29 1658: Die Angabe bezieht sich auf die zweite, veränderte Auflage, W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica*, 1658, die Leibniz offenbar erst nach der Abschrift vorgelegen hat.

tuosa, nodosa, fusci coloris, saporis ingrati, amari, calidi et acris. Exiccata in multis annos reservatur nec facile vires deponit, ejus in pulverem redactae dosis est drachma, in infuso drachmae plus minus duae. Utriusque quotidianus est usus malunt tamen dilutum quod vel unius noctis sub dio maceratione aut coctione in aqua, medicam suam virtutem
 5 abunde |Bl. 23^v| liquoribus communicet, postea caput mortuum reservatum denuoque eodem modo praeparatum in eundem usum exhibetur, Minus quidem efficax ad purgandum vel vomendum, sed magis astringens, ita ut radix haec non solum materiam morbificam [. . .] tenacissimam a parte affecta revellat eamque per superiora expellat, sed et astringendo tonum viscerum restituat. Praeterquam enim, quod fluxibus ventris aliisque morbis
 10 medeatur, venenis adversatur, virusque tum occulta qualitate tum manifesta per vomitum statim expellit, quamobrem religiose a Brasiliensibus reservatur, qui illius virtutem primi nobis revelarunt.

Haec Piso, ad quae tantum moneri operae pretium est ex quo frequentari radix in Gallia coepit, tres ejus species allatas fuisse, unam nigricantem (noirastre) aliam coloris
 15 flavi aut fusci (de couleur blonde ou brune, ita verba notitiae) tertiam candidi. Fuscam vel brunam optimam esse experientia docuit. Nam nigra nimis vehemens deprehensa est, alba exiguam aut nullam virtutem ostendit. Usus magis substantiae in pulverem redactae quam infusionis placuit, forte quod pretium materiae et raritas parsimoniam suaderet, et minor quantitas substantiae sufficiat. Dosis ordinaria est a drachma semis ad integram, in uno vel
 20 altero cochleari vini aut jusculi jejuno stomacho vel si res exigat, duabus horis post pastum. Per superiora pariter atque inferiora operatur, et non raro convenit repetere dosin altera vel etiam tertia vice.

MED5. SUR UNE RACINE CONTRE LA DYSENTERIE

[Juni 1695.]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH III 4, 4 Bl. 34^r–35^r. 1 Bog. 4°. 3 S. mit Korrekturen, die teilweise erst bei der Korrektur von *l* eingetragen wurden (*LiL*).⁵
- l* Reinschrift: LH III 4, 4 Bl. 36^r–37^r. 1 Bog. 4°. 3 S. von Schreiberhand mit einigen Korrekturen von Leibniz' Hand (*LiL*). (Unsere Druckvorlage.)

Zu Einordnung und Datierung vgl. die Vorbemerkung zu N. Med3. – Das Stück unterscheidet sich in Umfang und Aufbau von N. Med3 und Med4: es ist etwa um 1/4 kürzer, und das Verhältnis zwischen Einleitung und übernommener Information ist mit 1:2 zugunsten der Einleitung verschoben. Dennoch enthält der Einleitungsteil markant weniger Auskunft zur Genese von Leibniz' Bemühungen um das Medikament. Die Sachinformation ist nicht weitgehend zitiert oder paraphrasiert, sondern in eigener Formulierung stark komprimiert. – Das durchweg französisch geschriebene Stück kommt als Vorlage für einen nach auswärts gehenden Bericht kaum in Frage: die Wendung »Madame la Duchesse« (S. 481, Z. 25) ohne näheren Zusatz scheint nur innerhalb des hannover-celleschen Bereichs verstehbar; auch die selbstverständliche Verwendung von »nous« (S. 482, Z. 2) entspricht dieser Sichtweise. Die Äußerung über die Societas Curiosorum und ihre Zeitschrift (S. 481, Z. 22f.) wiederum, die in ihrer erläuternden Weise für jemanden formuliert scheint, der außerhalb der Gelehrtenrepublik stand, schließt aus, daß Leibniz den Text lediglich für seinen eigenen Gebrauch geschrieben hätte.¹⁵

Bl. 36^r | Ayant appris de Paris et d'ailleurs, qu'on y employoit un nouveau remede contre la Dysenterie avec un succès tout à fait extraordinaire; j'en donnay avis au Directeur de la société des Medecins d'Allemagne, qui s'appellent curieux de Nature; à fin qu'on s'en informât. Il fit imprimer ma lettre dans leur *Miscellanea*, qui se publient chaque année. Mais je n'ay point appris depuis qu'on ait sçu ce que c'est, et même je n'y songeois plus; lors que j'ouis dire à Madame la Duchesse revenüe de France, que la chose est tres veritable et tres experimentée, et qu'Elle même en avoit vû le succès dans une dame, qui estoit à Elle: Mais que le remede consistoit dans une drogue nouvellement venüe des Indes. Là dessus je ne manquay pas d'écrire à Paris, pour tacher d'en apprendre des particularités,²⁰

20 y (*l*) donnoit (2) employoit *LiL LiL*

20 appris ... d'ailleurs: Die erste Mitteilung kam im Januar 1691 aus London, weitere Nachricht kam aus Florenz; vgl. I 6 N. 175 u. N. 315. 21–23 donnay ... année: Vgl. Leibniz' Brief an Johann Georg Volckamer vom 15. August 1691 in: *Miscellanea curiosa* Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17. 25 Herzoginwitwe Benedicte war nach vierzehnjährigem Frankreichaufenthalt im November 1693 nach Hannover zurückgekehrt. 26 dame: nicht ermittelt. 28–S. 482.1 d'écrire ... amis: Leibniz erkundigte sich wohl im Februar 1695 bei dem Pariser Residenten Ch. Brosseau; vgl. dessen Nachricht vom 11. März 1695 (I,11 N. 217).

et enfin un de mes amis m'envoya des Notices obtenties d'un sçavant et habile praticien, qui employe heureusement ce remede, et qui a bien voulu nous en donner la connoissance, que voicy:

Un *Marchand courant les mers*, nommé Grenier, estant *de retour à Paris* [. . .] *ap-
5 porta entre autres marchandises d'Espagne* ou des Indes d'occident, environ 150 livres *d'une certaine racine* [. . .] *qu'on luy avoit dit et assuré estre souveraine* contre la dys-
enterie, flux de ventre, et autres maladies de cette nature, *et des effets de la quelle il*
s'estoit rendu certain avant que de s'en charger, aussi bien que de la manière de s'en
servir, et de la mettre en usage. Mais n'estant *pas de profession* à l'ordonner aux malades,
10 il convint avec un habile Medecin de Paris, à qui il en donna. Le medecin s'adressa au
Roy, et sa Majesté commenda qu'on fit des *experiences et épreuves à l'hostel Dieu, à*
l'hospital General, et autres lieux semblables. Les effets répondirent aux promesses du
Medecin, *et pour recompense* le Roy luy |Bl. 36^v| accorda *une gratification* considerable,
avec privilege, dont la lettre patente dit en termes exprés que les experiences ayant esté
15 faites sur toutes sortes de malades de cette espece, *même les plus desespérés* le succès a
tousjours esté le même. Mais le marchand s'estant brouillé avec le Medecin, qui s'attri-
buoit tout le profit, commença de donner de sa drogue encor à d'autres medecins et
apotiquaires. De sorte qu'enfin les curieux sçeurent en quoy consistoit ce remede.

Il s'est donc trouvé que c'est la racine *d'une plante décrite* déjà dans *l'Histoire*
20 *naturelle du Bresil de Guillaume Piso*, livre 4. chap. 53 et livre 5. cap. 19. qui s'appelle par
les Indiens du pays Ipecacuanha, et qui a en même temps la faculté emetique ou purgative,
astringitive et antidotale; ouvrant les obstructions, purgeant la matiere visqueuse et peccante,
remettant le ton des visceres, et resistant à la malignité; choses toutes necessaires dans une
maladie aussi obstinée et aussi maligne que l'est la dysenterie. On trouve cependant ce
25 remede si innocent qu'on le peut donner avec le meme succes aux enfans et aux femmes
grosses en diminuant la Dose. Et il n'y a gueres de malade, qui ne soit gueri apres la
deuxième ou troisième prise. Excepté ceux qui sont atteints d'ailleurs d'une maladie mor-

5 d'occident *erg. Lil LiL* 11 Majesté (I) ordonna (2) commenda *Lil LiL* 22 la . . . peccante
erg. L 25 avec . . . succes *erg. Lil*

1 m'envoya . . . praticien: der an Brosseau gerichtete Brief Simon Boulducs, der mit I,11 N. 265
etwa Mitte April 1695 eintraf. 4–11 *Marchand* . . . *Dieu*: s. und vgl. HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 30^r,
v. 10 Medecin: J.-A. Helvetius. 11 f. à . . . *General*: s. HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 11^r.
12–14 *et* . . . privilege: s. und vgl. HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 30^v. 14–16 la . . . même: s. und vgl.
HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 11^r. 16–27 Mais . . . prise: s. und vgl. HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl.
31^v–32^r. 27–S. 483.4 Excepté . . . manqué: s. und vgl. HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 12^r.

telle, comme hydropisie, phthisie ou depravation irremediable des visceres, comme lorsqu'il y a une gangrene ou semblable corruption des intestins incapables de plus retenir, dont le flux de ventre n'est qu'une suite; où il est bien visible que ce remede ne peut rien faire. Mais hors de cela, on assure qu'il n'a jamais manqué. |Bl. 37^e |

Pour obtenir cette drogue, il faudroit employer les marchands qui trafiquent en Espagne et en Portugal, car on dit que la racine vient du Perou aussi bien que du Bresil. Mais en attendant, je croy qu'on en pourroit faire venir de France même. On me mande qu'on y en a porté *de trois sortes*; noirastre, brune et blanche. [. . .] Mais on trouve *la noire* [. . .] *trop violente* et la blanche trop foible. On la peut donner en substance et en infusion. Mais l'usage est de la donner *en substance*. [. . .] *La dose* [. . .] *est depuis une demie drachme jusqu'à une drachme entiere dans une cuillerée ou deux de vin ou de bouillon à jeun ordinairement, ou si le cas le requiert deux heures apres la nourriture. Elle opere par haut et par bas. L'on est souvent obligé d'en reiterer la dose deux à trois fois.*

1 ou (1) corruption des (2) depravation irremediable *Lil LiL*

7 mande: Gemeint ist S. Boulducs Schreiben. 7–13 on . . . fois: s. und vgl. HANNOVER NLB LH III 4,4 Bl. 32^e.

MED6. G. G. L. RELATIO AD INCLYTAM SOCIETATEM LEOPOLDINAM
[1695/96.]

Überlieferung:

- 5 *L* Konzept: HANNOVER *NLB* LH III 4, 4 Bl. 1^r–10^r. 2^o. 19 S. mit zahlreichen Korrekturen und Ergänzungen, davon einige von Schreiberhand (*liL*). Überschrift wie *D*³.
- D*¹ Erstdruck in MARTIN LISTER, *Sex exercitationes medicinales de quibusdam morbis chronicis . . . Accessit G. G. L. Relatio . . . de novo antidynterico ex America allato*, Francofurti et Lipsiae, Sumptibus Gothofredi Freytagii, 1696, Anhang, S. 1–38.
- 10 *D*² Einzeldruck von *D*¹ unter dem Titel: *G. G. L. Relatio . . . de novo antidynterico americano magnis successibus comprobato*. Hannov[erae] et Guelpherpit[ae] Sumptibus Gothofredi Freytagii, Anno 1696, 38 S.
- D*³ Überarbeiteter Nachdruck von *D*¹/*D*²: *Miscellanea curiosa*, decuria III, annus 3, Appendix, Norimbergae 1696, S. 1–22 (Unsere Druckvorlage).
- 15 Weitere Drucke (entsprechend S. 486, Z. 1 – S. 497, Z. 7 unseres Textes): 1. DUTENS, *Opera*, 2, 2, 1768, S. 110–119. 2. Jean PEYROUX (Hrsg.), *G.G. Leibnitz. Écrits concernant la Chimie. Suivis de la Physique Générale*. Traduit pour la première fois du Latin en Français avec des notes. Paris 1990, S. 15–23.

Zur Vorgeschichte s. die einleitenden Bemerkung zu N. Med3. – Parallel zu seinen Bemühungen, das Antidyntericum im politischen Bereich bekannt zu machen, suchte Leibniz für seine Kenntnisse auch die
20 publizistische Öffentlichkeit. Er wandte sich dazu an den Wolfenbütteler Verleger und Buchhändler G. Freytag, mit dem er bereits wegen eines Nachdruckes von M. Listers *Sex exercitationes medicinales* in Verbindung stand, der anhand eines von Leibniz zur Verfügung gestellten Exemplars begonnen worden war (I,11 N. 394). Er setzte Freytag durch »ein briefffen« sowie durch Unterrichtung von dessen Frau über den an ihn gelangten Bericht in Kenntnis, und der Verleger reagierte am 26. Juli mit der Bitte, Leibniz
25 möge ihm »den bekommenen Frantzosischen Medicinischen tractat . . . zustellen laßen, damit ich solchen noch köndte bey diesen tractate [von Lister] den ich drucken laße . . . beyfügen« (I,11 N. 405). Erscheinungstermin sollte die Michaelsmesse sein. Freytags Äußerung und ebenso Leibniz' etwa gleichzeitige Mitteilung an J. J. Chuno »je feray bientôt imprimer le nouveau remede contre la dysenterie« (I,11 N. 398)
30 scheinen darauf hinzudeuten, daß zunächst vielleicht die Absicht bestand, allein den Bericht aus Frankreich zu drucken. Ein derartiges Konzept kann aber nicht lange verfolgt worden sein, denn wenige Wochen später teilte Leibniz Chuno mit: »j'adresserai . . . une relation plus ample à . . . la Societé des curieux de la nature« (I,11 N. 477). Mitte August 1695 sah der Hildesheimer Arzt c. B. Behrens Teile des Manuskripts (vgl. I,11 N. 427).

In *L* liegt der Entwurf für einen solchen umfassenden Bericht für die gelehrte Öffentlichkeit vor. Für
35 die Drucklegung wurde zweifellos eine Reinschrift hergestellt. Die darauf basierenden Drucke *D*¹ und *D*² sind im Satzspiegel identisch, jedoch erhielt *D*² eine abgewandelte Überschrift; auch differieren die Erscheinungsorte (s. Überlieferung und die dritte Variante im Textapparat zu S. 486, Z. 2). *D*¹ ist der vom Verleger Freytag beabsichtigte, individuell paginierte Anhang zum Lister-Nachdruck. *D*² ist eine separate Ausgabe dieses Druckes. – Kleinere sprachliche Abweichungen von *L* in *D*¹ wie in *D*² gehen ohne Frage
40 auf Leibniz' Überarbeitung bei der Verfertigung der Reinschrift zurück (vgl. etwa die Varianten zu S. 490, Z. 22 und zu S. 491, Z. 7). Einzelne Eintragungen von Schreiberhand in *L* (*liL*) zeigen vermutlich weitere Änderungen an, die Leibniz noch an der fertiggestellten Reinschrift vorgenommen hat und in sein Konzept aufnehmen ließ. Dem Gebrauch der Zeit gemäß wurde die Druckvorlage nach Abschluß des Satzes Makulatur.

Der Frankfurt-Leipziger Meßkatalog führt in der Gruppe »Medici« die Neuausgabe von Listers Werk unter den zu den Herbstmessen 1695 erschienenen Werken auf. Leibniz' Brief vom 23. Dezember 1695 an den Florentiner A. Magliabechi, in dem er die bereits ins Werk gesetzte Übersendung einiger Exemplare »brevis relationis editae de Novo Remedio Antidysenterico Americano mirae efficaciae, quam . . . Societati Naturae Curiosorum Leopoldinae inscribi curavi« nach Florenz ankündigt (I,12 N. 167) – also wohl Exemplare eines D^2 entsprechenden Einzeldrucks – , bestätigt die Vollendung der Drucklegung noch im Jahr 1695. Die auf D^1 und D^2 erscheinende Jahresangabe 1696 ist demnach – vermutlich aufgrund buchhändlerischer Überlegungen – vordatiert worden.

Auskunft zur Vorgeschichte von D^3 gibt die Nachricht von C. B. Behrens an Leibniz über eine Mitteilung, die ihm der Präsident der Leopoldina Lucas Schroeck im Dezember 1695 geschrieben hatte: » . . . de remedio antidysenterico scribit . . . se relationem T. Excell^{tiae} Listero subjunctam proximo *Ephemeredum* tomo inserturum, quo ita in aliorum quoque notitiam, qui illa Listeri in Germania editione carent, perveniat« (I,12 N. 260). Wie in Reaktion darauf stellte Leibniz ein Verzeichnis der beim vorherigen Druck aufgetretenen Errata zusammen, das Behrens, der bei dieser neuen Druckvorbereitung offenbar als Verbindungsperson fungierte, nach Nürnberg weiterleitete (I,12 N. 286). Ein im Leibniz-Nachlaß überliefertes, D^2 entsprechendes Druckexemplar der *Relatio* mit Kennzeichnung einer Reihe von Druckfehlern durch eine fremde Hand (10 unfolierte Druckbögen in HANNOVER NLB LH III 4,4) wird in diesen Zusammenhang gehören.

Nachricht vom Abschluß der Korrekturen gegen Ende Mai 1696 gelangte wieder durch Behrens an Leibniz (I,12 N. 464). Im Sommer 1696 war der Band der *Miscellanea* für 1694 noch nicht erschienen (I,12 N. 464); ob sich dadurch Auswirkungen auf den Ausdruck des Bandes für 1696 ergaben, ist nicht bekannt. In Leibniz' Korrespondenz scheint die Veröffentlichung der *Relatio* in den *Miscellanea* keinen weiteren Niederschlag gefunden zu haben.

Während in *L* lediglich die Absätze des zweiten Teiles numeriert sind, in dem das aus Frankreich erhaltene Material präsentiert wird, sind in D^1 bzw. D^2 auch die Absätze von Leibniz' Einführung numeriert worden, so daß sich eine unübersichtliche, zweifach ansetzende Zählung von einmal 21, dann 28 Absätzen ergibt. Ob dieses Verfahren von Leibniz veranlaßt wurde, ist nicht zu erkennen. Da sich die gleiche Zählweise auch in D^3 findet, wird es jedoch seine Billigung gefunden haben. – Die Überschrift von D^3 entspricht nicht der von D^1 , das nachgedruckt werden sollte, sondern der des Einzeldrucks D^2 . An einer Reihe von Stellen weicht D^3 in sprachlicher Hinsicht von D^1 bzw. D^2 ab. Diese Abweichungen, die wir im Textapparat nachweisen, bezeugen die Überarbeitung des Textes durch Leibniz und begründen die Verwendung von D^3 als Druckvorlage für unsere Ausgabe.

Die *Relatio* ist zweiteilig aufgebaut: der erste Teil, Leibniz' eigentlicher Anteil an dieser Veröffentlichung, verbindet den Bericht über die Sache mit Ausführungen zur Entwicklungsgeschichte naturwissenschaftlichen und besonders medizinischen Kenntniserwerbs sowie über pharmakologisches Wissen und die Rolle neuartiger, aus Übersee nach Europa gelangter Mittel im medizinischen Bereich.

Der zweite Teil bietet – in Leibniz' Übersetzung aus dem Französischen – die Materialien dar, auf denen seine Kenntnisse beruhten. Das Schriftstück, das er Anfang Juni 1695 aus Frankreich erhalten und sich hatte abschreiben lassen (LH III 4,4 Bl. 11–14), ging im wesentlichen auf J.-A. HELVETIUS, *Lettres patentes du Roy* . . . , 1688, zurück. Ein Vergleich zwischen diesem Druck und der für Leibniz angefertigten Abschrift zeigt, daß die Vorlage des Kopisten nicht eine Abschrift des Druckes war, sondern ein umfangreiches Exzerpt daraus. Daß Leibniz' Übersetzung in der *Relatio* auf diesem Exzerpt beruht, läßt sich zudem aus den Absatzziffern schließen, die von Leibniz' Hand in die Abschrift von Schreiberhand eingetragen sind, während der Druck von 1688 keine Absatzzählung enthält. – Eine Vorlage für die »Animadversiones . . . scriptae a Domino Grenerio« (HELVETIUS, *Lettres patentes du Roy* . . . , 1688, notiert sind, konnte bislang nicht ermittelt werden. – Auch konnte im Rahmen der Editions Vorbereitung nicht allen Zusammenhängen sachlicher oder persönlicher Art erschöpfend nachgegangen werden.

G[odofredi] G[uilielmi] L[eibnitii] Relatio ad inclytam Societatem Leopoldinam Naturae Curiosorum de novo antidysenterico americano magnis successibus comprobato.

(1) Cum ante annos aliquot perscriptum ad me fuisset ab amicis, novum Remedium Antidysentericum in Gallia celebrari coepisse; rei mentionem faciendam putavi in literis ad
 5 virum Amplissimum Johannem Georgium Volcamerum, inclytae Societatis Leopoldinae Naturae curiosorum, dum viveret, Praesidem datis; eo consilio, ut occasionem praeberem in tantae rei fidem curatius inquirendi. Certum enim est, post pestem et febres cognatas vix aliud morbi genus latius apud nos vagari, magisque vastare humanum genus, quam dysenteriam, plebi inprimis, sed maxime exercitibus funestam; ut saepe constet, vix tertiam
 10 quartamque partem cohortis cladi unius autumnii superfuisse: quanquam et in eos interdum vel contagio vel intemperantia vel alia ratione diffundatur malum, quibus laudatior victus immunitatem praestare posse videbatur. Unde Volcamerus, vir optimus, et publici boni studiosissimus, consilio usus suo, literas meas Ephemeridibus Societatis in publicum editis inseruit, tum remedii novi causa, tum vero maxime, ut praeclari apud Mutinenses Medici,
 15 Bernardi Ramazzini (mox in societatem recepti) commendata a me Historia annalis Medica, imitatores reperiret.

(2) Et profecto negari non potest, multis malis premi humanum genus non tam naturae invidia, cui nostra vitia inepte, ne dicam impie transcribimus, quam humana insipientia, qua morborum causas et remedia aequae negligimus. Et fatendum est, intimas rationes
 20 saepe adhuc in abdito latere: ut Cartesius, vir ingenio praestantissimus, |S. 4| in Epistola ad amicum extante, fassus sit, se post tantas vigilias naturali scientiae impensas, ne febriculae

1 ad (1) illustrem (2) inclytam L 2 novo (1) Remedio (2) Antidysenterico (a) mirae probatissimaeque virtutis (b) Americano (aa) mirae (aaa) probatissimaeque (bbb) laudatissimaeque virtutis (bb) magnis L 2 antidysenterico (1) ex America allato D¹ (2) magnis sumptibus comprobato D² (3) americano D³ 6 ut (1) porro in tam rem inquireretur (2) porro in veritatem (3) Medicis egregiis occasionem (a) daretur (b) praeberem L 8 nos (1) diffundi (2) vagari L 11 vel (1) alio neglectu (2) intemperantia . . . ratione L 12 videbatur. |Et Germanis (1) aut aliis septem (2) vicinis magis quam meridionalioribus populis erg. und gestr. | L

3 amicis: Leibniz wurde im Januar 1691 von H. Justel auf das neue Medikament aufmerksam gemacht und erhielt weitere Information von A. Magliabechi (vgl. I,6 N. 175 und N. 315). 4 literis: Vgl. Leibniz' Brief vom 15. August 1691 in: *Miscellanea curiosa* . . . Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17. 14–16 tum . . . reperiret: Vgl. Leibniz' Brief vom 16. Juli 1691 über Ramazzinis medizinstatistische Erhebungen in: *Miscellanea curiosa* . . . Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17. Wiederabdruck von Ramazzinis Jahresberichten: B. RAMAZZINI, *De constitutione anni 1690*, in: *Miscellanea curiosa*, Decuria II, Annus 9, Appendix, 1691, S. 15–56; *De constitutione anni 1691*, in: *Miscellanea curiosa*, Decuria II, Annus 10, Appendix, 1692, S. 79–114. 1693 wurde Ramazzini unter dem Namen Hippocrates III. als 201. Mitglied in die Leopoldina aufgenommen.

quidem certo curandae parem esse. Nimirum hactenus magis observationibus, quam rationibus nitimur, et magis accommodantur hypotheses cognitae per ἐμπειρίαν, quam ex hypothesis praxis augetur, quae tamen una propemodum certa est hypotheseos felicitas nota, si sponte ducat in phaenomena, ex quibus exstructa non fuit; liceatque in ea compendium facere experientiae, ut jam ratione praevideri nondum tentata possint. Quae non 5 ideo dico, quasi virorum insignium hypotheses et conjecturas spernendas censeam (quas potius in pretio habeo, saltem ut praeludia et primicias veritatis) sed ut certum ab incerto discriminemus, nec vanis et perpetuis novationibus ars turbetur; et ut intelligamus, quanto magis interdum absumus a liquidis causarum notionibus, tanto majore studio historiae morborum et observationibus insistendum esse, quae vera est ad rationes reddendas scientiamque perficiendam via. Itaque et Historias annales medicas passim condendas puto; et praeclaros artis maximae magistros orandos, ut diligenter annotent quae offeruntur; et juvenes asseclas comitesque praeclarorum virorum hortandos, ut sese amanuenses illis praestent diligentes; et illis denique qui in republica autoritate valent inculcandum (quod ipsi saepe in se suisque sed plerumque sero sentiunt) post virtutem animorum et populorum 15 quietem nihil esse hominibus pretiosius sanitate, nullamque in artem liberalius ex publico sumtus faciendos. Quod a me non Medico, eoque minus quaesitae propriae utilitatis suspecto, tanto confidentius fortasse dici potest.

(3) Nec credo deessent officio principes aut rerum ingentium administri, nisi fatalis quaedam opinio passim homines invasisset, qui prae caeteris acuti habentur: Medicinam (si 20 exigua quaedam et obvia demas) esse artem ambiguum, quae instar Philosophici lapidis spe magna hominum credulitatem suspendat. Et quemadmodum sunt quidam passim impie ingeniosi, qui in irridenda pietate falsam animi vim ostentant; ita alii innocentius, non tamen sapientius in Medicos dicacitatem exercent, utrique saluti suae illudunt. Qui rei momenta expendent, certe magis profectum artis, quam imperfectionem mirabuntur. Amisimus pleraque veterum remedia, materiae eorum medicae interdum solis pene nominibus superantibus. Vix duo secula sunt, quod Medicina revixit; non plus quam unum est, quod Anatomia floret; nonnisi dimidium, quod interior humani | S. 5 | corporis constitutio patuit, reperta sanguinis circulatione. Itaque mirum est, habere nos tot praeclara praecepta, tot insignes aphorismos, tot efficacia remedia, in tanta ignorantia causarum, quae ad nostra 30 tempora humanum genus oppressit. Cum et Macrocosmi structura ignorata fuerit, donec

7 et primicias *erg. liL* 8 novationibus (1) hactenus turbemus *L* (2) ars turbetur *liL*
 9 interdum *erg. liL* 10 f. quae . . . via *erg. liL* 12 maximae *LD³* maxime *D¹D²* 17 f. Quod . . .
 potest. *erg. liL* 20 Medicinam (1) esse artem vanam, et ut in plerisque abditis (2) ita hic quoque despera
 (3) (si *L* 24 illudunt. (1) Ego (2) Qui (3) Equidem fatendum est (a) nos (b) me (c) Medicinam adhuc
 satis (aa) imperfectam (bb) admodum artem haberi, sed in tanta (4) Qui *L* 31 et (1) Mundi systema (2)
 Macrocosmi structura *L*

Copernicus et Keplerus arcanam Mundi machinam explicuere. Itaque quod tam imperfecta hactenus Medicina est, in tanta facilitate proficiendi (si vellent homines uti concessis a Deo occasionibus) non tam medicis imputandum est, qui saepe districti inter consulentes, vix cibi somniq; vacationem habent; quam potentibus qui tantam publicae curae materiam
 5 privatis, et de vita toleranda sollicitis inique inconsulteque transscribunt. Quid magis mirabile, quam muniri oppida, convocari ingeniarios, imensos sumtus fieri in opera vix aliquando menstruae defensionis suffectura; et interea nihil agi, quo minus intestinus et perpetuus hostis impune grassetur; quem ipsa nostra in nos natura interdum et imprudentia armat. Itaque conquirendi essent observatores, alendi, excitandi, nihilque diligentiae immo
 10 curiositatis reliquum faciendum in re tanta: quod si facerent, ad quos ea res pertinet, ego non dubito, in tanta luce seculi et artis analyticae profectu, et abundantia egregiorum ingeniorum et auxiliorum copia, apertis jam per Chymiam Anatomiamque corporum recessibus plus uno decennio profici posse, quam olim seculo potuisset, aut adhuc poterit, si pergimus esse negligentes. Sed magna potissimum a Germanis hic expecto, quibus prae
 15 caeteris experimenta debet orbis, et a Leopoldina inprimis Societate plurimum nobis polliceor, ex quo Maximus Caesar ejus curam in se suscepit.

(4) Memini me aliquando videre librum, quem Wanslebius ex Aegypto miserat in Galliam, in quo Concilium quoddam sapientum Medicorum a nescio quo Califa an Sultano constituendae Artis causa convocatorum celebratur. Scilicet tunc volebant homines sapere,
 20 cum non possent in illorum scilicet seculorum tenebris; nunc cum possint, nolunt, vel posse se ignorant. Equidem fatendum est, hodie quoque infelicem temporum constitutionem pulcherrimos scientiarum cursus non parum stitisse, quasi Nemesi quadam intercedente, ne feliciores essemus, quam meremur. Et sane, si post pacem Pyrenaeam quiescere Europae licuisset, fortasse nostras jam opes miraremur. Integrae nationes praeclarissima

5 inique (1) imprudenterque (2) inconsulteque L 10 f. ego quidem L D' D² 11 seculi (1) aperto verae scientiae aditu (2) et L 14–16 Sed magna inprimis . . . suscepit liL 17 videre (1) <adiectum> ex oriente (2) librum (a) Arabem, in Regis Christianissimi Bibliotheca reconditum (b) quem L 18 sapientium (1) Arabum (2) Medicorum L 20 in . . . tenebris erg. L 21 ignorant. (1) et ita fatali quadam caecitate nunc poenam vel ignaviae (a) luimus (b) luunt (c) vel (aa) stultitiae (bb) imperitiae luimus Est tamen et in hoste lauda (2) Equidem L 21 f. temporum conditionem L D' D² 22 non parum erg. L 24 nationes (1) laudatissima (2) pulcherrima (3) praeclarissima L

16 suscepit: Die 1652 in Schweinfurt als *Academia Naturae Curiosorum* gegründete private Gelehrtengesellschaft wurde von Kaiser Leopold I. 1672 bestätigt und 1687 mit Privilegien ausgestattet, u. a. erhielt sie den Titel *Sacri Romani Imperii Academia Caesareo-Leopoldina Naturae Curiosorum*. 17 videre: 1676 in Paris; vgl. I,3 S. 307, Z. 9 ff. und I,7 N. 121, S. 229, Z. 23f. 17 miserat: Im Auftrag Colberts erwarb Johann Michael Wansleben während seiner zweiten Ägyptenreise 1672–73 etwa 350 arabische, türkische und persische Handschriften für die königliche Bibliothek. 23 pacem: der Pyrenäenfriede von 1659.

aemulatione de inveniendi laude certabant, principes viri arcanis naturae capiebantur; jam | S. 6 | toto orbe exploratores mittebantur, qui quicquid uspiam egregium est, ad nos referrent comportarentque; cum subito turbine, verso ad arma seculo, pulcherrimae spes evanuerunt. Quid enim praestituro[s] fuisse putamus summos viros principum ardenti curiositate adjutos, cum nunc quoque, ubi remissius agitur, ingentia quaedam incrementa scientiarum 5 auspiciis magni Regis debeat humanum genus. Quod ut hoc loco grati praedicemus, jubent, quae nunc agimus. Nam et Remedium Antidysentericum autoritate ejus studiose comprobatum est, et regia liberalitate (ut accipi) pensatum.

(5) Ut ergo ad institutum redeamus, cum nondum ad nostros, a me licet admonitos, pervenisse medicamenti descriptionem intellexissem; audissem vero a Serenissima Principe nuper ex Galliis ad nos reversa, nihil esse ingenti et praesentanea ejus efficacia certius 10 compertiusque, quae etiam Ipsimet in primaria gynaecaei proprii foemina sese comprobasset; non ultra cunctandum ratus per amicum a Medico practico in Parisiorum urbe insigni, et hujus ipsius curationis usum crebrum habente, notitiam Remedii nondum quod sciam descripti impetravi: cui nunc publice gratias ago, etiam nomen viri optime meriti proditurus, si per modestiam ejus licuisset. Res autem ita habet. 15

(6) Mercator quidam Gallus, cui nomen Grenier, navigator frequens, inter alias merces ex Hispania Lutetiam Parisiorum attulerat centum et quinquaginta libras radices, quam intellexerat magnarum in curanda dysenteria virium esse. Cumque ipse Medicinae faciendae usum non haberet, Medicum ingeniosum et consilio actuque promptum delegit, atque in 20 arcani notitiam admisit, eique partem mercis suae credidit, ut opera ejus successuque ipso increbesceret utilitas medicamenti. Medicus ergo rem strenue gessit, et in aulam introductus Regi ipsi innotuit, cujus jussu sumpta sunt complura experimenta in Nosocomio illo magno, quod vocant Hospitium Dei (Hostel Dieu) aliisque publicis locis. Quid multa? comperta medicamenti virtute jussu Regio, summa pecuniae non contemnenda Medico 25

1 certabant, (1) societates Regiae (2) principes L 3 spes (1) conciderunt, et (a) Regi Christianissimo (b) magno Regi paulo solidior gloria interciderit, quam quae (aa) ipse domitus Rheno aut pado (bb) victori subactis dari posset. laudanda (2) evanuerunt. L 5 remissius agi coepit ingentia L remissius ingentia D¹ D² 6 Quod (1) utique nunc in hoste quoque laudemus (2) utique hoc . . . praedicemus L 19 intellexerat repetitisque antequam emeret experimentis viderat magnarum L

3 verso . . . seculo: durch die Kriege im westeuropäischen Raum. 9 f. admonitos: vgl. N. Med3, S. 474, Z. 2 – S. 474, Z. 4 und dort die Variante zu S. 474, Z. 3. 11 reversa: Herzoginwitwe Benedikte war nach vierzehnjährigem Frankreichaufenthalt im November 1693 nach Hannover zurückgekehrt. 12 foemina: nicht ermittelt. 13–15 per amicum . . . impetravi: Durch den hannoverschen Residenten in Paris, Chr. Brosseau, erhielt Leibniz im April 1695 als Beilage zu I,11 N. 265 den Brief des Arztes S. Boulduc mit Nachrichten über die Ipecacuanha-Wurzel (HANNOVER *NLB* LH III 4,4 Bl. 30–32), auf dem der in Absatz 6) beginnende Bericht beruht. 20 Medicum: J.-A. Helvetius.

donatur, privilegio praeterea indulto, ut solus distribueret, atque in singulos aegros certum pretium acciperet.

(7) Sed inde natae sunt contentiones acerrimae inter Medicum et Mercatorem, mercatore omnia questibus implente, et se tanti beneficii autorem, dissimulatum, ac per summam injuriam contra pacta circumventum clamitante. Re tamen ad Senatum Supremum, |S. 7| quem Parlamentum vocant, delata, pro Medico valuit privilegium Regium et professionis autoritas, cui medicamenti administratio jure conveniret; jussus tamen est satisfacere mercatori. Qui rem aegre ferens aliis quoque vendere novam et jam celebratam mercem coepit, quam deinde multi in urbe Medici et pharmacopolae cum fructu adhibuere, donec tandem ipsa consciorum dissensione totius arcani ratio in publicum emanavit. Ut adeo Hesiodeum illud locum hic, si uspiam habeat: Ἀγαθὴ δ' ἔρις ἥδε βροτοῖσι. Tametsi fatendum videatur ita vel hac una re de republica meritum fuisse Grenerium, ut insigne aliquod praemium jure suo potuerit expectare. Sed valuit hic quoque crebrum illud inter mortales: *Sic vos non vobis*. Quanquam enim negari non possit primo Pisoni descriptionem 15 deberi, non raro tamen sit, ut res praeclarae in oblivionem veniant. Cortex Peruvianus jam ante annos quadraginta quinque propemodum celebratus pene conciderat, donec per Talbotium restitutus dignitati plausum in aula invenit. Jam viginti et amplius anni sunt, quod mire praedicari audivi herbam Paraguay a natali provincia Paraquaria dictam, quae (rarum) ita emetica est, ut stomacho vis non fiat, magnaeque praeterea ob salutare effectus in India 20 Hispanica famae, nec tamen, quod sciam, hactenus in nostras officinas recepta. Itaque etiam medicamenta ipsa *sua fata* pro captu hominum *habent*, ut adeo saepe non minus restauratori atque propalatori quam inventori debeamus.

3 sunt (1) litigia (2) contentiones L 4 f. per . . . pacta erg. L 8 celebratam (1) materiam (2) mercem L 14–22 Qvanquam . . . debeamus erg. L 15 Cortex febrifugus L 16 f. Talbotium (1) aulae applausum obtinuerit (2) sese in aulam insinuavit (3) restitutus . . . invenit L 20 f. Itaque (1) optima res (2) non libelli tantum (3) medicamenta L 22 debeamus. Non ego tamen (1) Medicum (2) quicquam de Medico (a) durius (b) seqvius statui velim, re minus explorata, virum enim L

11 locum: HESIOD, *Opera et dies*, 24. 14 *Sic . . . vobis*: AELIUS DONATUS, *Vita Vergilii*, 17. 14 f. deberi: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658. 16 celebratus: Die chininhaltige Rinde des Cinchonabaums wurde 1649 in Europa bekannt. 16 f. Talbotium: Mit einem chininhaltigen Mittel erzielte der Engländer Robert Tabor, bekannt als Chevalier Talbot, in Frankreich und England seit 1678 große Heilerfolge, auch in den Königshäusern. 20 recepta: I, 11 N. 299 und N. 322 belegen Erkundigungen von Leibniz im Frühjahr 1695 über Eigenschaften und Anwendung der Pflanze. Die Korrespondenz mit J. Bernoulli in der ersten Jahreshälfte 1696 (GERHARDT, *Mathematische Schriften*, 3, 1, 1855, S. 254, 262, 277, 284) zeigt ihn interessiert am Erwerb. 21 *sua . . . habent*: in Anlehnung an »Habent sua fata libelli«; vgl. H. WALTHER, *Proverbia sententiaeque latinitatis medii aevi. Lateinische Sentenzen und Sprichwörter des Mittelalters*, 2, 1964, Nr. 10529.

(8) Quare nec de Medico quicquam sequius credi judicari velim. Virum enim doctum, et artis operibus clarum, et praesertim Senatus Regii sententia victorem excusationes suas habuisse, credi par est. Unde praetereunda putavi, quae acrius ab adversario dicta ad me pervenere. Certe licet ab alio edoctus fuerit, multum tamen ipsi quoque debemus, cujus industria prudentiaque inclaruit medicamentum. Nam famae primordiis pleraque constant; et optima quoque commendatione atque insinuatione apta indigent: et poterat alius imparis industriae rem quantumlibet excellentem pessundare aliquo errore, velut in herba oppressam, et vix post multos annos publicae saluti ab aliquo feliciore in theatrum reducendam. Nunc egregii viri felicissima opera factum est, ut honor medicamento constet, fructusque in publicum mature dimanaverit.

(9) Caeterum, cum ipsa Medicamenti descriptio quantum sciam, nondum satis hactenus innotuerit; levato velo rem omnem | S. 8 | boni publici causa in apicum producendam putavi. Sciendum est ergo, Radicem esse Americanam, descriptam jam tum a Guilielmo Pisone in *Historia naturali et medica Brasiliae*, qui hanc ipsam, de qua agitur, ejus virtutem non ignoravit, et satis efficacibus verbis expressit, sed alexipharmacam quoque facultatem quanquam verissime tribuendo nonnihil fortasse lectoris animum alio avertit. Scilicet adeo assueti sumus immodicae simplicium commendationi, ut nisi descriptor multum et diu inculcet virtutem plantae vix serio aut vix certe ex usu rerum, sed magis ex relatu scripsisse judicemus. Nomen plantae est Ipecacuánha, cujus partem primariam Radicem Antidysentericam merito appelles. Sed ecce verba Pisonis (lib. 4. cap. 53. pag. 231. editionis Elzevirianae ann. 1658.) quem merito velut primum autorem commendamus, si quidem, ut ait, nemo ante ipsum aut plantam descripsit aut virtutes ejus publicavit:

IPECACUANHA.

(10) *Tandem (inquit) ad decantatas has salutiferas radices ordo nos deducit, quae praeter facultatem purgatricem per superiora et inferiora omni veneno eximie adversantur. Nec credo, praestantius remedium adversus plurimos morbos ex longa obstructione ortos, imprimis in ventris fluxibus medendis, in hisce terris reperiri facile.*

3 Unde supprimenda putavi (1) quae Grenerius in ipsum dixit (2) quae L 7 errore, (1) et privare nos fructu et efficere, ut multos in annos adhuc re tantae utilitatis careremus *Absatz* Sed nunc ad descriptionem venio, et (a) quo (b) rem (c) totum (2) *Absatz* Caeterum L 11 sciam (1) non L (2) nondum *liL* 16 fortasse *erg. L*

14 Pisone . . . Brasiliae: W. PISO, *De medicina Brasiliensi libri quatuor* im *Sammelwerk Historia naturalis Brasiliae*, 1648, vgl. N. Med3, Erl. 23 IPECACUANHA . . . *Chamaemeli*: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 231 f.

Duae existunt species, neutra a nemine, quod sciam, descripta, earumve qualitates eximiae in lucem protractae. Utraque eidem usui dicata, sed gradibus facultatum, tum et facie et natali solo differunt. Una enim earum humi depressa, exiguior, in pratis crescit, pulegio non admodum dissimilis: nam caulis foliis lanuginosis exurgit multis, albisque
 5 flosculus cingitur: radix illius est crassa, filosa, albicans, a Lusitanis ad differentiam Ipe-
 cacacuánha blanca dicta, quae quod minus turbet corpus, et venenis validissime resistat, aequae pueris ac gravidis exhibetur.

Altera, cujus Iconem hic damus, est longitudinis semicubitalis, trinis vel quinis tantum foliis ornata. Gaudet locis opacis, et tantum in densioribus reperitur nemoribus. In sum-
 10 mitate caulis baccas producit nigras, sed paucas. Radice est tenui, tortuosa, nodosa, fusci
 coloris, saporis ingrati, amari, calidi et acris. Exsiccata |S. 9| in multos annos reservatur, nec facile vires deponit antidotales, sudoríferas, sed quidem vomitivas. Ejus in pulverem redactae dosis est drachma; in infuso, drachmae, plus, minus, duae. Facultatem habet abstergendí, meatus reserandi, ac infarctus exsolvendí.

Utriusque quotidianus est usus, malunt tamen dilutum, quod vel unius noctis sub dio
 15 maceratione aut coctione in aqua, medicam suam virtutem abunde liquoribus communicet. Postea caput mortuum reservatum, denuoque eodem modo praeparatum, in eundem usum exhibetur; minus quidem effícax ad purgandum vel vomendum, sed magis adstringens. Ita ut radix haec non solum materiam morbificam, licet tenacissimam, a parte affecta revellat,
 20 eamque per superiora expellat, sed et adstringendo viscerum tonum restituat. Praeterquam enim quod fluxibus ventris, aliisque morbis medeatur; venenis adversatur, virusque tum occulta qualitate, tum manifesta per vomitum statim expellit. Quamobrem religiose a Bra-
 siliensibus reservatur, qui illius virtutes primi nobis revelarunt.

CAA-APIA.

25 Secretum hujus herbae Lusitanis debemus, qui nobis eam suppeditarunt. Pusilla est planta et depressa, sed [. . .] humilitatem praeclaris dotibus abunde compensat. Ex radice enim pennam olorinam crassa, verrucosa, filamentis ad latera, et inferius tenuibus praedita, exterius e griseo flavescente, interius alba, tres vel quatuor pullulant pediculi teretes, qui
 30 quilibet unicum folium sustinent, obrotundum vel oblongum, tenerrimum, superius splendide viride, inferius paulum albicans, habens nervum et inferius venas transversim conspicuas.

Florem fert in proprio pediculo rotundum, umbilici figura, floris Bellidis aemulum, multis staminulis constantem, ex quo semen provenit minus Sinapi. Radix ejusdem cum
 35 Ipecacuánha praestantiae et effícaxae, unde et Ipecacuánha abusive a quibusdam appellatur. Cujus vicem in vomitu ciendo, et alvi profluvio compescendo egregie supplet.

Eo tamen discrimine observato, quod primam suam dignitatem a virtute antidotali sortitur, quam an aliunde mereatur, nisi quod viscera tetrus fuliginibus liberet, mihi | S. 10 | nondum experiri licuit. Radix primum haud manifesto sapore est praedita, sed mansa, quodammodo acris est, et relinquit in lingua vellicantem humorem.

Differt porro ab Ipecacuánha, quod ad vomitum proritandum minus sit valida, nec 5 pari efficacia humores peccantes per superiora exturbet: quo fit, ut radix, quae odore et sapore alteri cedit, majori quantitate exhibeatur.

Indigenae integram plantam contundunt, et succo praelibato virus a ventre excludunt: a colubris laesi, aut sagittis venenatis percussi, eundem antidoti loco, vulnere instillant, non sine successu. 10

Datur hic et alia Caa-aptae species, priori per omnia similis, exceptis foliis; quae quidem ejusdem sunt figurae, sed in ambitu serrata et hirsuta: pediculi horum raris vestiuntur pilis. Florem fert in proprio pediculo rotundum cum umbilico in medio instar floris Chamaemeli.

Idem autor lib. 5. cap. 19. pag. 310. Duae, inquit, herbae Antidotales nomen Ipeca- 15 cuánha sibi vendicant; quarum prior, ob evidentem vim emeticam, ut praecedenti libro prolixè docui: posterior vero, [. . .] Caapia vulgo nomen audit, ob alexiterias virtutes magis celebris, proinde quod quaecunque venenum assumptum, antequam ex ventriculo et primis viis ad penetralia corporis permeaverit, per vomitum benigne ejicat, si duae circiter 20 drachmae ex liquore convenienti maceratae propinentur: Mox secundum ejus infusum vel solum vel cum radice Jaborandi mixtum superadditur, non quidem ad vomitum, sed ad urinas et sudores concitandos. Ita ut in hac nobilissima planta diversae qualitates se prodant, utraeque quidem veneno exturbando dicatae, sed ita tamen, ut hae posteriores altius positae, tum demum se videantur manifestare, cum emeticae facultates post primam praeparationem [. . .] evanuerint. 25

(14) Sed cum idem libro secundo, ubi de morbis agit cap. 9. de ventris fluxibus, hujus quoque medicamenti meminerit, quaedam inde huc transferre placet: *curatio (inquit) primo a clysteribus abstergentibus, qui mel sylvestre inprimis recipiant, incipit. Interim corpus Syrupis aliquandiu similibus praeparatur. Dehinc ad radicem Ipecacuánha tanquam ad sacram anchoram confugiendum, qua nullum praestantius aut tutius, cum in hoc (albo alvi 30 profluvio sine febris, ex frigida materia orto) tum in plerisque aliis cum vel sine sanguine fluxibus compescendis natura excogitavit remedium. | S. 11 | Quippe praeterquam quod tuto et efficaciter tenacissimos quoque humores per ipsam alvum, saepissime autem per vo-*

15–25 *Duae . . . evanuerint*: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 310 f. 27–S. 494.7 *curatio . . . appareat*: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 37.

mitum ejiciat, et a parte affecta derivet, vim quoque astrictivam post se relinquit. Non enim vomitus solum sponte superveniens, ut ait Hippoc[rates] Aph[orismorum] 15. lib[ro] 6. sed et arte concitatus sub eodem aphorismo comprehendi potest. Illud vero hoc modo perficitur: Drachmae duae radice Ipecacuánha in unc[iis] IIII. liquoris appropriati
 5 coctae, [. . .] vel sine oxymelis unc[ia] I. exhibetur: postridie semel atque iterum pro re nata secunda, imo tertia ejus decoctio (ejusdem scilicet) repetenda, tam quod aegri debiliores eam facilius ferant, quam quod astrictoria ejus vis tunc magis efficax appareat.

Mox et in tenesmo cap. 10. Ipecacuánham suadet, quando ex superioris ventris partibus videlicet ventriculo, mesenterio et intestinis materia cruda delabatur, per vomitum
 10 proinde revellenda sed denique cap. 12. de dysenteria ipsa agens, videtur non plane satis suae tantopere commendatae radice benignitatem scivisse, et aliquando veritum in corpore valde cacochymico, ne laxativo quantulocunque mordax humor provocaretur; quod an regionibus illis peculiare sit (nam de medicina in Brasilia facienda ibi scribit) non dixerim. Usus nuperus in Europa nos ab hoc metu visus est liberasse. Si quando tamen, inquit,
 15 evacuationi locus, radicem vomitivam Ipecacuánha exquisitissimum naturae munus, caeteris remediis praeferre conducit. Atque haec quidem sunt, quae nobis Piso suppeditavit.

(15) Nunc aliquid addi opus est de nupero in Gallia usu. Tres ad me perscribitur species radice allatas fuisse, unam nigricantem (noirastre) aliam coloris flavi aut fusci
 20 (de couleur blonde ou brune) tertiam candidi. Fuscam vel brunam optimam esse experientia docuit. Nam nigra nimis vehemens deprehensa est, alba exiguum aut nullam virtutem ostendit. Usus magis substantiae in pulverem redactae quam infusionis placuit; forte quod pretium materiae et raritas parsimoniam suaderet, et minor quantitas substantiae sufficiat. Dosis ordinaria est a drachma semis ad integram, in uno vel altero cochleari vini
 25 aut jusculi, jejuno stomacho, vel si res exigat, duabus horis post pastum.

(16) Quod rationem obtinendae Radice attinet, Grenerium ex Hispania attulisse scriptum est, et ipse in notis ad Methodum medendi mox subjungendis, ait, ex Peruvia venire non minus quam corticem febrifugum; quem Gannaperidem illic vocari ajunt, nostri Chinam |S. 12| Chinae vocant. Non tamen dixerim, an non forte Peruviae vocabulum latius

5 coctae, vel per noctem maceratae, cujus infusum cum vel L

8 10.: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 38.
 10 cap. 12.: W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 39 f. 18 f. perscribitur: Im Brief Boulducs, LH III 4, 4, Bl. 32'. 26 f. scriptum: Im Brief Boulducs, LH III 4, 4, Bl. 30'. 27 notis: unten S. 504, Z. 2 – S. 504, Z. 21. 27 Methodum: unten S. 497, Z. 8 – S. 503, Z. 9.

acceperit, et an sub Hispaniae appellatione Lusitania, ut saepe fit, fuerit comprehensa. Certe per Lusitanos ex Brasilia haberi Radicem posse, dubium esse non potest Pisonem legenti. Non ideo tamen negaverim, etiam per Hispanos ex Peruvia afferri, multa enim simplicia Brasiliae et Peruviae communia, ipsumque Balsamum, Peruviani nomine celebre, etiam in Brasilia reperiri, ut alia taceam, ex ipso Pisone constat; compertum tamen est 5
postea radicem qua Grenerius usus est, revera ex America venisse. Eoque facilius impetrabitur hoc medicamentum, si pluribus regionibus commune est. Et Batavi aut Hanseatici mercatores creberrime in Hispaniam et Lusitaniam navigantes, facile desiderii nostris satisfacient, si a Medicis doctis rite instruantur.

(17) Porro ex his multa discimus profutura, et silentium nonnullorum pertinaciae 10
impositura. Sunt enim non pauci, qui negant dari in morbis medicamenta tam probatae virtutis, ut omni temperamento aut constitutioni quadrent. Alii exotica omnia damnant, ut nostris corpora incongrua. Sunt, qui prae fracte negant extare medicamenta vere specifica, quibus omnibus opponi Ipecacuánha potest. Et quanquam non incredibile sit per antimoniata cum aliis rite combinata, posse obtineri succedaneum radice Antidysentericae; difficile tamen fortasse fuerit, omnes ejus virtutes tam commode in medicamento composito 15
conjugi, quando simul et astrictoria et alexipharmaca virtute pollet, quorum utrumque requiri videtur, praesertim in morbo tantae pertinaciae et malignitatis. Et multum inter nostras et naturae combinationes interesse constat.

(18) Crediderim vero et alios usus egregios hujus medicamenti temporis tractu ap- 20
parituros. Cum enim diuturnas obstructions aperiat et tam innocenter imo laudabiliter purget, et tonum viscerum restituat, et praeterea malignitati obsistat, facile intelligi potest, quam late pateat ejus utilitas. Cortici ipsi febrifugo praeferri posse videtur haec radix, quia non tam sistit pravi humoris motum (ut cortex facit) quam mali fontem tollit, et recidivae est expers. Corticis vero ambiguum aliquando usum esse, egregiis medicis compertum 25
habetur, quod non raro tam prava constitutio curationem consequatur, ut praestaret febrim redire. Utrumque tamen sui generis praestans esse medicamentum et omnibus veterum facile opponendum, fateri oportet.

(19) Porro cum multa alia adhuc simplicia rerum exoticarum |S. 13| scriptores non minoribus elogiis commendent, potest nos opinione major Ipecacuánhae successus ad- 30

5 f. compertum . . . venisse. *fehlt* LD^1D^2 7 medicamentum, (1) quo minus ab una gente pendet (2) si L 9 instruantur. *Absatz* (1) Neque (2) Qvanquam autem haec sufficere posse videantur, placet tamen uberrioris notitiae causa adjicere (3) *Absatz* Porro L 18 praesertim et D^1D^2

monere, ne facile relationes peregrinatorum spernamus, generali illo suspecti praetextu, qui nullis magis in promptu est, quam rerum ignaris, alienae laudis detractoribus. Nec dubito superesse his jam compertis non inferiora. Equidem cautiones prudentium Medicorum probo, nec Chifletio vitio ducendum puto, quod tardius Gannaperidi fidem adhibuit, et
 5 celeberrimi Redii etiam commendandam severitatem censeo, qui facta inquisitione multas Exoticarum virtutes ad fabulas relegavit. Nolim tamen alios iudicii impares exemplo ejus abuti; et si eligendum est, malim inclinare ad sperandi facilitatem, qua alatur experiundi curiositas, (dummodo aegrorum periculum absit) quam affectato supercilio, quo se plerumque superba et infida armat ignorantia, deterreri homines a conatu proficiendi.

10 (20) Denique, quanquam haec sufficere posse videantur, ne quid tamen hic omitterem, quo juvari dirigitque posset usus remedii generosi, subjiciendam putavi Methodum eo utendi, ex Gallico translata, quam praescripsit Medicus celebris Adrianus Helvetius, Joannis Friderici Scriptis et praxi apud Batavos Clarissimi, filius in Gallia nunc florens, cujus nuper etiam libellus prodiit de febrifugo per enemata dando. Is ergo cum usu Antidysenterici Novi ante omnes inclaruisset, hanc methodum publicavit, dissimulato tamen nomine
 15 et natura Medicamenti. Subjecimus breves in eandem Methodum a Grenerio ejus adversario scriptas, omissis quae mordaciora videbantur. Facile autem virorum in arte peritorum iudicium sequimur, qui praecepta Helvetii etiamsi necessaria non essent, laudanda tamen iudicant, et peritiam ingeniumque auctoris non mediocre ostendere arbitrantur; et nonnulla
 20 etiam in aliis morbis prodesse posse censent; praesertim cum in novi et incogniti Remedii administratione nulla cautio superflua videri posset. Adjecimus etiam excerpta ex privilegio Regio et Testimonio primarii Regis Medici, quibus initio statim maxime autoritas fidesque Medicamento accrevit. Quod enim majus elogium dari poterat, quam quod Rex magnus a peritis, quibus commissum fuerat examen, ad se relatum profiteretur, successisse
 25 indiscriminatim in omnibus omnino aegris, in quibus experimentum sumtum fuit, etiam in maxime desperatis?

(21) Cum igitur Bibliopolae recudendum commendassem nuperrime editum mihi que transmissum libellum practicum Martini Listeri, Medici, et naturae exploratoris apud An-

9 et invida $L D^1 D^2$

4 Chifletio: J. J. CHIFFLET, *Pulvis febrifugus orbis Americani ventilatus*, 1653. 5 Redii: F. REDI, *Esperienze intorno a diverse cose naturali e particolarmente a quelle che ci son portate dell' Indie*, 1671. 14 libellus: J.-A. HELVETIUS, *Methodo pour guerir toute sorte de fievres sans rien faire prendre par la bouche*, 1694. 15 publicavit: J.-A. HELVETIUS, *Lettres patentes du Roy, portant pouvoir au Sieur Helvetius Docteur en Medecine, de debiter seul ses remedes contre le Cours de ventre, le Flux de sang et la Dysenterie, dans toute l'etendue du Royaume*, 1688. 21 adjecimus: unten S. 503, Z. 11 – S. 503, Z. 26. 27 Bibliopolae: G. Freytag. 27 commendassem: im Sommer 1695. 28 libellum: M. LISTER, *Sex exercitationes medicinales*, 1694. Der Nachdruck erschien im Herbst 1695 (vgl. *Catalogus Universalis . . . Librorum, qui . . . Nundinis Autumnalibus . . . Anni 1695 . . . prodierunt* und die Vorbemerkung zu unserem Stück), trägt aber die Jahreszahl 1696.

glos excellentis; eoque |S. 14| magis laudandi, quod antiquorum reverentiam cum studio nova observandi acerrimo conjunxit; quanquam non is ego sim, qui de caetero sententiae ejus peculiaribus iudicium meum interponere audeam: putavi hanc Relationem de novo Antidysenterico, non incommode addi posse; cum et Listeri liber peculiare morbos persequatur. Studium autem meum (hominis nihil sibi in scientia aliena vindicantis, sed aliorum tantum munera opportune, ut videtur commendantis) optimos quosque Medicos, ut solent esse χαριέστατοι, aequi bonique consulturos spero.

Methodus utendi novo Remedio contra diarrhoeam, dejectiones sanguinolentas et dysenteriam ex Gallico translata.

(1) Quoties remedia usu communi in Medicinam recepta dysenterias, diarrhoeas pertinaces et chronicas tollere non potuerunt, Medici etiam celeberrimi ab omni retro memoria naturam morbumque sibi relinquere coacti sunt, qui tamen hic raro felici exitu terminari consuevit.

(2) Quae causa fecit, ut crediderim me rem gratam facturum non medicis minus, qui hactenus frustra saepe regulis artis instituere quam aegrotis, qui per remedia generalia sanitatem recuperare non potuerunt; si methodum infallibilem communicarem, quibus haec morborum genera, quantumvis periculosa et inveterata sanari possint; ita ut nullae restent mali reliquiae; nullusque recidivae metus supersit. Ab hoc tamen numero aegrorum hac arte sanabilium excipio Phthisicos, Atrophiam laborantes, Hydropicos, eosque quibus insignis jam corruptio partis in infimo ventre accidit, quoniam fluxus ventris his superveniens caloris naturalis extinctionem et propinquam mortem indicat. Itaque ab his remediis sperari ad summum dilatio aliqua poterit, non perfecta curatio.

(3) Sed et hoc moneri oportet, eos quibus diuturnitate morbi delirium, singultus, vomitus cum tensione dolorifica in infimo ventre dejectionibusque faeci vini similibus aut loturae carni cadaverosi odoris oborta sunt, frustra salutem speraturos; cum haec certa sint indicia gangraenae in intestinis. |S. 15|

8 f. dysenteriam praescripta a Domino H. Medicinae Doctoris celeberrimo, et ex Gallico *L* 15 artis institere *L D¹ D²* 19 f. eosque qui escharam notabilem habent in infimo ventre; quoniam *L*

5 nihil . . . vindicantis: in Anlehnung an das sprichwörtliche »humani nil a me alienum puto«. 9 ex . . . translata: Übersetzt nach der in LH III 4, 4, Bl. 12^r–14^v überlieferten, von Leibniz korrigierten Abschrift »Methode de Monsieur Helvetius D. E. M. pour l'usage de ses Remedes dans le cours de ventre le flux de sang et les dissenteries«.

(4) Caeteri omnes dysenteria laborantes facile curabuntur, si sequentia observent.

Per continuos tres dies mane et vesperi sumi oportet pulverem signatum (a) in vino, aequali aquae quantitate temperato; ut corpus paulatim ad purgationem disponatur, ac temperentur corriganturque humores acres, qui aquae fortis aut spiritus nitri naturam ha-
 5 bent, excoriantque, rodunt et exulcerant tunicas intestinorum et ostia vasorum; ita ut simplex diarrhoea saepe in dysenteriam degeneret, dum humores depravati indies magis magisque corrosivi fiunt, morbique vis augetur. Itaque ut ad curationem securius perveniatur, a corrigendae sistendaeque humorum malignitatis cura incipiendum est, quod primum hoc remedium praestat.

10 (5) Diaetae regimen in eo consistit, ut leve jusculum duabus postea horis elapsis sumatur, vel crusta panis in vino tincti, vel ova recentia cum panis similaginei segmentis. Prandium deinde exiguum sequetur: et, si horis pomeridianis alimentum necessarium videatur, poterit comedi panis tinctus in vino saccharato, vel frustulum bis cocti ex aquae vini-
 15 que mistura: inde vesperi rursus adhibebitur pulvis signatus (a) et coena erit mediocris.

(6) Quarta die mane succedet dosis signata (B.1.) in jusculo vel in vino medietatem vitri usitati implente. Hoc remedium liberabit ventriculum a bile viscida et faeculenta, quae calorem naturalem debilitat et digestionem alimentorum prohibet; qua ratione fit, ut chylus ad perfectionem debitam non perveniat, sed potius acescat, unde tota sanguinis massa alteratur, turbaturque corporis oeconomia, et gravia illa symptomata nascuntur, quae hunc
 20 morbum comitari solent. Quatuor deinde horis transactis, jusculum proderit, victusque ea die erit moderatus. Et binis sequentibus diebus rursus ut ante sumetur pulvis (a).

(7) Septima die adhibeatur medicamentum signatum (C) in haustu ptisanae infra descriptae. Hoc remedium paulatim obstructions tollere incipiet et duabus post horis jusculum sequetur.

25 Die nona Dosis signata (B.2.) in jusculo aut vino; diaeta erit quae supra.

Die undecima iterum medicamentum (C) cum diaeta eadem, quae prius.

Die 13. Dosis signata (B.3.) cum diaeta, qua usus est aeger, cum sumeret (B.1.) et (B.2.)[.] | S. 16 |

10 f. elapsis *fehlt* L D¹ D² 23 remedium tollet partem obstructionum et duabus L

2 sumi . . . signatum (a): Was sich hinter dem mit (a) gekennzeichneten Medikament und den weiter mit (B1–4) und (C) bezeichneten Mitteln verbirgt, ist auch im Druck von J.-A. HELVETIUS, *Lettres patentes du Roy, portant pouvoir au Sieur Helvetius Docteur en Medecine, de débiter seul ses remedes contre le Cour de ventre, le Flux de sang et la Dysenterie, dans toute l'étendue du Royaume*, 1688, nicht angegeben. Der von Helvetius veröffentlichte Text wird nicht als Herstellungsanweisung für Apotheker, sondern als Medikamentierungsanweisung für Patienten zu verstehen sein.

Die 15. Dosis signata (B.4.) diaeta sit eadem, quae post tres doses priores fuit usurpata.

(8) Secuta sic curatione, magna tamen adhuc cautione opus est, et victu non minus exquisito, quam si adhuc morbus urgeret. Itaque nec dies de more observandi sunt, quibus a carnibus abstinetur, nec potu ad glaciem frigefacto utendum. Et quotidie purgandum 5 corpus medicamento (C), qua ratione recidiva infallibiliter cavebitur, natura a pondere opprimente liberata.

(9) Diebus vacantibus, quibus paulo ante medicamentum nullum fuit assignatum, veluti octava, 10, 12, poterit mane et vesperi sumi pulvis (a) ut supra. Si aeger noctu quiescere nequeat ob magnitudinem dolorum, aut sedes nimis frequentes, opus est, ut 10 vesperi duabus horis post pastum sumat syrupum corall[ii] dilutum agitatumque in vitro aut sesqui cochleari ptisanæ prout jubebit vis mali.

(10) Syrupus iste sistit et domat fermentationes et ebullitiones humorum et somnum reddens, naturae vires restaurat, ut remedia tanto efficacius agere possint.

(11) Quin et sumendum erit de Syrupo eodem, quantum cochlear capit vesperi ejus 15 diei, qua medicamenta B aut C sunt sumta; quamvis nullus dolor sentiatur.

(12) Omnia haec medicamenta mane jejuno stomacho adhibenda sunt, aut vesperi duabus horis ante coenam: qui vehiculum liquidum refugient, poterunt tenuissimo panis genere involuta deglutire et superbibere.

(13) Illud notasse refert, si forte conatum vomendi usu remediorum excitari sentiatur, 20 cavendum quidem esse vomitum quoad licet, si tamen prohiberi nequeat, non ideo animum despondere oportere, nihilominus enim obtinebitur sanitas ob promptitudinem, qua remedia haec immediate agunt in causas morbi. Tantum observetur, ut in vomitionis intervallis ter quaterve aquae tepidae sumatur paulum, ita vomitus minore fiet violentia.

(14) Quoad infantes, personas tenerioris constitutionis et foeminas sequens methodus 25 observetur. Lactantibus et nondum trimulis detur octava pars dosium, qui vero trimuli decimum aetatis annum non excesserint, iis pars quarta satis erit, decimum supergressis, sed necdum quindecennibus tertia; ab anno decimo quinto ad vigesimum dimidia porrigatur. Quae sane etiam sufficet delicatis, senibus et gravidis. Robustiores a vigesimo anno aetatis ad sexagesimum |S. 17| non recedent a dosibus supra praescriptis. Quoscunque aut 30 complexio delicata aut aetatis imbecillitas aut graviditas integras doses sumere vetabit, iis eadem remedia adhuc semel reiterabuntur, diminutione praescripta; qua ratione sanitatem, quanta unquam gavisu fuere, sibi rursus promittere possunt.

(15) Saepe cum dysenteriam comitabitur febris, et magna fiet sanguinis dejectio, aut dolores erunt valde graves, poterit semel iterumve sanguis aegro mitti, modo id vires patiantur. Nempe ut vasa depleantur, ardor febrilis temperetur, et motus sanguinis impetu-
 5 dosi signata (B.4.) quae supra diei decimae quintae erat destinata. Nempe ad plenitudinem minuendam, quae aliquando tanta est, ut periculum sit in mora. Et sic quinta decima die quiescet. Finito remediorum usu mane et vesperi per duas septimanas sumatur cochlearis
 10 quantitas de Elixire Stomachico vel per se vel cum quadruplo aquae mixto. Elixir ipsum ita componetur:

Elixir Stomachicum.

(16) Rec[ipe] Ligni Santali rubri, ligni aloes, ana 2. unc[ias,] cinnamomi 2. unc[ias,] Cardam[omi] min[oris,] galang[ae,] caryoph[yllatae,] Zedoar[iae] ana 1. drachm[am,] Sem[inis] anis[i,] foenic[uli,] gran[ae] Kermes ana 2. drachm[as,] glycyrrhizae 2. unc[ias,] terrae catschu vel catechu[,] crystal[li] min[eralis] an[a] 1. unc[iam,] uv[arum] damasc[en-
 15 arum] 4. unc[ias,] dactyl[orum] palm[arium] n[umeros] 10. vel 12. uvae et dactyli in partes minutas secentur, et tundantur, quae tundi debent. Deinde omnia ponantur in vitreo vase, superfundatur semipinta (chopine) spiritus vini, in quo prius dissolveris crystallum mine-
 20 ralem: macerentur per noctem, sequenti die rursus duae pintae spiritus vini superfundantur, et ita infusa stent in frigido per quatrimum; vitro quater aut quinquies quotidie agitato:
 inde liquidum filtrabitur, et in eo solvetur libra sacchari optimi, et addetur succus ex
 25 duobus malis citreis expressus. Ita erit Elixir confectum. Usus ejus est confortare cere-
 brum, corque et partes nobiles omnes dissipatione Spiritu[u]m debilitatas, corroborare stomachum, cruditates corrigere, et omne ventosum flatulentumque huic malo solenne
 dissipare.

(17) Regimen diaetae toto morbi cursu huc redit, ut comedatur parum, eviteturque
 quicquid est difficilis digestionis, nec bene |S. 18| distribuitur, aut quod facile corrumpitur;
 quales cibi sunt artocreas varii generis, irritamenta ferculorum (ragousts) bovina praesa-
 30 pida (boeuf à la mode) suilla recens aut salita, cibi, quos nigros vocamus etc. Pro his
 substituentur succulenta et bene nutrientia, qualia sunt jus, cui incocta frusta laudabiliora
 35 carnis bovinae aut ovillae, vel de perdice sene, aut gallo, cui ossa comminuta, nullis herbis
 adjectis, pro quibus addi possunt caepae binae caryophyllis trajectae. Elixir carnibus abs-
 tinendum erit, si facultates patiantur meliores cibos haberi, donec se integre restitutum

sentiat aeger, nam ventriculum debilem inutili saburra gravant. Itaque praestat mane et vesperi comedi carnes assatas teneras ad nutriendum aptas, sine lardo, tantum jure madefactas, aut pauxillo butyri recentis. Masticetur probe cibus, antequam deglutiatur, bibaturque vinum vetus cum aqua, et pro potu extra pastum ptisana supra dicta.

(18) Aeger mentem contineat in statu tranquillo, ne quo affectu vehementi agitetur, qui renovare fermentationem sanguinis et humores turbare possit. 5

(19) Si res aegri parum lauta sit, ut sumtus alimentorum exquisitorum vix ferre possit, suffecerit jus carnis, aut, si hoc desit, jusculum ex lacte vel brodium, cui caepae incoctae, vel oryza in aqua aut lacte cocta, pro gustu cujusque et complura ova recentia. Ita alimenta velut tegmine obducent partem affectam, et contra acredinem humorum defendent. 10

(20) Cum plerumque dysenteriam sequatur sitis, ut aegri sibi persuadere soleant, malum esse a calore; monendi sunt etiam atque etiam, ut a potus excessu sibi caveant; calor enim et siccitas in ipsis non causae, sed symptomata sunt morbi, quin potius cum in hoc sunt statu, studiosius sibi in bibendo moderari debent, quam alias solent. Nam nihil ipsis tunc noxium magis est, quam frequens potus, qui stomachum debilitat, et calorem 15 naturalem frangit. Sufficit gargarisare os aqua saccharata, in qua sit quarta pars omphacii. Ita facilius sitim ferent; nec vero bibent, nisi ad summum transacto bihorio a pastu.

(21) Cum sint aliquando, quos mali pertinacia ita afflixit, ut carne velut detracta ossibus haerere videantur, convenit, ut medio inter remedia tempore injiciantur ipsis clysteres ex simplici jure carni. Qua ratione facilius sustentabuntur vires aut restituentur. 20 |S. 19| Et post usum remediorum ut habitus corporis redintegretur, poterit bibi lac caprinum aut vaccinum, cum chocolata, quod nos tamen iudicio et prudentiae Medici committimus. Conveniet paulum de nuce Muscata pulverisata cum 4. aut quinque granis salis, lacti injici, quo minus in stomacho coaguletur.

(22) Ptisana ordinaria: Rec[ipe] de ligno santali rubri, de cortice mali granati, ana 25 unc[iam] 1. radice tormentillae unc[ias] 2. intybi sylvestris, graminis canini (vulgo Gallischient, nostris Hunds-Kraut) ana unc[ias] 2. de granis Sumach emundatis unc[ias] 2. fol[iorum] agrimoniae manipulos 2. Coquantur omnia igne flammae vel aperto, in sex pintis vel mensuris aquae, quae ad medietatem reducenda est. In fine decoctionis cum olla ab igne removebitur, adde paulum cinnamomi in pulverem redacti, et tantundem glycyrrhizae in fila discerptae. Quod si in loco simus, ubi haec omnia invenire non liceat, suffecerit aqua, in qua ferrum candens extinctum, cui incoquatur gramen caninum et paulum cinnamomi. 30

7 exquisitorum ferre non possit L non *fehlt* D¹ D²

(23) Si dolores, qui dysenteriam comitantur, durante praeparatorum remediorum usu persistant urgeantque, enema injiciatur, cujus haec esse potest formula: Rec[ipe] bursae pastoris manipul[os] 2. gran[um] lini[,], unc[iam] sem[issem,] florum ros[ae] rubr[ae] et papaveris erratici (quod Gallis coquelicoc, nostris Klapper-Rosen) drachm[am] 1. ana, 5 farinae manipulus unus. Bulliant in decocto hordei ad consistentiam injectioni convenientem. Transcoletur liquor per linteum. In colaturam immitte vitellum ovi recentis, et uncias duas mellis violati.

(24) Si dolores essent admodum acres, decoctioni addi possent duo capita papav[eris] alb[i] sed cavendum est, ne pro doloribus intestinorum accipiamus eos, qui in ano ab 10 haemorrhoidibus oriuntur, quos sopire licebit oleo Juniperi, per retortam igne aperto lege artis propulso, spiritu prius per infundibulum separato. Si haemorrhoides sint externae, oleo eodem pennae ope tangantur, singulis quatuor horis, sin internae sint, madefiant eodem, cujus quantum quartam partem cochlearis impleat, ad instar enematis injici satis erit. Ita intra bihorium cessabit dolor et haemorrhoides flaccescent, ut alio remedio non sit 15 opus. Hoc remedium communicavit Dn. Gatelier, insignis Artista, quo Colbertus ob peritiam utebatur. |S. 20|

(25) Equidem cum multi sint, qui sibi persuadere non possunt, dari in medica arte remedia generalia et indubitata, credibile est, eos nec isti novo Medicamento majorem quam tot aliis fidem habituros, quae huc usque successu expectato caruere. Et sane nec ego 20 diffiteor satis difficulter intelligi, quomodo fieri possit, ut idem pharmacum aequali efficacia in aegros agat, eodem quidem morbo laborantes, sed temperamento ac vivendi ratione maxime distantes, praesertim cum tot sint ejusdem morbi species, causaeque tam diversae. Sed quemadmodum Corticis febrifugi, quem Chinam Chinae vocant, virtus jam in confesso est, ut pro remedio generali ab omnibus Medicis recipiatur, ita eo minus mirari 25 nos oportet, aliud dari Remedium specificum non minore universalitate ad omnes ventris fluxus sese extendens, quam qua cortex ille exoticus ad omnes febres intermittentes valet. Nostrum tamen Febrifugo illo praestat, quod nullum relinquit recidivae (quam vocant) metum.

(26) Sed quando ab experientia sola accurata veritatis tantae notitia haberi potest, hi, 30 quorum interest, rectissime facient, si sepositis praejudiciis, sententiam differant, donec effectibus ipsis constabit, quid credere oporteat. Si qui internum remediorum usum refugiunt, sciant etiam externa applicatione curam perfici posse, cujus usum mihi reservo, aegris desiderantibus non denegaturus. Monere etiam volui esse, qui remedium imitari

15 f. Artista (*J*) et cuius meritis Colbertus olim testimonium perhibuit cum eum chirurgum deligeret, et magni se facere ostendit (2) quo . . . utebatur *L*

velint, sed successu caruisse, quod dico, ne quis se decipi patiat. Uni enim Regiae Majestati arcanum aperui.

(27) Postremo omnibus significo, nullum me pretium solito majus ab iis postulare, qui initio morbi ita ad me recurrent, quemadmodum ii faciunt, apud quos Medici ordinarii munere fungor, cum feбри aut alia aegritudine laborant. Sed alii, qui, ut quotidie fit, ad me tum demum confugient, cum ad extrema redacti fuerint, hos aequum est laborum meorum rationem habere proportione status, in quo a me deprehenduntur.

(28) Pauperes quicumque mihi offerentur, his gratis medicinam faciam non tantum, si dysenteria, sed et si feбри, hydrope, epilepsia aliisque quibuscunque morbis laborent. |S. 21|

Approbatio Domini Daquini, Consiliiarii Regii et Comitis Archiatrorum.

EGo infra scriptus Consiliarius Regius et Comes Archiatrorum notum facio, vidisse me et examinasse methodum utendi remediis specificis contra diarrhoeam, fluxum sanguinis, et dysenteriam, nec quicquam notasse, quod non sit egregiae in publicum utilitatis. Daquin.

Excerpta ex Literis patentibus Regiis.

LUDovicus Dei gratia Rex Franciae et Navarrae. Nostris dilectis et fidelibus Consiliariis etc. etc. et aliis officialibus, ad quos pertinebit salutem etc. etc. Mandato nostro remedium hoc specificum (sine recidivae periculo, diarrhoeam, fluxum sanguinis et dysenteriam infallibiliter persanans) diversis experimentis examinatum comprobatumque est in Hospitali generali, et in Hospitio Dei (Hostel Dieu) urbis nostrae Parisiorum. Successitque indiscriminatim in omnibus omnino aegris tali genere morbi laborantibus, etiam maxime desperatis. Praeterea Consiliarius noster et Archiatrorum Comes, Daquinus, multa experimenta et sumsit ipse et per alios sumi curavit, quae omnia eundem prorsus successum habuere, quem ad NOS retulere, Legerius Doctor Facultatis Medicae Parisinae et Gatelerius Chirurgus, quibus perquisitio in hanc rem a nobis fuit commissa etc.

17 quos res *L D¹ D²*

11–14 Approbatio . . . Daquin: Übersetzt nach der in LH III 4, 4, Bl. 14^v überlieferten, von Leibniz korrigierten Abschrift der Erklärung A. d'Aquins vom 4. Oktober 1688. 15–26 Excerpta . . . etc.: Exzerpiert und übersetzt nach der in LH III 4, 4, Bl. 11^r–12^r überlieferten, von Leibniz korrigierten Abschrift der am 23. August 1688 ausgestellten »Lettres Pattentes du Roy«.

Animadversiones Grenerio, qui sibi primam medicamenti productionem vindicat.
Methodus haec non est naturalis, sed occultandi causa larvata.

Ad 5. 6. 7. 8. 9. Regulae operosae hic praescriptae sunt prorsus inutiles. |S. 22|

Idem est ad num[eros] 10. 11. sufficiunt bona alimenta debito regimine sumta.

5 Ad 12. pro Syrupo totque caeteris praescriptis, sufficit Remedium in pulverem redigi et cum aqua sumi.

Ad. 13. Falso praecipitur, ut vomitus evitetur. Est ille inter effectus remedii naturales, quibus curationem fieri oportet, purgando per inferiora et superiora. Aqua sumenda est frigida, non tepida.

10 Ad num[erum] 14. De dosi satis recte praecipitur, modo ea contentus sit Medicus, nec inutiles reiterationes praescribat. Omnes aegri sine discrimine curantur tertia sumtione. Sin minus, nec plures rem praestabunt.

Ad 15. Venaesectio prorsus omittenda est.

Ad 16. Pro Elixire Stomachico aliisque id genus praestat adhibere paulum panis tosti,
15 sumti cum vino Hispanico post pastum.

Ad 17. Sufficiunt bona alimenta debite sumta, quibus aeger est assuetus.

Ad 22. Sufficit ptisana vulgaris.

Ad 23. Res omnis etiam sine Clystere optime peragitur.

Ad 24. Pro Haemorrhoidibus habeo arcanum praestantissimum.

20 Ad 25. Quid attinet Chinam Chinae cum nostro remedio comparatam extraneam appellare? cum nostrum quoque extraneum sit et ex Peruvia afferatur.

1 Domino G. | Mercatore *gestr.* | L 1 vindicat (1) Absatz Ad (4) (2) 4. Methodus L
21 afferatur. Absatz Ad 26. Qvod neminem alium hoc remedium sincere dare posse insinuat, eo argumento
quia soli Regiae Majestati arcanum aperuerit, dissimulatio est. Cum ipsemet aliunde habuerit; imo nec
sciverit quid rei esset, qvemadmodum ex scriptis ejus et literis probari potest. (Haec dictus dn. G. aliaque
multo acriora quae publicare hoc loco necessarium visum non est. Neque enim nos liti interponimus) L

2–21 Methodus . . . afferatur: Leibniz' zusammenfassende Übersetzung der französischen Randbemerkungen zu »Methode de M. Helvetius«, die in der von Leibniz korrigierten Abschrift LH III 4, 4, Bl. 12^r–14^v überliefert sind; die Überschrift »Animadversiones . . . vindicat« ist von Leibniz. Eine französische Zusammenfassung der Randbemerkungen durch Leibniz ebd. Bl. 15^v. 21 *Erl. zum Textapparat*: (Haec . . . interponimus): Kommentar von Leibniz zur referierten letzten Randbemerkung.

MED7. ANZEIGE DER RELATIO IN ACTA ERUDITORUM

[Dezember 1695.]

Überlieferung:*D Acta eruditorum*, Dezember 1695, S. 559–560

Vgl. die einführenden Bemerkungen zu N. Med3 und N. Med6. – Wenngleich es von der Anzeige keine handschriftliche Überlieferung gibt, so geht Leibniz' Autorschaft doch eindeutig aus dem Briefwechsel mit dem Herausgeber der *Acta Eruditorum* O. Mencke im Dezember 1695 hervor. Aus Menckes Antwort auf einen nicht überlieferten Brief, er erwarte bezüglich des »Remedium Antidysentericum . . . noch nähere ordre, wie es damit gehalten werden solle« (unsere Ausgabe I,12 N. 121), läßt sich wohl folgern, daß im Spätherbst 1695 brieflich die Möglichkeit einer Mitteilung über die gerade erschienene »Relatio« (*D*¹ und *D*² unserer N. Med6) in den *Acta Eruditorum* erörtert wurde. Nachdem Leibniz vermutlich solche Angaben geschickt hatte, teilte Mencke am 27. Dezember 1695 mit: »Die relation von dem Antidysenterico ist, wie sie concipiret gewesen, dem Decembri Actorum einverleibet, und nur dabey gesetzt worden: conferantur quae in Actis pag. 12. 13. ex Pometi libro excerpta leguntur« (I,12 N. 142). Diese Bemerkung, die im Druck noch ausführlicher formuliert ist (s. unten, Fußnote 1), bezieht sich auf die im Januarheft 1695 der *Acta Eruditorum* erschienene Rezension von P. POMET, *Histoire générale des drogues*, 1694; in der vier-einhalbseitigen Besprechung war auf mehr als einer Druckseite über die in diesem Werk enthaltenen Informationen über die Ipecacuanha berichtet worden. Hierauf hatte Mencke Leibniz bereits im November hingewiesen (I,12 N. 121: »Indessen bitte zu lesen, was davon in unsern Actis [. . .] auß dem Pomet schon einverleibet worden«). Jedoch scheint Leibniz diesen Hinweis nicht aufgenommen zu haben; auf Menckes Mitteilung über den Zusatz zu seiner Überschrift in den *Acta Eruditorum* erwiderte er: »Wenn ich vor der addition de Pometo avisiret gewesen, hätte einige reflexionen dabey in recensione machen können« (I,12 N. 183). Als Selbstanzeige beschränkt die Schrift sich auf einen Abriß der Vorgeschichte, den Überblick über den Aufbau des Buches und knappe Angaben zu Art und Anwendung des behandelten Medikaments.

G. G. L. Relatio ad inclytam societatem Leopoldinam Naturae
Curiosorum de novo Antidysenterico Americano
magnis successibus comprobato.¹

Editor hujus relationis propriis meditationibus, quibus varias eruditionis partes promovere laborat, adjungit crebrum per literas commercium cum eruditis intra extraque Germaniam. Itaque cum intellexisset, ante annos aliquot novum remedium Antidysentericum in Gallia fuisse productum, nunciavit hoc celeberrimo nunc p[iae] m[emoriae] Viro Joh. Georgio

¹ In der Druckvorlage folgt auf comprobato. ein vom Hrsg. der Zeitschrift stammender und als Bestandteil der Überschrift gestalteter Zusatz: Conferantur, quae in Actis Eruditorum hujus anni mense Januario pag[inis] 12. et 13. ex Petri Pometi Historia generali Simplicium excerpta leguntur.

²⁷ Erl. zur Fußnote: Zu diesem Hinweis vgl. die Vorbemerkung zu unserem Stück. ³¹ nunciavit: Vgl. Leibniz' Brief vom 15. August 1691 an J. G. Volckamer in: *Miscellanea curiosa*, Decuria II, annus 9, Appendix, 1691, vor S. 17.

Volcamero, inclytæ Naturæ Curiosorum Societatis tunc Praesidi, ut in eam rem amplius inquireretur. Cum vero exinde nondum rem in Germania satis increbuisse didicisset, et ex ore Serenissimæ Ducis, ex Gallia reversæ, certissimam medicamenti potestatem multis modis confirmatam fuisse comperisset; dedit operam, ut de toto negotio edoceretur
 5 plenius, et quæ nactus est, bono publico extare voluit, quorum summa hæc est: D[omi]n[us] Grenier mercator, navigationibus crebris in longinquas oras dans operam, attulerat Parisios remedium compertæ contra dysenteriam, diarrhoeam, aliosque id genus ventris fluxus virtutis. Jussu Regis multa sumta sunt experimenta, felicia omnia, atque Rex in literis patentibus, ne unum quidem experimentum ex multis per Nosocomia sumtis,
 10 etiam in aegrotis maxime desperatis fefellisse. Orta fuit Grenerio lis cum Medico celeberrimo, qui ipsius consensu medicamentum apud Regem et alibi produxit, et quem inventum et lucrum sibi soli tribuisse accusavit; sed nos hæc præterimus, rem dedisse contenti. Compertum fuit tandem, esse radicem plantæ Americanæ a Pisone in *Hist[oriae] Nat[uralis] Brasil[ia]e* lib. 4. c. 53, et ib[idem] 5. c. 19. descriptæ, cui nomen Ipecacuanha, ipsumque Pisonem jam hanc ipsam virtutem cognovisse et ex merito celebrasse.
 15 Variæ sunt species, quæ colore distinguuntur. Bruna seu fusca magis efficax quam alba, et minus vehemens quam nigra, atque adeo optima ad usum, nuperis Gallia experimentis deprehensa est; ubi dari solet in substantia, redacta in pulverem. Dosis ordinaria est a drachma semis ad integram, in uno vel altero cochleari vini aut jusculi, vel jejuno stomacho, vel duabus horis post pastum. Operatur per sedes, sed tamen et per vomitum saepissime, atque ita simul et materiam noxiam ejicit, et viscerum tonum vi astrictoria peculiari restituit, et malignitati resistit.

Autor Relationis adjecit versionem Methodi utendi hoc remedio sed tecte dato, quam clarissimus apud Parisinos Medicus Adrianus Helvetius (Joh. Friderici apud Batavos celebris filius) publicavit, qui ante alios hujus medicamenti productione et usu inclaruit.
 25 Adjecit tamen Editor etiam nonnullas Grenerii in hanc methodum notas, tum excerpta ex literis patentibus Regis et approbatione Archiatri Regii aliorumque; inque illis omnibus secutus est, quæ sibi communicata fuere manuscripta, addiditque excerpta ex libro Pisonis,

3 Serenissimæ Ducis: Herzoginwitwe Benedicte, die 1693 nach vierzehnjährigem Frankreicaufenthalt nach Hannover zurückgekehrt war. 10 Medico: J.-A. Helvetius. 13 f. a Pisone . . . descriptæ: Die Angabe bezieht sich auf W. PISO, *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*, 1658, S. 231 f., 310 f., den zweiten Druck des Sammelwerks *Historiae Naturalis Brasiliae*, 1648. 23 adjecit: die im zweiten Teil von N. Med6 in lateinischer Übersetzung wiedergegebenen Texte. 25 publicavit: J.-A. HELVETIUS, *Lettres patentes du Roy, portant pouvoir au Sieur Helvetius Docteur en Medecine, de débiter seul remedes contre le Cours de ventre, le Flux de sang et la Dysenterie, dans toute l'étendue du Royaume*, 1688. 27 Archiatri: A. d'Aquin. 28 manuscripta: Die in unseren Stücken N. Med3 bis Med6 verwendeten Manuskripte HANNOVER NLB LH III 4,4 Bl. 30–32 sowie 12–14.

cui prima laus debetur. Hanc autem relationem dedit Bibliopolae celeberrimi Medici Angli Martini Listeri libellum de morbis quibusdam specialibus nuper editum recudenti, ob similitudinem argumenti adjiciendam. Unum non praetereundum est, moneri merito, eos aegros excipiendos esse, quibus ventris fluxus symptomate ex morbo aliunde lethali obortus est, veluti si gangraena sit in intestinis aut hydrops phthisisve adsit corruptioque partium infimi ventris, ubi fluxus superveniens caloris extinctionem et propinquam mortem indicat. 5

1 Bibliopolae: G. Freytag. 2 libellum . . . recudenti: M. LISTER, *Sex exercitationes medicinales de . . . morbis chronicis*, 1694; die Neuausgabe trägt die Jahreszahl 1696, erschien aber bereits 1695; vgl. die Vorbemerkung zu N. Med6.

FEL067. DE DIARIIS, CALENDARIIS ET COLLATIONIBUS AD CASUS MEDICOS
PERTINENTIBUS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:

5 *D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXVII, S. 168.

Danda esset opera in republica, ut quorumlibet morborum, mortium, curationum
exacta diaria instituerentur, eorumque comparatione paulatim procuderentur observati-
ones; tum demum certiora haberi possent. Similiter calendaria annorum praeteri-
torum fabricari deberent, item collationes lineamentorum factae cum vita cujus-
10 que, qui singularia fata habuit.

FEL112. DE TRACTANDIS MIRACULIS

[Nicht nach Frühjahr 1698.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXII. S. 197.

Si quae miracula alicubi evenisse jactantur, magistratus statim inquit, testes examinat, rei, 5
quantum fieri potest, in clara luce ponendae causa. Quanto satius erit miracula naturae
eadem diligentia examinare, ut astricti sint omnes referre bono publico auxilia, quae a re
medica sensere circumstantiis omnibus exquisite additis, ut liceat in posterum aliis exem-
plo prodesse.

VIII. GEDICHTE

F06. [GLÜCKWUNSCHGEDICHT AN FRIEDRICH WILHELM FREIHERRN VON
SCHLITZ GEN. VON GOERTZ, ZUR ERFOLGREICHEN KUR IN BAD PYR-
MONT.]

Nach August 1695

Überlieferung:

- l* Reinschrift: LH V 4,3 Bl. 198, 21 x 17 cm, anderthalbseitig beschrieben, mit Korrekturen von Leibniz (*Lil*). (Unsere Druckvorlage.)
D PERTZ *Werke*, I 4, S. 364f.

5

Die Datierung ergibt sich aus den Titeln, mit denen der Adressat angeredet wird: Oberhofmarschall wurde Goertz Anfang Mai 1691 (vgl. I 6, N. 32), Direktor der Kriegskanzlei im Februar 1695 und Kammerpräsident Ende August 1695 (vgl. SCHNATH, Bd. 2, S. 321 und 325). Die Kriegsgefahr, von der der Text spricht, bestand seit Anfang der 90-er Jahre praktisch immer, und da ihrer so allgemein gedacht wird, läßt sich daraus für eine Datierung kein bündiger Schluß ziehen. Die Autorschaft wird durch die *Lil* gesichert. Der offenbar im Latein nicht versierte Abschreiber hatte wohl ein gelegentlich schwer lesbares Konzept als Vorlage; um das zu dokumentieren, nehmen wir die korrigierten Fehler im Apparat auf. Motiv für das Gedicht war vermutlich die fast allmächtige Stellung, die Goertz durch seine gehäuften Ämter unter den Hannoveraner Ministern einnahm. Leibniz stand mit ihm, wie die Briefe zeigen, seit den 1680er Jahren in Kontakt (zuerst bezeugt durch unsere Ausgabe I 5, N. 57, Goertz an Leibniz, 4./14. Mai 1688, Antwort auf einen nicht erhaltenen Brief an Goertz, München 14./24. April 1688). Man tauschte politische Neuigkeiten aus, denn Goertz war als Unterhändler Hannovers in diplomatischen Missionen viel unterwegs. Außerdem spielten Geldangelegenheiten eine wichtige Rolle, wobei Leibniz vom Wohlwollen des Kammerpräsidenten stark abhängig war. So spiegelt auch das Gedicht kaum ein persönlich-herzliches Verhältnis und geht nirgends über den in humanistisch-poetischen Genesungsglückwünschen traditionellen Motivbereich hinaus.

Ad acidulas Pymontanas, cum erarum ope reconvalesceret Fridericus Wilhelmus L. B. à
Goertz, summus electoralis aulae et aerarii Hannoverani praefectus
Nympha sacri custos fontis geniique salubres,
Qui Pymontanas aegris mortalibus undas
Funditis, et miro recreatis corpora potu,
Nunc latices reserare decet vimque addere rivis.
Publica res agitur. Patriae spes, commoda, splendor,

30

31 spes, (1) spes *korr.* aus opes *Lil*

- Gaudia, deliciae vestro a medicamine pendent.
 Languet Gorziades. Charo cum Praeside languent
 Et populi, et proceres, et cultae Palladis artes,
 Et Junonis opes, et belli robora fidis
 5 Credita consiliis. Quo justus tempore Mavors
 Luneburgiadas ad propugnanda vocabat
 Foedera, et a sociis removendos finibus hostes,
 Heu! quantum absenti nocuit caruisse ministro.
 Felix sollicitos Nais solare pavores.
 10 Diffugiant morbi, pallenti concolor auro
 Squallor, et infensi cesset tinctura metalli.
 Nempe indignatur, quod vulgus adorat idolum,
 Cui cuncta in terris divina humanaque parent,
 Se viresque suas sublimi a pectore sperni,
 15 Et pudet authorem scelerum pretiumque malorum
 Nonnisi laudandos converti a praeside in usus.
 Hinc irae venere. Hinc gleba ultura dolores
 Immerita auratum sparsit per membra venenum.
 Aura sed tandem melior color ora seneret:
 20 Tandem incorrupto qui nunquam e corde recessit,
 In faciem redeat candor. Praecordia flavam
 Expellant generosa luem. Reddatur amicis;
 Servetur patriae, sive asspera tristis Eneio
 Bella paret, seu Pax mites promittat olivas.
 25 Hoc opus est genio; sed jam vos publica fontes
 Vota secundastis. Sicut renovatur ad undas
 Ales sacra Jovi, medico hic de gurgite sospes
 Emergit. Vos imperio patriaeque tulistis,

6 ad (1) propugnandos vocabant (2) propugnanda *Lil* 10 auro (1) Spallor (2) Squallor *Lil*
 15 Et (1) pudat (2) pudet *Lil* 23 patriae (1) siva (2) sive *Lil*

11 Nempe . . . usus: Geht auf das sprichwörtlich gewordene Wort VERGILS von der *auri sacra fames, aen.* (3, 57) zurück. 17 *Hinc irae venere*: Umkehrung der Sprichwortform von JUVENAL, *Sat.* 1, 168. 23 *Eneio*: Enyo, Göttin der Schlacht .

Gorziadae quam fertis opem. Pro munere tali
Quas posthac vobis grates laudesve rependam?
Vos ego, quotquot habet mirandis fontibus orbis,
Gemmiferae Thetidi et Pactoli praeferam arenis;
Vos Musae gratique canent Heliconis olores,
Vestraque Lethaeas contemnet fama paludes.

5

1 fertis (1) fertur (2) fertis *Lil* 4 praeferam (1) arenas (2) arenis *Lil*

4 *Pactolus*: Goldsand führender Fluß in Lydien, z.B. bei OVID, *Metamorphoses*, VI, 10.

F05. [AN HERZOG AUGUST WILHELM VON BRAUNSCHWEIG-WOLFENBÜTTEL
ANLÄSSLICH DER VERMÄHLUNG MIT PRINZESSIN SOPHIE AMALIE VON
HOLSTEIN-GOTTORP]

zwischen Juli und Oktober 1695

5 **Überlieferung:**

L Reinschrift mit Korrekturen: LH V 5,2 Bl. 119 Einzelblatt 19,3 x 14,5 (13,5) cm, durch
Randbeschneidung Buchstabenverlust. (Unsere Druckvorlage.)

*D*¹ PERTZ *Werke*, I 4, S. 141, mit Varianten, angeblich aus *einer anderen Abschrift*. Diese
Angabe beruht wahrscheinlich auf Irrtum, da es sich um die in *L* überlieferten Vari-
10 anten handelt und eine andere Handschrift nicht zu ermitteln war.

*D*² BODEMANN, *Leibniz-Handschriften*, S. 163.

August Wilhelm, Erbprinz von Braunschweig-Wolfenbüttel, hatte seine erste Frau im Januar 1695 durch
Krankheit verloren. Zur neuen Verehelichung am 7./17. Juli d. J. war er mit seinem Vater Anton Ulrich
nach Gottorp gereist, jedoch bald zurückgekehrt, während die Heimführung der Braut erst für die Zeit nach
15 dem Martinstag geplant war. Über deren erstes Auftreten berichtet *L* der Kurfürstin Sophie aus Braun-
schweig am 21./31. Oktober 1695 (I 11, N. 93). In dem Brief spricht er davon, daß in diesem Zusam-
menhang für die Braut erstmals und überraschend der Titel einer *Erbprinzessin von Dänemark und Nor-
wegen* verwendet worden sei. Er habe dazu Informationen eingeholt, also war auch ihm der Sachverhalt
neu. Weil die letzten beiden Zeilen beider Fassungen auf dieses Faktum anspielen (*Norwegue* zum einen,
20 *heritiere* zum andern), spricht einige Wahrscheinlichkeit dafür, daß eben dieser erste Auftritt der Braut das
Gedicht ausgelöst haben wird. Die Form kommt am ehesten dem Entwurf eines Emblems nahe (*Devise*
entspricht der *pictura*, *Mot* der *inscriptio*, und die beiden Quatrains stehen für die *subscriptio*). Eine
Überschrift ist nicht überliefert, ob und in welcher Form der Text überreicht wurde, ist nicht bekannt.

Devise

25 L' étoile du Nord, et un vaisseau en pleine mer

Mot:

MONSTRAT ITER

Prince, Vous avés sçeu rencontrer le bon por[t]

Et fixer le destin de vos flottantes voiles:

30 Le Ciel vous presentoit plusieurs de ses étoiles,

Mais vous vous attachés à l'ÉTOILE DU NORD.

Sans avoir visité les septentrionaux,

Vous en avés chez Vous l'éclatante lumiere;

C'est aller dans le Nord par des chemins plus beaux:

35 D'avoir des heritiers avec son heritiere[.]

29 voiles (*I*) vous partageoit entre plusieurs étoile (2) Le *L* 32 septentrionaux, (*I*) Vous voyés en
(2) Vous *L* 33 lumiere (*I*) C'est em Norwegue aller par (2) C'est *L* 34 beaux: (*I*) Qu'avoir des
heritiers avecques l'heritiere. (2) D'avoir *L*

F08. [ENTWURF EINES EMBLEMS ODER EINER MEDAILLE ZUM RUHM SEINER
RECHENMASCHINE]

14./24. Oktober 1695

Überlieferung:

D PERTZ *Werke*, I 4, S. 307f.

5

Laut *D* trug die nicht aufgefundene Handschrift den Vermerk *Excogitata in curru inter Hanoveram et Peinam 14. Octobr. 1695*. Da es keinen vernünftigen Grund gibt, an dieser Angabe und der Texterstellung von *D* zu zweifeln, akzeptieren wir diese als Druckvorlage.

R[es:] Machina arithmetica cum verbis SUPRA HOMINEM.

(Nam hominem maximorum calculorum et promptitudine et securitate vincit.)

10

Miramur ratio est divina quod indita rebus:

Supra hominem humana est machina facta manu.

Aliter:

Quanta Deum fecisse putas hominem super? Ecce

Supra hominem humana est est machina facta manu.

15

⁹ R[es]: Res hier als der bildlich-konkrete, zugleich exemplarische Darstellungsgegenstand des Emblems.

F12. [LATEINISCHES EPIGRAMM AUF SAMUEL PUFENDORFS *DE REBUS GESTIS FRIDERICI WILHELMI MAGNI*]

Nicht vor Anfang 1696

Überlieferung:

- 5 *L*¹ LH V 4,3 Bl. 216, einseitig beschriebenes Blatt 16,5 x 13,5 cm; Abschr. L eigenh. mit Korrekturen; unsere Druckvorlage
*L*² LH V 4,3 Bl. 223, einseitig beschriebenes Blatt 20 x 16 cm, Abschr. L eigenh. mit Korrekturen, bis auf Varianten textidentisch mit *L*¹
D BODEMANN, *Leibniz-Handschriften*, S. 150–152

- 10 *L*¹ ist in der oberen linken Ecke gezeichnet *Autore O. V. E.* L verwendet diese Chiffre auch andernorts (vgl. Emile RAVIER: *Bibliographie des oeuvres de Leibniz*, Paris 1937, Nr. 102, 107 u. Fußnote, 108), sie dokumentiert und verdeckt seine Autorschaft gleichzeitig. Allerdings trägt *L*² in der Überschrift den Vermerk *autore H. M.*, was schon Bodemann vermutungsweise auf den Helmstedter Professor, auch Briefpartner *L*'s, Heinrich Meibom d. J. bezogen hat (vgl. Karl Heinz KAUSCH, *Heinrich Meibom d. J., geb. am 9. Juni 1638 in Lübeck, gest. am 26. März 1700 in Helmstedt. In: Studia Leibnitiana 20 (1988), H. 1, S. 101–114, Korrespondenten von G. W. Leibniz, 9*). Da mehrere Argumente gegen eine tatsächliche Autorschaft Meiboms sprechen, kann vermutet werden, daß auch diese Zuschreibung als Camouflage zu werten ist (vgl. H. ENTNER, *Leibniz und Pufendorf. Bemerkungen zu zwei Gedichten*, in: *Labora diligenter*, hrsg. von M. Fontius, H. Rudolph, G. Smith, Stuttgart 1999, S. 186–196) Als Anregung diente *L*. offenbar ein anonymes, mit gleicher Stoßrichtung, aber aus dem Blickwinkel eines Brandenburgers argumentierendes Epigramm, *Judicium de libro Puffendorffii qui continet res gestas Friderici Wilhelmi Elect. Brand.*, das in LH V 4, 3 Bl. 217r, von der Hand eines unbekanntenen Schreibers, überliefert ist. Dieser Text kam im September 1696 und dann im 18. Jh. mehrfach zum Druck. Handschriftliche Parallelüberlieferung bietet der Kodex 561 im Nachlaß Oelrichs der Staatsbibliothek Berlin, Preußischer Kulturbesitz, Haus 1, (Bl. 1r, 25 im Kontext einer ganzen gegen Pufendorf und Christian Thomasius gerichteten Sammlung; frdl. Hinweis von Detlef DÖRING, Leipzig.)

- L*'s Vorlage kann spätestens im Hochsommer 1696 und frühestens nach Erscheinen des zweiten Bandes von Pufendorfs *Fridericus Wilhelmus Magnus* gegen Ende 1695 entstanden sein. Wenn *L* in einem Brief vom Spätwinter 1695/96 zu erkennen gibt, daß er von *Satiren* gegen Pufendorfs Buch weiß (an J. J. J. Chuno, 23. Febr./4. März 1696, I 12, N. 294), könnte genau dieses Gedicht gemeint sein, und da er gleichzeitig ebenfalls kritische Beobachtungen über *endroits delicats* bei Pufendorf nach Berlin meldet, darf wohl bereits dieser Zeitraum für die Entstehung seines eigenen Epigramms in Anspruch genommen werden.

In Pufendorffii Historia Friderici Gvilielmi

- 35 Historiam Brenno scribit Pufedorffius aere

34 werden *Diese Überschrift hat L2, L1 bietet nur links oben den Vermerk Autore O. V. E.; in L2 ist dem Titel offenbar nachträglich hinzugefügt* Epigramma autore H. M.; *L* 35 Brenno Brenno properat *L*² 35 aere Et schedas latio qvaslibet ore refert *L*²

Et sine iudicio fanda tacenda refert
 Principis ex Tabulis, oblitus saepe Ministros
 Rumores Populi scribere posse leves[.]
 Quin etiam imprudens Domino nocitura revelat,
 Aut animo in pejus corripit ipse malo. 5
 Holmica mente virum mota ^(*) custodia sepsit,
 Relliqvias morbi denique Sprea vides.
 Sed sapuit moriens dum librum praela morantur,
 Praeveniensqve udae vincula Spandaviae. ^(*)Pufendorffius, ut fertur, aliqquando cum Hol-
 miae esset 10
 Regem adiit, secretoqve petito colloquio, in consiliarios
 aliosqve insignes viros multa audacter dixit: qvo
 commotus Rex, dubitansque satin sanus homo esset,
 custodiam ei dari iussit.

4 etiam domino imprudens L² 5 Aut Sive animo L² 5 pejus (I) corrigit (2) concipit L² (3)
 corripit L¹ 5 malo Jure coercuerat Sveci custodia Regis / Mente velut mota, (I) cui (2) qvem tua,
 Brenne (I) patent (2) levant L² 8 sapuit sapuit L² 9 Spandaviae. (I) Spandabiae L² (2) ^(*) . . . iussit.
 fehlt L² 13 dubitansque (I) an homo (2) satin L¹

9 Die Anekdote ist weder aktenkundig noch andernorts in der Überlieferung bezeugt. P. selbst hat sich allerdings brieflich wiederholt über schlechte Behandlung während der Stockholmer Jahre beklagt (vg. z. B. J. ARCKENHOLTZ: *Historische Merkwürdigkeiten, die Königin Christina von Schweden betreffend.*, dt. v. J. F. REIFSTEIN, Leipzig und Amsterdam 1751–60, Bd. 2, S. 176 Fußnote; Bd. 4, S. 85f. und J. Ch. NEMEITZ: *Vernünfftige Gedancken über allerhand Historische/ Critische und Moralische Materien.*, Frankfurt/M. 1739–45, Bd. 1, S. 70.) Das *ut fertur* deutet auf damals kolportierten Klatsch als Quelle hin. L hat noch 1709/10 in Briefen über Pufendorf abfällig mit Sätzen geurteilt, die Formulierungen der Gedichte zum Teil fast wörtlich wiederholen. Soweit bislang sichtbar, ist er jedoch auf die angebliche Stockholmer Haft nicht mehr zu sprechen gekommen (vgl. ENTNER: *Leibniz und Pufendorf*). Die Vorlage für L (LH V 4,3 Bl. 217r) lautet:

Judicium de libro Puffendorffii qui continet res gestas Friderici Wilhelmi Elect. Brand.
 Gesta Ministrorum secretaque Principis acta[.]
 Quaeque solent forulis clausa jacere sacris,
 Dum sine iudicio disseminat autor in omnes[.]
 Multa monenda tacet[.] multa tacenda monet.
 Saepe per invidiam nobis quoque foedere junctos
 Rodit et insontes livida charta premit.

Qui sapit historiam[.] non hos sibi quaerit in usus[.]
 Servat et arcanum rectius Aula suum. Qui . . . usus[.] hat in der LH-Fassung zusammen mit drei weiteren Zeugen den offensichtlich fehlerhaften Wortlaut: *Qui sapit Historicum*; wir korrigieren nach dem Druck *Monatliche Unterredungen einiger guten Freunde*, hrsg. von Wilhelm Ernst TENTZEL, Septemberheft 1696, S. 780 .

F09. [ENTWURF EINES EMBLEMS ZUM LOBE DER FLEISSIGEN BIENE]

14./24. Oktober 1695

Überlieferung:*D* PERTZ *Werke*, S. I 4, S. 308.

- ⁵ Nach *D* bietet die nicht aufgefundene Handschrift wie bei unserer N. F08 den Vermerk: *In curru inter Hanoveram et Peinam 14. Oct. 1695.*

Apis

Verbum: UTILE DULCI

Floribus ex variis mistum legit utile dulci,

- ¹⁰ Quae mel in Hyblaeis vallibus haurit apis.

⁹ *mistum . . . utile dulci*: Imitatio des vielzitierten v. 343 von HORAZ, *Epist.* 2, 3 (*Ars poetica*);
¹⁰ *Hyblaeis vallibus*: Hybla, antiker Name eines an Bienenweide besonders reichen Berges auf Sizilien, z. B. bei PLINIUS, *Historia naturalis*, 11, 32 .

F10. IN CREATIONEM HOMINIS ET INCARNATIONEM DEI

Dezember 1695

Überlieferung:*L* Konzept: LH V 4,3 Bl. 65, einseitig beschriebener Zettel 11 x 5 cm, mit Datierung.*D* PERTZ *Werke*, I 4, S. 308

5

Das Gedicht wurde von *L* datiert und könnte durch mit der heiligen Zeit um Weihnachten zusammenhängende Meditationen ausgelöst worden sein. Die imitatorische Auseinandersetzung mit antiken Vorbildern gerade bei solchen Gelegenheiten hatte im akademischen Bereich des Luthertums eine feste Tradition. (Über Leipziger Beispiele dazu aus dem 16. und 17. Jahrhundert vgl. Heinz ENTNER: *Paul Fleming*, Leipzig 1989, S. 88.) OVIDS Kosmogonie im ersten Buch der *Metamorphosen* bot sich dafür ebenso an wie VERGILS berühmte Prophezeiung von der Geburt des Knaben, der das eiserne Weltalter beenden wird, in seiner vierten *Ekloge*. Charakteristisch ist Leibniz' Anverwandlungsverfahren: Direkt übernommen wird als Anknüpfungspunkt nur der erste Halbvers von *Met.* I,78.

In creationem hominis et incarnationem DEI

Factus homo est: sed qvi dum mox obbruit, et bis

15

Deerat homo; Deus est deniqve factus homo[.]

Alludo ad illud Ovidii Metamorph.

Sanctius his animal mentisque capacius altae

Deerat adhuc et quod dominari in caetera posset[:]

Factus homo est.

20

15 et (1) jam (2) bis *L*

15 *Factus . . . est: Symbolum Nicaenum* (325) u.ö. 17 *Metamorph. Wegen des Pentameters hier nicht zu Metamorph[oseon] aufgelöst.* 18–20 *Sanctius . . . est: OVID, Metamorphoses, I,76–78.*

F11. [AN PAPST INNOZENZ XII.]

Zwischen Januar und Juni 1696.

Überlieferung:

- 5 *L*¹ Konzept: LH V 4,3 Bl. 66; ursprünglich mehrfach gefalteter Bogen 28 x 20,5 cm, beidseitig beschrieben.
- L*² Reinschrift mit Korrekturen: LH V 4,3 Bl. 67; ungefalteter Bogen 21 x 14,5 cm, beidseitig beschrieben. (Unsere Druckvorlage.)
- D*¹ GROTEFEND *Leibniz-Album*, 1846, S. 24 f.
- 10 *D*² PERTZ *Werke*, I 4, 1847, S.308.
- Weitere Drucke: KLOPP *Werke*, 6, S. 125–127.

Daß die Ernennung des Enrico Noris zum Kardinal bevorstehe, erfuhr Leibniz zumindest gerüchtsweise durch Gerhard Meier aus Bremen im Brief vom 26. Okt./5. Nov. 1695 (unsere Ausgabe I 12, N. 94). Sie wurde am 12./22. Dezember d. J. vollzogen, und die offizielle Nachricht davon langte um Ende des Monats in Hannover an (Leibniz an Thomas Smith, 20./30. Dez. 1695, I 12, N. 178). Noris galt für einen der
 15 gelehrtesten Männer seiner Zeit, also mußte Leibniz das Ereignis stark interessieren, obwohl er sich dazu mit leicht skeptischem Unterton äußerte (an Antonio Magliabechi, 17./27. Juni 1696, I 12, N. 423). Auffällig ist jedoch in diesem Brief die Bemerkung, er würde eine Gratulation nicht versäumt haben, wenn er mit Noris nur genug bekannt wäre. Da er das vorliegende Gedicht in diesem Zusammenhang nicht erwähnt, muß vermutet werden, daß er sich entschlossen hatte, den Text nicht zu verschicken. GROTE-
 20 FEND kannte für seinen Druck offenbar nur *L*¹; zunächst folgte Pertz möglicherweise Grotfends Textfassung – beide unterscheiden sich nur geringfügig in Orthographie und Zeichensetzung. Später stieß Pertz auf *L*² und fügte deren Varianten seiner Edition an.

Ad Innocentium XII.

- Magne Pater, qvem christiadum gens omnis honorat
 25 Immemor hoc uno schismatis illa sui,
 Quas Tibi agit grates immensum Musa per orbem,
 Accipe Hyperborea de regione datas.
 Teutonicas liceat Romanis jungere laudes[:]
 Suspectum minus est, quod minus artis habet.
 30 Fama aperit nobis, qvos dudum pectore clausos
 Jam sacri socios cardinis esse jubes.
 Nec Sangallensis tantum mactatur honore,
 Doctrinae princeps imperiique simul.
 Purpura Norisium tandem venerabilis ornat,
 35 Ornaturque ipso purpura Norisio.
 Tota sibi munus doctae Respublica gentis
 Imputat, et civis gaudet honore novo.

Nec credit periisse sibi, quos cedimus ultro;
 Est satis ex tanto posse favere loco.
 Et qvanqvam spoliat faciles Ecclesia Musas,
 Invidia vacuas novimus esse deas.
 Non tantum Urbanus vel Chisia tempora praebent 5
 Nupera Cardineos lumina clara patres,
 Clementes atque Innocui qvoqve talia curant,
 Nec Doctos solus Papa poeta fovet[.]
 Exemplum arcanas norat qui Riccius artes,
 Slusius et Mosae gloria magna dedit, 10
 Et celebres alii, quorum pars vescitur aura,
 Qveis neat o longas Parca benigna moras!
 Qvos inter recolo, qvem nos suspeximus ipsi,
 Parthenopeia[,] tuum est qui, Casanata, decus.
 Nunc Tu Norisium tantis, Pater, adjicis astris[,] 15
 Et facis, ut studiis pristinus adsit honos.
 Dat plausus hilares opposti terra Britanni,
 Famaque Riphaeis usque repulsa jugis.
 Et Tua[,] quae toto volitat jam gloria mundo,
 Hoc quoque ab augmento non leve pondus habet. 20
 Cum Tibi protectus Gonsales monstra refellit,
 Inverisimilis quale probabilitas,
 Italiaeque decus Malpighius additur aulae;
 Judicio applausit nostra corona Tuo.
 Parva loquor: Sed in parvis sapientia fulget[,] 25
 Perque gradus iter ad culmina summa datur.
 Magnum opus est primae delesse opprobria sedis[,]
 Cum Papas patruos amplius esse vetas.
 Nunc majora paras, lenem dum spargis olivam,
 Trans Alpes etiam dummodo munus eat. 30
 Perge Tibi veris obstringere laudibus aevum[,]
 Qvas etiam adversis exprimis historicis.
 Rupeque Tarpeja jam mitia fulmina mitte,
 Qvos rigor haud potuit vincere, tanget amor.
 Et patriam auroram nitentes reddere Christo[,] 35
 Caesareas aquilas irrevocate juva.

Sic prior Innocuus qvae non audita rogavit[,]
 Dent Superi regno vota venire Tuo,
 Ut prius auratae reseres qvam iubilata portae,
 Ferratas liceat claudere, Jane, fores.

- 5 Fas sit et Europam tranqvilla pace repostam
 Jungere palmiferas ad pia bella manus. e8 32. IN HUGENIUM
 April 1696.

Überlieferung:

- 10 *L*¹ Konzept: LH V 4,3 Bl. 68–69. 1 Bog. 8°. 1 S. auf Bl. 69^v. Mit zahlreichen Korrekturen, durchstrichen. Am oberen Rande eigh. Datierung: »auffm Wagen. 1696 Aprili«. Auf Bl. 68^r N. f13 und *L*³ unseres Stückes. Auf Bl. 69^r N. e8 32a.
- L*² Reinschrift: LBr. 437 Bl. 118. 8°. 1 S. Mit Nachtrag von zwei übersprungenen Zeilen. Am oberen Rand links eigh. Vermerk: »Hugens«.
- 15 *L*³ Verbesserte Reinschrift: LH V 4,3 Bl. 68–69. 1 Bog. 8°. 2/3 S. auf Bl. 68^r unterer Teil. Mit einigen Korrekturen. Auf Bl. 68^r oben unsere N. f13. Auf Bl. 69^r N. e8 32a. (Unsere Druckvorlage.)
- D* PERTZ, *Werke*, I 4, 1847, S. 311–312, vielleicht nach einer weiteren, verlorenen hs. Vorlage; danach: GERHARDT, *Philosophische Schriften* 3, 1887, S. 129.

- Chr. Huygens war am 8. Juni 1695 gestorben. Zu der in Leibniz' eigh. Datierung von *L*¹ erwähnten
 20 Wagenfahrt vom April 1696 vgl. die Stückerleitung zu N. f13 sowie N. e8 32a S. 00, Z. 00[VERWEIS
 EINBAUEN: »fait dernierement . . . compositions«]. Am 7. Mai teilte Leibniz das Epigramm H. van
 Bleiswyck mit (I, 14 N. 90), und wohl einige Wochen später sandte er es an H. Basnage de Beauval
 (GERHARDT, *Philosophische Schriften* 3, 1887, S. 128); diesem schickte er am 8./18. September eine neue
 25 Abschrift, »parceque j'ay changé quelques mots, par exemple au lieu de Tutus et in mediis navita
 fertur aquis j'ay mis certus et in etc. (a.a.O. S. 129). In den überlieferten Textzeugen ist allein die
 Wendung »certus« belegt, vgl. S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »certus«]. Der Druck bei Pertz enthält
 ebenfalls eine Textwendung, für die die überlieferten Textzeugen keine Vorlage bieten; vgl. den Textap-
 parat zu S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: Vers 14 des Ganzen, »curva secula«]. – Leibniz übertrug
 30 68–69 noch darbot (*L*³), als auch auf das separate Blatt LBr. 437 Bl. 118^r (*L*²). Diese Textzeugen diffe-
 rieren in den Verszeilen S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: Vers 14 und 15 des Ganzen, omnia quod . . .
 prodiit aevi]. Der Textbestand von LBr. 437 Bl. 118^r könnte dahingehend gedeutet werden, daß Leibniz
 bei Verfertigung dieser Reinschrift anhand von LH V 4,3 Bl. 68–69 auf S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAU-
 35 EN: Vers 14 des Ganzen, »curva«] spontan geändert und im folgenden Vers eine in LH V 4,3 Bl. 68^r
 möglicherweise in mehreren Schritten vorgenommene Korrektur teilweise verworfen habe. Unsere Siglie-
 rung beruht auf der Vermutung, daß die Änderung von »jam longi« zu »longinqui« (Textapparat zu
 S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: Vers 15 des Ganzen, »machina«] in diesen Textzeugen erst nach
 Herstellung der Reinschrift LBr. 437 Bl. 118^r notiert wurde. Bei den Korrekturen in *L*¹ ist die Abfolge der
 40 Änderungen, die Leibniz zwischen der ersten Notiz eines Verses oder Versteils und der schließlich akzep-
 tierten Formulierung vornahm, nicht zweifelsfrei zu erkennen.

Quantumcumque decus dederit doctrina Batavis

Hactenus Hugenio non habuere parem

Sint patri et fratri, Gulielmi ingentia fata

Resque hominum curae: sidera noster habet.

Ejus ad adventum supremo cedit ab orbe,

Et Jove contentum se Galilaeus ait.

Mox sua Saturnus tradit Pater aurea regna,

Munereque Hugonii se videt esse novum;

Dum radiis prius ignotis micat annulus ingens,

Inque ministerium stella novella venit.

Se gratum auctori cupiens praestare vicissim,

Cuncta sub orbe suo tempora clausa, dedit.

Nam Chronon et Graji Saturnum nomine dicunt,

Omnia quod Praeses tempora falce metit.

Machina longinqui moderatrix prodiit aevi,

Quae jubet astrictos legibus ire deos:

Et nunc aligeras nova sub juga mittimus horas,

Certus et in mediis navita fertur aquis.

Sol quoque miratus spatia intercedere discit

5

10

15

1 decus (I) dederit L^1 (2) hibuit L^3 (3) dederit $L^2 L^3$ 6 f. ait // (I) Jam (2) Mox Chronos ipse pater tradit Saturnia Regna // (a) Omnia qui praeses tempora falce metit (b) pax <ubi> et est studiis <-> (aa) amica (bb) quies (c) Aurea <-> terris secula pulsa vigent // (3) Mox sua . . . aurea regna L^1 7 f. regna // (I) Muneraque Hugonii gaudens capit ipse vicissim (2) Munereque Hugonii (a) sibi jam novus ipse (aa) capessit (bb) videtur (b) se jam juvenescere (aa) esse (bb) sentit (c) se . . . novum // (aa) Munere (bb) <Ex sene> (aaa) quod poterit <tollere> nulla dies (bbb) nec munus deseret ulla dies *gestr.* | // L^1 8-10 novum // (I) Fulgente late <circa --> *Vers bricht ab* // Numerandi *Vers bricht ab* // (2) Qvem (3) Jam radios prius ignotos <dabit> annulus ingens // Inque (a) Satelitium (b) ministerium stella adamata novum // (4) Dum . . . ingens // Inque ministerium <- stella> (a) novum (b) venit // L^1 10 f. venit // (I) Hucine mortalis progressa potentia curae // (2) Se gratum (a) Hugenio (b) auctori L^1 14 quod curva tempora L^2 14 quod curva secula D 15 machina jam longi moderatrix $L^2 D$ 15 machina (I) jam longi (aa) melatrix (bb) moderatrix (2) (a) mox longi (b) longinqui moderatrix L^3 15 aevi | // <Qva pro sole et diis --> magis arte gubernat *erg. und gestr.* // | Qvae L^1 17 horas // (I) Qvalibet et medio possumus *Vers bricht ab* // (2) Fertur (3) Certus L^1 18 aquis // (I) Solque (2) pro <--> *Vers bricht ab* // (2) Miratus sol ipse pater *Vers bricht ab* // (3) Sol L^1

3 patri: Constantijn und sein gleichnamiger Sohn dienten nacheinander Wilhelm III. von Oranien, Erbstatthalter der Niederlande, als Sekretäre. 6 Jove: G. Galilei entdeckte die vier größten Monde des Jupiter. 8 Munereque: Huygens entdeckte 1655 den Ring des Saturn und den größten seiner Monde. 15 Machina: die von Huygens erfundene Pendeluhr.

A medio ad medium non satis aequa diem.
Cernite mortales quo vestra potentia surgat.
Possumus aetheriis jam dare jura Polis.

f13. IN BALLATUM.

April 1696.

Überlieferung:

L Konzept: LH V 4,3 Bl. 68–69. 1 Bog. 8°. 1/5 S. auf Bl. 68^r oben. Mit einer Korrektur. Auf dem unteren Teil von Bl. 68^r unsere N. e8 32. Auf Bl. 69^r *L*³ von N. e8 32, dessen 5
Schlußteil quer zum Text am inneren Rand notiert ist und mit drei Zeilen auf Bl. 68^v
übergreift. – Gedr.: PERTZ, *Werke*, I 4, 1847, S. 310.

Für die in Leibniz' Datierung erwähnte Wagenfahrt kommt die Zeit um den 8. April in Frage, in der er kurz zu G. W. Molanus nach Loccum fuhr, oder seine Reise nach Wolfenbüttel um den 24. April (vgl. I,12 N. 363 Erl.). 10

¹ Ballatum Hercynias clarum Sena mittit ad oras

Hercynia hunc Gallo mittit Iberque tibi.

In quascunque comes sequitur solertia terras

Et laus principibus perplacuisse viris.

Quem per tot populos evexit ad aethera virtus, 15

In tumba Hildesiae posse jacere nego[.]

¹ *Am oberen Rande von Leibniz' Hand: Auffm Wagen. 1696. Aprili*

13 sequitur (1) prudentia (2) solertia *L*

12 mittit: Ballati führte 1679 und 1684 Gesandtschaftsaufgaben in Frankreich aus, 1683 in Spanien.
16 tumba: L. Ballati war am 8. März 1696 in Hannover gestorben und wurde wohl im April in Hildesheim beigesetzt.

F211. DELINEATIO NUMISMATIS MEMORIALIS DE MENSURA CIRCULI

[Ende 1696 / Anfang 1697.]

Überlieferung:

- 5 *D* Konzept: LBr F 15 Bl. 22^r. Zettel. Auf Bl. 22^r neben unserem Stück vier Zahlenreihen zur Dyadik (davon drei gestr.). Auf Bl. 22^v »Des Argues« und verschiedene (zum Teil geometrische) Zeichnungen.

Es handelt sich offensichtlich um Entwürfe für eine Medaille zur Erinnerung an die Untersuchung *De vera proportione circuli ad quadratum circumscriptum in numeris rationalibus*, die Leibniz in den *Acta eruditorum* vom Februar 1682 veröffentlicht hatte. Den Anstoß mag die Konzeption der Medaille zur Dyadik für Herzog Rudolf August gegeben haben. Auf Bl. 22^r finden sich nämlich zwischen den Texten unseres Stückes vier Konzepte für die mittlere Tafel dieser Medaille mit den Zahlen von 0 bis 16 in der dyadischen Schreibung. Drei Ansätze hat Leibniz gestrichen, der vierte, nicht gestrichene entspricht der Form, wie sie die Medailientwürfe zeigen (vgl. die Abbildungen in unserer Ausgabe I,13, S. 123 f.). Da wir annehmen, daß unser Stück in demselben Zeitraum wie der Entwurf der Medaille zur Dyadik entstanden ist, datieren wir es auf Ende 1696 bis Anfang 1697.

MENSURA CIRCULI

EDITA. M.D.LXXX.II¹

IMMENSUM ANIMO COMPLECTIM(UR) ORBEM

mens capit immensum

- 20 [Skizze der Medaille: Umschrift] IMMENSI PRIVS ORBIS
[Skizze der Medaille: im Kreis] $\frac{1}{1} - \frac{1}{3} + \frac{1}{5} - \frac{1}{7} + \frac{1}{9} - \frac{1}{11} + \frac{1}{13} - \frac{1}{15} + \frac{1}{17} - \frac{1}{19}$ etc.

¹ Daneben ein Quadrat, etwa über der Mitte der oberen Seite eine I, beides gestr.

16 Anfang (1) MENSURA CIRCULI Absatz (a) IN(VS) (b) ⟨-⟩ (c) EDITA Absatz M. DC LXXXII L 16 CIRCULI | Absatz LEIBNITIANA gestr. L | 19 immensum | mens capit Absatz immens gestr. L | 20 IMMENSI (1) MENSURA (2) gegenläufig PRIVS L

17 EDITA: G. W. LEIBNIZ, *De vera proportione circuli ad quadratum circumscriptum in numeris rationalibus*, in *Acta eruditorum*, Februar 1682, S. 41–46. 21 $\frac{1}{1} \dots$ etc.: vgl. ebd. Tafel IV zu S. 42, die rechte Zeichnung im mittleren Register. 22 *Quadrat*: vgl. ebd. Tafel IV zu S. 42, die linke Zeichnung im mittleren Register.

IMMENSVS ORBIS
LEGIBVS PARET NOVIS

Orbis immensus est circulus nondum antea mensuratus[.]

Leges novae sunt quibus series infinita constat[.]

Subest tamen altior sensus de Legibus natura a me primum promulgatis[.]

5

4 sunt (1) ⟨seriei⟩ (2) quibus L 5 primum (1) ⟨st--⟩ (2) promulgatis L

5 sensus: Vielleicht in der ebd. Tafel IV zu S. 42, dem Quadrat in der linken Zeichnung des mittleren Registers eingeschriebenen Inschrift angedeutet: *Numero DEUS I impari gaudet.*

e220. DE PACE RYSWICI

[Nach dem 20. September 1697.]

Überlieferung:*L* Aufzeichnung: LH V 4,3 Bl. 71. 1 Streifen. 1 S. (Unsere Druckvorlage.)5 *D* Erstdruck: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CXLIII, S. 210.

Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CXLIII, S. 210. 2. C. G. LUDOVICI, *Ausführlicher Entwurf einer vollständigen Historie der Leibnizischen Philosophie*, Bd. 1, 1737, S. 141. 3. J. H. ZEDLER, *Universal-Lexikon*, Bd. 16, 1737, Sp. 1529. 4. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1 Nr. CXLIII, S. 324 (nach FELLER). 5. PERTZ *Werke*, I 4, 1847, S. 315. 6. KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 153.

Den Frieden von Rijswijk, auf den sich dieses Stück bezieht, schlossen die niederländische Republik, Großbritannien und Spanien am 20. September 1697 mit Frankreich.

De pace noctu facta Ryswici

qVaenaM paX faCta est? heV non est fILla LVCIs.

15 est beLLI faX: CVr? fILla noCtIs erat[.]

E221. EPIGRAMMA DE PACE GALLO BELGICA

[Nach dem 20. September 1697.]

Überlieferung:

l Abschrift: LH V 4,3 Bl. 72. 4°. 1 S. Ohne Korrekturen. – Gedr.: 1. PERTZ *Werke*, I 4, 1847, S. 316. 2. KLOPP, *Werke*, 6, 1872, S. 154.

5

Den Frieden von Rijswijk, auf den sich dieses Stück bezieht, schlossen die Niederländische Republik, Großbritannien und Spanien am 20. September 1697 mit Frankreich.

Epigramma de Pace Gallo Belgica
noctu circa horam primam facta.

Nox infidia nihil suadens moderabile, pacem	10
Hollandis subitam suasit et imposuit.	
Nox Batavis pacem peperit, nec prodiit unquam	
Tam nigrae matris filia tetra magis.	
Sub Gallicinium Batava expergiscitur auris.	
Atque avide pacis nuncia laeta bibit.	15
Quid gaudes? Gallo flendum est tibi Belga, canente	
Exemplo Petri, qui lacrymavit idem.	
Nox vitia occultat, surgunt de nocte latrones,	
Et moechi et fures, qui latitare volunt.	
Noctu etiam Batavus cum Gallo foedera pangit,	20
Quod facit in tenbris turpiter ille facit.	
Firmata cur pace sonum campana dat unum,	
Unus, qui pacem terminat, annus erit.	

f120. AENIGMA

[1697.]

Überlieferung:

- l Reinschrift: LH V 4,3 Bl. 199^r. 4^o. 1 S. Von Schreiberhand mit wenigen eigenh. Korrekturen (*Lil*). – Gedr.: PERTZ *Werke*, I 4, S. 368f.

Stückeinleitung [Die jeweils ersten Verse der 7 Distychen sind in der Handschrift weiter eingezogen].

AEnigMA

- Par Epitheta Poetico=PROPHETICUM MDXC
 ADvena: Domnifica Altivolans: casura Rapinis
 10 CAULAE AulAEque gravis: GRus: Palamedis Aves
 Ex novis quibusdam insignibus, VII distichis
 Symbolice Explicatum A. MDCXCVII.
 Arma virum indigitant, septemque synonyma signant
 Hunc, sibi qui vigilem symbola, fingit Avem:
 15 Stat dubius, scuto num grus sculpenda vel Anser
 iste quod ingenio congruat, illa Gulae:
 Tandem illam praefert quae corpore major et Ausis,
 Et quia Vulpinis subjacet iste dolis;
 Sed pejora gruem nam coelo fulminis Ales,
 20 Et terra casses, insidiaeque manent.
 En modo Reginae volucerum tremere ante tribunal,
 Spretaque, jam captam, sceptrā pavere ferunt;
 Cum repetat sua quisque, nova hoc AEsopica(e) Grus est
 Fabula: qua videt: discit: et Aula docet:
 25 Et se, quae toties didicit: doc(ea)ntque, fatetur
 Et didicisse minus, nec docuisse satis.

16 congruat | plus <quadret> *gestr.* | *Lil*
 AEsopic(-) (2) AEsopica(e) L

19 nam (I) <caulo> l (2) coelo *Lil*

23 hoc (I)

IX. NACHTRÄGE

b1 12. SUR LES PROJETS DE DONTI
[1675?]

Überlieferung:

L Konzept: LH II 5,2 Bl. 45. 1 S. mit fünf Korrekturen und einer Ergänzung. – Gedr.: G. W. LEIBNIZ: *l'estime des apparences. Textes établi, traduit, introduit et annoté par* 5
Marc Parmentier, Paris 1995, S. 439.

Stückleinleitung.

L'Abbé Donti vient du temps du Cardinal du Mazarin proposer une tres belle chose, sçavoir qu'il falloit eriger X bureaux, l'un pour des personnes de 1 à 10 ans, l'autre pour 10 à 20, etc; et que ceux de 1 à 10 ans auroi[en]t par exemple 7 ou 8 pour 100; les autres 10 10 ou 12, etc, montant tousjours; en somme selon l'aage; que ceux qui auront passé l'aage de leur bureau pourront s'il[s] voudront se transporter dans un plus haut, d'où ils tirent d'avantage de revenu; mais qu'après leur mort leur fond contribué seroit acquis au bureau, et que le dernier ou les derniers du bureau jouiroient de tout, ce qui estoit sur tout avantageux dans le bureaux des enfans et des aagez, dont beaucoup meurent bien tost; mais 15 après la mort de tous, que tout seroit acquis au Roy[.] Il avoit dessein donc de former comme cela un fonds de 20 millions, et par ce moyen de dégager le Roy de ses dettes, et le faire gagner encor le capital. On trouva la proposition belle; mais les ministres en empêcherent l'execution, considerant que par ce moyen une grande somme de 20 millions claire et nette tout à la fois viendroit dans les coffres du Roy et qu'eux seroient obligé d'en 20 rendre un compte exact, ne pouvant pas deguiser la chose par leur Brouilleries ordinaires.

Le dit Abbé Donti est à present à la Bastille; car comme il s'estoit chargé; de vouloir entretenir un <Commèrce> secret en Espagne; on trouva à la fin, qu'il communiquoit aussi aux Espagnols les secrets qu'il apprenoit de la cour de France; de sorte que Mons[ieur] de Louvoy le fit mener à la Bastille avec ces deux¹ fils, où il est encor. Mons[ieur] 25 Mi<ch>alet me l'a conté[.]

¹ *Über* deux: 9

9 eriger (1) trois b (2) X L 14 ou . . . derniers *erg.* L 15 dont (1) la plus part (2) beaucoup L

25 Louvoy: Wohl François-Michel Le Tellier; Marquis de.

FEL106. DE OBSERVATIONE RELIGIOSORUM

[1672 – 1676 (?)]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CVI, S. 193.

5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. CVI, S. 193. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 316 (nach FELLER).

Da der in unserem Stück formulierte Vorschlag einer obrigkeitlichen Aufsicht über den Eintritt in geistliche Orden an einen König gerichtet ist, und also nicht auf das Reich abzielt, und da dieser Vorschlag in den protestantischen Fürstentümern Leibniz' späteren Wirkens nicht von Belang gewesen wäre, dürfte ihn
10 Leibniz während seiner Pariser Jahre notiert haben.

Regi alicui ferendum non est, ut quisquam subditorum fiat religiosus, invito ipso, transit enim in aliam jurisdictionem. Revocantur edictis in alias terras transgressi, transgressi in alia jura irrevocabiles habentur. Constituendum ergo Collegium, Consilium, Consistorium est, instar ejus quod passim causis matrimonialibus praestitui solet,
15 ubi compareant, examinentur, admittantur vel rejiciantur, quicunque constituere vitam religiosam sectari, rationibus expositis, cur hoc consilium ceperint. Erit haec pars censoriae morum.

D208. ANNOTATA DE CONRINGII ET DIONYSII WERLENSIS CONTROVERSIA
 [Mitte Dezember 1676 bis vor dem 23. Juli 1677.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH I,3, 7l. Bl. 11–12. 2°. 4 S.

Das 1675 in Hannover gedruckte Büchlein *Novena s. Antonii de Padua. Das ist: Kurtzer Bericht von der* 5
Andacht mit welcher viel Christglaubige zu der Ehr des H. Antonii neun Dinstag Beichten Communiciren
S. Antonii Altar besuchen Vnd eine Meß hören, das die in seinem Titel beschriebene Frömmigkeitsübung
 propagierte, hatte eine kleine konfessionelle Kontroverse hervorgerufen. In demselben Jahr kritisierte
 Hermann Conring in seiner *Animadversio in libellum Germanica lingua tituloque hoc latino praefixo:*
Novena s. Antonii de Padua die Publikation in scharfer Weise. Ihm antwortete im folgenden Jahr der 10
 Kapuziner Dionysius von Werl (Werlensis) mit dem *Philanthon sive animadversio in animadversionem,*
quam Hermannus Conringius in Novenam S. Antonii de Padua, an. 1675 Hannoverae editam infelicissime
attentavit. Leibniz hat in unserem Stück beide Streitschriften teils exzerpiert, teils paraphrasiert und an
 einzelnen Stellen kommentiert. Mehrere seiner Kommentare hat Leibniz in eckige Klammern einge-
 schlossen, die wir durch doppelte runde Klammern wiedergeben. Einen ersten Ansatzpunkt zur Datierung 15
 bietet das Erscheinungsjahr 1676 des *Philanthon*. Die Entstehungszeit unseres Stückes läßt sich jedoch
 noch weiter eingrenzen. Leibniz ist mit der Kontroverse wohl kaum konfrontiert worden, bevor er Mitte
 Dezember 1676 seinen Dienst am Hofe des Herzogs Johann Friedrich antrat. Nicht viel später, jedenfalls
 noch in der ersten Hälfte, wahrscheinlich vor dem Mai des Jahres 1677, muß N. D208 entstanden sein. Das
 folgt aus der Datierung der ausgearbeiteten Stellungnahme zu dieser Kontroverse (N. D209), die unser 20
 Stück voraussetzt (vgl. dort die Stückeinleitung). Somit läßt sich die Entstehungszeit zwischen Mitte
 Dezember 1676 und vor dem 23. Juli 1677 eingrenzen.

Conringii¹ animadversio in librum: hoc titulo Hanoverae [. . .] editum: [. . .] Novena
S[ancti] Antonii de Padua, [. . .] ad [. . .] Episcopum Maroccanum. [. . .] Helmestad[. . .]
1675[.] 25

Argumentum Libri geminum: Revelationes duae una facta mulieri cuidam Bononiensi
de Novena Antonii altera Revelatio Brigittae Sueciae[.] Novenae Antonii Revelatio non
est coelestis, quia de cultu religioso nihil novi a DEo revelatur, allegat in eam rem testi-
monia ex Ecclesia Romana pag. 5. 6. Dubitari jure potest an facta sit haec revelatio, quia

¹ *Am linken oberen Rande: vide separatam quandam Epicrisam meam* 30

23 f. *in (1) Noven(am) (2) Novena S. Antonii (3) librum . . . Antonii L 24 Padua, (1) Hanoverae*
editum: (2) ad L 26 f. geminum: (1) Novena Antonii <-> Revelatio(ne) (2) Revelationes . . .
Revelatio L

23 *Conringii: H. CONRING, Animadversio in libellum Germanica lingua tituloque hoc latino prae-*
fixo: Novena s. Antonii de Padua, 1675. 26–29 Argumentum . . . 6.: vgl. H. CONRING, Animadversio,
1675, S. 4–6. 29–S. 538.3 Dubitari . . . mentita: vgl. H. CONRING, Animadversio, 1675, S. 6 f.

nititur sola assertione mulieris cuiusdam Bononiensis sibi Antonium apparuisse dicentis. Ubi constare an illa foemina non fuerit delusa *in somnio* vel *praestigii* diabolicis; deinde an non sit mentita.

Ex decreto Urbani octavi nulla revelationes, miracula aut beneficia eorum qui pro sanctis habentur *intercessione* [. . .] *accepta* publicari debent sine examine *ordinarii*. Non vero constat ordinarium hanc mulierem examinasse. Quod si *approbatio* [. . .] *Ordinarii* non comparet, alii *Ordinarii* vigore hujus bullae Urbani tenentur talia pro suspectis habere, et impedire publicationem, sub *gravi poena Ecclesiastica*.

Quam suspecta esse debeant miracula in Ecclesia circa novum aliquem cultum introducendum locus Cajetani. Exempla ex Ribadeneira et Delrio Locus Maldonati *ad Lucae* [XVI], 28. qui cum se opposuisset *Tertulliano, Athanasio, Chrysostomo, Theophylacto*[,] *Isidoro* [. . .] *animas mortuorum viventibus apparere* negantibus, fatetur *tamen*, plerumque *Daemones esse* [. . .] *qui se animas mentiuntur*. pag. 14[.]

Daemonem autorem esse hujus revelationis ex eo concludit Conringius quod certam promissit consecutionem desideratorum, se modo praescripto colentibus. Id autem convenire cum verbis diaboli, *haec omnia tibi dabo si adoraveris me*.

Videri admodum absonum, ut aliquis Sanctus Cultum sibi ipsi ambiat et postulet: et contrarium praxi angelorum qui cultum declinant. pag. 16. 22 Unum est exemplum S[anti] Michaëlis *templum sibi* [. . .] *construi* petentis sed hoc *Baronius* ipse *accusat falsitatis*. pag. 23. 24[.]

Tantos esse abusus, ut synodus Tridentina rem leviter tantum tangere ausa sit, et Episcopis commiserit, *Episcopi* [. . .] *aggredi* non sint ausi, quidam nec voluerunt ex *avaritia*, ut [. . .] *donariorum* fierent *participes*. pag. 26[.]

1 sibi (1) <aliquid> a DEo revela (2) Antonium L 2 constare (1) potest (2) debet L
10 f. XV L (nach CONRING) ändert Hrg. 16 me. Absatz (1) Locus Reve (2) Videri L
22 commiserit, (1) contra (2) Episcopi L

4–8 Ex . . . *Ecclesiastica*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 7 f. 4 decreto: Bulle *Coelestis Hierusalem cives* vom 5. Juli 1634. 5 *ordinarii*: Der zuständige Ortsbischof. 9–13 Quam . . . *mentiuntur*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 8–14. 10 Cajetani: vgl. TH. DE VIO (Cajetan), *De conceptione beatae Mariae virginis* in *Opuscula omnia*, 1587, Bd. 2, tractatus 1, S. 137–142, hier c. 1, S. 138a, Z. 19–52. 10 Ribadeneira: vgl. P. DE RIBADENEIRA, *Vita Ignatii Loyolae*, 1572 [u.ö.], lib. 5. 10 Delrio: vgl. M. DEL RIO, *Disquisitionum magicarum libri sex*, 1624, lib. 2, qu. 25, S. 218. 221. 10 Maldonati: vgl. J. MALDONADO *Commentarii in quattuor evangelistas . . . in duos tomos divisi*, Bd. 2, 1597, Sp. 339D–340B (zu Luk 16,27 f.). 14–16 Daemonem . . . *me*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 15 f. 16 *haec . . . me*: vgl. Matth 4,9. 17–19 Videri . . . *falsitatis*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 15–24. 19 *Baronius*: 21–23 Tantos . . . *participes*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 25 f. 22 commiserit: vgl. *Concilium Tridentinum*, Sessio XXV, *De invocatione, veneratione et reliquiis sanctorum, et de sacris imaginibus*.

Tribus prioribus seculis *sanctorum* intercessio non fuit petita. p. 28[.]

Inde a tempore *Gustavi primi* qui Romanae Ecclesiae nuntium misit, florere *res Suecicae*, antea *duro* jugo pressae. pag. 30[.]

Revelatio Brigittae cum Novena Antonii edita non extat in Corpore Revelationum Brigittae, ubi adjicitur alias revelationes suspectas habendas pag. 32[.]

Xaverius [. . .] *Sacram* [. . .] *Christi historiam* apud Indos *fabellis* conspurcavit p. 33.

In hac Brigittae revelatione numerantur *vulnera quinque mille*, cum hactenus de *quinque* tantum sit auditum p. 35.

Autor hujus revelationis Brigittae malus fuit arithmeticus ait enim guttas effusas *fuisse tricies* centenarum millium numero: et jubet quinquaginta diebus per singulis dies septies dici Salutationem Angelicam, quod facit tantum 350 et ipse tamen dixit debere *preceum* numerum eundem esse, qui *guttarum* p. 35[.]

Tempore schismatis nullus [. . .] *Papa* fuit *certus* fatente Cajetano[.]

Opinio jesuitarum de infallibilitate papae rebus facti consentanea est Romanae Ecclesiae hypothesis. p. 37.

Ipsa Brigitta in [. . .] *revelationibus lib. 1. cap. 41* [. . .] *de Pontificibus* sui temporis: *tu es similis Lucifero, injustior Pilato, immitior Juda, abomanibilior judaeis*[.]

Locus Gersonis in *lib[ro] de concilio generali unius oboedientiae* ait: *redditam Ecclesiam totam brutalem et carnalem et nihil fere sapientem de his quae Dei sunt erga salutem animae*. Erat hoc tempore Bonifacii IX. cui *Platina* acceptas refert annatas |11v| et de quo Cranzius lib. [XI]. c. 10 avaritiam Bonifacii in vendendis indulgentiis fecisse ut

6 p. 33. *Absatz* (1) In libro Brigittae numerata (2) In hac revelatio numerata (3) In *L* 13 *Papa* (1) est (cert)us (2) fuit *L* 21 IX *L ändert Hrsg.* 21 ut (1) multi (2) nonnulli *L*

4 Corpore: Conring zitiert eine 1521 in Nürnberg gedruckte Ausgabe. 6 *Xaverius* . . . conspurcavit: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 34 (fälschlich paginiert als S. 33). 6 *historiam*: Gemeint ist wohl J. XAVIER, *Historia Christi persice conscripta, simulque multis modis contaminata, . . . Latine reddita et animadversionibus notata a Ludovico de Dieu*, 1639. Der Bezug auf die Inder legt nahe, daß der Autor, Jerónimo Xavier S.J., mit dem Indien- und Japanmissionar Francisco Xavier S.J. verwechselt wurde, ein Mißverständnis, das Leibniz später bei Wilhem Ernst Tentzel korrigieren mußte (vgl. unsere Ausgabe I,14 S. 685, Z. 18–20 und I,15 S. 271, Z. 11–14). 10 numero: [CONRING: »trices centena et octo millia, quadringenta et triginta sex«] 13 *Tempore* . . . Cajetano: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 36 f. 13 Cajetano: vgl. TH. DE VIO (Cajetan), *De conceptione beatae Mariae virginis in Opuscula omnia*, 1587, Bd. 2, tractatus 1, S. 137–142, hier c. 5, S. 140b, Z. 60–63. 16 f. *Ipsa* . . . *judaeis*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 37 f. 18–S. 540.4 Locus . . . XXIII.: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 39–41. 18–20 *Ecclesiam* . . . *salutem*: J. GERSON, *De concilio generali unius obedientiae*, in *Ioannis Gersonii doctoris et cancellarii Parisiensis opera multo quam antehac auctiora et castigatiora inque partes quatuor distributa*, 1606, pars 1, Sp. 221–229, hier Sp. 224C. 20 *Platina*: B. PLATINA, *Opus de vitis ac gestis Romanorum pontificum ad Sixtum VIII. pontificem maximum deductum*, 1645, S. 619. 21 Cranzius: vgl. A. KRANTZ, *Rerum Germanicarum historici clarissimi ecclesiastica historia, sive Metropolis*, 1576, lib. 11, c. 10, S. 298–299.

nonnulli *ad neutralitatem* inclinarent, alii Avenionensibus faverent. Adde lib. X. c. 45. lib. X. c. 48 adde *Theodoricus de Niem* de schismate, et *Curialis lib. 2 de schismate. et in vita Ioh[annis] XXIII.*, qui narrat [. . .] *Balthasarem* Costam *Simoniae ministrum* Bonifacio postea factum Papam *nomine Johannis XXIII.*

5 Talium ergo hominum testimonio *de* [. . .] *Brigittae* sanctitate *tuto credi non potest.* Cajetanus *de concept[ione] B[eatae] . . . Virginis* c. [5]. dubitat de revelationibus Brigittae, et canonisatam fuisse tempore schismatis.

Liber hic Novenae meretur anathema, quia *allicit* [. . .] *homines ad cultum Deo invisum proposito* praemio spirituali, *gratia* scilicet majore consequenda quae fiunt apud
10 Antonii imaginem, item formulae *precum* novenae *vix* possunt *ab idolatria excusari.* *Quamquam* [. . .] *sperem* ab *indulgentia domini non pari cum gentibus idololatriis poena* affectum *iri*, tum quia DEUM Iatria colunt, tum quia in ignorantia constituti a DEO peccatorum veniam rogant. *Rem* inquit *judicio divino misericordia temperato* committe.

Salvianus Presbyter Massiliensis sanctissimus seculo [. . .] V. in *lib. V. operis* [. . .] *de*
15 *Gubernatione DEI* [. . .] *Gothos* excusat, quod Scripturas haberent corruptas non ut Catholicis puras; et quod ii qui non haberent corruptas Scripturas haberent corruptas traditiones. *Barbari* [. . .] *homines . . . eruditionis expertes, nihil omnino sciunt, nisi quod a doctoribus suis audiunt . . . ac sic necesse est eos qui totius literaturae ac Scientiae ignari Sacramentum divinae legis doctrina magis quam lectione agnoscunt, doctrinam potius*
20 *retinere quam legem. Itaque eis traditio magistrorum suorum et doctrina inveterata quasi lex est, quia hoc sciunt, tantummodo quod docentur.* Subjungit: *haeretici ergo sunt, sed non scientes, denique apud nos sunt haeretici apud se non sunt. Nam in tantum se catholicos esse judicant, ut nos ipsos etiam titulo haereticae appellationis infament[.] Quod Ergo illi nobis sunt, hoc nos illis.* Et postea: *Errant ergo sed bono animo errant, non odio*
25 *sed affectu Dei[.] honorare se dominum atque amare credentes; quamvis non habeant rectam fidem, illi tamen hoc perfectam Dei aestimant caritatem. Qualiter pro hoc ipso*

6 c. 1 L (nach CONRING) ändert Hrsg.

1 f. c. 45.: vgl. ebd., lib. 10, c. 45, S. 290. 2 c. 48.: vgl. ebd., lib. 10, c. 48, S. 291. Einschlägiger ist allerdings ebd., c. 47, S. 290–291. 2 *schismate*: DIETRICH VON NIEHEIM (Theodoricus a Niem), *Historiae Theodorici de Niem . . . qua res . . . cum in Imperio aliisque regnis sub Carolo III. et subsequentibus duobus imperatoribus tum in ecclesia durante perniciosissimo schismate . . . gestae uberrime exponuntur libri III*, 1566, lib. 2, c. 1–12. 32, S. 57–66. 89. 5 Talium . . . *potest*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 41. 6 Cajetanus: s. oben S. 539, Z. 13. 8–13 Liber . . . *committe*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 42 f. 14–S. 541.4 *Salvianus* . . . *sentio*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 44–46. 17–21 *Barbari* . . . *docentur*: SALVIANUS VON MARSEILLE, *De gubernatione dei libri VIII*, V, 8. 21–24 *haeretici* . . . *illis*: Ebd., V, 9. 24–S. 541.3 *Errant* . . . *nesciunt*: Ebd., V, 10 f.

falsae opinionis errore in die iudicii puniendi sint nullus scire potest nisi iudex. Interim (sa)iccirco iis, ut reor patientiam deus commodat, quia videt eos, etsi non recte credere, affectu tamen piaie opinionis errare, maxime cum sciat eos ea facere quae nesciunt. De vulgo [. . .] vestro ait Conring[ius] idem sentio[.]

Cultus Romanus non necessarius, frustraneus[.] deo invisus. p. 47[.]

5

Canon Laodicenus seculo IV relatus in codicem canonum: contra eos qui relicta Ecclesia Dei (quae scilicet tunc solum [. . .] Deum adorabat) [. . .] Angelos nominant et occultae idololatriae serviunt, his anathema dicitur.

Origo festi omnium [animarum] ex Sigeberto Gemblacensi qui scribit *ad annum 998* quendam religiosum *Hierosolymis* venientem in *Sicilia* didicisse *quod ibi essent in [. . .]* 10 *vicinia loca eructantia flammaram incendia, quae loca vocantur ab incolis flammae Vulcani, [. . .] ibi audire voces daemonum et animarum. Hoc audito Abbas Odillo [. . .] Cluniacensis [. . .] constituit per [. . .] monasteria sibi subjecta post festum sanctorum, sequi commemorationem animarum. | 12r |*

Augustinus lib. 16 confessionum cap. 42: Quem invenirem qui me reconciliaret tibi? 15 An eundem mihi fuit ad angelos? Qua prece quibus sacramentis? Multi conantes ad te redire neque per se ipsos valentes sicut audio tentaverunt haec, et inciderunt in desiderium curiosarum visionum, digni habiti sunt illusionibus[.] Diabolus enim erat transfigurans se in angelum lucis[.]

Philanton [. . .] animadversio in animadversionem Conringii a F[ratre] Dionysio Werlensi 20 Capucino

Augustinus [. . .] ad Maximum Grammaticum: [. . .] Scias a christianis Catholicis nullum coli mortuorum: nihil denique ut numen adorari, quod sit factum et conditum[.]

5 p. 47 Absatz (1) Origo (2) Canon L 9 [animarum] Sanctorum L, ändert Hrsg.

6–8 *Canon* . . . dicitur: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 47. 7 f. *Angelos* . . . dicitur: vgl. *Βιβλος κανονων της καθολικης εκκλησιας* . . . *Codex canonum ecclesiae universae* . . . *ex recensione Christophori Iustelli editus nova cura Gebhardi Theodori Meiers*, 1663, canon 139, S. 113. 9–14 Origo . . . *animarum*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 50 f. 10–14 *quendam* . . . *animarum*: vgl. SIGEBERT VON GEMBLOUX, *Chronographia* in J. Pistorius, [Hrsg] *Illustrium veterum scriptorum* . . . *Tomus unus*, 1583, S. 477–615, hier S. 590. 15–19 *Augustinus* . . . *lucis*: vgl. H. CONRING, *Animadversio*, 1675, S. 52. 15–19 *Quem* . . . *lucis*: AUGUSTINUS, *Confessiones*, X, 42, 67, in Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses* . . . , 1616, Bd. 1, S. 26–90, hier S. 71G–H. Die falsche Angabe des Buches ist aus der exzerpierten Vorlage übernommen. 20 *Philanton*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon sive animadversio in animadversionem quam D. Hermannus Conringius* . . . *in Novenam S. Antonii attentavit*, 1676. 22 f. *Augustinus* . . . *conditum*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, Bl. 1^v. 22 f. *Scias* . . . *conditum*: AUGUSTINUS, *Epistola XLIV*, in Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses* . . . , 1616, Bd. 2, S. 53, hier S. 53H. Nach heutiger Zählung *Epistola XVII*, 5.

*Ecclesia*² [. . .] *quae aliam quamcunque in libris* [. . .] *symbolicis calumniatur non est a Deo veritatis*[.]

Anonymum et minimum libellum libere vagari permissum, et per sese inter manus puerorum et foeminarum evanescentem. p. 6.

5 *Dato quod libellus iste aliquid non sanum habeat quid inde? Nihil est Episcopi nihil* [. . .] *Ecclesiae Romanae.* p. 11.

Conringius deberet operam dare ut suis potius medeatur, eosque conciliet cum Wittebergensibus. *Lutherus vobis* [. . .] *est* [. . .] *Apostolus, Evangelista,* [. . .] *propheta,* [. . .] *si tamen* [. . .] *Ecclesiae Lutheranae omni*(a) *tribuerem* [. . .] *quae* [. . .] *ille scripsit* [. . .] 10 *diceres me calumniari vide Gerh[ardum] Titium in vindicatione confess[ionis] August[anae] p. 37. Helmstad*[ii . . .] *1656*[.]

Confessio Augustana artic[ulo] ult[imo] de abusibus, [. . .] *docet: utramque in terris potestatem et Ecclesiasticam et gladii religiose venerandam. Contra Conringius Solum Deum fas esse religiose adorare et colere.* pag. 14[.]

15 *Confessionis Augustanae Apologia tit[uli] de Missa* [. . .] *init[ium] et tit[uli] de Votis monasticis § primum hoc. Contra Conring[ius] eum vocat stolido fastu inflatum.*

Mulierculae Bononiensis revelatio contigit 1617.

Novena Antonii non consistit praecipue in cultu Antonii, sed in eo quod quis novem hebdomadibus continuis omni feria tertia confessionis et Eucharistiae sacramentorum par- 20 ticipes fiat. *Hoc primum est,* [. . .] *quod faciunt Novenistae,* [. . .] *accessorium est invocatio S[ancti] Antonii ob quam a privato quodam compositae sunt illae quas insectaris praecatiunculae* [. . .] *quas et plerique novenam usurpantes vel omnino ignorant, vel non usurpant, vixque uno aut altero verbo S[ancti] Antonii patrocinium invocant,*³ *caetera Deo ipsi supplicantes* p. 26[.]

25 Cajetani locus a Conringio citatus dicit tantum novas revelationes nullum novum dogma posse introducere. p. 30. 33. Mulieris hujus revelationi *credendum nemo edixit,* ei

² *Am Rande: Epist[ola] dedic[atoria]*

³ *Über der Zeile ergänzt: idem* p. 40.

1 f. *Ecclesia . . . veritatis*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, Bl. 4^v. 7–11 Conringius . . . 1656: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 1, S. 11 f. 12 *docet*: vgl. *Confessio Augustana*, 1530, XXVIII, 4. 13 f. *Solum . . . colere*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 2, S. 15. 15 f. *Confessionis . . . inflatum*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 4, S. 22 f. 15 *init[ium]*: vgl. *Apologia Confessionis Augustanae*, 1531, XXIV, 7. 16 *hoc*: vgl. ebd., XXVII, 21. 16 eum: Franziskus von Assisi, auf dessen Bewertung sich sämtliche Belegstellen dieses Absatzes beziehen. 17 *Mulierculae . . . 1617*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 5, S. 25. 25 f. Cajetani . . . introducere: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 7. 8, S. 30 f. 33. 25 locus: s. oben S. 538, Z. 10. 26–S. 543.3 Mulieris . . . habuisset: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 7, S. 32.

tantum *fidem licet non catholicam* [. . .] *mirabilis eventus* fecit. An *mulier* decepta an *decepta* sit, *non curant* [. . .] *novenistae*, [. . .] *modo bonum* agant, etsi *ex malo occasionem* habuisset.

Negatur Antonio cultum exhiberi deo debitum.

Nulla adhuc est Hanoverae *imago* vel *statua* [. . .] *Antonii*]. 5

Non est novum dogma de certa impetratione. Christ[us] *Marc. XI. 14.* [. . .] *omnia quaecunque orantes petitis, credite quia accipietis*].

Augustinus [. . .] *lib. X. civit[atis] D[ei] cap. 12. tom. 5.* [. . .] *cum exaudiunt angeli ejus* [. . .] *ipse in iis exaudit tanquam in vero non in manufacto templo suo sicut in omnibus sanctis suis*. 10

Nein diensttagige andacht zu dem h[eiligen] Antonio mit beichten communiciren besuchung des heiligen altars und Meß hören.

((+ videtur phrasis ejusmodi dura quasi confessio, communicatio, etc. fieret in honorem Antonii, sive quasi esset eine andacht zu dem heil[igen] Antonio. [+]))

Vellem abstinuissent narranda historiola hic: *Mulier Bononiensis* [. . .] *infoecunda* 15 *supplicat* pro liberis: fit gravida, maritus est zelotypus parit monstrum. *Infans altari S[anti] Antonii* imponitur, ejusque patrocinium rogatur: statim *vagit infans pulcherrimus* p. 49[.] *Quis talia credat*. Rem ait *rigidissime* examinatum. Vellem addidisset Examen. *Quid enim hic facilius quam suppositio infantis*[?] | 12v |

Non diffiteor [. . .] *esse in libello verba nonnulla dura, praesertim* [. . .] *a te allegata* 20 *sed facile* [e]molienda p. 50[.] ((+ mihi videntur ista quae ad emolliendum citantur esse adhuc valde dura: *bin ich in diese Kirch eingangen dein heilig bild zu besuchen*. Duram est causam finalem visitatae Ecclesiae dici visitationem imaginis Antonii. +)) *Quod autor novenae non crediderit Antonii animam latere in imagine, bene probat hoc loco: ich schaue dein h[eiliges] bildniß und mit innerlicher an-muthigkeit wende ich die augen meines* 25 *gemüths zu dir in himmel hinauff*].

7 *orantes* (1) <creditis>, (2) *petitis* L 15 *historiola* (1) *revelationis* (2) *hic* L 15 f. *infoecunda* (1) *de filio* (2) *supplicat* L 18 *addidisset* (1) *relationem* (2) *Quid* (3) *Examen* L 21 *sed . . .* [e]molienda *erg.* L 24 *novenae* (1) *bene cred(a)t* (2) *non* L

4 *Negatur*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 9, S. 38. 5–7 *Nulla . . . accipietis*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 10, S. 41. 8–10 *Augustinus . . . suis*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 10, S. 44. 8–10 *cum . . . suis*: AUGUSTINUS, *De civitate dei libri XXII*, X, 12, in Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses . . .*, 1616, Bd. 5, S. 106A. 11 f. *Nein . . . hören*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, S. 47. 15–18 *Mulier . . . examinatum*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 11, S. 48 f. 22 *bin . . . besuchen*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 12, S. 51. 24–26 *ich . . . hinauff*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 12, S. 51.

((+ Satis jucundum quod Antonius officii sui admonetur, eique dicitur: Er wolle mit schuldigster Reverenz vor den thron Gottes treten. Omnia ista rudi popello ineptas de coelo et throno Dei imaginationes faciunt. Addit Dionysius, id fieri quinquagies :))

Memento Domine, David. etc. et propter David servum tuum non avertas faciem. [. . .]
 5 *Psal[mus] 131.* [. . .] *Et Moses,* [. . .] *recordare Abraham, Isaac et Jacob servorum tuorum[.] et sancti* [. . .] *in fornace* [. . .]: *neque auferas misericordiam tuam a nobis propter Abraham dilectum tuum, et Isaac servum tuum, et Israëel sanctum tuum.* [. . .] 2. *Paral. VI. 42. Exod[us] XXXII, 13. Dan. III, 35.* Fallitur ergo *Repetitio Confessionis* [. . .] *Augustanae, sive confessio Saxonica Witebergae* [. . .] 1551. [. . .] *in synodo conscripta, et a*
 10 *multis subscripta, ubi de invocatione sanctorum* [. . .] *ita scribit: manifestum est nullum extare exemplum in prophetis aut Apostol[is] ubi fuit compellatio ad homines: Exaudi me Abraham, vel: exaudi me deus propter Abraham[.] Et tamen dives in inferno dixit: pater Abraham miserere mei. Et deus 4 (2) Reg. c. 19. v. 34.* [. . .] *protegam urbem hanc et salvabo eam propter me et propter meum servum David[.] Et [Isaiae]. XLV.* [. . .] 3. 4. [. . .]
 15 *propter servum meum Jacob, et Israëel electum meum. Quid [Ezechias] propria merite allegat Isaiae XXXVIII. 3.*

Apocalyps[is] I. 4. [. . .] *Johannes septem Ecclesiis* [. . .] *pax ab eo qui est, et qui erat, et qui venturus est, et a septem Spiritibus qui in conspectu throni ejus sunt, et a Jesu Christo[.]*

20 *Confessio [Wirtembergica] tit. de ordine.* [. . .] *si loquendum est de mediatore pre-cationis unusquisque pius factus est alterius mediator[.]*

Animas frui conspectu Dei Concil[ium] Florentin[um] decrevit[.] Calixt[us] disp[utationis] 14. thesi 7. (in disp[utationibus] . . .) de praecipuis capitibus relig[ionis]

14 [Isaiae]. Isa(ae). L, ändert Hrsg. nach Dionysius Werlensis 15 [Ezechias] Ezechiel L, ändert Hrsg. nach Dionysius Werlensis 20 [Wirtembergica] Witebergica L, ändert Hrsg. nach Dionysius Werlensis

1 f. mit . . . *treten*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 13, S. 57. 3 *quinquagies*: vgl. ebd.: [. . .] *ut in tantillo libello ad 50. Vices Antonium roget Author, ut* [. . .] *ad Deum accedat,* [. . .]. 4–16 *Memento . . . 3*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 14, S. 58–61. 4 *Memento . . . David*: Ps 131 (132), 1. 4 *et . . . faciem*: Ps 131 (132), 10. 5 f. *recordare . . . tuorum*: 2. Mose 32, 13. 6 *in fornace*: Dan 3, 51. 6 f. *neque . . . tuum*: Dan 3, 35. 12 f. *pater . . . mei*: Luk 16, 24. 17–19 *Apocalyps[is] . . . Christo*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 17, S. 74. 20 f. *Confessio . . . mediator*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 20, S. 89. 22–S. 545.4 *Animas . . . adventum*: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 22, S. 113–115. 22 *decrevit*: vgl. die Bulle über die auf dem Konzil von Florenz beschlossene Union mit den Griechen (*Laetentur coeli*, 6. Juli 1439; DENZINGER, Nr. 1305). 22 *Calixt[us]*: vgl. G. CALIXT, *De praecipuis christianae religionis capitibus disputationes XV. . . . nunc anno M DC LIX tertium editae a Friderico Ulrico G. F. Calixto*, 1658, Disputatio XIV: *De cultu sanctorum. Thesis I*, § 7, S. 363.

christ[ianae]) contrarium esse haereticum. At contra idem Calixt[us] diss[ertationis] de ign[e] purg[atorio . . .] thes[i] 7. anno 1643. ubi ex 1. Joh. III, 2. et aliis probare conatur animas separatas nondum frui conspectu dei sed visionem [. . .] beatificam [. . .] dilatatum iri ad secundum usque [. . .] adventum.

*Brigittae canonisatio a Martino V. legitimo pontifice rata habita ad supplicationem 5
Erici Regis Sueciae.*

*Abraham weis von uns nicht, und Israël kennet uns nicht: [. . .] Isaiæ LXIII, 16. (6).
explicandum ut illud de ipso Deo: humiliavimus animas nostras et nescisti, et Christus de
seipso dicit[:] nunquam novi vos. Nescio vos[.]*

*Hieronymi explicatio: tom. 4. [. . .] nescit nos Abraham [. . .] et ignorat Israël, quia te 10
offendimus, nec cognoscunt filios quos a Deo suo intelligunt non amari. Et paraphrasis
Chaldaica sive Targum Jonathan ita explicat: Abraham non eduxit nos de Aegypto et
Israël non fecit nobis mirabilia in deserto.*

*Psalm[us] 113. (114) v. 26. [. . .] non mortui laudabunt te, intelligendum de damna- 15
tis[.] Abrahami Sculteti [. . .] Epitaphium, (ejus postillae aestivalis calci adjectum) Hospes
siste gradum, et pronus venerare sepulchrum[:] Exuvias magni haec nominis urna capit.
[. . .] Augustin[us . . .] de Civ[itate] Dei lib. XXI. c. 27 esse alios qui tanta sanctitate vi-
xerunt, ut alios quoque recipiant in tabernacula aeterna. (+ ecce opus supererogationis +)*

*Hieron[ymus] contr[a] Vigilant[ium] circa medium tom. 2. [. . .] col. 160D. refutat
quod Vigilantius dixerat animas sanctorum non posse suis tumulis et ubi voluerint adesse 20
praesentes[.]*

4 *adventum. Absatz (1) Revelationes Brigittae (2) Brigittae L* 14 *damnatis (1) Locus (2)*
Abrahami L 17 *tanta (1) justit(-) vix (2) sanctitate L*

2 *purg[atorio . . .]: G. CALIXT, [Praes.] Dissertatio theologica de igne purgatorio, [Resp.:] J. Ge-
senius, 1643, § 7, Bl. A3^r–[A4^v].* 5 f. *Brigittae . . . Sueciae:* vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*,
1676, c. 22, S. 121 f. 7–13 *Abraham . . . deserto:* vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 23,
S. 161 f. 8 *humiliavimus . . . nescisti:* Jesaja 58,3. 9 *nunquam . . . vos:* Matth 7,23. 9 *Nescio vos:*
Matth 25,12; Luk 13,27. 10 f. *nescit . . . amari:* HIERONYMUS, *Commentariorum in Esaiam libri XVIII*
in *Opera omnia quae reperiri potuerunt*, hrsg. von M. Victorius, Bd. 4, 1578, Sp. 1–502, hier lib. XVII,
Sp. 459. 14 f. *Psalm[us] . . . damnatis:* vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 23, S. 164.
15 f. *Abrahami . . . capit:* vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 24, S. 180. 17 f. *Augus-
tin[us . . .] . . . aeterna:* vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 25, § 3, S. 197. 17 f. *qui . . .
aeterna:* AUGUSTINUS, *De civitate dei libri XXII, XXI, 27*, in Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia*
tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses . . ., 1616, Bd. 5, S. 270G. 19–21 *Hieron[ymus]*
. . . praesentes: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 25, § 10, S. 274 f. 20 f. *animas . . .
praesentes:* HIERONYMUS, *Adversus Vigilantium ad Riparium presbyterum epistola LIII* in *Opera omnia*
quae reperiri potuerunt, hrsg. von M. Victorius, Bd. 2, 1578, Sp. 153D–170A, hier Sp. 160D–161A.

Hieron[ymus] *de vita Hilarionis in fine tom. 1.* [. . .] *erat* [. . .] *solita* (constantia) *pervigiles in sepulchro ejus noctes ducere et quasi cum praesente ad adjuvandas orationes suas sermocinari*[.]

Locus Justini Martyris et alius ⟨ – genus ⟩ confirmans nonnihilo cultum sanctorum[.]

1–3 *de . . . sermocinari*: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 25, § 10, S. 278 f. 1–3 *erat . . . sermocinari*: HIERONYMUS, *Vita sancti Hilarionis in Opera omnia quae reperiri potuerunt*, hrsg. von M. Victorius, Bd. 1, 1579, Sp. 320D–339B, hier Sp. 337B. 4 Locus: vgl. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 25, § 9, S. 249–271.

FEL021. DE HORBII HISTORIA ORIGENIANA ET HISTORIA MANICHAeorUM

[1670 bis März 1671.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. XXI, S. 150.Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. XXI, S. 150. 2. DUTENS, *Opera*, 5
Bd. 6,1, 1768, S. 297 f. (nach FELLER).

Den Terminus post quem unseres Stückes stellt das Erscheinen J. H. HORBS *Historia Origeniana* im Jahr 1670 dar, der Terminus ante quem ergibt sich aus Leibniz' Ankündigung einer »Historia Manichaeorum« desselben Autors (s. unten S. 547, Z. 27). Diese wurde 1670 versprochen (vgl. unsere Ausgabe II,1² S. 57, Z. 20 f.) erst in einem Schreiben vom 27. Januar/6. Februar 1671 aber teilte Horb Leibniz mit, er habe sie für den Druck vorbereitet (I,1 S. 114, Z. 17). Am 2./12. März 1671 schrieb er, er werde die »Historia« erst zu einem späteren Zeitpunkt erscheinen lassen (I,1 S. 128, Z. 15 f.). Schon der Katalog der Leipziger Ostermesse 1670 meldete, offensichtlich verfrüht, die »Historia Manichaeorum« mit den Angaben Frankfurt a. M. bei Zunnerus in 4°, als bereits erschienen (Bl. A2^v [dort auch, mit denselben Angaben eine historia Unitariorum]) und auch in verschiedenen zeitgenössischen Nachschlagewerken wird sie aufgeführt, wobei als Jahr regelmäßig 1670 und als Ort abwechselnd Frankfurt a. M., Straßburg oder auch beide Städte genannt werden, und obwohl auch Leibniz im Januar 1714 meint, Horbs »jolie dissertation sur les Manichéens« sei »il y a plus de 40. ans«, also um 1670, gedruckt worden (s. DUTENS, *Opera*, VI,1, 1768, S. 212; GERHARDT, *Philosophische Schriften*, 3, 1887, S. 363). Ein Druck kam aber wahrscheinlich nicht mehr zustande. Es lässt sich daher davon ausgehen, dass sich Leibniz nach dem März 1671 kein Anlass mehr bot, zu schreiben, die »Historia Manichaeorum« werde »bald« erscheinen.

Horbius constituerat tum doctores, tum haereticos veteris Ecclesiae percurrere, eorumque sententiam non ex centonibus allegantium colligere, aut per articulos cum aliorum apparentibus tantum in speciem paralogismis sparsas intueri, sed ex ipsis fontibus colligere, et suam cuique separatam theoriam aliorum hypothesibus intermixtam perpetua harmonia connexam, et ad pauca quaedam principia et πρῶτα ψεύδη revocata assignare. Edidit in Origene doctum specimen, dabit mox in Manete, inde ad Arium et Nestorium perget.

27 Origene: J. H. HORB, *Historia Origeniana*, 1670.
nicht erschienene »Historia Manichaeorum«.

27 Manete: J. H. HORBS wahrscheinlich

D209. DE CULTU SANCTORUM

[vor dem 23. Juli 1677]

Überlieferung:

- L* Konzept: LH I 3,71. Bl. 1–4. 2°. 6 S. Bl. 4 leer.
- 5 *l* Reinschrift: LH I 3,71. Bl. 5–10^r. 2°. 10 1/2 S. Mit Korrekturen und Ergänzungen von Leibniz' Hand (*Lil*). (Unsere Druckvorlage.) – Gedr. (teilw.): GRUA, *Textes inédits*, 1, 1948, S. 155 f. (entspricht S. 548, Z. 36 – S. 549, Z. 11 mit Fußnote, S. 553, Z. 17 – S. 554, Z. 10.)
- 10 *A* Abschrift von *l* (Mitte des 18. Jahrhunderts) von H. J. F. Buschs Hand: LH I 14 Bl. 369–374^r. 4°. 10 1/2 S. Überschrift: »G. G. Leibnitii de cultu Sanctorum«. Am Ende des Textes: »(Quanquam ex apographo hoc Schediasma fuerit descriptum, erat tamen Leibnitii manu correctum, qui ad marginem scripsit: Scripsi cum nondum Conringii responsum ad P. Dionysii scriptum vidissem.) (Ex Bibl. Reg. Hannover.)«

Unser Stück bietet eine Stellungnahme zu der Kontroverse zwischen Hermann Conring und Dionysius von Werl (Werlensis) um das 1675 in Hannover publizierte Büchlein *Novena s. Antonii de Padua* (s. oben Stückeinleitung zu N. D208). Es setzt die Lektüre der beiden Streitschriften und damit auch unsere N. D208 voraus (auf N. D208 verweist eine Notiz auf der ersten Seite von *L*; s. unten Textapparat zu S. 549, Z. 1). Leibniz hat sich allerdings von den zugrundeliegenden Schriften und seinen eigenen Exzerpten, Paraphrasen und Kommentaren weitgehend gelöst. Einen in *L* nachgetragenen expliziten Hinweis auf den *Philanthon* hat er wieder gestrichen (s. unten Textapparat und Erl. zu S. 553, Z. 18). Aus der Stellungnahme zu den beiden Streitschriften ist eine kritische Auseinandersetzung mit der Heiligenverehrung im allgemeinen geworden. Das mag ihn veranlaßt haben, *l* nachträglich die Überschrift »De cultu Sanctorum« zu geben. Wie eine Randbemerkung zu *l* festhält, hat Leibniz seine Stellungnahme formuliert, bevor ihm Conrings Antwort auf den *Philanthon* des Dionysius von Werl bekannt geworden ist (s. unten Fußnote 1).

25 Diese Mitteilung bietet zugleich den Ansatzpunkt für die Datierung unseres Stückes. Hermann Conring sandte ein für die Herzogliche Bibliothek bestimmtes Exemplar seiner *Discussio eorum quae opposuit suae Animadversioni in Novenam Antonianam Hannoverae editam Dionysius Werlensis* am 13. (23.) Juli 1677 an Leibniz (unsere Ausgabe II,1 N. 152), der es dem Herzog vor dem 24. August (3. September) überreichte (ebd., S. 562, Z. 7–8). Mit dem Erhalt dieses Buches ist der zweifelsfreie terminus post quem non gegeben.

30 Unser Stück ist wahrscheinlich aber schon etwas früher entstanden, denn von der Arbeit an der *Discussio* hatte Leibniz bereits im Mai des Jahres erfahren. Am 27. April (7. Mai) 1677 hatte ihm Johann Eisenhardt mitgeteilt, daß Conrings mit einer Antwort auf Dionysius von Werl beschäftigt sei (I,2 S. 271, Z. 7–8), und wenig später, am 18. (28.) Mai, kündigte ihm der Autor selbst seine Entgegnung an (ebd., S. 326, Z. 16–21). Wahrscheinlich war Leibniz' Stellungnahme bereits formuliert, als er von der Fortsetzung der Kontroverse erfuhr.

35

De cultu Sanctorum

Legi¹ quae Vir Clarissimus Hermannus Conringius ad reverendissimum Episcopum Marroccanum de Novena Antoniana scripsit. Vidi etiam quae R[everendissimus] P[ater] Dionysius Capucinus respondit. Si mihi quod sentio ingenue dicendum est, ita Censeo: Conringius diu Romanae Ecclesiae bellum instaurare meditans, argumentum illud elegit, in quo visus est majorem reprehensionis materiam inventurus. Fatendum est enim, si in ulla re certe in materia religiosi cultus, difficile esse tueri praxin publicam plurimarum [Ecclesiarum] quae cum Romana communicant. Quare mirum non est si [Conringius] (qui simul et bellum denunciavit et arma elegit) meliore conditione certandi utitur, quoniam non aequo Marte pugnat. Nam si de Purgatorio, de confessione auriculari, de jure Episcoporum, aliisque quibusdam certaretur, ubi plausibilia admodum Romanae Ecclesiae argumenta habentur, forte anceps certamen ei subeundum foret.

Equidem boni publici causa optarem R[everendissimos] P[atres] Capucinos aliud potius argumentum certaminis elegerit. Nam quod ad cultum religiosum attinet, puto a viris prudentibus potius in eo minuendo atque arctando, quam amplificando atque propagando esse laborandum. Quoniam certum est periculosius esse nimium quam parum sanctos colere: nam nimius in ipsos honor in Dei injuriam cedit; Deum autem honorandum esse primum est caput omnis pietatis et religionis. Fatebuntur omnes si quis Catholicus tota vita nec invocaret sanctos, nec aliter coleret atque honoraret, quam ab Augustanae confessionis homine fieri solet, nullo modo propterea difficiliter salvatum iri, aut diutius in purgatorio haesurum esse. Cum ergo una pars fateatur cultum illum impune omitti posse, altera autem adhibenti periculum minetur, patet utique potiore esse conditionem prohibentis, aut certe restringentis.

¹ *Am Rande*: Scripsi cum nondum Conringii responsum ad P[atris] Dionysii scriptum vidissem

1 vide separatim excerpta ex libris Conringii et Dionysii *erg. am oberen Rande* L 6 Eglesiarum l ändert Hrsg. nach L 7 Conringius l ändert Hrsg. nach L 10 aliisque quibusdam *erg. Lil* 17 quis (1) Romanae Ecclesiae addictus (2) catholicus L 23 f. Scripsi . . . vidissem *erg. Lil*

1 Erl. zum Textapparat: vgl. N. d208, S. 537, Z. 2. 1 Conringius: H. CONRING, *Animadversio in libellum Germanica lingua tituloque hoc latino praefixo: Novena s. Antonii de Padua*, 1675. 1 Episcopum: Valerio Maccioni. 2 Novena: *Novena s. Antonii de Padua. Das ist: Kurtzer Bericht von der Andacht mit welcher viel Christglaubige zu der Ehr des H. Antonii neun Dinstag Beichten Communiren S. Antonii Altar besuchen Vnd eine Meß hören*, 1675. 3 Dionysius: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon sive animadversio in animadversionem quam D. Hermannus Conringius . . . in Novenam S. Antonii attentavit*, 1676. 23 responsum: H. CONRING, *Discussio eorum quae opposuit suae Animadversioni in Novenam Antonianam Hannoverae editam Dionysius Werlensis*, 1677.

Neque jam examino quomodo res exemplis veterum et rationibus excusa|Bl. 5^v|ri posit, fatendum est tamen esse valde proclivem in abusum, praesertim apud religiosos et populum rudem.

Apud religiosos quia in conventibus suis quotidie miras historias audientes et
5 legentes, ita illis assuescunt, ut postea sint ad talia multo quam alii proniores. Apud plebem, quia plebs, et in universum ignorantia, in superstitionem est proclivis. Itaque fatendum est interesse potius reipublicae et Ecclesiae, ut talia coerceantur quam ut defendantur[.] Et quemadmodum vellem vulgo protestantium majorem erga sanctos patres reverentiam ingenerari, ita in quibusdam alterius partis Ecclesiis majorem in illis colendis
10 circumspectionem desidero.

Equidem non miror, neque improbo quod R[everendissimus] P[ater] Dionysius causam suae Ecclesiae contra Cl[arissimum] [Conringium] suscepit, fecit enim provocatus, et fateor eum sic satis moderate sentire aut certe loqui de hoc argumento. Velim tamen eum quod verbis, idem et factis declarare; dare gloriam Deo et suorum abusus nominatim
15 condemnare. Ego equidem ita censeo nihil in Romana Ecclesia prudentius fieri posse, quam si ipsi ejus Rectores duriora et periculosa nominatim expurgarent, corrigerent, condemnarent et ex usu atque praxi eliminarent. Ita enim magnam adversariis carpenti materiam praeriperent, iisque aegre admodum facerent; et ad unionem viam sternerent. Equidem scio multa in concilio Tridentino salubriter esse constituta, quaedam etiam in congregatione Rituum optime decreta sed optandum est executioni mandari neque ob humanos respectus aut etiam lucellum aliquod intermitteri. Recte memini a patribus statui ne imposterum imagines cincinnis et capillis ad hominum instar orrientur, prudenter etiam Pozae liber prohibitus est, in quo de B[eata] Maria virgine multa inepte dicebantur; et laudandus est |Bl. 6^r| eorum zelus qui nascentem Burri haeresin Mediolani oppresserunt. Ex his ipsis
20 tamen exemplis disci potest quam facile plebs periculosas ejusmodi nugas admittat: adde

5 ita *erg. Lil* 7 f. quam ut defendantur *erg. L* 9 ita (1) vellem apud (2) in (a) Romana Ecclesia (b) quibusdam alterius partis Ecclesiis |cum Romana communionem colentibus *erg. und gestr.* | L 12 Coringium *l ändert Hrsg. nach L* 20 est (1) praxi ⟨-⟩ (2) executioni L 22 orrientur, (1) ⟨ite⟩ (2) optime (3) prudenter L 23 B. *erg. Lil* 25 nugas (1) audiat. (2) admittat. L 25–S. 551.3 adde . . . cultores *erg. L*

21 patribus: Leibniz interpretiert hier wohl den Beschluß der (Konzils-)Väter, *ut procaci venustate imagines non pingantur nec orrientur (Concilium Tridentinum, Sessio XXV, De invocatione, veneratione et reliquiis sanctorum, et de sacris imaginibus)*. 23 Pozae: J. B. POZA [Pseudonym: Joannes Antonius de Saura], *Elucidarium deiparae*, 1626 u. ö., lehrte, daß beim Abendmahl Fleisch, Gebein und Blut Marias mitgenossen werde, und wurde von der Sorbonne verdammt. 24 Burri: Giovanni Francesco Borro lehrte u. a., daß Maria der inkarnierte Heilige Geist sei und daß im Altarsakrament auch ihr Leib gegenwärtig sei. Der flüchtige Borro wurde 1661 von der Inquisition verurteilt und verbüßte seit 1672 eine lebenslängliche Haftstrafe.

supressas societates sub titulo Mancipiorum virginis (de l'Esclavage), institutas. Item vidi libellum, de quo multus in Gallia et Belgio sermo fuit, ab Episcopis approbatum, cui titulus: *Monita* [. . .] *B[eatae . . .] Virginis ad indiscretos* [. . .] *cultores*. Quare in his satius est nimium rescindi quam permitti.

Equidem fateor quaedam sano sensu explicari posse, sed si verba impropria et [metonymica] in usum frequentem transeant, tunc tandem (inprimis apud imperitos) proprii aequivalent. Itaque phrases quae obiter aliquando sanctis patribus aliisque laudatis viris excidere, eas in usum publicum et frequentem trahere et ad imitandum proponere velle, ineptum est.

Fatendum est cultum sanctorum multa habere difficilia explicatu et quae prima fronte cum ratione pugnare videri possint. Nam necesse est eundem S[anctum] Antonium simul persentiscere quae in India et Europa ipsi vota nuncupantur. Quod duobus modis fieri potest, vel ita ut ipse audiat, vel ita, ut alius ei communicet. Si ipse percipit, quae in diversis partibus orbis geruntur, inprimis ob visionem beatificam; tunc nulla ratio reddi facile poterit, cur non sciat omnia: nam ubi quis semel lege locorum solutus est, par est ratio omnium locorum. Secus est, si ejus cognitio oritur ex revelatione, tunc enim ratio reddi potest, cur non omnia sciat, quae nunc fiunt, quia scilicet non omnia ei revelantur. Revelari autem sancto preces necesse est aut a Deo, aut ab angelo. Si a Deo, tunc oritur circulus, satis ut videtur incongruus, Deus scilicet ad sanctos perfert, ea quae sancti vicissim ad ipsum sunt relaturi; Angelos quoque hoc munere occupari parum congruum est; cum ipsi sint nobiliores sanctis, et credibile sit, plus apud Deum valere Angelorum quam Sancto|Bl. 6^vrum intercessionem. Valde quoque ineptum est dicere innumeras tot hominum preculas ab angelis excipi, dinumerari et sanctis narrari, praesertim cum angeli in talibus olim non ita fuerint occupati[.]

Sed omittamus modum, quo sancti ista scire possunt: tantum videamus cui bono fiant. Equidem certum est si quis in Jesu nomine aliquid roget, instructus vera fide sive in gratiae

1 f. Item (1) vide *L l* (2) vidi *Lil* 5 fateor (1) verba (2) quaedam *L* 5 f. [metonymica] metonymica *l ändert Hrsg. nach L* 6 usum (1) nimis (2) frequentem *L* 7 f. Itaque (1) quae . . . excidere, ea (2) phrases quae . . . excidere, eas *L* 11 f. simul (1) posse intelligere (2)po (3) persentiscere *L* 14 geruntur, (1) <tunc -- nulla -- cur non omnia sciat quia -- se fiunt, qu- -> (2) inprimis *L* 16 locorum *erg. L* 17 quae nunc fiunt *erg. L* 23 ab (1) sanctis (a) dinumerari, excipi (b) excipi, dinumerari (2) angelis . . . dinumerari (a) , et perferri (b) et *L* 24 occupati (1) *Absatz* Necesse est (a) quoque (b) angelos quoque olim multo minus quam nunc <f- > (2) *Absatz* Sed *L* 25 bono | ista *gestr.* | *Lil*

1 supressas: Verbot der Bruderschaften der Sklavenschaft Mariens durch Dekret des HI. Offiziums vom 5. Juli 1673 und Clemens' X. Breve *Pastoralis officii* vom 15. Dezember 1673. 2 libellum: A. WIDENFELDT, [anonym] *Monita salutaria Beatae Virginis Mariae ad cultores suos indiscretos. Juxta exemplar Gandavense*, 1673. 26-S. 552.2 si . . . iri: vgl. Jo 15,16 und 16,23.

statu constitutus, aut quantum in se est ad gratiam recipiendam dispositus, eum a Deo exauditum, et omnia salutaria ei concessum iri. Quo posito non video quid opus sit ad sanctos confugere. Nam Deus magis est misericors quam sancti, quoniam misericordia est virtus, virtutes autem Deus in summo possidet gradu.

5 At dicet aliquis, eodem argumento probabitur inutile esse, ut nostra vota piis hominibus in terris, et inprimis Ecclesiae commendemus. Respondeo primum, haec intercessio hominum vivorum nobis similium, nullo modo periculum creat superstitionis; deinde dum homines pii in terris alii pro aliis orant, et se precibus Ecclesiae commendant, primum faciunt officium caritatis quod praemio exauditionis [promissae Deus] excitat; cum sanctorum in coelo caritatem nullo praemio excitari sit necesse. Deinde hac publica precum
10 fusione honor Deo habetur in terris; et cultus divinus multiplicatur, quod secus est sanctorum precibus in coelis, quia illi jam tum Deum summe honorant. Est et aliud discrimen, quod alios pios rogare necesse est, iisque communicare desideria nostra, ut nobiscum vota jungant. Sancti vero si tam sunt conscii rerum nostrarum, ut preces nostras percipiant,
15 etiam satis tacentibus nobis scient quae nobis salutaria sunt, et Deum ipsi per se orabunt ut nobis sit propitius. | Bl. 7^r | Neque credendum est honorem quem aliquis prae alio sanctis habet, sanctos ad ei inserviendum reddere alacriores: sunt enim ambitione vacui, nec suum honorem sed Dei gloriam et nostrum bonum expetunt, et quicquid ad id conferre videbunt sua sponte pro nobis rogabunt. Itaque absonum est credere, Beatam virginem illis magis
20 favere, qui eam elegere patronam quam aliis qui patrocinium sancti minus fortasse potentis elegere. Talia a sanctissimis illis mentibus aliena sunt. Nisi forte S[anctum] Januarium iratum Neapolitanis fuisse putamus quod gravissimo pestis tempore alium patronum Xaverium ei superinduxere.

Ex his satis patet non magnum fructum ex hoc peculiari sanctorum et imaginum cultu
25 percipi. Quanta autem damna ex abusu ejus nata sint, tum ex superioribus intelligi potest tum ex his paucis apparebit.

9 [promissae Deus] promissae. Deus *l ändert Hrsg. nach L* 10 in coelo *erg. Lil* 10 publica *erg. L* 12 honorant. (1) Si (a) ipsi nos (b) audiremus eorum intercessionem apud Deum pro (aa) (hom) (bb) nobis, inde auferetur honor Dei, adeoque perutilis foret sanctorum opera ad (aaa) gloriam (bbb) nomen Dei glorificandum. (2) Est *L* 14 f. si (1) tantam scientia habent ut preces nostras (2) preces nostras percipiunt, etiam | *satis erg.* | . . . sciunt (3) tam . . . percipiant, . . . scient *L* 15 Deum | ipsi per se *erg. Lil* | (1) orant (2) orabunt *L* 26 apparebit. (1) Damna sunt tum | *superstitio doppelt unterstr.* | in (a) Ecclesiae Romanae (qv –) (b) ignara plebe Ecclesiae Romanae addicta | aliubi invalescens *erg.* | qvam supra (aa) (addet) (bb) jam attingi, et possem post tot aliorum praeceuntes labores fuse deducere nisi id odiosum esset; tum | *Schisma doppelt unterstr.* | inter Romanam Ecclesiam et protestantes, quod certe nulla re magis exacerbatur qvam abusu qvi circa cultum contingit, est enim ill(e) maximi momenti qvia tangit honorem Dei ubi nemo connivere debet, ne particeps fiat criminis et horrendis illis anathematismis exposit(is), quos ipse Deus Zelotes in (aaa) eum (bbb) eos qvi honorem ejus dant alteri, fulminavit (2) Damna *L*

5 f. nostra . . . terris: vgl. *Apologia Confessionis Augustanae*, 1531, XXI, 1–2. 9 excitat: vgl. *Matth 7,7–11* und *Jak 5,16b*.

Damna primaria quatuor numerabo: superstitionem invalescentem in popello rudi ipsius Ecclesiae Romanae; Atheismi aut certe Libertinismi propagationem in ingeniosioribus; continuationem Schismatis inter Pontificios et protestantes; scandalum Judaeorum et amissionem Orientis per Mahometanos.

Superstitionem in rudi popello invalescere ille judicabit, qui consideraverit 5 varias religiosorum inprimis praxes, miraculorum innumerabilium et saepe ineptorum relationes, immensum lucrum quod callidi homines ex his colligunt, tot superbas structuras, magnifica opera, congestasque, opes quae saepe non nisi his artibus debentur; varias sodalitates, et privilegia spiritualia, his sodalitatibus concessa, et ab iis, qui eas amplificare cupiunt, saepe conficta. Ut sodalitates Scapularis, Rosarii, aliasque id genus in quarum 10 libellis me res valde absurdas videre memini. Sunt quaedam societates, quae jactant revelationem B[eatae] Virginis, promittentis, qui eam ingressus fuerit non moriturum in mortali. Unde quanta peccandi licentia sequatur |Bl. 7^v| judicatu facile est. Nam qui ita peccat, is mortis non festinandae, spatiique ad poenitendum superfuturi, ac quicquid nunc 15 quidem faciat, salutis, certus est. Et talia in Romana quoque Ecclesia a multis doctis viris sunt gravissime reprehensa. Sed praevalet torrens receptorum apud vulgus opinionum.

Homines autem ingeniosi, quibus talia quotidie occurrunt, et qui vix concionem audire possunt, quae non ineptis fabulis et ad superstitionem compositis historioliis scateat, tales, inquam, pessimam denique opinionem de tota religione concipiunt, et in Libertinismum, Atheismumve ipsum aperte declinant. Quod utinam non esset hodie 20 notissimum et experientia probatum illis, qui in hominum frequentia versantur. Pauci aperte enuntiant sententiam; sed satis dicunt intelligenti: ego autem experientia comperi, verum

9 spiritualia *erg. L* 10 sodalitates *erg. Lil* 10 in (1) quibus *L l* (2) quarum (a) ⟨histor⟩ (b) libellis *Lil* 13 mortali. (1) Vide q (2) Unde *L* 14 peccat, (1) poenitentiae futurae, (2) is *L*
17 vix (1) sermonem (2) concionem *L* 18 historioliis |adde huc historiolum quam narrat R. P. Dionysius pag. 48. *am Rande erg. und gestr.* | *L* 21 qui (1) cum hominibus versantur (2) in *L*
22 sed (1) satis explicant (2) satis *L*

10 Scapularis: Das (Laien-)Skapulier, aus einem Bestandteil der Ordenstracht entwickelt, wurde häufig von Mitgliedern Dritter Orden und spezieller Bruderschaften getragen. Es besteht aus zwei rechteckigen Wollstücken auf Brust und Rücken, die durch Bänder verbunden sind. 13 mortali: Spielt wohl auf die Überlieferung an, in einer Vision habe der Generalprior der Karmeliter, Simon Stock, von Maria die Zusage erhalten, wer bekleidet mit dem Skapulier Unserer Lieben Frau vom Berge Karmel sterbe, werde erlöst werden. 18 Erl. zum Textapparat: DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon*, 1676, c. 11, S. 48 f; vgl. S. 543, Z. 15.

hujus irreligiositatis fontem esse mixturam lucis cum tenebris, Religionis cum superstiti-
 one. Cum enim multa quotidie inepta inculcari audiant, neque satis sint eruditi, aut exacti,
 aut instructi ut quod antiquum, genuinum, et apud Christianos certum est, a nugis additiis
 5 distinguere possint, hinc uno impetu omnia abjiciunt, et suspicantur miseri, quae de Christo
 et Apostolis narrantur non magis esse vera, quam quae de Francisco aut Antonio jactantur.
 Quoniam ad solidam ferendam sententiam et discernendum genuinum a ficto, antiquum a
 novo, opus est facultate critica et notitia non vulgari antiquitatis et iudicio acri et diligenti
 examine earum rationum, quibus veritas Christiana nititur. Cujus laboris si capaces aut
 [patientes] essent, non utique in miseros adeo errores laberentur, nec Christum Mahometi,
 10 scripturam sacram legendae aureae compararent. |Bl. 8^r|

Tertium, quod ex his oritur, malum est Schismatis continuatio inter Ponti-
 ficios et protestantes, quod certe nulla re magis exacerbatur, quam illis, qui circa
 cultum contingunt, abusibus. Ego ita semper ingenue iudicavi, nihil magis obstare Eccle-
 siarum reconciliationi. Facile enim est protestantibus catalogum texere ingentem multarum
 15 phrasium; praxium et sententiarum durarum; et piarum aurium offensivarum, scandalosa-
 rum, periculosarum et pessimas plebi sententias ingenerantium, quae non obiter excidere,
 sed passim publice cum apparatu, pompa, plausu frequentantur et defenduntur: Quae
 quamdiu in Ecclesia Romana non nominatim corriguntur, expurgantur, anathemate per-
 cutiuntur, negant protestantes se salva conscientia pacem Ecclesiasticam cum Ecclesia
 20 ejusmodi colere posse, in qua talia regnant et tam late vagantur. Dissimulare et connivere
 in re tanta, ubi divini honoris interest, inexcusabile arbitrantur. Nec jam excutio an ista
 semper jure ab iis jactentur, illud constat magnam saepe speciem habere quae dicunt, quod
 ad probandum scandalum et reformandi talia necessitatem sufficit. Constat tunc cum in-
 ciperet schisma multos egregios viros esse fassos, magnos abusus invaluisse, et reforma-
 25 tione aliqua opus esse. Tantum autem abest ut reformatio secuta sit in materia cultus, ut
 potius multitudo novorum ordinum religiosorum novas semper conquerendi causas prae-
 buerit, et abusus in immensum auxerit; Synodo Tridentina agnoscente potius malum quam
 tollente. Fateor in Theoria, ut vocant, sententias Theologorum Romanae Ecclesiae nunc
 esse perpolitatas, ipso scilicet conflictu: multa satis |Bl. 8^v| tolerabiliter et saepe percom-

2 eruditi, (1) et (2) aut L 5 quam (1) de (a) Antonio (b) Francisco L (2) quae . . . Francis-
 co L Lil 6 ad (1) solida ferenda iudicia L (2) solida ferendam sententiam L l (3) solidam . . .
 sententiam Lil 7 f. et (1) exacto examine (2) examine <acurato> (3) diligenti examine L
 9 patieutes l ändert Hrsg. nach L 11 his |abusibus gestr. | L 12 illis, (1) quae L l (2) qui Lil
 13 obstare (1) Unioni (2) reunioni (3) Ecclesiarum L 14 reconciliationi. (1) Negant eni (2) Facile L
 15 durarum; | et gestr. | L 17–21 Quae . . . arbitrantur durch Anführungszeichen markiert l
 18 nominatim (1) <rem> (2) taxuntur, (3) corriguntur L 23 et (1) talia removendi (2) reformandi L
 28 ut vocant erg. L 29 multa (1) commode satis, et saepe tolerabiliter explicari, (2) satis L

mode explicari; ac Synodum Tridentinam, si [anathematismos] demas qui aut rejici aut mollius explicari debent[,] admodum prudenter et circumspecte locutam; Catechismum quoque Romanum non aspernandum videri. Sed quid refert moderatas praeclaras sententias in Cathedris professorum doceri, aut in libris Scholasticorum legi, si interim quae in Ecclesiis resonant, quae in libellis precum manibus hominum teruntur, in alia omnia ab- 5 eunt? Neque sufficit ista generatim damnari. Nominatim enim prohiberi, et leges poenis sanciri necesse est, ut appareat rem serio agi.

Quartum malum, quod hic numero est scandalum infidelium et quae inde secuta est, amissio Orientis. Illud enim pro certo habendum est, Mahometem, cum colluuiem ex Judaeis, semichristianis, et Arabibus collegit, in Christianos velut idololatrias 10 fulminasse, iisque cultum qui uni Deo debetur ad creaturas translatum objecisse. Constat, quanto nunc etiam odio Judaei pariter et Mahometani imagines prosequantur, quam abominandus illis cultus videatur, qui speciei panis exhibetur. Equidem fateor etiam Trinitatis et Incarnationis eos esse hostes; sed hoc non suffecisset ad eversionem fidei in Oriente, nisi 15 Saraceni omnia miseris superstitionibus infecta reperissent. Nam nec Trinitatis nec Incarnationis dogma cultum magnopere mutat, quia unum semper Deum coeli et terrae creatorem per se ac primario latria a nobis coli certum est. At vero cultus imaginum, Sanctorum et hostiae in oculos incurrit Infidelium, eosque in nos vehementissime concitat. Acerrima sunt verba cujusdam |Bl. 9^f| Sultani, quae me aliquando legere memini; quem 20 admodum et alia ex orientalium scriptis a viris doctis excerpta, in eam rem afferri possent.

Superest ut speciatim attingamus quid corrigi atque emendari optandum videatur. Quod quidem ea arte atque prudentia fieri posse arbitror, ut neque Ecclesiae Romanae

1 f. Tridentinam, (1) (si anathematismos demas | qui . . . debent *erg.* L |) L 1 (2) si . . . debent *Lil*
 1 anathematismos *l ändert Hrsg. nach L* 2 locutam; (1) abusus nonnullos in libris satis (2) abusus multos generatim damnatos; (3) Catechismum . . . videri L 3 moderatas *erg. Lil* 4 f. interim quae in (1) Cathedris (2) Ecclesiis L 6 damnari (1) , nominatim (a) tolli, (b) (inter) (2) quia nominatim prohiberi L 1 (3) nominatim . . . prohiberi *Lil* 9 pro (1) certum est (2) certo L 11 f. Constat, | enim *erg.* | quanto | nunc etiam *erg.* | odio L 13 fateor (1) etiam L (2) quam 1 (3) etiam *Lil* 18 f. concitat. (1) Nota sunt quae (2) Memorabilia (3) Acerrima L 19 f. Sultani, (1) et alia quae in eam rem ex orientalibus collegere eruditi (2) quae apud Hottingerum legere memini, (3) qui et alia ex Orientalium scriptis collegit (4) quae . . . a L 19 legere memini; *erg. Lil* 21 attingamus (1) corrigendorum abusorum ratio (2) quid L

19 Erl. zum Textapparat: [ÜBERPRÜFEN!] J. H. HOTTINGER, *Historia orientalis*, 1651, S. 315 (Ed. 1660, S. 508f.) bringt im Zusammenhang mit Sprichwörtern eines Ali, Imperator Muselmännern diese Geschichte: »Erat homini cuidam Idolum domi suae, quod colebat, et cui quotidie sacrificabat sacrificium, consumsitque omne id, quod possidebat propter Idolum illud, quod se coram eo sistens dixit: Ne consume opes tuas propter me, et me deinde culpa apud Deum alium.«

autoritas quam sibi arrogat ullam inde deminutionem patiatur neque quod sponte fecisse videbitur ab ea extortum dici possit. Idque jam tempestivum videtur, cum Papa, qui nunc rerum potitur, magna probitatis fama floreat. Ante omnia itaque desiderandum videtur, ut Papa omnes formulas cultus sanctorum aboleat, quaecunque discrimen inter Deum et sanctum non diserte exprimunt. Tametsi enim verba generalia et [ambigua] commodum sensum patiantur; possunt tamen ea esse tempora, ut intersit Ecclesiae, ambigua explicari, et inexplicata, ancipitia, suspecta, aboleri. Itaque rejiciendae sunt phrases omnes quae ita conceptae sunt, ac si sanctus aliquid per se conferat, ut: *Maria mater gratiae*, [. . .] *tu nos ab hoste protege*: aliaque id genus.

10 E contrario optandum videtur, ut omnia quae a sancto desiderantur, ad hoc unum expresse reducantur: *Ora pro nobis*. Quoniam enim revera nihil aliud ab eo desiderari potest, quid opus est verum sensum verbis involvi? Et certe in Breviario, in quo multae sunt preces vetustissimae, plerumque non nisi intercessionis fit mentio, et sicuti formulae sunt paulo ampliores, facile emendari possunt, neque enim novum est preces publicas 15 reformari. Fecere id Sixtus V. et Urbanus VIII. et alii Pontifices: privatae autem preces; hymni, meditationes; sodalitatumque atque ordinum spiritualia |Bl. 9^v| exercitia minore negotio corrigi posse, manifestum est; lege illis praescripta qui imposterum aliquid in publicum usum manans et ad cultum spectans, sunt edituri.

Non tantum in interiore sensu, sed et externis formulis caeremoniis et honoris signis, 20 nulla debet esse ut sic dicam proportio inter cultum qui sanctis exhibetur, et qui Deo. Itaque valde incongruum est, ut, exempli causa, una oratio dominica multis salutationibus Angelicis inseratur, et velut obruatur, ut saepius Mariae quam

2 jam | nunc *gestr.* | L 2 cum . . . floreat *durch Anführungszeichen markiert l* 3 itaque (1) <optarem> ut <pa> (2) desiderandum L 3–5 ut . . . exprimunt *unterstr.* L | *Unterstreichung aufgehoben Lil* 4 f. sanctum (1) ; et <modum qv –> (2) non (a) expresse (b) diserte L 5 [ambigua] ambigna *l ändert Hrsg. nach L* 7 aboleri. (1) Itaque qv andocunqve sanctus aliquis gratiae largiter (2) itaqve L 7 omnes (1) in qvibus dici videtur (2) qvae ita (a) sonant L (b) conceptae sunt *Lil* 10 f. ut . . . reducantur *unterstr.* L 11 f. Quoniam . . . involvi? *erg.* L 14 est | *breviarium aliasqve | gestr.* L 18 usum *erg.* L 20 ut sic dicam *erg.* L 22 et velut obruatur *erg.* L

2 Papa: Innozenz XI. 8 f. *Maria . . . protege*: Die zweite Strophe des Hymnus *Memento salutis auctor*, der in den kleinen Horen (Terz, Sext, Non) des kleinen Marienoffiziums gebetet wurde. Im *Rituale Romanum* gehörte der Text zu den Gebeten des Ordo commendationis animae. Die *Apologia Confessionis Augustanae*, 1531, XXI, 26 zitiert das Gebetswort frei. 11 *Ora pro nobis*: Die Interzessionsbitte, die der Anrufung eines/einer Heiligen in der Heiligenlitanei folgt. 15 Sixtus V.: Wohl versehentlich für Pius V., der die vom Trienter Konzil beschlossene Revision des Breviers zum Abschluß brachte (vgl. unsere Ausgabe IV,4 S. 565, Erl. zu Z. 1). 15 Urbanus VIII.: Zur Brevierrevision Urbans VIII. s. unten S. 557, Z. 12. 22 inseratur: Gemeint ist das Rosenkranzgebet, bei dem ein Vaterunser mit zehn »Ave Maria« (salutationes angelici) 15mal wiederholt wird. Auch die Kritik des folgenden Absatzes ist wohl auf das Rosenkranzgebet zu beziehen.

Dei mentio fiat; ut major fiducia in Mariae quam in Dei misericordia collocari videatur, ut ii qui preces fundunt saepius sanctorum imagines, quam Christum crucifixum intueantur.

Breviter omnia rescindenda quaecunque superstitionem aliquam sapiunt, et ineptiarum suspecta sunt. Itaque mos ille homines alligandi ad certum numerum preclarum recitandum non admodum videtur laudabilis. Quid enim numerus 5 faciat? Et repetitio ejusdem formulae, uno spiritu aliquoties facta, res per se est inepta. Solet enim naturaliter taedium parere, et attentionem animi labefactare. Ut taceam, rem esse puerilem, et parum cultu divino dignam, qui elegans, exquisitus, et ad honorem Dei augendum comparatus esse debet. Ethnicos constat Diis suis hymnos cecinisse perelegantes. Riderent illi, si recitationes illas viderent, quae nonnullis Christianis in usu sunt. 10 Interim scio multos nunc hymnos haberi elegantes, quales illi sunt, quos Urbanus VIII fecit, aut fieri curavit.

Ut concludam, fateor imprudentis esse et rerum humanarum imperiti, sperare omnia uno ictu sic deleri posse. Itaque |Bl. 10^r| suffecerit Pontificem aliquem Zelo domus Dei 15 accensum graviora quaedam; inquisitione diligenti instituta tollere, ut de pace Ecclesiae meliorem spem concipiamus. Hoc si fieret, spondent multi prudentes Viri, faciliorem reconciliationem fore.

2 preces (I) <fiunt> (2) fundunt L 3 f. sapiunt, (I) et (a) fabulae (b) <vaga> (2) | et erg. Lil | ineptiarum L 4 Itaque (I) tollend(um) (2) mos L 7 enim (I) <transi> (2) naturaliter L
7 rem erg. L 9 cecinisse (I) <praeclaras> (2) perelegantes L 10–12 sunt. | (I) tametsi <nunc sciam> (2) interim . . . haberi hymnos . . . curavit erg. | L 13 fateor (I) imperiti e (2) imprudentis L
15 instituta (I) <emendar> (2) tollere L

12 curavit: Im Zuge einer neuerlichen Revision ließ Urban VIII. (u. a.) unter persönlicher Anteilnahme Hymnen des Breviers überarbeiten. 14 Zelo . . . Dei: vgl. Ps 68 (69),10 und Jo 2,17.

D700. LIBRORUM APOSTOLICORUM RELIQUIAE EXTRA CANONEM

[Herbst 1678 bis Anfang 1679 (?)]

Überlieferung:L Aufzeichnung: LH I 6,8 Bl. 1^r–2^v.

- 5 Unser Stück bietet eine bibliographische Zusammenstellung neutestamentlicher Apokryphen und anderer, unter den Namen von Aposteln oder Apostelschülern laufender Texte, die nicht nur Druckausgaben umfaßt, sondern auch einzelne Handschriften berücksichtigt. Die Datierung beruht auf dem Wasserzeichen des Papiers, das für datierte Stücke aus dem November und Dezember 1678 sowie aus dem Januar 1679 Verwendung fand.

10 Librorum Apostolicorum reliquiae extra Canonem

Libellus Pastoris sive Hermes a nomine autoris cujus mentionem fieri ajunt Rom. XVI.14[.] Hunc Athanas[ius] epist[ola] 39. festali comparat cum *Sapientia Salomonis*, Syracide et *Esther*. Idemque facit Ruffinus in Symb[olum] c. [36] et Hieron[ymus] in Prologo Galeato et lib[ro] *de scriptoribus Ecclesiasticis*. Fuit graece scriptus, extat
15 hodie latine inter Orthodoxographa Basileae a Grynaeo edita; et alius seu seorsim impressus cum notis Barthii[.]

Evangelium juxta Hebraeos, vel secundum Apostolos, quo usi sunt Nazareni, ut habet Hieron[ymus] lib. 3. adversus Pelagium[.] Extare dicitur sub tit[ulo] Evangelii Nazaraeorum M[anu]s[criptum] Paris. in Bibl[iotheca] Reg[ia] 451[.]

- 20 Epistola Barnabae citata a Tertulliano *de Pudicitia* c. 20. et ab aliis, edita est primum ab Usserio, sed exemplaria incendio perierunt. Deinde ab Hugone Menardo cum

10 Anfang (1) Libri Apostolici (2) Librorum L 13 [36] 37 L ändert Hrsg.

13 Syracide: Das Buch Jesus Sirach. 13 Ruffinus: TYRANNIUS RUFINUS, *Expositio symboli*, c. 36.
14 Prologo Galeato: Hieronymus' Vorrede zum Buch der Könige. Die *editio Sixto-Clementina* der Vulgata hat diese Bezeichnung zum Titel gemacht: *Hieronymi prologus galeatus*. 14 lib[ro]: vgl. HIERONYMUS, *De viris illustribus*, 10. 14 *de . . . Ecclesiasticis*: HIERONYMUS, *Epistola CXII*, 3. 15 Orthodoxographa: *Monumenta s. patrum orthodoxographia hoc est theologiae sacrosanctae ac syncerioris fidei doctores*, hrsg. von J. J. Grynaeus, 1569, Latini, tom. 2, S. 599–643. 16 Barthii: CLAUDIANUS ECDICIUS MAMERTUS, *De statu animae libri III. Caspar Barthius exemplar vulgatum edidit . . . Ad haec Hermiae vetustissimi theologi pastor cum animadversionum libro Caspari Barthii*, 1655, S. 692–846. 17 Nazareni: Eine judenchristliche Gruppe aus dem syrischen Raum. 18 Hieron[ymus]: vgl. HIERONYMUS, *Dialogi contra Pelagianos libri III*, III, 2. 19 451: 20 Tertulliano: vgl. TERTULLIAN, *De pudicitia*, 20, 2–4. Tertullian meint allerdings den Hebräerbrief. 21 Usserio: 21 Menardo: *Φερομένη του αγίου Βαρναβᾶ ἀποστόλου ἐπιστολή καθολική. Sancti Barnabae apostoli (ut fertur) Epistola catholica*, hrsg. von H. Menardus, 1645.

notis Paris. 1645. Postea ab Isaaco Vossio Amst[elodami] 4° 1646. Denique a Madero Helmstadii 4° 1655. graece et latine[.]

Apocalypseos Petri meminit Sozomenus VII, 19[.] Multi [scribunt] Coptos in Ecclesiis suis hodie uti libro quem vocant *Secreta Petri*. Forte idem est[.]

Liturgia vel Missa Petri[.] Extat edita a Lindano apud Plantin[um] 1588. cum 5
praefat[i]one et Paris 1595 apud Morellum et in Bibliotheca Patrum. Sed constat non esse Petri vide Rivetum[.]

Epistola Pauli ad Laodicenses ita Marcionitae vocabant *Epistolam ad Ephesios* vide Tertull[i]ani lib. 5 *adv[ersus] Marcion[ionem] 2 ad Corinth[ios]* et Epist[olam] *ad Laodic[enses]*. Quidam vero putantes Paulum aliam scripsere ad Laodicenses confinere 10
talem Epistolam sub Pauli nomine, quae extat apud Sixtum Senensem *Bibl[ioteca] S[ancta]* lib. 2[.] et Steph[anus] |1v| Praetorius eam edidit Latine et Germanice 1597. Legitur et in Bibliis Germanicis Dietenbergeri ultima Epistolarum Paulinarum, et in Augustanis 1449. Et in alia editione Augustana inter Epistolam *ad Galatas* et *ad Ephesios* media. Reperitur et in antiquissimis Bibliis Wormatiensibus. Et Amstelod[amum] 1634. 15
Ejus jam meminit Hieronymus in Catalogo[.]

Duo libelli Lini de passione Petri et Pauli extant *Bibl[iotheca] Patr[um]*. Ab omnibus exploduntur[.]

Missa Matthaei dicta et Liturgia Aethiopum extat in *Bibl[iotheca] Patr[um]*. Conficta est post seculum VII. vide Rivet[um]. 20

Liturgia vel missa Jacobi, non fuit scripta ante seculum sextum. Graece et latine extat edita Paris. et Antverp[iae] 1560. et in *Bibl[iotheca] Patr[um]* imo et Germanice 1666 interprete A. G. R. B una cum liturgiis Marci et Petri[.]

3 scripunt *L ändert Hrsg.* 8 Epistola (1) ad (S-) (2) Pauli *L*

1 Vossio: *Epistolae genuinae s. Ignatii Martyris . . . Adduntur . . . adhaec s. Barnabae epistola . . . Edidit et notas addidit Isaacus Vossius, 1646, S. 209–254.* 1 f. Madero: *Φερομένη του αγίου Βαρναβᾶ ἀποστόλου ἐπιστολή καθολική. S. Barnabae apostoli (ut fertur) Epistola catholica* hrsg. von J. J. Mader, 1655, S. 1–43. 3 Sozomenus: vgl. SOZOMENUS, *Historia ecclesiastica*, VII, 19, 9. 5 Lindano: 6 Morellum: 6 Patrum: *Maxima bibliotheca veterum patrum, et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*, 1677, Bd. 2, pars 1, S. 14–16. 7 Rivetum: A. RIVET, *Critici sacri libri IV*, 4. Aufl. 1660, S. 117–118. 9 *Marcion[ionem]*: vgl. TERTULLIAN, *Adversus Marcionem*, V, 11, 12 und V, 17, 1. 11 Senensem: vgl. SIXTUS SENENSIS, *Bibliotheca sancta . . . ex praecipuis catholicae ecclesiae autoribus collecta et in octo libros digesta*, 1575, S. 101AB. 12 Praetorius: vgl. *S. Pauli Epistel / an die Laodicaeer, Kürzlich erkleret / durch Stephanum Praetorium. Mit noch einer andern S. Pauli Epistel / An Senecam geschrieben / Lateinisch und Deutsch / nützlich zu lesen*, 1597, Bl. A5^v–[A6]^r (lateinscher Text). Bl. [A6]^v–[A7]^r (deutscher Text). 13 Dietenbergeri: 13 Augustanis: 14 Augustana: 15 Wormatiensibus: 15 Amstelod[amum]: 16 Catalogo: vgl. HIERONYMUS, *De viris illustribus*, 5. 17 f. Patr[um]: *Maxima bibliotheca veterum patrum*, 1677, Bd. 2, pars 1, S. 67–73. 20 Rivet[um]: A. RIVET, *Critici sacri libri IV*, 4. Aufl. 1660, S. 118. 22 Antverp[iae]: C. DE SAINCTES, [Hrsg.] *Liturgiae sive missae sanctorum patrum Iacobi apostoli et fratris domini, Basilii Magni . . . , Ioannis Chrysostomi . . . De ritu missae et eucharistia . . . quibus accessit ad calcem e libris D. Ioannis Chrysostomi*, 1560, S. 14–34. 22 Patr[um]: *Maxima bibliotheca veterum patrum*, 1677, Bd. 2, pars 1, S. 1–9.

*Jacobi protevangeli*um a Mich[aele] Neandro legitur editum in octavo et in fol[i]o inter Orthodoxographa exploditur ab omnibus[.]

Missa vel Liturgia Marci. Extat in Bibl[iotheca] Patrum, sed non potest esse genuina v[ide] Rivet[um].]

5 *Evangelium Nicodemi*. Est spurium vide Scultet. A Coptis tamen in Missis legitur. Extat M[anu]s[criptum] in Bibl[iotheca] Reg[ia] Paris. 451. et Monachii. 32 inter M[anu]s[cript]a Graeca. Et latine prodiit Lipsiae 4. 1516. |2r|

Abdiae Babylonii vitae Apostolorum. Exploduntur vide Cocum in *censura*. Liber extat editus a Wolf[gango] Lazio sub nomine historiae certaminis Apostolorum
10 Basil. 1552. et Paris 1583.

Martialis Lemovicensis (discipuli Apostolici) Epistulae duae[.] prior *ad Burdegalenses* capitum 13[.] posterior *ad Lemovicenses* et *Tholosanos* capitum 28. A nemine recipiuntur. Extant inter orthodoxographa et in Bibl[iotheca] Pat[rum]. Ac primo omnium editae a Badio Ascensio 1521 post a Jac[obo] de Boides Burdegalensi latine et Gallice
15 1573, tandem ab Elmenhorstio Hamburgi 4^o 1614[.]

B[eaatae] Mariae Virginis Epistola ad Messanenses[.] de ea Melch[ioris] Inchoferi *conjectatio* edita[.]

Epistola Abgari Regis Edessenorum ad Jesum et Jesu responsoria ad Abgarum. Leguntur apud Euseb[ium] I. 14. Papa Gelasius inter Apocrypha refert[.]

19 Gelasius (I) Apocryphas declarat (2) inter L

1 Neandro: vgl. M. NEANDER, *Apocrypha hoc est narrationes de Christo, Maria, Joseph, cognitione et familia Christi extra Biblia* an Ders.: *Κατήχησις Μαρτίνου τοῦ Λουθέρου . . . Catechesis Martini Lutheri parva Graecolatina*, 1567, S. 321–666, hier S. 356–393. 2 Orthodoxographa: *Monumenta s. patrum orthodoxographia hoc est theologiae sacrosanctae ac syncerioris fidei doctores*, hrsg. von J. J. Grynaeus, 1569, Graeci, S. 71–84. 3 Patrum: *Maxima bibliotheca veterum patrum*, 1677, Bd. 2, pars 1, S. 9–14. 4 Rivet[um]: A. RIVET, *Critici sacri libri IV*, 4. Aufl. 1660, S. 116–117. 6 451: 6 32: 7 Lipsiae: *Evangelium Nicodemi domini nostri Ihesu Cristi discipuli de eiusdem passione. In lege et prophetis fundatum ex antiquissimis libris extractum bene correctum et noviter impressum*, 1516. 8 *censura*: R. COOKE (COCUS), *Censura quorundam scriptorum quae sub nominibus sanctorum et veterum auctorum a Pontificiis passim . . . citari solent*, 1683, S. 82–90. 12 *ad Lemovicenses*: Wohl ein Versehen; der zweite angebliche Brief des Martialis ist sonst nur *ad Tolosanos* bezeichnet. 13 orthodoxographa: *Monumenta s. patrum orthodoxographia hoc est theologiae sacrosanctae ac syncerioris fidei doctores*, hrsg. von J. J. Grynaeus, 1569, Latini, tom. 1, S. 7–21. 13 Pat[rum]: *Maxima bibliotheca veterum patrum*, 1677, Bd. 2, pars 1, S. 107–114. 14 Ascensio: 14 Boides: 15 Elmenhorstio: MARTIALIS VON LIMOGES, *Epistolae*, in *Gennadii Massiliensis presbyteri Liber de ecclesiasticis dogmatibus . . . Marcialis episcopi Lemovicensis Epistolae* hrsg. v. G. Elmenhorst, 1614, S. 56–95. 202–207. 215–219. 19 Euseb[ium]: EUSEBIUS VON CAESAREA, *Historiae ecclesiasticae libri decem* I, 13, 6–10. 19 Gelasius: vgl. das sogenannte *Decretum Gelasianum de libris recipiendis et non recipiendis*, c. 5.

De Clementis Petri discipuli libris Recognitionum, constitutionum, Canonum passim videri possunt autores. Epistola prior ad Corinthios graece et latine posterioris fragmentum graece tantum edita primum a Patritio Junio 4^o 1633. post a Madero Helmstad[i] 4^o. 1654. Mentionem Epistolarum cum laude fecere olim Euseb[ius] III. 18. et Hieron[ymus] lib. I. *adv[ersus] Jovin[ianum].* 5

Clementi tributa *Epitome de gestis Petri* graece et latine interprete Perionio Paris. 4. 1555[.] Extat Clementis Historiae versio latina ad Gaudentium Papam, item Epistola sub ejus nomine ad Jacobum fratrem Domini M[anu]s[criptum] Paris. Reg. 226. Ejusdem narratio missa ad Jacobum fratrem Domini Episcopum Hierosolymitanum est inter M[anu]s[cript]a graeca Monachii 103[.] 10

Ejusdem Epitome Concionum Petri extat Bibliotheca Vaticana M[anu]s[criptum].

In Bibliotheca Bodlejana est Clementis itinerarium M[anu]s[criptum] ad Jacobum fratrem Domini latine, idem sub tit[ulo] *Recognitionum* lib. 10. latine item Constitutiones et Canones Arabice et graece M[anu]s[criptum]. Ejusdem de S[ancti] Petri praedicationibus M[anu]s[criptum] extat Augusta, et Vienna(e) Epistola S[ancti] Petri graece. 15

4 Epistolarum *erg.* L 10 Monachii (1) 1603 (2) 103 L

1 Recognitionum: 1 constitutionum: 1 Canonum: 3 Junio: *CLEMENS I., Πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ πρώτη. Clementis ad Corinthios epistola prior. Ex lacris reliquiis vetustissimi exemplaris Bibliothecae Regiae*, hrsg. von P. Young (Junius), 1633. 3 f. Madero: *Κλήμεντος πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ πρώτη. Clementis ad Corinthios epistola prior. . . . Nunc denuo edita et asserta*, hrsg. v. J. J. Mader, 1654. 4 Euseb[ius]: EUSEBIUS VON CAESAREA, *Historiae ecclesiasticae libri decem*, III, 16. 5 Hieron[ymus]:vgl. HIERONYMUS, *Adversus Jovinianum libri duo*, I, 12.
6 Perionio: 7 Historiae: 8 226: 10 103:

D221. DE SCHISMATE ET FIDE ECCLESIAQUE CATHOLICA

[1685 (?).]

Überlieferung:

L Konzept: LH I 7,1 Bl. 11–12^f. 1 Bog. 2^o. 2 S. Bl. 11^v und 12^v leer. Textverluste durch
5 Fehlstellen im Papier.

Größere Fehlstellen im Papier haben zu Textverlusten geführt. Teilweise ließen sich jedoch fehlende
Wörter und Buchstaben anhand von wörtlich übereinstimmenden Formulierungen aus unserer N. D225
ergänzen. Von S. 00, Z. 00[VERWEIS EINBAUEN: »omnia inquit confitemur«] bis S. 00, Z. 00[VER-
WEIS EINBAUEN: »dicendo parati simus.«] konnte zu demselben Zweck J. DAILLÉ, *Apologie des Eglises*
10 *reformées où est montré la nécessité de leur separation d'avec l'Eglise romaine*, 1633, herangezogen
werden, da Leibniz seine Vorlage in sehr enger Anlehnung an den französischen Text in das Lateinische
übertragen hat.

Summum est praeceptum charitatis ita Christus, et dilectissimus Christi discipulus qui
etiam in decrepita senectute, ut ex narratione S[ancti] Hieronymi accipimus, nihil crebrius
15 ingeminabat. Hier[onymus] com[mentario] in cap[itulum] 6. Ep[istolae] ad Gal[atas]
B[eatus] Johannes Evangelista cum Ephesi moraretur usque ad ultimam senectutem, et vix
inter discipulorum manus ad Ecclesias deferretur nec posset in plura vocem verba con-
textere nihil aliud per singulas solebat proferre collectas nisi hoc: filioli diligite alterutrum.
Tandem discipuli et fratres qui aderant taedio affecti quod eadem semper audirent dix-
20 runt[:] Magister quare semper hoc loqueris? Qui respondit dignam Johanne sententiam,
quia praeceptum domini est, et si solum fiat sufficit.

Schismate nihil est nocentius, et qui reus ejus est gravissime peccat[.] Est enim
publica dissolutio christianae caritatis idemque in Ecclesia quod rebellio in Republica[.]
Itaque Apostolus 1 ad Corinth[ios] 1. obsecro [. . .] vos fratres per nomen domini nostri
25 Jesu Christi ut id ipsum dicatis omnes, et non sint in vobis Schismata. Et S[anctus] Ire-
naeus lib. 4. c. 62 contra eos qui praetextu corrigendorum abusuum Schisma faciunt *nulla*

15–S. 563.18 Hier[onymus] . . . cap. 2 *erg. L* 20 *Johanne* | seu Hieron. *gestr.* | sententiam *L*
21 *praeceptum* | [(1) ascribuntur (2) ascrib(a)tur locus in cap. 6. Ep. ad Gal.] *gestr.* | domini *L*
23 f. Republica (1) Hoc agnoscunt optimi quique etiam inter protestantes et saguine (a) (etiam) (b) quoque
suo redemptam (aa) etiam (bb) velle testantur amabilem Ecclesiae concordiam. Ascribantur verba Joh.
Dallaui Apologie des Eglises Reformées ch. 2 (2) nec alia in re fortius loquuntur aut manifestius conspirant
Sancti patres. Sed non egemus testimonio (3) itaque *L* 24 Corinth. (1) (XI) (2) 1. *L* 26 c. 62 (1)
nulla ab eis (Schismaticis) tanta (2) contra . . . tanta *L*

13 Christus: vgl. Matth 22,35–40 und Mark 12,28–31. 13 dilectissimus . . . discipulus: Johannes
der Evangelist; vgl. Jo 21,7. 20 (u.ö.). 16–21 *B[eatus]* . . . *sufficit*: HIERONYMUS, *Commentariorum in*
Epistolam ad Galatas libri tres, III, zu Gal 6,10. 24 f. *obsecro* . . . *Schismata*: 1. Kor 1,10.
26–S. 563.1 *nulla* . . . *perniciēs*: IRENAEUS, *Adversus haereses libri quinque*, IV, 33, 7.

inquit *ab eis tanta fieri potest correctio, quanta est Schismatis pernicies.* Et S[anctus] Cyprianus lib. *de unitate Ecclesiae* etiam martyrium negat Schismatico prodesse: *Tales inquit etiam si occisi in confessione Nominis fuerint, macula ista nec sanguine abluitur, inexpiabilis et gra[vis] culpa discordiae nec passione purgatur. Esse martyr non potest qui in Ecclesia non est, ad regnum pervenire non potest, qui eam quae regnatura est dereliquerit. Pacem vobis Christus dedit, concordēs et unanimes esse praecepit, dilectioni[s] et caritatis foedera et inviolata servare mandavit, exhibere se non potest martyrem, qui fraternam non tenuit caritatem.* Sed non egemus testimoniis, nam quanta ex nupero schismate mala orbem Christianum [inundave]rint quantaque animarum pretioso Christi San[guine r]edemtarum, quas tot miseriae in omne [crimen e]fferaverant[,] secuta sit pernicies, infelici [– se]squi seculi experimento didicimus, dicitque merito [potest] nec famem nec pestem nec bell[um] (nisi quia hinc [or]tum est,) nec alia publica [mala] tantum Europae nocuisse. Agnoscunt gravit[– pe]ccati etiam optim[i] quique inter protestantes et Sanguine etiam su[o si fie]ri posset redemptam velle testantur amabilem Eccle[siae] [conco]rdiam. Itaque non extenuant culpam Schism[– –] se amoliri tantum conatur. Quam in rem p[otest asc]ribere verba Joh[annis] Dallaei Apologia Ecclesiarum Ref[orm]atarum cap. 2.[:]

Ante omnia inquit confitemur Christianos et voluntate Magistri, et propriae utilitatis ac salutis causa obligatos esse ut uniti maneant invicem, nec nisi unum corpus componunt. Et cum unio ista summam eorum felicitatem constituat, necessariusque sit effectus charitatis, sine qua ne Christiani quidem esse possunt, dissolutio autem et divisio maximum malorum sit, gravissimumque criminum; ideo qu[i] [p]rocur[ant] eam aut qui favent, non possunt [evitare mal]edictionem quam illis Dominus mille loc[is] minatur, nec haereditatem adire regni coelestis in quo Sine caritate quae deest ipsis, nemo [recipi]tur. Uti enim essentia et perfectio corporum natura[li]um consistit in partium unione, qua soluta simul non tant[u]m forma exterior ac pulchritudo sed et vis ac vita perit[.] Ita par ratio est de hominum societatibus, quae comparatione quadam corpora appellantur; nam et horum natura et excellentia ab unione membrorum pendunt, ex quibus componuntur. Florent

3 inquit *erg.* L 15 et (I) < tam > [–] < – am a > < – – – > (2) Sanguine L 16 [conco]rdiam. (I) Sed (2) itaque L 20 corpus (I) < constituent > (2) componunt L 22 divisio (I) maxim(e) (2) maximum (a) < – > (b) malorum L

3–9 *Tales . . . caritatem:* CYPRIAN, *De ecclesiae catholicae unitate*, 14. 12 se]squi seculi: Leibniz denkt wohl an den Dreißigjährigen Krieg (1618–1648). 19–S. 564.11 Ante . . . simus: vgl. J. DAILLÉ, *Apologie des Eglises réformées où est montré la nécessité de leur separation d'avec l'Eglise romaine*, 1633, ch. 2, S. 3–5. 20 ut . . . invicem: vgl. Jo 17,21–23. 24 f. nec . . . coelestis: vgl. Gal 5,21.

Respublicae quamdiu cives concordia colligantur, pereunt ubi discordia dissolvuntur. Nec ullum illis gravius divisione malum evenire potest, quod ipsa subsistendi fundamenta labefactat, et vitae fontem inficit. Ut proinde gravissimum in Rempublicam criminum haud dubie sit seditionis incendia excitare, et rebellionis semina spargere abrupta civium amicitia. Quandoquidem igitur Ecclesia est coelestis quaedam et aeterna Jesu Christi R[esp]ublica, caeteris omnibus societatibus praestantior [et] admirabilior, quas unquam vidit aut finxit orbis eadem proportione (quanta) concludendum est qui hanc turbant partemque aliquam corporis avellunt crimen committere, omnium criminum atrocissimum. In quo ita consentimus omnes, ut nihil tantum in laudem unitatis, et divisionis odium dicere possint adversarii quod non probaturi statim, et si fieri posset, etiam augere dicendo parati simus. | 11v leer /12r |

Fides Catholica est doctrina salutaris a Christo accepta[,] ab Apostolis praedicata, ab Ecclesia per manus tradita, ac proinde temporibus locisque universalis. Et haereticus est, quisquis ab hac fide pertinaciter recedit[.]

Hanc definitionem contra novatores integris libris prodiderunt Tertullianus opere de praescriptionibus, et in Commonitorio Vincentius Lerinensis.

Nunquam fidei articulos condit Ecclesia, neque aut facit aut patitur novitates sed tantum quid ex traditae doctrinae analogia sentiendum sit dicendumque declarat. Unde praeclare S[anctus] Cyprianus ep[istola] 63. *neque ipse Apostolus neque angelus de coelo annuntiare potest aliter aut docere praeterquam quod semel Christus docuit et Apostoli ejus annuntiaverunt*. Respicit ad illud Pauli ad Galatas 1. *sed licet vos aut angelus de coelo Evangelizet vobis [...]* prae-

1 ubi (I) dissensu (2) discordia L 4 spargere (I) (rupta etiam) (2) abrupta L 4 civium (I) unione (2) (unit) (3) unitate (4) (co) (5) amicitia L 7 orbis (I) [-] Includendum est eadem proportione ingravescere crim[-] (-), qvi Ecclesiam turbant (2) eadem L 9 et (I) division(um) (2) divisionis L 9 odium (I) (dicturi) (2) dicere L 11 simus. (I) Haeresis est a fide catholica discedere, schisma ab Ecclesiae catholicae communionem Absatz Fides autem catholica est doctrina quam tanquam Salutarem a Christo et Apostolis acceptam et per manus traditam Ecclesia (a) testis ad nos usque (b) custos et testis ad nos usque (aa) perduxit (bb) deduxit (2) Absatz Fides L 12 est (I) quae a (Ch) (2) doctrina L 12 Apostolis (I) (per orbem) (2) praedicata L 14 recedit Absatz (I) Hanc definitionem (integris) (2) Hanc L 15 integris (I) (voluminibus) defenderunt (2) libris defende (3) libris L 15 Tertullianus (I) (in praeser) (2) opere L 16 Lerinensis. (I) Ne (2) idemque sensit (3) Absatz Nunquam (novos) fidei articulos condit Ecclesia Sed (a) (qv -) (b) tantum etsi subinde ex tradita fidei analogia quid sit sentiendum dicendumve declaret S. Augustinus (4) idem jam olim (5) itaque (6) Absatz Nunquam L 17 Nunquam (I) novos fidei articulos condit Ecclesia (2) fidei . . . novitates L 18 traditae (I) fidei (2) doctrinae L 22 vobis (I) praeterquam quod (2) praeter L

12 f. a . . . tradita: vgl. *Concilium Tridentinum*, Sessio IV, decretum I (DENZINGER, Nr. 1501).
15 Tertullianus: TERTULLIAN, *De praescriptione haereticorum*. 19 *neque . . . annuntiaverunt*: CYPRIAN, *Epistola LXIII*, 11, 1. 22–S. 565.1 *sed . . . sit*: Gal 1,8 f.; vgl. CYPRIAN, *Epistola LXIII*, 10, 2.

ter id quod accepistis Anathema sit. Et qui et 1 ad Timoth[eum] 6. *o Timothee,* inquit *depositum custodi devitans profanas vocum novitates et oppositi-* 5
ones falsi nominis scientiae. Et Ep[istola] Jud[ae] vers. 3. decertetis pro fide *semel*
tradita sanctis. Unde recte dicit Aquinas Ecclesiam non aliis quam prophetarum et Apos-
tolorum revelationibus niti <valere> non diffitemur fieri posse, ut de sententiis catholicae
fidei, ante motas quasdam controversias dertamque Ecclesiae pronuntiationem obscure
imo male loquantur nonnulli viri pii et docti quemadmodum circa ipsum articulum Sa-
crosanctae Trinitatis manifestum est. Itaque Ecclesia Concilio coacto aliquid definientis
aliquid testimonio, tanquam solenni potissimum <standa/um> est.

Ecclesia catholica est quae et fidem catholicam servat et communione sanctorum 10
universali constituitur, et qui ab ea communione secedit schismaticus est[.]

Notissimum est Sacramentum veri corporis Christi etiam ad mystici corporis hoc est
Ecclesiae catholicae Unitatem agnoscendam semper valuisse, nec nisi illum in Ecclesia
catholica esse censi, qui cum illis Ecclesiis communicat, quae semper ab Apostolicis 15
usque temporibus in communione perseverarunt, neque unquam ab aliis a reliquis Ecclesiis
sponte recesserunt. Itaque quicumque ab Ecclesia sua Sponte secedit, (nisi ad aliam Ec-
clesiam se receperit, unde sua discessit<,>) procul dubio extra Ecclesiam Catholicam esse
censetur quanquam autem fieri posset, ut aliquis non sua culpa communione externa ca-
reat, quemadmodum qui injuste excommunicatur, quem interiore quadam communione frui
nemo negat, regulariter tamen ejus qui in Ecclesia est, nota haberi debet externa commu- 20
nio.

1 Et (I) idem et (2) qvi L 5 de (I) rebus etiam (2) <actio> (3) sententiis L 6 pronuntiationem
(I) <male> (2) <-> (3) obscure L 8 Ecclesia (I) in (2) Concilio L 8 aliquid erg. L
8 f. definientis (I) testim (2) aliquid L 10 fidem (I) <cat> (2) et cum (3) catholicam (a) et
communione sanctorum universalem (b) servat L 11 ea (I) secedit Schismaticus est (2) commu-
nitione L 12 etiam (I) ab (2) Ecclesia (3) ad L 13 Ecclesiae (I) <unionem servandam> (2)
catholicae L 13 valuisse, (I) et (a) illos (b) si quis (2) nec L 14 quae (I) cum (2) semper L
15 communione (I) fidei (2) cum maxima (3) <patre> (4) parte (5) per (6) perseverarunt L 16 qui-
cunque (I) culpa sua (2) ab L 16 sua (I) sp (2) separatus | est, *nicht gestr., streicht Hrsg.* | <nisi> (2)
Sponte L 17 Ecclesiam (I) est (2) Catholicam L 18 culpa (I) extra Eccle (2) <vi> (3)
communione L 20 tamen (I) nota est (2) Catho (3) eius L

1–3 *o Timothee* ... *scientiae*: 1. Tim 6,20. 3 f. decertetis ... *sanctis*: vgl. Jud 3.
4 Aquinas: vgl. THOMAS VON AQUIN, *Quaestiones disputatae de veritate*, qu. 14, ar. 10, ad 11.

FEL187. QUELQUES REMARQUES SUR LE FURSTENERIUS

[März 1688 bis Anfang 1698]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. CLXXXVII. S. 232–234.5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. CLXXXVII. S. 232–234. 2. DUTENS, *Opera*, 6, 1768, S. 334 (nach FELLER).

Eine handschriftliche Druckvorlage unseres Stückes ist nicht ermittelt. Als Terminus post quem dient das Erscheinen von Leibniz' Rezension des *Discursus* von HENNIGES in den *Acta Eruditorum* im März 1688; hintere Grenze: Wechsel Fellers von Hannover nach Wolfenbüttel Anfang 1698.

- 10 Il n'y a rien de si delicat que d'écrire du Droit public, parce que celui qui est au service d'un Prince peut souvent dire des choses, qui par hazard pourront être prejudiciables à son Maitre. Monsieur Kulpisius par exemple n'auroit pas dit plusieurs choses dans ses notes ad Monzambanum, s'il avoit crû, qu'il dût être un jour au service d'un Prince. Lorsque Furstenerius disoit dans son livre, que les *Princes* d'Allemagne ne trouveroient pas
 15 mauvais, que les Roys rendissent *aux Electeurs les mêmes honneurs*, qu'on leur rend à eux mêmes, *pourvûque* cela ne portât point *prejudice* aux *Princes*; les Ministres de la Cour d'Hanover ne l'approuvoient pas absolument, |233| parcequ'ils croioient, qu'il avoit trop donné aux Electeurs. Mais après que l'Auteur eut représenté au Duc, qui vivoit dans ce
 20 systeme ne pouvoit pas être facilement changé sans donner une toute autre idée de son ouvrage, on le laissa là. Et depuis, lorsque l'auguste Maison d'Hanover aspireroit à l'Electorat, Furstenerius demanda au President de G. si n'étoit point avantageux, qu'on eût laissé son ouvrage tel qu'il étoit, parceque cela regardoit pour lors aussi cette Maison; Et l'on ne fit plus difficulté d'approuver ce qui avoit autres fois causé du scrupule. Furstenerius n'a pas
 25 voulu faire aller de pair les Princes avec les Electeurs, quant au ceremonial et semblable, mais il a tâché de conserver seulement les droits, qui apartenoient aux Princes, et de refuter

13 Monzambanum: J. G. KULPIS, *In Sev. de Monzambano, De statu Imperii Germanici librum Commentationes Academicae*, 1682; neben der kommentierten Ausgabe hatte Kulpis eine Dissertation zu den Thesen des Monzambano verfaßt, *De Unitate Reipublicae In Sacro Romano Imperio*, 1676. Kulpis vertrat die Ansicht, Reichsgesetze wären für die Reichsstände verbindlich; die »summa majestas« läge bei Kaiser und Ständen in ihrer Gesamtheit, als einzelne seien die Stände Untertanen dieses Reichskörpers. 13 f. Furstenerius: [G. W. LEIBNIZ], *Caesarini Fürstenerii de jure suprematus ac Legationis principum Germaniae*, 1677, unsere Ausgabe IV,2 N. 1. 14 disoit: *Entretien de Philarete et d'Eugene*, 1677, IV,2 S. 315, Z. 19 – S. 316, Z. 4. 18 Duc: Johann Friedrich. 22 demanda: vgl. dazu Leibniz an Grote (4./14. Mai 1682), I,3 S. 177f.; (28. April/8. Mai 1692) I,7 S. 122, Z. 2–5; an Herzogin Sophie (Febr. 1692) S. 93, Z. 10–15; für Ernst August (Herbst 1685), I,4 S. 233. 22 G.: Otto Grote.

les fausses pretensions des Electeurs. Pourquoy les Princes d'Allemagne vaudroient-ils moins que le Duc de Savoye et autres Princes et Republicques d'Italie, à qui on a accordé bien des choses, que l'on refuse aux Princes. Le livre intitulé *Acta Eruditorum* a remarqué fort à propos, (en rapportant le discours d'un Anonyme contre Furstenerius, imprimé Hyetopoli A[d Istrum] 1687.) que Furstenerius a écrit pour et non contre les Electeurs. Monsieur Henniges, Envoyé du |234| Duché de Magdebourg à la Diete de Ratisbonne est auteur de ce discours, qui est écrit d'une maniere fort civile et en fort bon latin.

1 pretensions: vgl. dazu IV,2 N. 1, Kap. 38 und 45, S. 152ff, S. 177ff. 2 d'Italie: Speziell zu den Rangstreitigkeiten mit den italienischen Fürsten siehe auch IV,2 N. 15. 3 Leibniz' Rezension in *Acta Eruditorum*, März 1688, S. 147–156; unsere Ausgabe IV,2 N. 16; zur Entstehung der Rezension s. I,7 S. 452. 4 discours: H. HENNIGES, [anonym] *Discursus de suprematu adversus Caesarinum Fürstenerium*, 1687.

D207. ANNOTATIONES IN LOCA QUAEDAM DIFFICILIA CONCILII TRIDENTINI
 QUAE MAXIME PROTESTANTES MORARI POSSUNT
 [um 1690 (?).]

Überlieferung:

5 L Konzept: LH I 7,5 Bl. 150. 2°. 1 1/6 S.

Der Vergleich unseres Stückes mit den einschlägigen Abschnitten in den »Annotata quaedam ad Concilium Tridentinum« (unsere Ausgabe IV,4 N. 95), bringt auffällige Übereinstimmungen ans Licht. Dies gilt bereits für die Titelformulierungen. Auch die jeweiligen Fundortangaben der Zitate sind ähnlich formuliert. Der Auszug aus dem entsprechenden Dekret des Trienter Konzils ist in unserem Stück zwar deutlich
 10 kürzer, weil er vollständig auf die Aufzählung des vom Konzil definierten biblischen Kanons verzichtet, aber im übrigen stimmen die Zitate in der Auswahl des zitierten Textes fast vollständig miteinander überein, bis hin zur Ergänzung des Subjekts in eckigen Klammern (die wir durch doppelte runde Klammern wiedergeben; vgl. unten S. 568, Z. 32 mit IV,4 S. 528, Z. 1–2). Allerdings hat Leibniz in unserem Stück nicht nur weniger Text aus dem Dekret übernommen, sondern auch weniger sorgfältig zitiert als in
 15 IV,4 N. 95 (»vitam« statt »fidem« und »esto« statt »sit«; s. unten S. 568, Z. 30 und S. 568, Z. 36). Wie ein Blick auf die »Expendenda in Tridentino« (IV,4 N. 111) zeigt, die dasselbe Dekret ebenfalls auszugsweise zitieren (ebd., S. 580, Z. 2–10), ist dieses hohe Maß an Übereinstimmung in den Zitaten keineswegs selbstverständlich. Deshalb legen diese Beobachtungen den Schluß nahe, daß Leibniz zur Abfassung unseres Stückes die »Annotata quaedam ad Concilium Tridentinum« benutzt und daß er das Zitat aus den
 20 Dekreten des Trienter Konzils daraus und nicht direkt aus einer Ausgabe von Konzilstexten übernommen hat. Diese Abhängigkeit läßt sich auch an der Kommentierung der Konzilsbeschlüsse beobachten. Die Überlegungen aus IV,4 N. 95 finden sich inhaltlich in den Punkten 2 (vgl. IV,4 S. 528, Z. 11–23) und 3 (vgl. ebd., S. 528, Z. 24 – S. 529, Z. 2) der »Annotatio« unseres Stückes wieder, an einer Stelle in fast wörtlicher Übereinstimmung (s. unten Erl. zu S. 569, Z. 17). Wegen der Abhängigkeit von IV,4 N. 95 da-
 25 tieren wir unser Stück in denselben Zeitraum, ohne, wie schon bei IV,4 N. 95, eine frühere oder spätere Entstehung ausschließen zu können.

Annotationes in loca quaedam difficilia C[oncilii] T[ridentini] quae maxime Protestantes morari possunt

»Sessionis 4. decretum de Canonicis Scripturis

30 *Omnes libros tam veteris quam novi Testamenti . . . nec non traditiones ipsas tum ad vitam tum ad mores pertinentes tanquam . . . oretenus a Christo vel a spiritu sancto dictatas et continua successione in Ecclesia Catholica conservatas ((Sancta Synodus)) pari pietatis affectu ac reverentia suscipit ac veneratur . . . Si quis autem libros [. . .] integros cum [. . .] suis partibus prout in Ecclesia Catholica legi consueverunt, et in veteri
 35 vulgata latina editione habentur pro sacris et canonicis non susceperit, et traditiones praedictas sciens et prudens contemserit, Anathema esto[.]«*

Annotatio

(1) sapienter synodus eum solummodo Anathemate feriendum censet, qui traditiones catholicas contemnit *sciens et prudens*, sive cum pertinacia. Idemque de aliis quoque anathematismis Concilii videtur intelligendum[.]

(2) synodus, cum definit *omnes libros Biblicos prout [. . .] in [. . .] vulgata* 5 leguntur habendos esse sacros et canonicos, non negat esse aliquos librorum canonicorum gradus, et licet erga omnes par sit pietatis affectus, tanquam erga divinae providentiae depositum Ecclesiae relictum, et in scripturae corpore comprehensum; nihilque in illis contineatur, quod non dicam fidei et boni moribus, sed ulli minimae veritati sit adversum; non tamen hinc sequitur omnium aequalem esse usum et auctoritatem 10 apud adversarios ad stabilienda fidei dogmata. Quidam enim Scripturae Sacrae Libri inde ab Apostolicis temporibus ad nostram usque aetatem nulla vel minima dubitatione libati sunt in Ecclesia, imo et ab Arianis[,] Photinianis aliisque pertinacissimis adversariis fuere semper admissi; alii vero etiam a S[ancto] Hieronymo aliisque viris sanctissimis et maxime Orthodoxis atque Catholicis in ipsa primitiva Ecclesia aliquo modo in dubium fuere vocati, 15 et a prioribus illis primae classis discriminati[.] Nec puto mentem Synodi atque consilium esse illis *anathema* dicere, qui hodieque cum S[ancto] Hieronymo sentiunt[.]

(3) quod *statuit* Synodus veterem et vulgatam versionem *pro authentica* esse habendam, a nemine prudente et aequo rerum iudice improbari potest. Neque enim is sensus est hujus decreti quasi versio ista sit divinitus inspirata, ut ne in minimis quidem 20 emendari aut in melius mutari posset[,] cum constet Pontifices Romanos etiam | 150v | post concilium Tridentinum multa correxisse, et nonnulla ut ipsi fatentur, quae medicam manum desiderare poterant, adhuc inemendata reliquisse[.] Sed hoc volunt Patres Concilii, versionem istam esse probatissimam, et tantae auctoritatis in Ecclesia, ut tuto ipsi fidi possit, in

4 intelligendum (1) Absatz (2) ill(ae) demum (a) sac (b) Librorum (c) Biblici operis partes et Apostolicae traditiones (2) Absatz (2) synodus L 6 librorum (1) sacrorum gradus (2) canonicorum L 9 et (1) moribus (2) boni L 11 dogmata. (1) Sunt (eni) (2) Quidam L 13 imo *erg.* L 14 vero (1) ab (2) ab ipsis (3) etiam L 16 puto (1) sententia (2) mentem L 19 potest. (1) Neque enim (Authen) (2) Neque L 22 quae (1) (correctionem) (2) medicam L 24 istam (1) tantae esse auctoritatis (2) esse . . . auctoritatis L

13 Photinianis: Anhänger des 344 und 355 als Häretiker verurteilten Photin von Sirmium. Leibniz benutzt möglicherweise, wie schon Augustinus, den Begriff in einem weiteren Sinne für alle, die in Jesus Christus nur einen Menschen sahen. 17 qui . . . sentiunt: vgl. unsere Ausgabe IV,4 S. 528, Z. 21–22. 18 f. *statuit . . . habendam*: vgl. Sessio IV, *Decretum secundum*. 21 emendari: vgl. auch IV,4 S. 580, Z. 11–13.

omnibus quae alicujus ad fidem et pietatem sunt momenti. Quod sufficit, ut *habeatur authentica*, publiceque legatur et allegatur[.] FEL065. DE LIBRO VINDICIAE CONTRA TYRANNOS

[Vor August 1691 (?)]

5 **Überlieferung:**

D Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXV, S. 168.

Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 1738, Nr. LXV, S. 168. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 305 (nach FELLER).

Leibniz kannte H. LANGUETS *Vindiciae contra tyrannos* bereits im Juni 1671 (vgl. unsere Ausgabe I,1
10 S. 154 und II,1² S. 192), scheint aber zu diesem Zeitpunkt noch nicht gewusst zu haben, wer sich hinter dem Pseudonym S. J. BRUTUS verbirgt. Am 7. Mai 1683 äußerte er die richtige Vermutung, die sich ihm bis zum 30. Juli 1691 in Gewissheit wandelte (vgl. I,3 S. 285 und I,6 S. 239). Da Leibniz unser Stück so formulierte, als kannte er den Namen des Autors nicht, liegt es nahe, seine Entstehung wenn nicht vor dem 7. Mai 1683, so doch vor dem 30. Juli 1691 anzusetzen.

15 *Multa bona in autore vindiciarum contra Tyrannos, Stephani Junii Bruti nomine edito, quae ad augendum Grotium prodesse possent.*

1 f. *habeatur authentica*: vgl. Sessio IV, *Decretum secundum*.

N. e225. SUR LA PRIMOGÉNITURE

[1691.]

Überlieferung:

L Aufzeichnung: LH XXIII 2,21 Bl. 214^v. 4^o. 1 S. Mit wenigen Korrekturen. Auf Bl. 214^r Aufzeichnung von fremder Hand: »Extrait des Registres du Conseil Souverain d'Alsace«.

(Stückeinleitung).

Cela est tiré du Memoire du Comte Jean Charles Auguste de Linange dicté à Ratisbonne 18 d'Aoust 1691 et imprimé contre le Comte Emich Christian. Le Comte Jean Charles dit que la primogeniture luy appartient[,] que le Comte Emich Christian n'est que Cadet, et que [le] Comte a esté tuteur du Complainant qu'il l'a dépouillé tant qu'il a pû[.]

Ce Comte Jean Charles fait voir la necessité qui luy a esté imposée tant par son Cousin que par la situation des lieux de reconnoistre la jurisdiction de la France, que memes les Electeurs de Brandebourg et palatin durant cette guerre luy ont donné des passeports, et recommandations[.]

9 1691: 1619 L, ändert Hrsg. 9 Le (1) prince (2) Comte L 11 [le] erg. Hrsg. 11 du (1) precedent (2) Complainant L 11 pû | et puis s'est mis sous la France gestr. L | 15 et (1) l'ont (2) recommandations L

10 primogeniture: Zur Auseinandersetzung um die Nachfolge des 1688 gestorbenen Johann Casimir, Graf von Leiningen-Dachsburg, siehe *Summarischer Beweis, daß auff Absterben . . . Johann Casimirs, Grafen zu Leiningen und Dagsburg . . . Johann Carl Augustus, Grafen zu Leiningen etc. von Rechts wegen keine Succession gebühret habe und noch nicht gebühre*, 1689. 10 Cadet: Emich Christian war der jüngere Bruder Georg Wilhelms von Leiningen-Dachsburg-Heidesheim, Johann Karl August dessen Sohn. 13 France: Der Zweig Leiningen-Dachsburg-Hardenburg stand mit der Grafschaft Dachsburg seit 1681 unter französischer Hoheit.

FEL084. DE LARTIGUE

[1674 bis 1678.]

Überlieferung:*D* Aufzeichnung: FELLER, *Otium*, 1718, Nr. LXXXIV. S. 180.

5 Weitere Drucke: 1. FELLER, *Otium*, 2. Aufl. 1737, Nr. LXXXIV, S. 180. 2. DUTENS, *Opera*, Bd. 6,1, 1768, S. 311. (nach FELLER).

Terminus post quem: Lartigue, France attaquée, 1674; Terminus ante quem: Frieden von Nimwegen 1678, da Leibniz die Bemerkungen Lartigues zu den Chancen Frankreichs im Präsens formuliert, d.h. so, als wäre noch nichts entschieden.

- 10 L'Artique scripsit librum, *le Genie ou l'esprit de [. . .] Rhetorique*, editum Parisiis 1668. 12. In eo disputat de linguis et contra novae cujusdam methodi scribendi gallicam linguam, ut pronunciatum, incrustatorem. Scripsit et librum de Immortalitate animae gallice, cujus pars prima dedicata Electori Moguntino, secunda Seguierio Cancellario, tertia à Monsieur du Fresne. Il a publié aussi un traite intitulé *la France at-*
 15 *taquée*, et *la France defenduë*, où il soutient que la France bien unie est capable de résister à tous les ennemis, qu'il ne faut point craindre les efforts des ennemis sur la Guienne etc.

PERSONENVERZEICHNIS

Die Regenten der Leibnizzeit und ihre Angehörigen sowie die Bischöfe sind unter ihren Staaten bzw. Bistümern, diejenigen aus den vorangegangenen Zeiten dagegen unter ihrem Vornamen zu suchen. Die römischen, byzantinischen und deutschen Kaiser werden unter Kaiser und die Päpste unter Papst aufgeführt. Bei Autoren ist zusätzlich das Schriftenverzeichnis heranzuziehen. Ein Fn weist darauf hin, daß die Person in der genannten Fußnote gemeint ist. Eine kursive Zeilenzahl verweist auf die Erläuterungen zu der betreffenden Zeile, die Angaben zur Überlieferung oder die Stückeinleitung.

- | | |
|---|--|
| <p>Abele, Johann Philipp (Johann Ludwig Gottfried)
 † 1634: S. 108.15
 Ackold(t) s. Ockel
 Adalbert (Albert) Azzo II., Markgraf von
 Mailand † 1097: S. 23.29 25.1 .7 .9 .10 .12 .17 .I
 26.12 28.12 .20 30.12 32.2 .10 .15
 Adelheid, angebl. Tochter Kaiser Ottos I.: S. 29.4
 110.17 .19
 Adelheit (Irene), von Braunschweig-Grubenha-
 gen † 1324: S. 30.4 .5
 Adeodatus s. Augustinus, Aurelius.
 Adolf I. von Altena, Erzbischof von Köln
 1193–1205: S. 53.11
 Agnes, Tochter von Konrad, Pfalzgraf bei Rhein,
 Gem. v. Heinrich I., Herzog von Sachsen und
 Pfalzgraf bei Rhein † 1204: S. 27.13
 Ahab, König von Israel † um 851 v. Chr.:
 S. 100.12
 Alberich von Trois-Fontaines (Albericus Mona-
 chus Trium Fontium) † nach 1252: S. 26.9 28.13
 Albertinus (Edme Aubertin) † 1652: S. 359.13
 Albius, Thomas s. White (Albius, Anglus,
 Thomas Anglus), Thomas.
 Albrecht I. der Große, Herzog von Braun-
 schweig-Lüneburg 1252–1279: S. 23.28 29.21
 .23 .24 30.2 .4 .10
 Aldobrandino I. (Aldovrandino, Aldrovandino)
 von Este † 1215: S. 23.27 29.20
 Alessina (Adelasia, Adelheid) von Montferrat
 † 1285: S. 29.24 30.2
 Alessina von Este, Tochter Aldobrandinos I.:
 S. 23.27 29.20 30.10
 Alexander der Große † 323 v. Chr.: S. 100.21
 Alfons II., 1559–1597 Herzog von Ferrara:
 S. 29.2 .4 .5
 Alfonso von Aragon, Fürst von Bisceglia</p> | <p>† 1500: S. 8.29
 Alram (Aleram), Markgraf von Montferrat
 † vor 991: S. 110.15 .20 111.17
 Amadeus V., Graf von Savoyen 1285–1323:
 S. 111.16
 Amadeus VIII., Herzog von Savoyen
 1416–1439, Papst Felix V. 1439–1449 † 1451:
 S. 107.24 112.9 .15
 Amalrich I., König von Jerusalem 1163–1174:
 S. 111.7
 Ames (Amesius), William † 1633: S. 334.13
 Ammon, Samuel † 1707: S. 24.7
 Anabaptisten: S. 184.12
 Andreas II., König von Ungarn 1205–1235:
 S. 29.4
 Anglus s. White (Albius, Anglus, Thomas An-
 glus), Thomas.
 Anna Gonzaga von Mantua, Tochter von Her-
 zog Karl I. † 1684: S. 109.15 114.2
 Anna Isabella Gonzaga, Tochter Herzog Fer-
 dinands III. von Guastalla † 1703: S. 113.30
 Anna von d. Pfalz † 1723, Tochter d. Pfalzgrafen
 Eduard von Pfalz-Simmern: S. 114.7
 Annesley, Arthur, Earl of Anglesey, Lordsie-
 gelbewahrer 1672–1682 † 1686
 Sohn:0.19 s. Altham, James.
 Antipas s. Herodes Antipas, Sohn des He-
 rodes I.
 Antonius von Padua, O.F.M. † 1231: S. 551.11
 554.5
 Aquin s. Thomas von Aquin.
 Aquin, Antoine d' (Daquin), Leibarzt Ludwigs
 XIV. † 1696: S. 503.11 .23 506.27
 Aragon s. Ferdinand II. der Katholische.
 Arduino s. Hardouin.
 Areostus s. Ariosto.</p> |
|---|--|

- Ariosto (Areostus), Lodovico † 1533: S. 28.27
 Aristoteles † 322 v. Chr.: S. 368.20
 Arius, Presbiter in Alexandria † 336: S. 547.27
 Ascarius, fränkischer Fürst 4. Jh.: S. 192.22
 Assisi s. Franziskus von.
 Ataulas s. Attila.
 Attila, 434–453 König der Hunnen:
 S. 191.3–193.5
 Aubertin s. Albertinus.
 Augustanenses s. Luther.
 Augustinus, Aurelius † 430: S. 564.16 569.24
 Auriacus s. England
 Avaux, Claude de Mesmes, comte d', französi-
 scher Gesandter in Münster 1644–48, † 1650:
 S. 115.18
 Avemann, Heinrich, ostfries. Gesandter, Rat u.
 Vizekanzler † 1699: S. 327.28
 Aviano s. Avemann, Heinrich.
 Avranches, Bischof s. Huet.
 Aymon (Amadeus), Graf von Savoyen
 1329–1343: S. 107.19

 Backmeister, Georg Michael † 1723: S. 304.7
 Baden-Baden s. Ludwig Wilhelm I.
 Balati s. Ballati.
 Balduin von Luxemburg, Erzbischof von Trier
 1308–1354, Pfleger des Erzbistums Mainz
 1328–1337: S. 54.7
 Balduin IV., König von Jerusalem † 1185:
 S. 110.27
 Balduin V., König von Jerusalem † 1186:
 S. 111.1 .2
 Ballati (Balaty, Ballaty), Luigi, Conte, Abbé,
 braunschw.-lüneb. Rat und Gesandter † 1696:
 S. 527.11
 Balzac, Jean Louis Guez seigneur de † 1654:
 S. 361.13
 Barberini, Francesco d.Ä., Kardinal 1623–1679:
 S. 371.8
 Barckhausen (Barchaus Barckhusius Parckhau-
 sen Parckhaussen Parkhusius), Hermann, Gene-
 ralsuperintendent in Hannover † 1694: S. 321.5
 Barclay, Robert † 1690: S. 329.13–343.13
 Baronius, Caesar, Kardinal † 1607: S. 69.13 .15
 Bayern:
 Maximilian II. Emanuel Kurfürst
 1679–1726: S. 33.19 .31 35.4 .17 253.6
 Bayezid II., Sultan des Osmanischen Reiches
 1481–1512: S. 9.14
 Beatrix, Tochter König Philipps von Schwaben
 und Gem. Kaiser Ottos IV.: S. 28.1
 Beatrix, Königin von Ungarn † 1245: S. 29.21
 Becker s. Bekker.
 Behrens, Konrad (Conrad) Barthold † 1736:
 S. 474.6 485.9 .14 .19
 Bekker (Becker(us)), Balthasar † 1698: S. 300.10
 Benedikte Henriette, Pfalzgräfin, Herzogin
 von Braunschweig-Lüneburg † 1730: S. 114.6
 Berichus, skythischer Fürst: S. 191.14
 Bernhard, Graf von Aschersleben, Herzog von
 Sachsen 1180–1212: S. 27.9 53.13
 Bernold (Bertold, Berthold), von St. Blasien
 † 1100: S. 25.8
 Berthold s. Bernold.
 Berthold II., Herzog von Zähringen † 1111:
 S. 204.14
 Bertold s. Bernold.
 Bethlen Gábor, Fürst von Siebenbürgen
 1613–1629: S. 76.18 .15 185.22
 Beyneburg s. Boineburg.
 Blanka von Montferrat † 1509: S. 112.24
 Blasien s. Bernold.
 Blondel, David † 1655: S. 359.13
 Boeckler (Boeclerus), Johann Heinrich, Prof. d.
 Gesch. in Straßburg † 1672: S. 359.9
 Böhme, Jakob † 1624: S. 299.18 301.7
 Böhmer, Justus Christoph † 1732: S. 118.6
 Bohemus s. Böhme.
 Boineburg, Johann Christian Frhr von † 1672:
 S. 464.8
 Boineburg, Philipp Wilhelm Frhr von † 1717:
 S. 105.5 .8
 Boissard s. Brosseau.
 Bojardo, Matteo Maria † 1494: S. 28.27 29.1
 Bonifacio I.(II.), Markgraf von Montferrat
 1192–1207: S. 110.23 111.4 .8
 Bonifacio III., Markgraf von Montferrat
 1225–1253/55: S. 29.24 111.10 .12
 Bonifacio IV., Markgraf von Montferrat
 1483–1494: S. 112.19
 Bonifacio V., Markgraf von Montferrat † 1530:
 S. 107.16 112.21 .23
 Bonneuil, de s. Harlay.
 Bonrepas (Bonrepos), François d'Usson, mar-
 quis de, französischer außerordentlicher Bot-
 schafter in Kopenhagen 1693–1695. 1697,

- † 1719: S. 103.19 104.10 .17
 Borgia, Cesare † 1507: S. 8.28–9.6
 Borgia, Giovanni, Herzog von Gandia 1476–1497: S. 8.29
 Borgomanero s. Carlo Emanuele.
 Borro (Borri, Burrus, Burrhus), Giovanni Francesco † 1695: S. 550.24
 Bossuet, Jacques-Bénigne, Bischof von Condom u. Meaux † 1704: S. 274.19
 Bothmer (Botmar Bottmar), Hans Kaspar von, braunschw.-lüneb. Gesandter in Berlin 1685–1690, in Wien 1690–1696, in Rijswijk 1697 † 1732: S. 283.38 286.6
 Boufflers (Buffleur), Louis-François, marquis de † 1711: S. 251.4
 Boulduc (Bosleduc), Simon † 1729: S. 471.34 .35 474.11 478.3 482.1 489.13 494.26
 Boyneburg s. Boineburg.
 Brandenburg:
 Friedrich Wilhelm, Kurfürst von Brandenburg 1640–1688: S. 49.25 64.8 84.13 115.14 116.1 .3 .5 118.18 .24 153.22 224.13 225.6 234.17 .26 235.11 .29 237.22 240.1 244.26 309.4
 Friedrich III., Kurfürst von Brandenburg (seit 1701 König Friedrich I. in Preußen) 1688–1713: S. 35.7 91.17 240.3 252.24 256.15 304.9 351.16 .32
 Braunschweig-Lüneburg:
 Johann Friedrich von Hannover, Herzog von Braunschweig-Lüneburg 1665–1679: S. 23.20 24.34 114.6 453.7 474.7 477.26 537.18 548.28 566.18
 Gem.: Pfalzgräfin Benedicte: S. 471.27 477.25 481.25 489.10 506.3
 Ernst August, lutherischer Bischof von Osnabrück 1661–1698, Herzog von Hannover 1679–1698, Kurfürst 1692–1698: S. 24.12 28.9 33.28 .33 35.23 44.9 84.14 85.5 126.5 .16 .27 127.14 .18 130.22 131.3 133.16 135.13 136.8 .11 .13 137.18 .20 139.21 140.2 .3 .7 .9 141.5 .21 .28 142.2 .20 143.25 .28 144.10 .11 .20 153.26 284.19 285.2 .5 286.4 .7 .8 471.18 474.3
 Rudolf August, Herzog von Wolfenbüttel 1666–1704: S. 317.9 327.5 .13 419.8 .14 528.10
 Georg Wilhelm von Celle, Herzog von Braunschweig-Lüneburg 1665–1705: S. 286.7
 Anton Ulrich, Herzog von Wolfenbüttel 1685–1714: S. 272.28 327.6 .13 419.7 .14
 Sophie, Pfalzgräfin, Herzogin von Braunschweig-Lüneburg † 1714: S. 91.13 .Fn 1 105.8 310.6 313.15 471.18 .24 472.25 .27 474.3 477.25
 Braunschweig-Lüneburg-Wolfenbüttel s. Christine Luise von Oettingen. s. Julius.
 Bremen, Oratores s. Maastricht.
 Brinon, Marie de † 1701: S. 309.4
 Brosseau (Bruiseau), Christophe, Resident d. Herzogs von Hannover in Paris † 1717: S. 471.31 .34 474.8 478.2 482.1 489.13
 Brousseau s. Brosseau.
 Brown, Thomas † 1704: S. 102.13 .15
 brüsselischer envoyé d.i. La Neuveforge?: S. 191.5
 Bruisseau s. Brosseau.
 Brun, (Bruno), Herzog von Sachsen † 880: S. 201.10
 Buffleur s. Boufflers.
 Burcardus, Franciscus, kurkölnischer Kanzler † 1584: S. 150.25
 Burckard, Johannes, päpstlicher Zeremonienmeister † 1506: S. 9.9–10.13
 Burgomayne s. Carlo Emanuele.
 Burnet, Gilbert, Bischof von Salisbury † 1715: S. 105.7 .13 .26
 Butkens, Christophorus S.O.Cist. † 1650: S. 29.4
 Caesar, Gajus Julius † 44 v. Chr.: S. 100.19 186.8 187.4 240.18
 Calixt, Georg † 1656: S. 309.16
 Callières, François de, französischer Diplomat † 1717: S. 251.4
 Callistus s. Calixt.
 Cangius s. Du Cange.
 Canon, Claude-François de, lothring. Gesandter in Wien 1687–1697 † 1698: S. 103.17 .17
 Capucinus in Hildesheim s. Dionysius Werlensis.
 Carafa (Caraffa), Antonio Graf von , kaiserlicher General † 1693: S. 249.4 .8
 Carlo Emanuele d'Este, Marques de Borgomanero (Burgomayne) spanischer Gesandter in Lon-

- don und Wien † 1695: S. 249.3
 Carlstatt s. Karlstadt.
 Cartesius s. Descartes.
 Carthesius s. Descartes.
 Catinat, Nicolas de, französischer Marschall
 † 1712: S. 248.24
 Cély s. Harlay de Bonneuil.
 Cem, Bruder Sultan Bayezids II. † 1495: S. 9.14
 Chanvallon s. Harlay François.
 Charles, duc (prince) s. Lothringen.
 Charlotte Felicitas von Braunschweig-Lüne-
 burg-Hannover † 1710: S. 23.19 24.33 30.14 31.3
 Chartes s. Descartes.
 Chauvin, Etienne † 1725: S. 360.7
 Chifflet (Chifletius), Jean Jacques † 1660:
 S. 496.4
 Chingiscan s. Dschingis-Chan.
 Chlodwig I. (Clodovaeus), König d. Franken
 481–511: S. 189.18 193.2 .11 .17
 Christine Charlotte Fürstin-Witwe von Ost-
 friesland (Aurich) † 1699: S. 91.13 .Fn 1 92.6
 Christine Luise von Oettingen † 1747: S. 327.7
 .13 .23
 Christophorus d. Hl.: S. 368.13
 Christus s. Jesus von Nazareth.
 Chronos: S. 525.13
 Chuno (Couneau), Johann Jacob Julius † 1715:
 S. 118.13 304.16 313.1 472.23 .25 .34 484.28 .31
 Ciantes, Josephus Maria, 1626 Prediger für die
 römischen Juden, 1640–1656 Bischof von Mar-
 sico † 1670: S. 369.16
 Clemens, Romanus, d. Hl., Bischof von Rom
 92–101: S. 345.3 561.1 .6
 Clericus (Jean Le Clerc, Pseud.: Liberius de S.
 Amore) † 1736: S. 316.31
 Clodovaeus s. Chlodwig I.
 Coke (Cocus), Sir Edward, engl. Rechtsgelehrter
 † 1634: S. 102.12 .15
 Colbert, Charles, marquis de Croissy, franz. Mi-
 nister und Diplomat 1625–1696: S. 251.14
 Colbert, Jean-Baptiste, marquis de Seignelay
 † 1683: S. 488.17 502.15
 Commynes (Comines), Philippe de, Historiker
 1447–1511: S. 9.22
 Condom, Bischof von s. Bossuet.
 Conring, Hermann † 1681: S. 112.1 190.23
 200.16 537.9 548.14 .25 549.1
 Conway, Anne, Viscountess † 1679: S. 329.16
 Copernicus, Nicolaus † 1543: S. 487.31
 Corfey, Gerhard, Geh. Kriegssekretär in Hanno-
 ver † 1687: S. 24.20
 Courtin, Honoré, französischer Staatsrat und Di-
 plomat: S. 251.4
 Crégut, Pierre, französisch-reformierter Prediger
 in Bückeburg † 1738: S. 354.23 355.5
 Cromwell, Oliver † 1658: S. 117.1
 Curidachus, skythischer Fürst: S. 191.12
- Dänemark:
 Friedrich III., König von Dänemark
 1648–1670,
 Gem. Sophie Amalie von Braunschweig-
 Lüneburg † 1685: S. 0.19
 Christian V. König von Dänemark 1670–1699
 Tochter:0.19 s. Sophie Hedwig.
 Christian V. König von Dänemark 1670–1699
 Mutter:0.19 s. Sophie Amalie von Braun-
 schweig-Lüneburg.
 Christian V., König von Dänemark
 1670–1699
 Sohn: s. Christian.
 Sohn: s. Wilhelm.
 Sohn: s. Friedrich IV.
 Geliebte:0.19 s. Moth, Sophie Amalie.
 Dagobert I., König d. Franken 623–629:
 S. 189.18
 Damaideno (Damadeno), Teodoro, Abt in Ve-
 nedig: S. 24.11 .20
 Damski, Stanislaw, Bischof von Kujavien:
 S. 254.8 .16 .17 257.3
 Danckelmann, Eberhard Christoph Balthasar
 von † 1722: S. 472.33
 Daquin s. Aquin, d'.: S. 496.22 503.11
 Darius III. Kodomannos 336–330 v. Chr.:
 S. 100.20
 Davia, Giovanni Antonio, 1687–1690 Internunti-
 us in den spanischen Niederlanden, 1690–1696
 Nuntius in Köln, 1696–1700 Nuntius in Polen
 † 1740: S. 253.20
 David, König von Israel und Juda † 970 v. Chr.:
 S. 102.7 .8
 Denis s. Dionysius Werlensis.
 Des Argues s. Desargues, Gaspard (Gerard)
 Desargues, Gaspard (Gerard) † 1662: S. 528.5
 Descartes, René † 1650: S. 298.26 299.13
 300.17 .19 486.20

- Cartesiani: S. 298.4 .7 .14 299.7
 Desiderius, langobardischer König 757–774,
 † nach 774: S. 196.4
 Dieterich (Dietericus), Johann Konrad
 † 1667/69: S. 464.7
 Dietericus s. Dieterich.
 Dionysius von Werl (Werlensis), O.F.M.Cap.
 in Hildesheim † 1709: S. 537.11 548.14 549.3
 Donti s. Tonti.
 Dschingis-Chan (Chingiscan Chingis Chan)
 † 1227: S. 197.3
 Du Cange (Cangius), Charles du Fresne sieur
 † 1688: S. 24.25 29.4
 Du Harlay s. Harlay.
 Dumont, Jean, französischer Historiker † 1727:
 S. 284.20
 Dureus s. Durie.
 Dureus 336.7 s. Durie.
 Durie (Duraeus, Dury), John † 1680: S. 333.22
 Dury s. Durie.
- Ebenfeld s. Zimmermann, Karl Paul.
 Eberhard II., Graf von Württemberg 1344–1392,
 Sohn 0.19 s. Eberhard III., Graf von Würt-
 temberg.
 Eduard von Parma s. Odoardo.
 Eduard I., König von England 1272–1307
 Gem.: s. Margarethe von Frankreich: S. 0.19
 Eduard II., König von England 1307–1327,
 Gem.: 0.19 s. Isabella von Frankreich.
 Eglon, König von Moab: S. 100.15
 Ehud, Benjaminit: S. 100.15
 Eibenius s. Eyben.
 Eisenhardt, Johann, Prof. d. Jurispr. in Helm-
 stedt † 1707: S. 548.31
 Eleonore Gonzaga † 1655: S. 108.13 .14
 113.16
 Eleonore Gonzaga von Rethel † 1686:
 S. 109.15 114.8
 Eleonore Magdalene Therese von Pfalz-
 Neuburg † 1720: S. 255.30
 Eleonore Marie von Österreich, Erzherzogin
 † 1697: S. 114.9
 Eleonore von Aquitanien † 1204: S. 27.10
 Eleonore von Medici, Tochter des Großherzogs
 Franz † 1611: S. 113.6
 Eleonore von Österreich, Tochter Kaiser Ferdi-
 nands I. † 1594: S. 113.3
- Elias, der Prophet: S. 327.34
 Elisabeth Charlotte, Pfalzgräfin, Herzogin
 von Orléans † 1722: S. 270.12 .18
 Elisabeth, Tochter Heinrichs II. von Brabant
 † 1261: S. 29.24
 Emich Christian, Graf von Leiningen-Dachs-
 burg † 1702: S. 571.9–11
 England:
 Wilhelm III., Prinz von Oranien, König von
 England, Schottland u. Irland 1689–1702:
 S. 45.22 97.29 98.13 105.25 .30 .26 106.2 .13
 .3 .15 268.32 269.6 525.3
 Entremont, comte d' s. L'Hospital.
 Erasmi von Huldeberg Daniel, Frhr von † 1733:
 S. 119.13
 Erstenberger, Andreas, kaiserl. Geh. Rat (Ende
 16. Jh.): S. 170.1
 Ethico, Graf zu Altorf u. Ravensburg, 9. Jh.:
 S. 211.11
 Eumenius, Pacatus s. Hardouin.
 Evasio, d. Hl. (Casale Monferrato): S. 110.9
 Eyben (Eiben Eibenius), Huldreich von † 1699:
 S. 309.4
- Faber Parisiensis 0.19 s. Le Fevre, Jacques.
 Faber, Johann Justus, braunschw.-lüneb. Advokat
 u. Prokurator am Reichskammergericht † 1735:
 S. 419.14
 Falleti (Phalettus Faletus), † 1564: S. 24.20 28.22
 29.3 .5 .13
 Feller, Joachim Friedrich † 1726: S. 356.9 431.20
 Ferdinand Gonzaga, Herzog von Mantua
 1613–1626: S. 113.13 .10
 Ferdinand Gonzaga, Herzog von Mayenne
 † 1632: S. 113.23
 Ferdinand I. von Medici, Großherzog von Tos-
 kana 1587–1609: S. 113.14
 Ferdinand II. der Katholische, König von Ar-
 gon 1479–1516 König von Kastilien (als Ferdi-
 nand V.) 1475–1516: S. 9.29
 Flemming s. Margarete Elisabeth von.
 Flemming, Heino Heinrich Reichsgraf von, säch-
 sischer und brandenburgischer, Heerführer und
 Generalfeldmarschall † 1706: S. 252.22 253.5
 Flemming, Jakob Heinrich Graf von, kursächsi-
 scher Kabinettsminister und Feldmarschall
 † 1728: S. 252.20–254.16 256.16 257.7
 Folcone II. s. Fulco I.

- Fontanier s. Pellisson-Fontanier.
 Fouques s. Fulco I.
 François-Louis de Bourbon, prince de la Roche-sur-Yon et Conti † 1709: S. 253.21 .20 255.30–257.9
 Frankenberg, Friedrich Leutholf von s. Zech, Bernhard von.
 Frankreich:
 Ludwig XIV. 1643–1715: S. 45.16 105.12 106.15 .3 115.13 118.19 .28 .30 268.32 270.11 273.6 308.6 310.5 313.1 475.2 478.18 482.10 .13 489.6 .23 496.23 503.16 506.8 .11 .27
 Franz Egon, Fürst von Fürstenberg, Bischof von Straßburg 1663–1682: S. 156.16
 Franz Gonzaga, Herzog von Rethel † 1622: S. 113.22
 Franz I. von Medici, Großherzog von Toskana 1574–1587: S. 113.6
 Franz III.(I.) Gonzaga, Herzog von Mantua 1540–1550: S. 112.28 113.1
 Franz IV.(II.) Gonzaga, Herzog von Mantua † 1612: S. 108.10 113.8 .25
 Franziskus von Assisi † 1226: S. 554.5
 Fresne, du s. Du Cange.
 Freytag, Gottfried, Buchhändler und Verleger in Wolfenbüttel † 1719: S. 484.20 .23 .24 .27 .38 496.27 507.1
 Gem.: S. 484.23
 Friedrich Leutholf von Frankenberg s. Zech.
 Friedrich I. von Hohenstaufen, 1079–1105 Herzog von Schwaben: S. 204.15
 Friedrich I., Herzog von Braunschweig 1373–1400: S. 31.12
 Friedrich II. (Federico) Gonzaga, Herzog von Mantua 1530–1540: S. 107.16 .26 108.4 .7 .18 112.25
 Friedrich II., Herzog von Schwaben 1105–1147: S. 27.9
 Friedrich III. s. Brandenburg
 Friedrich IV. von Rothenburg, Herzog von Schwaben 1152–1167: S. 26.9
 Friedrich V., Kurfürst von d. Pfalz 1610–1623, König von Böhmen 1619–1621 † 1632: S. 43.19 45.25 55.15 114.2
 Friese, Det(h)lev Marcus † 1710: S. 317.22
 Friese (Frise), Detlev Marcus † 1710: S. 307.21 313.1
 Frydag, Franz Iko, Frhr von † 1652: S. 92.2
 Fürstenberg s. Franz Egon.
 Fürstenberg, Wilhelm Egon s. Straßburg
 Fulco (bei Ariost) s. Welf IV. (I.).
 Fulco I. (Folcone II. Fouques Fulques), Markgraf von Este † 1128: S. 28.14 .17 32.3 .11
 Fulques s. Fulco I.
 Galilei, Galileo † 1642: S. 525.6
 Gallas, M., Graf von Campo, Herzog von Lucera, ksl. General † 1647: S. 108.24
 Garsendis von Maine, Tochter d. Grafen Heribert I. † vor 1076: S. 28.13 .15 .21
 Gatelier (Gatelerius), Chirurg: S. 502.15 503.25
 Georg Wilhelm, Graf von Leiningen-Dachsburg-Heidesheim † 1672: S. 571.15
 Georg Wilhelm, Kurfürst von Brandenburg 1620–1640: S. 43.19
 Georg, d. Hl. † um 303: S. 368.13
 Gerardus, Abbas Luccensis s. Molanus.
 Gerlach von Nassau, Erzbischof von Mainz 1346/53–1371: S. 54.7
 Germer, Georg (Hofrat in Wolfenbüttel), † 1708: S. 419.14
 Gertrud von Braunschweig † 1117: S. 26.22
 Gertrud von Supplingenburg † 1143: S. 26.1 .3 .22
 Godefroy (Gothofredus), Denis † 1621: S. 9.15
 Gonzaga s. Anna Gonzaga.
 Gottfried s. Abele, Johann Philipp.
 Grenier, (Grenerius) Kaufmann: S. 474.15 475.7 .8 .9 478.7 479.4 .7 482.4 .16 489.17 490.3 .7 .12 491.3 494.26 495.6 496.16 504.1 506.6 .10 .26
 Grimani, Vincenzo, Kardinal † 1710: S. 248.24
 Gronovius, Johann Friedrich † 1671: S. 359.12
 Grote, Otto, Reichsfreiherr, hannoverscher Geh. Rat und Kammerpräsident † 1693: S. 566.22
 Grotius, Hugo † 1645: S. 189.20 306.3 .5 .8 570.16
 Grubenhagen s. Otto, Herzog von Braunschweig-Grubenhagen.
 Guelf s. Welf III.
 s. Welf IV.
 Guericke, Otto von, Bürgermeister von Magdeburg † 1686: S. 460.10
 Guez s. Balzac.
 Guido von Lusignan, König von Jerusalem

- 1186–1192: S. 111.4
 Gustav II. Adolf, König von Schweden 1611–1632: S. 60.8
 Gutmann, Aegidius † 1584: S. 301.7
- Hannibal † 183 v. Chr.: S. 225.21
 Hans Heinrich s. Boineburg, Philipp Wilhelm.
 Hardouin (Arduino Harduino Eumenius Pacatus), Jean S.J. † 1729: S. 431.36
 Hardt (de Hart Hartius), Hermann von der † 1746: S. 317.5
 Harduino s. Hardouin.
 Harlay de Bonneuil, Nicolas Auguste, comte de Cély, französischer Staatsrat und Diplomat † 1704: S. 251.4
 Heck, Gilles van der, Agent des Herzogs von Hannover im Haag † 1711: S. 419.14
 Hedwig Elisabeth von Pfalz-Neuburg † 1722: S. 255.30
 Heilwig, zyprische Prinzessin: S. 30.7
 Heinrich der Feiste (der Fette), Graf von Northheim, Markgraf in Friesland † 1101: S. 26.22
 Heinrich der Löwe, Herzog von Bayern 1156–1180 und Sachsen 1142–1180 † 1195: S. 26.3 .4 .5 .6 .7 .11 .13 .16 .9 27.2 .4 .9 32.8 90.6 202.29 204.20 205.4
 Heinrich, Sohn Ethicos, 9. Jh.: S. 211.12
 Heinrich I., Herzog von Braunschweig-Lüneburg-Grubenhagen 1279–1322: S. 30.4
 Heinrich I., Herzog von Sachsen, 1195–1213 Pfalzgraf bei Rhein † 1227: S. 27.12 .9 28.3
 Gem.: Agnes, Tochter von Konrad, Pfalzgraf bei Rhein † 1204: S. 27.13
 Heinrich II. Jasomirgott, Herzog von Bayern 1143–1156 und Österreich 1156–1177: S. 26.9 204.20
 Heinrich II., Herzog von Brabant † 1248: S. 29.24
 Heinrich II., Herzog von Braunschweig-Lüneburg-Grubenhagen 1322–1351: S. 30.4 .6
 Heinrich II., Herzog von Lothringen 1608–1624: S. 108.14 113.17
 Heinrich II., König von England 1154–1189: S. 27.8
 Heinrich III., König von Frankreich 1574–1589, König von Polen 1574–1575: S. 113.18
 Heinrich IX. der Schwarze, Herzog von Bayern 1120–1126: S. 25.21 27.1 32.5
 Heinrich X. der Stolze (Magnanimus), Herzog von Bayern 1126–1139, Herzog von Sachsen 1136–1139: S. 25.22 .1 26.2 .8 .13 .22 32.6
 Helias s. Elias, der Prophet.
 Helvetius, Jean-Adrien † 1727: S. 474.21 .23 475.7 .9 .12 478.10 .13 .17 479.1 .4 .6 482.10 .13 .16 489.20 .22 .25 490.3 .6 491.1 496.12 .18 506.10 .24
 Helvetius, Jean-Frédéric † 1709: S. 474.21 478.14 496.12 506.24
 Hengist, (Hengest), Führer d. Angeln u. Sachsen † 455 (?): S. 191.4 196.20
 Henniges, Heinrich, kurbrandenburgischer Reichstagsgesandter † 1711: S. 567.6
 Henri-Jules de Condé, Herzog von Bourbon 1643–1709: S. 109.17 114.7
 Henricus Longus s. Heinrich I., Herzog von Sachsen, 1195–1213 Pfalzgraf bei Rhein † 1227.
 Henriette, von Kleve, Tochter von Franz I., Herzog von Nevers † 1601: S. 113.19
 Henschenius (Henschen), Godfried S.J. † 1681: S. 327.32
 Heribert I., Graf von Maine † um 1036: S. 28.13
 Herkules Gonzaga, Kardinal † 1563: S. 112.28
 Herkules II. von Este, 1534–1559 Herzog von Ferrara: S. 29.2
 Hermann, Markgraf von Baden-Baden, Präsident d. kaiserl. Hofkriegsrates † 1691: S. 308.1
 Hermas, Autor des Pastor 2. Jh.: S. 558.11
 Herodes Antipas, Sohn des Herodes I., Tetrarch von Galiläa u. Peraea 4 v. Chr. – 39: S. 100.19
 Hesper, Anton Günther von, württembergischer Staatsminister: S. 287.12
 Hessen-Rheinfels:
 Ernst, Landgraf von Hessen-Rheinfels 1649–1693: S. 275.11 309.8 310.16
 Hettermann, Johann Heinrich von, neuburgischer Diplomat † 1721: S. 288.11
 Hieronymus, der Kirchenvater † 419/20: S. 562.14 569.14 .17
 Hinckelmann, Abraham, seit 1688 Pastor an der Katharinen-Kirche in Hamburg † 1695: S. 301.5 317.6
 Hippolytus a Lapide d.i. Bogislav Philipp Chemnitz (Philipp Steinberg?): S. 166.9 167.4
 Hobbes, Thomas † 1679: S. 19.9 101.8 306.5

- Hoenig s. Hörnigk.
 Hörnigk, Ludwig von † 1667: S. 224.17 230.8 236.18
 Hofdame der Herzogin Benedicte von Braunschweig-Lüneburg-Hannover: S. 481.26 489.12
 Hôpital s. L'Hospital.
 Horb, Johann Heinrich † 1695: S. 547.22
 Horneck s. Hörnigk.
 Horneq s. Hörnigk.
 Hornick s. Hörnigk.
 Hornigk s. Hörnigk.
 Horsa, (Horß), Führer d. Angeln u. Sachsen † 488 (?): S. 191.4 196.20
 Hospital s. L'Hospital.
 Hoverbeck d. J., Johann, brandenburgischer Diplomat: S. 252.24 256.13
 Huet, Pierre Daniel, Bischof von Avranches † 1721: S. 310.2
 Hugenius s. Huygens.
 Hugens (Huggens) s. Huygens.
 Hugo (Ugo), V., Graf von Maine 1090–1092 † nach 1131: S. 28.13 .14 32.3 .11
 Hugo, Ludolf, Hofrat, 1677 Vizekanzler in Hannover † 1704: S. 213.17 419.14
 Huigens s. Huygens.
 Huiguens s. Huygens.
 Huygens, Christiaan † 1695: S. 525.2–526.3
 Huygens, Constantijn † 1687: S. 525.3
 Huygens, Constantijn † 1697: S. 525.3

 Inchofer, Melchior S.J. † 1648: S. 560.16
 Irmegarde (Irmgard) s. Garsendis.
 Isabella Klara von Österreich † 1665: S. 113.27
 Isabella von Anjou, Tochter König Amalrichs I. von Jerusalem † um 1208: S. 111.7
 Isabella von Montferrat: S. 28.13
 Isebel von Tyrus, Gem. König Ahabs: S. 100.13

 Jablonski, Daniel Ernst † 1741: S. 351.17
 Jacobus d. J. (minor), der Apostel: S. 561.8 .9
 Jaddua, letzter der im Alten Testament erwähnten Hohenpriester (2. Hälfte 4. Jh. v. Chr.): S. 100.20
 Jakob I. (VI.), 1578 König von Schottland, König von England 1603–1625: S. 45.25 99.8
 Januarius von Benevent, d. Hl. † 305: S. 552.21
 Jehu, König von Israel † um 817 v. Chr.: S. 100.12
 Jeremias, der Prophet: S. 101.20

 Jesus von Nazareth: S. 101.18 .20 305.8 312.1 350.15 354.27 551.26 554.4 .9 557.2 562.13 .21 .25 563.7 .19 .24 564.5 .12 .21
 Johann Georg, Markgraf von Montferrat 1530–1533: S. 107.15 112.21 .23
 Johann Jakob, Markgraf von Montferrat 1418–1445: S. 107.23 .24 112.7
 Johann Karl August, Graf von Leiningen-Dachsburg † 1698: S. 571.8–14
 Johann Wilhelm, Kurfürst von der Pfalz 1690–1716: S. 270.16 .20
 Johann I., Markgraf von Montferrat 1292–1305: S. 111.15 .20
 Johann II., Markgraf von Montferrat 1337–1372: S. 112.1
 Johann III. von Albret, König von Navarra 1484–1516: S. 9.29
 Johann IV., Markgraf von Montferrat 1445–1464: S. 112.14 .18
 Johanna von Kastilien † 1555: S. 79.20
 Johanna I. von Anjou, Königin von Neapel 1343–1382: S. 30.8 31.2
 Johannes, der Evangelist: S. 562.13 .16
 Johnston, engl. Politiker: S. 198.19
 Jolante von Montferrat † 1342: S. 107.19 111.17 .19 .22
 Jordanus, Hieronymus, Göttinger Physicus um 1650: S. 464.8
 Judith † 843: S. 25.14
 Judith von Österreich, Tochter von Markgraf Leopold III. † 1168: S. 110.24
 Judith, Gem. v. Herzog Friedrich II. von Schwaben † 1131: S. 27.9
 Judith, angebl. Tochter von Kaiser Konrad II.: S. 28.13
 Julia von Aragon † 1542: S. 112.21
 Julius von Braunschweig-Wolfenbüttel 1568–1589: S. 136.17
 Juriellus s. Jurieu, Pierre.
 Jurieu, Pierre † 1713: S. 304.32
 Jurius s. Jurieu, Pierre.
 Justel, Henri, kgl. Sekretär in Paris, ab 1681 Bibliothekar in London † 1693: S. 27.9 473.35 477.16 486.3

 Kärnten s. Welf III.
 Kaiser:
 Augustus 27–14: S. 186.8 187.5 189.9 190.11

- Tiberius 14–37: S. 186.18
 Ferdinand (IV.) Römischer König 1653–54: S. 49.25 64.8
 Nero 54–68: S. 187.9
 Vespasian 69–79: S. 187.8
 Trajan 98–117: S. 189.9
 Constantius I. Chlorus 293–306: S. 192.22
 Konstantin I. der Große 306–337: S. 186.8 192.21 209.18
 Julian Apostata 361–363: S. 186.8 .18 189.12 .17 209.18
 Valentinian II. 375–392
 Mutter: 0.19 s. Justina, Kaiserin † 388 (?).
 Theodosius I. der Gr. 379–395: S. 189.17 209.18
 Theodosius II. von Byzanz 408–450: S. 192.5
 Justinian I. von Byzanz 527–565: S. 8.19 157.22 158.5 160.11 241.3
 Karl der Große 768–814: S. 52.9 110.16 164.19 190.1–201.15 209.5 .21 228.7
 Ludwig I. der Fromme 814–840: S. 25.15 200.17
 Ludwig II. der Deutsche 855–875: S. 201.21
 Karl II. der Kahle, König des Westfränkischen Reiches 843–877, Kaiser 875–877: S. 200.7 .11
 Ludwig (IV.) das Kind, König des Ostfränkischen Reiches 900–911: S. 52.8 .14
 Konrad I., deutscher König 911–918: S. 52.8 202.4
 Heinrich I. der Vogler, deutscher König 919–936: S. 201.10 .13 .26 202.5
 Otto I. der Große 936–973: S. 110.17 111.27 189.19 190.1 201.13
 Gem.: 233.7 s. Adelheid.
 Otto II. 973–983: S. 201.13
 Otto III. 983–1002: S. 69.11 201.13
 Konrad II. 1024–1039: S. 28.13
 Heinrich IV. 1056–1106: S. 25.11 .19 169.15
 Heinrich V. 1106–1125: S. 52.13 .15
 Lothar III. (II.) von Supplinburg 1125–1137: S. 25.1 26.1 .8 .22
 Konrad III., 1116 Herzog von Ostfranken, deutscher König 1138–1152: S. 26.8 .9 52.17 .20 110.24
 Manuel I. von Byzanz 1143–1180: S. 111.2
 Friedrich I. Barbarossa 1152–1190: S. 25.1 26.16 27.1 .3 .13 53.2 .9 192.3 202.6 .29 204.19 205.10 229.26
 Heinrich VI. 1190–1197: S. 53.2 70.6
 Sohn: 0.19 s. Kaiser
 Philipp, Herzog von Schwaben, deutscher König 1198–1208: S. 27.9 28.1 53.2 .14 205.19
 Otto IV. der Welfe 1198–1215 † 1218: S. 27.6 .8 .9 28.1 .3 31.2 53.3 .12 205.20
 Friedrich II. 1212–1250: S. 53.3 .7 .15 55.12 69.17 70.6 205.20 211.14 .17 229.28
 Konrad IV., deutscher König 1250–1254: S. 53.16 111.10
 Rudolf I. von Habsburg 1273–1291: S. 54.1 70.6
 Adolf von Nassau, deutscher König 1292–1298: S. 54.2
 Albrecht I. von Österreich, deutscher König 1298–1308: S. 54.3
 Heinrich VII., Graf von Luxemburg, deutscher König 1308–1313: S. 54.4 111.22
 Friedrich (III.) der Schöne, Herzog von Österreich, deutscher Gegenkönig 1314–1330: S. 54.5
 Andronikos II. (Palaiologos) von Byzanz 1282–1328 † 1332: S. 111.19
 Andronikus III. von Byzanz 1328–1341: S. 30.5
 Ludwig IV. der Bayer 1314–1347: S. 54.5 .10 .12
 Karl IV. 1346–1378: S. 48.27 .30 54.8 .12 .18 .23 55.12 57.13 66.18 70.22 112.1
 Sigismund von Luxemburg 1410–1437: S. 112.5 .8 184.22
 Friedrich III. 1440–1493: S. 112.12
 Maximilian I. 1493–1519: S. 76.15 79.20 112.12 206.23 229.26 230.23
 Karl V. 1519–1556 † 1558: S. 79.10 107.26 108.18 112.12 .26 132.26 185.24 207.6 229.26 .28 230.2 .22 231.5 232.6 241.12
 Ferdinand I. 1556–1564: S. 112.29 113.3 132.29 207.8 .13 231.3 241.12 242.18
 Maximilian II. 1564–1576: S. 108.2 113.2 207.14
 Rudolf II. 1575–1612: S. 132.29 153.9
 Rudolf II. 1576–1612: S. 108.3 207.14 231.14
 Matthias 1612–1619: S. 43.21 132.29 133.3 .23 136.27 137.15 138.3 .10 .25 207.15 233.2 242.18 243.4
 Ferdinand II. 1619–1637: S. 43.21 55.15 74.2

- 108.14 .16 .5 109.1 113.16 133.13 .26 138.3
152.26 166.17 232.23 233.1 243.6
Ferdinand III. 1637–1657: S. 49.25 64.8
114.8 238.10 243.7
Leopold I. 1658–1705: S. 35.13 .15 .19 .22
44.4 .8 .16 49.23 56.6 85.7 .13 86.2 .4 124.8
127.1 .6 .8 128.7 .8 .18 129.8 .9 130.4 .12 .16
.24 131.2 134.1 137.10 140.21 .30 142.9 .13
143.28 144.2 .7 .10 .14 .21 145.2 151.3
153.22 155.21 156.1 .19 158.16 166.6 174.7
176.10 225.6 226.8 229.3 230.3 234.24
237.15 .22 238.3 .18 .26 239.27 248.29 .34
249.10 .12 .14 .17 252.24 270.11 273.14
284.14 .15 .18 285.22 311.16 312.26 488.16
Joseph I. 1705–1711, 1688 König von Ungarn,
1690 röm. König: S. 104.22 128.23 134.15
135.18 153.1 242.2 .15
Karl IV. 1346–1378]–1 Bruder: 0.19 s. Wen-
zel, Herzog von Luxemburg und Brabant.
Kamilla Reticina: S. 112.5 113.13
Karl Emanuel I., Herzog von Savoyen
1580–1630: S. 43.22 108.4 .10 113.8 .10
Karl Emanuel II., Herzog von Savoyen
1637–1675: S. 109.5
Karl Theodor Otto, Fürst zu Salm, kaiserl.
Obersthofmeister † 1710: S. 114.4
Karl Theodor, Herzog von Pfalz-Sulzbach, Kur-
fürst von der Pfalz 1742–1799 und von Bayern
1777–1799: S. 59.16
Karl I. Gonzaga, 1595 Herzog von Nevers, 1630
Herzog von Mantua † 1637: S. 108.16 .25 .5
113.21 .24 .26 114.1
Karl I., Herzog von Savoyen 1482–1490:
S. 112.24
Karl I., König von England 1625–1649: S. 98.24
Karl II. Gonzaga, Herzog von Rethel † 1631:
S. 108.9 .11 113.12 .22 .23 .25
Karl II., Herzog von Savoyen 1490–1496:
S. 107.17
Karl III. von Durazzo, König von Neapel
1382–1386: S. 30.2
Karl III. Gonzaga, Herzog von Mantua † 1665:
S. 108.11 113.24 .27
Karl III., Herzog von Savoyen 1504–1553:
S. 107.17 .27 108.1
Karl IV. (Ferdinand Karl) Gonzaga, Herzog von
Mantua † 1708: S. 109.14 113.29
Karl V., Herzog von Lothringen-Mayenne:
S. 113.21
Karl VII., König von Frankreich 1422–1461,
Tochter: 0.19 s. Radegunde.
Karl VIII., König von Frankreich 1483–1498:
S. 9.13 .15
Karl X. Gustav, König von Schweden 1654–1660:
S. 49.25 64.8
Karlstadt (Carlstatt), Andreas † 1541: S. 359.11
Katharina von Lothringen-Mayenne † 1618:
S. 113.21
Katharina von Medici, Tochter von Großherzog
Ferdinand I. † 1629: S. 113.14
Katharina von Österreich, Tochter Kaiser Ferdi-
nands I. † 1572: S. 112.29
Kaunitz, Dominik Andreas Graf von, Reichsvi-
zekanzler † 1705: S. 250.23 269.6 287.2
Kaysersfeld, Johann Heinrich von, trierischer
Diplomat: S. 288.11
Keith, George † 1716: S. 329.18 336.4 341.24
Kepler, Johannes † 1630: S. 488.1
Kinsky, Franz Ulrich Graf von, böhmischer Hof-
kanzler † 1699: S. 272.28
Knyphausen (Kniphausen), Dodo, Frhr von Inn-
und, brand. Hofkammerpräsident 1687–1698:
S. 91.10
Schwester: S. 92.6
Knyphausen (Kniphausen), Enno Adam, Frhr
von Inn- und † 1654: S. 92.2
Knyphausen (Kniphausen), Hedwig Oriana von
Inn- und † 1694: S. 91.10
Knyphausen (Kniphausen), Octavia Johanna,
von Inn- und † 1686: S. 92.2
Köln: Joseph Clemens, Herzog von Bayern,
1684–1695 Bischof von Freising, 1685–1716 Bi-
schof von Regensburg, 1688–1723 Kurfürst
† 1723: S. 33.20 176.5 .20 217.23 219.26
Maximilian Heinrich von Bayern, Bischof
von Münster 1683–1688, Kurfürst 1650–1688:
S. 176.20
Königsegg-Rothenfels, Leopold Wilhelm
Graf von, Reichsvizekanzler 1669–1694 † 1694:
S. 249.2
Konrad von Staufen, Pfalzgraf bei Rhein
1156–1195: S. 27.13
Konrad, Markgraf von Montferrat und König von
Jerusalem 1190–1192: S. 111.7
Konstantinopel s. Nestorius, Patriarch von.
Kopernikus s. Copernicus.

- Kulpis, Johann Georg † 1698: S. 213.17 287.12 566.12
- Kunigunde Cuniza † um 1057: S. 23.29
Gem s. Adelbert Azzo II.
- Kyros II., der Große † 529 v. Chr.: S. 240.18
- L'Hospital, Guillaume-François-Antoine de, marquis de Sainte-Mesme, comte d'Entremont † 1704: S. 420.5 428.10
- Labadie, Jean de † 1674: S. 331.9 .18 336.19 .21 .24
- La Flèche s. Elias.
- La Mothe le Vayer, François de † 1672: S. 361.11
- La Neufville s. Neufville.
- La Neuveforge, Louis de, Gesandter d. burgund. Kreises in Regensburg † 1697: S. 103.18
- Le Clerc s. Clericus.
- Legier,(Legerius) Pierre, Gelehrter der Pariser Mediz. Fakultät: S. 503.24
- Leibniz, Gy,
Eigene Arbeiten, Pläne und Biographisches:
Caesarinus Fürstenerius (1677):
S. 566.13–567.5
Codex juris gentium diplomaticus (1693):
S. 116.22
Explicatio distincta et lucida paragraphi: Et ut eo sincerior etc. (1670–1672): S. 308.3
Medaillenentwürfe: S. 528.9
Plan einer Edition von Verhandlungen zwischen Frankreich und dem Osmanischen Reich: S. 472.13
Welfengeschichte: S. 23.21
Bemühungen um Aufnahme in die Académie des Sciences: S. 53.11
Berufung nach Hannover (1673–1676): S. 308.8
Korrespondenz mit Gelehrten: S. 505.29
Korrespondenz mit Pellisson-Fontanier: S. 310.4
Mainzer Jahre (1668–1672): S. 308.4 309.9
Pariser Jahre (1672–1676): S. 488.17
Übersetzungen: S. 485.37 497.9 503.23 504.21
- Leopold III., Markgraf von Österreich 1095–1136: S. 110.24
- Leopold IV., Markgraf von Österreich 1136–1141, Herzog von Bayern 1139–1141: S. 26.8 .9
- Leopold V. von Österreich, Erzherzog † 1632: S. 113.28
- Le Tellier s. Louvois, François Michel le Tellier marquis de Louvois.
- Liberius de S. Amore s. Clericus.
- Lillieroot, Nils, schwedischer Botschafter in Holland † 1705: S. 286.16 287.14 288.12 .14 289.13
- Limbach, Johann Christoph von, hannoverscher Gesandter in Wien 1690–1693, † 1710: S. 24.27
- Lister, Martin † 1712: S. 507.2
- Liudolf, Graf in Sachsen † 866: S. 201.10
- Löffler, Friedrich Simon, stud. theol. 1669–1748: S. 356.13
- Lothringen s. Karl III. (IV.).
s. Leopold Josef.
- Lothringen, Karl IV., Herzog von Lothringen 1661–1670, † 1675: S. 273.7 .8 .10
- Lothringen, Leopold Joseph, Titularherzog 1690–1697, Herzog von Lothringen 1697–1729: S. 273.6
- Lothringen: Franz Anton Josef † 1715: S. 114.15
- Lothringen: Herzog Leopold Josef † 1729: S. 114.11
- Lothringen: Josef Innocenz † 1705: S. 114.14
- Lothringen: Karl Ferdinand Josef † 1685: S. 114.13
- Lothringen: Karl V. (IV.) Leopold, Herzog 1675–1690: S. 114.9
- Louvois, François Michel le Tellier marquis de † 1691: S. 474.2
- Lubomirski, Hieronim Augustyn, polnischer Krongroßschatzmeister † 1706: S. 254.10–18 255.30
- Lubomirski, Konstancja Bokum, Fürstin von † 1707: S. 254.13
- Lucretia, Gemahlin des Lucius Tarquinius Collatinus: S. 8.27
- Ludolf, Erzbischof von Magdeburg 1192–1205: S. 53.13
- Ludolf, Hiob, Sprachgelehrter † 1704: S. 431.44
- Ludolph s. Liudolf
- Ludolphus † 1356 s. Rudolf I., Herzog von Sachsen-Wittenberg † 1356.
- Ludwig Gonzaga, Herzog von Nevers u. Rethel † 1595: S. 113.18
- Ludwig Otto, Fürst zu Salm † 1738: S. 114.5
- Ludwig Wilhelm I., Markgraf von Baden-Baden, kaiserl. Generalfeldmarschall † 1707:

- S. 252.22 256.1 .9 257.8
 Ludwig, Herzog von Savoyen 1440–65: S. 112.16
 Ludwig II. der Stammer (Balbus), König des Westfränkischen Reiches 877–879: S. 326.10
 Ludwig III., König des Westfränkischen Reiches 879–882: S. 326.10
 Ludwig VII., König von Frankreich 1137–1180: S. 27.9
 Ludwig XI., König von Frankreich 1461–1483: S. 8.22
 Luise Maria Gonzaga † 1667: S. 114.3
 Luise Marie von Pfalz-Simmern † 1679: S. 114.4
 Lundorp, Michael Caspar † 1629: S. 109.7 .10
 Luther, Martin † 1546: S. 313.7 352.18
 Lyser, Sophie Elisabeth s. Tentzel.
- Maccioni, Valerio, 1667–1676 apostolischer Vikar in Hannover, 1668–1676 Titularbischof von Marocco: S. 549.1
 Machiavelli, Niccolò † 1527: S. 9.3
 Magliabechi, Antonio † 1714: S. 23.34 471.14 474.16 485.3 486.3
 Magnus I., 1072–1106 Herzog von Sachsen: S. 25.22 26.2
 Maidalchina s. Pamfili, Donna Olimpia.
 Maine s. Garsendis.
 Maintenon, Françoise d'Aubigné, marquise de (Mad. Scarron) † 1719: S. 461.10
 Mainz:
 Johann Philipp von Schönborn, Bischof von Würzburg u. Worms, Kurfürst 1647–1673: S. 572.13
 Kurfürst Johann Philipp von Schönborn 1647–1673: S. 308.4
 Kurfürst Anselm Franz von Ingelheim 1679–1695: S. 35.4 .16
 Kurfürst Lothar Franz von Schönborn 1695–1729: S. 127.6
 Malebranche, Nicolas † 1715: S. 300.8
 Mandane s. Kyros II. u. Astyages.
 Manegatti s. Menegatti.
 Mans s. Garsendis.
 Mantua s. Anna Gonzaga.
 s. Eleonore von.
 Marbod, Markomanne, Fürst über suebische Stämme † um 37 n. Chr.: S. 170.1 191.7
 Margarete Elisabeth, Gräfin von Prebendow von Przebendowski, geb. von Flemming † 1728: S. 253.5 .13 .15
 Margarete Elisabeth, Freiin von Westerholt 17. Jh.: S. 92.2
 Margarete Gonzaga † 1632: S. 108.14 113.17
 Margarete von Montferrat † 1566: S. 107.26 112.25
 Margarete von Savoyen, Tochter von Graf Amadeus V. † 1359: S. 111.16
 Margarete von Savoyen, Tochter von Herzog Karl Emanuel I. † 1655: S. 108.10 113.8
 Margarete von Ungarn, Kaiserin von Byzanz und Königin von Thessalonike † nach 1223: S. 111.8
 Maria Aurora, Gräfin von Königsmarck † 1728: S. 472.2
 Maria Gonzaga, † 1660: S. 108.11 113.10 .25
 Maria Komnena, Prinzessin von Byzanz † 1183: S. 111.3
 Maria, die Mutter des Jesus von Nazareth: S. 550.23 552.19 553.12 .22 556.8 .22
 Maria II., Herzogin von York, Königin von England 1689–1694: S. 97.29 98.13 106.3 .5
 Marie Kazimire Louise de La Grange d'Arquien, Königin von Polen † 1716: S. 253.17
 Marocco s. Maccioni.
 Martialis, Bischof von Limoges um 250: S. 560.11
 Maastricht, Gerhard von † 1721: S. 334.28 339.11
 Mathilde, Markgräfin von Tuscien 1052–1115: S. 25.9 .10 26.13
 Maximilian Heinrich von Bayern s. Köln
 Maximilian I., Kurfürst von Bayern 1623–1651: S. 55.16 72.18 74.2 .4
 Mazarin, Jules (Giulio Mazarini), Kardinal und Leitender Minister † 1661: S. 108.24 461.7 535.8
 Meaux, Bischof von s. Bossuet.
 Meißen s. Gertrud.
 Melancthon, Philipp † 1560: S. 309.17
 Meldensis s. Bossuet.
 Mencke, Otto, Hrsg. d. Acta Eruditorum † 1707: S. 505.7
 Menegatti (Manegatti Menegati), Francesco (Franz) S.J. † 1700: S. 472.8 477.11
 Merogaisus, fränkischer Fürst 4. Jh.: S. 192.22
 Mesme s. L'Hospital.
 Modena s. Franz I.

- s. Rinaldo d'Este.
 Modena: Herzog Rinaldo I. (III.) 1695–1737: S. 24.33 30.13 31.2
 Mohammed, der Prophet † 632: S. 554.9 555.9
 Molanus (Gerhard Wolter van der Muelen), Abt von Loccum † 1722: S. 316.25 .41 321.5
 Montaigne (Montanus), Michel de † 1592: S. 298.22
 Montanus s. Montaigne.
 Moses (Moise, Moysé, Moysis) 13. Jh. v. Chr.: S. 333.26
 Moth, Sophie Amalie, Geliebte von Christian V. † 1719,
 Vater 0.19 s. Moth, Poul.
 Muelen s. Molanus.
 Muelen, van der s. Molanus.
 Münster, Bischof von s. Köln
 Münster, Friedrich Christian Frhr von Plettenberg-Lenhausen, Bischof 1688–1706: S. 287.12
 Muhammed s. Mohammed, der Prophet.
 Murray, Elizabeth, Countess of Dysart, in 2. Ehe Duchess of Lauderdale † 1697: S. 331.26
- Neander: S. 338.27 .29 .30 339.3 .5
 Neander, Michael † 1595: S. 560.1
 Neapel s. Johanna I.
 Nestorius, 428–431 Patriarch von Konstantinopel † nach 451: S. 547.27
 Neufville, vicomte de la, 1691 poln. Gesandter in Hannover, dann in Brüssel, Kammerherr d. Polenkönigs Johann Sobieski: S. 525.7
 Neuveforge s. La Neuveforge.
 Niccolucci s. Pigna.
 Niederlande s. Wilhelm III.
 Norff, Johann Conrad, kurkölnischer Diplomat: S. 288.11
 Normandie s. Wilhelm I.
 Northeim s. Richenza.
- Oberto s. Obizzo I.
 Obizzo I., Markgraf von Este † 1193: S. 32.5 .14
 Ockel, Andreas † 1718: S. 224.18 230.8 246.22
 Odeberto s. Obizzo I.
 Odin: S. 196.21
 Odoardo (Eduard), I., Herzog von Parma 1622–1646: S. 371.18
 Oettingen s. Christine Luise von Oettingen.
 Onufrio s. Panvinio.
- Osman, † um 1326: S. 197.3
 Osmanisches Reich: Mustafa II., Sultan 1695–1703,
 Vater: s. Osmanisches Reich
 Otto das Kind, Herzog von Braunschweig-Lüneburg 1235–1252: S. 28.2 .4 .5 211.17 .18
 Otto, Herzog von Braunschweig-Grubenhagen, Fürst von Tarent 1376–1399: S. 30.7 31.14 .2
 Otto, Markgraf von Montferrat: S. 30.1
 Otto, Markgraf von Montferrat † 991: S. 110.22
 Overall, John, Bischof von Coventry, Lichfield und Norwich † 1619: S. 98.19 99.7
- Paar, Hans Christoph von † 1637: S. 136.30 152.6
 Pacatus, Eumenius s. Hardouin, Jean.
 Padua s. Antonius von Padua.
 Pamfili, Donna Olimpia, geb. Maidalchina: S. 371.12
 Panvinio, Onofrio (Onufrio Onuphrius) † 1568: S. 69.12
 Papebroch (Papebrook, Papenbrockius), Daniel S.J. † 1714: S. 327.33 360.15
 Papenbroek s. Papebroch.
 Papst:
 Gelasius I. 492–496: S. 560.19
 Leo VII. 936–939: S. 350.12
 Gregor V. 996–999: S. 69.12
 Gregor VII. 1073–1085: S. 25.11 167.23 169.15 202.17 .21
 Lucius III. 1181–1185: S. 111.5
 Urban III. 1185–1187: S. 111.5
 Urban VI. 1378–1389: S. 30.2
 Sixtus IV. 1471–1484: S. 110.10
 Alexander VI. 1492–1503: S. 8.23–10.7
 Tochter: Lucrezia Borgia: S. 8.27 .29
 Julius II. 1503–1513: S. 9.10 .29
 Pius IV. 1559–1565: S. 69.13
 Pius V. 1566–1572: S. 556.11
 Sixtus V. 1585–1590: S. 556.15
 Urban VIII. 1623–1644: S. 108.24 371.5–10 556.15 557.11
 Innozenz X. 1644–1655: S. 371.10
 Alexander VII. (Fabio Chigi) 1655–1667: S. 371.13
 Clemens IX. 1667–1669: S. 371.14
 Innozenz XI. (Benedetto Odescalchi) 1676–1689: S. 313.1 556.2
 Innozenz XII. (Antonio Pignatelli)

- 1691–1700: S. 270.14
 Parma s. Odoardo.
 Pascal, Blaise † 1662: S. 361.14
 Paschal s. Pascal.
 Paulus, der Apostel † 60: S. 98.21 101.17 310.16
 313.12 559.10 562.24 564.19
 Pellisson-Fontanier, Paul † 1693: S. 310.4 .9
 Penn, William † 1718: S. 329.12–343.13
 Pererius s. Périer.
 Périer, Gilberte, Schwester Pascals † 1685:
 S. 361.15
 Peripatetici s. Aristoteles.
 Perrier s. Périer.
 Petrus, der Apostel: S. 531.17 559.7 561.1
 Pfalz:
 Elisabeth, Pfalzgräfin, Äbtissin von Herford
 † 1680: S. 331.8–343.13
 Pfalz-Simmern:
 Pfalzgraf Eduard † 1663: S. 114.2 477.26
 Kurfürst Karl Ludwig 1648–1680: S. 19.8 58.1
 71.19 118.19 .25
 Karl II., Kurfürst 1680–1685: S. 37.17
 Phalettus s. Fallati.
 Philipp I. der Schöne von Österreich, Herzog
 von Brabant 1494–1506, Regent von Kastilien
 1504–1506: S. 79.20
 Philipp I., Herzog von Orleans (Aurelianensis)
 1660–1701: S. 118.21 .27
 Philipp I., König von Spanien 1504–1506:
 S. 230.23
 Philipp II., der Kühne, Herzog von Burgund
 1363–1404,
 Gem.:0.19 s. Margarete von Flandern.
 Philipp II., König von Spanien 1556–1598:
 S. 106.16 232.7
 Philipp IV. der Schöne, König von Frankreich
 1285–1314,
 Schwester:0.19 s. Blanca.
 Philoponus 0.19 s. Johannes Philoponus.
 Photin, Bischof von Sirmium † 376: S. 569.24
 Pigna, Giambattista (Giovanni Battista Niccoluc-
 ci) † 1575: S. 23.27 24.21 28.22 29.4 .9 .19 .13
 31.18 32.9
 Pilgrim, Bischof von Passau 971–991: S. 350.4
 Pippin III., d.J., König d. Franken 751–768:
 S. 189.18 196.1
 Piso, Willem, Arzt und Botaniker † 1678:
 S. 506.15
 Pithou (Pithoeus, Pythoeus), Pierre † 1596:
 S. 198.20
 Platen (Plate Platten), Franz Ernst, Graf (1690),
 Frhr u. Edler Herr von, Hofmarschall in Osnab-
 rüch, Geh. Rat u. Hofmarschall in Hannover
 † 1709: S. 119.11 126.10 140.25 .29 141.1 .4 .29
 142.17 .20 155.9 223.19
 Polen:
 Johann II. Kasimir, König von Polen
 1648–1668 † 1672: S. 114.3
 König Michael Wisniowiecki 1669–1673:
 S. 114.9
 Johann III. Sobieski, König von Polen (Sobie-
 vius) 1674–1696: S. 253.6 255.30 256.11
 330.18
 Polignac, Melchior de, französischer Diplomat
 und Kardinal † 1741: S. 253.14–254.12
 Postumus, fiktive Gestalt: S. 225.23 235.23
 236.4 .27 237.18 238.2 .11 .26 240.2
 Poza, Johann Baptist S.J. † 1659: S. 550.22
 Prialmayr s. Prielmayr.
 Priel s. Prielmayr von.
 Prielmayr (Prialmayr) von Priel, Korbinian, seit
 1692 wirkl. Geh. Rat, 1702 Geh. Kanzleidirektor
 in München † 1707: S. 33.25 34.1 .6 288.7
 Priscus, oströmischer Diplomat und Historiker
 † um 472 n. Chr.: S. 191.14
 Prokop von Caesarea, Geschichtschreiber † nach
 562: S. 8.18
 Przebendowski, Jan Jerzy, Kastellan von
 Chelmno und Erzschatzmeister † 1729:
 S. 253.6–254.7
 Przyjemski, Wladyslaw, Kastellan von Kalisz:
 S. 255.30
 Pufendorf, Esaias von, schwed. Kanzler von
 Bremen u. Verden, ab 1686 dän. Gesandter in
 Regensburg † 1689: S. 307.10 .28 .31 308.9
 310.16 359.9
 Pufendorf (Pseud. Severinus de Monzambano),
 Samuel, Frhr von, Prof. d. Natur- u. Völkerrechts
 in Lund † 1694: S. 19.7 115.10 118.5 .14 .16 .29
 304.6 .28–306.7 307.10 .13 .28 308.11 359.9
 Pythoeus s. Pithou.
 Radziejowski, Michal, Erzbischof von Gnesen,
 Kardinalprimas von Polen † 1705: S. 254.7 257.1
 Rahab: S. 355.6
 Rainer II. von Montferrat, Titularkönig von

- Thessalonike † 1182: S. 111.2 .4
 Redi (Rhedi), Francesco † 1698: S. 496.5
 Regensburg, Bischof von s. Köln
 Reiche, Jobst Christoph von, Hofrat in Hannover
 † 1740: S. 33.29 48.13
 Rhedi s. Redi.
 Rhetius, Johann Friedrich † 1707: S. 213.17
 240.27
 Richenza (Richinse Richsa Rixa), von Northeim
 † 1141: S. 26.22
 Richsa s. Richenza.
 Rikinsa imperatrix s. Richenza (Richinse
 Richsa Rixa), von Northeim † 1141.
 Rinaldo, d'Este, 1686–1695 Kardinal, Herzog
 von Modena 1694–1737: S. 23.19
 Rixa s. Richenza.
 Robert III., Graf von Flandern 1305–1322,
 Sohn:0.19 s. Robert von Cassel.
 Rocca s. Rojas y Spinola.
 Rohan, Henri, duc de † 1638: S. 14.26 15.2
 Rojas y Spinola (Rocca, Roxas), Cristobal de,
 Bischof von Tina 1668, Bischof von Wiener Neu-
 stadt 1686–1695 (Pseud. Probst von Sankt Ul-
 rich) † 1695: S. 311.17 312.26 321.4
 Roxas s. Rojas y Spinola.
 Rube, Johannes Christoph, Respondent des Chris-
 tian Thomasius 1697: S. 356.7
 Rudolf I., Herzog von Sachsen-Wittenberg
 † 1356: S. 54.8
 Rudolf I., König von Böhmen und Polen
 1306–1307,
 Gem.:0.19 s. Blanca.
 Rymer, Thomas † 1713: S. 27.9 29.24
- Sachsen:
 Johann Georg III., Kurfürst 1680–1691:
 S. 84.13
 Johann Georg IV., Kurfürst 1691–1694:
 S. 35.7
 Sachsen-Weimar-Jena s. Johann Wil-
 helm.
 Sachsen-Zeitz:
 Christian August, Herzog von Sachsen-
 Zeitz, 1695–1707 Bischof von Raab, 1706
 Kardinal † 1725: S. 253.20
 Sachsen: Friedrich August I., der Starke,
 Kurfürst von Sachsen 1694–1733, als August II.
 König von Polen 1697–1704 † 1733:
 S. 252.20–253.19 256.1–257.10 472.3
 Sagittarius, Caspar † 1694: S. 24.23
 Sainte-Mesme, de s. L'Hospital.
 Saladin, Sultan von Syrien u. Ägypten
 1175–1193: S. 111.5
 Sallustius Crispus, Gaius, der Geschichts-
 schreiber † 35 v. Chr.: S. 35.18
 Salm s. Karl Theodor Otto.
 Sankt Ulrich, Probst von (Pseud.) s. Rojas y
 Spinola.
 Sapieha, Benedykt, Großschatzmeister von Litau-
 en: S. 255.30
 Sapieha, Kazimierz, Großhetman von Litauen:
 S. 255.30
 Sardi, Gasparo † 1564: S. 29.1
 Saturn (Chronos): S. 525.13
 Savonarola, Girolamo † 1498: S. 9.19–10.5
 Savoyen:
 Victor Amadeus I., Herzog von Savoyen
 1630–1637: S. 108.5 109.3
 Victor Amadeus II., Herzog von Savoyen
 1675–1732: S. 248.29 .32 .34
 Schade, Johann Caspar † 1698: S. 351.7 .19 .Fn 1
 Schaumburg-Lippe, Graf Friedrich Christian
 1681–1728: S. 354.22 .25
 Scherlokus s. Sherlock.
 Schleswig-Holstein-Gottorp:
 Friedrich IV., Herzog 1695–1702,
 Gem.0.19 s. Hedwig Sophie, Tochter
 Karls XI. von Schweden.
 Schmettau, Wolfgang Frhr von, kurbrandenbur-
 gischer Diplomat † 1711: S. 288.7
 Schönborn, Melchior Friedrich Frhr von, kur-
 mainz. Geh. Rat † 1717: S. 291.7
 Schönwetterus, Joannes Baptist, Verleger in
 Frankfurt/M. um 1670: S. 369.18
 Schoppe (Schoppius Scoppius Scuppius), Leo-
 pold Albrecht, Kammeradvokat in Hildesheim,
 seit 1683 Amtsdvokat d. Hildesheimer Stiftsre-
 gierung † 1694: S. 119.26 155.29 163.9
 Schrader, Christoph, cell. Gesandter in Regens-
 burg 1689–1705, 1642–1713: S. 24.4 27.9 103.17
 Schroeck, Lucas, seit 1693 Präsident d. Leopold-
 dina † 1730: S. 485.10
 Schurmann, Anna Maria van † 1678: S. 336.16
 .19
 Schwarzenberg, Adam Graf zu, brandenburgi-
 scher Staatsmann † 1641: S. 43.19

- Schweden:
 Karl XI., König von Schweden 1660–1697: S. 40.16 59.11
 Karl XII., König von Schweden 1697–1718: S. 40.16 59.11
- Scoppius s. Schoppe (Schoppius Scoppius Scuppis), Leopold Albrecht.
 Scuppis s. Schoppe (Schoppius Scoppius Scuppis), Leopold Albrecht.
- Seckendorff, Veit Ludwig von † 1692: S. 227.10
- Seguier, Pierre, Kanzler von Frankreich † 1672: S. 572.13
- Sherlock, William, lecturer an St. Dunstan's-in-the-West, 1685 master of the Temple, 1691 Dekan an St. Paul, London, † 1707: S. 97.1–102.18
- Sibylle von Anjou † 1190: S. 110.27
- Siegel, Valentin (v.), 1675–1714 braunschw.-lüneb. Resident in Den Haag: S. 419.14
- Simocatta s. Theophylactus.
- Simon Stock, Generalprior O.Carm. † 1265: S. 553.22
- Simson (Samson): S. 355.8
- Sinnichius, Johann Baptista 17. Jh.: S. 370.5
- Sirmium s. Photin.
- Smith, Thomas † 1710: S. 27.9
- Sobieski s. Polen
- Sobieski, Jakob Ludwig † 1737: S. 253.6 255.32–256.10
- Sol: S. 525.19
- Spanheim (Spanhemius), Ezechiel, kur-brand. Gesandter in Paris † 1710: S. 304.10
- Spener, Philipp Jakob † 1705: S. 359.7
- Spenner s. Spener.
- Spicelius s. Spitzel.
- Spinola s. Rojas y Spinola.
- Spinoza, Baruch de † 1677: S. 298.11 299.8 .11 .24 300.3
- Spitzel, Gottlieb (Theophilus Spizelius), Diakon in Augsburg † 1691: S. 359.8
- Spizelius s. Spitzel.
- Spoletto s. Welf V. (II).
 s. Welf VI. (III).
- St. Blasien s. Bernold.
- Starhemberg s. Guido von.
- Steffani, Agostino, geistlicher Würdenträger, Diplomat und Komponist † 1728: S. 33.18 48.9 51.16
- Steinberg, Adrian von, Dienst im kaiserl. Heer (Mitte 16. Jh.): S. 196.23
- Steinberg, Heinrich (Henricus) von, 1295 Kanonikus in Hildesheim: S. 197.5
- Stephani s. Steffani.
- Stepney (Stipnei), George † 1707: S. 472.5
- Stipnei s. Stepney.
- Straßburg:
 Wilhelm Egon Graf von Fürstenberg, Bischof von Straßburg 1663–1682, Kardinal 1686 † 1704: S. 156.16 176.5 273.20 274.20
- Stratmann (Strattmann), Theodor Althet Heinrich Graf von, Reichshofrat, kaiserlicher Diplomat und Hofkanzler † 1693: S. 249.2 .12 .13 .15 .18
- Suardus, V. A., Bischof von Mantua † 1646 (?): S. 108.25
- Supplingenburg s. Gertrud.
- Tabor s. Talbot.
- Tabor490.16 s. Talbot.
- Talbot, (Tabor Talbor), Sir Robert ? † 1681: S. 490.16
- Tamerlan (Timur)197.3 s. Saintyon.
- Tarent s. Otto, Herzog von Braunschweig-Grubenhagen.
- Tassilo III., Herzog von Bayern † nach 794: S. 194.19 196.10 199.4 200.5 202.9
- Taxis, Franz von † 1543: S. 230.25
- Taxis, Johann Baptista von † 1541: S. 230.22
- Taxis, Lamoral (I.) von † 1624: S. 232.24 233.2
- Taxis, Leonhard von † 1612: S. 231.1 .22 .26
- Tellier s. Louvois François Michel.
- Tentzel, Wilhelm Ernst † 1707: S. 539.6
- Tenzelius s. Tentzel.
- Theobald (Theotbald Thibaut), Graf von Arles 887–897 (?),
 Sohn:194.3 s. Hugo, König von Italien.
- Theodor I. Palaeolog, Markgraf von Monferrat 1305–1338: S. 107.19 111.17 .20 .22 .28
- Theodor II., Markgraf von Monferrat 1381–1418: S. 112.5
- Theophylactus, Erzbischof von Achrida (Ohrid) ca. 1088/92–1126: S. 538.11
- Thina (Thiniensis) s. Rojas y Spinola.
- Thomae s. Thomasius.
- Thomas von Aquin † 1274: S. 565.1
- Thomasius, Christian † 1728: S. 356.7 .20

- Thomasius, Jakob, Prof. d. Moral u. Eloquenz in Leipzig † 1684: S. 359.12
- Thurn und Taxis, Eugen Alexander, Fürst von, Reichsgeneralpostmeister † 1714: S. 124.11 .14 .16 126.7 .27 127.27 128.5 .25 129.2 135.10 136.12 143.9 .17 144.27 151.3 155.7 246.28
- Thurn und Taxis, Lamoral, Frhr von † 1624: S. 150.13 152.8
- Tiele 197.3 s. Thiele.
- Timotheus, Begleiter d. Apostels Paulus: S. 565.4
- Tina (Tinensis) s. Rojas y Spinola.
- Tonti (Donti), Lorenzo: S. 535.8–26
- Treutler, Hieronymus † 1607: S. 441.20 450.20
- Trier: Kurfürst Karl Josef Ignaz 1711–1715: S. 114.12
- Trois-Fontaines s. Alberich von.
- Turrianus, Caesareus, Pseudonym möglicherweise für Schoppe, L. A. oder (frühere Annahme) für Zimmermann, K. P.: S. 155.25 165.7 166.9 167.6 168.1 .17 174.5 .22 175.14 176.9–178.1
- Ugenio s. Huygens.
- Ugo Alberto di Sassonia, bei M. M. Bojardo s. Welf IV. (I.).
- Uranien s. Wilhelm III., König von England.
- Ussher (Usserius), James, Erzbischof von Armagh † 1656: S. 558.21
- Vannius, Quade, Fürst über suebische Stämme † 50 n. Chr.: S. 191.8
- Vansleben s. Wansleben.
- Varillas, Antoine † 1696: S. 8.21
- Vicquefort s. Wicquefort.
- Vincenz I. Gonzaga, Herzog von Mantua 1587–1612: S. 110.12 113.4
- Vincenz II. Gonzaga, Herzog von Mantua 1626–1627: S. 108.4 .8 .11 .13 113.15 .21 .10
- Visconti, Philipp Maria, Herzog von Mailand 1412–1447: S. 107.23 112.8
- Volckamer (Volkamer), Johann Georg, Arzt u. Physiker in Nürnberg, Präsident der Societas naturae curiosorum, Redakteur d. Miscellanea curiosa † 1693: S. 471.16 .24 472.18 474.5 477.20 481.21 486.5 .12 505.31
- Volkamer s. Volckamer.
- Walenburch, Peter van † 1675: S. 309.8
- Walpert, Graf zu Ringelheim, angebl. Enkel des Sachsenherzogs Widukind † 856: S. 110.15 .16
- Walram von Jülich, Erzbischof von Köln 1332–1349: S. 54.8
- Wangelin, B. Chr., Oberstleutnant u. schwed. Gesandter: S. 118.17 .24
- Wansleben, Johann Michael † 1679: S. 488.17
- Welf, Graf im Frankenreich † vor 825: S. 25.15
- Welf III. (Guelfus), Herzog von Bayern u. Spoleto, Markgraf von Tuscien † 1191: S. 25.18
- Welf IV. (I.), Herzog von Bayern 1070–1101: S. 25.18 .19 32.3 .9 .10 .16
- Welf V. (II.), Herzog von Spoleto, Herzog von Bayern 1101–1120, † 1120: S. 25.20 32.5
- Welf VI. (III.), Herzog von Spoleto, Markgraf von Tuscien † 1191: S. 25.1
- Wenzel IV., König von Böhmen 1363–1419 s. Kaiser
- Werlensis s. Dionysius von Werl.
- Werner von Eppstein, Erzbischof von Mainz 1259–1284: S. 53.17
- Weselow, Anna Elisabeth von, geb. Overlach † 1728: S. 327.18
- White (Albius, Anglus, Thomas Anglus), Thomas † 1676: S. 368.8
- Wicelius, D., Frankfurter Arzt um 1670: S. 369.19
- Wicfort s. Wicquefort.
- Wicquefort (Vicquefort, Wiccfort, Wicfort), Abraham van † 1682: S. 240.27
- Widukind (Wittekind), Herzog d. Sachsen † 812: S. 110.15 .16 196.17
- Wilhelm von Lüneburg † 1212/1213: S. 28.3
- Wilhelm, d.J., Herzog von Braunschweig-Lüneburg 1559–1592: S. 136.17
- Wilhelm I. der Eroberer, König von England 1066–1087, Herzog d. Normandie, Graf von Maine: S. 28.16
- Wilhelm I., Markgraf von Montferrat 991–1031: S. 110.22
- Wilhelm III., Herzog von Mantua 1550–1587, (I.) Herzog von Montferrat 1573–1587: S. 108.3 .7 .8 .27 113.1 .21
- Wilhelm VI. (IV.), Markgraf von Montferrat † 1191: S. 110.24 .26
- Wilhelm VII. (V.), Markgraf von Montferrat † 1177: S. 110.26 111.2

- Wilhelm IX.(VII.), Markgraf von Montferrat
1255–1292: S. 111.14
- Wilhelm X., Herzog von Aquitanien 1127–1137:
S. 27.9
- Wilhelm X.(VIII.), Markgraf von Montferrat
1464–1483: S. 110.10
- Wilhelm XI.(IX.), Markgraf von Montferrat
1494–1518: S. 107.16 .26 112.20 .21
- Windischgrätz, Graf Gottlieb Amadeus von,
Reichsvizekanzler † 1695: S. 472.13
- Wladislaw IV., König von Polen 1632–1648:
S. 114.3
- Wolfenbüttel s. Gertrud.
- Wolfgang Wilhelm, Pfalzgraf von Pfalz-Neu-
burg 1614–1653: S. 45.14
- Wulfhild von Sachsen † 1126,
Gem.:25.21 s. Heinrich IX. d. Schwarze.
- Xavier, Francisco S.J., d. Hl. † 1552: S. 539.6
552.23
- Xavier (Javier Ezpeleta), Jerónimo S.J. † 1617:
S. 539.6
- Zaluski, Andrzej Chryzostom, Senator und Bi-
schof von Kiew, Plock und Warschau † 1711:
S. 255.30
- Zech, Bernhard von (Friedrich Leutholf von Fran-
kenberg) † 1720: S. 107.27
- Zimmermann, Karl Paul von, Herr zu Wildes-
hausen u. Ebenfeld, Dr., Stiftskanzler d. Bistums
Hildesheim † 1712: S. 119.27 155.29 163.9
- Zuilicom s. Huygens.

SCHRIFTENVERZEICHNIS

Das Schriftenverzeichnis enthält nur die in den Texten und Erläuterungen erwähnten Werke des 15.–18. Jahrhunderts. Die neuere Literatur wurde nicht aufgenommen. Mit [Marg.] werden in der Niedersächsischen Landesbibliothek in Hannover vorhandene Handexemplare mit Marginalien von Leibniz gekennzeichnet. Ein * kennzeichnet sonstige Handexemplare. Bei den Referenzen bedeutet ein Fn, daß auf die Schrift in der genannten Fußnote Bezug genommen wird. Eine kursive Zeilenzahl verweist auf die Erläuterungen zu der betreffenden Zeile, die Angaben zur Überlieferung oder die Stückeinleitung.

- Βιβλος κανονων της καθολικης εκκλησιας ... *Codex canonum ecclesiae universae ... ex recensione Christophori Iustelli editus nova cura Gebhardi Theodori Meiers*. Helmstedt 1663: S. 541.6
1. *Acta Eruditorum*. Hrsg. v. O. Mencke [u.a.], 50 Bde. Leipzig 1682–1731, dazu 10 Bde Suppl. 1692–1734, 5 Bde Indices 1693–1733: S. 310.16 505.7 .Fn 1 567.3
 2. *Acta Sanctorum*. Hrsg. v. J. Bolland, G. Henschenius, D. Papebroch [u.a.] Antwerpen 1643 ff.: S. 327.32 360.18
 3. *Acte d'appel interjeté au futur concile par M. le procureur général du Roi et arrêté rendu en conséquence par la chambre des vacations, le 27 septembre 1688*. Paris 1688: S. 184.13
 4. *Actes et mémoires des négociations de la Paix de Ryswick*. 4 Bde. Den Haag 1699; 2. Aufl. Ebd. 1707: S. 269.1 284.2
 5. AELIUS DONATUS, *Vita Vergilii*: S. 490.14
 6. AIMOINUS, *Libri quinque de gestis Francorum*. Hrsg. v. J. du Breul. Paris 1602: S. 198.18 350.11
- ALBERICH VON TROISFONTAINES s. ALBERICUS MONACHUS TRIUM FONTIUM..
7. ALBERICUS MONACHUS TRIUM FONTIUM, *Chronicon*. HANNOVER, *NLB*, Ms XIII 748; WOLFENBÜTTEL, *Herzog August Bibl.* Ms 1903–1904; gedr. in: Leibniz, G. W., [Hrsg.] *Accessiones historicae*. Leipzig 1698, Bd 2: S. 26.9
 8. ALBERT VON STADE, *Chronicon a condito orbe usque ad ... annum ... MCCLVI deductum*. Hrsg. v. R. Reineccius. Helmstedt 1587*: S. 52.16
 9. ALBERTINUS, E., *De eucharistiae, sive coenae dominicae sacramento libri tres*. Hrsg. v. D. Blondellus. Daventry 1654. (Ausg. von Gro-novius nicht nachgewiesen): S. 359.13
 10. ALCIATO, A., *Responsa, nunquam antehac excusa*. Lyon 1561; ... *libris 9 digesta*. Venedig 1565; Ebd. 1566; ... *quaesta vice diligentissime emendata ac aliis responsis ... inventis aucta*. Basel 1582: S. 108.23
- *Annales Stadenses*. s. ALBERT V. STADE.
11. *Annalium de gestis Caroli Magni imp. libri V. Opus auctoris quidem incerti, sed Saxonis et Historici et Poetae antiquissimi, id est, Arnolfo imp. aequalis*. Hrsg. v. R. Reineccius. Helmstedt 1594; als *Poetae Saxonis Annales Caroli magni ex editione R. Einicii emendata ex manuscripto* neu hrsg. In: Leibniz, G. W., *Scriptores rerum Brunsvicensium*, Bd 1: S. 198.2
 12. APOLOGETA POSTHUMIUS, (Pseud.) *Samuelis ... de Pufendorf Exercitatio posthuma de Consensu et Dissensu inter Protestantes a calumniis tenebrionis cujusdam Anonymi defensa*. o.O.u.J. [1695 oder 1696]: S. 316.27 317.20
 13. *Apologia Confessionis Augustanae*. 1531: S. 552.15 556.22
 14. ARISTOTELES, *Opus deperditum variarum rerum publicarum jura continens*. (Politica): S. 180.14
 15. ARNAULD, A., (mit P. NICOLE, anonym) *La Logique ou l'art de penser: contenant, outre les regles communes, plusieurs observations nouvelles propres à former le jugement*. Paris 1662; 2. verm. Aufl. 1664; 3. Aufl. Paris 1668

- [Marg.]; lat. Übers. v. C. van Ackersdyck. Utrecht 1666: S. 298.21
16. ATHANASIVS, *Epistola festalis XXXIX*: S. 558.12
17. AUGURELLUS, J. A., *Poemata*. Venedig 1505: S. 465.13
18. AUGUSTINUS, AURELIUS, – 1. *Confessiones*. In: Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses . . .* Köln 1616, Bd. 1, S. 26–90: S. 541.15 – 2. *De civitate dei libri XXII*. In: Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses . . .* Köln 1616, Bd. 5: S. 543.8 545.17 – 3. *Epistolae*. In: Ders., *Opera quae reperiri potuerunt omnia tomis decem comprehensa. Per theologos Lovanienses . . .* Köln 1616, Bd. 2: S. 541.22
19. AURELIUS VICTOR, *Epitome de Caesaribus*: S. 192.21
- AVENTINUS s. TURMAIR..
20. BARNABAS APOSTOLUS, – 1. *Φερομένη του αγίου Βαρναβᾶ ἀποστόλου ἐπιστολή καθολική*. S. *Barnabae apostoli (ut fertur) Epistola catholica*. Hrsg. v. J. J. Mader. Helmstedt 1655: S. 559.2 – 2. *Φερομένη του αγίου Βαρναβᾶ ἀποστόλου ἐπιστολή καθολική*. *Sancti Barnabae apostoli (ut fertur) Epistola catholica*. Hrsg. v. H. Menardus. Paris 1645: S. 558.21
21. BARONIO, C., *Annales ecclesiastici*. 12 Bde. Rom 1588–1607; Antwerpen 1589–1609; Mainz 1601 [Molanus' Handexempl.]; *Continuatio ab anno 1197–1646 per H. Spondanum*. 3 Bde. Lyon 1678; *Annales . . . ab anno quo desinit 1198, auctore Odorico Raynaldo*. Bde 13–21, Köln 1691–1727: S. 69.13
22. BEDA VENERABILIS, *Ecclesiasticae historiae gentis Anglorum libri quinque*. In: *Opera omnia*. T. III. Basel 1563*; [u.d.Tit.:] *Historiae ecclesiasticae gentis Anglorum libri quinque . . . Ab . . . Rege Alvredo (sive Alfredo) examinati; ejusque paraphrasi Saxonica elegantè explicati . . . Quibus in calce operis Saxoniam Chronologiam . . . nunquam antea in lucem ed., nunc quoque primo Latine versam*. Hrsg. v. A. Whelock. 2 Bde. Cambridge 1643; 1644*: S. 191.4 .21 196.22
23. BEKKER, B., *De betoverde Weereld*. [Erw. Ausg.] 4 Tle. Amsterdam 1691–1693; [franz. Übers.] *Le Monde enchanté*. Leeuwarden 1691; [dt. Übers.] Amsterdam 1693: S. 300.10
24. BERNOLD VON ST. BLASIEN, – 1. *Chronicon*. [Gedr. in: *Mon. Germ. Hist., Scriptores*. 5, Hannover 1844]: S. 25.8 – 2. *Micrologus*: S. 350.17
- BERTHOLD von Reichenau 0.19 s. BERTOLDUS CONSTANTIENSIS, *Chronicon a Hermanni Contracti obitu inchoatum et ad annum MC usque perductum..*
25. *Bibliotheca veterum Patrum et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*. Hrsg. v. M. de la Bigne, 8 Bde. Paris 1575, Appendix (Bd 9), Paris 1579; hrsg. v. G. L. Fronton Du Duc, 12 Bde. Paris 1624; hrsg. v. F. Combefis, 8 Bde. Paris 1662; 17 Bde. Lyon 1667: S. 439.20 448.20
26. *Bibliothecae Graecorum Patrum auctarium novissimum*. Hrsg. v. F. Combefis, 2 Bde. Paris 1672: S. 439.20 448.20
27. *Bibliothèque choisie pour servir de suite à la Bibliothèque universelle*. Hrsg. v. J. Le Clerc. Amsterdam 1703–1713. 1718: S. 316.31
28. BIONDO, F., *Historiarum ab inclinatione Romanorum imperii decades III*. Venedig 1483: S. 167.21
- BLONDELLUS, D. [Hrsg.] s. ALBERTINUS, E., *De eucharistiae . . . sacramento*.
29. BODE, H. (Bodinus), [Praes.] *Disputatio juridica de abusu et usu torturae*. [Resp.] M. J. Sassen. Halle [1697]: S. 12.16
30. BODIN, J., *Les six livres de la republique*. Paris 1576; Paris 1577; Lyon 1579; *De re publica libri sex*. Lyon 1586; Frankfurt 1641: S. 180.17
31. BOECKLER, J. H., *Notitia sacri Romani Imperii per titulos memoriales in indicem digesta*. Straßburg 1670. Ed. sec. aucta Frankfurt 1692: S. 163.4 –?■?■?
- BOURIGNON, A. s. POIRET, P..
32. BROWN, TH., *An Answer to D. Sherlock's Case of Allegiance to Sovereign Powers, In Defence of the Case of Allegiance to a King in Possession*. London 1691: S. 102.14

33. BRUNNER, A., *Annales virtutis et fortunae Boiorum a primis initiis ad annum 1314*. 3 Bde. München 1626–1637: S. 25.1
34. BRUNO, *De bello Saxonico liber*. In: M. FREHER, [Hrsg.] *Germanicarum rerum scriptores aliquot insignes*. 3 Bde. Frankfurt, Hanau 1600–1611; 2. Ausg. Frankfurt 1624–1637: S. 202.20
- BRUTUS, ST. J. (Pseud.) s. LANGUET..
35. BÜNTING, H., *Braunschweigische und Lüneburgische Chronica*. 4 Bde. Magdeburg 1584–1585 [u.ö.]; [u.d.Tit.:] *Neue, Volstendige . . . Chronica*, hrsg. v. H. Meibom d. Ält. 4 Bde. Ebd. 1620: S. 211.11
36. *Bulla aurea Caroli IV. (Goldene Bulle)*. 1356: S. 34.21 48.33 54.20 62.19 66.19 .26 71.4
37. BURNET, G., – 1. *A Collection of Several Tracts and Discourses Written in the Years 1678, . . . 1685*. London 1685: S. 314.12 – 2. *A Letter Written upon the Discovery of the Late Plott*. In: Ders., *A Collection of Several Tracts and Discourses Written in the Years 1678, . . . 1685*. London 1685 (eigene Paginierung): S. 314.13
38. BURTON, R., (Pseud. Democritus Junior) *The Anatomy of Melancholy*. Oxford 1651: S. 320.3
39. BUTKENS, CHR., *Trophées, tant sacrées que profanes, de la duché de Brabant*. Bd 1, Buch 1–10. Antwerpen 1638–1641* [Marg.] Bd 2 als Ms hinterlassen, hrsg. v. Jaerens. Den Haag 1724: S. 29.4
40. CALIXT, G., – 1. *De praecipuis christianae religionis capitibus disputationes XV. . . nunc anno M DC LIX tertium editae a Friderico Ulrico G. F. Calixto*. Helmstedt 1658: S. 544.22
41. CANON, C.-F., [anonym] *Le Salut de l'Europe considéré dans un état de crise. Avec un avertissement aux alliés sur les conditions de paix que la France propose aujourd'hui*. Köln 1694: S. 103.16
42. *Capitulatio Leopoldina*. In: *Theatrum Europaeum*, VIII, 1693, S. 437–453: S. 109.11
43. CASSANDER, G., *Liturgica de ritu et ordine dominicae coenae celebrandae . . . ex variis monumentis et probatis scriptoribus collecta*. In: Ders., *Opera quae peperiri poterunt omnia epistolae CXVII. et colloquia II. cum Anabaptistis nunc primum edita*. Paris 1616, S. 1–88: S. 350.15
44. CASSIODOR, *Variarum libri XII*: S. 194.20
- *Ceremoniale Romanum* 0.19 s. PETER VON ANDLAU..
- CHASTENET, M. D. [Übers.] s. PUFENDORF, S. v., *Estat présent*.
45. CHEMNITZ, B. PH. v. (Hippolythus a Lapide), *Diss. de ratione status in imperio nostro Romano-germanico*. 3 Tle. o.O. 1640; Freistadt 1647: S. 158.18 166.10
46. CHIFFLET, J. J., *Pulvis febrifugus orbis Americani*. [Antwerpen] 1653: S. 496.4
47. *Chronica Serenissimorum Ducum Brunsvicensium, Auctoris anonymi, sed vetusti*. In: Mader, J. J., [Hrsg.] *Antiquitates Brunsvicenses*. 2. Aufl. Helmstedt 1678, S. 1–22: S. 29.24
48. *Chronicom Mindense incerti auctoris* In: H. Meibom d. Ält. u. d. Jüng., *Rerum Germanicarum Tomi III*. Helmstedt 1688, T. 1, S. 549–574: S. 196.24
49. CIANTES, J. M., – 1. *De sanctissima incarnatione clarissimis Hebraeorum doctrinis ab eorumdem argumentorum oppositionibus evidenter defensa*. Rom 1668: S. 369.16 – 2. *De sanctissima trinitate ex antiquorum Hebraeorum testimoniis evidenter comprobata*. Rom 1667: S. 369.16
50. CICERO, *Actio in Verrem*: S. 188.14
- CISNER, N. [Hrsg.] s. TURMAIR, J., gen. Aventinus, *Annalium Boiorum*.
51. CLAPMAR, A., *De arcanis rerum publicarum libri sex*. Bremen 1605; Jena 1665; hrsg. v. J. Chr. Sagittarius. 4. Ausg. Jena 1673: S. 186.21
52. CLAUDIANUS ECDICIUS MAMERTUS, *De statu animae libri III*. Caspar Barthius exemplar vulgatum edidit . . . *Ad haec Hermiae vetustissimi theologi pastor cum animadversionum libro Caspari Barthii*. Zwickau 1655: S. 558.16
53. CLEMENS I. (Clemens Romanus), *Κλήμεντος πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ πρώτη*. *Clementis ad Corinthios epistola prior*. . . . *Nunc denuo edita et asserta*. Hrsg. v. J. J. Mader. Helmstedt 1654: S. 561.3

54. CLEMENS I. (Clemens Romanus), Πρὸς Κορινθίους ἐπιστολὴ πρώτη. *Clementis ad Corinthios epistola prior. Ex laceris reliquiis vetustissimi exemplaris Bibliothecae Regiae.* Hrsg. v. P. Young (Junius). Oxford 1633 In: Photius, *Myriobiblon sive Bibliotheca librorum quos . . . legit et censuit.* Hrsg. v. D. Hoeschel u. A. Schott. Rouen 1653: S. 561.3
55. CLEMENS ROMANUS (Pseudo-Clemens), *Epitome de Gestis S. Petri*: S. 561.6
– *Codex Theodosianus.* s. THEODOSIUS II., *Codex Theodosianus.*
56. COMINES, PH. DE, *Cronique et histoyre.* Paris 1524; [spätere Ausg. u.d.Tit.:] *Les Memoires.* Leiden 1648 *Mémoires . . . contenant l'histoire des roys Louys XI et Charles VIII . . . reveus et corrigez . . . augmentez de plusieurs traictez, contracts et de diverses observations par D. Godefroy.* Paris 1649 [u.ö.]: S. 9.22 .15
– *Compendium historiae ecclesiasticae.* s. SECKENDORFF, V. L. von, *Compendium historiae ecclesiasticae.*
– CONRING, H. s. CASSANDER, G.
– CONRING, H. s. MACHIAVELLI, N., *La vita.*
– CONRING, H. [Hrsg.] s. MACHIAVELLI, N., *Il Principe.*
57. CONRING, H., – 1. *Animadversio in libellum Germanica lingua tituloque hoc latino praefixo: Novena s. Antonii de Padua.* Helmstedt 1675: S. 537.9 .23–546.4 548.16 549.1 – 2. *Discussio eorum quae opposuit suae Animadversioni in Novenam Antonianam Hannoverae editam Dionysius Werlensis.* Helmstedt 1677: S. 548.24 549.Fn 1 – 3. *Dissertatio de septemviris seu electoribus.* Helmstedt 1644, 1676: S. 53.1
58. COOKE (Cocus), R., *Censura quorundam scriptorum quae sub nominibus sanctorum et veterum auctorum a Pontificiis passim . . . citari solent.* London 1614; hrsg. v. Georg Wolfgang Meier. Helmstedt 1683: S. 560.8
– CORDES, J. DES s. CASSANDER, G., *Opera.*
59. *Corpus juris canonici*: S. 441.3 450.3
– *Corpus juris civilis* 0.19 s. JUSTINIAN I. Kaiser, *Corpus juris civilis.*
– CUSPINIAN, J. [Hrsg.] s. OTTO VON FREISING, *Chronicon..*
60. CYPRIAN, – 1. *De ecclesiae catholicae unitate*: S. 563.2 – 2. *Epistolae*: S. 564.19 .22
61. DAILLÉ, J., *Apologie des Eglises reformées où est monstré la nécessité de leur separation d'avec l'Eglise romaine.* Charenton 1633: S. 562.9 563.17
62. DAMAIDENO, T., – 1. *Augusta decora Romano-Brunsvicensia sive C. Octavii Augusti Romanorum Imperatoris et Ernesti Augusti Brunsvic. et Lunaeburg. Ducis, ex eodem Actii Julii sanguinis stirpitate natorum, ab anno Romae conditae I usque ad annum Christi MDCXXXV . . . de patre in filium deducta progenies, historia et insignibus adumbrata.* Venedig 1685. (HANNOVER, – 2. *Niedersächs. Landesbibl., Ms XXIII 287*): S. 24.11 – 3. *Opus genealogicum. 1685–1686.* [HANNOVER, – 4. *Niedersächs. Landesbibl., Ms XXIII, 186*]: S. 24.11
63. *Decretum Gelasianum de libris recipiendis et non recipiendis*: S. 560.19
64. DEL RIO, M., *Disquisitionum magicarum libri sex.* Löwen 1599–1600; Mainz 1612; Köln 1624; Ebd. 1633; Ebd. 1657: S. 538.10
65. DESCARTES, R., *Les passions de l'âme.* Paris 1649; Amsterdam 1649; [lat. Übers. v. S. Desmarests u.d.T.:] *Passiones animae.* o.O. 1650: S. 298.26
66. DIETRICH VON NIEHEIM (Theodoricus a Niem), *Historiae Theodorici de Niem . . . qua res . . . cum in Imperio aliisque regnis sub Carolo III. et subsequentibus duobus imperatoribus tum in ecclesia durante perniciosissimo schismate . . . gestae uberrime exponuntur libri III.* Basel 1566: S. 540.2
67. DIONYSIUS VON WERL, *Philanthon sive animadversio in animadversionem, quam D. Hermannus Conringius Professor Helmstadiensis in Novenam S. Antonii de Padua, anno 1675. Hannoverae editam, infelicissime attentavit. . . . Cui inserta est curiosa et solida pertractatio totius materiae controversae de invocatione sanctorum.* [Hannover] 1676: S. 537.11 541.20–546.4 548.16 549.3
– DITMARUS RESTITUTUS s. THIETMAR (Ditmarus) von Merseburg, *Chronicon..*

68. DUMONT, J., – 1. *Mémoires politiques pour servir à la parfaite intelligence de l'histoire de la paix de Ryswick*. Den Haag 1699: S. 284.20
- EBERHARD von Gandersheim s. LEIBNIZ, G. W., *Scriptores rerum Brunsvicensium*, Bd 3.
- ECKHART, J. G. [Hrsg.] s. LEIBNIZ, G. W., *Tabula originum Brunsvicensium*.
69. EINHARDUS, (Eginhardus) *Annales regum Francorum*. In: Du Chesne, A., [Hrsg.] *Historiae Francorum scriptores coetanei*. T. 2. Paris 1636, S. 233–272: S. 196.17
70. *Electa Juris-Publici Curiosa. Vorstellend Das Alte Fürsten-Recht, samt den Novem-Viratum, Vornehmlich aber des Fürstlichen Haußes Württemberg Jura*. Hrsg. v. Cassandro Thucelio [d.i. Chr. L. Leucht]. Frankfurt u. Leipzig 1694; Darin S. 130–151: LEIBNIZ, G. W., *Vom Unterschied zwischen dem Reichs-Haupt-Banner und der Württembergischen Sturm-Fahne*. S. 203f: *Lehnbrief Kaiser Ludwigs IV.*: S. 153.9
- *Ephemerides*.485.12 s. *Miscellanea curiosa..*
71. ERASMUS VON ROTTERDAM, D. [u.a.], *Adagia, id est proverbiorum, paroemiarum et paraboliarum omnium quae apud Graecos, Latinos, Hebraeos, Arabas etc. in usu fuerunt, collectio absolutissima in locos communes digesta . . . Victoris Giselini specimen adagiorum, Henrici Stephani animadversiones in Erasmum, Gilberti Cognati Nozarenii sylloge, M. Grunii Corocottae porcelli testamentum, Polydori Vergilii adagia, Caroli Bovilli proverbialia, Hadriani Turnebi et M. Antonii Mureti excerpta adagia, Guilielmi Gentii adagia juridica, Melchioris Neipei adagia*. [Frankfurt] 1629: S. 317.36 .37 321.4
72. ERIZZO, S., *Discorso sopra le medaglie de gli antichi con la particolar dichiratione di esse medaglie*. Nuovamente ristampato, corretto et ampliato. Venedig 1568: S. 187.13
73. ERSTENBERGER, A., (Franciscus Burkardus, Pseud.) *De autonomia, das ist von Freystellung mehrerley Religion und Glauben*. 3 Tle. München 1686 [u.ö.]: S. 170.1
74. EUGEN IV., Papst, *Bulle Laetentur coeli*. 6. Juli 1439: S. 544.22
75. EUSEBIUS VON CAESAREA, *Historiae ecclesiasticae libri decem*: S. 560.19 561.4
76. *Evangelium Nicodemi domini nostri Ihesu Christi discipuli de eiusdem passione. In lege et prophetis fundatum ex antiquissimis libris extractum bene correctum et noviter impressum*. [Leipzig] 1516: S. 560.7
77. EVERHARDI, N., *Loci argumentorum legales*. Darmstadt 1613: S. 88.18
78. *Excerpta de legationibus ex Dexippo*. [u.a.]. Paris 1609 [Marg.]; *Excerpta de legationibus ex variorum monumentis*. Paris 1647–1648 [Marg.]. [Darin:] *Ex historia Gothica Prisci Rhetoris*: S. 191.12 .22 192.5
- *Exequiae Friderici imperatoris*.0.19 s. PICCOLOMINI, AE. S. (Papst Pius II.), *Historia rerum Friderici tertii imperatoris..*
- FAURE FERRIÉS, J. DE [Hrsg.] s. PELLISSON-FONTANIER, P., *Traité de l'Eucharistie*.
79. *Ferdinandi III. Rö. Käys. Majjt: allernädigstes Privilegium electionis fori dem Fürstlichen Hause Bruns-Wyg und Lunä-Burk erteilet am 24. Novembr. Anno 1648 o. O. 1648* [u. ö.]: S. 128.1
- GERMAIN, DOCTEUR EN THÉOLOGIE.0.19 s. QUESNEL, P..
80. GERSON, J., – 1. *De auferibilitate papae ab ecclesia*. In: *Ioannis Gersonii doctoris et cancellarii Parisiensis opera multo quam antehac auctiora et castigatiora inque partes quatuor distributa*. Paris 1606, pars 1, Sp. 154–170: S. 321.22 – 2. *De concilio generalis unius obedientiae*. In: *Ioannis Gersonii doctoris et cancellarii Parisiensis opera multo quam antehac auctiora et castigatiora inque partes quatuor distributa*. Paris 1606, pars 1, Sp. 221–229: S. 539.18
81. GEWOLD, CH., *De Sacri Romani Imperii septemviratu commentarius*. Ingolstadt 1616; Ingolstadt 1621: S. 53.9 .17
82. *Giornale Il Giornale de' letterati*. Hrsg. v. Fr. Nazari u. ab 1676 v. J. Ciampini. 12 Bde. Rom 1668–1681: S. 24.2
83. GOBELINUS PERSONA, *Cosmodromium*. Frankfurt 1599; auch In: H. Meibom d. Ält. u. d. Jüng., *Rerum Germanicarum Tomi III*.

- Helmstedt 1688, T. 1, S. 61–346; [Exzerpte daraus auch In: Leibniz, G. W., [Hrsg.] *Scriptores rerum Brunsvicensium*, T. 2, S. 56–59]: S. 196.24
84. GOCKELIUS, E., *De europaeis regibus . . . tractatio methodica*. Augsburg 1667: S. 14.25
– GODEFROY, J. [Kommentar] s. THEODOSIUS II., *Codex Theodosianus*.
– GOTHOFREDUS s. THEODOSIUS II. *Codex Theodosianus*.
85. GOTTFRIED VON ST. PANTALEON, *Godefridi monachi S. Pantaleonis apud Coloniam Agripp. annales ab a. 1162–1237*. In: Freher, M., [Hrsg.] *Germanicarum rerum scriptores aliquot insignes*. 3 Bde. Frankfurt, Hanau 1600–1611, Bd 1, S. 239–303: S. 211.17
86. *Graeco-Latinae patrum bibliothecae novum auctarium*. Hrsg. v. F. Combefis, 2 Bde. Paris 1648: S. 439.20 448.20
87. GREGOR VON TOURS, *Historiarum libri decem*. In: Du Chesne, A., *Historiae Francorum scriptores coetani* Bd. 1: S. 192.20 193.6
– GRONOVIIUS s. ALBERTINUS, E., *De eucharistiae . . . sacramento*.
88. GROTIUS, H., *De jure belli ac pacis libri tres*. Paris 1625; . . . editio nova cum annotationibus auctoris. Paris 1642 [u.ö.]; [Neuausg.] . . . cum commentariis Guilielmi van der Meulen. 3 Bde. Utrecht 1696–1703: S. 306.6
89. GRUTER, J., *Inscriptiones antiquae totius orbis Romani in corpus absolutissimum redactae.; Inscriptionum antiquarum appendix una cum XXIV indicibus . . . Accedunt notae veterum Romanorum, insignitae nominibus Annaei Senecae ac Tullii Tyronis Ciceronis liberti, nunquam antehac editae*. 2 Tle. o.O.u.J. [Heidelberg 1602–1603]; [2. Ausg.] *Notis M. Gudii emendatae, denuo cura J. G. Graevii rec.* 2 Bde. Amsterdam 1707: S. 187.5
90. GRYNAEUS, J. J., [Hrsg.] *Monumenta s. patrum orthodoxographia hoc est theologiae sacrosanctae ac syncerioris fidei doctores*. Basel 1569: S. 558.15 560.2 .13
– GUNTHER s. OTTO VON FREISING, *Chronicon*.
91. HELVETIUS, J. A., *Methode pour guerir toute sorte de fievres sans rien faire prendre par la bouche*. Paris 1694: S. 475.1 478.14 496.14
92. HELVETIUS, J. F., – 1. *Theatridium Herculis triumphantis*. Den Haag 1663: S. 478.15 – 2. *Vitulus aureus, quem mundus adorat et orat, in quo tractatur de rarissimo naturae miraculo transmutandi metalla*. Amsterdam 1667 [u.ö.]: S. 478.15
93. HELVETIUS, J. FR., – 1. *Diribitorium medicum de omnium morborum . . . definitionibus ac curationibus ex saporibus, odoribus foetoribusve*. Amsterdam: S. 478.16 – 2. *Microscopium physiognomiae medicum, id est tractatus de physiognomia, cujus ope . . . animi motus . . . noscuntur per externorum lineamentorum, formarum, colorum, odorum, saporum . . . intuitum*. Amsterdam 1676: S. 478.16 – 3. *Mors morborum. Das ist: Der Kranckheiten Todt*. Heidelberg, 1661: S. 478.15 – 4. *Xistus herbarum. Lustiger Spatzierweg der Kräuter . . . wie die Gewächse . . . mit deß Menschen . . . Leibestheilen eine vergleichung haben, und zu deroselben Gebrechen mit Nutzen können gebrauchet werden*. Heidelberg, 1661: S. 478.15
94. HELVETIUS, J.-A., *Lettres patentes du Roy, portant pouvoir au Sieur Helvetius Docteur en Medecine, de débiter seul remedes contre le Cours de ventre, le Flux de sang et la Dysenterie, dans toute létendue du Royaume*. Paris 1688: S. 485.39 .45 498.23 506.25
95. HENNIGES, H., [anonym] *Discursus de suprematu adversus Caesarinum Fürstenerium*. Hyetopoli ad Istrum 1687: S. 567.4
96. HERMAS, *Pastor*: S. 558.11
97. HESIOD, – 1. *Aphorismi*: S. 494.2 – 2. *Opera et dies*: S. 490.11
98. HIERONYMUS, – 1. *Adversus Jovinianum libri duo*: S. 321.4 561.5 – 2. *Adversus Vigilatum ad Riparium presbyterum epistola LIII*. In: *Opera omnia quae reperiri potuerunt*. Hrsg. v. M. Victorius, tom. 2, Paris 1578, Sp. 153D–170A: S. 545.19 – 3. *Commentariorum in Epistolam ad Galatas libri tres*: S. 562.15 – 4. *Commentariorum in Esaiam libri XVIII*. In: *Opera omnia quae reperiri potuerunt*. Hrsg. v. M. Victorius, tom. 4, Paris 1578, Sp. 1–502: S. 545.10 – 5. *De viris illustribus*: S. 558.14 559.16 – 6. *Dialogi contra Pelagianos libri III*: S. 558.18 –

7. *Epistolae*: S. 558.14 – 8. *Prologus galeatus (Prologus in libro regum)*: S. 558.14 – 9. *Vita sancti Hilarionis*. In: *Opera omnia quae reperiri potuerunt*. Hrsg. v. M. Victorius, tom. 1, Paris 1579, Sp. 320D–339B: S. 546.1
99. HINCKELMANN, A., *Detectio fundamenti Bohemiani, Untersuchung und Widerlegung der Grund-Lehre, die in Jac. Böhmes Schrifften verhanden*. Hamburg 1693: S. 301.5
100. HIPPOLYTHUS A LAPIDE (d.i. Bogislav Philipp v. Chemnitz), *Dissertatio de ratione status in imperio nostro Romano-Germanico*. o.O. 1640 [u.ö.]: S. 167.4
101. *Historia naturalis Brasiliae, Auspicio . . . Mauriti com. Nass. illius provinciae . . . prae-fecti adornata*. Amsterdam, 1648: S. 491.14 506.13
102. *Historia. Ecclesiastica historia . . . congesta . . . in urbe Magdeburgica*. 1. Ausg. 9 Centurien. Magdeburg 1559–1563; 2. Ausg. 13 Centurien. Basel 1560–1574: S. 69.12
103. HOBBS, TH., – 1. *De corpore politico. Or the elements of law, moral and politick, with discourses upon several Heads*. London 1650 u. 1652: S. 180.17 182.13 184.12 – 2. *Elementorum philosophiae sectio tertia de cive*. Paris 1642 [u.ö.]: S. 180.17 182.13 – 3. *Leviathan or the matter, forme, and power of a common-wealth ecclesiasticall and civill*. London 1651; [lat. Ausg. u.d.T.:] *Leviathan sive de materia, forma et potestate civitatis ecclesiasticae et civilis*. Amsterdam 1668: S. 180.17 182.13 184.12
104. HÖRNIGK, L. v., *Tractatus Politico-Historico-Juridico-Aulicus de Regali Postarum Jure*. Marburgi 1639; [ed. sec.] Wien 1649; ed. tertia anterioribus longe auctior Frankfurt 1663: S. 163.12 165.4 186.21 224.17 246.18
105. HÖRNIGK, PH. W. v., *Historische Anzeig Von den Eigentlichen Ursachen der Privilegierung des Hochlöblichen Ertz-Hauses Oesterreich*. o.O. 1688: S. 203.8
– HOLBENIUS, J. s. ERASMUS VON ROTTERDAM, D..
106. HOLDEN, H., *Divinae fidei analysis, seu de fidei christianae resolutione libri duo*. Paris 1652; Paris 1685 [u.ö.]; Engl. Ausg. Paris 1658: S. 368.7
107. HONORIUS AUGUSTODUNENSIS, *Gemma animae*: S. 350.21
108. HORAZ, – 1. *De arte poetica*: S. 317.37 – 2. *Epistolae*: S. 206.27
– HORB, J. H. [Hrsg.] s. POIRET, P., *Les vrais principes*.
109. HORB, J. H., – 1. *Historia Manichaeorum*. [nicht erschienen]: S. 547.27 – 2. *Historia Origeniana sive de ultima origine et progressu haereseos Origenis Adamantii tractatus singularis: e philosophia barbarica ac graeca et vetustissimis patrum operibus erutus*. Frankfurt 1670: S. 547.27
110. HORN, G., *Orbis politicus imperiorum, regnorum, principatum, rerumpublicarum*. Leiden 1667 [u.ö.]; 3. Aufl. Frankfurt 1668, 7. Aufl. Ebd. 1674: S. 359.10
111. HOTMAN, F., *Institutiones Dialecticae ex fontibus philosophorum*. [Genf] 1573 u. 1593: S. 192.17
112. HOTTINGER, J. H., *Historia orientalis*. Zürich 1651; Ed. posterior. Ebd. 1660: S. 555.21
– HOUSSAYE0.19 s. AMELOT DE LA HOUSSAYE, A. N.
– HOVE, H. VAN s. LA COURT, J. DE.
113. HUET, P.-D., *Demonstratio evangelica pro veritate religionis Christianae ad Serenissimum Delphinum*. Paris 1679 [Marg.] [u.ö.]; 2. Aufl. Amsterdam 1680; [4. Aufl. u.d.T.:] . . . *Accessit . . . Tractatus de paradiso terrestri*. Leipzig 1694: S. 310.16
114. IGNATIUS ANTIOCHENUS, *Epistolae genuinae S. Ignatii Martyris. Adhaec S. Barnabae epistola. Ed. et notas addidit Isaacus Vossius*. Amsterdam 1646*; [Dt. in:] Die Episteln des heyligen Märters Ignatii. Görlitz 1592 [Molanus' Handexempl.]; *Ignati Episteln oder Send-Briefe*. Lüneburg 1693: S. 559.1
115. *Instrumentum pacis a Sacrae Caesareae et Sacrae Suecicae Majest. Majest. . . . Deputatorum extraordinariorum . . . Osnabrugis . . . 14./24. Mensis Octobris Anno 1648 . . . subscriptum*. Mainz 1650: S. 36.22 39.10 .22 55.21 57.13 71.16 73.17 79.14 135.20 269.16 270.20 272.23 .28 273.3 274.12 275.10
116. *Instrumentum pacis caesarem et Imperium inter et Galliam, conclusae in palatio Riswi-*

- censi in Hollandia 30. octobris 1697*. Den Haag 1697; [lat. u. franz. Ausg.:] Paris 1697; *Instrumentum pacis Risvicensis, de anno 1697*. Das ist: *Allerseits im Krieg verwickelter hohen Potentaten Friedens-Schlüsse*. Hamburg 1697: S. 268.28
117. IRENAEUS, *Adversus haereses libri quinque*: S. 562.26
- JEAN DE ROYE s. JEAN DE TROYES..
118. JEAN DE TROYES (Royer), [anonym] *Les Chroniques du tres chrestien et tres victorieux Loys de Valoys feu roy de France . . . Unziesme de ce nom*. [Lyon 1490 (?)]; . . . *autrement dicte la Chronique Scandaleuse*. Paris 1611; 1620 [u.ö.]: S. 8.22
119. JORDANUS, H., *De eo quod divinum aut supernaturale est in morbis humani corporis, ejusque curatione liber*. Frankfurt/M. 1651: S. 464.8
120. *Journal des Sçavans*. Paris 1665 ff.: S. 24.3
– JUNIUS, CHR. FR. [Hrsg.] s. SECKENDORFF, V. L. VON, *Compendium Seckendorffianum*..
– JUNIUS, P. s. CLEMENS ROMANUS, *Ad Corinthios*..
121. JURIEU, P., *De pace inter protestantes ineunda consultatio*. Utrecht 1688: S. 304.32 318.11 324.11
122. JUSTINIAN I. Kaiser, – 1. *Corpus juris civilis*, – 2. *Digesta* (Pandectae): S. 78.17 352.17 – 3. *Codex* (Codex Justinianus, Codex constitutionum): S. 186.11 208.3
123. JUSTINIAN I. Kaiser, *Corpus juris civilis*: S. 157.23 158.7 179.24 190.8 209.19 441.3 450.3
124. JUVENALIS, *Saturae*: S. 320.3 358.12
125. KLOCK, C., *Consiliorum libri tres*. Frankfurt 1649–1650: S. 108.22
126. KRANTZ, A., – 1. *Rerum Germanicarum historici clarissimi ecclesiastica historia, sive Metropolis*. Frankfurt 1576*: S. 539.21 – 2. *Wandalia*. Frankfurt 1575: S. 205.13
127. KULPIS, J. G., – 1. *De Unitate Reipublicae In Sacro Romano Imperio, Tractatio*. [s.l.] 1686: S. 566.13 – 2. *In Sev[erini] de Monzambano, De statu Imperii Germanici librum Commentationes Academicae*. Stuttgart 1682, 1688: S. 566.13
128. LA BIGNE, M. de, *Magna bibliotheca veterum patrum et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum . . . locupletata*. 17 Bde. Paris 1644 [u.ö.]: S. 465.11
– LA COURIUS s. LA COURT, J. DE.
129. LA COURT, J. DE (J. van Hove, La Courius), [anonym] *Consideratien van Staat ofte polityke weeg-schaal*. Amsterdam 1661 [u.ö.]: S. 14.24
130. *La vie continuée de Dam. Antoinette Bourignon. Reprise depuis sa naissance et suivie jusqu'à sa mort*. In: A. Bourignon, *Toutes les oeuvres*. Hrsg. v. P. Poiret. Bd. 2 Amsterdam 1683: S. 559.3
131. LAMPADIUS, J., *De republica Romano-Germanica liber unus, cum annotatis Hermanni Conringii*. Helmstedt 1671: S. 181.1 190.24 200.18 214.16
132. LANGUET, H., (Pseud. Stephanus Junius Brutus) *Vindiciae contra tyrannos: sive, de principis in populum, populique in principem, legitima potestate*. [Auch Bèze, Du Plessis-Mornay, Hotman u.a. zugeschrieben.] Edinburgh [vielmehr Basel] 1579; Ursellius 1600; Frankfurt 1608 [u.ö.]: S. 570.15
– LE MASCRER [Hrsg.] s. PELLISSON-FONTANIER, P., *Histoire de Louis XIV*.
133. LE MIRE (Miraeus), A., *Rerum Belgicarum Annales*. Brüssel 1624: S. 200.7
134. *Legenda aurea*: S. 554.10
135. LEIBNIZ, G. W., [anonym] *Breve illustramentum Pacis Germanicae cum Rege Christianissimo super articulo Et ut eo sincerior*. o.O. [1672]: S. 308.7 – 1. (Pseud. Caesarinus Fürstenerius) *Caesarini Fürstenerii de jure suprematus ac Legationis principum Germaniae*. o.O. [Amsterdam] 1677: S. 213.11 216.4 230.5 240.27 242.21 308.15 566.13 – 2. *Annales Imperii Occidentis Brunsvicensis*. Hrsg. v. G. H. Pertz. 3 Bde. Hannover 1843–1846: S. 189.20 – 3. *De vera proportionem circuli ad quadratum circumscriptum in numeris rationalibus expressa*. In: *Acta Eruditorum*. Februar 1682, S. 41–46: S. 528.7 .16 – 4. *Dissertatio de arte combinatoria*. Leipzig 1666; [Nicht autorisierter Nachdr.] Frankfurt 1690: S. 310.16 – 5. *Epistola ad Praesidem* [Über Ramazzinis medizinstatistische

- Erhebungen]. In: *Miscellanea curiosa*. Decuria II, Annus 9, 1691, Appendix, vor S. 17: S. 486.15 – 6. *Chronica Slavorum*. In: *Scriptores rerum Brunsvicensium*. Bd. 2, S. 537–743: S. 53.1 – 7. *Idem ad eundem* [Über ein Mittel gegen Dysenterie]. In: *Miscellanea curiosa*. Decuria II, Annus 9, 1691, Appendix, vor S. 17: S. 481.29 486.13 505.21 – 8. *Nova methodus discendae docendaeque jurisprudentiae*. Frankfurt 1667: S. 310.16 – 9. *Relatio ad inclytam Societatem Leopoldinam Naturae Curiosorum de novo antidysenterico americano*. Hannover u. Wolfenbüttel 1696 [auch In: Lister, M., *Sex Exercitationes medicinales*. u. *Miscellanea curiosa*. Decuria III, Ann. III, Appendix.: S. 486.1 505.25
136. LIMNAEUS, J., *In Auream Bullam Caroli IV Imp. Romani observationes*. Straßburg 1662: S. 62.21
137. LISTER, M., – 1. *Sex Exercitationes medicinales de quibusdam morbis chronicis . . . Accessit G. G. L[eibniz] Relatio . . . De novo Antidysenterico*. Frankfurt u. Leipzig 1696: S. 484.21 .38 485.1 .12 496.27 497.4 507.2 – 2. *Sex exercitationes medicinales de . . . morbis chronicis: de hydrope, de diabete, de hydrophobia, de lue venerea, de scorbuto, de arthritide*. London 1694: S. 484.21 496.28 507.2
- LISTRIUS, G. s. ERASMUS VON ROTTERDAM, D..
138. LIUDPRAND VON CREMONA, *Liuthprandi Ticinensis ecclesiae Levitae rerum ab Europae Imperatoribus ac regibus gestarum libri sex*. In: WIDUKIND VON CORVEY, *Witichindi Saxonis rerum ab Henrico et Ottone I Imp. gestarum libri III*. Basel 1532: S. 52.8
139. LIVIUS, TITUS, *Ab urbe condita*: S. 8.???
- LOPIN, J. [Hrsg.] s. ATHANASIUS, *Opera omnia*..
140. LUCANUS, M. A., *Pharsalia sive De bello civili*: S. 189.5
- LUDWIG XIII. von Frankreich, *Ordonnances von 16360.19* s. *Recueil de toutes les nouvelles*..
- *Ludwigslied*. s. SCHILTER, J., [Hrsg.] Ἐπιγράμματα.
141. LÜNIG, J. CHR., [Hrsg.] *Das Teutsche Reichs-Archiv*. Pars generalis 4 Bde. Pars specialis 10 Bde. Spicilegium ecclesiasticum 6 Bde. Spicilegium seculare 2 Bde. Reg. Leipzig 1710–1722: S. 77.8
142. LUNDORP, M. C., *Der Römischen Keyserlichen Majestät . . . u. deß Heiligen Röm. Reichs Geistlicher u. Weltlicher Chur und Fürsten u. anderer Reichsständt Acta publica*. Teil 1–10, Frankfurt 1612–1624; Frankfurt 1622–1626; *Londorpius suppl. et contin. . . . durch Martin Meyern*. 4 Bde. Ebd. 1665–1667; *Acta publica*. Bd 1–17 (T. 5–17 Continuatio). Ebd. hrsg. v. J. B. Schönwetter. 1668–1721: S. 109.2 .7 .10
143. LUTHER, M., – 1. *An die Pfarrherrn wider den Wucher zu predigen Vermahnung*. In: *Der Siebend Teil aller Bücher und Schrifften des thewren seligen Mans Gottes Doctoris Martini Lutheri*. Bd. 7. Jena 1558, Bl. 396^v–415^v: S. 352.18 – 2. *De servo arbitrio . . . ad D. Erasmum Roterodamum*. Wittenberg 1525 [u.ö.]: S. 313.1
144. MACHIAVELLI, N., *Il Principe, La vita di Castruccio Castracani da Lucca. Il Modo che tenue il Duca Valentino... I Ritratti delle Cose della Francia, et dell'Alamagna. Et i sette Libri dell'Arte della Guerra*. [o. O.] 1680: S. 9.3
- MADER, J. J., [Hrsg.] s. THIETMAR VON MERSEBURG, *Chronici libri octo*..
145. MAGNUS VON REICHERSPERG, *Chronicon monasterii Reicherspergensis*. Hrsg. v. Chr. Gewold. München 1611: S. 350.16
146. MALDONADO, J. (Maldonatus), *Commentarii in quattuor evangelistas . . . in duos tomos divisi*. Pont-à-Mousson 1596–1597: S. 538.10
147. MARGGRAF, G., *Historiae rerum naturalium Brasiliae libri octo*. Leiden u. Amsterdam 1648: S. 475.11
148. MARTIAL, *Epigrammatum lib. XV.*: S. 225.21
149. MARTIALIS VON LIMOGES, *Epistolae*. In: *Genadii Massiliensis presbyteri Liber de ecclesiasticis dogmatibus . . . Marcialis episcopi Lemovicensis Epistolae*. Hrsg. v. G. Elmenhorst. Hamburg 1614, S. 56–95. 202–207. 215–219: S. 560.15

- MARVILLIUS, A. [Hrsg.] s. THEODOSIUS II., *Codex Theodosianus*.
- MAUROLICO, F. [Hrsg.] s. THEODOSIUS V. PITANE, *Sphaerica*.
150. *Maxima bibliotheca veterum patrum, et antiquorum scriptorum ecclesiasticorum*. 27 Bde. Lyon 1677: S. 439.20 448.20 559.6 .17 .22 560.3 .13
- *Mémoires pour l'histoire des sciences et des beaux arts*. Trévoux: s. LEIBNIZ, G. W., *Remarques de Mr de Leibnits*.
151. *Miscellanea curiosa medico-physica Academiae naturae curiosorum, sive Ephemeridum medico-physicarum Germanicarum curiosarum*. Leipzig [u.a.] 1670 ff.; Decuria I. 1670–1680. Nürnberg 1671–1681; Decuria II. 1682–1691. Ebd. 1683–1692; Decuria III. 1693–1702. Ebd. 1694–1703: S. 481.23 485.12 .20 .22 486.13
152. MOLANUS, G. W., (mit H. Barckhausen) *Methodus reducendae unionis ecclesiasticae inter Romanenses et Protestantes*. 1683. [gedr. in: R. A. Noltenius, *Commercium litterarum clarorum virorum*. Bd 2. Braunschweig 1738, S. 327–42]: S. 311.17 321.4
- MONTFAUCON, B. DE [Hrsg.] s. ATHANASIUS, *Opera omnia*..
- MONZAMBANO, SEVERINUS DE s. PUFENDORF, S. V., *De statu imperii Germanici*.
153. MORE, H., – 1. *Dialogi divini per autorem Latine redditi*. In: *Opera omnia*. London 1679. Bd. 2,1, S. 639–772: S. 297.19 – 2. *Enchiridion ethicum praecipua moralis philosophiae rudimenta complectens*. In: *Opera omnia*. London 1679. Bd. 2,1, S. 1–103: S. 298.26
154. MÜLDENER, J. CHR., *Capitulatio Harmonica: d. i. Der Allerdurchlauchtigsten Römischen Kayser und Könige Wahl-Capitulationes . . . Samt . . . Project einer beständigen Wahl-Capitulation*. Halle 1697: S. 134.4
- MURET, M. A. s. ERASMUS VON ROTTERDAM, *Adagia, id est proverborum*..
155. NEANDER, M., *Apocrypha hoc est narrationes de Christo, Maria, Joseph, cognitione et familia Christi extra Biblia*. An Ders.: *Κατήχησις Μαρτείνου τοῦ Λουθέρου . . . Catechesis Martini Lutheri parva Graecolatina*. Basel 1567, S. 321–666: S. 560.1
- NIEM s. DIETRICH VON NIEHEIM..
156. NIZOLIUS, MARIUS, *De veris principiis et vera ratione philosophandi contra pseudophilosophos libri quatuor. In quibus statuuntur ferme omnia vera verarum artium et scientiarum principia, refutatis et rejectis prope omnibus Dialecticorum et Metaphysicorum principiis falsis: et praeterea refelluntur fere omnes Marci Antonii Majoragii objectiones contra eundem Nizolium, usque in hunc diem editae. Cum duobus indicibus, altero capitum singulorum librorum, altero rerum omnium insigniorum, quae in toto hoc opere continentur*. Parma 1553; hrsg. v. G. W. Leibniz. Frankfurt 1670 [Marg.]; [Neuaufl. u.d.T.:] *Antibarbarus philosophicus sive philosophia Scholasticorum impugnata, libris IV de veris principiis, et vera ratione philosophandi contra pseudophilosophos*. Frankfurt 1674: S. 359.13
157. *Novena s. Antonii de Padua. Das ist: Kurtzer Bericht von der Andacht mit welcher viel Christglaubige zu der Ehr des H. Antonii neun Dinstag Beichten Communiciren S. Antonii Altar besuchen Vnd eine Meß hören*. Hannover 1675. Helmstedt 1675: S. 537.5 548.15 549.2
- NOZARENUS s. ERASMUS VON ROTTERDAM, *Adagia, id est proverborum*..
- *Nux Ovidiana*. s. ERASMUS VON ROTTERDAM, *Nux Ovidiana*..
158. OCKEL, A. (EMERAN ACKOLD, PSEUD.), *Gründlicher Unterricht von dem aus landesfürstlicher Hoheit herspringenden Post-Regal . . . Herrn Ludolff von Hörnicks . . . Meinungen entgegen gesetzt*. Halle 1685 [u.ö.]: S. 165.5 224.18 246.19
- OTFRID* von Weißenburg s. SCHILTER, J..
159. OTTO VON FREISING, – 1. *Chronicon, sive rerum ab orbe condito ad sua usque tempora gestarum libri octo. Ejusdem de gestis Friderici I, Caesaris August libri duo. Radevici Frisingii de ejusdem Friderici gestis libri duo. Guntheri poetae Ligurinus sive de gestis Friderici libri X*. hrsg. v. P. Pithoeus. Basel 1569: S. 26.9 53.17 – 2. *Gesta Friderici I. imperatoris. Cum continuatione Rahewini*. Straß-

- burg 1515 [u.ö.]; auch in: Ch. Wurstisen (Urstisius), [Hrsg.] *Germaniae historicorum illustrium . . . tomus unus*. Frankfurt/M. 1585 [Marg.]: S. 53.9 .17 192.3 – 3. *Rerum ab origine mundi . . . libri octo*. Straßburg 1515: S. 192.3
160. OVERALL, J., *Bishop Overall' s Convocationbook, MDCVI. concerning the government of God's Catholick Church, and the kingdoms of the whole world*. [Ed. by Archbishop Sancroft]. London 1690: S. 98.18 99.7 100.12
161. OVID, *Metamorphoses*: S. 521.17
162. *Pactus legis Salicae*. In: Baluze, E., [Hrsg.] *Capitularia regum Francorum*. Paris 1677. Bd 1, Sp. 281–324: S. 350.23
163. PAKENIUS, J., *Hercules Prodicus seu Carolus Juliae, Cliviae ac Montium princeps in Joanne Wilhelmo Comite Palatino Rheni nepote post saeculum redivivum*. Köln 1679 u. 1695: S. 466.9
164. PANVINIO, O., *Inauguratio, coronatio, electioque aliquot imperatorum . . . item de investitura electorum diss.* Hanau 1613: S. 69.12
165. PASCAL, B., *Pensées . . . sur la religion, et sur quelques autres sujets, qui ont été trouvées après sa mort parmy ses papiers*. Hrsg. v. Étienne Perier. Paris 1669; Port-Royal 1670 [u.ö.]: S. 361.16
166. PATIN, CH., *Introduction à la connoissance des médailles*. 2. Aufl. Paris 1667; ital. Übers. Venedig 1673; 3. Aufl. Padua 1691 u.d.T. *Introduction à l'histoire par la connoissance des médailles*: S. 187.13
167. PAULUS DIACONUS, *Historia gentis Langobardorum*: S. 194.18
168. PAURMEISTER, T., *De Jurisdictione imperii romani libri II*. ed. sec. Frankfurt 1616: S. 214.16
169. PELLISSON-FONTANIER, P., – 1. *Reflexions sur les différends de la religion. Seconde partie. Réponse aux objections d'Angleterre et de Hollande, ou de l'autorité du grand nombre dans la Religion Chrestienne. Traité qui peut tenir lieu de celuy de l'Eglise*. Paris 1687: S. 310.5 – 2. *Reflexions sur les différends de la religion. Avec les Preuves de la tradition ecclesiastique par diverses traductions des Saints Peres, sur chaque point contesté*. 1. Tl. Paris 1686. 3. Aufl. Paris 1687: S. 310.5
170. PENN, W., *An account of W. Penn's travails in Holland and Germany, anno MDCLXXVII . . . by way of journal. Containing also divers letters and epistles writ to several great and eminent persons whilst there*. London 1694; Ebd. 1695*: S. 329.12–343.13
171. PERIER, G., *La vie de M. Pascal écrite par Madame Perier sa soeur*. In: B. Pascal, *Pensées . . . sur la religion et sur quelques autres sujets, qui ont été trouvées après sa mort parmy ses papiers. Edition nouvelle. Augmentée beaucoup de pensées, et de la Vie du même Autheur*. Amsterdam 1684, S. 3–49: S. 361.15
- PERTZ, G. H. [Hrsg.] s. LEIBNIZ, G. W., *Annales imperii*.
172. PIGNA, G. B., *Historia de principi di Este sino al anno 1476*. (Ferrara 1570)*; Vinegia 1572 [Marg.]: S. 23.27 28.20 .22 29.5 .19 .20 .4 31.18 32.9
173. PISO, W., – 1. *De Indiae utriusque re naturali et medica libri quatuordecim*. Amsterdam 1658: S. 479.Fn 1 490.14 491.20 493.15 .26 494.8 495.5 506.13 – 2. *De medicina Brasiliensi libri quatuor*. In: *Historia naturalis Brasiliae, Auspicio . . . Mauritii com. Nass. illius provinciae . . . praefecti adornata*. Amsterdam, 1648: S. 475.14 479.11 482.19 491.13
174. PISTORIUS, J., [Hrsg.] *Rerum familiarumque Belgicarum chronicon magnum . . . Cui accessit WIPPO, De Conradi Salici Imperatoris Vita*. Frankfurt 1654: S. 26.9 52.8
- PITHOEUS, P. [Hrsg.] s. OTTO VON FREISING, *Chronicon*.
175. PLATINA, B., *Opus de vitis ac gestis Romanorum pontificum ad Sixtum IIII. pontificem maximum deductum*. o.O. 1645: S. 539.20
176. PLUTARCH, *Vitae parallelae*: S. 187.5
177. POIRET, P., – 1. *Cogitationum rationalium de Deo, anima et malo libri quatuor*. Amsterdam 1677; 2. Aufl. Ebd. 1685: S. 297.19 .21 .28 298.5 .7 – 2. *Vera methodus inveniendi verum observatis primis cognitis primisque erratis philosophorum et in specie Cartesianorum*. In: Ders., *De eruditione triplici, solida, superficiali, et falsa libri tres*. Amsterdam 1692; Ed.

- nova. Frankfurt u. Leipzig 1694 (eigene Paginierung): S. 300.9
178. POMARIUS, S., [anonym] *Abgenöthigte Wehr- und Schutz-Schriftt Wider den Gutmännischen Offenbahrungs-Patron . . . Aufgesetzet und in Druck gegeben Durch das ordentliche Predigt-Ampt zu Lübeck, Hamburg und Lüneburg*. Hamburg u. Ratzeburg 1677: S. 301.12 303.11
179. POMET, P., *Histoire générale des drogues, traitant des plantes, des animaux et des minéraux*. Paris 1694: S. 505.16 .Fn 1
– POUGET, A. [Hrsg.] s. ATHANASIUS, *Opera omnia*..
180. PRIELMAYR VON PRIEL, K. v., *Informatio super 9. Electoratu et iis quae ratione Catholicae Religionis consideranda occurrunt*. [Ms; Hannover Niedersächs. Hauptstaatsarchiv Cal. Br. 24 N. 245 I Bl. 98–106]: S. 34.6
181. PROKOP VON CAESAREA, *Anekdotia Arcana Historia, qui est liber nonus historiarum*, hrsg. v. N. Alemannus, Lyon 1623: S. 8.18
– PSEUDO-ATHANASIUS s. ATHANASIUS..
– PSEUDO-CLEMENS s. CLEMENS ROMANUS..
182. PUFENDORF, S. v., (Pseud. Julius Rondinus) *Dissertatio epistolica super controversiis, quae Samueli Pufendorfio cum quibusdam aliis circa Jus naturale intercesserunt*. Hamburg 1684; [auch in: DERS., *Eris Scandica*. Frankfurt 1686. S. 391–420]: S. 323.25 – 1. *Commentariorum de rebus Suecicis lib. XXVI*. Utrecht 1686; [deutsch.] 26 Bücher der Schwedisch- u. Deutschen Kriegs-Geschichte. Frankfurt u. Leipzig 1688: S. 115.18 305.14 309.2 324.25 – 2. *Commentatio super invenusto Veneris Lipsicae pullo, Valentini Alberti professoris Lipsiensis calumniis et ineptiis opposita* Frankfurt 1688: S. 323.25 – 3. *De jure naturae et gentium libri octo*. Lund 1672: S. 306.3 309.1 323.23 325.6 – 4. *De rebus a Carolo Gustavo Sueciae Rege gestis commentariorum libri septem, elegantissimis tabulis Aeneis exornati*. Nürnberg 1696; [dt. Übers.] Nürnberg 1697: S. 309.2 – 5. *De rebus gestis Friderici Wilhelmi magni Electoris Brandenburgici commentariorum libri XIX*. 2 Bde. Berlin 1695; [dt. Übers., gekürzt] Berlin u. Frankfurt 1710: S. 115.10 118.31 305.14 309.4 324.25 – 6. *Einleitung zu der Historie der vornehmsten Reiche und Staaten*. Frankfurt 1682 [u.ö.]: S. 306.1 325.5 – 7. *Elementorum Jurisprudentiae universalis libri duo*. Den Haag 1660; *denuo ad exemplar Hagae-Comitense impressi, appendice de sphaera morali* [Weigelii] aucti. Jena 1669: S. 19.7 309.17 – 8. *Epistola ad . . . Joh. Adamum Scherzerum . . . super censura quapiam in Librum suum inique lata*. Harderwijk 1674: S. 323.25 – 9. *Eris Scandica*. Frankfurt 1686: S. 323.25 – 10. *Introductio ad historiam praecipuorum regnorum et statuum modernorum in Europa*. Frankfurt/M. 1687 [u.ö.]: S. 306.1 325.5 – 11. *Jus feciale Divinum sive de consensu et dissensu protestantium exercitatio posthuma*. Lübeck 1695 [u.ö.]: S. 304.6 .13 .28–306.9 307.14 .26 310.11 316.31 317.29–325.14 – 12. *Spicilegium controversiarum circa Jus naturae ipsi motarum*. Frankfurt 1680; [auch in: DERS., *Eris Scandica*. Frankfurt 1686. S. 338–391]: S. 323.25
- 13
183. RAMAZZINI, B., – 1. *De constitutione anni 1691*. Modena 1692; [auch in: *Miscellanea curiosa*. Decuria II, Annus 10, 1692, S. 79–114]: S. 486.15 – 2. *De fontium Mutinensium admiranda scaturigine tractatus physico-hydrostaticus*. Modena 1691*: S. 486.15 .4
184. REDI, F., *Esperienze intorno a diverse cose naturali e particolarmente a quelle chi ci son portate dell' Indie*. Florenz 1671. Übers.: *Experimenta circa varias res naturales speciatim illas quae ex Indiis afferuntur*. Amsterdam 1685: S. 496.5
185. Reichs-Abschiede. *Neue und vollständige Sammlung der Reichsabschiede, welche von den Zeiten Kayser Conrad's II. bis jetzo auf den Teutschen Reichs-Tägen abgefaßet worden*. 4 Teile, Frankfurt 1747: S. 272.28
– REINECCIUS, R. [Hrsg.] 0.19 s. *Annalium de gestis Caroli Magni imp. libri V.*
186. REISKE, J., *Historia Wolferbyti castris, urbis et vicinia, in tres diversas periodos digesta*. 1686. [Ms]: S. 486.15

- RENAUDOT, TH. [Hrsg.] 0.19 s. *Recueil de toutes les nouvelles..*
187. *Reponce A Une Deduction Presentée Par Mr. De Bonrepos A La Cour De Danemark: Par laquelle il prétend prouver Que Sur les Conditions offertes par la France, le repos peut être rétably dans la Chrétienté, sur un pied juste, raisonnable,*
- de durée, Par L'Auteur du Salut de l'Europe. Köln 1695: S. 103.13–104.21
188. RHETIUS, J. F., *Institutiones juris publici Germanici Romani ex ipsis recessibus et legibus ejus reipublicae fundamentalibus adornatae.* Frankfurt/O. 1683: S. 240.27
189. RIVET, A., *Critici sacri libri IV.* 4. Aufl. Genf 1660: S. 559.7 .20 560.4
190. ROHAN, H. DE, *De l'interest des princes et estats de la chrestienté.* Paris 1638 [u.ö.]: S. 14.23–15.6
- ROYE, JEAN DE s. JEAN DE TROYES (Roye), [anonym] *Les Chroniques..*
191. RUFINUS, TYRANNIUS, *Expositio symboli:* S. 558.13
192. RYMER, TH., [Hrsg.] *Foedera, conventiones, literae, et cuiuscunque generis acta publica, inter reges Angliae et alios quosvis imperatores, reges..* 15 Bde. London 1704–1713; Bd 16 *ex Schedis Th. Rymeri* hrsg. v. Sanderson 1715; Bde. 17–20. Hrsg. von Sanderson. 1717–1735: S. 27.9 29.24 30.2
193. *S. Pauli Epistel / an die Laodicaeer, Kürztlich erkleret / durch Stephanum Praetorium. Mit noch einer andern S. Pauli Epistel / An Senecam geschrieben / Lateinisch und Deutsch / nützlich zu lesen.* o.O. 1597: S. 559.12
194. *Sachsenspiegel mit Summariis und neuen Additionen.* Hrsg. v. Chr. Zobel. Leipzig 1614: S. 52.16
- SAGITTARIUS, C. [Hrsg.] s. SECKENDORFF, V. L. VON, [anonym] *Diss. historica et apologetica..*
195. SAINTES, C. DE, [Hrsg.] *Liturgiae sive missae sanctorum patrum Iacobi apostoli et fratris domini, Basilii Magni . . . , Ioannis Chrysostomi . . . De ritu missae et eucharistia . . . quibus accessit ad calcem e libris D. Ioannis Chrysostomi.* Antwerpen 1560: S. 559.22
196. SAINTE-MARTHE, S. DE, *Paedotrophiae libri III.* In: *Scaevolae et Abelii Sammarthianorum patris et filii opera.* Ed. ultima. Paris 1629, S. 1–50. In: *Scaevolae et Abelii Sammarthianorum patris et filii opera.* Ed. ultima. Paris 1633: S. 465.13
197. SALLUSTIUS, *Conjuratio Catilinae:* S. 35.18
198. SALVIANUS VON MARSEILLE, *De gubernatione dei libri VIII:* S. 540.14
199. SCALIGER, J. J., *Iambi gnomici.* Hrsg. v. D. Heinsius. Leiden 1607: S. 320.3
200. SCHADE, J. C., [anonym] *Die Schändliche Praxis des Beicht-Stuhls und Nacht-Mahls des Herrn in drey unterschiedenen Schrifften . . . Gezeiget und klärlich erwiesen.* o. O. 1697: S. 351.6 .26–353.23
- SCHEIDT, CHR. L. [Hrsg.] s. LEIBNIZ, G. W., *Protogaea sive de prima.*
201. SCHEIDT, CHR. L., [Hrsg.] *Origines Guelficae.* 5 Bde. Hannover 1750–1753, 1780: S. 27.9
202. SCHILTER, J., [Hrsg.] ῥυθμὸν *Rhythmo Teutonico Ludovico Regi acclamatum, Cum Nortmannos an. DCCCLXXXIII. vicisset.* [Ludwigslied]. *Ex codice ms. . . . per J. Mabilion . . . descriptum, interpret. Lat. et comment. hist. ill. J. Schilter.* Straßburg 1696*: S. 326.5 .10
203. SECKENDORFF, V. L. VON, – 1. *Annotationes illustris Seckendorffius ad D. Val. Alberti cum jam imprimeretur Epistola transmisit.* In: V. Alberti, *Epistola ad illustrem excellentissimumque Seckendorffium, commentum Samuelis Pufendorffii de Invenusto Veneris Lipsicae pullo refutans.* Leipzig 1688, S. 25–32: S. 324.25 – 2. *Teutscher Fürstenstaat.* Gotha 1655 [u.ö.]: S. 227.10
- SEVERINUS DE MONZAMBANO (Pseud.) s. PUFENDORF, S. V., *De statu imperii..*
204. SHERLOCK, W., *The Case of the Allegiance due to Sovereign Powers.* London 1691 [u.ö.]: S. 97.1–102.18
205. SIGEBERT VON GEMBLOUX, *Chronographia.* In: Pistorius, J., [Hrsg.] *Illustrium veterum scriptorum . . . Tomus unus.* Frankfurt 1583, S. 477–615: S. 215.18 541.9

206. SINNICHIUS, J., *Saul exrex. Sive de Saule, Israeliticae gentis protomonarcha, divinitus primum sublimato, ac deinde ob violatam religionem principatu vitae exuto: In typum Regum ac Principum temeratae religionis reorum, ideoque caelitus animadversorum, vel animadvertendorum.* 2 Bde. Löwen 1662–1667: S. 370.5
207. SIRMOND, J., [Hrsg.] *Karoli Calvi et successorum aliquot Franciae regum capitula in diversis synodis ac placitis generalibus ed. . . . in unum coll., notisque ill.* Paris 1623: S. 200.24
208. SIXTUS SENENSIS, *Bibliotheca sancta a F. Sixto Senensi . . . ex praecipuis catholicae ecclesiae autoribus collecta et in octo libros digesta.* 2. Aufl. Frankfurt 1575: S. 559.11
- SPENER, PH. J., s. SECKENDORFF, V. L. VON, [anonym] *Bericht und Erinnerung.*
209. SPINOZA, B. DE, *Ethica ordine geometrico demonstrata.* In: *Opera posthuma.* [Amsterdam] 1677 [Marg.]: S. 298.7 299.8 .26 .7
- SPITZEL, G., s. LEIBNIZ, G. W., *Confessio naturae contra atheistas.*
210. SPIZELIUS, TH., *Vetus academia Jesu Christi, in qua XXII. priscae sinceraeque pietatis professorum icones exhibentur.* Augsburg 1671: S. 359.8
- STEPHANUS JUNIUS BRUTUS (Pseud.) s. LANGUET, H. . . .
211. SUETON, *De vita Caesarum libri octo:* S. 187.10
212. TACITUS, – 1. *Annales:* S. 193.4 – 2. *Germania:* S. 190.21 191.1 .22 193.6
213. TENTZEL, W. E., *Monatliche Unterredungen einiger guten Freunde von allerhand Büchern und andern annehmlichen Geschichten.* 10 Bde. Leipzig 1689–1698: S. 23.33
214. TERTULLIAN, – 1. *Adversus Marcionem:* S. 559.9 – 2. *De praescriptione haereticorum:* S. 564.15 – 3. *De pudicitia:* S. 558.20
215. *Theatrum Europaeum.* (1618–1718) Hrsg v. J. Ph. Abelin, J. G. Schleder, J. P. Lotichius, M. Meyer, W. J. Geiger, mit Kupferstichen v. M. Merian [u.a.]. 21 Bde. Frankfurt 1633–1738: S. 44.17 65.28 77.22 104.22 109.2
- THEODORICUS A NIEM s. DIETRICH VON NIEHEIM. . . .
216. THEODOSIUS II., *Codex Theodosianus:* S. 209.18
217. THIETMAR VON MERSEBURG, *Chronicon.* [Ms; BRÜSSEL, *Bibl. Royale.* Ms 7503–7518; HANNOVER, *NLB Ms XIII 754a: Collatio Ditmariani Codicis Antwerp. cum edit. Helmstedtensi.*]; *Chronici libri octo.* Hrsg. v. R. Reineccius. Frankfurt 1580*; *Chronici libri octo.* Hrsg. v. J. J. Mader. Helmstedt 1667 [Marg.]; *Ditmarus restitutus.* In: Leibniz, G. W., [Hrsg.] *Scriptores rerum Brunsvicensium,* Bd 1: S. 196.24
- THOMAS A KEMPIS 0.19 s. *De imitatione Christi libri IV.* . . .
218. THOMAS VON AQUIN, *Quaestiones disputatae de veritate:* S. 565.4
219. THOMASIIUS, CH., [Praes.] *Problema juridicum, an haeresis sit crimen?* [Resp.] J. Ch. Rube. Halae [1697]*: S. 356.6 .20–358.15
- THOMASIIUS, CHR. s. PUFENDORF, S. V., (Severinus de Monzambano, Pseud.), *De statu imperii Germanici.*
220. THOMASIIUS, CHR., *Dissertatio ad Petri Poireti libros de eruditione solida, superficialia et falsa.* Halle 1694: S. 295.20
221. THOU (Thuanus), J. A. de, *Historiarum sui temporis ab anno Dom. 1543 usque ad ann. 1607 libri CXXXVIII.* 5 Bde. Paris 1604; Frankfurt 1614–1621; Orleans 1620–1621; Frankfurt 1625–1628 [u.ö.]; franz. Übers. v. P. Du Ryer. Paris 1659: S. 178.8
222. THÜLEMARIUS, H. G., *Octoviratus, seu de S. Rom. Germ. Imperii electoribus . . . tractatio juris publici.* Jena 1676 [Titelauf.] Hamburg 1676; . . . *Accedunt diatribae de electionis et coronationis imperatoris requisitis et solennitatibus, ut et de missilibus.* Heidelberg 1684; 3. Aufl. Ebd. 1688; Frankfurt 1688: S. 53.1
223. *Traité de Paix, entre l'Empereur et l'Empire d'une part, et la France d'autre, conclu au Château Royal de Ryswick en Hollande le 30. Octobre 1697.* In: *Actes et mémoires des négociations de la Paix de Ryswick,* t. IV, S. 13–43 (lat.), S. 59 94 (frz.), Den Haag 1699; 2. Aufl. Ebd. 1707: S. 268.28

224. TREUTLER, H., *Selectarum disputationum ad jus civile Justinianeum*. 2 Bde. Marburg 1596: S. 441.11 450.11
225. TURMAIR, J., gen. Aventinus, *Annalium Boiorum . . . libri septem*. Ingolstadt 1554; *libri octo*. Hrsg. v. N. Cisner. Basel 1580; Frankfurt 1627 [Marg.]; [dt. Ausg.:] *Chronica* [Bayerische Chronik]. Hrsg. v. N. Cisner. Frankfurt 1580; Ebd. 1622: S. 194.6 .20 196.12
226. TURRIANUS, Caesareus [Pseud.], *Glorwürdiger Adler Das ist Gründliche Vorstell- und Unterscheidung der Kayserl. Reservaten und Hochheiten Von der Reichs-Ständen Landsfürstlicher Obrigkeit Absonderlich aber von dem Ihrer Kayserl. Majest. reservirten Post-Regal im gantzen Römischen Reich und allen dessen Provinzzen teutscher Nation . . . Deme hinzugesetzt Ludovicus ab Hornick de Reservato Caesareae Majestati Postarum Regali et Imperiali Jure vindicatus Et de Male praetenso a Principibus quibusdam ac pejus defenso a Licentiato Emerano Ackolt Provincialium Postarum Jure triumphans*. o. O. 1694: S. 119.22 124.14 129.17 144.3 152.22 .26 153.22 155.7 .25 159.23 160.11 163.5–173.10 175.16 186.21 190.8 199.23 207.23 209.16 213.12 214.16 215.23 216.6 223.37–246.30
227. VARILLAS, A., *Les Anecdotes de Florence ou l'Histoire secrète de la maison de Médicis*. Den Haag 1685 [u.ö.]: S. 8.21
228. VERGIL, *Aeneis*: S. 324.12
229. VERVAUX, J. (J. Adlzreitter von Tettenweis, Pseud.), *Boicae gentis annalium partes III*. München 1662; *Ed. nova . . . cum praefatione G. G. Leibnitii*. Frankfurt 1710: S. 25.1
230. VINCENTIUS LERINENSIS, *Commonitorium*: S. 564.16
231. VIO, TH. DE (Cajetan), *Opuscula omnia*. 3 Bde. Lyon 1558; Lyon 1587: S. 538.10 539.13 540.6 542.25
- WEIGEL, E., *De sphaera morali*. s. PUFENDORF, S., *Elementorum jurisprudentiae*.
- WICELIUS, G. s. CASSANDER, G..
232. WICQUEFORT, A. DE, *L'ambassadeur et ses fonctions*. 2 Bde. Köln (Marteau) 1675; Den Haag 1682 [u.ö.]: S. 171.17 240.27
233. WIDENFELD, A., [anonym] *Monita salutaria Beatae Virginis Mariae ad cultores suos indiscretos. Juxta exemplar Gandavense*. o.O. 1673: S. 551.2
234. WIDUKIND VON CORVEY, – 1. *Annalium libri tres*. Hrsg. v. H. Meibom. Frankfurt 1621; auch In: H. Meibom d. Ält. u. d. Jüng., *Rerum Germanicarum Tomi III*. Helmstedt 1688, T. 1, S. 629–663: S. 196.24 – 2. *Witichindi Saxonis rerum ab Henrico et Ottone I Imp. gestarum libri III*. Basel 1532: S. 52.8
235. XAVIER, J., *Historia Christi persice conscripta, simulque multis modis contaminata, . . . Latine reddita et animadversionibus notata a Ludovico de Dieu*. Leiden 1639: S. 539.6
236. ZECH, B. VON (Leuthold von Franckenberg), *Der Europäische Herold*. Frankfurt, Leipzig und Jena 1688. Leipzig 1705: S. 107.27 113.5
237. ZIEGLER, CHR., *Wahl-Capitulationes, welche mit denen Römischen Käysern und Königen, dann des H. Röm. Reichs Churfürsten, . . . seit Carolo V. . . biß auff Josephum I. . . auffgerichtet, vereiniget und verglichen*, Frankfurt a. M. 1711: S. 128.23 134.15 135.18

SACHVERZEICHNIS

Die Zeilenangaben bieten in der Regel nur einen möglichen Zugang zu dem häufig zeilenübergreifenden oder sogar die gesamte Seite umfassenden Sachzusammenhang. Seitenreferenzen beziehen die überlaufenden Lesarten mit ein. Ein Fn weist darauf hin, daß die Sache in der genannten Fußnote erwähnt ist. Eine kursive Zeilenzahl verweist auf die Erläuterungen zu der betreffenden Zeile, die Angaben zur Überlieferung oder die Stückeinleitung.

- Aachen Kaiser- und Königskrönung: S. 54.17
Abendmahl (Eucharistie): S. 542.19 543.11 –
Abendmahlselemente: S. 354.27 – – Brot:
S. 350.18 – – – Form der Hostie: S. 350.19 .22
– bei den Reformierten: S. 354.26 355.1 –
Christi, letztes: S. 350.13 – Hostienverehrung:
S. 555.13 .18 – protestantische Differenzen:
S. 354.29 – Realpräsenz: S. 354.28
Aberglaube (superstitio): S. 550.6 552.7 553.1 .5
.18 554.1 557.3
Abgötterei (idololatria): S. 540.10 541.8
Ablaß (indulgentia): S. 539.21
Academia Naturae Curiosorum (Leopoldina):
S. 474.5 477.20 481.22 485.10 486.5 .4 488.15
506.1
Achtung (existimatio): S. 426.8 .10
Ärzte: S. 495.9 .25 496.3 – Überlastung: S. 488.3
Äthiopien s. Abessinien.
Affekte s. Mensch.
Agilolfinger: S. 25.16 191.5
Akademie – gradus academici: S. 244.4 –
Royal Society of London: S. 456.11 – Samm-
lung praktischer Kenntnisse: S. 456.11
Alemannen: S. 350.11
algebra: S. 315.13 433.8
Allod: S. 197.9 198.22
Altar Altarbesuchung: S. 543.12
Altertümer: S. 434.1
Amaler gotisches Königsgeschlecht: S. 191.2 197.1
America (Americanus): S. 495.6
Amsterdam: S. 330.4 .8 331.17 .19 333.13 335.20
336.4 .Fn 13 337.22 339.25 340.3 341.9
Anathem: S. 552.26 554.18 555.1
Anatomie: S. 433.16 487.28
Anstand, Anmut (decor): S. 425.19
Antichrist Reich des Antichristen: S. 101.22
Antidysentericum s. Ipecacuanha.
Antipathie: S. 437.6
Antwerpen: S. 327.33
Apokryphen allgemein: S. 558.10–561.15
Apologia confessionis Augustanae s. Augsburg-
er Konfession (1530) Apologie.
Apostel s. Christentum.
Aquitanien: S. 194.15 201.17 572.16
Araber (Arabien): S. 555.10 – Sarazenen: S. 555.15
Arabische Altertümer s. Altertümer.
Aragón Königreich: S. 44.23
Architektur: S. 433.10
Arianismus (Arianer): S. 569.13
Aristokratie: S. 180.10
Arithmetik: S. 425.12 433.8
Armenisch s. Sprachen.
ars analytica zur Auswertung medizinischer Beob-
achtungen: S. 488.11
Arten species universales: S. 424.1
Asien: S. 188.5
Astronomie (Astronomen, Himmelskunde):
S. 425.13 .16 433.9 525.6–17
Atheismus (Atheisten): S. 439.21 553.2 .20
Augsburg – Bibliothek Handschriften: S. 561.15 –
Kurfürstentag (1689/90): S. 84.14 85.16 284.14
Augsburger Konfession (1530): S. 542.12 544.8 –
Anhänger: S. 355.1 – Apologie: S. 552.15
556.22
Augsburger Religionsfriede (1555): S. 272.28
Aurich: S. 91.16 .21
Austrasien s. Frankenreich Austrasien
Autodidakt: S. 457.12
Autoren Motivation: S. 157.12 163.4 166.9 174.2
Ave Maria (salutatio angelica): S. 539.11 556.22
Baden (bei Wien): S. 252.24

- Balance Machtausgleich: S. 80.3 .14 81.1 84.5
 Barbaren: S. 540.17 – Illiteralität: S. 540.18
 Barmherzigkeit (misericordia): S. 552.3 557.1
 Bayern: S. 42.4 – Haus: S. 168.5 – Herzogtum:
 S. 26.7 90.6 201.21 .28 203.3 .10 204.19 – Kur-
 fürsten und Fürsten: S. 75.14 – Kurfürstentum:
 S. 61.23 – Stamm: S. 244.19
 Beichte: S. 542.19 549.9
 Bekenntnisschriften: S. 439.6 542.1
 Benediktionen (Segnungen) Speisesegnungen:
 S. 350.12
 Benevent: S. 196.7
 Beobachtung (beobachten): S. 423.21 .24
 Bergwerke: S. 120.16
 Berlin: S. 91.19 92.2 305.6
 Beschneidung (circumcisio) s. Juden (Hebräer, Is-
 raeliten).
 Besitz (possessio): S. 443.3 – Erbe Lehen:
 S. 197.12–199.24 206.1 208.13–25 211.10 .18
 Betrug (dolus): S. 443.4
 Bewegung (motus, mouvement): S. 421.19 .22
 Bibel: S. 438.5 540.15 554.10 – Auslegung expo-
 sitores: S. 438.9 .13 – – illustratores: S. 438.10
 .16 – biblische Geschichte: S. 438.20 .27 –
 Chronologie: S. 438.20 – Geographie: S. 438.20
 – Hilfsmittel zum Studium: S. 438.16 – Kanon:
 S. 558.10–561.15 – Katenen: S. 438.14 – Kon-
 kordanzen: S. 438.17 – Neues Testament Briefe
 Paulusbriefe: S. 559.13 – Philologie (philologia
 sacra): S. 438.21 – polymathia biblica: S. 438.19
 – Text Urtext: S. 438.11 – Übersetzungen:
 S. 438.11 – Vulgata: S. 569.18 – Wörterbücher:
 S. 438.17
 Bilder religiöse: S. 550.22 555.12 .17
 Billigkeit (aequitas naturalis, équité naturelle):
 S. 89.19
 Bischöfe Rechte: S. 549.9
 Bitsch (Bitche), Lothringen: S. 104.15
 Böhmen: S. 150.23 – Herzog: S. 203.3 – katholi-
 sche Nachbarn: S. 42.4 – Königreich (Könige):
 S. 207.8 – –: S. 44.22 45.14 61.9–23 – Königs-
 wahl (1618): S. 41.22 61.11 – Konfessionen:
 S. 61.15 – Protestantismus: S. 41.25 – religiöser
 Umsturz: S. 41.19 42.14 – Stände: S. 61.9 .16 –
 – Rebellion: S. 58.13 62.4 – Wahlkönigtum:
 S. 41.14 – – Katholizismus: S. 41.18
 Böhmisten (Anhänger Jakob Böhmes): S. 440.20
 Brabant Herzöge: S. 204.17
 Brandenburg – Bemühungen um Vorpommern:
 S. 116.1 – Halberstadt: S. 79.14 – Hof: S. 336.3
 – Kurfürstentum: S. 159.22 247.14 – Magde-
 burg: S. 79.13 124.8 – Minden: S. 79.14 – Ver-
 hältnis zu Frankreich: S. 116.4
 Brasilien: S. 483.6 495.2
 Braunschweig-Lüneburg Gesandtschaften Gefolge:
 S. 287.5
 Braunschweig Synonym für Welfendynastie:
 S. 90.4
 Braunschweig-Lüneburg Fürstenratsstimmen:
 S. 75.15 – Geschichte: S. 284.6 – Herzog-
 tum und Reichslehen (1235): S. 28.6 – katholi-
 sche Religionsausübung: S. 65.16 – Kurfürsten
 und Fürsten: S. 75.14 76.8 – Kurfürstentum:
 S. 59.4 – Neunte Kur Investitur (19.12.1692):
 S. 28.9 44.8 65.28 66.3 284.20 – Post: S. 126.10
 – Postkontor in Bremen: S. 142.30 – privile-
 gium electionis fori (1648): S. 127.23 – Rijswij-
 ker Frieden (1697): S. 283.37–291.12 – Wap-
 pen: S. 287.5
 Braunschweig-Lüneburg (Gesamthaus): S. 123.13
 138.28 151.28 165.14 237.16
 Breisach (Brisac): S. 104.12
 Bremen: S. 332.15 .17 .26 337.24 338.4 – Schwe-
 den: S. 80.6
 Bretagne Herzogtum: S. 183.26 194.15
 Brevier: S. 556.12 557.15
 Briel Synode (1693): S. 341.8
 Bruderschaften: S. 553.8 .11 .22 556.16 – der Skla-
 venschaft Mariens: S. 551.1 – Rosenkranzbrud-
 erschaften: S. 553.10 – Skapulierbruderschat-
 ten: S. 553.10
 Brüssel: S. 247.21 328.1 – Gouverneur Spanische
 Niederlande (bayerischer Kurfürst):
 S. 33.18–34.4
 Buchmesse (nundinae) in Frankfurt u. Leipzig:
 S. 484.27 485.2
 Bücher, liturgische s. Liturgie liturgische Bücher.
 Bücherzensur der spanischen Inquisition: S. 327.31
 360.18
 Bullen: *Coelestis Hierusalem cives* (1634): S. 538.4
 – *Laetentur Coeli* (1439) (Konstitution):
 S. 544.22 – *Pastoralis officii* (1673) (Breve):
 S. 551.25
 Burgund – Burgundischer Reichskreis: S. 275.9 –
 Grafschaft: S. 206.22 – Herzogtum: S. 183.26 –

- Gesandte: S. 10.16 – Königreich (Regnum Arelatense): S. 169.18 201.19 – Österreich: S. 206.23
- Burgundischer Kreis: S. 185.24
- Buße (poenitentia): S. 553.14
- Caapia (Pflanze, Medikament): S. 492.24
- Calao (Burg in der Nähe von Este): S. 25.3
- Calenberg Fürstentum: S. 75.15
- Canossa: S. 25.1
- carroccio s. Fahnen.
- Casale Festung: S. 110.10 111.11 113.30
- Casale, Monferrato: S. 110.9
- Casalmaggiore, Cremona: S. 110.9
- Cassel s. Kassel.
- Charakteristik: S. 421.9 – grammatica rationis: S. 421.10
- Charenton Synode 1631: S. 354.30
- Chasaren Gazari: S. 191.13
- Chemie (Chemiker): S. 433.12 465.12 488.12
- Cherasco Frieden (1631): S. 108.5 109.3 113.12
- Chirurgen s. Medizin.
- Christen semichristiani: S. 555.10
- Christentum – verschiedene Glaubensrichtungen (sectae): S. 439.21 – Widerstand gegen die Obrigkeit: S. 98.8 .20
- Christiani :: Apostel: S. 305.8 350.14 544.11 554.5
- Christologie – Inkarnation: S. 555.14 – Wiederkunft Christi: S. 545.4
- Cleve: S. 237.12 335.23 .Fn 10 339.23
- communio s. Abendmahl (Eucharistie).
- Confessio Augustana s. Augsburger Konfession (1530).
- Corpus Christianitatis Sacrum Imperium Romanum: S. 184.7 .20
- Cortex Peruvianus s. Medikamente Chinarinde.: S. 490.15
- crimen laesae majestatis: S. 160.18
- Dämonen: S. 538.13 541.12
- Dänemark: S. 45.1 227.20 – Kurpfalz: S. 73.3
- Dalmatien: S. 45.19
- Dalmatiner: S. 189.9
- damnatio s. Anathem.
- Danzig: S. 254.10 330.17
- Darmstadt: S. 340.1
- Delft: S. 251.4
- Delikt: S. 443.5
- Demokratie: S. 180.11
- Den – Haag: S. 340.11 419.14 – – kaiserliche Gesandtschaft: S. 250.23
- Deutsch s. Sprachen.
- Deutsche Maulpatrioten: S. 156.20 175.11
- Deutsches Reich Bündniswesen: S. 206.13
- Deutsches Reich antihabsburgische Opposition: S. 64.10 – Bedrohung im Mittelalter durch Normannen: S. 194.19 201.1 – – Sarazenen: S. 194.19 201.1 – – Ungarn: S. 194.19 201.1 – Deutsche Nation: S. 123.22 – Diplomatie: S. 250.23 – Doppelwahl (1198): S. 53.11 – Einfluß auswärtiger Mächte: S. 210.10 – Einigkeit: S. 165.25 – Einwirken der Päpste: S. 203.26 – Entstehung: S. 189.22 – Erbe des Römischen Reiches: S. 186.13 189.14 – Erblichkeit: S. 202.14 – forma mixta: S. 228.2 – Frankreich Bedrohung durch: S. 206.21 – – Gegensatz zu: S. 268.29–275.25 – – Grenzen zu: S. 269.6 – Freiheit: S. 174.15 207.11 – Fürsten Macht und Würde: S. 213.6–216.10 – Fürstenrechte: S. 170.15 – geistliche Fürsten: S. 202.22 – gesetzgebende Gewalt: S. 128.20 – Grundgesetze: S. 128.20 – Interregnum: S. 53.5 .7 70.9 205.21 – Italien: S. 169.18 567.2 – Kaiser und Stände: S. 120.15 122.16 158.21 159.24–161.2 170.8–172.1 185.2 207.22–209.26 214.9–216.10 244.15–245.13 – Kaiser Macht und Würde: S. 211.6–214.8 269.7 – Kaiser und Fürsten im Mittelalter: S. 199.25–207.5 244.15 – Kaiser und Reich: S. 184.22 207.22–209.26 – – alta superioritas: S. 160.16 .21 – – Jurisdiktion: S. 160.22 – Kaiserwahl allgemeines Wahlrecht: S. 70.9 202.18 – – Alternativen zu Habsburg: S. 43.22 – – Geistliche Kurfürsten: S. 70.2 – – Wahlverfahren: S. 70.3 – karolingisches: S. 196.3 – Königswahl ständische Mitwirkung: S. 52.16 – konfessionelle Gegensätze: S. 130.2 144.4 229.5 270.5 – konfessioneller Ausgleich: S. 275.14 – Landstandschaft: S. 210.6 – Niedergang im Mittelalter: S. 167.21 202.25 205.22–206.23 229.15 230.1 – Protestanten Macht und Einfluß: S. 63.27–64.2 – protestantische Positionen zur Kaiserwahl: S. 43.22 44.3 – protestantisches Kaisertum: S. 59.6 60.1 61.28 – Protestantismus: S. 45.1 275.20 – – europäische Solidarität:

- S. 275.20 – – gemeinnütziges Verhalten: S. 46.5
 47.1 – Regierungsform gemeinschaftliche Herrschaft: S. 78.7 – Reichsabschiede, Reichshofrat, Reichskammergericht, Reichsreg: S. 128.19 – Reichspatriotismus: S. 176.15 – – protestantische Reichsstände: S. 130.6 144.7 168.1–23 – Reichsrechte: S. 123.20 155.22 210.3 – – – S. 174.25–176.14 – – Gallia: S. 206.22 – – Italien: S. 204.3 206.24 – – Niederlande: S. 206.22 – reichsständische Libertät: S. 170.14 269.7 – Reichsverfassung Balance: S. 80.3 .14 81.1 84.5 207.17 – – Capitulatio perpetua: S. 77.8–22 – – corpus: S. 161.8 183.6 – – foedus: S. 160.19 161.8 170.8 173.7 177.21 – – Geistlicher Vorbehalt: S. 64.21 – – Goldene Bulle (1356): S. 70.22 .23 71.3 .5 72.13 73.13 – – Grundgesetze: S. 66.22 83.8 – – Kollegien Machtverteilung: S. 80.10–81.7 – – Mißbrauch des Religionsargumentes: S. 39.14 – – Neuvergabe erledigter Reichslehen: S. 77.14 .17 – – repos public: S. 84.8 – Reichsvikariat: S. 42.5–11 61.25–62.23 – Reichszugehörigkeit: S. 185.20 – Religionskrieg: S. 63.24 64.4 207.16 – Rhein als Grenze: S. 269.6 – Römische Königswahl *electio nominatio consensus*: S. 55.3 .9 – – protestantische Kandidaten: S. 49.26 – Römischer Kaisertitel: S. 186.13 190.1 – Römischer König Gesandte Vortritt: S. 10.17 – Schweden: S. 60.9 – Staatsform: S. 228.2 – Stammesherzogtümer: S. 201.29–203.2 – – Aufteilung: S. 204.8 209.6 – Universitäten: S. 306.9 – Verfassung: S. 177.20 178.4 183.3–185.25 – – – S. 228.2 – – Analogie zwischen Reich und Ländern: S. 183.30 – Verständigung der Konfessionen: S. 64.17 65.13 83.15 – Wahlkönigtum: S. 52.10 – – dynastische Kontinuität: S. 52.11 .14 – welfisch-staufischer Gegensatz: S. 27.2 – Wissenschaften: S. 206.26 – Zusammenhalt: S. 167.9 177.4 – Zweifrontenkrieg: S. 166.4
- Deutschland: S. 14.28 335.9 505.29 527.11 – Schriftsteller: S. 460.9
- Dialog konfessioneller Aequitas: S. 83.5 84.11 86.14 87.2 .24
- differentia :: differre modo: S. 421.9
- Don (Tanais): S. 189.3
- Donau: S. 189.8
- Dreißigjähriger Krieg (1618–1648): S. 55.18 58.28 62.15 169.25 207.16 563.12 – Beginn: S. 76.19 – Schlacht am Weißen Berge (1620): S. 45.14
- Dresden Archiv: S. 24.8
- Duelle Verbote: S. 314.10
- Düsseldorf: S. 335.16 338.27 .30 339.3
- Duisburg: S. 332.27 334.28 335.10 .14
- Ebersdorf: S. 338.28 339.3 .11
- Edikte: S. 356.24
- Ehe Eheprozesse: S. 536.14
- Eid – Kirche und Staat: S. 97.23–102.18 – Treueeid Voraussetzung und Bindung: S. 98.26–99.6 Einzelwohl s. Gemeinwohl.
- Eklipsen: S. 183.17
- Elastizität (*elater, elasticum*): S. 421.23
- Eloquenz: S. 426.3 .8
- Elsass Adel: S. 274.24
- Elsaß Dekapolis: S. 271.16 274.12 .24
- Emmerich: S. 335.22
- Empirie: S. 420.12
- enchiridion humanae cognitionis* s. Wissenschaften.
- Engel: S. 538.18 541.7 .16 543.8 551.18
- England: S. 227.21 330.15 – Archive: S. 27.8 – Flotte: S. 105.26 – Kirche Convocations: S. 99.7 – Kurpfalz: S. 73.2 – lord justice: S. 106.7 – Parlament: S. 98.24 105.30 – Religions- und Kirchenkritik: S. 98.15 – Stuart: S. 45.11 – Verfassung: S. 183.27 – Wirtschaft und Handel: S. 105.27
- Enthusiasten (*Enthusiasmus*): S. 440.11
- Enzyklopädie: S. 422.16
- Erdgeschichte: S. 423.24
- Erfindungen (Erfinden): S. 424.3 457.12
- Erfurt: S. 53.14
- Erkenntnis (*cognitio, notitia*): S. 420.10 423.19 425.7 436.2 – demonstrative: S. 421.6 – notiones compositae: S. 423.22 – – confusae: S. 436.15 – – distinctae: S. 436.15 – – simplices: S. 423.21 – (*cognitio, notitia*) practica: S. 425.18 – – – – integralis: S. 425.20 – – – – partialis: S. 425.18 – – – singularis: S. 425.10 .16 – – – universalis rationis: S. 425.10 – – – – – imaginabilis: S. 425.11 – – – – – intelligibilis: S. 425.11 – – – – – sensus (sensibiles): S. 425.10 .14 – wahrscheinliche: S. 421.7

- Erwählung s. Heil.
- Este – Besitz und Machtbereich: S. 25.3 – Burg und Residenz: S. 28.19 – Genealogie: S. 28.11–32.17 – italienische Herzogtümer: S. 29.12 – Markgrafschaft: S. 25.3 – Münzen und Medaillen: S. 31.1–16 – politische Verbindungen zum Reich: S. 25.11 – Zusammenhang mit den Welfen: S. 23.18–32.17
- Ethik: S. 433.7 436.5
- Europa (Europäer): S. 183.28 488.23 551.12 – Gleichgewicht: S. 59.25
- existimatio s. Achtung (existimatio).
- Farben: S. 437.6
- Fasten: S. 440.7
- febrifugum Peruvianum: S. 494.28 495.23
- Fegefeuer – s. purgatorium (Fegefeuer).
- Fermentation: S. 437.6
- Ferrara Herzöge: S. 28.26
- Feste – kirchliche Allerheiligen (festum omnium sanctorum): S. 541.13 – – Allerseelen (festum omnium animarum): S. 541.9
- Feuer: S. 433.13
- Feuerkompanie und Generalfeuerkasse s. Hamburg.
- Florenz: S. 481.29
- Form: S. 421.21 – s. Materie.
- Franche-Comté: S. 104.12
- Franken – Herzogtum (Ostfranken): S. 201.28 203.3 – Majordomus: S. 195.24 – Volksstamm: S. 244.18
- Frankenreich – Austrasien: S. 195.2 201.20 350.11 – Herrschaftsform: S. 199.1 – regnum Francorum occidentale: S. 201.16 – regnum Francorum orientale: S. 190.3
- Frankental: S. 334.7
- Frankfurt: S. 333.12 .27 334.13 336.14 – Kaiserwahl u. -krönung (1657–1658): S. 235.23
- Frankfurt a. M.: S. 152.26 – – S. 369.19 – Deputationstag (1681–1682): S. 116.10 .14 – Postkontor von Hessen-Kassel: S. 143.1 – Wahl- und Krönungsort: S. 44.5 53.15 54.1 .3 .17
- Frankfurt a. O. Universität: S. 150.22
- Frankreich (Francia, Franci, France): S. 14.28 227.21 354.24 481.25 486.4 488.18 489.11 494.18 505.30 506.3 527.12 551.2 – Ansprüche auf Reichsterritorium: S. 270.21 271.5 – Appellation an Generalkonzil (1688): S. 184.13 – Bayern: S. 74.2 – Deutsches Reich: S. 46.9 – Diplomatie: S. 251.4–17 – Elsaß: S. 104.12 571.13 – Expansionsdrang: S. 206.21 – Gelehrte: S. 24.1 – Gesandte Vortritt: S. 10.17–19 – Geschichtsschreibung: S. 69.16 – Grenzen zum Deutschen Reich: S. 269.6 – habsburgische Hegemonie: S. 79.9 – Hof: S. 489.22 – Italien: S. 109.3 112.7 113.29 248.31 – Italienpolitik: S. 9.13 – katholische Vormacht: S. 45.3 – Krankenhäuser: S. 506.9 – Kurpfalz: S. 73.4 – Lettres patentes: S. 503.15 506.27 – Literatur: S. 572.11 – Lothringen: S. 104.14 – – Verträge: S. 273.8 – militärische Stärke: S. 251.12–17 – Münzen: S. 156.18 – Niederlande, Holländischer Krieg (1672–1678): S. 572.15 – Pfalz Erbansprüche: S. 269.6 – Reichsverfassung: S. 269.6 – Reunionen: S. 116.15 269.6 271.1 .4 .22 .18 – Rhein als Grenze: S. 269.6 – Savoyen: S. 248.32 – Verfassung: S. 183.25 – Wirtschaft: S. 105.27
- Französisch s. Sprachen.
- Frauen: S. 542.4
- Freiburg Grafen angebliche Verwandte der Este: S. 29.14
- Freiburg, Breisgau: S. 116.15
- Freiheit – alte germanische: S. 189.3 190.19–196.2 437.16 – deutsche: S. 167.6
- Freude (joie, plaisir, laetitia): S. 424.10
- Friaul: S. 196.8
- Frieden – Konstanz (1183): S. 485.24 .38 – Pyrenäenfrieden (1659): S. 272.9 488.23 – Waffenstillstand und Friedensschluß: S. 116.24 – Westfälischer Frieden (1648): S. 135.20 166.18 245.23
- Friedensbemühungen Rijswijk Vorverhandlungen: S. 251.4
- Friedrichstadt Schulte: S. 330.9 331.17 336.5
- Friesland Ostfriesland: S. 336.11
- Frömmigkeit: S. 549.17 – geistliche Übungen: S. 556.16 – Meditation: S. 440.9 556.16 – Novena s. Antonii: S. 537.23–546.4 549.2 – Passionsfrömmigkeit Wunden Christi: S. 539.7 – praxis pietatis: S. 440.2 – Skapulier: S. 553.22
- Fürsten – katholische: S. 168.26 – Macht Mittelalter Neuzeit: S. 203.17 – Pflichten: S. 15.2 – protestantische: S. 168.1 .9 169.3 – Wahlrecht: S. 70.9 – wendische: S. 205.11

- Fürstenkollegium – Dänemark: S. 80.5 – Kaiser: S. 80.4 .11 – Kurfürstenkollegium Verhältnis: S. 75.13–78.2 – Machtfülle: S. 80.4 – Schweden: S. 80.5 – Spanien: S. 80.4
- Gannaperides s. Medikamente Chinarinde: S. 494.28
- Gastwirt(in): S. 355.6
- Gaza: S. 355.8
- Gebet: S. 440.9 551.26 556.13 – Privatgebete: S. 556.15
- Gebetbücher: S. 555.5
- Gedächtnis: S. 420.11
- Gedichte s. Literatur.
- Geist (animus, mens, spiritus): S. 421.14 422.9 423.8 .11 424.15 427.13
- Gelehrsamkeit (eruditio, erudition): S. 420.12 426.2
- Gemeinwohl: S. 123.22 256.3 – Fürsten und Stände: S. 83.8 – *salus publica Christianitatis*: S. 47.13
- Genealogie (Genealogen): S. 433.24
- Generalstaaten – s. Niederlande (Provinces-Unies, Pays-Bas).
- Genua: S. 25.3
- Geographie: S. 425.16 433.9 .24
- Geometrie: S. 425.13 433.8
- Germanen – Brukterer: S. 198.12 – Goten: S. 540.15
- Germanien (Germanicum, Germani): S. 191.15
- Germanisch-deutsche Stämme: S. 183.28 189.3 – – Alemannen: S. 192.20–194.7 196.19 208.6 – – Angelsachsen: S. 191.21 – – Bayern (Boji): S. 191.6 194.6 195.26 – – Burgunder: S. 208.7 – – Engern: S. 196.15 – – Franken: S. 192.19–196.2 .19 198.14 208.6 – – Friesen: S. 198.19 – – Goten: S. 208.7 – – Ostgoten: S. 191.3 197.1 – – Westgoten: S. 193.12 – – herrschaftliche und rechtliche Verhältnisse: S. 190.19–199.24 – – Heruler: S. 195.17 – – Langobarden: S. 197.2 208.7 – – Ostfalen: S. 196.15 – – Sachsen: S. 194.20 196.12–199.2 208.6 – – Schwaben: S. 191.8 – – Thüringen (Tungri): S. 194.19 208.7 – – Westfalen: S. 196.16
- Germanische Altertümer s. Altertümer.
- Gesandte – als Agenten für die Bibliotheca Augusta: S. 419.14 – Repräsentation: S. 10.14–21 250.20–251.2 – Vorrang: S. 10.14–21
- Gesandtschaftsrecht – Ambassadeur extraordinaire et plenipotentiaire: S. 286.8 .14 – Höflichkeitsbesuch: S. 286.18 287.7 – Lettre de creance: S. 286.9 – Vollmacht: S. 286.16 287.2
- Gesandtschaftswesen Protokoll: S. 10.14–21
- Geschichte: S. 425.17 427.14 433.23 437.9 .19 – Universalgeschichte: S. 433.23
- Geschichtsschreibung Methode: S. 547.22
- Gespenster (spectra): S. 91.16–92.15
- Gesundheit: S. 425.18 .21 426.8
- Gewalt – geistliche: S. 542.13 – weltliche: S. 542.13
- Gewissen: S. 357.1
- Gibellinen: S. 205.2
- Glaubensartikel fundamentale: S. 357.13
- Glaubensbekenntnis (professio, confessio fidei): S. 439.6
- Gleichgewicht s. Europa.
- Gleichungen Lösungen s. Tafeln.
- Glorious Revolution s. England.
- Glückseligkeit (felicitas): S. 420.20 423.7 .13 424.8 425.21 427.11 .12 436.1 437.14 – – ewige: S. 422.15 423.13 424.9 425.20 427.11 436.4 437.13
- Gnade: S. 305.4
- Gnadenwahl s. Prädestination.
- gnomonica s. Zeitrechnung gnomonica.
- Gnosis (Gnostiker): S. 440.12 .20
- Götter: S. 557.9
- Göttingen Fürstentum: S. 197.15
- Goldene Bulle (1356) Gewohnheitsrecht: S. 70.23 71.12 – Rechtsetzung: S. 34.21 70.23 71.6 .11 72.13 73.13 – Regelungen: S. 71.1–4 – Reichsverfassung: S. 34.18 .21 48.28–49.20 54.19–57.24 62.2 .21 66.19 .26 71.6
- Gonzingi langobardisches Geschlecht: S. 197.1
- Goten s. Germanen.
- Gott: S. 421.14 422.9 423.8 .10 540.12 541.7 542.2 .23 543.4 551.18 552.1 556.4 .21 – Ehre: S. 549.16 550.14 552.11 .18 .26 554.21 557.8 – Gottesliebe: S. 357.13 358.14 540.26 – Mißbrauch seines Namens: S. 38.15 – providentia als politisches Instrument: S. 38.2–8 .12 – Ratschluß (decretum, decret): S. 305.9 – Schau Gottes (visio beatifica): S. 544.22 551.14 – Schöpfer: S. 555.17 – Thron Gottes: S. 544.2 – Ursache, höchste: S. 422.9 – Verehrung des einen Gottes: S. 542.14 555.11 .16

- Graf, Grafen (comes): S. 195.4 199.1
 Grafen (Grafschaften): S. 208.19
 Grammatik: S. 433.18
 Griechen Staatskirche: S. 98.12
 Griechenland (Griechen): S. 188.5 – im Altertum:
 S. 434.1
 Griechische Altertümer s. Altertümer.
 Größe: S. 421.20
 Groningen (Groeningen): S. 337.17
 Grossbritannien: S. 45.1
 Grubenhagen Fürstentum: S. 75.15
 Guidon und Pennon s. Fahnen und Feldzeichen.
 Guyenne Herzöge Herzogtum: S. 195.26
- Habsburg – Aufstieg: S. 79.9 – böhmisches Königtum:
 S. 41.13 .20 76.16 – Erblände: S. 44.22
 167.6 – – Reformationsrecht: S. 273.3 – europäische
 Besitzungen: S. 44.21–25 – Haus:
 S. 210.7 – Kurwürde: S. 76.15 – Vormacht im
 Deutschen Reich: S. 40.25 59.23
 Häresie (Häretiker): S. 540.21 569.11 – altkirchliche:
 S. 547.22 – formale: S. 315.9 356.28
 357.10 – in der Praxis: S. 357.4 – Irrtum:
 S. 356.23 357.2 .11 – materiale: S. 315.9 – Verbrechen:
 S. 356.20–358.15
 Hamburg: S. 330.8 – Postkontore: S. 142.30
 Handschriften orientalische: S. 488.17
 Handwerk Schulen: S. 462.12
 Hannover: S. 91.14 .Fn 1 354.24 543.5 – Ärzte:
 S. 474.3 489.9
 Hanse Handel: S. 495.8
 Harlingen: S. 336.11 .15
 Harwich (England) SCHULTE: S. 329.17
 Heidelberg: S. 334.8
 Heiden (Heidentum): S. 358.2 439.21 540.11 557.9
 Heil (salus, salut): S. 357.15 553.15
 Heilige: S. 326.14 439.2 – Anrufung: S. 542.21
 544.10 546.2 551.18 .23 552.14 – communio
 sanctorum: S. 543.10 .11 – Heiligenbilder:
 S. 543.5 .22 552.24 557.2 – Heiligengrab:
 S. 545.20 546.2 – Heiligenlegenden: S. 550.4 –
 – fabulöse: S. 553.18 – Heiligenverehrung:
 S. 326.Fn 1 537.23–546.4 548.1–557.17 – Interzession:
 S. 539.1 544.20 551.22 556.10 – Kanonisation:
 S. 545.5 – Marienfrömmigkeit abergläubische:
 S. 550.23
 Heiliges Land: S. 25.19
- Heiligkeit: S. 357.10
 Heinriche, Kaiser: S. 229.14
 Heraldik: S. 433.24
 Herba Paraguay s. Medikamente Herba Paraguay.:
 S. 490.18
 Herford: S. 331.7 338.4 339.20
 Herrschaft (dominium): S. 443.3 – fürstliche Begründung:
 S. 100.23–102.2 – Legitimität und Usurpation:
 S. 101.3 .14–102.17 – Macht und Recht: S. 101.8–11
 Herzog, Herzöge (dux): S. 195.4 199.1 201.7
 208.19
 Herzogtum jüngerer Entstehung: S. 209.8
 Hessen – Hessen-Darmstadt: S. 77.5 – Hessen-Kassel:
 S. 137.16 138.28 142.32 165.15 237.16
 275.13 – Hessen-Rotenburg-Rheinfels:
 S. 275.12
 Hessen-Landgrafschaft: S. 151.28
 Hildesheim: S. 527.16
 Hilfsmittel technische, materielle (opes): S. 426.10
 Himmel: S. 354.27
 Hirsche: S. 350.23
 Hispania (Hispani): S. 494.26
 Hobbesianismus: S. 101.8
 Hölle: S. 544.12
 Hofämter (s. a. Reichserzämter): S. 53.4
 Holländischer Krieg (1672–1678) Friedensverhandlungen:
 S. 118.16–31 – – Verwüstung der Pfalz (1674):
 S. 118.20
 Holland (Holländer): S. 330.15 331.7
 Holstein – Dänemark: S. 80.6 – Herzogtum:
 S. 142.32 – Holstein-Glückstadt: S. 80.6
 Homburg: S. 104.16
 Hunnen: S. 197.2
 Hussitenkriege: S. 206.19
 Hymnen: S. 440.9 556.15 557.9
 Hypothese: S. 315.15
- Ich: S. 421.14
 Ickershausen, nahe Arnstadt: S. 53.13
 Immedinger sächsische Adelssippe: S. 196.25
 Indien (Inder): S. 551.12
 Indische Altertümer s. Altertümer.
 indulgentia s. Ablaß (indulgentia).
 infideles s. Ungläubige infideles.
 Inquisition (Inquisitoren): S. 230.1
 Investiturstreit: S. 167.23 169.15 202.18 229.11

- Ipecacuánha ärztliche Ansichten über Anwendung: S. 495.11 – Anwendung: S. 497.8–503.9
- Ipecacuanha (Mittel gegen Dysenterie): S. 473.33–476.26 477.18–480.22 481.20–483.13 486.3–504.21 505.30–507.7 – (Pflanze): S. 489.18 491.23 506.14
- Irrtum – formaler: S. 315.13 – materialer: S. 315.13
- Islam (Muslime): S. 439.21 553.4 555.12
- Italien (Italia, Itali): S. 188.5 227.21 – Bastion des Katholizismus: S. 45.5 – Gelehrte: S. 23.35 – Geschichtsschreibung: S. 69.16 70.16 – Habsburg: S. 108.17 .24 – norditalienische Hegemonialkriege: S. 107.24 – regnum Italiae (Langobardiae): S. 189.22 201.16 – Verfassung: S. 183.24
- Jagdwesen: S. 350.23
- Jahrhunderte, dunkle: S. 488.20
- Jerusalem (Hierosolyma): S. 541.10 – Ölberg: S. 350.15
- Juden (Hebräer, Israeliten): S. 355.7 439.21 553.3 555.10 – Auszug aus Ägypten: S. 545.12 – Judenmission: S. 369.16 – Mosaisches Gesetz: S. 441.7 – Priesterweihe: S. 98.9 – Rechtsstatus im Reich, Judenregal: S. 120.16 – Römisches Reich: S. 100.17 – Theokratie: S. 102.11
- Jüdische Altertümer s. Altertümer.
- Jülich Herzogtum: S. 45.15 151.28
- Jülich-Kleve Erbfolgestreit (1609–14): S. 45.14
- Jünger Christi s. Christentum.
- Jüngstes Gericht: S. 541.1
- Jupiter Monde: S. 525.6
- Jurisprudenz s. Recht.
- jus – accrescendi, decrescendi: S. 70.14 – expectativum reversionis: S. 36.7 .14 42.7 58.10 88.8 89.3 – feudale: S. 183.28 – libertatis: S. 183.28 – proprium: S. 70.13
- Kälte: S. 437.7
- Kärnten Herzogtum: S. 204.18
- Kaiser: S. 314.10 – jus agentiae generalis in imperio: S. 121.19 – Lehnherr: S. 120.15 – Macht Mittelalter Neuzeit: S. 211.4–214.4 – Reservatrechte: S. 119.32 .35 122.15 163.6 177.17 183.9 215.11 245.10 – – Akademien: S. 119.35 244.3 – – Buchmessen: S. 120.1 – – Standeserhöhung: S. 119.35 – weltliches Oberhaupt der Christen: S. 184.7
- Kaisertitel rex Francorum: S. 189.20
- Kalif: S. 488.18
- Kardinäle Vertreter eines Königs beim Papst: S. 10.20
- Karolinger: S. 211.3
- Karolingerreich Teilungen: S. 201.16
- Kassel: S. 333.20
- Kastilien Königreich: S. 44.23
- Katechismus: S. 439.17
- Katholizismus (Katholiken): S. 355.3 540.16 .23 541.22 543.1 – Europa: S. 41.5 – europäische Mächte: S. 44.21–45.7 – Theologen: S. 554.28
- Kaufleute s. Handel.
- Keltische Altertümer s. Altertümer.
- Kenntnisse Vergessen von: S. 490.15
- Ketzer s. Häresie (Häretiker).
- Kinder: S. 542.4
- Kirche (s. a. Christentum, Religion): S. 552.6 569.8 .24 – als respublica: S. 443.9 – Alte: S. 305.14 – Autorität: S. 438.3 – Dogma: S. 358.7 542.26 543.6 .7 569.11 – ecclesia universalis: S. 184.10 .16 – – – juristische Person: S. 184.10 – Einkünfte: S. 539.18 – Gemeinschaft (communio): S. 423.9 .11 .14 424.11 425.19 .21 426.4 427.12 .14 – griechisch-orthodoxe: S. 98.11 569.15 – Konfessionelle Polemik gegen Protestanten: S. 34.15 – Kultus: S. 537.28 538.9 .17 540.8 541.5 549.6 .13 552.11 .26 554.13 .25 555.11 .16 556.18 557.8 – Mißbräuche: S. 538.21 550.14 552.25 554.13 .24 – Reunion der Kirchen: S. 550.18 554.13 .19 557.17 – römisch-katholische: S. 537.29 539.2 .15 542.6 549.4–557.17 569.15 – Schisma 16. Jh.: S. 553.3 554.11 – Simonie: S. 540.3 – Staat: S. 97.23–102.18 – Tradition: S. 438.6 – ungebildetes Kirchenvolk: S. 541.4 550.3 .5 553.1 .5 .16 555.5 – Urkirche (ecclesia primitiva): S. 569.15 – Wahlformen: S. 70.4 – weltliche Gewalt: S. 314.9
- Kirchenlieder s. Lieder Kirchenlieder.
- Kirchenrecht: S. 272.25 – s. Recht kanonisches.
- Kirchenväter (Patristik): S. 432.27 438.25 439.11 550.1 .8 551.7 – Florilegien: S. 439.13 – historische Kritik: S. 439.14 547.22 – Wörterbücher: S. 439.14
- Kleue s. Cleve.
- Klugheit (prudentia): S. 420.19 425.18

- Koblenz Königswahl (1138): S. 48.25 .30 49.5
52.18
- Köln: S. 334.20 .27 338.29 341.5 – Erzbischof Kö-
nigskrönung: S. 53.12 – Erzbischofswahl
(1688): S. 273.6 – Kreistag 1697: S. 176.5 –
Kurfürstentum: S. 156.16 168.6 – Stadt:
S. 150.21 152.26 156.10 175.17–176.12 246.24
König: S. 314.10
- Königsberg: S. 237.11 255.29
- Königsbote: S. 201.5
- Königswahl geistliche und weltliche Fürsten:
S. 70.2
- Körper: S. 421.13 – Beherrschung (agilitas):
S. 426.4 .8 – menschlicher Inneres: S. 487.28 –
Seele: S. 180.3
- Körperkraft: S. 425.19 .21
- Kombinatorik: S. 421.8
- Kommunion s. Abendmahl (Eucharistie).
- Konfessionelle Polemik acatholici: S. 34.13
- Konstantinopel Neues Rom: S. 187.21
- Kontinuum: S. 421.18
- Kontroversen theologische Kontroversliteratur:
S. 34.14
- Konversation: S. 92.15
- Konversion interessenpolitisch motiviert: S. 253.4
- Konzil – allgemeines: S. 184.6 .22 – Editionen von
Konzilsakten: S. 439.5 – Florenz (1439ff.):
S. 544.22 – Geschichte der Konzile: S. 432.26
438.24 439.4 – Konstanz (1414–1418):
S. 184.15 – Nicaea I (325): S. 305.14 – Tri-
ent (1545–1563): S. 314.9 538.21 550.19 554.27
568.27 570.2
- Kopten (Copti): S. 559.3 560.5
- Kosmographie: S. 423.25 424.7 425.16
- Kosmologie: S. 422.6
- Krankheiten – Darm: S. 483.1 – Diarrhoe: S. 506.7
– Dysenterie: S. 473.33–476.26 477.18–480.22
481.20–483.13 486.3–504.21 505.30 506.7 – –
Ausbreitung: S. 486.11 – Fieber: S. 486.7 .21 –
Krebs: S. 507.5 – Pest: S. 151.15 486.7 – Phthi-
sis: S. 483.1 – rezidive: S. 495.24 – Schwind-
sucht: S. 507.5 – Ursachen und Zusammenhän-
ge: S. 486.19 493.31 – Ursachenforschung:
S. 486.19 488.19 – Wassersucht: S. 483.1 507.5
- Krieg – Kriegskünste: S. 433.10 – Kriegsrecht:
S. 443.14 – zweiter Punischer (218–201):
S. 225.21
- Kriegsheim (Hessen) Schulte: S. 334.7 .12
- Kruzifix: S. 557.2
- Kunstfertigkeit, technisches Können (artificiositas):
S. 426.5
- Kur Achte: S. 49.19 .20 52.7 55.21 56.21–57.18
58.1 82.12 – Herkunft: S. 71.18–74.1 – Papst-
tum: S. 71.19 – Provisorium: S. 55.23 73.18
- Kur Neunte allgemeine Anerkennung: S. 285.1
290.5 – allgemeines Wohl und Interesse:
S. 38.28 46.16 65.29 66.22 85.14 89.16 – böhm-
ische Kurrechte: S. 33.21 36.1–37.12 – Dis-
kussion: S. 78.13 84.12 283.37 – Fürstenkolleg:
S. 74.13–76.9 – Fürstenverein (11. Februar
1693): S. 74.14 285.12 – Geschichte:
S. 68.35–90.19 – Gründe für kaiserliche Zustim-
mung: S. 44.9 85.13 – hannoverscher Hof:
S. 566.16 .22 – Introduction: S. 33.22 88.6
285.11 286.1 – kaiserliche Notifikation (27. Mai
1692): S. 44.8 65.28 – katholische Ersatzkur:
S. 35.5 36.17 42.25 – – – (conjunctiva):
S. 35.8–37.11 39.18 .19 41.3 .12 48.21–49.24
56.6–11 57.27 58.1 .20 59.5 60.27 62.13 63.1 .6
.16 67.6 88.3 – – Ersatzkur (disjunctiva):
S. 33.21 .32 35.8–37.15 49.23 56.12–18 57.3–8
62.2 63.20 .26 65.3 87.23 – Katholizismus:
S. 34.6–47.14 51.37–67.11 82.10 83.1 .9 84.2 –
Kosten-Nutzen: S. 89.18 – Kurtraktat (22. März
1692): S. 35.22 44.8 65.28 86.4 – Opposition:
S. 72.6 – – Interessenfrage: S. 79.2 – Opposi-
tion der Fürsten: S. 75.2 80.21 – Protestanten:
S. 64.12 84.5 85.16 – protestantische Konzessi-
onen: S. 37.7–13 – Rechte des Fürstenkollegi-
ums: S. 285.15 – Rechtsgebrauch: S. 78.16 –
Reichsinteresse: S. 46.16 89.16 – Reichskrise:
S. 66.17 – Reichsverfassung angebliche Ände-
rung: S. 78.4 – Religionsmotiv: S. 86.6 – Rijs-
wijk: S. 283.37–291.12 – Stellungnahmen Baden-
Baden: S. 74.14 287.9 – – Bayern: S. 86.2 –
– Dänemark: S. 74.14 285.12 287.9 – – geistli-
che Reichsfürsten: S. 72.1 – – Hessen-Kassel:
S. 74.14 287.9 – – Kaiser: S. 35.15 284.15 – –
Kurfürsten: S. 284.12 – – Kurköln: S. 82.16
284.10 285.19 287.9 288.11 289.10 – – Kur-
mainz: S. 291.7 – – Kurpfalz: S. 82.16 284.10
285.19 287.9 288.11 289.10 – – Kurtrier:
S. 82.16 284.10 285.18 287.9 288.11 289.10 – –
Münster: S. 74.14 285.12 287.9 – – Papst:
S. 72.2 – – Sachsen-Coburg: S. 74.14 287.9 – –

- Sachsen-Gotha: S. 74.14 287.9 – – Wolfenbüttel: S. 74.14 285.12 287.9 – – Württemberg: S. 74.14 287.9 – überkonfessionelle Solidarität im Reichskrieg: S. 46.14 – Zulassung *quaestio quomodo*: S. 35.3
- Kur Zehnte: S. 49.20
- Kurfürsten – Anzahl: S. 34.19 .20 56.23–57.24 70.19 71.5 .11 73.12 .18 78.9 81.9 – Entstehung: S. 70.5 – Fürsten: S. 75.13–78.2 566.16 – geistliche: S. 42.22 59.4 – Gesandte Vortritt: S. 10.16 – Goldene Bulle: S. 70.21 – Kaiser: S. 80.11 – katholische: S. 63.6 .10 64.20 – Könige protokollarische Gleichstellung: S. 566.15 – Kursachsen: S. 59.3 – Kurwürde Funktion und Bedeutung: S. 285.7 – Präeminenz fürstliche Gleichstellung: S. 82.3 116.12 566.25 – protestantische: S. 39.1 61.6 63.7 .11 65.2 – rheinische: S. 168.6 – Säulen des Reiches: S. 66.26 67.2 – Ursprung: S. 69.17 – Wahlrecht Entwicklung: S. 48.28–49.4 70.11 .12 – weltliche: S. 42.16 59.3
- Kurfürstenkollegium: S. 183.10 – Böhmen: S. 39.24 40.25 54.24 59.5 .24 63.6 .9 .12 .17 285.10 – Brandenburg: S. 39.24 55.1 59.4 63.7 .11 65.6 – Braunschweig-Lüneburg: S. 39.24 63.7 65.7 – Concluseum (17. 10. 1692): S. 35.2 .12 82.16 284.17 – Disproportion: S. 83.22 86.Fn 3 – Dreißigjähriger Krieg: S. 36.8 .12 .15 .19 83.18 – Entstehung Papsttum: S. 70.17 – – Siebenzahl: S. 70.22 73.12 – – Theorien: S. 70.17 .21 72.12 – Etablierung: S. 54.13 – geistliche Kurfürsten Macht und Ansehen: S. 41.2 – Goldene Bulle: S. 34.18 48.32 54.19–57.24 60.20 – Katholiken: S. 40.9 – katholische Vorherrschaft: S. 38.3 .9 .19 39.4 40.3 .24 – – rechtliche Fixierung: S. 38.17 39.6 – – superioritas: S. 38.18 – Köln: S. 39.24 54.24 63.6 – Konfession als Stabilitätsfaktor: S. 42.16–43.3 – Kräfteverhältnisse: S. 37.5 38.3 .9 39.3 .22 40.11 .24 41.7 42.21 43.2 58.26 60.19 .31–61.7 63.2 .5 .14 .21 83.19 .22 – – Katholiken: S. 43.2 – – Protestanten: S. 38.21 39.2 40.13 42.18 .21 – Mainz: S. 39.24 54.24 63.6 – Majoritätsprinzip: S. 49.2 54.16 .19 55.9 56.23 60.20 – Oligarchievorwurf: S. 80.22 – Pfalz: S. 55.1 63.7 .11 65.3 – Prärogative: S. 82.3 – Protestanten: S. 40.9 43.19 – – Selbstbehauptung und Anfeindung: S. 43.4 .6 – Prokolle (1658): S. 246.2 – Sachsen: S. 39.23 55.1 63.7 .11 65.6 – – katholisch (1697): S. 86.Fn 3 – Trier: S. 39.24 54.24 63.6 – Wiederzulassung Böhmens: S. 33.21 36.1–37.12 58.25 – Zusammensetzung: S. 54.24 55.8 58.2 .17 59.4
- Kurwürde – Attribut der Macht: S. 40.5 – Machtsteigerung: S. 60.5 79.15 – pfälzische an Bayern (1623): S. 55.16 72.17
- Landeshoheit (*suprematus, jus territoriale*): S. 120.16 126.17 131.5–132.28 137.4 151.7 152.8 158.4 160.2 163.7 177.17 213.6 214.9 – Erbllichkeit: S. 202.10
- Landfriede, ewiger 1495: S. 206.25
- Landfrieden: S. 206.7 .25
- Landwirtschaft: S. 433.15
- Langobarden Langobardenreich: S. 194.16
- lapis philosophorum: S. 487.21
- Latein s. Sprachen.
- Lateinamerika: S. 490.19 506.13
- Lateinische Altertümer s. Altertümer.
- Leben ewiges: S. 427.8
- Lebenskunst (*ars vitae*): S. 420.19
- Leeuwarden: S. 336.15
- Lehen ministeriales: S. 202.3 203.15
- Leibeigenschaft in Westfalen: S. 198.10
- Leibrentenregister s. Amsterdam.
- Leiden (*Lugdunum Batavorum*): S. 340.1
- Leiningen-Dachsburg Grafen: S. 571.8–15
- Leipzig: S. 356.14 – Messe Ostern 1696: S. 119.30
- Lex Salica: S. 192.18
- libertas :: *liberum arbitrium*: S. 0.19
- Libertinismus (Libertiner): S. 553.2 .19
- Liebe Vorteil des Nächsten: S. 198.12
- Lieder Kirchenlieder: S. 355.10
- Ligurien: S. 25.3
- Limburg Herzöge: S. 204.18
- Lippenhause ? Schulte: S. 337.16
- Litaneien: S. 556.11
- Literatur – Anekdoten: S. 8.18–23 – Briefe (*s.a. Epistolographie*): S. 433.20 – Dialoge: S. 453.9 – Literaturgeschichte (*historia literaria*): S. 422.17 – Poesie: S. 433.21 – s. Wissenschaften.
- Liturgie: S. 440.8
- Liudolfinger s. Ottonen.

- Livland (Liven): S. 237.9
 Löwen (Louvain): S. 327.36
 Logarithmen s. Tafeln.
 Logik: S. 421.2 .18 422.1 425.12 433.6 437.16
 Lombardei: S. 44.25 – Fürsten: S. 25.2
 London: S. 330.10 481.29
 Lotharingien (regnum Mediomatricum): S. 201.18
 Lothringen: S. 104.14 – Herzogtum: S. 116.15
 204.17 – Reichsteil: S. 273.15 – Restituti-
 on (1697): S. 273.5 – (Lotharingien) Stammes-
 herzogtum: S. 201.28 203.4 204.16 – Vorherr-
 schaft Frankreichs: S. 273.8
 Lübeck: S. 330.9 – Bistum: S. 26.6
 Lüneburg Fürstentum: S. 75.15
 Lüttich Fürstbistum: S. 168.6
 Lust (voluptas): S. 424.11
 Lutheraner s. Protestantismus.
 Luzbourg s. Lütetsburg
- Machtfragen Macht und Recht: S. 79.10
 Magyaren (Madyaren) s. Ungarn.
 Mailand – Eroberung (1162): S. 26.9 – Herzogtum:
 S. 25.3
 Maine Grafschaft: S. 28.14
 Mainz – Erzkanzler: S. 62.19 – Königswahl:
 S. 53.15 54.3 62.19 – Kurfürstentum: S. 116.19
 – Kurfürstl. Direktorium: S. 288.2 .9
 Majestätsverbrechen: S. 216.9 230.6
 Mandate: S. 356.26
 Mannheim: S. 334.7 .9
 Mantua – Anspruch auf Montferrat: S. 112.25 –
 Erbfolgekrieg (1628–31): S. 108.5 .17 .24
 113.11 – Haus: S. 29.17 – Herzogtum: S. 108.5
 Marcioniten: S. 559.8
 Marsaglia Schlacht (4. Oktober 1693): S. 248.24
 Materie: S. 421.19 .22
 Mathematik (Mathematiker): S. 433.11
 mathesis: S. 421.15 .17 422.2 .6 433.8 437.2 .17
 438.21
 Mathildische Güter: S. 25.1
 Mecklenburg: S. 142.32 – Fürstenhaus: S. 205.13
 Medaillen s. Münzen.
 Medikamente – Antimonium: S. 495.14 – Caapia:
 S. 492.24 – Chinarinde (Quinquina) (Cortex
 Peruvianus) (Gannaperides): S. 490.15 .15
 494.29 495.23 496.4 – exotische: S. 495.12
 496.6 – Herba Paraguay: S. 490.18
- Medizin: S. 423.11 .14 426.10 433.2 436.6 437.14
 438.21 487.20 488.2 – Behandlungskosten:
 S. 475.6 479.2 – Beobachtungen: S. 475.2
 478.18 482.11 489.23 506.8 – Blutkreislauf:
 S. 487.29 – Chirurgie: S. 433.5 – Diätetik:
 S. 433.2 – Forschung: S. 488.9 – Fortschritte
 der: S. 487.27 – Gymnastik: S. 426.10 – hygi-
 astica: S. 433.2 – Jahresberichte: S. 487.11 –
 Pathologie: S. 433.3 – Pharmazie: S. 433.4 –
 sem(e)iotica: S. 433.3 – Stillstand: S. 487.26
 488.22
 Medizinalbehörde Collegium sanitatis: S. 151.15
 Meißen Markgrafen: S. 53.12
 Mensch (Menschen, Menschheit): S. 423.8 .10
 436.11
 Meranien Herzogtum: S. 204.19
 Messe: S. 543.12 – Lesungen: S. 560.5 – Oblati-
 onen: S. 350.19
 Metallgehalt s. Münzwesen.
 Metaphysik: S. 422.8 425.12 433.6 437.16
 Metz Bistum: S. 104.11
 Militär Dysenterie: S. 486.9
 Mineralfarben s. Farben.
 Mineralien: S. 433.14
 Miscellanea: S. 435.4 437.12 438.2
 Mißgeburt (monstrum): S. 543.16
 Mission: S. 360.20
 Mittelmeer Sizilien: S. 26.14
 Moabiter alttestamentlicher Stamm: S. 100.14
 Modena Krankheitsstatistik: S. 486.14
 Monaden: S. 422.8
 Monarchie: S. 180.10
 Montferrat – Aleramiden: S. 110.14–111.20 –
 Frankreich: S. 112.7 – Gesandte: S. 10.16 –
 Gonzaga: S. 107.26–108.8 .18 112.27–113.15 –
 Gonzaga-Nevers: S. 108.8 113.21–31 – Haus:
 S. 29.16 – Herzogtum: S. 108.5 113.2 – Mark-
 grafschaft: S. 107.18 – Paläologen: S. 107.15
 .20 111.21–112.22 – Reichslehen: S. 111.24 –
 Venedig: S. 112.7
 Mosaisches Gesetz s. Juden (Hebräer, Israeliten).
 Moskau: S. 227.20
 Mühlhausen, Thüringen: S. 53.13
 Mühlheim (Ruhr) Schulte: S. 335.4 336.9 338.28
 .29 339.3
 München Bibliothek Handschriften: S. 560.6
 561.10

- Münzen römische: S. 187.14
 Musik: S. 433.8
 Mystik (Mystiker): S. 440.6 .10
- Nächstenliebe: S. 552.9 – christliche (caritas): S. 358.14
 Nantes Edikt Aufhebung (1685): S. 45.16
 Natur Naturgesetze: S. 422.2 .4 436.10
 natura :: Naturforschung: S. 489.1
 Naturgeschichte (historia naturalis): S. 425.14
 Naturrecht: S. 432.32 441.15
 Nazaräer (Nazoräer): S. 558.17
 Nazareni s. Nazaräer (Nazoräer)
 Neapel Pest (1656): S. 552.22
 Neapel-Sizilien Königreich: S. 44.24
 Nemesis: S. 488.22
 Neustrien: S. 201.17
 Nevers Herzogtum: S. 113.19
 Niederlande (Provinces-Unies, Pays-Bas): S. 237.10 419.14 – Ärzte: S. 506.24 – Gelehrsamkeit, Gelehrte: S. 525.1 – Generalstaaten: S. 45.2 291.10 – – Kurpfalz: S. 73.3 – Handel: S. 495.7
 Niederlande Spanische: S. 168.6 551.2
 Niederrheinisch-Westfälischer Reichskreis s. Reichskreise.
 Nimwegen: S. 336.3 339.25 – Frieden (1678–1679): S. 116.15 – Friedensverträge (1678/79): S. 104.10 .14 251.15
 Nordsee: S. 26.14
 Normandie Herzogtum: S. 183.26
 Normannen: S. 326.11
 nosologia s. Medizin Pathologie.
 Notwendigkeit: S. 422.3
 Nürnberg: S. 150.22 152.22 .26 – Academia Leopoldina: S. 485.15
- Öffnungsrecht: S. 206.4
 Österreich (Austria, Austrii): S. 42.4 – Erzherzogtum: S. 61.22 – Haus Habsburg: S. 61.8 203.8 – Herzogtum (1156): S. 26.10 204.21 – Markgrafschaft: S. 203.9 – Spanien: S. 210.7
 Offenbarung: S. 551.16
 Oligarchie: S. 180.10
 optica: S. 433.9
 Orden (Ordensleute): S. 550.2 .4 554.26 556.16 – Clunienser: S. 541.13 – Karmeliter: S. 327.34 553.22 – religiöse: S. 439.2 440.10 536.11 – Templer: S. 98.3
- Orient (Orientalen): S. 553.4 555.9 .14
 Oriflamme s. Frankreich Kriegsfahne.
 Orte, Italien: S. 9.10
 Orthodoxe Kirche s. Kirche griechisch-orthodoxe.
 Osmanisches Reich (Türken): S. 46.2 197.2
 Osnabrück: S. 331.7 342.3
 Ostsee (mare Balticum): S. 26.15
 Ottonen (Sachsen): S. 209.21 211.3 228.8
 Oxford: S. 337.1 – Bodleian Library Handschriften: S. 561.12
- Paar (Familie): S. 136.28
 Paderborn: S. 333.14
 Papier – Papiermangel: S. 419.17 – Preis: S. 419.16
 Papst Schiedsrichter: S. 270.14
 Papst (Päpste): S. 556.4 .15 557.14 569.21 – Avignon: S. 540.1 – Dictatus Papae (1075): S. 167.23 169.14 – Eignung und Integrität: S. 10.5–12 – Erscheinungsbild und Kritik: S. 10.5–12 – höfische Sitten: S. 8.24 – Türken: S. 9.16–19 – vitae: S. 539.14
 Paraguay: S. 490.18
 Paris: S. 92.2 478.4 482.4 506.7 – Ärzte: S. 478.3 479.8 482.17 489.13 490.9 503.25 506.24 – Arzneiverkäufer: S. 475.10 479.9 482.17 490.9 – Bibliothèque du Roy Handschriften: S. 558.19 560.6 561.8 – – Royale: S. 488.17 – Krankenhäuser: S. 475.3 478.19 482.12 – – Hospital General: S. 482.12 – – Hostel Dieu: S. 475.3 478.19 482.11 489.24 – Parlament: S. 479.5 490.6 491.2 – Saint-Germain-des-Prés Kloster: S. 273.6
 Passauer Vertrag (1552): S. 58.16 64.21
 Patrioten: S. 157.13
 Person juristische: S. 178.20 179.11 .24 184.10
 persona (jur.) civilis: S. 183.6
 Peru: S. 483.6 494.27 495.3
 Perubalsam Sirup (Balsamum peruvianum): S. 495.4
 Perception – perceptiones confusae: S. 424.13 – – distinctae: S. 424.12
 Pest: S. 358.5
 Pfälzischer Krieg Casale: S. 105.13 .25 – Deutsches Reich überkonfessioneller Beistand: S. 46.9 .12 – Elsass Straßburg: S. 269.6 – England: S. 105.1–106.17 – Frankreich Schwäche: S. 105.24 – – Truppen in Italien: S. 248.31 –

- Friedensaussichten: S. 106.12 – Namur: S. 105.13 .25 – Niederlande: S. 106.15
- Pfalz – Kurfürst katholisch (1685): S. 42.19 83.20 – – Reichsvikar: S. 42.5 .13 61.26–62.23 – Kurpfalz konfessionelle Verhältnisse: S. 270.20 – – Konfessionswechsel: S. 65.5 – – Verluste (1621): S. 45.14 – – Wittelsbacher: S. 45.11 – Neuburger Vergleich (1656): S. 45.14 – schwedische Erbansprüche: S. 40.14 .18 59.3 .10 60.17
- Pfalz-Birkenfeld: S. 36.22
- Pfalz-Neuburg katholisch (1613): S. 45.15 – Kurfürsten und Fürsten: S. 75.14 – Kurwürde (1685): S. 37.17 42.19 59.15 79.17
- Pfalz-Simmern: S. 37.17 79.18 88.10
- Pfalz-Sulzbach: S. 45.16 59.16
- Pfalz-Zweibrücken: S. 36.22 39.21 – Kleeburg: S. 104.10
- Pfalzgrafschaft bei Rhein: S. 90.8
- Pfand (pignus): S. 443.3
- Pflanzen: S. 433.15
- Phänomene: S. 421.11 .15 .17
- Philologie: S. 426.9 433.18 437.9 .19 – philologische Kritik: S. 433.22
- Philosophie: S. 306.4 420.17 421.4 426.1 .9 433.6 437.2 .16 438.21 440.16 – physica generalis (Aristotelica): S. 437.16 – Pneumatik: S. 433.6 437.16 – praktische: S. 420.18 422.11 433.7 437.16 – theoretische: S. 420.18 421.1 422.14 433.6 436.12
- Photinianer: S. 569.13
- Physik: S. 421.16 .2 433.15 437.4 .17 438.21 – physica massarum: S. 433.12 – – organicorum: S. 422.5 – – similarium: S. 422.5 433.12 – ruderum, physica ruderum: S. 422.5
- Piemont Krieg: S. 248.24
- Pinerolo (Pignerol) Festung: S. 108.5 248.24
- Po: S. 489.23
- poenitentia s. Buße.
- Poesie s. Literatur.
- Polen: S. 42.4 – Haus Sobieski: S. 255.32 256.2 .10 – Herzog: S. 203.3 – Königreich: S. 45.4 61.23 – Königswahl (1697): S. 252.20–254.19 255.29–257.11 – – Baden: S. 252.22 – – Brandenburg: S. 252.22 – – Frankreich: S. 253.15 – – Wola: S. 257.3 – Schlachta (Schlachtschitzen): S. 255.30 256.2 – Woiwoden: S. 255.30 256.5 257.2
- Politie: S. 180.11
- Politik (Politiker): S. 433.7 441.16 – charité: S. 83.9 – conscience: S. 83.9
- Polyhistorie, Polymathie: S. 425.19 437.19
- Pommern: S. 116.1 – Herzogtum: S. 79.14 – Schweden: S. 80.6
- Portugal: S. 45.4 495.1 .8 – Handel mit: S. 483.6
- Post – Kaiserliche: S. 122.27 123.5 – nach Dänemark: S. 227.20 – nach England: S. 227.21 – nach Frankreich: S. 227.21 – nach Italien: S. 227.21 – nach Moskau: S. 172.10 227.20 – nach Schweden: S. 172.10 227.20 – nach Spanien: S. 227.20
- Post (Postwesen): S. 121.8
- Postrecht – des römischen Kaisers: S. 157.22 186.11 – Gutachten des Kurfürstenkollegiums (1641): S. 247.14 – Kaiser: S. 120.12 .22 121.4 .16 123.14 132.24 137.4 .25 152.21 158.2 160.5 164.2 176.20 227.13 – Reichsstädte: S. 123.9 – Reichsstände: S. 120.20 121.1 128.14 131.2–132.28 151.6 152.23 158.3 159.18 160.2 164.9 177.9 227.1–246.32 – Taxis: S. 121.7 122.13 123.14 133.1 150.15–154.2 160.6 223.38–225.25 – – kaiserliche Belehrung (1677): S. 151.3 – – kaiserliches Privileg (1615): S. 150.13 .18 151.4 152.13
- Postrecht (Postwesen): S. 119.34 155.24 174.22 190.10 223.37–246.32 – Brandenburg an Taxis (1652): S. 234.15 – Braunschweig-Lüneburg-Hannover: S. 131.3 136.15 139.21 – – Rechtsstandpunkt: S. 139.22–142.8 – Braunschweig-Lüneburg kaiserliche Kommission: S. 142.14 – – kaiserliches Dekret für Platen: S. 140.29 142.17 – – S. 126.10–145.1 – burgundische: S. 122.21 138.11 153.10 247.21 – Einrichtung durch Territorien: S. 136.18 137.17 138.29 – Gutachten des Kurfürstenkollegiums (1637): S. 133.24 235.17 236.19 238.11 245.20 246.15 – kaiserliche Erblände: S. 136.28 151.2 152.5 228.29 236.14 – kaiserliche Mitteilung an Stände (1615): S. 233.5 – kaiserliche Reskripte an Braunschweig-Lüneburg (1696): S. 126.5 127.13 140.24 144.21 – kaiserliches Mandat (1637): S. 243.7 – kaiserliches Reskript an Nürnberg (1616): S. 133.5 138.4 152.22 233.3 242.18 243.4 – kaiserliches Reskript an Köln Nürnberg Frankfurt (1624): S. 133.13 138.4 152.25 185.2 233.7

- 243.6 – kaiserliches Reskript an Brandenburg (1660): S. 129.10 234.25 – Kurfürst von Brandenburg an den Kaiser (1660): S. 129.6 130.15 .24 134.2 153.22 224.16 235.30 – Kurfürst von Brandenburg an den Kaiser (1661): S. 237.23 242.20 – Maßnahmen bei Seuchen: S. 131.27 151.16 – Maßnahmen im Krieg: S. 151.12 – Monitum der Evangelischen Stände (1658): S. 241.19 – Niedersächsischer Kreis an den Kaiser (1662): S. 129.7 130.25 172.15 238.5 242.21 – Patent Rudolphs II.: S. 153.9 – Postkontore: S. 142.30 – Reichsstände: S. 122.28 123.9 132.28 151.9 .26 155.26 227.1–246.32 247.19 – Reichstag: S. 128.24 135.19 136.6 – Römisches Reich: S. 241.4 – Schreiben kurfürstlicher Gesandtschaften (1641): S. 230.15 – spanischer Einfluß: S. 226.11 – Taxis: S. 121.7 123.1 .10 126.8–143.24 151.21 153.1 155.27 159.20 223.38–244.13 – – kaiserliche Belehnung (1543, 1563): S. 231.1 .3 – – kaiserliche Lehnserweiterung (1621): S. 232.23 242.18 – – kaiserliche Patente (1595, 1595): S. 231.15 – – Revers (1615): S. 150.21 – – Revers (1647): S. 238.11 – – Stellungnahme (1660): S. 130.25 236.5–237.18 – Taxis Burgund: S. 138.13 152.16 153.14 230.21–232.28 – Vereinbarung Braunschweig-Wolfenbüttel mit Kursachsen und Braunschweig-Celle (16. Jh.): S. 136.18 – Vereinbarung Sachsen Brandenburg Braunschweig-Lüneburg Jülich Hessen (1576): S. 151.27
- Postverbindung – Brabant-Nienburg-Hamburg: S. 143.12 – Frankfurt-Hamburg: S. 143.14 – Köln Frankfurt Nürnberg Böhmen: S. 138.12
- Postwagen: S. 132.11 .14 139.7 143.3
- Prädestination: S. 305.4
- praefectus praetorio s. Römisches Reich.
- Predigt(en): S. 354.23 – s. Theologie Homiletik.
- Primogeniturrecht Grafchaften: S. 571.10
- Propheten, Prophetien: S. 544.11
- Prophetien s. Visionen (Prophetien).
- Prostituierte (Prostitution): S. 355.6
- Protestanten – Katholische und Apostolische Kirche: S. 34.16 – Unionsbemühungen: S. 304.30
- Protestantismus (Protestanten): S. 355.4 554.14 .19 568.27 – anglikanische Stütze: S. 45.20 – europäische Mächte: S. 45.1 – innere Gegensätze: S. 41.10 43.18 .21 45.9 – interne Gegensätze: S. 61.6 64.7 – Kirchenvolk: S. 550.8 – Lutheraner: S. 542.7 549.19 – lutherische Nähe zum Katholizismus: S. 45.9 – pfälzisch-englische Verbindung: S. 45.11 – protestantische Union (1608–21): S. 43.21 45.10 64.8 – Reformierte Lehre: S. 305.3
- providentia s. Gott.
- Provinz Provinzialposten: S. 131.10
- Publizistik Gelehrsamkeit: S. 567.7
- purgatorium (Fegefeuer): S. 549.9 .20
- Quadraturen s. Tafeln.
- Qualitäten: S. 424.2 .6 – qualitates (sensibiles) manifestae/-iores: S. 436.15 – – occultae/-iores: S. 436.16 437.7 – – sensuum (simplices) speciales: S. 437.6
- Quartodezimaner: S. 305.15
- Quietismus (Quietisten): S. 440.20
- ratio s. Vernunft.
- Ratzeburg Bistum: S. 26.6
- Raub Räuber (Banditen, Freibeuter): S. 102.4
- Ravenna: S. 25.4
- Realpräsenz s. Abendmahl (Eucharistie).
- Recht – antikes griechisches: S. 441.7 – Dogmatik: S. 441.2 .9 .15 – Emigration: S. 536.12 – Erbrecht: S. 442.24 – Grundlagen (principia): S. 440.16 441.15 – Handelsrecht: S. 443.14 – Jurisprudenz: S. 179.23 306.4 432.32 436.6 437.13 438.21 440.13 – – Wörterbücher: S. 440.20 – kanonisches: S. 432.34 441.6 443.8 – – – S. 439.9 – – Auslegung expositores: S. 441.4 – – illustratores: S. 441.4 – – Textausgaben: S. 441.4 – Kriebsrecht s. Krieg Kriebsrecht.
- Rechtfertigung (justificatio) s. Glaube.
- Reformation: S. 230.2
- Regalien: S. 120.17 121.14 158.22
- Regenbogen: S. 421.13
- Regensburg: S. 571.8 – Fürstentag (1623): S. 77.3 – Kurfürstentag (1630): S. 109.12 – Reichstag: S. 567.6 – Stillstand (1684): S. 116.19
- Regnum Arelatense s. Burgund.
- Reich Gottes s. Gott.
- Reichsabschied: S. 183.14 – von 1542: S. 160.3 245.21

- Reichsacht s. Acht.
- Reichsbistümer Metz, Toul, Verdun: S. 270.20
- Reichsconclusum: S. 183.15
- Reichserzämter (s. a. Hofämter): S. 53.4 – Entstehung: S. 69.19 – Erbllichkeit: S. 70.8 – Erzkämmerer: S. 69.19 – Erzmarschall: S. 69.18 – Erzmundschenk: S. 69.18 – Erztruchseß: S. 69.18 – Wahl- und Krönungsämter: S. 53.4 70.1 – zereemonielle Funktion: S. 70.1
- Reichsfürsten geistliche: S. 80.12
- Reichsgraf Erhebung zum (1689): S. 126.13
- Reichsgrundgesetze: S. 144.24
- Reichsgutachten: S. 183.13
- Reichshofrat (Wien): S. 126.6–128.25 136.5 144.23
- Reichskammergericht: S. 128.19 206.25
- Reichskanzlei: S. 137.2
- Reichskreise: S. 206.25 – Burgundischer: S. 44.25 80.5 .8 185.22 275.9 – Fränkischer: S. 80.7 – Kreistage niedersächs. Kreis (1662): S. 129.7 247.13 – Niedersächsischer: S. 123.18 136.29 138.24 139.25 152.28 165.15 173.9 244.26 – Kreistage: S. 124.5 – Obersächsischer: S. 138.26 152.28 – Österreichischer: S. 80.7 – Schwäbischer: S. 80.7
- Reichsrechte s. Deutsches Reich.
- Reichsstände: S. 120.5 .15 .18 – Befugnisse: S. 226.23 244.25 – gleichrangig mit ausländischen Würdenträgern: S. 185.18 – Kaiser: S. 225.1–226.10 – Souveränität deutscher Fürsten: S. 161.3 170.15 185.17 – Superioritas: S. 226.23 – Supremat: S. 160.17 185.17
- Reichstag: S. 183.11 – Gelnhausen (1180): S. 27.4 – Nürnberg (1355/56): S. 48.28 54.22 – Speyer (1542): S. 132.22
- Reichsverfassung s. Deutsches Reich.
- Reichsverteidigung s. Deutsches Reich.
- Religion (s. a. Christentum, Kirche): S. 549.17 – jüdische: S. 369.17 – Religionsstreitigkeiten: S. 207.10
- respectivum: S. 210.12
- Reunion der Kirchen s. Kirche.
- revocatio ad quantitates: S. 152.3
- Rezepte, ärztliche Elixir Stomachicum: S. 500.10 – Klistier gegen Schmerzen: S. 502.1 – – ptisana ordinaria: S. 501.25
- Rhein: S. 189.4 198.14 201.20 489.23
- Rheinfels: S. 275.12
- Rhetorik: S. 425.19 426.3 433.20
- Richter Autor eines philosophischen Dialogs als: S. 453.12
- Rijswijk – Friede 1697 »Rijswijker Klausel«: S. 269.15–270.2 – – -: S. 106.3 530.13–15 531.8–23 – – – Anerkennung Botschafter Hannovers: S. 290.6 291.11 – – – Bayern: S. 288.7 – – – Bestimmungen: S. 104.10 .14 – – – Brandenburg: S. 288.7 – – – Braunschweig-Lüneburg: S. 283.37–291.12 – – – England: S. 268.32 – – – Folgen für das Reich: S. 269.6 – – – Gegner der Neunten Kur: S. 287.9 288.13 289.14 – – – Generalstaaten: S. 291.10 – – – katholische Reichsstände: S. 269.14 – – – Lothringen: S. 273.5–19 – – – Mainz: S. 291.7 – – – Münster: S. 287.12 – – – Politik der Seemächte: S. 268.32 275.20 – – – protestantische Reichsstände: S. 269.5 – – – Ratifikation: S. 271.17 – – – Rekuperationsklausel: S. 272.4 – – – Sachsen: S. 288.7 – – – Spanien: S. 275.8 – – – Straßburg: S. 269.6 271.3 274.22 – – – Verträge der Alliierten: S. 268.29 269.13 – – – Vertrag mit Kaiser und Reich: S. 268.29–275.24 – – – Vorverhandlungen: S. 286.2 – – – Wolfenbüttel: S. 289.12 – – – Württemberg: S. 287.12 288.5 289.12
- Ringelheim Grafengeschlecht: S. 110.15
- Ritenkongregation: S. 550.20
- Ritterorden: S. 439.2 – Orden des Heiligen Blutes (Societas Mantuana): S. 113.4
- Römische Altertümer s. Altertümer.
- Römisches Recht lex regia: S. 187.5
- Römisches Recht s. Recht.
- Römisches Reich: S. 434.1 – Kaiser Senat Volk: S. 187.6–188.1 – Provinzen: S. 188.2–25 – Untergang: S. 188.18
- Rom: S. 369.19 – Bibliotheca Vaticana Handschriften: S. 561.11 – Papsttum: S. 45.5 – Zeremonien: S. 9.13
- Romane s. Literatur.
- Rosenkranz: S. 556.15
- Rotterdam: S. 330.3 336.4
- rudera s. Physik rudera, physica rudorum.
- Ruhr (Dysenterie): S. 486.8
- Russland s. Moskau.
- Saarlouis: S. 104.15

- Sabbath s. Juden (Hebräer, Israeliten).
- Sachsen – Herzogtum: S. 90.6 201.9 .25 203.4 – Herzogtum Teilung (1180): S. 27.4 205.7 – Karolingerreich: S. 196.12–199.2 – – Rechtsverhältnisse: S. 253.9 – Kurfürst Reichsvikar: S. 42.5 61.26–62.23 – Kurfürstentum: S. 136.29 137.16 138.27 151.27 165.13 237.16 247.14 – Stamm: S. 244.19
- Sachsen-Lauenburg Lauenburgische Erbfrage (1689): S. 27.9 – welfische Erbrechte: S. 27.9 136.29 137.16 138.27 151.28 165.14 237.15
- sacrificium s. Messe.
- Sächsische Konfession (1551): S. 544.9
- Saint-Germain-en-Laye Frieden (1679): S. 115.22
- Salier: S. 209.22 211.3
- Salze: S. 433.13
- Sammelwerke (bibliothecae): S. 422.17
- Sarazenen s. Araber.
- Sarmatien (Sarmaten): S. 189.3 191.15
- Satiren s. Literatur.
- Saturn: S. 525.7 – Ring: S. 525.8
- Saucourt Schlacht (881): S. 326.11
- Savoyen – Anspruch auf Montferrat: S. 107.18–108.6 .12 109.4–13 – Bündnis mit dem Kaiser (Juni 1690): S. 248.29 – Gesandte: S. 10.17 – Herzog Kaiserkandidat: S. 43.22 – Rang: S. 567.2 – Reich und Kurfürsten: S. 64.10 – Staffarda: S. 248.24 – Susa: S. 248.24
- Schaumburg Grafschaft: S. 197.17
- Schiffahrt: S. 433.10 – Navigation: S. 525.18
- Schisma abendländisches: S. 539.13 540.7
- Schmerz: S. 424.11
- Schönheit: S. 425.21 426.8
- Scholastik – Theologen: S. 555.4 – Theologie: S. 439.18
- Schonen: S. 195.17
- Schottland Gesandte: S. 10.16
- Schuld (culpa): S. 443.4
- Schulen: S. 244.4
- Schwaben Herzogtum: S. 201.28 203.3 204.15
- Schwäbischer Bund (1488): S. 206.21
- Schweden: S. 45.1 227.20 539.3 – Anspruch auf Kurpfalz: S. 60.15 – Besitz im Reich: S. 138.28 – Deutsches Reich: S. 59.2 .10 .19 .26 60.17 – Kurpfalz: S. 73.3 – Pfalz-Zweibrücken: S. 39.21 .23 40.15 49.25 59.10 .17 64.8 104.10 – Vormacht in Nordeuropa: S. 59.23 – Westfälischer Frieden: S. 55.19
- Schweiz Bund (1497): S. 206.20
- Schwenckfeldianer: S. 440.20
- Schwerin Bistum: S. 26.6
- Schwerkraft (gravitas elementaris): S. 421.23
- Seele: S. 180.4 422.9 424.11 .16 427.12 – Verstorbener: S. 538.12 541.12
- Sekten (Sektierer): S. 295.21–24
- Siebenbürgen (Transsilvanien): S. 185.25
- Siena: S. 527.11 – Gesandte: S. 10.16
- Sinne: S. 421.13 424.13 .15 436.16 437.5 – Gerüche: S. 437.6 – Geschmack (sapor): S. 437.6
- Sinusberechnung (numerisch) s. Tafeln.
- Sizilien (Sizilianer): S. 188.15 541.10
- Skapulier s. Frömmigkeit Skapulier
- Skythen (Skythien): S. 191.15 – Acatziri: S. 191.12
- Skythische Altertümer s. Altertümer.
- Sonnenlehen (feudum solare): S. 197.13
- Soziabilität: S. 425.21
- Spanien (Spanier): S. 227.20 482.5 489.18 495.8 527.12 – Gesandte: S. 10.17 .17–19 – Habsburg: S. 44.23 79.8 – Handel mit: S. 483.5 – Inquisition: S. 327.31 360.18 – Königtum: S. 168.5 – Missionsgebiet für die Wissenschaft: S. 360.20
- Speldorf Schulte: S. 335.3
- Spoleto: S. 196.8 – Herzogtum: S. 25.1
- Sprachen – Griechisch: S. 433.18 – Hebräisch: S. 355.6 – Latein: S. 115.10 305.17 433.18 – – Germanismen: S. 115.11 – – Kenntnisse: S. 115.10 – orientalische: S. 433.19
- Sprachgeschichte, deutsche: S. 326.6
- Sprichwörter – deutsche: S. 156.14 .21 167.2 175.18 – lateinisch: S. 490.21 497.5
- Staat: S. 550.7 – Beobachtung der Ordensgeistlichkeit: S. 536.11 – (Reich) foedus corpus: S. 228.3 – Grundgesetze (loix fondamentales): S. 179.13 181.24 – Grundsätze: S. 16.9 – juristische Person: S. 178.9–180.2 205.16 – majestas jura majestatis: S. 179.18 180.14–183.2 – Polizeiordnungen (ordinationes politicae): S. 443.13 – Staatsinteresse: S. 14.22–15.6 – Willensbildung Vergleich mit Leib Seele: S. 180.6–183.2 – Zusammensetzung und Einheit: S. 181.9–183.2
- Staatsform: S. 180.9 443.11 .15
- Städte deutsche Freiheitsrechte: S. 205.10 206.11
- Stände majestas: S. 215.22–216.10
- Staffarda Schlacht (18. August 1690): S. 248.24
- Staufer: S. 209.22 211.3 229.15

- Steiermark: S. 137.5
 Stettin: S. 115.22
 Straßburg: S. 271.3 – Bischof Reichsstandschaft: S. 273.21–274.16 – Bistum: S. 274.3 – – Wahlrecht: S. 274.15 .17 – Einnahme durch Frankreich (1681): S. 116.15 .27 – Emigrationsrecht (1697): S. 273.1 – Protestanten: S. 272.23 – Territorium: S. 274.9
 Substanz: S. 421.11 .14 422.8
 Südamerika s. Lateinamerika.
 Sünde (peccatum): S. 553.13 – Todsünden: S. 553.12 – Vergebung: S. 540.13
 Sündenfall – Infralapsarismus: S. 305.5 – Supralapsarismus: S. 305.6
 Sundgau, Elsaß: S. 104.12
 Suprematus – majestas analogia: S. 160.17 161.3 228.5 – Stände: S. 160.17 – Unterscheidung Superioritas: S. 160.17
 symbolum (theol.) Nicenum: S. 521.15
 Sympathie: S. 437.6
 System der Welt: S. 488.1
- Tafeln: S. 422.17
 Tanais s. Don.
 Tangenten s. Tafeln.
 Tataren (fälschlich Tartaren): S. 197.2
 Taxis (Familie): S. 121.18 122.20 123.6 158.14 171.1 247.19 .19 – Wappen: S. 224.3
 Technik: S. 425.13 433.10
 Templer s. Orden Templer.
 Territorialrechte: S. 164.3–165.4 166.7 170.11 177.10
 Territorium – Einheit: S. 40.21 – Hoheitsrechte Wiedererlangung: S. 272.12–21 274.7 275.6
 Teufel (diabolus, diable, Lucifer): S. 538.16 539.17 541.18 – teuflisches Blendwerk: S. 538.2
 Theologie: S. 357.12 422.10 423.10 .13 424.10 426.9 432.24 436.5 437.13 .20 440.13 441.1 – Asketik: S. 432.30 440.1 .6 – biblische: S. 432.24 438.6 .9 – Dogmatik: S. 432.28 438.3 .8 439.16 – Dogmengeschichte: S. 439.2 547.22 – historische s. Theologie Kirchengeschichte.
 thesaurus generis humani s. Wissenschaften.
 thesaurus humanae cognitionis s. Wissenschaften.
 Thüringen: S. 201.25
 Tiere: S. 433.16
 Tirol: S. 137.3 204.19
- Tod: S. 91.18–92.15
 Toskana: S. 196.8 – Markgrafschaft: S. 25.1
 Totengedächtnis: S. 541.14
 Totenkult: S. 541.23
 Transsilvanien s. Siebenbürgen (Transsilvanien).
 Transsubstantiation s. Abendmahl (Eucharistie).
 Trauer (tristitia): S. 424.10
 Traum: S. 421.12 538.2
 Treueeid: S. 97.29
 Trinität: S. 369.17 555.13
 Türkenkrieg: S. 45.19 – italienische Beteiligung: S. 113.5 – Sachsen: S. 252.24 – Ungarn: S. 45.25 46.7 85.7 252.21 – – protestantische Verdienste: S. 87.5
 Tugend: S. 425.20 426.8 552.4
 Turin Festung: S. 112.16 248.31 .33 .24 249.11
 Tyrannenmord: S. 100.15
- Uhr Pendeluhr: S. 525.15
 Ungarn: S. 45.18 .25 46.3 .7 – Gesandte: S. 10.16 – Größe und Kapazitäten: S. 46.3 – Königreich (Könige): S. 44.22 168.5 207.8 – Vertreibung der Türken: S. 46.2
 Ungläubige infideles: S. 439.21 555.8 .18
 Universum Struktur: S. 487.31
 Untertanen Behauptung ihrer Rechte gegenüber der Obrigkeit: S. 174.14
 Unterweisung mündliche: S. 540.19
 Urchristentum (Urkirche) s. Christentum.
 Urkunden Kaiser Otto I. (um 970): S. 189.18
 Ursache aller Dinge: S. 422.8
 Urteil (judicium): S. 420.11
 Utrecht: S. 336.3 339.25
- Vaterland (patrie, patria): S. 123.22
 Vaterunser (oratio dominica): S. 350.12 556.21
 Venedig: S. 25.4 45.5 – Gesandte: S. 10.17 – Politik in Italien: S. 112.7
 Vercelli Festung: S. 248.30 .33 249.11
 Verdammte: S. 545.14
 Verden Schweden: S. 80.6
 Verfassung gemischte: S. 180.14
 Verhandlungen Methode: S. 18.9
 Veritates utiles s. Wahrheiten.
 Vernunft: S. 420.11 423.20 – politische: S. 89.19
 Versailles Hof: S. 251.7 256.2
 Verstand (intellectus): S. 357.17

- Verstocktheit (pertinacia, opiniâtr  t  ): S. 569.3
 Vertr  ge – Abtretungen: S. 272.14 – Schiedsrichter: S. 270.11
 Vertr  ge und B  ndnisse Augsburgischer Allianz (1686) Erweiterung zur Gro  en Allianz (1689): S. 105.12
 Vertrag (contractus, pactum): S. 443.5 .16
 Vervollkommnung (perfectio): S. 424.12 425.22 436.13 – perfectio corporis: S. 426.9 – – mentis (animi): S. 426.9
 Visionen (Prophetien): S. 537.27–540.6 541.18 542.17 .25
 Vivarais (Vivaresium): S. 354.24
 V  lkerrecht: S. 432.32 441.15 443.17 – jus gentium voluntarium: S. 443.17 – Kirchenrecht: S. 272.25 – protokollarische Fragen: S. 566.14–567.3 – Schiedsrichter: S. 271.2
 Volk Gottes s. Gott.
 Vorsehung (providentia, providence) s. Gott.
 Vulgata s. Bibel.
- W  rme: S. 437.7
 W  rmelehre s. K  lte.
 Wahlkapitulation: S. 160.3 – Capitulatio Leopoldina: S. 120.12 – Josephs I. (1690): S. 104.23 128.23 134.15 135.18 153.1 242.1 – Leopolds I. (1658): S. 135.2 235.24 241.20 245.25 247.17 – Projekt einer beständigen: S. 134.4 241.22
 Wahrheit: S. 315.11
 Wahrheit der christlichen Religion s. Christentum.
 Wahrheiten: S. 420.13 423.22 – kontingente: S. 421.6 .16 – notwendige: S. 421.6 .15
 Wahrheitssuche (Suche nach dem Reich Gottes): S. 356.29
 Wallerfangen (Vaudrevange), Saargau: S. 104.15
 Wappen- und Medaillenfiguren Adler: S. 31.9 – Banner: S. 31.16 – Fluß: S. 31.6 – Herzogskrone: S. 31.15 – Krone: S. 31.10 – Kurhut: S. 31.15 – Lanze: S. 31.16 – Löwe: S. 31.8 – Schwert: S. 31.16 – Zepter: S. 31.10
 Warschau: S. 255.29 – Kathedrale: S. 257.3 .4
 Wasser: S. 433.12
 Weigelianer: S. 440.20
 Weisheit (sagesse, sapientia): S. 420.20
 Welfen: S. 205.2 211.11 –   ltere Linie: S. 25.13 – Alter: S. 90.5 – Bedeutung: S. 90.1–13 – Besitz und Machtbereich: S. 26.13 90.5 – Besitzungen in Italien: S. 26.12 – Este dynastische Verbindungen: S. 23.18–32.17 – – gemeinsame Ursprünge: S. 24.36 25.5 – – Geschichtsforschung: S. 28.19–29.22 – Geschichte: S. 284.6 – in Bayern und Schwaben: S. 25.13 – – Braunschweig und Northeim: S. 26.4 197.15 – – Sachsen: S. 26.2 – Kaiser: S. 31.11 – Münzen und Medaillen: S. 31.1–16 – ostelbische Gebiete: S. 26.5 – Pfalzgrafschaft bei Rhein: S. 27.12 – Plantagenet dynastische Verbindungen: S. 27.8 – Slawenmission: S. 26.5 – Staufer dynastische Verbindungen: S. 26.17 – Verdienste um das Reich: S. 85.9 89.23 284.10 – s. Braunschweig-Lüneburg (Gesamthaus).
 Welfisch-estische Hochzeit (1695): S. 23.19 24.33 30.12
 Weltreiche Theorie der vier: S. 101.22
 Werke Gute (merita, oeuvres de la charité): S. 440.8
 Wesel: S. 335.19 338.9 .23 339.14
 Weser (Visurgis), Fluß: S. 189.9 198.13
 Westfälischer Frieden (1648): S. 52.6 55.18 57.12 .28 58.9 .16 .23 60.24 62.6 .28 63.22 109.4 .12 169.23 207.17 241.14 – – Bedeutung für die Reichsverfassung: S. 62.28 63.22 – – Bestimmungen: S. 73.17 88.8 .14 104.10 269.14 272.23 .28 273.3 274.12 275.10 – – Friedensverhandlungen: S. 115.18 – – Gleichstellung der Konfessionen: S. 39.7–11 269.16 – – Katholizismus: S. 115.19 – – Kurfrage: S. 36.8 55.21 71.16 79.14 – – Kurkolleg: S. 83.20
 Westindien: S. 481.27 482.5
 Wien: S. 53.16 – kaiserliche Bibliothek Handschriften: S. 561.15 – kaiserlicher Hof: S. 252.20 256.2 – – Hannover: S. 284.20 – Orden der Trinitarier: S. 249.9
 Wiewert (Westfriesland) Schulte: S. 336.15
 Wille (wollen): S. 357.17 422.11
 Wirtschaft: S. 433.17 465.12
 Wissen (sçavoir, connaissances, scientia): S. 425.16 426.8 –   berlieferung: S. 424.3
 Wissenschaften – – 1000 Jahre verborgen: S. 206.26 – Gliederung ars: S. 420.14 – – disciplinae: S. 436.10 .14 437.16 – – – practicae: S. 424.8 – – – rationales: S. 436.16 – – – sensitivae: S. 436.17 437.4 – – doctrinae: S. 420.11 .13 .17 422.16 – – – practicae: S. 420.13 – – – subordinatae: S. 436.2 .7 – – – theoreticae: S. 420.13 424.7 – – eidographia: S. 424.1 .6 425.15 – – Fakult  ten: S. 423.7 426.6 427.9 – –

- gymnastica: S. 426.7 – – – historico-philologica: S. 436.9 – – – juridico-politica: S. 423.11 .14 – – – juristische: S. 426.6 – – – mathematico-technica: S. 423.12 .15 427.14 – – – medizinische: S. 426.6 427.12 – – – obere: S. 427.10 436.1 437.13 – – – oratoria: S. 426.6 – – – philosophische: S. 426.6 436.8 – – – philosophico-philologica: S. 423.11 .15 427.13 436.8 – – – polymathica: S. 426.6 – – – technica (technastica): S. 426.7 – – – theologische: S. 426.6 427.11 – – historia: S. 420.10 422.1 .16 423.20 424.6 – – historico-philologica: S. 433.15 – – literae humaniores: S. 436.10 437.9 .18 – – – severiores: S. 436.9 – – – subordinatae: S. 435.4 – – philosophia imaginabilium (rerum imaginationis): S. 433.8 437.2 .17 – – – intellectualis: S. 433.6 436.5 437.1 .17 – – – late sumta: S. 436.14 – – – (rerum) sensibillum: S. 433.12 437.17 – – physico-mathematico-medica: S. 138.2 – – physiologia: S. 421.2 – – poiographia: S. 424.2 425.14 – – scientia: S. 420.13 – – singularia: S. 420.10 423.25 424.7 433.15 436.9 – Repertorien: S. 422.17 :: Fortschritt der Wissenschaft: S. 489.5
- Wissensdurst: S. 488.19
- Wittelsbach – katholische Linien: S. 39.20 40.16 42.13 – Kurfürstentümer schwedische Erbfolge: S. 39.23 40.9 – protestantische Linien: S. 36.10 37.17 – Rudolfinische Linie: S. 35.6 36.10 55.20 .22 56.9 .10 .17 58.10 62.7 – Streit um Kurwürde: S. 76.20 – Wilhelminische Linie: S. 35.6 36.10 55.16 .23 56.9 .10 .15 57.6 58.10 62.7 73.19 74.4 88.15 – zweifache Kurwürde: S. 87.23 89.8
- Wittelsbacher pfälzische: S. 73.5
- Wörter – bott, Botte, Bote: S. 236.29 – Nuntius: S. 236.30 – sona (hebräisch): S. 355.6
- Wörterbücher: S. 433.19
- Wohlfahrt allgemeine: S. 161.2 .9 183.7 .18 .22
- Wolfenbüttel: S. 356.10 – Bibliotheca Augusta Gesandte als Bücheragenten: S. 419.14 – – – Handschriftenedition: S. 419.8 .18
- Wolga: S. 189.3
- Worms: S. 334.8
- Wormser Konkordat (1122): S. 202.26
- Wort Gottes s. Gott.
- Württemberg Rijswijk (1697): S. 269.28 288.5
- Württembergische Konfession (1552): S. 544.20
- Wunder: S. 538.4 553.6
- yeomen s. England.
- Zeit: S. 421.19
- Zeitmessung: S. 525.17
- Zeitrechnung gnomonica: S. 433.9
- Zoll (octroy): S. 120.16
- Zweibrücken Herzogtum: S. 104.10
- Zypern: S. 25.20